LA PRESSE

Montréal, 11 juin 1938

Délicieux paysage de printemps, — ciel pur, eaux fraîches, herbe tendre, — aperçu entre Mont-Rolland et Shawbridge. (Photo la "Presse", en couleurs naturelles).

Il y a autant d'"Américains" que d'"Etats-Unien" aux Etats-Unis, et ces "Américains" sont de toutes les races, de la rouge, de la noire, de la jaune, de la blanche. La famille du président Roosevelt entretient de charmantes relations avec tous les "Américains". Aussi bien, trouve-t-on James Roosevelt, fils du président, fraternisant avec deux petits Peaux-Rouges de la tribu des Pieds-Noirs du Montana, visiteurs à la Maison Blanche.

(*en haut à droite*). Parmi les nouvelles bachelières ès-arts de l'Université de Nevada, à Reno, E.-U., se trouve Mme Irma-Marie Loforth, de Carson-City, âgée de 40 ans, femme d'un ingénieur civil. Elle *est la mère* de deux enfants; mais elle est aussi grand'-mère, et on l'a photographiée ici avec ses trois petits-enfants. On peut donc être "intellectuelle" et bonne mère de famille tout à la fois.

(*En bas à gauche*). Mme Franklin-D. Roosevelt va saluer dans une école de Los-Angeles des petits Noirs.

SEULEMENT 15c POUR AVOIR DE BEAUX ONGLES!

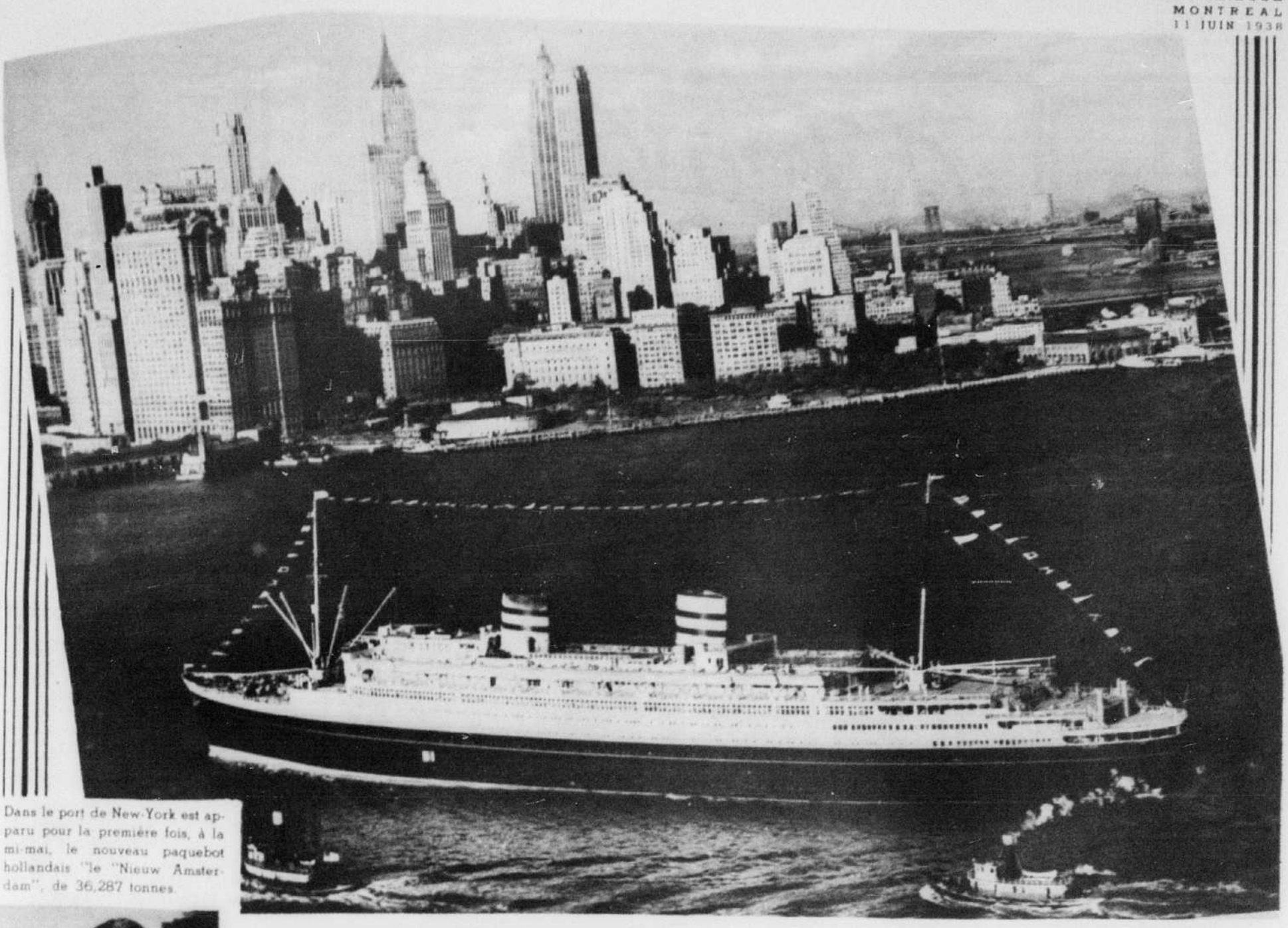
Il en coûte maintenant si peu pour avoir de beaux ongles! L'Onglex donne aux ongles un éclat incomparable . . . et la grosse bouteille, qui dure des mois, se vend seulement 15c. S'applique bien uni, sans peler ni se fendiller. En six chic nuances (voir coupon ci-dessous) . . . et si peu coûteuses que vous voudrez en posséder plusieurs. En vente partout.

L'Onglex

POLI A ONGLES LIQUIDE
9 *NUANCES – aussi*
ENLÈVE-CUTICULE
ENLÈVE-POLI

L'ONGLEX CO. LTD., Dépt M-1
980, rue St-Aatoine, Montréal, P.Q.
Ci-inclus 10c pour couvrir frais de poste et d'emballage de 1 nuance de Poli Liquide L'Onglex, tel qu'indiqué, et 1 bouteille d'Enlève-Poli: Naturel☐ Tango☐ Suntan☐ Russet☐ Windsor☐ Bermudes☐.
Nom
Adresse
Localité Prov.

– POINTURES : 4 à 12 – LARGEURS AA, A, B, C, D, E, dans le lot



Dans le port de New-York est apparu pour la première fois, à la mi-mai, le nouveau paquebot hollandais "le "Nieuw Amsterdam", de 36,287 tonnes.

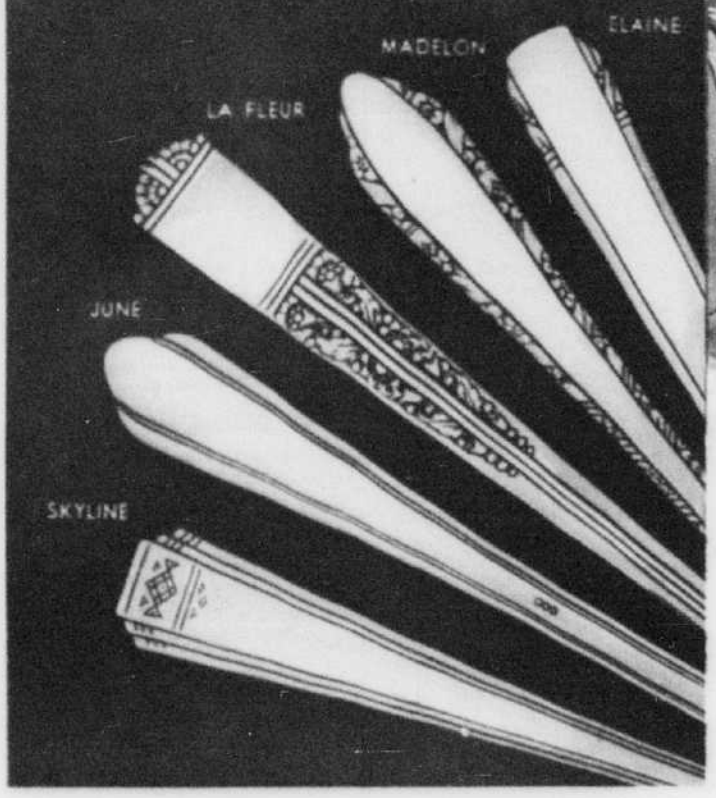
En 1914 Ann Little était une des actrices les plus acrobates du film muet. Depuis l'avènement du film parlant elle gère le Château Marmont, bloc d'appartements à Hollywood.

Dans le ménage du duc de Kent, c'est Monsieur qui va promener le chien . . . au soleil.

Brillante Beauté

La beauté enchanteresse du nouveau Coffret Garland à des prix d'épargne pour le printemps.

Nous offrons maintenant le nouveau Coffret Garland avec n'importe quel des cinq patrons exquis illustrés ci-dessous. Vous épargnez $3.50, grâce à l'escompte de quantité, en achetant le service de 26 pièces pour six personnes, au coût de $14.95. Vous épargnez $1.25 sur le service de 34 pièces pour huit, à $19.75. Demandez à votre bijoutier de vous montrer le nouveau Coffret Garland . . . et de vous donner les termes commodes du plan de budget.



Tudor Plate
ONEIDA COMMUNITY

LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938

A Travers l'Histoire du Monde

N° 452 — Cavaliers et Têtes Rondes (Fin)

(tous droits de reproduction réservés)

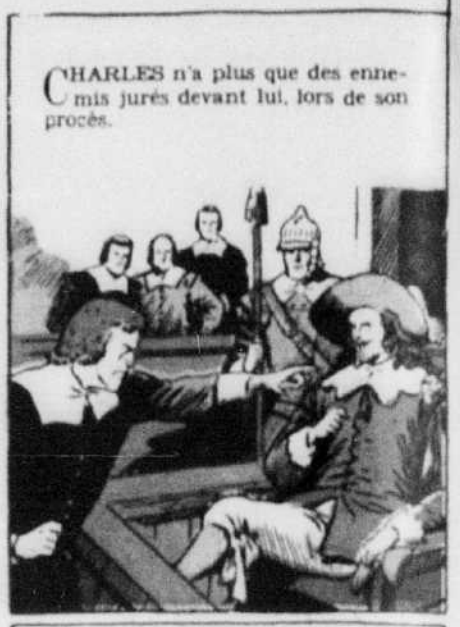
PRISONNIER des Têtes Rondes, le roi Charles Ier forme des complots pour s'évader.

Mais les Puritains en tête du Parlement décident de le citer devant un tribunal sans merci.

Le 30 janvier 1649, devant le palais Whitehall, le roi Charles est décapité.

Sur l'ordre des chefs radicaux, le colonel Pride éloigne du Parlement les membres soupçonnés d'être favorables au roi.

CHARLES n'a plus que des ennemis jurés devant lui, lors de son procès.



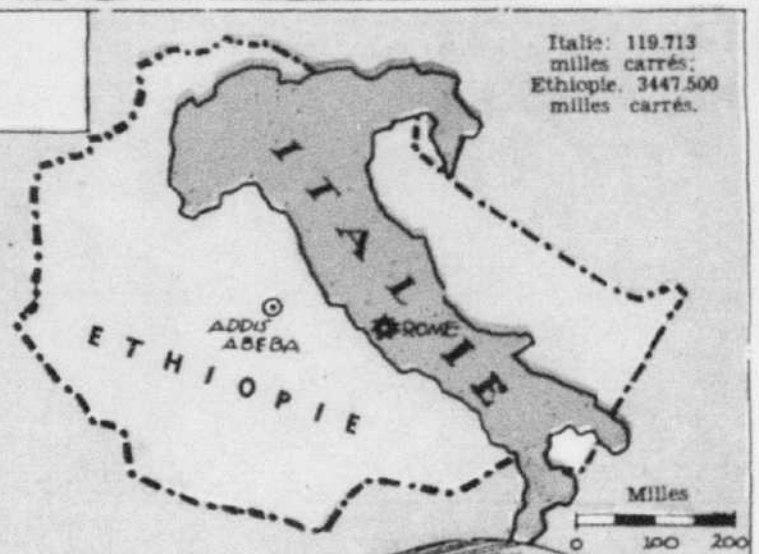
Il défend avec fierté ses "droits divins", mais le tribunal le déclare traître et tyran.

La Grande-Bretagne est proclamée république ou Commonwealth; Cromwell, chef des Têtes Rondes, devient dictateur.

La république ne dure que onze ans. La mort de Cromwell, en 1640, ramène la monarchie. Les Stuarts reviennent.

Bientôt: LADY JANE GREY.

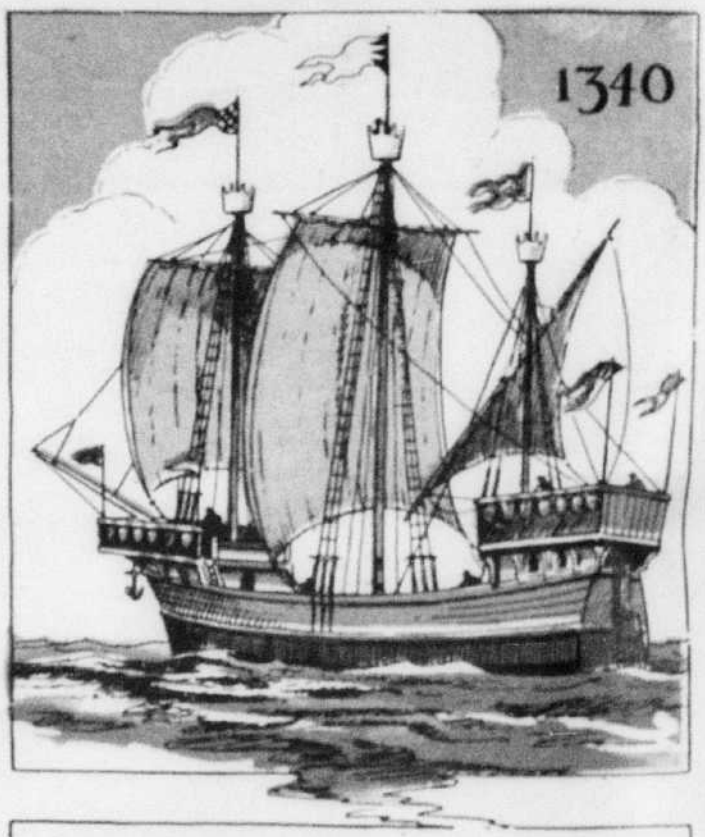
CROIRAIT-ON QUE...



Italie: 119.713 milles carrés; Ethiopie, 3447.500 milles carrés.

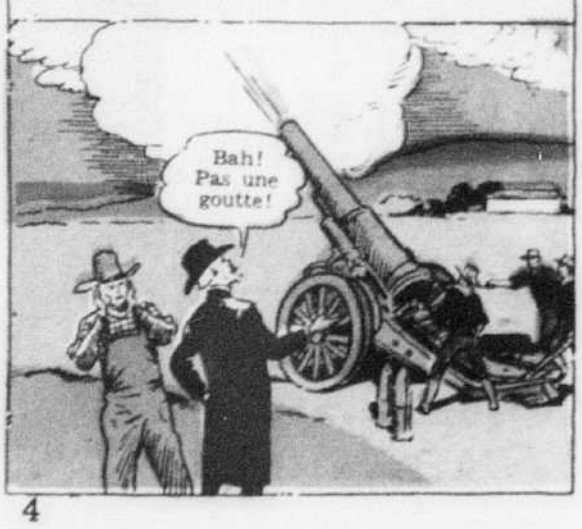
Par sa conquête de l'Ethiopie, l'Italie s'est donné un territoire trois fois plus large qu'elle-même.

NAVIRES HISTORIQUES



La NEF était le navire-marchand au Moyen-Age. Elle avait de grandes voiles carrées et une plate-forme à la poupe comme à la proue.

En 1891, le Congrès des Etats-Unis vota une somme de $10.000 pour une expérience de bombardement des nuages, en vue d'obtenir de la pluie.



LE "PUNCH" n'a pas été nommé ainsi à cause du bon "coup de poing" qu'il peut donner à l'estomac, mais tient son nom d'un mot hindou qui signifie "cinq". Le "punch" a été inventé aux Indes et on y faisait entrer cinq ingrédients: du vin, du sucre, du thé, de l'eau et du citron.

PARIS PROPOSE

EN DEUX MOTS

De la fraîcheur et de la gaieté ! Dans les tissus, dans les façons, les robes estivales respirent l'optimisme et marquent un retour à la féminité dont il convient de se réjouir.

Sous le signe de la simplicité, se rallient les modèles les plus exquisement juvéniles encore jamais vus. Tissus impondérables, voiles, mousselines, chiffons, tous parsemés de fleurs en bouquets, en touffes, en guirlandes, se lancent à l'assaut des suffrages et leur victoire est d'ores et déjà assurée.

Les teintes s'harmonisent, se heurtent, se confondent tour à tour en des motifs d'une merveilleuse conception et les accessoires se chargent de préciser ces symphonies d'un genre inédit.

No 8021 :—Robe de piqué à jupe amplifiée. Se fait pour 12, 14, 16, 18 et 20 ans et en 40 pouces de buste. Prix du patron : 60c.

S-4063 :—Robe d'après-midi en chiffon vieux-rose avec accessoires havane. Le modèle se fait pour 14, 16, 18 et 20 ans et en 40, 42, 44 pouces de buste. Prix du patron : $1.00

No 8029 :—Robe de mousseline Nil à fleurettes blanches, agrémentée de fins plissés. Se fait pour 12, 14, 16, 18 et 20 ans. Prix du patron : 50c.

No 8026 :—Elégante robe de toile infroissable, rose cendré avec accessoires rouge-viné. Le patron se fait pour 12, 14, 16, 18 et 20 ans et en 40 et 42 pouces de buste. Prix du patron : 50c.

Les modèles publiés dans cette page sont la reproduction exacte des célèbres patrons "Vogue" qu'on peut se procurer à la "Presse" en en faisant la demande par écrit seulement. Adresser toute communication : Laure, Chroniqueuse de la Mode, La "Presse", Montréal. Mentionner exactement la grandeur du patron requis, le numéro du modèle choisi, et faire remise par bon postal ou mandat d'express, en tenant compte que le prix du patron varie selon chaque modèle. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Les patrons ne sont pas échangeables.

par Laure

C.N.P. Inc.
Tous droits réservés

D'un genre tailleur de façon inédite, cet ensemble réunit une jupe de lainage noir, une blouse de piqué blanc et un manteau de tissu quadrillé noir et blanc. Très caractéristique dans sa forme, le chapeau de paille noire est surmonté d'une fantaisie de plume.

LE SECRET DU SUCCÈS

Quel est donc le secret de certaines réussites ? L'explication de certains échecs, échecs partiels ou écroulement de toute une entreprise ?

Serait-ce le génie qui assure le succès ? l'aide d'autrui ? la simple chance, tournant comme une roue de loterie ? Peut-être tel ou tel de ces éléments a-t-il agi, préparant un bel épanouissement ; peut-être son absence amena-t-elle la débâcle. Peut-être... mais en tout cas, point de succès durable s'il manque à sa base cette toute petite chose qui s'appelle — suivant qu'on la regarde sous l'une ou l'autre de ses faces — esprit de suite, souci de la perfection, goût du fini, persévérance.

Avez-vous cette ténacité ? cette patience dans l'exécution de vos desseins? Pourquoi ? Nous possédons, certes, bien des qualités mais, avouons-le, achèvons-nous bien notre besogne. Après la guerre, le monde fut bien ébahi en constatant que les mutilés, lorsqu'ils tricotaient, tressaient, arrivaient à une perfection rarement atteinte par les mains féminines. Chacun sait que le travail fait par un tailleur porte une empreinte de perfection que les couturières n'arrivent guère à reproduire.

POURQUOI ?

Serions-nous moins habiles ? Au contraire. Nos doigts, plus fins, s'exercent depuis l'enfance. Mais nous avons moins de suite dans les desseins et moins de patience pour l'exécution. Cela vient sans doute de la mobilité de nos impressions. Et ces impressions fugitives, complexes, sont amenées elles-mêmes par une sensibilité extrême. L'homme, a dit un philosophe, semble poussé par un grand courant, la femme par des vents changeants. Ainsi notre vouloir est-il plein de surprises et d'imprévu. Et l'on voit, journellement, manque de patience, de petites scènes comme celles-ci.

« Jacqueline » a résolu de faire une tarte. Elle apporte, je vous assure, tous ses soins à la composition de la pâte. Telle Peau-d'Ane, la voici qui pèse, mélange, pétrit, abaisse. C'est du travail admirablement fait. Ensuite, elle met sa tarte au four. Préparons-nous à goûter une merveille. Hélas!... vienne l'heure du déjeuner, la tarte n'a pas changé de couleur... à moins qu'elle ne soit calcinée. Jacqueline a commencé, et fort bien. Elle n'a point eu le souci d'aboutir.

« Huguette », fort habile à tirer l'aiguille, prépare un petit costume de printemps. Le tissu est beau, le modèle charmant. Huguette taille, assemble, essaie, coud. Et voilà, pensez-vous, qui sera tout à fait chic. Non point... Huguette, trop pressée d'arborer sa robe, a négligé ces menus détails d'exécution qui donnent du cachet à une toilette. Quant au coup de fer, n'en parlons point. Et elle arbore, au lieu d'un joli costume, un lamentable « petit soi-même ».

« Chantal » aime à orner le logis. De ses vieux meubles démodés elle saura, bien sûr, tirer des merveilles. Car elle a beaucoup de goût, Chantal, et c'est extraordinaire ce qu'elle peut réaliser avec quelques verges de cretonne fleurie et un bidon de peinture. Oui... ce qu'elle « peut » réaliser ; mais le réalise-t-elle vraiment ? La peinture est mise par paquets, la toile grimace. Chantal, impatiente de voir son oeuvre achevée, n'a eu ni patience ni soin. « Si c'était moi qui avais tenu le pinceau ! » dit son frère qui se moque, les deux mains dans ses poches. Et le frère a raison, car son propre studio présente un éblouissant vernis.

HEUREUSEMENT

Cela semble triste de reconnaître en nous cette faiblesse du vouloir. Pourtant, qui est plus patient, plus énergique que la femme quand elle le veut bien ? Et de nos jours, les jeunes étudiantes font preuve d'une belle ténacité quand il s'agit d'acquérir un diplôme. Beaucoup d'entre elles travaillent plus et mieux que les garçons. Ce qui prouve, n'est-ce pas, que nous pourrions fort bien nous corriger de ce fâcheux petit défaut d'attention et de persévérance, et devenir des « as » en tout ce que nous entreprenons.

Concentrer notre pensée sur l'acte que nous sommes en train d'accomplir. Surveiller nos mouvements. Exécuter chaque geste avec toute la perfection désirable. Eviter les à-peu-près. Chercher à réussir aussi bien que les gens du métier. Accepter la discipline de l'attente. Sacrifier la jouissance immédiate, mais imparfaite, à la satisfaction tardive, mais plénière. Voilà du bon féminisme. Voilà qui préparerait nos réussites. Et voilà qui nous tonifierait.

* * *

LE LANGAGE DES SOURCILS

Un physionomiste danois nous apprend, dit la **Revue du ciel**, à deviner toutes les qualités et tous les défauts de notre prochain d'après les sourcils.

Sont-ils très arqués ? Nature sensible. Fournis, abondants ou broussailleux ? Constitution exceptionnellement robuste. Clairsemés ? Manque de vitalité.

Des sourcils minces signifient indolence, manque d'esprit de suite. Des sourcils tombants sont le signe d'un caractère aimable. Les sourcils se rejoignent-ils au-dessus du nez ? Indice de jalousie et de duplicité.

La couleur aussi est l'objet d'interprétations. Les sourcils blonds indiquent la douceur, les sourcils roux, la fierté et l'ambition ; les sourcils noirs, l'ardeur, la passion...

Maintenant, n'allez pas trop regarder les sourcils de vos amies pour les juger. D'ailleurs, ne se fait-on pas dessiner aujourd'hui des sourcils à la place des vrais ? On peut donc les avoir tels qu'on les désire...

* * *

AU GRAND AIR

Ouvrir sa fenêtre, chaque matin, non pas sur une petite cour, ou sur la maison d'en face, mais sur la vraie campagne, la pleine nature, c'est déjà faire oeuvre utile, non seulement pour sa santé, mais pour celle de son entourage : famille, mari, enfants, parents. Les gens riches, autrefois, passaient six mois à la ville et six mois à la campagne. Dès le premier mai, ils prenaient leurs quartiers d'été. Ne pouvez-vous en faire autant ?

* * *

JEUNE ET BELLE

L'Age d'une femme ne se marque pas par le nombre d'années, mais par l'apparence de son visage. Pour paraître jeune et rester belle, des moyens simples, sont à la portée de toutes. Il n'y a plus d'excuse à laisser fuir votre jeunesse ni à voir s'altérer votre beauté. Pour avoir une peau saine et sans rides, il suffit de suivre méthodiquement trois principes fondamentaux : nettoyer la peau scientifiquement, la nourrir et la tonifier.

PAS NÉCESSAIRE

La jeune femme possédant une dot — si elle a été élevée dans une famille riche — est — pour le ménage — beaucoup plus une charge qu'une aide. Elle sera l'occasion de beaucoup de dépenses et elle n'apportera pas — en réalité — une aide suffisante.

Un ménage — avec une jeune femme sans dot — mais ayant une profession — (ou simplement sachant conduire économiquement un intérieur) se tirera beaucoup mieux d'affaires qu'avec une femme bien dotée mais ne sachant rien faire.

Ce qui compte encore dans cet ordre d'idées, ce sont les relations qu'une femme peut apporter à son mari — à la condition que celui-ci soit capable d'en profiter.

L'heure bénie est donc arrivée où un homme et une femme peuvent se marier sans que la question d'argent ait presque aucune importance pour eux — La dot est plus souvent une charge qu'une aide... — Beaucoup de choses — aujourd'hui — valent bien plus que de l'argent...

L'essentiel — pour une jeune fille — c'est donc :

— Ou d'avoir un métier ;

— Ou de savoir conduire économiquement un intérieur ;

— Et d'avoir *suffisamment de* noblesse ou de gentillesse pour supporter les coups durs qui ne manqueront pas de se produire.

Une jeune fille sans dot — mais préparée à la vie — est certainement dans un ménage bien plus utile qu'une jeune fille avec dot et qui n'entend que se laisser vivre...

* * *

COIFFURE NOUVELLE

Il faut trouver un coiffeur qui soit véritablement un artiste, qui donne à vos cheveux une ligne nouvelle, sans doute, mais une ligne qui vous convienne exactement. Pour cela, il faut que vous l'aidiez. C'est à vous d'étudier votre visage, de savoir ce qui le flatte ; c'est à lui, ensuite, d'interpréter ces tendances, de les plier à la mode. Une coiffure qui « va » est le fruit d'une telle collaboration.

Ces FAMEUSES BRASSIÈRES VOUS DONNERONT
UN BUSTE ATTRAYANT
Tel que l'a conçu la nature

De nos jours, un buste ferme et juvénile est un attrait qu aucune femme ne doit dédaigner. Pourquoi n auriez-vous pas ce charme essentiellement féminin? Cela peut s obtenir aujourd'hui, **tout de suite,** avec l'aide des Brassières Gothic.

Confectionnées en sept modèles différents, qui s'adaptent à toutes les formes de bustes, les Gothic soutiennent complètement la poitrine et donnent aussi au buste la forme voulue. En outre, les Gothic comportent la fameuse Arche de Cordtex, qui supporte le buste normalement, par en dessous. Demandez un essayage aujourd hui. En vente dans tous les bons magasins. Toutes les grandeurs— prix divers.

TYPES DE BUSTE GOTHIC

GOTHIC Cordtex par DeA
MODÈLE 2831

Confectionnées par les fabricants des fameux corsets Nu-Back, Flat-er-Back, Et cetera, Junior Set et Sesame
LA COMPAGNIE DOMINION CORSET LIMITÉE · QUEBEC, P.Q.

Avez-vous déjà vu des gens quasi-gelés vifs ? Harold Lloyd et sa belle, Mlle Welch, le seront dans le film "Professor, Beware !" pour avoir voyagé clandestinement dans un wagon-frigidaire. Mais ce ne sera . . . qu'illusion d'optique ! On les aura tout simplement barbouillés de jaune d'oeuf, de sel, de paraffine, etc. Après cela ils n'ont qu'à se bien tenir, le plus raide possible. (N.B. — Il a fallu deux heures à Harold Lloyd pour se nettoyer après la prise de scène).

LE SAVON DE BEAUTÉ FAVORI DE LA CHARMANTE "MISS TORONTO"

"DES MILLIERS DE CANADIENNES PARTAGENT MON OPINION AU SUJET DU *Nouveau Palmolive Amélioré*

DIT LA BELLE *Billie Hallam*
choisie Miss Toronto 1937

"Il est vraiment épatant pour ma peau," ajoute cette charmante demoiselle. "La mousse du nouveau Palmolive semble beaucoup plus douce, et cependant, elle garde ma peau beaucoup plus souple, plus claire que tout autre savon que j'aie encore employé. Et il n'y a pas la moindre irritation.

"Et puis le nouveau parfum est délicieux. Il rend l'usage de Palmolive beaucoup plus agréable. Et maintenant que le Palmolive est plus dur, il semble beaucoup plus profitable. Il dure jusqu'au morceau le plus mince — alors qu'il donne encore une mousse abondante sans se briser."

Votre épiderme trouvera également du charme dans ce nouveau Palmolive amélioré. Le nouveau mélange délicat des huiles douces de palme et d'olive du Palmolive rend sa mousse plus douce et plus efficace que jamais. Procurez-vous du Palmolive aujourd'hui. Employez le Palmolive dorénavant. Voyez comme votre peau deviendra bientôt plus souple, plus fraîche . . . plus belle partout.

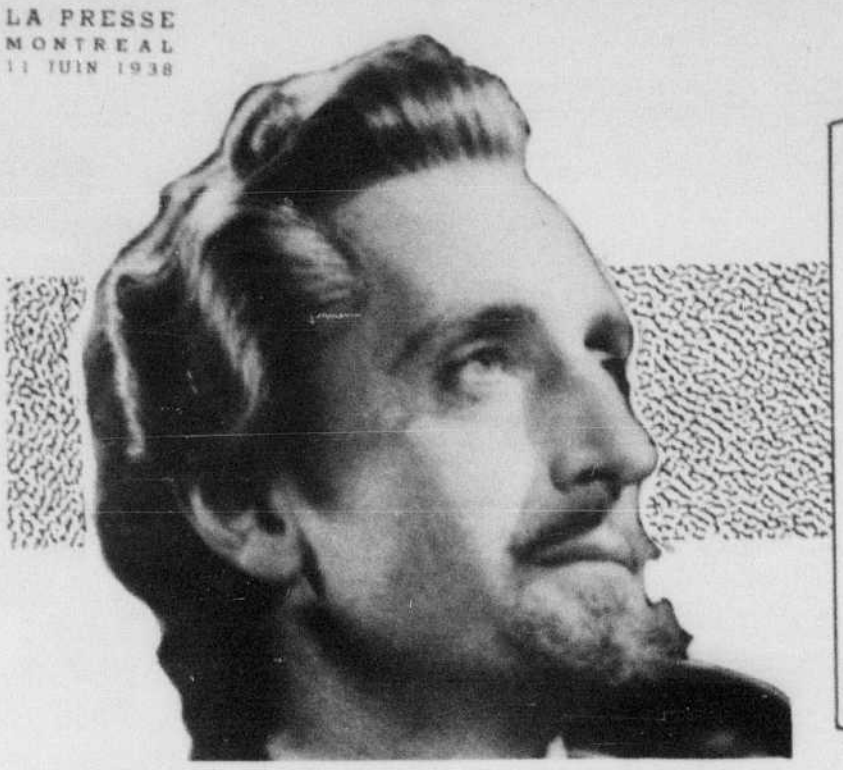
D'abord rien que de l'huile d'olive... Maintenant, rien que Palmolive pour conserver belle la peau des Jumelles

Le Palmolive est si bon, si inoffensif, si doux, qu'il fut choisi exclusivement par le Dr Dafoe pour les fameuses jumelles Dionne. Si Palmolive garde la peau des jumelles douce et parfaitement en santé, il pourra sûrement garder la beauté de votre épiderme. Procurez-vous-en aujourd'hui.

VOICI DU CHARME POUR VOTRE PEAU DANS LE SIMPLE TRAITEMENT DE PALMOLIVE

Pour le visage, le cou et les épaules, et pour le bain. Massez doucement dans votre peau une mousse chaude et abondante de Palmolive. Nettoyez les pores à fond. Rincez à l'eau chaude puis froide. Ce traitement de beauté est aussi simple que cela. Et cependant, il n'y a pas de plus sûr moyen d'obtenir la beauté réelle de tout l'épiderme.

LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938



L'histoire anglaise compte peu de légendes aussi inépuisablement belles que les aventures de Robin Hood, célèbre chef de proscrits qui sortaient des bois pour réaliser les plus hardis faits et gestes. Il était Normand, disent les uns. C'était un noble anglais qui se résolut à cette vie aventureuse, disent les autres, pour mieux combattre Jean Sans-Terre, qui profitait de la participation de son frère Richard Coeur-de-Lion aux Croisades pour spolier ses terres et opprimer le peuple. Le rôle de Robin Hood a été l'un des succès les plus populaires de Douglas Fairbanks, père, au temps du film muet. Errol Flynn le reprend avec beaucoup de brio dans "The Adventures of Robin Hood", film technicolore que vient de réaliser Warner Bros. avec un luxe de costumes et de pittoresque. A côté du Robin Hood de la trempe la plus romantique (*image du centre*), on trouve la plus délicieuse Marion, — Olivia de Havilland (*au centre*), un Claude Rains qui incarne Jean Sans-Terre le "méchant" et roule des yeux mauvais (*en haut à droite*), Basil Rathbone plein d'une dignité hautaine comme Sir Guy of Gisbourne, (*en haut à gauche*). Les scènes de la forêt sont superbes, et le procès de haute trahison monté contre l'héroïne offre des minutes palpitantes.

CONNAISSEZ-VOUS CETTE DATE ?

Le 13 mai 1875

L'art épistolaire était peu pratiqué au Canada avant 1875, car non seulement il fallait affranchir la lettre pour l'envoyer, mais le destinataire devait aussi payer pour la recevoir. Le 13 mai de cette année-là, la remise gratuite des lettres fut inaugurée dans plusieurs des grandes villes du Canada.

voici une autre date que vous devriez connaître

...AUJOURD'HUI,

vous n'avez pas besoin de payer un sou de plus pour une pile FRAÎCHE. Vous n'avez qu'à demander une pile "Eveready" et vous pouvez, vous-même, y voir la date — votre garantie contre les piles qui traînent sur les rayons. Seule, une pile fraîche peut vous assurer un long usage.

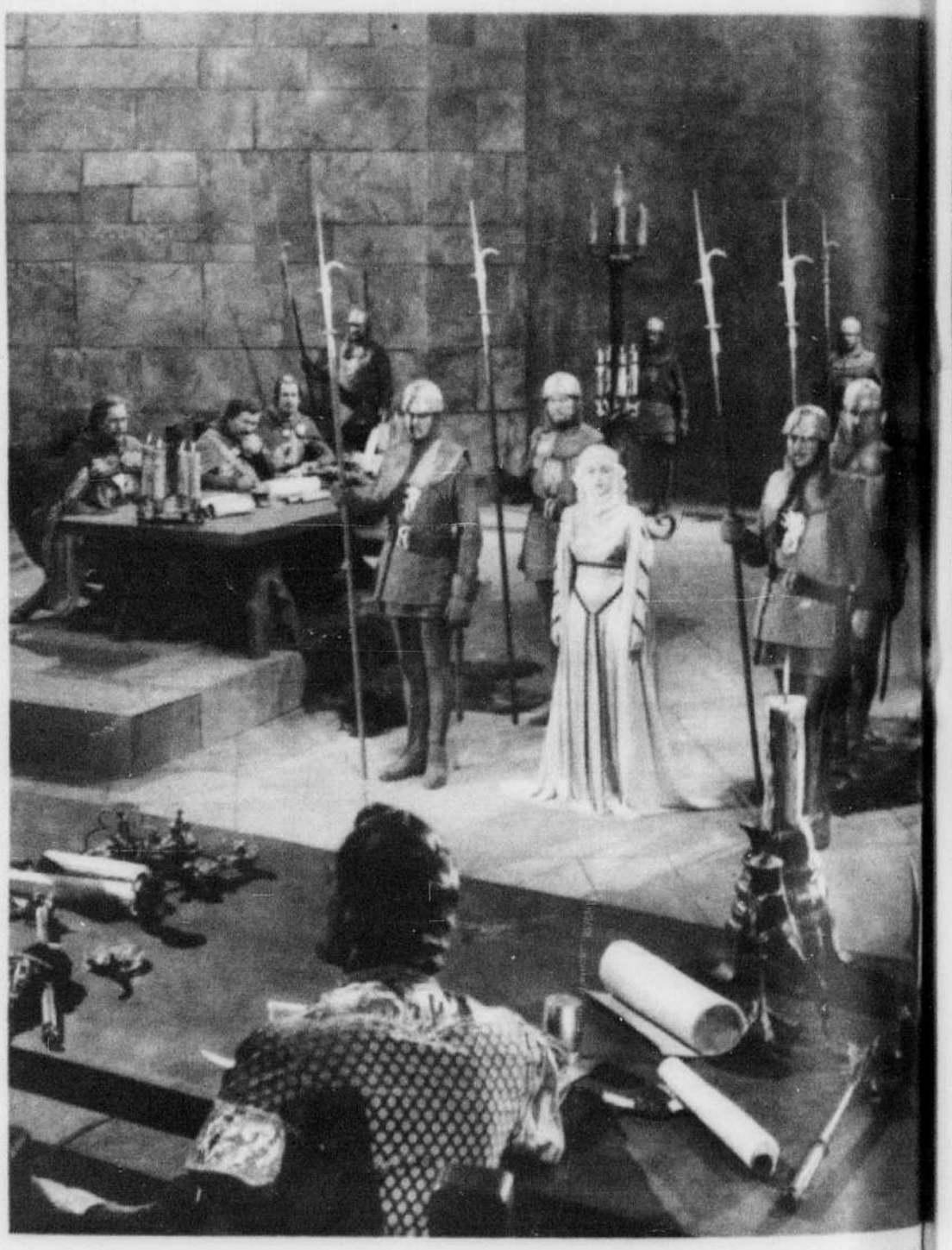
Heures supplémentaires d'usage — oui certes, et même plus ! L'assurance d'avoir un brillant faisceau lumineux *quand vous en avez besoin*. Exigez les piles DATÉES "Eveready"

CANADIAN NATIONAL CARBON CO., LIMITED

Halifax Toronto MONTRÉAL Winnipeg Vancouver

EVEREADY
MARQUE DÉPOSÉE

PROJECTEURS *et* PILES FRAÎCHES *datées*



EST-CE QUE JE GROSSIS ?

LES premiers signes d'embonpoint sont un avertissement que vous donne la nature, d'avoir à changer vos habitudes, en ce qui concerne le régime alimentaire et l'exercice. Mais votre balance ne saurait vous dire ce que vous devriez peser. Si vous voulez enrayer de façon rationnelle votre augmentation de poids, vous aurez avantage à consulter la brochurette de la Metropolitan, intitulée "Obésité et Maigreur".

Si vous avez passé la trentaine, il est préférable que vous soyez de 10 à 20 livres au-dessous de la moyenne. L'excès de graisse s'accompagne souvent de maladies de cœur ou des reins, de diabète et de pression artérielle. Il peut, en outre, causer des difficultés en cas d'opérations chirurgicales et dans certaines maladies aiguës, en particulier la pneumonie. En général, les personnes obèses ne vivent pas aussi longtemps que celles dont le poids est normal.

Avant l'âge de trente ans, il vaut mieux peser 5 à 10 livres de plus que la moyenne. Chez les jeunes personnes, une minceur exagérée peut mettre la vie en danger. Dans le jeune âge, quelques livres de plus sont une protection additionnelle contre la tuberculose.

Exercice et régime alimentaire —

Fort heureusement, il est possible, dans la plupart des cas, de combattre sans inconvénients l'obésité, en faisant de l'exercice et en étant sobre d'aliments engraissants. Toutefois, avant de recourir à des moyens héroïques pour vous faire maigrir, consultez un médecin.

Il vous dira exactement ce que vous devriez peser normalement; il vous aidera à organiser votre régime alimentaire, et il vous indiquera ce qu'il faut faire pour obtenir une diminution graduelle et modérée de votre embonpoint. C'est un moyen beaucoup plus rationnel que celui qui consiste à vous faire maigrir brusquement.

L'enfant obèse a besoin de soins—

L'obésité peut être due à des troubles glandulaires qui réclament l'intervention du médecin. L'enfant obèse est souvent la victime des railleries et des taquineries de ses petits camarades. Il faut le faire soigner sans tarder.

Pour maigrir, il n'est pas nécessaire de vous laisser mourir de faim, ni de vous infliger des privations. Vous pouvez faire quotidiennement trois bons repas, et perdre du poids malgré cela. Demandez la brochurette de la Metropolitan, "Obésité et Maigreur", dans laquelle vous trouverez des conseils pour vous faire maigrir de façon rationnelle et sans danger, avec l'assentiment de votre médecin. Il vous en sera adressé un exemplaire gratuit sur demande. Ecrivez au Service des Brochurettes 6-P-38, bureau principal pour le Canada, Ottawa.

METROPOLITAN LIFE
INSURANCE COMPANY
NEW-YORK

FREDERICK H. ECKER
président du conseil

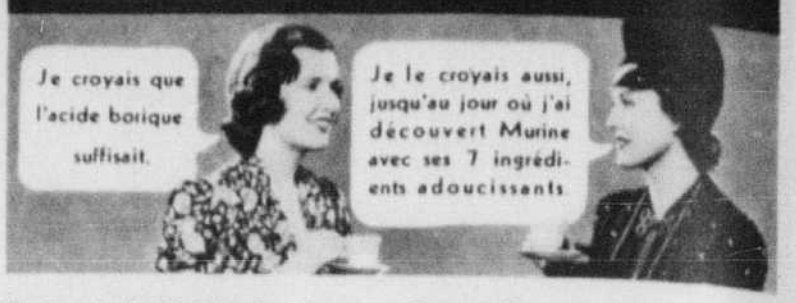
LEROY A. LINCOLN
président

BUREAU PRINCIPAL POUR LE CANADA—OTTAWA

AU SERVICE DU CANADA DEPUIS 1872

Le roi Gustaf de Suède et sa belle-soeur la princesse Ingeborg sont les premiers à s'amuser d'une caricature qu'on a faite de lui dans un journal de Stockholm.

LES HABITUÉS DE L'ACIDE BORIQUE, POUR LES YEUX, ADOPTENT MURINE



Murine est plus bienfaisante. C'est une prescription de spécialiste pour la vue, qui ne contient pas un mais *sept* ingrédients adoucissants et bienfaisants pour les yeux. En conséquence, elle est plus efficace que la solution d'acide borique qui ne contient que ce *seul* produit.

Murine n'est pas acide. Murine est beaucoup employée pour le soin délicat des yeux des bébés, parce qu'elle est légèrement alcaline; elle est aussi douce et inoffensive que les larmes elles-mêmes.

Murine est recommandée par les médecins. Les médecins emploient Murine et la recommandent à leurs patients. Ils conseillant à tous les membres de la famille de nettoyer leurs yeux et d'en calmer l'irritation avec Murine.

Murine s'emploie facilement. Il suffit de faire tomber quelques gouttes de Murine dans l'angle interne de la paupière. Plus de ces ennuyeux bains d'oeil, maintenant désuets! Plus d'oeillères malcommodes ou de linges ou récipients anthygiéniques!

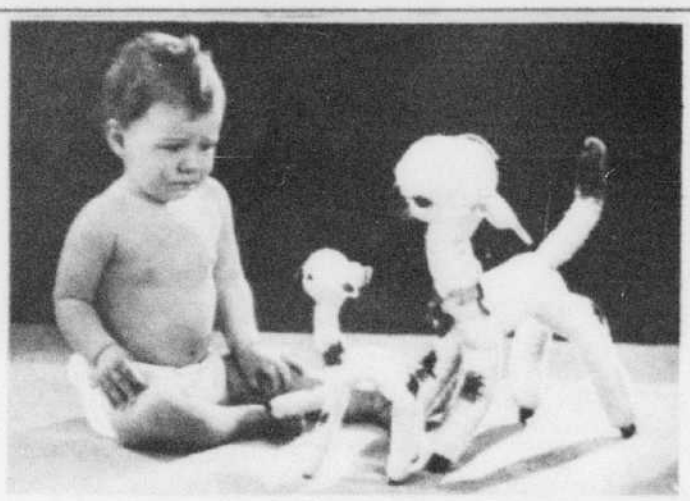
Murine coûte moins cher. Le contenu d'une bouteille de Murine de 60c. donnera les mêmes résultats que quatre bouteilles d'une demi-chopine d'un produit commercial ordinaire pour bains d'oeil. Deux gouttes de Murine (c'est tout ce qui est nécessaire pour une application) est beaucoup plus efficace qu'une pleine oeillère d'un produit ordinaire pour le soin des yeux.

Essayez Murine dès aujourd'hui. Voyez si vous ne la préférerez pas à tout autre produit que vous avez employé jusqu'ici. Écrivez à Murine Co., Dept. LP-3, 18th Floor, Metropolitan Bldg., Toronto, Ont., pour obtenir une brochurette gratuite sur le "Soin des Yeux".

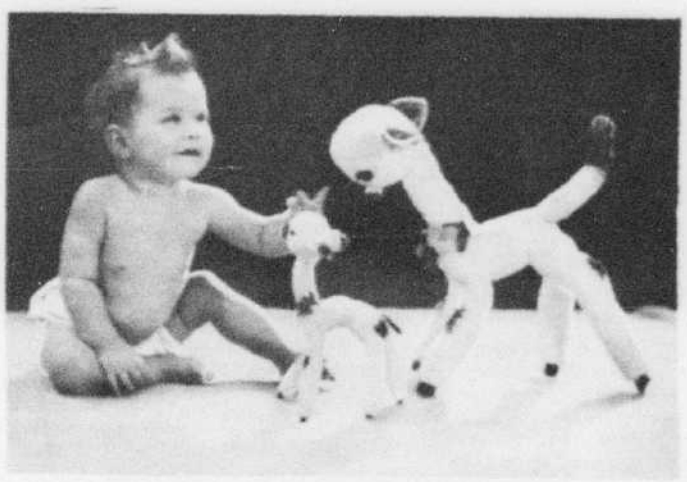
Employez Murine pour nettoyer et calmer les yeux fatigués et irrités.
Après le cinéma. Après un travail attentif. Après avoir conduit l'auto. Après une longue soirée.
Pour calmer l'irritation causée par le vent, le soleil, la poussière, l'eau ou les rhumes ordinaires.

Liste des ingrédients imprimée sur la boîte
Bicarbonate de potassium — Borate de potassium — Borate d'hydrogène — Chlorure de berbérine — Glycérine — Chlorure d'hydrastine — Merthiolate (Ethyl-mercuri thiosalicylate de sodium, Lilly)

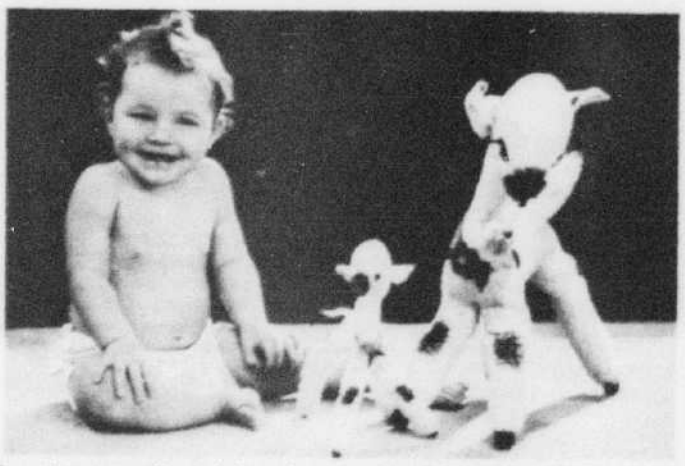
MURINE POUR VOS YEUX
Nettoie, calme!



● *"Ce cher petit agneau, qui porte encore ses gros sous-vêtements de laine! Et sa maman qui prétend qu'il ne peut faire autrement! Cela n'a aucun bon sens—il n'y a que les moutons noirs qu'on traite ainsi!"*



● *"Tiens, petit—vois-tu cette belle femme, là-bas, en tablier? C'est ma maman à moi! Tu n'as qu'à lui dire que tu as chaud, que tu te sens mal à l'aise, et tout de suite elle va sortir la Poudre Johnson pour Bébés."*



● *"Et maintenant, dis-moi si ce n'est pas mieux? C'est plus doux et plus frais n'est-ce pas? Tu n'as plus besoin de craindre les éruptions ou les échauffaisons et tu peux jouer au saute-mouton tant que tu voudras!"*

● *"Avez-vous déjà remarqué comme la Poudre Johnson pour Bébés est douce et veloutée? C'est pour cela qu'elle garde la peau en parfait état!" Sachez, mamans, que la meilleure protection qu'un bébé puisse avoir contre l'infection, c'est une peau en condition parfaite. Protégez vos chers petits avec la Poudre Johnson pour Bébés—boratée et faite du meilleur talc importé. Employez aussi le Savon et la Crème Johnson pour Bébés . . . ainsi que l'Huile Johnson pour tout petits bébés; elle est calmante, ne tache pas et ne peut devenir rance.* Johnson & Johnson LIMITED MONTREAL

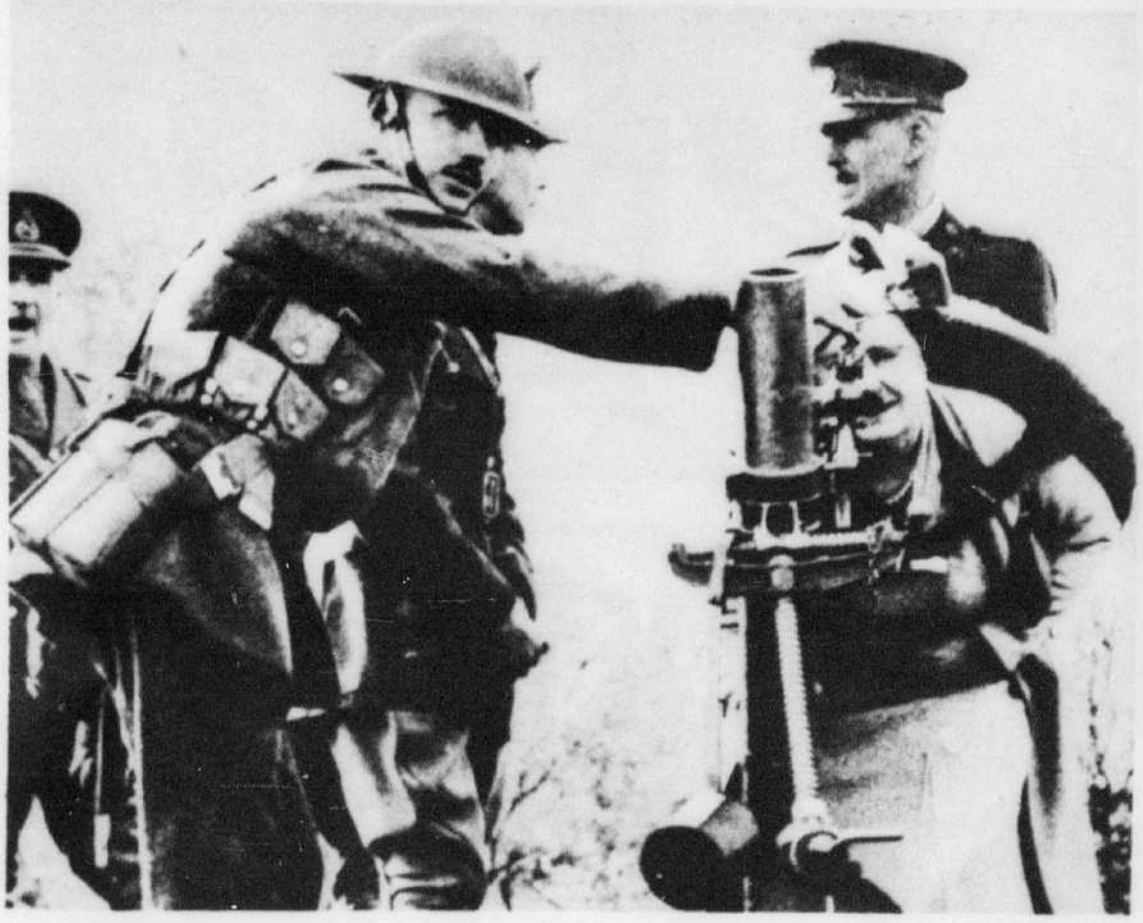
POUDRE JOHNSON POUR BÉBÉS

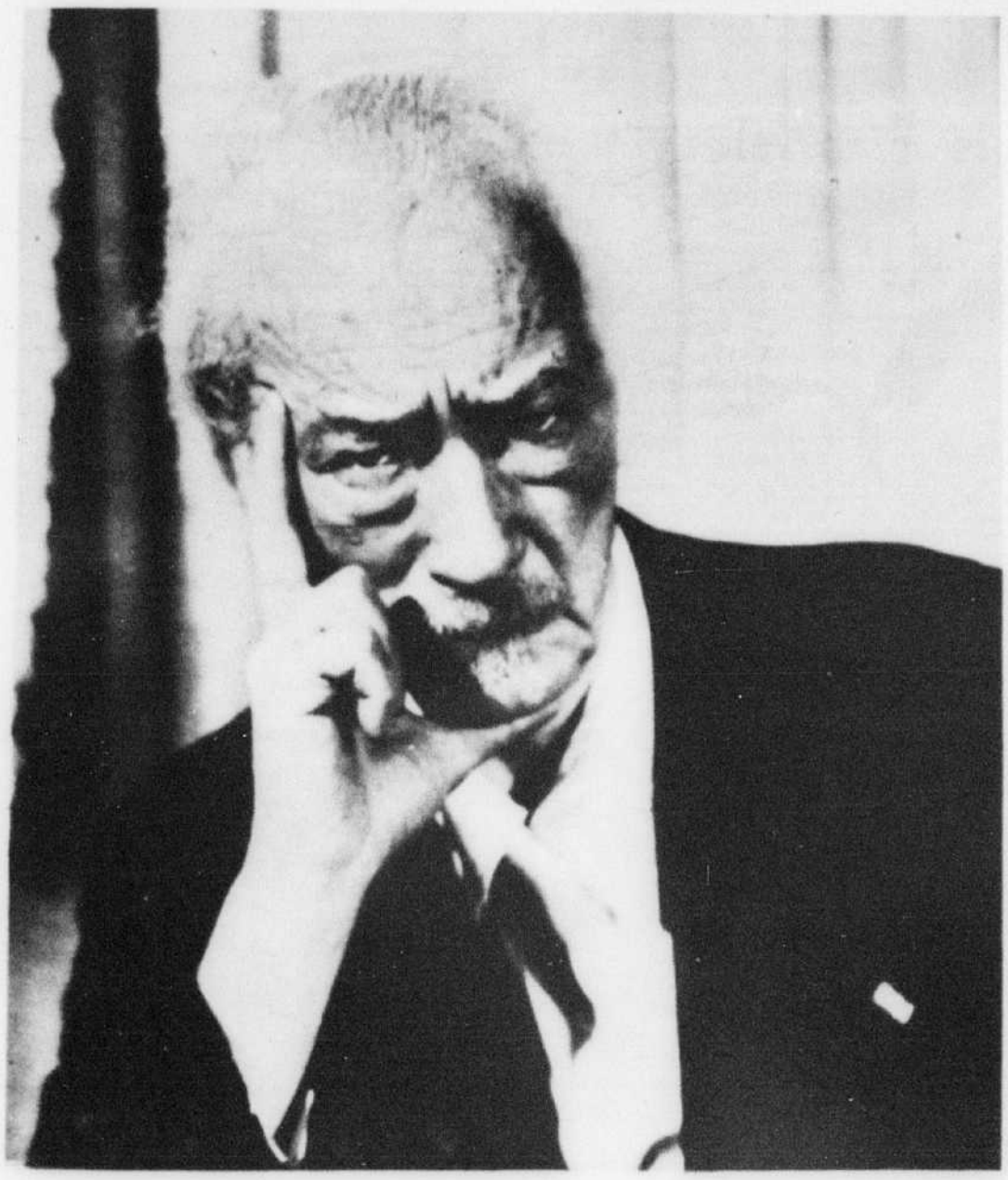
Droits réservés 1938, Johnson & Johnson

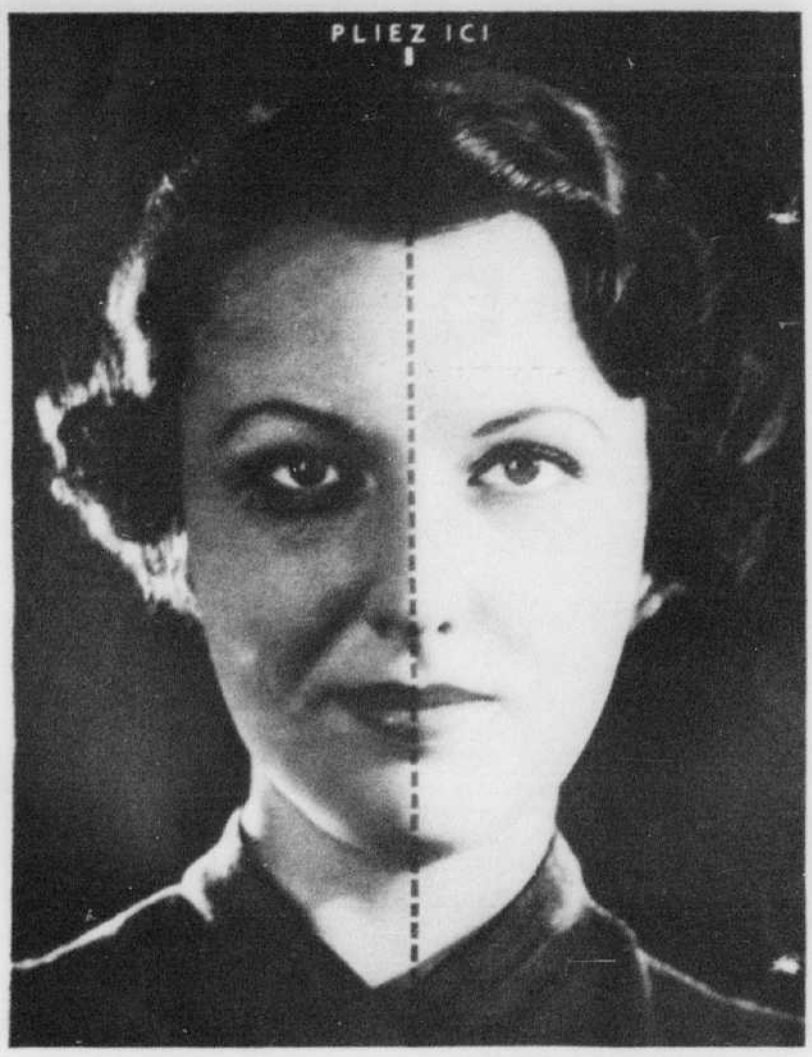
Au Festival de Détroit, récemment, dans le vaste Colisée Gairgrounds: — cent pianos.

[redacted] — Jacques Gérard, l'excellent ténor canadien, tel qu'il apparaissait en Cavaradossi peintre dans "La Tosca", au Théâtre de l'Opéra Royal à Liège. [redacted] — Jacques Auger, diseur plein d'âme et de dignité, d'après un fusain très vivant de Mimi Guay, une jeune artiste de chez nous dont les oeuvres solides et expressives se font déjà remarquer aux Salons. (Une erreur a fait attribuer à Jacques Auger, dans notre Roto du 21 mai, le rôle joué par Jacques Gérard dans l'opéra « Werther »; les photos parues alors en page 15 étaient, non pas du studio Désautels, mais de M. Richard Arliss, de Montréal.)

VISAGES RÉCENTS : — Devenu majeur, le jeune prodige du violon Yehudi Menuhin a décidé de prendre femme; il épousera sous peu, à Londres, Mlle Nola Nicholas, fille d'un riche Australien, et le jeune couple viendra couler des heures douces et musicales sur le ranch de Menuhin en Californie (*Photo du haut*). L'Angleterre, de son côté, fait face à la musique des armements; tout le monde s'en occupe; on voit la reine Elizabeth elle-même intéressée au maniement d'un obusier, dans les champs militaires d'Aldershot (*au centre*). *En bas :* — Le plus récent portrait d'Ignace - Jan Paderewski, le grand pianiste qui fut le premier président de la Pologne nouvelle, âgé maintenant de 78 ans.







COMMENT LA MAUVAISE NUANCE DE POUDRE PEUT VOUS FAIRE PARAÎTRE PLUS VIEILLE DE PLUSIEURS ANNÉES

L'expérience de Pavlova

Anna Pavlova, la grande danseuse, donnait deux séances dans une ville lointaine. Le premier soir, elle paraissait jeune et vibrante. Mais le deuxième soir elle n'était plus la même — elle paraissait vieille et hagarde. Quelque chose s'était produit pour causer cette malheureuse transformation. Qu'était-ce ?

Simplement ceci: On avait par erreur dirigé le mauvais projecteur sur elle. Et comme résultat, elle paraissait plus vieille de 20 ans. On alluma immédiatement la bonne lumière, mais le mal était fait ! Personne dans l'auditoire ne pouvait être convaincu que Pavlova n'avait pas vieilli.

Votre poudre vous vieillit-elle ou vous rajeunit-elle ?

Ce qui est vrai de l'éclairage est aussi vrai de la poudre. La mauvaise nuance peut vous vieillir de cinq à dix ans. Beaucoup de femmes qui ne savent pas choisir leur poudre sont victimes d'un effet qui les vieillit. Serait-il possible que vous soyez victime d'une telle erreur ?

Un moyen de le savoir

Il y a un moyen de trouver quelle est la nuance de poudre qui vous convient — c'est d'essayer les dix nuances fondamentales qui répondent aux besoins de tous les types de femmes. Une de ces nuances vous avantagera et vous *rajeunira* plus que toutes les autres.

Postez simplement le coupon — incluant 5 cents (timbres ou monnaie) pour couvrir les frais de port et d'empaquetage. Vous recevrez les dix nuances de Poudre Lady Esther. Essayez-les toutes devant votre miroir, et l'une de ces nuances sera celle qu'il vous faut. Postez le coupon.

Lady Esther, Toronto, 12, Ont. L-22

Veuillez m'envoyer toutes vos dix nuances de Poudre Lady Esther et un tube de 7 jours de Crème Lady Esther. J'inclus 5 cents (timbres ou monnaie) pour couvrir les frais de port et d'empaquetage.

Nom .....

Adresse .....

Cité ..... Prov. .....

LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938

Paulette

par FRANK GODWIN

Nos amis se sont laissés descendre le courant de la rivière tropicale, dans le canot-automobile de Tussigg. Au premier village indigène, Paulette et Trumbell vont sur la rive, en quête de nourriture. Mais,—chose étrange!—le village est désert.

Hein? une senteur de copal. Les indigènes brûlent ça pour conjurer les esprits mauvais!

La place a été sûrement évacuée.

Cela m'inquiète. Je vais regarder partout.

L'idée est excellente. Je vais aller chercher nos compagnons.

Alors, si le village est désert, venons-y donc passer au moins une bonne nuit de repos?

Ah! la voici! Quel lis splendide!

Ho, hum!! je ne me tiens plus de sommeil. Autant vaut m'assoupir ici, dans la bonne odeur du lis, tandis que les autres vont s'installer.

Tiens! encore cette exquise odeur de parfum! Où est la fleur si odorante?

Par ici, les amis. Tout est désert. Il n'y a pas moins d'une douzaine de huttes confortables.

ARRETE! Paulette est-elle dans une des huttes, où l'as-tu laissée se promener?

Mais... elle est partie voir de belles fleurs...

Juste ciel! c'est précisément ce que je craignais! Je viens de flairer moi-même une odeur caractéristique: celle du **Lis Etrangleur**!

A SUIVRE

12-19

Le Lis Étrangleur

—No 16—

Le "lis étrangleur" dans cette histoire est une plante purement imaginaire. Mais il existe de vraies plantes qui attirent et mangent les insectes. La "trappe à mouches Vénus", par exemple, ferme soudainement ses feuilles et y retient l'insecte. Si vous touchez la feuille rien n'arrive la première fois; mais au second attouchement la feuille se ferme comme une huitre.

Feuille fermée sur une mouche.

Les plantes appelées par les indigènes "pots de lait" sont de plusieurs sortes. Une secrétion mielleuse attire les insectes à l'intérieur de la fleur; ils y restent englués.

La "rosée de soleil" a des feuilles munies de poils multiples. Les poils sécrètent une goutte sucrée qui attire les insectes. Dès que l'insecte s'est posé, tous les poils se rétractent et se referment sur lui.

L'ESPRIT GAULOIS

—Tenez voici ma photographie équestre!
—C'est un instantané?
—Oui, pourquoi?
—Parce que, autrement, vous ne seriez pas sur le cheval!

—Figurez-vous que j'ai renversé une femme avec ma voiture; eh bien! quelques semaines après je l'épousai.
—Oh! Si cela devait arriver à tous ceux qui conduisent, il y aurait beaucoup moins d'accidents d'autos!

—Vous êtes inventeur? moi aussi.
—Je vous croyais journaliste.
—C'est bien ça aussi j'invente beaucoup de choses!!!

—Dis p'pa, raconte-nous une histoire de tous!
—Il était une fois un honnête homme...

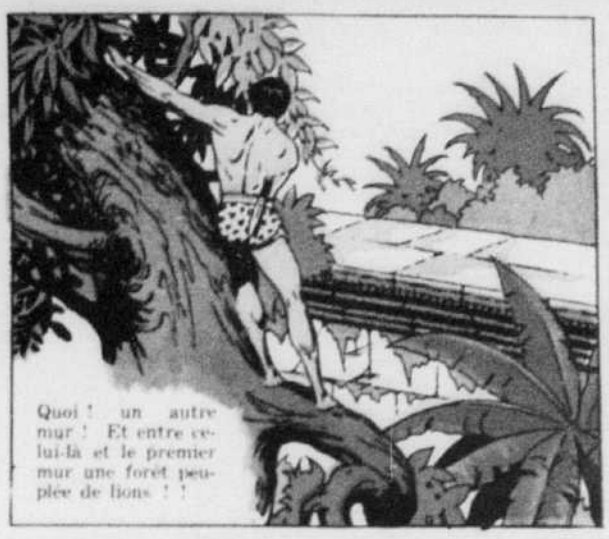
LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938

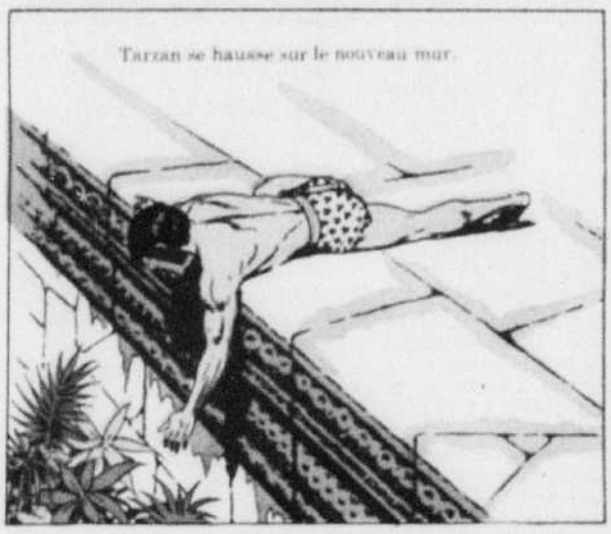
579-6-12-38

Tarzan

par EDGAR RICE BURROUGHS

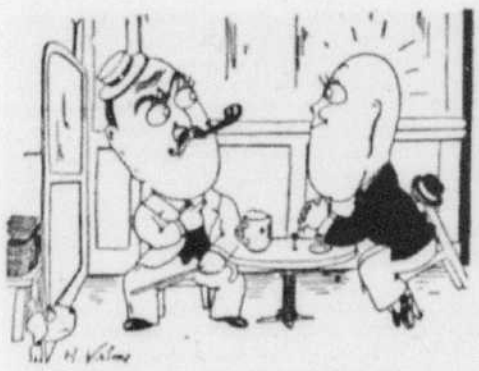
EMBUSCADE





SEMAINE PROCHAINE : CAPTIF.

L'ESPRIT GAULOIS



—Ah ! Mon pauvre ami, c'est une histoire à vous faire dresser les cheveux sur la tête.
—Oh ! Racontez-la-moi.

—Voyez, comme je n'avais pas les moyens de me payer une voiture neuve, j'ai fait retourner l'ancienne.

—Quel est l'astre le plus utile? demande le professeur, le soleil ou la lune ?
—Oh! la lune, missié, ça c'est sûr! Parce qu'elle brille la nuit, quand justement il nous faut de la lumière.

LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938

HISTOIRES DE REVENANTS

AVEZ-VOUS jamais vu un revenant? Pour moi, je ne suis pas si sûr que cela soit possible.

D'abord, y en a-t-il vraiment, des revenants, ou sont-ils de pure imagination ? On y croyait autrefois, mais aujourd'hui, on devient étrangement incrédule.

Toutefois, parlons-en ! C'est un soir d'automne, aux ténèbres épaisses et au souffle froid, qui nous font fermer la porte. Peut-être nous souvenons-nous que, jeunes encore nous apercevions des spectres au bord des bosquets endormis et au coin du cimetière.

Il s'en est vu, bien des choses, du moins, c'est ce qu'on dit. Le vieux Prudent, sa femme et leur fille aînée Elzire ne manqueront pas de confirmer ce que j'avance, car ils abondent de connaissances occultes.

Allons d'imagination les surprendre à Lorette, sur les côtes, en face de Québec. Le petit voyage ne peut manquer de vous intéresser, car Lorette est un des lieux les plus pittoresques de tout Québec, avec sa réserve de soi-disants sauvages, sa petite église ancienne et ses maisons en rangs serrés. Les femmes brodent des mocassins, les hommes font des canots et des raquettes, et les enfants jouent dans les sentiers, tout en parlant français — car le Huron est depuis longtemps oublié. A leurs yeux noirs et à leur teint brun, on reconnaît la trace de leur sang indigène. Bien peu de chose, si l'on songe qu'ils sont les descendants de la grande nation d'Ontario, qui fut autrefois la rivale des Cinq-nations iroquoises.

Entrons chez le vieux Prudent ! S'il fallait être désappointés : la dernière fois que je l'ai vu, il était déjà vieux. Mais non, le voici, appuyé sur sa canne, au seuil de sa porte, souriant des yeux, mais jamais des lèvres. Lui et sa famille nous diront ce qu'ils en pensent des revenants.

ELZIRE, LA FILLE AINÉE

Vous voulez savoir ce qui s'est passé, il y a déjà quelques années, le jour de la Toussaint ?

Nous discutions ensemble, le soir, après souper. Les âmes reviennent-elles sur la terre, le soir de la Fête des Morts ? Ma mère affirmait que non. Mais nous ne la croyions guère, ma soeur et moi, car grand'-mère nous avait souvent dit que les âmes, à la Toussaint, reviennent demander des prières.

Ma mère était si sûre de son idée — une fois mort, c'est pour toujours — que nous avons décidé, le soir, de ne pas avoir peur et de nous rendre au bureau de poste. En sortant, je vois quelque chose, quelqu'un, près de la barrière. La lune était claire. "Oh !" je crie, effrayée. "Mais pourquoi ?" demande ma soeur qui n'avait pas encore franchi le seuil. "Rien !" que je réponds. Il y avait sûrement quelqu'un qui, sur le trottoir, marche tout doucement. Nous passons, mais je sens que ma manche est tirée. Je crie : "Oh, ma mère !" Et nous voilà parties, en fuite. Une voix, derrière, nous fait : "Hm---!" Mais impossible de voir le revenant; il a disparu.

Je dis à ma soeur : "Tu sais qui elle est ? Adèle, morte en août. Disons une prière pour son âme !"

Oui, je le croirai toujours. Après neuf heures, le soir de la Fête des Morts, il n'est pas prudent de s'aventurer dans les ténèbres.

MME PRUDENT

Il y a quelque chose de mauvais, dans l'air, après le coucher du soleil, le soir de la Toussaint ou n'importe quel autre soir de novembre. On a beau dire, le jour, qu'on n'a pas peur; la nuit, c'est une autre chanson.

ELZIRE

Les âmes en peine, les esprits pleureurs traversent l'air en tous sens. Après la mort, on voyage vite, vite comme le vent. Par exemple, l'homme noyé d'Anticosti, qui, en une seule nuit, revint de loin chez lui.

PRUDENT

Tiens, oui ! le noyé d'Anticosti. J'ai souvent entendu raconter cette histoire de malheur.

Une fois, mon père descendait à la Rivière-du-Loup, où il passait l'été à faire des paniers d'éclisses de frêne et à les vendre. Chemin faisant, il demande asile pour la nuit chez des cultivateurs de Saint-André.

— Entrez, si vous y tenez, répond le père, un Nadaud. Mais tenez-vous pour averti que, la nuit, on ne dort guère ici.

— Pourquoi ? demanda mon père.

— C'est une triste affaire, reprit Nadaud. Peu longtemps après que ma fille se fût mariée, son mari se noya, à Anticosti, dans une tempête. Depuis ce temps, un revenant demeure nuit et jour ici, avec nous.

Aussitôt que mon père fut couché, il entendit, sur la cloison de bois mince de sa chambre, des frottements de mains, le râclement d'un rabot et d'une gouge, puis des coups de marteau ou de hache. C'était effrayant, diabolique !

Pourtant, le matin, il n'y avait pas, dans la cloison, une seule marque, pas même des égratignures. Il reprit sa route, plus mort que vif. Il nous a toujours répété que cette nuit-là avait raccourci sa vie de dix années. Mais il faut dire que le pauvre père n'avait jamais été très brave.

ELZIRE

Cet idiot de revenant ! Et sa pauvre jeune femme !

PRUDENT

Lorsque le soleil se leva, elle était encore évanouie.

ELZIRE

Pourquoi ce noyé revenait-il ainsi tourmenter les survivants. Il devait y avoir une raison . . .

PRUDENT

Oui, il y a toujours une raison. Mais mon père était trop effrayé pour s'en enquérir.

MME PRUDENT

Les fantômes, vous savez, ne reviennent sur terre que pour cause majeure. Ah, mes amis, si nous en avions le temps, comme nous pourrions vous en raconter !

PRUDENT

Ils ne sont pas aussi nombreux qu'autrefois. Depuis assez longtemps, on n'en a pas vu.

MME PRUDENT

Que dis-tu là ? N'as-tu pas entendu parler des croix grises de la Beauce ? C'est encore du nouveau : seulement de l'année dernière. Elzire, raconte-nous ce qui s'est passé !

ELZIRE

Ferland, de la Beauce, était allé en cour, au sujet d'un lopin de terre. Il s'imaginait que Turcotte, son voisin, serait son témoin. Mais il fut bien désappointé. Turcotte fit gagner à l'autre son procès. Indigné, Ferland jura : — C'est la faute de Turcotte ! Jamais je ne lui donnerai son témoignage; pour sa punition, il ira au feu !

Un jour, quelques mois plus tard il montait vers sa sucrerie, dans les champs. Son frère, qu'il rencontra à mi-chemin, lui dit : — Tu fais mieux de voir à tes moutons; ils m'ont l'air effarouchés.

Ca n'était pas des moutons qu'il vit, au bord du bois, mais une croix, une croix grise, trois pieds de hauteur, comme une épitaphe. Surpris, il pensa à Turcotte, qui était mort quelques mois auparavant. La croix disparut aussitôt, comme un fantôme.

Mais il la revit, dans sa sucrerie, près de sa cabane.

— Pourquoi m'apparais-tu ? il demanda; et une voix morte lui répondit, sous terre :

— Me donnes - tu mon témoignage ?

Hors de lui-même, Ferland répondit : — Je te le donne, mais va-t'en au plus vite !

PRUDENT

Oui, c'est encore tout nouveau. . ., de l'année dernière ! Mais on l'aura bientôt oublié, comme le fantôme nain de Gaspé. Il y a quelques années, on ne faisait qu'en parler . . .

ELZIRE

Comment pourrions-nous l'oublier ? Il était comme une poupée, dans le coin de la chambre d'une jeune fille. Son fiancé était parti en voyage, au loin, vers les chantiers de l'Ontario. Pendant l'hiver, il y mourut.

Des semaines avant que la nouvelle en arrivât dans Gaspé, elle vit un petit nain gris tout comme une poupée, au pied de son lit, le soir, au moment où elle soufflait sa bougie. Surprise, croyant qu'on avait voulu lui jouer un tour, elle l'attrapa au collet et le lança dans le coin.

Aussitôt quelqu'un la frappa au visage, tira ses cheveux, et la battit à tour de bras, la pauvre fille ! Elle cria, "Au secours !" Son père et sa mère accoururent et la trouvèrent étendue sur le plancher, les cheveux arrachés, le visage taché de sang.

— C'est le petit nain gris ! elle s'écria, terrifiée, la main tendue vers le coin de sa chambre. Mais il n'y avait personne.

Le curé, appelé, le jour suivant, demanda :

— N'avez-vous pas fait de promesses ?

— Oui, qu'elle répondit. J'ai promis à mon fiancé, avant son départ, que si je mourais la première, j'irais le lui dire . . .

— Et quoi encore ?

— Que s'il avait du malheur dans ses voyages, il viendrait me l'annoncer. "Ne sois pas effrayée, si je t'apparais, m'a-t-il averti. Sois douce et gentille pour moi, comme de mon vivant . . ."

Comprenant de qui il s'agissait, le curé dit :

— Mettons-nous à genoux et prions pour lui; car c'est lui qui est venu hier soir. Il est mort, nous n'en pouvons douter; et vous n'avez pas tenu votre promesse lorsqu'il est venu. Le danger de faire des promesses imprudentes !

Le curé resta seul dans cette chambre, trois jours et trois nuits. . . Ce revenant avait sept volontés; il ne voulait pas s'en aller.

MME PRUDENT

C'est arrivé à Grande-Vallée, dans Gaspé, et la nouvelle en courut tout le long du fleuve, remontant jusqu'à nous avec le vent du golfe.

ELZIRE

Plus près de nous, à Kamouraska, Boutot revint, un soir, demander à boire, des mois après sa mort. . .

MME PRUDENT

Les gens de Kamouraska en ont bien parlé, de leur revenant, Boutot, celui qui revint demander de l'eau à boire; du moins, c'est ce qu'on lui a donné.

Un soir, Boutot arriva chez lui, dans sa voiture, ivre mort; mais vraiment mort, cette fois. Comme il était à l'aise, il eut de belles funérailles. On l'enterra.

Sa femme et ses trois enfants n'en furent pas plus mal, c'est triste de l'avouer. Mais il mangeait son bien, ou plutôt, il le buvait.

Le plus jeune de ses enfants, un garçon de sept ans, appela sa mère, un soir, de sa chambre en haut.

— Maman, maman, papa est ici, il demande à boire !

Terrifiée, la mère ne pouvait pas même bouger sur sa chaise. Le serviteur remplit une tasse d'eau et dit à l'enfant :

— Donne-lui cette tasse : il a soif !

Lorsque l'enfant, plus tard, descendit l'escalier, la tasse dans ses mains, était vide et sèche. Sa mère se mit à pleurer à chaudes larmes.

On en parla au curé, le vieux M. Hébert, qui dit :

— Il est mort en boisson, le pauvre homme, c'est pourquoi la soif le brûle. Faites dire une grand'-messe pour le repos de son âme.

On paya donc une messe au curé, et le mort ne revint plus demander à boire.

ELZIRE

Oui, il y a toujours une raison. Les revenants ont besoin de quelque chose, c'est pourquoi ils reviennent. Si c'était pour payer des dettes, on ne les reverrait pas si souvent.

MME PRUDENT

Que dis-tu là ? Même pour leurs dettes ils reviennent.

PRUDENT

Peut-être autrefois. Mais aujourd'hui !

MME PRUDENT

Ne te souviens-tu pas de Fortin, le pilote, à Saint-Michel !

Il apparut à son fils, la nuit, après son enterrement. "J'ai emprunté cinquante piastres de François," il gémit, puis disparut comme de la fumée. Son fils demanda à François, marchand de Québec, si c'était vrai. "Oui, que François répondit. Ton père a emprunté cet argent, un jour, et, le lendemain il est mort. Aucun autre ne le savait, que lui et moi." Et il conclut : "Je ne te l'aurais pas dit pour rien au monde."

PRUDENT

Il serait injuste de dire que les revenants ne sont que des quémandeurs, toujours en quête de prières, de messes ou de quelque chose. Souvent ils reviennent en expiation. Par exemple, le journalier dans le brasier. . .

ELZIRE

C'est l'histoire du faucheur de Charlesbourg. Les journaux, dans le temps, en ont parlé.

PRUDENT

Ce journalier demanda à Bourret, un cultivateur, de l'engager pour le temps des foins.

Comment veux-tu par jour ? demanda Bourret.

— Cinq sous, qu'il répondit.

C'était bien peu, mais les gages n'étaient pas si élevés qu'aujourd'hui. Le soir de son premier jour de travail, le journalier, au souper, ne mangea pas une bouchée. Mais il demanda une chambre noire, pour lui seul.

Bourret, une autre nuit, aperçut une lueur dans sa chambre. S'approchant sur la pointe des pieds, il vit un homme, un mort, sur "les planches", brûlant dans un brasier ardent.

Le lendemain matin, le journalier, comme d'ordinaire, était à sa faulx. Bourret lui dit à l'oreille :

— Attendez-moi ici, mon ami, après que les autres seront partis.

Seul avec lui, il lui demande :

— Pourquoi, la nuit, y a-t-il du feu dans votre chambre ?

Le journalier paraissait bien malade. Il était pâle comme la mort, ses dents n'avaient pas de gencives. Après un long silence, il répondit :

— Je ne suis pas vivant. Mais il m'est impossible de quitter la terre avant de gagner ma dette de cinquante piastres. J'ai emprunté de l'argent et je ne l'ai jamais rendu. La nuit, je brûle en Purgatoire.

Bourret voulut savoir à qui il devait cet argent.

A quelqu'un de Québec, au numéro 10 rue d'Aiguillon.

Comme ils n'étaient pas à cinq milles de Québec, Bourret attela, et ensemble ils s'en allèrent en ville.

Bourret, s'arrêtant au numéro 10, s'informa :

Cet homme vous doit-il quelque chose ?

— Oui, le voleur !

— Ne voulez-vous pas le lui donner, pour l'amour de Dieu ? Il en a grandement besoin.

— Non, jamais de la vie, pas un maudit sou ! Il me le doit, la canaille, qu'il me le remette ! Autrement, que le diable l'en punisse !

Bourret entra et répéta trois fois sa demande, mais en vain. Il ne reçut que des injures, des invectives. Alors il paya lui-même la dette jusqu'au dernier sou.

Le revenant jeta sur lui un regard de reconnaissance, et, en disparaissant, il lui dit :

— Bourret, tu as bon coeur. Je te remercie ! Ta place est réservée au ciel, parce que tu viens de délivrer une âme du Purgatoire.

* *

(Dessin de Pegi Nicol)

* * *

MARIUS BARBEAU

Sait-on que . . .

* * *

LE POIGNARD DE CRISTAL

— Le moyen âge, à Rome et à Venise, avait inventé un poignard plus dangereux qu'une lame empoisonnée : c'était un poignard de cristal qu'on cassait dans la plaie au lieu de le retirer.

* * *

FAUSSE RELIQUE DE RAPHAËL

— Raphaël fut enterré à Rome dans le Panthéon d'Agrippa; depuis des siècles on montrait sa tête dans une des salles de l'académie de Saint-Luc ; mais voilà que le docteur Gall, à qui elle fut présentée, déclara, après un long examen, que ce crâne était celui d'un gourmand et d'un homme qui n'avait jamais pu avoir les qualités que révèlent les chefs-d'oeuvre de Raphaël ! Ceci amena de très vives discussions, à la suite desquelles on décida qu'on descellerait le tombeau du peintre pour prouver que sa tête n'y était pas, et le tombeau ouvert on trouva le squelette au grand complet, ce qui obligea l'académie de Saint-Luc à mettre de côté la relique qui, pendant deux siècles, lui avait attiré tant de visiteurs.

LE *secret* DES
LÈVRES JUVÉNILES

Le principe du changement de couleur Tangee les rend d'un beau rose-rouge

Le teinte orange du bâtonnet Tangee SE TRANSFORME SUR VOS LEVRES en un chaud ton rose-rouge. Paris décrète "Plus d'apparence peinturlurée avec la nouvelle mode !" Tangee N'EST PAS UNE PEINTURE. Sa base crémeuse conserve les lèvres douces. Tangee ne s'efface pas. Le Rouge et la Poudre Tangee pour le visage s'harmonisent à la perfection au bâtonnet à lèvres Tangee.

Il n'y a qu'un seul Tangee — ne vous laissez pas leurrer. Si vous préférez une couleur plus prononcée pour le soir, demandez Tangee Théâtral.

Lèvres peinturlurées — Belles lèvres Tangee

Evite l'Apparence du Maquillage
TANGEE
ROUGE A LÈVRES LE PLUS FAMEUX DU MONDE

★ SERVICE DE MAQUILLAGE 4 ARTICLES
Palmers Ltd. 750 rue Vitré O., Montréal, Can.
Envoyez immédiatement service de maquillage contenant quatre formats miniature de poudre pour le visage, rouge en crème, rouge comprimé et bâtonnet à lèvres Tangee. Ci-joint 15c en monnaie.
Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Prov. _____

NS — POINTURES : 4 à 12 — LARGEURS AA, A, B, C, D, E, dans le lot

Les officiers des Fusilliers Mont-Royal, (65e Régiment). Le lt-col. Georges-E. LeBel, V.D., est l'officier-commandant; et c'est S. Exc. Mgr A.-E. Deschamps, évêque-auxiliaire de Montréal et lieutenant-colonel, qui est l'aumônier du fier régiment.

C'est lundi le 13 juin qu'aura lieu, au Stade de la rue Delorimier, le neuvième Festival des Ecoliers, fête sportive et patriotique à la fois qui a connu d'année en année une popularité grandissante. Toutes les écoles catholiques de Montréal y participent avec entrain. En place d'honneur dans la grande parade sera porté de nouveau, le drapeau de la fête, — à la feuille d'érable entourée d'une couronne de laurier.

LES CORS REPOUSSENT PLUS GROS, PLUS LAIDS

CE N'EST PAS TOUT les couper est dangereux. Vous risquez l'infection et l'empoisonnement du sang. Pourquoi vous exposer quand il est si facile de vous en débarrasser vite et sans aucun danger? Imitez les millions qui ont eu recours à la méthode moderne Blue-Jay. La médication bénigne Blue-Jay agit sans douleur et fait disparaître les cors *ainsi leur racine.

Le petit emplâtre Blue-Jay enraye la douleur instantanément en ôtant la pression, puis en 3 jours, le cor se soulève avec sa racine (les cas opiniâtres peuvent exiger une seconde application).

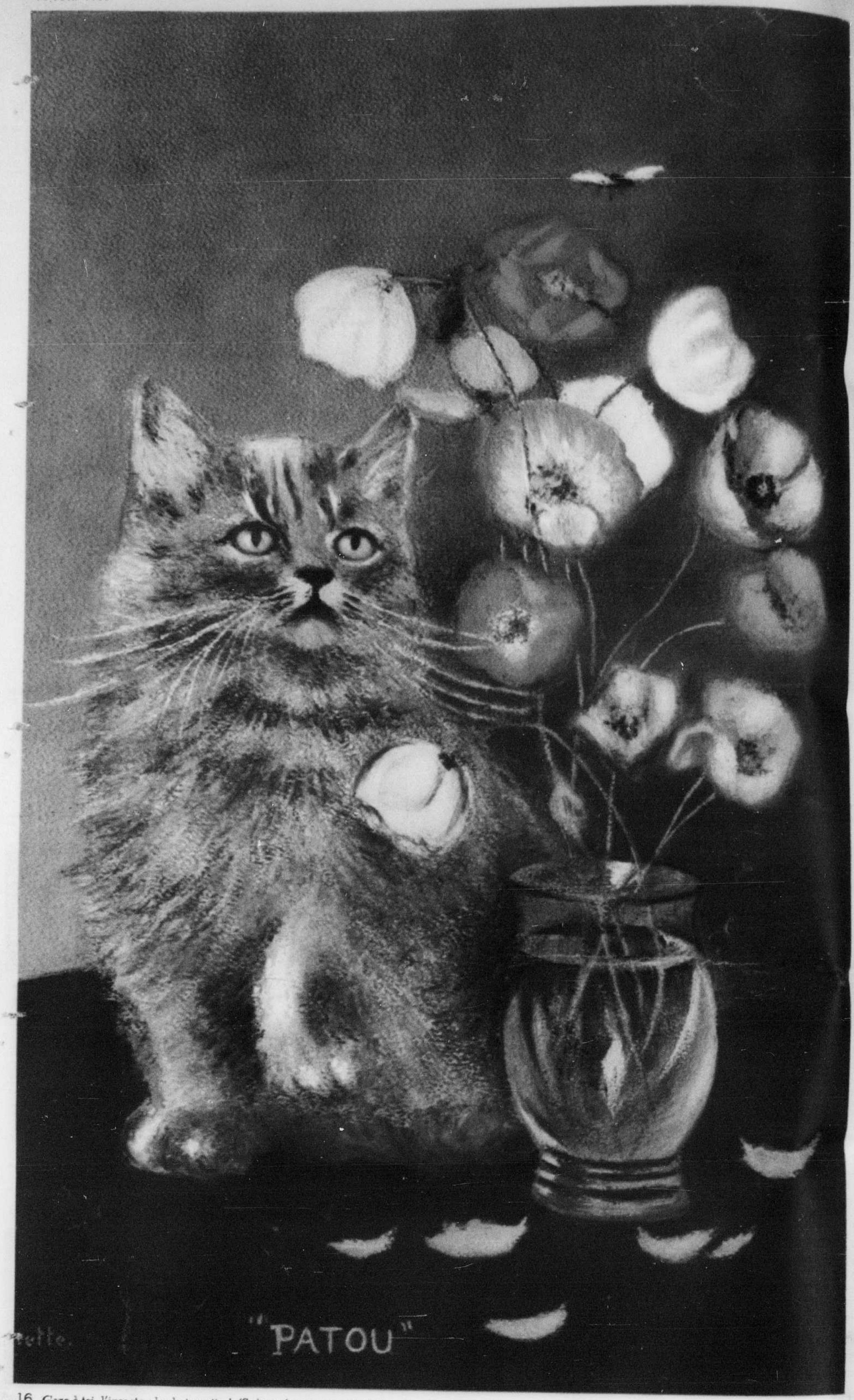
Blue-Jay est invisible, facile à appliquer, sûr, scientifique et sans douleur. 6 pour 25c dans les pharmacies et magasins à rayons. Achetez-en aujourd'hui.

EMPLÂTRES ANTICOR BLUE-JAY

*Un tampon de cellules mortes, affectant la forme et la position d'une racine. Laissée en place, elle peut occasionner un nouveau développement.

Philippe Beaubien
& Cie
ACCESSOIRES ELECTRIQUES
en gros
5632, ave du Parc MONTREAL CA. 5731

LA PRESSE
MONTREAL
11 JUIN 1938



16 Gare à toi, l'insecte : le chat guette ! (Scène vécue reconstituée dans un charmant tableautin de MARINETTE, — Mme Désautels-Pilon, de Montréal).

FÊTE DU JOUR
SAINT BARNABE, APOTRE
Soleil : lever 4 h. 05 ; coucher 7 h. 42
Lune : lever 6 h. 38 ; coucher 3 h. 09
TEMPS PROBABLE
MODEREMENT CHAUD
AVEC ORAGES
Pour détails complets, voir page 71.

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

L'annonce—pratiquée intelligemment et d'une manière soutenue dans le quotidien illustré et à fort tirage—est une garantie de succès pour le négociant et l'industriel.

34e ANNEE—No 199 MONTREAL, SAMEDI 11 JUIN 1938 PRIX: CINQ CENTINS

"LIBÉRAUX, REDRESSEZ-VOUS POUR VOUS UNIR"

Un vibrant appel du très hon. M. Lapointe

Le ministre de la Justice, les hon. MM. Cardin et Rinfret promettent appui total au chef qui sera choisi.

Chances de l'hon. M. Godbout

S'il est élu, Québec lui ferait une grande fête populaire dès ce soir. — Série d'assemblées après le congrès.

(De l'envoyé spécial de la "Presse")

Québec, 11.—"Vous allez vous choisir un chef", disait le très hon. Ernest Lapointe, hier après-midi, au congrès libéral. "Il ne m'appartient pas de donner aucun conseil à ce sujet, et je n'en donnerai pas. J'ai le droit de vote comme délégué, en ma qualité de député de Québec-Est. J'ai le droit de parler aujourd'hui, ayant fait des batailles pour le parti libéral un peu partout à travers la province et depuis longtemps. Je donnerai mon vote et, lorsque le scrutin sera connu, je prends l'engagement formel, devant vous tous, de me rallier au chef qui sera choisi. Cet engagement n'est pas un sacrifice: tout mon être de libéral me pousse à prendre cet engagement et me poussera aussi à le respecter.

"A tous mes amis", ajoutait le ministre de la justice, "à tous ceux qui n'auront pas voté pour l'élu de demain, j'ai le droit de demander de faire comme moi et d'appuyer l'élu, quel qu'il soit, parce qu'il aura été le choix du congrès. Libéraux, redressez la tête. Libéraux de Québec, redressez-vous pour vous unir tous. Nous voulons faire de notre parti un grand parti, comme il a toujours été."

Le ministre de la justice a profité de l'occasion pour répondre à certains adversaires qui accusent les libéraux fédéraux de vouloir empiéter sur l'autonomie des provinces.

Les orateurs

Les hon. P.-J.-A. Cardin, ministre des travaux publics, et Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, ont également adressé la parole, ainsi que MM. C.-B. Howard, député de Sherbrooke aux Communes; Wilfrid Hamel, ouvrier, de Québec; T.-J. Thisdale, ancien député de Maskinongé à l'Assemblée législative; Claude Jodoin, président de la jeunesse libérale de Montréal, et Paul Roy, de la jeunesse libérale de Québec.

On peut dire que la séance d'hier après-midi, entièrement consacrée aux discours, fut une véritable fête de l'éloquence qui valut de multiples et longues ovations à tous les orateurs, notamment aux trois ministres dont les paroles ont semblé faire un très profonde impression sur toute la nombreuse assistance.

Il y a eu, hier soir, séance du comité des résolutions, qui fut ajournée à 10 h. ce matin, laquelle sera suivie, à 2 hi cet-après-midi, de la séance de clôture où l'on procédera à la mise en nomination des candidats à la direction du parti libéral provincial.

Aucun doute au sujet du choix de l'hon. M. Godbout

A entendre les conversations échangées dans la salle des délibérations, aussi bien que dans la coulisse, il est évident que les opinions sont partagées sur le choix du chef qui reste encore à déterminer. Il fait toutefois aucun doute, chez la majorité des observateurs, que l'hon. Adélard Godbout sera l'élu de demain, et cela avec une imposante majorité. C'est ce qui expliquerait pourquoi les partisans de M. Edouard Lacroix ont redoublé manifestement d'activité, hier soir, en se mêlant plus jamais aux différents groupes dans tous les hôtels où logent les délégués. D'aucuns disent qu'ils auraient continué leurs démarches au cours de toute la nuit, démarches qui seraient renouvelées jusqu'à 2 heures cet après-midi.

Il est entendu que si l'hon. M. Godbout est l'élu, ses partisans de la ville de Québec lui organiseront dès ce soir une grande assemblée publique, assemblée qui sera suivie, dans le cours de l'été, d'une série d'assemblées régionales dans les principaux centres de la province, afin d'expliquer à l'électorat le programme élaboré au congrès. L'hon. M. Godbout y serait accompagné d'orateurs locaux et autres, ainsi que de représentants autorisés de la jeunesse libérale.

Quatorze résolutions ont été adoptées, au cours de la séance d'hier soir, qui n'ont pratiquement donné lieu à aucune discussion vraiment sérieuse.

Réception aux délégués

Au moment de l'ajournement de la séance d'hier soir, Me Elie Beauregard, à titre de président, a proposé une motion de félicitations à l'adresse du comité des résolutions "pour son assiduité au travail et la besogne qu'il a su accomplir," puis il y eut ensuite réception des délégués par les jeunes libéraux de Québec, au Club de Curling Jacques-Cartier.

Ajoutons que tous les délégués présents ont semblé on-ne-peut-plus satisfaits de la première séance du comité des résolutions, toutes celles présentées jusqu'ici ayant été adoptées à l'unanimité. On peut également dire qu'un enthousiasme de bon aloi a régné durant toute la soirée.

Personne ne paraît croire à la possibilité d'un candidat-surprise, à la dernière minute. Mais qui vivra, verra.

A SUIVRE SUR LA PAGE 18

Chamberlain reconnaîtrait le blocus

A la séance d'ouverture du congrès libéral

Plus de mille congressistes sont réunis au Palais Montcalm à Québec pour choisir le chef du parti libéral provincial et pour élaborer un programme apte à le conduire au pouvoir aux prochaines élections provinciales. Sur la photo du haut, prise hier matin, à l'ouverture du congrès, de gauche à droite, première rangée, Me J.-A. Mathewson, l'un des présidents du congrès, M. Lucien Dubois, député à la Chambre des communes, pour le comté de Nicolet, l'hon. Adélard Godbout, ancien chef du parti et candidat à l'élection d'aujourd'hui, et M. Valmore Bienvenue, président du comité de réception. Sur celle du bas, prise au cours de la même séance, se trouvent, de gauche à droite, les honorables Cléophas Bastien, T.-D. Bouchard et Fernand Rinfret et le très hon. Ernest Lapointe.

Il ne veut pas que des actes de rigueur en Espagne ruinent sa politique d'apaisement en Méditerranée.

Les raids cesseraient

Londres, 11. (U.P.).—Préférant une crise parlementaire au risque de guerre, le premier ministre Chamberlain informera probablement la Chambre des Communes mardi que la Grande-Bretagne ne peut se permettre une action directe contre les nationalistes coupables d'attaques contre les navires marchands anglais.

La colère publique montait hier comme on rapportait d'autres raids contre des cargos britanniques mais le gouvernement paraissait avoir écarté toute représaille guerrière en faveur d'une politique qui aura pour effet de reconnaître le blocus de la côte loyaliste par Franco.

Le ressentiment britannique était si prononcé que certains prédisaient une révolte aux Communes contre la "reddition" de Chamberlain

"Que feriez-vous à notre place?"

Le premier ministre, cherchant à défendre sa politique de transiger en réalistes avec les Etats totalitaires appuyant Franco, pourrait bien demander à l'opposition de trouver elle-même un plan par lequel les navires britanniques soient sauvegardés sans que la Grande-Bretagne soit entraînée dans un conflit.

Faire tirer sur les avions nationalistes, saisir des navires nationalistes ou faire bombarder des positions militaires sur les côtes nationalistes auraient également pour résultat de renverser la politique de non-intervention et de ruiner l'espoir d'un apaisement méditerranéen caressé par Chamberlain. Le plan méditerranéen, basé sur le pacte d'amitié anglo-italien, comporte la victoire de Franco en Espagne. Plusieurs croient que la "solution" britannique comprendra l'avis donné à tous les vaisseaux anglais d'éviter les points dangereux sur la côte orientale de la Méditerranée.

60 navires anglais attaqués

(P.C.) — Le gouvernement britannique s'abstenait hier soir de mesures de rigueur contre les nationalistes d'Espagne dans l'espoir qu'-

A SUIVRE SUR LA PAGE 18

Gibraltar remplacé par Faro

Ce port se trouve sur la côte sud du Portugal et est mieux défendable.

Londres, 11 (P.C.) — L'Amirauté a déclaré hier soir à la Presse Canadienne qu'il fallait considérer comme purement speculative la nouvelle que la Grande-Bretagne étudiait la possibilité de construire une base navale sur la côte sud du Portugal.

L'hebdomadaire de gauche "The Week" disait à ce sujet que Gibraltar ne pouvait plus être défendu contre les gros canons allemands installés en Espagne et au Maroc espagnol et il ajoutait qu'on voulait construire une autre forteresse à Faro, Portugal. L'Amirauté dit que la mission militaire et navale britannique qui est au Portugal depuis plusiurs mois pourrait sonder le gouvernement portugais sur ce point mais que cette mission n'était pas autorisée à conduire des négociations diplomatiques.

Alliance aéro-navale

Le correspondant diplomatique du "Sunday Times" a écrit dernièrement que le traité anglo-portugais prévoyait une coopération navale et aussi l'utilisation par la Grande-Bretagne d'aérodromes portugais.

La question des grosses pièces allemandes dans le voisinage de Gibraltar en Espagne et au Maroc espagnol a été souvent soulevée aux Communes. Sir Thomas Inskip a déclaré que ces canons étaient peu nombreux et ne menaçaient pas le fameux rocher.

Tragique accident de l'air

Frappé par la foudre, un bombardier américain s'abat avec ses occupants.

Delavan, Ill., 11. (P.A.) — Un gros bombardier américain, à la recherche d'un champ d'atterrissage durant un violent orage électrique, hier, a fait explosion en plein air et s'est écrasé sur une ferme, tuant huit aviateurs de l'armée, dont trois officiers.

Le bombardier bimoteur, en route de Rantoul, Illinois, à Denver, Colo., aurait été frappé par la foudre, au dire de certains témoins de l'accident. L'énorme appareil a touché le sol avec une force terrible, lançant ses occupants à plusieurs pieds de distance. Mlle Carey Youle, propriétaire de la ferme où s'est abattu le bombardier, a rapporté que l'appareil, en explosant, couvrit le sol de débris, sur une superficie d'un demi mille.

Les victimes de cette terrible tragédie, l'une des pires dans l'histoire de l'armée américaine, sont: le capitaine Richard-B. Reeves, 36 ans, de Waunakee, Wisconsin; le premier lieutenant Narman-H. Ives, 31 ans, de Los Angeles; le second lieutenant Thomas Langben, 27 ans, de Galveston, Texas; le sergent Edward-F. Murah, le caporal William-H. Housley; les soldats Philip-J. Truitt, Max-W. Myser et George-L. Huntsman.

Le lieutenant O.-D. Henderson, de l'aérodrome militaire Chanute, à Rantoul, a déclaré que les huit aviateurs étaient partis hier avant-midi, à bord d'un bombardier Douglas, pour une envolée de retour à leur base de Denver qu'ils avaient quittée jeudi.

Les victimes portaient des parachutes

L'appareil était piloté par le lieutenant Ives, à une altiture de 6,500 pieds. Langben était co-pilote. A 12 h. 05, l'aérodrome de Chanute tenta de se mettre en communication radiophonique avec le bombardier, mais ne reçut pas de réponse. Environ 10 minutes après, un témoin entendit le bruit des moteurs au-dessus des nuages, à un mille au nord de Delavan. Ce témoin vit alors l'avion se diriger en feu vers la terre, heurter le sol et faire explosion. Il se dirigea en toute hâte vers l'endroit et aperçut un cadavre dans les débris. Toutes les victimes portaient des parachutes. Une aile de l'appareil avait été lancée à un demi-mille de l'endroit où reposaient les débris informes du bombardier.

Le lieutenant Langben, l'une des victimes, était né à Toronto, le 8 septembre 1909.

Kai-Shek abandonné

Les lieutenants du généralissime chinois l'abandonnent, prévoyant déjà la chute de Hankéou et ses conséquences funestes.

Shanghaï, 11. (U.P.)—Des messages diplomatiques non censurés reçus hier de Hankéou révèlent que le général Chiang Kai-Shek fait face à la crise la plus grave qu'il ait connue depuis le début des hostilités sino-japonaises. Il y aurait des dissensions parmi ses subordonnés sur le front chinois, et les chefs de la province de Séchouan où Kai-Shek a établi sa seconde capitale provisoire se seraient joints aux autorités du Kouangsi et de Canton pour critiquer sévèrement le généralissime. Ces chefs mécontents auraient retiré leurs troupes de la région de Lounghaï.

On ne croit pas que cette querelle soit reconnue publiquement avant la chute de Hankéou. Les événements se succéderont rapidement, toutefois, après cette victoire japonaise.

Les chefs redoutent une main-mise

Les chefs provinciaux, paraît-il, redoutent que Chiang Kai-Shek ne se retire dans leurs territoires après la chute de Hankéou et qu'il ne saisisse les revenus et les troupes locales dont dépend l'existence de ces chefs.

Les chefs du Séchouan et de Canton auraient exigé que Kai-Shek envoie ses divisions, entraînées par des officiers allemands, dans la ligne de montagnes au nord de Hankéou pour y subir le plus fort du choc japonais. Le généralissime a refusé en expliquant qu'il serait réduit à l'impuissance si ses divisions étaient dispersées.

Hier soir, les troupes japonaises continuaient à avancer vers Han-

A SUIVRE SUR LA PAGE 87

Choc sismique

New York, 11. (U.P.) — Le séismographe de l'Université de Fordham a enregistré deux sérieuses secousses sismiques à 2.12 et 2.17 (Heure de l'Est), hier. Les préposés à l'observatoire déclarent que l'épicentre de la secousse se trouve approximativement à 2,200 milles de New York dans la direction sud-ouest.

Mexico, 11. — (U.P.) — Un léger tremblement de terre, enregistré au séismographe local, a secoué la ville à 12.05 (2.05 heure de l'Est), hier.

Nouveau crédit pour la réception du roi

Paris, 11. (P.C.-Havas). — La Chambre des députés a adopté sans discussion un crédit de 24 millions de francs (environ $664,800) pour la réception du roi George VI et de la reine Elizabeth, le 28 juin. La Chambre a déjà voté un crédit de 8 millions de francs à cette fin, au début de l'année.

On entendra le chef à CKAC

Le poste CKAC présentera, cet après-midi, à 3 heures, un radio-reportage des événements qui se dérouleront au Palais Montcalm à Québec. La mise en nomination des candidats au poste de chef du parti libéral provincial se fait à 2 heures. A la fin de la votation, si vote il y a, le chef élu adressera la parole et son discours sera radiodiffusé par le poste CHRC, de Québec. Le poste CKAC fera exclusivement le relais de cette émission.

Le ravisseur du fils Cash avoue en détail

Il signe huit pages d'aveux. — Il reconnaît que l'enfant était déjà mort lorsqu'il réclama la rançon et se la fit payer.

Miami, 11. (P.A.) — M. J.-Edgar Hoover, chef de la police fédérale, annonce que l'affaire Cash est complètement éclaircie et que Franklin Pierce McCall est le seul coupable. McCall a signé un aveu de huit pages, au bout d'une semaine d'interrogatoires: il s'est reconnu coupable du rapt et du meurtre de l'enfant Cash. Il a motivé son crime par le désir d'améliorer son sort et celui de sa femme.

Le texte complet de l'aveu n'a pas été publié: voici ce que M. Hoover en a voulu donner:

Les aveux de McCall

"McCall a d'abord songé à deux autres victimes avant de fixer son choix sur le jeune Cash, deux semaines avant de commettre le crime, le 28 mai. Il a rédigé le premier billet de rançon une semaine avant le rapt. A 9 h. 30, le soir du 28 mai, McCall est entré au magasin Cash et a demandé l'heure à Mme Cash. Il a constaté que son mari était avec elle. Il est ressorti du magasin et est allé à la porte de derrière du domicile des Cash.

L'enfant serait mort étouffé peu après le rapt

"Là, muni d'un couteau que la police a retrouvé, il a fendu le grillage, passé sa main à l'intérieur et ouvert la porte. Il est monté à la chambre à coucher de l'enfant Cash, lui a bandé les yeux et l'a baillonné au moyen de deux mouchoirs. Puis il est ressorti en emportant l'enfant chez lui, à un demi-mille de là, ce qui lui a pris environ un quart d'heure. L'enfant ne bougeait pas et McCall crut qu'il dormait. Il est enfin chez lui par la porte de derrière. Il a emporté le cadavre à travers les bois, derrière chez lui, jusqu'à une clairière qu'il connaissait pour y avoir chassé. Il a jeté le cadavre dans un fourré de palmiers nains et est rentré chez lui. Là il a pris son billet de rançon et s'est rendu à la cabane du nègre John Emanuel. Il a changé sa voix et a crié à celui-ci de porter le papier qu'il glissait sous sa porte à M. James Bailey Cash. Lorsqu'il vit que M. Emanuel ne remplissait pas ses instructions, il est rentré chez lui.

Bien que l'enfant fût mort, McCall exigea la rançon

"Il a rédigé le deuxième billet de rançon sur un morceau de papier d'emballage qui couvrait un morceau de viande dans sa glacière. Il a été fixer le billet sur la porte de

A SUIVRE SUR LA PAGE 81

Les résolutions prises intéressent surtout les jeunes et les ouvriers

Le congrès recommande la reconnaissance du droit de vote aux femmes; étatisation des forces hydrauliques; gratuité des livres scolaires, etc.

(De l'envoyé spécial de la "Presse")

Québec, 11. — Les résolutions adoptées hier soir au congrès libéral provincial qui se tient à Québec, se résument chacune à ce qui suit:

1—Création d'un secrétariat permanent de la jeunesse libérale affilié à la Fédération libérale du XXe siècle, d'Ottawa;

2—Préparation d'un code du travail et refonte de nos lois ouvrières, de façon à les rendre plus claires et plus justes;

3—Représentation des ouvriers sur toute commission ayant à étudier des problèmes qui les intéressent;

4—Législation en vue de l'orientation éducationnelle conformément aux besoins de la jeunesse;

5—Rappel des bills '9 et 20, parce qu'ils sont contraires à l'économie de la loi des conventions collectives et qu'ils permettent au gouvernement de ne pas payer les salaires raisonnables prévus;

6—Abolition du Conseil législatif, comme la chose s'est faite dans toutes les autres provinces;

7—Reconnaissance du droit de vote aux femmes dans les élections provinciales;

8—Gratuité des livres, selon le choix du Conseil de l'Instruction publique; augmentation des crédits à l'éducation; enseignement raisonnable de l'anglais; salaires plus élevés pour les instituteurs, et surtout pour les institutrices; réformes des différentes branches de l'enseignement; diffusion des écoles techniques dans les petites villes industrielles, etc.;

9—Etatisation et municipalisation des forces hydrauliques demeurées dans le domaine public, afin de faire concurrence aux trusts et d'obtenir des prix plus bas, en même temps que l'électrification rurale.

10—Réforme complète au service civil et fondation d'une commission du service civil provincial;

11—Inventaire du marché du travail, de façon à pouvoir venir en aide à la jeunesse; création d'un système d'apprentissage; assistance morale et financière aux jeunes cultivateurs, pour leur permettre de rester sur la terre;

12—Extension progressive et rationnelle des conventions collectives dans le commerce et l'industrie; reconnaissance du droit d'association;

A SUIVRE SUR LA PAGE 33

Fabuleux mariage

Alexandria, Egypte, 11. (AP). — Une mission d'Etat de l'Iran (Perse) est arrivée en cette ville pour assurer les préparatifs du mariage de la soeur du roi Farouk, la princesse Fawzia au prince héritier de Perse, Mahomed Riza Pahlavi.

Riza, héritier de Riza Khan Pahlavi, shah de Perse et reconnu comme l'un des dix plus riches hommes de la terre est âgé de 19 ans. Sa fiancée n'a que seize ans.

Mahmoud Jam, premier ministre d'Iran a apporté à la princesse les cadeaux de son futur époux. Ce dernier offre à sa fiancée un collier de perles de $50,000 et l'impératrice d'Iran lui fait présent d'une émeraude.

Le roi Farouk a approuvé le mariage de sa soeur. Celle-ci est une princesse très moderne. Elle n'a jamais porté le voile comme le veut la coutume musulmane. Elle était encore une écolière lorsqu'elle fit la connaissance du prince Riza, à Montreux, villégiature ultra-chic de Suisse.

Jeudi prochain, le discours du budget

Il accuserait une grande amélioration dans le revenu. —Léger déficit prévu. — L'accord commercial avec les E.-U. reste à venir.

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11.—L'exposé budgétaire sera soumis à la Chambre des Communes, jeudi prochain. L'hon. C. - A. Dunning, ministre des finances, dit que "si tout va bien, il espère soumettre le budget, jeudi."

Les secrets du budget sont jalousement gardés par le ministre des finances, mais tout indique qu'il ne contiendra pas le nouveau traité de commerce entre le Canada et les Etats-Unis. La revue financière accusera une grande amélioration dans le revenu, mais pas encore suffisante, croit-on, pour rétablir l'équilibre du budget.

A la dernière session, l'hon M. Dunning entrevoyait un déficit de $35,000,000 pour l'année expirée le 31 mars dernier, mais on ne croit pas maintenant que le déficit soit plus de douze à quatorze millions de dollars.

Le budget est la dernière pièce de grande importance de la session.

M. W.-H. Goulding, libéral de Huron-Perth, déclare qu'il était présent à la Chambre des communes jeudi soir, lorsque la séance a dû être levée, faute de quorum. Comme son nom n'apparaît pas dans la liste des 16 députés alors présents, il croit qu'une injustice a été commise à son égard et il tient à la faire rectifier.

Le matériel de guerre au Japon

Une pétition signée par 8,294 per-

A SUIVRE SUR LA PAGE 68

EN QUELQUES LIGNES

Seattle, Wash., 11. (P.A.)—Quarante boulangeries produisant 95 pour cent du pain à Seattle sont fermées par suite de la grève des employés.

Excellente situation

Toronto, 11. (P.C.)—La situation au point de vue des rapports des patrons et des employés est excellente en Nouvelle-Ecosse, a déclaré, hier, l'hon. M. Dwyer, le ministre des mines.

Avocats en panne

Varsovie, 11. (U.P.)—Le ministre de la justice a pris un décret interdisant aux nouveaux avocats de pratiquer en Pologne d'ici sept années sans autorisation spéciale.

Une série de "trop"

Toronto, 11. (P.C.)—Le Canada est un pays qui a trop de gouvernements, trop de taxes et trop de services de transport, dit M. H.-J. Cody, président de l'université de Toronto.

SOMMAIRE

	PAGE
Annonces classées	58
Auto	67
Coin des enfants	53
Courrier de Colette	26
Editorial	22
Feuilleton	24
Finance	50
Immeuble	58
Le conte de la "Presse"	55
Le jeu de Bridge	22
Mots croisés	70
Parlement	68
Radio	54
Sport	64
Théâtres	45
Vie Féminine	20
Vie Ouvrière	49
Vie Religieuse	
Vie Sociale	21, 23,

Un vibrant appel du très hon. M. Lapointe

SUITE DE LA PAGE 17

Le très hon. E. Lapointe

Longuement acclamé, le ministre de la justice prend la parole.

"Mes premières paroles, dit le très hon. M. Lapointe, seront pour vous exprimer le bonheur que j'ai d'être ici aujourd'hui. Jamais je n'ai encore vu de réunion où les gens paraissaient être aussi bien, tant il est vrai que les visages sont le miroir de l'âme.

"On m'a indiqué à mon arrivée à Québec, un article d'un journal paraissant blâmer le fait que des ministres fédéraux prennent part au congrès provincial, disant qu'il ne devrait pas y avoir de politique fédérale.

"Un mot, je suis ici comme délégué et j'ai l'honneur de porter un insigne sur lequel est inscrit le beau nom de Québec-Est. Avant d'être ministre, bien avant, j'étais un libéral dans la province de Québec et je le suis encore. Je ne suis pas ici, comme ministre, je le suis comme électeur, comme citoyen. Je suis ici en homme libre qui veut parler à des hommes libres; qui veut s'adresser à leurs convictions et à leur conscience. Je dois avoir le droit de le faire. J'ai, comme garantie, mon passé, ma loyauté. J'ai été avec vous à travers les luttes, à travers les difficultés et les campagnes et je crois avoir le droit de demander à mes frères libéraux de la province de Québec de s'unir pour assurer la montée du parti libéral vers le succès.

"Un grand ministre disait à un roi de France: 'Je vous ai déplu souvent, mais je ne vous ai jamais trompé'. Je crois pouvoir vous dire, moi aussi: je vous ai peut-être souvent déplu, mais je puis me rendre le témoignage que je ne vous ai jamais trompés.

Nécessité des partis

"La théorie qu'il ne doit pas y avoir de parti politique n'est pas celle que je prêche. Les partis politiques ont été associés à l'évolution sociale, non seulement des autres pays, mais surtout du Canada et de la province. Il ne peut pas y avoir dans la démocratie d'organisation politique sans parti. Il ne peut pas y avoir de liberté sans parti, et je le prouve. La première chose que le communisme, avec Staline; le nazisme, avec Hitler, et le fascisme, avec Mussolini, ont faite, ça été de mettre fin à tout parti politique dans leur pays. Quand il y a un parti, il y a des gens qui peuvent revendiquer des droits et des libertés. Le soldat qui voudrait se battre seul serait inévitablement voué à l'échec, à l'écrasement.

Le très hon. M. Lapointe s'en prend ici aux gens sans parti, "aux caméléons qui changent de couleur, selon la teinte de l'herbe où ils se gîtent".

Il dit que les anciens de Kamouraska appelaient ces gens-là les "cailles". "Il n'y en a pas ici", dit-il.

Les adversaires des partis

Le très hon. M. Lapointe continue:

"Tous les fauteurs de discorde, les semeurs de préjugés, sont contre les partis politiques. Tels sont les communistes, les nazistes et les fascistes. Je m'étonne que des gens bien pensants puissent attaquer les grands partis politiques.

"Disraëli, qui fut un grand homme d'Etat, disait que le règne des coalitions était toujours de courte durée. Et l'homme de qui j'ai appris la politique que je sais, sir Wilfrid Laurier, (appl.) m'a souvent parlé des unions illégitimes, en disant que ça ne pouvait pas durer, la nature reprenant toujours ses droits. Parmi ceux qui prêchent la disparition des partis, il y en a qui, sentant la défaillance de jugement qu'ils ont manifestée dans le passé, pourraient être plus réservés. Quand on s'est trompé, ou que l'on a été ignominieusement trompé, je dis que les grandes erreurs, comme les grandes douleurs, devraient être muettes. Je suis un libéral et je suis fier de l'être.

La politique du parti libéral

"Le parti libéral a mis son empreinte sur toutes les réformes. Sa politique a toujours été à ciel ouvert, apaisant les discordes au lieu de les envenimer. Nous avons l'honneur d'avoir toujours été combattus par l'équivoque et l'égoïsme. Je crois au parti libéral dans ce pays, parce que son passé, et surtout son présent, sont la preuve qu'il peut seul garder le pays uni ici au Canada. Le pays est grand, il comprend des éléments divers.

"Il faut donc de l'harmonie et de la bonne volonté. Nous de Québec, nous avons donné la main, par dessus les distances, à des hommes de coeur dans toutes les sections du pays. L'unité canadienne, je m'y suis voué à côté d'un homme qui vous aime autant que je vous aime, Mackenzie King. (appl.)

"A l'heure actuelle, je n'ai pas besoin de grands exemples pour vous démontrer que seul le parti libéral a le droit de s'appeler parti national, même d'union nationale. Voyez-vous la comédie de s'appeler l'Union Nationale et de montrer le poing à l'univers.

"La preuve de cette union, elle nous a été donnée il y a deux jours, alors qu'il y a eu des élections provinciales dans l'Ouest. Quel y était le seul parti uni, fort, compact, ayant des candidats partout? Le parti libéral. Il a fait la lutte contre 5 ou 6 factions. Un seul parti était debout et il a balayé la Saskatchewan.

Le parti libéral n'est par mort dans la province de Québec

"Plus près de chez nous, dans la province de Québec, il y a des groupes qui ont changé de noms, des gens qui ne disent plus de quel parti ils sont, groupes qui dureront jusqu'au temps où la tempête s'élèvera et qui disparaîtront alors. Seul le parti libéral sera debout, son drapeau flottant, avec ses traditions, la garantie de son passé, avec le même nom.

"Il y a des gens qui disent que le parti libéral est mort dans la province de Québec. J'ai assisté à de nombreuses prédictions mortuaires contre le parti libéral. En 1917, nous libéraux, nous n'étions qu'une poignée à Ottawa, et nous avions alors à faire face à un gouvernement d'union nationale; on disait que le parti libéral était mort et ces messieurs célébraient chaque jour nos funérailles. Mais trois ans plus tard, les libéraux balayaient le pays et Mackenzie King était élu premier ministre".

Le très hon. M. Lapointe rappelle la période politique de 1892 à 1897. "En 1892, j'étais encore au collège et, en 1895, j'étais étudiant à l'Université de Québec. En 1892, nos adversaires politiques dans la province de Québec proclamaient la mort du parti libéral. Mercier avait été défait aux élections et il était traîné devant les tribunaux. On criait alors au voleur, car il y a des gens qui, devant la police, crient au voleur pour détourner l'attention de la police d'eux-mêmes. Mais l'élection suivante les persécuteurs de Mercier étaient balayés de la province, et, pendant quarante ans après, leurs successeurs ne sont pas revenus.

"Le parti libéral est encore le meilleur que je connaisse"

"Le parti libéral a commis des fautes; il a commis des erreurs; s'il n'en avait pas commis, il ne serait pas humain. Il n'y a que les gens qui ne font rien qui ne se trompent jamais. Mais s'il y a eu des libéraux qui ont commis des erreurs, ce n'est pas une raison pour en tenir le parti libéral responsable. Les libéraux ont fait des erreurs, mais le parti libéral est encore le meilleur que je connaisse dans le monde politique canadien.

"Pendant ma carrière politique, notre parti a été tour à tour victorieux et battu, mais quand nous avons été battus, nous l'avons été, notre drapeau à la main; jamais nous n'avons consenti à l'abandonner à l'ennemi, mais nous l'avons gardé pour les jours de victoire.

"Et jamais non plus nous n'avons changé notre nom. Il y a 40 ans, j'étais libéral, et aujourd'hui je suis encore libéral. Et libéral j'étais dans la défaite, comme je l'étais dans la victoire. Et c'est comme libéraux que nous allons continuer à faire appel à tous les hommes de bonne volonté, pour le respect de la justice et de toutes les opinions qui méritent d'être respectées.

"Soyons unis"

"Mais pour cela, il y a une condition. C'est ce à quoi je pensais lorsque j'ai dit, cet avant-midi, que je ferais aux libéraux de ce congrès un appel ardent. La condition, c'est que nous soyons unis. Il n'y a aucune armée qui peut remporter la victoire, si elle n'est unie. Il faut que ceux qui ont les mêmes idées, le même but, les mêmes aspirations cherchent l'union contre l'ennemi. Car si les libéraux qui partagent les mêmes idées, se battent entre eux sur quelques points secondaires au lieu de combattre l'ennemi ils ne pourront triompher. Battez-vous donc avec vos adversaires. J'ai fait cela toute ma vie et je m'en trouve bien.

"La formule 'diviser pour régner', peut être utilisée contre l'adversaire, mais non dans les rangs d'un parti.

"Nous n'avons pas le droit d'éparpiller nos forces. Il nous faut les garder entières, compactes. Nous n'allons pas faire le jeu de nos adversaires, par nos discordes. Leurs journaux montrent assez bien leur espoir que nous allons nous diviser. Ne leur donnons pas ce plaisir. Nous avons une tâche à remplir qui est de construire pour étayer l'avenir de notre province.

"Pour accomplir cette tâche, il faut regarder en avant, et ne pas nous attarder et nous complaire dans les récriminations. Il faut atténuer ces difficultés internes et que tous les libéraux marchent la main dans la main. Les divergences de vues secondaires peuvent être légitimes, mais elles doivent disparaître devant l'intérêt supérieur de la province.

"Le parti peut se suicider mais non disparaître"

"J'ai parcouru la province, je connais toutes ses régions et aussi sa belle population et je puis dire que le parti libéral est le parti de la grande majorité de la province. Mais je rappellerai ce qu'Asquith disait aux libéraux d'Angleterre, alors que ceux-ci étaient en pleine puissance, mais éprouvaient certaines difficultés dans leurs rangs. Asquith disait: Le parti libéral ne peut pas disparaître, mais il peut se suicider.

"Le parti libéral dans la province de Québec ne peut pas disparaître. Car il est associé aux sentiments et aux convictions intimes de la population, mais il peut se suicider. Ce ne sont pas les adversaires, mais ce sont les libéraux qui peuvent le battre. Je suis ici pour vous demander d'unir toutes les forces vives du parti libéral."

Le très hon. M. Lapointe parle de la situation dans le monde:

"La guerre est menaçante; les nations aggressives interviennent dans les affaires des autres nations; le mécontentement gronde partout; la suspicion se glisse chez les peuples et les énerve. Partout, il manque d'union et de confiance.

La situation au Canada

"Au Canada, nous avons un peu de ces divisions de classes, de ces mécontentements, qui sont une menace pour l'avenir du pays. Il y a deux sortes de gens qui travaillent contre l'union et l'unité nationale. Il y a deux groupes qui veulent détruire, qui veulent la ruine pour ensuite y trouver leur profit personnel. Il y a aussi les marchands d'illusions, ceux qui font lever les rêves dans l'âme des populations, vers des choses irréalisables, et qui sèment ainsi le mécontentement et la perturbation dans les esprits et les

A SUIVRE SUR LA PAGE 67

Chamberlain reconnaîtrait ...

SUITE DE LA PAGE 17

une pression diplomatique suffirait à enrayer les attaques aériennes contre les navires allemands. Toutefois, le public réclame de l'action et l'on entend des critiques contre le premier ministre lequel reste en vacances ainsi d'ailleurs que son secrétaire des affaires étrangères Lord Halifax. Il y aura toutefois une réunion du cabinet lundi pour discuter les mesures proposées par les spécialistes et la réponse à faire aux critiques oppositionnistes.

Soixante navires britanniques ont été attaqués t 78 marins anglais ont été tués ou blessés depuis le début de la guerre civile.

W.-R. Spence, secrétaire général de l'union nationale des matelots, critique ce qu'il appelle l'attitude "rampante" du gouvernement et assure que plusieurs des 60,000 membres sont d'avis qu'il faudrait bombarder un port nationaliste.

Les raids vont-ils cesser?

Rome, 11. (U.P.) — Les autorités fascistes redoutaient hier soir que de nouvelles attaques nationalistes contre les navires marchands britanniques soulevassent l'opinion publique anglaise contre M. Chamberlain et ruinassent l'amitié naissante entre Rome et Londres.

Les Italiens ont appris avec plaisir que Londres renonçait, au moins provisoirement, à décréter des mesures de rigueur contre les attaques aériennes des nationalistes mais ils reconnaissent que la continuation de ces raids pourrait affecter les relations anglo-italiennes.

Si la plupart des fascistes escomptent que la tension causée par ces raids sera de courte durée, ils ne cachent pas leur espoir que ces bombardements arrêteront l'envoi de matériel de guerre et provisions aux loyalistes, ce qui prolonge la résistance de cette faction à Franco.

Les diplomates disent que Mussolini tient à voir la guerre d'Espagne se terminer promptement — à l'avantage des nationalistes — car alors le traité anglo-italien entrera en vigueur. Le Duce aura alors une plus grande liberté dans ses relations avec Hitler et il sera plus fort en Méditerranée. Mussolini voudrait que la Grande-Bretagne cherche à persuader la France qu'il est impossible de sauver l'Espagne loyaliste. Mais cela est impossible tant que l'on détruit des navires anglais et français.

Un cargo quelque peu français

Paris, 11. (U.P.) Le cabinet français, imitant la conduite circonspecte de Londres, a décidé hier de s'abstenir de toute action en rapport avec la destruction du cargo "Erisbane" par un bombardier nationaliste.

On dit que le fait que ce navire qui battait pavillon anglais jusqu'à ces derniers temps appartenait à une compagnie de Marseille constituée avec des capitaux russes pour transporter des provisions aux loyalistes a eu quelque poids dans la décision du gouvernement.

Martin T. Brennan

Optométriste

Spécialiste dans l'examen de la vue, l'ajustement des verres et lunettes.

Appelez PLateau 6261 pour rendez-vous.

Au Quatrième

Chez Henry Morgan & Co. Limited

HENRY MORGAN·&·CO·LIMITED

4 Occasions Spéciales du

RAYON DES TENTURES

Sacs de 1 lb. de Kapok

25c le sac de 1 lb.

Pas de commandes par téléphone s'il vous plait, c'est un prix spécial et nous en avons juste assez pour ces clients qui viendront. Un kapok d'excellente qualité pour coussins, fauteuils et autres usages.

Cretonne et Perse Glacée

65c la verge

Patrons de fleurs et nautiques très populaires pour la villa de campagne et les chambres de jeu. Toutes importées et un excellent choix dans la collection. 31" et 36" de largeur.

Parures de Fenêtres

1.95 chacune

Parures de fenêtres pour la villa de campagne ou la cuisine. Valent jusqu'à 3.50, nous les soldons à ce prix. Délicates parures de couleur.

Rideaux de Fantaisie en Marquisette Française

1.00 la paire

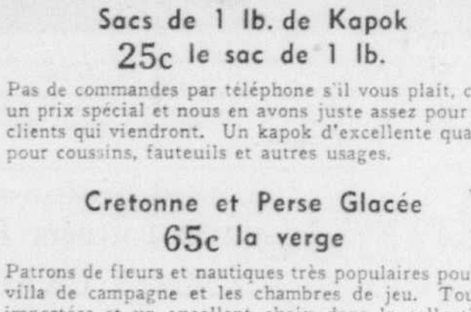
A ce prix spécial parce que nous en avons seulement que dans l'écru. De fine qualité, délicats et légers. 31" de largeur, 2¼ verges de longueur.

—Morgan—Au troisième.

Seulement que 3 Jours pour en Profiter !

Notre Vente Estivale de

TOILES et COTONS de MENAGE



Draps de Qualité

De 3.45 la paire Réduits Demain à 2.65 la paire

Nos draps de bonne durée haute qualité régulière, ourlés unis ou à jours. Seulement qu'une dimension: 63" x 100" pour lit simple. Une qualité à un prix qui devrait vous inciter à en profiter pour votre villa de campagne. Libres de tout apprêt ou filasse. La dimension donnée est après que les draps soient ourlés.

Taies d'Oreillers Assorties — Dimensions: 42" et 44" . . . . . ch. 35c

Si vous ne pouvez venir, Appelez PL. 6261.

—Morgan—Au troisième.

HENRY MORGAN·&·CO·LIMITED

HEURES D'AFFAIRES: 9.30 A.M. A 6 P. M. ECRIVEZ OU APPELEZ LE SERVICE PERSONNEL, PLATEAU 6261

Rayonnes Filées Unies et Imprimées Crêpes—Soies et Rayonnes Diaphanes

Régulièrement 95c à 1.25 la verge

Les occasions spéciales offertes Lundi au rayon des tissus représentent de nouveau de bonnes aubaines. Des verges et des verges de Rayonnes Tissées infroissables pour vêtements de sport, en élégants patrons et couleurs unies harmonisant. Délicats diaphanes, délicieusement frais pour vêtements d'enfants et d'adultes. Crêpes imprimés, soies et rayonnes — beaucoup de choix dans le groupe — toutes les nouvelles étoffes de la saison et les meilleures qualités. Largeurs variant de 36" à 38".

65¢ LA VERGE

Diaphanes Imprimés — Voiles — Linons — Mousselines

Groupes incomplets, les restes de nos ventes des semaines dernières. Tous des tissus marqués de 40c à 75c la verge. Nous les soldons tous au même prix lundi matin. Vous feriez bien de vous hâter, c'est une collection très variée et les premières arrivées auront le meilleur choix.

30c LA VERGE

Pas de Commandes Téléphoniques pour cet Item

—Morgan—Au troisième.

MAGASIN DU SOUS-SOL MORGAN

À AIR RENOUVELÉ

Encore des Robes de Coton

Plus de 1,200 ROBES

Le Choix parmi les Cotons

Imprimés—Linons—Piqués

$1 CH.

Des centaines de robes — plus élégantes — plus jolies — de plus belle apparence que celles que nous ayons encore jamais offertes. Tailles 14 à 20, piqués unis et imprimés, fermeture à glissière et garnitures formant contraste; robes parachute avec jupe à 14 lés, imprimés fleuris et pois polka, manteaux d'intérieur en imprimés boulevard et manoir — modèles boutonnant jusqu'au haut ou s'entrecroisant. Robes Sun Tan en linenes et piqués avec boléros de piqué et imprimé mexicain. Dirndls, pois polka et rayures florales imprimés, boutonnant jusqu'au bas en avant. Tailles: 38 à 44, modèles tailleur, piqué blanc, garniture faisant contraste et imprimés Old Colony avec organdi ou plissés. Très grandes tailles 46 à 52.

Nous exécuterons les commandes téléphoniques et postales, jusqu'à épuisement des quantités.

PL. 6261

Souliers Townwear pour Dames

3.98 la paire

Pour avoir un soulier de beau style, bien ajusté et un pied confortable, choisissez ces souliers en blanc, brun et blanc, aussi souliers de sport en blanc, brun et blanc, ou beige. A lanière, sans bout, sandales, lacés, escarpins. Pointures 4 à 8, AA à C.

SPECIAL à 9.30

SOULIERS très élégants en tissu imprimé, parfaits pour l'été. Talon haut ou cubain. Pointures 4 à 8. Moins que moitié prix 1.98

Morgan — Au Sous-sol.

3 Occasions spéciales aux Vêtements de Sport. Ch. 1.89

COSTUMES-CULOTTES 2 PIECES ET COSTUMES DE JEU 3 PIECES — Dans ces imprimés populaires dit "Tic Tac" en de jolis patrons et de gaies couleurs. Encolure haute ou en V. Aussi quelques costumes de jeu en piqué uni blanc. Tailles 14 à 20. Lundi . . . Le costume 1.89

ENSEMBLES BOLERO ET HALTER avec au choix: Un pantalon en coton ou une jupe culotte. L'ensemble 1.89

"HALTER" — en piqué uni garni de piqué imprimé. Boléro en piqué, nouveaux patrons brillants, manches courtes. Tailles 14 à 20.

PANTALONS — en coton ou linène de qualité, fermant dans le côté, avec poches et garniture blanche. Marine, brun, blanc. Tailles 14 à 44.

JUPE-CULOTTE — en coton, boutonnant en avant, poches en arrière. En marine et brun. Tailles 14 à 20.

—Morgan—Magasin du Sous-Sol.

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

LE JOURNAL DE FAMILLE QUI RENSEIGNE SUR TOUT

Assertions que M. Lauriault ne corrobore point

Mise au point relative à la construction de trottoirs à Ville LaSalle.

M. W.-E. Lauriault, ingénieur-conseil de Ville LaSalle, mécontent d'un rapport qu'a fait à la Commission métropolitaine l'ingénieur-en-chef de cette commission, M. J.-Elie Blanchard, au sujet de la construction de trottoirs à Ville LaSalle, nous a déclaré hier que les travaux commenceraient dès mardi prochain, en dépit du refus de la commission d'autoriser l'emprunt de $2,700 requis pour ces travaux.

M. Lauriault est allé à l'hôtel de ville de Montréal fournir ses explications à M. Blanchard, et voici ce qu'il nous a déclaré au sujet du rapport qui a orienté la Commission métropolitaine dans sa décision.

"Il est vrai que Ville LaSalle n'a pas demandé de soumissions pour la construction de ces trottoirs, mais elle n'y est pas tenue par la loi générale des cités et villes. Il est vrai que les plans des travaux n'ont pas été communiqués à M. Blanchard, mais la nécessité de plans ne s'imposait pas, vu que, dans le passé, les plans confectionnés pour travaux de voirie à Ville LaSalle n'ont pas toujours été suivis, pour la simple raison qu'ils étaient fautifs. Au reste, les plans avaient été préparés, et je les apporte aujourd'hui à M. Blanchard.

Conclusion erronée

"Cependant, ajoute M. Lauriault, l'ingénieur-en-chef de la Commission métropolitaine n'avait pas raison de prétendre, dans son rapport, que Ville LaSalle avait contraint l'entrepreneur à se procurer ses matériaux chez certains fournisseurs. L'entrepreneur était et reste libre d'acheter ses matériaux où il l'entendra. Ce qui est arrivé, c'est que les conseillers municipaux, qui avaient adopté à l'unanimité le projet de construire les trottoirs, avaient demandé à l'entrepreneur, après la séance, de bien vouloir encourager deux maisons surtout, l'une de Lachine et l'autre de Ville LaSalle. Il était bien entendu de part et d'autre que cela ne dût pas faire augmenter le coût des matériaux et que la suggestion d'acheter à ces deux endroits était conditionnelle à l'assurance que les prix ne seraient pas plus élevés qu'ailleurs. Qu'a-t-il de scandaleux dans cette pratique qui est en honneur dans la plupart des administrations publiques ou privées?"

Le coût des travaux

Dans son rapport, M. Blanchard avait dit: "Les prix fournis par l'entrepreneur qui sont de $1.66 par pied linéaire, sont d'environ 20 sous plus cher qu'il n'en coûterait si ces travaux étaient exécutés avec les prix tels que soumis par les entrepreneurs pour la ville de Montréal."

M. Lauriault objecte à cette assertion que l'entrepreneur demande $1.59 et non $1.66 du pied linéaire, et qu'à $1.59, le prix n'a rien d'exorbitant, vu les conditions exceptionnellement désavantageuses pour l'entrepreneur dans lesquelles les travaux vont être exécutés: la main-d'oeuvre sera composée presque exclusivement de chômeurs non qualifiés pour ce genre de travail, et "au pic et à la pelle."

Une femme fait une chûte du 2e étage

Mlle Dora Oppenheim, 50 ans, 4138, avenue Laval, a été victime d'une chute vers 5 h. 15, hier après-midi, au cours de laquelle elle s'est infligé une fracture probable du crâne et plusieurs autres blessures.

D'après les informations du poste de police No 20, la victime est tombée d'un balcon du deuxième étage. Des ouvriers sont actuellement en train de réparer ce balcon, et la police attendait leur retour à l'ouvrage, ce matin, pour les interroger sur les causes qui auraient pu produire cet accident.

Mlle Antoinette Ouellette, 32 ans, 8716, rue Carke, a été renversée par un automobile, vers 6 h. 30, hier après-midi, alors qu'elle traversait la chaussée, en face du No 5786, boulevard St-Laurent. L'auto était conduit par M. Laurier Descôteaux, 3736, rue St-Denis, qui s'est porté au secours de la victime, hospitalisée à St-Luc, et souffrant de nombreuses contusions.

Une ville en fleurs, Verdun la désire...

Une ville en fleurs! Voilà ce que désire le maire Hervé Ferland. Celui-ci parlant, hier soir, à l'inauguration de la semaine d'embellissement de la ville de Verdun, a fait appel à la population de cette ville, qui comprenait plusieurs centaines d'enfants, au parc Woodland, de faire en sorte, que d'ici la fin des classes, d'aider leurs parents et leurs professeurs, de faire de Verdun, l'une des villes les plus agréables dans lesquelles tous voudraient résider.

L'échevin Edward Wilson a abondé dans le même sens, de même que l'échevin Charles Bourassa, d'Outremont, conseiller juridique de la campagne, qui a su intéresser son jeune auditoire avec des histoires vraies, de ce qui s'était déroulé dans Outremont.

Tous les échevins de Verdun étaient présents à la réunion qui marquait également l'inauguration de l'été, pour les enfants désirant "chanter en choeur".

Cadavre identifié

Voici la photographie de M. ALEXANDRE HAMEL, 8836, rue Langemarck, disparu depuis lundi dernier, et dont le cadavre a été identifié à la morgue, hier soir, par Mme Hamel. Le disparu a été retrouvé noyé dans une carrière, non loin de l'asile de S.-Jean-de-Dieu, au début de l'après-midi d'hier.

Le C. O. I. gouverné par le communisme?

Newark, N.J., 11. (P.A.) — Le maire Frank Hague, de Jersey City, a déclaré ici hier, devant un jury fédéral, qu'il pouvait prouver que le Comité d'organisation industrielle est gouverné par les communistes aux Etats-Unis.

Le maire Hague a récemment empêché des orateurs radicaux de parler dans sa ville. On l'accuse d'avoir violé la liberté de parole garanti par la Constitution.

Un sourd-muet, accusé de port d'arme illégal, a été traduit en Cour

Un jeune sourd-muet, accusé de port d'arme illégal, a comparu, hier après-midi, devant le juge F.-T. Enright. Il est assez rare qu'un cas du genre se produise devant nos tribunaux et il faut toujours avoir recours à un interprète. C'est pourquoi la comparution du prévenu, qui devait avoir lieu hier matin, avait été ajournée à l'après-midi.

Vers 3 h. 30, un professeur de l'Institution des sourds-muets, boulevard Saint-Laurent, le R. P. Noiseux, se présentait devant le juge, et, après avoir conversé par signes avec l'inculpé, Leonard White, 6714, boulevard S.-Laurent, déclarait que le prévenu s'avouait coupable d'avoir été trouvé en possession d'un poignard qu'il exhibait dans une taverne, après avoir ingurgité quelques verres de bière.

Le juge Enright usa de clémence envers White et le fit bénéficier d'une sentence suspendue. L'arme fut cependant confisquée.

Appui aux grévistes

Portland, Orégon, 11 (P. A.) — Les 2,000 employés des huit hôtels de Portland qui font la grève depuis mercredi ont reçu hier soir l'appui de l'Union des camionneurs affiliée à la Fédération américaine du Travail.

M. Raynault n'invite pas d'échevin à son assemblée du 15 juin

Pour sa grande assemblée publique de mercredi soir prochain à l'école Marie-Immaculée, angle Garnier et Marie-Anne, le maire de Montréal, M. Adhémar Raynault, n'a invité aucun échevin. "J'ai été élu sans eux et je vais rendre compte de mon mandat sans eux, a-t-il dit aux journalistes. J'ai à me féliciter toutefois de la collaboration de plusieurs conseillers municipaux et je suis heureux d'avoir pu travailler dans l'intérêt des contribuables avec les membres du Conseil. Toutefois, les échevins ne sont pas liés aux engagements que j'ai pris personnellement envers l'électorat, et c'est à moi seul qu'il appartient d'en rendre compte."

M. Raynault a tenu à faire observer que son discours de mercredi soir ne constituera pas le commencement d'une campagne électorale. On ne sait pas encore si le maire sera candidat en décembre. Des délégations de presque tous les quartiers assisteront à la réunion.

Des amplificateurs diffuseront à l'extérieur le discours de M. Raynault, et durant une heure et quart, soit de 9 heures à 10 h. 15, le poste CKAC radiodiffusera les paroles du maire.

Incident causé par un excès de patriotisme

(De l'envoyé spécial de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Une excès de patriotisme, au dire du très hon. Mackenzie King, aurait été la cause du fait que les députés ont fait l'école buissonnière, jeudi soir, au Parlement fédéral, à l'occasion de la fête du roi.

"On aurait dû", dit-il, "tenir compte du fait que nombre de députés ne pouvaient entrer au Parlement, parce que les militaires leur barraient la route.

"On a peut-être fait preuve d'excès de patriotisme à l'égard du souverain, mais si l'on avait chanté, pendant quelques minutes, "Dieu sauve le roi", on aurait eu, quelques minutes plus tard, le quorum nécessaire."

Le père de l'enfant reçoit un télégramme mystérieux

Nelson, Colombie britannique, 11, (P.C.) — Le sergent C.-G. Barber, de la gendarmerie royale de la Colombie britannique, a déclaré, hier, que ses hommes faisaient une enquête sur un télégramme reçu par Morris LaJeunesse, père de la petite Carmella LaJeunesse, disparue mystérieusement depuis lundi dernier. Le télégramme lui donnait des informations sur l'endroit où l'enfant pouvait être retrouvée. Barber n'a pas voulu divulguer le texte du message que LaJeunesse aurait reçu d'un "parent de Prince-Albert, Saskatchewan".

La gendarmerie de la province des prairies a été requise de faire une enquête sur l'identité de l'envoyeur dont le nom n'a pas été révélé. Le sergent a déclaré qu'il n'y avait rien de nouveau. Carmella, âgée de 19 mois, disparut mystérieusement lundi, alors qu'elle était en train de jouer près d'une corde de bois. La police a ajouté qu'elle avait découvert, hier, un mouchoir d'homme taché de sang humain, dans un sentier de la montagne, près de la demeure des parents de l'enfant.

M. Odilon Cormier doit être transféré à Paris

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — M. Odilon Cormier, chef du service civil et légal de l'immigration à Québec, vient d'être nommé, annonce-t-on, directeur des services européens de l'immigration canadienne à Paris.

Le gouvernement canadien surveille ainsi, des points de départ en Europe, des immigrants qui veulent entrer au Canada. Jusqu'à il y a quelques mois, ce poste était occupé par M. A. Bélanger, qui vient de prendre sa retraite.

Victime d'un tire-laine

Mme Mary Gilmore, 8314, rue de Gaspé, a été victime d'un vol, vers 6 h. 30, hier soir, au terminus des tramways, rue Craig. Au moment de monter dans un tramway Mme Gilmore s'aperçut qu'on venait de lui voler, dans la poche de son manteau, un porte-monnaie contenant $12 en billets de banque. Elle s'empressa d'alerter la Sûreté, et les détectives Brisson et Murry ont été chargés de faire enquête.

Un an de prison

Un nommé John Adams, 24 ans, de Toronto, qui s'était avoué coupable d'avoir volé un auto d'une valeur d'environ $900, propriété de la General Motors Acceptance Corporation, a été condamné à douze mois de prison, hier après-midi, par le juge F.-T. Enright. Son compagnon, Raymond Mills, également de Toronto, accusé d'avoir pris un auto sans permission, a été condamné à un mois d'emprisonnement, sur un plaidoyer de culpabilité.

Une innovation à la brigade des incendies

LA BRIGADE DES INCENDIES DE MONTREAL, dont le directeur est M. A.-T. Ouimet, vient de faire l'acquisition de trois nouveaux automobiles qui seront mis à la disposition des deux assistants-directeurs et du chef-ingénieur. Ces voitures ultra-modernes pourront également, en cas de nécessité, être utilisées comme voitures-ambulances. Elles possèdent à l'arrière assez d'espace pour y mettre une civière sur laquelle on pourra placer un blessé. A côté de la civière, il y aura un siège pour le médecin de la brigade. Ces photographies ont été prises, hier après-midi, aux quartiers généraux de la brigade, à la montagne. En haut, on remarque M. Oscar Marin, fils, personnifiant un blessé couché sur une civière à l'arrière d'une des voitures. A gauche, le pompier Alphonse Lespérance, le Dr Charles Lafleur, médecin de la brigade et le pompier Houle, chauffeur du directeur A.-T. Ouimet. A droite, le pompier Chevalier. En bas, la civière une fois placée dans la partie-arrière de l'automobile fermé. A gauche, le Dr Lafleur prêt à prodiguer les premiers soins au "blessé", durant son transport à l'hôpital. C'est grâce à l'initiative du directeur Ouimet, si cette innovation a été rendue possible dans la métropole du Canada. (Clichés à la "Presse").

Un citoyen victime d'un habile escroc

Il n'est pas très prudent d'enfermer toute sa fortune dans un mouchoir, comme l'a malheureusement expérimenté M. Israël Chantovitch, 4692, rue De Grandpré. Ayant quitté sa maison, hier matin, avec une somme de $300 en billets de $50 enveloppés dans un mouchoir, M. Chantovitch fit la rencontre d'un individu, à l'angle de la rue Mont-Royal et de l'avenue du Parc, et avec lequel il tint une longue conversation. En rentrant chez lui, Chantovitch voulut s'assurer qu'il avait encore son argent, mais qu'elle ne fut pas sa surprise, en dépliant le mouchoir, de constater que les beaux billets étaient disparus et avaient été remplacés par des feuilles de papier-journal. La victime du vol a porté plainte au poste de police No 20 et n'a aucune idée de l'auteur de cette escroquerie. La Sûreté fait enquête.

Les Concerts symphoniques à Ste-Hélène, le 25 juin

Au cours d'un entretien tenu hier après-midi, le comité qui organise les fêtes d'inauguration officielle de l'île Sainte-Hélène, le 25 juin, a décidé que les Concerts symphoniques joueraient dans l'île, l'après-midi du 25; que des chansons françaises seraient entonnées en choeur par des enfants vêtus de costumes d'époque, accompagnés par la fanfare des Grenadier Guards. Au cours de l'été, les Concerts symphoniques joueront de temps à autre au pavillon de la montagne.

Heurté par un auto

M. Wilfrid Pelletier, 46 ans, 560, rue Des Seigneurs, a été transporté à l'hôpital Général, division ouest, vers 7 h. 40, hier soir, après avoir été heurté par un auto, en traversant la chaussée, à l'angle des rues Notre-Dame et Des Seigneurs. Le conducteur du véhicule, M. Albert Taylor, 797, 6e avenue, Verdun, s'est porté au secours de la victime, qui souffre d'une fracture du bras et de la jambe droite.

Franco veut cet argent

Washington, 11 (P.A.) — Le mystérieux envoi de métal-argent envoyé la semaine dernière à New-York par le gouvernement espagnol se montait à $2,150,000. C'est ce qu'annonce aujourd'hui le département du commerce des Etats-Unis. Le général Franco a intenté une action en justice pour approprier cet argent au nom des nationalistes.

CONVOCATIONS

Succursale Courcelette: réunion demain soir, à 6933A rue Christophe-Colomb. Tous les vétérans y sont invités.

Deux années de pénitencier et dix coups de fouet pour avoir battu sa mère âgée de 77 ans

(Du correspondant de la "Presse")

HULL, 11. — John Smith, d'Aylmer, âgé de 39 ans, a été condamné par le juge Roland Millar à deux ans au pénitencier et à 10 coups de fouet, pour avoir maltraité sa mère âgée de 77 ans. Smith a déjà été condamné à deux mois de prison pour une accusation du même genre.

"Votre acte est trop bas pour être qualifié", dit le juge Millar en condamnant Smith. "J'ai vu votre pauvre mère, les bras tout marqués de coups, et elle nous a dit qu'elle portait d'autres blessures sur le corps. Elle nous a dit encore que vous l'aviez déjà battue et je vois par votre dossier que vous avez été condamné pour ce crime, en 1932. Vous êtes un batteur de femme et je vais vous donner l'occasion de savoir ce qu'on ressent à recevoir des coups".

Pris sur le fait à Drummondville

(Du correspondant de la PRESSE)

Drummondville, 11.—Les constables Ludger Larivée et Anthime Simard ont opéré, cette nuit, une arrestation sensationnelle. Deux individus, A. Cloutier, barbier, et Alfred Bellemare, tous deux de cette ville, s'étaient introduits dans le magasin de M. A.-D. Gauthier, de S.-Germain, en brisant une fenêtre. Le système d'alarme dont le magasin est équipé donna l'éveil. M. Gauthier réussit à garder Bellemare à la pointe du révolver jusqu'à l'arrivée de la police. L'autre fut appréhendé sur la route. Tous deux ont pris le chemin de la prison.

Voyage d'inspection dans le bas du Saint-Laurent

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11.—L'inspecteur Josaphat Brunet, de la gendarmerie royale, en charge du district de Québec, est revenu d'un voyage d'inspection dans le bas du fleuve. En compagnie du surintendant Tait, de Montréal, il a visité tous les postes de la Gaspésie et celui de Bersimis, côté Nord. Il a déclaré qu'aucun changement n'avait été opéré dans le personnel de la gendarmerie à ces différents postes. La population de la côte Nord, dit-il, est actuellement éprouvée par les feux de forêts qui font rage un peu partout.

On interdirait de payer toute rançon

Washington, 11. (U.P.)—Le représentant Hamilton Fish (républicain, New-York) a présenté hier au Congrès un projet de loi interdisant de payer rançon sans le consentement de la police fédérale, sous peine d'un an de prison et d'une amende de $10,000. M. Fish a reconnu que la loi Lindbergh avait empêché les rapts dans une certaine mesure, mais a ajouté qu'elle ne s'appliquait malheureusement pas aux cas où les ravisseurs ne franchissaient pas les frontières d'un Etat à l'autre. "La vague d'enlèvements aux Etats-Unis est telle que la sécurité de tous les parents, de tous les enfants s'en trouve menacée, sans distinction de classe ou de région. A l'origine on n'enlevait que les gens très riches; maintenant on s'attaque même aux personnes d'une modeste aisance. A moins qu'on ne prenne des mesures sévères pour tarir tout le bénéfice que retirent les ravisseurs de leur horrible crime, on verra peut-être ceux-ci faire des victimes sans nombre".

Les postes de taxi

Des représentants du service municipal de la police, des Licences, permis et privilèges et du comité exécutif de Montréal ont eu hier un entretien au cours duquel on a devisé de la redistribution des postes de stationnement des compagnies de taxi. Chaque année l'administration municipale consulte ses hauts-fonctionnaires à ce sujet, et elle prend ses décisions par la suite.

Feu d'artifice de la "Presse", le 24 juin

Pour couronner avec éclat les manifestations qui se dérouleront à Montréal, le jour de la Saint-Jean-Baptiste, fête nationale des Canadiens-français, la "Presse" fera lancer dans la soirée un grand feu d'artifice. Ce déploiement pyrotechnique qu'offre la "Presse" à la population de la métropole, comprendra un choix varié de pièces, de fusées, de compositions et de tableaux appropriés au grand événement célébré le 24 juin.

La "Presse" désire que cette féerie nocturne ait un cachet populaire et réunisse la plus grande affluence possible. C'est la fête de tous!

C'est pourquoi la "Presse" adresse à notre population une invitation cordiale d'assister à ce spectacle qui lui est spécialement consacré.

Dans quelques jours, nous indiquerons l'endroit, d'où sera lancé ce feu d'artifice et donnerons une description des principales pièces et compositions pyrotechniques au programme.

Une tornade détruit un village du Texas

Abilene, Texas, 11. (P. A.) — On rapporte que le village de Clyde a été détruit par une tornade hier. Toutes les communications avec cet endroit sont interrompues. 760 personnes résident à Clyde. On compte trois morts et nombre de blessés.

Le projet de contrat d'électricité exposé aux administrateurs

M. Adhémar Raynault, maire de Montréal, et les membres de l'Administration reçurent hier après-midi, à l'hôtel de ville, la visite de Me Lorenzo Dutil, qu'ils avaient chargé, il y a quelque temps, de préparer un projet de contrat d'électricité entre la Ville et la M. L. H. & P. Cons. L'entretien a eu lieu à huis-clos, mais nous savons que M. Dutil avait été convoqué à cette conférence afin d'y exposer les grandes lignes de son projet de contrat et d'expliquer les aspects purement techniques qu'il comporte.

Le comité exécutif commencera l'étude du projet de contrat dès la semaine prochaine, et tout porte à croire que son rapport au Conseil sera prêt dans un mois environ. Me Dutil est l'un des cinq experts désignés par l'ancienne administration Savignac pour la préparation d'un nouveau contrat. Le contrat à renouveler expira en 1931 et Me Dutil prétend qu'en le renouvelant à certaines conditions, la municipalité pourrait économiser plus d'un demi-million par an.

Roosevelt luttera pour son New Deal

Il se prépare à prendre part activement à la campagne électorale.

Washington, 11. (P.A.). — La décision du président Roosevelt de faire une tournée politique des Etats-Unis cet été indique qu'il va lutter pour que le New Deal reste au programme du parti démocrate en 1940.

M. Roosevelt va répondre personnellement à ceux qui ont mis en doute ses qualités de chef de parti. Il prendra une part active à la campagne électorale qui doit précéder les élections de novembre prochain.

Le président commencera sa tournée dans l'ouest du pays. Après une croisière sur le Pacifique, il reviendra à sa demeure de Hyde Park pour une nouvelle série de discours dans l'est du pays.

Jacko est-elle ou non tapageuse corneille?

M. Thomas Jeffery veut conserver à tout prix sa corneille, Jacko, que la Ville veut lui enlever sous prétexte que l'animal dérange les voisins, et il ira jusqu'en Cour suprême pour défendre son droit, a-t-il déclaré hier soir.

Et les augustes membres de notre plus haut tribunal auront peut-être un jour à décider si M. Jeffery, qui habite au 6292, 12e avenue, Rosemont, peut légalement conserver l'ami au sombre plumage contre lequel on a déjà servi huit mandats, sous l'accusation d'avoir par ses cris violé la tranquillité des voisins.

Le maître de Jacko s'est assuré des services d'un homme de loi pour défendre sa liberté devant le recorder, qui devra sous peu décider du sort de l'animal.

PRIX RÉDUITS
SUR TOUS NOS
AUTOS USAGÉS
REMIS A NEUF
PLUSIEURS AVEC LICENCE 1938
Voyez sans retard ces occasions remarquables
6335 RUE ST-HUBERT — 2643 BOUL. ROSEMONT
1400 OUEST, RUE DORCHESTER

Année	Marque	Modèle	Prix	Année	Marque	Modèle	Prix
1930	Dodge	Roadster 8 roues	195	1935	Ford	Sedan DeLuxe	495
1931	Dodge	Sedan, 6 roues	275	1936	Ford	Business Coupé	475
1932	Dodge	Sedan, 6 roues	350	1936	Ford	Sedan DeLuxe	575
1934	Dodge	Sedan 7 passagers	525	1938	Plymouth	7 passagers Sedan	650
1935	Dodge	Coach	475	1935	Plymouth	Sedan	485
1935	Dodge	Sedan	525	1936	Plymouth	Coach	575
1936	Dodge	Coach	575	1936	Plymouth	Sedan	639
1936	Dodge	Business C. Radio	635	1937	Plymouth	Sedan	775
1936	Dodge	Sedan	690	1933	Hudson	Sedan	350
1936	Dodge	Convertible Coupé	675	1934	Hudson	Sedan DeLuxe	475
1937	Dodge	Coach	750	1935	Hudson	Sedan	575
1937	Dodge	Sedan	775	1935	Oldsmobile	Coach	525
1933	Chevrolet	Coach, 6 roues	250	1933	Pontiac	Sedan	535
1934	Chevrolet	Sedan, radio	425	1937	Pontiac	Coach, vallise	750
1935	Chevrolet	Sedan	525	1937	Pontiac	Sedan, vallise	795
1936	Chevrolet	Coach	575	1935	De Soto	Sedan, vallise	625
1936	Chevrolet	Sedan	625	1936	De Soto	Sedan, vallise	750
1937	Chevrolet	Coach	650	1937	De Soto	Sedan, vallise	995
1937	Chevrolet	Sedan	750	1937	De Soto	Coach, vallise	925
1932	Ford	Coach DeLuxe	275	1937	De Soto	Coupé, radio, lit.	995
1932	Ford	Roadster, R. Seat	350	1937	Chrysler	Royal Sed., vallise	995
1933	Ford	Tudor DeLuxe	325	1937	Chrysler	Coupé, rad. chauf	995
1934	Ford	Sedan	395	1931	Buick	Coupé, 6 roues	150
1935	Ford	Tudor	395	1932	Buick	Spécial Sedan	375
				1935	Buick	Spécial Sed. vallise	650

Plusieurs autres marques et modèles à partir de $50.
FACILITES DE PAIEMENTS — OUVERT LE SOIR
MODERN MOTOR SALES
DISTRIBUTEURS DODGE, DE SOTO LIMITED
1400, rue DORCHESTER Ouest :: :: BElair 1951

ACADÉMIE de MUSIQUE de QUÉBEC
LES EXAMENS
POUR LE
PRIX D'EUROPE
auront lieu à l'Ecole Polytechnique, 1430 rue St-Denis, les 15 et 16 juin 1938.
Harmonie et histoire de la musique .... 15 juin, de 2.30 à 6.00 p.m.
Piano et orgue .... 16 juin, à partir de 9 a.m.
LES PIANOS STEINWAY ET HEINTZMAN, L'ORGUE ESTEY pour les examens seront fournis par
LINDSAY'S
C. W. LINDSAY & CO. LIMITED Founded 1879
PIANOS-RADIOS-ORGANS
1112 rue STE-CATHERINE Ouest
6885 rue ST-HUBERT — 580 rue STE-CATHERINE Est — 4232 rue WELLINGTON
MONTREAL

5 GRANDS VERRES 6c
Le meilleur breuvage de table
KIK
— SERVEZ-LE TRES FROID —
Ecoutez CKAC le dimanche, à 12.45-1 p.m. et 6.45-7 p.m. Aussi CBM 6.45 à 7 p.m. et CBF 7 à 7.15 p.m.

Emile Carrière, O. D. — Adélard Valois, O. D. — R. Bouchard, O. D.
Adrien Sénécal, O. D. — Hector Mignéron, O.D.
Optométristes-Opticiens à l'Hôtel-Dieu
CARRIÈRE & SÉNÉCAL
Limitée
271 Est, rue Ste-Catherine
Tél. LA. 2211

LE FOYER

LA VIE FÉMININE

LA MODE

Le dernier cri de Paris, des fleurs!

Fleurissez-vous, mesdames, la mode vous y invite, c'est un plaisir pour vous, un régal pour tout le monde.

Paris, 11 juin — P.C.-Havas — Au moment où la mode féminine s'oriente nettement vers un retour à la féminité il n'est pas étonnant de voir les élégantes modernes agrémenter leurs plus belles tenues de soirée de colliers et guirlandes de fleurs parfaitement imitées de la nature. C'est un couturier en vedette qui inaugura cette charmante fantaisie, il fixa sur de longs et souples rubans des têtes de pivoines, d'oeillets, de roses ou de chrysanthèmes, le ruban se noue comme petit bou en ruche de 1900 et le collier de fleurs plus gai et plus seyant que le plume semble arriver tout fraîchement du lointain Pacifique.

Moins parfumée d'exotisme est l'imitation d'un autre qui tapisse le col et les revers du tailleur du soir classique en crêpe mat tout no de petites fleurs de lilas juxtapos s encadrant ainsi de très près, le visage d'un frais parterre.

D'ailleurs il n'est point de toilette habillée si sévère soit elle d'apparence qui ne comporte un ornement floral: dans la ceinture passe une longue tige de rose ou de tulipe, sur l'épaule on fixe un bouquet de fleurs mélangées ou cette année dominent le muguet, la paquerette, la rose, les fleurs des champs. Autour de l'encolure se placent quelques fleurs en guise de col, des fleurs en guirlandes, légères s'enroulent autour d'un poignet comme une liane.

Sur le tailleur classique l'oeillet s'épanouit à la boutonnière, il détrône le camélia et voici que l'on adopte des tons inconnus dans la nature, bleu marine, bordeaux, orange et pourtant c'est bien un oeillet. Mais si le tailleur est coupé un peu fantaisie la fleur ne se porte plus à la boutonnière car il n'existe pas de revers et donc pas de boutonnière. Mais il est abondamment pourvu de poches: C'est dans une de ces poches-là ou glissait autrefois une pochette que l'on placera un bouquet de paquerettes, de violettes ou de bleuets entouré d'une collerette de vert feuillage.

Et même les bijoux

Enfin les bijoux à leur tour, même les plus précieux, se mettent à l'unisson: entre leurs feuillages d'or ou d'émail s'épanouissent des fleurs en perle ou de gemmes éclatantes. Tels sont les plus nouveaux des clips et des broches. On retrouve ces fleurs précieuses sur les sommets de peignes d'écaille qui maintiennent haut sur la tête les boucles des parisiennes d'aujourd'hui et au bout de la longue épingle à chapeau dont elles servent pour draper les voilettes fleuries sur leurs petits canotiers 1900.

Avec vos enfants

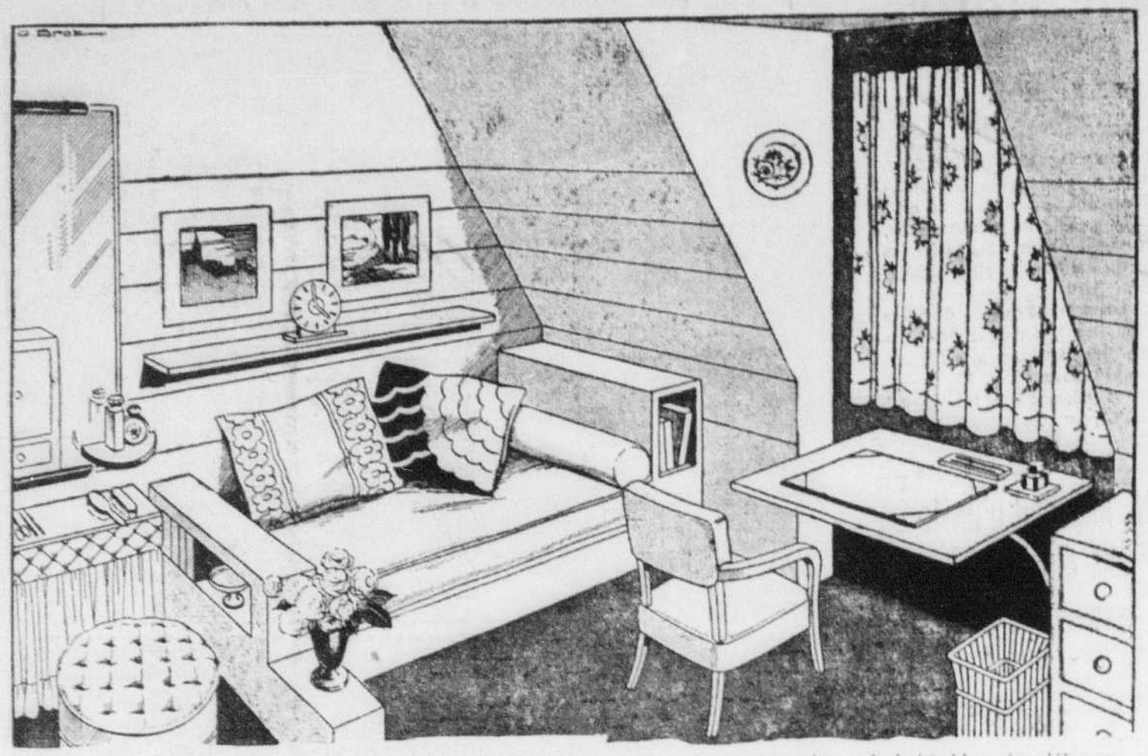
Allez-vous faire bandes à part; les enfants sur leur coin d'herbe et vous sur le vôtre? Mais non; entrainez-vous ensemble, petits et grands, vous aurez plus de joie.

Ne craignez pas de perdre votre autorité en mêlant les enfants à vos exercices et vos jeux. Cette collaboration, au contraire, les rapprochera de vous et vous aurez un argument de plus pour les heures où vous exigez d'eux la sagesse, une punition nouvelle pour leurs manquements à l'obéissance et à la docilité.

En ce cas, cherchez tous les mouvements qui allient la souplesse à l'effort: les muscles des enfants se prêtent aux plus difficiles.

Reprenez avec eux les jeux multiples de balle et de ballon; faites des tractions à la corde. Surveillez-les, guidez-les et évitez-leur les imprudences et le surmenage.

Vous aurez des filles et des garçons forts, résistants, hardis, dont vous serez plus fières encore que de votre vigoureuse jeunesse.



Dans d'anciennes demeures, à la campagne, nombre de greniers sont devenus des pièces très habitables; des débarras de clairs studios! Nous pouvons voir ici l'étonnant parti que l'on a su tirer d'une mauvaise chambre mansardée. On n'a pas commis l'erreur de poser sur ses murs rugueux et aux inclinaisons différentes un papier de tenture aux motifs voyants; on a recouvert les murs d'un revêtement uni: deux coloris decrépis, l'un très clair, l'autre moyen. On a tracé des lignes parallèles imitant des baguettes de boiseries qui réchauffent le fond. Les meubles sont de simple bois blanc, de ligne nette, droite, sans moulures ni courbes, ce qui en facilite beaucoup la construction. Faits spécialement pour la pièce et de façon à se caser sans perte d'espace dans les coins qui leur sont réservés. Le lit, peut se loger dans l'angle mansardé. Il est fait d'un sommier bordé devant d'une planche, et aux deux extrémités il est limité par d'étroites caisses faisant bibliothèques, l'une fermée, l'autre à panneaux ouverts. Les livres de chevet sont ainsi à portée de la main, sans encombrer la pièce.

Vos tapisseries

Votre salle à manger, meublée de bois clair, chêne naturel ou érable pourrait être tapissée d'un papier genre "natte du Japon", ivoire ou vert moyen.

Si votre couloir est étroit et privé de soleil, adoptez un ton lumineux, comme l'ocre jaune, par exemple, ou l'ocre rose.

À la campagne

Vous habillerez simplement les enfants afin qu'ils puissent largement profiter des vacances. A la ville, par leur taille, ils peuvent parfois s'apparenter aux adultes mais dès qu'ils retrouvent la vie libre du plein air ils sont plus sportifs que coquets.

La petite robe

Une petite robe est une robe "peu ambitieuse". Elle est donc toujours modeste, ce qui ne signifie pas qu'elle soit banale. Bien au contraire, pour qu'elle soit parfaite, il faut à sa simplicité une personnalité, une jolie coupe étudiée ou un détail original (mais un seul).

Ces tissus employés pour les petites robes sont discrets; ils n'affichent aucune ambition. Leur choix est chose subtile. Ils sont simples mais de bon goût, sobres mais recherchés. Ce sont des lainages légers, unis ou striés d'une fine rayure. Ce sont des surahs à pois, des shantungs, des crêpes mats, unis ou imprimés, mais jamais de motifs turbulents. Toujours des petits dessins très sages.

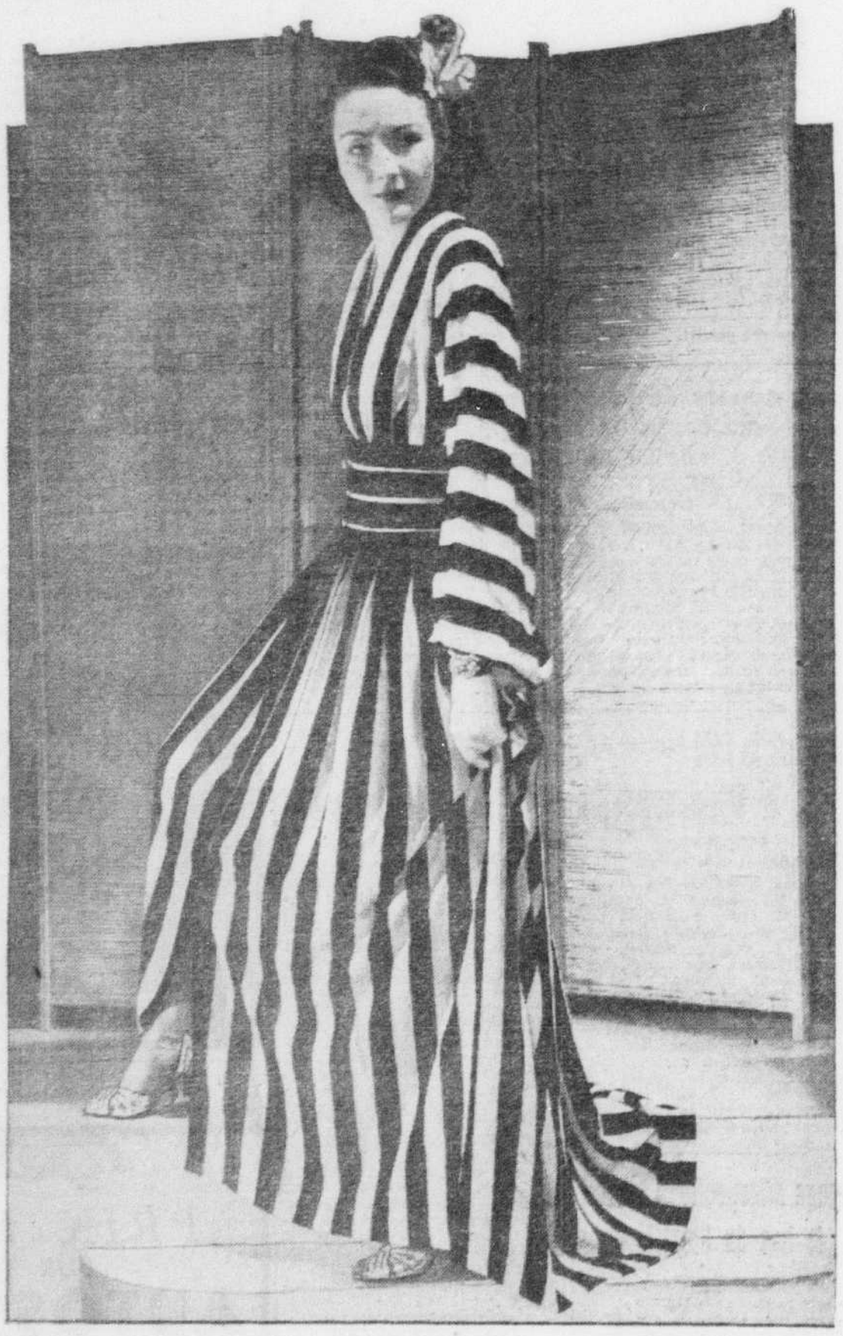
Les meilleures couleurs pour les petites robes sont claires, vives ou pastel, selon le teint et le goût de leur propriétaire. Eviter les teintes sombres.

LES MARIÉES
et leurs
Mères
seront absolument charmées du
GATEAU DE NOCE
de
ROBINSON
et de leur
SERVICE DE TRAITEURS

AVEC une expérience de plus de cinquante ans comme traiteurs de familles distinguées de Montréal, nous pouvons vous assurer d'un service parfait lors de la réception de mariage

Nos prix sont aussi très raisonnables. Venez ou téléphonez pour vous renseigner.

Robinson & Co Ltd.
Traiteurs, confiseurs et fabricants de crème glacée.
1653 Ouest, Ste-Catherine
Juste à l'ouest de Guy
Téléphone: Fitzroy 6333



L'élégance de haut ton se manifeste dans cette robe de chambre de chiffon et velours rayé noir et blanc dont la disposition marque un réel souci d'harmonie.

Les enfants ne sont pas indéfiniment des enfants

Il arrive un temps où ils affirment leur personnalité, mais à ce moment l'inconscience des parents menace de les paralyser.

Gisèle n'est plus mineure. Elle a sa personnalité, de l'intelligence, du jugement et aurait bien droit à n'être pas traitée comme une petite fille pas sage. Or, sans qu'apparemment un véto soit jamais mis à ses volontés, elle subit en réalité une sorte comment dirai-je? une sorte d'esclavage perlé. Lorsqu'on vit comme je l'ai fait dans l'intimité de sa famille, on en arrive à éprouver de la compassion pour cette martyre des coups d'épingles, et une réelle admiration de son inaltérable sérénité.

Autrefois et maintenant

Vous vous plaignez quelquefois d'un certain changement que vous constatez chez votre compagnon, êtes-vous bien sûre que vous n'en n'êtes pas un peu responsable? Par exemple:

Jadis, vous n'acceptiez jamais une invitation sans lui en parler d'abord. Maintenant, vous lui annoncez froidement: "Lundi, nous dînons chez les Dupont!"

Autrefois, son métier vous passionnait, vous l'accabliez de questions. Maintenant, vous soupirez: "J'aurais tant aimé être la femme d'un diplomate ou d'un grand écrivain!"

Avant, les fleurs qu'il vous apportait étaient toujours vos préférées; maintenant vous dites: "Merci, chéri, mais tu as encore oublié que les narcisses me donnent la migraine!"

S'il oubliait quelque chose, vous disiez avec un gentil sourire: "Cela ne fait rien, voyons!". Maintenant, vous soupirez: "Pour une fois que je te demande quelque chose!"

Quand il déclarait qu'il avait très mal à la tête, vous marchiez sur la pointe des pieds, vous prépariez l'aspirine, l'eau sucrée. Maintenant, en fermant la T.S.F. avec un air de martyre, vous dites: Voilà bien ma veine, pas de musique ce soir!

Il aime les parfums; vous en usiez sans cesse pour lui. Maintenant qu'il vous les offre, vous en mettez-vous quand vous sortez avec ou sans lui, et jamais quand vous êtes chez vous.

Voilà, voilà, pourquoi...

Sans intention

"Coups d'épingle" est, en y réfléchissant, une expression impropre, car ni le père ni la mère n'ont l'intention de blesser leur unique enfant qu'ils chérissent très réellement. Cependant, ils ne peuvent s'empêcher de la harceler par d'incessantes, puérils et absurdes observations.

J'imagine que, toute petite, Gisèle devait s'entendre répéter du matin au soir: Tiens-toi droite!... Ne mets pas tes pieds en dedans... ne parle pas du nez... Ne dis pas cela... dis ceci... Le pli est pris; les réprimandes ont changé de motifs, non de fréquence. Au contraire!

Gisèle ne peut bouger, agir, sans provoquer un mot de critique, généralement teinté d'indulgente ironie!

Encore, et encore...

C'est pour chiffonner ta robe que tu t'assieds de travers"... "Où vas-tu? Décidément, tu ne saurais rester cinq minutes en place"... "Les talons de tes souliers tournent, ne pourrais-tu pas y faire attention et les donner à réparer à temps?"... "Alors, juste au moment de sortir, tu t'aperçois que ton gant se découd?"... "Mais tiens donc ton atyle tout à fait ouvert, je t'ai répété cent fois que tu abîmes le ressort... etc... etc..." de quoi exaspérer ou abrutir toute autre que cette sage et patiente Gisèle!

Fussent-ils justifiés pleinement, des avis perpétuels deviendraient insupportables. Que dire lorsqu'à tout propos ils jaillissent à jet continu comme l'eau du robinet?

Comment les personnes atteintes de la manie des conseils et des reproches ne se rendent-elles pas compte du degré de lassitude qu'elles peuvent provoquer? Mais sans doute sont-elles si persuadées de leur propre infaillibilité qu'il leur paraît tout naturel de s'arroger le droit de sanction?

Que le confort préside à l'installation d'été

Pour faire efficacement provision de santé, il importe de ne pas s'imposer des tâches inaccoutumées, à cause d'une installation de fortune.

"On part pour la campagne", quel sourire n'accompagne pas cette petite phrase en apparence banale!

Pour les uns, campagne, synonyme de repos, de calme et de grand air, évoque une petite plage, sauvage et presque inconnue ou un "trou" perdu dans les Laurentides. Pour les autres, "campagne" c'est le retour au berceau, j'entends, dans la propriété de famille, ou dans le chalet rustique que l'on a acheté pour "planter ses choux".

Comme on est "chez soi" et que les jeunes enfants ne vont pas encore en classe, on débarque par un bel après-midi du début de juin. Le retour? on en parlera en octobre. On est libre!

Permettez, madame, que je vous arrive dans votre maison; aussi bien ma discrétion est telle que je ne vous gênerai pas, mais vous ne pouvez pas "arriver à tout"; les enfants, le mari, les bagages... Il vous faut quelqu'un pour vous seconder.

Village moderne

Bientôt Jacotte réclamera sa tasse de café au lait et Michel ses tartines; ne vous tourmentez pas, je m'occupe d'eux; en route pour la cuisine. Oh! une cuisinière à charbon? Madame, à ... les bains, il y a l'électricité et en admettant que vous ne vouliez pas faire la dépense d'une cuisinière électrique, vous pouvez tout au moins acquérir un réchaud à l'huile; pas besoin, dès 8 heures, d'allumer votre gros appareil pour faire chauffer quatre petits déjeuners. Une allumette et cinq minutes plus tard vous appelez tout votre monde. "Qui désire aller loin, ménage sa monture". Economie de temps, d'argent et de force.

Une salle de bain

Je suppose que si vous restez six mois au "Doux Nid" ou à "Mon Rêve" vous ne passerez pas ces six mois sans prendre un bain. Avez-vous songé à installer votre cabinet de toilette? Si vous avez une pièce libre, c'est parfait: une baignoire ou un tub y trouveront place. J'ajouterai qu'un lavabo sera, par surcroît le très bien venu dans ce lieu.

Enfin, s'il vous est impossible de réserver une pièce pour l'installation de la baignoire, il existe des systèmes de douche pliante et portative qui s'adaptent n'importe où et occupent un minimum de place.

Confort, source de joie

Ainsi, madame, votre villa sera accueillante et vous la retrouverez avec joie si elle est confortable.

Vous n'allez pas en vacances pour vous fatiguer plus qu'en ville.

Vous devez au contraire, pendant cette époque heureuse, faire provision de force et de santé.

D'aucunes me diront que les exercices sont indispensables pour entretenir la souplesse des muscles; à celles-là je répondrai: tous les sports vous sont offerts, tous les agrès sont à votre disposition.

Et, croyez-moi, les résultats que vous obtiendrez en les pratiquant vaudront bien ceux du cassage de bois, du portage des seaux d'eau ou du récurage de la grosse cuisinière en fonte noire.

Les propos de Tante Rosalie

La Presse-Associée (Paris)

Oeufs brouillés aux asperges

Il n'est pas aussi simple qu'on pourrait le croire, de préparer de bons oeufs brouillés, il faut un petit tour de main pour qu'ils restent moelleux tout en étant bien cuits.

Voici une manière qui réussit généralement. Pour six oeufs prenez des pointes d'asperges, on choisit les vertes de préférence. Faites-les cuire à l'eau bouillante salée, égouttez-les et ajoutez les aux oeufs que vous avez cassés dans un saladier avec sel, poivre, une grosse cuillerée de crème fraîche ou de lait. Vous mettez un plat de porcelaine sur un tout petit feu au coin du fourneau, car ce mets doit cuire très lentement. Vous y disposez une grosse noix de beurre, 2 onces environ, et vous le laissez fondre. Pendant ce temps vous battez les oeufs, les asperges et la crème vigoureusement et vous les versez dans le plat chaud. A partir de ce moment, ne cessez plus de remuer, en passant soigneusement une fourchette sur le pourtour du plat. L'ensemble devient de la couleur du jaune d'un oeuf dur, mais reste onctueux comme une crème.

* * *

Carottes marquise

Prenez 1½ livre de carottes nouvelles, émincez-les en rondelles et mettez-les sur le feu avec du beurre, deux oignons coupés en quartiers, du sel, du poivre. Mouillez d'eau jusqu'à mi-hauteur. Faites bouillir à grand feu jusqu'à ce que l'eau soit entièrement absorbée. Ne laissez pas roussir, saupoudrez vivement d'une cuillerée de farine, remuez et arrosez d'un bon verre de lait chaud. Laissez mijoter quelques minutes. Servez en saupoudrant de persil haché.

* * *

Pain de riz aux pruneaux

Connaissez-vous le pain de riz au pruneau? C'est un entremets original mais généralement apprécié.

Faites cuire ¼ de livre de riz du lait sucré et bien vanillé. Le riz étant cuit, ajoutez-y quatre feuilles de gélatine trempées à l'eau froide, mélangez bien et laissez refroidir. Ajoutez au riz refroidi de la crème fouettée puis versez la composition dans un moule à cylindre mouillé et faites prendre sur glace ou, à défaut, dans l'eau fraîche ce qui demande un peu plus de temps. Démoulez et garnissez le contour du pain de riz avec une purée de pruneaux à laquelle vous avez ajouté deux grosses cuillérées de gelée de groseilles ou de confitures d'abricots.

La santé des pieds

Une des périodes les plus délicates pour la santé des pieds de la femme est celle où elle attend un enfant. Tout comme elle soutient son corps par une ceinture, la future maman doit apporter un soin particulier au choix des chaussures qui doivent soutenir le pied et l'aider à résister à la pression supplémentaire que subit l'avant-pied.

Un petit nid à la campagne

Posséder un lopin de terre ou humble maisonnette à la campagne, passer le week-end dans sa petite maison rustique, avoir un jardin à bêcher, une vigne à émonder, un verger pour les sports, c'est le rêve de la plupart des citadins.

Bien peu échappent à ce désir, bâtir un nid, en pleine campagne, si modeste soit-il. Le possesseur de quelques arpents de terrain sent naître de suite en lui une âme d'architecte.

Du haut en bas de sa petite demeure, il peint, il cloue, il organise de façon que pas un seul coin ne soit perdu. A force d'ingéniosité et de patience, il arrive souvent à réaliser des installations charmantes et pratiques tout ensemble.

LE PARFUM DU JOUR
TULIPE NOIRE
CREATION CHENARD

Parfum captivant incomparable pour la distinction de son arome.
Canada Drug Co. Montréal.

Heureuse est la mariée
qui reçoit ce magnifique cadeau de noce

"Modèle spécial de la mariée" — Nouvelle cafetière-théière combinée en verre (modèle électrique pour table) une valeur de $8.55 pour $6.95

MODELE DE POELE DE CUISINE avec filtre breveté Strainex (filtre en versant). Garniture noire. Prix régulier $4.50; maintenant $3.75

A l'étalage chez votre marchand (tous les modèles à garniture rouge se vendent un peu plus cher)

THE SILEX COMPANY Limited, Ste-Thérèse, P.Q.

VERITABLE Genuine SILEX

À propos de l'ail

Les anciens Egyptiens faisaient de l'ail un dieu; il était en horreur aux Grecs. Chez les Romains, il faisait partie de la nourriture des soldats. En France, il excite une répugnance presque générale et n'y est guère en usage que comme condiment, pour relever la fadeur de certains aliments; pour la généralité des habitants du Midi, au contraire, c'est un mets délicieux.

L'ail est un stimulant très actif. Sous ce rapport, il jouissait déjà chez les Anciens d'une grande réputation. On prétend que les soldats romains en mangeaient pour s'exciter au combat. Virgile parle dans ses oeuvres d'un mélange formé de serpolet et d'ail qu'on servait aux moissonneurs accablés par la chaleur du jour. Encore aujourd'hui, on le donne aux coqs et aux chevaux dans le but d'augmenter leur ardeur pour les combats ou pour la course. Disons enfin, en marge, aux personnes qui, aimant le goût de l'ail, se privent d'en manger à cause de l'odeur désagréable qu'il communique à l'haleine, qu'il suffit, pour faire disparaître cette odeur, de manger de la betterave rouge cuite sous la cendre, ou des fèves crues, ou du persil.

Robes légères

Les robes sont légères, en foulard, ou en imprimé, et la ligne en est droite avec, quelquefois, un léger "en forme" devant. Souvent l'ampleur est massée par des fronces au tablier, ou encore par des draperies sur les hanches faisant un mouvement "laveuse" qui laisse la ligne droite devant et groupe l'ampleur derrière sous le noué de la ceinture.

Avec les robes légères, les plissés — toujours assez fins — sont en grande faveur. La jupe est plissée régulièrement tout autour ou seulement devant par panneaux.

Quelques robes élégantes sont combinées de manière à grouper l'ampleur au milieu du devant et travaillées en partie dans des tissus droit fil et en partie en biais.

"Le travail éloigne de nous trois grands maux: l'ennui, le vice, le besoin."

ESSAYEZ CE MOYEN SÛR DE PROTÉGER votre charme

QUAND LES AISSELLES SONT SECHES LES ROBES NE DEGAGENT AUCUNE SENTEUR.

CE SOIR, faites l'épreuve de la
"Senteur aux Emmanchures"

RAPPELEZ-VOUS ce jeune homme que vous aviez rencontré. Comme il dansait merveilleusement! Il vous demanda votre numéro de téléphone, mais il ne vous appela jamais!

Si vous avez déjà subi pareil désappointement, faites ce soir cette simple épreuve: quand vous enlèverez votre robe, sentez-en le tissu aux emmanchures. S'il s'en dégage une odeur de transpiration, vous comprendrez pourquoi les femmes particulières et soigneuses de leur personne exigent un déodorisant qui enraye la transpiration et garde les aisselles absolument sèches.

Et quand les aisselles sont sèches, aucune senteur désagréable de transpiration ne peut se communiquer à vos vêtements et déplaire à ceux qui vous approchent!

Le liquide Odorono vous protège, vous et vos vêtements, en gardant sèches vos aisselles et en éliminant toute possibilité de "senteur aux emmanchures". Servez-vous-en dès ce soir. S'obtient en deux forces: régulière et instantanée.

ODO-RO-NO

—MARIAGES
—FIANÇAILLES

LA VIE SOCIALE

—RÉCEPTIONS
—BIENFAISANCE

Réceptions

—Mlle Lise Paré a reçu à déjeuner, hier, en l'honneur de Mlle Juliette Archambault dont le mariage avec le Dr Omer Manseau aura lieu prochainement.

—Mlle Andrée Ostigny recevra à dîner, mercredi prochain, en l'honneur de Mlle Madeleine Morin et de son fiancé, M. Graeme Thomson.

—Mme R.-A. Benoit, de Québec, a reçu intimement, ces jours derniers, en l'honneur de M. et de Mme Gustave Lanctôt, d'Ottawa.

Déplacements

—M. et Mme Edouard Montpetit sont partis pour Mountain View où ils passeront quelque temps.

—Mme Charles Rinfret revient ce soir de Québec où elle a assisté à la convention libérale.

—Mme J.-S. Bourque, de Sherbrooke, a passé quelques jours à Québec, cette semaine, l'invitée de Mme J.-A. Juneau. Jeudi, Mme Bourque assistait à la réception donnée à Spencer-Wood, par le lieutenant-gouverneur, l'honorable E.-L. Patenaude et Mme Patenaude.

—M. et Mme Gustave Lanctôt sont retournés à Ottawa après avoir passé quelques jours à Québec.

—M. et Mme Avila Rouleau, de Berthierville, de passage à Québec, à l'occasion de la convention libérale, sont les invités de M. Emile Ferron, M.P., et de Mme Ferron.

—M. Henri-E. Archambault et sa famille passent la saison estivale à Boucherville.

—M. et Mme L.-J. Tarte, de Westmount, et leur famille, sont maintenant installés en leur villa de Boucherville.

—Mme Edmond Rouleau et sa famille passeront la saison estivale à Old Orchard.

—Mme Alexandre Paucher est partie pour Québec où elle passera la fin de semaine.

—Mme M.-R. Cuddihy, Mlles Cuddihy, d'Outremont, M. et Mme T. Palmer, de Dorval, MM. P. Salvaneschi, John Boyle, Edward-J. McAsey, Mlle Mary Lynch et M. Thomax-J. Lynch, de Boston, de passage à New-York, pour le mariage Cuddihy-Lavelle, sont descendus au "Beekman Tower Hotel".

—Le Dr et Mme Renault Lemieux, de Québec, et leur fils, Richard, ont passé quelques jours à Québec.

—Mme S. Lustgarten est actuellement à New-York, inscrite au Saint-Régis.

—M. et Mme Ernest Mongenais passent quelques jours à Québec.

Prochains mariages

—Le mariage de Mlle Thérèse LaSalle, fille de M. J. LaSalle, décédé, et de Mme LaSalle, d'Outremont, avec Me Ludger Pichet, fils de M. Arthur Pichet et de Mme Pichet, sera célébré le jeudi, 23 juin, à neuf heures, en l'église Sainte-Madeleine d'Outremont. Pas de faire-part.

—Le mariage de Mlle Marguerite Jarry, fille de M. et de Mme Albert Jarry, décédés, avec M. Marcel L'Heureux, fils de M. et de Mme Emile L'Heureux, de Saint-Laurent, sera célébré, dans l'intimité,

Faire-Part
de mariage
*
Cartes
d'invitation
*
Cartes
de remerciements
*
Une spécialité
de
Dupuis Frères
MONTREAL
Renseignements fournis au rayon de la papeterie, rez-de-chaussée

Mlle Jeannette Gingras, fille de M. et de Mme Alfred Gingras, de Verdun, et M. Lucien Hébert, fils de M. Osias Hébert, de Montréal et de Mme Hébert, décédée, dont le mariage sera célébré le 25 juin. — Photos Meyers Studio.

le samedi 25 juin, en la chapelle de la Basilique. Pas de faire-part.

—Le mariage de Mlle Juliette Archambault, fille de M. Henri-E. Archambault et de Mme Archambault, décédée, avec le Dr Omer Manseau, fils du Dr Horace Manseau, décédé, et de Mme Manseau, sera béni, le samedi 25 juin, à dix heures et demie, en l'église de Boucherville.

—M. et Mme L.-P. Boisvert annoncent pour le 30 juin le mariage de leur fille, Marguerite avec M. Roberto Jean, fils de M. et de Mme Euclide Jean, de Montréal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Sainte-Philomène de Rosemont à huit heures et demie, par le Révérend Père Millet, S.J., procureur au Collège Jean de Brébeuf.

—On annonce le mariage de Mlle Laura Soucy, fille de M. Adjutor Soucy, décédé, et de Mme Soucy, de Montréal, avec M. Ernest Lefaivre, fils de M. et de Mme André Lefaivre, de Montréal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le vendredi, 24 juin, à huit heures et demie, en l'église Notre-Dame du Très Saint-Sacrement. Après la cérémonie, il y aura réception chez les parents de la mariée, 4366, rue Berri. Pas de faire-part.

Fiançailles

—M. et Mme Ernest Rochon, d'Ottawa, annoncent les fiançailles de leur fille, Madeleine, avec M. Georges Dufort, fils de M. Georges Dufort, N.P., décédé, et de Mme Dufort, de Westmount. Le mariage aura lieu à Ottawa, le 30 juin prochain.

Joncas-Nault

—Ce matin, à dix heures, en l'église Notre-Dame-de-Grâce décorée de pivoines et autres fleurs printanières, de massifs de palmes et de fougères, M. Pierre Trudel, p.s.s., de Fort Collins, Colorado, a béni le mariage de sa cousine, Mlle Colette Nault, fille de M. et de Mme J.-Lucien Nault, avec M. Marcel Joncas, fils de M. et de Mme J.-H. Joncas. Pendant la messe, un programme de chant fut exécuté par MM. Roland Gravel, Emile Gour et Armand Gauthier; Mlle Jeanne Servêtre touchait l'orgue. M. Nault accompagnait sa fille et M. Joncas était le témoin de son fils. La mariée portait une robe, effet crinoline, création d'Anjou, en organza rose avec incrustations de dentelle française et recouvrant un fourreau de satin de même ton, un grand chapeau de bakou rose avec garniture bleue et rose. Elle tenait un livre d'heures à signets de muguet. Les demoiselles d'honneur, Mlles Marielle Nault et Janine Joncas portaient des robes en organza façonné bleu et jaune sur fourreaux de satin blanc, de grands chapeaux de bakou blanc et des gerbes de fleurs printanières jaunes et bleues. Le Dr Gérard Joncas, frère du marié, était le garçon d'honneur et MM. Jean Nault, frère de la mariée, Fernand Joncas, autre frère du marié, Jean de Passille, beau-frère de la mariée, Bob Grenier et Paul Blais plaçaient les invités.

Mme Nault, mère de la mariée, portait une robe avec petit boléro en crêpe imprimé sur fond noir, un chapeau de paille italienne noire et des roses Talisman au corsage. Mme Joncas, mère du marié, portait une robe de dentelle noire sur fourreau de satin, un chapeau en paille-dentelle noire, une touffe de roses Johanna Hill au corsage et des fourrures de martre de Russie. Mme Trudel, grand'mère de la mariée, portait une robe de crêpe noir et blanc, un chapeau noir et une orchidée au corsage. Après la cérémonie, une réception fut donnée chez les parents de la mariée, avenue Northcliffe, où les salons étaient décorés de pivoines et d'iris. M. et Mme Joncas partirent ensuite pour Washington. Pour voyager, Mme Joncas portait une robe beige, avec boléro de vison, un chapeau et des accessoires assortis.

Forget-Faulkner

—Ce matin, à huit heures, en l'église Saint-Viateur d'Outremont a été béni le mariage de Mlle Madeleine Faulkner, fille de M. et de Mme J.-N. Faulkner, décédés, avec M. Jean Forget, fils de M. et de Mme Arthur Forget. Pendant la messe un programme de chant fut exécuté par M. Georges-P. Vinant, de Paris. M. Gaston Faulkner était le témoin de sa soeur et M. Arthur Forget accompagnait son fils. La mariée portait une robe de crêpe Elizabeth beige pâle, avec parure de kolinsky, un chapeau de bakou et des accessoires assortis; son bouquet se composait de roses Talisman. Après la cérémonie, il y eut réception au Club Canadien où les salons étaient décorés de fleurs de saison et de verdure. M. et Mme Forget partirent ensuite pour New-York et Atlantic City.

Gauthier-Mireault

—Ce matin, a été célébré, en l'église Saint-Viateur d'Outremont, le mariage de Mlle Jeanne Mireault, fille de M. et de Mme Edouard-C. Mireault, avec M. Omer Gauthier, de Saint-Jean, fils de M. et de Mme Georges Gauthier, décédés. La bénédiction nuptiale leur a été donnée par le R. P. Irénée Lavallée. L'église était décorée de palmiers et de fleurs printanières. Pendant la messe un programme de chant fut exécuté par Mlles Yvonne Bourbonnais et Berthe Cabana ainsi que par M. Roland Sabourin. M. Auguste Descarries touchait l'orgue. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de dentelle Venus d'après Molyneux, avec petit voile de tulle illusion, maintenu sous un bandeau d'oeillets. Elle portait un bouquet colonial de roses thé. M. S. Gauthier était le témoin de son neveu. Après la cérémonie, il y eut réception à l'hôtel Queen's où les salons étaient décorés de fleurs de saison. M. et Mme Gauthier partirent ensuite en auto pour New-York, Atlantic City et Washington. Pour voyager, Mme Gauthier portait une robe de crêpe beige avec béret marine, un manteau beige avec col renard de même teinte et des accessoires assortis.

Cuddihy-Lavelle

—Le mariage de Mlle Patricia Lavelle, fille de M. et de Mme George-A. Lavelle, de New-York, décédés, avec le Dr Basil Cuddihy, de Montréal, a été célébré, jeudi matin, en la cathédrale Saint-Patrice, de New-York, par Mgr Michael-J. Lavelle, oncle de la mariée. La mariée portait une robe de satin bleu glacier avec voile de tulle de même ton; elle tenait un livre d'heures orné de dentelle au point de rose. Mme William-Alexander MacDonald était dame d'honneur et Mlles Terry Cox et Brenda Muldeen, demoiselles d'honneur. M. Cyril Cuddihy, frère du marié, était le garçon d'honneur. MM. James-J. Budger, de East Orange, et William-J. Dougherty, de Manhattan, plaçaient les invités. Après une réception chez M. et Mme MacDonald, le Dr et Mme Cuddihy partirent en voyage.

Charbonneau-Dulude

—Ces jours derniers, en l'église paroissiale de Napierville, décorée de spirées blancs, de palmes et de fougères, M. l'abbé Wilfrid Charbonneau, oncle du marié, a béni le mariage de Mlle Jeanne Dulude, fille de M. et de Mme Egide Grégoire de Saint-Valentin, avec M. Urgel Charbonneau, fils de M. et de Mme J.-E. Charbonneau, de Napierville. Pendant la messe un programme de chant fut exécuté par MM. Edmond Poirier et Paul Valade de Montréal. M. Barnabé Renaud, de Saint-Jean, touchait l'orgue. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe en souffle de soie bois de santal, aux lignes très simples, à petite traîne; son voile de tulle illusion retombant sur sa figure, était retenu sous un diadème de petites roses de même nuance. Elle tenait un livre d'heures avec signets d'orchidées et de muguet. M. Charbonneau était le témoin de son fils. Mlle Thérèse Charbonneau, dame d'honneur, portait une robe à petite traîne en chiffon façonné bleu jaciniche, d'après Marcel Rochas, un grand chapeau de bakou naturel; un bouquet de style colonial composé de pois de senteur pastels. M. Marcel Lamoureux était le garçon d'honneur. MM. Adolphe Charbonneau et Marcel Charbonneau, frères du marié, ainsi que M. Maurice Dulude, frère de la mariée, plaçaient les invités.

Mme Grégoire, mère de la mariée, portait une robe en crêpe flamisol marine, d'après Patou, un chapeau de paille saturne marine et une parure de renard argenté; des glaïeuls blancs composaient son bouquet. Mme Charbonneau, mère du marié, portait une robe en romain noir, d'après Molyneux, un grand bakou noir orné de fleurs françaises, une parure de renard argenté et un bouquet d'iris blancs au corsage. Mlle Cécile Charbonneau, soeur du marié, portait une robe à petite traîne en georgette champagne, d'après Jodelle, un grand feutre de même ton et un bouquet de roses "Talisman" au corsage. Mlle Rita Charbonneau, soeur du marié, portait une robe imprimée en romalba turquoise avec feutre et accessoires assortis; des roses "Suprême" composaient son bouquet. Mlle Yolande Charbonneau, autre soeur du marié, portait une robe en taffetas blanc, style princesse, un feutre blanc et un bouquet de pois de senteur roses. Mlle Marielle Grégoire, soeur de la mariée, portait une robe chiffon rose pâle et un bouquet de pois de senteur bleus. Après une réception, à Laprairie, M. et Mme Charbonneau partirent, en automobile, pour les Mille-Isles et les Chûtes Niagara. Pour voyager, Mme Charbonneau portait un costume de tweed anglais gris acier avec parure de renard argenté, un grand feutre français bourgogne et des accessoires de même ton.

Mme Garceau (Jeanne-Aimée Leduc) dont le mariage avec le Dr Eugène Garceau a été béni, jeudi matin, en l'église Saint-Léon de Westmount, photographiée, à l'issue de la cérémonie, avec sa dame d'honneur, Mlle Gabrielle Leduc, sa soeur. (Photo Garcia).

Au "Delphic Study Club"

—La réunion annuelle du "Delphic Study Club" a eu lieu, mercredi. Après la lecture du rapport, on procéda aux élections. Mme H.-M. Christmas fut réélue présidente; Mme E. McBreart fut élue vice-présidente; Mlle W. Collard, secrétaire; Mme J. Canavan, trésorière; Mme R. Henders, présidente du comité de réception et Mme J. Brady, présidente du comité de publicité.

A SUIVRE SUR LA PAGE 23

Partie de cartes

Lundi après-midi, à 2 heures, aura lieu une partie de cartes organisée par les dames patronnesses au profit de l'oeuvre de la Réparation à la T. Sainte-Face Inc., à 612 avenue Papineau.

Ce que l'on pense de nos pages féminines

Quelques-unes de nos lectrices nous communiquent leur appréciation à ce sujet. — Innovations dont elles veulent bien nous féliciter.

LES innovations et les améliorations que la "Presse" a récemment apportées dans ses services féminins n'ont pas manqué de plaire à nos lectrices. Plusieurs d'entre elles ont eu la bienveillance de nous faire connaître leur sentiment à ce sujet, ce dont nous les remercions sincèrement.

Voici quelques-unes des communications que nous avons reçues:

Mme Athanase David

La vice-présidente de l'Assistance Maternelle nous témoigne son admiration pour le merveilleux développement que nous avons donné aux choses d'intérêt féminin et félicite la "Presse" de cette heureuse initiative.

Mme Alphonse Brodeur

La présidente du Club Wilfrid Laurier nous adresse la lettre suivante:

"Je suis une de vos lectrices assidues depuis tant d'années que ma coquetterie ne peut vous en avouer le nombre. Comme présidente du Club Wilfrid Laurier des femmes de Montréal Inc., je me rends compte que les pages féminines de votre journal sont lues chaque jour par plus des deux tiers de mes membres. Vous vous rendez compte que des petits ruisseaux qui lentement coulent entre des mains de femmes augmentent la puissance des flots qui chaque jour déferlent, mais à l'insu peut-être de ceux qui ne le réalisent pas."

Mme R. Lacroix

Mme R. Lacroix, directrice des Ecoles Ménagères Provinciales, nous écrit:

"La direction du grand quotidien la "Presse" se fait un devoir d'encourager toutes les oeuvres qui tendent au perfectionnement de la femme. Depuis quelque temps la Page féminine est une mine précieuse de renseignements puisés aux meilleures sources et sa marche toujours ascendante contribue puissamment à aider la femme intelligente qui a le souci de ses responsabilités dans le domaine de ses attributions.

"C'est l'humble opinion de la directrice d'une école postscolaire dont le but est le développement intégral de toutes les qualités pratiques intellectuelles et morales de la femme."

Congrès féminin

"La restauration de la famille". Tel est le thème qui sera discuté principalement au congrès national de l'Association des femmes catholiques du Canada qui aura lieu au Couvent des Franciscaines et au Château Frontenac, à Québec, du 19 au 22 juin inclusivement, sous le patronage de S. E. le cardinal Villeneuve. La tenue du congrès a été fixée à une date qui coïncide avec l'ouverture du congrès eucharistique de Québec.

Mariage de Kuyper-McLernon

New-York, 11. — Mlle Martha-L. McLernon, fille de M. et Mme Ross-S. McLernon, de Montréal, et Henry-K.-N. de Kuyper, fils de M. et Mme M. de Kuyper, de Rotterdam, Hollande, ont été mariés, hier, en la cathédrale Saint-Patrice, par Mgr Francis McIntyre, chancelier de l'archidiocèse de New-York.

Pensionnat Sainte-Angèle

Le jubilé d'or de fondation du pensionnat Sainte-Angèle, sous la direction des Soeurs de Sainte-Anne, à Sainte-Cunégonde, sera célébré en octobre prochain. Elèves anciennes et actuelles y sont invitées.

Travaux d'élèves exposés

L'exposition annuelle des ouvrages des élèves de l'Ecole Ménagère des Soeurs de la Charité (Soeurs Grises) commencera demain pour se terminer jeudi prochain dans la vaste salle de réception de l'école. Entrée: Maison Mère des SS. Grises, 1185 rue S.-Mathieu. Le public est admis de 1 heure à 6 heures p. m.

Distribution de prix

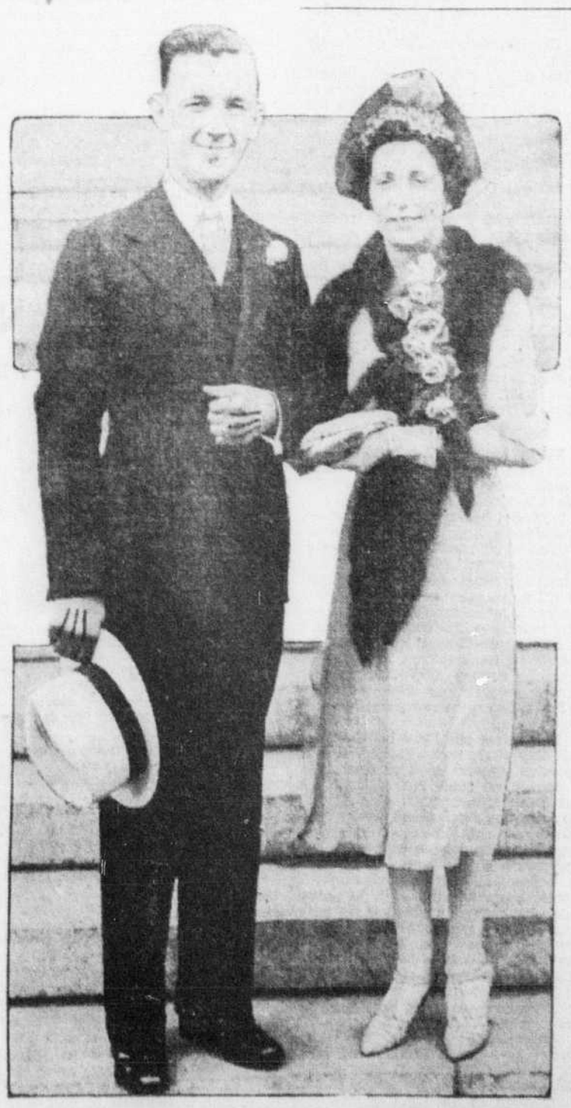
La fête des récompenses de l'Institution "Les Hirondelles" aura lieu jeudi soir prochain, à 8 h. 15, en la Bibliothèque Saint-Sulpice, sous la présidence de M. l'abbé Rosaire Préville. Les anciennes élèves sont invitées à faire la demande de cartes d'entrée.

Retraites fermées

Voici les dates des retraites fermées qui seront prêchées au Couvent de Marie Réparatrice, 1025 Mont-Royal ouest, Outremont: pour dames, du 13 au 16 juin; pour jeunes filles, du 14 à 17 et du 21 au 24 juillet; pour dames, du 26 au 29 juillet; pour jeunes filles, du 18 au 21 août.

CONVENTUM DE LA LIGUE DES ANCIENNES RETRAITANTES

Dimanche prochain, le 12 juin, aura lieu au Couvent de Marie Réparatrice, le conventum annuel clôturant la série des récollections mensuelles. Tous les membres de la Ligue des anciennes retraitantes et leurs amies sont cordialement invitées à y prendre part. Cette journée du "souvenir" se terminera par le pèlerinage traditionnel à la grotte de Notre-Dame de Lourdes.



M. Roger Garneau et Mme Garneau (Hélène Macbeth), dont le mariage eut lieu récemment en l'église du Très Saint-Rédempteur.

Nous servons à domicile
• déjeuners de mariés
• réceptions
• banquets
• thés d'après-midi
Menus et prix fournis avec plaisir
PLateau 5151
Dupuis Frères
Montréal

EXAMEN DE LA VUE

EXERCICES MUSCULAIRES. AJUSTEMENT DE LUNETTES
par
A. PLANTE
O. D.
Spécialiste de la vue. Examinateur officiel au C. N. R.
Bureaux chez
SARRAZIN CHOQUETTE
La pharmacie la plus complète à Montréal
Consultations 9 a.m. à 9 p.m.
Prenez l'ascenseur
921 rue Ste-Catherine Est
PL. 3646

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 7, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE, Limitée.

EUGENE BERTHIAUME, Président du Conseil d'Administration | P.-R. DuTREMBLAY, Président de la Compagnie et Gérant Général

Toute correspondance doit être adressée comme suit: LA PRESSE MONTREAL Prov. Qué. Tél: HArbour 1261 — Le soir, voir l'Almanach du Téléphone, où se trouvent les numéros des divers services.

LA "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques; indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

"... une (médaille) à un grand journal qui s'est placé au "premier rang de la presse d'Amérique, la PRESSE de Montréal, "qui fait un si large et si sympathique accueil à tout ce qui "vient de France et à qui l'Académie adresse son plus cordial "salut". (Extrait du rapport de M. René Doumic sur les concours de l'année tel que lu par le secrétaire perpétuel à la séance publique annuelle de l'Académie Française tenue le 18 décembre 1931 selon le texte publié dans le "Temps" de Paris)

MONTREAL, 11 JUIN 1938

LE BOULET DES TAXES

Après un grand nombre d'autres citoyens éminents, recrutés dans tous les milieux, l'hon. Arthur Meighen est revenu à la charge ces jours-ci au Sénat pour déclarer que l'un des principaux obstacles qui nuisent à la restauration économique en notre pays sont les taxes de toutes sortes qui pèsent sur l'industrie. "La grande cause du chômage, affirme l'ancien premier ministre du Dominion, c'est que les industries sont trop taxées. Les patrons ne pourront pas donner de travail tant que le fardeau de leurs taxes ne sera pas réduit et que la confiance ne renaîtra pas." L'observation est très juste et opportune.

Depuis le début de la crise économique, surtout depuis les cinq dernières années, nos pouvoirs publics ont dépensé des millions pour créer de l'emploi en faveur des chômeurs. Cette politique s'imposait dans une certaine mesure et, en l'adoptant, le Canada n'a fait que suivre l'exemple de la plupart des autres pays. Le danger, et nous l'avons signalé à maintes reprises, est que les pouvoirs publics reposent une confiance exagérée dans cette politique de travaux d'assistance et laissent de côté d'autres moyens non moins efficaces pour assurer le relèvement des affaires, en particulier la diminution des impôts.

L'industriel avisé cherche sans cesse à abaisser le prix de revient de la marchandise qu'il fabrique afin de pouvoir soutenir la concurrence tant domestique qu'étrangère. Or, pour établir ce prix de revient, il doit nécessairement tenir compte des taxes. Et plus on exigera de lui, plus il sera forcé de vendre ses produits cher. En même temps, toujours pour tenir tête à ses rivaux, il doit réduire ses dépenses au minimum et n'engager que la main-d'oeuvre qui lui est absolument nécessaire. Il ne saurait échapper à pareille situation aussi longtemps qu'il devra acquitter les nombreuses et lourdes taxes qui obèrent son entreprise. C'est l'histoire de la très grande majorité des manufacturiers aujourd'hui.

L'industrie canadienne traîne un lourd boulet qui l'empêche de reprendre librement sa marche dans la voie de la prospérité. Nos pouvoirs publics se résoudront-ils enfin à diminuer les taxes, comme on le leur demande depuis longtemps? Les ressources dont ils ont besoin pour administrer, ils les trouveront dans le revenu additionnel que leur vaudra une activité plus générale dans le monde des affaires. Et, ce qui vaut mieux encore, l'économie nationale absorbera rapidement les chômeurs par le jeu normal de ses opérations, au lieu que l'Etat est aujourd'hui obligé d'assurer leur sort par des moyens artificiels et fort coûteux. Oui, le chômage diminuera lorsque l'industrie sera moins taxée.

DEMOGRAPHIE

L'accroissement naturel de la population du Canada, par l'excédent des naissances sur les morts, sans tenir compte du facteur artificiel qu'est l'immigration, s'établit pour 1937 à 105,813 âmes, contre 113,321 l'année précédente. Cela donne un taux de 9.5 (par 1,000 individus), en légère régression sur celui de 1936, qui se tenait à 10.3.

Cette baisse est d'ailleurs un fait que l'on retrouve tout au long des quinze dernières années, et même plus. Il y a une diminution générale au cours de la période 1921-1936, diminution causée par l'affaiblissement du taux de la natalité, en quoi le Canada suit l'exemple de la plupart des pays du monde.

Dans le même temps, on réussissait, il est vrai, à battre en brèche le taux de la mortalité; mais les gains obtenus de ce côté n'ont pas été assez considérables pour contrebalancer les pertes que l'on enregistrait dans le nombre des naissances. Tout compte fait, cependant, le Canada demeure encore loin de la situation de quelques pays où la population demeure à peu près stationnaire depuis vingt ou trente ans.

L'Office fédéral de la statistique relève que pour 1937 le total des mariages est sensiblement supérieur à celui de l'année précédente: ils totalisaient 87,726 (taux: 7.9 par 1,000 habitants), contre 80,904 (7.6 par 1,000) en 1936. On est ainsi presque revenu au niveau de 1921, alors que le taux des mariages était à 8.0 par 1,000.

Mais, d'autre part, les naissances ne s'élevaient qu'à 219,320, ce qui donne un taux de natalité de 19.7 par mille âmes, tandis qu'elles étaient de 220,381 (taux: 20.0 par 1,000) l'année précédente. Si l'on remonte quelques années en arrière on voit que le taux se tenait à 24.3 dix ans plus tôt, en 1927, et à 24.1 pour la période de cinq ans 1926-1930.

Et si, pour les années 1921-1936, une tendance générale à la baisse se manifestait dans la mortalité, il arrivait précisément l'an dernier que le taux accusait un léger relèvement pour ces douze mois. En conséquence, par le jeu des deux facteurs de la natalité et de la mortalité, l'accroissement naturel de la population subissait un décalage de 0.8 par 1,000 habitants.

Nous avons signalé que le Canada reste tout de même dans une excellente position à ce point de vue vis-à-vis des autres pays. Rappelons que le taux d'accroissement, pour 1936, l'année la plus récente sur laquelle on possède des statistiques générales, était de 10.3 dans notre pays, de 7.7 en Australie, de 7.8 en Nouvelle-Zélande, de 14.6 au Sud-Afrique, de 2.7 en Angleterre et le pays de Galles, de 5.2 en Ecosse, pour ne considérer que les pays britanniques. En France, le taux n'est que de 0.3, et aux Etats-Unis il se tient à 5.2. Le Canada occupe une bonne place dans cette série.

L'AIDE AUX AVEUGLES

Le rapport soumis à la dernière réunion de l'Institut national canadien pour les aveugles par le secrétaire, M. J.-A. MacDonald, et les commentaires formulés par le docteur Hector Cypihot, président, montrent que le service officiel de pensions aux aveugles indigents âgés de quarante ans et plus, tout opportun et tout bienfaisant qu'il soit, laisse la part très large aux associations bénévoles vouées à l'amélioration du sort des personnes privées de la vue.

Au cours de 1937, l'Institut a eu l'occasion de se dépenser de plusieurs manières pour secourir ses protégés. Il a fait des démarches pour que ceux qui avaient droit à la pension l'obtiennent et la reçoivent régulièrement. Il s'est occupé surtout de trouver du travail adapté aux facultés et à la compétence des aveugles. A ce point de vue, l'entreprise des kiosques, restaurants, cafétarias, a donné des résultats très encourageants, puisque la somme des affaires s'est élevée à $182,371, avec un bénéfice net de $24,000.

Ici, soulignons dans le discours du docteur Cypihot le passage où il parle de cette forme de l'assistance aux aveugles par un emploi utile: "De toutes les requêtes qui nous viennent, jour par jour, nulles ne sont plus poignantes que celles qui demandent du travail, ce travail qui rend à l'individu le sens de la normale et lui apporte une rémunération raisonnable en échange de son labeur." "L'Institut a donc raison de tendre principalement à placer les aveugles dans des occupations où ils auront conscience de rendre service à la société. L'expérience a d'ailleurs démontré à M. Cypihot et à ses collègues qu'ils doivent surtout diriger leurs initiatives de ce côté.

Une autre activité dont l'Institut a pu apprécier l'importance est la prévention de la cécité dans la province de Québec. Avec raison le président fait observer que "c'est un devoir d'humanité de protéger la vue de notre prochain, c'est une mesure de saine économie et une question de sociologie d'ordre le plus élevé." Or, le champ d'action ici, très vaste, n'a guère encore été cultivé. Avec de plus amples ressources, les volontaires de l'Institut pourront intervenir dans une foule de cas et, par des soins appropriés, arrêter le mal qui menace d'entraîner la cécité complète. Le public, par ses dons, voudra s'associer à une oeuvre d'une si haute portée sociale et en assurer le succès. Répétons-le, afin de dissiper une fausse impression: l'aide des pouvoirs publics n'atteint pas tous les cas, tant s'en faut, et la charité privée a une grosse besogne à remplir.

SOURIANTES PERSPECTIVES

Les rapports reçus à date des différentes sources de renseignements sur l'état des cultures indiquent que les récoltes en général sont en bonne voie de croissance dans tout le pays. Dans les provinces de l'Est et du Centre, comme aussi dans l'Ouest, la température s'est montrée propice aux emblavures de céréales, aux prairies, aux vergers et aux petits fruits. Grâce à des pluies bienfaisantes tombées à des intervalles réguliers de courte durée, l'humidité du sol s'est assez bien maintenue, de sorte que la campagne agricole se poursuit sous les meilleurs auspices.

Bien que ces perspectives intéressent chaque province en particulier, elles appellent surtout l'attention publique dans les Prairies des provinces occidentales, où la récolte du blé a été si gravement compromise par la sécheresse durant cinq années consécutives, notamment l'an dernier, alors qu'elle a été réduite à 182,000,000 de boisseaux, soit le plus faible rendement depuis 1914.

La situation se montre heureusement plus souriante dans cette importante zone du blé, même dans les régions du sud de l'Alberta et de la Saskatchewan, qui sont les plus exposées aux ravages de la sécheresse. Souhaitons que la température continue à être favorable et à ramener l'espoir au sein des groupements de cultivateurs.

Les agriculteurs des Prairies ont une autre raison d'avoir confiance en l'avenir: l'aide de la science qui leur est prodiguée plus que jamais aujourd'hui avec des résultats satisfaisants déjà fort appréciables. Sous la direction de M. George Spence, ancien ministre des Travaux publics de la Saskatchewan, des experts fédéraux et provinciaux ont entrepris des travaux considérables qui, effectués sur un plan judicieusement élaboré, devront assurer la réhabilitation agricole dans l'Ouest. D'un côté, les régions insuffisamment productives qui n'auraient jamais dû être mises en culture seront ramenées à leur ancien état de prairie et de ranches; d'autre part, certaines étendues de terre qui, dans la zone sèche, sont encore susceptibles de produire de bonnes récoltes, continueront d'être exploitées au moyen d'un système d'irrigation approprié. Près de 5,000 projets d'irrigation ont déjà été exécutés sur des superficies de diverses étendues dans les trois provinces et 6,000 autres ont été ébauchés dans un but identique, qui seront réalisés d'ici à dix ans. L'oeuvre commencée est de gigantesque envergure, mais elle sera menée de telle sorte que l'irrigation, pratiquée partout où elle s'impose, finira par assurer le succès des récoltes dans toutes les régions emblavées. Par ce moyen, dit M. Spence, les provinces des prairies pourront compter sur une production de blé de 250,000,000 de boisseaux tous les ans, même en dépit des sécheresses les plus prolongées.

Tous, au Canada, formeront des voeux pour la réalisation d'un si optimiste espoir. Au reste, il n'y a qu'une infime partie de l'Ouest qui ait été jusqu'ici exploitée à perte, et ce dans des circonstances qui, grâce aux méthodes préventives mises à contribution, ne se répéteront plus ou vont être graduellement éliminées. Grenier de l'Empire britannique, le Canada, avec ses immenses territoires septentrionaux encore vierges et ses réserves potentielles illimitées de céréales, est destiné à rester toujours le plus grand pourvoyeur de blé du monde entier.

COMMENT SE PROTEGER?

On rapporte qu'en présence des incidents de cette semaine, qui ne font d'ailleurs que continuer une longue série d'incidents semblables ouverte vers le milieu de 1936, des experts anglais ont été chargés par le gouvernement de rechercher comment on pourrait assurer une protection efficace aux navires battant pavillon britannique qui se rendent dans les ports de l'Espagne.

Les bombardements nombreux dont ces bâtiments ont été victimes tout récemment ont provoqué beaucoup d'émotion en Grande-Bretagne. La fréquence de ces attaques tend à créer l'impression qu'il ne s'agit plus de méprises, ou de bombes égarées, mais de coups portés délibérément pour effrayer les armateurs et les équipages entêtés à continuer leur trafic.

Le but paraît avoir été atteint en certains cas. On a parlé d'un navire immobilisé à l'entrée de la Méditerranée par la révolte des matelots, qui ne veulent pas courir le risque de la mort ou des blessures auquel ils sont exposés dans les ports espagnols dans la situation actuelle. Mais en même temps, ces bombardements ont profondément troublé l'opinion publique dans les autres pays, en Grande-Bretagne notamment.

Quant aux moyens de protéger les navires, ils semblent difficiles à trouver. Il y aurait bien la solution brutale d'une intervention directe dans le conflit, contre les auteurs de l'attaque; mais le gouvernement anglais, partisan convaincu de la non-intervention, y répugne complètement. Les protestations n'ont pas eu d'effet: que reste-t-il?

On voit en l'occurrence l'utilisation, et le danger, que présente la nouvelle arme, l'aviation, expérimentée déjà au temps de la grande guerre, mais qui n'avait pas alors la souplesse, la sûreté ni la redoutable puissance qu'elle possède de nos jours. Le bombardement des villes a montré aussi, en Espagne et en Chine, les ravages que peut faire l'avion.

Des moyens de défense ont bien été inventés, mais ils ne sont pas infaillibles, l'expérience nous l'enseigne tous les jours. Et la légimité elle-même du bombardement des villes ouvertes n'a pas encore été décidée. Dans cet état de choses on se voit réduit à chercher des solutions empiriques, au petit bonheur. Pour le moment les nombreux intérêts engagés dans la guerre civile espagnole prêtent des effets considérables aux incidents qui naissent continuellement du conflit.

Fête de la Sainte-Trinité.

Dans un grand esprit de foi, sachons remercier le Père, et le Fils, et le Saint-Esprit.

par l'abbé HENRI JASMIN

professeur à la Faculté des Lettres de l'Université de Montréal.

(Ecrit spécialement pour la "Presse")

De même qu'un cachet, après avoir laissé son empreinte sur la cire, ne manifeste nullement que la matière dont on l'a fait est de l'or ou de l'argent, de l'acier ou de l'ivoire, du bois ou du verre, de même les oeuvres de la création, dont l'homme se sert pour arriver jusqu'à la connaissance de Dieu et de ses divers attributs, ne permettent aucunement à l'intelligence humaine de pénétrer jusque dans l'intimité de la nature divine et de se rendre compte de la constitution de l'Etre suprême, unique auteur de tout ce qui tombe sous nos sens en ce petit coin de l'univers qui s'appelle la terre sous nos pieds et le firmament au-dessus de nos têtes. Toutefois, malgré notre ignorance, nous avons tous reçu l'ineffable vocation, par suite de la Rédemption opérée par le Fils de Dieu et de Marie, de participer dès ici-bas à la nature divine en attendant de participer en l'au-delà à une félicité dont nous ne pouvons nous faire aucune idée en ce monde et qui consistera à contempler Dieu dans ses perfections, à le voir face à face tel qu'il est et non par l'intermédiaire des merveilles de la nature créée (I or., XIII, 12; II Cor., V, 7). Par ce bienfait gratuit de la vocation à participer à la nature divine et à l'éternel bonheur du ciel, Dieu s'est engagé, pour ainsi dire, à se faire connaître quelquee peu, par les lumières de la foi, dans son intime constitution en se servant des idées qui nous viennent des sens et en usant de notre langage, de nos mots et de de nos expressions, afin de s'adapter à notre faiblesse intellectuelle et de nous amener jusqu'à lui par le sentier qu'illumine la Révélation dont l'esprit de vérité est l'auteur et l'inspirateur infaillible dans l'Ancien et le Nouveau Testaments (II Pierre, I, 4; Philip., III, 21; Col., III, 4; II Pierre, I, 21; II Tim., III, 16-17).

* * *

Comme nous ne pouvons établir que des analogies et non des similitudes, c'est-à-dire des ressemblances partielles et incomplètes et non des ressemblances exactes et complètes, entre la manière de concevoir et d'exprimer des idées et celle d'acquérir des notions toujours fort élevées relativement aux dogmes que nous dispense la Révélation divine, nous demeurons nécessairement dans une grande OBSCURITE à cause de l'essence même de la plupart des dogmes, par exemple, delui de la Trinité, et à cause de la capacité si LIMITEE de notre intelligence tant que nous serons de ce monde et tant que Dieu ne nous aura pas accordé, en la bienheureuse éternité, une lumière abondante qui nous permettra de pénétrer des vérités qui restent plus ou moins VOILEES durant notre vie TERRESTRE (Rom., XI,33-36). Cette obscurité, dans laquelle nous vivons vis-à-vis d'une multitude de vérités révélées, nous devons la bénir avec une profonde et perpétuelle reconnaissance, parce que nous y trouvons des occasions sans nombre d'exercer notre FOI en acquiescant sciamment et volontairement à l'AUTORITE infaillible d'un Dieu qui ne peut se tromper et qui ne veut nous tromper lorsqu'il nous parle comme il le juge à propos, d'après les décisions de sa volonté et par les moyens qu'il choisit pour que nous puissions en recueillir des MERITES qui nous valent déjà à ses yeux le PRIX d'une félicité dont il sera lui-même l'immuable centre et l'éternel objet (Matth., XIX, 21 et 29; Hebr., X, 34-39; Jean, III, 15 et 36; V, 24; VI, 40 et 47; XI, 25-26; Matth., V, 12; Luc, VI, 23; Apoc., XXII, 12; Matth., X, 42; II Jean, 8). Conformément aux conditions de la nature humaine, Dieu ne s'est pas fait connaître dans son intime constitution en s'adressant à CHAQUE INDIVIDU en particulier, mais il a confié le dépôt de sa Révélation à une SOCIETE à laquelle il a fait part de son autorité infaillible pour que cette société enseigne, sans crainte d'errer, TOUTES les vérités d'ordre surnaturel suivant les exigences du temps et pour qu'elles les explique et les défende lorsque ses adversaires tentent, par leur opposition, de les nier ou de les obscurcir auprès des fidèles. La société qui n'a d'autre fondement que le Fils de Dieu, Jésus-Christ, "seul médiateur entre Dieu et les hommes", c'est l'EGLISE qui a mission d'instruire toutes les nations dans toutes les vérités révélées, quelle qu'en soit la publicité, et de se montrer jusqu'à la fin des temps l'indéfectible gardienne du dpôt de la foi en exerçant la MEME autorité INFAILLIBLE que celle de son divin et unique Fondateur, de telle sorte que celui qui écoute sa parole écoute celle de Jesus-Christ, et celui qui méprise sa parole méprise celle de Jésus-Christ (I Cor., III, 11; I Tim., II, 5; Hebr., VIII, 6; IX, 15; XII, 24; Matth., XXVIII, 18-20; Marc, XVI, 15 Jean, XX, 21; Gal., I, 8; Luc, X, 16). Chaque fois que le Catholique relit ces paroles du Maître parlant de lui-même: "Je suis la lumière du monde. Celui qui me suit ne marchera pas dans les TENEBRES, mais il aura la LUMIERE de la vie. Je suis venu dans le monde comme une lumière, afin que celui qui CROIT en moi, ne demeure pas dans le ténèbres", et ces autres du Maître s'adressant à ses Apôtres: "Vous êtes le SEL de la terre; vous êtes la LUMIERE du monde. Celui qui VOUS écoute M'écoute, et celui qui VOUS méprise, ME méprise; or, celui qui ME méprise, méprise CELUI qui m'a envoyé", il reconnaît que sa croyance (reposant sur l'autorité divine et sur l'autorité apostolique qui ne forment qu'une SEULE et MEME autorité) possède toutes garanties de l a plus solide, de la plus inébranlable certitude et qu'elle lui assure dans l'Eglise du Christ une parfaite protection cotnre le danger de "faire naufrage dans la foi" en le dissuadant de se donner LUI-MEME comme interprète des textes inspirés et de se croire seul juge dans le DISCERNEMENT des vérités révélées et de celles qui ne le sont pas avec la responsabilité de "RENVERSER la foi de plusieurs" (Jean, VIII, 12; XII, 46; Matth., V, 14; Luc, X, 16; I Tim, I, 19; II Tim., II, 17-18).

* * *

Si la Sainte-Trinité est l'intarissable source de notre vie surnaturelles et le centre vers lequel convergent toutes nos croyances, c'est aussi le dogme de la Sainte-Trinité qui a fait surgir les plus précoces et les tenances hérésies. Sous la conduite de l'Eglise qui nous transmet, de la façon la plus autorisée, la pure doctrine d'un seul Dieu en trois personnes, nous admettons sans hésitation cette doctrine dont l'objet demeure impénétrable à notre esprit. Avec une humilité qui ne nous cause aucune peine, aucun dépit et qui ne nous arrache aucun murmure, aucun désaveu, nous confessons que la NATURE CREEE est déjà trop remplie de porblèmes insolbles pou rque nous entretenions en nous mêmes la prétention de regarder et de rejeter comme ABSURDE le mystère de la Sainte-Trinité ou pour que nous poussions la folie jusqu'à vouloir exiger une explication qui satisfasse entièrement notre raison.

Régénérés par l'eau baptismale "au nom du Père, et du Fils, et du Saint-Esprit", nous croyons fermement que nous sommes devenus des enfants spirituels dont la vie est, en toute réalité, celle d'un Dieu Créateur, d'un Dieu Rédempteur, d'un Dieu Sanctificateur, et nous croyons fermement que cette vie aura son plein épanouissement et son complet couronnement à la fin de notre séjour ici-bas auprès du Dieu de justice et de miséricorde à condition que nous conservions jusqu'à notrè dernière heure ou que nous recouvrions, à notre dernier moment au moins, la grâce sanctifiante que nous avons reçue à l'instant de notre baptême et que nous aurons alimentée et développée ou que nous aurons renouvelée par les sacrements que le Sauveur a institués lui-même pour faciliter notre salut éternel au sein de son Eglise. (Matth., XXVIII, 19; Marc, XVI, 16; Jean, III, 5-6).

Pour le modeste et sincère croyant, qui a compris une fois pour toutes qu'il est tout à fait raisonnable et normal qu'il y ait, au-dessus de son esprit essentiellement borné, une intelligence infiniment supérieure qui est celle de Dieu, il n'est difficile de se dire que "si nous acceptons le témoignage des hommes, le témoignage de Dieu est le plus grand", et que si le Dieu fait homme nous a révélé, sous son autorité divine, l'existance d'un seul Dieu en trois personnes, nous devons acquiescer, sans crainte d'errer, à son témoignage et nous appliquer à rendre nos hommages d'adoration et de reconnaissance à l'auguste Trinité qui a déposé en chacune de nos âmes les germes d'une résurrection et d'une glorification qui constituent toutes nos espérances en cette vie mortelle et qui constitueront notre indescriptible béatitude au royaume de l'immortalité (I Jean, V, 9; Jean, V, 32 et 36; VIII, 18; I Pierre, I, 3-5; Rom., VIII, 28-30).

Demain, en la glorieuse et consolante fête de la Sainte-Trinité, prêtons une oreille attentive et "un coeur tout brûlant au dedans de nous" lorsque le ministre de Dieu fera, pour lui et pour nous, la lecture de la profession de foi aux TROIS PERSONNES DIVINES et la lecture de la rénovation des PROMESSES DU BAPTEME, et demandons au Père, et au Fils, et au Saint-Esprit, qu'ils nous inspirent de plus en plus une légitime et sainte fierté en souvenir de notre titre de Chrétiens et de Catholiques, car nous aurons, au pied des autels, en présence du Seigneur, une des occasions les plus favorables de remercier le Très-Haut, dans un grand esprit de foi, de nous avoir adopté pour ses enfants et de nous destiner, sous la conduite maternelle et sous l'autorité infaillible de son Eglise, à mener une vie terrestre qui est en vérité le gage d'une vie céleste où nous jouirons des incalculables prévenances et des ineffables bontés du suprême Bienfaiteur de nos âmes (Luc, XXIV, 32).

Abbé Henri Jasmin, Prof.

Le SOURIRE de la VIE

Dans un magasin de chaussures:

Première cliente (tapant du pied).—Cette chaussure me serre un peu.

Le vendeur (aimable)—Oh! Madame, soyez sans crainte, le cuir se relâche toujours un peu en marchant.

Quelques instants après:

Deuxième cliente (faisant quelques pas).—Cette chaussure me paraît un peu grande.

Le vendeur (aimable)—Madame, croyez-moi, ça se rétrécit toujours un peu, surtout si le cuir se mouille.

Et... quelques instants après:

Troisième cliente—C'est parfait, cette chaussure me va à merveille.

Le vendeur (aimable)—Et puis, Madame, je puis vous assurer qu'elle ne changera pas.

* * *

L'employé du gaz vient vérifier le compteur.

—Etes-vous sûr, demande l'abonnée, que cet appareil enregistre exactement ce que nous brûlons de gaz?

—Oh! Madame, répond l'homme du gaz, c'est un détail qui a peu d'importance! Mais vous pouvez être certaine qu'il enregistre exactement ce que vous avez à payer!...

* * *

Un cocher entre dans un magasin pour y acheter une paire de gants:

—Quel numéro?

—4,824.

* * *

—Pourquoi avez-vous quitté votre place?

—Je ferai remarquer à Madame que je ne lui demande pas pourquoi sa dernière bonne l'a quittée?

* * *

—Ne vous désolez pas... Vous avez cassé le grand vase du salon, mais vous ne l'avez pas fait exprès, n'est-ce pas?

—Comme c'est amusant! Va falloir que je recommence à balayer!

Vous souvient-il?

La "Presse" écrivait, le 13 juin 1898, il y aura 40 ans lundi: Sir Adolphe Chapleau est décédé, ce matin, à l'âge de 58 ans.

Une dépêche de Vienne annonce qu'il est faux que l'Espagne s'est adressée à l'empereur François Joseph pour obtenir son intervention afin qu'il convoque un congrès des puissances européennes pour décider du sort des Philippines.

La première division de l'armée américaine sous le commandement du major-général Shafter partira, ce soir, de Key West pour Santiago de Cuba, dont elle fera le siège.

On lisait dans la "Presse", le 11 juin, 1908, il y a 30 ans aujourd'hui:

Au cours du débat sur le budget du ministère de la guerre, à la Douma, M. Guchkoff, le chef des octobristes, a dénoncé l'intrusion des grands-ducs dans les affaires de l'Etat. Il a accusé ces derniers d'avoir usurpé l'autorité qui appartient légitimement au ministère de la guerre et d'avoir empêché l'introduction de réformes nécessaires.

La dépression commerciale est sans précédent, à Shanghai, et un grand nombre de maisons étrangères sont dans des difficultés sérieuses, notamment les maisons allemandes, dont les opérations dans les ports du nord se font sur une échelle ruineuse à cause des organisations japonaises aidées par l'Etat.

La nouvelle ligne du Pacifique Canadien entre Toronto et Sudbury sera inaugurée demain. Ceci laisse entendre que nul train du C. P. R. ne se servira du Grand Tronc après cette date entre Toronto et North Bay, et de plus que le trajet entre Toronto et Winnipeg sera raccourci de 8 heures.

La "Presse" relatait, le 12 juin 1918, il y aura 20 ans demain: M. Pamphile LeMay, le poète et romancier canadien-français bien connu, est décédé, hier après-midi, en sa demeure à Saint-Jean des Chaillons, comté de Lotbinière. Le défunt était dans sa 82e année.

Deux cent cinquante mille soldats américains sont envoyés, chaque mois, en terre européenne. Le haut commissaire anglais Bridge fait cette importante déclaration et ajoute que les sous-marins du Kaiser ne sauront arrêter le transport des soldats de l'Oncle Sam.

Une dépêche officielle de Suisse dit que l'agitation des Slaves, en Autriche-Hongrie, cause de l'anxiété aux autorités de Vienne qui auront recours aux mesures les plus énergiques pour éviter une révolution.

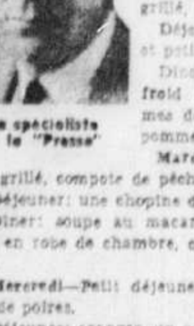
La "Presse" écrivait, le 12 juin 1928, il y aura 10 ans demain: Les dépêches annoncent, aujourd'hui, que l'équipage de l'"Italia" a perdu une grande partie des denrées alimentaires tenues en réserve dans le dirigeable, quand l'expédition eut à essuyer un désastre. L'équipage a aussi perdu beaucoup de matériel. En descendant sur la glace de l'Arctique la nacelle et les machines du vaisseau aérien ont été détruites.

Le président de l'Allemagne, von Hindenburg, a accepté aujourd'hui la démission du cabinet de coalition dirigé par le Dr Wilhelm Marx. Il a demandé à l'ancien chancelier socialiste Herman Mueller de former un nouveau cabinet.

Le département de la guerre du Japon a appris, aujourd'hui, la mort de Chang-Tso-Lin, chef militaire de la Mandchourie et ancien dictateur de la Chine du nord, qui avait été blessé dans le bombardement de son train spécial, à Moukden, après son abdication.

La SANTÉ pour TOUS

De nouveaux menus



Le spécialiste de la "Presse"

Voici de nouveaux menus pour la semaine commençant demain (dimanche):

Dimanche — Petit déjeuner: oeufs frits, bacon, pain grillé, compote d'abricots.

Déjeuner: pommes, un verre de lait.

Dîner: crème de céleri, rôti de boeuf, pommes de terre au jus, salade de laitue, tomates et concombres, gelée avec crème.

Lundi—Petit déjeuner: oeufs bouillis, pain grillé, compote de pruneaux.

Déjeuner: salade de fèves en gousse et et petits pois.

Dîner: consommé aux tomates, boeuf froid (reste de la veille), salade de pommes de terre, oignons et persil, tarte aux pommes.

Mardi—Petit déjeuner: omelette, jambon, pain grillé, compote de pêches.

Déjeuner: une chopine de lait de beurre, dix ou douze dattes.

Dîner: soupe au macaroni, côtelettes de porc, pommes de terre en robe de chambre, carottes au beurre, salade d'épinards, gelée.

Mercredi—Petit déjeuner: oeufs brouillés, pain grillé, compote de poires.

Déjeuner: oranges, un verre de lait.

Dîner: crème d'épinards, poisson, pommes de terre maître d'hôtel, petits pois verts, salade de laitue et endives, compote de raisins.

Jeudi—Petit déjeuner: jus de tomates, flocons d'avoine avec crème, compote de pommes.

Déjeuner: pain de blé, céleri cuit, salade de carottes au gratin et laitue.

Dîner: soupe aux tomates et céleri, rôti de veau, fèves en gousse, salade de tomates et concombres, crème glacée.

Vendredi—Petit déjeuner: jus d'orange, oeufs pochés sur pain grillé, miel.

Déjeuner: asperges sur pain grillé, un verre de lait.

Dîner: soupe aux fèves, poisson ou omelette, pommes de terre au beurre, salade d'épinards, tarte aux ananas.

Samedi—Petit déjeuner: pamplemousse, blé filamenté avec crème, compote d'abricots.

Déjeuner: fruits de la saison, un verre de lait.

Dîner: soupe aux pommes de terre et épinards, bifteck, pommes de terre frites à l'huile d'olives, salade de chou haché et persil, pudding au pain.

—Rien ne peut nous être contraire parce que rien n'est contraire à Dieu, qui est avec nous la providence de nos vies. **(P. SERTILLANGES).**

LE BRIDGE POPULAIRE par NESTOR

Solution au problème de Bridge Royal ou bridge à cinq couleurs. Un cercle est le signe typographique de la couleur verte — Royal. Le contrat est de 3 sans atout par Sud

	NORD	
	O A. V. 9. 4. ♠ 8, 7, 3. ♡ A. D. 8, 7, 6. ◇ V. 9, 8. ♣ V.	
OUEST O D. 6, 2. ♠ 10, 9, 5, 2. ♡ R. 10, 2. ◇ 6. ♣ R. 10, 8, 6, 4.		**EST** O R. 5, 3. ♠ 4. ♡ V. 9, 5, 3. ◇ A. D. 10, 4, 3. ♣ 7, 3, 2.
	SUD O 10, 8, 7. ♠ A. R. D. V. 6. ♡ 4. ◇ R. 7, 5, 2. ♣ D. 9, 5.	

Carte étalée: ♣ A.

Carte étalée: ♣ A.; échangée avec le 2 ◇ par Sud.

Chaque joueur reçoit 16 cartes, la dernière reste étalée, face aux joueurs. On ouvre les enchères et elles se poursuivent comme au bridge contrat.

Après l'entame, celui qui conduit le coup a le droit d'échanger la carte étalée, "la veuve", pour une carte de sa main ou de celle de la main du mort. S'il juge que la carte étalée est sans valeur pour son côté il n'a pas l'obligation de l'échanger, elle reste sur la table, bien en vue; car il ne faut plus oublier que dans la main des joueurs, une couleur n'a que 12 cartes.

Les trics commencent après la 8e LEVEE.

Avec la donne ci-dessus, il faudra faire 11 levées sur 16 pour réussir le contrat.

DECLARATIONS (1)

SUD	OUEST	NORD	EST
1 pique	passe	2 coeurs	passe
2 piques	passe	2 royal	passe
2 sans atout	passe	3 sans atout	passe

(1) Nous donnerons plus tard des précisions sur l'évaluation du jeu.

Ouest entama avec le 6 de trèfle — (le mort mit son jeu sur la table, Sud échangea le 2 de carreau de sa main pour l'As de trèfle, "la veuve") — Sud le prit dans la main du mort avec le Valet de trèfle pour faire la 1ère LEVEE.

Du mort, Sud attaqua avec le 3 de pique qu'il prit avec l'As de pique pour faire la 2e LEVEE.

Sud attaqua avec le 10 royal. Ouest joua le 2 royal. Du mort, Sud joua le 4 royal qu'Est prit avec le Roi de royal pour faire la 3e LEVEE.

Est attaqua avec le 3 de trèfle, Sud joua la Dame de trèfle qu'Ouest prit avec le Roi de trèfle pour faire la 4e LEVEE. Du mort, Sud écarta le 6 de coeur.

Ouest attaqua avec le 6 de carreau qu'Est prit avec l'As de carreau pour faire la 5e LEVEE.

Est attaqua avec le 7 de trèfle, Sud joua l'As de trèfle pour faire la 6e LEVEE.

Sud attaqua avec le 8 royal, Ouest joua le 6 royal que Sud prit dans la main du mort avec le Valet royal pour faire la 7e LEVEE.

Du mort, Sud joua l'As royal qui fit la 8e LEVEE.

Du mort, Sud attaqua avec le 9 royal qui fit la 9e LEVEE.

Du mort, Sud attaqua avec le 7 de pique qu'il prit avec le Roi de pique pour faire la 10e LEVEE.

Sud joua en succession la Dame, le Valet, le 6 de pique qui firent les 11e, 12e, 13e LEVEES.

Sud joua le Roi de carreau qui fit la 14e LEVEE.

Sud attaqua avec le 4 de coeur, Est joua le Roi de coeur que Sud prit dans la main du mort avec l'As de coeur pour faire la 15e LEVEE.

Sud fit la 16e LEVEE avec la Dame de coeur.

Résultat: Nord-Sud réussit le contrat de 3 sans atout (une manche) plus 2 levées supplémentaires.

La manche au Bridge Royal demande **120 points.**

Le sans atout a la priorité sur les couleurs, 40 points (3 pour 1 manche).

Les couleurs viennent dans l'ordre suivant: Royal, 30 (4 pour 1 manche); piques, 25 (5 pour 1 manche); coeur, 25 (5 pour 1 manche); carreau, 20 (6 pour 1 manche); trèfle, 20 (6 pour 1 manche).

Nous continuerons l'exposé du Bridge Royal dans "La Presse" de samedi p rochain le 18 juin.

Donne dont l a solution au problème présenté paraîtra dans "La Presse" de lundi 13 juin. Est-Ouest a 80 de marque. Ouest a la donne.

	NORD	
	♠ R. D. 9, 6, 5. ♡ 2. ◇ A. D. V. 9. 4. ♣ 7, 2.	
OUEST ♠ V. 7, 2. ♡ A. 9, 4, 3. ◇ 7, 2. ♣ A. R. 10, 5.		**EST** ♠ 10, 3. ♡ V. 8, 7, 5. ◇ R. 6, 5. ♣ 8, 6, 4, 3.
	SUD ♠ A. 8, 4. ♡ R. D. 10, 6. ◇ 10, 8, 3. ♣ D. V. 9.	

Le contrat est de 4 piques par Nord.

ÉCOLE POLYTECHNIQUE

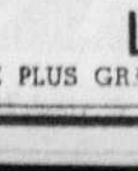
fondée en 1873

TRAVAUX PUBLICS — INDUSTRIE
TOUTES LES BRANCHES DU GENIE

Les examens d'admission auront lieu les 21 juin et 21 septembre à neuf heures du matin.

LABORATOIRES DE RECHERCHES ET D'ESSAIS
1430, rue Saint-Denis : : : : : : Montréal

Commandez Votre
ANNONCE CLASSÉE
Par Téléphone

Signalez
PL.7841

HEURES DU SERVICE:
Sur semaine: 8.30 a.m. à 9 p.m.
Le samedi: 8.30 a.m. à 1 p.m.
LA PRESSE
LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

RELIURES
en toile et en cuir. Création, restauration des livres. Dorure sur cuir et sur tranche. Prix modérés.
GERARD PERRAULT, relieur
LEÇONS DE RELIURE
sur rendez-vous—Tél. FI. 5905
1501 STE-CATHERINE Ouest (coin GUY)

SALON FRIGON
PERMANENT RÉGULIER $3.00, POUR $2
Autres avec ou sans électricité à partir de 1.50
Avec ou sans rendez-vous
Mlle J. FRIGON autrefois S. Richard
283, Beaubien Est
CRescent 5092

Une belle peau
voilà ce que l'on peut obtenir en employant régulièrement la
Crème à la cire Mercolisée
Un produit de beauté qui nettoie, assouplit, éclaircit et adoucit le teint. Procurez-vous-en maintenant.
En vente à tous les comptoirs de cosmétiques.

SALON ROSE-MANON
Permanente de $3 GRATIS
à toute personne présentant cette annonce. Bon pour 3 jours seulement. Venez sans rendez-vous
1358 Ontario Est
Tél.: CHerrier 6607

SALON EVA
Permanents $1.00
A l'huile . . . 1.50
Autres sans électricité à partir de . . . 3.50
Tél. FR. 1535
AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
2005, rue CHAMBLY

"MIRALOSE"
La poudre "Miralose" est antiseptique, déodorisante, désinfectante, indispensable à la femme prudente et soucieuse de sa personne.
Se servir de la poudre "Miralose" une fois c'est l'adopter pour toujours. Agents demandés dans tous les districts du Canada.
La Société Française d'Hygiène
1167 Berri, Montréal. Tél. LA. 4715

PERMANENTE
à l'huile garantie
Spécial cette semaine
• Se plaçant seule 1.00
• Bouts très bouclés Rég. 2.50
Nouvelle direction
MLLE RITA
SALON CROQUIGNOLE
1138 Ste-Catherine O. • MA. 4137
193 M. s. n.

"TITAN"
NOURRITURE pour BÉBÉS
La nourriture complète recommandée par le médecin.
Se donne à la bouteille ou en bouillie
EXIGEZ-LA DE VOTRE PHARMACIEN
TITAN CIE Liée. AM. 2202 Prix Rég. 50¢
1637 LETOURNEUX

ARROSOIR

DUPUY & FERGUSON
LIMITEE
Grainetiers recommandables.
438 - 442, Place Jacques-Cartier
HArbour 4106
Ouvert le samedi après-midi

Annoncez dans la "Presse"

LA VIE SOCIALE

SUITE DE LA PAGE 21

A Villa-Maria

—La Supérieure et les Religieuses de Villa-Maria recevront les anciennes élèves, le mardi, 14 juin, à trois heures et demie, à l'occasion de la réunion annuelle. L'élection du nouveau comité suivra immédiatement la réception. Le thé sera servi vers cinq heures et sera suivi de la Bénédiction du Saint Sacrement.

Au Sacré-Coeur

—Une réunion spéciale pour les Enfants de Marie du Sacré-Coeur aura lieu, le mardi 14 juin, à trois heures et demie, au couvent de la rue Atwater, à l'occasion de la visite de Son Excellence Mgr Turquetil qui sera accompagnée du groupe d'esquimaux délégué au prochain congrès eucharistique de Québec.

Autres Mondanités

— Le 4 juin dernier, Mme Romuald Hénault donnait un shower d'ustensiles de cuisine, en l'honneur de Mlle Eva Godin, de Saint-Vincent-de-Paul, à l'occasion de son prochain mariage. Etaient présentes: Mlles Jeannot Aubé, Denise Comte, Alice Godin, Gertie Cusson, Simone, Gilberte et Rolande Malenfant, Augustine Huppé, Béatrice Archambault, Simone, Anita et Laurette Latendresse, Jeannette Bellerose, Cécile Godin, Thérèse Hénault, Cécile, Marie-Paule et Rachel Malenfant, Lili Leclerc, Eugénie Papineau, Armande Desrochers, Gilberte Gagné ainsi que Mmes Henri Godin, Adélard Hérard, Albert Latendresse, Irenée Hénault, Philippe Ma-

Mlle Marie-Anna Robitaille, fille de M. Michel Robitaille et de Mme Robitaille, décédée, et M. Moise Verret, de Champigny, fils de M. Cyrille Verret, décédé et de Mme Verret, dont le mariage aura lieu le 16 juin, en l'église de l'Ancienne Lorette, Québec. Pas de faire-part

nelle, dont le mariage aura lieu prochainement. Les salons et la table à thé étaient décorés de pois de senteur et de fougères. Mmes Edgar Maillhot et Albert Valois servaient le thé et les glaces aidées

A SUIVRE SUR LA PAGE 25

Mlle Simone Laurence, fille de M. François Laurence et de Mme Laurence et M. René Beaudry, fils de M. Donat Beaudry et de Mme Beaudry, de Pointe-aux-Trembles, dont le mariage aura lieu le 18 juin prochain dans la plus stricte intimité.

Mlle Florès Cloutier, fille de M. et de Mme Joseph Cloutier, de Louiseville, dont le mariage avec M. Albertino Lesage, de Louiseville, fils de M. Joseph Lesage, décédé, et de Mme Joseph Lesage, de Saint-Léon, dont le mariage a été célébré, le 7 juin, dans l'intimité. (Photo O. Allard).

Forestiers catholiques

C'est demain après-midi que les Forestiers catholiques feront leur onzième pèlerinage annuel à la chapelle de la Réparation, Pointe-aux-Trembles. A 2 h. 30, aura lieu un chemin de croix prêché par le R. P. Fabien, capucin, puis salut du S.-Sacrement à la grotte de Lourdes, acte de consécration des Forestiers au Sacré-Coeur. Ensuite, si le temps le permet, il y aura réunion au kiosque du musée, avec allocutions par le R. P. Louis, supérieur des capucins, et d'autres orateurs.

Succès en musique

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Paulin, 11.—Mlle Violette Malenfant vient d'obtenir de l'Université Laval de Québec son lauréat en musique avec la note "Très grande distinction". Elle a conservé 93.5 pour cent des points.

Une réunion des femmes d'affaires

La prochaine réunion régulière de l'Association professionnelle des femmes d'affaires affiliée à la Fédération Nationale Saint-Jean-Baptiste, rue Sherbrooke est, aura lieu mercredi soir, à huit heures, au siège de l'oeuvre, 853 rue Sherbrooke est. On traitera de questions d'actualité et la bénédiction du T. S. Sacrement aura lieu à la chapelle. Tous les membres et les personnes intéressées sont invitées.

Tirage au sort

Le résultat du tirage au sort organisé par la chorale de l'Immaculée-Conception a eu lieu, ces jours derniers, sous la présidence du R. P. E. Roby, S.J. Le sort a choisi les numéros suivants: 1er prix, No 0153; 3e prix, No 1921; 3e prix, 2352.

Pour informations, s'adresser à M. J.-P. Vincent, secrétaire, tél. AMherst 1611.—(Communiqué)

Le cinquantenaire du Cap-de-la-Madeleine

(Spécial à la "Presse")

Cap-de-la-Madeleine, 11. — Une grande activité règne au Sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine où se prépare la célébration, pour le 19 juin, du cinquantenaire de la consécration du sanctuaire à Notre-Dame du S.-Rosaire. Ces fêtes seront présidées par le cardinal Villeneuve, O.M.I. et déjà on est assuré de la présence de plus de vingt-cinq évêques et archevêques du Canada.

A la messe pontificale que célébrera Son Eminence à 10 heures sur le terrain du sanctuaire, trois dignitaires ecclésiastiques adresseront la parole. S. Exc. Mgr Comtois présentera la bienvenue à l'épiscopat canadien, à son titre de premier gardien du sanctuaire. Ensuite S. Exc. Mgr P.-S. Desranleau, évêque coadjuteur de Sherbrooke, donnera le sermon en français. S. Exc. Mgr James McGuigan, archevêque de Toronto, adressera ensuite la parole en anglais. A la cérémonie de l'après-midi, un sermon sera donné par le R.P. Arthur Joyal, O.M.I., ancien supérieur des Gardiens du pèlerinage.

Fillette sérieusement blessée par une auto

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 11. — Bernadette Claude, 4 ans, No 414 A, rue S.-Joseph, a été sérieusement blessée, hier après-midi, et on l'a aussitôt transportée à l'hôpital S.-Joseph. La fillette a été frappée par l'auto de M. Félix Sévigny, de Montréal, au moment où elle traversait la rue S.-Joseph, tout près de la demeure de ses parents. L'enfant souffre de blessures à la tête, au front et à la lèvre supérieure.

Ces 41 accusés ont dû payer $2,500 en amendes

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — Le juge Millar a imposé, hier, des amendes représentant $2,500 à 41 personnes arrêtées dans des maisons de jeu, y compris les trois propriétaires de ces maisons. Le juge Millar a déclaré qu'à l'avenir il imposera un terme d'emprisonnement pour des offenses de ce genre. Tous les appareils de jeu qui se trouvaient dans ces maisons ont été saisis au bénéfice de la Couronne.

Mort presque centenaire

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — M. Louis Gibault, cultivateur et maraîcher d'Aylmer, est mort, hier, dans sa 99e année. Il est né à S.-André Avellin. Il laisse sa femme, un fils et quatre filles.

POILS SUPERFLUS enlevés pour TOUJOURS! AVEC LA NOUVELLE MACHINE ELECTROLYSE
$1.50 par traitement
RESULTATS GARANTIS.
POUR RENDEZ-VOUS
SABINA HAIRCLINIC
2055, rue Université LA. 9050

FOURRURES SPÉCIAL de JUIN
2000 PEAUX DE FITCH SACRIFIEES !
$12.00, $15.00, $18.00, $20.00, $22.00, $25.00
POUR PARURE DE TROIS PEAUX
RENARDS ARGENTES . . . . . $45.00 à $95.00 la paire
MARTRES de ROCHE . . . . . $24.00 à $65.00 la paire
Aussi : Martres d'Hudson, martres japonaises, écureuil, Kolinsky, Capes, etc.
AVIS — Sur présentation de cette annonce, nous accorderons un escompte de 10% à toute personne mariée ou devant se marier en juin.
J.F. REID
1473 AMHERST CH. 3181

CE SOIR JUSQU'A 10 HEURES • TOUTE LA JOURNEE LUNDI
CHEZ WOODHOUSE
AUBAINES AVANT-INVENTAIRES
AUCUN DEPOT
LA PREMIERE MENSUALITE ASSURE LA LIVRAISON
24 MOIS POUR PAYER
PAS D'INTERET . . . PAS DE SURCHARGE

COMPLETS À DEUX PANTALONS
pour hommes y compris plusieurs élégants modèles sport
Chacun des complets, dans les trois groupes, représente une splendide valeur. Ils sont de coupe élégante, de confection soignée en tweeds Sport et worsteds anglais tout laine valant ordinairement le double de ce prix. Toutes les tailles — charmants nouveaux dessins — jolies nouvelles couleurs pour l'été. Ne manquez pas de profiter de cette splendide occasion ce soir et lundi — toujours vous éprouverez une légitime satisfaction en portant un complet Woodhouse.

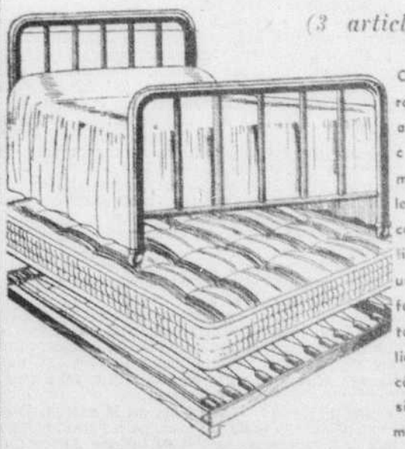
3 GROUPES A PRIX D'OCCASION !
GROUPE 1 — Valeurs jusqu'à $25.00.
AUCUN DEPOT. 40 versements hebdomadaires de 40c ou 10 mensualités de $1.60. — Pas d'intérêt. — Pas de supplément. $15.95
GROUPE 2
AUCUN DEPOT. — 40 versements hebdomadaires de 50c ou 10 mensualités de $2.00. — Pas d'intérêt. — Pas de supplément. Valeurs jusqu'à $29.50. $19.95
GROUPE 3
AUCUN DEPOT. — 40 versements hebdomadaires de 62c ou 10 mensualités de $2.45 — Pas d'intérêt. — Pas de supplément. Valeurs jusqu'à $35.00. $24.50

DIVANS STUDIO
TEL QU'ILLUSTRE
LIT DOUBLE OU LITS JUMEAUX EN UN RIEN DE TEMPS!
Rég. $27.95
19.95
Jolis divans studio s'ouvrant en un grand lit ou en lits jumeaux. Couverture de bonne qualité. AUCUN DEPOT.—24 mensualités de 84c—Sans intérêt ni supplément.

LITS DE CAMP
A PRIX GRANDEMENT REDUIT

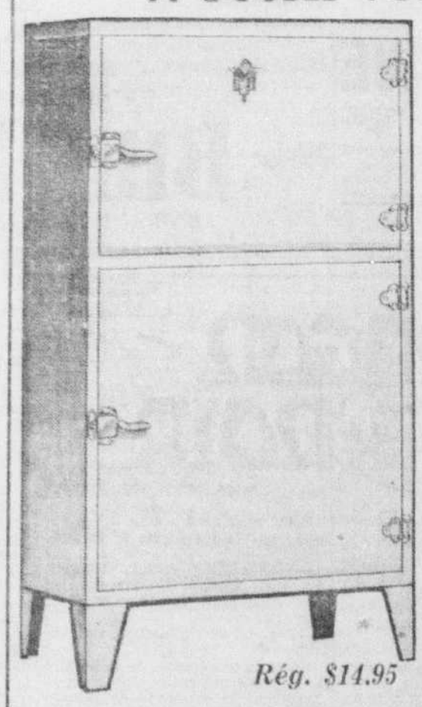
S'ouvrant et se fermant en un clin d'oeil, ils font gagner du temps; ils occupent peu d'espace et sont confortables. Remarquez le sommier élastique à spirales et les pieds solidement renforcés. Matelas de coton confortable. Idéal pour le camp ou la villa—ou encore en ville pour le visiteur inattendu. — Exactement comme l'illustration.
Rég. 8.50
$3.95
Pas de commandes par téléphone ni c.o.d., s.v.p.

LIT COMPLET
(3 articles)



Ce lit est une rare aubaine au prix annoncé. Exactement comme le cliché, il comprend un lit en métal, un matelas en feutre de coton et un solide sommier câble. Modèle simple seulement.
Pas de commandes par téléphone ni "C.O.D." s.v.p.
Rég. $13.95
$8.95

GLACIÈRES
À DOUBLE PORTE



En acier résistant, émaillé ivoire, garni noir. Compartiment à glace galvanisé, contenance 50 lbs. Compartiment aux aliments émaillé blanc. Solides tablettes d'acier. Grandeur 21" x 15½" x 38".
Rég. $14.95
$10.95
Pas de commandes par téléphone ni c. o. d., s. v. p.

Passages en chemin de fer ou autobus payés sur achats de plus de $100 dans un rayon de 150 milles de Montréal. Transport des marchandises sur chemins de fer payé sur achats de $100 et plus jusqu'à 200 milles.
WOODHOUSE & CO., Limited
10E rue Ste-Catherine Ouest, Montréal
Londres Birmingham Liverpool Manchester Nottingham Hull Southampton Cardiff Edimbourg Glasgow Belfast Dublin New-York Toronto
Québec: 65, rue de la Couronne
Marchandises emmagasinées et assurées contre incendie à demande

La remontée française

Les forces qui la contrarient et celles qui la favorisent

par FRANÇOIS VEUILLOT

(collaboration particulière à la "Presse")

PARIS, 14 mai 1938.—J'ai fait allusion, dans ma dernière lettre, aux difficultés qui pourraient mettre obstacle à l'effort de redressement, courageusement et loyalement entrepris par le nouveau ministère, avec l'approbation formelle ou l'assentiment tacite de l'ancienne opposition.

Ces difficultés, multiples et complexes, on les peut ramener à deux ordres de faits: la crise financière et le mouvement ouvrier.

La première, en dépit des apparences, est certainement la moins redoutable.

Sans doute, l'effondrement de notre monnaie nationale, le ralentissement de notre production, le malaise de notre commerce, la hausse de toutes les denrées coïncidant avec l'augmenttaion des impôts ne sont point des symptômes, ou plutôt des réalités, dont on pourrait minimiser l'importance.

Cet ensemble de phénomènes est, à la fois, d'une natue si grave et d'une si terrible envergure que que M. Daladier, ployant sous le poids des fautes accumulées par le Front populaire, ne parvient pas à trouver des remèdes à la hauteur du mal et que ses adversaires — qui, peut-être, ne feraient pas mieux à sa place — ont beau jeu pour critiquer les insuffisances ou les chocs en retour des reformes ou des expédients qu'il propose.

On conçoit que, devant une telle situation, les esprits portés au pessimisme ou les personnes mal in- [illegible] craignent et même [illegible] prochaines catas-

Je le répète cependant, avec une conviction profonde, appuyée sur une longue expérience : de cette maladie, si elle ne s'aggrave pas de complications accessoires, la France peut guérir, elle peut guérir rapidement qu'on ne pense, elle est sûre de guérir.

Du point de vue matériel, d'abord, la France n'est pas un pays pauvre. Sa population dispose, au contraire, de ressources économiques toutes prêtes à venir au secours d'un gouvernement qui saurait mériter sa pleine confiance, et de richesses naturelles ou de puissances de production, qui, pour donner leur plein effort, n'attendent que le rétablissement de l'ordre et la sécurité de l'avenir.

Et ce qui vaut mieux encore, elle possède, accumulé par des siècles de traditions chrétiennes, un trésor d'énergies morales qui n'hésiteraient pas à consentir les plus durs sacrifices, pour peu qu'ils lui soient demandés par des gouvernements dignes de son attachement et de son estime, dont on est sûr qu'ils les consacreront uniquement au bien de la patrie.

Avec ces deux forces, il n'est pas douteux que se puisse confirmer, au profit d'une nation, le proverbe que l'expérience a permis de vérifier si souvent chez les individus et dans les familles : "Plaie d'argent n'est pas mortelle".

Mais il faut que soient remplies toutes les conditions qui favorisent l'utilisation des richesses matérielles et l'effort des vertus morales.

Hélas ! c'est notre point faible, et, en dépit de l'incontestable bonne volonté que manifeste aujourd'hui le gouvernement, nous touchons ici à la source des pires difficultés qui puissnt entraver son oeuvre et compromettre son existence.

A ce genre de difficultés, j'ai donné, pour titre global cette expression : le mouvement ouvrier.

C'est qu'elles se résument, en effet, dans la mentalité, non pas certes de tous les ouvriers de France, mais d'un trop grand nombre d'entre eux, la puissante et militante organisation coalisée dans qui s'arroge le monopole de représenter toute la classe ouvrière.

Les prétentions et l'état d'esprit que la politique de M. Blum a surexcités dans cette armée révolutionnaire constituent, pour la France, un mal plus difficile à guérir et un plus redoutable danger que le désordre que cette politique a introduit dans nos finances et notre économies nationale.

Les masses agressives et disciplinées qui composent la **Confédération Générale du Travail**, ou C.G.T., furent, avant les élections de 1936, grisé de promesses irréalisables. Certes, il y avait à redresser bien des injustices—et c'est la lourde faute des gouvernements antérieurs de les avoir trop longtemps maintenues — comme il y avait aussi bien des réformes à opérer, dont légitime était la revendicrime du Front populaire, ce fut, tout à la fois, d'envenimer la haine des foules contre les auteurs, réels ou supposés, de ces injustices, et de laisser croire que l'accomplissement massif et immédiat de ces réformes ouvrirait, pour le peuple, une ère de bonheur et de prospérité.

Le premier résultat de cette campagne fut de déchaîner les violences et les appétits de la "classe ouvrière" ou de la confédération qui prétendait parler en son nom puis, de précipiter une crise économique qui, en diminuant l'efficacité des nouvelles lois sociales, provoqua des déceptions génératrices de colères.

Devant ces explosions et ces mécomptes, le gouvernement qui les avait suscitées, sentant son impuissance à contenir les premières et à réparer les seconds, jugea plus habile et plus expédient de faire chorus avec le peuple, ou plutôt avec la C.G.T., reconnue comme son interprète unique et officiel.

La C.G.T. devint bientôt, de la sorte, une espèce d'Etat dans l'Etat, d'autant plus redoutable que, d'une part, son autorité sur le gouvernement lui procurait des milliers de nouvelles recrues et que, d'un autre côté, les meneurs de l'association se virent bientôt débordés eux-mêmes et dominés par les masses dont ils s'étaient flattés de rester les maitres.

Aujourd'hui, la C.G.T. — qui, sans doute, est loin de posséder les cinq millions d'adhérents qu'elle affiche mais qui, cependant, en compte bien trois millions — constitue, en fait, grâce à la complicité ou à la faiblesse des cabinets du Front Populaire, une véritable puissance politique, envahie par les éléments et par les tendances communistes, animée de l'esprit de classe dans ce qu'il a de plus étroit et de plus haineux, qui se met au-dessus des lois, qui dicte ses volonté au gouvernement et qui prétend les imposer au besoin par la force. Quand M. BLUM et ses collègues socialistes étaient au ministère, M. Jouhaux, secrétaire de cette Fédération, avait certainement plus de puissance et d'autorité qu'un ministre.

Or, M. Daladier, devant lui, contre lui, trouve encore aujourd'hui cette force inquiétante, représentée à Paris et dans la région parisienne par près d'un million d'hommes, toujours prêts, si on leur résiste, à décréter la grève générale et à occuper les usines.

Le Président du Conseil, qui doit garder au fond du coeur, l'amer souvenir de cette tragédie, qui lui valut, un temps, le titre de "fusilleur" risque, un beau matin, de se trouver pris dans le cruel dilemme d'employer la force, ou bien de la subir.

On conçoit qu'une telle situation puisse entraver ses efforts et que cette situation, trop connue du pays, puisse ébranler la confiance.

* * *

Faut-il donc désespérer?

Certes non!

Si le redressement de la France est contrarié par des forces mauvaises — et encore je n'en ai pas dressé l'énumération, mais seulement signalé le principal exemple — cette oeuvre de salut national est, en même temps, soutenue par de multiples et réelles puissances.

Ce n'est pas peu de chose, en premier lieu, que le Gouvernement lui-même, au lieu d'aggraver la maladie économique et d'encourager les prétentions injustes ou les passions haineuses, essaie loyalement de rétablir l'ordre et la paix.

En outre, la C.G.T. elle-même est atteinte sérieusement par les conséquences de ses propres excès. La place qu'elle a laissé prendre, en son sein, par les éléments communistes, en a écarté, d'autre part, un bon nombre d'adhérents, qu'effrayaient ou dégoûtaient les tendances et les exigences de Moscou; beaucoup d'autres ont été déçus par l'insuffisance des résultats dont ses efforts et ses campagnes ont été suivis; plusieurs enfin, qui lui restent encore fidèles, refuseraient d'obéir à ses ordres de mobilisation révolutionnaire.

Non seulement les effectifs de la C.G.T. n'ont jamais atteint le total proclamé par M. Jouhaux, mais encore depuis quelques mois, ils ont baissé dans des proportions sérieuses.

Par contre, à côté d'elle, ne cessent de grandir et de se fortifier des fédérations indépendantes: les syndicats chrétiens, d'abord, dont la puissance et l'autorité reposent sur de patients efforts et une longue expérience; et puis, les "syndicats professionnels", tout récemment constitués sous l'inspiration du **Parti Social Français**, qui bénéficient d'un mouvement d'enthousiasme. Les uns et les autres recueillent à la fois une partie des transfuges de la C.G.T. et nombre de travailleurs, jusqu'ici rebelles ou indifférents au syndicalisme, qui se révoltent ou s'effraient des tendances et de la domination cégétiste.

Oh ! la C.G.T. totalise encore un nombre d'adhérents de beaucoup supérieur à ces deux fédérations réunies et son organisation de masse, étroitement disciplinée, la rend toujours redoutable.

Toutefois, l'on peut dire qu'elle commence à perdre, en même temps, la faveur du pouvoir et l'appui des multitudes.

D'autre part, dans certains milieux populaires, une réaction se produit peu à peu contre les vainqueurs de 1936, dont le gouvernement a provoqué presque autant de déceptions qu'il avait éveillé d'espérances. Les élections partielles en apportent régulièrement le témoignage et l'évolution des sénateurs et députés radicaux n'ont pour une grande part que la conséquence de l'état d'esprit qu'ils perçoivent chez leurs électeurs.

De cette évolution, je trouve une des preuves les plus palpables et les plus topiques dans les progrès vraiment extraordinaires en ampleur et en rapidité que réalise le **Parti Social Français** (ou P.S.F.) qui oppose à tous les tenants ou sympathisants du marxisme, un programme, j'allais dire une mystique, de réconciliation nationale et dont ni les attaques multipliées contre son chef, le colonel de La Rocque, ni l'opposition conjuguée de l'extrême-gauche et de l'extrême droite ne peuvent ralentir la marche en avant.

Enfin, notre plus haute et notre plus ferme espérance, bien qu'elle ne puisse pas se réaliser immédiatement, c'est l'ardeur, la discipline et la persévérance avec laquelle dans l'élite populaire et dans l'élite intellectuelle, se poursuit et s'amplifie la croisade de l'Action catholique.

Ce n'est pas seulement notre foi dans le secours de Dieu c'est aussi la vision humaine des efforts et des événements dont nous sommes les témoins, qui nous donnent l'assurance et la quasi-certitude que l'avenir est là.

Sur ce dernier point, je n'insiste pas aujourd'hui. La plupart de mes prochaines correspondances auront pour principal sujet les diverses manifestations de cette croisade d'Action catholique, dont l'activité est pour ainsi dire ininterrompue et dont les progrès sont incontestables.

Adoration nocturne

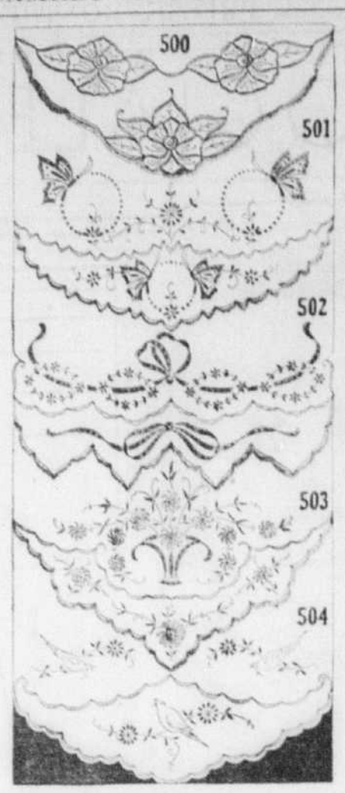
Les Adorateurs Nocturnes sont convoqués pour deux réunions: demain à Notre-Dame du Tr. Saint-Sacrement, angle Mont-Royal et Saint-Hubert, pour 8 hrs p.m.; lundi, lendemain à la même heure, à Saint-Jean-Baptiste de la Salle, boulevard Pie IX, à 8 heures p.m.

Fête de saint Antoine

La fête de saint Antoine de Padoue sera célébrée lundi, à la chapelle Saint-Antoine, 1379 est, rue Lagauchetière, aux heures suivantes: le matin à 7 h. 30, messe solennelle, sermon, vénération de la relique du Saint. A 2 h. 30 et 7 h. 30, sermon, bénédiction solennelle des lis, salut, vénération de la relique.

A Rosemont, à 8 h., messe solennelle. Le soir également à 8 h., sermon bénédiction solennelle des lis, salut, vénération de la relique.

Jeudi prochain, à Rosemont, à 8 h. du soir, si la température le permet, il y aura procession solennelle du T. S. Sacrement. Les tertiaires et les amis des Franciscains sont cordialement invités.



Un indice de raffinement

Des taies d'oreillers brodées

Patrons à tracer: 25c pièce. Au fer chaud: 35c pièce. Etampés sur coton blanc Wabasso: $1.49 la paire.

N.B.—On peut se procurer ces patrons en écrivant au bureau de la "Presse" dept. des Patrons, incluant mandats ou bons de poste. La "Presse" n'est pas responsable de lettres non reçues. Les patrons ne sont pas échangeables.

Vos Pieds très Fatigués ont besoin d'être soignés régulièrement au Zam-Buk

ETES-VOUS au nombre de ces pauvres gens, qui souffrent tellement des pieds qu'ils ont du mal à finir la journée?

Voici un traitement facile qui non seulement apporte un soulagement immédiat, mais garde les pieds en bon état. Tous les soirs, baignez-vous les pieds à l'eau chaude. Puis, après les avoir bien séchés, massez de l'Onguent Zam-Buk sur les chevilles, le cou-de-pied, la plante du pied et entre les orteils. Ses huiles raffinées, à base d'herbes, sont facilement absorbées par la peau. Et ainsi

Douleur, Enflure et Inflammation

sont vite soulagées par Zam-Buk. Cors, oignons et durillons sont amollis; les ampoules sont cicatrisées; les articulations, les chevilles et les orteils sont remis en état, et vous pouvez à nouveau travailler et marcher avec confort. Commencez dès ce soir à faire usage de Zam-Buk.

Zam-Buk est aussi un remède excellent pour mettre fin à la douleur et à l'enflure des Hémorroïdes.

"Pour soulager les pieds endoloris, Zam-Buk est idéal — en récite, je masse la plante de mes pieds tous les soirs avec ce merveilleux onguent, afin de les garder en bon état". — Mlle M. J. Coates.

Zam-Buk est également excellent dans les cas de démangeaisons, d'inflammation et de rougeurs de la peau, tandis que ses propriétés antiseptiques en font un onguent idéal pour les pansements de premier secours dans les cas de Brûlures, Engelures, Coupures et Pied d'Athlète (Ineksipied).

Massez, le soir, avec du ZAM-BUK

TELLEMENT FACILE ... QUE C'EST UN PLAISIR .. DE REDÉCORER AVEC DUROLAVE !

• *Peu coûteuse, d'application facile et rapide,* DUROLAVE *redonnera* une beauté fraîche et merveilleuse aux murs et aux plafonds de votre maison.

DUROLAVE se vend en boites, sous forme de pâte molle, à laquelle on ajoute de l'eau: elle est prête pour un usage immédiat—pas d'attente, ni de retard—avec un gros pinceau, il suffit de deux heures pour compléter une chambre de grandeur moyenne. DUROLAVE peut s'appliquer sur la tapisserie ou sur n'importe quelle surface non-lustrée. Parce qu'elle est "liée à l'huile", elle est lavable, permanente, et sèche en un fini solide et mat. Se vend en onze couleurs différentes dans toutes les meilleures quincailleries.

DUROLAVE

THE CROWN DIAMOND PAINT CO., LTD.
Toronto — Montréal — Halifax
fabrique aussi
Les Peintures Préparées CROWN DIAMOND pour tous les ouvrages de peinture, intérieurs et extérieurs

ALPAMUR — le célèbre émail pour les murs

Avez-vous, comme elle, la SILHOUETTE à la mode

IL vous est tellement plus facile de vous habiller avec chic si vous avez une silhouette juvénile; et vous dépensez beaucoup moins aussi! N'enviez pas les autres, mais conservez une silhouette à la mode, en prenant tous les soirs des Pilules Bile Beans.

Les Pilules Bile Beans sont un remède purement végétal; elles tonifient l'organisme, améliorent la santé, et assurent l'élimination quotidienne de tous les déchets de la nourriture. N'oubliez pas que vous pouvez dépenser de grosses sommes pour vos vêtements et ne jamais paraître élégante, si vous n'avez pas cette ligne svelte et gracieuse que la mode exige.

Donc, si vous voulez conserver votre silhouette juvénile et votre bonne santé, commencez à prendre régulièrement des Pilules Bile Beans tous les soirs.

"C'est grâce aux Pilules Bile Beans que je prends régulièrement que j'ai la taille svelte, le teint clair et l'humeur égale. Quoique j'aie trente ans, personne ne m'en donne plus de vingt et un."

Mlle K. Leckie.

"A mon avis, les Pilules Bile Beans sont excellentes, car depuis que j'en prends, j'ai l'air beaucoup mieux. J'ai la peau saine, le teint clair, le regard étincelant, et le matin, quand je me lève, je me sens rajeunie."

Mme F. S. Britton.

50c la boite

PLUS de 7,000,000 de BOITES ont été VENDUES en 1937

C. E. FULFORD LTD., TORONTO 4

Pilules BILE BEANS

LE GRAND REMEDE VEGETAL

"J'étais dans l'attente d'un bébé depuis quelques mois. Je me sentais de plus en plus faible, sans vigueur, sans énergie et je souffrais presque continuellement de douleurs aux reins et ma digestion se faisait très difficilement. Une amie me recommanda les PILULES ROUGES. J'en fis l'usage jusqu'à la naissance de mon bébé. A cette époque j'étais très bien et beaucoup plus forte. Cette maladie s'est passée très facilement et après quinze jours j'étais sur pied et je vaquais à ma besogne comme si rien ne m'était arrivé, chose étrange pour moi puisque aux naissances précédentes, j'étais lente à me rétablir. J'attribue cette courte convalescence à l'emploi des PILULES ROUGES."

(Signé) —
Mme JOSEPH TESSIER,
Primeauville, P.Q.
Témoin (Signé) — Y.P.

L'ANXIÉTÉ AUPRÈS D'UN BERCEAU...

Pour communiquer la vie au petit être que vous attendez, devez-vous sacrifier la vôtre, future maman? Combien de femmes croient qu'il leur est naturel d'être fatiguées, nerveuses et sans force durant les mois qui précèdent la venue d'un enfant; combien d'entre elles relèvent péniblement de leurs couches, endurent de fortes douleurs longtemps après et sont épuisées alors qu'il leur faudrait tant de vigueur pour accomplir leur tâche! Si vous faisiez ample provision de sang pour fortifier tous vos organes, vous n'auriez pas à subir cette faiblesse, vos relevailles seraient faciles et bébé serait fort et vigoureux.

Future maman, les bonnes PILULES ROUGES seront pour vous le remède par excellence pour enrichir votre sang et tonifier puissamment votre système. Pouvez-vous douter de leur efficacité quand depuis près de 50 ans, elles ont fait tant de bien à des milliers de femmes?

Les bonnes PILULES ROUGES sont recommandées dans les cas de: faiblesse, pâleur, manque d'appétit, fatigues, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE).

Par la poste:
50c la boite ou 3, $1.25

PRENEZ DES FORCES

en prenant les bonnes

PILULES ROUGES

pour les FemmesPâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue S.-Denis, Montréal.

FEUILLETON de LA PRESSE

LE DRAGON NOIR

Roman d'Aventures par JEAN LAFOREST

REPRODUCTION AUTORISÉE PAR TRAITÉ SPÉCIAL AVEC L'AUTEUR

11 juin 1938.

18 (Suite)

—Oh! je ne doute pas de votre parole, querido mio, et ce n'est pas, croyez-le bien, la jalousie qui me fait parler, mais la curiosité. Je voudrais connaître cette jolie sorcière.

—Qu'à cela ne tienne. Elle m'a, sur le paquebot, donné son adresse au, plus exactement, celle de son père. Nous pourrons l'aller voir cet après-midi, si vous le désirez. Viens-tu avec nous, Bernard?

—Non, vieux. J'ai à remettre en place l'altimètre démonté ce matin. Et puis, je n'aime pas, même de jour, laisser "l'Orfraie" trop longtemps seul. Le temps d'avaler mon café, d'allumer un cigare et je vous quitte... avec Bobby si vous n'y voyez pas d'inconvénient, senorita?

—Ah! cette fois, amigo mio, je vais être sérieusement jalouse. Bobby qui ne connaissait que moi s'attache beaucoup trop à vous depuis quelque temps. Je vous soupçonne de le gâter en secret!

—Croyez-vous donc, Mademoiselle, que j'aie passé l'âge d'être aimé pour moi-même? fit en riant le radio.

—Non, s'il s'agit de femmes, répondit sur le même ton la jeune fille, mais pour ce qui est de mon chien, c'est une autre affaire. Je parlerais bien que, pour avoir séduit ainsi Bobby, vous avez ajouté à vos attraits naturels quelques os de poulet!

—Vous faites erreur, répondit Bernard. Quand je me mets en frais pour notre fox, il m'en coûte plus cher que ça.

—Peut-on savoir jusqu'où vont vos largesses?

Pour toute réponse, le radio tira de sa poche une petite boîte de conserves sur le couvercle de laquelle étaient inscrits ces trois mots: "goose liver pie".

—C'est un pur scandale! s'écria Dolorès, mimant la fureur. Philippe, je vous somme de couper les vivres à votre radio, qui fait manger sa solde à Bobby sous forme de pâté de fois gras!

Quelques instants après, Bernard prenait congé de ses amis et s'éloignait suivi du petit fox, que l'apparition de la boîte de conserves avait visiblement mis en joie, à en croire les bonds qu'il exécutait pour s'en rapprocher.

Philippe et sa fiancée s'attardèrent encore un moment dans ce restaurant espagnol où, depuis cinq jours, ils prenaient régulièrement leurs repas et que leur avait, avec raison, recommandé John Bruce.

A peine en étaient-ils sortis, que l'un des dîneurs attardé dans un coin reculé de la salle et qui, pendant tout son repas, avait affecté de lire un journal appuyé à sa carafe, appela le garçon et lui demanda l'addition.

—Cela fait trois dollars, senor, répondit celui-ci, dont la figure basanée trahissait l'origine ibérique.

—Voici, mon ami, fit l'homme, et il ajouta: Ah! si dans notre pauvre Madrid on pouvait se payer, à ce prix, d'aussi bons repas!...

—Il faut espérer, senor, que le gouvernement de Barcelone finira par mettre les rebelles à la raison...

L'homme poussa un soupir qui voulait être de pitié ou d'espoir, mais qui, en réalité, était surtout de satisfaction, car il connaissait désormais l'opinion de son interlocuteur.

Il s'entretint un instant avec lui des chances de succès du "fronte popular", puis demanda:

—Dites-moi, mon ami, ces trois personnes qui ont déjeuné dans ce coin, là-bas — il montrait la table de Philippe—viennent-elles souvent ici?

—Elles ne manquent pas un repas depuis trois jours, senor.

—J'ai comme une idée de les avoir déjà vues. Savez-vous qui elles sont et ce qu'elles viennent faire à Frisco?

Les deux hommes sont Français, la senorita seule est Espagnole, senor. D'après le peu que j'ai pu comprendre de leur conversation, ils ont dû venir en avion et parlent de gagner le Japon, également par les airs.

—Savez-vous à quel hôtel ils sont descendus?

—Si senor, au Holly Oaks, de l'autre côté de la Golden Gate — vous savez le détroit, par où la baie de Frisco communique avec la mer?

—Parfaitement.

L'homme réfléchit un instant, puis il poursuivit:

Dites-moi, mon ami, n'avez-vous pas pensé qu'il était de votre devoir de regagner l'Espagne, afin de prendre part à la lutte pour la liberté?

—Vous vous occupez d'engagements? fit le garçon, l'air un peu craintif.

—Le gouvernement de Valence m'a, en effet, dépêché ici dans ce but. Mais vous n'avez pas répondu à ma question.

—C'est que... j'ai femme et enfants. Alors, vous comprenez...

—Je comprends, je comprends. Vous avez d'ailleurs une occasion unique de servir encore votre pays sans bouger d'ici.

—Et c'est?... demanda le garçon, non sans un visible effroi de ce qu'on allait exiger de lui.

—Cela consisterait à prêter une oreille attentive à ce que disent les gens dont nous avons parlé, et qui sont d'opinions opposées aux nôtres. Vous avez compris?

—Si, senor. Oh! s'il ne s'agit que de cela, je vous suis tout acquis. J'ai même encore mieux à vous proposer.

—Quoi donc? fit l'homme, ne sachant plus son ardent désir d'en savoir davantage.

—Eh! bien, dit le garçon, je connais un collègue à l'hôtel qu'ils habitent. Il se nomme Alfonso; c'est le garçon de leur étage et il est de même opinion que vous et moi.

—Parfait, alors. Pourrais-je voir, aujourd'hui même, votre ami?

—Nous avons rendez-vous à 3 heures au Spanish. C'est un bar à deux pas d'ici. Le temps d'achever mon travail et je vous emmène.

—Je vous attends.

Le garçon allait se retirer, quand soudain il se ravisa:

—Dites senor, avez-vous lu dans les journaux, ces jours derniers, l'arrestation dramatique d'un collègue à vous — agent de recrutement espagnol — surpris par la police en plein exercice de ses fonctions — si j'ose dire — dans un bar du quartier Chinois de New-York. Il paraît qu'ils étaient deux, mais l'autre a pris la fuite.

—Oui, j'ai vu cela. Aucune importance d'ailleurs, si ce n'est qu'un tel incident marque bien l'incompréhension du gouvernement américain à l'égard des choses d'Espagne.

Tout de même, quand le garçon se fut éloigné, Carlos Oliveira se retourna à demi, pour observer dans une glace proche si les moustaches et la barbe postiches dont il s'était affublé, le rendaient suffisamment méconnaissable aux yeux de la police, comme à ceux de Dolorès.

La Villa qu'habitait le père d'Elena Ward se dressait au nord de la ville, face à la mer, à l'extrémité de Lewis Street.

Priés d'attendre au salon, Philippe et Dolorès eurent tout loisir d'admirer, par la grande baie vitrée donnant sur la plage, l'admirable paysage marin étalé sous leurs yeux.

Sur la verte nappe d'eau de 10 kilomètres constituant le détroit de la Golden Gate, glissaient les voiles légères de petits yachts de courses et quelques carènes de paquebots. Comme toile de fond, le littoral mouvementé de la presqu'île qui ferme la Porte Dorée, et, dans le lointain, la pointe altière du Tomalpais haut de plus de 2.000 mètres.

La pièce où se trouvaient les deux fiancés était curieusement décorée de vigoureuses marines traitées au couteau et d'anciennes armes indiennes.

Sur le plus grand panneau, des arcs, des flèches et des tomahawks dessinaient comme une gloire, autour d'une coiffe de plumes d'aigles, parure évidente de quelque grand chef.

Cette décoration sauvage faisait un étrange contraste avec le mobilier, qui était d'un modernisme exaspéré.

Soudain, une petite porte masquée d'une portière faite d'un vieux châle indien, s'ouvrit et Elena Ward parut, vêtue d'une délicieuse robe d'intérieur gris souris, moulant étroitement son buste gracile et ses hanches.

Dolorès fut frappée de la ressemblance entre son profil au nez busqué, aux yeux allongés vers les tempes et celui d'un portrait de vieille squaw à la chevelure traversée d'une plume, qu'elle avait remarqué dans un coin du salon. Seulement, alors que la vieille Peau-Rouge, qui laissait pendre entre ses lèvres une pipe terriblement culottée, avait le teint franchement brique, Elena Ward — autant qu'on en pouvait juger à travers le fard et la poudre dont elle usait discrètement — avait la peau plus claire, ses cheveux, pourtant, étaient aussi noirs.

Philippe la trouva plus maigre qu'il ne l'avait vue sur le paquebot.

—Très heureuse de vous revoir, Mr. Gaudry, dit la jeune fille, en tendant la main à l'aviateur, avec un sourire un peu forcé.

—Permettez-moi Miss Ward, de vous présenter ma fiancée, Dolorès de Garrido...

L'Américaine, un peu figée, serra la main que lui tendait Dolorès.

—J'avais deviné qui vous étiez, Mademoiselle, dit-elle, au portrait que m'avait fait de vous votre fiancé, sur le paquebot. Vous êtes, en réalité, plus jolie qu'il ne me l'avait dit, ajouta-t-elle non sans un froncement à peine perceptible de ses sourcils à demi-rasés.

Mais je ne m'explique pas votre présence en Amérique?

—Votre surprise m'étonne, fit Dolorès en souriant, Philippe m'ayant parlé de vos si curieux dons de seconde vue....

—Ah! Il vous a dit?... Eh! bien,, ce n'est plus vrai, du moins pour le moment. Je viens d'être ses souffrante et, quand je suis ainsi déprimée, je n'ai plus aucun don.

"A ce propos, d'ailleurs, il ne faut pas exagérer. L'union de ma mère avec un blanc a certainement beaucoup atténué chez moi cette faculté particulière.

—Est-ce la traversée qui vous a ainsi fatiguée? demanda Philippe.

—Non. Ce voyage dans votre confortable paquebot n'y est pour rien. Mes tribulations ont commencé à mon retour ici, quand j'ai brisé mes fiançailles.

—Vos projets de mariage ne tiennent plus? J'en suis fâché pour vous, dit l'aviateur.

—Ne le croyez pas. Félicitez-moi plutôt. Mon ex-fiancé avait l'esprit exclusivement occupé du succès de ses usines. Il ne m'eût pas convenu pour mari. J'ai appris, d'ailleurs, qu'il envisageait aussi notre union comme une affaire et cela a suffi pour me dégoûter de lui.

—Vous croyiez pourtant l'aimer encore à votre retour de France?

—Je croyais, mais je n'étais pas sûre. A dire vrai, si j'avais effectué seule ce voyage sur le continent, c'était beaucoup pour voir plus clair dans mon coeur. Quand on veut bien juger de l'ensemble d'un monument, un certain recul est nécessaire, vous ne l'ignorez pas, sous peine d'être dupé d'un détail auquel on a donné trop de prix.

"Eh! bien, en amour, c'est la même chose. Pour découvrir vraiment u.. état d'âme, l'éloignement est [illegible] dispensable. D'abord, il vous fournit des motifs de comparaison, et puis, à l'acuité de la peine que l'on ressent de loin, on juge mieux ses propres sentiments.

Or, une fois dans votre beau pays de France, je n'ai ressenti qu'une toute petite peine; cela voulait dire, bien sûr, que je n'éprouvais qu'un tout petit amour.

Elena Ward émit ces paroles avec un rire un peu sec.

"Mais, reprit-elle, j'attends encore Mademoiselle, votre réponse à ma question.

—Pourquoi je suis venue en Amérique? répondit Dolorès. Mon Dieu, Miss Ward, parce que, au retour de ce qui vous est arrivé, j'ai ressenti, moi, une grande peine du départ de Philippe. Alors j'ai découvert que j'éprouvais pour lui un grand amour.

—Combien curieux, dit l'Américaine, que nous portions ainsi, toutes deux, sur une telle question un jugement semblable! Seulement, par bonheur pour vous, nos expériences sont de sens opposé.

La conversation prit ensuite un tour plus banal. Elena Ward, en l'absence de son père, fit visiter la villa aux deux fiancés. Presque partout figuraient des armes, des bibelots, rappelant l'ascendance maternelle de la jeune fille.

—Mon père, dit-elle, est devenu veuf lorsque j'eus atteint l'âge de dix ans. Il est demeuré très fier d'avoir épousé une squaw, ayant toujours soutenu cette thèse que si davantage de blancs avaient suivi son exemple il existerait une vraie race américaine, au lieu de la population hétéroclite due à tous ces mariages entre immigrés de nations diverses.

"Mais je ne sais pourquoi je vous conte cela. Puis-je savoir si vous demeurerez longtemps à Frisco?

—Une dizaine de jours, tout au plus, répondit Philippe.

—Dommage que vous ne retourniez pas en Europe.

—Comment le savez-vous? demanda Dolorès.

—J'ai parfois les lueurs, répondit la jeune fille, mais des lueurs non coordonnées... Ainsi, je devine que vous allez partir vers l'Ouest, mais je ne pourrais dire exactement où. De même, je prévois que vous allez courir de grands dangers, mais je ne saurais vous indiquer lesquels.

(A suivre)

SALON JEANNINE
30 ans d'expérience
PERMANENTES
$1.00 et plus
Garantie de 9 MOIS
2112 AMHERST.
Tél. AM. 4863

SAVEZ-VOUS
que le meilleur moyen de DESINFECTER LES CHAMBRES DE MALADES c'est l'emploi de LA PARISIENNE EAU DE JAVELLE

Salon ROSETTE
12 ans d'expérience
Spécial à partir de 1.00
AUTRES SANS FILS JUSQU'A $7.00
2451 Notre-Dame Ouest
WILBANK 4831

SALON ROMEO
R. Boucher, prop.
Tous genres de coiffures et PERMANENTES
$1 à $5.
Sans machine ni électricité $3.50 à $5.00
Venez sans rendez-vous
1456 Demontigny Est
Tél. FR. 5275

SALON RAYMOND
Permanentes $1.00
A l'huile $1.50
Autres sans machine à partir de $3.50
6201A Delorimier, coin Bellechasse
DO. 1322

Annoncez dans la "Presse"

LA VIE SOCIALE

SUITE DE LA PAGE 23

de Mlles Alice Mailhot, Gaby Brunelle, Angèle Descormiers et Pauline Carignan.

—Une "surprise-party" avait lieu mardi dernier chez M. et Mme Edmond Morin, à l'occasion du 21e anniversaire de leur fille, Armande. Parmi les invités, on remarquait: M. et Mme Maurice Coutu, Mme Côme Riendeau, Mlles Corinne Riendeau, Gabrielle Laliberté, Eva Mireault, Rita et Claire Bastien, Gertrude Tessier, Fleur-Ange Fournier, Henriette, Thérèse et Colombe Morin, MM. Serge Brousseau, Maurice Péloquin, Marcel Tessier, Georges Chapleau, J.-Paul Chabot, Arthur Rouleau, Lucien et Léopold Morin et autres.

—Mme P.-Emile Boisvert recevra le 15 juin, pour sa fillette, Jacqueline, qui fera sa première communion, ce jour-là.

—Mlle Madeleine Janet donnait, ces jours derniers, un bridge intime, en l'honneur de Mlle Germaine Laperrière, à l'occasion de son prochain mariage. Le goûter fut servi par Mlles Yvette Braun et Claire Janet. La table était ornée de fleurs de la saison.

—Une "surprise party" fut donnée dernièrement à l'occasion de l'anniversaire de naissance de Mlle Suzanne Parent. Les invités étaient Mlles Marie Parent, Réjane Liboiron, Jacqueline Duchaineau, Jacqueline Deslauriers, Gaétone Quévillon, Pierrette Racicot, Suzanne Girard, Pierrette Bergeron, Rosemary Smith, Jacqueline Lacroix, Madeleine Benoit, Rolande Brunet, Jacqueline L'heureux, Bernadette Fournier, Marie-Marthe Charest, Anita Brunet, MM. Jacques Lacombe, Claude Racicot, Guy Dorval, Jean-Paul Charbonneau, Mathieu Pilon, Jean Charbonneau, Claude Girard, Gilles Boullane, André Champagne, Jacques Champagne, Jean Rolland, Paul Goyer, Paul Noël, Gabriel Grenier, Jacques Leduc, Bernard Sabourin, Maurice Rolland et Gérard Rolland.

M. et Mme Fernand Dubé, (Jacqueline Julien), mariés récemment en l'église Saint-Eusèbe.

—Ces jours derniers, en l'église Notre-Dame de Granby, avait lieu le mariage de M. Aurélien Ménard avec Mlle Liliane Lussier. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Pelletier, curé de la paroisse. Le programme musical fut exécuté par Mme Bibo et Mlle Bergeron. Parmi les invités au mariage, on remarquait M. et Mme Arthur Lussier, M. Lucien Ménard, Mlle Irène Ménard, M. et Mme Ernest Paré, M. et Mme Télesphore Auclair, M. et Mme Joseph Blanchard, M. Lionel Duranleau, M. et Mme Aristide Cyr, Mlle Yvette Cyr, M. Gérard Cyr, M. Adélard Fournier, Mlle Cécile Cyr, M. Edmond Forand, M. Henri Forand, M. Paul Forand, M. Moris Forand, Mlle Harvy, M. et Mme Wilfrid Forand, M. Armand Forand, Mlle Gendron, M. et Mme Jos Guy, leur fillette Lucille, Mlle Georgianna Forand, M. et Mme Augustin Durier, leur fille, Mariette, M. et Mme Léon Plantier, M. et Mme Hervé Guy, M. et Mme Alphonse Stébenne, M. et Mme Jos Renaud, M. Bédard Mlle Angela Renaud, M. Chauvin, Mlle Gilberte Renaud, M. Chauvin M. Edouard Renaud, Mlle Rachel Labonté, M. et Mme Roméo Choquette, M. Alphonse Bérard, Mlle Gabrielle Forand, M. Louis Bérard Mlle Cora Forand, MM. David, Marcel, Léo et Roland Forand, M. et Mme Xavier Scott, Mlle Morin Mlle Domingue, Mme Naclen, Mlle Ronnels, M. et Mme Legault, Mme Laporte, Mlle Alice Forand, Mlle Eliza Forand, M. Champlain, M. Ovila Auclair, Mlle Jeanne Deroche M. et Mme Abon Gaboury, M. et Mme Armand Messier, M. Lucien Messier, Mlle Belile, M. Ovide Messier, M. et Mme Ovila Marquis Mlle Marie Jeanne Gervais, Mlle Fernande Forand, M. et Mme Albert Gervais, M. Gérald Gervais, MM. Jean et Romain Gervais, Mlles Claire et Lucille Gervais, M. M. et Mme Napoléon Roy, M. et Mme Saint-Onge, M. Bouffard, M. Ménard, M. H. Couture, Mme Couture, M. et Mme Hermas Gagnon, M. Alfred Gagnon, M. Louis Simon Chaput, Mlle Delia Gagnon, M. Armand Chaput, Mlle Rose Delima Gayon, M. Désiré Chaput, M. Roger Quintal, Mlle Flaure Auclair M. Adrien Auclair, M. Lionel Auclair, Mlle Anita Deroche, M. Gabriel Auclair.

Laprairie désire de nouvelles industries

(Spécial à la "Presse")

Laprairie, 11.—A la recherche de nouvelles industries, la municipalité de Laprairie entreprendra bientôt une campagne dans le but d'attirer de nouvelles compagnies canadiennes et américaines pour qu'elles s'établissent d'une façon permanente dans les limites de la municipalité.

Telle est la déclaration que faisait le maire L. Conrad Pelletier, au cours d'une réunion du conseil, ces jours derniers.

Le conseil eut d'abord une entrevue avec M. William Read, agent industriel des Chemins de Fers nationaux, et doit avoir des entrevues avec d'autres agents industriels de compagnies d'utilités publiques du district. M. Pelletier et les conseillers furent unanimes à proclamer que Laprairie offre de nombreux avantages à des compagnies étrangères qui voudraient s'établir d'une façon permanente dans la municipalité. D'abord, la municipalité offre une très bonne main-d'oeuvre, des taux électriques très bas, des terrains avec la superficie désirée et aussi accomodation de chemin de fer.

Le conseil adopta une résolution pour autoriser la confection du rôle d'évaluation et procéda à la nomination des évaluateurs: MM. Arthur Dufort, Maxime Boyer et Samuel Champagne.

Après la nomination de l'échevin Clovis Page comme maire-suppléant, l'échevin Eugène Lussier a déclaré qu'il soumettrait un projet à une prochaine réunion du conseil dans le but d'adopter un nouveau règlement concernant la fermeture et l'ouverture des magasins de la municipalité.

Propagande rouge

Rome, 11 — Les 3, 4 et 5 mai, le gouvernement de l'U. R. S. S. a envoyé à Londres de l'or pour un total de 1,125,000 livres sterling pour la propagande en faveur de l'ex-empereur d'Ethiopie.

Salon MOINEAU
Spécial PINE APPLE à l'huile ou sans électricité 1.00 à 2.00
LIDO AUTOMATIQUE $3.00 à $5.00
Garanti 8 mois
1596 Mt-Royal E.
AM. 7753

POILS SUPERFLUS ENLEVES POUR TOUJOURS
par l'Electrolyse, seule machine du genre. Nous enlevons aussi SIGNES, VERRUES, ACNE, etc. Méthode recommandée par les médecins.
TEL. MA 9737
ROD. GOULET
461 BLVD ST-JOSEPH E. près St-Denis

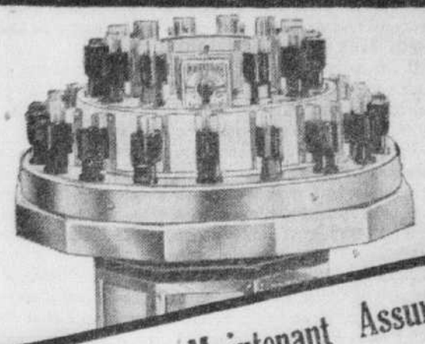
SALON MARIE EVA
Mme R. Paquette, prop.
LIDO AUTOMATIQUE $3 et $5
1938
Un shampooing-teinture sera donné avec chaque permanente moyennant un léger supplément. Coupe de cheveux pour tout genre de coiffure par expert.
3941, rue St-Denis
HArbour 2095 Satisfaction garantie

ANTALGINE
Soulage toujours
MAUX DE TÊTE
En vente partout 25c et 75c
ANTALGINE

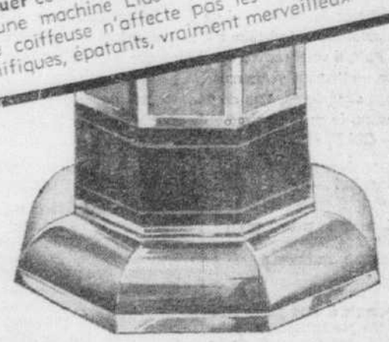
SALON RICHARD
Cette annonce plus 75c vous donne droit à un permanent à l'huile de ondulation à l'eau comprise $1.50
SPECIAL avec ou sans électricité $1.50 à $7.00
Sept Coiffeuses Expertes à votre disposition, y compris Mme CASTONGUAY, ancienne propriétaire du Salon "CURLE".
Garantie de six mois.
Avec ou sans rendez-vous
231 BEAUBIEN EST, TEL. CR. 6324

PERMANENTE LIDO AUTOMATIQUE pour CHEVELURE
souple, lustrée, soyeuse

VAGUES PROFONDES & DURABLES



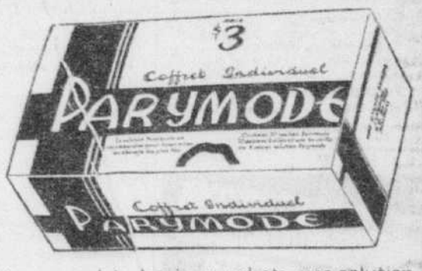
Votre Sécurité Maintenant Assurée
La machine Lido automatique est illustrée pour vous protéger contre toute substitution; ne la confondez pas avec l'ancienne PSE Lido.
La Lido automatique **contrôle** la température, dose la chaleur, prévient cheveux crépus, desséchés ou décolorés. Les machines ordinaires sont munies de cadrans pour **compter** les minutes et voltmètres pour **indiquer** la force du courant mais sachez bien que **compter** et **indiquer** ce n'est pas **contrôler**, ce n'est pas protéger. Sur une machine Lido automatique, la négligence d'une coiffeuse n'affecte pas les résultats toujours magnifiques, épatants, vraiment merveilleux



PROTEGEZ-VOUS... EXIGEZ...
UN COFFRET LIDO AUTOMATIQUE CACHETE

Si vous pouvez payer $5 pour la meilleure permanente au monde, ayez un Lido automatique véritable avec coffret décacheté en votre présence. Shampoo, traitement et rinçage au lait d'amande en plus de la solution Lido authentique et des sachets Lido. Vous serez ravie, enchantée des résultats: chevelure bien frisée, cheveux brillants et permanente durable.

COFFRET INDIVIDUEL PARYMODE
$3



Si vous craignez que votre coiffeuse emploie de vieux sachets, une solution éventée ou de mauvaise qualité, demandez un coffret PARYMODE — mais par précaution qu'il soit décacheté en votre présence. La solution Parymode aux pétales de roses produit une permanente merveilleuse.

EN GARDE! LES SALONS DONT LES NOMS N'APPARAISSENT PAS SUR CETTE ANNONCE N'ONT PAS DE MACHINE LIDO AUTOMATIQUE.

MONTREAL
SALON LOULOU, 7607 Notre-Dame Est, CL. 7532
SALON RICHARD, 231 rue Beaubien Est, CR. 6324
SALON MOINEAU, 1596 Mont-Royal E., AM. 7753
SALON MARIE-EVA 3941 rue St-Denis, HA. 2095
SALON VIVANI, 74 rue Ste-Catherine O. LA. 5344
SALON RENAISSANCE, 278 Ste-Catherine E., HA. 7850
MME L. TREMBLAY, 6704 rue Clarke CR. 3476
SALON MAISONNEUVE, 4055 rue Ontario Est, CH. 4644
SALON BISSONNETTE, 2932 rue Masson, FA. 2211
MME A. DESJARDINS, 1940 rue Delorimier CH. 0922
MME W. BELHUMEUR, 943 rue Moreau, CH. 5105
SALON MARIE BERTHE, 2526 rue Ste-Catherine Est CH. 5913

QUEBEC ET LEVIS
SALON PARYMODE Téléphone 54 rue Ste-Thérèse 30591
SALON LOUISA 31 rue Signai 8283
MLLE O. RAMSAY 4 rue St-Edouard, Lévis 347

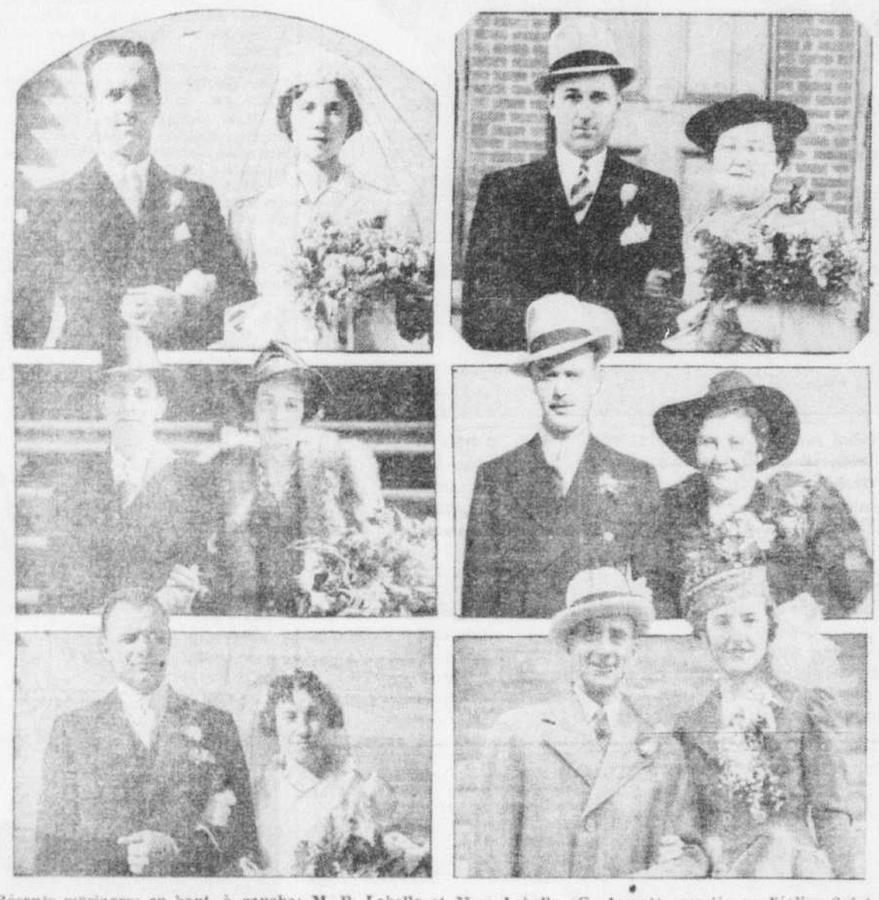
TROIS-RIVIERES ET CAP
SALON SIMONE 42 rue Fusey 881J
BLANCHE DESROCHERS 10 Bonaventure 2601W
SALON LIDO 864 Desforges 1702W
MME DESHAIES 1160 Royale 1505

SHERBROOKE
HOLLYWOOD BEAUTY SHOP 55 rue Couvent 203
SALON LIDO 72 rue King Ouest 670

PROVINCE
SALON LE FAVORI, St-Jean
SALON MARINA, Shawinigan
SALON ALMA, Victoriaville
Mlle ADRIENNE CAILLE, Granby
Mlle JEANNE CAILLE, Granby
SALON LIDO, Mont-Laurier
MME LAPOINTE, Jonquières
SALON LIDO, Mont-Joli
MME A. SCOTT, Chambly Canton
SALON ROLLANDE, Asbestos
GIBEAU & LUSSIER, Sherrington
MME G. LEVEQUE, Bedford
MME J. O. SENECHAL, Matane
SALON MARIA, Châteauguay Bassin
SALON YOLANDE, Montmagny
SALON IDEAL, La Tuque
MME JOS. SIMARD, Dolbeau
MLLE PARISIEN, Brownsburg
ANNETTE PRIEUR, Coteau Station
MLLE A. BOUDREAU, Asbestos
SALON BERTHE, Granby
SALON LIDO, Drummondville
SALON PARYMODE, Drummondville
MME GAUMOND, Granby
SALON ANNETTE, St-Jean Desch.
MLLE DESCOTEAUX, Richmond
MME J. F. BUREAU, Portneuf
SALON ROYAL, Edmundston
TONY BEAUTY PARLOR, Bathurst
SALON MARGOT, Timmins, Ont.
ANITA FRENETTE, Luceville
MLLE A. BEAULIEU, Grand'Mère
SALON LIDO, Napierville
ROSE LEFEBVRE, St-Hughes

COIFFEUSES La cliente a le droit de craindre les vieilles machines usées. Echangez la vôtre pour une Lido automatique.

Voyez: Henri L. Bellefontaine Limitée, 1440 rue Bleury, Montréal.



Récents mariages: en haut, à gauche: M. R. Labelle et Mme Labelle (G. Amyot), mariés en l'église Saint-Jean-Berchmans; à droite, M. Arsène Thibault et Mme Thibault (Fernande Chicoine), mariés en l'église Saint-Paul-de-la-Croix; au centre, à gauche: M. Arthur Longpré et Mme Longpré (Yvette Parent), mariés en l'église Saint-Jacques; à droite: M. Armand Sainte-Marie et Mme Sainte-Marie, mariés en l'église Sainte-Philomène; en bas, à gauche, M. Joseph Aita et Mme Aita (Lucienne Mailhot), mariés en l'église Saint-Jean-Berchmans; à droite: M. Ovila Giroux et Mme Giroux (Simonne Laberge), mariés en l'église Saint-Jean-Baptiste. (Photos F.-E. Marsan, 1998 rue Gilford).

M. Payette, depuis 50 ans à l'emploi de A. Dionne et Fils

Mardi soir dernier, la maison A. Dionne & Fils célébrait le 50e anniversaire de l'entrée à son emploi de M. Victor Payette, acheteur en chef de cette firme importante.

Cette fête toute intime, à laquelle prirent part les directeurs et le personnel au complet, eut lieu au magasin principal, angle S.-Catherine et Drummond.

M. VICTOR PAYETTE, acheteur en chef de la maison A. Dionne & Fils, qui vient de célébrer le 50e anniversaire de son entrée à l'emploi de cette maison.

M. Victor Payette, entré à l'emploi de la Maison Dionne & Fils à l'âge de 16 ans, contribua largement par un travail intelligent et assidu au développement de la Maison. D'un début modeste de jeune commissionnaire il passa par tous les postes et fut enfin promu à la position importante d'acheteur en chef.

Au cours de cette joyeuse réunion qui fut suivie d'un banquet, les directeurs et le personnel félicitèrent chaleureusement M. Payette et lui offrirent de nombreux et riches cadeaux en plus d'une bourse bien remplie.

S.-STANISLAS DE KOSTKA

—M. Rodolphe Lemieux accompagné de M. Albert Lemieux, son frère, Mme Arthur Lemieux, sa mère; Mme Alex. Lemieux, sa grand'mère, ainsi que Mme J.-H. Picard, sa belle-mère, sont de retour d'un voyage de quelques jours à Syracuse, N.-Y.

La beauté du buste
Toutes les femmes et les jeunes filles désireuses d'obtenir une Poitrine harmonieusement développée ou de la raffermir et de combler les vides emploient les
Pilules Orientales
Toniques et reconstituantes, toujours bienfaisantes
Traitement 2 mois, facile et discret
J. RATIÉ, Pharmacien, 45, rue de l'Echiquier, PARIS-X
Agent Général: G. A. LAPOINTE, 910, Edifice Confédération, MONTREAL
En vente dans toutes les bonnes pharmacies.

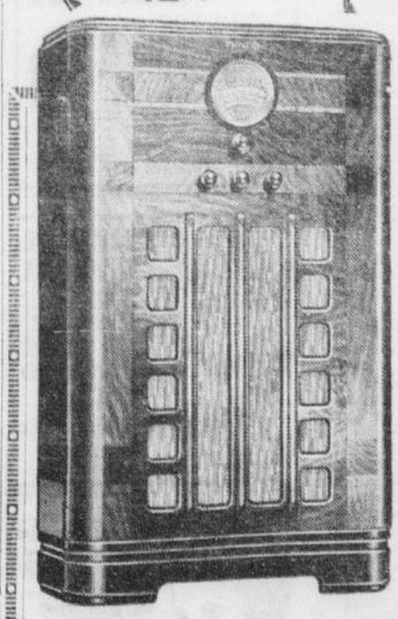
N'ÉCRASEZ PAS LES MARINGOUINS
FLY-TOX, unique en son genre, est économique: avec peu on tue beaucoup.
FLY-TOX
TUEZ-LES AVEC FLY-TOX

SALON GOULET Enr.
G. VAILLANCOURT prop.
SPECIAL: PERMANENTE
avec ou sans électricité. Le salon le plus moderne de l'Est
Régulier $3.00, deux pour $5.00
Régulier $5.00, deux pour $8.00
3 item pour $1.00
Permanentes à partir de $2.00. spirales ou croquignoles.
Huit spécialistes à votre service.
Poils superflus enlevés par "électrolyse multiple". Peeling de la figure, enlèvement des signes, acné, verrues par des experts.
1235 ST-DENIS TEL. HA. 8835

QUELQUES SPECIAUX en JONCS de MARIAGE
Non pas pour un jour — mais pour tout le mois de juin à crédit au prix du comptant.
JONC 10 carats or blanc ou naturel $2.95
JONC $9.95 3 diamants or 10 carats blanc ou naturel
JONC 14 carats or blanc ou naturel $3.75
Ces joncs sont tous gravés à la main
Commandes postales acceptées. Satisfaction ou argent remis.
$9.95
50c Comptant .50 par semaine
Daoust & Fils Limitée
— bijoutiers-diamantaires —
3699 Ste-Catherine Est
Près Nicolet Etablie en 1912. FRontenac 3149 Montréal
Livraison dans toute la ville.

ARTICLES DE DECORATION
POUR LA FÊTE-DIEU ET LA ST-JEAN-BAPTISTE
Grands drapeaux en étamine de laine
Drapeaux en coton sur bâton
Ecussons pour cinq drapeaux
Drapeaux en coton montés en banderole sur corde
Bannières en papier crêpe bleu, blanc, rouge, montés sur corde
Banderoles de drapeaux en coton Canadien, Union-Jack, Français, Pontifical.
PRIX SPÉCIAUX PAR QUANTITÉS DÉTAIL ET GROS
GRANGER FRÈRES Limitée
Libraires, Papetiers, Importateurs
54-56 ouest, rue NOTRE-DAME. LAncaster 2171

UN CADEAU PRINCIER
AUSSI AGREABLE A DONNER QU'A RECEVOIR
MODELES A PARTIR DE 42.95



Hartney
Hartney pour votre radio; l'un suggère l'autre

AU NOUVEAU COUPLE
Achetez-leur ce superbe PHILCO toutes longueurs d'ondes
VOUS LEUR PROCUREREZ DES ANNEES DE PLAISIR
Termes qui vous conviendront
LE PLUS GRAND CHOIX DE RADIOS AU CANADA.
1101 S.-Catherine Est - - CH. 3187★
6745 Rue S.-Hubert - - - CA. 3441
1481 Mont-Royal Est - - - FR. 3102
755 S.-Catherine Ouest - HA. 3202
5627 Avenue du Parc- - - CR. 3660
4433 rue Wellington - - - YO. 3188

LE COURRIER DE COLETTE

Il n'y a pas un âge déterminé pour devenir sérieux. D'aucuns le sont à quinze ans et d'autres, à cinquante, ne le sont pas encore.

D.—A quel âge une jeune fille doit-elle commencer à devenir sérieuse? J'ai dix-neuf ans et je demeure dans ma famille. Je connais un jeune homme plus âgé que moi et beaucoup plus sérieux; il a une jolie situation, nous sortons souvent ensemble en automobile, mais jamais il n'est venu chez moi. Je l'estime bien mais je ne m'entends pas avec sa famille. D'autre part, je fis la rencontre d'un autre jeune homme, de même âge que moi, ayant aussi un bon emploi, mais qui se trouve trop jeune pour se prononcer; je le reçois à la maison, le jeudi et le dimanche, et c'est ce qui froisse le premier dont je vous ai parlé. Ni l'un ni l'autre ne veulent se retirer. Plusieurs me disent que je suis à l'âge de m'amuser, mais d'autres affirment que je puis briser ainsi mon avenir. Je vous dis tout de ma vie afin que vous me donniez un bon conseil.—UNE QUI PEUT-ETRE FAIT FAUSSE ROUTE.

R. — Il y a des personnes qui sont sérieuses à quinze ans, d'autres qui ne le sont pas encore à cinquante. C'est donc que l'âge n'y fait pas grand'chose. Cependant, comme la vie est loin d'être un jeu, et cela dès son début, il importe de la considérer avec la gravité qu'elle mérite.

A dix-neuf ans, beaucoup de nos mères étaient déjà mariées; si on entre plus tard, aujourd'hui, dans la vie conjugale, c'est que les temps sont plus difficiles et qu'il est bon, peut-être, de s'y préparer plus longuement. Dès qu'on lui permet de recevoir des jeunes gens, il me semble que la jeune fille a le devoir de réfléchir et de se demander quel est le meilleur moyen d'assurer le bonheur et la sécurité de son avenir.

Etre sérieuse, cependant, ne veut pas dire être ennuyeuse non plus qu'être [illegible]. Il suffit simplement de savoir discerner ce qui convient de ce [illegible] et de ne jamais perdre de vue le but à atteindre. Ce but, bien entendu, c'est le mariage; si l'on sent l'appel d'une autre vocation, il est inutile de penser aux jeunes gens et c'est vers d'autres horizons que l'esprit devra s'orienter.

Comme le mariage est un choix, il n'est pas mauvais qu'une jeune fille à marier ait plusieurs prétendants. Les jeunes gens, pour la plupart, ne se font pas faute de porter leurs hommages à plus d'une jeune fille; il n'y a pas de raison pour que les jeunes filles n'aient pas aussi la liberté du choix. Je ne vois donc pas que vous puissiez compromettre votre avenir en hésitant entre deux admirateurs.

Ce qui m'inquiéterait davantage, c'est le fait que l'un d'eux ne vous rend pas visite chez vous. Le rencontrer au dehors, sortir avec lui en automobile ne vous mènera à rien de bon, je le crains. Et, s'il ne veut pas aller sagement vous voir dans votre famille, se faire présenter à vos parents, vraiment, je crois qu'il sera mieux de l'écarter de votre chemin. Il montrera ainsi que ses intentions n'ont rien de sérieux, ni de très flatteur pour vous. Il vous restera votre second amoureux qui vieillira s'il se trouve trop jeune, aujourd'hui, pour fixer son sort. Puis, il vous restera aussi ceux que le hasard et les circonstances peuvent encore mettre sur votre route.

Soyez sage et sérieuse, tout en gardant, au coeur, la gaieté de votre âge et, dans vos yeux, la pure flamme qu'y allume toujours la paix d'une bonne conscience. — COLETTE.

D. — Peut-on laver un manteau de flanelle blanche? — FLEUR DE MAI.

R. — Oui, mais le pressage en est assez difficile. Employez de l'eau tiède et une mousse de savon.

D.—Est-il permis à une jeune fille de demander un jeune homme pour l'accompagner à une danse et, en ce cas, à qui est-ce à payer les billets, l'auto, etc.? Je suis étudiante garde-malade et c'est une soirée que donnent les gardes de l'institution où j'étudie.—MERCI D'AVANCE.

R.—Cette invitation ne saurait s'adresser qu'à un ami très, très intime. C'est, en effet, pour beaucoup de jeunes gens, une gêne, et parfois une impossibilité que d'encourir les dépenses de conduire une jeune fille au bal et il ne peut être question, avec un gentleman, que ce soit sa partenaire qui paie les dépenses.

D.—Que signifient les noms Andrée, Suzanne, Ernestine, Jean, Paul, Edmond, Adélard et Adrienne?—DO RE MI.

R.—Andrée, avancée, Suzanne, jeune fille, Ernestine, ardente, Jean, gracieux, Paul, petit, Edmond, gardien, Adélard, noble, Adrien, lointain.

D.—Qu'est-il le plus joli pour l'intérieur d'une maison, la peinture ou le papier?—MIMI FRANCINE.

R.—C'est matière de goût et aussi selon le style de l'appartement.

D.—Vous dites que c'est le dernier amour qui est le meilleur, mais ne peut-on pas, du premier amour, faire son unique et dernier amour, quand son objet est conforme à votre idéal?—UNE QUI EST A SON PREMIER AMOUR.

R.—Oui, sans doute, mais la chose n'arrive pas très fréquemment, car l'inconstance est un peu le propre de la nature humaine.

D.—Est-ce qu'une femme peut assister aux funérailles de son mari?—MLLE JEANNE D'ARCK.

R.—Oui, rien ne l'en empêche. Je ne connais pas le langage des timbres ni celui du papier à lettres.

D.—Conseillez-vous la correspondance avec un inconnu à une jeune fille qui ne pourra jamais se marier, à cause d'une infirmité?—TOUJOURS SEULE.

R.—Non, car je crois sincèrement qu'en fin de compte, cette correspondance apporte plus de déboires que d'agrément.

D.—Je suis demandée comme demoiselle d'honneur à un mariage, et la mariée sera en bleu. Je vous demande de quelle teinte choisir ma robe?—Je suis brune. Quels souhaits adresse-t-on aux mariés et quel cadeau leur ferais-je?—VINGT ET UN PRINTEMPS.

R.—Vous pourriez choisir du rose ou du jaune pâle.—On souhaite du bonheur à la mariée et on félicite le marié. Offrez un objet pour la maison selon vos moyens et vos goûts.

D.—Lorsque meurt un membre de la famille d'une amie, ne doit-on pas adresser ses condoléances qu'à celle-ci ou si on les adresse à toute la famille? Et si l'on est ami avec toute la famille, à qui les adresse-t-on?—COEUR EN PEINE.

R.—On adresse à l'amie, mais on peut marquer: condoléances à vous et aux vôtres. Dans le cas où l'on connaît toute la famille, on adresse sa lettre à la personne la plus proche parente du défunt.

D.—Que puis-je employer, à part du vinaigre chaud que j'ai essayé sans succès, pour détruire les lentes dans les cheveux? — DECOURAGEE.

R.—De l'onguent de mercure que vous aurez chez le pharmacien.

D.—Une jeune fille peut-elle s'informer de la santé d'un jeune homme? — MARCELLINE.

R.—Oui, sans doute.

D.—Je suis une jeune fille de dix-huit ans, honnête et sérieuse, et je souffre déjà d'une déception d'amour. Je suis sortie un an avec un ami d'enfance qui m'a délaissée pour une autre et nous ne nous parlons plus. Cependant, à notre dernière rencontre, il s'est montré plus gentil et il m'a demandé de le recevoir de nouveau, ce que j'acceptai. Depuis ce temps, il vient à tous les dimanches, mais n'a pas l'air de vouloir être sérieux. Que dois-je penser?—JE SUIVRAI VOS CONSEILS.

R.—Attendez que votre ami se déclare, mais sans trop compter sur lui. Ne vous privez pas pour lui de recevoir d'autres jeunes gens.

D.—Est-ce que le nom Laboursodière doit prendre la particule "de". Il y a trois générations on l'écrivait ainsi, mais maintenant beaucoup l'écrivent: de Laboursodière? — JE VEUX SAVOIR.

R.—Je crois que la particule n'est mise là que par parade, si on l'écrivait sans particule il y a trois générations.

D.—Je suis mariée depuis cinq ans et j'ai une petite fille. Mon mari ne me tient pas au courant de ses affaires, mais il me dit toujours de dormir tranquille quand je lui en parle. C'est avec ses parents qu'il combine tout. Il est malade, jamais sa mère ni ses soeurs ne viennent le soigner, mais ce sont des gens rusés et menteurs. Ma belle-mère m'a déjà dit que je n'aurais rien à la mort de mon mari. Ce sont des propriétés qu'il a et qui rapportent à peu près $2,000 par année. Ce sont ses frères qui perçoivent les loyers. Croyez-vous que je pourrais être déshéritée? — DIANE.

R.—Un homme n'a pas le droit de déshériter complètement ses enfants et sa femme, si elle n'a pas de contrat de mariage, a droit à la moitié des biens. Je ne sais quels sont vos arrangements. Il faudrait voir un homme de loi et lui expliquer la situation. Le danger est que votre mari se laisse circonvenir et vende ses propriétés à ses frères ou à sa mère. Essayez d'empêcher cela.

D. — Vous m'obligeriez en me disant à qui je dois écrire pour obtenir un renseignement au sujet de la bibliothèque de l'Institut Fraser. Je ne veux pas parler des dames qui sont en charge de la distribution des livres, mais des dignitaires-hommes? —SIMONETTE.

R. — Je crois que la direction active de la bibliothèque est confiée à Miss M. MacDonald et que c'est à elle que vous devez écrire pour obtenir des renseignements au sujet de cette institution.

REPONSE A "DEFENSEUR DES DROITS RELIGIEUX".— Je partage tout à fait votre opinion quant à la communauté dont vous parlez. Elle m'est connue personnellement et j'admire sans réserve le tact, la discrétion, comme la largeur de vues et la piété éclairée qui la caractérise. — Je veux maintenant vous faire remarquer que le paragraphe auquel vous faites allusion dans mon article, n'était pas de moi, mais, comme je l'expliquais, c'était une citation d'un travail, du reste très au point, publié dans une revue religieuse. Je vous prie de le relire attentivement.

REPONSE A FAIR PLAY. — J'approuve votre idée de vouloir refaire votre vie, mais il m'est impossible de vous y aider de la manière que vous le demandez — je n'ai pas l'adresse de la correspondante en question et, pour des raisons sérieuses, je ne puis ainsi favoriser des rencontres entre mes correspondants. Je veux croire que tous sont, comme vous, des plus recommandables, mais je n'en connais aucun au point de pouvoir m'en porter garante.

—Mlle Annette Lessard, 2568 rue Montgomery, Montréal, demande la chanson : Partir un jour.

—Mlle Irène Laporte, 1227 rue Demontigny est, Montréal, demande la chanson : O ma Lola.

—Mlle Odette Beaulieu, 172 Pine Street, Lewiston, Maine, demande la chanson : Quand on s'aime bien tous les deux.

—M. Emile Kane, C. G. S., Fromenac, office des Signaux, Trois-Rivières, demande la chanson : Les beaux jours sont si courts.

—Mlle Estelle Dubé, Sainte-Perpétue de Nicolet, demande la chanson: Imaginons que nous avons rêvé.

—Mlle Marguerite Lavoie, 6436, 1ère avenue, Rosemont, Montréal, demande la chanson : Si tu reviens.

—M. Georges-Etienne Goyette, 35 rue Saint-Ignace, Laprairie, demande la chanson: Parlez-moi d'amour.

—M. Paul Paquin, 5710 rue des Erables, Montréal, demande la chanson: Pourquoi mentir ?

—Mlle Madeleine Claremont, Saint-Martin de Laval, demande la chanson: Quand on s'aime bien tous les deux.

—Mlle Thérèse Tassé, 85 rue Saint-Denis, Saint-Jérôme de Terrebonne, demande la chanson: Une étoile qui passe.

—Mlle Fernande Whissell, 7646 rue Henri-Julien, Montréal, demande le numéro 9 du feuilleton : Six hommes et cent millions.

—M. Armand Tourigny, Saint-Vincent de Paul, Abitibi, demande la chanson: Tant qu'il y aura des étoiles.

—Mlle Alice Harvey, 8392 rue Saint-Denis, Montréal, demande à échanger des poèmes.

—Mlle Yvonne Gratton, 7762 rue Boyer, Montréal, demande la chanson: Le plus beau refrain de la vie.

—M. Jacques Clément, Saint-Joseph du Lac, Deux-Montagnes, demande la chanson: C'est un mauvais garçon.

—M. Gérard Pépin, 1896 rue Gauthier, Montréal, demande à communiquer avec la personne qui possède un cinq-sous américain de 1913 et qui signait Louise, dans le courrier.

—M. Jean-Louis Poupart, 8015 rue de Gaspé, Montréal, demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—M. Gaston Potvin, 7921 rue Casgrain, Montréal, demande la chanson: Ti-pi-tin.

—Mlle Louise Morisset, institutrice, Palmoral, Abitibi, demande des monologues pour fin d'année scolaire.

—Mlle Violette Bernier, 4083 rue Parthenais, Montréal demande la chanson: Ti-pi-tin.

—Mlle Albiola Marengère, Sainte-Monique de Nicolet, demande la chanson: Chante, chante pour moi.

—Mlle Réjane Dontigny, 3479 rue Demontigny est, Montréal, demande la chanson: Les beaux jours.

—M. Roland Dupré, 8719 rue Routhier, Montréal, demande le premier numéro du feuilleton: Le dragon noir.

—Mlle Thérèse Charpentier, 5803 rue des Erables, Montréal, demande la chanson: L'amour est passé près de vous.

—Mlle Yvonne Bantille, Sanatorium Bourget, Montréal, demande la chanson: Je rêve au fil de l'eau.

—Mlle Jeanne d'Arc Clouthier, Hôpital S.-Jean-de-Dieu, Gamelin, Montréal, demande la chanson: La berceuse d'amour.

—Mlle Rolande Bernier, Saint-Grégoire de Laprairie, demande la chanson: J'aurais bien voulu.

—M. Jean-Paul Bernier, Saint-Isidore de Laprairie, demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—Mlle Yvette Allaire, casier 746, Saint-Jérôme de Terrebonne, demande la chanson: Sur le chemin des écoliers.

—Mlle Antonine Ricard, Saint-Urbain de Châteauguay, demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—M. Alfred Fauteux, Saint-Hermas des Deux-Montagnes, demande la chanson: Le plus beau refrain de la vie.

—Mlle Marguerite Cloutier, 573 rue Saint-Georges, Trois-Rivières, demande la chanson: L'amour est passé près de vous.

—Mlle Lily Poudrier, Saint-Donat de Montcalm, demande la chanson: Le plus beau refrain de la vie.

—Mlle Thérèse Duchesne, 276 rue Bourget, Montréal, demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—M. Louis Hébert, Saint-Ubald de Portneuf, demande la chanson: Je n'avais qu'un seul amour.

—Mlle Annette Piché, R.R. no 3, Saint-Pie de Bagot, demande la chanson: Une rose à la boutonnière.

—Mlle Lucile Decelles, Sainte-Martine de Châteauguay, demande la chanson: Nénette et Rintintin.

—Mlle Lisette Hétu, 4056 rue des Erables, Montréal, demande à échanger des poèmes.

—Mlle Rita Johnson, 152a rue Concorde, Saint-Hyacinthe, demande la chanson: Darling, je vous aime beaucoup.

—Mlle Berthe Houle, C. P. 934 Sorel, demande la chanson: Si vous saviez pour qui je chante.

—Mlle Jeanne Marthineau, Saint-Cléophas de Brandon, demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—Mlle Claire Croteau, village de Deison, Laprairie, demande la chanson: Je sais que vous êtes jolie.

—Mlle Michelle Roy, 3859 boulevard Lasalle, Verdun, Montréal, demande la chanson: Te souviens-tu?

—Mlle Rolande Gingras, 7710 rue Poucher, Montréal, demande la chanson: Te souviens-tu, ô mon amour?

—Mlle Lucienne L'Heureux, 1029 rue du Parc Lafontaine, Montréal, demande la chanson: Ti-pi-tin.

—Mlle Cécile Desaureault, 1427 rue de Boucherville, Longue - Pointe, Montréal, demande la chanson: L'amour est passé près de vous.

—Mlle Marikka Alvarez, 4034 rue Cool, Verdun, Montréal, demande la chanson: Envoûtement.

—Mlle Rolande Gagnon, Saint-Jérôme de Terrebonne, demande la chanson: Je rêve au fil de l'eau.

—Mlle Marie-Ange Larivière, 28 rue Kipling, Hawkesbury, Ont., demande la chanson: Bohémienne aux grands yeux noirs.

—Mlle Pauline Miron, 2316 rue Azilda, Tétraultville, Montréal, demande la chanson: Pourquoi, quand je te dis: je t'aime?

—Mlle Annette Charland, Saint-Sulpice de l'Assomption, demande la chanson: A dix-huit ans, je sortais d'une église.

—Mlle Simone Huneault, 2149 rue Montgomery, Montréal, demande la chanson: J'aurais bien voulu.

—M. Théodore Thibodeau, 6325 rue Saint - Dominique, Montréal, demande la chanson: J'aurais bien voulu.

—M. Théodore Thibodeau, 6325 rue Saint-Dominique, Montréal, demande à échanger des timbres.

L'ÉLÉGANCE POUR TOUTES

L'ELEGANCE estivale recherche la sobriété tout en voulant un peu de fantaisie.

3265—Robe de sport à col rabattu et pochettes appliquées. Le patron se fait pour 14, 16, 18 et 20 ans et en 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46 pouces de buste.

2065—Robe estivale en mousseline ou chiffon imprimé. Se fait pour 14, 16, 18 et 20 ans et en 32, 34, 36, 38, 40 pouces de buste.

TOUTE demande doit être adressée comme suit: Dépt. des patrons, La Presse, Montréal. Prière de mentionner exactement la grandeur du patron désiré et le numéro du modèle choisi. Ne pas demander des mesures autres que celles qui sont spécifiées. Inclure 15 cents soit par bon postal, mandat d'express ou argent sous pli recommandé. La Presse n'est pas responsable des lettres non reçues. Ces patrons ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux.

On est prié . . .

De ne formuler qu'une seule demande à la fois.

De ne demander aucune adresse commerciale, les annonces y pourvoyant.

De donner son adresse quand on demande à échanger recettes, chansons ou renseignements.

De ne poser autant que possible que des questions d'intérêt général.

D'être patient enfin parce qu'aucune lettre ne peut recevoir de réponse dans la semaine où elle a été écrite. Le courrier est pour cela trop volumineux.

SALON ROSETTA

Permanente 50c
A L'HUILE 1.00
VALEUR DE 4.00 pour 1.75
Autres Permanentes sans fils
Eugène $8 à 10.00 pour 4.50
Garantie : 6 mois et plus.
AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
3303 Est, rue Ste-Catherine
Coin Darling FRontenac 6696

BEAUTE DE LA FORME

Une poitrine bien développée, gracieuse et élégante est l'un des principaux attraits de la silhouette féminine — pour l'obtenir, faites usage de la
GELÉE ROSE
une crème délicieusement parfumée, sans graisse et qui disparaît immédiatement après application.
(Absolument inoffensive.)
PRIX SPECIAL 60c
PRODUITS FRANÇAIS ENRG.
Montréal — 3613, Ave. du Parc. LA. 0760
Aussi en vente au Studio Venus, 105 rue Des Forges, Trois-Rivières.

Crème de lait
PASTEURISE
Kahane

Grand choix de
CADEAUX
Offre très spéciale

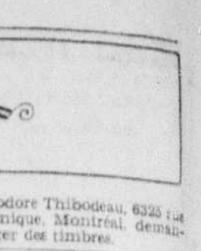
Goblets (haut)
Goblets (bas)
Clarets
Champagne
Sorbets
Assiettes
Rég. 29c
19c
Clarets, Cocktails, Sherry, Port, Chartreuse, Rég. 25c 15c
Livraison en dehors de la ville sur réception de bon de poste, s.v.p. nous accorder 3 jours pour la livraison.
H. C. GREGOIRE Ltée
1371 Ste-Catherine E.
CH. 3078 entre Plessis et Panet

Rides de la figure et du cou effacées par vous-même dès la première application du
Relève-Figure Pinard $2.50

Ces résultats vous sont absolument garantis ou argent remis
Démonstration gratuite à mon studio.
Commandes postales ou téléphoniques exécutées.
Brochurette gratuite sur demande.
LOUISE PINARD, Enrg.
Nouvelle adresse : 1662 Est, rue Sherbrooke, AM. 1916

SALON MARIE ANTOINETTE

SPECIAL
Indétrissable à l'huile
2.00 POUR 1.00
3.50 " 2.00
4.00 " 3.00
Garantie de 6 mois
VAPO-CURL sans chaleur, sans électricité
3.50 et 5.00
Tél.: CHerrier 4243
2117 DESERY près Ontario

Salon DUMAS
Special Permanentes $1 à $5

EUGÈNE reg. $8.00 pour $5.
AUTRES sans machine $3 et $5.
Pour cheveux teints et blancs
Venez avec ou sans rendez-vous
DU. 4400 AM. 3321
8142-A 1353
ST-DENIS MT-ROYAL

POILS SUPERFLUS enlevés pour toujours au moyen de l'Electrolyse
Méthode prescrite par le corps médical
ACNE — BOUTONS — RIDES PEAU DISGRACIEUSE
GARANTIE de RÉUSSITE où tous les autres traitements ont failli.
Diplomée de l'Institut KEVA DE PARIS
1396 Ste-Catherine O. PL. 4311

Crème Orientale

GOURAUD
Appliquée avec soin, embellit découverts, protège contre les brûlures du soleil et du vent et conserve au teint sa beauté.
Blanc, Chair, Rachel Sun-Tan

Pili-Cire
Banni à jamais chez soi les poils disgracieux.
RENSEIGNEMENTS GRATUITS
Inclure timbre pour Réponse
Livraison par toute la ville
MA. 7650 ou CH. 9337
Prix 50 cents
Mlle Alice Proulx, 362 N.-Dame. O.

Salon Thomas
PERMANENTE
A l'huile 1.00 à 2.00
75c

Autres à la Vapeur et SANS ELECTRICITE
2.50 à 5.00
Tout Travail Garanti
3661 Ste-Catherine E. près Chambly
FRontenac 4745

BEAUTE DE LA FEMME
Seul produit de ce genre qui engraisse et développe la poitrine dans 30 jours. Garanti inoffensif. Aucune pilule ou drogue à prendre. Envoyez 5 sous pour brochurette
Culture de Beauté Orientale
Casier Postal 66 Station "N" Montréal P. Q.
MARQUE DE COMMERCE

Spécial pour cette semaine
Permanente
A L'HUILE Garantie 7 mois 75c
SANS MACHINE rég. 5.00 pour 2.00 et plus
à la VAPEUR 2.50 et plus
TEINTURE GRATIS avec permanente de $3.50 ET PLUS.
Salon MOULIN ROUGE
1345, Montcalm
Tête porte en bas de la rue Ste-Catherine
3 rues à l'est d'Amherst. FR. 1969
VENEZ SANS RENDEZ-VOUS

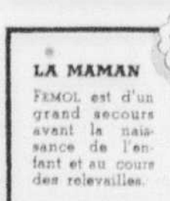
Sa vie a coûté une vie...

SON premier sourire, son premier regard sur la vie . . . et la maman ne sera pas là pour l'accueillir. Tous les ans, ce drame silencieux se répète mille fois au Canada. Tous les ans, mille bonheurs se changent brusquement en mille deuils . . . Mais pourquoi? Dans plusieurs cas, une soumission rigoureuse aux conseils du médecin et un traitement suivi aux pilules FEMOL auraient évité ces conséquences douloureuses...

Grâce à FEMOL, des milliers de femmes ont franchi avec sérénité les étapes pénibles de leur vie. Et combien d'entre elles, qui redoutaient tous les mois la période accablante, voient maintenant sans malaises, sans terreurs, l'approche de la journée difficile? . . .

FEMOL n'est pas un simple calmant: c'est un concentré végétal qui tonifie les organes particuliers au sexe féminin et les rend plus aptes à remplir leurs fonctions naturelles. Pourquoi ne pas adopter FEMOL aujourd'hui même? La santé et la joie de vivre coûtent si cher: une boîte de FEMOL coûte si peu . . .

LA JEUNE FILLE
FEMOL est recommandé au cours de la période difficile où la jeune fille devient femme.


LA MAMAN
FEMOL est d'un grand secours avant la naissance de l'enfant et au cours des relevailles.

LE RETOUR D'ÂGE
Pourquoi redouter la ménopause? FEMOL rend facile cette période de transition.

FEMOL
CONCENTRÉ PUREMENT VÉGÉTAL
Joignez vous à la foule des femmes heureuses

ESTHÉTIQUE

CHARME ET BEAUTÉ

MAINTIEN

Le massage facial, excellente chose

Nul mieux que lui n'opère une action préventive ou curative, à condition d'être pratiqué selon les règles de l'art

Le massage facial était, jusqu'à ces dernières années, plus répandu en Angleterre et en Amérique qu'en France où on avait longtemps, ignoré son utilisation.

En effet, lorsqu'il est convenablement pratiqué, il devient un puissant agent de rajeunissement, car il raffermit les muscles du visage, tonifie l'épiderme, atténue ou efface les rides.

En même temps, il nettoie admirablement la peau qui, sous les doigts experts, se débarrasse de ses squames, élimine tous ses déchets, lui permettant de respirer librement. Les tissus peuvent alors recouvrer toute leur souplesse, les lignes du visage se relèvent, le teint devient plus clair, plus délicatement coloré, parce que le sang circule mieux.

Meilleurs effets

Et de même que le massage du corps (massage oriental ou massage occidental) procure une immense impression de détente, de bien-être, il semble que le massage facial supprime ou atténue les pénibles stigmates de notre vie moderne, qu'une activité surmenée développe au maximum, vieillissant précocement le plus charmant visage.

Voici pour les avantages de ce système. Passons maintenant aux inconvénients qui méritent quelques moments d'attention.

Condition première

Je vous ai mises en garde bien souvent contre certaines pratiques de rajeunissement dont le danger ne peut être contesté. Le massage réclame de la part de celui ou de celle qui le pratique une connaissance approfondie de l'anatomie, de la myologie surtout, sous peine de dérailler fâchement et de rendre le remède pire que le mal. Combien de rides encore peu apparentes se sont incrustées dans la peau, transformées en attristants sillons, parce que le massage n'avait pas été effectué dans le sens qu'il fallait, ou bien que la main qui l'exerçait était trop rude ou trop lourde.

Et, en pareil cas, il ne convient pas de jeter l'anathème sur les masseurs et masseuses de profession, car combien de femmes, n'ayant fait aucune étude préalable, ne doutant pas de leurs capacités, se sont faites elles-mêmes les artisans de leur propre déchéance en se livrant à des manoeuvres maladroites ou dangereuses sur leur visage qui n'en pouvait mais!

Méthode de choix

Bien compris, le massage peut être une méthode de choix, dont l'action peut devenir indistinctement préventive ou curative. Vous devinez sans peine que la première manière permet des résultats plus probants, la seconde réclamant d'avantage de temps, de persévérance, avec des moyens plus compliqués.

Pour les cas bénins, l'effleurage, le tapotement seront presque toujours suffisants. Dans les cas plus sérieux, surtout s'il s'agit de bajoues, d'amaigrissement, de flétrissure, d'atonicité, il faudra recourir au pétrissage, au pincement, et sans doute au vibromassage obtenu à l'aide d'un appareil électrique.

Si j'ai parlé du danger des mains inhabiles ou inexpérimentées dont vous devez toujours vous défier, car, en l'occurrence, il est désastreux de servir de "cobaye", je veux encore attirer votre attention sur des appareils qui ne répondraient pas à ce que vous attendez d'eux, avant de commencer ou de faire commencer sur vous-même une série d'opérations qui, pour être efficaces, réclament une véritable science unie à une longue habitude.

La meilleure chose, en l'occurrence, est de confier cette tâche délicate à des experts reconnus.

L'acné, chez les jeunes filles

Voilà bien le mal de la jeunesse! La encore, maman doit intervenir. Il faut qu'elle se rende compte que certains boutons d'acné peuvent laisser sur le visage de leur fille des cicatrices qui ne disparaîtront jamais. L'acné est de plus l'indice de troubles de la santé qui peuvent devenir graves si on ne les soigne pas. Là l'intervention du médecin est indispensable. J'attire donc spécialement l'attention de votre mère sur l'urgence de ne pas vous laisser avec un teint fleurissant anormalement en disant que toutes les jeunes filles ont des boutons et que cela passera tout seul... D'abord, toutes les jeunes filles n'ont pas des boutons et, ensuite, il est rare que cela passe tout seul quand elles en sont affligées.

La nuque dégagée, voilà le mot d'ordre du jour. Ce modèle vu de profil et de dos souligne très heureusement les tendances nouvelles qui accusent un mouvement en hauteur avec vagues larges et souples se prolongeant en bouclettes.

La grande erreur!

Quand une femme "belle" est entrée dans la vie d'un homme, les inconvénients sont là. Voici ce qu'ils en pensent:

Elle ne songe qu'à accentuer ou à conserver sa beauté. Elle pèse soigneusement tout ce qu'elle mange, de manière à acquérir ou à maintenir le poids qu'elle s'est fixé. Sert-on une bonne poularde, un civet de lièvre réussi, un entremets fameux? Elle repousse tout cela avec un air méprisant. Seul, le souci de sa ligne l'intéresse. Si elle est un peu trop maigre, elle se condamne à ne manger que du macaroni. Si elle tend vers l'embonpoint, des épinards et de la compote de pommes. Comme boisson, elle ne prend que de l'eau.

Là, est la grande erreur. Il faut faire tout cela, mais surtout ne pas le dire et se permettre plutôt un petit écart de régime. Le succès est à ce prix.

La natation, un sport de beauté

Un sport complet excellent pour la femme est la natation. A cette époque de l'année, il est à l'honneur et le sera encore davantage.

En toutes saisons, du reste, il y a dans les grands centres des piscines chauffées qui permettent de le pratiquer. Les nageuses convaincues n'y renoncent point, et à juste titre... car il entretient tous les muscles dans un état parfait.

Ce n'est pas un sport coûteux. Bien entendu, si vous passez une demi-heure ou trois quarts d'heure pour aller à la piscine, une demi-heure pour vous déshabiller et un quart d'heure pour vous maquiller, il vous restera juste dix minutes pour vous ébattre dans l'eau. N'allez pas, en rentrant chez vous, vous imaginer que vous avez fait quelque chose de très bien. Arrangez-vous pour pouvoir "nager" vraiment vingt bonnes minutes, une demi-heure même. La culture physique que vous pourriez faire après sera excellente, si vous ne l'avez pas faite chez vous le matin.

Menus conseils

La beauté froide ne fait sur l'homme qu'une impression superficielle et fugace.

* * *

L'escrime est une excellente façon de garder ou d'acquérir une jolie ligne et une belle école de maîtrise pour les nerfs féminins!

* * *

Quelqu'un a dit: "Le Français mange trop de pain, l'Anglais trop de viande..." Si vous avez cinq minutes inoccupées, aux alentours de la cinquantaine, employez-les à méditer cette boutade.

* * *

Vous vous trouvez parfois embarrassée lorsque la capsule de rouge compact qui est dans votre poudrier doit être remplacée. Faire sauter l'ancienne est un jeu; mais comment fixer la nouvelle? C'est bien simple: grattez soigneusement le fond du poudrier, puis mettez quelques gouttes de vernis à ongles. Appliquez la capsule bien en place et laissez sécher. Elle sera fixée.

* * *

Si pour une raison ou pour une autre vous ne voulez pas vous livrer vous-mêmes aux petites opérations domestiques quant aux masques de rajeunissement, vous trouverez dans le commerce des produits tout préparés.

Certains, liquéfiés au bain-marie, se solidifient sur le visage, prenant la consistance d'un véritable masque de bristol à l'intérieur duquel restent gravées toutes les marques de l'épiderme.

D'autres, étendus tels quels, sous forme de pâte, se transforment en huile fluide, que l'on enlève au bout d'une heure avec un régénérateur facial.

COUPS DE SOLEIL

Votre nez et votre menton ont reçu un coup de soleil: les voilà rouges et enflés... S'ils se mettent à peler, vous n'oserez plus vous montrer! Il faut à tout prix empêcher ce désastre.

Appliquez du jus de concombre frais (on en trouve de tout jeunes, verts, mais pleins de suc). Imbibez une épaisse compresse de coton hydrophile et posez-la en masque pendant une heure sur votre visage en la rafraîchissant toutes les dix minutes environ.

Pour la nuit, gardez de petits cataplasmes de fécule de pomme de terre ou d'amidon. N'employez surtout pas d'alcool ni de glycérine.

Des soins de beauté de toute nécessité

Préparez l'avenir, mesdemoiselles, en prenant de votre jeune personne, tout le soin qu'elle requiert, en vous appuyant sur cet axiome qu'il vaut mieux prévenir que guérir.

L'épineuse question du maquillage, tel qu'on peut l'autoriser pour des jeunes filles de moins de vingt ans revient à l'ordre du jour. Il n'est pas superflu, nous semble-t-il, de guider ces adolescentes relativement aux "soins de beauté" convenant à leur âge.

Si nous en croyons les physiologistes, l'épiderme commence déjà à perdre de sa vitalité dès la seizième année... C'est terrible à penser! Il est vrai que, au point de vue scientifique, l'activité cellulaire se mesure au moyen du microscope... Rassurez-vous donc, mesdemoiselles: vous pouvez avoir confiance en vous pendant de longues années encore!

Retenez cependant cette indication essentielle que le "vieillissement" de la peau est un phénomène naturel, précoce, toujours menaçant, dont on ne saurait trop tôt se protéger par des soins intelligents.

Points faibles

Il est des points du visage plus exposés aux rides et aux déformations; des régions fragiles sensiblement les mêmes chez toutes les femmes, avec quelques "nuances" personnelles qui tiennent à la conformation de chaque visage.

Le pli naso-génin, c'est-à-dire celui qui réunit l'aile du nez au coin de la bouche (dit aussi "ride de misère", car il s'accentue cruellement sur les visages fatigués, douloureux et déçus par la vie) apparaît en premier sur une jeune physionomie.

Certains visages d'enfants le présentent déjà, assez accentué, dès la huitième année. On ne peut donc pas espérer y échapper tout à fait. Tout ce qu'il faut, c'est éviter qu'il ne se creuse trop profondément en faisant "tomber" les coins de la bouche.

Vous lutterez contre cet inconvénient en massant chaque jour, en rond et en remontant, toute la longueur de cette dépression, à l'aide d'une bonne crème nourrissante.

Belle denture

Pensez aussi à bien mâcher les aliments, à conserver de bonnes dents. Vous ne pouvez imaginer à quel point l'intégrité des dents est favorable à la jeunesse du visage. Elle explique parfois certaines beautés prolongées au delà des limites habituelles; tandis que de mauvaises dents "ruinent" littéralement l'équilibre de la face. Cela se conçoit quand on se rappelle que c'est par l'exercice constant des petits muscles des joues et des mâchoires que l'ovale assure sa fermeté et sa pureté de contour.

Ayez soin, également, de surveiller vos expressions habituelles; de ne jamais garder une physionomie boudeuse, mélancolique ou amère quand vous êtes au repos. Sans être crispée dans un éternel sourire — qui deviendrait vite un rictus — tâchez de présenter constamment une expression de douceur souriante, de grâce sereine. Cela vous deviendra tellement naturel que vous ne pourrez plus être autrement; et votre beauté en tirera un bénéfice incalculable pour le présent comme pour l'avenir.

Le nombre est considérable des femmes jolies, gratifiées par la nature de traits fins et réguliers, qui se sont "enlaidies" à plaisir par une expression dédaigneuse, dégoûtée, dont leur peau a conservé la marque sous forme de rides "tombantes" extrêmement vieillissantes.

Le double-menton

Quant au double-menton, second signe de l'âge, qui peut se dessiner très tôt — puisqu'on le constate sur des jeunes filles de dix-huit ans, — il provient, en général, d'attitudes fâcheuses pendant les heures de travail et de sommeil.

Evidemment, certaines conformations fuyantes de la mâchoire et certaines localisations graisseuses au niveau du cou y prédisposent tout particulièrement... Raison de plus pour veiller à la manière dont vous tenez votre tête: si vous travaillez en vous penchant, en vous "rengorgeant", c'est-à-dire en enfonçant votre menton dans votre gorge, vous accentuez le pli du double-menton. Observez vos jeunes camarades pendant qu'elles lisent, qu'elles cousent, et même pendant qu'elles marchent. Combien d'entre elles pensent à relever la tête?

Ce serait cependant le seul moyen d'effacer le double-menton.

Au repos

De même, pendant que vous dormez, ne pliez pas votre cou à la manière des colombes. C'est peut-être très poétique, mais combien dangereux pour l'ovale! Couchez-vous résolument, en soldat; sans oreiller, la tête à plat, le cou détendu, sur un matelas mince et ferme. Ce sera un entraînement excellent, non seulement pour votre visage, mais aussi pour tout votre corps.

Mais venons à la troisième zone dangereuse: le front et l'entre-sourcils. Les rides du front, verticales ou horizontales selon les visages, se forment, elles aussi, dès l'adolescence.

Les enfants nerveux, scrupuleux, très attentifs, marquent leur front de deux barres d'entre les sourcils, qu'ils vont garder toute leur vie, s'ils ne réagissent pas très vite. Ces barres ne déplaisent pas sur un front viril; mais elles accentuent un peu trop un front féminin.

Massez donc soigneusement tout l'espace de votre front où vous voyez apparaître la moindre ride; massez aussi vos sourcils en les pinçant d'avant en arrière. Et évitez autant que possible de rider votre front en parlant ou en travaillant. C'est difficile, nous le savons; aussi faut-il s'y exercer dès la première jeunesse.

Tout ceci dit, ne vous faites pas trop de souci et restez avant tout simples et naturelles dans vos attitudes et vos expressions. Il vaut mieux avoir une ride de trop qu'une grâce de moins!

Les soins du cou

Avec la belle saison, les encolures se dégagent, mettant en pleine lumière le cou. Très fragile, il faut, pour conserver sa plénitude et sa beauté, des soins constants et particuliers.

Pour éviter qu'il ne se ride prématurément lotionnez-le chaque matin avec une bonne préparation.

Le massage quotidien est indispensable. Avec la main, enduite d'huile d'amandes douces, descendez du menton vers la gorge. Continuez en tournant les mains, simultanément, du menton vers la nuque.

Trop maigre

Chaque matin, étendez-vous à plat ventre, le buste appuyé sur les avant-bras. Tournez la tête très lentement de droite à gauche et de gauche à droite, en ayant soin de la maintenir bien en arrière. Exécuter ce mouvement vingt fois consécutives. Le résultat sera encore plus certain si vous recommencez ce mouvement le soir également.

Trop gras

Evitez tout amaigrissement trop rapide obtenu sans massages et sans frictions astringentes. Sur le cou, soudain amaigri, d'indésirables rides se formeraient.

Voici la saison de ce légume si précieux pour la beauté de l'épiderme; qu'il s'agisse du cou ou du visage, l'application de tranches fraîches de concombre en rafraîchit et embellit l'épiderme.

Toute transpiration nuirait à l'épiderme de votre cou. Toute trace de sueur sera donc effacée, à l'aide de tampons d'ouate hydrophile; viendront ensuite des lotions froides.

Les mains parlent...

Elles parlent de beauté, aussi, ce serait un grand tort que de les négliger.

Au rayon des gants l'autre jour, dans un magasin, une cliente faisait beaucoup d'embarras à propos de la taille de ses gants qu'elle choisissait. Pourquoi, me dis-je, en regardant ses mains, ne pas s'occuper un peu plus d'elles? Je l'ai classée parmi les jeunes femmes très occupée, une jeune maman soucieuse de sa beauté: son maquillage était parfait et ses cheveux remarquablement coiffés, mais elle avait épuisé toute son énergie avant d'en arriver aux mains. Voici, madame, qui, je l'espère, lirez ces lignes, comment résoudre le problème: une bonne pâte d'abord, avant de commencer à travailler, des gants la nuit et une crème pour adoucir la peau. Si c'était vous, n'y manquez pas, vous m'en donnerez des nouvelles!

Tout à gagner

Soyez naturelle, je vous prie. Si vous saviez à quel point dans une réunion où toutes les femmes sont très maquillées, on regarde avec plaisir un visage de jeune fille qui a su garder sa fraîcheur et qui s'est bien gardée de dissimuler sous d'épaisses couches de fard le délicieux velouté de ses dix-huit ans! Pour ce qui est du fard, je suis bien de l'avis de votre mère: je vous engage à n'en user qu'avec une extrême modération. Vous avez tout à y gagner.

Question vitale pour vos cheveux

Sports, jeux, camping, plage, montagnes et villes d'eaux: que de prétextes pour donner à notre corps une liberté sans laquelle il ne peut vivre, s'épanouir complètement. Nos robes, nos souliers sont réduits à leur plus simple expression.

Qu'importe en outre le désordre apparent d'une belle chevelure, qu'importe l'effort violent du sport, qu'importe la vague, jalouse des nôtres... puisque d'un coup de peigne nos belles vagues de l'indéfrisable, souples et saines, encadreront de nouveau notre visage!

Mais, il y a toujours un "mais", ces pauvres cheveux, qui en ont déjà tant vu, me direz-vous, subissent-ils impunément le vent, le soleil, l'eau et la poussière?

Evidemment non, il faut prendre des précautions. Et ces précautions, fort simples, valent bien le plaisir de montrer tout l'été une chevelure éclatante. Si vos cheveux ont été abîmés par suite de mauvais traitements, s'ils sont secs, cassants, s'ils manquent de ressort, s'ils sont mous et ternes, en un mot s'ils sont malades, demandez à votre coiffeur un traitement aux propriétés parfaitement délimitées, dont l'action n'est ni superficielle, ni momentanée, ni chimique; mais profonde et durable, immédiate aussi.

Luttez avec le temps, cela en vaut la peine

Défendez par tous moyens votre jeunesse, c'est une forme de courage qui en vaut bien d'autres.

L'aspect jeune d'un visage dépend de quelques points vulnérables. Surveillez-les et soignez-les particulièrement. Ces points fragiles et tôt menacés sont: le tour des yeux, le coin de la bouche, le cou et la ligne du menton; le dessin des sourcils et le front.

La "patte d'oie"

Le tour des yeux est à défendre avant tout. La menace de la terrible "patte d'oie" est là toujours présente. Et le fin tissu des paupières si délicat se ride et se fripe imperceptiblement tous les jours. Voulez-vous éviter cette flétrissure des yeux qui vieillit prématurément le visage de toutes jeunes femmes? Avant tout, dormez bien! Vous constaterez que, pendant les périodes où vous ne veillez pas, ces rides des yeux s'atténuent sensiblement. Avant de dormir, mettez toujours une crème grasse spéciale sur les paupières et autour des yeux. Appliquez cette crème sans frotter ni appuyer.

Les coins de la bouche

Cette ride, qui va de l'aile du nez au coin des lèvres, d'aucuns l'appellent la ride de misère. Elle inscrit sur un visage les soucis, les peines, la fatigue. Ne croyez point que c'est de rire trop qui la dessine, c'est, au contraire, la tristesse qui l'inscrit. Pour l'éviter, fortifier les muscles des maxillaires en mâchant très efficacement, c'est-à-dire en faisant un mouvement énergique de mastication. Faites un léger massage chaque matin: tapotements légers des doigts le long de la ride, puis petits pincements entre le pouce et le médium pour faire affluer le sang et tonifier les tissus.

En vous maquillant, dessinez toujours le coin des lèvres un peu remonté. Rien ne vieillit plus qu'une bouche tombante. Rien, sinon une ligne de sourcils qui s'affaisse. Pour remonter le sourcil, maintenez d'une main bien en place l'arcade sourcilière, puis, avec une brosse assez ferme, brossez le sourcil en l'ébouriffant pour le lisser ensuite. Le brossage constituera une sorte de gymnastique stimulante pour les tissus de l'arcade sourcilière.

Votre cou

Peut-être est-ce en manière de représailles, qu'il vous trahit, parce que vous le dédaignez. Vous comblez votre visage de crèmes nourrissantes, de lotions adoucissantes et votre cou n'a point sa part dans ces soins, vous le négligez. De dépit, il jaunit et se ride!

Traitez votre cou avec les mêmes égards que votre visage. Donnez-lui même part de crèmes nourrissantes. Massez-le chaque matin. Un peu de gymnastique pour lui aussi. Voici deux bons mouvements:

1o. Baisser la tête en avant et en arrière en tirant le plus possible sur les muscles. Dix fois dans chaque sens;

2o Tourner la tête vers la droite puis vert la gauche alternativement. Forcer sur les muscles et tourner la tête aussi loin qu'on le peut.

Enfin, un dernier conseil, ne fronczez pas les sourcils. Gare aux rides du front! Souriez! Une expression heureuse rajeunit de dix ans.

De grâce, mademoiselle, sortez de l'ombre...

Si, par hasard, Mademoiselle, c'était vous qui, l'autre jour, étiez assise dans un coin de la salle de bal, chez les Un Tel, écoutez-moi! Vous étiez seule et paraissiez bien abandonnée. Mon danseur était allé me chercher une coupe de champagne; j'ai eu tout le temps de vous examiner et j'aurais voulu vous connaître pour vous donner un bon conseil. Voyez-vous, ma chère enfant, vous avez exactement le type "souris", celui qu'il est si passionnant de transformer et d'embellir (et vous vous laissez reléguer au second plan). Ce qu'il vous faut, c'est une coiffure qui vous fasse valoir, un maquillage qui donne de l'accent à vos yeux et à vos lèvres.

Si c'est vous l'héroïne de cette histoire (vous portiez une robe bleue avec quelque chose de rose à la taille), j'espère que vous vous étudierez et que vous découvrirez enfin tout le charme que vous possédez et qui ne demande qu'à percer... avec un peu d'effort.

ONGLES ANÉMIÉS

A force de recouvrir vos ongles de vernis-laques très colorés, vous avez "anémié" vos ongles; ils deviennent secs, friables, striés, et ne veulent plus pousser.

Essayez donc du nouveau produit de beauté et qui se met sur l'ongle avant le vernis-laque comme croûte imperméable et préservatrice de l'ongle. Non seulement vos ongles retrouveront leur santé, mais le vernis tiendra mieux et brillera davantage.

Ce qui fait jeune

Un rouge à lèvres de teinte fraîche. Jamais rien sur les yeux. Jamais rien sur les cils. Un soupçon de rouge sur les joues si vous n'avez vraiment pas bonne mine. Un nuage de poudre infiniment fine et que vous choisirez avec soin de la nuance exacte de votre peau.

Soignez vos mains. Enduisez-les d'une crème après les avoir lavées. Soignez vos ongles. Qu'ils soient toujours nets, bien coupés, pas trop longs. N'employez jamais de vernis de teinte foncée, mais naturel.

la Poudre "Glare-Proof"

CES belles matinées ensoleillées — comme elles font ressortir le moindre petit défaut du visage! La poudre se voit — les traits sont accentués! Craignez-vous de paraître "toute poudrée", si vous êtes en plein soleil?

Il n'en sera pas ainsi, si vous adoucissez les rayons du soleil avec les nuances "glare-proof" de poudre Pond's. Ces nuances sont mélangées de façon à ne capter et à ne refléter que les plus doux rayons de lumière. La poudre Pond's vous adoucit les traits, même à la lumière la plus vive — et elle ne se remarque pas. Une enquête, faite auprès de 1,097 jeunes filles, nous apprend que Pond's est la préférée parce qu'elle ne donne jamais un "air poudré".

Employez la Poudre Pond's pour le jour, et le soir aux lumières vives. Véritables tons cutanés, uniformément mélangés. Grâce à des ingrédients spéciaux, la Pond's reste douce et adhère bien. Jolis pots avec couvercle vissé, 35c, 70c. Grandes boites, 10c, 20c.

GRATIS! 5 Nuances "Glare-Proof"

Pond's Extract Company of Canada, Ltd., Dépt. PC-114, Brock Avenue, Toronto, Ont. Veuillez m'envoyer immédiatement, gratis, 5 nuances différentes de Poudre Pond's "Glare-Proof"— assez de chaque pour un essai de 5 jours.
(Cette offre expire le 1er septembre 1938)

Nom _____

Rue _____

Ville _____ Province _____

Droits réservés 1938, Pond's Extract Company

Lanvin

SUGGÈRE LA TEINTE CUTEX

Clover

...pour porter avec ses dernières créations

DOUÉE d'un flair incomparable pour tout ce qui est élégant et délicieusement féminin, Lanvin, la fameuse couturière parisienne, recommande de porter la nouvelle teinte CLOVER Cutex avec ses dernières créations.

CLOVER est une nouvelle teinte "smoky" vineuse. Lanvin dit que CLOVER est exactement la teinte pour faire ressortir tout le charme de ses toilettes du soir; cependant elle n'est pas trop voyante pour ses costumes de jour. Elle va très bien avec les nouveaux beiges rosâtres, les verts et gris doux et le bleu marine.

Comme toutes les autres teintes Cutex, CLOVER ne change pas, ne se fendille ni ne s'écaille. Faites-vous montrer les douze belles teintes Cutex.

Northam Warren, Montréal, New York, Londres.

FABRICATION CANADIENNE

Nous sommes heureux d'annoncer la nomination de

monsieur A. G. NAKASH

à la direction du

STUDIO DU PORTRAIT EATON

au neuvième étage

Un portait signé par Nakash, c'est votre personnalité qui s'exprime par le truchement de l'art du photographe. Nakash est particulièrement recherché en ce moment pour les photographies de mariage, qui exigent cet indéfinissable cachet par quoi on reconnait le photographe artiste. Pour prendre rendez-vous, veuillez téléphoner: PLateau 9211, local 254.

PARTIR DE LUNDI

Tous nos manteaux de fourrure

À 25% DE RABAIS

pour une semaine

Une collection superbe de manteaux en seal Hudson, mouton de Perse, chat sauvage, broadtail, écureuil, seal d'Alaska, caracul et autres.

Jaquettes et boléros en renard argenté, martre d'Alaska (skonce), kolinski russe, écureuil teint, lapin, opossum naturel et autres.

Un petit dépôt réservera tout manteau en entrepôt jusqu'à l'automne ou l'hiver, si désiré. Paiements Différés, si désirés.

BAS TAUX D'ETE

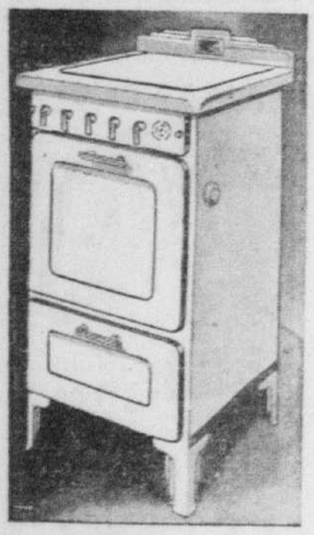
Pour refaire, réparer et redoubler. Confiez-nous votre manteau de fourrure pour le faire transformer. Téléphonez PLateau 9211, un de nos chauffeurs ira le chercher.

OFFRE SPECIALE! Pour une semaine, nous ferons à prix spéciaux des manteaux de fourrure sur mesure. Venez choisir un modèle 1938-39 parmi ceux que nous avons actuellement en stock.

Salon des fourrures, au troisième

10.00 D'ALLOCATION

pour votre poêle actuel contre l'achat d'un de ces



Poêles à gaz

pour lundi seulement

Voici l'occasion de vous procurer un poêle moderne et compact tout à fait isolé, avec 4 brûleurs ne se bouchant pas et un couvercle formant table. Four isolé avec thermomètre, mesurant environ 16" x 19". Nouveau gril genre tiroir, avec lèchefrite en plaqué chrome. Entièrement émaillé ivoire.

Prix **49.75**

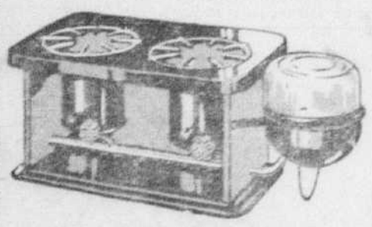
Allocation spéciale pour votre poêle actuel **10.00**

Lundi, vous ne payez que **39.75**

Paiements Différés—10% de dépôt et 10 versements mensuels égaux, moyennant un supplément équitable.

Chaufferettes à eau

Le moyen le plus économique de faire chauffer un réservoir de 30 ou 40 gallons. Avec 2 ronds et gril. Spécial lundi **9.45**



Réchauds à l'huile

Petit modèle de table avec 2 brûleurs, mèches d'amiante et réservoir en verre. Dessus environ 22½" x 12". Spécial lundi **5.75**

Poêles, au quatrième

EATON

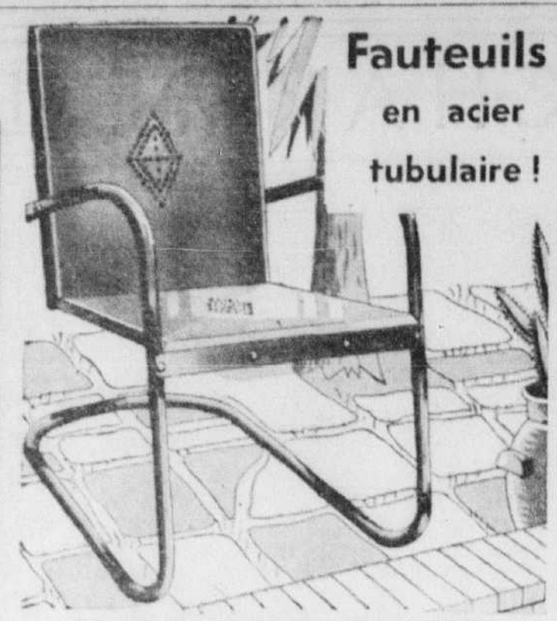
Economisez considérablement sur 2 ou 3 de ces

Chaises-soleil

Confortables, faciles à plier et à emmagasiner . . . et certainement à très bas prix lundi! Monture en bois franc verni naturel, couvertes de coutil à auvent peint. Tel qu'illustré.

Colonie des meubles d'été, au septième.

Spécial lundi chacune **2.19**



Fauteuils en acier tubulaire!

Spécial extraordinaire!

A bien moins que les prix habituels à cause de légères marques dans le fini!

Des fauteuils comme ceux-ci, de première qualité, se vendraient ordinairement 4.95! A cause de légères marques dans leur fini, vous pouvez acheter ceux-ci lundi pour seulement 2.99! Siège et dossier sont en acier à meuble épais. Emaillés vert, rouge ou bleu; monture noire.

Spécial lundi **2.99**

Colonie des meubles d'été, au septième

VENTE de 2 JOURS de PEINTURE

Peinture et émail "High Grade"

Le produit régulier d'un fabricant renommé! Première qualité, facile à appliquer et durable. La qualité de cette peinture a été éprouvée et approuvée par le Bureau de Recherches EATON. Commandes téléphoniques exécutées. — PLateau 9211.

Peinture "High Grade"

Crème	Chamois pâle	Vert persienne
Ivoire	Sable	Vert pâle
Blanc intérieur	Gris argent	Brun foncé
Gris pâle	Chamois foncé	Blanc extérieur
Bleu pâle	Brun pâle	

SPECIAL LUNDI ET MARDI

Pinte Ord. 1.30 **.95** — ½ gallon Ord. 2.40 **1.79** — Gallon Ord. 4.50 **3.25**

Email 4-heures "High Grade"

Vert jade	Vert forêt	Blanc
Gris pigeon	Vert feuille	Brun café
Crème pâle	Bleu alpin	Ivoire
Chocolat pâle	Vert	Bleu azur

SPECIAL LUNDI ET MARDI

Pinte Ord. 1.65 **.99** — ½ gallon Ord. 3.00 **1.89** — Gallon Ord. 5.75 **3.39**

Vernis à linoléum "High Grade"

SPECIAL LUNDI ET MARDI

Pinte Ord. 1.10 **.79** — ½ gallon Ord. 2.10 **1.55** — Gallon Ord. 4.00 **2.75**

Vernis Spar "High Grade"

SPECIAL LUNDI ET MARDI

Pinte Ord. 1.50 **.89** — ½ gallon Ord. 2.75 **1.69** — Gallon Ord. 5.00 **2.99**

Email satiné "Hight Grade"

Pinte—ordinairement 1.30 — Spécial lundi et mardi **.99**
½ gallon — Ord. 2.40 — Spécial lundi et mardi **1.89**
Gallon — Ord. 4.50 — Spécial lundi et mardi **3.39**

★Shellac blanc ou orange

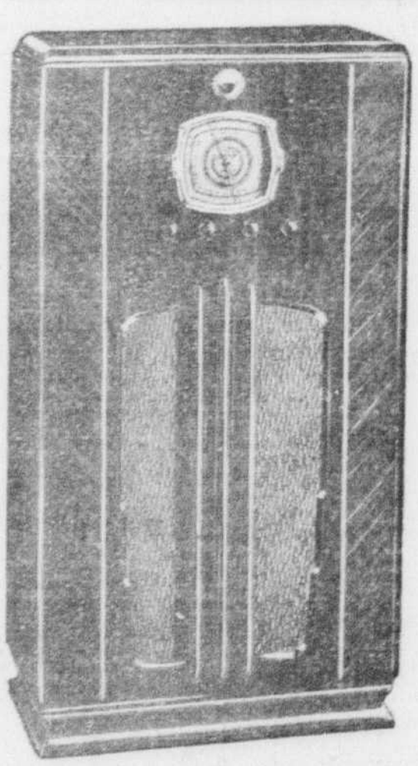
Pinte—Ordinairement .95 — Spécial lundi et mardi **.69**
½ gallon — Ord. 1.75 — Spécial lundi et mardi **1.35**
Gallon — Ord. 3.00 — Spécial lundi et mardi **2.60**

★Blanc de plomb

25 livres de blanc de plomb du gouvernement, 1 gallon d'huile crue ou bouillie, 1 pinte de térébenthine. Rég. 5.05 — Spécial lundi et mardi **3.95**

Peinture, au sixième

★ Aussi en vente au Magasin Teco, rue Ste-Catherine Est (coin Montcalm)



Offre d'allocation supplémentaire

Lundi — contre l'achat d'un de ces nouveaux

RADIOS 1938!

Choisissez n'importe quel radio à notre rayon . . . nous vous offrirons une allocation spéciale pour votre radio actuel, qui vous étonnera! Tous les genres d'appareil: modèle de cheminée, modèle Console, modèle combiné. Nouveaux modèles 1938 de marques telles que:

- STROMBERG-CARLSON
- WESTINGHOUSE
- DE FOREST CROSLEY
- VICTOR
- MINERVA
- SPARTON
- PHILCO
- MARCONI
- STEWART-WARNER

Cette allocation se chiffrera à 100.00 ou plus — dans certains cas! Cette offre n'existe que pour une période limitée — ne la manquez pas!

Sparton — modèle 68-5, reproduit à gauche **97.75**

Allocation spéciale pour votre radio actuel **30.00** ou plus

Lundi vous ne payez que **67.75** ou moins

Paiements Différés moyennant un supplément équitable.

10% DE DEPOT, 18 MOIS POUR PAYER.

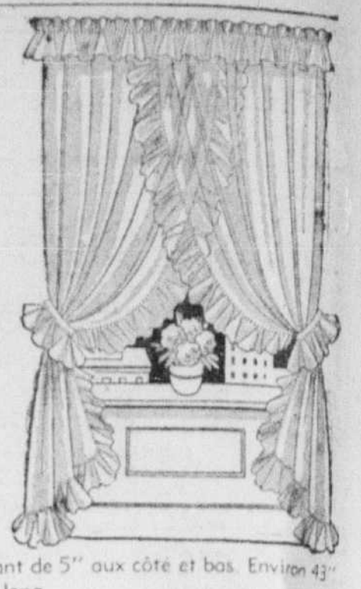
LE FOYER DE LA MUSIQUE, AU CINQUIEME

★Rideaux TRES LARGES

à prix très spécial

Lundi la paire

1.49



Jolis rideaux croisés avec cantonnière Priscilla. Faits de marquisette de coton française, teinte écrue. Volant de 5" aux côté et bas. Environ 43" de large, 2¼ verges de long.

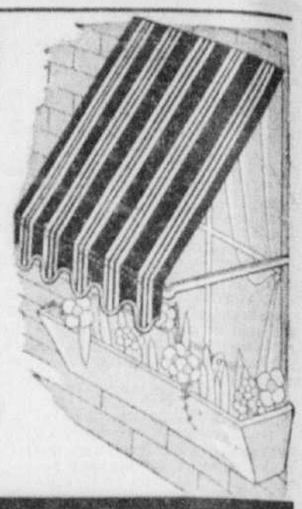
★ Aussi en vente au magasin Teco, rue Ste-Catherine Est (coin Montcalm)

Auvents!

EATON vous offre ceux qu'il vous faut à bas prix remarquable.

Poser des auvents de couleur c'est égayer et embellir une maison pour l'été . . . c'est aussi la rendre fraîche et confortable. Ces auvents sont faits de toiles de coton épaisses à gaies rayures vertes et orange. Monture forte en métal. Environ 3' et 3'6". Tel qu'illustré. (sans côtés).

Chacun **1.19**



Articles d'ameublement, au sixième

★ Les articles marqués d'une étoile sont aussi en vente au MAGASIN TECO, 1207, rue Ste-Catherine, est. ★

Spéciaux en quincaillerie LUNDI CHEZ EATON

Si vous ne pouvez venir au Magasin, téléphonez PLateau 9211.

★ Glacières en métal

A PRIX TRES SPECIAL!

Pour la ville ou la campagne! Compartiment à glace galvanisé, pouvant contenir 50 livres de glace. Compartiment à comestibles émaillé blanc, 2 tablettes en fil de fer, ivoire et noir.

Spécial lundi **12.95**

★Casseroles en aluminium

Casseroles avec couvercle, pouvant contenir 3 chopines — 1 paquet de nettoyeur S.O.S. est offert avec chaque casserole. Spécial lundi **.39**

Rideaux de douche

Coupé de coton blanc épais, environ 6' x 6'. Spécial lundi **2.25**

Douches en plaqué chrome

Vous n'avez qu'à fixer le tube de caoutchouc au robinet de votre salle de bain. Sans rideau. Spécial lundi **3.99**

★ Casseroles triples

200 SEULEMENT EN ALUMINIUM!

Série de trois casseroles avec couvercle, pouvant contenir 1½ chopine. Les 3 casseroles vont sur le même brûleur, épargnant ainsi temps, combustible et travail. Avec poignée.

Spécial lundi **2.59**

★ Ustensiles émaillés pour le "chalet"

Si vous ne pouvez venir au Magasin, téléphonez PLateau 9211.

SEAUX A EAU avec poignée en bois. Blanc et bleu, ivoire et vert. — Spécial lundi .89

SEAUX A EAU, tel que ci-dessus, mais plus grand. Spécial lundi .98

MARMITES CONVEXES — capacité environ 5 pintes, ivoire et vert. Spécial lundi .69

BASSINES OVALES A VAISSELLE — Ivoire et vert. Spécial lundi .89

ROTISSOIRES ORLONGUES — Ivoire et vert. Spécial lundi .69

THEIERES — Capacité 6 tasses. Ivoire et noir ou rouge. Spécial lundi .89

CASSEROLES DROITES avec couvercle, émaillé bleu pâle. Spécial lundi .39, .49, .59, .69 et .79

BOUILLOIRES CHANTANTES — Le sifflet se fait entendre lorsque l'eau bout. Emaillées en ivoire, vert, ivoire ou bleu. — Spécial lundi .98

RAMASSE-COUVERTS — bois blanc, 4 sections pour couteaux et fourchettes. Spécial lundi .39

SACS A EPINGLES à linge — avec 6 doux d'épingles à ressorts. — Spécial lundi .39

Quincaillerie, au quatrième

AU MAGASIN DU SOUS-SOL EATON

Pas de commandes C.O.D. • Pas de livraison sauf pour articles volumineux.

★ Pyjamas de broadcloth pour hommes

QUELQUES "SECONDS" A BAS PRIX EXTRAORDINAIRE! Classés "seconds" à cause de légères taches. Pyjamas jolis et frais à encolure en pointe, en teintes unies de taon, blanc, bleu et quelques-uns rayés. Tailles 36 à 46 dans le groupe. Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi **.77**

★ Socquettes de laine pour dames

ORDINAIREMENT .50

Cachemire tout laine—effet côtelé 4/2—blanc, taon, marine, rouge, vert et canari. Pointures 8½ à 10½ dans le groupe. Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi, la paire **.29**

★ Aussi en vente au Magasin Teco, rue Ste-Catherine Est (coin Montcalm)

Souliers d'été pour dames

Pour la plage — les sports — la campagne et pour tout l'été! Frais et confortables, en canevas de coton blanc ou beige, semelles en composition de caoutchouc. Forme moyenne, talons de cuir militaires. Pointures 3 à 8 dans le groupe. Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi, la paire **.95**

★ Souliers "Dr Holt"

(NOM DE COMMERCE)

A support de l'arche

Renommés pour leur confort et leur durée!

Elégants souliers en cuir fini veau blanc, un modèle reproduit, comportant toutes les caractéristiques qui ont rendu fameux les souliers "Dr. Holt". Lanières et escarpins — lacés unis et fantaisie. Pointures 3 à 8, largeurs C à EEE dans le groupe. Au Magasin du Sous-Sol, la paire **2.25**

★ Aussi en vente au Magasin Teco, rue Ste-Catherine Est (coin Montcalm)

★ Robes de nuit en crépon

Fraîches et se lavant si facilement. Jolies teintes de bleu, pêche, rose et blanc. Tailles: petites, moyennes et grandes.

Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi **.69**

★ Tabliers du matin

Coton blanc Horrockses de belle qualité et se lavant facilement. Modèle avec bavette et poche. Taille régulière.

Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi **.39**

★ Aussi en vente au Magasin Teco, rue Ste-Catherine Est (coin Montcalm)

Services à déjeuner 7-pièces!

En coton blanc garni de jolis appliqués de couleur. Nappe environ 54" x 54", 6 serviettes environ 11" x 11". Spécial au Magasin du Sous-Sol, lundi LE SERVICE **1.59**

★Services à thé faits à la main

Gais appliqués sur coton blanc. Nappe environ 31" x 31", 4 serviettes, environ 5½" x 9½". Spécial au Magasin du Sous-Sol, lundi LE SERVICE **.39**

Imprimés de coton

Jolis imprimés environ 36" de large. Spécial au Magasin du Sous-Sol, lundi, LA VERGE **.15**

Tulle moustiquaire

Vert, environ 40" de large. — Spécial au Magasin du Sous-Sol, lundi LA VERGE **.10**

Toile cirée

EN VENTE 9 A 10 P.M.

Toile imprimée environ 45" de large. Quelques pièces légèrement "imparfaites". Spécial 9 à 10 heures au Magasin du Sous-Sol, lundi, LA VERGE **.25**

Imitations de peintures

IMPORTATIONS A PRIX SPECIAL!

Pour cadeaux et pour votre foyer! Fleurs et paysages, encadrés d'une moulure dorée. Environ 7" x 9", cadre 1". Faites en France. Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi **.69**

Verres à eau

VERRE CLAIR BELGE!

Ce serait économique d'acheter tous vos verres d'été à ce prix! Capacité environ 8 et 10 onces, base lourde, forme baril ou unie.

Au Magasin du Sous-Sol

2 pour .15

Chapeaux d'été pour dames

Crêpe de rayon frais, blanc, bleu poudre, marine, brun — feutre de laine blanc ou pastel — paille panama-toyo (papier) blanche et naturelle. Spécial au Magasin du Sous-Sol lundi **.88**

THE T. EATON Co LIMITED DE MONTREAL

54e ANNEE — No 199
MONTREAL, SAMEDI, 11 JUIN 1938

3e SECTION **LA PRESSE** PAGE 29

VILLÉGIATURE

VACANCES !

"Où passer vos vacances"

C'est une question parfois embarrassante, mais à laquelle la "Presse" est heureuse, aujourd'hui, de répondre. Dans les pages qui suivent, aux colonnes copieusement illustrées, le lecteur trouvera des renseignements et des suggestions très opportuns sur la façon de passer d'agréables vacances. Ce supplément annuel de villégiature, qu'il serait avantageux de conserver, vous aidera dans le choix à faire et il sera facile de saisir les particularités des diverses régions à visiter.

L'été nous ramène à la saison du voyage

Le touriste trouve au Canada, depuis l'Atlantique jusqu'au Pacifique, mille occasions de passer un séjour agréable. — Les panoramas pittoresques des régions montagneuses et lacustres.

DEUX VIEILLES PROVINCES

Avec le retour de l'été renait la saison touristique de plus en plus attrayante au Canada et tout particulièrement dans la province de Québec. D'une extrémité à l'autre du pays, en effet, le visiteur étranger qui, par nos routes superbes, parcourt nos rives, monts et plaines, est certain de rencontrer dans toutes les régions de magnifiques paysages, des amusements variés, une cordiale hospitalité.

La saison estivale réveille dans le coeur du touriste le besoin de se reposer, de se récréer et de refaire ses forces épuisées par la besogne quotidienne.

L'idée du voyage le hante alors et en un tour de main ses bagages sont déjà prêts et placés à bord du convoi ou de l'auto vers l'endroit de villégiature qu'il convoite.

Le Canada est assurément son idéal.

Tout à sa portée

Du point de vue des conditions climatériques, nous n'avons rien à envier aux autres pays, nos étés et nos automnes, clairs et ensoleillés, offrent aux touristes qui séjournent quelque temps au milieu de nous mille occasions d'apprécier nos incomparables ressources.

Le visiteur a tout à sa portée. Les campements, le canotage, la pêche, la chasse, les randonnées pour les amateurs de sport, les pittoresques panoramas qui se déroulent dans nos régions montagneuses et lacustres pour les amateurs de grandioses spectacles; les emplacements historiques pour ceux qui aiment à s'instruire en se récréant; la vie calme et fortifiante pour ceux qui cherchent le repos réparateur et la santé, tout cela se trouve à foison depuis l'Atlantique jusqu'au Pacifique.

A SUIVRE SUR LA PAGE 33

Le côté pratique et instructif du voyage

Que de souvenirs historiques le touriste peut recueillir au cours de ses pérégrinations. — Evocation du passé dans les légendes. — Les divers modes de locomotion.

DANS LES GRANDS CENTRES

L'idée du voyage se généralise de plus en plus dans tous les pays de l'univers et il comporte de nos jours des modes de locomotion inconnus il y a des siècles.

Bien avant la période des vacances, on songe déjà à se tracer un itinéraire et à choisir l'endroit où passer un séjour agréable qui procurera à la fois l'agrément, l'activité et le confort.

Désire-t-on voyager par voie ferrée, un convoi transporte dans toutes les directions; aime-t-on à se déplacer par autobus, c'est maintenant une innovation fort appréciée; préfère-t-on hâter son arrivée et gagner du temps, l'avion conduit à bon port; veut-on rouler bien tranquillement sur les grandes routes pour admirer davantage les paysages, son propre automobile est prêt à démarrer du garage; et, finalement, tient-on à naviguer dans les eaux intérieures et extérieures, le vapeur et le paquebot feront sillonner fleuves et rivières.

L'embarras du choix

Le touriste a donc l'embarras du choix. S'il ne connaît pas les beautés de son pays, le Canada, il a tous les avantages de le visiter et de se rendre compte par lui-même de la magnificence de ses montagnes, de ses lacs, de ses vallées, de ses plaines et de ses ressources naturelles.

A-t-il l'intention de pousser plus loin ses pérégrinations? Les Etats-Unis lui offrent mille occasions de se récréer, de se reposer, de refaire ses forces sous un climat salubre et de jouir d'un séjour charmant au grand air. Que de villes anciennes aux souvenirs historiques ne peut-il pas visiter? Que de ven-

A SUIVRE SUR LA PAGE 33

QUÉBEC, LA PROVINCE IDÉALE DU TOURISME

La province de Québec, berceau de la culture française en Amérique

Coin du pays canadien à l'infinité de charmes et d'attraits. — Le plus charmant endroit pour le touriste avide de paysages.

Les centres de villégiature

Le plus charmant endroit à passer une vacance au Canada est bien celui que le touriste, avide des plus beaux paysages, appelle la province de Québec. Il ne saurait se tromper ou mieux encore être déçu dans son attente.

Le Québec est ce vaste territoire qui offre toujours quelque chose de nouveau à l'oeil du visiteur à quelqu'endroit vers lequel il se dirige. Le majestueux Saint-Laurent, les magnifiques montagnes et les rives de la Gaspésie, le superbe plateau laurentien, l'actif et industriel district du lac Saint-Jean, l'historique et pittoresque vallée du Saint-Maurice qui connut les traces des mocassins bien avant la découverte du Canada et de l'Amérique par les Blancs, le vieux Québec, le berceau de la civilisation canadienne, la ville enchanteresse de Montréal, la métropole du Canada, tous ces centres et nombreux autres, sont parmi les attractions particulières de la province.

Le réseau routier

Et encore, il y a la vieille atmosphère d'intérêt si rafraîchissant et tant absorbant pour l'esprit américain.

Dans le Québec on trouve des maisons d'été pouvant recevoir le plus humble comme le plus riche touriste. Il y a 2,000 hôtels, des chalets et des restaurants. Les taux sont raisonnables et à la portée de toutes les bourses. Toutes les parties de la province sont reliées par un réseau routier dont les rayons s'étendent de Montréal à Québec.

Deux chemins de fer, le Pacifique Canadien et le Canadien National parcourent la province en tous sens; il y a un service d'autobus, la Canada Steamship Lines et la Clarke Steamship ont des flottes de superbes paquebots qui sillonnent le fleuve Saint-Laurent.

La grande majorité des touristes des Etats-Unis, venant au Canada dans l'intention de visiter la province de Québec, s'arrêtent tout d'abord à Montréal, ville vers laquelle convergent les principales routes de la province.

Le charme du Québec

De l'avis de tous ceux qui ont parcouru la province de Québec, notamment au cours de la belle saison d'été, elle offre à tous les voyageurs, canadiens ou étrangers, une infinité de charmes et d'attraits qui lui sont particuliers.

C'est donc à juste titre qu'elle passe pour être la région du tourisme par excellence en Amérique du Nord. Des villes et des villages, dont le caractère rappelle celui de la vieille Europe, surtout de la vieille France, sont l'admiration des visiteurs.

La prodigieuse forêt canadienne dans tous ses aspects et ses charmes. Des montagnes archaïdes aux contours adoucis par les siècles. Puis une multitude de lacs bordés de plages magnifiques, ici un territoire de chasse, là, une région poissonneuse à souhait.

C'est dans ce décor que se déroule une vie calme traditionnelle, pleine d'anciennes coutumes, où on peut voir les arts domestiques revivre dans les bonnes vieilles maisons construites il y a plus de cent ans.

En six régions

Du point de vue touristique, la province de Québec se divise presque naturellement en six régions différentes. Ce sont: les Laurentides, au nord de Montréal; l'ouest de la province comportant les vallées de la Lièvre et de la Gatineau, le district de Pontiac, le Témiscamingue et l'Abitibi; la vallée du Saint-Maurice; les cantons de l'est et la Beauce; le nord de Québec dont le Parc National des Laurentides, le district de Charlevoix-Saguenay et celui du lac Saint-Jean-Haut-Saguenay; le bas Saint-Laurent et la Gaspésie.

Au cours des vingt-deux années dernières, le gouvernement de la province de Québec a construit des routes partout et elles sont si bien coordonnées qu'elles se ramifient de telle sorte qu'on peut, de nos jours, parcourir en tous sens le territoire depuis le Témiscamingue jusqu'à la Gaspésie et depuis les frontières du sud jusqu'à l'extrême nord de la zone habitée sans jamais sortir du réseau provincial.

Des hôtelleries invitantes

Toutes ces routes améliorées sont à l'entretien du gouvernement, système unique en Amérique et qui donne au réseau des conditions de roulement uniformes et excellentes durant la saison du tourisme et vaut à la province la réputation enviable dont elle jouit à l'étranger sous le rapport de bons chemins.

La province est également sillonnée par les voies ferrées du Pacifique Canadien et du Canadien National. Elles la desservent jusqu'aux régions les plus éloignées.

Tous les merveilleux paysages et les emplacements historiques qui se rencontrent nombreux dans les diverses régions de la province, sont non moins accessibles, grâce au splendide réseau des bonnes routes.

Ce qui frappe encore l'oeil du touriste dans toutes les régions pittoresques est l'existence d'excellentes hôtelleries où le confort et la bonne cuisine s'allient à la propreté. Ce sont des établissements très bien tenus où on respire l'atmosphère familiale.

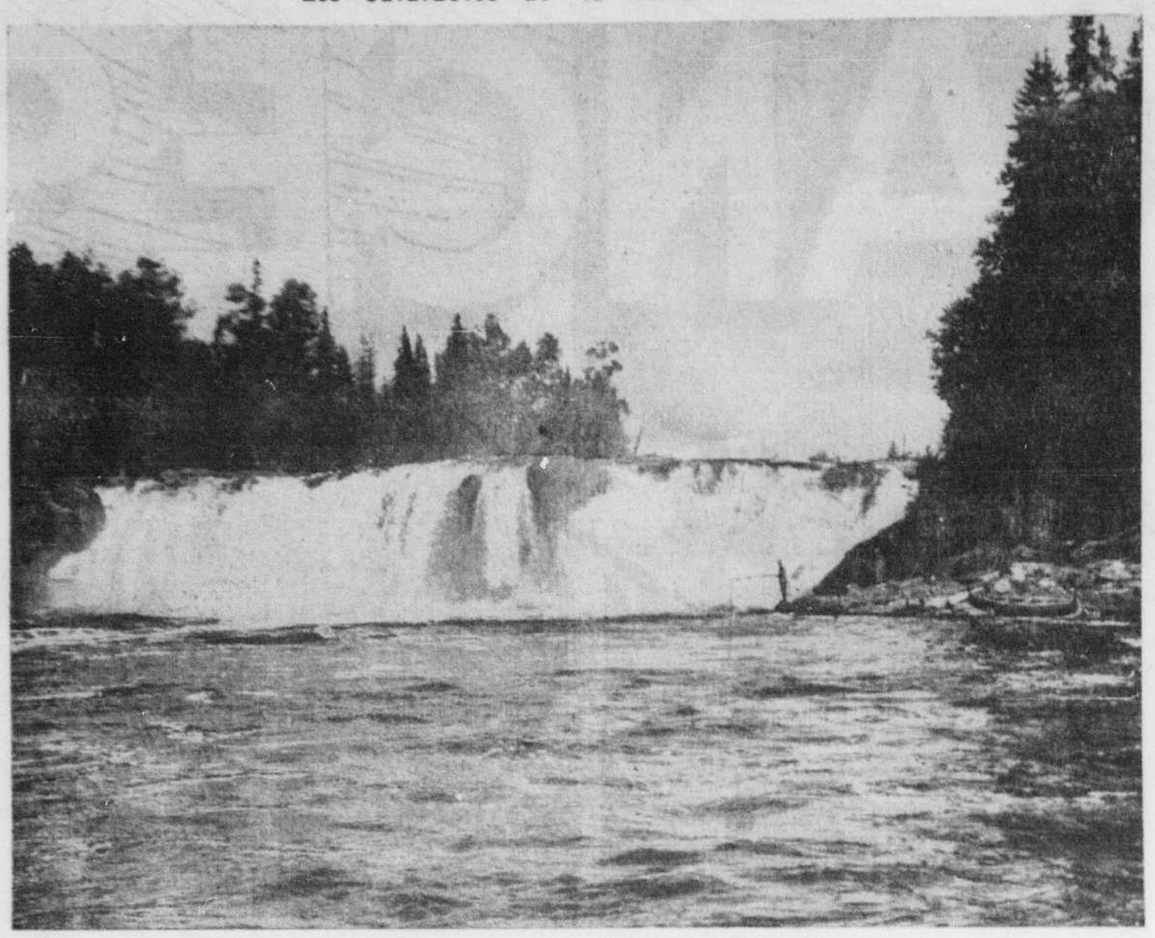
La province de Québec est donc l'endroit idéal du tourisme sous tous les rapports. Il faut visiter davantage ce coin du pays canadien, parce qu'il est le berceau de la civilisation française en Amérique et qu'il a conservé jalousement ses traditions, sa langue et son caractère français.

Limites de la vitesse

Automobiles de promenade et autobus: 20 milles à l'heure dans les cités, villes et villages. 30 milles en rase campagne.

Limite pour tous les véhicules: 8 milles à l'heure dans les courbes raides, croisements de chemins, et sur un pont.

Les cataractes de la Rivière Gatineau



ON voit ici les cataractes de la rivière Gatineau qui doit son nom à Nicolas Gatineau, dit Duplessis, ancien greffier et notaire à Montréal et Trois-Rivières. Malgré la violence du courant, on voit à droite un pêcheur tentant sa chance de capturer du poisson. — (Photo Pacifique Canadien).

Nul droits à payer

D'après les règlements des douanes américaines, tout citoyen américain peut rapporter chez lui pour $100.00 de marchandises sans payer de droits pourvu que ces marchandises soient destinées à l'usage personnel ou domestique, ou à servir de souvenirs, de cadeaux, etc. et qu'elles ne fassent l'objet d'aucun bénéfice. Chaque membre d'une famille a droit à cette exemption de $100.00. Les articles qui en font l'objet doivent être déclarés.

La vallée de Gatineau est très touristique

A une vingtaine de milles de la rivière du Lièvre, en suivant la route No 8, le touriste atteint la ville de Hull, située à l'embouchure de la rivière Gatineau et à la tête de la section Hull-Mont-Laurier de la route No 11.

La rivière Gatineau est, après l'Ottawa, le principal cours d'eau de l'Ouest de Québec. Longue de 230 milles, elle a un débit, régularisé par les réservoirs Mercier et Cabonga, de 10,000 pieds cubes par seconde et les trois usines hydro-électriques construites sur son parcours aux chutes Farmers, Chelsea et Paugan, produisent actuellement 528,000 c.v. Des développements subséquents pourront encore accroître ce pouvoir.

La vallée de la Gatineau est couverte d'immenses forêts composées d'essences propres à l'industrie du bois et une exploitation de plus d'un siècle n'a pas encore épuisé le bois de commerce. Le sol est fertile et se prête à tous les genres de culture; il renferme en outre de nombreuses mines de mica, de feldspath, de plombagine, de molybdénite, de calcaire, de fer et de phosphate de chaux, dont quelques-unes sont exploitées. Au point de vue du tourisme, la vallée est très pittoresque; ses forêts sont giboyeuses et ses lacs e trivières renferment de la truite, de l'achigan, du brochet et du doré.

La section Hull-Mont-Laurier de la route provinciale longe la rivière Gatineau jusqu'à Maniwaki et traverse d'intéressantes localités: Hull, en face de la ville d'Ottawa, capitale du Dominion, compte près de 30,000 habitants et est, après Montréal et Québec, le centre industriel et commercial le plus important de la province, grâce à l'abondance de l'énergie électrique développée dans les environs.

N'exigez donc pas tout le confort auquel vous êtes habitué. Vous pouvez fort bien vous amuser même si le robinet à eau chaude vous en sert de la froide.

Régions pittoresques du Saint-Maurice aux paysages variés

Long de 367 milles, il est le plus considérable tributaire du Saint-Laurent. — Sa vallée est la plus importante du point de vue touristique.

Les villes industrielles

Deux régions, essentiellement différentes, composent la Vallée du Saint-Maurice. De Grand'Mère à l'embouchure, c'est-à-dire dans les trente derniers milles de son cours, le Saint-Maurice arrose une plaine basse et peu accidentée, où se trouvent des principaux centres industriels: Trois-Rivières, Cap-de-la-Grand'Mère et quelques autres paroisses agricoles.

De Grand-Mère jusqu'à sa source, le Saint-Maurice traverse le plateau laurentien, au milieu d'une nature sauvage où les montagnes escarpés, les cours d'eau rapides, les forêts denses forment d'admirables paysages. Cette section n'est habitée qu'en deux ou trois endroits, dont La Tuque, à 115 milles de Trois-Rivières, est le plus important.

La route No 19, qui longe le Saint-Maurice sur une distance de 130 milles, depuis Trois-Rivières jusqu'à La Croche, au nord de La Tuque, dessert toutes les localités de la vallée.

Le nom de Trois-Rivières

C'est à mi-chemin entre Montréal et Québec, sur la rive gauche du Saint-Laurent, que la rivière Saint-Maurice se jette dans le fleuve par trois bras qui, il y a trois siècles, ont fait donner à la ville bâtie sur sa rive droite le nom de Trois-Rivières.

Trois-Rivières, au confluent du Saint-Maurice et du fleuve Saint-Laurent, est la première ville de la vallée par son emplacement et son importance. Elle est, par l'âge, la deuxième ville de la province de Québec, ayant été fondée, en 1634, par Laviolette. Elle célébra par des fêtes appropriées, en juillet et août 1934, le troisième centenaire de sa fondation.

Malgré le modernisme de sa vie industrielle, elle a conservé un bon souvenir de l'époque française; vieilles maisons remontant au début du dix-huitième siècle, places et monuments rappelant d'illustres découvreurs nées dans ses murs ou des phases glorieuses de l'histoire canadienne.

L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province et député de cette circonscription, habite Trois-Rivières.

Ses principales industries sont: trois pulperies, d'une capacité globale de plus de mille tonnes par jour; une filature, une fonderie, des manufactures de chaussures, de gants, de cercueils, de fils de fer. Elle possède sur le Saint-Laurent, un port océanique moderne et des mieux outillés.

Le Saint-Maurice est, après le Saguenay et l'Ottawa, le plus considérable tributaire du Saint-Laurent: long de 367 milles, il prend sa source dans les montagnes qui séparent le versant de la Baie d'Hudson de celui du Saint-Laurent et draine un bassin de 17,000 milles carrés. Une différences de niveau de 1,315 pieds entre sa source et son embouchure en fait un des plus importants cours d'eau du pays pour la production de l'énergie électrique et, en effet, aux seules chutes de La Gabelle, de Shawinigan et de Grand'Mère, dans les trente derniers milles de son cours, les turbines installées actuellement, ont une puissance de 680,000 chevaux-vapeur.

La vallée, arrosée par le Saint-Maurice est une des régions de tourisme les plus pittoresques et les justement populaires de toute la province. Elle renferme dans ses limites, pourtant étroites, tout ce qu'il faut pour intéresser les visiteurs les plus exigeants et satisfaire les goûts les plus divers; des industries nombreuses et prospères, des souvenirs historiques précieux; des paysages d'une beauté incomparable, des forêts immenses, peuplées de gibiers les plus recherchés des chasseurs et au delà de 15,000 lacs et rivières tous plus poissonneux les uns que les autres.

Sur la rive gauche du Saint-Maurice, face aux Trois-Rivières, la ville du cap-de-la-Madeleine, est surtout connue comme centre de pèlerinage.

Le vieux sanctuaire de Notre-Dame-du-Très-Saint-Rosaire, visité annuellement par plus de 150,000 pèlerins, date de 1714. C'est aussi un centre industriel de quelque importance, comptant une pulperie produisant 400 tonnes par jour et quelques autres petites industries.

En paroisses agricoles, il y a Saint-Louis-de-France, Mont-Carmel et Almaville.

Shawinigan et Grand'Mère

Malgré sa fondation récente, Shawinigan Falls, est la deuxième ville industrielle de la vallée. Comme industries, elle compte une pulperie, de magnifiques usines d'aluminium, de produits chimiques, etc.

Elle occupe un emplacement très pittoresque, près d'une chute de 150 pieds de hauteur, dont le harnachement produit 250,000 chevaux-vapeur.

Un autre centre industriel, Grand'Mère, compte aussi une pulperie et quelques petites industries. Cette ville est bâtie près d'une chute qui développe 200,000 chevaux-vapeur. Le rocher, qui lui a valu son nom, est une remarquable curiosité de la nature.

La Tuque, en plein centre du plateau laurentien, 115 milles de Trois-Rivières, est dotée d'une importante pulperie et d'industries florissantes. Fondée, il y a plus de 25 ans, elle est surtout connue comme point de départ des excursions dans une région que l'on a surnommée à bon droit le paradis de la chasse et de la pêche.

Les autres routes de la vallée du Saint-Maurice sont: la route No 1 qui relie Trois-Rivières à Montréal et à Québec; la route No 19a, Sainte-Anne-de-la-Pérade-Saint-Tite, et la route No 44, Louiseville-Saint-Alexis-des-Monts.

La vallée du Saint-Maurice possède plusieurs lignes de chemins de fer, dont la ligne Montréal-Québec du Pacifique Canadien, qui passe à Trois-Rivières, d'où partent les embranchements allant vers Grand'Mère et Grandes-Piles; la ligne Montréal-Québec du Canadien National qui dessert Grand'Mère et Shawinigan Falls et la ligne transcontinentale de la même compagnie qui dessert La Tuque.

Réseau routier de la province de Québec

No.	ROUTE	Milles
1	—Montréal — Sherbrooke — Thetford Mines — Québec, via pont de Québec	247
2	—Edmunston — Rivière-du-Loup — Québec — Montréal — Frontière d'Ontario	419
2A	—S.-André — S.-Anne-de-la-Pocatière, via S.-Pascal	31
2B	—S.-Sulpice — Repentigny — Charlemagne	8
2C	—Québec — Les Saules — L'Ancienne-Lorette	5
3	—Lévis — S.-Lambert — Dundee (à Fort Covington, N.Y.)	263
4	—Montréal — Trout River (à Malone, N. Y.)	59
5	—Québec — Victoriaville — Sherbrooke — Rock Island (à Newport, Vt.)	171
6	—Tour de la Gaspésie	552
6A	—Rivière-au-Renard — Sainte-Majorique	55
7	—Montréal — S.-Jean — Phillipsburg (à St. Alban, Vt.)	55
8	—Montréal — Hull — Chapleau (à Pembroke, Ont.)	233
8A	—Grenville — Hawkesbury	2
9	—Montréal—Napierville—Lacolle (à Rouse's Point, N.Y.)	43
10	—Rivière-du-Loup — Rimouski — Sainte-Flavie	85
11	—Montréal—Mont-Laurier—Maniwaki—Hull (à Ottawa)	289
11A	—S.-Martin — Sainte-Rose	4
12	—Rougemont — S.-Hyacinthe — S.-Denis	34
13	—Trois-Rivières — Drummondville — Acton Vale — Granby — Cowansville — Abercorn (à Richford, Vt.)	121
14	—Montréal — S.-Jean — Cantic (à Rouse's Point, N.Y.)	50
15	—Québec — Tadoussac — Portneuf	189
15A	—Baie S.-Paul — La Malbaie, via S.-Hilarion	30
16	—S.-Siméon — Grande Baie — Chicoutimi — S.-Bruno	126
17	—Montréal — Pointe-Fortune (à Ottawa, Ont.)	53
18	—Montréal — Terrebonne — S.-Donat	73
19	—Trois-Rivières — Grand'Mère — La Tuque	114
19A	—Sainte-Anne de la Pérade — S.-Tite — S.-Roch de Mékinac	39
19B	—Grand'Mère — S.-Tite	8
20	—Victoriaville — Drummondville — S.-Hyacinthe — Montréal	117
21	—Sorel — Iberville — S.-Jean	55
22	—Yamaska — Drummondville — Sherbrooke — Stanhope (à Island Pond, Vt.)	195
23	—Lévis — Armstrong (à Jackman, Maine)	90
24	—S.-Pamphile — S.-Georges — Mégantic	136
25	—S.-Vallier — S.-Camille	45
25A	—Beaumont — S.-Philémon	41
26	—S.-Jean-Port-Joli — S.-Pamphile	33
27	—East Angus — Cookshire — Beecher Falls	42
28	—Lévis — Sherbrooke, via Beauceville	146
29	—Lachute — Charlemagne, via Oka	61
30	—Lachute — Sainte-Agathe des Monts — S.-Donat	57
31	—Lachute — S.-Jovite	48
32	—S.-Hyacinthe — Richmond	49
33	—L'Assomption — Rawdon — Sainte-Julienne	32
34	—Trois-Rivières — Woburn	140
35	—Masson — Buckingham — Mont-Laurier — Sainte-Anne-du-Lac	111
36	—Beauharnois — S.-Jean	49
37	—Tour de l'Ile de Montréal	74
38	—Tour de l'Ile Jésus	44
39	—Richmond — Waterloo — Highwater (à Newport, Vt.)	64
40	—Marieville — Cowansville	28
40A	—Iberville — Farnham	8
41	—Berthier — Joliette — Lachute	65
42	—Berthier — Joliette — S.-Côme	51
43	—Berthier — S.-Michel-des-Saints	67
44	—Louiseville — S.-Alexis	22
45	—Senneterre — La Reine	136
46	—Macamic — Rouyn — Ville-Marie	131
47	—Contrecoeur — Chambly — S.-Jean	45
48	—L'Assomption — Joliette — Sainte-Emilie-de-l'Energie	48
49	—Black Lake — S.-Pierre-les-Becquets	60
50	—Magog — Coaticook	24
51	—S.-Alexandre — Rivière Bleue (à Fort Kent, Me.)	57
52	—Waterloo — Lacolle — Huntingdon	106
53	—S.-Henri — Sainte-Germaine	43
54	—Québec — Lac S.-Jean, via le Parc des Laurentides	140
55	—Tour du lac S.-Jean	149
56	—Baie S.-Paul — S.-Urbain — Grande Baie	80
57	—Montbello — S.-Jovite	47

QUÉBEC . . .

PAYS DU TOURISME IDÉAL

Aux quatre siècles d'histoire de la province de Québec ajoutez la beauté pittoresque de ses lacs, de ses montagnes et de ses rivières, la magnificence de ses étés et ses insurpassables facilités sportives, et vous avez l'endroit idéal pour passer des vacances d'été.

La vieille province de Québec offre en abondance tout ce qu'il faut pour faire un succès de ses vacances. Des milliers de touristes accourent chaque année des quatre coins du globe pour passer quelques semaines dans la province de Québec, dans le but de se reposer et de retremper leurs forces. Ils en repartent regaillardis, convaincus d'avoir enfin trouvé ce qu'ils cherchaient.

Les Québécois devraient sérieusement considérer les attraits de leur province, lorsqu'ils tracent leur programme de vacances.

Québec est un pays aux vastes étendues, mais vous pouvez l'explorer en entier par une série de merveilleux voyages circulaires — chacun complet par lui-même et tous contribuant à donner une idée adéquate de ses ressources, de ses beautés et de ses attraits touristiques. Le coût en est très modéré, si on considère le résultat.

Voici quelques-unes des randonnées favorites : —

La Péninsule de Gaspé. — Le parcours, dans les deux sens, est d'environ 1,300 milles de Montréal. Le trajet se fait dans un décor enchanteur et tout peuplé de souvenirs historiques. Il vous conduit à l'endroit même où Jacques Cartier atterrit au Canada, en 1534. C'est là un voyage inoubliable, que pas un vrai Canadien ne devrait manquer.

Les Laurentides. — D'excellentes routes et un parfait service de trains ou d'autobus vous conduisent, de Montréal ou de Québec, au coeur même de cette magnifique région montagneuse, qu'on a souvent dénommée la "Suisse de l'Amérique".

Trois-Rivières et la vallée du St-Maurice. — Voici une région fabuleusement riche en ressources et en beautés naturelles. La ville des Trois-Rivières, fondé en 1634, fournit quelques-unes des plus belles pages de l'histoire du Canada. La vallée du St-Maurice est une des plus pittoresques du pays. La quatrième course internationale en canot de La Tuque à Trois-Rivières aura lieu les 5, 6 et 7 août. Ne manquez pas ce grand événement sportif.

Saguenay-Lac St-Jean. — Cette région typiquement canadienne-française, située au nord de Québec, possède un charme particulier pour tout fils de la vieille province. Au retour, vous traversez le parc national des Laurentides, s'étendant sur quatre mille milles carrés, considéré comme une des plus belles réserves de poisson et de gibier du continent.

Le Québec méridional — désigné sous l'appellation des Cantons de l'Est. Comprend la ville de Sherbrooke, qui célébrera son centenaire, du 31 juillet au 4 septembre. Les réjouissances comprendront des défilés historiques, des pageants et des feux d'artifice de nature à intéresser tous les citoyens du Québec.

Les villes de Montréal et de Québec se targuent d'attirer l'attention des visiteurs de toutes les parties de la province. La métropole, bien que cosmopolite, est considérée comme la deuxième ville française de l'univers. Québec est le berceau de l'histoire de l'Amérique du Nord. Les deux villes sont bien dignes d'un séjour d'au moins quelques jours.

Voyez Québec cet été; familiarisez-vous avec votre propre province— l'endroit idéal pour passer vos vacances.

Office Provincial du Tourisme

QUÉBEC, QUÉ.

C'est quand on fait une deuxième croisière au Saguenay qu'on s'aperçoit comme beaucoup de choses nous ont échappé au cours de la première. On voit de nouveaux panoramas, on découvre des endroits nouveaux, on rencontre des gens qu'on trouve charmants. Comme question de fait, on ne se lasse jamais du voyage au Saguenay; même pour les touristes de grande expérience, cette croisière est une aventure toujours nouvelle. Faites-la ou refaites-la donc cet été!

Aller et retour, 2 jours et 3 nuits, passage, repas et couchette: $38. Premier départ du quai Victoria à 6 h. 45 p.m., H.N.E., vendredi, 17 juin. Départ chaque jour à partir du lundi, 20 juin.

Les agences de voyages vous fourniront des dépliants descriptifs ou s'occuperont de réserver vos places. Vous pouvez aussi nous appeler directement.

6 JOURS
CROISIÈRES DU RICHELIEU
à partir du 4 JUILLET
vers le bas St-Laurent et le Saguenay; avec visite de Chicoutimi, la région du lac St-Jean, Tadoussac, la Malbaie et Québec. Tout compris, $67.50. Dép. lun. a.m., retour dim. a.m.

CANADA STEAMSHIP LINES

715, SQUARE VICTORIA, MONTREAL — LAncaster 0231

Hôtel Mont-Royal: PL. 1865 Hôtel Windsor: PL. 7445 Hôtel Ford: PL. 5111 Hôtel Queen's: MA. 8536

LA GASPÉSIE... TERRE DES MERVEILLES DU QUÉBEC

La Gaspésie, la terre des merveilles et de paysages enchanteurs

La montagne, la forêt et la mer sont réunies dans un ensemble grandiose. — De Québec à Sainte-Flavie en automobile. — L'âme gaspésienne.

Les beautés scéniques

La Gaspésie ! Voici un coin de terre canadienne à la physionomie toute particulière et dont nulle autre région du Canada et peut-être aucun pays de l'univers ne présente dans un circuit restreint une telle variété de panoramas splendides. La montagne, la forêt et la mer sont réunies dans un même paysage grandiose, mais des rivières et des ruisseaux, tantôt bondissant rapidement sur un lit de grosses roches, au fond des vallées étroites, tantôt serpentant sans hâte au milieu de prairies verdoyantes, atténuent sensiblement ce qu'aurait de trop rude un tel panorama.

Le voisinage immédiat des montagnes, dont quelques-unes sont massives et très hautes, et du majestueux Saint-Laurent ou de l'immense baie des Chaleurs, donne naissance à une dentelle de baies et d'anses profondes, les unes découpées dans le roc solide et bordées de falaises gigantesques, les autres au contraire mollement arrondies dans le sable fin des grèves et bordées de prairies à peine vallonnées.

Esquisse historique

La Gaspésie est cette partie de la province de Québec qui avance dans le golfe Saint-Laurent entre la baie des Chaleurs au sud et le fleuve Saint-Laurent au nord et au nord-ouest. Longue de 170 milles, depuis le lac Matépédia jusqu'au Cap des Rosiers, et mesurant 85 milles dans sa plus grande largeur, elle couvre une superficie de 11,400 milles carrés, ou environ 7,300,000 acres. La Gaspésie entre dans l'histoire l'année même de la découverte du Canada et c'est précisément sur le rivage d'une de ses plus merveilleuses baies que, le 24 juillet 1534, Jacques Cartier dressa la croix ornée d'un écusson relevé de fleurs de lis qui marquait la découverte officielle et la prise de possession du Canada au nom du roi de France.

Il ne faudrait pas, cependant, déduire de ce fait historique que le pays fût totalement inconnu avant cette date. Certains historiens prétendent que, dès le douzième siècle de notre ère, des pêcheurs norvégiens, venus du Groënland et de l'Islande, fréquentaient les côtes du golfe Saint-Laurent et possédaient même des postes de pêche sur le littoral gaspésien.

Relief de la Gaspésie

Le relief de la Gaspésie peut se diviser en quatre zones principales, chacune d'entre elles ayant des caractéristiques particulières qui la distinguent des autres. Ce sont: le littoral nord, arrosé par le fleuve Saint-Laurent; le littoral sud, baigné par la baie des Chaleurs; la pointe orientale, par le golfe Saint-Laurent, et l'intérieur ou plateau central gaspésien, enclavé entre ces trois littoraux et la vallée de la Matapédia.

La Gaspésie possède les trois principaux moyens modernes de transport: par eau, par rail et par route. La péninsule de Gaspé est avant tout un pays maritime. Trois nappes d'eau, l'estuaire du fleuve Saint-Laurent, le golfe Saint-Laurent et la baie des Chaleurs, baignent son littoral.

Le commerce maritime est actif durant la saison de navigation. L'exportation des produits agricoles, du poisson et du bois et l'importation des produits alimentaires, des vêtements et des articles de commerce se font par mer presque partout en Gaspésie.

De Québec à Sainte-Flavie

Pour aller de Québec, point de départ naturel du tour de la Gaspésie, à Sainte-Flavie, au seuil de la péninsule, la route la plus directe est celle de la rive sud du Saint-Laurent. Elle côtoie presque continuellement le fleuve et s'allonge comme un mince ruban, à quelques centaines de pieds du rivage, à travers un terrain bas dont le trait dominant est un aplanissement général qui se continue de Lévis à Sainte-Flavie, sans un seul valonnement quelque peu prononcé.

Parvenu à Sainte-Flavie, le touriste oblique à droite pour s'engager dans la route qui va le conduire au village de Matapédia. Il n'est alors qu'au seuil de la péninsule gaspésienne. La vallée de la Matapédia, à proprement parler, ne fait pas partie de la Gaspésie. En sortant de Sainte-Flavie, la route s'élève jusqu'à Saint-Moïse où elle franchit la hauteur des terres à la tête de la rivière Tartigou pour ensuite descendre vers Sayabec et longer la rive droite du lac Matapédia.

Localités à traverser

Voici les localités rencontrées le long de la route: Mont-Joli, Saint-Joseph-de-Lepage, Sainte-Angèle-la-Mérici, Saint-Moïse, Sabayec, Val-Brillant, Amqui, Lac-au-Saumon, Causapscal, Sainte-Florence, Routhierville, Matapédia. Après avoir parcouru, depuis Québec, une distance de deux cent quatre-vingt-dix-neuf milles, dont deux cent quatre le long de la rive sud du Saint-Laurent, et quatre-vingt-quinze à travers la vallée de la Matapédia, le touriste a enfin atteint la Gaspésie proprement dite.

Le touriste traverse alors Matapédia à Nouvelle, Nouvelle, Saint-Omer, Carleton, Maria, New-Richmond, Saint-Charles-de-Caplan, Saint-Siméon, Saint-Bonaventure, New-Carlisle, Pasbébiac, Hope, Saint-Godefroi, Shigawake, Port-Daniel, Anse-au-Gascon, Newport, Chandler, Sainte-Adélaïde-de-Pabos, Grande-Rivière, Sainte-Thérèse-de-Gaspé, Anse-du-Cap et Anse-à-Beaufils. Ce dernier village est le dernier avant d'arriver à Percé et la baie de Gaspé, deux noms magiques qui expriment ce que la Gaspésie possède de plus célèbre et de plus attirant.

Pour le retour

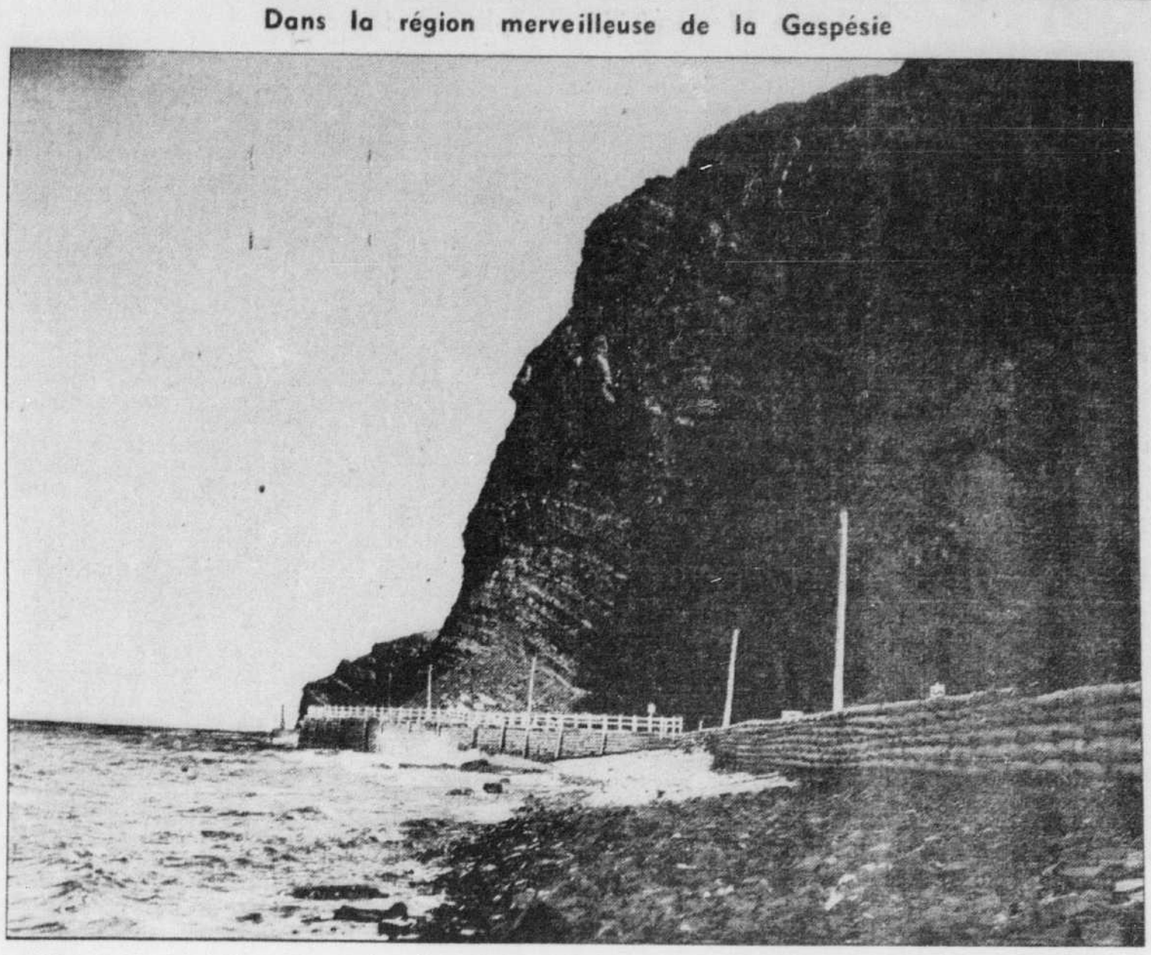
De Sainte-Flavie, le touriste peut revenir à Québec par la route de la rive sud, déjà parcourue au début du voyage ou s'arrêter à Rivière-du-Loup et traverser de là à Saint-Siméon, pour se diriger vers Québec par la route no 15.

Pour goûter le charme prenant d'une promenade en terre gaspésienne, il ne faut pas se hâter. Il faut avoir le temps de contempler les beautés scéniques de la région sous les différents aspects qu'elles revêtent suivant l'éclat de la lumière qui change à chaque heure du jour. Il faut, en un mot, découvrir l'âme gaspésienne et chercher à comprendre l'attachement de ce peuple pour un sol qui lui a coûté plus de peines qu'il ne lui a rapporté de douceurs.

Des guides touristiques

Les touristes peuvent s'assurer les services de guides licenciés à Montréal, à Québec et Trois-Rivières. Les guides historiques ont leur bureau au Square Dominion, à Montréal; et au No 936, rue St-Pierre, à Trois-Rivières. A Québec, s'adresser à l'office Provincial du Tourisme.

Dans la région merveilleuse de la Gaspésie



Rien de plus agréable au cours d'un séjour dans un endroit de villégiature qu'une promenade sur l'eau pour goûter l'air de la mer. On voit ici un groupe de touristes s'embarquant dans des barques pour effectuer le tour de l'île Bonaventure, près de Percé. (Photo Canadien National).

M.V.
NORTH GASPE
partira le 13 juin
au lieu du 14,
tel que précédemment annoncé
De Montréal
aux PORTS de la COTE de GASPE
de Méchins à Gaspé
et les ILES DE LA MADELEINE
Marchandises acceptées à la Section 23, quai Victoria, jusqu'à midi, lundi.
Pour informations, téléphonez
MA. 4151
CLARKE
Steamship Co. Ltd.
Imm. Canada Cement, Montréal.

L'AIR SALIN
du Bas-Saint-Laurent

Une bouffée d'airsalin... et comme la chaleur suffocante de la ville vous semblera lointaine! Mais c'est presque à votre porte par le Canadien-National! Plage Métis, Rivière-du-Loup, Cacouna, Le Bic: vous n'avez que l'embarras du choix. Et si vous aimez le golf, vous serez servi à souhait!

TARIFS RÉDUITS
Votre agent du Canadien-National vous fournira sur demande une brochure descriptive sur le Bas du Fleuve et tous les renseignements que vous désirez sur les tarifs réduits, du 16 juin au 5 septembre. Validité des billets: 21 jours.
Gare Bonaventure ou aux Bureaux du Canadien-National, 384 ouest, rue St-Jacques, MA. 4731.
CANADIEN NATIONAL

Venez cette année à
L'Hôtel Laurentides
Rivière Ouelle, Quai.—Qué.
Place idéale pour repos absolu. — A 50 pieds du fleuve, eau salée. — Jolie promenade sur le quai.
AUG. ALEXANDRE
Rivière Ouelle, Quai. Co. Kam.

Faites inspecter votre automobile à Rimouski
avant d'entreprendre le tour de la Gaspésie. Garage complet. Ouvrage garanti. Trainage, Soudure, Freins, etc.
Garage THEBERGE
RIMOUSKI

Hotel Manoir National
Rimouski Station, P.Q.
Hôtel de 1ère classe. Près de la gare. Chambres avec eau courante. Excellente cuisine canadienne. Prix modérés.
Service de Taxi.

Le plus beau coin de la MATAPEDIA
Le paradis de la pêche.
HOTEL BELLEVUE
près de la rivière Matapédia. Tennis très bien éclairé pour jouer le soir. Club de pêche au saumon, à la truite, etc. Chasse à l'orignal. Chambres avec bain, eau courante dans chaque chambre. Licence de bière et vins.
STATION de SERVICE jour et nuit.
CAUSAPSCAL près de la gare du C.N.R.

LA TRAVERSE QUÉBEC-LÉVIS
La traverse Québec-Lévis est encore le plus simple et le meilleur moyen d'accès des deux villes. — Profitez de son charme.
SI VOUS ENTREPRENEZ LE TOUR DE LA GASPESIE, C'EST LE DEBUT NORMAL DE CE VOYAGE A VOTRE DEPART DE QUEBEC

Pour une agréable vacance au bord de la mer
"LE RETOUR"
est l'endroit idéal pour son confort et son site.
CARLTON-SUR-MER

GARAGE CARLETON
Emilien Allard, prop.
Réparations générales. Pneus, Accesseires. Soudure autogène Gaz, huile, etc.
Carleton-sur-Mer Co. Bon. Qué.

Chalets Baie des Chaleurs
MARIA, Cté Bonaventure
Table 1ère classe. Poissons frais. Homards, Saumon, Truite de rivière. Eau chaude et froide. Chalets rustiques modernes.

Hôtel BOULE ROCK
METIS BEACH
125 chambres 75 avec bains
Piscine chauffée et à l'eau salée. Foyers. — Système de chauffage à la vapeur. — Splendide jeu de golf. — Pêche. — Tennis.
Coffee Shoppe — Quai privé et grève pour le bain.
—Ecrivez pour dépliant illustré—

HOTEL BELLEVUE
SACRE-COEUR, RIMOUSKI
Hôtel moderne. Cabines, eau courante, Cuisine Canadienne. Magnifique Plage pour le bain, Tennis. Prix modéré. Idéal pour repos.
M. ZENON LAVOIE, prop.

HOTEL VICTORIA
ALCIDE DUMONT, Prop.
TROIS PISTOLES, Qué.
25 chambres, eau courante avec ou sans bain. Prix $1.00 et plus. Repas 35c à 75c. Arrêtez vous régaler d'un bon repas et vous reposer dans un endroit idéal.

HOTEL MANOIR ALBERT
MME J. ALBERT, Prop.
Endroit idéal pour vacances. Tennis
Repas à toutes heures . . . Prix modérés. Touristes et Voyageurs
KAMOURASKA, Cté Kam., P. Q.
90 milles en bas de Québec.

HOTEL MON-LOUIS
RIMOUSKI, Qué.
25 chambres avec bain, eau courante chaude, froide. Excellente cuisine canadienne. Service de première classe, jour et nuit. — Endroit reposant. — Tennis. Luxueux salons.

MANSION HOUSE
Pension Canadienne-Française
CACOUNA, P.Q.
Endroit idéal pour une vacance — Chambres avec eau courante — Golf, Tennis, Bains à l'eau salée — Prix modérés. Ecrire pour renseignements.
JOS. BELANGER, propriétaire

Suivez les indications à l'entrée de Rimouski pour vous rendre à
L'HOTEL
ST-LOUIS
Accommodation moderne. — Délicieuse table. — 50 chambres, 25 avec bain. — RIMOUSKI —

HOTEL VICTORIA
LEONIDAS GAGNON, Prop.
40 chambres, eau chaude et froide. Plan américain $2.50 par jour. Repas à toute heure 55c.
RIVIERE-DU-LOUP, Qué.

HOTEL BELLEVUE
POINTE, RIVIERE DU LOUP, QUE.
Un des plus beaux hôtels de villégiature que vous rencontrerez en faisant le tour de la péninsule de Gaspé. Panorama sans pareil. Près de la traverse qui mène à Tadoussac et St-Siméon. EXCELLENTE CUISINE; poisson de mer servi à tous les repas. Tarif très bas. Prix spéciaux à la semaine.

Hôtel de la Montagne
Routhierville Co. Kamouraska
Sur le rivage de la rivière Matapédia. Club de pêche au saumon, chasse à l'orignal et à l'ours. Chambres et chalets avec bains, eau courante, électricité. Repas à toute heure, cuisine canadienne abondante et succulente. Station de service. Jour et nuit.

ENDROIT IDEAL POUR L'ETE
Hôtel Des TOURISTES
Mme Ls. Pineau, prop.
POINTE-AU-PERE, Qué.
Patronisé par Mme F.-D. ROOSEVELT. Cuisine excellente. Prix spécial à la semaine. Eau courante et froide dans chaque chambre. Service courtois. Promenade sur l'eau. Station de pilotage. Tennis—Croquet—Bière et Vin. 25 chambres. 6 milles de Rimouski.

La seule grève à Ste-Luce sur Mer.
ALEXIS De CHAMPLAIN, Prop.
HOTEL DE LA MER
STE-LUCE, CO. RIMOUSKI.
VIA LUCEVILLE C.N.R.
Magnifique plage de sable fin pour bains d'eau salée. Splendide vue sur le fleuve. Chambres très confortables, eau chaude et froide, électricité, amusements, pension première classe, $12.00 par semaine. Billet touriste pour 21 jours, aller retour, Montréal à l'hôtel $11.00.

Castel des Falaises
St-Jean Port Joli, L'Islet
A. FORTIN, propriétaire
Relais idéal dans le tour de la Gaspésie. Magnifique site. Loin de la poussière et du bruit de la route. Eau courante, chaude et froide. Chambre avec bain. Service courtois.
Prix raisonnable. Pension à la semaine.

HOTEL
ST-LOUIS
INN
Un endroit distingué et paisible.
Une cuisine exquise. Téléphone dans chaque chambre.
RIVIERE DU LOUP, Qué.
—Continuez vers la gare—

RIVOLI
RESTAURANT
Une cuisine de qualité. — Un service de premier ordre. — Table d'hôte ou à la carte. — VINS et BIERES.
12, rue DE LA FABRIQUE — QUEBEC

CHATEAU De Blois
Le plus grand hôtel de
TROIS-RIVIERES
Station de Radio C.H.L.N. dans la tour du Château
Capacité 300
Chambres avec eau courante, depuis 1.50 avec bain, 2.50 et plus.
— REPAS —
Déjeuner, 35c et plus. Plat du jour, 50c — Aussi à la carte.
Cuisine renommée. Vins de France. Téléphone 3420.

Magnifique vue sur l'océan—Bains à l'eau salée sur belle grève de sable fin. Electricité—eau courante chaude et froide—chambres avec douche et bain privés — Poissons frais à chaque repas. Chambre avec bain $1.25 seulement par jour. Repas 65c et 75c.
Prenez un repas de Poisson
HOTEL "BON ACCUEIL"
RIVIERE MADELEINE

NOUVEL
Hotel Laval BIC,
Le Rendez-vous des Gourmets
175 Milles de Québec
Pierre BAUDRY, Prop.
Hôtel Moderne, Eau courante chaude et Froide. Chambre avec bain, Cuisine Renommée, Service courtois. Prix modérés.
Aussi "Chalets" avec plage privée en connection et même direction que l'Hôtel.

AUBERGE du FAUBOURG
LEONARD BOURGAULT, *Prop.*
Hôtel tout à fait moderne — Eau chaude et froide — Chambres avec bain privé — Chaque lit avec matelas à ressorts "MARSHALL" — Atmosphère distinguée — Vue magnifique sur le fleuve du lobby et de la salle à dîner. Table des grands hôtels — Centre historique — Souvenirs en bois sculptés à la main — Près du fleuve et de l'église.
SAINT-JEAN-PORT-JOLI
90 milles de Québec. 60 milles de Rivière du Loup

HÔTEL PARKWOOD
Metis Beach, P. Qué. Co. Matane, Canada
UN SUPERBE HOTEL POUR TOURISTES
Un délicieux endroit pour gens distingués en quête de repos et de détente, aimant la simplicité dans la toilette et les manières — 25 coquets cottages en bois rond. Confort moderne, grève donnant sur le magnifique Saint-Laurent, joli parc au milieu des pins, paysages de toute beauté, chic salle à manger centrale.
Excellente cuisine, court de tennis, bains de mer, pêche et golf.
MAINTENANT OUVERT — FAITES VENIR BROCHURETTE
G. N. ABOUSSAFY, prop. Metis Beach, P. Qué.

HÔTEL LA NORMANDIE
UNIQUE EN SON GENRE
PERCE QUE.
Situé sur la plage face au rocher
Le seul hôtel dont l'ameublement des chambres est de genre "vieux canadiens". 60 chambres avec bain et douche. Cuisine française. Salle à dîner donnant sur la mer.

hotel CHARLEVOIX
SITUE à St-Irenée les Bains, près de Murray Bay, l'hôtel Charlevoix vous offre les bains de mer, le tennis, le golf, la pêche.
Sur la route nationale, dans un décor splendide, desservi par des trains quotidiens, c'est l'endroit idéal pour vos vacances.
TARIFS DEPUIS $16.00 PAR SEMAINE
Demandez notre dépliant pour détails additionnels.

UNIQUE PLAGE POUR LE BAIN
Auberge de l'Anse Ste-Luce
Ste-Luce sur Mer, Rimouski, Qué.
ARMAND DE CHAMPLAIN, prop.
Hôtel moderne, eau courante chaude et froide, atmosphère distinguée, bocage reposant. Magnifique vue sur le fleuve du lobby et salle à manger. Table des grands hôtels. Centre historique.

Hôtel des Peupliers
Ste-Luce sur MER — Rimouski
La plus belle plage de sable du bas Saint-Laurent — Bains à l'eau salée. Amusements variés, golf, billard, tennis, pêche. — Excellente pension, prix modérés. — Ecrivez à:
Ferdinand DESROSIERS, prop.

Une des plus belles grèves de la Baie des Chaleurs.
HOTEL La Maison Blanche
Un arrêt reposant sur votre voyage — Tout à fait moderne — Excellente cuisine. Tarif très modéré.
NEW CARLISLE en dehors du village

HOTEL
GAGNON
Pour une excellente cuisine — 25 chambres modernes — Chambres avec bain privé. Un confort moderne et agréable.
AMQUI mi-chemin entre Mont-Joli et Matapédia

LE RELAIS
MATANE SUR MER
(300 pieds de la ville.)
Chambres ou Chalets, eau courante. Plage de sable fin. Magnifique promenade donnant sur le fleuve. Salle de thé, ou repas complet. Excellente cuisine canadienne.
Poissons frais servi à tous les repas.
Le plus beau site de Matane.
Direction: Mlle Aline Gagnon.

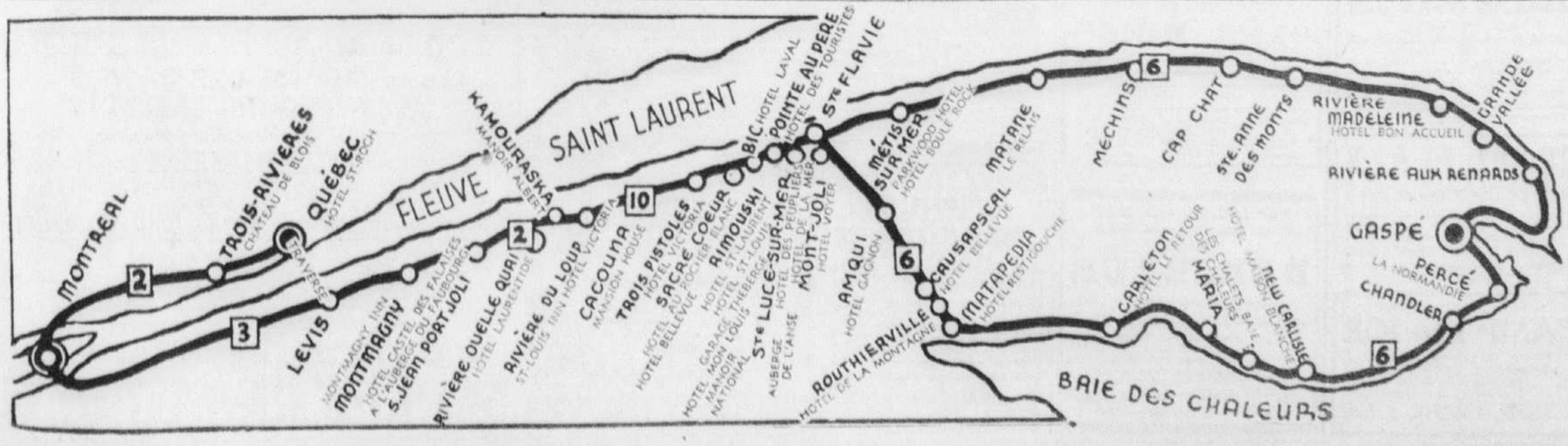
A L'EMBOUCHURE DES RIVIERES
MATAPEDIA et RESTIGOUCHE
Le meilleur endroit pour la pêche au saumon.
100 chambres
75 avec bain et toilette
Un des plus beaux hôtels de la province et le plus important de toute la Gaspesie!
Une aile nouvellement construite, au style moderne, offre un confort luxueux. Salons privés. Salles de réunion. Foyers. Grandes vérandas. Planchers de liège pour la tranquillité du touriste. Le paradis de la pêche et de la chasse au gros gibier. Votre voyage ne sera pas complet sans un arrêt à
— L'HOTEL —
RESTIGOUCHE
MATAPEDIA, QUE.
Photographie d'un saumon de 60 lbs pêché à l'embouchure des Rivières Matapédia et Restigouche.

Rocher-Blanc
Le "OLD ORCHARD" du BAS ST-LAURENT
SACRE-COEUR, comté de Rimouski.

Le plus chic hôtel du voyage—Magnifique plage d'un mille en sable fin — Bains à l'eau salée — Amusements variés — Billard — Tennis, danse, etc. — Solarium — Salle à dîner sur la mer — Salons privés.
SOUS LA MEME DIRECTION
Un hôtel moderne — 75 chambres avec bains. — Le voyageur y retrouve son foyer — Suivez la rue principale
HOTEL ST-LAURENT, Rimouski

HOTEL
Montmagny Inn
Un endroit reposant où règne le confort distingué—Magnifiques suites privées — L'hôtel réputé de l'endroit.
MONTMAGNY 33 MILLES DE QUEBEC

En visitant la Vieille Capitale.
NOUS RECOMMANDONS
pour son confort — son impeccable service—sa tranquillité et l'agréable atmosphère qu'on y goûte —
HOTEL ST-ROCH
250 CHAMBRES
ENTIEREMENT A L'EPREUVE DU FEU
$1.50 et plus
Déjeuner .50
Diner .60
Souper .75
QUÉBEC



LES LAURENTIDES, SUPERBE PLATEAU MONTAGNEUX

De nombreux lacs aux formes capricieuses

Les Laurentides comportent de larges vallées où la nature s'est plu à les multiplier. — Beaux centres de villégiature. — Plusieurs voies ferrées.

Les sports en plein air

Les Laurentides forment un magnifique plateau montagneux aux nombreux centres de villégiature et qui n'excède pas 2,500 pieds d'élévation. Leurs sommets, arrondis et boisés de conifères, sont séparés par de larges vallées où la nature s'est plu à multiplier les lacs aux formes capricieuses, les rivières limpides et cascadantes.

Au milieu du décor splendide résultant de ce voisinage constant des cours d'eau, des forêts et des montagnes, s'élèvent de nombreux villages qui sont presque tous des centres de villégiature dont la réputation [illegible] de leur région et [illegible] la province. Cette [illegible], l'une des plus pittoresques [illegible] province de Québec, est située au nord et au nord-ouest de Montréal. Au nord de Montréal, elle est pratiquement favorable à la pratique des sports en plein air. Les adeptes du golf, du tennis, de la natation, du canotage, des promenades à pied, à cheval ou en automobiles, de la chasse et de la pêche y trouvent tous les avantages voulus pour se livrer à leurs passe-temps favoris.

Les lacs et rivières

Les lacs et rivières de la région, au nombre incalculable, sont renommés pour leurs poissons vigoureux: truite, achigan, brochet, doré; et les forêts donnent asile au chevreuil, à l'orignal et au petit gibier.

Rappelons, par parenthèses, que, durant l'hiver, la région tout entière devient un vaste terrain de jeux où les amateurs de ski viennent par milliers de Montréal et des environs, voire des Etats-Unis, passer d'agréables fins de semaine.

Un excellent réseau de routes modernes sillonne en tous sens les Laurentides. Quatre grandes routes provinciales et de nombreuses routes secondaires, améliorées pour la plupart, permettent aux automobilistes d'atteindre facilement tous les centres de villégiature de la région. Le réseau se complète de chemins municipaux dont plusieurs sont aussi améliorés.

Centres de villégiature

Les centres de villégiatures sont: Sainte-Marguerite; Lac Masson; Val David; Lac Raymond; Lac Archambault; Lac Ouareau; Lac Supérieur; Lac Maskinongé; Lac Ouimet; Lac Mercier; Lac Tremblant; Lac Labelle; Lac Nominingue; Lac Simon; Lac Vert; Lac Charlevoix; Lac Saint-Joseph et Lac des Sables, à Sainte-Agathe.

Routes nombreuses

Les grandes routes provinciales sont: la section Montréal-Mont-Laurier de la route No 11, reliant la métropole aux localités suivantes: Sainte-Rose, Sainte-Thérèse, Saint-Jérôme, Shawbridge, Sainte-Adèle, Val-Morin, Sainte-Agathe-des-Monts, Saint-Faustin, Saint-Jovite, Labelle, Nominingue, Mont-Laurier, et plusieurs autres de moindre importance;

la route No 18, reliant Montréal à Saint-Donat en passant par Terrebonne;

et la route No 30, reliant Lachute à Montebello en passant par Saint-Jovite.

Citons encore, au nombre des grandes routes de la région, la route No 8, qui, sur son parcours vers Hull et l'ouest de la province, passe à Lachute où elle se rencontre aux routes No 30 et No 31, et la route No 41 qui relie Lachute à Joliette et à Berthier, en longeant sur tout son parcours les premiers contreforts des Laurentides.

Les voies ferrées

Les Laurentides sont aussi traversées par plusieurs lignes de chemin de fer, les deux principales étant la ligne Montréal-Mont-Laurier, du Pacifique Canadien, qui dessert la plupart des localités situées le long de la même section de la route No 11, et la ligne Montréal-Lac Rémi, des Chemins de fer Nationaux du Canada, qui traverse les attrayantes stations estivales de Shawbridge, Saint-Souveur-des-Monts, Morin Heights, Montfort, Weir, Batesville, Arundel, Huberdeau et Saint-Rémi.

L'été nous ramène . . .

SUITE DE LA PAGE 29

La grande question, parfois plus ou moins embarrassante, que se pose au moment de prendre ses vacances le touriste est de déterminer l'endroit où aller.

Deux vieilles provinces

Chacun a ses goûts particuliers et tous ne sont pas dans le même état de fortune, c'est ce qui explique que le touriste doit proportionner ses dépenses à ses réserves.

Fertiles en souvenirs, les provinces maritimes — la Nouvelle-Ecosse, le Nouveau-Brunswick et l'Ile du Prince-Edouard — renferment des cours d'eau et des lacs renommés pour le saumon et la truite des territoires de chasse facilement accessibles et des plages d'une rare beauté.

Au centre du pays, les deux vieilles provinces de Québec et d'Ontario recèlent de véritables trésors pour le touriste avide des séductions de la nature vierge; le grand plateau laurentien qui se déploie en majeure partie dans leurs demeures respectives est couvert d'opulentes forêts et de nappes d'eau, entrecoupées de cascades et de chutes imposantes où fourmillent les plus beaux spécimens de poissons d'eau douce et de la faune indigène. Avec leurs champs de blé comparables à des mers et leurs innombrables troupeaux, les provinces des prairies, Manitoba, Saskatchewan et l'Alberta, sont surnommées le grenier de l'Empire britannique.

Industrie importante

L'industrie touristique au Canada a pris naissance, après la guerre, dans le mouvement saisonnier relativement faible de voyageurs qui fréquentaient les plages et stations estivales canadiennes. L'amélioration des routes et le développement de l'automobilisme lui ont donné un aspect tout à fait nouveau. La coopération des gouvernements provincial et fédéral a puissamment aidé à faire de cette industrie l'une des plus importantes du pays. Depuis quelques années, le tourisme a subi, au Canada, une régression générale.

Le courant des visiteurs, chaque été, loin de diminuer, va en s'augmentant et pour l'accroître davantage, il suffit de mettre en valeur les éléments dont nous disposons déjà.

Juin, juillet, août et septembre sont les mois au cours desquels le touriste aime à voyager.

Un attrait tout particulier

Les beautés scéniques du Québec attirent, chaque année, des milliers de touristes. La Nature a voulu, de toute évidence, manifester sa puissance en y faisant beaucoup de choses et en les accomplissant bien grandes, car ses fleuves, ses lacs, ses montagnes, ses glaciers, des plaines, ses forêts, ses cataractes, de dimensions larges et puissantes, sont un attrait tout particulier pour le voyageur.

Pas n'est besoin de vanter ici, croyons-nous, l'excellence du réseau routier qui sillonne notre province ni les services hôtellerie qu'on y rencontre partout.

S'il plaît au touriste de voyager en automobile et par air, il convient également de dire que la traversée de l'Atlantique à bord d'un superbe paquebot est très agréable de même que les croisières aux Bermudes, à la Jamaïque et jusqu'à la Guyane britannique.

Québec, l'attention du touriste

Comment choisir intelligemment, c'est-à-dire de façon à ne pas le regretter sa région de villégiature. La "Presse" en fournit, aujourd'hui, le meilleur et le seul moyen en renseignant le public sur les particularités des endroits à visiter, soit dans les provinces-soeurs du Québec et de l'Ontario ou dans les provinces maritimes, soit dans les Etats de la Nouvelle-Angleterre où vivent des centaines de mille de nos frères canadiens-français. Dans le Québec, le touriste a assurément l'embarras du choix. Il a tout d'abord la Gaspésie, la région des paysages tourmentés, qui attire depuis quelques années l'attention des touristes de l'Amérique du Nord. La péninsule de Gaspé, l'une des plus merveilleuses régions de tourisme, exerce sur les visiteurs un attrait insurpassable. Le plateau laurentien n'est pas moins intéressant autant par la beauté de ses paysages et l'intérêt de ses souvenirs historiques que par les progrès industriels et agricoles de ses villes et de ses campagnes.

Le Saguenay et le lac Saint-Jean et les Cantons de l'est sont des endroits de villégiature où le touriste goûtera le confort, la solitude et le plus grand repos.

Les renseignements officiels à obtenir

Voici les bureaux du tourisme où le visiteur peut obtenir les renseignements officiels dans les directions à suivre:

Québec—Edifice "E", rue St-Augustin.

Montréal—1013, Square Dominion.

Autres bureaux—(en coopération avec l'Office du Tourisme de la Province de Québec).

Montréal — Montreal Tourist & Convention Bureau, Edifice Dominion Square;

Royal Automobile Club, Edifice New Birks, Square Phillips.

Québec—Club Automobile de Québec, 2, avenue Chauveau.

Trois-Rivières—Syndicat d'Initiative, 936, rue St-Pierre.

Sherbrooke—Office municipal du Tourisme, angle du dépôt et King-Ouest.

Hull—Syndicat d'Initiative, 187, rue Principale.

Chicoutimi—Syndicat d'Initiative, Hôtel de Ville.

St-Jean—Chambre de Commerce, de St-Jean.

Ste-Agathe-des-Monts — Laurentian Resorts Association.

Metis Beach — Syndicat d'Initiative.

Ste-Flavie—Syndicat d'Initiative.

Matapédia — Syndicat d'Initiative.

Gaspé — Syndicat d'Initiative.

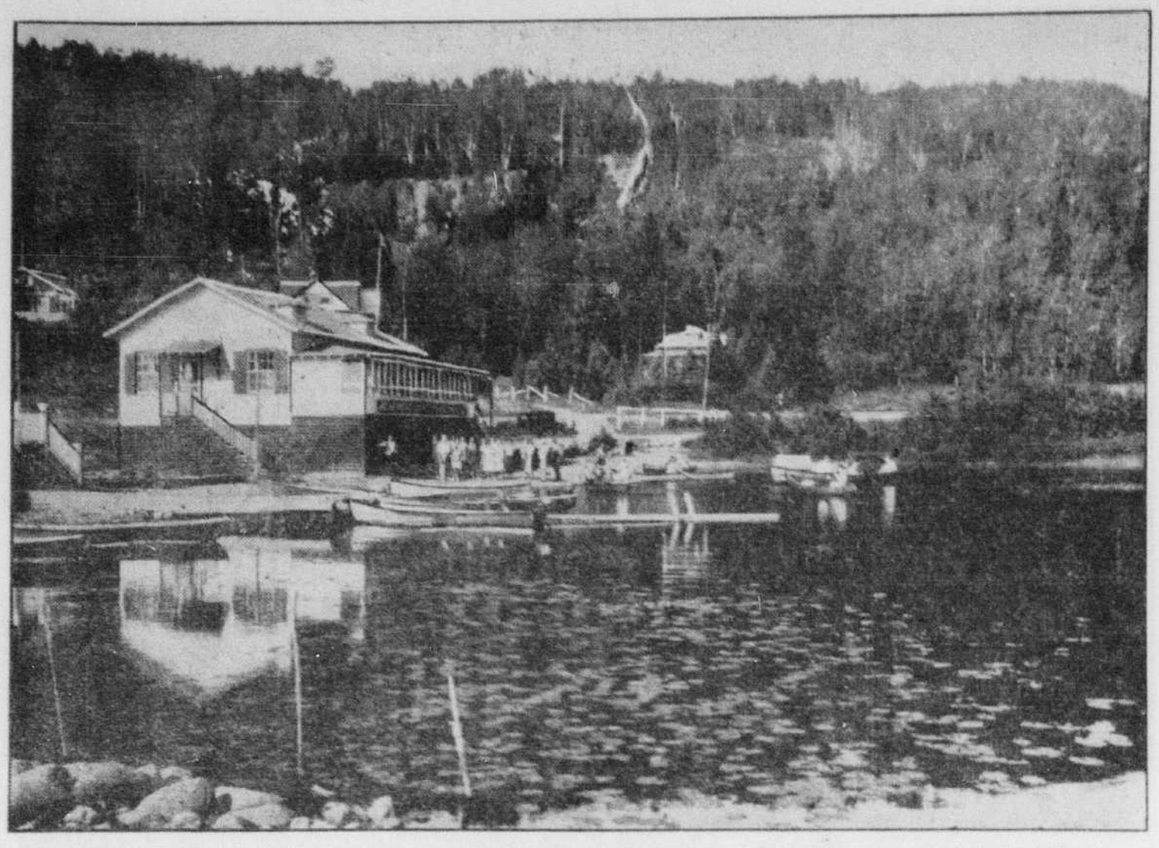
Ste-Anne-de-Beaupré — Syndicat d'Initiative.

Joliette — Syndicat d'Initiative.

Important

Le gallon canadien (ou impérial) vaut 1⅛ gallon américain.

Au pays si ensoleillé du plateau laurentien



Les Laurentides ont un charme et un attrait que seuls connaissent ceux qui ont parcouru sa région parsemée de lacs et de montagnes aux paysages les plus variés. On voit ici un coin de cette partie de la province de Québec où de nombreux touristes sont à goûter les plaisirs de la villégiature. (Gracieuseté Pacifique Canadien).

CHATEAU DES LAURENTIDES
SAINT-GABRIEL DE BRANDON
Sur le lac Maskinongé. L'endroit le plus recherché des villégiateurs. Chambres avec tout le confort moderne: eau chaude et froide. Excellente cuisine et amusements variés. Pension à prix très modéré. Ecrivez pour prospectus. Tél. 85

CHATEAU BELLEVUE
ST-GABRIEL DE BRANDON
Ouvert l'été et l'hiver — Situé tout près du lac et du village. Chambres très confortables avec eau courante. Bonne table. Bière et vin. Tel. 91 ou écrivez.

NEW WINDSOR HOTEL
ST-GABRIEL DE BRANDON
Chambres confortables et pension de choix. Excellente cuisine canadienne. Licence de bière et vin. Situé tout près de la gare et à environ 10 minutes du lac. Prix très modérés.

RESERVEZ VOTRE VACANCE AU
MANOIR ST-GABRIEL
ST-GABRIEL DE BRANDON
Amusements d'été variés: pêche à la truite, belle plage de sable, danse, bière et vin. Excellente cuisine et chambres confortables. Prospectus illustré sur demande ou téléphonez No. 94.

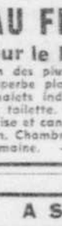
PASSEZ VOS VACANCES AU
MANOIR DU LAC NOIR
ST-JEAN DE MATHA, CO. DE JOLIETTE
25 Chambres — Cuisine française — Pêche — Tennis — Danse — Natation — Plage de sable.
Tél. St-Jean de Matha — Sonnez 5
Nouvelle administration:
R. LECONTE, prop.

BIENVENUE A TOUS A
L'HOTEL BRUNEAU
(P.-E. BRUNEAU, prop.)
SAINT-FELIX-DE-VALOIS
Repas servis à toute heure — Cuisine canadienne — 25 chambres avec eau chaude et froide. Pour renseignements, téléphone 23.

Assurez-vous de belles vacances à la
PENSION GRANGER
SAINT-GABRIEL DE BRANDON
A. GRANGER, prop., ex-gérant du Manoir du Lac

• Eau chaude et froide dans toutes les chambres.
• Bonne cuisine canadienne
• Tennis privé
• Club privé de pêche.
• Prix modérés. Tél 29.

LA PLAGE "OLD ORCHARD" DES LAURENTIDES
"CHALET ST-GEORGE"
ST-GABRIEL DE BRANDON
Clientèle de choix — Tarif des taxis limousine "Brandon": de votre résidence à Montréal jusqu'au Chalet pour $2.50. Autos privées $10.00. — Cuisine de choix et abondante. Ecrivez pour prospectus illustré. Chambre et pension: $18 par semaine et plus.


"AU FRANC REPOS"
Sur le LAC SUPERIEUR
Un des plus beaux sites du Nord. — Superbe plage de sable. — Canotage. Chalets individuels avec eau courante et toilette. — Excellente cuisine française et canadienne. Licence de bière et vin. Chambre et pension $12 et $14 par semaine. — C. DUBE, propriétaire.

A SAINT-JOVITE
INFORMATIONS DONNEES aux TOURISTES
GARAGE LAFLEUR
Trainage, réparations électriques, soudure, parties d'autos, débossage, etc. Vendeur direct de Plymouth et Chrysler. Le seul poste de "Shell".
SAINT-JOVITE — Tel.: 30-J

SANDY BEACH INN
L. SORDI, Prop.
700 pieds de plage en sable fin. Cuisine française. Moderne. Spacieuse salle de danse. Orchestre. Prix modique. Matelas "Wonderest" sur chaque lit.
Lac MASKINONGE, ST-JOVITE

Où l'on mange bien
Hôtel LAPOINTE
ST-JEROME, QUE.

POINTE du ROCHER
Vous passerez d'agréables vacances au milieu d'un paysage magnifiques et au bord du lac. Propreté — Comfort — Repas succulents. Chaloupe, danse. — Pension à prix très bas. $10. et $12. par semaine.
LAC MERCIER VIA STE-JOVITE
Ecrivez pour renseignements

PASSEZ vos VACANCES à
"LA SAPINIERE"
VAL DAVID, P.Q.
Située sur le joli lac Val David. Hôtel en bois rond avec tout le confort moderne. Tennis, canotage, alpinisme, etc. Cuisine de choix — Bière et vin. Prospectus sur demande.

CHIRIOTTO FARM INN
STE-ADELE, P.Q.
Venez déguster un délicieux spaghetti à l'italienne! — Site magnifique près du lac Renaud. Réputé pour sa cuisine italienne de choix. — BIERE ET VIN

"LES PINS"
Lac Maskinongé, St-Jovite, Qué. Moderne, eau courante chaude et froide dans chaque chambre. — Chalets privés, tennis, canotage, etc. Danse avec cabaret. Taux très modérés. Magnifique plage de sable. R. MARION, gérant, tél. Saint-Jovite 48 S. 13 Via C.P.R. Autobus, route 11.

Sur le LAC OUIMET
Passez d'agréables vacances à la
VILLA BELLEVUE

Plage magnifique — Canotage — Tennis — Golf — Table abondante et recherchée. Notre brochure photographique avec tarif expédiée gratuitement sur demande. Réservez immédiatement votre chambre.
EUCLIDE DUBOIS, Prop.
ST-JOVITE St. — Tél. 17

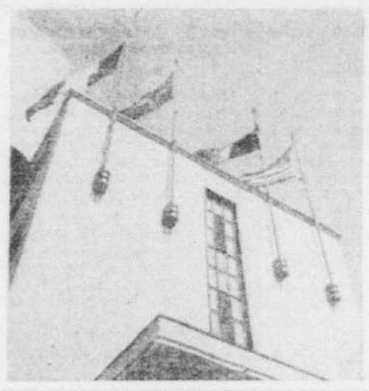
SHADYNOOK INN
Sur le bord du Lac Mercier dans les Laurentides... au coeur du Canada français. Plage, terrain de golf, court de tennis, orchestre de danse, enfin tous les sports d'été. Chalets privés, chambres avec bain, eau chaude—eau froide, cuisine excellente et entourage attrayant. Faites vos réservations à bonne heure. Shadynook Inn, Lac Mercier Stat., P.Q.

LE MANOIR
LAC MERCIER PRES DE LA GARE
Cuisine excellente, chambre spacieuse avec eau courante. Endroit idéal. de $12. à $15. par semaine.
Tél. S.-Jovite 21-5
JEANETTE PLOUFFE, Prop.

AUBERGE DU
GROS SAPIN
LAC GUINDON
Amélioré et considérablement agrandi. 45 milles de Montréal
Vue splendide sur le lac — Confort — Cuisine recherchée — Plage — Nage — Canotage—Excursions.
Information: HA. 0211—9 a.m. à 4 p.m.

HOTEL PLAZA
SUR LE LAC TREMBLANT
Endroit de villégiature idéal — Amusements variés, billard, etc. — Renommé pour sa bonne cuisine.
LEON COMPOT, prop.

GRAND LAC MONINGUE
CAMP MAJOR
Maison de pension de choix
Bungalows et Chalets Meublés
Eau courante, Tennis
Pour détails et photos
R. MAJOR, LACOSTE, P. Qué.

★ DOMAINE D'ESTEREL
LE PARADIS DES SPORTS

L'ESTEREL comprend trois immeubles principaux en plus de ses nombreux cottages dont le nombre va toujours grandissant. L'HOTEL DE LA POINTE-BLEUE se trouve sur la péninsule dominant le Lac Masson. Le "CLUB" centre de toutes les activités sportives, possède ses propres écuries, courts de tennis, sa plage, des dinghies, outboards, cris-crafts, etc. Le Club contient également un gymnase, 2 courts à badminton, cabines de membres et cabines à change rapide un bar et un magnifique et accueillant restaurant sur le bord même du Lac. Le "Community Center" dont l'inauguration officielle a été fixée à la première semaine de juillet, renferme les bureaux de la compagnie, des magasins, un cinéma, un "restaurant dancing".
TARIF DE L'HOTEL DE LA POINTE-BLEUE
Plan américain
Demi-saison — $4.50 et plus
Durant la saison — $5.50 et plus
Ste-Marguerite du Lac Masson

HOTEL ROBITAILLE
SUR LE LAC MERCIER
CANOTAGE, PECHE ABONDANTE
BONNE CUISINE
BIERE ET VIN
Situé près de la gare du C.P.R.
TEL. 65, SONNEZ 4

"VILLA FLEURY"
VILLEGIATURE D'ETE
IVRY NORD, P.Q.
Situé sur le magnifique lac Manitou. Salle de danse — Beaux courts de tennis — Canotage — Chalets modernes — Prix modérés.
Tél. 184-J-3.

Passez de réelles vacances au
LAC OUAREAU
Site magnifique et reposant. Plage. Endroit de pêche renommé; la tranquillité et l'excellente table vous réjouiront.
PENSION LEBLANC
ST-DONAT — Route 18 via Terrebonne

St-Adolphe de Howard
VILLA DES PINS
Bord du Lac
Excellente pension. Table de choix. $12 à $16 par semaine, selon les chambres. — Chaloupes et tennis gratis. Mlle MARCEAU, prop.

Chalet des Brises
St JOVITE, QUE.
Au bord du lac Maskinongé. Délicieux repas servis dans salle à manger donnant sur le lac. Thé toutes les après-midi. Tennis, Golf, plage, chaloupes, pêche, danse, $3.00 par jour, $16. par semaine. Durant juin: $2.50 par jour, $12. et $14. par semaine.
Ecrire pour informations.

Golf, équitation, sports aquatiques, pêche, chasse saisonnière—les sports extérieurs; bonne table et confort — tous à bon compte, au Gray Rocks. Ecrivez F. H. WHEELER, directeur-gérant
GRAY ROCKS INN ST-JOVITE QUEBEC

VAL MORIN
56 milles de Montréal par C.P.R. ou Route 11
EN PLEIN COEUR DES MONTAGNES LAURENTIENNES
On y trouve dans toute leur beauté les collines boisées, les lacs, les rivières, les chutes, plages, tennis, golf, cottages, chalets, etc. — Les villégiateurs n'ont que l'embarras du choix parmi les Hôtels, Camps, Maisons de Pension, pour y passer d'excellentes Vacances à des conditions qui conviennent à toutes les bourses.
Pour informations: M. T. LEGAULT, maire ou M. A. LAPIERRE, sec.-trés.

CHALETS DU LAC SUPERIEUR
CI-DEVANT CAMP RIOPEL
LAC SUPERIEUR
VIA SAINT-FAUSTIN
LE DEAUVILLE EN QUEBEC
L'endroit par excellence pour passer vos vacances: tennis, golf chasse, pêche.
LA PLUS BELLE SALLE DE DANSE DES LAURENTIDES
ORCHESTRE TOUS LES SOIRS.
22 CHALETS avec eau courante et toilette.
A LOUER A LA SEMAINE
A LA SAISON ou AU MOIS
Table style américain. — Licence de bière et vin.
• 25 CHAMBRES •
PRIX TRES POPULAIRES
Pour informations adressez: — M. Viateur Pépin, gérant.
CHALETS DU LAC SUPERIEUR
Lac Supérieur (via St-Faustin), P.Q.

Ste-Agathe des Monts, Que.
LAURENTIDE INN

A 60 milles au nord de Montréal . . . sur les bords du Lac des Sables. L'hôtel vous offre un gîte des plus confortables, dans un site vraiment enchanteur. Les plus grandes facilités pour l'équitation (écuries neuves), le tennis, la nage, le canotage, une plage sablonneuse, un club de yacht, un orchestre de danse et une table sans pareille. (Notre district est recommandé tout spécialement aux victimes de la fièvre des foins).
Ecrivez, télégraphiez ou téléphonez à
K. Harrison, directeur-gérant, Ste-Agathe des Monts, P. Q.

Villégiaturez au
MANOIR SAINTE MARGUERITE
LAC MASSON P.Q.
50 milles au nord de Montréal. Là où vos vacances seront plus agréables. Chambres modernes. Tarif très modique. Orchestre en permanence.

Tous les sports au grand air dans les Laurentides: pêche, golf, tennis, canotage, natation, etc.
DEMANDEZ UNE BROCHURE ILLUSTREE MANOIR SAINTE MARGUERITE TEL No 20

PIEDMOND COUNTRY CLUB
PIEDMOND, QUE. 45 MILLES DE MONTREAL
Situé idéalement dans les hauteurs des Laurentides. Délicieuse cuisine italienne et française. Endroit magnifique pour de belles vacances. Pension à prix modéré. Bières et vins. A quelques minutes de la gare.

RESERVEZ MAINTENANT VOTRE VACANCE A
ST-DONAT LA SUISSE DES LAURENTIDES!
Vous passerez à l'hôtel Lac Archambault la plus agréable de toutes vos vacances. Le coin le plus pittoresque de la région laurentienne. Confort tout-à-fait moderne. Solarium, chalets privés, plage, promenade, canots, excursions en yacht, tennis, Ping-Pong, badmington, etc. — Cuisine par chef de réputation.
HOTEL "LAC ARCHAMBAULT"
Via Ste-Agathe, routes 11 et 30 ou via Terrebonne, route 18

Le seul endroit du genre dans les Laurentides
CAMP MAUPAS
Loin du bruit — au milieu de la vie au grand air — Refaites vos forces par des vacances au bord du LAC RAYMOND — Culture physique récréative — Excursions de montagnes — Nage — Rame — Golf — Danse, etc. — Excellente CUISINE française.
Pour de plus amples renseignements appelez Travelaide, PLateau 8077 ou écrivez à:
CAMP MAUPAS
VAL MORIN STATION

Passez vos vacances à STE-ADELE
L'endroit le plus recherché des villégiateurs
Vous goûterez votre séjour près du magnifique "LAC ROND" — Natation — Canotage — Tennis, etc. La plus populaire SALLE DE DANSE dans les Laurentides. — OUVERTURE SAMEDI SOIR 25 JUIN. Pension $12.00, $14.00 et $16.00. Eau courante dans les chambres.
MAISON BLANCHE
SAINTE-ADELE — Tournez à gauche en entrant dans le village

PASSEZ VOS VACANCES AU
LAC OUAREAU en JUIN
Le plus beau mois de la saison. Pas de mouches. Pêche abondante dans le fameux Lac Ouareau.
— PRIX RAISONNABLES —
Suivez la route 18, via Terrebonne ou les routes 11 et 30, via Sainte-Agathe.
BLAGRAVE INN
SAINT-DONAT, SUR LE LAC OUAREAU

LE PLUS NOUVEL HOTEL DES LAURENTIDES
HOTEL "LA CANTINIERE"
100, rue TOUR DU LAC — STE-AGATHE-DES-MONTS, P.Q.
TOUS LES SPORTS D'ETE
TENNIS — GOLF
EQUITATION
CANOTAGE, etc.
BIERE et VIN

SITUE EN FACE DU LAC DES SABLES
Pension de Choix $15 et $18 par semaine. Pour renseignements BY. 0464 ou écrivez J. A. LAURIN, prop.

CHALET COCHAND

Luxueuse nouvelle PISCINE
La première piscine à éclairage indirect de la province . . . décor pittoresque . . . tremplins pour plongeons ordinaires et en hauteur . . . eau de source pure se renouvelant sans cesse. Concours aquatiques, samedi et dimanche. Ste-Marguerite, P.Q.

DECIDEZ DES MAINTENANT
VOS PROJETS DE
VACANCES

Vous obtiendrez une pension agréable dans une atmosphère qui vous égayera. Canotage sur le lac Masson, pêche à la truite saumonée, tennis, danse. Table variée et très abondante. — Prix très modique. Ecrivez ou téléphonez pour plus amples détails.
HOTEL CHARTIER
SAINTE-MARGUERITE du LAC MASSON. Téléphone 801

VOYAGEZ par le CNR vers les LAURENTIDES
...le mode idéal de transport sans fatigue
PAS DE VOITURE A CONDUIRE
PAS DE MAUVAISES ROUTES
PAS DE DETOURS

BILLETS A PRIX REDUITS
pour SHAWBRIDGE — WEIR
MORIN HEIGHTS — ARUNDEL
et maints autres endroits populaires
DEPART GARE DU TUNNEL
LE DIMANCHE — 8 h., a.m., LE SAMEDI — 1 h. 10 p.m.
LE VENDREDI — 5 h. 10 p.m. (Heure solaire)
BILLET SIMPLE PLUS UN QUART pour L'ALLER et RETOUR
DEPART: du vendredi midi jusqu'au dimanche.
RETOUR: lundi.
BILLET SIMPLE pour l'ALLER et RETOUR
VALIDITE D'UN JOUR: départ et retour le dimanche.
Voitures ordinaires seulement. Pour tout renseignement, adressez-vous aux guichets de la gare ou appelez MA. 4731.
CANADIEN NATIONAL

LES MARITIMES, PAYS À L'HISTOIRE ÉMOUVANTE

La pêche dans les provinces maritimes

La pêche n'est pas seulement un sport, mais bien une industrie importante qui rapporte de gros bénéfices aux insulaires. On voit ici une anse de l'île du Prince-Edouard où une goélette à l'ancre attend d'appareiller ou est revenue remplie de poissons. (Photo Canadien National).

Les Provinces maritimes aux souvenirs lointains et au charme touristique

Avec leurs côtes dentelées de baies, de pointes et de caps innombrables, baignées par les eaux de l'Atlantique, elles ont un trait particulier.

Régions de calme et repos

Le Canada est le pays de vacances par excellence. A celui, qui veut pendant quelques semaines, quitter la routine de l'existence quotidienne et voyager ou se reposer, il offre un choix d'itinéraires des plus intéressants, des régions de tourisme où l'attrait de l'histoire se joint au charme du pittoresque et d'innombrables plages ou autres villégiatures où l'on peut passer les vacances les plus agréables. Sous ce rapport, les provinces maritimes, avec leurs côtes dentelées de baies, de pointes et de caps innombrables, baignées par les eaux de l'Atlantique, de la baie de Fundy et du golfe St-Laurent, sont tout particulièrement favorisées.

Les endroits de villégiatures ne manquent pas dans les maritimes, aussi le tourisme constitue-t-il pour ces régions une importante source de revenus. Les villégiateurs trouvent sur leurs plages le soleil, le calme et le repos, tandis que les amateurs de chasse et de pêche ont l'embarras du choix lorsqu'il s'agit d'organiser des excursions dans les territoires sauvages qui s'étendent à l'intérieur de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick.

Pour les Canadiens de langue française, les maritimes ont un intérêt exceptionnel comme terre d'origine des Acadiens, dont les descendants peuplent aujourd'hui par milliers ces provinces fertiles et pittoresques. Le pays d'Evangeline surtout, cette contrée de grasses prairies qui bordent le bassin des mines et d'où furent expulsés les Acadiens en 1755, est devenu un lieu de pèlerinage historique très fréquenté. Grand-Pré, nom immortalisé par Longfellow dans son poème "Evangeline", est l'emplacement d'un parc historique intéressant, dont une chapelle commémorative, une statue d'Evangeline, un vieux puits qui servait aux Acadiens d'autrefois et une rangée de saules séculaires, forment les principaux ornements.

Annapolis Royal, l'ancien Port-Royal de Champlain et de son compagnon de Monts, premier établissement fondé au Canada en 1604, est un autre endroit que l'on visite sur les bords de la rivière Annapolis. Avec les restes du vieux fort, on y a constitué un petit musée fort instructif.

Iles aux souvenirs historiques

En ces paisibles régions, jadis théâtre de luttes acharnées, les touristes se pressent de plus en plus nombreux, chaque année. Filles de la mer, filles chéries à divers degrés, elles participent à une beauté immortelle, ayant reçu au front l'humide baiser de sa tendresse. L'une est une île dans le vaste golfe Saint-Laurent. L'autre est une presqu'île, autant que presqu'île peut l'être, retenue à la terre ferme par un tout mince cordon. La troisième, le Nouveau-Brunswick, possède six cents milles de côtes et a reçu de l'océan des dons singuliers que nous signalerons plus loin. Toutes trois sont imprégnées de souvenirs historiques. C'est en Acadie et puis au Cap-Breton qu'ont eu lieu les premiers chocs de la rivalité française et anglaise. C'est dans les provinces du golfe que s'offre aujourd'hui au voyageur le spectacle de la renaissance acadienne. Pour des âmes françaises ou simplement pour des observateurs attentifs, il n'en est pas de plus curieux, de plus émouvant.

Après avoir salué la veille le promontoire de Québec, inoubliable vision dont on ne se lasse jamais, se réveiller dans la grandiose vallée de la Matapédia et descendre le matin à Campbellton, est une heureuse aventure. Cette ville, signalée de loin par le "Pain de sucre", mont multiforme, mérite, par l'intérêt de ses environs et quelques-unes de ses caractéristiques, d'être, en même temps qu'une première étape, une image assez complète du Nouveau-Brunswick, Ville de pêche et ville de bois, elle représente les deux principales industries de la province après l'agriculture. A demi-anglaise, à demi-française, elle reflète la composition ethnique de la province maritime où l'élément acadien est le plus fort, le plus compact, le plus prospère, non sans émiettement.

Le fleuve Restigouche

Le fleuve Restigouche s'y jette dans la baie des Chaleurs, après avoir absorbé la Matapédia. C'est le premier de ces grands cours d'eau, révélateurs comme les rides de certains visages, qui caractérisent la mâle physionomie du Nouveau-Brunswick.

Créés à souhait pour le commerce du bois, le progrès de la colonisation, ils font les délices des pêcheurs, des aventuriers, des flâneurs, des amateurs de pittoresque. Naguère les Micmacs ou leurs ennemis les remontaient ou s'abandonnaient à leur élan, corps bronzés, immobiles, dans une attitude sculpturale, visages teints, durcis par des pensées de guerre ou simplement empreints de l'heureuse nonchalance du nomade. Le Chemin de fer National du Canada traverse aujourd'hui les principaux de ces cours d'eau ou en longe le cours.

Des forêts épaisses à l'intérieur, une absence de montagnes, ce réseau singulier de fleuves et de rivières, un sol fécond enrichi par la mer en certains endroits, tel est l'aspect de la grande province où pénètre le voyageur à Campbellton. L'entrée est digne du reste. En face la Pointe-à-la-Croix, sa réserve indienne et son monastère franciscain, et le commencement de la côte gaspésienne, Bretagne de Québec. De tous côtés un fouillis magnifique de montagnes, sauf vers l'ouverture de la baie, et, des hauteurs, un coup d'oeil léonin sur cette nappe d'eau, la seule au Canada, avec le détroit de Juan de Fuca et peut-être certaines anses du lac Ontario, à évoquer, par les beaux jours d'été, le bleu éyséen de la Méditerranée.

La ville de Bathurst

Elle évoque aussi le passé. C'est Jacques-Cartier qui lui a donné son nom et a planté sur ses bords la croix du Christ restée debout. Elle a vu la dernière bataille navale de la Guerre de Sept Ans en Amérique, la bataille de la Restigouche, du 25 juin au 11 juillet 1760, et l'anéantissement de la petite escadre française envoyée au secours de Québec sous le commandement du sieur de la Giraudais. (Une plaque commémorative rappelle cet événement à Campbellton). Mais malgré ce désastre et l'expulsion répétée des déportés acadiens, à l'époque du "grand dérangement", le verbe de la France résonne encore sur ses rives, de l'embouchure de la Restigouche à l'extrémité de l'île Miscou.

A la robuste grandeur du paysage à Campbellton, s'oppose, à mesure que le train avance, la douceur de la baie qui s'évase. Bathurst, ville charmante, tout en demi-teintes, dans les terres à l'abri des houles du large, baignée par les flots alanguis, amenuisés de la baie et par les eaux du Népisiguit, ville paisible aux frais ombrages, aux églises de granit, aux scieries bourdonnantes, donne une idée juste de cette partie de la baie des Chaleurs. Ce ne sont que pointes et languettes de terre, îlots, petites anses en forme de crabes, entrelacement de l'onde et du rivage qui se recherchent, s'dérobent l'un à l'autre, s'ingénient à amortir leurs chocs, jouent à cache-cache. Ces rives plates et dentelées sont délicieusement vaporeuses.

Le comté de Gloucester

C'est le pays de Nicolas Denys, jadis gouverneur de toutes les côtes comprises entre le détroit de Canseau et le cap Rozier. Ruiné par les attaques de ses ennemis, il vint mourir en son établissement de Népisiguit (Bathurst), à l'âge de quatre-vingt-dix ans. Un monument perpétuera la mémoire de cet homme d'action infatigable aux lieux mêmes où il alla abriter le désespoir et la misère de ses derniers jours. Son nom, comme celui de Cartier, reste indissolublement lié à cette contrée à laquelle il manquerait quelque chose de ce passé un peu légendaire, un peu flou comme ses rivages aux délicats contours, et propice aux jeux de l'imagination.

Bathurst, ainsi que Campbellton et plusieurs villages du comté de Gloucester, a une population mixte. L'un des trois collèges classiques acadiens s'y trouve maintenant. Le comté de Gloucester est en grande majorité acadien. Rien de plus pittoresque que ces villages aux maisons blanches et pimpantes. De fait, les villages des Acadiens ne sont qu'une agglomération plus dense. Leur pays n'est qu'une succession de villages, une chaîne continue d'habitations. Comme l'a écrit Emile Lauvrière, leur historien de France, "ils avaient (et ont encore) l'humeur sociable des Latins; ils aimaient à unir leurs vies, leurs travaux, leurs prières." Cet esprit de fraternité forme un piquant contraste avec l'individualisme des Ecossais et des Anglais, leurs voisins.

Des services de trains

Pour faciliter aux visiteurs l'accès de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick, le Pacifique Canadien maintient des services de trains commodes auxquels s'ajoute un traversier rapide et confortable sur la baie de Fundy entre Saint-Jean et Digby. Ce traversier établit ainsi le raccordement entre la voie principale du Pacifique Canadien, à St-Jean, N. B. et celle de sa filiale le Dominion Atlantic Ry., à Digby, N. E.

Le Pacifique Canadien exploite dans les maritimes plusieurs excellents hôtels où les touristes aiment à séjourner. Le plus important est **l'Algonquin**, situé à St-Andrews-by-the-Sea, au Nouveau-Bruswick, l'une des plus belles villégiatures du Canada. Les autres sont le **Pines** à Digby, le **Cornwallis Inn** à Kentville, le **Lakeside Inn** à Yarmouth et le **Lord Nelson** à Halifax.

Le gros volume du tourisme, cet été

M. O.-A. Trudeau, du Canadien National, croit qu'il s'effectuera en majeure partie du côté de la Gaspésie et de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le gros volume du tourisme canadien-français se fera, cet été, dans les limites mêmes de la province de Québec, déclare M. O.-A. Trudeau, agent du service des voyageurs du Canadien National pour le district de Montréal. Se basant sur les demandes de renseignements qui lui sont adressées, chaque jour, il croit que le plus fort déplacement s'effectuera du côté de la Gaspésie et de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean.

"Certes, dit-il, plusieurs Canadiens-français ont manifesté l'intention d'employer leurs vacances à visiter l'Ouest du pays. Ils projettent des séjours dans le Parc National Jasper et sur le côté canadien du Pacifique, ainsi que des croisières en Alaska. D'autres se dirigeront vers les provinces maritimes et les plages du Maine, attirés par les stations balnéaires et, dans le cas du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle- Ecosse par la combinaison d'une mer accueillante et de beaux paysages sereins. La mise en service du "spécial de la côte du Maine" qui part tous les jeudis et vendredis de Montréal pour Old Orchard et autres stations de la côte américaine est un attrait pour les citoyens.

Beaucoup de va-et-vient

"Parmi les déplacements à la mode, cet été, il faut aussi compter les voyages aux Antilles par les bateaux de la Canadian National Steamships qui partent de Montréal pour se rendre aux Bermudes, à Nassau, à la Jamaïque et à toutes les petites îles curieuses qui forment escales entre la Jamaïque et l'Amérique du Sud. On sait, aujourd'hui, que le climat des Antilles est fort agréable en été et que durant cette saison le tourisme y est pour le moins aussi actif qu'en hiver.

"Dans Québec, il y aura comme d'habitude beaucoup de va-et-vient entre Montréal et les plages des environs: Calumet, Roger, les Pins, etc., et les endroits de pique-niques comme le Parc Otterburn. Nombre de citadins profiteront aussi des tarifs réduits pour aller passer une villégiature dans le Bas Saint-Laurent ou dans les Laurentides. Mais le tourisme proprement dit semble vouloir se diriger du côté de la péninsule gaspésienne et du Saguenay.

Célébration d'un centenaire

"La tendance s'explique assez facilement. Dans le cas du Saguenay on y célèbre, cette année, le centenaire de l'arrivée des pionniers. Des fêtes splendides s'y dérouleront. On y verra des pageants, des cérémonies locales, des représentations extraordinaires. Toute la population ou presque sera costumée, l'accès à toutes les curiosités de cette région pittoresque sera facilité. Un service de train quotidien relie Montréal et Québec à Chicoutimi et à Dolbeau.

"De plus, pour la commodité des touristes, le Canadien National a mis sur pied une organisation permettant de faire le tour du Lac Saint-Jean en auto, de visiter le pays de Maria Chapdelaine et tous les lieux d'intérêts, comme la réserve indienne de Pointe Bleue, les grands barrages hydro-électriques du Saguenay, etc. En trois jours on peut voir là-bas l'essentiel, sans se fatiguer et dans les meilleures conditions possible.

"La Bretagne du Canada"

"Un arrangement similaire, mais adapté à la région, existe en Gaspésie. Le touriste se rend en train jusqu'à Mont-Joli et là trouve des autos privées qui, pour un prix forfaitaire comprenant les repas, le logement, le tour de l'Ile Bonaventure en barque, etc., lui font faire une randonnée de trois ou quatre jours autour de la péninsule qui a été surnommée "la Bretagne du Canada". C'est donc dans les meilleures conditions de confort et d'intérêt qu'il visite tous ces villages de pêche sis dans une nature grandiose et qu'il connaît la joie de découvrir une région du Canada, si différente des autres, qu'elle laisse à ceux qui la voient pour la première fois, l'impression d'un pays étranger.

"Cette collaboration du chemin de fer et de l'auto est une heureuse initiative du Canadien National. Elle est tout à fait dans l'esprit moderne et susceptible d'intéresser un grand nombre de touristes. Grâce à cet arrangement la rapidité s'allie au confort, l'intérêt au bon marché. Elle permet une souplesse de mouvement fort appréciable.

Dans les Laurentides

"En plus de ces avantages particuliers le Canadien National offre aux touristes de Québec des billets de fin de semaine très avantageux. De sorte que ceux qui n'ont pas le temps ou les moyens d'entreprendre de longs voyages peuvent toujours se permettre une agréable excursion à un coût insignifiant. Ils peuvent faire une promenade dans les Laurentides, une excursion de pêche ou de chasse, visiter un lieu de pèlerinage. Quant aux voyages plus longs des avantages spéciaux y sont attachés par les chemins de fer.

"Bref la saison du tourisme s'annonce sous d'heureux auspices. Tout est prêt pour cette évasion annuelle qui est devenu un besoin de notre société, ces déplacements saisonniers rendus presque obligatoires par notre vie trépidante. Pour un le Canadien National a fait les préparatifs nécessaires pour transporter ceux qui veulent connaître la joie du départ et le repos au milieu des magnifiques paysages de notre pays.

Le parc Evangéline à Grand-Pré, N. E.

Le parc Evangéline à Grand-Pré, Nouvelle-Ecosse, attire, chaque année, des milliers de touristes. Ce parc occupe l'emplacement de l'ancien village. On voit ici le monument élevé à la mémoire d'Evangéline. (Photo Canadien National).

Le côté pratique . . .

SUITE DE LA PAGE 29

tiges d'une ancienne civilisation ne lui rappelleront-ils pas les us et coutumes des pionniers, les sacrifices et les efforts des premiers défricheurs et les moeurs et traditions d'un peuple qui a évolué avec le modernisme?

Le côté pratique et instructif

Le voyage est si bien entré dans nos moeurs qu'il fait partie de nos habitudes. Il faut lui donner, cependant, le côté pratique et instructif. Le voyage semble constituer tout d'abord un besoin de repos et de calme, après une année de durs labeurs, mais pour en retirer, en plus des avantages physiques et moraux, une connaissance plus approfondie des emplacements, des monuments et des principaux événements historiques, il faut lire sur place les inscriptions, les légendes et les faits se rattachant à l'époque triste ou glorieuse de l'histoire.

Une croix, plantée sur le bord de la route, évoque les sentiments religieux des premiers colons qui, au son de l'Angelus,se découvraient pieusement pour remercier le Créateur de ses bienfaits.

Dans un coin reculé d'un village on aperçoit un hameau, vieilli par les années, mais riche en souvenirs. Dans cette humble chaumière naquit peut-être un enfant qui devint un grand homme.

L'évocation du passé

Une vieille pierre, ravagée par le temps, renferme tout un passé d'héroïsme, de patriotisme; un fort, comme un défilé dans les montagnes, un passage de rivière, illustre la façon dont l'envahisseur était repoussé par les valeureux guerriers de l'époque et un peu plus loin, un cimetière dans lequel reposent des soldats morts sur le champ de bataille pour la défense de leur pays.

En continuant sa route, tout en flânant dans les campagnes, on aperçoit le voisinage immédiat des montagnes aux cimes altières; des lacs aux eaux limpides et verdoyantes; des villages aux paysages pittoresques et dont la rusticité n'a pas encore été ébranlée par le progrès moderne.

Et dans la forêt vierge, qui couvre le flanc de la montagne, on entend le bruit du ruisseau et le chant mélodieux de l'oiseau.

A la petite auberge

Pour goûter davantage le charme exquis d'une telle randonnée — l'appétit vient souvent en marchant — tout comme en mangeant — il faut faire une halte à la modeste auberge d'un petit village où vous entendrez relater des légendes amusantes. Et de cette façon, vous pourriez connaître les principales caractéristiques et les aspects attirants de l'endroit de votre villégiature.

Si le visiteur est peu enclin, d'autre part, à s'aventurer dans la forêt, s'il déteste la monotonie de lieux isolés, mais calmes et reposants, il lui est facile de parcourir de nouvelles régions pour trouver les spectacles des villes modernes d'une grande activité commerciale et industrielle.

Il y trouvera de beaux monuments érigés à la mémoire des grands hommes, des gratte-ciel, de grandes institutions et des musées superbes.

Le voyage est très agréable pour celui qui sait employer son temps judicieusement. Sur terre comme sur mer, il y a mille occasions de se divertir. La natation, la pêche, la chasse, le cottage, l'équitation et le tennis sont des sports favoris qui procurent au corps un exercice physique fort recommandable.

Et de retour au travail, le touriste dont le cerveau s'est reposé et les muscles déliés se remettra à la besogne en pensant à sa prochaine vacance.

ACTON JONCTION

—Dernièrement avait lieu le mariage de M. Alexandre Lupien, fils de Philippe, avec Mlle Léa Gosselin, fille de M. Ernest Gosselin, de S.-Charles.

—Mlle Alma Champoux, instructrice générale de l'enseignement domestique dans la province, réunissait dernièrement un groupe de dames et de jeunes filles de la paroisse en vue d'établir un Cercle de Fermières. Mlle M. Chabot l'accompagnait. Après l'exposé du but de l'organisation de ces cercles, le comité fut formé. Elu par acclamation, aumônier, l'abbé L.-P. Binette, curé de la paroisse; présidente, Mme Adjutor Bélisveau; vice-présidente, Mme Philippe S.-Germain, sec.-trés. Mlle Thérèse Vachon; bibliothécaire-lectrice, Mlle Monique Gaudet; conseillères locales, Mme Lionel Thibault, Mme Onil Poirier, Mlle Rita Pellerin; conseillère provinciale, Mlle Thérèse Vachon.

—M. Welie Proulx a acquis la propriété de M. Rosaire Babineau dans le 1le rang.

—M. Emile Houle a acheté la maison de M. Aimé Houle dans la partie ouest du village.

—M. et Mme Gérard Rhéaume, de Montréal, étaient de passage chez M. Philippe Provencher.

—M. et Mme Arthur Vigneault, de Charny, étaient de passage chez Mme Télesphore Vigneault.

—Mlle Alice Morin, de S.-Guillaume, est en visite dans sa famille.

—M. et Mme Hermann Martel, de Longueuil, sont chez M. Zéphir Martel.

—Mlle Gertrude Duguet et Alice Lavigne, de Montréal, sont chez M. Ovila Doucet.

—M. et Mme Télesphore Soucy, M. et Mme Alfred Savoie, M. et Mme Narcisse Soucy, M. Gérard Soucy, de Manseau, sont chez M. Jean-M. Doucet.

—M. et Mme Hervé Pellerin, sont de passage à Trois-Rivières et à Drummondville.

—L'abbé Laurent Gaulet est de passage dans sa famille.

—Mmes Lionel Thibault, Philippe Saint-Germain et Roch Beauchemin étaient de passage à S.-Léonard, à l'occasion de l'anniversaire du couvent.

—Mlle Rolande Rochefort, du pensionnat de Nicolet, est en repos dans sa famille.

—Mlle Marie-Jeanne Doucet passe quelques jours en vacances dans sa famille.

—M. et Mme Zacharie Martel visitent leur fils Guillaume au Juniorat de Chambly Bassin.

—M. et Mme George Désilets, de Drummondville, sont en visite chez M. Philippe Allard.

—M. J.-Absalon Vandal, à Trois-Rivières.

—Mlle Gilberte Bineau, de Drummondville, est de passage dans la paroisse.

LA PROVINCE-JARDIN DU CANADA

L'ÎLE DU PRINCE EDOUARD

LE MERVEILLEUX PAYS DE LA SANTÉ POUR LES GENS EN VACANCES

Brises marines qui rafraîchissent et rendent legers; bains de ressac inégalés; splendides pêches à la truite et aux poissons de mer, équitation, golf, tennis, canotage — tout ce qui rend des vacances inoubliables et joyeuses.

Les mères débarrassées de tous soucis peuvent voir leurs enfants grandir et profiter, dans des conditions de santé idéales. Aliments indigènes en abondance.

Vous avez le choix d'hôtels de première classe, de cottages de plage, de bungalows avec toutes les commodités, de pensions chez un fermier ou d'une simple tente au bord d'un torrent où s'agite la truite.

Venez dans la province-jardin du Canada — la ferme d'un million d'acres.

JOUEZ BIEN — MANGEZ BIEN — DORMEZ BIEN

Grande route pavée. Borden — Summerside — Charlottetown — Rustico

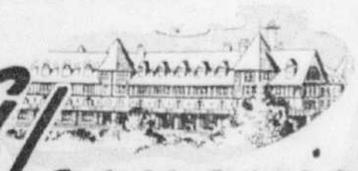
PRINCE EDWARD ISLAND TRAVEL BUREAU
Charlottetown, Ile du Prince-Edouard, Canada 10-38
Nom .....
Adresse .....

Allez passer VOS VACANCES AU BORD DE LA MER DANS LES provinces Maritimes

Golf • Natation • Yachting • Tennis • Equitation • Pêche

● Le temps est venu de quitter les villes populeuses pour aller respirer l'air frais de la mer sur les bords des anses sablonneuses et ombragées.

Des champs de golf admirablement entretenus vous attendent ainsi que des rivières et des lacs poissonneux, dans les pittoresques provinces maritimes.



L'Algonquin

ST-ANDREWS-BY-THE-SEA, Nouveau-Brunswick.
(ouvert du 30 juin au 6 septembre)

● Le plus luxueux hôtel du Nouveau-Brunswick où règnent les vieilles traditions de l'hospitalité anglaise. Champ de golf qui est la réplique de celui du vieux St. Andrews.

Bain de mer dans l'anse Katy . . . yachting dans la baie de Passamaquoddy.

Danse, cinéma parlant et autres attractions au Casino.

L'hôtel est entièrement à l'épreuve du feu.

THE Pines

DIGBY, Nouvelle-Ecosse
(ouvert du 24 juin au 14 sept.)

● Le pittoresque centre de pêche de Digby est coquettement situé sur le bord des eaux bleues du bassin d'Annapolis, face à une jolie baie. L'hôtel "The Pines" est construit dans un admirable parc privé de 16 acres.

Piscine d'eau salée, entourée de verre, golf, tennis et tous les autres sports au grand air. Vous pouvez résider à l'hôtel, entièrement à l'épreuve du feu, ou habiter une gentille maisonnette munie d'une belle salle de bain et d'un attrayant foyer.

BILLETS D'ETE REDUITS POUR ALLER ET RETOUR

Autres hôtels à l'épreuve du feu en Nouvelle-Ecosse.
Lakeside Inn, Yarmouth (28 juin au 8 sept.).
Cornwallis Inn, Kentville. (Toute l'année)!

LORD NELSON HOTEL, Halifax. (Toute l'année).
administré par la Lord Nelson Hotel Co.

Pour renseignements et locations, s'adresser au gérant des hôtels ou aux agents du Pacifique Canadien

Hôtels du Pacifique Canadien

PASSEZ DE BELLES VACANCES dans l'EST du QUÉBEC ou les MARITIMES

BILLETS de 21 JOURS à PRIX RÉDUITS

Départ chaque jour du 15 juin au 5 sept.
Durée de validité, 21 jours
Arrêts facultatifs en cours de route

DE A	
Annapolis Royal (via Digby)	$21.95
Annapolis Royal (via Truro)	23.50
Charlottetown	22.45
Digby (via Saint John)	21.10
Digby (via Truro)	23.50
Fredericton	16.70
Gaspé	21.55
Halifax	23.50
Kentville	23.50
Moncton	17.60
Pictou	23.30
Rivière-du-Loup	10.15
Saint John	17.60
Sydney	22.95
St. Andrews	15.95
St. Stephens	15.60
Yarmouth (via Digby)	23.50
Yarmouth (via Truro)	23.50

Prix réduits entre autres points.
Consultez les agents des chemins de fer

PACIFIQUE CANADIEN | CANADIEN NATIONAL

au Nouveau Brunswick pour le SPORT, le REPOS le DÉLASSEMENT

OHE, sportsmen et sportswomen! Au Nouveau-Brunswick, juste vis-à-vis la frontière du Maine, le plus beau sport vous attend: la pêche et la chasse dans des conditions idéales. Des guides capables et expérimentés sont à votre disposition.

Hommes d'affaires et employées de bureaux, ohé! Le Nouveau-Brunswick vous invite à goûter le repos, la santé et la détente, la vie au grand air, l'air frais avec toutes les facilités voulues pour vous adonner à votre sport favori dans le jardin d'été idéal, le Nouveau-Brunswick.

Parents, ohé! Emmenez vos enfants au Nouveau-Brunswick passer un été de plaisir et de gaieté. Plages ensoleillées et sûres au bord de la mer, d'un lac ou d'une rivière. Vous avez le choix entre la fraiche brise de la mer ou l'air embaumé qu'exhalent les grands pins.

Ohé, tout le monde! Le plus grand confort et un service courtois à prix modéré vous attendent au Nouveau-Brunswick.

Délicieux aliments de la région, provenant de la mer et des jardins; vous les aimerez tous.

Si vous venez une fois vous reviendrez.
Adressez le coupon aujourd'hui

Venez au Nouveau-Brunswick CANADA

New Brunswick Tourist Bureau 38 K
Fredicton, N.-B., Canada
Veuillez m'envoyer carte routière et imprimés concernant
[ ] Voyages [ ] Pêche [ ] Chasse
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Prov. .....

LES BELLES PLACES DE VILLÉGIATURE DE L'ONTARIO

L'Ontario est le pays des lacs multiples et aux panoramas uniques

L'automobiliste peut rouler sur un réseau qui sillonne cette province en tous sens. — Les principales villes intéressantes à visiter.

Le grand secret d'une vacance

La province d'Ontario se vante et, à bon droit, de posséder un excellent réseau routier qui la sillonne en tous sens et qui lui permet de parcourir, si le coeur nous en dit, tout ce pays des grands panoramas. Le touriste, par ailleurs, est assuré à l'avance d'y trouver tous les amusements qu'il désire. S'il est beau et instructif d'aller à l'étranger, on conviendra qu'il sied aussi de connaître un peu plus et mieux son pays d'abord. C'est pour la raison que ceux qui le peuvent se doivent de visiter l'Ontario, province-soeur du Québec.

Le réseau routier, divisé en trois tronçons, part de Montréal et rejoint d'autres routes, dont une nous conduit même à Niagara-on-the-Lake, en passant par Saint-Zotique, où on laisse la province de Québec. Le touriste peut ensuite se rendre aux villes de Cornwall, Morrisburg, Prescott, Brockville, Gananoque, Kingston, Belleville et Trenton.

La principale ville

La principale ville et la capitale de l'Ontario est Toronto qu'on a surnommée la Ville-Reine par la beauté de ses boulevards tout jalonnés d'arbres, de ses demeures gracieuses et de ses magnifiques parcs. Elle est sise sur une île à l'abri d'une baie au nord-ouest du lac Ontario. Les principales voies de Chicago, Détroit, Buffalo, Ottawa et Montréal convergent vers les plus belles places de villégiature en Ontario.

La route No II conduit à North Bay et son point de départ n'est qu'à quelques milles de Toronto.

Toronto est une grande ville cosmopolitaine d'une population de plus de trois quarts de million. Nulle ville au Canada n'a un record plus enviable en développements artistiques et industriels et même éducationnels. A Queen's Park se trouve la fameuse Université de Toronto qui peut recevoir 7,000 étudiants de toutes les parties du monde.

Les immenses immeubles du parlement, sis au même endroit, sont à une faible distance de l'Université.

La capitale du Dominion

Dans l'Ontario se trouve Ottawa, la capitale du Dominion. Elle est facilement accessible par les voies ferrées du Pacifique Canadien et du Canadien National, de Montréal ou de Toronto. Majestueusement campés sur une colline, le long de la rivière Ottawa, les immeubles parlementaires de style gothique sont de toute beauté. Dans sa magnifique Tour de la Paix se trouve le plus gros carillon du monde.

On peut aussi admirer à Ottawa, Rideau Hall, la résidence officielle du gouverneur général du Canada. Les autres endroits intéressants comportent, notamment la Chapelle érigée à la mémoire des héros de la grande guerre, l'hôtel de la monnaie et le musée Victoria. Les routes sont superbes et au nord et à l'ouest, se trouvent les fameux endroits de pêche de la Gatineau et de Pontiac.

Port Hope, Cobourg, Belleville, Port McNicoll ne sont pas moins des villes très intéressantes à visiter comme plages et lieux sportifs.

Les lacs d'Ontario

Outre ses grands lacs, qui sont de véritables mers intérieures d'eau douce, Ontario possède une infinité d'autres accès faciles. Des paysages escarpés, des plages sablonneuses, des vallées verdoyantes forment un panorama d'une rare beauté dans la région, notament du lac des Baies, sis au nord de la province.

Huntsville, à l'entrée de la région qui forme le nord de Muskoka est un véritable paradis pour ceux qui recherchent le repos et un renouveau bienfaisant. On y trouve des chalets, des hôtels et des maisons d'été au caractère rustique du district, ce qui permet de pouvoir se promener, si on le désire, pendant des heures et des heures dans la solitude la plus absolue.

Tous les sports sont pratiqués à cet endroit idéal: la nage, le tennis, le golf, la chasse, etc. On ne saurait faire de voyage plus agréable que celui qui va de Huntsville par les lacs Fairy et Péninsule jusqu'au lac des Baies.

Huit cents lacs

La région des lacs Muskoka représente le plus grand terrain de récréation qu'on puisse voir dans aucun pays. Sise à 1,000 pieds au-dessus du niveau de la mer, la région est remarquable par son grand air pur venant des montagnes tout autant par sa beauté sauvage et pittoresque. Elle compte plus de 1,000 milles de paysages sylvestres sis à une centaine de milles seulement de la ville-capitale de Toronto.

On y compte environ 800 lacs aux rives joliment rocailleuses et escarpées. Des collines verdoyantes en entourent les bords et les îles sont elles-mêmes très boisées. L'arome délicieux des cèdres embaume l'air et les sapins se balancent sous la brise de l'été.

Enfin des canaux et des chutes d'eau relient entre eux la multitude des lacs.

La région est aussi le paradis des pêcheurs, car ses lacs abondent en truites, achigans et maskinongés.

Le secret d'une vacance

Si on visite tous les endroits mentionnés ici et dans une autre colonne, on se trouve à compléter l'un des plus beaux voyages qu'on puisse faire dans l'Ontario. Les points sis au sud du lac des Baies peuvent être atteints quant à eux, par la route Huntsville-Bayville.

Des routes des plus modernes dans l'Ontario

La construction d'un réseau routier dans la province d'Ontario fut une entreprise de vastes proportions. Dans sa plus grande longueur et sa plus grande largeur, cette province s'étend à plus de 1,000 milles, de l'est à l'ouest, et couvre à peu près la même étendue du nord au sud. Sa superficie totale est de plus de 400,000 milles carrés.

Si l'on considère sa population relativement petite (quelque trois millions d'habitants très dispersés), il est facile de se rendre compte de la tâche formidable que constituait l'établissement de routes destinées à desservir toutes les parties de cette immense région. Mais pourtant, elle a été accomplie, et l'Ontario possède aujourd'hui d'excellentes routes qui relient toutes les parties du sud de la province et s'étendent aux confins des régions colonisées—soit un total de 66,000 milles, dont 72% sont pavées.

La route No 2, dite "King's Highway"—la principale route est-ouest de la partie sud de la province—est pavée dans toute sa longueur de 541 milles, de Windsor à la frontière du Québec. La route 11 permet au touriste de se diriger presque directement vers le nord sur une distance de 483 milles, dans les régions septentrionales presques vierges. Les routes de l'Ontario-nord, construites par le Service de développement du nord, permettent d'exécuter le trajet de Pembroke — quelques milles au nord de la capitale (Ottawa)—à Sault-Ste-Marie, soit une distance de 452 milles.

La tâche est tout de même loin d'être finie. 20,000 hommes sont présentement occupés à élargir, prolonger et améliorer les routes de la partie sud de la province, à ouvrir de nouvelles routes au nord pour le touriste et le colon. Tout en favorisant les plaisirs du tourisme, ce remarquable développement vicinal a des résultats hautement utilitaires pour les citoyens de l'Ontario.

L'Ontario

En étudiant la carte de l'Ontario, le profane doit s'étonner de l'abandon de l'immense région sise sur la rive nord du Lac Supérieur—comparativement aux autres parties de la province. Il doit se demander pourquoi on ne peut traverser le Canada de l'est à l'ouest sans passer par les Etats-Unis; pourquoi il existe une telle brèche entre ces deux parties extrêmes, en dépit du fait que la Confédération ait réuni le Haut et le Bas Canada en 1867. Evidemment, le phénomène a été constaté, et la raison nous dit qu'il doit y avoir des obstacles. En effet, ce sont ces immenses masses de rochers, ces forêts denses, ces rivières et cours d'eau à ponter, ces champs de souches et de broussailles qui s'étendent sur des milles et des milles et où l'on ne voit pas une seule habitation. Pratiquer dans ces régions désolées une route qu'on pourra parcourir aussi aisément que n'importe quelle route moderne de l'Ontario semble un exploit quasi impossible. Il requiert une grande habileté technique, beaucoup de courage et d'effort—mais il est en train de s'accomplir. Des milliers d'hommes sont déjà à l'oeuvre. Ils abattent les arbres, font sauter les rochers, construisent des ponts, en un mot, ils détruisent tous les obstacles, qui se dressent sur cette nouvelle route du Nord.

OTTAWA INVITE LES VISITEURS

L'été est le temps le plus agréable pour visiter la capitale du Canada.

Le peuple ne se rend peut-être pas suffisamment compte qu'Ottawa exerce un suprême attrait sur les gens qui vont en vacances.

Le développement de la ville d'Ottawa s'est fait selon un plan bien défini et aujourd'hui, avec une population de plus de 125,000 âmes, elle possède une atmosphère qui lui est propre; superbes édifices publics, magnifiques résidences, beaux parcs, rues et boulevards plantés d'arbres sur des milles et des milles de longueur. Rideau Driveway: magnifique boulevard qui longe le cours du canal Rideau, étale devant Rideau Hall, résidence du Gouverneur général, un panorama unique. La Ferme expérimentale d'Ottawa, quartier général de toutes les fermes expérimentales du Dominion, et dont l'étendue est de 825 acres, peut aussi être comptée parmi les parcs d'Ottawa.

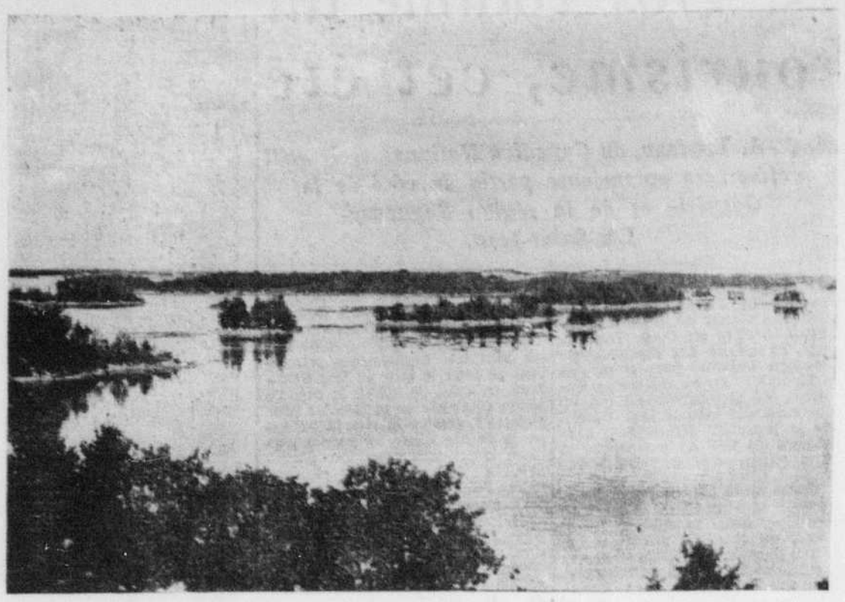
Mais ce qui constitue le principal centre pour les visiteurs, c'est surtout le groupe des édifices du Parlement, érigés sur une colline qui domine l'historique rivière Ottawa et d'où la vue embrasse un grandiose paysage dont l'horizon, d'une solennelle grandeur, est dentelé au loin par la crête des Laurentides. Ici se dressent les majestueux édifices du Parlement, construits de pierres grises et enchassées de vastes parterres de gazons soigneusement entretenus et ponctués de statues de bronze, commémorant les silhouettes et les hauts faits des hommes d'état canadiens.

Belleville construite sur un sol historique

Les villes se coloyant entre Toronto et Kingston sont bâties sur un sol historique. Sises sur la rive nord du lac Ontario, elles sont pourvues de terrains de jeux et d'une grande variété de maisons d'été. A Belleville le touriste se trouve au coeur du district historique colonisé par les Loyalistes unis de l'Empire après l'expulsion de leurs demeures dans les colonies américaines par l'ordre du congrès récemment fondé à cette époque. D'autres endroits sont aussi intéressants comme Trenton avec son aéroport moderne avant d'atteindre Kingston.

La nature humaine n'est pas parfaite. Donc vous ne pouvez pas vous attendre à toujours avoir un service parfait. Les choses plaisantes vous feront oublier bien des ennuis.

Sur l'eau par un beau clair de lune



VOICI quelques-unes des Mille Iles près de Gananoque, Ontario. Quoi de plus réveur que de s'y promener par un beau clair de lune pendant la belle saison estivale et admirer les paysages. — (Photo Prosser Studio).

Toronto est la ville des attractions

La ville-reine est un centre important d'expositions et de congrès.

Toronto est reconnue au Canada comme la ville où il se tient le plus grand nombre de conventions; un grand nombre d'importants établissements commerciaux et industriels y ont également leur siège social. En toute saison, cette grande ville canadienne se distingue par son charme. La population du Grand Toronto est aujourd'hui de 850,000 habitants.

L'histoire de Toronto remonte à près de 300 ans, alors que des Indiens conduisirent les premiers Français à "l'endroit de la rencontre", la signification du mot Toronto en langue indienne. Au début du dix-huitième siècle c'était un poste de commerce qui, plus tard, devint assez important puisque les Français en 1749-50 y élevèrent le Fort Rouillé, ainsi nommé en l'honneur du ministre de la Colonie à cette époque. Lors de la guerre entre la France et l'Angleterre, ce fort fut incendié pour empêcher les Anglais de s'en emparer.

En 1793, le gouverneur Simcoe décida d'établir la capitale du Haut-Canada sur l'emplacement occupé par la ville. Il lui donna alors le nom de York, en l'honneur du Duc d'York, fils du roi George III, alors régnant. C'est lors de l'occupation de la ville, par les troupes américaines, que les immeubles des Archives et de l'Assemblée législative furent entièrement détruits par l'incendie. Le gouvernement autonome fut établi en 1817 et, en 1835, la population étant alors de 9,000 âmes, la ville fut incorporée en Cité de Toronto. (L'incorporation se fit le 6 mars 1834).

Toronto est aujourd'hui une grande cité cosmopolite, au premier rang du Continent nord-américain, aux points de vue commerce, industrie, transport, etc.

Le Queen's Park

Les édifices du Parlement, à Toronto, sont situés dans le Queen's Park. C'est un parc magnifique, d'une grande étendue et qui vaut la peine d'être visité. Le Trinity College est considéré comme un chef-d'oeuvre d'architecture. L'architecture et l'atmosphère du Hart House, l'immeuble des étudiants de l'Université de Toronto, rappellent la Vieille Angleterre. On trouve également, dans cette partie de la ville, les Laboratoires Connaught, là où fut découverte l'insuline. Ceux qui se rendent à Toronto ne manquent jamais de visiter l'Université. C'est la plus grande université de l'Empire Britannique et elle reçoit des étudiants des quatre coins du monde.

C'est aussi à Toronto que se tient l'Exposition Nationale du Canada — la plus importante exposition annuelle dans tout l'univers. Les différents immeubles occupent une étendue de terrain de 350 acres dont un mille et demi sur le bord du lac, et chaque année l'exposition attire plus de 2,000,000 de personnes. La plus grande exposition annuelle, dans le monde entier, s'y tient la dernière semaine d'août et la première semaine de septembre. Lors de cette exposition les visiteurs ont l'occasion de voir tout ce qu'il y a de plus nouveau dans les arts, la musique, les sciences, l'industrie, l'agriculture, le génie, les mines, etc. Cette année l'exposition se tiendra du 27 août au 11 septembre. L'exposition annuelle des produits de l'agriculture, des bestiaux et un grand concours hippique, le Royal Winter Fair, ont aussi lieu à Toronto, chaque année, durant le mois de novembre.

Les plages

Le Toronto Park System comprend plus de 2,000 acres de terrain et l'on compte 102 endroits consacrés à la pratique des sports en plein air, sans parler des nombreux terrains de jeux pour les jeunes.

Sunnyside est l'un des plus beaux endroits de Toronto. Le long du lac Ontario, avec du sable extrait du lac même, l'on a construit l'un des plus beaux boulevards sur le bord de l'eau. On y a établi l'un des plus beaux parcs d'amusement en Amérique. L'éclairage y est splendide. En plus des plus grandes piscines chauffées qui existent dans tout l'univers on y a érigé un splendide pavillon à l'usage des amateurs de natation. On y trouve également tous les amusements d'été et le Boardwalk est toujours le rendez-vous préféré d'une multitude de gens.

A Toronto se trouve le siège social de cinq des dix banques à charte du Canada et aussi celui de plusieurs maisons de finance. C'est un important centre industriel et commercial; la municipalité dirige un service de tramways et un service d'autobus qui ne le cèdent à aucun autre sur le continent, un excellent système d'éclairage, l'aqueduc; le port est ce qu'il y a de plus moderne sur les grands lacs.

Parmi d'autres endroits intéressants, mentionnons: Casa Loma, réplique d'un château de la Loire dont la construction a coûté des millions de dollars, la Public Reference Library où se trouve la collection de gravures, estampes et peintures de John Ross Robertson — la plus riche et la plus importante collection d'estampes canadiennes; la Galerie des Arts, de Toronto, où l'on peut admirer huit galeries de peintures et une splendide collection consacrée à la sculpture.

La visite du Vieux Fort York, érigé en 1793, restauré au coût de $50,000 et inauguré le 24 mai 1934, est réellement intéressante. C'est lors de la prise du Fort York, en avril 1813, que fut tué le général Zebulon Pike qui s'était rendu célèbre à Pike's Peak. Le général commandait les troupes américaines lors de sa mort.

Mais Toronto est surtout reconnue par la courtoisie et l'hospitalité toujours si remarquable de ses citoyens.

La rivière Rideau n'a pas sa pareille pour l'achigan noir

Chaffey's Locks le centre d'une centaine de bons endroits de pêche.

Quels que soient vos projets pour cet été, faites en sorte que vos vacances soient une période de passe-temps agréable et sain. Pour l'homme d'affaires, il n'y a pas de remède au monde comme un séjour au milieu des îles, lacs et baies de la rivière Rideau. Les arbres ombreux, l'air salubre, les aliments purs et frais, les amusements, le repos, la tranquillité qu'on y trouve ne contribuent pas peu à calmer les nerfs délabrés et à relever le moral abattu.

Voici ce qu'on en dit à Chaffey's Locks:

"S'il est une chose qui caractérise surtout cette région, c'est bien sa popularité comme endroit de vacances auprès des fervents de la pêche. Il n'y a pas, dans cette merveilleuse contrée, de chaînes de lacs où le pêcheur puisse s'adonner à son sport favori avec plus de satisfaction et de bonheur.

"La variété en fait le meilleur endroit de pêche au Canada. Nous avons dans ces parages immédiats plus de deux cents lacs. Avec une chaloupe mise à l'eau en face de l'Opinicon, on peut pénétrer dans l'un ou l'autre des vingt lacs sans faire de portage de l'un à l'autre. La pêche y est excellente partout. Ces lacs s'appellent: Opinicon, Clear, Benson, Newboro, Pollywog, Mosquito, Little Mud, Loon, Little Rideau, Hig Rideau Sand, White-Horse, Cranberry, Leo, Dog, Red Horse, Gananoque, Upper Delta, Lower Delta et Lindsay. Il y en a plusieurs autres qu'on peut atteindre par portage court et facile. En voici quelques-uns: Devil, Rock, Hart, Round, Long, Bass, Little, Crow et Wolf. Ils mesurent de quatre à vingt milles de longueur. Certains d'entre eux ont des centaines de pieds de profondeur. Chacun est parsemé d'îles, d'où absence de tout danger, par le fait qu'il est facile d'atterrir en tout temps.

Niagara est bien l'eden du tourisme

Un parc et des routes superbes cadrent majestueusement avec ses chutes.

Grâce à la prévoyance du gouvernement d'Ontario, qui a eu l'heureuse idée de créer des parcs et de réserver une lisière de terrain le long de l'impétueux coura d'eau — entre le Lac Erié et le Lac Ontario —la majestueuse beauté de la rivière et des chutes Niagara sera à jamais conservée.

Cette série de parcs, échelonnés sur une distance de 38 milles, est maintenant traversée par des routes pavées et forme avec l'impressionnant spectacle des chutes un panorama d'une splendeur inoubliable. La région a aussi un cachet historique. Le Père Hennepin a vu les chutes pour la première fois en 1678, et le fameux explorateur La Salle les a aperçues peu après. Niagara a fourni la matière à maints chapitres de notre histoire. Vous ne devriez pas manquer d'y passer quelques jours.

Les rives canadiennes du Lac Erie comptent de belles plages sablonneuses qui constituent de charmantes villégiatures. Incidemment, la pêche à l'achigan y est avantageuse, et, à l'automne, les volées de canards qui s'abattent sur le lac avant leur migration vers le sud font la joie des Nemrods.

Passé Leamington, à Kingsville, se trouvent la demeure et le "chantier" d'un homme qui a fait beaucoup pour la préservation de la gent ailée — Jack Miner. Ne manquez pas de visiter son sanctuaire d'oiseaux, où chaque année, des milliers d'oies et d'oiseaux migrateurs cherchent refuge. Près de Pointe Pelée et de l'Ile Pelée, se trouvent les parties les plus méridionales de tout le Canada.

La contrée est desservie par un excellent service de trains et d'autobus et par un réseau de routes parfaites. Des bateaux font régulièrement la traversée de Cleveland à Port Stanley. A différents ports le long de la route on peut organiser des croisières en yacht. On trouve toutes les facilités voulues pour pratiquer le golf, la nage, la pêche et tous les sports aquatiques et l'on rencontre partout des hôtelleries ou des camps confortables.

En venant de Détroit, l'accès à Windsor est éminemment facile. On a le choix de la traversée par le bac, le pont ou le tunnel. Sarnia, Corumma, Courtright, Sombra et Port Lambton, sur la rivière Ste-Claire sont desservis par des traversées rapides.

De ces deux principaux ports d'entrée vous pouvez vous rendre directement à Toronto ou vous diriger vers le nord, le long du Lac Huron, route désignée sous le nom de "Blue Water Highway".

Le Parc Algonquin paradis du pêcheur

Il ne s'y fait cependant de chasse qu'avec la caméra.— Recensement des prises.

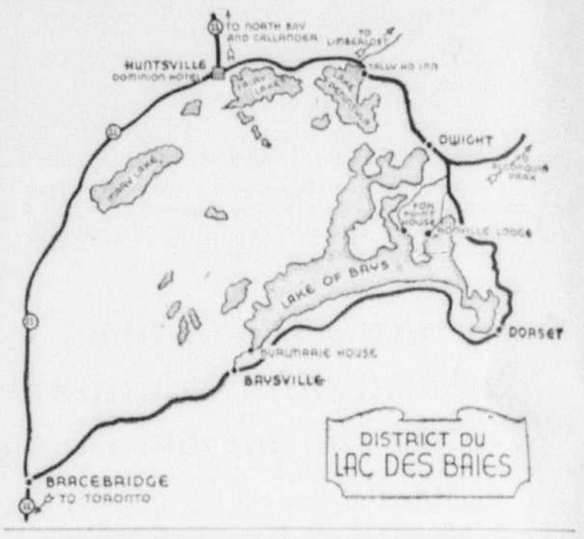
On s'attend cette saison à une recrudescence de touristes au Parc Algonquin, cette merveilleuse étendue de 2,721 milles carrés de lacs, de rivières et de forêt vierge dans la province d'Ontario, déclare C.-K. Howard, gérant du Tourist Bureau, du Chemin de fer National du Canada. La truite mouchetée, la truite saumonnée et l'achigan qui abondent dans ses eaux ont attiré la saison dernière 1,725 pêcheurs qui revinrent enchantés de leur fructueux des recherches des pêcheries de et inoubliable séjour dans ces parages.

Les Mille-Îles ont un attrait très charmant

Il est vrai que le fleuve Saint-Laurent va de Kingston jusqu'au golfe, bien loin en bas de Québec, mais les Mille Iles semées sur son parcours comme de véritables bijoux sont connues de tous ceux qui sont à la recherche d'îles ou presqu'îles. Ce fleuve magnifique, reconnu du monde entier comme un des plus grands et plus beaux cours d'eau par sa largeur, sa longueur, son ampleur toute royale, se déploie à partir des grands lacs jusqu'à l'océan Atlantique.

Les Mille Iles se trouvent entre Kingston et Prescott, Ont., soit une distance de plus de cinquante milles et dans cette étendue on peut voir les plus beaux jardins de la nature qu'il soit possible de rencontrer et qui ne se trouvent nulle part ailleurs, pas plus sur ce continent que sur un autre. Longtemps elles ont été le centre préféré de multitudes de personnes qui venaient y passer leurs vacances, du Canada aussi bien que des Etats-Unis, car ici le Saint-Laurent est, sur plusieurs milles, un cours d'eau international. Le voyage en bateau à travers les nombreux canaux des îles est un des plus populaires dans toute l'Amérique. Il n'y a pas d'autre endroit de villégiature qui puisse montrer autant de riches maisons érigées dans les îles ou sur la terre ferme et c'est par centaines que l'on compte les cottages et les bungalows, peut-être plus humbles mais non moins jolis et confortables.

Dans le voyage à l'est des Iles, c'est Gananoque qui attire le visiteur et l'invite à une étape de repos dans un de ses hôtels qui offrent le meilleur confort. On désigne la ville comme "La porte d'entrée des Mille Iles" parce qu'elle donne accès au coeur de toute cette beauté féerique. Thousand Island Park, sis au centre de la superficie totale des îles, est une ville d'été bien connue, tout près d'Alexandria Bay tandis qu'un peu plus loin vers l'est se trouvent Brockville et Prescott qui savent se faire valoir comme points importants sur cette route fluviale.



FOX POINT HOUSE et CABINES
Sur autoroute, 3 milles du grand chemin, près de Bigwin Inn. Canotage, bain, pêche, marche. Salle à manger centrale avec foyer. Cuisine bourgeoise, lait et légumes frais. Téléphone et bureau de poste dans la maison. Tarif, $14 à $16.
THOMAS SALMON, Fox Point, Lake of Bays.

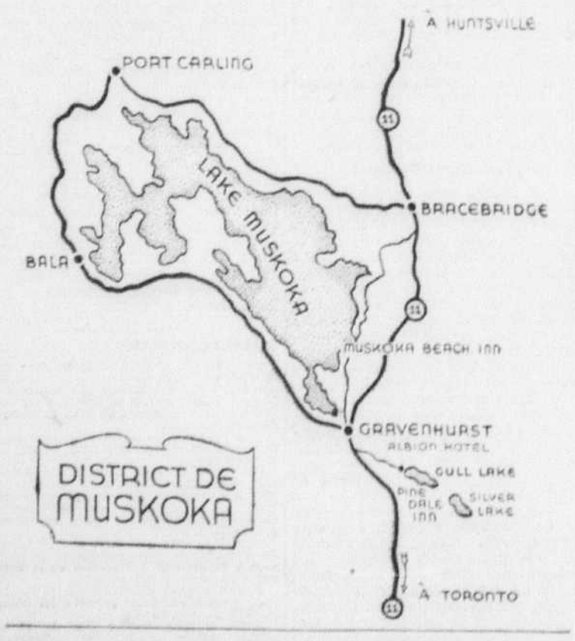
BURLMARIE HOUSE
près Baysville
LAKE OF BAYS
une place d'eau idéale dans les "hautes terres" de l'Ontario.
Plages de sable sûre, tennis, canotage, danse et pêche. Excellente cuisine, chambres reposantes.
Faites venir le prospectus.
BASTEDO & HAMBURG, PROPS.

RONVILLE LODGE
Lake of Bays — Muskoka
Bons repas - chambres confortables pourvues de toutes les commodités modernes. Plage sablonneuse sûre - Canotage - Pêche - Equitation - Tennis - Badminton - danse, terrain de golf à proximité.
HOTEL et BUNGALOW
Près d'Algonquin Park
Faites venir la brochurette.
J. W. EMBERSON

—TALLY HO INN—
LAC "PENINSULA"
Route 60 (d'Ottawa à Huntsville par le parc Algonquin)
UNE REGION DE LACS FAVORABLE AU SPORT ET AU REPOS
Ouvert à l'année. Faites venir le prospectus.
TALLY HO INN — Via Huntsville, Muskoka, Ont.

DOMINION HOTEL
LE PLUS IMPORTANT HOTEL ET "GRILL" DE HUNTSVILLE
Etablissement Licencié
B. C. SIMMONS — GERANT

MUSKOKA
sur le lac "GULL"
½ mille à l'est de Gravenhurst
PINE DALE INN
Une maison d'été au milieu des pins adorants — Tous les sports d'été — Chambres confortables — TARIFS $15 à $30 par semaine (repas compris) — Faites venir le prospectus.
J. D. BROWN, prop.
Box 275 GRAVENHURST, ONT.



THE ALBION
GRAVENHURST, ONT.
A l'entrée de Muskoka
Hôtel restauré, ameublement renouvelé. — Tarif $1.50 et plus.
Excellente cuisine.
Licence complete
Mrs E.-E. FLETCHER, prop.

Muskoka Beach Inn
6 minutes d'auto de
Gravenhurst Muskoka
DELICIEUSEMENT SANS FAÇON
En allant voir les JUMELLES DIONNE, arrêtez un instant prendre le goûter ou faire une partie de golf.
Vous aimerez le site.
Faites venir le prospectus.
VERNE CORBETT, HOTELIER

PLAISIR *Santé et* **SOLEIL!**

DE BELLES JOURNEES passées à voguer au gré de votre fantaisie sur un lac qu'irisent les rayons du soleil... d'incomparables après-midi de délassement sur les sables dorés de la plage . . . un dîner champêtre sur le rivage qu'estompent les pins . . . et le gai retour à la maison dans la fraîcheur du soir . . . voilà, en effet, la belle vie!

Pour le camp ou le cottage . . . pour les vacances ou une fin de semaine . . . pour cet été et des années à venir, un moteur amovible Johnson Sea-Horse vous assurera le summum de plaisir. Et cette année, les Johnson se vendent aux plus bas prix dans les annales Johnson.

Facilité de démarrage . . . direction automatique Co-Pilot . . . fonctionnement économique sans vibration . . . puissance flottante vous permettant d'aller au ralenti ou de fendre les eaux — telles sont quelques-unes des particularités mécaniques qui, alliées à une construction d'une extrême précision, assurent un rendement indéfectible et confortable sous toutes les conditions.

Allez voir les modèles Sea-Horse actuellement en étalage et choisissez avec confiance parmi les dix modèles épatants de moteurs amovibles celui qui satisfait à vos exigences. Vous pouvez être certain que les valeurs présentes sont sans égales.

MOTEURS JOHNSON,
"Produits faits avec précision"
PETERBORO, CANADA

Voyez votre dépositaire Johnson aujourd'hui pour vous renseigner plus au long ou bien écrivez directement pour avoir le nouveau catalogue de luxe 1938.

PRIX AUSSI BAS QUE $62.50

LA MEILLEURE VALEUR D... L'HISTOIRE DE JOHNSON

Johnson Sea-horse
MOTEURS MOVIBLES

DEPOSITAIRES AUTORISES

Omer DeSerres Limitée, 1406 St-Denis.
Perfection Motor Co., 814 St-Jacques.
A. Béliveau Motorboat Co., 635 St-Jacques.
I. L. Lafleur Limitée, 774 Notre-Dame.
J. Tremblay & Sons, 4218 rue Adam.
T. Eaton Company Limited, rayon des articles sportifs.

UN PRODUIT CANADIEN — VENTE ET SERVICE PAR TOUT LE CANADA

L'ONTARIO... PROVINCE DES PAYSAGES SYLVESTRES

Bienvenue de l'Ontario aux Canadiens-français

ONTARIO
OFFICE OF
THE PRIME MINISTER & PRESIDENT OF THE COUNCIL

The Editor,
La Presse,
Montreal.

As Premier of the Province of Ontario, I take great pleasure in inviting our French-Canadian neighbors of the Province of Quebec to spend their holidays in Ontario this year.

Ontario boasts hundreds of attractions to make your visit a pleasant one. Our streams abound in speckled beauties, while our lakes with their hundreds of miles of safe, sandy beaches invite you. For those who prefer a quiet rest, Ontario has innumerable such spots.

You will enjoy motoring over our many miles of paved highways which lead from the Quebec border to all parts of Ontario. Along this splendid network of roads you may travel to the vast northland or to the industrial areas of central and western Ontario. Your visit to Ontario would not be complete without paying a visit to the famous five French-Canadian sisters — the Dionne Quintuplets at Callendar.

Ontario welcomes you! She is prepared to make your visit a most enjoyable one and one that you will long remember after you have returned to your homes.

M. F. HEPBURN.

Traduction

M. le rédacteur,
La Presse,
Montréal.

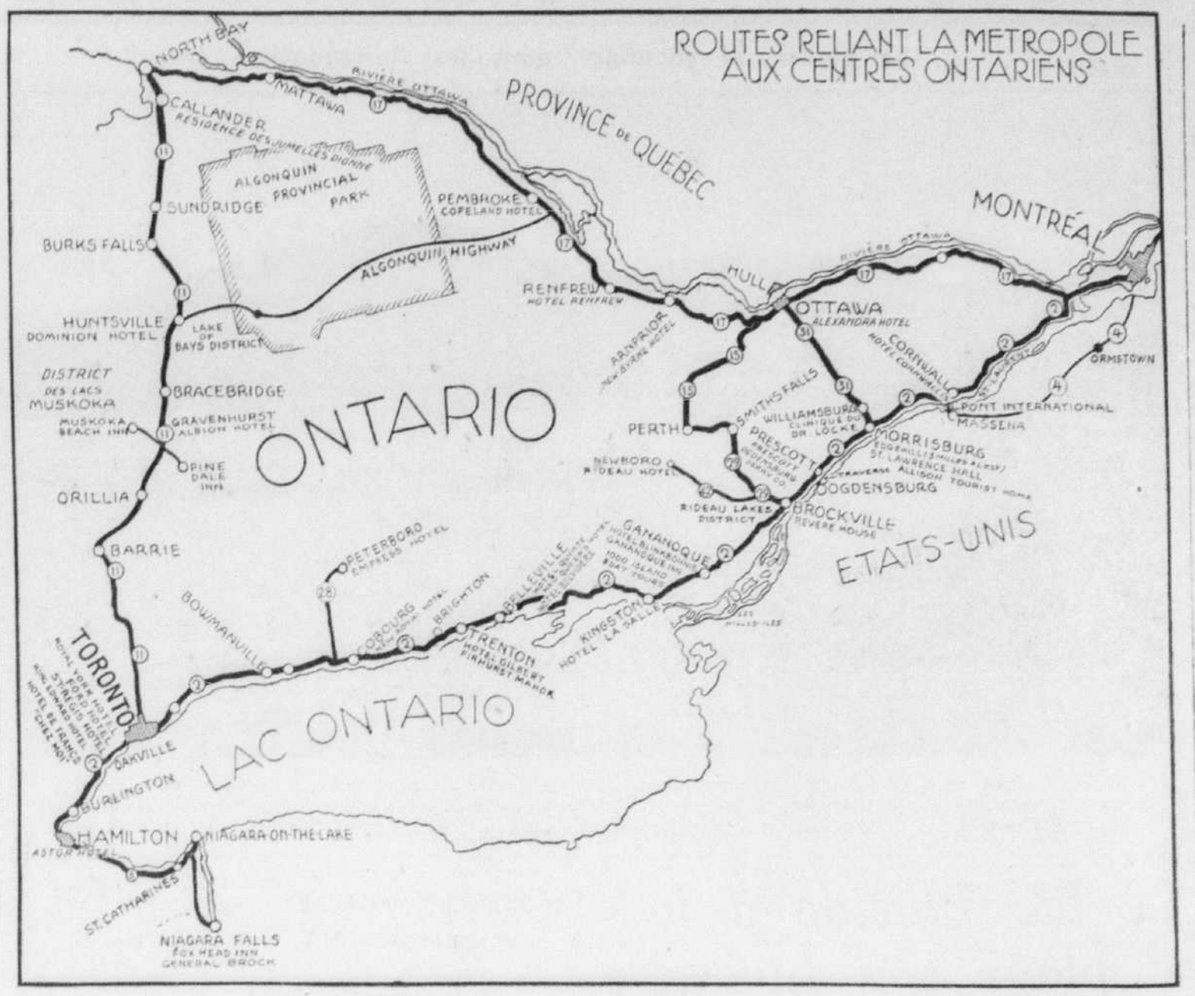
En ma qualité de premier ministre de la province d'Ontario, il me fait grandement plaisir d'inviter nos voisins canadiens-français de la province de Québec à venir passer leurs vacances en Ontario, cette année.

Vous trouverez en Ontario une foule d'attractions qui vous feront goûter davantage votre séjour dans cette province. Nos cours d'eau poissonneux et nos lacs aux longues plages sablonneuses et sûres vous réservent des heures inoubliables. A ceux qui préfèrent le calme et la tranquillité, elle offre amplement de quoi les satisfaire.

Vous aimerez rouler sur nos grandes routes modernes qui vont de la frontière du Québec à tous les coins de l'Ontario. Ce magnifique réseau routier vous mènera aux vastes régions du nord et bien encore aux districts industriels du centre et de l'ouest de l'Ontario.

Mais votre voyage en Ontario serait incomplet sans une visite aux jumelles Dionne — les célèbres Quintuplettes canadiennes-françaises qui demeurent à Callender.
Ontario vous souhaite la plus cordiale bienvenue! Rien n'a été négligé pour que votre séjour en cette province soit des plus agréables et laisse dans votre esprit un souvenir impérissable.

M. F. HEPBURN.



Les COTTAGES d'ÉTÉ
sont deux fois plus
AMUSANTS
avec une embarcation!

ECRIVEZ POUR CATALOGUE GRATUIT
FABRICATION A
6
PARTICULARITES EN
PLANCHES DE CEDRE
1. Dessin correct
2. Excellents matériaux
3. Charpente recommandable
4. Bordage de choix
5. Joints appropriés
6. Fini imperméable

Et, si c'est une Peterborough, l'excursion vers les supérbes lacs dans les montagnes sera toujours des plus agréables, pour vous-même et pour votre famille. Apportez un moteur hors-bord Peterborough afin de rendre vos vacances plus hygiéniques — plus reposantes — cette année et pour des années à venir. Notre nouveau catalogue décrit les embarcations, canots, chaloupes, pour toutes fins et toutes les bourses. Ecrivez aujourd'hui.

PETERBOROUGH BOATS
Fabrication parfaite depuis plus de cinquante ans.

PETERBOROUGH CANOE CO 264 Water St., Peterborough, Ont.
Les embarcations Peterborough sont vendues par
H. MORGAN & CO., T. EATON CO. LTD., OMER DESERRES
E. DROLET (rue St-Jacques) et DUPUIS FRERES.

L'HÔTEL COPELAND
PEMBROKE ONTARIO
Remarquable pour le confort de ses chambres et sa cuisine excellente à prix populaires. — 80 chambres avec ou sans baignoire. Taux: $1.50 et plus.
ALICE A. ROY, gérante

—GANANOQUE—
a mi-chemin ENTRE TORONTO ET MONTREAL
Excursions en bateau toutes les heures à travers les 1,000 îles
EXCELLENTS HOTELS ET CAMPS DE TOURISTES SUR LE BORD DU FLEUVE
Pour informations, écrivez à W. J. WILSON
Gérant, Office du tourisme et de la publicité

The Cananoque Inn
Le seul hôtel sis sur le fleuve St-Laurent à Gananoque
offre des prix spéciaux pour la saison 1938
A mi-chemin entre Montréal et Toronto
Mme J. F. McCARNEY, gérante

Hôtel Fox Head
NIAGARA FALLS ONTARIO
L'HOTEL LE PLUS RAPPROCHE DES CHUTES
En face du parc de la reine Victoria et du superbe Oakes Garden Theatre.
TRES BONNE TABLE ET CHAMBRES PAISIBLES
Prix à partir de $2.00
VUE LIBRE SUR LES CHUTES
Garage à l'épreuve du feu attenant à l'hôtel. Faites venir une brochurette.
HOWARD A. FOX GERANT.

Le magnifique HOTEL
"BLINKBONNIE"
ON-THE-ST-LAWRENCE"
GANANOQUE, Ontario

Différent mais moderne

Obliquez légèrement du côté du fleuve St-Laurent, à l'extrémité ouest du pont sur la route No 2, et vous découvrirez le Blinkbonnie et ses annexes dans un décor de rêve surplombant les 1000 îles.
Délicieux et copieux repas à toute heure. Chambres reposantes avec baignoires et eau courante. Spacieux porches et salles de repos.
Mlle Edwards, propriétaire-gérante

Sur la route nationale No 22 — 78 milles à l'ouest de Montréal.
HÔTEL CORNWALLIS
CORNWALL, ONT.
Moderne — A l'épreuve du feu
90 chambres — 40 bains
PRIX MODERES
La plupart de nos employés parlent le français
Salle à manger — Coffee Shop
HARRY FALL, Gérant

La route panoramique qui mène aux Etats-Unis — Directe — Commode — Sûre
Pont International Roosevelt
TRAVERSE LE FLEUVE SAINT-LAURENT A CORNWALL, ONTARIO
Reliant la route 2 de l'Ontario et la route 37 de l'Etat de New-York
Demandez la brochure descriptive gratuite, les cartes routières et des renseignements sur le tourisme, à Roosevelt Bridge, Cornwall, Ontario.

Firhurst Manor
TRENTON — ONTARIO
251 milles de Montréal
102 milles de Toronto
CHAMBRES CONFORTABLES
CUISINE DELICIEUSE
PRIX RAISONNABLES

HOTEL RIDEAU
Le principal hôtel de
SMITH'S FALLS
Plans américain et européen
F. M. POWERS — Propriétaire

HÔTEL — EMPRESS —
Peterborough, Ont..
à l'entrée des lacs Kawartha
Logement de premier ordre
G. N. GRAHAM, prop.

"CHEZ MOI"
HOTEL de FRANCE
30, rue Hayden, TORONTO, Ont.
Téléphone: KINGSDALE 5402
Dîners et soupers dansants
Atmosphère parisienne
EXCELLENTE CUISINE FRANÇAISE
Etablissement licencié.
Ouvert jusqu'à 3 a. m.

—EDGEHILL—
Sur la route No 2 — 3½ milles à l'est de
Près de la Clinique du Dr Locke.
Morrisburg, Ontario
Eau chaude et eau froide dans toutes les chambres. (Douches et bain). Dîner au poulet et au steak, notre spécialité.
Téléphone: Morrisburg 160
J.-F. AULT & SONS
Propriétaires.

The Gilbert Hotel
TRENTON ONTARIO
— TARIF —
Eau courante: Simple $2.00, Double $3.00
Avec bain: Simple $3.00, Double $5.50
SALLE A MANGER
ETABLISSEMENT LICENCIE
J.-A. KERR. Prop.

New Byrne Hotel
ARNPRIOR, ONTARIO
42 milles à l'ouest d'Ottawa— sur la route de Callander. (Où demeurent les quintuplettes Dionne).
Accommodation pour touristes. — Taux raisonnables. — Chambres avec bain. — Chambres avec eau courante.
J. R. BYRNE, Prop.

REVERE HOUSE
Brockville, Ont.
(sur la route nationale No 2)
Balcons avec vue sur le fleuve Saint-Laurent
Chambres avec ou sans bain
Service d'ascenseur
Plans américain et européen

Hotel PEMBROKE
"Le meilleur hôtel de touristes de Pembroke".
CHAMBRES AVEC BAIN
J. B. TEEVENS, *Prop.*

Hôtel RENFREW
RENFREW ONTARIO
A mi-chemin entre Montréal et Callender
(Où demeurent les quintuplettes Dionne.)
LOGEMENT POUR TOURISTES
60 chambres — avec ou sans bain.
"LE MEILLEUR HOTEL DE LA VALLEE DE L'OTTAWA"

Rideau Hôtel
NEWBORO, ONT.
Situé à 38 milles de Brockville, sur la route No 42
La meilleure pêche pour l'achigan, la truite, le brochet du district du Lac Rideau.
Bonne chère, grandes chambres aérées, bains.
Plan américain, $3.50 par jour et plus
Demandez la brochurette
Mme R. J. H. Stirling, Prop.

Où tout le MONDE
se rencontre à
TORONTO
• Que vous alliez à Toronto par affaires ou simplement pour votre plaisir, votre voyage sera plus agréable si vous descendez au "Royal York", le plus vaste hôtel de l'Empire britannique.
Chaque chambre est pourvue d'un récepteur radiophonique, d'un appareil de téléphone, d'une baignoire et de douches. Repas exquis servis dans les salles à manger "Impériale" et "Vénitienne". Orchestre de concert au lunch, au souper et au thé d'après-midi. Danse et revue dans la soirée. L'hôtel est relié à la gare Union par un tunnel. Prix à compter de $4.00 par jour, système européen.

Le ROYAL YORK
TORONTO
UN HÔTEL DU PACIFIQUE CANADIEN

PRESCOTT-OGDENSBURG FERRY
LA "TRAVERSE" LOGIQUE POUR LES ETATS-UNIS

ALLISON FARMS TOURIST HOME
Route No 2, ½ mille à l'est de MORRISBURG, ONTARIO
Sur les rives du beau fleuve Saint-Laurent. Chambres avec ou sans bain. Cottages chauffés, avec eau chaude et eau froide et avec douches.
SPECIALITE: DINERS AU POULET
Piscine pour les hôtes.
Tout près du Dr Locke.
TELEPHONE 50
Faites venir le dépliant.
W.-P. ALLISON, Morrisburg, Ont.

HOTEL BELVEDÈRE
Belleville Ontario
REPOS ET BONNE CHERE
Toutes les chambres avec eau courante et bain. Enclos de stationnement pour 40 autos surveillé—Gratis.
Guides pour parties de pêche disponibles à l'hôtel
COMPLETEMENT LICENCIE
WALTER F. ALLORE GERANT

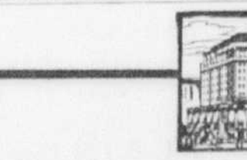
Garage et stationnement pour nos hôtes
Eau courante dans chaque chambre
NEW ROYAL HOTEL
Cobourg, Ont.
Aussi chambres avec bain.
Taverne.
E. G. FISHER, prop.

ALMA VILLA
GANANOQUE EST
Route nationale No 2 — Montréal-Toronto — Chambres avec eau courante — Repas — Chambres et bain. Taux: $1.00 par personne.
Mme CLARK DAY, prop. GARAGE

ST. LAWRENCE HALL
Morrisburg, Ont.
40 chambres — Bains
Le rendez-vous des patients du Dr. Locke
Sur le bord du St-Laurent
Jardin à thé. Canotage. Bain. Pêche
W. A. McGannon, gérant

TOUR DES 1,000 ILES EN YACHT
LOCATION DE YACHT-PANORAMA
Tous renseignements en écrivant:
1,000 Island Boat Tours
GANANOQUE, ONTARIO

THE ASTOR HOTEL
HAMILTON ONTARIO
Angle des rues King William et John
CHAMBRES MODERNES
Téléphone PARTICULIER, BAINS, etc. $1.50 et plus — Prix spécial à la semaine.
"L'HOTEL OFFRANT TOUT LE CONFORT DU FOYER"



Rien de Comparable au Niagara !
Et rien n'est comparable non plus au General Brock à Niagara. Mangez avec les Chutes à vos pieds, dans la salle à manger en plein air sans pareille sur le Continent. Le SEUL hôtel ayant une vue libre des Cataractes. 300 excellentes chambres avec bain, la plupart donnant sur les Chutes. Prix très raisonnables.
Pour plus de détails, écrire à
RONALD P. PECK, gérant
GENERAL BROCK HOTEL
V. G. CARDY, President
NIAGARA FALLS, CANADA

LORSQUE VOUS SEREZ A TORONTO LOGEZ A
L'HOTEL ST-REGIS
392 Sherbourne St.
angle CARLTON
près des Jardins Botaniques
100 chambres modernes avec baignoires, douche et téléphone. Un endroit frais et rafraîchissant situé au centre de la ville mais loin de la zone bruyante.
PRIX MODIQUES

New Queen's Hôtel
Belleville, Ont.
Plan européen, $1.50 et plus. Téléphone dans les chambres. Douches.
Lunch à 40c
Dîners au poulet ou au Steak, 60c

A OTTAWA, RETIREZ-VOUS A L'
Alexandra Hôtel
"le deuxième plus grand hôtel d'Ottawa" renommé pour son service et son confort.
Les repas, préparés par notre chef réputé, sont le sujet de conversation de toute la ville.
Chambre simple, eau courante, $2.00 par personne. — Chambre double, eau courante, $3.50 par personne. Chambre simple, avec bain, $2.50 par personne. — Chambre double, avec bain, $4.50 par personne.
J. D'ARCY COULSON, gérant.

King Edward Hotel
Toronto, Ontario

En cet hôtel de renommée mondiale vous pouvez goûter la musique de l'unique Luigi Romanelli . . . et la cuisine suprême de Claude Baujard. Et n'oubliez pas que le King Edward est l'hôtel le mieux situé de Toronto.
Arrangements pour golf, pêche, etc.
FACILITES DE GARAGE
2 SALLES A MANGER ET CAFETERIA
TARIF DETAILLE
Chambres simples avec bain . . . $3 et plus
Chambres doubles, lits doubles, bain . . . $5 et plus
Chambres doubles, lits jumeaux, bain . . . $6 et plus
Salon, chambre à coucher et bain . . . $8 et plus
P. K. HUNT — GERANT

Hôtel La Salle
KINGSTON, ONTARIO
ALLAN S. RANDOLPH, directeur gérant.
Sur la route nationale No 2, à mi-chemin entre Montréal et Toronto
Un hôtel tout nouveau, moderne et complet sous tous rapports. Situé sur la principale rue commerciale de la ville, et à deux rues seulement du Lac Ontario et du fleuve St-Laurent, où le poisson abonde. Cet hôtel est strictement à l'épreuve du feu et tout y marche exclusivement d'après le Plan Européen. Chambres simples, $2 à $4 par jour. Repas table d'hôte ainsi que service à la Carte jusqu'à 9 P.M. Le restaurant peut recevoir 275 convives et il y a aussi des salles à manger privées.

FORD HOTELS

RETIREZ-VOUS A L'HOTEL ECONOMIQUE
CHAMBRE SIMPLE
$1.50 à $2.50
RIEN DE PLUS CHER
3000 chambres, dans cinq villes.
Hôtels modernes, bien situés, à l'épreuve de l'incendie.
"Quand aux hôtels Ford vous vous retirez
Vous ne payez que les prix annoncés.
De tout le confort vous jouissez
Retirez-vous au Ford et économisez."
MONTREAL-TORONTO
ROCHESTER-BUFFALO-ERIE

HÔTEL QUINTE
BELLEVILLE, ONTARIO.
SUR LA BAIE DE QUINTE
Taux $3.75 et plus. Plan américain.
COMPLETEMENT LICENCIE.

NEW-YORK, L'ÉTAT AUX 1000 DIVERTISSEMENTS

Avantages naturels de vacances variées

L'Etat de New-York offre au visiteur l'embarras du choix des divertissements. — Long Island, le rêve des amateurs de la natation.

Etat de New-York

L'Etat de New-York est le plus important de la république américaine, financièrement, industriellement et commercialement. Du point de vue touristique, il ne le cède à aucun autre Etat voisin. Le touriste, conséquemment n'a pas à se fatiguer les méninges pour savoir de quelle manière il pourra se récréer durant son séjour. Il en aura l'embarras du choix; il peut aller sur la plage, vivre la vie de fermier, se rendre à la pêche ou visiter la grande métropole.

Voulez-vous passer une soirée dans un camp rustique d'une forêt isolée, il est à votre portée; dans un hôtel luxueux, vous le trouvez sans le chercher.

Comme les goûts ne sont pas à discuter, la mère peut aller à la plage et le père gravir les montagnes.

Deux catégories de montagnes

On peut admirer, dans l'Etat de New-York, deux catégories de montagnes: les Adirondacks et les Catskills, ainsi que des montagnes et collines moins élevées. De grandes superficies, dans la périphérie des montagnes de New-York, sont celles que les Indiens ont laissées sauvages et primitives. Les touristes qui visitent ces endroits ont à leur disposition des guides expérimentés.

On rencontre à tous les points stratégiques des hôtels de premier ordre, et tout près, des terrains de tennis, de golf, de natation, de pêche et de chasse.

Les amateurs de villégiature rurale se doivent de considérer la vallée de l'Hudson, la région des lacs Finger, George, Iroquois-Mohawk ainsi que la frontière Ouest.

Les "vieux de la vieille" vous diront que New-York est le principal état en industries laitières qui alimentent en crème riche et en lait frais, toutes les maisons de pension. Mais la vallée de l'Hudson, la région des lacs Finger et la rive du lac Ontario sont tout particulièrement reconnues pour leurs fruits. En pleine saison, les visiteurs peuvent eux-mêmes cueillir les meilleurs raisins ou secouer un arbre pour faire tomber les plus délicieuses pommes (à condition, cela va sans dire, d'obtenir la permission du fermier).

On peut également se procurer des pommes de terre, des choux, des tomates, du blé d'Inde et tous les autres légumes de consommation courante.

Des centaines de lacs

L'Etat de New-York est copieusement pourvu de lacs et d'étangs, les uns plus vastes ou plus jolis que les autres. Une vue aérienne de la région des montagnes nous permet d'admirer des centaines de lacs et nombre de grandes fermes que baignent de grands cours d'eau. Les lacs de moyenne étendue sont tout aussi attrayants que les lacs Champlain, Erié et Ontario.

Les amateurs d'eau salée se dirigent naturellement vers Long Island. Sur la rive sud, on peut parcourir la plage sur une distance d'une centaine de milles. De juillet au milieu de septembre l'eau est assez chaude pour que l'on s'y baigne parfaitement à son aise. Sur la rive nord, par ailleurs, on peut faire de la voile et du canotage.

On ne saurait décrire l'Etat de New-York sans parler de ses parcs publics. Une commission a été créée à cet effet, en vue de la préservation de 2,350,000 acres de forêts vierges, dans les Adirondacks et les Catskills. Cet immense domaine est exclusivement réservé aux excursionnistes, qui y trouvent de nombreux camps gratuits.

En dehors de ce domaine, l'état de New-York possède soixante-dix autres parcs publics disséminés dans onze régions, dont vingt à Long Island.

Des lacs classifiés

Un lac constitue un endroit indispensable pour celui qui désire passer une vacance réconfortante. L'Etat de New-York est doté de quelque 2,000 lacs de diverses grandeurs pour recevoir les amateurs de la natation, de la pêche, de la voile et de yachting.

Une classification divise ces lacs en lacs des montagnes. Dans la première se trouvent ceux des Adirondacks et des Catskills y compris également le renommé lac George qui est le centre de la villégiature recherchée; le lac Placide, fameux par ses sports d'hiver et d'été; Saranac, endroit de santé et de repos, et le lac Champlain connu de tous les touristes. Les lacs Finger, que la chanson et l'histoire ont rendu célèbres, comprennent Otisco, Skaneateles, Owasco, Cayuga, Seneca, Keuka et Canandaigua.

La rivière Hudson

Les vrais alpinistes aiment à gravir les monts de l'Etat de New-York, comme les Catskills ou les Shawangunks en arrière de Newburgh; les Helderbergs, près d'Albany, et les Taconics, à l'est de l'Hudson.

On trouve dans les environs d'excellents hôtels, des maisons de pension — plusieurs ouverts toute l'année — prêts à recevoir les visiteurs.

La majestueuse rivière Hudson, de l'Etat de New-York ressemble plus à un fjord qu'à un cours d'eau. Ses bras de mer qui s'élève et tombe avec les marées. Traversant une vallée riche en souvenirs historiques américains, elle est aujourd'hui reconnue comme un centre idéale de vacances. Le meilleur moyen d'en admirer le cours est de voyager sur un des luxueux vapeurs qui font la navette entre la ville de New-York et Albany, 150 milles de beautés scéniques, d'histoire et de romance.

C'est une promenade délicieuse et fort goûtée des fervents de l'eau.

Les plus grands admirateurs des Catskills furent Washington Irving, Morris Longstreth et John Burroughs qui, s'ils revenaient sur terre, y trouveraient très peu de changements.

La ville d'Albany

La ville d'Albany n'est pas de moindre importance; elle a fourni des présidents aux Etats-Unis, dont quatre furent gouverneurs de New-York; Van Buren, Cleveland, Théodore Roosevelt et Franklin-D. Roosevelt.

Les immeubles du gouvernement, intéressants par eux-mêmes, mêlent l'ancien au moderne. Albany a encore des rues étroites rappelant les premiers jours de la colonisation en 1614. L'Albany moderne est devenue une ville industrielle, un centre de culture et un port d'eau intérieure.

Un autre centre de villégiature de l'Etat de New-York est la région Saratoga-lac-George.

Dans un rayon de quelques milles carrés, le visiteur trouve un champ de bataille où s'engagea le fameux combat de Saratoga au cours duquel le général anglais Burgoyne dut se rendre ainsi que son armée entière, le 17 octobre 1777.

Le plus grand parc

Le plus grand parc public appartenant à l'Etat, en Amérique, est l'Adirondack State Forest Preserve. Il a une superficie de 2,500,000 acres à la disposition des chasseurs, des pêcheurs, des amateurs de canot et des campeurs. Cette région Adirondack-Champlain est remplie de montagnes et de lacs superbes. Plusieurs routes y conduisent.

Un autre centre de villégiature sont les Hille-Iles auxquelles on pourrait ajouter un nombre additionnel de 700, car ce sont en réalité les 1700 îles.

Il est facile d'y localiser des parcs d'Etat ou des camps ais sur des îles à demi-propriété privée.

La région Iroquois-Mohawk n'est pas moins intéressante à visiter. Le lac Otsego coule sur une grande distance et est très attrayant. Oneida, Otsego et la rive du lac Ontario sont des cours d'eau aux mille attractions.

Région des lacs Finger

La région des lacs Finger. Longs et étroits, ils traversent le milieu de l'Etat de New-York, sous la forme de doigts. Ce sont: le Skaneateles, 16 milles de longueur; l'Owasco, 11 milles; le Cayuga, 40 milles, le Seneca, 36 milles; le Keuka, 21 milles et le Canandaigua, 16 milles. Les beaux endroits à visiter sont Watkins Glen, Enfield Glen, Buttermilk Falls, Taughannock Falls, Fair Haven Beach, Fillmore Glen et Stony Brook.

La région Genesee

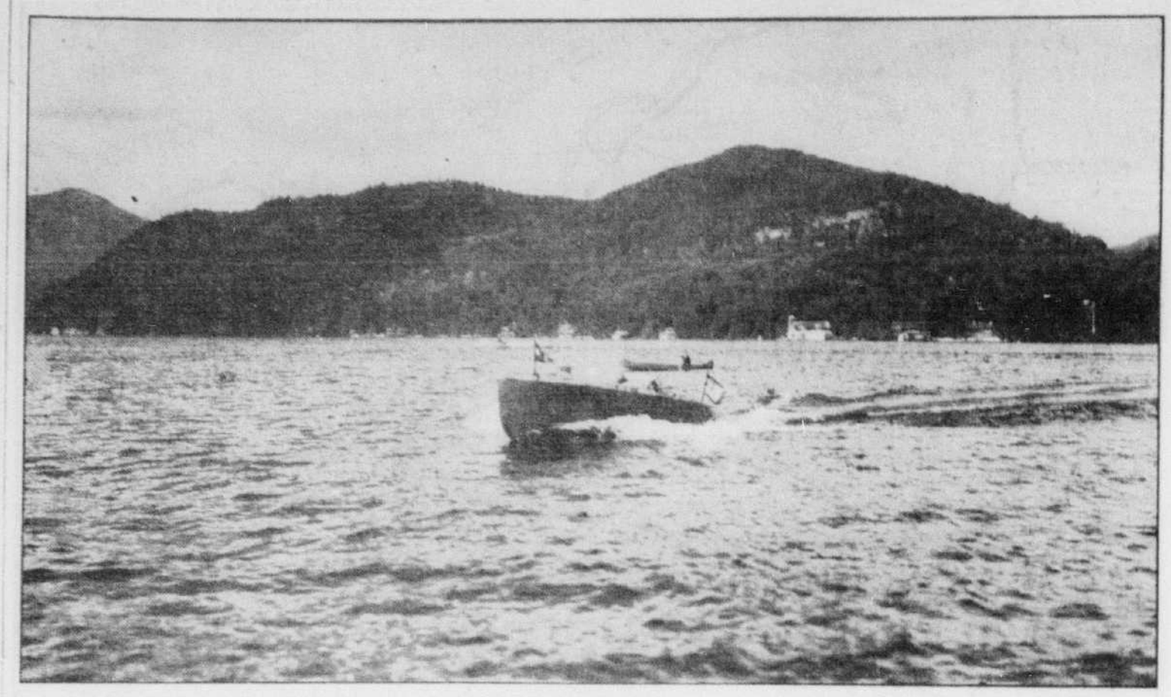
La rivière Genesee a fait de l'Etat de New-York une des régions les plus pittoresques et les plus agréables à visiter. Sur un parcours de plusieurs milles de chaque côté de la rivière, on aperçoit de très belles fermes et de petits lacs au cours limpide où on peut trouver la paix et le repos.

La région Niagara-Chatauqua est l'attraction par excellence dans l'Etat de New-York. 90,000,000 gallons d'eau à la minute plongeant dans 168 pieds. Les statistiques, les mots et même les photographies ne sauraient en décrire sa grandeur. Il faut s'y rendre pour en admirer la magnificence.

L'Etat de New-York est donc invitant pour le touriste.

N'ayez pas la prétention de savoir vivre mieux que les autres. Vous vous rendrez désagréable par cette prétention. Soyez prêt à rendre les services que les circonstances exigeront.

Le plaisir du yachting dans les Adirondacks



Le Lac Placide, dans les Adirondacks, offre aux amateurs de sport de nombreuses attractions, mais celle du yachting est aussi un divertissement recherché par les fervents de la promenade sur l'eau. On voit ici un superbe yacht qui le sillonne. (Photo Pierson Studio, Lac Placide).

Le lac Placide à la plage très invitante

L'endroit idéal du tourisme dans un paradis de montagnes. — Les principales attractions et les divertissements variés.

Le lac Placide offre, chaque été, tous les avantages d'une villégiature idéale et parfaite. C'est la raison pour laquelle ceux qui visitent les Etats-Unis ne manquent jamais de se rendre à sa fameuse plage très attrayante et plus que jamais fréquentée au cours de la belle saison.

En effet, les chauds rayons du soleil ont depuis longtemps libéré les lacs de leur épaisse couche de glace, de sorte que la population des Adirondacks est désireuse de revoir les milliers de touristes qui ont parcouru sa région l'an dernier.

Depuis quelque temps, l'on entend du marteau et le grincement de la scie en vue de l'érection des camps et cottages dont un grand nombre avaient été fermés depuis des années.

On procède à une restauration complète pour faire du lac Placide l'un des endroits de tourisme les plus recherchés et les plus attrayants.

Tous les engagements pris jusqu'ici promettent une saison fructueuse dans ce paradis de montagnes et un programme très élaboré d'événements sportifs de toutes sortes attend les visiteurs qui auront l'embarras du choix dans leurs divertissements.

Il sied donc au touriste en projetant son itinéraire de vacances de penser au lac Placide qui lui offre tous les plus grands avantages d'un séjour agréable où l'activité se mêle au repos.

Les golfeurs ont à leur disposition un terrain magnifique où ils peuvent montrer leur habileté et tenir tête aux meilleurs joueurs.

Les tapis de velours des terrasses sont prêts à recevoir les visiteurs qui ne manqueront pas de se rendre au lac Placide, cet été, pour jouir d'un climat sain et réconfortant.

Un 100e anniversaire

On pourra voir des centaines d'alpinistes réunis sur le sommet de la plus haute montagne de l'Etat de New-York, le 5 août prochain, à l'occasion des cérémonies spéciales qui marqueront la première ascension connue sur le Mont Marcy, la vigilante des Adirondacks, il y a cent ans. Ce mont a une altitude de 5,344 pieds du niveau de la m

Ce fut, en 1837, le 5 août, que le professeur Ebenezer Emmons, un ancien géologue du collège Williams, et son camarade, William-C. Redfield, gravit le premier le mont Marcy.

Jeudi matin, le 5 août, sera un événement à Adirondack Lodge au pied du Mont Marcy, six milles du sommet et neuf milles du village du lac Placide. Les orateurs seront MM. Harry Wide Hicks, secrétaire du Lake Placid Club et Russell-M.-L. Carson, de Glens Falls, l'un des souverneurs de l'Adirondack Mountain Club.

Les promoteurs

M. Lightgow Osborne, commissaire de l'Etat, sera l'orateur principal aux cérémonies sur le sommet du mont. Son allocution, prononcée de la plus haute montagne, sera irradiée par le poste WGY.

Le groupe des alpinistes arrivera sur le mont Marcy à 1 heure venant d'Adirondack Lodge, Keene Valley, AuSable Club, Elk Lake, Tahawus Club.

Le collège Williams où fut professeur Emmons, le premier à gravir le Mont Marcy, sera représenté par M. Tyler Dennett, ancien président.

Cet événement extraordinaire devrait réunir un grand nombre de touristes des environs.

Les promoteurs du 100 anniversaire sont l'Adirondack Mountain Club, le New York State Conservation Department, la Chambre de Commerce du lac Placide et les Clubs AuSable et Tahawus.

L'accès au lac Placide

Qu'on se rende au lac Placide par convoi de chemin de fer, par autobus, par avion ou dans son automobile personnel, son accès est facile en raison des belles routes qui y conduisent.

Le lac Placide est entouré, plus que tout autre endroit, de montagnes aux panoramas les plus variés et aux paysages très invitants.

Le touriste se plaît au lac Placide par la diversité de ses attractions et ses sports en plein air.

La Chambre de Commerce du lac Placide peut fournir tous les renseignements désirés aux touristes qui désirent communiquer avec elle.

Un concours de pêche à Schroon Lake, N.Y.

Le concours de pêche de Schroon Lake est en bonne voie d'élaboration et déjà l'on a reçu un grand nombre d'inscriptions d'amateurs qui désirent remporter les trophées en argent. Les récompenses ont été décernées, l'an dernier, à de nombreux pêcheurs, un seul des gagnants venant de l'Etat de New-York. Le concours se termina le lendemain de la fête du travail, chaque année. M. Max-H. Keppler, président du comité du concours, demande aux pêcheurs demande de s'adresser à la Chambre de Commerce pour se procurer les formules d'inscription.

Dans l'intervalle, il y aura diverses attractions.

BAGOTVILLE

—Antoinette Audet, épouse de Jean Tremblay, est décédée à l'Hôtel-Dieu de Chicoutimi à l'âge de 30 ans et 3 mois. Portaient comme porteurs: MM. Henri Tremblay, L.-C. Bergeron, David Coulombe et Fix Dubois.

—Hippolyte Tremblay, époux de feu Alphéda Dufour, est décédé subitement à l'âge de 77 ans. Les porteurs étaient: MM. Odina Simard, Jos. Simard, Ls. Rousseau et P.-E. Tremblay.

—M. et Mme J.-O. Fraser, de Kénogami, étaient ici dernièrement, les hôtes de M. et Mme Nérée Poulin.

—Mmes Treffié Tremblay et Shs-Eugène Tremblay, de Montréal, étaient ici dernièrement à l'occasion des funérailles de leur père, M. Hippolyte Tremblay.

—M. Jean Lemoine, de Lamaline, était ici à Bagotville dernièrement, pour assister aux funérailles de sa tante, Mme Jean Tremblay.

—Mlle Willie Gagnon a passé une semaine chez M. Joseph Vincent, de St-Félix d'Otis.

—M. Abel Tremblay, de Bolleau, était également de passage à Bagotville dernièrement pour assister aux funérailles de son oncle, M. Hippolyte Tremblay.

—Mlle Augustine Perron est de retour d'un court voyage à Québec où elle a assisté aux funérailles de sa sœur, Sr Marthe-Thérèse du Bon-Pasteur de Québec.

BRYSON, PONTIAC

—On a commencé la démolition de l'ancien palais de Justice, construit en 1891.

—La commission scolaire catholique est à faire des grands travaux de terrassement à son école; on dit qu'une grande patinoire sera prête pour l'hiver prochain.

—Une ligue des femmes catholiques a été fondée à Bryson. Qui se joint à la ligue diocésaine de Pembroke.

—Le Dr et Mme T. Hurdman sont allés à Shawville et à Ottawa.

—M. J. Perrier est allé à Hull, chez son fils.

—Mlles E. et L. Mignault sont à Renfrew.

—M. Chas Lemaire se fait construire un chalet pour y ouvrir un restaurant.

—Mme P. Wallis a ouvert un nouveau restaurant-café sur la rue Principale.

—Dans notre village, Mme B. Piché et Mlle E. Piché, de Cornwall.

—Mme J. Perrier est allée à Renfrew et à Cornwall.

—Mme L. Cayne, d'Ottawa, est chez sa tante, Mlle V. Mercieau.

Malone, endroit par excellence de pêche

Reconnue par les Montréalais comme un endroit merveilleux de villégiature la ville de alone, située dans les Adirondacks, est virtuellement le paradis des pêcheurs. En vue de préserver l'excellente pêche et la chasse dans cette région, le "Malone Fish ans Game Club" est très actif.

Au cours de l'an dernier, on a mis en liberté 217,290 poissons, dont 22,300 truites de ruisseau de dimensions légales. Outre le poisson, le club a mis en liberté 106 lapins spéciaux, 12 faisans adultes et 109 âgés de huit semaines.

L'on a distribué, par ailleurs, parmi les fermiers, six cents oeufs de faisans pour fins d'élevage.

La commission de protection de l'Etat de New York a établi un service d'incubation à 13 milles de Chateauguay, où des milliers de poissons sont élevés jusqu'à l'âge voulu.

Le visiteur a à sa disposition un club très confortable et de beaux terrains de golf, à Malone. Ces terrains se trouvent du côt sud et les joueurs ont une excellente vue da la région.

L'amateur a une excellente occasion de faire la chasse à la perdrix. On peut même chasser l'ours et le cerf à une distance de dix milles de Malone.

Le club de l'endroit est heureux de fournir tous les renseignements nécessaires aux voyageurs étrangers.

La Confédération

Le jour de la Confédération, le 1er juillet prochain, Malone célébrera cet événement par la distribution de nombreux prix, dont un sedan Chevrolet, une récompense de 100 dollars en argent et huit autres de vingt-cinq dollars. Il y aura aussi une parade, des joutes de baseball, des courses de chevaux et de yachts, des attractions comiques et un concert musical, le soir. La ville de Malone n'est sise qu'à 75 milles de Montréal et de 95 milles de la ville d'Ottawa. L'accès en est facile par la construction de deux ponts sur le Saint-Laurent, l'un à Caughnawaga et un autre à Rooseltown.

Malone, construite sur une vallée fertile du Saint-Laurent, près des Adirondacks, est à 16 milles du majestueux fleuve et à 10 milles de la frontière canadienne. Malone est donc invitante pour les touristes.

Ausable Chasm a des plages merveilleuses

Une promenade en bateau par le fameux Ausabe Chasm est l'une des grandes sensations que peut ressentir le visiteur qui se rend dans la région des Adirondacks et du lac Champlain.

Chasm est sis sur la rivière Ausable, un mille du village pittoresque de Keesville et coule sur une distance d'un mille et demi à travers une gorge profonde où on peut voir de curieuses formations de rochers. La série de chutes qui conduisent à la gorge est d'un charme très plaisant pour le touriste.

Ausable Chasm est un endroit de réputation mondiale. Il est aussi à trois milles de Fort Kent et les Montagnes Vertes, y compris la grotesque "Camel's Hump" — Bosse du chameau sont faciles à apercevoir. Des plages, très accessibles aux enfants, en font un endroit très idéal pour la natation du public en général.

La pêche est fructueuse dans les eaux claires du lac et de ses tributaires.

NEW YORK

Hôtel Holland
UN HOTEL MODERNE
ROUSES POINT, N. Y.
CHAMBRES AVEC BAIN
CUISINE EXCEPTIONNELLE
TAVERNE
TOUTES SORTES DE BONNES LIQUEURS
ARGENT CANADIEN

RESERVEZ VOTRE PLACE
POUR LA
SAISON AUX
AIKEN'S COTTAGES
SUR LA PLAGE
PLATTSBURG, N.Y.
UNE JOURNEE A 6 MOIS

ANCTIL BROS.
RESTAURANT
9G LAKE ST.
ROUSES POINT ROUTE 9, N.Y.
Repas à toute heure.
Fontaine d'eaux gazeuses — Bière en fût — Souvenirs — Cigares, cigarettes, magazines.

CENTRAL SERVICE
Henry I. Gowett, prop.
SERVICE D'EXPERT POUR BATTERIES ET L'ALLUMAGE — HUILES ET ESSENCES GULF — ENTREPOSAGE
16 - 18, rue CHARLOTTE
Nous parlons français. Argent canadien au pair. PLATTSBURG, N.-Y.

BERKSHIRE HOTEL
DONNANT SUR LE CAPITOL
SITE DE CHOIX
Toutes chambres extérieures
TARIF: 1.50 ET PLUS
Chambres pour groupes.
140 STATE STREET
ALBANY, N.Y.

HOTEL CAPITOL
Albany, N.-Y.
HOTEL STUYVESANT
Kingston, N.-Y.
Chambres modernes — Bonne cuisine — Prix modérés.
Direction: Hamilton Laurie

POSTE DE SERVICE WEST
ROUSES POINT, N.Y.
Service d'automobile complet — Gazoline, huile, pneus.
Spécialité: graissage à haute pression.
SERVICE D'INFORMATION
Cigares, cigarettes, rafraîchissements.
On accepte l'argent canadien au pair.
Service de 24 heures.

ADIRONDACKS

W. J. BOLA & CO.
GARAGE
ESSENCE SHELL ET SUNOCO
GRAISSAGE HAUTE PRESSION
SERVICE DE BATTERIE
MECANICIENS EXPERTS
SERVICE JOUR ET NUIT
AU SABLE FORKS, N. Y.

ADIRONDACKS

VENEZ VOIR LA GORGE GORDON et manger à RAINBOW FALLS
Restaurant, chalets, chambres avec ou sans baignoire,
REPAS ET LUNCHS
AUSABLE CHASM, N.Y., route 9

Arrêtez à
CHASM COLONY
Près du magnifique
Ausable Chasm, N. Y.
Plans Américain et Européen
CHAMBRES CONFORTABLES POUR TOURISTES.

ADIRONDACKS

CHATEAU HOTEL
CHATEAUGUAY, N.Y.
65 MILLES DE MONTREAL
12 MILLES D'HUNTINGDON
PLANS EUROPEEN ET AMERICAIN
DINER DU DIMANCHE 75¢
30 CHAMBRES
DEPUIS $3.00 PAR JOUR

L'HISTORIQUE
ROYAL SAVAGE INN
sur le bord du lac Champlain
Entre Ausable Chasm et Plattsburg
Valcour N. Y. Route 9
REPAS $1.00 ET PLUS
A LA CARTE AUSSI
L'endroit idéal pour ceux qui aiment la bonne cuisine

ARRETEZ AU
Grove's Filling Station
TUPPER LAKE, N. Y.
Usage gratis de terrain pour pique-nique, tables et bancs. Gazoline — Huiles — Graissage.
JAMES LINCOLN, Prop.

Arrêtez au
GORDON RESTAURANT
Keeseville, N.-Y.
Tout ce qu'il y a de mieux. Service de 24 heures. — Bière et liqueurs.
Argent canadien au pair
Nous parlons français

AMERICAN HOUSE
AUSABLE FORKS, N. Y.
Sur la route 9N.
L'endroit idéal pour vos vacances. CHAMBRES ET PENSION A TRES BAS PRIX. — PECHE. — CLUB DE GOLF DE 9 TROUS.
Ecrivez à O. A. ONIEL, prop.

The AUSABLE INN
SAWYERS HOUSE
sur le LAC CHAMPLAIN
PORT KENT, N. Y.
90 milles de Montréal.
TOUS LES SPORTS
Un magnifique endroit pour vos vacances.
Ecrire pour réserver ses places ou s'informer des tarifs.
L'ESSAYER C'EST L'ADOPTER

ADIRONDACKS

TREMBLEAU HALL
ET COTTAGES
Directement sur le lac Champlain.
Port Kent, N.Y.
Prix spéciaux pour juin.
BROCHURETTES
MARTIN J. RENNELL Box 45

BRANT LAKE
BEACH & RESTAURANT
BRANT LAKE, N. Y.
Chaloupes et bain. Bon endroit de pêche. Cabines, places pour camper. Gazoline et huiles.

RISING-HOUSE
HAGUE, N. Y.
Sur le côté ouest du magnifique Lac George, N. Y.
La reine des lacs américains.
Tous les sports extérieurs d'été.
Ecrivez et demandez la brochurette.

THE NEW
LEE HOUSE
SUR LE LAC CHAMPLAIN
PORT HENRY, N. Y.
50 chambres avec bain. Eau chaude et eau froide dans chaque chambre.
J. E. McNULTY, Prop.

ISLAND-HARBOR HOUSE
HAGUE ON LAKE GEORGE, N. Y.
Où les amis rencontrent des amis
Golf, tennis, bain, canotage, pêche, équitation, etc.
TOUS LES SPORTS D'ETE
PRIX SUR DEMANDE
Moderne sous tous rapports

Une atmosphère charmante de "Country Club" qui plaît aux:
- Dames.
- Jeunes filles et jeunes garçons.
- Nouveaux mariés.
- Chorales et écoles.
- Congrès et groupes de tout genre.

HOTEL et COUNTRY CLUB d'AUSABLE CHASM
...dans les Adirondacks, le grand centre américain des sports.—Ausable Chasm, N.Y. (à 2½ milles du lac Champlain)
Saison: 15 juin à octobre
Buffet-dansant dans la note rustique, piscine (il y a aussi une petite piscine pour les enfants), terrain de golf pour pratiquer le "driving", tennis, croquet, tir à l'arc, boulingrin, badminton, équitation, pêche et canotage.
Musique de chambre à l'hôtel — Orchestre au Dancing
L'Ausable Chasm, une des merveilles scéniques du monde, n'est qu'à 300 verges de l'hôtel.
A 82 milles de Montréal seulement. Accès facile par le chemin de fer Delaware and Hudson, via Port Kent, ou en auto ou autocar par une route excellente (No 9)
On fera bien de réserver ses chambres à l'avance—Pour obtenir les taux et un prospectus illustré
VOYEZ VOTRE PROPRE AGENCE DE VOYAGES
ou communiquez avec
M. JULES HONE, directeur-gérant
Edifice University Tower, Montréal, HArbour 3283,
ou Ausable Chasm, N. Y.

ADIRONDACKS

HOTEL BALLOS
LAKE GEORGE, N.Y.
Sur la route No 9, un bloc de la rive du magnifique Lac George.
Plan Américain et Européen
Chambres avec eau courante
Simple: 1.25 et plus
Chambres avec bain particulier.
Simple: 1.75 et plus.
Le foyer de la bonne cuisine.

SUNSET INN
Lyon Mt., N.Y.
sur le LAC CHATEAUGUAY
Le plus bel endroit des Adirondacks. 75 milles de bonnes routes via Huntingdon, P. Q., et Chateauguay, N. Y. A un mille de la grande route. Tous les sports. Cuisine excellente. Venez en fin de semaine, vous voudrez passer vos vacances ici. $18.00 à $22.00, place pour 50. Brochure. H. A. Cook.

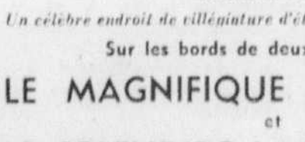
BARNES & McGEE
POSTE D'ESSENCE
KEESEVILLE, N.Y.
5 gallons d'essence 95¢
HUILE ET ESSENCE MOBIL
SERVICE PARFAIT
POUR VOTRE AUTO
ARGENT CANADIEN AU PAIR

BRENTWOOD INN.
ELIZABETHTOWN, N.-Y.
DANS LES ADIRONDACKS
Chambres à la journée, à la semaine et au mois.
Ouvert toute l'année.
JOHN H. DENTON, prop.

THE SAVOY
CHAMPLAIN N.Y
Une maison de premier ordre dans une ville de premier ordre
LITS EXCELLENTS — CUISINE EXQUISE.
ENDROIT TRANQUILLE
TOUT A FAIT MODERNE

SCHROON RIVER LODGE
NORTH HUDSON, N.-Y.
22 milles au sud d'Elizabethtown, 9 milles au nord de Schroon Lake. Chambres et pension. — Prix très raisonnables. — Véritable cuisine domestique.
Mme E.-B. McKENZIE, prop.

OWL'S HEAD INN
Keene, N. Y.
Sur route 9N, 110 milles de Montréal par route excellente, dans les
ADIRONDACKS
Allie le chic é l'atmosphère du chez-soi
GOLF ET PECHE ABONDANTE
GARAGE GRATUIT
OUVERT TOUTE L'ANNEE

LE CHATEAU, Huntingdon, Qué.

Route No 4, la plus belle et la plus courte entre Montréal et les Adirondacks.
TAUX A LA SEMAINE ET AU MOIS
Belle plage sur le Lac St-François en connection

L'historique TICONDEROGA, N.Y.
SUR LE MAGNIFIQUE
LAC CHAMPLAIN
qui fut naguère le sentier suivi par les guerriers
Invite tout Montréal et la province de Québec
A VISITER SES
FORTS HISTORIQUES
L'ETAT QUI A TOUT POUR LUI
Une route directe entre ALBANY et MONTREAL
"Historic Ticonderoga" — Prix 10 cents
Faites venir le dépliant.
Geo. H. Spring, *directeur-gérant.*
CHAMBER OF COMMERCE
Community Building,
TICONDEROGA, N.-Y.

TICONDEROGA, New-York
La célèbre ville historique dans le nord de l'Etat de New-York.
Un célèbre endroit de villégiature d'été de renommée internationale
Sur les bords de deux célèbres lacs
LE MAGNIFIQUE LAC GEORGE
et
LE SPLENDIDE LAC CHAMPLAIN
Nombreuses attractions pour occuper vos loisirs.
Très beaux restaurants—Maisons idéales pour touristes.
FAITES VENIR LE DEPLIANT GRATIS
Ecrivez à
TICONDEROGA CHAMBER OF COMMERCE
GEO. H. SPRING, *Directeur gérant*, Community Bldg.

TOURISTES CANADIENS
ARRETEZ AU
WHITE'S RESTAURANT
AUSABLE FORKS, N.Y.
Excellente cuisine bourgeoise.
Aliments exquis en abondance et liqueurs de toutes sortes.
ARGENT CANADIEN AU PAIR.

VENEZ VOIR
LES PLUS BEAUX
ANIMAUX A FOURRURE
DE L'UNIVERS
A AUSABLE CHASM ET LAKE PLACID, N. Y.
Route No 9 Route No 86

LES ADIRONDACKS, UN PARADIS MODERNE

Saranac Lake, rendez vous des sportsmen étrangers

Sis en plein coeur des Adirondacks, il est accessible par toutes les principales villes de l'est. — Son climat est un tonique et un stimulant.

Saranak Lake est l'un des endroits les plus attrayants des Etats-Unis, tout particulièrement ceux de l'Est. Son climat est merveilleux et son attitude de 1,600 pieds est un vrai tonique et un bon stimulant dès les premiers jours de l'arrivée du touriste.

Il est sis en plein coeur des Adirondacks et il répond à toutes les récréations de l'extérieur y compris la chasse, la pêche et les sports d'été et d'hiver.

Quelque soit la saison, lors de l'approche des vacances, pensez sérieusement à Saranac Lake. Malgré sa population de 8,000 habitants, il offre toutes les commodités modernes. Il est entouré de collines et de vastes étendues d'eau où abondent toutes les espèces de poissons.

Il est facilement accessible par les voies ferrées du New-York Central et du Delaware Hudson.

De grands avantages

Il n'y a aucune différence pour le touriste qui préfère un hôtel moderne à l'épreuve du feu ou tout simplement un camp, car Saranac Lake, depuis des générations, a toujours été les quartiers généraux des étrangers qui veulent cuisiner de mets de leur choix.

Saranac Lake est attrayant et charmant et ceux qui y viennent une fois ont hâte aux vacances prochaines pour revenir les passer dans une solitude désirée.

Il est aussi remarquable par ses écoles privées et publiques et ses églises de toutes dénominations. Sa bibliothèque renferme des milliers de volumes. Un théâtre de vues animées offre trois représentations par jour. L'hôpital de Saranac Lake est des plus modernes et un personnel médical très compétent est là en permanence.

La source d'eau pure de Saranac Lake vient des montagnes et il constitue un breuvage hygiénique et rafraichissant.

Superbe terrain de golf

Il ne faut pas oublier également que Saranac Lake est muni d'un terrain de golf des plus beaux de la région. Nombreux sont les amateurs qui aiment à y jouer leur partie. Les nombreux lacs et cours d'eau qui le sillonnent en font le paradis pour le touriste. On y trouve de la truite, du maquereau et toutes les espèces de poissons. On peut y faire facilement du canotage, de la rame et de la natation. La saison de chasse, qui peut se faire tard l'automne, comporte l'ours et le chevreuil. Les marchands offrent des prix pour les meilleures prises comme pour les meilleures captures.

De nombreux congrès sont tenus à Saranac Lake, et les autorités du village comme les citoyens rendent aux visiteurs une hospitalité reconnue. On ferait bien de communiquer avec qui de droit lors d'un congrès. On peut s'adresser par poste au bureau des renseignements à l'hôtel de ville.

On peut admirer le cottage Robert Louis Stevenson, où le fameux écrivain passa l'hiver de 1887 à 1888 et rédigea ses meilleurs travaux.

De nombreux sports

Les sports de Saranac Lake comportent le baseball, le campement, le canotage, le golf, l'automobilisme et les courses en canot. Toutes les collines sont facilement accessibles. On peut tenir des pique-niques. L'équitation est aussi un des sports favoris. Il faut ajouter également la natation, le tir à la cible et le tennis.

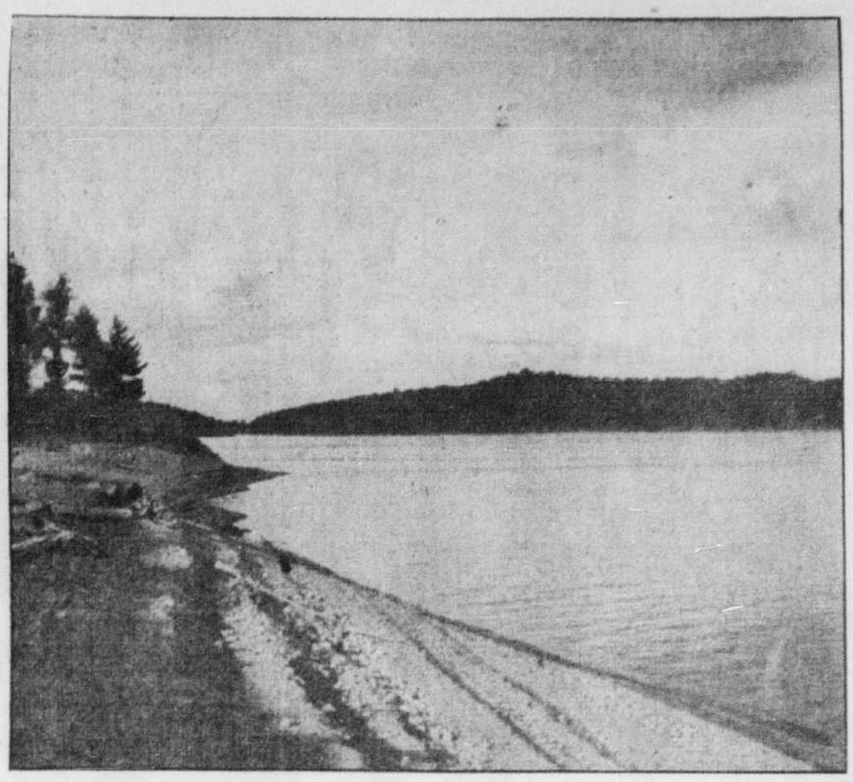
Le chien esquimau, dont les ancêtres sont venus tout probablement de la Sibérie, est l'un des plus beaux spécimen de la race canine. On le trouve maintenant dans l'Alaska, l'Arctique, Canada, Labrador, Terre-Neuve et autres pays du nord.

Les routes de Saranac Lake sont superbes. L'automobiliste peut les parcourir avec la plus grande satisfaction. Une visite au sommet de la montagne Whiteface, dont le chemin vient d'être ouvert récemment, donne à l'alpiniste le plus beau panorama de Saranac Lake.

En somme, Saranac Lake est un village où on peut se reposer, se récréer ou même établir sa demeure. L'on peut être assuré d'y mener une vie joyeuse comme tranquille. Le touriste se familiarise rapidement avec les moeurs et les habitudes de ses habitants. On y respire l'atmosphère de famille et la plus franche cordialité.

Pourquoi ne pas visiter Saranac Lake avec toutes ses attractions, ses sports multiples et ses moyens faciles de communications? Saranac Lake est, en effet, l'endroit idéal du tourisme et des divertissements. S'y rendre une fois c'est vouloir y retourner en été comme en hiver.

Indian Lake dans l'Etat de New-York



Voici l'immensité de l'Indian Lake dans l'Etat de New-York, un endroit idéal pour les touristes et dont les plages sont très recherchées et fréquentées par les amateurs de la natation et du canot. Quoi de plus rêveur par un beau clair de lune!

Au beau pays des Montagnes Vertes

Le Vermont aux ruisseaux jaseurs, aux lacs étincelants, aux vallées verdoyantes, au charme sylvestre, est la région invitante pour les touristes.

Quels sont, selon le touriste, les éléments de vacances parfaites? Le climat agréable, répondrait-il, en plus de paysages charmeurs, hôtes bienveillants, excellente nourriture, et par-dessus tout, la pratique d'un sport favori dans des conditions idéales et sans restrictions.

Il trouvera tout ceci en abondance au pays des Montagnes Vertes du Vermont. Etat qu'on peut parcourir en automobile durant des jours sans connaitre une heure d'ennui, tant est varié le spectacle de ses ruisseaux jaseurs, de ses lacs étincelants, de ses vallées verdoyantes au charme sylvestre, de ses massifs recouverts d'arbres d'une infinie diversité de teintes harmonieuses.

Et, à l'heure du repos, le touriste trouvera toujours des hôtes accueillants, qu'il loge aux hôtels célèbres, aux auberges rustiques ou aux attrayantes pensions.

Superbe réseau routier

Le Vermont possède un réseau routier des plus modernes du nord au sud de chaque côté des Montagnes Vertes. Il y a aussi des routes secondaires qui permettent au voyageur de faire d'intéressantes randonnées à travers les villages rustiques. Vers quelque direction où il désire se rendre, il se trouvera toujours près d'un lac, car il y en a plus de 350.

Aucun autre Etat américain n'offre aux visiteurs autant d'attractions variées et invitantes.

La région des Montagnes Vertes est attrayante par le décor de son ensemble et la diversité de ses panoramas.

Le plus grand de ses lacs est le lac Champlain qui forme la majeure partie de l'ouest du Vermont. Il a une longueur de 100 milles et à certains endroits 12 milles de largeur.

Le Vermont est l'endroit idéal du tourisme.

Il est difficile de trouver des endroits dénués d'intérêt dans le Vermont. De la démarcation du Massachusetts à la frontière canadienne, du lac Champlain à la rivière Connecticut, il y a bien peu d'acres qui ne feraient pas le sujet du pinceau de l'artiste.

Le Vermont est doté de vraies montagnes aux panoramas les plus variés. Plusieurs sont accessibles en automobile, notamment le mont Mansfield, le plus élevé dans cet Etat. Par un temps clair, il est facile de voir même à cent milles de distance le Mont-Royal dans la métropole du Canada.

Les autres sommets sont le Burke, l'Ascutney, le Proctor-Piper, l'Elmore, Bellevue Hill, Mont Philo et Bear Hill. Il y a des observatoires sur chaque montagne et le visiteur a un beau coup d'oeil.

Le Vermont vous invite, rendez-vous-y.

WINDSOR MILLS

M. Geo. Pellerin, de S.Hyacinthe, de passage à Windsor Mills pour faire des réparations à ses propriétés, est décédé subitement chez M. Etienne Lupien. Le défunt laisse son épouse née Desmarais et sept enfants.

—Mlle Madeleine Lagassé est de retour dans sa famille après avoir subi avec succès ses examens de l'Université de Montréal.

—Récemment avait lieu le mariage de Mlle Germaine Côté et de M. J.-B. Lahaye, de Richmond.

ST-FRANCOIS, DE MONTMAGNY

—M. Aug. Lachance a vendu sa terre à M. Jos. Montminy.

—M. Pierre Martineau a acheté la terre de Mme Vve Frs. Roy.

—M. J.-B. Allaire a acheté la terre de M. L. Blais.

—M. Pierre Trudelle, d'Amos, est en visite chez ses parents.

—Mme Alfred Laflamme est de retour dans sa maison, après avoir passé l'hiver à Québec et à Montréal, chez ses enfants.

LAWRENCEVILLE

—Mlle Claire Gervais, est de retour de S.-Jean où elle a visité sa soeur, Garde Gervais durant quelques jours.

—M. Paul et Mlle Gabrielle Bisaillon sont allés à Montréal dernièrement.

—M. Jos. Courville et ses deux filles, Berthe et Marie, sont allés visiter Paul Courville, gravement malade à l'hôpital à Montréal.

—M. et Mme Emile Campagna sont allés à l'hôpital de S.-Hyacinthe visiter leur garçon gravement malade.

VARENNES

—M. Nicolas Masaue, de New York, a passé une fin de semaine chez ses parents.

—Mlle Paula Beauchemin passe ses vacances chez son père, le Dr Beauchemin.

—Mlle Renée S.-Cerny est en promenade chez sa tante, Mlle B. Collette.

—Mlle Emerienne Rouisse était chez ses parents.

—Un commencement d'incendie s'est déclaré au chantier de M. Armand Sicotte qui dirige les travaux de voirie ici. On est venu à bout du feu assez facilement. On croit que l'accident est dû à une explosion de gaz.

—M. J. Lebeuf et sa famille sont arrivés pour l'été.

—M. et Mme W. Watson, M. Phil. Watson sont en villégiature ici pour la saison.

—M. Jos. Duffilis s'est infligé de graves blessures au bras droit dans un malaxeur à ciment.

—Mlle Pauline Forest est retourné chez elle après un séjour de plusieurs semaines ici.

S.-TITE DES CAPS

—e passage à l'hôtel Tremblay: M. Ovila Auger, inspecteur de beurrerie, des Ecureuils, et le Dr Art. Simard, de Ste-Anne de Beaupré.

LEEDS VILLAGE

—Le R. P. Joseph Bolduc, des Pères Blancs, est venu donner une conférence dans notre paroisse en même temps que des films sur les Missions d'Afrique. Il a visité la famille Cléophas Paré, ses cousins et cousines.

—Récemment, M. et Mme Augustin Vachon, M. et Mme Amédée Lessard et Mme Bénonie Paré ont visité des parents à Montréal.

—M. Honoré Mercier, entrepreneur de pompes funèbres, et M. P.-E. Lacombe, gérant de la Banque Canadienne Nationale, de Ste-Marie Beauce, de passage à Leeds, ont visité M. Cléophas Paré.

—MM. et Mmes Théodule Dion et Irénée Dion, de Waterloo, ont visité ici leurs parents.

—M. Roméo Fortier et sa soeur, Mlle Etiennette, de S.-Bernard, ont visité la famille Fortunat Drouin.

—M. Rolland Drouin était en voyage d'affaires à Montréal ces jours derniers.

—M. et Mme Raymond Daigle, d'Inverness, sont en visite chez M. Wilfrid Daigle.

—M. Fernand Turcotte, de Ste-Marie de Beauce, était à Leeds ces jours derniers.

—M. Emile Dion, de Lyster, était ici dernièrement, visitant des parents.

—M. et Mme Cléophas Paré, ainsi que leurs enfants Simone, Irene, Lucien, Robert et M. et Mme Hervé Drouin, ont visité des parents à S.-Victor dernièrement.

Tupper Lake est d'accès très facile

Il est sis géographiquement entre les Mille-Isles et le Saint-Laurent.

Tupper Lake dans les Adirondaks est un endroit excellent de tourisme où on peut se divertir comme on le désire. Rapidement atteint dans toutes les directions, Tupper Lake est sis géographiquement entre les Mille-Isles et le fleuve Saint-Laurent au nord, le lac Champlain et la région du lac George à l'est, la vallée Mohawk au sud et le lac Ontario à l'ouest.

Son emplacement répond aux besoins des automobilistes qui trouvent les places de villégiature à trois jours des villes de New-York, de celles du Vermont et de l'est du Canada.

Les amateurs de golf peuvent s'adonner à leur aise à leur sport favori. Un certain nombre de terrains, sis dans des environs attrayants, sont faciles d'accès et les visiteurs ont le privilège de jouer.

Le terrain du Tupper Lake Country Club, sis sur la rive de Big Tupper, constitue un endroit charmant.

Il y a aussi la populaire plage municipale de natation où les baigneurs se rendent par centaines.

Début des grandes fêtes du Saguenay

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Il y a exactement cent ans, aujourd'hui, que les 14 premiers colonisateurs du Saguenay débarquaient à Saint-Alexis-de-Grande-Baie. Ces colonisateurs, dont l'histoire malheureusement n'a pu conserver tous les noms, étaient envoyés par la Société des 21. L'arrivée à Saint-Alexis eut lieu un dimanche matin, le 11 juin 1838. Un monument sera dévolié, aujourd'hui, pour rappeler cet événement.

Pour saluer le centenaire de la patrie saguenéenne, le comité du centenaire a demandé que ce jour-là, à 10 hrs a.m., les cloches, les sifflets d'usines, les klaxons d'autos se fassent entendre joyeusement, pendant 100 secondes.

ADIRONDACKS

DANS LES MONTAGNES ADIRONDACKS
HYDE PARK
(antérieurement Indian Lake House)
Mountain View, N.-Y.
Cottages modernes avec privilège du chez-soi, complètement garnis, d'accès facile, magnifiquement situés. — Eau chaude nuit et jour. Matelas à ressorts. Salle à manger de l'hôtel à votre disposition. Aussi chambre et repas. Plan américain. Demandez brochure nouvelle et taux.
L. ELDRED HYDE, prop.

HOTEL ROCKWELL
JOSEPH W. SWEET, prop.
A MI-CHEMIN ENTRE
MONTREAL ET NEW YORK
GLENS FALLS, N.Y.
ROUTE 9
PLAN EUROPEEN
Chambres: simples $1.50 à $2.50; doubles $3.00 à $5.00
STATIONNEMENT GRATUIT

WARREN INN
WARRENSBURGH, N. Y.
Sur la route principale Montréal à New-York
Route fédérale E.-U. No 9
Chambres confortables à la semaine ou au mois
DINER SPECIAL AU POULET $1.00
LUNCH 60c
Nous parlons français et acceptons en tout temps l'argent canadien au pair.
M. PANNETON, prop.

ADIRONDACKS
pour des VACANCES IDEALES

Envoyez coupon pour avoir cette brochurette contenant une magnifique carte routière illustrée, toute en couleurs, des Adirondacks, ainsi qu'une liste d'hôtels, taux et renseignements détaillés pour vos
VACANCES dans les ADIRONDACKS
MARTIN J. RENNELL, sec.
ADIRONDACK RESORTS ASSOC.
Port Kent On Lake Champlain, N.Y.
Veuillez m'envoyer brochurette. illustrée
Nom .....
Adresse .....

SUIVEZ TOUJOURS LA ROUTE FEDERALE DES E.-U.
9
Montréal à New York
Rendez-vous à ce magnifique endroit, où se trouve un très beau lac, dans les
ADIRONDACKS
160 milles au sud de Montréal, route U. S. No 9.
Hôtels, pensions, etc., pour convenir à tous les budgets.
Pour plus de renseignements écrivez à Chestertown—Pottersville Chamber of Commerce, Chestertown, N. Y.

THE CHESTER HOUSE
Chestertown, New York
Un établissement célèbre depuis plusieurs années. Atmosphère du foyer. Bons repas. On y reçoit des touristes et des hôtes à la semaine. Prix raisonnables.
H. S. DOWNS, Prop.

THE RISING HOUSE
Chestertown, New York
Vous êtes toujours les bienvenus ici. Ne manquez pas de vous arrêter chez nous. ETE — HIVER.
J. O'CONNELL, Prop.

THE WELLS HOUSE Maurice O'Connell, prop.
Un bon endroit où arrêter. Service et cuisine insurpassables.
POTTERSVILLE, N.-Y., dans les Adirondacks
Eau courante dans chaque chambre, pour ceux qui le désirent; aussi chambres avec bain particulier adjacent. Ouvert toute l'année.
Bon endroit de chasse et de pêche.

VOUS NE PAYEZ PAS PLUS pour vos VINS ET LIQUEURS au Magasin de liqueurs
L. A. WILLIAMS
Immeuble du théâtre Chester — Chestertown, N.Y.
Licence No L-3208.

HUB-IN-CABINS
TOUT LE CONFORT DESIRE. — BONS REPAS
Sur la route 9, 2 milles au sud de Pottersville, N.-Y. Près de Loon Lake.
Wm R. HUBER, Prop.

L. A. FLURE'S
POSTE DE RAVITAILLEMENT: Chestertown, N.Y.
Gazoline Tydol — Huile Veedol

HEART O'PINES LODGE
Cabines modernes — Toutes avec eau chaude ou froide courante. Cuisine bourgeoise. Restaurant. Beer Garden. Chestertown, N.-Y. 3 milles de Chestertown, routes 8 et 9

W. W. JANSER, PH. G.
PHARMACIEN
CHESTERTOWN NEW-YORK

LES PATINS CRISSENT SUR LA GLACE PAISIBLE

Même en plein milieu de l'été . . . dans notre vaste Aréna Olympique, où il y aura sept semaines de patinage de fantaisie, du 25 juin au 15 août. Puis la fameuse opérette sur patins les 4-5-6 août. Vous aimerez le golf (neuf terrains) et tout le reste de notre intéressant programme d'été. Faites venir la brochurette (L.P.)

LAKE PLACID
DANS LES ADIRONDACKS
S'adresser à Chamber of Commerce, Lake Placid, N.Y.

LAKESIDE INN and Cottages
LAC PLACID, N.Y.
Maintenant ouverts
Prix spéciaux:
$5.00 et $6.00 Plan Américain.
Golf — Stationnement gratuit.
Télégraphiez pour retenir vos places.
Téléphone 440.
T. A. LEAHY, Propriétaire.

The Goodsell Cottages
LAKE PLACID, N. Y.
Toutes commodités modernes.
Site enchanteur. Cuisine bourgeoise. $3.00 et $3.50 par jour.
MRS B. S. GOODSELL

LAKE PLACID INN
LAKE PLACID, N. Y.
Les touristes canadiens y retrouvent l'atmosphère du chez-soi.
Cuisine excellente — Bons lits.
Plans américain et européen.
Depuis 4.00 Depuis 1.50
TAVERNE
FRANK W. SWIFT, prop.
TEL.: 210

EQUITATION
GOLF — TENNIS
CANOTAGE
NATATION
LE PARADIS DU PECHEUR
SCHROON LAKE
LE TERRAIN DE JEUX DES ADIRONDACKS.
TOUT CE QU'IL Y A DE MIEUX EN FAIT D'HOTELS — COTTAGES — PENSIONS — DEMANDEZ LA BROCHURETTE "P", CHAMBER OF COMMERCE. SCHROON LAKE, N. Y.

TAYLOR'S SERVICE STATION
SCHROON LAKE, N.Y.
Entreposage, accessoires, produits Socony.
H. G. TAYLOR, gérant.

BOGLE COTTAGE
Montagnes Adirondacks
SCHROON LAKE, N.Y.
Ouvert de juin à octobre
Amusements de toutes sortes
60 CHAMBRES AVEC OU SANS BAIGNOIRE, EAU CHAUDE ET EAU FROIDE. — PRIX MODIQUES.

THE RIP VAN DAM
AND
SARATOGA INN
SARATOGA SPRINGS, N.Y.
SITUATION CENTRALE. PRIX MODERES

THE ADELPHI HOTEL
VOUS SOUHAITE LA BIENVENUE A
SARATOGA SPRINGS, N. Y.
SERVICE D'ASCENSEUR DE 24 HEURES.
Téléphone dans les chambres. Douches et bains privés.
Eau chaude et eau froide dans chaque chambre.
Grill et taverne Système européen et américain.
SITUATION CENTRALE. PRIX ATTRAYANTS.

Rappelez-vous: Autres pays, autres moeurs.

L'un des bénéfices du voyage est l'agrément. Gardez cette conviction dans vos pérégrinations.

ADIRONDACKS

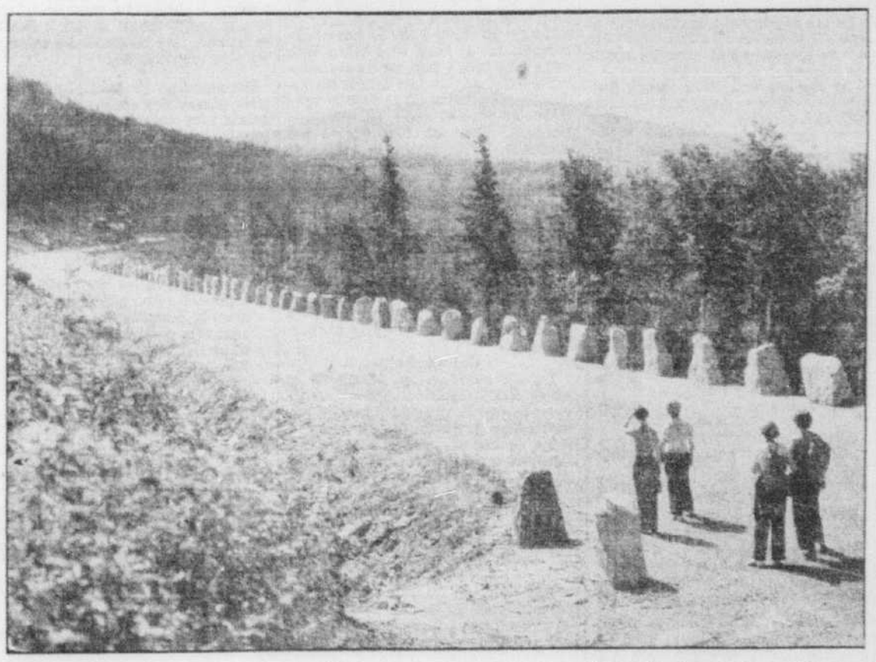
CITY RESTAURANT
49-51 Broadway Saranac Lake, N.Y.
Notre spécialité: Côtelettes, Biftecks, Aliments de la mer
REPAS ET LUNCH A TOUTE HEURE
Argent canadien au pair

TOURISTES
VENEZ NOUS VOIR A
SARANAC LAKE, N.Y.
Articles de sport, agrès de pêche, fantaisies, etc.
E. L. GRAY, 46 Main St.

HOTEL ALPINE
Nouvelle administration.
SARANAC LAKE, N. Y.
J. E. & R. M. DYE, props.
Grill et salle à manger modernes! Pêche, bain, canotage, golf et tennis. Pour renseignements téléphonez à MA. 6903.
STAR TRAVEL BUREAU, Routes Jonction 3 et 86.

VISITEURS CANADIENS
Votre auto est-il en bon état?
S'il ne l'est pas, confiez-nous en la mise au point. Reparations générales. Poste d'essence, huiles, graissage, accessoires, service de taxi pour voyages longs ou courts.
GILLINGS GARAGE
SCHROON LAKE, N.-Y., Tél. 101

Une route taillée en lacet



LA route du mémorial du Mont Whiteface où on peut voir de quelle façon fut taillée la route en lacet pour se rendre au sommet, Lac Placide, dans les Adirondacks.

Une ville littéraire

La ville de Boston, outre son cachet touristique, est remarquable par son esprit littéraire et son goût de la musique. Des milliers de Canadiens-français y ont fait leur demeure permanente. Boston est aussi un grand port de mer où se rendent tout particulièrement les paquebots de la "Canadian National Steamship" à destination des Bermudes, des Antilles, de la Guyane anglaise, etc.

ADIRONDACKS

HOTEL
ADIRONDACK
Warrensburg, N.Y. Route No 9
A mi-chemin entre New-York et Montréal
Moderne—Ouvert toute l'année.
J. H. O'CONNOR, gérant.

CEDAR-RIVER HOUSE
DANS LES ADIRONDACKS
INDIAN LAKE, N. Y.
ENDROIT IDEAL, TRANQUILLE pour passer vos vacances cet été
Tous les sports. Pêche à la truite, golf, bain, cuisine domestique. Lait et crème de vaches Jersey. Légumes cultivés sur les lieux.
18.00 à 21.00 par semaine.
WM. GOULET, Prop.

CANADIENS
Vous aimerez sûrement vos vacances à
INDIAN LAKE
N.Y.
Dans les Montagnes Adirondacks

Il y a toujours quelque chose à faire à Indian Lake. Vous pourrez vous livrer au plaisir du canotage et de la natation. La pêche à la perche, au brochet est exceptionnellement bonne et la truite abonde dans les ruisseaux avoisinants. Le tennis, le golf, les ascensions dans la montagne vous procureront beaucoup de plaisir lors de vos vacances ici. Vous pourrez également faire de l'équitation à volonté. Catholiques et protestants peuvent assister aux différents services religieux.

Les hôtels mentionnés ci-dessous offrent tous le véritable confort du chez-soi.

Légumes frais, de nos propres jardins et produits laitiers provenant de nos fermes. Excellente cuisine domestique qui aiguisera votre appétit.

On peut louer des camps meublés, avec ou sans repas.

Pour plus de renseignements écrivez à l'un des hôtels ci-dessous:

INDIAN LAKE HOUSE
P. O. Sabael, N. Y. Hamilton County.
LAKE VIEW HOUSE
sur le bord de l'Indiana Lake, Sabael, N. Y.
SANDY BEACH CAMP
Mme Agnes C. Osgod, Sabael, N. Y.
SMITH'S COTTAGES
Byron Smith, Sabael, N. Y.
THE INDIAN RIVER HOTEL
Indian Lake, N. Y.
LEONARD'S GARAGE
Indian Lake, N. Y.

NEW-YORK, LA PLUS GRANDE VILLE DU CONTINENT

New-York, la ville aux attractions multiples

Le meilleur mode d'avoir une conception exacte de la métropole des Etats-Unis est de naviguer dans ses eaux et de visiter les endroits intéressants.

De magnifiques plages

La ville de New-York et ses banlieues offrent au touriste tous les avantages désirés. En plein coeur de la ville, comme dans ses environs, le voyageur peut être convaincu de ne pas s'ennuyer et de trouver tous les divertissements voulus.

New-York est, en effet, plus qu'une ville. Si on tenait un referendum pour déterminer l'endroit le plus populaire de tourisme, nul doute que New-York figurerait au premier plan parmi les principales villes américaines.

La ville de New-York est un état d'esprit; elle est très heureuse, quelquefois triste, mais toujours remplie d'activité.

Vous pourrez parcourir les districts où personne ne parle votre langue, sauf peut-être le constable sur le coin.

Le torticolis vous guette à regarder les gratte-ciels; vous aurez un malaise dans la gorge à respirer l'odeur de l'essence, des pieds fatigués à marcher sur les pavés de pierre, un mal de tête causé par le bruit, mais vous aimerez New-York.

Comment voir New-York

New-York est la métropole des Etats-Unis et de prime-abord on hésite à la visiter, mais après en avoir goûté l'atmosphère, on comprend que c'est une des plus belles villes de l'univers.

Le meilleur mode d'avoir une conception exacte de New-York est de naviguer dans ses eaux et de visiter tous les endroits intéressants par terre et par air. Les randonnées par autobus et le panorama vu du haut des observatoires permettent d'admirer la ville dans toute sa splendeur.

Par un temps clair, on peut admirer l'immeuble de l'Empire State à quarante milles de distance. Juste à l'ouest de la rivière Hudson et non loin de la ville de New-York sont les fameuses "Catskills." Là se trouvent des millions de gallons d'eau douce, fraîche à boire et réputée pour sa saveur. L'autobus conduit sur la 5e avenue à travers le centre commercial et industriel et, dans la partie à l'est, dans le centre résidentiel.

Immeubles importants

Le même autobus vous dirige ensuite dans la haute partie de la ville où se trouve le centre des plus luxueux magasins à rayons. Dans ce district, on peut voir les plus grands hôtels, le musée métropolitain des beaux-arts, le parc Central, l'université Columbia, le collège Barnard, la bibliothèque publique, l'immeuble Chrysler, l'immeuble Empire State, la cathédrale Saint-Patrice et le Rockefeller Center.

On peut voir également les studios de la National Broadcasting, le Club des Millionnaires, les quais des compagnies de navigation où amarrent le "Queen Mary", la "Normandie", l'"Europa", le "Bremen", le "Monarch of Bermuda", le pont Washington, la rivière Hudson, le navire-école, etc.

Ce n'est qu'après la visite de ces divers endroits que le touriste apprécie l'importance de la plus grande ville de l'univers. De cette façon, on se familiarise rapidement avec New-York.

Long Island et rivière Hudson

Avec une carte à sa disposition, le visiteur peut facilement localiser les endroits d'intérêt et s'orienter avec aise sur les grandes routes qui le conduisent à destination.

Long Island a plus de cent milles de plage sur la rive sud, dont la plage Jones, qui est un parc de l'Etat. A des centaines d'endroits sur ladite rive sud, le touriste peut se baigner dans l'eau chaude de l'océan ou simplement prendre ses ébats sur la plage.

La rivière Hudson a été à juste titre appelée le "Rhin de l'Amérique", ce qui est un compliment. Près de New-York se trouvent les fameuses palissades qui s'étendent sur une distance de plusieurs milles. Juste au-dessus des palissades se dessinent de magnifiques montagnes. Au nombre des parcs dans cette région et le plus achalandé est le Bear Mountain State Park qui comporte près de 40,000 acres. Une nouvelle route conduit de la rive de la rivière Hudson juste au sommet de la montagne d'où l'on obtient le plus beau panorama.

Région Adirondack-Champlain

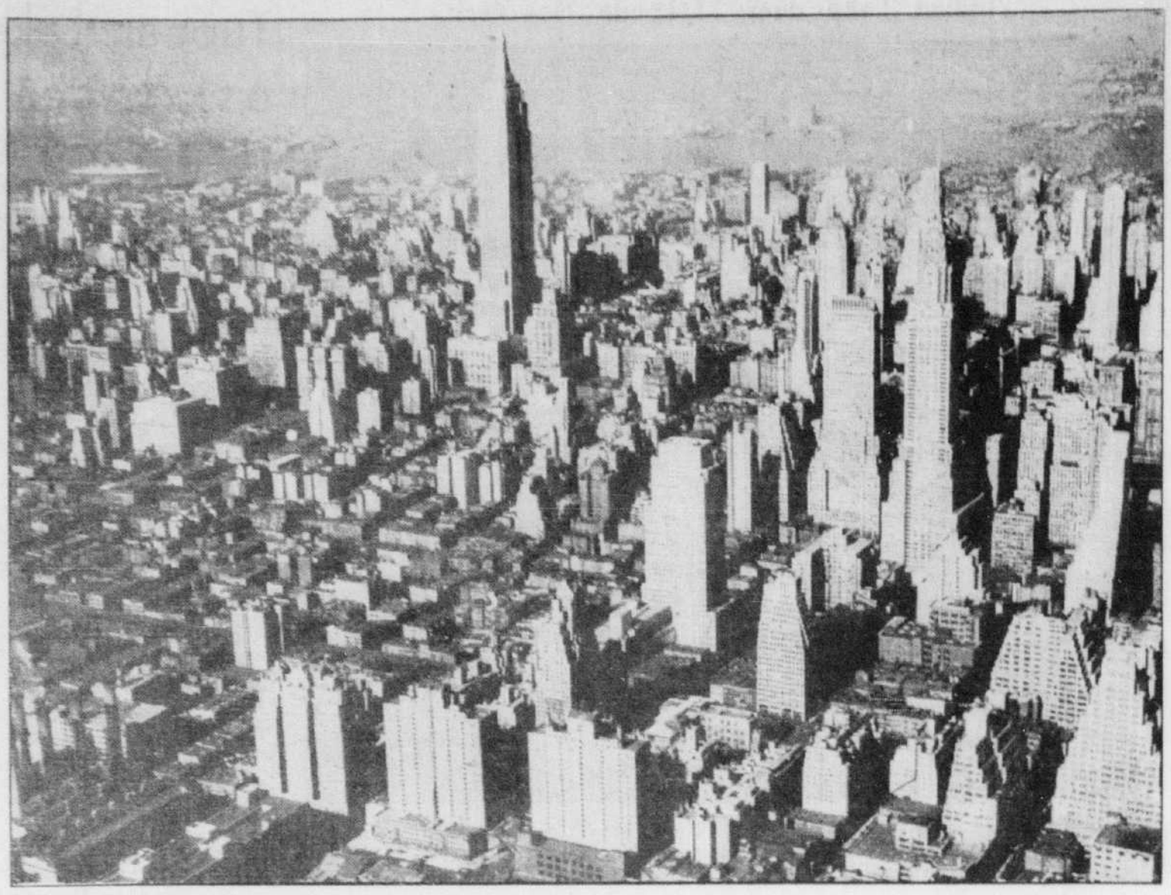
La région Adirondack-Champlain n'est pas moins intéressante sous le rapport des montagnes. Elle couvre près de 4,000,000 d'acres. C'est la plus grande étendue de terrain public de jeux de l'Amérique. L'Etat maintient des abris et des camps à l'avantage du public.

On peut y faire de la chasse et de la pêche et autres sortes de sports favoris. On peut facilement gravir le Mont Mary d'une altitude de 5,300 pieds.

Le lac Champlain, reconnu par sa réputation de cours d'eau navigable, est un endroit idéal pour les sports aquatiques.

Le touriste peut être assuré d'aimer New-York et de se divertir à son goût et à satiété.

UNE SUPERBE VUE AERIENNE DE LA VILLE DE NEW-YORK



On voit ici le centre de la ville de New-York photographié avec le nouveau camera aérien K-10 de l'armée des Etats-Unis qui a été récemment mis à l'essai à Mitchell Field. Le nouveau camera a une longueur de foyer de 10 pouces. On voit ici s'élevant majestueusement, au milieu de ses camarades géants, l'immeuble Empire State et à droite l'immeuble Chrysler. Dans le fond, à gauche, la "Normandie", ligne française, remontant la rivière Hudson.

Très belles plages à visiter dans le Maine

Cet Etat offre aux touristes tous les avantages possibles. — Old Orchard et Hampton répondent aux exigences les plus capricieuses des voyageurs.

L'Etat du Maine, en Nouvelle-Angleterre, a des caractéristiques très particulières et dans plusieurs centres importants l'élément de langue française est en majorité. Il est doté d'endroits de villégiature très recherchés et fréquentés par la plupart des voyageurs qui visitent les Etats-Unis.

Portland est l'entrée du Maine et cette ville est reconnue à travers le monde comme un endroit idéal pour passer ses vacances. C'est un endroit rempli de charmes et de monuments historiques. Située sur la péninsule, presque sur le bord de l'Atlantique, cette ville reçoit la brise de l'océan.

Portland de plus, est un centre industriel important où se fait le commerce en gros et détail de multiples produits. C'est aussi un port à eau profonde. C'est encore le centre de villégiature où les attractions diverses ne peuvent se comparer dans aucun autre endroit de l'Amérique du Nord.

Prout's Neck a la réputation de posséder des cottages et des hôtels confortables et même luxueux. On y trouve des clubs de golf, de tennis et sociaux. C'est une plage magnifique où trois rivières permettent les plaisirs de la natation et du canotage.

Old Orchard

Inutile de faire ici l'éloge de la plage d'Old Orchard qui est située dans le comté d'York, ligne de démarcation du comté de Cumberland. C'est du Canada, toutefois, que Old Orchard reçoit la majorité de ses visiteurs. Les habitants de la province de Québec, à l'exception de ceux de la péninsule de Gaspé, vivent loin de l'eau et, conséquemment, une grande majorité aiment à aller passer leurs vacances sur cette plage.

Bay View est un autre endroit intéressant de l'Etat du Maine. On peut s'y livrer à tous les sports d'été, assurés à l'avance de recevoir la plus cordiale hospitalité. De nombreuses routes modernes y conduisent.

Kennebuck Beach et Kennebuckport sont encore des endroits qu'il faut visiter quand on va dans le Maine. Tout y porte à la rêverie, à cause du grand nombre des sites pittoresques qu'on y peut admirer. Kenneth Roberts, le fameux auteur, y a écrit ses ouvrages dont "Arundel", "The Lively Lady" et "Rabble in Arms".

Ogunquit est d'épellation indienne. C'est une place merveilleuse, près de la mer. Les artistes-peintres l'ont brossée sous son meilleur aspect. Elle a trois milles de rivage que les artistes continuent de fréquenter.

Hampton Beach

York Beach invite le touriste à venir passer ses vacances dans cette région de la côte pittoresque du Maine. Tous sont assurés à l'avance d'y rencontrer les gens les plus agréables. La Chambre de Commerce locale se fait toujours un plaisir de donner tous les renseignements aux visiteurs.

York Harbor est non moins intéressant à visiter. Le long de la rive et à quelques milles de York Beach, se trouvent les hôtels et les cottages les plus fashionables.

Portsmouth et Hampton Beach sont encore des plages les plus populaires et qui répondent aux exigences même les plus capricieuses de touristes. L'affluence des visiteurs y est de plus en plus nombreuse chaque année. On y trouve, comme aux autres plages mentionnées, le confort moderne le plus absolu.

Ne vous défiez donc pas toujours de ceux que vous voyez pour la première fois parce que vous êtes un étranger. Le monde n'est pas composé que de malhonnêtes gens.

Sur la voie ferrée du Delaware-Hudson

Les Montréalais ont la bonne fortune d'avoir à leur porte une charmante région de villégiature touchant le lac Champlain. C'est l'un des endroits les plus populaires et recherchés des touristes aux Etats-Unis.

Port Kent, N.Y., sur la voie ferrée du Delaware and Hudson est à 85 milles de Montréal. C'est un centre délicieux sur la rive ouest du lac Champlain et on y trouve d'excellents hôtels. Ausable Chasm, de réputation mondiale, est à trois milles et les Montagnes Vertes, dont le grotesque "Camel's Hump" peuvent s'apercevoir facilement. Des plages de sable où les enfants peuvent prendre leurs ébats sans danger deviennent un plaisir pour les amateurs de la natation. On y fait aussi de la pêche. Un terrain de golf de 18 trous est à proximité et un traversier effectue de fréquents voyages entre Port Kent et Burlington, Vt.

Est aise aussi sur la route du Delaware Hudson, 70 milles de Montréal, la coquette ville de Plattsburg, sur le lac Champlain à l'embouchure de la rivière Saranac.

Cette ville est reconnue par ses attractions scéniques et son climat sain et réconfortant. Près de Plattsburg, on voit Bulff Point, sur le lac Champlain, avec ses hôtels fashionables et son beau terrain de golf.

Les autres endroits intéressants sont Ausable Chasm, le lac Saranac, Port Ticonderoga et le lac George.

Au prochain congrès des surintendants d'assurance

Québec, 11. — Le congrès annuel de l'Association des surintendants d'assurance du Canada et des Etats-Unis se tiendra à Québec le 15, 16 et 17 courant. Des rapports seront présentés, en particulier par l'aviseur de la Canadian Life Insurance Officers Association", Me Leighton Foster, et par S.-L. Carpenter, commissaires des assurances de la Californie.

Le comité de réception du congrès, présidé conjointement par M. Arthur-B. Wood, F. I. A., F. A. S., présidant de la "Sun Life Assurance Company", et par l'hon. Alphonse Raymond, président du Conseil législatif et président de la Prévoyance, compagnie d'assurances générales, a organisé plusieurs manifestations publiques en l'honneur des congressistes et quelques excursions aux environs de Québec.

Le congrès se terminera par une croisière au Saguenay, les 18 et 19.

Monsieur Georges Lafrance, surintendant des assurances de Québec, présidera le banquet qui réunira tous les congressistes au Château Frontenac jeudi soir. L'hon. Maurice Duplessis y adressera la parole au nom de la province de Québec.

A New York et Boston par la route Ruthland

Un voyage par la route du Ruthland jusqu'à New-York ou Boston est très agréable à cette époque de la saison. Après avoir traversé la frontière canadienne, les trains passent par le lac Champlain au milieu de belles îles avec une vue superbe des Adirondacks sur le côté ouest du lac.

De Burlington au sud de Ruthland, on peut voir les Montagnes du Vermont. De cet endroit, un train à destination de New-York roule par la voie de Troy et le long de la rive de la rivière Hudson jusqu'au terminus Grand Central et celui pour Boston par voie de Bellow Falls à travers le New-Hampshire et l'Etat du Massachusetts.

La pêche à la truite

La pêche à la truite s'annonce bonne. Les agents du Canadien National, sur la ligne d'Huberdeau, rapportent de belles prises de truite rouge et grise. La pêche est particulièrement bonne à la mouche.

La pêche est aussi très bonne sur la réserve du Club Panache à Roberval, dans le district du Lac Saint-Jean et ce qui est agréable, les moustiques sont peu nombreux dans cette région.

S.-JEAN-CHRYSOSTOME

—M. E. Gosselin a fait la visite des écoles, ces jours derniers.

—Le R. P. Boldue, des Peres Blancs d'Afrique, était de passage dans notre paroisse dernièrement.

—M. et Mme Adjutor Caderet, de Montréal, ont visité MM. Francis et Joseph Caderet.

—Mlle Georgette Samson, de S.-Romuald, a rendu visite à sa grand'mère, Mme Marcellin Pontaine.

HOTEL OFFRANT UNE SUPERBE VALEUR

VOUS PAYEZ POUR Ceci

Nous ajoutons Ceci!

C'est un fait! Dans la plupart des hôtels de New-York, le tarif d'une chambre double, avec bain, est de $6 et plus. Ici, à l'hôtel Park Central, vous avez une grande et spacieuse suite — salon, chambre à coucher et salle de bain — pour le même tarif, aucun supplément pour une deuxième personne!

Retirez-vous au Park Central, quand vous êtes à New York. Les plus grandes chambres simples, à New York, à compter de $3.50; chambres doubles, $5.00 et plus. Tarif spécial au mois.

USAGE GRATUIT DE LA PISCINE ET DU GYMNASE POUR NOS HOTES

1,000 CHAMBRES AVEC RADIO ET EAU GLACEE COURANTE.

56e Rue et 7e Ave New-York City.

PARK CENTRAL HOTEL

PARTICIPEZ A CETTE MERVEILLEUSE

CROISIERE DU DEBUT DE JUILLET

de MONTREAL à NEW-YORK

par chemin de fer, autobus ou avion,

puis ensuite à bord du paquebot palais "NORTH STAR"

de New-York — le 2 JUILLET

POUR LE RETOUR A MONTREAL, EN VISITANT

la NOUVELLE-ECOSSE, l'ILE DU PRINCE-EDOUARD, GASPE, la COTE NORD, le SAGUENAY et le VIEUX QUEBEC

7 Jours — $65.00 et plus

(plus passage en chemin de fer, autobus ou avion jusqu'à New-York)

Un court voyage de vacances idéal après la fête de la Confédération

Renseignez-vous auprès de votre agent de voyage, ou chez

American Express Company, 1188, O., rue Ste-Catherine, Tél. LA. 6155 — Chas. L. Stark Travel Agency, 2083, rue Guy, Tél. FI. 7417 — Le Devoir Travel Service, 430 rue Notre-Dame E. BElair 3361

W. H. Henry Limited, 614, rue St-Jacques, Tél. MA. 3539 — Voyages Modernes, 42, ouest, rue Notre-Dame, Tél. LA. 2261. — Stocking Travel Agency, 1010, ouest, S.-Catherine, Tél. MA. 6181

Voyages Hones, 660, ouest, Ste-Catherine, Tél. HA. 3284 — Thos Cook & Son Limited, 1455, Avenue Union, Tél. MA. 9219. — Guy Tombs Limited, 1103, Côte Beaver Hall, Tél. LA. 8231.

L. Holstein & Co. Limited, 1475, rue Bleury, Tél. LA. 0037. — Pierce Collins Travel Co., 1050, Côte Beaver Hall, Tél. MA. 1186. — Tobin's Travel Bureau, 1469, rue Peel, Tél. PL. 9613

ou à la CLARKE STEAMSHIP COMPANY, LIMITED, EDIFICE CANADA CEMENT, SQUARE PHILLIPS, MA. 4151.

LE JOUR ou LA NUIT

Deux trains splendides chaque jour POUR

NEW YORK et BOSTON

DEPART DE LA GARE BONAVENTURE

Le Green Mountain Flyer — Le Mount Royal

9.20 A.M. ou 9.20 P.M.

(Heure normale de l'Est)

Wagon-salon-buffet et voiture de première à air climatisé jusqu'à New-York. Voiture de première à air climatisé jusqu'à Boston.

Wagons-lits et wagon Club-repos-buffet et voiture de première directe jusqu'à New York. Wagon-lits ordinaire et voitures de première jusqu'à Boston.

Renseignez-vous sur les bas prix

Téléphonez à LA. 8911 pour de plus amples renseignements. Bureau des billets de la ville, 519, rue St-François-Xavier.

RUTLAND RAILROAD

ROUTE DU LAC CHAMPLAIN — LES MONTAGNES VERTES LA RIVIERE HUDSON.

VOYAGES — DE — VACANCES

VOYAGES DE BATEAU PAR LE ST-LAURENT

Mille-Iles — 2 jours	$15
Toronto-Niagara — 5 jours	$38
Saguenay — 3 jours	$38
Saguenay et Tour du Lac St-Jean — 4 jours	$52
Gaspésie — 5 jours	$50
Gaspésie et Iles de la Madeleine — 6 jours	$60
Anticosti — 6 jours	$67.50
New-York, par l'Atlantique — 9 jours	$75
Terre-Neuve — 12 jours	$100
Labrador et Terre-Neuve — 11 à 13 jours	$135
Bermudes — 11 jours	$110
Bermudes-Nassau-Jamaique — 25 jours	$190

VOYAGES SPECIAUX

Excursion à New-York, pour la Fête de l. Confédération avec parcours en bateau par la rivière Hudson —

30 juin au 3 juillet $22.50

Avec Atlantic City $28.50

Croisière du "North Star" de New-York à Montréal, avec escales à Halifax, Charlottetown, Gaspé, Baie Comeau, Québec, et circuit dans le Saguenay.

30 juin au 9 juillet $85.00

Voyage au Saguenay et au Lac St-Jean, organisé sous les auspices de la Société des amis de Maria Chapdelaine, à l'occasion de l'ouverture du Musée de Péribonca.

3 au 9 juillet. $69.00

Croisière à New-York avec la chorale St-Louis de France, par le "Duchess of Atholl" —

16 au 22 juillet $67.50

Nombreux autres itinéraires

Demandez notre liste complète

VOYAGES HONE

Edifice "University Tower" 660, rue Ste-Catherine ouest HArbour 3283

Tous billets émis aux tarifs officiels, sans supplément de service—chemin de fer—bateau—autobus—avion.

FAITES QUELQUE CHOSE CONCERNANT LA TEMPERATURE!

Quand il fait terriblement chaud en ville, la température est fraiche et délicieuse à l'Ambassador! Tout vous y invite est été: son confort, son excellente cuisine, son service insurpassable — sans oublier les siestes reposantes, la natation dans la piscine d'eau de mer, la danse et autres divertissements. Grande promenade. Taux modérés.

the Ambassador à ATLANTIC CITY

WILLIAM HAMILTON, Directeur-gérant

VOLEZ à NEW-YORK

et autres endroits au Canada et aux Etats-Unis, à bord des

AVIONS "DOUGLAS"

QUOTIDIEN EXCEPTE DIMANCHE

(Heure Normale de l'Est)

Lisez haut en bas — Lisez bas en haut

P.M.		A.M.
4.05	Dép. Hôtel Mont-Royal Ar.	11.40
4.45	Dép. Aéroport S.-Hubert Ar.	11.00
6.05	Ar. Aéroport Albany Dép.	9.40
5.20	Dép. Aéroport Albany Ar.	9.30
7.20	Ar. Aéroport Newark Dép.	8.30

$23.40 Aller $42.10 Retour

CANADIAN COLONIAL AIRWAYS LIMITED

HOTEL MONT-ROYAL Tél. PLateau 2501 ou votre Agence de Voyage

UN HOTEL VRAIMENT REMARQUABLE A NEW-YORK!

HOTEL CHESTERFIELD

SIMPLE $2 par jour

130 OUEST, 49e RUE — NEW-YORK

$2.50 Chambre et Bain par jour

600 chambres — Tarif spécial, à la semaine

DANS LE CENTRE DU QUARTIER DES AMUSEMENTS ET DES AFFAIRES.

LES TRAINS LES PLUS RAPIDES

le chemin le plus court vers

NEW-YORK

Le "Montreal Limited"

Dép. Montréal, gare Windsor, 9.30 p.m. Arr. New-York, terminus Grand Central, 6.42 a.m. Retour, dép. New-York, 10.30 p.m. Arr. Montréal, 7.30 a.m. Equipement de luxe, tous les wagons, pullman, à air conditionné. Déjeuner servi sur les deux trains. Pas de voyageurs de première.

Le "Laurentian"

Dép. Montréal, gare Windsor, 10 a.m. Arr. New-York, terminus Grand Central, 7.40 p.m. Retour, dépt. New-York, 10 a.m. Arr. Montréal, 7.25 p.m. Rouses Point, Albany, New-York et les endroits intermédiaires. Dép. Montréal, 7.30 p.m., tous les jours. Arr. New-York, 7.09 a.m. Wagons-lits à Albany.

HORAIRE ETABLI D'APRES L'HEURE NORMALE DE L'EST

Pour réserves des places, billets de chemins de fer et de pullman, adressez-vous au bureau de D. & H., immeuble Drummond, MArquette 8400 — et à tous les bureaux de billets du Chemin de Fer Pacifique Canadien.

DELAWARE & HUDSON

LA CUISINE FRANÇAISE À NEW-YORK

Rendez-vous des visiteurs de langue française

Monsieur le Chef vous invite...!

A New-York, les gourmets trouveront toujours aux restaurants dont l'annonce apparait ici les plats fins, les sauces savoureuses, les mets exquis qui font la gloire de la cuisine française... la première du monde.

Ces établissements ont des "chefs" français de réputation qui continuent, à New York, les belles traditions de la cuisine de France. N'oubliez pas d'aller déguster une poularde, un pot au feu, des tripes à la mode de Caen, un Chateaubriand... et quoi encore! Le tout arrosé d'une bonne bouteille des meilleurs crus.

Chez LINA

L'on vous servira votre mets préféré, apprêté à votre goût, et ce, dans une ambiance tout à fait française.

70 ouest, 52e rue près de la 6e avenue

LARRE

un vrai Restaurant FRANCAIS

50 ouest — 56ième RUE NEW YORK

Lunch 50¢ Diner 85¢

MAISON MAURICE RAVIOL

3 EST, 48e RUE NEW YORK CITY

Téléphone PLaza 3-1806.

TABLE D'HOTE FRANÇAISE

Sous la direction personnelle de MAURICE A. RAVIOL. Diplômé de la Société "Les Purs Cents" de Paris.

Lunch, 75¢ Diner, $1.25

Aussi à la carte. Ferme le dimanche.

RESTAURANT DE LA TOUR EIFFEL, Inc.

256 OUEST 52e RUE

Le seul servant un repas français complet à 30c comprenant au moins 20 hors-d'oeuvre, choix de 20 plats différents des meilleures spécialités françaises.

Soupe, Salade, Fromage, Fruits à discrétion

Recommandé pour ses vins et liqueurs de premier choix à des prix modérés.

Cuisine Essentiellement Française. Repas sans Boisson, 75c. Tél.: Circle 7-9836

OU ALLER DINER? CHEZ "GASTON A LA BONNE SOUPE"

44 w. 55th St., New-York C 1-7-8917

La Cuisine est Française. Les Vins et Liqueurs sont de premier choix. L'accueil est Cordial. Le Café-Terrace avec son atmosphère Parisien. La Renommée des "Potages et de la Soupe à l'Oignon". Lunch, 50c. Diner à partir de 75c. La Table d'hôte comme en France, 95c.

Membres des Sociétés Françaises et de la Langue Française

A NEW-YORK

Rencontrez vos amis canadiens à leur rendez-vous favori — CHEZ

REY & PIERRE

Restaurant français

Hors-d'oeuvre et soupe à l'oignon, nos spécialités.

42 ouest 5e rue New-York, N.-Y. — Café Terrasse

LE MAINE, VERMONT, MASS, NEW-HAMPSHIRE

La Nouvelle-Angleterre aux plages étincelantes

Les pointes de terre battues par les eaux, les montagnes empourprées, les lacs riants, les villages coloniaux, en font un véritable Eden.

Les gouverneurs des six Etats de la Nouvelle-Angleterre invitent les touristes à aller passer leurs vacances dans cet Eden si riche en beautés naturelles, aux étincelantes plages sablonneuses, aux pointes de terre battues par les eaux, aux montagnes empourprées se profilant dans l'azur du ciel, aux lacs riants et aux anciens villages coloniaux.

C'est l'époque où le visiteur aime à se livrer au plaisir du golf, du tennis, de la natation, de la marche, de la chaloupe à voile ou pratiquer le sport de son choix sous un climat toujours frais.

C'est un véritable paradis, comme l'écrivait le gouverneur John Winthrop, en 1630. Depuis, que de transformations la Nouvelle-Angleterre a subies, que de progrès elle a réalisés dans tous les domaines et, de nos jours, elle peut se vanter, à juste titre d'être l'endroit le plus idéal du tourisme.

La première impression

"La Nouvelle-Angleterre donne à tous l'impression d'un pays étranger". Tel est le dicton de tous ceux-là qui la visitent pour la première fois.

Une des raisons, c'est le caractère d'ancienneté de cette partie des Etats-Unis. Géologiquement, la Nouvelle-Angleterre est plus ancienne que toute autre région de l'Amérique du Nord. Elle représente la plus longue période de développement continu, et de civilisation dans ce pays. Les citoyens y vivent depuis très longtemps ils se sont créé un genre d'existence unique aux Etats-Unis. Leur langage, leurs habitudes de table et leurs institutions rappellent les us et coutumes des ancêtres.

La géographie de la Nouvelle-Angleterre est comme celle d'un pays étranger pour ceux qui n'ont connu que ses prairies basses, le Sud-Ouest au soleil brûlant et ses montagnes sans arbres. Dans certaines parties du Connecticut et du Rhode-Island avec leurs marais allant jusqu'à la mer, on se croirait dans le sud de l'Angleterre. Certains endroits de Boston, par ailleurs, ressemblent à ceux de Londres. Dans le Vermont et le New-Hampshire on se croirait dans les hautes régions de l'Ecosse. Dans le Maine on trouve des fjords et des montagnes se penchant vers l'Atlantique, et l'océan remplit des gorges profondes.

C'est l'endroit considéré comme la Mecque des automobilistes. Depuis quelques années, on a constaté le développement des avenues permettant plus de vitesse entre les villes. Il y a des milliers de milles de routes principales, nationales et fédérales. De cette façon, la vitesse est possible le long des principales artères de trafic.

Des plages magnifiques

Le plus grand actif, toutefois, et qui invite les touristes à faire de l'automobilisme par plaisir, est le plus grand nombre de routes secondaires, pavées ou gravelées qui sont une richesse pour le pays. Elles conduisent même jusqu'aux fermes les plus reculées et s'étendent des vallées aux versants des montagnes. Plusieurs longent le littoral de l'océan.

Il est possible d'admirer plusieurs endroits intéressants de la Nouvelle-Angleterre dans un rayon de quelques centaines de milles. Nombre d'automobilistes aiment la diversité. Les amateurs de paysages de montagnes aimeront à se rendre des collines Litchfield, Connecticut, qui traversent les "Berkshire", Massachusetts, aux montagnes Vertes qui sillonnent presque toute l'étendue du Vermont.

Les Etats de la Nouvelle-Angleterre sont particulièrement remarquables sous le rapport des plages d'été, dont celui du Maine, lesquelles attirent à chaque saison et depuis nombre d'années des centaines de mille touristes. Qui n'a pas au moins entendu parler avec enthousiasme, s'il ne les a pas visitées lui-même, des suivantes dont la nomenclature est forcément incomplète: Old Orchard, dont il est question ailleurs, entre parenthèses, York Harbour, Bork Beach, Kennebunk Port, Wells Beach, Oguiquit, Bald Head Cliff, Portland, Prouts Neck, Scarborough, Bay View, Biddeford Pool, etc., etc.

Tous ceux-là qui ont eu l'avantage de parcourir la région de la Nouvelle-Angleterre vous diront que nombreuses et non moins attrayantes sont les autres plages susceptibles de répondre aux exigences des amateurs même les plus capricieux du canot, de la nage, de la pêche, etc.

Ports océaniques

Ceux qui demeurent à des milles de l'océan mais qui ont senti son appel aimeront à longer le littoral. Les plages et les ports océaniques historiques commencent dans le Connecticut. New London est moderne avec ses gardes-côtes et ses bases sous-marines. Providence, Fall-River et New Bedford sont maintenant des centres commerciaux très importants et qui ont toute une histoire maritime. New-Bedford a des musées superbes, y compris un navire destiné à la baleine érigé dans du béton armé à fleur de l'eau. En dehors de Cap Cod, il y a de nombreux villages et des plages que lavent des eaux chaudes et limpides. Boston, l'un des ports océaniques les plus importants du monde, offre aux touristes un centre d'activité considérable.

En se dirigeant plus au nord et à l'est, le voyageur se rend à Salem et de là à Gloucester, de réputation mondiale, qui envoie chaque année ses nombreux bateaux de pêche sur l'Atlantique. Viennent ensuite Essex, berceau de grands pêcheurs; Portsmouth dans le New-Hampshire, avec ses vastes chantiers maritimes; Portland, Bath, Wiscasset et le littoral du Maine s'étendant aussi loin qu'East Port.

Une telle randonnée donne le vrai portrait du rôle que l'Océan a joué dans la naissance de la Nouvelle-Angleterre. L'automobiliste se rend personnellement compte de l'histoire de cette partie des Etats-Unis. Les routes décrivent les sentiers tracés par les pionniers, et en entrant en Nouvelle-Angleterre on peut remarquer les noms de villes que l'on a dans son pays.

Activité ou tranquillité

Vous y verrez des panneaux-réclames indiquant les maisons de pension, cours d'eaux, terrains de golf, etc., etc. De vieilles portes en chêne renferment encore les traces de balles des Anglais et de flèches des Indiens. Une tablette en bronze vous rappelle l'histoire tragique d'un massacre ou d'une bataille; des monuments vous rappellent aussi la vie et les exploits de grands hommes. Chacun des six Etats a ses monuments, dont ils sont fiers.

On peut se procurer tous les détails aux capitoles des Etats et au "New England Council". Partout les montagnes sont facilement accessibles, ainsi que les lacs et autres endroits que l'on désire visiter.

On peut être aussi actif que tranquille, si on le désire, en Nouvelle-Angleterre. On peut grimper sur le versant d'une montagne ou se reposer sur le sable. La Nouvelle-Angleterre est le pays par excellence de l'air frais et du soleil. Il y a beaucoup de gens qui attendent l'époque de l'été pour s'adonner à leurs sports favoris après un long hiver. La Nouvelle-Angleterre est l'endroit favori pour pêcher dans les rivières ou dans les lacs. Les poissons de toutes sortes y abondent, entre autres le thon et l'espadon. Apportez donc votre ligne.

Les amateurs de golf, d'autre part, peuvent être assurés de jouer sur de très beaux terrains. Voici ce que dit à ce sujet "The American Gobler": "Le développement des avantages naturels de la Nouvelle-Angleterre est vivement démontré dans son progrès du golf. Le district est copieusement coté de terrains, du Connecticut au Rhode-Island, à l'extrémité est jusqu'au Maine au nord, et de là la frontière canadienne.

Un aspect scénique

La topographie de la Nouvelle-Angleterre, par sa nature bosselée, présente une variété de trous, alors que les montagnes, les collines et les vallées, les rivières et les lacs contribuent à lui donner un aspect scénique qui ajoute beaucoup à l'agrément de chaque partie.

Quelques-uns des plus vieux clubs du pays se trouvent en Nouvelle-Angleterre, et ils ont été l'objet de grandes joutes internationales. Plusieurs d'entre eux ont des ententes d'échanges pour les joueurs invités; plusieurs hôtels ont des privilèges de terrains pour leurs invités. Il y a aussi des milliers de terrains publics où l'on charge de 50 cents à un dollar pour une partie.

Ceux qui aiment le sport de la natation connaissent la réputation de la Nouvelle-Angleterre. Des centaines de lacs d'eau douce et de courants d'eau et des milles de plages de sable sises sur le littéral de l'océan la rendent propre pour la natation et le canotage. Il y a à louer toutes sortes de canots et de chaloupes. Vous êtes même capables de déterminer la température de l'eau dans laquelle vous voulez vous baigner.

Tous les avantages possibles

La Nouvelle-Angleterre est connue pour un autre genre de sport, l'équitation. Ses vieilles routes et son terrain varié vous invitent à explorer le pays. Des groupes locaux ont examiné leurs territoires et, de cette façon, vous pouvez aller à cheval en toute sécurité et dans le confort le plus absolu. Des endroits d'arrêt sont disséminés à certains intervalles et des cartes vous sont fournies. C'est un divertissement auquel s'adonnent des centaines de personnes chaque année. On y trouve également des ligues de baseball majeures et mineures, des pistes de chevaux et de chiens aux paris mutuels, des joutes de golf et de tennis auxquelles prennent part les meilleurs joueurs du monde, des joutes de criquet et de polo et des courses à obstacles. Les nouveaux sports d'été pour le chasseur sont une nouvelle attraction.

On peut faire aussi la chasse aux phoques dans les ports de la Nouvelle-Angleterre en canot-automobile et avec un bon fusil.

L'automobilisme est aussi un des sports recherchés en Nouvelle-Angleterre, de même que l'aviation et les courses en canots-automobiles. Il y a des douzaines de régates en canot, dans l'eau douce comme dans l'eau salée.

En effet, la Nouvelle-Angleterre, avec son beau climat, offre tous les avantages possibles aux amateurs de tous les sports.

La grande popularité de Hampton Beach

L'Etat du Maine a des plages magnifiques où le touriste aime à se divertir et à prendre ses ébats au milieu d'un pays ensoleillé. Hampton Beach qu'on voit ici est une plage recherchée par la variété de ses attractions.

300e anniversaire de la ville d'Hampton

Le gouverneur Francis-P. Hurphy, gouverneur du New-Hampshire, faisant allusion à l'exposition du troisième centenaire de Hampton Beach, cet été, déclare que cet événement sera très avantageux pour les fabricants et les marchands. Rappellant que Hampton Beach était l'un des endroits les plus charmants de l'univers, le gouverneur a attiré son attention sur le grand effet qu'il produira sur le courage et le moral du public. La ville historique de Hampton célébrera, cette année, le 300e anniversaire de sa fondation, qui sera marquée par des cérémonies officielles et il croit que le New-Hampshire et la Nouvelle-Angleterre profiteront de l'occasion pour en faire un succès complet.

STE-HELENE DE BAM

—M. et Mme J.-B. Bérubé de la Rivière-du-Loup, étaient chez M. Georges Couturier, dernièrement.

—M. et Mme J.-Emile Marmen, ainsi que Mlle Madeleine Marmen, d'Edmoundston, N.-B. étaient chez Mme Demetrius Marmen.

—M. et Mme Adélard Lapointe, passent une quinzaine à Montréal.

—Mlle E. Déry, de la Rivière-du-Loup, est en visite chez sa cousine, Mme Alphonse Lebel.

—M. et Mme Arthur Caron, de Renowski, étaient de passage ici dernièrement.

—Mlle Antonia Bérubé, ainsi que Mlle Lucienne Beaulieu, sont revenues après avoir passer cinq mois à Montréal.

—Mlle Juliette Landry nous a quitté pour aller passer l'été à Rimouski.

—Mlle Chamberlain, de S.-Philippe de Néri, est en visite chez sa tante, Mme Wenceslas Lebal.

—M. et Mme Antonio Albert, de la Rivière du Loup, étaient de passage ici.

—M. et Mme Cyrille Pelletier et leur famille nous ont quittés pour aller demeurer à E.-Valley.

—Mlle Paule Ouellet est de retour de la Rivière-du-Loup où elle a passer quelques jours chez ses cousines, Mlles Ouellet.

MASS.

VERMONT

HÔTEL MOORE
141 RUE RAILROAD
ST. JOHNSBURY, VT.
Près de la plage.
CHAMBRES CONFORTABLES à prix raisonnables $1.25 et plus
Eau courante ou bain privé dans toutes les chambres.
W. B. FITCH, M. D., prop.

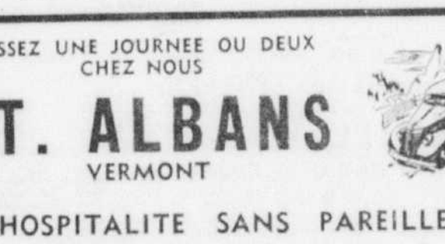
WILLEY'S
RESTAURANT, Lyndonville, Vt
et
WILLEY'S COLONIAL
ST. JOHNSBURY, Vt.
DEUX RESTAURANTS DE PREMIER ORDRE
Repas à toute heure. Cuisine toujours excellente.
Vous garderez un agréable souvenir des repas pris ici.
ARGENT CANADIEN TOUJOURS AU PAIR

HÔTEL VERMONT
sur le magnifique
LAC CHAMPLAIN
à
BURLINGTON
Le plus grand et meilleur du Vermont où pourtant les prix sont très modiques.
Sugarhouse Grill *Unique en son genre*

PASSEZ UNE JOURNEE OU DEUX CHEZ NOUS
ST. ALBANS
VERMONT
HOSPITALITE SANS PAREILLE
Tous les magasins de notre ville emploient des Canadiens-Français qui parlent votre langue maternelle
• Restaurants • Magasins splendides • Sports
La ville de la Nouvelle-Angleterre aux plus beaux pavages.
Renseignements et imprimés de la
CHAMBER OF COMMERCE
ST. ALBANS, VT.
L'ARGENT CANADIEN EST ACCEPTE AU PAIR A ST. ALBANS, VT.

LE SPECIAL LUXURIA
HARRIET HUBBARD AYER
Une boîte de Poudre Embellissante pour le visage, valant 55c, est donnée avec chaque pot d'un dollar de Luxuria, valant régulièrement 1.65. 1.00
Vous y gagnez en économisant au
PRIOR'S CUT-RATE STORE
14-16 MAIN St. St. Albans, Vermont

Un bon endroit où manger
The COLONIAL GRILL
ST. ALBANS, VT.
REPAS A TOUTE HEURE
Bières, vins, liqueurs. E. V. WRY, prop.



TRAVERSEZ le LAC CHAMPLAIN en BEAUTE
Reposez-vous en voyageant
Burlington, Vt. et Port Kent, N.Y.
Grand Isle, Vt. et Cumberland Head, N.Y.
Les termini les mieux situés pour ceux qui voyagent en auto dans les Adirondacks, l'Etat de New-York, les Montagnes Blanches, les Montagnes Vertes, le Canada et toute la Nouvelle-Angleterre.
BATEAUX TOUT ACIER—MOTEURS DIESEL
HORAIRE DE 1937 — HEURE NORMALE DE L'EST
SERVICE DU PRINTEMPS ET DE L'AUTOMNE :
Départ de Burlington, tous les jours—7, 9 et 11 a.m. et 1, 3 et 5 p.m.
Départ de Port Kent, tous les jours—8 et 10 a.m., midi et 2, 4 et 6 p.m.
SERVICE D'ETE :
Départ de Burlington, chaque jour, toutes les heures de 7 a.m. à 6 p.m.
Départ de Port Kent, chaque jour, toutes les heures de 7 a.m. à 6 p.m.
Renseignements et prospectus en écrivant :
THE CHAMPLAIN TRANSPORTATION CO.
H. W. CORBIN, gérant
BURLINGTON, Vermont, U.S.A.

ST. JOHNSBURY, VT.
157 Portland St., Route 2
CARY'S FAMOUS MAPLE CABIN AND INN
Arrêtez ici et faites-vous servir de délicieux déjeuners, lunches et soupers. Magnifiques cadeaux et tous les produits de l'érable.
JOSEPHINE CARY SMITH, prop.
Téléphone 1184-W

CRYSTAL BROOK FARM
(Le chez-soi du tourisme.)
DERBY LINE, VERMONT.
Un des endroits les plus importants et les mieux aménagés du Vermont Nord pour passer la nuit. Grande salle à manger moderne. Chambre à coucher bien éclairées. Cabines modernes possédant tout le confort. Golf, équitation et autres amusements.
C. B. KELLEY, prop.
Nous parlons français.

The Fullerton Inn
CHESTER, VERMONT
Sur la route 103, de Montréal à Boston.
EDW. C. VAIL, gérant.

PLEASANT VIEW TAVERN
EN FACE DE LA STATION DU C. P. R.
LYNDONVILLE, VT.
Sur la route No 5, Montreal-Portland.
Un bon endroit où arrêter.
CHAMBRES, $1.00 ET PLUS

L'HOTEL RICHMOND
RICHMOND, Vt.—Sur la route 2
CHAMBRES $1.00 et plus
Eau courante dans chaque chambre
REPAS A TOUTE HEURE
Mme E. BULEY, prop.

Twist-O-Hill Lodge
Au cœur des Montagnes Vertes
A neuf milles de Burlington sur la route 2, donnant sur la vallée Winooski
CHAMBRES ET COTTAGES
Plan américain et européen.
PRIX TOUJOURS RAISONNABLES.
DEMANDEZ LA BROCHURE.

PARK VIEW
SERVICE STATION
ST. ALBANS, VT.
5 Gallons d'essence 95c
Produits Tydol et Veedol, graissage, service de batterie et de pneus.
SERVICE DE 24 HEURES

BURLINGTON, Vt
4 milles au sud de la route américaine 7
CHAMPLAIN PARK
55 acres sur le lac Champlain
CHALETS
nouveaux propres chauffés
Douches particulières à l'eau chaude, w.c., porches à moustiquaires.
BAIN DANS LE LAC

ALPS CAFE & SEA-GRILL
ANGLE MAIN ET CHURCH
BURLINGTON, VT.
Dîner régulier 50c, 75c
Spécialité: DENREES MARINES
UN BON ENDROIT OU MANGER.
Argent canadien au pair.

VERMONT GARAGE
BURLINGTON, Vt.
Le second garage à partir de l'HOTEL, se reconnaît à la
POMPE SHELL
GARAGE et LAVAGE $1.00
ESSENCE SHELL
HUILE - GRAISSAGE
ARGENT CANADIEN AU PAIR

THE HIGHLAND HOTEL
au coeur des
MONTAGNES BLANCHES
BETHLEHEM, N. H.
Chambres pour touristes en tout temps
Invitation à la clientèle chrétienne.
E. A. LONG, prop.

THE EDGEWOOD
NORTH CONWAY, N. H.
A l'ombre des magnifiques
MONTAGNES BLANCHES
REPOS et AMUSEMENTS pour le touriste.
CLARA A. ROLFE, prop.

THE PELHAM
"Vue directe sur l'océan"
HAMPTON BEACH, N. H.
Sur le bord de l'océan, un bloc au sud du Casino. Plan américain, chambres bien aérées, excellente table. Tarif: Double, $42 à $56; simple: $28 à $30 par semaine. Demandez la brochurette.
LESTER FORD, prop.

IRON MOUNTAIN HOUSE
A JACKSON, N.H.
Sur le versant Est
et MESERVE HALL
OUVERT TOUTE L'ANNEE
Ecrivez pour taux, brochurette.
W. A. MESERVE & SON, prop.
Tél. Jackson (N. H.) 11

CABINES "GREEN GRANITE"
Chauffage, eau chaude, eau froide.
CABINET AVEC EAU COURANTE DANS CHAQUE CABINE.
Quelques-unes avec bain et douche
SALLE A MANGER
CUISINE DU CHEZ-SOI
NORTH CONWAY
NEW HAMPSHIRE
C. E. BROWN, prop.

HAMPTON BEACH
OU L'ON TROUVE SANTE ET BONHEUR
SAISON DE LA CELEBRATION
300e anniversaire
de l'établissement de l'historique HAMPTON, N.-H.
La grande saison de 1938
Pour recevoir dépliant illustré, programme, guide des hôtels, écrivez au Secrétaire Hampton Beach, (N.-H.) Chamber of Commerce
L'EXPOSITION DU 300e ANNIVERSAIRE S'OUVRE LE 4 JUILLET

A HAMPTON BEACH
• OCEAN HOUSE •
• MODERNE • BIEN SITUEE • PRIX RAISONNABLE
50 chambres avec eau chaude et eau froide courantes.
Sur la plage, près églises et sports
DEMANDEZ LA BROCHURETTE

MASS.

NORTH SHORE INN
MAGNOLIA, MASS.
Tous genres d'amusements — Natation
Pêche — Danse — Tennis, etc.
Excellente cuisine. — Prix modérés.
Demandez la brochurette
JANE N. HOWARD, prop.

SAVOY HOTEL INC.
Plan Européen. Bar et Grill
Dîner au homard — steak — poulet — poisson
Un hôtel moderne ouvert à l'année dans le centre de la ville.
215, Main St. Tél. 85
GLOUSTER, MASS.
Eold W. Carlson, Gérant

OLD ORCHARD
THE BUTLER HOUSE
OLD ORCHARD BEACH, Me.
30, rue OLD ORCHARD
44 chambres et cottages
$1.00 à $3.00
Propriétaire : Mme E. BAUER.

L'Hôtel LOOKOUT
Old Orchard Beach, Maine
Magnifique vue sur la mer, très bien situé, cuisine domestique moderne. Plan américain, $20 à $25 par semaine; $3 à $4 par jour. Clientèle choisie. Brochurette.
Mme G. D. SEARS, Prop.

THE HAZELTON HOUSE
Antérieurement The Marshall
Vis-a-vis de la station du B. & M.
OLD ORCHARD BEACH, MAINE
Confort et commodité — Chambres claires et bien aérées — et appartements meublés. — Douches. Nouveaux restaurant, salle de lunch et coquetel.
P. J. HAZELTON, Prop.

HÔTEL BON-AIR
(Autrefois Letourneau)
12 Ave. Kinney, Old Orchard, Beach, Me.
Nouvel endroit de repos Rainbow. Cocktail directement sur le bord de l'océan.
Le seul hôtel d'Old Orchard à l'épreuve du feu. Redécoré de façon attrayante. Tranquille, à une rue du quai et des amusements.
Pension excellente Tél. 1042
Demandez brochure
Prop. Mme ZELINE A. PELLETIER

COTTAGES
A LOUER ou à VENDRE
Royal N. Sheltra
AGENCES D'IMMEUBLES
COURTIER LICENCIE
16A, Old Orchard St.
Old Orchard Beach
MAINE, U.S.A.
(Nous parlons français)

ATLANTIC HOTEL
YORK BEACH, MAINE
Sur le square même
CHAMBRES
à la journée, à la semaine ou au mois $1 et plus
Repas à toute heure
A notre salle de lunch.
PEARL OLIVER, Prop.

L'endroit de vacances idéal !
The ANCHORAGE
LONG SANDS
York Beach, Maine
Ouvert le 15 juin

SUR PLAGE PRIVEE
150 hôtes, eau courante ou bains privés.
Faites venir brochure.
Cordial accueil au clergé catholique.

OLD ORCHARD
CANADIENS EN VISITE A OLD ORCHARD BEACH, Me.
achetez vos articles d'épicerie: viandes, poisson et provisions, chez
MULLINS GROCERY CO.
OLD ORCHARD BEACH, Me.
TELEPHONE : 245

VILLA COTE
9 EAST GRAND Avenue
Old Orchard Beach, Maine
Au service des Canadiens-Français depuis 30 ans
Un vrai chez-soi pour les Canadiens-Français
Renommé pour son hospitalité
TOUT LE CONFORT MODERNE
Mme E. LACROIX, prop.

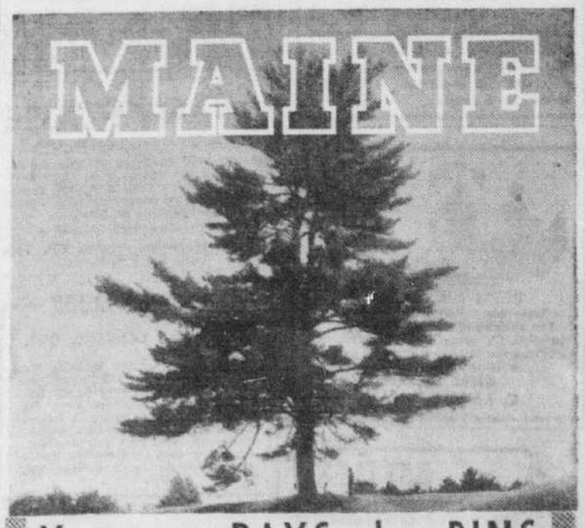
MAPLE-VILLA
RUE OLD ORCHARD
Porte voisine du bureau de poste, à 2 minutes
— À LOUER —
A LA SEMAINE AU MOIS OU POUR LA SAISON
Chambres avec privilège de cuisine
Cottage de 3 pièces avec gaz
Le dernier mot du confort moderne
A. L. LE PELLETIER, Prop.
Old Orchard Beach, Maine

NEW
PALMER HOUSE
CHAMBRES et GRILL
SALLE à COQUETELS
Plan Européen
OLD ORCHARD
BEACH-MAINE
Aussi les Cabines Pineland
avec toutes commodités
Mme P.-A. JACQUES, prop.

MAINE

PLEASANT ISLAND LODGE AND COTTAGES
Dans la région du Lac Rangeley
PECHE AU SAUMON ET A LA TRUITE
Cottages individuels, bains, foyers, lits véritables. Chambres dans le pavillon principal, si on le désire. Salle à manger centrale. Tous les sports. Clientèle chrétienne. Tarif: $4. à $6.50 par jour, repas compris.
W. U. TOOTHAKER, Pleasant Isle, Me.

TROUTDALE CAMPS
Dans le nord du Maine, 145 milles au sud de Québec, altitude de 1000 pieds, pêche à la truite et au saumon. Le tarif comprend chaloupe, canot, badminton, chalet de bois rond avec tout le confort, $25. — $32 par semaine.
Brochure illustrée. Ecrire à
M. Harris, Troutdale, Maine, E.U.A.



Venez au PAYS des PINS
COULER DES JOURS HEUREUX!

Le Maine a de quoi satisfaire toutes les fantaisies! Aimez-vous la mer, voici une côte de 2400 milles de long, parsemée de plages sablonneuses et sûres . . . où vous pouvez à loisir nager, aller à la voile, pêcher ou simplement lézarder au soleil. C'est un lac qu'il vous faut? Le Maine en a plus de 2000 perdus dans la forêt, la plupart d'accès facile . . . où vous pouvez aussi taquiner le poisson, vous baigner, faire du canotage, larguer les voiles et goûter tous les plaisirs imaginables.

Enfin, si vous préférez la montagne, le Maine vous offre les plus grandes altitudes au monde où le regard peut errer à l'infini, où vous pouvez vagabonder des milles et des milles sur des collines couvertes d'arbres qui se dressent dans l'azur.

Le sportif trouve aussi son jeu favori dans le Maine, que ce soit le golf, le tennis ou l'équitation. Et toujours de bonnes routes, d'excellents hôtels ou auberges et des abris plus modestes pour la nuit, des camps d'enfants universellement réputés, une cuisine exquise où l'on peut déguster les fameux homards, palourdes et les tartes aux baies du Maine. Venez donc dans le Maine cet été. Découpez immédiatement le coupon.

VIVEZ des HEURES INOUBLIABLES DANS le MAINE!
Gratis ! MAINE DEVELOPMENT COMMISSION, Service du tourisme, Dépt. 143, St. John Street, Portland, Maine, U.S.A.
Veuillez m'adresser le nouveau prospectus officiel illustré de 1938 à propos de vacances dans le Maine.
Nom _____ Rue _____
Ville _____ Province _____

LA MÉTROPOLE ET LES CANTONS DE L'EST

Les caractéristiques de l'immense région des Cantons de l'Est

Ses montagnes et ses nombreux lacs en font un attrait tout particulier pour le tourisme. — L'agriculture et le commerce.

Territoire populeux

Les Cantons de l'Est n'ont pas moins le charme des autres régions pittoresques de la province de Que- us le rapport du tourisme. Le ur a tout intérêt à les visiter irer ses principales villes, ses lacs lacs et même ses mon-

t un territoire où l'agriculture ces progrès merveilleux, où trie a pris un essor considéra- le commerce un développe- intense.

voici les principales caracté- es.

e partie de la province située au sud-est du fleuve Saint-Laurent comprend deux régions très intéressantes pour les touristes et très différentes de celles décrites ailleurs.

Bornés à l'ouest par la rivière Richelieu, au sud et à l'est par les Etats du Vermont, du New-Hampshire et du Maine, au nord et au nord-ouest par la vallée de la rivière Chaudière et le fleuve Saint-Laurent, les Cantons de l'Est constituent le territoire le plus populeux de la province et celui où l'agriculture, l'industrie et le commerce ont peut-être fait le plus de progrès.

Leur relief se divise en deux sections de caractéristiques tout à fait opposées; dans la partie ouest, de la rivière Richelieu à la limite des comtés de Nicolet, d'Arthabaska, de Richmond, de Shefford et de Brôme, s'étendent les basses terres de la vallée du Saint-Laurent; dans la partie est, jusqu'à la frontière du Maine, se trouve la section montagneuse des Appalaches.

Région agricole par excellence

La section des basses terres appartient à cette plaine de la vallé du Saint-Laurent qui, il y a des millions d'années, formait le lit d'une mer immense. De cette plaine presque horizontale sortent huit montagnes solitaires, distantes de dix à vingt milles l'une de l'autre, dont l'altitude varie de 700 à 1,000 pieds. C'est la région agricole par excellence de la province: grande culture, culture maraîchère et fruitière, élevage, industrie laitière y sont développés plus qu'en tout autre district de la province et l'aspect général des campagnes y reflète l'honnête aisance que le travail du sol apporte à la population agricole.

A la limite est de cette plaine, la section des Appalaches présente d'abord une série d'ondulations qui augmentent graduellement de hauteur jusqu'à ce qu'elles forment les trois chaînes de montagnes qui composent les Appalaches proprement dites. Cette région est caractérisée par des gisements de minéraux industriels très importants. Les principaux parmi ceux qui sont actuellement exploités sont les gisements d'amiante — les plus considérables du monde — du district de Thetford Mines et les gisements cuprifères du district de Sherbrooke. On y trouve également, quoique en moins grande quantité, de l'or, du fer chromé et du plomb. Ajoutons que les Appalaches, dans la région des cantons de l'Est, renferment quelques-uns des plus hauts sommets de l'est du Canada.

Villes industrielles

Une autre caractéristique des Cantons de l'Est réside dans le fait que ce district renferme plus de petites villes industrielles et commerciales que toute autre région de la province. Citons parmi les plus importantes:

Sherbrooke, la "Reine des Cantons de l'est", bâtie au confluent des rivières Magog et St-François; grâce à son site et à l'énergie électrique disponible dans les environs, elle s'est développée très rapidement et compte aujourd'hui dans les 28 à 30,000 habitants. Sa superficie de 32,000 acres est occupée par sept parcs publics et environ 6,000 bâtisses, parmi lesquelles nous remarquons le palais épiscopal, l'hôtel de ville, le palais de justice, 14 églises, 14 écoles, 14 banques, 5 hôpitaux, 25 établissements de commerce de gros et 275 de commerce de détail et, enfin, une dizaine d'excellents hôtels. Il s'y tient chaque été une exposition agricole qui se classe parmi les plus importantes du pays. Sherbrooke fêtera cette année son centenaire. Ce sera un des grands événements de la saison dans la province de Québec, avec le 2e congrès de langue française, qui comme nous le disions ailleurs sera également tenu, cet été, à Québec.

Saint-Jean, sur la rive gauche du Richelieu, compte plus de 10,000 âmes de population et au-delà de vingt industries différentes. Son site est très pittoresque et on y trouve de précieux souvenirs historiques. En face de Saint-Jean, sur la rive droite du Richelieu, **Iberville** est aussi un centre industriel possédant plusieurs importantes manufactures.

Saint-Hyacinthe

Saint-Hyacinthe, sur la rivière Yamaska, a une population d'environ 15,000 habitants et possède une quarantaine de manufactures, dont la fabrique d'orgues Casavant renommée dans le monde entier. C'est une des plus jolies villes des Cantons de l'Est et où l'on peut admirer le plus grand nombre d'institutions religieuses de toutes sortes: palais épiscopal et cathédrale, Maison des RR. PP. Dominicains, Séminaire, Ecole normale supérieure, hôpital Saint-Charles, couvents, etc., etc.

Granby, également sur la rivière Yamaska, a dans les dix mille âmes de population et une quinzaine de manufactures. On y peut visiter plusieurs édifices d'une architecture remarquable.

Drummondville, sur la rivière St-François, compte quelques-unes des plus importantes industries de la province, entre autres une immense fabrique de soie artificielle. Sa population est d'environ 6,000 habitants.

Victoriaville, sur la rivière Nicolet, compte aussi dans les 6,000 habitants et cinq importantes manufactures. Son église, de style Corinthien, est un des plus beaux monuments religieux des Cantons de l'Est. Tout près de cette ville, **Arthabaska**, bâtie sur le flanc d'une jolie montagne, possède plusieurs édifices remarquables, dont l'ancienne résidence de feu sir Wilfrid Laurier, premier ministre du Canada de 1896 à 1911, aujourd'hui convertie en musée.

De nombreux lacs

Thetford Mines, dont la population est de plus de 10,000 âmes, occupe le centre du plus riche gisement d'amiante du monde entier. Plus des trois-quarts de l'amiante employée dans le monde proviennent des mines de ce district. Les mines de Thetford, d'Amiante, de Robertsonville, exploitées à ciel ouvert, sont extrêmement intéressantes à visiter.

Farnham, East Angus, Richmond sont aussi fortement industrialisées et contribuent au progrès de la région.

Les Cantons de l'Est sont extrêmement pittoresques et parsemés de lacs, Massawippi, Memphrémagog, Brôme, Orford, Aylmer, Magog, etc., dont quelques-uns se placent parmi les plus beaux de toute la chaîne des Appalaches. De nombreux centres de villégiature sont échelonnés sur les facilités voulues pour la pratique des sports en plein air, de la chasse et de la pêche.

Les Cantons de l'Est sont abondamment pourvus de routes. Seize routes provinciales s'y entrecroisent en un réseau qui dessert toutes les localités de quelque importance. Des routes secondaires et des chemins locaux, améliorés pour la plupart, complètent le réseau des grandes routes qui comprend les routes suivantes:

Routes et voies ferrées

No 1, Montréal-Sherbrooke-Thetford-Mines-Québec; No 5, Québec-Victoriaville-Sherbrooke-Rock Island (à Newport, Vt.); No 7, Montréal-Saint-Jean-Phillipsburg (à St. Albans, Vt.); No 12, Rougemont-Saint-Hyacinthe - Saint-Denis; No 13, Trois-Rivières-Drummondville - Acton-Vale-Granby-Cowansville-Abercorn; No 20, Victoriaville-Drummondville-Sherbrooke-Stanhope (à Richford, Vt.); No 27, East Angus-Cookshire-Beacher Falls; No 28, Lévis-Sherbrooke via Beauceville; No 32, Saint-Hyacinthe-Richmond; 34, Trois-Rivières-Woburn; No 39, Richmond-Waterloo-Newport; No 40, Marieville-Cowansville; No 49, Black Lake-Saint-Pierre-les-Becquets; No 50, Magog-Coaticook; No 52, Waterloo-Lacolle-Huntingdon.

De nombreuses lignes de chemin de fer complètent les moyens de communication des Cantons de l'Est. Citons les lignes du Pacifique Canadien, des Chemins de fer Nationaux du Canada, du Quebec Central, du Boston & Maine Railroad et du Central Vermont.

Le transport par autobus

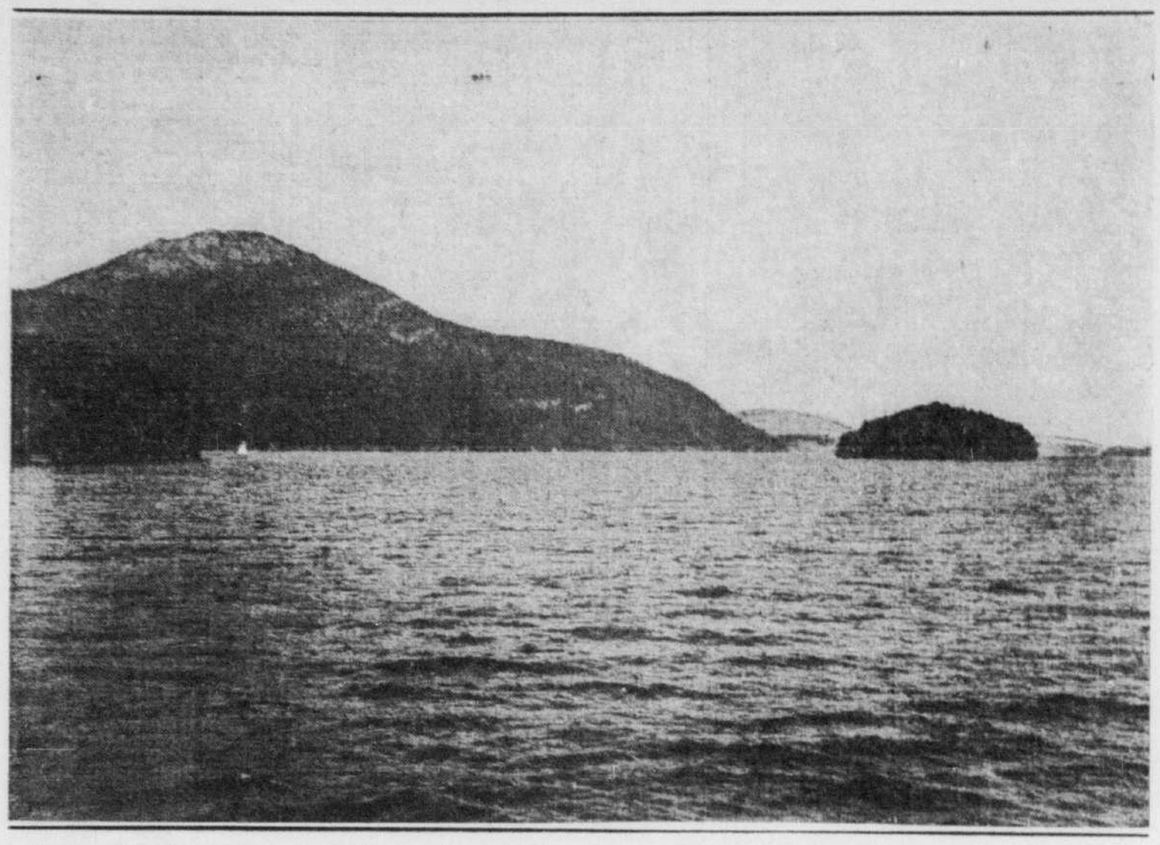
M. R.-G. Perry, gérant du trafic-voyageur à la Cie de Transport Provinciale, prédit pour l'été prochain une saison record pour le voyage par autobus dans l'est du Canada et entre cette partie du pays et les divers points des Etats-Unis. De luxueux autobus modèle 1938 et des véhicules de grand tourisme ont été ajoutés aux divers services ce printemps. On a augmenté la fréquence des départs sur plusieurs circuits et l'on a inauguré plusieurs nouveaux trajets.

Grâce à sa remarquable adaptabilité, l'autobus offre un service idéal pour les places d'eau, proches et lointaines, affirme M. Perry. Sans requérir un coût d'établissement élevé, il va partout où existent des routes.

Les endroits de villégiature isolés et les banlieues domiciliaires qui entourent les grandes villes bénéficient grandement du service de l'autobus, qui fournit à un grand nombre de gens le moyen de voyager en tout confort et commodité.

D'après les indications, la demande de service sera considérable cette année, et un autre fait qui semble plus apprécié que jamais, c'est l'adaptabilité de l'autobus aux itinéraires spéciaux. La demande en ce sens s'est formidablement accrue, et la Cie de Transport Provinciale maintient un personnel spécial en vue d'aider le public à choisir des trajets alternatifs qui lui permettront de voir le plus possible des régions qu'il désire visiter (r)

Le lac Memphremagog dans les Cantons de l'Est



Le lac Memphremagog, qui signifie en abénaquis "une grande étendue d'eau", est un centre de villégiature recherché des amateurs de chasse, de pêche, de canotage et de la plupart des sportsmen. On voit ici aussi le mont Orford, dont le sommet s'élève à 2,800 pieds au-dessus du niveau de la mer. Il est à quelques milles de la ville de Magog.

Montréal se place au 1er rang des centres de tourisme québécois

Ville de charmes et de contrastes, accueillante et gaie, elle possède un caractère qui lui est propre. — Souvenirs et promenades historiques.

Diversité de ses attraits

Ville de charmes et de contrastes, accueillante et gaie, mais en même temps principal centre financier, industriel et commercial du Canada; deuxième ville de langue française du monde entier; sixième ville de l'Amérique par sa population de plus d'un million d'habitants; premier port de l'univers pour l'exportation du grain, Montréal, la métropole du Canada, est unique parmi les grandes villes du monde et elle possède un caractère qui lui est propre. Le passé se mêle au présent pour le plus grand plaisir du touriste.

La ville de Montréal fut fondée par le sieur de Maisonneuve, en 1642, sous le nom de Ville-Marie. Elle eut une croissance mouvementée et dut à maintes reprises, dès le début, repousser les attaques des Iroquois et des Anglais, les ennemis les plus dangereux de la colonie naissante.

Une foule de souvenirs

De cette époque héroïque, il reste une foule de souvenirs dans les vieux immeubles et les monuments qui se dressent le long des rues ou sur les places publiques.

Ces débuts difficiles n'ont pas empêché la ville de Montréal de devenir, en moins de trois siècles d'existence, la métropole industrielle et commerciale du Canada. Ses industries, dont les principales sont des manufactures de tabac, de peinture, de produits textiles, de chaussures, de pulpe et de papier, de verre, des aciéries, des laminoirs et fonderies, de raffineries de sucre, des minoteries, des usines de construction de wagons et locomotives et de réparations des navires, produisent annuellement pour plus d'un milliard de dollars de produits ouvrés.

Les chemins de fer nationaux du Canada et le Pacifique Canadien, deux des plus grandes organisations de transport du monde entier, de même que plusieurs des principales banques canadiennes ont leur siège social à Montréal.

Le plus grand port

Le port de Montréal, le seul grand port océanique du monde sis à mille milles de l'océan, possède 8½ milles de quais et 65 milles de voies ferrées électrifiées. Ses entrepôts à grain ont une capacité globale de 15 millions de boisseaux.

La ville de Montréal est aussi le centre du réseau des grandes routes de la province. Douze grandes artères relient la métropole au reste de la province, aux provinces d'Ontario et du Nouveau-Brunswick et aux Etats de New York et du Vermont. Ce sont les routes no 1, Montréal-Sherbrooke - Thetford - les - Mines - Québec; no 2, Edmunston-Rivière-du - Loup - Québec - Montréal - frontière d'Ontario; no 4, Montréal-Trout River; no 7, Montréal-Saint-Jean-Philipsburg; no 8, Montréal-Hull-Chapleau; no 9, Montréal-Rouse's Point; no 11, Montréal-Mont - Laurier - Maniwaki - Hull; no 14, Montréal-Saint-Jean-Rouse's Point; no 17, Montréal-Pointe-Fortune; no 18, Montréal-Terrebonne-Saint-Donat; no 20, Montréal - Saint - Hyacinthe - Drummondville-Victoriaville et no 37, tour de l'Ile de Montréal.

Promenades historiques

D'intéressantes promenades historiques peuvent être effectuées dans Montréal et les environs. Citons brièvement la visite du vieux Montréal, compris entre la rue McGill, la ruelle Fortification, la rue Berri et le fleuve Saint-Laurent, où se trouvent les plus importants souvenirs de l'époque française; la Place d'Armes, la rue Saint-Paul, première rue de la ville; le château de Ramezay, le vieux séminaire de Saint-Sulpice et quelques autres reliques précieuses.

Citons aussi quelques immeubles, comme l'église Notre-Dame, la cathédrale Saint-Jacques, l'église anglicane "Christ", la bibliothèque municipale, la galerie des Arts, l'Hôtel-Dieu, les Universités de Montréal et McGill, les monuments historiques, les grands parcs publics, le parc Lafontaine, le parc de la Montagne, qui, avec une foule d'autres édifices et lieux publics que nous ne pouvons énumérer ici, sont très intéressants et méritent une visite.

Des promenades variées peuvent être aussi faites dans les environs immédiats de la ville.

Au premier rang

Citons le tour de l'Ile de Montréal, où chaque localité traversée est un centre de villégiature fréquentée, le tour de l'Ile Jésus, de courts voyages au vieux fort de Chambly, à Verchères où se trouve le monument historique de Madeleine de Verchères, à l'hérodrome Saint-Hubert, aux endroits de villégiature des bords du lac des Deux-Montagnes, au monastère des Trappistes, à Oka, et nombre d'autres.

Par la diversité de ses attraits l'éloquence de ses souvenirs historiques et l'importance de ses industries et établissements commerciaux, dont les lignes qui précèdent ne donnent qu'un faible aperçu, la ville de Montréal se place au premier rang des centres de tourisme de la province.

D'ailleurs, le visiteur est assuré d'y trouver la plus franche hospitalité et le plus charmant accueil, le confort le plus absolu et l'ambiance intellectuelle et morale.

S.-NAZAIRE

—Mlle P. Leclerc était de passage à Drummondville.
—M. et Mme A. Parenteau étaient de passage à Acton.
—M. et Mme F. Vadnais étaient à St-Hyacinthe, ces jours derniers.
—M. et Mme H. Robidoux, de Drummondville, sont arrivés pour demeurer ici.
—Mme Cécilia Poirier, de Stanford, Maine, est en promenade parmi nous.
—Mme A. Bayer et Mme L. Glouting sont de passage ici.

Le voyage par eau est des plus instructifs

Une agréable façon d'admirer les beautés de la côte gaspésienne consiste à s'embarquer sur un des navires modernes qui partent régulièrement de Montréal et de Québec. Au cours de leurs voyages vers le Labrador, Terreneuve, l'Ile du Prince-Edouard et autres régions du golfe Saint-Laurent, ces navires font escale à plusieurs villages du littoral gaspésien et le touriste qui s'embarque pour une croisière peut visiter à loisir un grand nombre de localités toutes aussi pittoresques les unes que les autres.

ENVIRONS DE MONTREAL

GRANDE OUVERTURE
DEMAIN, SAMEDI, 11 JUIN
HÔTEL CHÂTEAU du LAC
N. GUINDON, Prop., CHAS. CHAPDELAINE, Maître d'hôtel
POINTE CALUMET (ROUTES 8 ET 9)
Danse tous les soirs — Vaudeville — Orchestre Asselin — Eau courante
Magnifique plage, sable naturel — Grand terrain réservé pour Pique-Niques
Bière et Vins — Cuisine 1ère classe — Chambres confortables

UN "CHRIS-CRAFT"

pour $1175 Fret en plus

PENSEZ DONC — Un runabout de format régulier construit comme seul Chris-Craft peut le faire, avec gros couples sciés et fond à double revêtement d'acajou. Vis et boulons de fixage en cuivre. Moteur de 55 h. p. Vitesse 31 M. à l'heure.

Pour renseignements s'adresser à
STEWART C. KNOX
699 rue St-Maurice
MONTREAL, P. Q.

ENVIRONS DE MONTREAL

HOTEL BELLEVUE
SAINT-EUSTACHE, TEL. 25
En face de l'église
Nouvelle salle à manger moderne donnant sur le lac. Salle de réception, toute une innovation. Prix spéciaux pour pension d'été chambres modernes. — BIERES ET VINS servis aux repas.
E.C. GIRARD, prop.

REPOSEZ-VOUS AU
MANOIR DU LAC
VAUDREUIL, QUE.
Place idéale pour vos vacances sur le bord du lac des Deux-Montagnes. — Tennis, Canotage, Natation, Chaloupes compris. Prix spéciaux pour familles.
M. J. HENAULT, prop.

Restaurant
PLAGE MIAMI
SAINTE-ROSE OUEST
Sous une Nouvelle Direction
PAVILLON de DANSE—ORCHESTRE tous les SOIRS
RALPH LARGE ET SON ORCHESTRE DE SEPT MUSICIENS

Venez Vous Divertir à
L'HÔTEL VAL D'OR
PONT DAVID — ROSEMERE
Cabines — Service de Liqueurs
Danse Tous Les Soirs
PRIX MODERES

CANTONS DE L'EST

NORTH HATLEY
PLEASANT VIEW HOUSE
Terrain de golf voisin de la propriété. Trois courts de tennis, fond en terre argileuse. Au bord du beau lac Massawippi.
Taux réduits en Juin.

UFTON COURT
LAC MEMPHREMAGOG, Vale Perkins
Superbe vue du lac et des montagnes. Un endroit de villégiature apprécié par jeunes et vieux. Larges galeries, foyer, librairie, salle d'amusements extérieure, tennis, plage, pêche, canotage, équitation. Villas à louer. Clientèle de choix. Vale Perkins, Que.

LAKE HOUSE HOTEL
North Hatley, P.Q.
Le seul hôtel actuellement situé juste au bord du lac.
Commodités et confort modernes — Excellente cuisine, tennis. Endroit privé pour la natation avec quai et chute. Golf — pêche — chaloupes gratis — prospectus sur demande. Lits munis de matelas à ressorts.

VENEZ AU MANOIR DU LAC
PETIT LAC MAGOG
Route No 1 Montréal-Sherbrooke
Eau chaude et eau froide. Bain. Natation. Canotage. Pêche. Tennis, etc. Cabines avec eau courante, à la journée, à la semaine, au mois.
BIERE et VIN
C. LANGLOIS, Prop.

BATTLES' HOUSE
MAGOG, Qué.
sur le lac Memphrémagog
UN BEAU COIN DE LA NATURE
Golf, Plage, Pêche, Tennis, Danse. Cuisine française.
Grill—Table d'Hôte ou à La Carte.
Yatch à la disposition des pensionnaires. Pension et chambre avec eau courante, chaude et froide, $3. à $4 par jour, $18.00 à $21.00 par semaine; chambre avec bain ou douche $3.50, $4. et $5. par jour, $21. à $30. par semaine.
plus d'informations, écrivez à
D. P. GOYETTE, Prop.

CANTONS DE L'EST

KNOWLTON
Lac Brome
ROBINSON'S HOTEL
Case postale 116 — Sonnez 21
Club de golf, tennis, natation, pêche, canotage. $10.00 par semaine

HOTEL NATIONAL
O.-B. BESSETTE, Prop.
WATERLOO, P.Q.
Eau chaude et froide dans toutes les chambres. Chambres modernes et confortables. Bière et vin. Excellente cuisine. Prix très modérés.

KNOWLTON INN
KNOWLTON, QUE.
CONFORT DU CHEZ-SOI.
Fameux dîner au canard du Lac Brôme, chaque dimanche; la semaine sur demande. — Tennis, golf, natation, pêche. Chambres avec bain. Eau chaude et eau froide dans chaque chambre. Pour renseignements téléphonez No 147 ou écrivez

TIFFANY HOUSE
Sur le Lac Brôme, FOSTER, Que.
Nouvelles salle de danse et salle de thé. Orchestre, danse chaque soir. Très belles chambres. Cuisine excellente, eau chaude et eau froide dans chaque chambre, confort moderne — Canotage et tennis.
Tél. Knowlton 142, sonnez 6.
Pour renseignements, appelez CH. 7308 de 5 à 7 P. M.

THE GLENBROOK
KNOWLTON LANDING, QUE.
Site merveilleux sur le beau lac Memphrémagog. 150 acres de champs, vallées et montagnes. Délicieux repas préparés avec les provisions provenant de la ferme. Canotage, natation, pêche, tennis, alpinisme, etc. Prix très modiques. Route par auto via Knowlton, suivre indications de South Bolton. Inf. MA. 6993.

LAKE VIEW HOUSE
sur le lac Brôme
Le joyau des Cantons de l'Est
BONNE PECHE ET CANOTAGE
Dîners aux canardeaux
Pour renseignements, téléphoner ou écrire à
M. D. McNeil Manson, Knowlton, P.Q.

LE
EW SHERBROOKE
SHERBROOKE, QUE.
PLAN AMERICAIN ET EUROPEEN
Le plus bel hôtel de Montréal à Portland.
DROIT SUR LE GRAND CHEMIN
Reputé pour son confort et sa cuisine.
Prix toujours raisonnables

LE QUARTIER GENERAL DE TOUS LES CLUBS CIVIQUES
R. A. BADGER
gérant

ENVIRONS DE MONTREAL

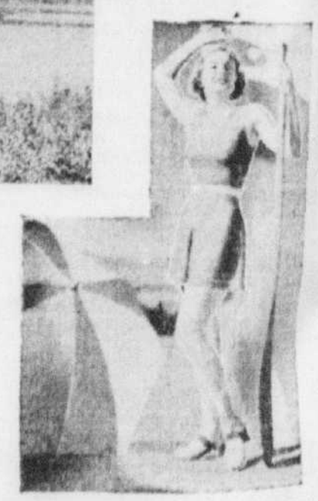
LE PLUS BEL ENDROIT AUX ENVIRONS DE MONTREAL
PLAGE IDÉALE
Le Plus Grand Pavillon de Danse au Canada
DANSE TOUS LES SOIRS
JERRY SHEA et ses JAZZ CADETS
(directeur de l'orchestre Trigone de CKAC)
• GREVE SABLONNEUSE • RESTAURANT
• TERRAIN POUR PIQUE-NIQUES • HOTEL
L'endroit Idéal pour vos Vacances et Pique-Niques
Pour RENSEIGNEMENTS TEL. WE. 4141 • Route 11 près PONT DAVID

• • • Venez Ecouter • • •
BILLIE MUNROE et son orchestre mettant en vedette WILLIE ECKSTEIN
Le plus chic endroit près de Montréal. Pas de pont à payer. Place pour 500 hôtes. Stationnement pour 300 voitures. Bières et Vins.
CHATEAU STE-ROSE TELEPHONE STE-ROSE 116

PLAGE SARATOGA
Le Plus Bel Endroit Pour Vous Amuser!
• Grande plage de sable
• Plongeoires
• Balançoires
• Glissoires dans l'eau
• Terrain de jeu pour enfants

• Chaises de plage
• Parasols
• Projecteur de lumières pour baigneurs le soir
• Sous la surveillance de "Life Guards"
• Pas de pont à payer
Danse Tous les Soirs de 8.30 p.m. à 2 a.m.
AVEC L'ORCHESTRE DE RAY MARKS LE ROI DU SWING
Endroit idéal pour vos fins de semaine
"Route 8" juste avant le pont St-Eustache, Plage Laval

Le COSTUME de BAIN
approuvé par la
Ligue Catholique Féminine
se recommande à tous les points de vue
• Il est ÉLÉGANT
• Il est de BON GOÛT
• Il est MODESTE
• Il est CONFORTABLE
• Il est de FABRICATION canadienne-française



Tricot de laine
BOTANY
Nuances: Marine, bleu polo, vert, jaune, rouge et noir.
Tailles: 34 à 44 — 3.98
46 à 50 — 4.98
En vente à Montréal chez DUPUIS.
Nous avons aussi les marques suivantes :
• Hollywood
• Regent
• Jantzen
• Zimmerknit
• Fainerknit
• Monarch

Dupuis Frères Limitée
ALBERT DUPUIS, président
A.-J. DUGAL, v.-p. et dir.-gér. — ARMAND DUPUIS, sec.-trés.

LES ROCHEUSES, BELLE RÉGION D'ALPINISME

Grande diversité des panoramas des belles Montagnes Rocheuses

Dédale titanesque de pics altiers souvent couverts de neiges éternelles, elles offrent aux touristes le charme d'agréables vacances.

Une région tourmentée

Les Montagnes Rocheuses sont certainement la plus grande attraction touristique que nous ayons au Canada. Dédale titanesque de pics altiers souvent couverts de neiges éternelles et de vallées tortueuses, au fond desquelles s'étendent des lacs limpides ou coulent des rivières rapides, elles offrent une diversité de panoramas dont la vue ne saurait laisser indifférent même le voyageur qui a parcouru les plus beaux pays du monde. C'est la région par excellence pour passer des vacances inoubliables, et le Pacifique Canadien, par ses incomparables services de trains, ses luxueuses hôtelleries et ses confortables chalets, permet d'aller y séjourner dans les meilleures conditions possible.

C'est de Calgary que, par temps clair, on aperçoit pour la première fois, du côté de l'ouest, les cimes neigeuses des Montagnes Rocheuses. Après un long trajet à travers les prairies, le voyageur se sent saisi d'une certaine émotion à la vue de ces chaînes rocailleuses qui commencent à se dessiner à l'horizon. Il a hâte de pénétrer dans cette région tourmentée, où il sait que des panoramas merveilleux vont se dérouler sous ses yeux.

Sports les plus variés

Ces montagnes font partie de l'ossature rocheuse qui court de l'Alaska jusqu'à la Patagonie. Plus étendues que les Alpes, elles rivalisent avec ces dernières par la grandeur de leurs pics, la splendeur de leurs neiges, la profondeur de leurs gorges et l'extraordinaire variété de leurs sites.

Les Rocheuses offrent en effet une diversité remarquable d'attractions et renferment des endroits de villégiatures splendides, qui font accourir aujourd'hui les touristes de toutes les parties du monde. Ceux-ci peuvent y pratiquer, dans des décors grandioses, les sports les plus variés: alpinisme, équitation, golf, chasse, pêche, canotage, natation, ski, etc.

Banff au premier rang

Au nombre des centres de tourisme les plus fréquentés des Rocheuses, Banff se place indéniablement au premier rang. Sa renommée comme station thermale n'est plus à faire. A la beauté incomparable de ses panoramas, s'ajoute l'attrait de ses sources sulfureuses, qu'on a su aménager d'une façon très attrayante pour les baigneurs. Le Pacifique Canadien a érigé à Banff l'un de ses plus riches hôtels, le "Banff Springs", où l'on trouve le plus grand confort et tous les services qui peuvent contribuer à rendre agréable un séjour de vacances. Banff compte encore parmi ses attractions un magnifique champ de golf, des terrains de tennis et des routes superbes pour excursions en auto, en même temps que des sentiers pour promenades à pied ou à cheval.

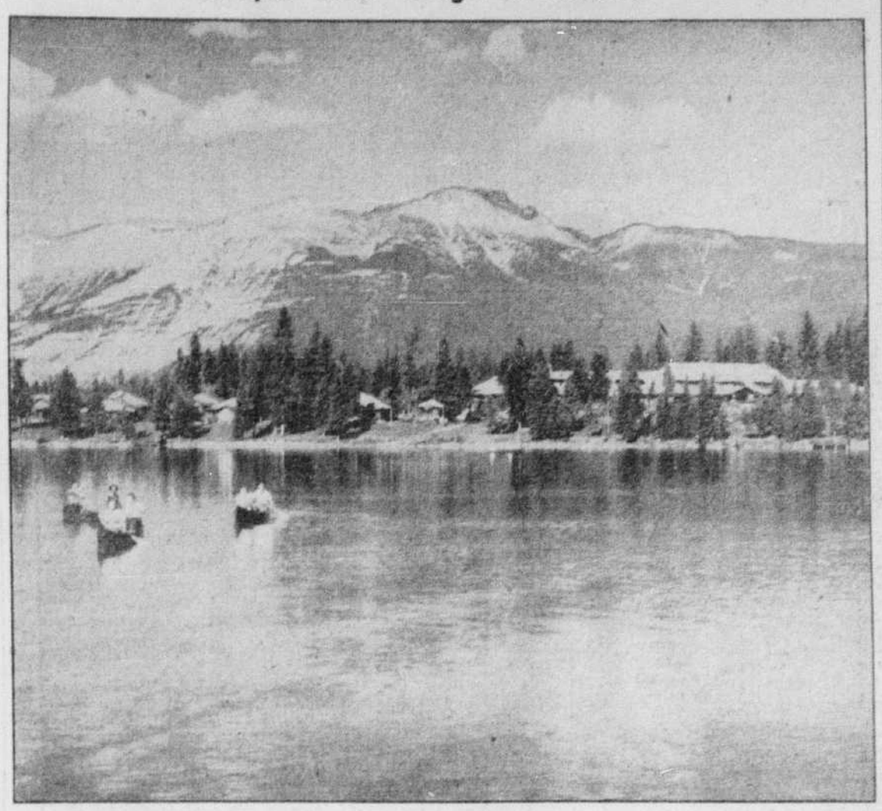
Au lac Louise

Au lac Louise, situé un peu plus à l'ouest, le Pacifique Canadien a aussi fait construire, dans un décor de rêve, une hôtellerie de grand luxe où, en été, se donnent rendez-vous les touristes de tous les pays: c'est le "Château" qui se dresse au bord du lac, face au grandiose glacier Victoria. Le lac Louise forme le paysage à peu près le plus parfait que l'on puisse voir au monde, et ce n'est pas sans raison que ses admirateurs l'ont appelé "la perle des Rocheuses".

Aux environs il y a toute une série d'excursions et d'ascensions intéressantes à faire, parmi lesquelles on doit surtout mentionner celles aux lacs dans les Nuages, au lac Moraine et au lac O'Hara.

De Field, encore un peu plus à l'ouest sur la ligne transcontinentale, on se rend par une belle route au lac Emeraude, où le Pacifique Canadien possède un luxueux chalet très apprécié des touristes. Cette compagnie met encore à la disposition des visiteurs, dans la vallée Yoho, au lac Wapta, au lac O'Hara, et au mont Assiniboine, des chalets rustiques qui assurent tout le confort désirable pour un séjour en montagne.

Jasper Park Lodge en Alberta



On a ici upne idée de Jasper Park Lodge en Alberta. C'est un endroit superbe de villégiature où les touristes aiment à faire du canotage et de la chaloupe. (Photo Canadien National).

POINTE-AUX-OUTARDES

—M. Raoul Côté est allé à Baie-Comeau ces jours derniers.
—M. Alfred Côté est revenu d'un voyage d'affaires de quelques jours à Québec.
—M. Joseph Lavoie, de Petites Rivières, est revenu de Rimouski où il était allé pour affaires.
—M. Richard Loranger est allé à Rimouski dernièrement.
—M. Hector Marin est allé à Rimouski en voyage d'affaires pour quelques jours.
—M. Adélard Pouliot est revenu de la Chûte-aux-Outardes où il était depuis quelques temps.
—M. Delphis Emond est allé à Baie-Comeau ces jours derniers.
—M. Pierre-Réal Desjardins, gravement malade depuis quelques jours, se remet assez rapidement.

LAC MEGANTIC

—Mlle Juliette Demers, garde-malade de l'hôpital Blais est de retour de Sherbrooke, où elle a visité sa famille.
—M. et Mme J.-P. Gosselin, de Magog, visitait leur fils, M. Etienne Gosselin, il y a quelques jours.
—M. Josaphat Lemieux et Mlle Bernadette Lemieux, de Marbleton, étaient de passage ici récemment.
—Le Dr Victor Lincourt est allé à Sherbrooke, en voyage d'affaires.
—M. Horace Gosselin est de retour d'un voyage d'affaires dans la Beauce.
—M. Rosaire Lisotte est de retour d'un voyage à St-Joseph de Beauce.
—Mme R. Morin, arrivée chez nous récemment pour y demeurer, vient d'ouvrir un magasin de coupons.
—Mme Ernest Vallée se rendait à Montréal dernièrement.

Règlements de la circulation

Automobiles de promenade et autobus: 20 milles à l'heure dans les cités, villes et villages, 30 milles en rase campagne.

Véhicules de commerce: Avec bandages pleins: 8 milles à l'heure chargés; 10 milles à vide. Avec bandages pneumatiques: 12 milles chargés; 15 milles à vide.

Limite pour tous les véhicules: 8 milles à l'heure dans les courbes, descentes raides, croisement de chemins et sur un pont.

Arrêt complet aux passages à niveau

Avant d'engager un véhicule automobile sur un passage à niveau, la personne qui le conduit doit l'immobiliser momentanément près de ce passage et, ensuite, le partir à petite vitesse. Cette disposition ne s'applique cependant pas s'il s'agit d'un tramway, ou s'il s'agit d'un passage à niveau en charge d'un signaleur ou muni d'une barrière, ou de signaux indiquant automatiquement l'approche d'un train.

Lumières

Ne manquez pas, lorsque vous rencontrez un autre véhicule, de remplacer, diriger, obstruer ou diminuer en intensité les lumières de vos lanternes, de façon à ne pas aveugler le conducteur de ce véhicule.

Ne vous servez pas de lumière de recherche à pivot, excepté lorsque le jet de lumière est fixé vers la droite de votre véhicule.

Ne laissez pas votre automobile sans lumières lorsqu'il est arrêté sur un chemin à la campagne ou dans une partie non éclairée d'une ville.

Bruit

Ne vous servez de l'appareil sonore que comme signal de danger, à une distance suffisante du point de danger, et de façon à ne pas produire un son strident et prolongé.

N'ouvrez pas la soupape d'échappement.

Droit de passage

Ne tenez pas votre automobile à gauche du chemin.

Ne manquez pas, aux croisements de chemins, de céder le passage au véhicule à votre droite sur l'autre chemin.

Ne dépassez pas un tramway qui est arrêté pour prendre ou laisser descendre des passagers tant que le tramway n'a pas été remis en mouvement, et tant que les passagers n'ont pas atteint le trottoir, ou avant que l'officier de circulation vous en ait donné le signal.

Ne dépassez pas la partie arrière d'un tramway arrêté, lorsque vous l'avez rejoint.

Ne conduisez pas de manière à ce qu'un tramway en mouvement soit à votre droite: tenez-le toujours à votre gauche.

Ne manquez pas d'arrêter lorsqu'un officier de circulation vous en fait le signal, ou sans signal lorsqu'une affiche placée à cet effet vous l'ordonne.

Vol

Ne laissez pas votre automobile seule sur la voie publique sans la tenir sous clef ou autrement protégée.

Garage

Ne manquez pas d'enregistrer votre automobile au garage où vous la remisez.

Plaques

Placez vos plaques d'enregistrement à l'avant entre les deux lanternes, et en arrière sur le garde-boue gauche, et tenez-les propres et lisibles à distance.

Règlements municipaux

Observez les règlements municipaux concernant la sécurité du public et la direction en sens unique.

LAC MEGANTIC

M. L.-O. Pagé, inspecteur régional de Québec, était en notre ville par affaires dernièrement. L'inspecteur Pagé a été l'hôte de son frère, M. S.-R. Pagé et de Mme Pagé.
—Plusieurs personnes de chez nous se sont rendus à St-Sébastien où ils ont visité les lieux de l'incendie qui a détruit une partie de ce village.
—Mlles Donalda Bonin et Colombe Cantin, de Montréal, visitaient la famille J.-D. Bonin, dernièrement.
—Mme Roland Blais, de Montréal, était l'hôte de ses parents, la famille Cyrille Baillargeon, ces jours derniers.
—M. Théophane Breton, ainsi que Mlles Louise et Séraphine Breton, de St.-Romain, étaient de passage chez nous, dernièrement.
—Le major Jean-L. Reiman, les capitaines J.-E. Girard et A.-E. French sont allés à Ste-Marie de Beauce, où ils ont été reçus au manoir militaire de cet endroit.
—M. H.-P. Campeau est de retour d'un voyage à Thetford-Mines.
—M. et Mme Loé Lamontagne, de Squaw Brook étaient en visite chez M. Arthur Giroux, récemment.
—Mlles Albini et Anita Goulet sont de retour de Sherbrooke où elles ont passé une huitaine.
—Mlle Alina Tremblay, de Jackman, Me., a visité M. Albini Vachon.
—MM. et Mmes William Poirier et L.-Philippe Lemelin sont de retour d'un voyage à Montréal et à Valleyfield, où ils ont visité leurs parents.
—Le Dr Victor Lincourt est de retour d'un voyage d'affaires à Montréal.
—M. et Mme Gérard Marceau et leur bébé Jacques, de Québec, ont visité leurs parents, M. et Mme J.-E. Marceau.
—Mlle Irène Ferland, de Sherbrooke, est venue passer une huitaine dans sa famille.
—Mlle Simonne Marceau est de retour d'un voyage à Montréal.
—M. S.-R. Pagé, Mlles Aline et Ubaldine Pagé, MM. Denis Lemay et Louis-Philippe Poulin, Mme Poulin, sont allés à St-Sébastien, visiter les lieux de l'incendie qui a détruit une partie de ce village.
—M. Eugène Huard, marchand, grand chevalier du Conseil des Chevaliers de Colomb de Lac Mégantic, Mme Huard, ainsi que M. A.-V. Pothier, agronome, et député grand chevalier, se sont rendus à Shawinigan, dernièrement, MM. Huard et Pothier représentaient notre conseil local au congrès d'Etat qui avait lieu à cet endroit.

ST-ANGES

—Mlle Bessie Lallé est en visite chez sa sœur, pour quelques jours.
—Mlle Vachon, de Québec, était de passage à St-Anges.
—Mlle Charlotte Labbé était de passage à S.-Malachie, par affaires.
—M. Barthélémy Turmel, sortant de charge, est remplacé par M. Nazaire Vachon; M. Alfred Bisson est remplacé par M. Joseph Perreault; M. Joseph Pecteau est remplacé par M. Eusèbe Picard.

Le lac S.-Jean pays du saumon et de la truite

Une vaste région renommée pour la chasse.—Au pays de Maria Chapdelaine.

Le lac Saint-Jean, appelé par les Montagnais "Piaquagami", ce qui veut dire: "lac plat", fut découvert par un missionnaire jésuite, le P. Dequen, en 1647. Cette vaste mer intérieure, de vingt-huit milles de longueur par ving-cinq milles de largeur, se déverse dans la rivière Saguenay par deux issues; la Grande et la Petite Décharge.

Les principales rivières qui se jettent dans le lac Saint-Jean sont: la Belle-Rivière, la Métabetchouan, la Ouiatchouan, la Chamouchouane (appelée aussi Ashuapmouchouan), la Ticouapé, la Mistassini, la Petite et la Grande Péribonca.

Le lac Saint-Jean constitue le centre d'un vaste territoire richement boisé. Cette région fut ouverte à la colonisation vers 1850 et, depuis cette époque, ses progrès ont été remarquable à tous les points de vue. L'agriculture, l'industrie et le développement des ressources hydrauliques ont complètement changé, en trois-quarts de siècle, l'aspect de cette région qui était à peu près inconnue auparavant.

Pays de chasse et de pêche

La nature du sol convient à merveille à la culture générale, et les gras pâturages offrent de grands avantages à l'industrie laitière et à l'élevage; les cours d'eau, par leur débit rapide et leurs chutes nombreuses, sont susceptibles de développement hydroélectriques considérables, dont une faible partie seulement a été exploitée jusqu'ici; les forêts, très vastes et peuplées d'essences variées, sont pour les différentes industries du bois — bois de pulpe et de construction — une source d'approvisionnement presque inépuisable.

Depuis quelques années, plusieurs industries nouvelles se sont implantées dans le district du lac Saint-Jean, mais il y a encore place pour beaucoup d'autres.

Toute cette vaste région est renommée comme pays de chasse et de pêche. Les forêts donnent asile à l'orignal, au caribou, au chevreuil, au rat musqué, etc.; les lacs et rivières sont célèbres pour la pêche au saumon, au doré, à la truite et à la ouananiche. Beaucoup de clubs de chasses et de pêche possèdent des camps très bien organisés, facilement accessibles et pouvant recevoir un grand nombre de visiteurs à la fois. Des guides expérimentés peuvent être obtenus soit directement des clubs, dont le plus important, le club Panache.

Péribonca

La paroisse de de Péribonka, sise près de l'embouchure de la rivière Grande Péribonka, à environ dix-neuf milles de Dolbeau, terminus actuel du Canadien National, est fort connue du public depuis qu'un romancier français, Louis Hémon, qui avait travaillé chez des colons del'endroit, a fait de cette paroisse le théâtre d'un roman célèbre "Maria Chapdelaine", où est racontée, avec charité et réalisme, la vie humble, laborieuse et héroïque des défricheurs qui ont fait la conquête du sol sur la fôret vierge.

La paroisse de Péribonca est une une petite municipalité prospère où la grande culture, l'industrie laitière, et l'industrie du bois sont bien développées.

La grande rivière Péribonca, qui arrose cette paroisse, est le plus considérable des affluents du lac Saint-Jean; elle est longue de trois cents milles et atteint en plusieurs endroits une largeur d'un mille.

Signification de Péribonka

Bien qu'elle soit navigable sur une grande partie de son cours, elle présente plusieurs chutes et cascades susceptibles de développer un pouvoir hydroélectrique total de trois cent milles chevaux-vapeur.

Suivant le R. P. LeMoyne, oblat, Péribonca est un mot sauvage signifiant: 'rivière creusée dans le sable' ou'là où le sable se déplace".

En 1919, la Société des Arts, Sciences et Lettres, de Québec, a élevé à Péribonca, sur le bord de la rivière, un monument à la mémoire de Louis Hémon.

L'attachment du Canadien de Québec au sol de son pays, idéalisé dans les dernières pages du roman de Louis Hémon, se traduit en acte en cette région. Sur la plaine saguenayenne, entre Saint-Siméon et Chicoutimi, le touriste pourra voir, près de la route, le travail des colons s'attaquant à la forêt, la repoussant, lui arrachant la terre fertile qui produira la nourriture des hommes. Le même travail s'est accompli à la naissance des paroisses aujourd'hui prospères qui entourent le lac Saint-Jean et il se continue à la lisière des bois qui les environnent.

KINGSCROFT

—Mme Pierre Dupuis, de Ways Mills, a passé quelques jours chez son père, M. Eugène Inkel.
—M. Wilfrid Harvey et Mlle Gracia Harvey sont allés à Coaticook.
—M. Edmour Dupuis était de passage à Ways Mills.
—Mlle Thérèse Brault a visité ses parents à Compton récemment.
—M. Onide Carreau est allé à Ayer's Cliff.
—M. Stanislas Inkel, de Magog, passe quelque temps ici.
—Mme Ernest Harvey est allée à Coaticook.
—M. Raymond Jacques est de passage à Sherbrooke.
—M. et Mme Armand Dupuis, de Waterville, étaient en notre localité dernièrement.

La disparition de généraux en Russie

(Service de la Presse Associée française, spécial à la "Presse".)

Paris, 11.—Après la disgrâce des maréchaux Yegoroff et Boudeny, d'autres généraux, commandant des régions militaires de l'armée rouge, ont disparu. Ce sont Beloff, commandant la région de la Russie Blanche, la plus importante à la frontière polonaise; Konibycheff, commandant la région du Caucase; Dybenko, commandant la région de Léningrad; Lektionoff, commandant la région d'Asie Centrale, ainsi que les commandants de régions de Kieff et de l'Oural.

NETTAR

Un Camera Pliant de Valeur Exceptionnelle à Bas Prix

La grande variété de fameux Cameras ZEISS IKON, de fabrication precise, comprend le NETTAR (modèle No. 515), à prix populaire, tel que l'illustration. Il prend 16 photos de 1¼" x 2¼" avec n'importe quelle pellicule régulière....est muni d'un objectif anastigmat f. 6. 3 et d'un obturateur Derval pour pose et instantané de jusqu'à 1/100e de seconde . . . et mise au point assurés sans difficulté avec viseur 2 pt. ZEISS IKON.

Voyez le NETTAR **$19** (tel qu'illustré) et autres Cameras miniature de précision chez votre plus proche marchand ZEISS, ou adressez-vous à notre plus proche succursale.

MARCHANDS.. écrivez à notre plus proche succursale pour la représentation ZEISS IKON dans les territoires pas encore représentés.

5-N

Concessionnaires Canadiens

HUGHES OWENS CO. LIMITED
MONTREAL - TORONTO - OTTAWA - WINNIPEG

LES CAMERAS ZEISS
sont en vente au rayon des Cameras, rez-de-chaussée chez
Dupuis Frères

Achetez votre camera Zeiss Ikon chez EATON
RAYON DES CAMERAS — REZ-DE-CHAUSSEE
T. EATON Co DE MONTREAL

HOTEL DALTON

1234 S. Wabash
CHICAGO
Un nouvel hôtel ultra-moderne.
Toutes les chambres comprennent un bain particulier
$2—Simple
$3—Double

VERS LES PORTS BRITANNIQUES ET FRANÇAIS
par les paquebots
EMPRESS et MONT

● Pour votre voyage en Europe, réservez à bord de l'*Empress of Britain* ou de l'*Empress of Australia*—ou bien choisissez l'un des confortables, mais peu coûteux, paquebots *Mont* du Pacifique Canadien. Ils desservent les ports de Grande-Bretagne et de France via la route pittoresque du fleuve et du golfe St-Laurent.

L'*Empress of Britain* qui, pour chaque passager de classe cabine, offre plus d'espace que tout autre paquebot actuellement en service, et l'*Empress of Australia*, viennent s'amarrer à Québec et les trains s'approchent jusqu'à leurs embarcadères. Les paquebots *Mont* embarquent leurs passagers à Montréal et Québec. Choix de voyages circulaires à forfait.

Pour plus de renseignements, voyez votre agent de voyages ou l'agent général D.-R. Kennedy, 201, rue Saint-Jacques Ouest, PLateau 2211.

Pacifique Canadien

Ayez toujours des cheques de Voyageurs des Messageries du Pacifique Canadien . . . ils sont négociables partout.

GOLF • PÊCHE • NATATION • ÉQUITATION • EXCURSION À PIED

LAC LOUISE — Banff — LAC ÉMERAUDE

dans les ROCHEUSES CANADIENNES

Venez passer vos vacances
sur le bord de ces lacs enchanteurs entourés de pics enneigés.
Au luxueux Hôtel Banff Springs,
vous pourrez nager dans des sources d'eau thermale sulfureuse ou d'eau douce,
jouer au tennis sur des courts rapides et au golf sur un champ merveilleux.
Randonnée aux Lacs Louise et Émeraude
et sur la nouvelle route qui conduit
aux merveilles scéniques du grand glacier Columbia.
L'Hôtel Banff Springs ouvre ses portes, le 4 juin,
le Château Lac Louise et le Chalet du Lac Emeraude ouvrent les leurs du 11 juin au 12 septembre.
Le Stampede de Calgary, 11-16 juillet;
Ralliement des Indiens, Banff, 22-24 juillet;
Excursion à cheval, 29 juillet-2 août;
Excursion à pied, 5-8 août; *Semaine du golf, Banff*, 22-27 août.

EXCURSIONS FORFAITAIRES À BON MARCHÉ DANS LES ROCHEUSES

y compris hôtel, repas et 126 milles en autocar.
4 jours — $57 et plus
6 jours — $74.50 et plus
Les excursions se font tous les jours de Banff et de Field, du 11 juin au 12 septembre.

VOYAGEZ ÉCONOMIQUEMENT À BORD DU "DOMINION"

le rapide transcontinental climatisé du Pacifique Canadien.
Vous voyagez confortablement, sans poussière et au frais, dans des wagons ordinaires, des wagons-lits-touristes ou des wagons-lits de première.
Repas succulents servis dans les wagons-restaurants ou buffets: Déjeuner, 50c; lunch, 75c; souper, $1.00 et plus.

CROISIÈRES SUR LES GRANDS LACS
vers l'ouest ou vers l'est (facultatif)

De MONTREAL à		Voitures ordinaires	*Wagons-lits-touristes	*Wagons-lits de première
BILLETS D'ETE	Winnipeg	$51.50	$57.40	$70.20
ALLER-RETOUR	Régina	62.15	70.00	84.75
A PRIX REDUITS	Saskatoon	69.20	78.65	94.35
DELAI DE	Calgary-Edmonton	76.10	86.45	104.30
VALIDITE	Banff	79.70	90.60	108.70
PROLONGE	Vancouver-Victoria	99.30	117.40	133.70

*Plus le prix du wagon-lit.

Prix de première, du voyage aller-retour à Banff, 21 jours, — $99.65

Renseignements de tout agent du Pacifique Canadien ou à 201 ouest, rue St-Jacques, Montréal.

Pacifique Canadien

Les chèques de Voyageurs des Messageries du Pacifique Canadien sont acceptés partout dans le monde entier.

LE CONTINENTAL LIMITÉ

VERS LES ROCHEUSES ET LA CÔTE DU PACIFIQUE
WINNIPEG - SASKATOON - EDMONTON
JASPER PARK - VANCOUVER - PRINCE RUPERT

Un home roulant: trois mots qui illustrent tout le confort du *Continental Limité*! Un wagon-restaurant où les mets les plus fins sont à la portée de votre bourse; un salon où vous pouvez lire paisiblement, admirer le paysage; des wagons-lits où toutes les attentions vous sont accordées, des couchettes moelleuses, des compartiments privés . . . N'est-ce pas l'idéal? Voici le point culminant du voyage à Jasper et Vancouver, sur le trajet du *Continental Limité* (train tout climatisé): le Mont Robson, le pic le plus élevé des Rocheuses canadiennes. Le *Continental Limité* part de Montréal tous les jours à 7h.30 du soir (heure normale de l'Est) . . . Admirez les Rocheuses *de jour*, dans toute leur magnificence!

TARIFS D'ÉTÉ ALLER ET RETOUR DE MONTRÉAL

DESTINATION	Voiture Ordinaire	Wagon-lits Touriste	Wagon-lits Première (Supplément pour le wagon-lit)
Winnipeg	$51.50	$57.40	$70.20
Regina	62.15	70.00	84.75
Saskatoon	69.20	78.65	94.35
Calgary-Edmonton	76.10	86.45	99.65
Jasper	79.70	90.60	99.65
Vancouver-Victoria	99.30	117.40	133.70

CANADIEN NATIONAL

Brochurette descriptive et renseignements de tout agent du Canadien National.

Gare Bonaventure ou aux Bureaux du Canadien National 384 ouest, rue Saint-Jacques MArquette 4731

UNE scène de natation, à Lake of Bays dans l'Ontario. On dirait bien que toutou attend le plongeon de sa maîtresse avant de se lancer à l'eau.—(Photo Canadien National).

LES VOYAGES, RÉCRÉATIFS ET INSTRUCTIFS

Belles perspectives de la saison du tourisme

M. Paul-E. Gingras, du Pacifique Canadien, croit que le Québec recevra plus de visiteurs que les années précédentes. — Les déplacements des Etats-Unis.

"Une nouvelle saison de tourisme est sur le point de commencer", dit M. Paul-E. Gingras, agent de district du trafic des voyageurs du Pacifique Canadien, gare Windsor, Montréal.

"Que réserve-t-elle au Canada, et tout particulièrement à la province de Québec ? C'est la question que beaucoup se posent, mais à laquelle il est assez difficile de répondre avec exactitude.

"Néanmoins, une étude approfondie de la situation, ainsi qu'une enquête conduite par nos spécialistes, tant aux Etats-Unis, en Europe, en Orient, qu'au Canada, nous permettent de croire que la prochaine saison du tourisme au Canada sera encore plus active que celle de l'an dernier. Ce qui veut dire que 1938 sera probablement la meilleure année touristique que nous aurons eue depuis 1930.

Le Canada est tout choisi

"L'an dernier les fêtes du couronnement à Londres, aussi bien que l'exposition de Paris, avaient attiré un nombre considérable de Canadiens et d'Américains. Cette année, à l'exception peut-être du Congrès eucharistique de Budapest et de l'exposition britannique de Glasgow, l'Europe n'offre pas d'attractions semblables. De plus, les conditions économiques aux Etats-Unis empêcheront un grand nombre d'Américains d'entreprendre de grandes randonnées ou encore de se permettre des absences prolongées. Il faut aussi dire que l'incertitude de la situation européenne ou internationale crée un certain malaise dans l'esprit de plusieurs. Pour toutes ces raisons, le Canada devrait recevoir cette année un nombre considérable de touristes de la république voisine.

Le Québec à l'étranger

"Notre pays et, en particulier, notre province, se font de plus en plus connaître à l'étranger. La publicité faite, ces derniers temps, commence déjà à porter ses fruits. Il ne faut pas perdre de vue le fait important que jusqu'à date, cette année, la province de Québec a reçu plus de visiteurs américains que jamais auparavant! Ceci doit être attribué à la dernière saison de sports d'hiver qui a été remarquablement fructueuse à la grande renommée de nos Laurentides comme terrain de ski, et enfin au développement de la nouvelle région de ski du lac Beauport, près de Québec. C'est par milliers que les skieurs américains sont venus nous visiter l'hiver dernier. Le Pacifique Canadien à lui seul en a transporté au-delà de 10,000 dans le Québec seulement, et nous connaissons des groupes qui ont séjourné dans les Laurentides au-delà d'un mois. On peut aisément s'imaginer ce que des séjours aussi longs peuvent représenter au point de vue revenus.

Les lieux de tourisme

"Des attractions importantes nous vaudront un très grand nombre de visiteurs cet été. Pour n'en nommer que quelques-unes : le congrès Eucharistique national qui sera tenu à Québec à la fin de juin ; la fête de Sainte-Anne, dont les cérémonies attirent chaque année à Ste-Anne-de-Beaupré des foules considérables; la cinquième course internationale de canots sur la rivière St-Maurice, du 28 au 31 juillet ; les pèlerinages de plus en plus nombreux aux sanctuaires de Notre-Dame de Lourdes, à Rigaud et de Notre-Dame-du-Cap, au Cap-de-la-Madeleine. L'Oratoire St-Joseph, à Montréal, dont les travaux de construction se poursuivent activement, attirera aussi de toutes les parties de l'Amérique des milliers de pèlerins qui viendront rendre hommage à l'oeuvre du Frère André.

En vue des congrès

"La province de Québec verra de plus, cette année, une augmentation appréciable dans le nombre des congrès. C'est par milliers que les congressistes se réuniront à Montréal, et les hôtelleries du Pacifique Canadien, le Château Frontenac de Québec et le Club Seigneurial de Montebello, en abriteront un très fort nombre.

"Nous avons déjà dit que la province de Québec était mieux connue à l'étranger. Nos grandes compagnies de transport ont fait plus que leur part de cette réclame, et ceci depuis un grand nombre d'années. Mais la province elle-même, aussi bien que les villes de Montréal et Québec, tiennent aussi à aller de l'avant. C'est ainsi que notre province a voulu avoir son propre kiosque à presque toutes les expositions tenues aux Etats-Unis cette année. La moisson ne devrait donc pas tarder!

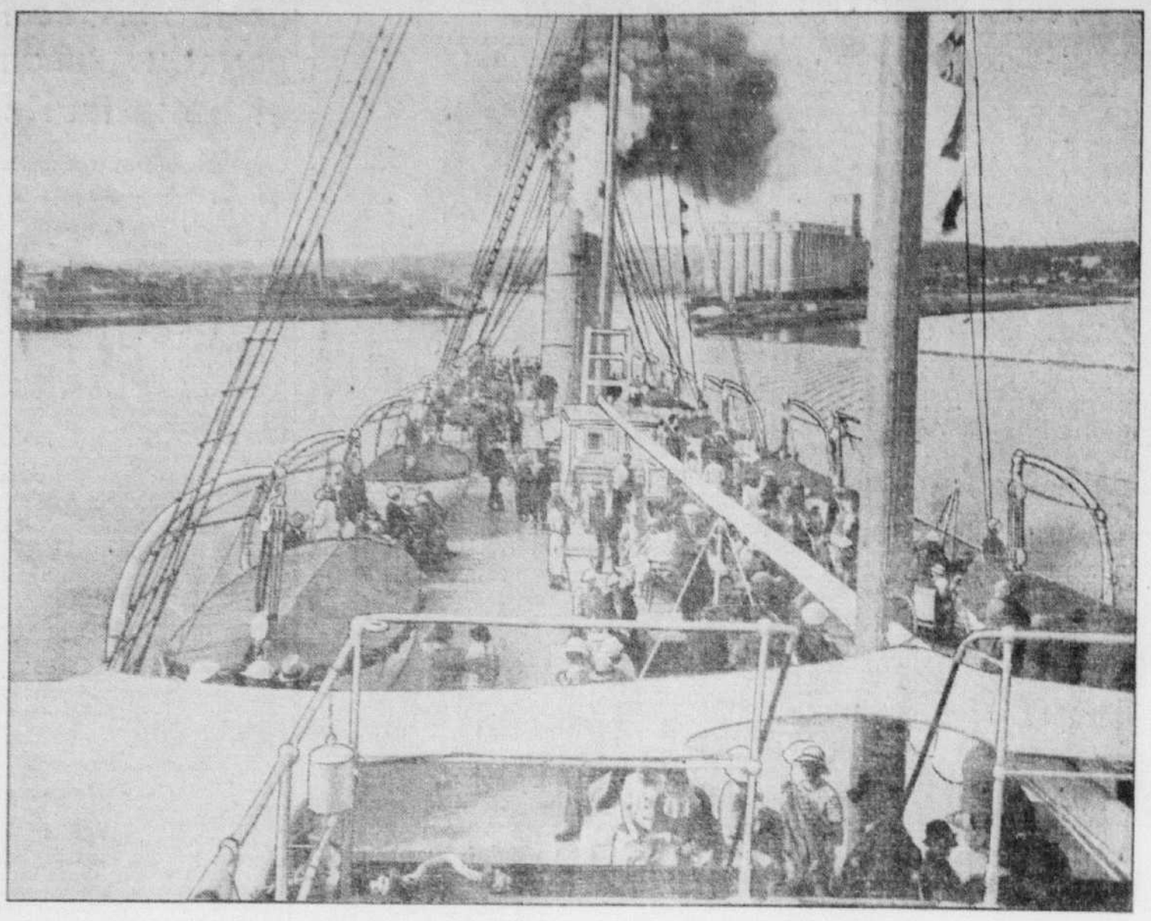
Encourageantes perspectives

"Du point de vue transport par bateau, le Pacifique Canadien amènera cette année dans notre province de plus de visiteurs qu'il ne l'a fait les années précédentes. Les "Empresses" viendront à Québec plus souvent que l'an dernier et le paquebot "Duchess of Atholl" effectuera cet été plusieurs croisières entre Montréal, Québec et New York. Les autres compagnies de navigation feront de même et nombreux seront les étrangers qui remonteront le fleuve Saint-Laurent pour venir nous visiter.

"Bref, les perspectives sont des plus encourageantes pour la prochaine saison de tourisme et il ne me reste qu'à formuler le voeu que les gens de cette province voyagent eux aussi en grand nombre. "Nous avons beaucoup à apprendre dans bien des domaines, et il serait à souhaiter que nos Canadiens-français se déplacent de plus en plus, afin de mieux connaître leur vaste pays, ses merveilleuses ressources et ses beautés pittoresques.

"Il importe que les nôtres prennent contact avec les autres provinces du Dominion, — avec l'Ouest canadien, les Montagnes Rocheuses, la côte du Pacifique, le Yukon, etc. Que le mot d'ordre soit désormais "Visitons le Canada d'abord".

Un voyage sur les Grands Lacs est un bel agrément



Il est distrayant de voyager sur l'eau, mais il en vaut la peine de monter à bord des vaisseaux qui sillonnent les Grands Lacs tout particulièrement à cause de la grande activité qui y règne. On voit ici Fort-William, port important pour la manutention du grain. (Photo Pacifique Canadien).

Un voyage à travers le Canada

Une croisière sur les Grands Lacs est reposante et intéressante.

Une croisière sur les Grands Lacs constitue vraiment l'une des parties les plus agréables d'un voyage à travers le Canada, et quiconque se rend dans l'Ouest ne devrait pas manquer d'emprunter, soit à l'aller ou au retour, cette route reposante et intéressante, qui permet d'apprécier l'immensité des mers intérieures du Canada. Le Pacifique Canadien maintient sur ces lacs un service de vapeurs rapides et luxueux qui relie Port McNicoll, sur la baie Georgienne, à Port Arthur et Fort William, sur la rive nord-ouest du lac Supérieur. La traversée, dans l'une ou l'autre direction, dure deux jours pendant lesquels le touriste a l'avantage de goûter tous les charmes d'un voyage océanique, sans cependant être exposé à ses inconvénients possibles. Les gros temps, en effet, sont pratiquement inconnus sur les lacs Huron et Supérieur durant la belle saison.

Les vapeurs que le Pacifique Canadien affecte au service des passagers sur les Grands Lacs sont le "Keewatin", l'"Assiniboia" et le "Manitoba". Deux cargos, l'"Alberta" et l'"Athabaska" sont préposés au transport des marchandises exclusivement.

Un seul arrêt est effectué au cours du voyage de Port McNicoll à Fort William : c'est au Sault-Ste-Marie, où le navire doit s'engager dans le fameux canal du "Sault" qui permet d'éviter les rapides de la rivière qui relie le lac Supérieur au lac Huron. Ce canal a 7,472 pieds de longueur et a coûté $4,000,000. La navigation y est extraordinairement active et présente un spectacle fort intéressant pour les touristes.

Une croisière sur les Grands Lacs est un voyage de vacances idéal pour les gens de la province de Québec, que des trains rapides et confortables peuvent conduire commodément, en passant par Toronto, jusqu'à Port McNicoll, port d'embarquement du côté est. De Montréal, le voyage jusqu'à Fort William peut s'effectuer en une semaine, avec suffisamment de temps à Toronto pour une visite aux chutes Niagara. Le Pacifique Canadien organise durant l'été, par le "Keewatin" et l'"Assiniboia", des croisières circulaires dont la vogue s'accroit chaque année. Le "Manitoba" effectue aussi, entre Owen Sound et Fort William, des croisières à prix populaires qui recrutent de nombreuses adhésions.

Reliques étrusques de l'antique Adria

(Service de la Presse Associée française, spécial à la "Presse")

Rome, 11.—Au cours des fouilles destinées à mettre au jour la nécropole étrusque d'Adria, on a découvert, à deux mètres de profondeur, le squelette complet d'un homme de 1 mètre 80 de hauteur et qui possède encore toutes ses dents. D'après les constatations, cet homme a vécu, il y a 23 siècles. A côté du squelette se trouvaient des vases de verre artistiques du 4e siècle avant J.-C. A l'heure actuelle, on a découvert 184 tombes romaines dans l'antique Adria.

La vaste réserve du parc National des Laurentides

Il a 3,700 milles carrés de superficie.—Plus de 1,600 lacs et rivières.

Le Parc National des Laurentides est une vaste réserve forestière de 3,700 milles carrés de superficie, située sur le rebord est du plateau laurentien; on y trouve tout le pittoresque qui fait la renommée des différentes sections des Laurentides avec, en plus, ce caractère rustique et sauvage que les progrès de l'industrie et de l'agriculture ont fait perdre aux régions habitées de la province. Plus de 1,600 lacs et d'innombrables rivières au cours rapide arrosent le parc et sont l'habitat favori de la truite rouge, ou truite de ruisseau, la variété la plus vigoureuse connue, en même temps que celle qui possède la chair la plus savoureuse.

Il est impossible de désirer un lieu de vacances qui réponde plus parfaitement à l'idéal de ceux qui aiment la vie au grand air et veulent se rapprocher de la nature dans son état le plus sauvage. Aussi le gouvernement a-t-il établi à certains endroits du parc, près de lacs remarquables par leur beauté et l'abondance du poisson dans leurs eaux, des chalets confortables qui sont offerts aux amateurs de pêche à des conditions très raisonnables. Ces chalets sont groupés dans les trois sections les plus faciles d'accès du parc; ce sont: la section de Stoneham, au sud du parc, accessible de Québec; la section de Saint-Urbain, à l'est, accessible de Baie-Saint-Paul et Saint-Urbain; et la section du lac Saint-Jean, au nord, accessible d'Hébertville. L'administration du Parc National des Laurentides relève du ministère de la colonisation, de la chasse et de la pêche et c'est à lui qu'il faut s'adresser pour réserver des chalets.

Pour les touristes qui ne font que traverser le parc, sans y séjourner, le gouvernement a établi le long de la route No 15, près des lacs Horatio Walker et des Arpenteurs, deux terrains de campement où, en plus du logement et des repas, les voyageurs peuvent obtenir à un prix réduit le privilège de faire un peu de pêche.

ST-MICHEL

—M. Ernest Vézina, de Montréal, dans sa famille pour quelques temps, est retourné à Montréal.

—Mlle Madeleine Morisset, de Montmagny, était chez M. Portunat Morisset à l'occasion des fêtes de sa petite cousine, Madeleine Simard.

—Mme Poliquin, de Québec, est dans sa maison d'été.

—M. J.-Paul Vézina a passé quelques temps à Montréal.

—Mlle Marguerite Bernier, de Québec, était chez Mme F. Morisset ces jours-ci.

—Mlle Marguerite Roy, de Québec, était chez M. Ulderic Roy dernièrement.

—Mlles Rachel et M.-Marthe Guilland, de Québec, étaient chez leurs parents, M. et Mme E. Guilland dernièrement.

—Mlle Pauline Couture a passé quelques jours à Québec.

—Mme E. Garon est de retour dans sa famille.

—Mme Vve Victorin Garon, de Québec, était chez sa soeur, Mme Vve Ph. Garon dernièrement.

—M. Gustave Vézina est parti à Montréal pour un mois.

—Mlle Fernande Roger et son ami, M. Marcel Gosselin, de Lévis, étaient chez Mme A. Roger.

—Mlle G. Desjardins, de Lévis, est chez sa soeur, Mme E.-J. Sylvain.

—Mlle Eliane Simard, de Lévis, était chez Mme F. Bernier.

—M. Edouard Morisset, de Québec, était chez ses frères ces jours-ci.

—M. et Mme J. Bilodeau et leurs deux enfants sont chez Mme Edmond Larochelle.

—MM. Roger Dugal et Achille, ainsi que M. Bélanger et leurs familles étaient par ici dernièrement.

—M. et Mme J. Plamondon et leur fils Gilles, de Québec, étaient chez Mme Lapierre.

—Mme Vve Lionel Simard a perdu sa fillette Madeleine, âgée de 16 ans ½.

PETIT LAC

—M. Oram, M. Napoléon Boldue, Mme Pierre Turgeon, de New-Haven, M. et Mme Léon Boldue et M. Octave Couture, de Thetford Mines, M. et Mme Joseph Dulac et M. Paul Dulac, d'Augusta, Maine, étaient en promenade ici dernièrement.

—Mme Albert Lachance est revenue d'un voyage à Magog, ces jours derniers.

—Mme Aimé Shink était chez elle, dernièrement, après avoir été deux semaines à l'hôpital de Thetford.

—M. Aimé Shink, M. Tryfle Tardif, Mme G. Chapdelaine, M. et Mme Léandre Tardif, M. Patrice, M. Jean Tardif, étaient à Cliche-lin, ces jours derniers.

—Mlle Marie-Ange Grondin, Mme Arthur Tardif, M. Aimé Shink, Mme Cléophas Couture, Mlle Juliette Tardif, étaient à Thetford, ces jours-ci.

—M. Majorique Poulin, de S.-Ephrem, était de passage ici.

—M. Marc Tardif est revenu de S.-Hyacinthe.

—M. et Mme Patrice Turcotte, sont de retour de leur voyage de noces.

—M. François Mafoa est en promenade aux Etats-Unis.

—M. et Mme François Plante et leur fille, de S.-Evariste, étaient de passage ici.

—M. et Mme Andrew Rhéaume, Mlle Isabelle Boutin, de Thetford, étaient en promenade ici ces jours-ci.

Prolonger la vie est un problème pressant

Le besoin d'augmenter la durée moyenne de la vie exposé au congrès des officiers d'assurance. — Les compagnies ont la confiance du public.

LONDON, Ontario, 11. — Le grand problème de l'heure c'est de prolonger la durée moyenne de la vie, en ayant recours à des soins convenables et en tenant compte des tendances héréditaires de l'être humain.

Voilà ce qu'a déclaré le Dr Madge Thurlow Macklin, adressant la parole au congrès annuel de la "Life Insurance Officers Association" ici. "Si nous échappons aux maladies de l'enfance, dit-elle, il nous faudra plus tard faire face aux maux qui attaquent les adultes, tels que le cancer, le diabète et ainsi de suite. Il faut donc lutter constamment contre ces maladies".

George S. Van Schaick, vice-président de la New York Life, a lu un rapport très intéressant sur le besoin qu'il y a d'éduquer le public quant au fonctionnement des compagnies d'assurance.

Le Dr Macklin

"L'augmentation alarmante des morts dues au cancer, aux troubles cardiaques et au diabète est très facile à expliquer, dit le Dr Macklin. Depuis que l'on a enrayé les morts causées par la fièvre typhoïde, le choléra et la petite vérole, il faut bien que les gens finissent par mourir d'autre chose.

"En soumettant à un examen annuel les parents de ceux qui ont une maladie héréditaire, on peut empêcher cette maladie de se propager et étudier en même temps la longueur de temps qui s'écoule entre les symptômes latents et l'éclosion de la maladie".

Le Dr Macklin a suggéré aux compagnies d'assurance d'obtenir de leurs détenteurs de police les détails de la mort ou de la maladie de leurs parents atteints d'un mal héréditaire.

M. George Van Schaick

Adressant la parole aux délégués à son tour, M. Van Schaick a déclaré que l'expansion extraordinaire de l'assurance sur la vie au cours des 25 dernières années était due non seulement au désir de protéger les siens en cas de mort ou d'invalidité, mais aussi à la confiance du public à l'égard de la responsabilité des compagnies d'assurance.

"Cette confiance presque universelle, dit-il, est d'un secours très précieux. Inutile de dire qu'elle doit être protégée et encouragée. Si elle venait à disparaître au Canada ou aux Etats-Unis, ce ne serait pas à cause de défauts fondamentaux dans le mérite de l'assurance mais à cause d'un manque de psychologie dans l'esprit du public.

Les compagnies d'assurance appuient les oeuvres d'hygiène

La "Canadian Life Insurance Officers Association" a résolu, à l'une des séances de son congrès annuel, d'appuyer les oeuvres de santé dont les noms suivent : King George V Jubilee Cancer; Canadian Tuberculosis Association; Canadian Dental Hygiene Council; Canadian Public Health Association; Canadian Welfare Council; Canadian National Committee for Mental Hygiene. C'est la première fois que l'association contribue à cette dernière oeuvre.

Le Canadian Dental Hygiene Council a institué des cliniques dentaires ambulantes et s'occupe d'inculquer des notions d'hygiène aux écoliers. La Canadian Public Health Association étudie les conditions de compétence pour les infirmières des services publics et l'institution de services d'hygiène permanents dans les régions rurales. Dans ce but elle collabore avec les gouvernements provinciaux et municipaux.

La lutte antituberculeuse dans le Québec

La Canadian Tuberculosis Association vient de fonder le Comité québécois de lutte antituberculeuse, qui a pour but de multiplier les sanatoriums. On vient d'incorporer la Canadian Society for the Control of Cancer; celle-ci est à préparer un manuel sur le cancer dont tous les médecins du pays recevront un exemplaire. Elle s'occupe de réunir de la documentation sur le cancer auprès des hôpitaux et des cliniques et organise un bureau de conférences. Le Canadian Welfare a distribué 341,000 brochures sur la puériculture l'an dernier. Il s'occupe également de l'utilisation des loisirs et des oeuvres de prisonniers.

A 85 ans, Me I. Hellmuth plaide en Cour suprême

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Le plus vieil avocat au Canada qui plaide en Cour suprême du Canada, est croit-on, Me Isidore Hellmuth, de Toronto. Agé de 85 ans, il a plaidé, hier, à Ottawa, un appel dans une cause civile contre un jugement rendu à Toronto, concernant une compagnie d'assurance et des dommages à payer, à la suite d'un accident d'automobile.

Me Hellmuth est aussi actif qu'il l'était, il y a plusieurs années. Cependant, il y a des avocats au pays plus âgés que M. Hellmuth, mais ils ne plaident pas en Cour suprême du Canada.

PINE HILL

—M. et Mme M. Bolec et leurs fils, Serge et Gilles, sont en visite au camp du Lac Louise, chez M. Léo Carrière.

—M. René Lafleur et ses soeurs, Marie et Dorina, sont en visite chez Mme Louis Carrière.

—Mlle Gabrielle Clément, institutrice, est en promenade à Grenville, chez sa mère.

BONNE CARTE DE ROUTE — GRATIS GUIDE DE VOYAGE — New York, New Jersey, Pennsylvanie, Delaware, district de Columbie, la Nouvelle - Angleterre — Tous les beaux endroits, —hôtels, garages. Ecrivez. EMPIRE TOURS — THE PALATINE — Newburgh, N.Y.

Pour la fête de la CONFEDERATION
JOIGNEZ-VOUS A LA PLUS AGREABLE DES EXCURSIONS
ALLEZ A NEW YORK
AVEC DES ARTISTES DE LA RADIO
30 juin au 4 juillet
$22.10 tous frais principaux compris sauf repas
Séjour au magnifique hôtel PARK CENTRAL avec son immense piscine
Inscrivez-vous sans tarder aux VOYAGES MODERNES (Genin, Trudeau & Cie Ltée) 42 ouest, rue NOTRE-DAME LAncaster 2261

LE 15 AOÛT
de Nouveau S.S. Champlain
DÉPART DE QUÉBEC POUR L'EUROPE
Eviter l'affluence des voyageurs en juin et juillet; organisez votre voyage pour cette date idéale. Faites une inoubliable traversée en Europe dans une atmosphère parisienne; partez de Québec sur le puissant et luxueux CHAMPLAIN. Personnel d'élite, service parfait. Cabines et salons spacieux; confort et cuisine impeccables et vin gratuit aux repas. Nombreuses distractions : : : cinéma, danse. Sports variés : : : "shuffle board," tennis, etc. Inscrivez-vous dès maintenant.
Renseignements auprès des agences de tourisme ou de la Ligne Française
1196, Phillips Place, MONTREAL - MArquette 2261
COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE

ALLEZ A QUÉBEC EN BATEAU... A LA FRAICHE
Le fleuve est la route par excellence pour aller à Québec . . . vous voyagez proprement et confortablement . . . une brise rafraîchissante vous fait oublier la chaleur qui vous a accablé durant la journée. Succulent souper et danse durant la soirée. Vous dormez ensuite dans une cabine spacieuse, donnant sur l'extérieur, et vous arrivez à destination frais comme une rose. Passage aller et retour — repas et couchette en plus $10.15
Départ chaque soir du quai Victoria à 6h. 45 p.m. H.N.E.
Croisières de 6 jours par le "RICHELIEU" vers le bas St-Laurent et le Saguenay, avec visite de Chicoutimi, la région du lac St-Jean, Tadoussac, la Malbaie et Québec. Le bateau est votre hôtel durant tout le voyage. Tout compris, de Montréal ... $67.50

Pour renseignements, dépliants descriptifs ou locations, s'adresser aux agences de voyages ou à la CANADA STEAMSHIP LINES
715, SQUARE VICTORIA, MONTREAL — LAncaster 0251
Hôtel Mont-Royal: PLateau 1865 — Hôtel Ford: PLateau 5111
Hôtel Windsor: PLateau 7563 — Hôtel Queen's: MArquette 8536

VOYAGE D'ÉTUDE
Autour du Continent Nord-Américain
Départ de Montréal le 5 juillet, retour le 3 août
sous le patronage des R. Pères Franciscains du Canada
30 jours $317
Tous frais principaux compris
EXCURSIONS SPECIALES organisées au cours du voyage
Voyage à l'île Santa-Catalina, "L'île des Merveilles" $5.50
Voyage en autobus à Washington, une nuit à l'hôtel, sightseeing $11.00
Excursion à Tia-Juana, Basse Californie, Mexique $3.00
Lac Louise: promenade à cheval au sommet du mont Beehive $3.00
Demandez notre prospectus
Canada-Voyage
PALESTRE NATIONALE
840, rue Cherrier — FR. 1182

VERS L'IMMENSITE DE L'OCEAN !
Jusqu'à Saint-Pierre et Miquelon
avec escale à Baie-Comeau (au retour)
La 6ième Croisière Annuelle de la C.M.I.
du 26 juin au 3 juillet
à bord du luxueux paquebot
NEW NORTHLAND
de la CIE CLARKE STEAMSHIP
VOYAGE DE SEPT JOURS A UN PRIX POPULAIRE $60.00
(plus un léger supplément pour cabines de luxe)
CIE MUTUELLE D'IMMEUBLES LIMITEE
1306 est, rue Sainte-Catherine — Montréal
Téléphones: CHerrier 5415-5515

FRANCE!
Via la route agréable et économique
DU SUD
"La voie ensoleillée de l'Atlantique"
DIRECTEMENT A VILLEFRANCHE

Brillantes croisières "enchaînées" offrant les avantages nombreux et appréciables de la ROUTE DU SUD au service et au confort insurpassables des transatlantiques italiens dont la renommée est mondiale. Vous pouvez vous reposer ou vous livrer à toutes sortes de récréations sur les ponts extérieurs ensoleillés et goûter, à loir mieux, tous les plaisirs d'un voyage sur l'océan. Spacieuses cabines modernes, magnifique salle à manger, luxueuses salles publiques, cuisine excellente et service hors pair dans les classes touriste et troisième sur tous nos navires.
Rex - Roma - C. Di Savoia
18 juin, 30 juin, 2 juillet
16 juillet
Pour plus d'informations et réserves de places s'adresser à tout agent autorisé ou à notre bureau, Edifice Dominion Square, coin des rues Peel et Sainte-Catherine, Montréal, Canada.
ITALIAN LINE

Faites vos malles et en route!
en Europe avec Cook
Aussi peu que $10.85 par jour
Venez et laissez "l'expert Cook" vous dire comment, à peu de frais, vous pouvez passer de très agréables vacances en Europe ! Vous pouvez partir le 9 juillet, à bord de l'Empress of Britain (en troisième) et au cours d'un voyage de 57 jours visiter la France, la Suisse, l'Italie, l'Allemagne, la Hollande, la Belgique, l'Angleterre et l'Ecosse pour $616.00 soit moins de $10.85 par jour ! Autres voyages économiques à prix aussi bas que $371.75, pour 32 jours. Voyages spéciaux de fin d'été 23 jours pour $259.00. Choix varié de voyages, avec guide, classes touriste et de cabine. Tous genres d'itinéraires, suivant votre fantaisie. Rendez-vous en Europe cette année et rappelez-vous qu'il n'en coûte pas plus cher de s'inscrire chez Cook.
THOS. COOK & SON LIMITED
Morgan Trust Bldg, 1455 Union Ave., Montréal
Téléphone: MArquette 9219

Passez vos vacances d'été en mer! à bord du luxueux DUCHESS of ATHOLL (30,000 tonnes)
4 CROISIÈRES de 9 JOURS à NEW-YORK et retour $75 et plus
Départs de MONTRÉAL 16, 28 juillet 6, 15 août
Faites une véritable croisière océanique, cet été, durant vos vacances. Le fleuve . . . le golfe . . . la mer . . . New-York. Vous garderez de ce voyage un souvenir inoubliable.
Tous les avantages et les plaisirs d'une traversée sur un des plus gros et des plus luxueux transatlantiques qui viennent à Montréal . . . natation, flâneries au soleil, musique, danse, sports de pont . . . sans parler de la cuisine et du service pour lesquels le Duchess of Atholl est justement réputé.
Une journée et une soirée à New-York pour visiter et faire des emplettes, avec le bateau comme hôtel. Une journée à Québec au retour, après avoir longé les côtes des provinces Maritimes.
Les vacances parfaites à un prix à la portée de votre bourse!
Attractions variées sous la direction de personnes spécialement chargées de la distraction des passagers. Pas besoin de passeport.
Pour tous renseignements, vous adresser à l'agent de voyages dans votre localité, au bureau des billets de paquebots à la gare Windsor ou à D.-R. Kennedy, 201, rue St-Jacques ouest, PLateau 2211.
Pacifique Canadien
Les chèques de voyageurs des Messageries du Pacifique Canadien sont acceptés partout dans le monde entier

UNE CROISIÈRE FLUVIALE, LE MEILLEUR REPOS

"La saison du tourisme s'annonce excellente"

M. J.-Léo Gagnon, président de l'Association des hôteliers du Québec, croit que la refrancisation des hôtelleries est la clé du succès de cette industrie.

M. J.-Léo Gagnon, président de l'Association des hôteliers de la campagne, est confiant que la saison touristique nous amènera, cette année, un grand nombre de visiteurs des Etats-Unis et d'ailleurs. La restauration de plusieurs hôtelleries, nota-t-il, est un bon indice de reprise du tourisme dans notre province, et il conseille aux hôteliers la refrancisation plus que jamais de leurs établissements, s'ils désirent obtenir de meilleurs résultats.

"La saison du tourisme approche à grands pas et sera bientôt en pleine effervescence", dit M. Gagnon. Comme j'ai absolument à coeur la prospérité de l'industrie hôtelière et touristique de cette province, je ne saurais, il me semble bien, trouver de moment plus opportun pour faire un vibrant appel auprès de mes collègues et amis hôteliers pour leur rappeler la nécessité de continuer, plus que jamais, la refrancisation de leurs établissements.

"Si l'on jette un regard sur les compilations de nos statistiques touristiques de ces dernières années, on remarque presqu'au premier coup d'oeil, et bien à regret, que la province d'Ontario obtient une plus large part que la province de Québec dans cette merveilleuse source de revenus. Que faut-il en conclure et que faut-il faire?

"Notre province devrait au moins égaler le record avec la province-soeur, et, dans cette intention, il convient et il nous incombe de donner nos efforts, tous nos efforts, cette année, pour mettre en vedette notre principal attrait, qui est notre caractère ethnique, c'est-à-dire notre caractère essentiellement canadien-français.

Les mêmes avantages

"Nous pouvons offrir aux touristes des Etats-Unis ou d'ailleurs les mêmes avantages scéniques que l'Ontario, pour ne pas d' mieux, le même confort, les mêmes services au point de vue hôtelleries, puisque nous disposons en plus d'un attrait qui, malheureusement, est encore trop caché, je veux dire celui d'une vieille province française.

"Sur ce terrain, nos concurrents d'Ontario ne nous suivront certainement pas... Et pour cause!

"Alors! Pourquoi ne pas prendre en mains tous nos meilleurs atouts et gagner inévitablement la partie?

"Refrancisons, refrancisons! Voilà le programme magique qui nous apportera les résultats les plus excellents et les meilleurs.

"N'hésitons pas à mettre notre langue à l'honneur, non plus qu'à donner des noms français à nos établissements; ayons sur nos tables des menus bilingues, arrangeons l'intérieur de nos auberges dans notre style particulièrement québécois; offrons la bonne cuisine canadienne-française et n'hésitons pas à parler français à chaque occasion.

Agir, la clé du succès

"Depuis des années l'Association des hôteliers de la campagne n'a cessé de mettre le français à l'ordre du jour. Le gouvernement provincial, l'Ecole des Beaux-Arts, les Arts Domestiques du Québec, la revue l'Hôtellerie et combien d'autres groupements encore ne cessent de prêcher cette idée de restauration française dans nos hôtelleries. Quelques-uns de nos hôteliers de bonne volonté n'ont pas hésité à emboîter le pas et ont suivi le mouvement; mais bien regrettablement, il est impossible de le cacher, nous sommes encore loin d'un résultat tangible.

"Le succès ne viendra pas tout seul; il faut que chacun de nous apporte sa bonne volonté; en un mot, agir, voilà la clé du succès. Refrancisez, et donnez, dès aujourd'hui, un nom français à votre hôtel; et faites le placer sur la façade de votre établissement, bien en vue afin d'attirer l'attention et l'oeil du touriste.

"Ayons de jolies hôtelleries, fraîches, charmantes et accueillantes, avec de jolis rideaux aux fenêtres, des vérandas fleuries, un peu moins de panneaux-réclames, une cour en bon ordre, des hangars peints, des pelouses, enfin arrangez le tout afin de pouvoir charmer l'oeil et attirer la clientèle.

"Offrons notre service à des prix raisonnables et ne tuons pas la poule aux oeufs d'or; bien au contraire, l'hôtelier avisé, soucieux de son avenir et de son commerce, doit se construire d'année en année, une clientèle satisfaite qui lui restera fidèle.

"Bien faire et laisser dire est encore un proverbe qui a sa juste valeur dans l'hôtellerie.

"Avec de la bonne volonté, avec de l'action, et je veux dire de la vraie action, le tout combiné avec cette proverbiale hospitalité qui nous caractérise, la province de Québec deviendra, bien vite, la première parmi les autres pour l'importance de son industrie hôtelière et touristique.

"Pour nous hôteliers, ce sera une prospérité que je n'hésite pas à vous souhaiter à tous".

Antisémitisme urbaniste

Munich, 11. (P.C.-Havas)—La principale synagogue de Munich est tombée sous le pic du démolisseur car on veut la remplacer par un terrain de stationnement. Les journaux disent que le style de cet édifice ne s'harmonisait guère avec les constructions municholses.

Par un matin ensoleillé sur un vapeur

Au cours d'une croisière de six jours sur le "Saguenay", Canada Steamship Lines, dans le bas du fleuve Saint-Laurent, au Saguenay, et dans le district du Lac S.-Jean. On voit ici des passagers admirant les beautés du Saint-Laurent. (Photo Canada Steamship Lines).

La popularité de croisières sur le fleuve

De juin à septembre, le touriste peut admirer les beautés du Saint-Laurent.

Les voyages en été sont nombreux et l'un des non moins intéressants est celui par eau, que ce soit à bord de bateaux de navigation intérieure ou à longs cours, sur des paquebots à destination de l'Europe.

Du point de vue du transport, Montréal est assurément la mieux située pour répondre aux exigences du tourisme. La métropole se trouve, en effet, le point de correspondance des vapeurs de plaisance qui sillonnent le fleuve Saint-Laurent, et les grands lacs pour faire escale à tous les principaux endroits de villégiature idéale.

Pour sa part, la Canada Steamship Lines, effectue chaque saison, des croisières variées sur les grands lacs, le Saint-Laurent et le Saguenay. Ses vapeurs se rendent également jusque dans le bas du fleuve et au Lac S.-Jean. Elles durent une semaine.

Cette année, la compagnie a remis en service le "Richelieu" pour effectuer de nombreuses excursions.

Croisières du "Richelieu"

Chaque lundi matin, à partir du 4 juillet prochain, il quittera Montréal pour un voyage de six jours. En descendant le Saguenay, il se rendra jusqu'à Chicoutimi. De cet endroit, les passagers pourront se diriger en autobus vers le Lac Saint-Jean. A son retour, ce vapeur fera escale pour une demi-journée à Tadoussac, à La Malbaie et à Québec.

La compagnie maintient également un service quotidien de Toronto et Rochester, N. Y., avec escales à Kingston, Baie Alexandria, Brockville et Prescott et cette partie du voyage comporte la croisière des Mille Iles et des rapides du Saint-Laurent.

La Malbaie et Tadoussac possèdent deux des plus beaux hôtels de vacances, le Manoir Richelieu et l'hôtel Tadoussac. Les passagers viennent d'Angleterre, d'Europe et de maintes régions américaines pour effectuer cette célèbre croisière fluviale et visiter des lieux connus dans tout l'univers.

DESCHAMBAULT

—Dernièrement a été célébré le mariage de M. Gédéon Gignac et de Mlle Juliette Lajeunesse. M. William Gignac servait de témoin à son fils et la mariée était accompagnée de son père, M. Joseph Lajeunesse.

—Récemment M. Charles-Henri Johansen, fils de M. H. Johensen, épousait Mlle Simonne Perron, fille de M. Gédéon Perron.

—Au Cercle des fermières, à une assemblée tenue dernièrement, Mlle Irène Haymond a été élue présidente en remplacement de Mlle Marguerite Dussault, démissionnaire, et Mlle Angélique Dussault a été nommée directrice.

—MM. Joachim Gignac, Adélard Simard, et Louis Proulx ont été nommés conseillers.

—50 enfants se sont approchés de la Table sainte pour leur communion solennelle. La messe fut célébrée par le curé A. Lepage qui prononça aussi le sermon de circonstance.

—Dernièrement eurent lieu les funérailles de Mme Zotique Paquin, née Philomène Montcambault.

—M. Marcel Naud et Mlle Eveline Naud étaient en promenade chez leur oncle et tante, M. et Mme Joseph Dufresne.

—M. et Mme Welly Lemire, de S.-Pascal, et Mlle Cécile Dionne, de S.-Philippe de Néri, étaient de passage à Deschambault.

—Deux religieuses de la charité de Montréal, soeur Evangéline et soeur Laganière, étaient en visite chez Mme Lactance Mayrand de Lachevrotière.

—Mme Alyre Gauthier est en promenade chez sa fille, Mme Welly Naud, de Neuville.

—Mme Adrien Bédard est en promenade chez sa soeur, Mme Mayrand, de Montréal.

—M. Gaston Perreault, étudiant du collège de Trois-Rivières, est en repos chez son père, M. Joseph Perreault.

—Mlle Aurore Perron, de Québec, est en promenade chez M. Hamel.

—M. et Mme Joly passeront l'été à Deschambault.

—M. et Mme Albert ont quitté la paroisse pour aller demeurer à Montréal.

—M. Lebeuf est en promenade chez son amie, Mlle Marie-Jeanne Paquin.

NOMININGUE

—Sur le grand lac Nominingue, en leur villa respective: MM. A. Desrochers, de Montréal; J.-A. Gratton et Ed. Péloquin, de Montréal; le Dr Sanche, avec sa famille, de Montréal.

—Sur le petit lac Nominingue: MM. Art. Delorme, Joachim Delorme, Eru. Parent, et Gérard Delorme, tous de Montréal.

—Au camp Nominingue: MM. Hay, Finley et Wagner, de l'Université McGill, de Montréal.

—L'hôtel S.-Jacques a ouvert ses portes et est prêt à recevoir les villégiateurs.

—Dernièrement, les paroissiens de Nominingue se rendaient en procession à la chapelle du bois.

Nombreux vestiges d'un passé si cher

C'est dans la province de Québec qu'on les trouve au sein d'une atmosphère de progrès et d'activités modernes.

Ce n'est pas sans raison que la province de Québec passe pour être la région de tourisme la plus variée et peut-être la plus intéressante de l'Amérique du Nord. Elle offre, aux amateurs de vie au grand air, des plages et des lacs magnifiques, des montagnes archaïques aux contours adoucis par les siècles et des forêts immenses. D'autre part, ses emplacements historiques, qui rappellent les souvenirs glorieux d'un régime disparu; ses villages pittoresques échelonnés le long du St-Laurent, et le caractère hospitalier et courtois de ses habitants, lui attirent chaque année des touristes en nombre sans cesse croissant. A Québec, berceau de la civilisation française en Amérique, aux Trois-Rivières, à Montréal et autres endroits, on trouve, au sein d'une atmosphère de progrès et d'activité modernes, de nombreux vestiges d'un passé qui est resté cher au coeur des Canadiens de langue française.

Belles régions de vacances

C'est probablement là le charme principal de la plus vieille province du Canada et celui qui lui vaut une si grande affluence de visiteurs étrangers. L'antique cité de Champlain, perchée sur son roc millénaire, d'où elle domine l'immense St-Laurent, est une ville unique en Amérique et l'on vient de loin pour la visiter. Elle met à la disposition de ses hôtes le somptueux Château Frontenac, une hôtellerie dont la situation est sans rivale au monde.

La plus belle région de vacances du Québec et la plus fréquentée est celle des Laurentides, au nord de Montréal. C'est une contrée couverte de lacs et sillonnée de montagnes boisées, où le touriste peut, au gré de sa fantaisie, jouir d'un repos bienfaisant ou pratiquer les sports au grand air. Ses forêts sont riches en gibier et le poisson abonde dans ses lacs et ses rivières. C'est en outre une région incomparable pour le ski, où les fervents de ce sport, encore relativement nouveau chez nous, trouvent des pistes idéales pour les descentes audacieuses et les merveilleuses excursions de cross-country.

Pour les skieurs

Au nord de Québec, la région du lac Beauport offre des facilités analogues pour la pratique du ski. Des travaux importants, comportant la construction de tremplins de saut et l'établissement de pistes de descente et de cross-country, y ont été exécutés récemment dans le but d'attirer les skieurs en plus grand nombre.

L'espace manque ici pour décrire les autres régions où l'on peut, dans la province de Québec, séjourner agréablement durant la saison des vacances et organiser de fructueuses excursions de chasse et de pêche.

Les Cantons de l'Est

Il faut, toutefois, mentionner les Cantons de l'Est, ouverts à la colonisation avant les Laurentides, mais non moins accidentés et non moins pittoresques; l'intéressant district arrosé par les rivières du Lièvre et Gatineau, au nord d'Ottawa; le territoire du Témiscamingue, baigné par des lacs immenses et réputé pour son gros gibier; le Parc National, au nord de Québec, paradis des pêcheurs de truite, et la vallée du St-Maurice, autre rendez-vous des amateurs de chasse et de pêche.

Et pour faciliter l'accès de toutes ces régions attrayantes, le Pacifique Canadien met à la disposition des touristes des trains fréquents et rapides, qui permettent de voyager à bon marché et avec tout le confort désirable.

Parc de 15,000 acres dans les Laurentides

De Saint-Jovite au lac Mercier, il y a 5 milles, vite franchis par le train, et l'on se trouve alors presque au pied du mont Tremblant, le plus haut sommet des Laurentides au nord de Montréal: 3,100 pieds. Un immense lac de forme oblongue et d'une longueur de 8 milles, le lac Tremblant, s'étend à sa base. Pour des raisons de conservation, le gouvernement provincial a créé au mont Tremblant un parc national de près de 15,000 acres.

Toute cette région est d'une beauté indescriptible, d'une sauvage grandeur, et les horizons les plus variés s'offrent de tous côtés aux yeux emerveillés. Les lacs alternent avec les pics, les forêts s'étendent à perte de vue.

D'autres villégiatures se succèdent encore le long du chemin de fer, à mesure que le voyage se poursuit vers le nord. Labelle donne accès au fameux lac Labelle, rendez-vous de nombreux villégiateurs, ainsi qu'aux lacs Diamant et Charette. Puis vient le vaste lac Nominingue, à 29 milles de Labelle, avec ses grèves, et ses colonies de vacances. Tout près sont situés les lacs petit Nominingue, Bourget, Lafléche, St-Joseph et Ste-Marie. Tout un réseau de lacs et de cours d'eau, dans cette région, permet à l'amateur de vie au grand air de faire du canotage à sa guise et sur la distance qui lui convient.

A 143 milles de Montréal se trouve Barrette, un point de départ pour les excursions vers le lac des Ecorces, le petit Kiamika, le lac Gauvin, lac La Corne et le grand Kiamika. La région est très poissonneuse et très giboyeuse. Enfin, quelques milles plus loin, on atteint Mont-Laurier le terminus du chemin de fer et autre base d'organisation pour les excursions.

STE-EMELIE DE LOTBINIERE

—Se sont mariés dernièrement, Mlle Alice Lemay et M. Henri Demers, de Deschaillons.

—M. Aimé Daigle, de Québec, est dans sa famille.

—Les funérailles de Mme J. Gagnon, mère de notre curé, ont eu lieu ici. L'église était remplie à sa pleine capacité. L'inhumation eut lieu à Québec.

—Se sont fiancés: Mlle M. Hébert et M. J. Lemay, de S.-Edouard de Lotbinière.

—M. et Mme A. Lemay sont à Ste-Geneviève, chez leur fille, Mme La Toulinaud.

—Mlle Anita Lemay, de Lecelerville, est chez son père M. Rosaire Lemay.

—M. Eustache Daigle est à Québec, par affaire.

—M. Oviide Lemay, de Portierville, est en visite chez des amis.

—Mme A. Beaudet, est en visite chez sa mère à Lotbinière.

VOYAGES en EUROPE

2 juillet--S. S. MONTCLARE
Sous le patronage de l'Université de Montréal, Direction, M. Jean Nolin
FRANCE — ITALIE — SUISSE
BELGIQUE — ANGLETERRE
56 Jours — $675
TRAVERSEES EN CABINE

8 juillet—S. S. LETITIA
Sous le patronage de l'Alliance Catholique des Professeurs de Montréal
ECOSSE (Exposition de Glasgow)
ANGLETERRE - BELGIQUE - PARIS
37 Jours — $323 (3ème)
MEME ITINERAIRE AVEC L'ITALIE
51 Jours — $453 (2ème)

15 août--S. S. CHAMPLAIN
Départ spécial de Québec
ANGLETERRE — BELGIQUE
HOLLANDE — PARIS
27 Jours — $370 (touriste)
MEME ITINERAIRE AVEC LE MIDI de la FRANCE, SUISSE, ITALIE, et CROISIERE EN MEDITERRANEE
60 Jours — $598 (touriste)

VOYAGES HONE
Edifice University Tower,
660 STE-CATHERINE OUEST
HArbour 3283

FRANCE
Pour tous renseignements
Voyages — Affaires
Envoi de timbres de collection
Demande de correspondants
Agrès de pêche et de chasse
Ecrivez à
GEORGES LAVISSE
Boite Postale 21, LYON, ARCHERS

VOILA OU IL FAUT PASSER VOS VACANCES !
9 jours pour $36.25 — Saranac Lake
9 " " $36.50 — Lake Placid
9 " " $39.75 — Old Orchard B.
9 " " $45.25 — Saratoga Springs.
et nombre d'autres endroits
Tous comprennent — voyage à Montréal et retour — visite des sites intéressants — bon logement — tous les repas — aucun supplément. S'adresser à (HA. 9146)
CANADIAN TRAVEL LEAGUE
Suite 15, Edifice Coristine, Montréal

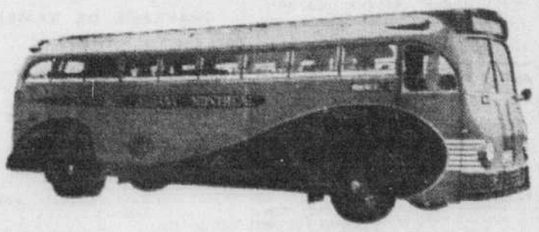
LA PAISIBLE SUISSE
L'événement remarquable de 1939 — L'EXPOSITION NATIONALE SUISSE, ZURICH, de mai à octobre.
N'est-il pas à peu près temps de prendre de vraies vacances! Faites donc entrer la Suisse dans votre itinéraire, cet été. Allez contempler la reposante magnificence des montagnes, l'opalescence des lacs, le charme de la campagne. Eprouvez la griserie de l'ascension des hauts pics ou bien restez tranquille à vous reposer. Partout vous trouverez une parfaite cordialité et le plus grand confort.
Pas de visas ni de formalités au sujet du change
Pour plus de détails consultez votre agence de voyages ou écrivez-nous pour avoir le dépliant MP-2
SWISS FEDERAL RAILROADS
475 FIFTH AVENUE - - - - - - - - NEW-YORK

WASHINGTON, D.C.
The New LAFAYETTE HOTEL
DE L'AUTRE COTE DU PARC LAFAYETTE EN PARTANT DE LA MAISON BLANCHE
PLUS de $75,000.00 ont récemment été dépensés en améliorations par tout l'hôtel. Toutes les chambres sont grandes, bien aérées et donnent sur l'extérieur et comportent bain et douche. Radio dans chaque chambre.
Le Lafayette est situé dans un quartier tranquille, à proximité des théâtres, magasins et édifices du gouvernement.
Vous apprécierez sûrement la nouvelle SALLE CHECKERBOARD et la grande salle à manger.
The NEW CARROLL ARMS HOTEL
First & C Streets sur la Plaza Capitol.
De l'autre côté du Capitol des E. U., de la Bibliothèque du Congrès, de la Gare Union, etc. Nouvellement érigé, janvier 1937. Confort ultra-moderne, atmosphère charmante.
TARIF: $3.00 Chambre simple $4.00 Chambre double
Tarif à compter de $3.00 Chambre simple $4.00 Chambre double

Lady Liner
TARIFS REDUITS
pour l'automne
BERMUDES et INDES OCCIDENTALES
de MONTREAL
via le majestueux St-Laurent
OCT. et NOV.
BERMUDES
11 JOURS — DEPUIS $105
BERMUDES, NASSAU et la
JAMAÏQUE
25 JOURS — DEPUIS $181
De BOSTON
(de Halifax, 2 jours plus tôt)
OCTOBRE A DECEMBRE

Jours		Depuis
16	Iles Sous-le-Vent	$157.
30	Barbade (Oct.)	$213.
	(Nov.-Déc.)	$241.
30	Trinidad	$219.
30	Guyane Anglaise	$214.

Ces prix comprennent tous les frais, même les séjours à terre. Léger supplément pour excursions et visites
Réductions en faveur des nouveaux mariés.
Renseignements complets et livret-guide
DE VOTRE AGENCE DE VOYAGES INSCRIVEZ-VOUS AUJOURD'HUI. NE RETARDEZ PAS.
CANADIAN NATIONAL STEAMSHIPS
384 ouest, rue Saint-Jacques, Montréal.

VOYAGES de VACANCES en AUTOBUS
—rendez-vous à tous les endroits que vous désirez voir depuis longtemps
LONGS ARRETS — CHOIX DE ROUTES DIFFERENTES POUR LE RETOUR

Le prix est moins de 1/3 de ce qu'il vous en coûterait avec votre propre auto.
PERMETTEZ-NOUS de vous tracer un voyage de vacances cet été — de vous dire comment vous rendre confortablement, facilement et à BON COMPTE à maints endroits attrayants tout en voyant, en cours de route, tout ce qui est intéressant.
Autobus modernes et luxueux. Départs fréquents. Raccordements partout dans l'est du Canada et aux Etats-Unis. Privilège d'arrêt et choix de routes différentes pour le retour.
Informez-vous de nos voyages "dépenses payées" pour 1938.
Brochure descriptive de 19 voyages par les grand'routes.
Voyez votre agent local ou
La Cie de TRANSPORT PROVINCIALE Plateau 7141
1188 DORCHESTER ouest, au coin de Drummond, Montréal.

Pour votre première LUNE DE MIEL ... ou la seconde
La Jamaïque, idéal rendez-vous d'été, possède tout! Des montagnes s'élançant à 7,000 pieds d'altitude, couvertes d'un réseau de superbes routes carrossables, pistes d'équitation et sentiers — une mer d'un bleu incroyable, parsemée des voiles blanches de yachts de plaisance et bordée de vastes plages dorées — des jours joyeux passés au plein air dans la pratique d'un sport quelconque ou dans une paisible nonchalance sous le glorieux soleil de la Jamaïque — des nuits exotiques d'une splendeur tropicale. Projetez un séjour de quelques semaines ici, où la chaleur estivale est tempérée de souffles marins rafraîchissants. Venez sans hâte par bateau (jouissant de tous les plaisirs d'un voyage sous les tropiques), ou en un jour par la voie des airs.
De Montréal par les paquebots du C. N. Service hebdomadaire de New-York, ou lignes aériennes régulières.
Pour dépliants illustrés, consultez votre agent de voyages ou écrivez au DEPT. M/L THE JAMAICA TOURIST TRADE DEVELOPMENT BOARD, No 62, IMMEUBLE SUN LIFE, MONTREAL, ou à
JAMAÏQUE
KINGSTON, JAMAIQUE

Pêche au dard en Nouvelle-Ecosse

La Nouvelle-Ecosse est de renommée mondiale pour l'excellence de sa pêche. On voit ici sur un voilier un amateur pêchant au dard, un sport très aimé dans cette province. (Photo Canadien National).

LE GUIDE DE L'ACHETEUR

Vous ignorez où vous procurer tel article ou obtenir tel service? Rien de plus simple pourtant si vous conservez cette page. Elle contient les noms d'une foule de fournisseurs tous désireux de vous servir et de vous satisfaire.

Pour Chacun de Vos Besoins
Référez Toujours à Cette Page

ACCESSOIRES ELECTRIQUES

STERLING ELECTRIC CO.
Avons en main assortiment complet de Radios, Appareils Westinghouse. Une visite vous convaincra.
1237 BLEURY LA. 5862

ACIER DE CONSTRUCTION

DEITCHER BROTHERS LIMITED
Acier de construction usagé. Grande quantité de grosseurs diverses. Prix très attrayants.
1011, rue WELLINGTON MA. 2311

LOUIS PICKARD & CO. INC.
Grande quantité d'acier de toutes grosseurs diverses à bas prix, venant de bâtisses en démolition. Est. sur dem.
2070 ave. PAPINEAU AM. 5444

AGENCES DE VOYAGE

STANDARD TRAVEL BUREAU
Voyages de Noces. Nous organiserons votre voyage d'après le montant que vous désirez dépenser. Voyages toutes dépenses. HOTEL FORD. Montréal

TOBIN'S TRAVEL BUREAU
VACANCES AUX GRANDS LACS — Excursions à forfait de 7, 9, 12 et 14 jours, prix modérés. Demandez détails.
1409, rue PEEL PLateau 9613

AMEUBLEMENTS

FOYER LIMITEE
Matelas à Ressorts valant au détail $19.95; à la manufacture $13.50. — Réparations de Meubles
3886 HENRI-JULIEN. BE. 1700

AMEUBLEMENTS de MAGASIN

CRAIG FURNITURE EXCHANGE
Comptoirs, vitrines d'étalage, caisses enregistreuses, balances, frigidaires, tables, chaises. Voyez-nous d'abord et économisez 50%. 75 CRAIG OUEST

A. DESROCHES
MANUFACTURIER DE FIXTURES POUR TOUT GENRE DE MAGASINS
2266 ST-GERMAIN. AM. 7106

HARRY HOPMEYER & SONS
Garnitures de magasin, bureau, manufacture et meubles de tous genres. Neufs et d'occasion.
1432, Boul. ST-LAURENT PL. 9588-9

R. TURCOTTE
AMEUBLEMENT DE MAGASIN, SHOW-CASE
975 RACHEL EST. MONTREAL

ANIMAUX DOMESTIQUES

DR. VILLENEUVE
MEDECIN VETERINAIRE
Chiens et chats traités, pensionnés, tondus, lavés.
314 rue DORCHESTER O. LA. 4894

ANTIQUITES

OLD RUSSIA LTD.
BIJOUTERIE ET ANTIQUITES
1177 SAINTE-CATHERINE OUEST
Edifice Castle LA. 3022
Entre Stanley et Drummond

ARTICLES DE SPORT

ROD AND GUN SPORTING GOODS REG'D
FUSILS ET MUNITIONS. ATTIRAILS DE PECHE.
253 CRAIG Ouest. HA. 3417

ARTICLES de salon de coiffure

PARFUMERIE REYNARD
ARTICLES DE BARBIERS ET SALONS DE COIFFURES
Parfums, Crèmes, Ciseaux, Rasoirs.
5800 CHATEAUBRIAND DO. 6090

ASSURANCES

J. A. SAVARD ET FILS
Assureurs officiels des membres de la "Corporation des automobilistes et chauffeurs d'Amérique". Taux spéciaux
757 Est, Ave. Mont-Royal CH. 3116

AUTOS

BRASSEUR MOTOR LTEE
Automobiles neufs et usagés. Aussi réparations générales sur toutes les marques.
930 rue CLARKE PL. 6644

AUTO-CARROSSERIE

FISHER AUTO BODY SERVICE
Réparations d'accidents d'automobiles de toutes descriptions. Paste Duco.
PEEL et S.-CATHERINE, LA. 7504
(Immeuble Dominion Square)

ALFRED RACINE ENRG.
Etabli en 1904 — Spécialité: Réparations, construction de carrosseries d'auto, débossage, DUCO, capitonnage
5120 ST-DOMINIQUE DO. 1708

AUTO — ELECTRICITE

AUTO ELECTRIC SERVICE CORP.
Spécialités en BATTERIES et ELECTRICITE générale d'auto. OUVERT JOUR ET NUIT
269, SHERBROOKE Ouest MA. 2231

LEON ELECTRIC
Accumulateurs, Générateurs, Démarreurs, Armatures et Moteurs embobinés A C et D C.
1178, DEMONTIGNY E. FR. 3775

AUTO — PIECES

AMHERST AUTO PARTS LIMITEE
PARTIES NEUVES ET USAGEES POUR TOUTES MARQUES DE CHARS
1596, AMHERST. CH. 9235

BRASSEUR MOTOR LTEE
Pièces de rechange neuves et usagées pour toutes marques d'Autos et Camions.
930 rue CLARKE LAnc. 3898

NU-WAY AUTO PARTS REG.
Pneus et pièces de rechange neufs et usagés. Achat et vente de camions et d'autos usagés. 4274 rue ST-DENIS, PL. 6000—4442 rue CLARKE, PL. 6029

MONTREAL AUTO PARTS
Pièces de rechange de toutes descriptions pour autos et camions.
826 rue SAINT-JACQUES O., PL. 9041

AUTO — RADIATEURS

DORCHESTER RADIATOR & WELDING CO.
Soudure générale. Spécialité: Radiateurs remis à neuf, réparés et nettoyés. Débossage carrosserie et garde-boue.
1156 Dorchester E. D. Plan. CH. 9820

AUTO—Réparations générales

CRESCENT AUTO SERVICE
Travaux généraux de carrosserie, garde-boue et radiateur par des experts. Refinissage au Duco. Travail garanti.
1174 CRESCENT LAncaster 0153

AUTO — PIECES USAGEES

MONTREAL AUTOMOBILE ENRG.
AUTOS et PIECES USAGES REPARATIONS, SPECIALITE RESSORTS. ACHETONS AUTOS
1590, SANGUINET LA. 2294

AUTO — RESSORTS

CANADA (COZENS) SPRING SERVICE
Réparations ressorts d'autos, camions. Ressorts de secours, spéciaux, essieux de secours, spéciaux, essieux d'arrière.
1129A AQUEDUC PL. 5778

AUTO — VULCANISATION

MODEL TIRE VULCANIZING
25 ans d'expérience dans Réparations Pneus, Electricité, Démarreurs, Générateurs, Armatures, Batteries.
506 DULUTH EST. MA. 2390

BALAIS

ASS. CAN.-FR. DES AVEUGLES INC.
Gros et Détail. Aussi Vadrouilles, Brosses et Matelas. AIDONS NOS AVEUGLES.
900 BEAUBIEN Est. CR. 2500-3000

BALANCES

W. T. HAYMAN SCALES SERVICE
BALANCES NEUVES ET USAGEES
Nous réparons et ajustons les balances de toutes sortes.
143 LAGAUCHETIERE Ouest. LA. 4321

BALAYEUSES ELECTRIQUES

MONTREAL VACUUM CLEANER
Location $1 par mois; 50c par jour. Aspirateurs Spic Span reconstruits, $5. Grands machines, $7.50 et plus. Service rapide; les plus bas prix. LA. 9543

VACUUM REBUILDERS LTD
Réparations et pièces pour toutes marques. — Notre spécialité: travail d'armatures. Aussi location et vente.
174A BERNARD Ouest. DO. 4606

BICYCLES

R. BOUCHARD
REPARATIONS GENERALES VENTE ET SERVICE C.C.M.
Motocyclettes à votre disposition
1702 MARIE-ANNE EST. AM. 0639

DORAIS RENE
Bicycles, Tricycles. Vente et Service. Le plus important marchand de bicycles de l'Ouest. Prompte Livraison
3861, WELLINGTON. FItzroy 2058

J. PICHE
Réparations générales (allons chercher et livrons). Clefs faites sur place. Aiguisage. Soudure à l'oxygène.
9 S.-VIATEUR O. Tél. CR. 4776

STE-CATHERINE BICYCLES ENRG.
Réparations de tous genres. Spécialité: Bicycles neufs ou de seconde main.
2451 S.-CATHERINE Est CH. 5543

SYLVESTRE CYRO CYCLE & CO.
Bicycles — Tricycles. Facilités de paiement. Assurance pour vol. Réparations générales. Allons chercher et livrons.
4895, Blvd St-Laurent PL. 5924

BIJOUTIERS

DECKELBAUM JEWELLERY CO.
Montres Cyma, Tavannes, diamants, etc. Paiements faciles. Téléphonez, nous irons chez vous.
Ch. 17, 1193 sq. PHILLIPS. HA. 3531

BILLARDS

THE BRUNSWICK-BALKE-COLLENDER CO. of Canada Limited
Tables de Tennis. Boules de Boulingrin et Croquet—Catalogue sur demande.
34 NOTRE-DAME Ouest. LA. 1238

CADEAUX

LE PETIT CADEAU
DERNIERES NOUVEAUTES POUR CADEAUX DE FETES, MARIAGES, BRIDGE, ETC.
3826 rue ST-DENIS

BOIS — CHARBON — HUILE

GOINEAU & BOUSQUET CIE LTEE
BOIS DE CONSTRUCTION
BOIS DE CHAUFFAGE
164 Boulevard Taschereau, Pont Viau DUpont 4373

BOIS DE CONSTRUCTION

J.-P. DUPUIS LTEE
Demandez nos nouveaux prix BOIS, CHARBON, COKE, HUILES
Service sur toute l'île de Montréal
Téléphonez FITZROY 0609

LANGEVIN & FOREST LTEE
Moulures - Placages — Goujons Gyproc - Beaver Board - Ten/Test Masonite - Presdwood - Homasote
1435 S.-DOMINIQUE LAncaster 2915

I. MANTEL
BOIS DE CONSTRUCTION
Distributeur de: Ten Test, Beaver Board, Gyproc
1717 DeMONTIGNY E., CHerrier 1300

N. PARENT ENRG.
BOIS POUR TOUS GENRES DE TRAVAUX.
"NOUVEAU LOCAL"
480, est, rue RACHEL MA. 1710

BOITES

CITY PAPER BOX CO.
Boîtes de carton. Toutes faites et ajustées de toutes descriptions. UNIES ET DE FANTAISIE
3510 Blvd. ST-LAURENT. LA. 4098

BONBONS

ALBERT MERCIER
BONBONS DE CHEZ NOUS
4654, Ave. PAPINEAU AM. 5639

BOUCHERS

P. LAMOUREUX
Viandes de choix: volailles, Filets Mignons frais, Filets de porc, Cervelle et Foie de Veau frais. Fromages imp.
1102 BELANGER CR. 7334

BOUILLOIRES

BOILERS INCORPORATED
CHAUDIERES DE TOUTES DESCRIPTIONS. AUSSI REPARATIONS.
932 ST-GEORGES LA. 2748

WM. ZIFF
Chaudières à haute pression, tuyaux, pompes, acier de construction, moteurs et outillage de mines.
432, CRAIG E., MONTREAL. HA. 4000

BOUTEILLES

BROWN'S BOTTLE EXCHANGE INC.
Vendeurs de bouteilles de toutes sortes pour Pharmaciens, Médecins, Parfumeurs, Embouteilleurs d'eaux gazeuses. 1657 Des Carrières, DO. 2662

DOMINION BOTTLE JOBBERS REG.
Echange et commerce en gros de bouteilles. Nous achetons et vendons toutes sortes de bouteilles.
124 DORCHESTER O. BE. 3580

A. VIGAUD & CIE
Marchands de bouteilles pour Pharmaciens, Médecins, Parfumeurs, Embouteilleurs de médicaments brevetés.
4334-36 PARTHENAIS. Tél. AM. 4942

BOUTONS, HEMSTITCH, etc.

AMERICAN DRESSMAKER'S SERVICE
Tout ce qu'il faut aux couturières. Prix économiques. Ecrivez ou téléphonez pour recevoir le catalogue.
Case pos. 35, St. B. Montréal. LA. 8403

ARTISTIC PLEATING CO.
Plissage, recouvrage en tissu des boucles et ceintures, boutons, point d'ourlet et remplis. CHAMBRE 216
460 STE-CATHERINE Ouest. LA. 0815

CARON
Tous genres Boutons. Boucles recouvertes. Boutonnières, Hemstitch, Plissage, Frills.....Cherchons Commande.
2180 MONT-ROYAL EST AM. 3740

VARIETY EMBROIDERY REG'D
Plissage, point d'ourlet, recouvrement des boutons, boutonnières, fronces et remplis, etc.
1436 McGILL COLLEGE PL. 2766

BRODERIES, etc.

BRODERIE POUR TOUS ENRG.
Mlles LATOUCHE — Trousseaux de Baptême brodés à la main, $8. et plus. Estampages, Hemstitch-cordonnets.
775 MONT-ROYAL Est. FA. 2300

LA BRODERIE MODERNE
Estampes sur Nappes, Oreillers. Articles brodés, Nappes, etc. Trousseaux de baptême, brodés ou estampés.
2180 MONT-ROYAL EST AM. 3740

MME C. G. LALONGE
Spécialités: Rideaux de filet faits à la main. Trousseaux de Baptême brodés à la main.
1641 AMHERST CH. 8040

BRONZE ET CUIVRE

EXCEL BRASS & ALUMINUM WORKS LTD
Moulages de tous genres en cuivre, bronze, aluminium. Manchons de bronze, toutes grandeurs, toujours en mag.
117, rue NAZARETH MA. 4640

BROSSES

HAROLD E. SMITH LIMITED
Balais de Plancher à Soies Smith. Les meilleurs pour tous les parquets à surface douce. Demandez le catalogue.
607 rue CRAIG Ouest. Montréal

CAISSES ENREGISTREUSES

CASH REGISTER AGENCIES, LIMITED
Choix de 200 Caisses Enregistreuses NATIONAL Usagées. Remises à Neuf et Garanties. Bas Prix. Termes Faciles.
923 ST-LAURENT HAr. 6995

LANDRY CASH REGISTER CO.
Caisses Enregistreuses National Reconstruites. Balances Calculatrices Neuves et Usagées. Réparations.
1 NOTRE-DAME Est HArbour 2330

CAMIONNAGE

RAPID TRANSPORT TERMINAL
Camionnage de votre porte à la porte du client. Toutes routes (Québec et Est d'Ontario). Marchandises en transit.—Demandez taux à Fitzroy 4686

H. THIVIERGE
TRANSPORT GENERAL
Ville et campagne
ENTREPOSAGE — Prix sur demande
4479-81 DELAROCHE. CH. 2964

CARPETTES

ALBERT
Broadloom, Wilton, Axminster coûtent moins cher chez Albert.
Spécial $4.95.
1254 S.-CATHERINE Ouest LA. 0968

CARPETTES - NETTOYAGE

CANADA CARPET CLEANING CO. LTD.
Carpettes Orientales, réparées et Remises à neuf. Par des ouvriers orientaux expérimentés. Prix raisonnables.
714 Ouest rue VITRE LA. 8277

CHANT

SIGNOR F. MANETTA
de l'Opéra de Milan. Professeur de chant. Méthode italienne. Elèves préparés pour la scène, radio, église, etc.
3658, Ave. du Parc — LAncaster 6431

CHAPEAUX DE DAMES

CHEZ ROSE
Chapeaux, $1.50 et plus; Remodelons vieux chapeaux, 50c et plus. Donnons cours. — Nouvelle méthode rapide
1587, MONT-ROYAL Est

CHARBON

ROD. CORBEIL LIMITEE
GROS ET DETAIL
CHARBON et HUILE de CHAUFFAGE
5161 AVE PAPINEAU, coin LAURIER AMherst 2101

CHAUSSURES

KLASSEY SHOE STORE Inc.
Souliers pour la danse à claquette, acrobatique et sur la pointe des pieds aussi souliers pour toutes occasions.
389 STE-CATHERINE Ouest PL. 7633

CHIROPRACTICIEN

J. W. DAVIS, C. D.
Chiropraticien, diplômé Palmer. Hrs. bur.: 9.30 a.m. à 12.—1 à 6 p.m.
1117 S.-Catherine O., 203 Im. Drummond. Bur.: MA. 1036. Rés. FI. 2735

CLAVIGRAPHES

NATIONAL TYPEWRITER EXCHANGE
Machines à écrire les chèques et toutes autres machines de bureau, neuves et remises à point. Prix modiques.
718, SAINT-JACQUES O. MA. 2147

SIMONS, TYPEWRITER EXCHANGE
Royal, Underwood, Remington, Empire, etc., remis à point et garantis, $12.00 et plus.
11 CRAIG OUEST. PL. 4340

TYPEWRITER & APPLIANCE CO. LTD
Clavigraphes et machines à additionner. Neufs et remis au point. Inspection et réparations par des experts.
750, rue S.-PIERRE LA. 9237

CONFECTION POUR DAMES

LE MAGASIN VOGUE INC.
OUVREZ VOTRE COMPTE ICI
Confection pour dames, robes, manteaux, costumes, etc.
1471 STE-CATHERINE Est. CH. 2283

CORDONNIERS

EMPIRE SHOE REBUILDERS
Demi-semelles cousues, 70c. Talons de caoutchouc, 25c. Semelles complètes et talons, $1.75. Cueillette et livraison.
718 rue S.-CATHERINE O. MA. 9578

CORSETS

Mme A. COURVAL
La plus belle sélection de corsets, corselettes et brassières à nos deux studios. — Service d'expertes.
4235 S.-LAURENT 6614, S.-HUBERT

COUPES — TROPHEES

DAOUST & FILS LIMITEE
Les plus grands distributeurs de Coupes et Trophées fabriqués au Canada. Demandez notre catalogue.
3699 STE-CATHERINE Est. FR. 3149

COUPONS

ECONOMY MAIL ORDER
Coupons et retailles de toutes sortes, à la livre ou à la verge. Gros et détail
STATION E. MONTREAL, Qué.

JOS SANSOUCY ENRG.
GROS ET DETAIL
Coupons Marchandises Sèches
2731 Notre-Dame O., 1690 Ontario E.
WI. 6811 CH. 1600

DESINFECTANTS

PRODUITS MERVELLEX PRODUCTS
Spécialités: Désinfectants parfumés. Liquide à mouches. Chloridex contre les mites.
CH. 1225-7410 2105, Bourbonnière

DENTISTES

DR GEORGES ROY
CHIRURGIEN-DENTISTE
5951 CHEMIN de la COTE DES NEIGES
AT. 2469

DR EUGENE SEERS
CHIRURGIEN-DENTISTE
Consultations: 9 a.m. à 9 p.m.
1700 Blvd ST-JOSEPH E. AM. 6631
Angle PAPINEAU

DIRECTEUR DE FUNERAILLES

GEO VANDELAC, LTEE
DIRECTEURS DE FUNERAILLES AMBULANCE, EMBAUMEMENT SALONS MORTUAIRES
120, RACHEL E. BElair 1717

DRAPERIES — RIDEAUX

E. LECOMPTE
Draperies, Rideaux filet brodés à la main. Reps. Homespun, Net à la verge. Stores, Rideaux de Cuisine.
1576 Mont-Royal E., 6602 S.-Hubert

ECOLE DE BEAUTE

ART INSTITUTE OF HAIR DRESSING
Leçons de coiffure données par M. et Mme Trudeau, de New-York. Emplois trouvés. Facilités de paiement.
894 STE-CATHERINE O. LA. 0372

PROF. BERN
Médaille d'or, à Londres et Paris. Académie de Coiffure et Culture de Beauté. Cours jour et soir.
1231 STE-CATHERINE O. PL. 1076

EFFETS DE BUREAU

CANADA SUPPLY CO. LTD.
Meubles de bureau, neufs et refaits. Meubles de toutes sortes réparés et refinis.
214, rue ST-SACREMENT—MA. 5467

MONTREAL STENCIL WORKS LTD.
Estampes en caoutchouc, Enseignes en cuivre, Machines à numéroter, Presses pour sceaux.
507 rue McGILL. MArquette 6123

OFFICE EQUIPMENT CO. OF CANADA, Ltd.
Meubles de bureau, neufs et d'occasion. Classeurs en acier à compter de $19.75.
COTE DU BEAVER HALL LA. 7108

ELECTRICIENS - MOTEURS

CANADIAN ARMATURE WORKS
Moteurs neufs ¼ h. p. $9.50; 1/3, $13; 1 force, $42.50; pompes de cave électriques, $36.50; moteurs remis au point
408 LAGAUCHETIERE O. HA. 2600

LEDUC ELECTRICAL LTD.
Réparations moteurs électriques, filage industriel. Assortiment de moteurs. Service Wagner. Master autorisé
1007 rue COTE PL. 1469

ENSEIGNES

BROUILLETTE SIGNS LIMITED
Enseignes Electriques et Commerciales de tous genres.
Spécialité: Enseignes Neon et Service
8 rue CRAIG O. HA. 3219-3210

EQUIPEMENT ELECTRIQUE

MONTREAL EQUIPMENT DIST., LTD.
Systèmes d'éclairage électrique à la gazoline. 350 watts à 5,000 watts.
1440 ouest, rue Sainte-Catherine
MA. 9046

EXTERMINATEURS

MYSTERIOUS CHEMICAL CO. LTD.
Coquerelles — Extermination totale, ou pas de paiement. Estimés gratuits. Prix raisonnable. Poudre Mystérieuse.
3128 MASSON CH. 2164

EXTINCTEURS

FYR FYGHTING EQUIPMENT CO
Prix spécial ce mois-ci sur tous les extincteurs, appropriés pour toutes les maisons.
370 SHERBROOKE O. LA. 1059

FLEURS

FRED BERTRAND
FLEURISTE
475 STE-CATHERINE O. LA. 2151

FOURNITURES de cordonniers

EAGLE LEATHER & SHOE FINDINGS CO.
Gros et Détail Cuir Cirage Fournitures générales toutes sortes de machineries pour cordonniers et "shoe shine"
1587 Blvd S.-Laurent. LA. 7395-5367

FOURNITURES DE FONTAINES

FRANK A. DUPUIS & CO.
Fournisseurs d'accessoires, d'essences et de machinerie pour embouteilleurs
4570 MENTANA FR. 9460

FOURRURES

AUG. CHEVALIER
Manteau Seal d'Hudson fait sur commande. — Prix spécial jusqu'au 1er août, $169.50.
5660, AVE. DU PARC Calumet 1313

MERCIER & DION
FOURRURES DE QUALITE
REPARATIONS ET EMMAGASINAGE
2117 Ave MONT-ROYAL E. FR. 2711

A. MILLER
MARCHAND DE FOURRURES NETTOYAGE, ENTREPOSAGE, REPARATIONS.
4367, SAINT-DENIS BElair 1869

J. SALIH & CO.
Manufacturiers de fourrures. Rabais spécial de 20% sur renards argentés, martres de roche, autos, etc.
143 STE-CATHERINE Ouest PL. 6503

LESLIE B. SCOTT
Nos frais sont bas. Vous économiserez en achetant nos fourrures de qualité. Demandez nos prix.
366 rue MAYOR HA. 5348

HERBORISTES

DOMINION HERB DISTRIBUTERS
2000 herbes différentes. Remèdes végétaux contre maladies humaines. Gros, détail. Brochurette gratuite.
1425 S.-Laurent, Montréal. HA. 1783

HORLOGERS

L. A. SAUCIER
Ci-devant chez Henry Birks et Alfred Eaves. Réparations: montres, horloges. Nous irons chercher et rapporterons vos horloges. 860 S.-Jacques. MA. 7670

THOMPSON'S WATCH REPAIR
Spécialistes en réparations d'horloges. Vous épargnez 40%. Allons chercher l'ouvrage et le rapportons.
1233 CARRE PHILLIPS PL. 1676

TYME CRAFT REG'D
Réparations de tout mécanisme d'horlogerie. Ordinaire ou électrique. Commandes postales exécutées avec soin.
1120 S.-Catherine Ouest BE. 3505

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

MARRAZZA
Pianos-accordéons, tous formats, toutes marques, les plus bas prix à Montréal. Cours gratuit avec chaque instrument. 303 S.-Catherine O. LA. 4200

LAINAGES ET SOIERIES

GLASSBERG'S LIMITED
VENTE: 5000 COUPONS DE SOIERIES 10c et 15c, de ½ à 1 vge
1410 ST-LAURENT LA. 6848

HARRY GLASBERG
Soies, lainages et draperies
1500 vgs de soie imprimée 69c la vg.
1000 vgs tweeds anglais $1.49 la vg.
537, rue STE-CATHERINE O.

RAINBOW SILKS & WOOLLENS
NOUS AVONS EN MAGASIN DES TISSUS A ROBES IMPORTES, A PRIX REDUITS.
1406 St-Laurent, 870 St-Catherine E.

SUPERIOR SILKS & WOOLLENS LTD
Nous vendons des marchandises d'excellente qualité à prix modiques
1595 MONT-ROYAL EST. CH. 5121

MACHINERIES

ELECTRIC MOTOR & MACHINERY CO.
ENCLUMES, MOTEURS ELECTRIQUES, POMPES, VENTILATEURS.
652 rue CRAIG Ouest PL. 6924

MOORE BROS MACHINERY
Machinerie à bois et fer, neuve et usagée, ainsi qu'outillage. Voir occasions et assortiment.
953 ST-JACQUES HA. 6141

J. WISELBERG
Poulies et courroies, toutes sortes d'accessoires et de machines à travailler le fer et le bois.
124 rue McGILL LA. 0303

MACHINERIE USAGEE

LEVINE & FRANK
Moteurs de toutes descriptions reconstruits, aussi des machines d'occasion. Courroies, poulies, chaises.
254 rue QUEEN LA. 3000

MACHINISTES

GENERAL MACHINE WORKS LTD.
Courroyeurs à journaux, réparage-installation machines tous genres. Soudure. Machines à imprimer, etc.
915 S.-Georges, L. Guilbault. LA. 8466

MAGASIN SECONDE-MAIN

BASERMAN GENERAL STORE
Nous achetons et vendons: Ameublements de maison et de bureau. Moteurs, articles de plomberie, poêles.
225-231 CRAIG Est LA. 3318

CHAMP DE MARS STORE
Achetons, Vendons, Echangeons: Habits pour Dames et messieurs, Bijouteries, Vieil or, Fusils. Ins. de mus. etc.
71 CRAIG E. coin S.-Gabriel BE. 1823

MARCHANDISES SECHES

DIAMOND BARGAIN STORE
Coupons, rideaux, draperies, coton jaune, notre spécialité; à moitié prix.
3583 blvd ST-LAURENT. Montréal

MASSAGES

ACE BATH & MASSAGE STUDIO
BAINS, MASSAGES DIVERS. NOUVELLES MASSEUSES. TOUJOURS OUVERT—LICENCIE.
2029 METCALFE APT. 1

BELMONT MASSAGE STUDIO
Un massage bienfaisant, frictions à l'alcool. Traitement au vibrateur et à l'huile. Par une masseuse licenciée.
651 BELMONT, appt 1. PL. 6020

CARON STUDIO
Massages à l'huile et à l'alcool. Bains. Dames et messieurs. Studio licencié.
1865, ouest rue S.-Catherine, Apt. 4
FI. 0904

MATELAS

LA CIE DES MATELAS HOCHELAGA
EUG. CHARBONNEAU, prop.
Matelas et meubles rembourrés et réparés.
3880A HOCHELAGA. AM. 3691

MEUBLES

J. H. CARON
Ci-devant chez Legaré
MEUBLES - POELES
RADIOS - LAVEUSES
2211 MONT-ROYAL E. AM. 7263

CITY HOUSE FURNITURE
Meubles en partie payés, non réclamés. Mobiliers salle à manger, chambre à coucher, Chesterfield, $49 et plus.
259, O. RUE STE-CATHERINE

FURNITURE EXCHANGE
Gros assortiment de meubles usagés de toutes descriptions. Prix spéciaux aux marchands de campagne.
984 ST-LAURENT. PL. 6089

MONTREAL OUTFITTING LTD.
Meubles, vêtements pour hommes, femmes, enfants.
"Prix pour toutes les bourses"
3724 ST-LAURENT. angle ave des Pins

MONTRES - REPARATIONS

LIVING ROOM FURNITURE
Rembourrage et réparations de meubles par experts aux prix de la manufacture. Travail Garanti.
Tél.: FRontenac 2161

Miroirs, Vitres d'autos, Cadres

E. A. FRENETTE
VITRES D'AUTOS
MIROIRS REARGENTES
PLATE GLASS
1945 PAPINEAU AM. 3263

ST. LAWRENCE FRAME & GLASS CO. LTD.
Manufacturiers de moulures, cadres, miroirs, verre à vitres.
201 rue VALLEE PL. 8333

MODISTE DE CHAPEAUX

CHEZ JEANNETTE
Chapeaux exclusifs. Spécialité: chapeaux drapés sur la tête. Réparation 50c et plus. Aussi cours de chapeaux.
4283, STE-CATHERINE EST

MONTRES - REARATIONS

IMPERIAL WATCH CO.
Réparation de montre, 30c. Grand ressort, nettoyage ou pierre. Tout ouvrage garanti pour 2 ans.
1063 rue Bleury. Montréal

MACDONALD'S WATCH REPAIR
Réparations montres, Bijouterie. Prix à la portée de tous. Nous achetons le vieil or aux plus hauts prix.
1157, rue BLEURY MONTREAL

RESLERS REGD
Nous réparons montres et bijouterie. Prix à la portée de tous. Estimation gratis.
2145 BLEURY LA. 5567

THOMPSON'S WATCH REPAIR
Toutes réparations à 40% d'économie. Tout ouvrage garanti. Commandes postales promptement exécutées.
1233 Carré Phillips. PLateau 1676

UNITED WATCH REPAIR COMPANY
40c—Réparation de montre, grand ressort, pierre ou nettoyage.
1235 rue BLEURY, angle S.-Catherine

UNION WATCH REPAIR CO.
Pour $1.00, sur présentation de cette annonce nous poserons sans autre frais: ressort, pierre et nettoyerons votre montre. 434 BELANGER Est

MOTOCYCLETTES

BENTLEY'S CYCLES & SPORTS LTD.
Harley-Davidson et plusieurs modèles anglais.
Réparations et pièces de rechange.
2081 rue BLEURY HArbour 3436

NETTOYAGE — PRESSAGE

C. DELANIELLO
Service de nettoyage et Pressage. Costumes tailleur, dames sur mesures. Chapeaux nettoyés. Rép. chaus.-Para.
1038-40 S.-ZOTIQUE Est DO. 0495

NATIONAL TAILORS
Fourreurs et nettoyeurs d'après nouveau procédé RE-VITE. Nous allons chercher et livrons.
1323 AVE VAN HORNE. CA. 5454

ON DEMANDE A ACHETER

EASTERN IRON & METAL CO.
Installations complètes liquidées et démantelées dans toute partie du pays.
3171 NOTRE-DAME EST AM. 2400

HONEST HARRY (Second Hand Store)
Avez-vous besoin d'argent? Nous payons les plus hauts prix: vêtements, fourrure, musique, or, argenterie, etc.
61 CRAIG OUEST. LA. 2301-CR. 0356

M. MENDELSON
Nous achetons vieil or de toute description. Achat et vente d'antiquités et articles de n'importe quelle valeur.
167 RUE CRAIG OUEST LA. 0171

SPIER'S
Achète vieil or-vêtements-articles de sport et en cuir. Instruments de musique. Demandez-nous une estimation.
257 rue CRAIG Ouest HA. 6844

TERMINAL STORE
Carabines, fusils, vêtements, bijouterie, dactylotypes, vieil or, n'importe quel état. Transactions confidentielles.
71, ouest, rue CRAIG. LA. 0172

J. WALSH LIMITED
Nouveautés, vêtements, articles pour hommes, chaussures, articles d'épicerie. On achète argent comptant gros ou petits assortiments. 941 COTE

OPTICIENS - OPTOMETRISTES

A. MIGNOT Opticien
Examen de la Vue et Lunetterie
Optométriste officiel de C.P.R. et C.N.R.
208 Old Birks Builing LA. 7675

P. T. McGUIGAN, opticien
Ouvert ven. sam. soir jusqu'à 9 hrs.
Bureau du jour 1136, S.-Catherine O. HA. 0326
Bureau du soir 293 Church FI. 9393

LEO-P. TROTTIER, O.D.
Optométriste-Opticien. Examen des Yeux — Ajustement des lunettes.
1658 MONT-ROYAL E. AM. 2618
Résidence FA. 2893

PANTALONS

KELLAM "PANTS MATCHER"
Nous avons tous les pantalons s'harmonisant à vos vestons. Epargnez le coût d'un nouveau complet. Pantalons à compter de $2.95. 1251, Bleury

PAPIER DE REBUT

THE ALBERT PAPER CO.
Achète Papier de rebut de tout genre.
Vend Chiffons et fil métalliques.
421 SELBY WI. 3800

PEDICURE

L.-A. BRASSEUR
Spécialiste pour les pieds. Chute de l'arc du pied, métarse ou callosités. Confort garanti ou argent remis.
626 BURNSIDE HA. 5856

PHARMACIES

PHARMACIE VAN HORNE
ACHETEZ CHEZ LE PHARMACIEN DE VOTRE LOCALITE. TELEPHONEZ VOS COMMANDES
3539 VAN HORNE. AT. 4777-4778

PHILATELISTES

PHILLIPS REGD.
Achat et vente de timbres usagés de toutes sortes. Collections, accumulations, etc., toute quantité.
975 S.-Jacques Ouest. LA. 5342

PHOTOGRAPHIES d'amateurs

PROVINCIAL PHOTO SERVICE ENRG.
Développement, impression, agrandissements de photos d'amateurs, agrandissements gratis en couleurs.
C. P. 1360 PLACE D'ARMES, Montréal

PLANCHERS - FINISSEURS

MONTREAL PARQUETRY FLOORS LTD.
Entrepreneurs généraux de planchers de bois dur et de tuile d'asphalte.
37 ANNEES D'EXPERIENCE
2203, rue S.-JACQUES O. WI. 0146

SIMPLEX FLOOR FINISHING APP. Co. Ltd.
Posage, Rabottage, Sablage, Finissage. Vieux Planchers remis à neuf. Estimés Gratuits sur demande.
1065 BLEURY. LA. 7026

PLAQUEURS

LA MAISON BERARD
Le seul manufacturier de Calices et Ciboires
70 CRAIG O., MONTREAL. HA. 0948

MAISON B. MONTESANO
FONDEE EN 1890
Placage électro scientifique.
Spécialité: Réflecteurs d'auto.
1067 AMHERST FAlkirk 3605

PLOMBERIE - ARTICLES DE

AMERICAN PLUMBING SUPPLIES LTD.
Radiateurs, bains, éviers, bassins, tuyaux et raccords. Neufs et légèrement usagés. PRIX MODERES
16 CRAIG O. HA. 3966

IDEAL PLUMBING SUPPLIES LTD.
Réchauffeurs à gaz neufs, double serpentin en cuivre, $5.00. Baignoires, bassins, éviers, bols de w.c. neufs et usagés. — 30 CRAIG O. BE. 3301

PNEUS

BRASSEUR MOTOR LTEE
Pneus neufs et usagés pour Autos et Camions, aussi vulcanisation.
930 rue CLARKE LAnc. 3898

CANADA TIRE CO. LTD.
Tout ce qu'il vous faut pour votre auto sous un même toit. Pneus neufs et usagés, depuis $1.50.
720 rue SAINT-ANTOINE MA. 9227

FEDERAL TIRE CORP
Pneus neufs et d'occasion à compter de $1.50. Facilités de paiement si désiré. Aussi batteries.
856, ouest, rue S.-JACQUES, LA. 1651

TIRE SPECIALTY CO.
Vulcanisation de pneus et de chambres à air. Qualité, service. Comptant ou Crédit. Prix réduits.
381 CRAIG Ouest LA. 6410

VICTORIA TIRES SALES
Pneus neufs et d'occasion. Toutes marques et grandeurs. — Service d'accumulateurs. Vulcanisation.
707, rue ST-JACQUES O. LA. 7415

PRELARTS

P. LAMY & FRERE, LTEE
Prélarts, Linoleums et Congoleums aux plus bas prix, à nos trois magasins:
6520, ST-HUBERT, 1493 AMHERST
817 NOTRE-DAME Ouest

PRODUITS DE BEAUTE

BEAUTY EQUIPMENT & SUPPLY CO. LTD
LOTION MARTINI POUR LES MAINS
Le meilleur embellisseur des mains. A votre salon de beauté, ou téléphonez LA. 3856.

RADIOS

BILL'S RADIO SERVICE
Radios remis à neuf, $9.95 et plus. Entièrement garantis. Payables $1. par semaine.
5560 Blvd ST-LAURENT. CR. 3488

C. L. CORRIVEAU
Les meilleures marques de Radios et Laveuses Electriques aux meilleurs termes et prix.
2471, NOTRE-DAME O. WI. 2168

UNITED RADIO STORES
Radios usagés et reconditionnés, garantis pour douze mois (moins les lampes). Prix $14.95 et plus.
4135 ST-LAURENT. MA. 3844

RADIO - SERVICE

MAISONNEUVE RADIO SERVICE ENRG.
RADIO TECHNIQUE—
SERVICE RAPIDE—
GARANTIE DE 3 MOIS
3615A S.-CATHERINE Est CH. 6647

RADIO SERVICE INC.
Confiez votre radio à des techniciens expérimentés.
2022 McGILL COLLEGE LA. 7709

SAMSON RADIO SERVICE
Réparations par techniciens de longue expérience. Service parfait.
470 RACHEL E. Tél. BE. 1410

REFRIGERATION — SERVICE

FRANK AMEY
REFRIGERATION SERVICE REG'D
Réparations de réfrigérateurs de toutes marques. Service de 24 heures.
547 rue INSPECTEURS BE. 1161

REMEDES

TON TON
Gardez votre sveltesse, prenez les comprimés TON TON. Approvisionnement d'un mois, 80 comprimés $2.00.
DANS TOUTES LES PHARMACIES.

REPARATIONS

L'ATELIER CANADIEN DE REPARATION ENR.
Spécialités: Instruments scientifiques et de chirurgie. Trépieds, Mire, etc.
462 RACHEL Est LA. 1070

SACS DE JUTE ET COTON

THE CITY BAG COMPANY
Fabricants de sacs de jute et coton. Ecrire, télégraphier ou téléphoner pour connaître nos prix.
776 Chatham, Montréal, Fitzroy 2262

SACS USAGES

STANDARD SACK SUPPLY CO.
Sacs usagés de tous genres — bonne qualité. Prompt service—Prix variant chaque jour.
4281 AVE. ESPLANADE, BElair 2425

TABAC A CIGARETTES

THE ECONOMIC TOBACCO MAN'G REG
Du bon tabac à cigarettes naturel, importé et domestique, de première qualité, du manufacturier à vous.
20 CRAIG Ouest, près St-Laurent

TABLIERS — SERVIETTES

J. P. DROLET
Service de Tabliers, Nappes, Serviettes, etc. Service de Bureau avec Cabinets. Spécialité: Gilets Blancs.
2381 Est, rue BEAUBIEN, DO. 7910

TAILLEURS

BACKHOVEN EDWARD F.
MARCHAND TAILLEUR
CHAPELIER - MERCIER
UNIFORMES DE TOUS GENRES
605 NOTRE-DAME O., MA. 6845

NEW YORK TAILORING
Vêtements pour hommes faits à la main. Aussi habits de gala à louer ou sur mesures.
2127, rue BLEURY HA. 9055

TAXIS

PATENAUDE TAXI
OUVERT JOUR ET NUIT
10 CHRYSLER DE LUXE 1938
2007 ONTARIO Est AM. 7131-2525

TAXIS DRIVE YOURSELF

MONTREAL DRIVE YOURSELF REG'D
A. LAMBERT, prop.
Hudson-Nash-Dodge-Ford
1012 S.-Antique 4274 Notre-Dame O.
CR. 1118-19 F. 4615-16

TRANCHEURS

BERKEL PRODUCTS CO. LTD.
Tranche-viande — Tranche-pain pour magasins et institutions. Aussi appareils de toutes marques réparés.
715 rue Notre-Dame O., HA. 1311

TRICOTS

ST. LAWRENCE KNITTING CO.
Manufacturiers de Tricots Athlétiques de haute qualité. Assortiment de costumes pour le jeu de balle molle.
6807 ST-LAURENT CR. 6198

TUYAUTERIE

UNION PIPE & FITTINGS CO.
Tuyaux de ½ à 10" coupés et filetés d'après vos spécifications, à bas prix.
900 WELLINGTON PL. 6500

UNIVERSAL PIPE & SALVAGE CO.
Tuyaux usagés de toutes dimensions. Coupés et filetés sur commande. Bas prix. — Raccords.
874 rue WELLINGTON MA. 8473

VETEMENTS A CREDIT

CREDIT CLOTHES LTD.
Votre crédit est bon chez nous. $1.00 par semaine.
Habits, Pardessus pour hommes.
914 Blvd. ST-LAURENT LA. 7806

VETEMENTS POUR HOMMES

CANADIAN JOBBERS REGD.
Complets, paletots pour hommes, neufs et légèrement usagés $3.00 et plus, pantalons et breeches, 90c, tuxedos à prix raisonnables. 1052 ST-LAURENT

R. CARROCK MALLEK
Vêtements pour hommes et garçons. Articles pour ouvriers. Garnitures de fourrure de toutes descriptions.
3243 rue SAINTE-CATHERINE EST

H. KIRSHNER REG'D.
Paletots printemps et complets hommes, dep. $3. Pantalons, vestons $1. et plus. Montres-bracelets.
81 CRAIG Ouest LA. 9785

VETEMENTS DE SPORT

SPORTING KNIT COMPANY LTD
Chandails, Bas et Costumes de Sport
Couleurs et dessins de votre club.
205 rue VITRE ouest LA. 8577

Spectacles et Concerts

Chronique du samedi

Sous le signe de l'humour

Ce n'est certainement pas à titre d'humoriste, mais parce qu'il est le dramaturge de langue anglaise le plus honoré de l'heure, que George-Bernard Shaw se voyait confier ces jours derniers les titres de propriété du futur Théâtre National anglais. Mais c'est avec toute la cruauté de son humour bien particulier que Shaw parla en cette occasion solennelle:

"Le peuple anglais désire-t-il un Théâtre National?" demanda-t-il à travers sa barbe blanche. Pour se répondre aussitôt à lui-même: "Certainement non!"

Et le voilà qui passe du particulier au général, en affirmant que le peuple anglais n'a jamais voulu de British Museum, de National Gallery ni d'Abbaye de Westminster. Mais dès que ces institutions eurent surgi par quelque phénomène inexplicable, les Anglais en devinrent fiers et se mirent à croire que leur pays serait incomplet s'il ne les avait pas!

Il en sera de même, de conclure Shaw, lorsque le Théâtre National aura été édifié.

Mais quand le sera-t-il?...

Pour le moment, un Comité qui s'est placé sous l'aile tutélaire de William Shakespeare a acheté du gouvernement britannique un site magnifique au prix de 75,000 livres ($375,000), et a choisi sir Edwin Lutyens comme architecte. Celui-ci s'est adjoint Cecil Massey, qui est, lui, un expert en la matière.

Car, pour faire pièce peut-être à l'humour de Shaw, sir Edwin avoue candidement qu'il n'a jamais construit de théâtre, et qu'il ne sait pas plus de quoi aura l'air l'institution nationale qu'on l'a chargé de construire qu'une poule ne sait quelle forme aura son oeuf!

Sir Edwin a bien une autre raison de se montrer sceptique à l'égard de l'entreprise qu'on lui met en mains. C'est que le Comité, après avoir réussi à recueillir 75,000 livres en quelques dons particuliers pour les verser au gouvernement en achat de terrains, ne possède pas le premier sou de la somme nécessaire à la construction et à l'entretien du Théâtre National.

Le gouvernement anglais ne verse aucun subside à l'entreprise, et pour ce qui est du peuple anglais, il prouve bien que Shaw a raison puisqu'il ne semble aucunement disposé à mettre des fonds dans l'affaire. A tel point que, pour ce Théâtre National anglais, on suggère d'inviter le peuple américain à souscrire des fonds. Suggestion encore qui sent à vingt lieues l'humoriste...

Car, en fin de compte, quel intérêt a le peuple américain à payer un Théâtre National aux Anglais? L'amour commun de Shakespeare? Mais les Américains, qui ont l'humour pratique, se paieront du barde d'Avon avant d'en payer aux autres. De sorte que les Anglais, qui ne veulent pas de Théâtre National, en auront peut-être un malgré eux, mais probablement pas avec des fonds américains.

Charles Morgan, le correspondant du "New York Times", ne prend pas la chose à la blague. Il précise que le Comité du Théâtre National ne représente ni le gouvernement ni le peuple anglais; que son entreprise est une affaire particulière, celle d'un groupe d'hommes qui se sont constitués d'eux-mêmes en Comité; et que, pour tout dire, les théâtres actuels de Londres accomplissent un meilleur travail que ne le pourrait faire, pour diverses raisons, un Théâtre National.

Il cite lord Lytton, président du fameux Comité, qui a dit: "J'espère que lorsque le Théâtre National existera, le gouvernement nous accordera une subvention annuelle." C'est mettre ni plus ni moins la charrue devant les boeufs, réplique Charl Morgan; "un pays qui emprunte $500,000,000 par année serait plutôt enclin à laisser périr d'inanition l'éléphant blanc de Shaw"!

Je raconte tout cela parce que c'est amusant, et aussi parce que ces considérations plus ou moins humoristiques peuvent nous donner à réfléchir. Nous parlons, nous aussi, de créer un Théâtre National et, chose curieuse, nous sommes dans le cas des Anglais: personne n'en veut, personne ne veut risquer un sou dans l'affaire... Serions-nous vraiment très Anglais en matière de théâtre?...

Contentons-nous donc de suggérer aux Anglais de baptiser leur futur éléphant blanc Théâtre de l'Humour plutôt que Théâtre National. Et si nous devons construire quelque chose du genre chez nous, faisons que ce soit aussi un Théâtre de l'Humour... à l'instar de celui de Paris. Ainsi, tout le monde, en riant, sera content.

Jean Béraud

Scénarios primés au concours institué à Rome il y a un an

Le 1er juin 1937, "L'Illustration Vaticane" lançait un concours international de scénarios qui trouva écho dans dix-neuf pays, auprès de 362 concurrents. Il s'agissait de concevoir un sujet de film moral, non point nécessairement religieux, susceptible d'être présenté à tous les publics, c'est-à-dire d'édifier tout en distrayant. Un prix de dix mille lires devait être décerné au meilleur scénario; d'autres prix, mais sous certaines conditions, aux travaux "jugés dignes d'être réalisés".

Par ailleurs, "L'Illustrazione Vaticana" se réservait le droit de choisir les moyens à utiliser pour l'édition cinématographique du sujet primé ou de choisir une maison éditrice à sa convenance, et cela dans le délai d'une année.

La participation française fut la plus nombreuse de toutes, car elle atteignit le beau chiffre de 109 concurrents. Après elle venaient l'Italie (avec 48 concurrents), l'Allemagne (38), l'Autriche (36), la Tchécoslovaquie (25), la Hongrie (22), la Belgique (19), l'Angleterre (19), la Hollande (13), les Etats-Unis (7), la Pologne et l'Irlande (5), la Suisse (4), la Roumanie (3), la principauté de Monaco (2) et l'île de Malte (1).

C'est à un ouvrage français qu'a été décerné le premier prix. L'auteur en est le R. P. Grannec, qui a intitulé son manuscrit: "Le souffle de la vie". Cette oeuvre possède, dit le jury, toutes les qualités capables d'en faire un film à grand succès, grâce surtout à ses protagonistes très étudiés, qui en font des personnalités très humaines, dont l'une incarne magnifiquement l'idéal chrétien. Ce film, consacré à la gloire d'un missionnaire messager d'amour, de charité et de paix, peut être considéré comme historique en tant qu'il se déroule chez les Peaux-Rouges, au lendemain de la guerre civile américaine. On y voit la lutte engagée avec les Indiens et bientôt terminée par l'intervention pacificatrice du missionnaire.

Ce scénario a conclu le jury, tout pénétré d'émotion dramatique, riche de scènes pittoresques et amusantes, offre à l'art cinématographiques une de ses réalisations les plus belles et les plus grandes, et au public un spectacle du plus vif intérêt, d'inspiration très élevé par surcroît.

Deux travaux français ont été jugés dignes d'être réalisés, et sont considérés, le premier comme le meilleur scénario religieux et le second comme le meilleur scénario de propagande catholique. Ce sont: "François d'Assise", de Marcel Pollet, et "Catholicité", de Cita et Suzanne Malard. Ces travaux, dont L'"Illustrazione Vaticana" se réserve le droit de reproduction, se verront décerné un prix de 5,000 lire au cas où le jury en déciderait la réalisation. Il en sera de même pour le scénario de M. l'abbé Quentin: "L'homme aux songes".

De plus, 11 autres scénarios sur 29 ont reçu une mention spéciale. Ce sont: "Autour d'une tiare" (Maurice Legrier), "Pax" (Maurice Duvelay), "La ténébreuse mer" (Ludovic Fripper), "Yanetta" (Urbain Milly), "Expédition" (Guy Mennessier), "La vie de Marie (Pierre Marbois), "Le vol du goéland" (Henriette Robitaille), "Symphonie papale" (Lucien Larbaletier), "Un homme de Dieu" (Gaston Chantrieux), "La bergère des âmes" (abbé René Gaël), "Ginette la bergère" (Félix Caillol).

Au Petit Théâtre

M. Philippe Cantave, sera le conférencier du Petit Théâtre, mercredi soir prochain. Il parlera du "Mariage en Haïti" (caractère juridique et religieux). M. L.-P. Langlois présentera le conférencier, et M. l'abbé J.-B. Gingras, le remerciera.

Le programme artistique a été confié à Mlles Marthe et Madeleine Létourneau, Eliane et Lucille Petit, musiciennes. Germaine Bougie, diseuse. La réunion aura lieu au Manoir des Oliviers.

A L'ORPHEUM, AU STRAND ET AU FRANÇAIS

La scène du bal dans le film "The Count of Monte-Cristo", que présente la direction de l'Orphéum avec Robert Donat en vedette; à droite, Maureen O'Sullivan et Robert Taylor dans une scène du film "A Yank at Oxford", qui passe d'aujourd'hui à mercredi au Strand et au Français.

Pour aller au cirque

Voici quelques précisions en marge de la visite du cirque Cole Brothers, demain, lundi et mardi, à Montréal.

Arrivée: De bonne heure demain matin, par trains spéciaux, en gare Bonaventure.

Emplacement: Angle des rues Iberville et Masson.

Représentations: demain, lundi et mardi, à 2 et à 8 heures. Ouverture des portes une heure plus tôt.

Vedettes: le dompteur Clyde Beatty; le cowboy et acteur de cinéma Ken Maynard; le grand Florenzo et nombre d'autres.

Attractions: exhibition de phénomènes et de curiosités recueillis dans toutes les parties du monde, s'ouvre à 10 heures le matin et dure toute la journée.

Billets: chez C.-W. Lindsay, 1112 Ouest rue Sainte-Catherine, au même prix qu'au terrain.

Depart: dans la nuit de mardi à mercredi pour Trois-Rivières.

Beau programme de la Musique de Winnipeg

Voici le programme que la Musique de la citadelle de Winnipeg, corps de l'Armée du Salut, exécutera mardi soir à la salle Victoria:

"Pressing Onward" — Erick Leidzon
Solo de cornet, "Glory to His Home" — Eric Ball
soliste, George Weir.
Solo de trombone, "The Fire Fly" — R. Mose
soliste, Henry Merrit, fils.
"Sound out the Proclamation" — Eric Ball
"The Lost Chord" — Sullivan
chant par l'ensemble.
Trio de cornets, "The Three Kings" — Walter Smith
solistes, Herb. Besson, Alex Murray, Victor Merritt.
Solo d'euphonium, "The Warrior" — Philip Catelinet
soliste, Percy Merritt.
Duo de marimbas, "Mac & Mac" — Kenneth Alford
solistes, Herb Besson et Wm Habkirk.
Trio de barytons, "The Lily of the Valley" — P. Merritt
solistes, P. Merritt, Wm. Habkirk, Ben Merritt.
"Open the Gates of the Temple" — Knapp
Chant par Phil Wass.
"Sunshine" — P. Merritt
"Joy, Freedom, Peace" — arr. de V. Taylor
Victor Taylor, pianiste.
"Army of God" — Emil Soderstrom
"Exodus" — Eric Ball
La Musique est dirigée par Henry-G. Merritt.

Le sourire de Paris Chez Maurice lundi

Une jeune artiste de qui l'on a dit qu'elle symbolise le sourire de Paris, Sylvie St-Clair, a été engagée par la direction du cabaret Chez Maurice pour y remplir un engagement qui commencera lundi soir.

C'est la première fois que cette artiste remplit un engagement en Amérique hors de New-York; elle devrait plaire infiniment à ceux qui apprécient les vedettes parisiennes. Sylvie St-Clair a déjà été la partenaire de Maurice Chevalier, Tino Rossi, Henry Garat et Dranem.

Le metteur en scène H. Sokl dirige actuellement à Chamonix les prises de vues du film "Grand Elan". Le champion de ski Boquet fait partie de la distribution de ce film sportif, dont Jean Luchaire et Max Kolpe ont écrit le scénario.

La comédie est le vrai "grand genre"

Ina Claire dit qu'elle n'abandonnerait pour rien au monde les rôles légers, beaucoup plus difficiles que les tragiques.

Ni Macbeth, ni Phèdre, ni Juliette, ni Marguerite Gauthier—elle ne voudrait aucun de ces rôles auxquels aspirent toutes les actrices. Comédienne elle fut toujours et comédienne elle restera. Parce que la comédie, croit-elle, exige un talent plus grand que la tragédie.

— Je ne suis qu'une comédienne sans ambition", de prétendre l'incroyable femme qu'est Ina Claire, la grande vedette de la scène américaine, avec laquelle nous avons longuement causé hier après-midi, bien de ses défauts que de ses qualités, et entrevoit sans crainte l'âge où elle aura vieilli.

—J'aurai alors perdu ma petite vanité, nous confie-t-elle gentiment. Je pourrai jouer des rôles de composition plus librement, et devenir ainsi meilleure actrice.

Comme on voit, Ina Claire est avant tout une femme intelligente.

La réticence du rire

Cette qualité indéfinissable qu'elle possède et qui lui a valu une carrière merveilleuse — c'est de tradition

INA CLAIRE, la célèbre vedette de la scène américaine, photographiée au cours de l'interview qu'elle accordait hier à l'envoyé spécial de la "Presse", sur le convoi qui l'a amenée de Québec, où elle était arrivée à bord de l'"Empress of Britain". — (Cliché la "Presse".)

dans le convoi spécial de l'"Empress of Britain."

— Ou plutôt, j'ai déjà eu une ambition, celle de jouer "Peter Pan", mais maintenant je suis trop vieille... Il est trop tard

Quand elle aura vieilli

Ce candide aveu qu'elle fait si simplement de son âge est typique de cette charmante femme, dont l'apparence de jeunesse contredit d'ailleurs les prétentions. Naturelle au possible, elle cause sans se faire prier, potinant de toutes choses avec les journalistes.

Chose rare chez une femme — extraordinaire chez une actrice — elle se discute elle-même, parle aussi sur le Broadway que toute pièce où elle joue doit réussir — elle l'irradie véritablement. Elle parle constamment sur un ton badin, qui ne fait qu'accentuer la vérité de ses affirmations.

Le monde est devenu trop pompeux et accepte trop facilement une mauvaise tragédie. C'est si aisé de faire pleurer, quand tout le monde est triste d'avance... et si difficile d'arracher un sourire à un public morose. En général, une tragédie se joue d'elle-même, tandis qu'une comédie requiert tout le talent d'une artiste.

Elle veut une revue

Et elle a certes réussi à arracher à ses auditoires le sourire requis, car ses succès sont formidables. En vingt ans, elle n'a joué que onze pièces, chacune ayant duré une moyenne de deux ans. En 1913, alors qu'elle débutait, elle vint à Montréal — elle ne se rappelle pas à quel théâtre — donner "The Quaker Girl", une comédie musicale. Et ce n'est que par hasard qu'elle est revenue hier au Canada pour la première fois depuis ce temps, car elle a été rappelée d'urgence de Paris, où elle n'était arrivée que depuis trois jours.

Ses projets? Indécis jusqu'à date. On veut à Londres qu'elle joue "The Millionnaires" de Bernard Shaw. Noël Coward aimerait l'avoir pour "Design for Living", une pièce qu'elle ne trouve pas faite pour elle. A New York, on lui suggère une comédie musicale. Et c'est ce qui lui sourit le plus.

— J'adorerais une revue, affirme-t-elle. Quelque chose de gai,de léger, de pimpant. Une histoire qui fasse rire, qui plaise par ses mots d'esprit. C'est le genre que j'ai d'ailleurs toujours préféré et dans lequel je suis au mieux. En tout cas, rien de sérieux — çà ne me conviendrait aucunement.

MARLENE EN G.-SAND

Columbia annonce qu'elle a engagé Marlène Dietrich pour être la vedette de deux grands films dont l'un sera réalisé par Frank Capra.

D'autre part, Marlène Dietrich, qui est en Suisse avec son mari, Rudolph Sieber, auprès de sa fille Maria, a déclaré, au cours de son passage à Paris, qu'elle retournerait à Hollywood en août pour tourner, sous la direction de Frank Capra, une vie de Chopin dans laquelle elle incarnerait le personnage de George Sand.

L'acteur qui personnifiera Chopin n'a pas encore été choisi, mais le bruit court à Hollywood que ce rôle pourrait être assigné à Charles Boyer.

* * *

"ERNEST LE REBELLE"

C'est dans une atmosphère exotique et tropicale, mais transposée sur le plan de la fantaisie et de la blague, que Christian Jaque tourne "Ernest le Rebelle", avec Fernandel.

Nous sommes à San Stefano. Ne cherchez pas ce nom sur votre atlas ou dans votre Larousse. San Stefano est un pays imaginaire que l'auteur du roman, Perret, a situé quelque part parmi les républiques espagnoles de l'Amérique Centrale. Le gouverneur de ce pays charmant qui nous apparaît sous les traits de Robert Le Vigan, est un matamore à moitié sauvage qui sème partout la terreur. Et le doux Ernest-Fernandel évolue au milieu de toutes ces férocités sans jamais perdre son large sourire.

Nouvelle série de concerts Campbell

La soirée de demain marque le début d'une nouvelle saison de concerts donnés dans les parcs de la ville, grâce à la prévoyance et à la générosité de feu Charles-S. Campbell, K.C.

Cette saison, la série comporte cent concerts, qui seront donnés dans les parcs comme suit: au parc LaFontaine, les soirées de dimanche, mardi, mercredi, jeudi et vendredi; au parc Jarry, les soirées de dimanche, mardi et jeudi; au parc Jeanne-Mance, les soirées de dimanche et jeudi. Il y aura aussi concerts au parc Marguerite Bourgeois, de Pointe S.-Charles, les mercredis, et au parc Molson de Rosemont, les vendredis.

Les musiques suivantes prendront part à ces concerts: les Grenadier Guards, le Black Watch, les Fusiliers Mont-Royal, le 2e Régiment de Montréal, de l'artillerie Canadienne, le Royal Montreal Regiment, le Régiment de Maisonneuve, les Victoria Rifles of Canada, le 17e régiment de hussards, la Montreal Citadel Band, de l'Armée du Salut et la Vickers Boy Scout Band.

Cette saison, le Royal Trust, qui administre la succession Campbell, annoncera à la radio les soirées de concerts, indiquera les endroits où ont lieu les auditions et, au cas de pluie, dira si tel ou tel concert a été contremandé. Ces rapports seront communiqués au public français par CKAC, entre 6 h. 45 et 7 h. 15.

Le premier de ces concerts sera donné, demain soir, au parc Lafontaine, par les Fusiliers Mont-Royal, sous la direction du capitaine J.-J. Goulet. En voici le programme: "Under the British Flag", Slatter; "Douce Ivresse", Ganne; "Le Trompette", Bazin; "Finlandia", Sibélius; "Senorita", J.-J. Goulet; "La Reine de Saba", Gounod; "In the Shadows", Finck; sélection des "Cloches de Corneville", Planquette; "Le Régiment qui passe", Eilenburg; "Khaki Camp", Bidgood; "Abide With Me".

A l'Académie de Musique

Tous les élèves inscrits aux examens de l'Académie de Musique devront se rendre lundi matin, à 9 heures précises, à l'Ecole Polytechnique, 1430 rue S.-Denis.

Pour la bourse d'harmonie, les candidats devront se présenter lundi soir à 7 heures.

Chronique de cinéma

Le passé vivant

Le passé est le passé... mais au cinéma le passé est toujours vivant! Et plus qu'ailleurs. Voilà qu'on nous donne "Robin Hood" en couleurs splendides. Mais au fond, c'est le Robin Hood de ce fameux Douglas Fairbanks que l'on reprend. Et l'on n'a pas tort.

Car le cinéma, qui n'est pas grand-père, se vante avec humour d'avoir ses classiques, et il jette parfois avec une infinie tendresse un regard en arrière. Les producteurs d'hier disent: "Autrefois, dans ce temps-là, que de choses magnifiques n'avons-nous pas réalisées!" Et les jeunes d'aujourd'hui, dont l'audace ne se mesure pas au talent, ou vice versa, se disent: "Tout de même les vieux avaient raison!"

C'est pourquoi nous avons revu avec Ronald Colman "The Prisoner of Zenda"; "Le comte de Monte Cristo", avec Robert Donat; et aujourd'hui c'est "Robin Hood".

Il en est du cinéma aujourd'hui comme des grandes maisons d'édition. De temps à autre il sent, comme celles-ci, qu'il est bon et nécessaire de rééditer certaines oeuvres.

Aux humanistes il faudra toujours une édition nouvelle de "Polyeucte" ou du "Malade Imaginaire". Aux cinéphiles, il faudra aussi les légendes d'autrefois auxquelles le cinéma, toujours à l'affût de découvertes, donnera un relief nouveau. En somme c'est l'édition "de luxe" ou "augmentée" des éditeurs.

Le public ne boude pas à ces "résurrections".

"Robin Hood" par exemple: deux metteurs en scène ont réuni leurs talents, leurs efforts. A cet apport déjà puissant on a ajouté le fabuleux pouvoir de la couleur. Il est certaines images de chevauchées sous-bois où les chevaux piaffent sur un étang pur dans lequel le soleil glisse des lames d'argent... Personne ne peut oublier cela. C'est la revanche de la couleur, de la lumière aussi sur un passé qu'elles grandissent au point de lui donner une vie nouvelle.

Certes les aventures de Robin Hood sont connues, celles de Blanche-Neige l'étaient tout autant. Néanmoins vous et moi avons crié notre admiraton devant une nouvelle mise en images qui satisfaisait notre attente au-delà de tout désir de perfection technique ou romanesque.

Au contraire de tous les arts, le cinéma est vivant. Pardon! il vit chaque jour d'un besoin neuf: celui de créer des oeuvres à l'image des spectateurs nouveaux qui s'adressent à lui, autant qu'hier et moins bien que demain.

Cette insistance du public, ce besoin exigeant et absolu, c'est pour le cinéma le fouet de l'énergie. Il faut créer, imaginer, faire et refaire, innover, trouver, découvrir, bref s'épuiser peut-être mais répondre à l'attente du public.

Client terrible, le spectateur a quand même d'assez curieux réflexes. Assoiffé d'innovations, on le voit néanmoins prendre d'assaut la salle où l'on reprend un "Robin Hood", un "Prisonner of Zenda".

Jusqu'en France, où l'on refait les meilleurs succès du film muet. On nous annonce de Paris "Vidocoq", "La Guerre des Loups".

Avouons-le, il n'y a aucun mal à cela. Par ce moyen, le cinéma donne une preuve de plus de son extraordinaire vitalité. Il y a deux ans on reprenait "Les Trois Mousquetaires", et le public a fait une ovation au film.

Pourtant Walter Abel n'avait pas l'allure de Fairbanks.

C'est et ce sera toujours ainsi.

Le cinéma a ses "bons" sujets commerciaux comme la littérature. Garbo elle-même n'a pas craint de reprendre "La Dame aux Camélias". Deux ans auparavant, Yvonne Printemps et Fresnay faisaient de même. Ces trois artistes n'ont rien perdu dans l'aventure. Au contraire, et surtout Garbo, qui a retrouvé alors ses fidèles des premières années.

Ces légendes semi-historiques... c'est le bon pain du cinéma. N'en pas abuser mais en user à bon escient demeure encore la formule la plus payante. L'expression est peut-être irrévérencieuse, mais l'industrie ne mange pas que du pain.

Il faut donc saluer le retour de "Robin Hood" dans nos murs. C'est un fameux gaillard (cette fois il se nomme Erroi Flynn), et en ces temps d'inquiétude et de laisser-faire il apporte son action stimulante.

Je ne sais si vous êtes comme moi, mais j'aime ces exploits de cape et d'épée, ces batailles un contre cent, ces intrigues couleur de muraille. C'est la jeunesse puissante, désinvolte, ardente et fière de sa force.

Et puis c'est tellement comme il faut que ce soit DEMAIN.

Léon Franque.

Willy Rozier vient d'écrire le scénario d'un grand film sportif qu'il mettra lui-même en scène et qu'il intitulera "Champions de France".

Horaire des cinémas

CINEMA DE PARIS: "Drôle de drame", 12 h., 2.15, 4.45, 7.10, 9.35.

CAPITOL: "Island in the Sky", 10 h., 12.44, 3.28, 6.12, 8.56; "Kentucky Moonshine", 11 h. 12, 1.56, 4.40, 7.24, 10.08.

PALACE: "Robin Hood", 11 h. 11, 1.48, 4.25, 7.02, 9.39.

PRINCESS: "Murder on Diamond Row", 11 h. 49, 2.43, 5.37, 8.31; "Storm in a Tea Cup", 10 h. 15, 1.09, 4.03, 6.57, 9.51.

S.-DENIS: "Soeurs d'Armes", 2 h. 05, 5.50, 9.35; "C'est lui que je veux", 12 h. 35, 4.25, 8.25.

United FRANCAIS
(Ste-Catherine, une rue à l'est de St-Laurent)
AUJOURD'HUI JUSQU'A MARDI GRAND SPECTACLE A LA SCENE ET A L'ECRAN!
UN HEROS DANS SON PAYS ... UN ZERO A L'ETRANGER!
Le plus grand succès de Bob, dans le rôle d'un Yankee a Oxford qui arrive avec des airs de conquérant!

ROBERT TAYLOR in A YANK at OXFORD
with LIONEL BARRYMORE, Maureen O'SULLIVAN, Vivien LEIGH, EDMUND GWENN, GRIFFITH JONES
Metro-Goldwyn-Mayer
2e grand film: "MISSING WITNESSES" avec John Litel, Dick Purcell et Jean Dale.
— Sur la scène —
3 BONS NUMEROS DE VAUDEVILLE
avec ARMAND MEERTE et son orchestre

OUVERT TOUS LES JOURS DE 1 H. A MINUIT
PARC DOMINION
LE PLUS GRAND PARC D'AMUSEMENTS AU CANADA
100 pour 100 d'améliorations
GRANDE ATTRACTION GRATUITE
"THE GREAT CALVERT"
EQUILIBRISTE SENSATIONNEL
40 pieds dans les airs.
Au pavilion de danse—Al. George's et ses 10 musiciens
Nouvelles "Rides" et jeux—Wild West Show—Bières et vins.
NOUVEAU TERRAIN DE PIQUE-NIQUES. — RESERVATION, CL. 0661.
ADMISSION — Enfants: 5c en tout temps, taxe incluse.
Adultes: Semaine, 10c. Fin de semaine et fêtes, 15c, taxe incluse.

IMPERIAL

Dorothy LAMOUR, Ray MILLAND in "HER JUNGLE LOVE"
Deux derniers jours:
Second Film: "TIP OFF GIRLS"
Prix: LE MATIN 20c • L'APRES-MIDI 25c • LE SOIR 25c-34c

Le Joli PARC BELMONT
aujourd'hui et demain
GRANDE INAUGURATION
— DU —
TAPIS MAGIQUE
de $35,000.
Rires! Emotions!
Du plaisir pour jeunes et vieux
Stationnement gratuit
Entrée au Parc: ADULTES 15c, ENFANTS 5c, taxe incluse
Cinéma parlant en plein air gratis
ATTRACTION GRATUITE chaque après-midi et soirée
4 sensations volantes dans "Teasing the Clouds"
DANSEZ toute la soirée avec STAN WOOD et SA MUSIQUE
Sur semaine ... 35c
En fin de semaine ... 35c
Taxe incluse.
• BIERE ET VIN
ATTENTION, ENFANTS! — Hâtez-vous de vous procurer vos billets d'hôte à 3c pour les "JOURNEES DES ENFANTS" THRIFT-STOP & SHOP.

DEMAIN DIMANCHE
L'APRES-MIDI à 2 hres et le SOIR à 8 heures
AU BENEFICE DES ENFANTS PAUVRES DE ROSEMONT
et
LUNDI
et
MARDI
angle des rues Iberville et Masson
COLE BROS. CIRCUS
Spectacle composé d'étoiles
Plus de vedettes, plus d'attractions que tous les autres spectacles du genre combinés, avec
CLYDE BEATTY
LE PLUS CELEBRE DOMPTEUR D'ANIMAUX SAUVAGES AU MO...
KEN MAY...
L'AS DES FI...
LA PLUS NO... GRAND...
LE CELEBRE F... dans son saut p... en c...
WIFE
...les plus en vue ...comédie à succès de ... "WOMEN MEN MARRY" Murphy et Josephine
...ily, Irene and Mary" ...et Monte Carlo". —
Grand spectacle d'ouverture
LA SEVILL
1,100 personnages — 400 champions de l'arène — des vingtaines d'animaux sauvages — 4 troupeaux d'éléphants — 60 bouffons — 500 chevaux.
Monde de RIALTO
...programme double
LAMOUR
...W. C...
...t'est cela
Les mei...eurs cavaliers
LA TROUPE GRETONA
Artistes sur fil de fer.
LE FAMEUX SILVERS
L'expert européen sur fil de fer.
LES FLYING HAROLDS
Sensationnels acrobates.
DES CENTAINES DE CHAMPIONS DE CIRQUE
Deux fois par jour—2 et 8 P. M.—
Portes ouvertes à 1 et 7 P. M.
Billets en vente lundi et mardi, chez C.-W. Lindsay Co., Ltd., 1112, ouest, rue Ste-Catherine — Même prix qu'au cirque — Aucun supplément.

"Soeurs d'Armes" au S.-Denis

"Soeurs d'Armes", qui prend l'affiche aujourd'hui au Saint-Denis, est un film consacré à l'héroïsme de la femme. M. Léon Poirier, qui nous donnait autrefois l' "Appel du Silence" a voulu, une fois de plus, retracer un beau fait de l'histoire contemporaine.

Il a choisi cette fois ses héroïnes en Belgique. Il nous raconte la vie de Louise de Bettignies et de Mlle Van Houtte qui, durant la Grande Guerre, servirent en Belgique envahie la cause des Alliés.

Chaque jour, au risque de leur vie, ces deux femmes de condition différente unirent leur foi et leur courage. Chaque jour durant des mois, elles servirent de messagères pour l'état-major entre la Belgique et la Hollande.

Léon Poirier s'est rendu sur les lieux mêmes où se déroulèrent tous les événements de cette épopée héroïque, et l'action a été tournée avec une richesse de détails inégalable.

Jeann Sully et Josette Day réincarnent les deux héroïnes, cependant que Thomy Bourdelle, Defreyn et autres se partagent les divers rôles d'une imposante figuration.

Ce sera, en quelque sorte, une semaine belge au Saint-Denis puisque le second film, "C'est lui que je veux", une charmante comédie, nous montre les moeurs familiales belges. Louise Artus est la vedette de ce film, qui a pour type principal un épicier qui croit que son métier est le plus beau du monde. Et il entend que son fils suive sa voie. Mais le fils a d'autres ambitions.

Pour les débuts du romancier Francis Carco au studio, Roger Richebé, qui réalise son reportage "Prisons de Femmes", devenu un saisissant scénario dramatique, entoure cet événement d'une mise en scène de qualité.

Des indiscrétions nous apprendront que Renée Saint-Cyr, mariée à Jean Worms, honorable industriel, est menacée de chantage par l'ami de Viviane Romance, qui a connu Mme Régent en prison, alors que celle-ci purgeait une condamnation.

Roger Joliet a adapté et dialogué ce film.

Au théâtre National

Le théâtre National, continuant à offrir des programmes de qualité, a préparé pour cette semaine un spectacle attrayant. Sur la scène, la troupe de Joseph présente "Y fait chaud, eh !", en ouverture musicale; la comédie "Joseph en cour d'Assises" et le drame "Ingratitude".

A l'écran l'on verra dès aujourd'hui "Antonia, romance hongroise", avec Marcelle Chantal et Fernand Gravey, et "Jacques et Jacotte", avec Roger Tréville et Germaine Roger. Mercredi, le nouveau programme comprendra "La Peau d'un autre", avec Armand Bernard, et "L'Argent", avec Pierre Richard-Willm, ainsi que deux numéros de vaudeville.

CINEMA de PARIS

Une Constellation de VEDETTES

Deuxième et dernière semaine

JEAN-PIERRE AUMONT
MICHEL SIMON
FRANCOISE ROSAY
et LOUIS JOUVET
dans
RÔLE DE DRAME

AVEC GUISOL et NADINE VOGEL la nouvelle ingénue

Plus de limites au rire !

Le SUCCÈS EST AU FILM PARLANT FRANÇAIS

ST DENIS

AUJOURD'HUI

SOEURS D'ARMES

D'APRÈS LE LIVRE D'ANTOINE REDIER "LA GUERRE DES FEMMES"

UN Film de LÉON POIRIER

AVEC JEANNE SULLY SOCIÉTAIRE DE LA COMÉDIE-FRANÇAISE

ETTE DAY

Y BOURDELLE

Une oeuvre poignante que toutes les femmes doivent voir !

UN FILM de MOEURS FAMILIALES BELGES QUE TOUT LE MONDE VOUDRA VOIR et QUI PLAIRA A TOUS LES PUBLICS !

C'est LUI QUE JE VEUX

DE LA FRAICHEUR ! DU CHARME !

Linette ARTUS ET Robert MAUFRAS

Le succès est au film parlant français

AU SAINT-DENIS ET AU CINEMA DE PARIS

Jeanne Sully (à droite) dans une scène du film "Soeurs d'Armes", aujourd'hui au Saint-Denis ; à droite, Michel Simon et Jean-Louis Barrault dans "Drôle de Drame", en 2e et dernière semaine au Cinéma de Paris.

Auditions d'élèves

C'est au salon D de l'hôtel Mont-Royal que Mlle Eva Dupuis, directrice du Théâtre-Saynètes, présentera quelques élèves en séance de fin d'année, le 21 juin, sous la présidence de l'hon. Athanase David.

Le clou de la soirée sera la "Noce à Marinette", 25 fillettes costumées en marquis et marquises seront ravissantes dans "La Pavane des Marquisettes." Plusieurs numéros de danse et saynètes sont au programme. Yvon McLean sera le maître de cérémonies.

* * *

Le récital des élèves de M. Jean Riddez aura lieu le 20 juin à la salle de l'Ecole d'éducation Sociale et Familiale, 1215 Est, boulevard S.-Joseph.

On y entendra en chant et diction Mlles Jeanette Béland, Laure Beaudry, Andrée Beaubien, Antoinette Gravel, Gisèle Dugas,Mireille Ethier, Lottie Hopkins, Denise et Yvette Dugas, May Talbot, A. Wodon, Jeanine Sutto, Nina Gagner, Mlles Choquette et Demers, Mmes Désormeaux et Côté, Mlles Mia, Juanita et Sonia Riddez, MM. Lucien Dugas et Rosaire Beauchamp.

L'entrée est gratuite.

* * *

Voici le programme de la matinée du Théâtre des Petits pour demain au Gésu: "La petite Grand'mère" , Lise Gagnier; "Le roi des oiseaux", Marielle Pelletier ; "La petite automobile", Lise Prince; "Le corbeau et le renard", Elisabeth et Dave Bennett ; "J'ai une mémoire surprenante", André Senécal ; Un petit garçon qui fait la police",

Jean Boisvert et Françoise Maurice, 6 ans, que l'on verra demain au spectacle du Théâtre des Petits, en matinée au Gésu.

Gilles Tremblay ; "Un concours de bébés", comédie jouée par Monique Hébert, Céline Caron, Michelle Pesant, Suzanne Lespérance, Louise Falardeau, Andrée Boulanger, Camille Brisebois, Thérèse Savard, Jacqueline Flahault, Louise Bayard, Denise Leblanc, "Pomponnette", Pierrette Imbeau; "La belle générosité de Liette", Liette et Lise Gatien; "Bonheur d'enfant", Andrée Jeannotte; "Petit bateau", Jeannot Mottet; "Le cygne", Thérèse Poitras; "La locomotive 3672", Jeannette Laberge; "Malbrough s'en va't' en guerre", comédie, Lucien et Jeannine Hubert, Denise Forget, Linton Baudains, Mario Potvin, Richard Reeves, Pierrot Degagné, Réal Potvin, Françoise Maurice, Andrée Prieur, Jean Boisvert, Jean Clairmont; "La farce des précieuses", comédie, Jeannette Laberge, Madeleine Boileau, Réjeanne Ostiguy, France Poullot, Fannie Morin, Luce Ostiguy, Suzelle Cossette, Marguerite Paquet.

Distribution des prix.

* * *

Mardi prochain aura lieu à la salle N. D. du S.-Sacrement, 4450 rue S.-Hubert, au profit des oeuvres paroissiales, le récital annuel des élèves de diction de Mlle Graziella Paquette, sous la présidence du R. P. L. Picher, s.s.s., curé.

On donnera un drame, des comédies et des morceaux choisis en récitations. Mlle Liane Desjardins, pianiste, sera au programme, ainsi que Mlle Jeannine Brodeur dans quelques numéros de chant.

La soirée se clôturera par la distribution des prix.

* * *

Lundi et mercredi soirs, les élèves de Mlle Marier donneront leur audition annuelle à la Palestre Nationale.

En plus des interprètes de "Lakmé", on entendra en concert Mmes L'Abbé Philie et Legault; Mlles Pard, Van Dette, Lambert, Jannard, Normand, Leduc, Raza, Gauthier, Sylvain, S. Décarie, G. Décarie, Bolleau, Van de Rivière, Lalliberté, Lafortune et la petite Suzette Pratte, huit ans; MM. Nadeau, Gallo, Paquin, Philie, Perreault et Bourgeois.

Mlle Fernande Lamoureux accompagnera à la harpe; Mlle Germaine Moineau au violon; Mme Annette Giroux, Mlles Gabrielle Allard, Fernande Lamoureux et Marie-Jeanne Pilon seront au piano.

* * *

Mardi soir aura lieu, à la salle de l'école Chomedey de Maisonneuve, l'audition annuelle des élèves de Mlle Eva Lefebvre.

Y prendront part 39 élèves, dont Gisèle et Jeannine Léonard, Carmen et Simone Lespérance, Robert Béliveau, Pauline Marcoux, Guy Marcil, Jacqueline Defoy, Jeannine Simoneau, Marille Perrin, Yolande Bois, André Laganière, Charlotte Brownlee, Viola Wright, Denise Mongrain, Robert Dominique, Gertrude Léonard, Fernande Champagne, Rolande Laurendeau, Jacqueline Lemay, Maurice Bilodeau, Marguerite et Thérèse Mayrand, et autres.

On entendra aussi un trio instrumental composé de Mlle Eva Lefebvre, M. Gaston Jutras et M. Paul Bourgeois.

Il y aura aussi distribution des prix et présentation de médailles d'or à M. André Paul et Mlle Jeannette Dunberry.

Georges Prieur est au nombre des interprètes d'"Alerte en Méditerranée", "Café de Paris" et "Katia", trois films qui compteront parmi les plus importants de l'année.

Belle activité de J.-P. Aumont

Il suffit de bavarder cinq minutes avec Jean-Pierre Aumont pour constater qu'il aime la vie, son art et ses amis. Son sourire jeune et confiant, sa simplicité, son enthousiasme même font plaisir à voir. Avec un tel acteur, les metteurs en scène ne doivent pas avoir à montrer les dents. Ils sont sûrs d'avance qu'il exécutera avec ponctualité et confiance tout ce que son rôle exigera. C'est le héros idéal des films de jeunesse. Il l'a prouvé victorieusement dans "Lac aux dames", dans les "Yeux noirs", dans "les Beaux Jours".

Aujourd'hui, Jean-Pierre Aumont vient de terminer trois films: "Drôle de drame" (actuellement au Cinéma de Paris) où il est bien séduisant garçon laitier, "Maman Colibri", où il est amoureux passionné d'Huguette Duflos, et "la Femme du bout du monde", où il part jusqu'aux confins de l'océan arctique pour trouver celle qu'il aime, en l'occurrence Germaine Rouer.

Nous avons vécu dans ce film, dit Jean-Pierre Aumont, une excellente aventure, que le metteur en scène Jean Epstein a située dans les parages de l'île d'Ouessant. Ces flots perpétuellement agités figuraient la mer d'Iroise "au bout du monde". Nous avons même failli nous noyer pour de vrai, vous le savez sans doute? Ce fut le jour où notre bateau, le "Saint-Joachim," toucha un récif. Il fallut mettre les ceintures de sauvetage et gagner la terre ferme en canot. Il n'y eut aucun accident de personne, et nous en avons ri... après, et seulement lorsque nous fûmes rentrés à Brest.

"Ces prises de vues mouvementées me changeaient de celles de "Maman Colibri". Je suis, dans l'oeuvre émouvante de Bataille, un amoureux de salon auprès de la charmante Huguette Duflos, qui a fait au studio une rentrée épatante. Je porte un élégant uniforme. Ça pose toujours un homme", ajoute Jean-Pierre Aumont en riant.

Mais, pour être jeune premier optimiste et sympathique, on n'en est pas moins, comme un vulgaire mortel, en butte aux atteintes imprévues de la maladie. Il y a quelques semaines maintenant Jean-Pierre Aumont était obligé d'interrompre son activité artistique et entrait dans une clinique de Neuilly où on l'opérait d'urgence de l'appendicite.

Il va maintenant aussi bien que possible. Il est toujours aussi jeune, aussi gai, aussi confiant; il est prêt à redevenir l'amoureux moderne et sportif d'un prochain film.

Au cinéma Arcade

Le cinéma Arcade offre cette semaine encore un programme plein d'intérêt. D'aujourd'hui à mercredi, l'affiche comporte les trois films suivants: "Les Anges Noirs", avec Henri Rollan et Florelle; "Au Son des Guitares", avec l'unique Tino Rossi; et "Donogoo", avec Renée Saint-Cyr et Raymond Rouleau.

Dès mercredi, le nouveau programme comportera aussi de bons films: "Boulot Aviateur", avec Robert Arnoux, Michel Simon et Jacqueline Daix; "27, rue de la Paix", avec Jules Berry; et "Le Bonheur", avec Charles Boyer et Gaby Morlay.

Au cinéma Beaubien

Les habitués du cinéma Beaubien se sont rendus compte que cette nouvelle salle est climatisée. C'est-à-dire qu'en tout temps de l'année l'air y est constamment lavé, renouvelé et maintenu à une température idéale. C'est là un avantage que les spectateurs ne manquent pas d'apprécier.

Le programme aujourd'hui à mercredi comprend les films français suivants: "La Tour de Nesles", avec Tania Fédor et Jacques Varennes, et "Le Club des aristocrates", avec Jules Berry et Elvire Popesco. A compter de mercredi, le programme anglais comprendra "The Buccaneer" et "Change of Heart". Mardi soir à 11 heures, reprise du film "Prenez Garde à la Peinture", avec Simone Simon.

"Les Femmes Savantes" au couvent d'Hochelaga

Les Soeurs des SS. NN. de Jésus et de Marie du couvent d'Hochelaga, fidèles à une tradition heureusement conservée dans nos maisons d'enseignement, ont fait jouer en séance de fin d'année "Les Femmes Savantes" de Molière.

Les élèves, aidées de leur professeur de diction, Mlle Madeleine Melançon, dans le rôle de Chrysale, ont remporté un très beau succès. De l'aisance, de la grâce, un maintien digne du grand siècle, une diction impeccable, voilà ce qui a fait le charme de cette représentation.

Soyons reconnaissantes envers les maîtresses, le professeur et les élèves, de nous conserver ce cachet de vieille France dans notre enseignement, Racine, Corneille, Molière, et combien d'autres, sont nos maîtres incontestés.

Les programmes, chargés à faire peur de matières diverses, auraient tôt fait de nous le faire oublier, si les directeurs de nos collèges et de nos couvents ne se tenaient à la porte comme des sentinelles vigilantes pour en garder le souvenir par une manifestation comme celle qu'il nous a été donnée d'applaudir mercredi.

Le choeur des élèves a exécuté avec goût et talent une composition de Mme Morin-Labrecque, "La Farandolle".

L'abbé Chabot, aumônier du pensionnat, a chaleureusement félicité professeurs et élèves de la façon dont elles avaient compris la leçon de Molière aux sots et aux prétentieux.

A la Palestre mardi

Voici la distribution des trois pièces que La section dramatique du Conservatoire Lasalle présentera mardi soir à la Palestre du National.

"Poil de Carotte", de Jules Renard; Mme Lepic, Jeanne Quintal; Poil de Carotte, Rosa Bonheur; Annette, Mado Aubertin; M. Lepic, William Fréchette.

"Jean-Marie", d'André Theuriet; Jean-Marie, Stuart Péloquin; Joël, Ernest Paquin; Thérèse, Marie Lambert.

"Le luthier de Crémone", de François Coppée : Taddéo Ferrari, Ernest Paquin; Philippo, son élève, William Fréchette; Sandro, Roger Matte; Giannina, Marielle Charbonneau.

Mme Jeanne Maubourg, professeur de la section dramatique, a apporté le plus grand soin à la préparation de ces pièces; le Conservatoire Lasalle présentera comme toujours un travail parfaitement au point.

Les billets sont en vente chez Edmond Archambault.

Le metteur en scène Paul Mesnier va réaliser "Patrouille blanche", puis, d'après un scénario qu'il vient d'écrire, "Mon oncle de Normandie".

Les "défauts" de Josette Day

"Je ne suis pas contente de moi, confessait récemment Josette Day, l'une des vedettes du film "Soeurs D'Armes" au S.-Denis.

—Vous devez pourtant avoir bien des qualités.

—Non, je n'en ai aucune.

—Vous êtes modeste.

—Mais non, je vous assure, ce n'est pas de la modestie, je n'ai réellement que des défauts. Je suis gourmande, curieuse, oh! curieuse!... Je ne peux pas voir un petit paquet sans le défaire, et je ne suis pas seulement curieuse pour les petits paquets mais dans tous les domaines.

—Mais c'est la plus merveilleuse qualité!

—Je ne suis pas douce, pas du tout douce, plus j'aime les gens, plus je les bousculе, c'est ainsi que je manifeste mon affection, j'adore bousculer les gens! Et parfois, lorsque je lis un livre qui me passionne, je peux rester toute une journée sans dire un mot, sans répondre à personne... J'aime tellement lire!

—Quel âge avez-vous?

—Je vais avoir vingt et un ans. C'est effrayant à cause des responsabilités, mais ce qui m'amuse c'est le carnet de chèques!

—Vous avez dû commencer très tôt?

J'étais rat à l'Opéra. Je faisais les petits amours. Seulement, c'est très fatigant pour une petite fille et pendant la classe, les petits amours, au lieu d'écouter, dormaient. Ma mère a trouvé que ce n'était pas sérieux, j'ai dû cesser de danser et apprendre. J'étais tellement paresseuse qu'il a fallu me donner des professeurs particuliers. Je m'ennuyais. Un jour au lieu d'aller à mon cours, je suis allée aux studios Gaumont et j'ai déclaré que je voulais faire du cinéma. On m'a dit:: "Quoi?" et j'ai affirmé: "Oui, je veux faire du cinéma". On a ri et on m'a dit de revenir le lendemain pour tourner un bout de rôle, quelque temps plus tard, on m'a offert de partir à l'étranger; j'ai dit que j'avais seize ans et demi et que je ne pouvais pas voyager sans ma mère; alors on m'a dit de l'emmener.

Vous avez beaucoup d'audace?

—Par à-coups, mais souvent je suis même timide.

—Aimez-vous la gloire?

—Non, ce n'est pas cela que je cherche. J'aime jouer pour jouer, par besoin d'expansion et aussi parce que je suis très active; je ne m'arrête jamais. L'autre jour, on m'a obligée à me reposer toute une journée, parce que j'avais les yeux cernée, parce que j'avais les yeux cernés. Je suis très vive et aussi très variable; je peux, en une minute, passer de la plus folle gaîté à la plus noire tristesse simplement parce que le soleil s'est caché.

—Etes-vous fière?

—Je le suis avec les gens qui le sont. Je déteste les snobs. Pour peu que l'on me heurte, je me renferme comme une huître, mais on peut me prendre avec de la douceur."

AU CHATEAU ET AU MAISONNEUVE

Bobby Breen et Ned Sparks dans une scène du film "Hawaii Calls", à l'affiche jusqu'à mercredi à ces deux cinémas.

Au cirque Cole Brothers

Ci-contre la jolie et audacieuse Eileen, du duo de trapéziste Harold que l'on voit ci-dessous accomplissant à une hauteur vertigineuse deux révolutions et demie entre les trapèzes; en bas, les chevaux dressés de Jorgen Christiansen, qui émerveilleront tous les spectateurs, lundi et mardi, à l'angle des rues Masson et Iberville.

Françoise Rosay au Paris

Le film "Drôle de Drame" poursuit son succès au Cinéma de Paris, où il garde l'affiche une deuxième et dernière semaine.

Voilà un film d'une formule bien curieuse et qui porte bien son titre. Est-ce une comédie ? Est-ce un drame ? On ne saurait le dire. C'est de l'humour, de la fantaisie, du vaudeville, par moment du burlesque, un peu de tout cela mêlé à quelques scènes violemment dramatiques.

Si bien qu'on ne sait si ce drame est une comédie ou si cette comédie est un drame. "Drôle de Drame" a été tiré d'une histoire anglaise adaptée avec intelligence à l'écran français. Il est impossible de tenter seulement de donner un aperçu du scénario. C'est compliqué à loisir.

Disons seulement que Françoise Rosay y fait la cuisine; Jean Pierre Aumont est garçon laitier; Jean-Louis Barrault, garçon boucher; Michel Simon, rentier et écrivain policier; Louis Jouvet, pasteur anglican ... bref, personne ne semble plus à sa place qu'en occupant celle des autres.

Pour la première fois on a allié l'humour britannique à la blague française, et l'alliage a très bien réussi. Cela donne un film fort spirituel, drôle par ses situations, son intrigue et ses personnages.

"Drôle de Drame" est quelque chose de réellement original, et les amateurs de films curieux seront servis à souhait.

Le tapis magique du Parc Belmont

Une des plus compliquées parmi les attractions de parc sera inaugurée au parc Belmont, cette fin de semaine. Il s'agit de la carpette volante, le tapis magique des contes indous, qui a coûté $35,000 et qui vient de subir les dernières épreuves avant d'être présentée au public.

Ce tapis magique est tout à fait différent des machines semblables que l'on a pu voir dans d'autres parcs. Le tapis magique du parc Belmont est basé sur de nouveaux principes et fait usage de nouveaux procédés qui le rendent excitant et fort amusant.

Les quatre "Flying Sensations", chaque jour, après-midi et soir, donnent leur étonnant numéro de voltige qui tient tout le monde en suspens. Stan Wood et ses musiciens vagabonds présentent au pavillon de danse près de la rivière les plus nouvelles mélodies. Les terrains de pique-niques seront sans doute très occupés pendant ces jours de congé, et le public est invité à venir s'y délasser et s'amuser.

L'audacieux Calvert au Parc Dominion

Calvert, le célèbre équilibriste, qui exécute des tours incroyables sur fil de fer, à plus de 40 pieds dans les airs, vient d'être engagé par la direction du Parc Dominion, et dès ce soir, on le verra à l'oeuvre. Son engagement est limité à une semaine, car il a actuellement un contrat pour plusieurs grandes villes américaines. Calvert exécute toutes sortes de tours d'acrobatie, et son ami le plus fidèle est un Charlie McCarthy du genre de celui qui fait tant parler de lui de ce temps-ci. Cette attraction dispendieuse est offerte gratuitement, tous les après-midi et tous les soirs.

En plus l'on pourra voir des primeurs cinématographiques au terrain aménagé spécialement à cette fin.

A part les attractions régulières du Parc, il faut aussi signaler la présence d'une troupe du "Wild West".

L'orchestre au pavillon de danse est sous la direction de Al. George.

Le film "Terre de Feu", que réalisera à Rome le metteur en scène Marcel L'Herbier, ne comportera que des versions allemande et italienne.

A Saint-Laurent

Le samedi, 18 juin, à l'Auditorium de S.-Laurent, un drame social de grande actualité, "Le Levain", de Berthem-Boutaux, sera interprété par les Juvénistes du T. S. S. de Terrebonne. L'entrée sera libre.

THEATRE DES PETITS

DEMAIN en MATINEE

SALLE DU GESU

BILLETS: 15c, 25c, 30c, 40c et 50c

Retenez-les à LAncaster 4453

NATIONAL

AUJOURD'HUI A MARDI INCLUS

TROUPE JOSEPH

OUVERTURE: "Y fait chaud, eh!"

COMEDIE: "Joseph en Cour d'assises"

DRAME: "Ingratitude"

A L'ECRAN

FERNAND GRAVEY
Marcelle CHANTAL
dans "Antonia Romance hongroise"

ROGER TREVILLE dans "JACQUE ET JACOTTE"

MERCREDI A VENDREDI INCLUS

ARMAND BERNARD
dans "La Peau d'un autre"

Pierre Richard-Willm
dans L'"Argent"

DEUX NUMEROS INEDITS
VAUDEVILLE

ARCADE

AUJOURD'HUI A MARDI SOIR

"LES ANGES NOIRS"
avec ROLLAN et FLORELLE

Dernière fois !

TINO ROSSI
dans "AU SON DES GUITARES"
"Donogoo", avec Raymond Rouleau

MERCREDI A VENDREDI SOIR

"BOULOT AVIATEUR"
avec ROBERT ARNOUX

JULES BERRY dans
"27, RUE DE LA PAIX"

CHARLES BOYER
GABY MORLAY
dans "LE BONHEUR"

Cinéma BEAUBIEN

Angle Poupart et Beaubien

AUJOURD'HUI A MARDI INCLUS

"LA TOUR DE NESLE"
avec Tania Fédor
"Club des aristocrates"
avec Elvire Popesco

MERCREDI A VENDREDI INCLUS
Le grand succès

"THE BUCCANEER"
avec FREDRIC MARCH
"Change of Heart"
avec Gloria Stuart

Mardi en reprise à 11 heures

SIMONE SIMON
dans "Prenez garde à la Peinture"

SALLE CLIMATISEE

THEATRES CONFEDERATION

CHATEAU ST-DENIS - BELANGER

MAISONNEUVE ONTARIO - LASALLE

COMMENÇANT SAMEDI AUX DEUX THEATRES

3 — GRANDES ATTRACTIONS — 3

Le garçon à la voix d'or que vous aimez tant — dans une aventure des mers du sud !

Bobby BREEN in Hawaii Calls

With IRVIN S. COBB, NED SPARKS, RAYMOND PAIGE and His Orchestra

— aussi —

BLACK DOLL
with NAN GREY, DONALD WOODS, EDGAR KENNEDY
A NEW UNIVERSAL PICTURE

En plus au CHATEAU
BOB BAKER dans "THE LAST STAND"

En plus au MAISONNEUVE
BUSTER WEST dans "GOING, GOING, GONE"

DOMINION
PAPINEAU - MONT-ROYAL
JUSQU'A LUNDI SEULEMENT

L'INOUBLIABLE MELODRAME

FLORELLE
Jean SERVAIS
et RAYMOND CORDY dans
"GIGOLETTE"

"UN COUP DE ROUGE"
avec DORIN et SAINT-GRANIER

Aussi "THE THREE MUSQUITEERS" dans "HEART OF THE ROCKIES" — Ce soir à 11 p. m. "L'EQUIPAGE"

CARTIER
NOTRE-DAME - COUVENT
AUJOUR. A MARDI INCLUSIVEMENT

PILS et TABET dans "PRENDS la ROUTE"

BERVAL et DARFEUIL dans "UN SOIR A MARSEILLE"

Aussi GENE AUTRY dans "PUBLIC COWBOY No 1" — Ce soir à 11 p. m. "CAVALERIE LEGERE"

SAVOY
WELLINGTON ST., VERDUN
JUSQU'A MARDI INCLUSIVEMENT

Le couple d'amoureux le plus populaire en Amérique dans la comédie à grand succès de 1938

COLBERT - COOPER
BLUEBEARD'S EIGHTH WIFE

— Aussi —
SMITH BALLEW dans "HAWAIIAN BUCKAROO"
avec EVALYN KNAPP — En plus "STARLETS" et autres

OUTREMONT
BERNARD - CHAMPAGNEUR

EMPRESS
SHERBROOKE - OLD ORCHARD
COMMENÇANT AUJOURD'HUI

ANNA NEAGLE dans "LOOK OUT FOR LOVE"
avec TULLIO CARMINATI

En plus à L'OUTREMONT
"BEHIND THE MIKE" avec WILLIAM GARGAN aussi GEORGE O'BRIEN dans "GUN LAW"

En plus à L'EMPRESS
"EXILED TO SHANGHAI" avec Wallace Ford - June Travis
GEORGE O'BRIEN dans "GUN LAW"

"Monte Cristo" à l'Orphéum

"The Count of Monte Cristo", un film qui suscite déjà beaucoup d'enthousiasme, passe cette semaine en grande reprise à l'écran du cinéma Orphéum, où les cinéphiles prendront sans doute plaisir à le voir ou à le revoir.

Cette imposante adaptation du roman célèbre d'Alexandre Dumas a été réalisée sans ménagement. Pour incarner Edmond Dantès, le magnifique héros de cette oeuvre, on a choisi Robert Donat, un jeune acteur anglais qui a fait sa marque à l'écran depuis quelques années.

D'autres artistes de valeurs font partie de la distribution: Elissa Landi dans le joli rôle de Mercédès, l'amoureuse d'Edmond; Louis Calhern dans celui de Villefort; Sidney Blackmer en Mendago; O.-P. Heggie, disparue depuis, en abbé Faria; Irene Hervey en Valentine; William Farnum en capitaine LeClaire; et William Warburn dans le rôle du traître Danglars.

Ce film, basé sur une intrigue pleine de situations très dramatiques et d'incidents imprévus, réalisé dans une mise en scène où l'on n'a rien épargné pour faire grand et vrai, est destiné à plaire longtemps aux cinéphiles. On aura plaisir à le revoir cette semaine à l'Orphéum.

Le squelette de Haydn sera alors au complet

Vienne, 11. — Le crâne de Franz-Joseph Haydn, compositeur autrichien du 18e siècle, sera rendu au squelette. Le maire Hermann Neubacher a donné des instructions, hier, pour que le crâne, depuis des années la propriété d'une chorale d'hommes de Vienne, soit déposé à l'endroit où fut inhumé le corps du compositeur dans la ville d'Eisenstadt en Burgenland. Haydn mourut en 1909 à l'âge de 77 ans. Deux jours après ses funérailles, on déroba le crâne du cercueil.

Les lettres dans la vie d'Elissa Landi

Elissa Landi, que l'on retrouve dans le film "Monte-Cristo" à l'Orphéum, a fait admirer sa grâce et son talent dans nombre de films. Mais ce que le public n'a pu encore apprécier, c'est la façon délicieuse dont elle parle notre langue. Une hésitation à peine perceptible, un soupçon d'accent ajoutent au piquant de sa diction parfaite. Son interprétation du personnage de la princesse Aurore de "Koenigsmark" nous a permis d'en juger. Comme on lui demandait si elle était contente de travailler à Paris, un sourire radieux illumina son frais minois et dénoua l'arc pourpre de ses lèvres.

—Si je suis contente! s'écria-t-elle. Mais je réalise un des rêves de ma vie! Oh! ce n'est pas ma première visite. Je suis venue plusieurs fois dans cette ville que j'aime entre toutes et, en 1930, j'y ai même tourné un film — ce que vous ne savez probablement pas, tout journaliste que vous êtes, "Mon gosse de père". C'était au moment de mes débuts au cinéma. Et j'avais gardé de Paris un souvenir inoubliable. Je ne vous étonnerai donc pas en vous disant que mon plus cher désir était d'y revenir. Vous voyez que les rêves se réalisent quelquefois et aussi que tout arrive à qui sait attendre. Je ne dis pas: "A temps," parce que ce temps-là m'a semblé bien long.

Plus on regarde Elissa Landi, plus il est difficile de lui donner une nationalité. D'une Anglaise, elle possède le teint éblouissant, la réserve charmante, et pourtant sa grâce légère, pétillante, évoque aussi la Vienne du temps des valses avec pourtant un je ne sais quoi de décidé qui rappelle l'Américaine. Tout cela, elle l'est un peu, puisque, bien que née à Venise, ses parents appartenaient à l'aristocratie autrichienne, qu'elle fit ses études en Angleterre où elle débuta au théâtre, qu'elle habita le Canada, et enfin qu'elle tourne depuis plusieurs années à Hollywood. De chacun de ces pays, elle semble s'être approprié le meilleur, et cette sorte d'internationalisme n'est pas un de ses moindres charmes.

Très cultivée, elle parle couramment trois langues: l'anglais, le français, l'allemand, et est familière avec la littérature des trois pays. Tentée par toutes les formes d'art, elle travailla le chant, la danse, et sa première ambition fut d'être écrivain. A neuf ans, elle composait des poésies et, à quinze, elle achevait un roman! S'il ne fut pas publié "à cause de son manque de maturité" assure-t-elle, plusieurs livres, depuis ce temps, virent le jour et connurent plus qu'un succès de curiosité. Elle termine en ce moment une étude sur les Etats-Unis, "Trilogie américaine", et pense déjà à celui qui suivra, dont elle a trouvé le titre: "La Nouvelle Monarchie".

Car le cinéma n'a pas fait oublier à Elissa Landi sa carrière littéraire, et elle en parle presque plus volontiers que du cinéma.

MUSSOLINI A L'ECRAN

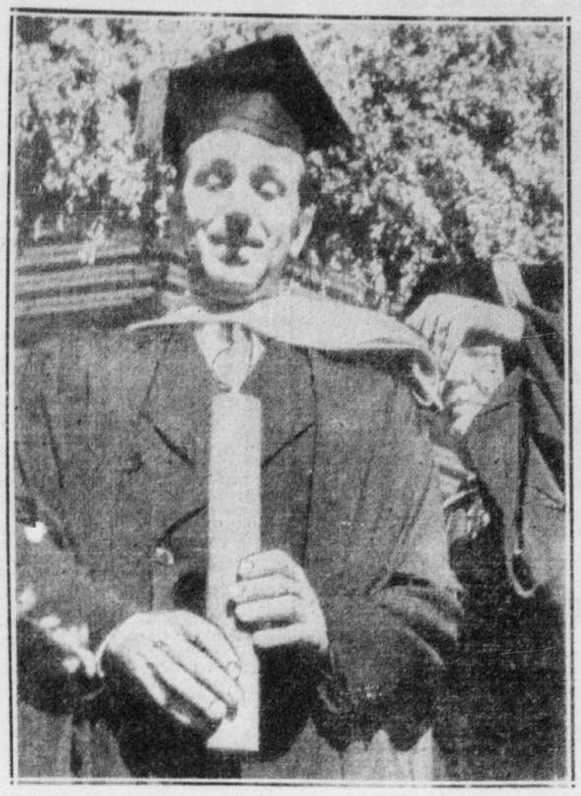
On vient de terminer à Rome un film sur la vie privée du Duce; l'autorisation de réaliser ce film aurait été donnée par lui-même à un producteur américain, M. Hullinger. Cette bande, qui a pour titre "Mussolini", nous montrera le chef de l'Italie sous différents aspects: homme d'Etat compulsant ses dossiers, en famille, et se livrant à ses sports favoris: équitation, escrime, natation et danse. Pour la première fois, on verra Mussolini homme privé et non chef de gouvernement.

* * *

"Carrefour", cette production dramatique dont Kurt Bernhardt poursuit actuellement la mise en scène, sera certainement l'une des plus originales de l'année. Il s'agit d'un riche industriel, devenu, des suites de la guerre un amnésique; on lui a donné une identité nouvelle, il a mené jusqu'à ce jour une vie de travail et de réussite, mais un scandale éclate; on l'accuse d'avoir, avant la guerre et sous un autre nom, tué un homme. Charles Vanel est l'industriel amnésique, Tania Fedor sa femme, et Jules Berry, le maître chanteur.

"Katia" est en préparation. On sait que Danielle Darrieux interprétera le rôle de la petite Russe Katia. Ses partenaires sont choisis: John Loder jouera le tsar Alexandre et MM. Jean Max, J. Dumesnil, Carpentier, Mmes Jeanne Provost, Thérèse Dorny compléteront la distribution. L'adaptation du roman de Lucile Decaux est de J. Companeez, les dialogues de J.-J. Bernard. Arnatam et Guy de Gastyne travaillent aux décors.

DISNEY MAITRE ES-SCIENCES



R.-B. von Kleinsmid, président de l'université de Californie-Sud, conférant le degré honoraire de maître ès sciences à Walt Disney, créateur des dessins animés de "Mickey Mouse" et de "Snow White and the Seven Dwarfs". Disney reçoit cette distinction en reconnaissance de ses œuvres cinématographiques.

Le peintre Vlaminck décorateur de film

Un peintre (entendez par là un Maître) va faire les décors d'un film.

Ce peintre, c'est Vlaminck, et ce film sera "La Marie du Port."

Vlaminck, est, depuis longtemps, pour les initiés à l'art moderne, un des peintres les plus hardis de notre époque si friande de personnalité.

Nous ne sommes plus au temps où ce géant sportif, venu de Belgique en France, et tout d'abord destiné au cyclisme, vendait sa première toile 1 fr. 50 ou 2 francs, (le prix d'un billet de chemin de fer qu'il lui fallait absolument prendre), plein d'espoir parce qu'il se savait fort.

Sa confiance en lui ne l'a pas déçu et la cote de Vlaminck, rapidement haussée, a gravi une courbe très appréciable avec les années.

Audacieux et ne s'endormant pas sur des succès ou des méthodes acquises et bien limitées, Vlaminck se devait de venir au cinéma.

Il y entre aujourd'hui par la grande porte.

Sollicité par son ami, le romancier Georges Simenon, auteur et scénariste de "La Marie du Port", il a immédiatement donné son accord.

Un talent pareil au service d'une telle cause, voilà certes qui nous promet de beaux décors et des intérieurs magnifiques sortant des sentiers battus de l'habituelle décoration cinématographique.

Bientôt, Vlaminck se mettra à l'ouvrage.

Tout d'abord, un voyage avec Georges Simenon à Port-en-Bessin pour repérer exactement les couleurs et les lignes des petits ports qu'il connaît d'ailleurs bien. Et le célèbre peintre travaillera chez lui, à la campagne, pour "La Marie du Port".

"L'AVION DE MINUIT"

L'immense aérogare, moderne, brillante, voit passer des camions sonores, et des hommes de cinéma qui, ensuite, sur le terre-plein, s'affairent autour des vrombissants avions de ligne. C'est que Dimitri Kirsanoff tourne les dernières scènes de "L'avion de Minuit", film dramatique d'aventures policières, qui se passe en partie dans le cadre d'un avion de la ligne Paris-Marseille. Abel Jacquin, pilote de ligne, Colette Darfeuil, une aventurière, Le Vigan, Nino Costantini et André Luguet, gangster dernier cri, Jules Berry détective privé sont les principaux interprètes de ce film mouvementé qui trouve son achèvement sur le vaste terrain du Bourget, et dans le théâtre mouvant du ciel de mai.

* * *

"J'étais une Aventurière", dont les interprètes sont Edwige Feuillère, Jean Murat, Jean Max, Jean Tissier, a pour cadre les palaces et les villes de luxe. Une aventurière et sa vie élégante, fastueuse, menacée. Son entourage bizarre. Film à l'atmosphère fantaisiste et gai.

Grands films anglais en préparation pour la saison prochaine

Voici un aperçu du travail qui se fait actuellement dans les studios britanniques, en rapport avec des films que nous verrons la saison prochaine.

"Pygmalion", dont les metteurs en scène sont Anthony Asquith et Leslie Howard, est l'adaptation d'une pièce de Bernard Shaw. Les interprètes sont Leslie Howard, Wendy Hiller, Wilfrid Lawson, Marie Lohr, Joyce Barbour, David Tree, Scott Sunderland, Everley Gregg et Lueen McGrath.

"Crackerjack", dont le metteur en scène est Albert de Courville, a pour interprètes Tom Walls, Lilli Palmer, Noel Madison, Charles Heslop, H. G Stoker, Edmond Breen, Charles Paton, Margaret Davidge, Hal Walters, Fred Withers, Ethel Griffies, Charles Hillier, Léon-M. Lion, Henry Longhurst et André Malandrinos.

"The Lady Vanishes", qui a pour metteur en scène Alfred Hitchcock, est une adaptation du roman d'Ethel-Lena White. C'est un drame d'espionnage qu'interprètent Paul Lukas, Dame May Whitty, Margaret Lockwood, Michael Redgrave, Emil Boreo, Cecil Parker, Georgie Withers, Basil Radford, Linden Travers, Naunton Wayne.

"Hey Hey U.S.A.", dont le metteur en scène est Marcel Varnel, est une grande comédie comique sur les gangsters de Chicago, avec comme interprètes, Will Hay et Edgar Kennedy.

"Rob Roy" mis en scène par Carol Reed, est une adaptation du célèbre roman de sir Walter Scott, qu'interprètent Margaret Lockwood, Michael Redgrave et Will Fyffe.

"Climbing High" (Vers les Cimes), dont le metteur en scène est Sonnie Hale, est un grand film musical dont les interprètes sont Jessie Matthews et Kent Taylor.

"A Spot of Bother", dont le metteur en scène est David Macdonald, est une comédie qu'interprètent Robertson Hare, Alfred Drayton, Sandra Storm, Robert Hale, Fewlass Llewellyn, O.-B. Clarence, Drusilla Wills, Ruth Maitland, Kathleen Joyce.

"Convict Ninety-nine", mise en scène par Marcel Varnel, est une comédie sur la vie en prison, avec comme interprètes Will Hay, Graham Moffatt, Moore Marriott, Peter Gawthorne, Kathleen Harrison, Roy Emerton, Dennis Wyndham, Wilfrid Walters, Garry Marsh, Wilson Coleman, Googie Withers.

"Follow your Star", que met en scène Sinclair Hill, est une comédie musicale qui a pour interprètes Arthur Tracy, Belle Chrystall, Mark Daly, Nina Boucicault, James Harcourt, Horace Hodges, Finlay Currie, Jimmy Godden, Dick Tubb, Betty Huth, Wilson Coleman.

"Strange Boarders", mis en scène par Herbert Mason, est un grand film d'aventures adapté du roman de E. Phillips Oppenheim, avec Tom Walls, Renée Saint-Cyr, Roland Adam, John Turnbull, Irène Handl, George Curzon, Phil Ray, Bernard Mercefield, Douglas Stewart, Hay Plumb.

"Alf's Button Afloat", dont le metteur en scène est Marcel Varnel, est une comédie à grand spectacle avec The Crazy Gang (Nervo & Knox, Flanagan & Allen, Naughton & Gold), Alastair Sim, Peter Gawthorne, Wally Patch, Wilson Coleman, Glennis Lorimer, James Carney, Bruce Winston.

"Bones", comédie adaptée du roman d'Edgar Wallace: "Bones of the River", avec comme vedette Will Hay.

"The Blue Lagoon", adaptation cinématographique du célèbre roman d'amour de H. de Vere Stacpoole. Vedettes: Margaret Lockwood et Michael Redgrave.

"A Girl Must Live", fils satirique avec une action rapide, sur la vie privée des girls de music-hall, d'après le roman d'Emerys Bonnett. Vedettes: Margaret Lockwood, Lilli Palmer, Renee Houston.

"The Girl in the News", grand film policier dont l'action se déroule dans les milieux du journalisme, d'après le roman de Roy Vickers.

"Asking for Trouble", comédie musicale à grande mise en scène avec Jessie Matthews. Réalisation de Sonnie Hale.

"They Came by Night", adaptation cinématographique du célèbre succès théâtral de Barre Lyndon, avec en vedette Will Fyffe.

"Such an Enmity", drame mystérieux d'après le roman de Roland Perrwee.

"Perjury", grand film d'aventures qui sera réalisé par Alfred Hitchcock, avec probablement comme vedette Nova Pilbeam.

"Death of a Ghost", d'après le roman de Margery Allingham. Un sujet passionnant, dont l'action se déroule dans le milieu des trafiquants et faussaires d'art.

Les opéras de Gilbert et Sullivan, de réputation mondiale, vont être filmés pour la première fois. Direction artistique et musicale Geoffrey Tone. Mise en scène: Victor Schertzinger. Le premier opéra filmé sera "Le Mikado" ou "Yeomen of the Guard". Il se peut que ces films soient réalisés en couleur.

* * *

Le Cercle parisien du cinéma a consacré sa dernière séance aux films de Far-West et de cow-boys, un William Hart, un Tom Mix et le grand film de James Cruze, "Covered Wagon".

* * *

Paul Muni, le célèbre acteur qui a déjà incarné à l'écran des figures illustres comme celles de Pasteur et de Zola, sera Victor Hugo dans un film qui retracera la vie de l'illustre écrivain.

Au théâtre Westmount

Walter HUSTON, Guy KIBBEE et Beulah BONDI dans "Of Human Hearts", que l'on verra au ciné Westmount, les trois premiers jours de la semaine.

Dans une comédie musicale

SHIRLEY TEMPLE et RANDOLPH SCOTT dans une scène du film "Rebecca of Sunnybrook Farm" à l'affiche des cinémas Papineau et Granada cette fin de semaine.

Abel Gance réalisera trois films dans un avenir prochain. Ces trois productions auront pour sujet la vie et les aventures de trois personnages légendaires: Christophe Colomb, Ignace de Loyola et le Cid Campeador, personnages qui servirent à la grandeur de l'Espagne à l'époque de sa toute puissance. De très grands moyens seront mis à la disposition d'Abel Gance; ils lui permettront de réaliser comme il se doit ces magnifiques sujets.

"L'Etrange monsieur Victor", un film de Jean Grémillon, comporte une distribution de premier intérêt: Raimu, Pierre Blanchar, Madeleine Renaud, en vedette, entourés de Marcelle Géniat, Andrex, Georges Flament, Larcher, E. Deimont et Viviane Romance. Thème toujours curieux: l'homme à double vie, respectable père de famille en apparence, louche receleur et même assassin à l'abri de cette façade: pour tout son quartier, ce formidable forban, c'est "monsieur Victor", le bon Victor. Au demeurant, pas tout à fait mauvais homme, puisque, le pauvre diable condamné à sa place pour meurtre s'étant évadé du bagne afin de pouvoir embrasser l'enfant né après sa terrible mésaventure, il le recueille et l'assiste. Ce sera pour lui la source de bien des ennuis, de vicissitudes graves, auxquelles, d'ailleurs, il fera face crânement, jusqu'au dénouement tragique et inattendu que révèle seulement la dernière image du film.

* * *

"Le Paradis de Satan" est un roman colonial d'André Armandy dont les aventures dramatiques se déroulent sous le ciel équatorial de l'île portugaise de Sao Thomé, dans le golfe de Guinée. Le scénario, le découpage et les dialogues sont de Félix Gandéra. Et une distribution de grand style a été assurée au film. Elle comprend Jean-Pierre Aumont, Pierre Renoir, Jean Max, Lucas-Gridoux, Jane Holt, Marcelle Géniat, René Génin, Joë Alex, Jean Fay.

Une comédie musicale au ciné Rivoli

Lynne OVERMAN, Martha RAYE, W. C. FIELDS, Shirley ROSS, Bob HOPE et Ben BLUE dans une scène de "The Big Broadcast of 1938", film qui met en vedette Dorothy LAMOUR et que l'on verra au ciné United Rivoli d'aujourd'hui à mardi.

Court film anglais avec "Blanche-Neige"

Un grand honneur vient d'échoir à la Gaumont-British.

Le film "Kings in Exile" (Rois en exil), qui passe actuellement à Londres, au New-Gallery Cinema, où il accompagne, en première partie, "Blanche-Neige et les sept nains", a été jugé un complément de programme si bien approprié au chef-d'oeuvre de Walt Disney, que ce court sujet a été retenu aussitôt pour être projeté en même temps que "Blanche-Neige" dans tous les pays d'Europe.

Sous le titre "Histoires de Manchots", "Kings in Exile" sera projeté en France, en Belgique et en Suisse. Il passe à Paris, au Marignan, depuis le 6 mai, comme supplément de programme de "Blanche-Neige".

Ce film fait partie de la série des courts sujets de Gaumont-British, "Les Secrets de la Vie". Ces films sont extrêmement populaires et ont connu un très grand succès. Chaque série comprend six films, et "Histoires de Manchots" fait partie de la cinquième série produite à ce jour.

Ces sujets, dont la longueur est généralement de 300 mètres, traitent d'une façon toujours intéressante et originale de la vie des animaux, des plantes et de tout ce qui se rapporte à la nature.

Julien Duvivier vient de commencer son premier film en Amérique, "The Great Waltz". Fernand Gravey, Luise Rainer et Miliza Korjus sont à la tête de la distribution particulièrement brillante de ce film qui, dans le cadre charmant de la Vienne impériale, nous présentera l'émouvant roman d'amour du grand musicien Johann Strauss et de la belle cantatrice Carlotta, l'inspiratrice de ses inoubliables chefs-d'oeuvre.

* * *

Le film "Les rois de la flotte", mis en scène par René Pujol, est en voie de réalisation. Les vedettes de cette production sont Aimos, Louvigny, André Fouché et Mady Berry.

Représentations du cirque Cole demain, puis lundi et mardi

Chacun se rappelle avoir vu à l'écran le populaire cow-boy Ken Maynard. Il viendra en personne à Montréal avec le cirque Cole Brothers, qui élèvera ses tentes pour y donner spectacle demain, lundi et mardi, à l'angle des rues Masson et Iberville, dans le quartier Rosemont.

Maynard est dans la vie privée ce qu'il est à l'écran, un bon vivant, un cow-boy qui commande l'admiration et l'étonnement par ses tours d'adresse. Il nous fera connaître plusieurs tours d'adresse nouveaux. On le considère à juste titre comme l'un des meilleurs cavaliers du monde, y compris les cow-boys du Far-West, les gauchos de l'Argentine, les anciens Cosaques de la Russie et les cavaliers arabes, si célèbres par leurs leurs fantasias.

Le cirque Cole compte aussi plusieurs autres vedettes de tout genre: dompteurs, acrobates, équilibristes, fantaisistes et prestidigitateurs.

Qu'il suffise de nommer Clyde Beatty, le célèbre dompteur, les cyclistes sur fil de fer Gretonas, les trapézistes Harold, l'équilibriste Hal Silvers.

Parmi les gentilles acrobates de ce grand cirque, l'un des plus importants en Amérique, on trouve Marie et Yvonne d'Arsey, deux charmantes trapézistes qui viennent de France, où elles ont fait sensation. La troupe comprend de plus Jorgen Christiansen, célèbre entraîneur de chevaux qui dirige tous les numéros d'équitation du cirque Cole Bros., et entre autres, celui des Palamico, nom donné à 24 étalons dressés.

Le cirque ne compte pas moins de 1,100 artistes et artisans, 400 chevaux et une ménagerie de 1,000 bêtes. Parmi celles-ci, on trouve les 43 tigres et lions de l'unique Clyde Beatty, sans contredit le plus grand dompteur de bêtes sauvages qui soit.

Le cirque Cole donnera en tout six représentations: il y aura spectacle l'après-midi à 2 heures et le soir à 8 heures, d'abord demain, sous les auspices de la conférence Sainte-Philomène des enfants indigents, puis lundi et mardi.

Les grands succès de 1937 en France

Comme l'année précédente, "La Cinématographie Frangaise" a organisé un referendum auprès des principaux directeurs de cinéma, afin de connaître les films champions de recettes de 1937.

Ces listes sont basées sur les résultats des 550 principales salles de Paris, des provinces ainsi que de l'Algérie et du Maroc.

Dans les listes mentionnant les dix meilleurs rendements de l'année 1937, on a relevé 76 films dont 61 films français, 10 films américains, 2 films parlés français tournés à Berlin: "Gueule d'Amour" et "Aventure à Paris", un film parlé français tourné à Londres; "La Chaste Suzanne" et un film italien; "L'Escadron blanc".

Voici la liste des 30 premiers films: 1. "La Grande Illusion" 12.500; 2. "Ignace" 9.810; 3. "Un Carnet de Bal" 7.125; 4. "Les Perles de la Couronne" 2.970; 5. "Abus de Confiance" 2.340; 6. "Double Crime sur la Ligne Maginot" 2.280; 7. "Pépé-le-Moko" 1.870; 8. "Naples au Baiser de Feu" 1.840; 9. "Trois Artilleurs au Pensionnat" 1.540; 10. "Les Rois du Sport" 1.020; 11. "Camille" 858; 12. "Martha Richard" 715; 13. "Ces Dames aux chapeaux verts" 14. "Nitchevo", 15. "Regain", 16. "La Mort du Cygne", 17. "L'Homme à abattre", 18. "L'Alibi", 19. "L'Habit vert", 20. "Le Messager", 21. La Dame de Malacca", 22. "Gribouille", 23. "Le Coupable", 24. "Gueule d'Amour", 25. "Courrier Sud", 26 "La Citadelle du Silence", 27. "Les Hommes nouveaux", 28. "Ramona", 29. "Jungle Princess", 30. "Le Fauteuil 47".

En 1936, les meilleurs résultats avaient été obtenus par "César", "L'Appel du Silence", "Le Roi", "Mayerling" et "Veille d'Armes".

A noter qu'en 1937, aucune film anglais, ni soviétique, ni allemand ne se trouve classé dans la catégorie des bons rendements. Le film américain, par contre, a gagné sensiblement du terrain, grâce aux films suivants: "Camille", "Jungle Princess", "Ramona", "Captain Courageous", "Souls at Sea", "Three Smart Girls", "100 men and a girl", "Angel".

Le Conservatoire de Paris prête la collaboration de tous ses étudiants pour la réalisation du film "Grand Prix de Rome".

MARJORIE WEAVER, ALICE FAYE et JOAN DAVIS dans une scène du film "Sally, Irene and Mary" à l'affiche des cinémas Amherst et Corona cette fin de semaine.

LAVAL AUJOURD'HUI
"SHE MARRIED AN ARTIST", John Boles, "YOU ARE ONLY YOUNG ONCE", avec Rooney. CE SOIR REPRISE: "THE CALL OF THE WILD", C. Gable. Demain: "RADIO CITY REVELS", "Troupe d'étoiles". DANGER PATROL.

★ ELECTRA ★
Com. Aujourd'hui: Trois Grandes Vues: CARY GRANT et Katherine Hepburn dans "BRINGING UP BABY", "Preston Foster dans "EVERYBODY DOING IT" et Gene Autry dans "SPRING TIME IN THE ROCKIES"
199-2

SYSTEM HA. 3800 Sam. fin sem. Lun., Mar.
Jeanette MacDONALD NELSON EDDY Maytime
AUSSI "LIVING ON LOVE" JAMES DUNN ET WHITNEY BOURNE

ORLÉANS
Aujourd'hui—Dernières fois: "Paradise for Three", "Paid to Dance". Ce soir à 11 hres reprise: Claudette Colbert et Fred MacMurray dans "THE BRIDE COMES HOME".
Jusqu'à mardi: DOROTHY LAMOUR, MARTHA RAYE et W. C. FIELDS dans "THE BIG BROADCAST OF 1938"
JOHN HOWARD—JEAN PARKER dans "PENETENTIARY"
Et autres attractions.

LORD NELSON
Aujourd'hui—Dernier jour: "Manhattan Merry Go Round", "Escape by Night", "Here's Flash Casey"
Jusqu'à mardi: Jean MURAT—Charles VANEL et Jany HOLT dans "TROIKA SUR LA PISTE BLANCHE"
HENRI GARAT dans "L'AMOUR VEILLE"
avec: JACQUELINE FRANCEN.

"L'arrivée de Narcisse et Pamela à Montréal"
Nouvelles aventures de
NARCISSE et PAMELA
par les artistes de la
LIVING ROOM FURNITURE
Cette pièce sera jouée aux endroits suivants: demain soir, au stade Frontenac, coin Frontenac et Ste-Catherine est; mercredi soir, au stade Jarry, angle Jarry et Lajeunesse; jeud soir, au stade Exchange, angle Mt-Royal et Iberville. Maître de cérémonies, Henri Letondal. Aussi plusieurs artistes au programme. Organisation Samson. Tél. AM. 6974.

L'UN DES PLUS GRANDS TRIOMPHES DU CINEMA!
Classé parmi les plus grands triomphes de l'écran, ce film fait revivre sous vos yeux la plus belle histoire d'amour et d'aventures qui ait jamais captivé votre imagination! Une histoire immortelle, un immortel triomphe de l'écran!
Harry M. Goetz présente le chef-d'oeuvre d'ALEXANDRE DUMAS
The COUNT of MONTE CRISTO
Avec comme vedettes ROBERT DONAT • ELISSA LANDI
À L'AFFICHE
ORPHEUM

★ AUX CINEMAS UNITED AMUSEMENT ★
Strand ★ Français — AUJOUR.-MARDI AUX 2 THEATRES:
ROBERT TAYLOR
A YANK at OXFORD
with LIONEL BARRYMORE
Maureen O'SULLIVAN • Vivien LEIGH
Edmund Gwenn • Griffith Jones
A Metro-Goldwyn-Mayer PICTURE
L'histoire d'un matamore des Etats-Unis, qui débarque en Angleterre en bravant tout le monde.
2e grand film: "MISSING WITNESSES" John Litel, Dick Purcell et Jean Dale.
— SUR LA SCENE DU FRANCAIS —
3 Numéros de VAUDEVILLE
avec Arm. Meerte et son orchestre

Belmont — JUSQU'A MARDI, programme double!
JOHN BOLES ET GLADYS SWARTHOUT
John Barrymore dans "Romance In The Dark".
"WHEN THIEF MEETS THIEF"
Douglas Fairbanks, Jr., Valerie Hobson et Alan Hale.
— SUR LA SCENE —
Fin de sem. seulement, à 4 h. et 8 h. 15
VAUDEVILLE
avec les 5 Blondes de Manhattan et MILTON SHERMAN et son ORCHESTRE.
Aujour.: "Everybody Sing", "BULLDOG DRUMMOND'S REVENGE". — Vaisselle "Queen Mary" 10c.

Papineau — AUJ.-MARDI — JUSQU'A MARDI
SHIRLEY TEMPLE
REBECCA OF SUNNYBROOK FARM
RANDOLPH SCOTT
JACK HALEY • GLORIA STUART
PHYLLIS BROOKS • HELEN WESTLEY
SLIM SUMMERVILLE • BIL ROBINSON
RAYMOND SCOTT QUINTET
20e PAPINEAU
Beaucoup de vedettes et chansons! Danses et rires! Shirley a son mieux!
Autre grand film: "INTERNATIONAL SETTLEMENT" avec Dolores Del Rio, George Sanders et June Lang.
Sur la scène du Papineau ce soir: LES AMATEURS D'AL PLUNKETT
Granada aujourd'hui: "Lone Wolf In Paris", "Private Lives". Vaisselle "Queen Mary" 10c.
Ce soir à 11 h. reprise: — RONALD COLMAN dans "Clive of India".
Au Granada, fin de sem., en soirée: LES AMATEURS D'AL PLUNKETT

Rexmount — AUJOURD'HUI A MARDI: — JOHN BOLES avec GLADYS SWARTHOUT et John Barrymore dans "Romance In The Dark" — "THE LONE WOLF IN PARIS" avec Francis Lederer et Frances Drake. — FILM COURT ROBERT BENCHLEY.

Rex — COMMENÇANT FIN DE SEMAINE: — NORMA SHEARER et ROBERT MONTGOMERY dans "Private Lives" — "THE LONE WOLF IN PARIS" avec Francis Lederer et Frances Drake. FILM COURT ROBERT BENCHLEY.
Aujourd'hui: "Jezebel", "Wide Open Faces", dessins animés.

Outremont — COMMENÇANT EN FIN DE SEMAINE: — "GOLD IS WHERE YOU FIND IT" en Technicolor avec George Brent et Olivia DeHavilland. "SH! THE OCTOPUS" avec Hugh Herbert, Allen Jenkins et Marcia Ralston.
Aujourd'hui: — "Parodise For Three", "You're A Sweetheart". Films courts.

Snowdon — CLIMATISE AU MOYEN DE LA REFRIGERATION
JUSQU'A MARDI, programme double!
EDWARD G. ROBINSON in WARNER BROS.' "A SLIGHT CASE OF MURDER"
JANE BRYAN - ALLEN JENKINS
RUTH DONNELLY - WILLARD PARKER
Une drôlatique aventure... alors que le pire scélérat de l'écran accomplit ses exploits le sourire aux lèvres.
2e grand film: "WINE, WOMEN AND HORSES", Ann Sheridan et Barton MacLane.
Aujourd'hui: "Romance In The Dark", "When Thief Meets Thief", films courts. Le dernier spectacle complet commence à 10 heures ce soir.

Monkland — COMMENÇANT FIN DE SEMAINE: — "NIGHT CLUB SCANDAL" avec John Barrymore et Louise Campbell. "NO TIME TO MARRY" avec Richard Arlen, Mary Astor et Lionel Stander. Films courts.
Aujourd'hui: "Big Broadcast of 1938", "Penitentiary". — Films courts.

Seville — JUSQU'A MARDI, 2 films magnifiques!
BETTE DAVIS
avec Henry Fonda et George Brent dans "Jezebel"
JOE. E. BROWN
et Lyda Roberti dans "Wide Open Faces"
Excellents films courts.
Ce soir: "Night Club Scandal", "Radio City Revels". Films courts. Voyez ce programme au complet, ce soir, après 9.30 pour 25c.

Rialto — JUSQU'A MARDI: Programme double:

Adolph Zukor presents
CLAUDETTE COLBERT and GARY COOPER in "BLUEBEARD'S EIGHTH WIFE"
Les deux amoureux les plus en vue d'Amérique dans la comédie à succès de 1938.
2e grand film: "WOMEN MEN MARRY" avec George Murphy et Josephine Hutchinson.
Aujourd'hui: "Sally, Irene and Mary", "Charlie Chan et Monte Carlo". — Films courts.

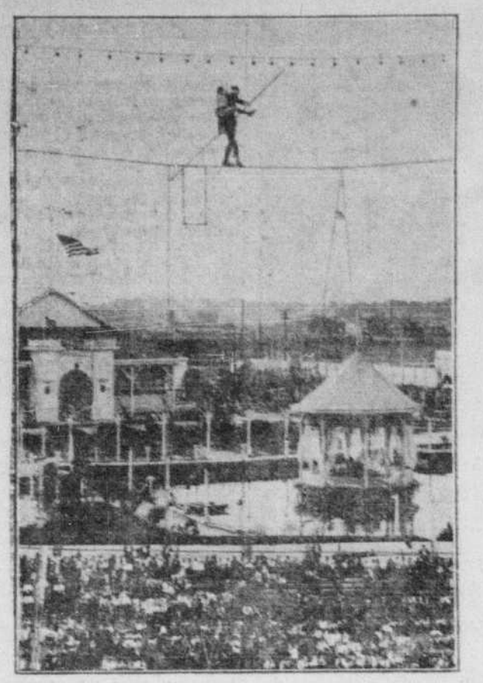
Riviera — AUJOUR. A MARDI, programme double!
DOROTHY LAMOUR
avec Martha Raye et W. C. FIELDS dans "The Big Broadcast of 1938".
"PENITENTIARY"
John Howard, Jean Parker et Walter Connolly.
"S. O. S. COAST GUARD"
Episode No 10, avec Bela Lugosi.

Amherst — AUJ.-MARDI ★ Corona — JUSQU'A MARDI
ALICE FAYE - TONY MARTIN
in SALLY, IRENE and MARY
A 20th Century-Fox Musical with
FRED ALLEN
Pétillante idylle musicale narrant les aventures de trois jolies jeunes filles en mal de "sécurité sociale"... et à qui l'amour joue un tour à sa façon.
2e grand film: "CHARLIE CHAN A MONTE CARLO" avec Warner Oland.
— SUR LA SCENE DU AMHERST —
Fin de sem. seulement à 4 h. et 8 h.
GRAND PROGRAMME DE VAUDEVILLE avec Irving Laing, le roi de la danse à Montréal et son orchestre.
Corona aujour.: "Of Human Hearts", "Start Cheering". — Vaisselle "Queen Mary" 10c.
Ce soir à 11 h. reprise de "BARBARY COAST", Miriam Hopkins, Joel McCrea et Ed. G. Robinson.

Plaza — AUJOURD'HUI A LUNDI: — "GOLD IS WHERE YOU FIND IT" en Technicolor avec George Brent et Olivia De Havilland — "A SLIGHT CASE OF MURDER" avec Edward G. Robinson, Allen Jenkins. — Films courts.

Esmeralda — JUSQU'A MARDI, programme double: "OF HUMAN HEARTS" avec James Stewart, Walter Houston et Beulah Bondi. "START CHEERING" avec Jimmy Durante, Walter Connolly, Jean Parry et Charles Starrett.
Aujour.: "Jezebel", "Wide Open Faces".

CALVERT AU PARC DOMINION



Le grand équilibriste sur fil de fer, Calvert, exécutant un des fameux tours, que l'on verra en attraction gratuite aujourd'hui et toute la semaine prochaine, au Parc Dominion.

Marjorie Weaver ne peut encore croire sa carrière assurée

Marjorie Weaver est une charmante brunette qui refuse de croire en sa chance. Elle est tellement superstitieuse qu'elle n'est contente de tourner dans un film que lorsque ça fait au moins deux semaines qu'elle fait partie de la distribution, explique Marjorie, car je considère qu'au bout de deux semaines, le studio ne peut me renvoyer sans subir une grosse perte d'argent; on ne peut plus me remplacer, et alors je suis contente".

Marjorie, qui devrait être pourtant certaine de tous les rôles qu'on lui fait tourner puisqu'on la destine à devenir vedette, n'était, il y a quelques mois, qu'une petite actrice inconnue dont l'avenir n'était guère brillant. Elle avait gagné un concours de popularité. Comme pour toute débutante, on ne lui donna au commencement que de petits rôles. Un jour toutefois, on décida de lui donner un des principaux rôles de "Second Honeymoon", aux côtés de Loretta Young.

"Je ne trouvais pas mon rôle si beau, de dire Marjorie, car j'étais à peu près certaine qu'au montage on m'éliminerait, mais à ma grande surprise on ne coupa aucune de mes scènes".

Après "Second Honeymoon", Marjorie se vit confier un des rôles-titres de la comédie musicale "Sally, Irene and Mary". Ce fut un autre succès, même si Marjorie se refuse à le croire. Aujourd'hui, elle nous revient dans le premier rôle féminin de la comédie musicale "Kentucky Moonshine", à l'affiche du Capitol.

Et cette jolie brune, malgré tous ces succès, refuse encore de croire qu'elle a atteint la vedette!

Narcisse et Paméla dans leurs sketches

Demain au stade Frontenac, rue Sainte-Catherine, près Frontenac; mercredi au stade Jarry, angle des rues Lajeunesse et Jarry; ainsi que jeudi au stade Exchange, rue Mont-Royal, près Iberville, les soirées de variétés commenceront pour de bon avec des programmes conçus pour plaire à tous. Ces programmes sont présentés au grand public des familles afin de lui donner l'occasion de se distraire tout en restant en plein air.

Au programme de ces soirées, une nouvelle série d'aventures de Narcisse et Paméla interprétées par les comédiens de la Living Room. On applaudira aussi M. Henri Letondal ainsi que d'autres artistes en vue. On fera bien de ne pas manquer cette semaine le premier épisode des aventures de Narcisse et Paméla, qui se poursuivront chaque semaine dans ces divers stades.

MONUMENT NATIONAL
Dernière fois ce soir à 8.15
L'Ecole de Danse de
CARRIE BIGGERS
dans
"RAINBOW REVUE"
600 BONS SIEGES .50

Numéro surprise DU CIRQUE!

Comment 15 clowns peuvent-ils sortir d'un Coupe Studebaker?
Voyez-les faire. Voyez pourquoi le Studebaker est assez spacieux pour eux. Il y a plus de place pour les jambes — et pour les hanches.
VENEZ VOIR LE NUMERO DU STUDEBAKER
1938
C'EST UN ECLAT DE RIRE!
Voyez le nouveau Studebaker au cirque chez
NATIONAL MOTORS Limited.
3401, Avenue du Parc
MA. 3244

Aux salles CONFÉDÉRATION

COMMUNIQUÉS

Outremont et Empress: "Look Out For Love", avec Anna Neagle et Tullie Carminati, avec en plus à l'Outremont "Behind The Mike", avec William Gargan et Judith Barrett, ainsi que George O'Brien dans "Gun Law"; et à l'Empress.. "Exiled to Shanghai", avec Wallace Ford et June Travis, et George O'Brien dans "Gun Law".

Chateau et Maisonneuve: Bobby Breen dans "Hawaii Calls", avec Ned Sparks et Irvin-S. Cobb; "The Black Doll", avec Nan Grey, Donald Woods et Edgar Kennedy.

Savoy: Claudette Colbert et Gary Cooper dans "Bluebeard's Eighth Wife"; "Hawaiian Buckaroo", avec Smith Ballew et Evalyn Knapp.

Dominion: "Gigolette", avec Florelle, Jean Servais et Raymond Cordy; "Un Coup de Rouge", avec Dorin et Saint-Gronier. Ce soir à 11 heures, reprise de "L'Equipage".

Cartier: "Prends la Route"; "Un Soir à Marseille", avec Berval et Colette Darfeuil; Gene Autry dans "Public Cowboy". Ce soir à 11 heures, reprise de "Cavalerie Légère".

DANS "THE FIRST 100 YEARS"

Binnie Barnes et Robert Montgomery dans une scène du film principal qui prendra l'affiche au cinéma Impérial lundi.

À l'affiche de l'Impérial

Une comédie d'un nouveau genre, qui nous permet d'accueillir un nouveau couple d'amoureux de l'écran, celui de Robert Montgomery et Virginia Bruce, prendra lundi l'affiche de l'Impérial. Cette comédie s'intitule "The First Hundred Years".

Robert Montgomery nous revient après son beau travail de "Live, Love and Learn", dans le rôle cette fois d'un mari dont l'épouse (Virginia Bruce) refuse d'abandonner une carrière rémunératrice pour lui fonder un foyer. Outre ces deux populaires vedettes, la distribution de "The First Hundred Years" comprend des artistes aussi aimés que Warren William, Binnie Barnes, Alan Dinehart, Harry Davenport, E.-E. Clive, Nydia Westman et Irving Bacon.

"The First Hundred Years" est une comédie bien moderne dont l'action se passe à New York. Virginia Bruce y joue le rôle d'un agent théâtral qui fait de grosses affaires et qui ne peut se résoudre à renoncer à cette passionnante carrière, qui la rend indépendante financièrement, pour remplir ses devoirs de maîtresse de maison.

"Sailing Along", qui passera au même programme, est une amusante comédie où il nous est donné d'entendre Jessie Matthews dans plusieurs mélodies nouvelles destinées à devenir très populaires. On veut voir aussi Jessie Matthews danser à ravir en compagnie de Jack Whiting, un champion de la danse à claquettes, Roland Young, Alistair Sim, Athene Seyler, Noel Madison, Barry MacKay, Noel Adison et plusieurs autres artistes sont de la distribution.

Le programme d'aujourd'hui à lundi comprend "Her Jungle Love" et "Tip Off Girls".

Aux cinémas Lord Nelson et Orléans

Au Lord Nelson, on verra jusqu'à mercredi deux grandes productions françaises: Jean Murat, Charles Vanel et Jany Holt dans "Troika sur la Piste Blanche", ainsi que Henri Garat et Jacqueline Francen dans "L'Amour Veille". Mardi soir à 11 heures, reprise de "Jérôme Perreau". De mercredi à samedi, Richard Tauber, Jimmie Durante et June Clyde dans "Land Without Music"; Wendy Barrie, Kent Taylor et Walter Pidgeon dans "A Girl with Ideas"; et Guy Kibbe, Dorothy Moore et Gordon Jones dans "The Big Shot", seront en vedette.

A l'Orléans, Martha Raye, Dorothy Lamour, W. C. Fields, dans "The Big Broadcast of 1938"; Walter Connolly, John Howard et Jean Parker dans "Penitentiary", seront en vedette jusqu'à mercredi. De mercredi à samedi on verra Alan Jones, Fanny Brice et Judy Garland dans "Everybody Sing"; John Barrymore, John Howard et Louise Campbell dans "Bulldog Drummond's Revenge".

"Ultimatum", qu'interprètent Dita Parlo, Eric von Strokeim, Abel Jacquin, Bernard Lancret, Georges Rollin, Marcel André, Aimos, se passe deux jours avant la déclaration de guerre de 1914, à Belgrade et Semlin, en Serbie et Hongrie.

Ce film est le récit des deux jours qui précédèrent la déclaration de guerre de 1914, et des répercussions que ces journées troublées eurent sur des officiers serbes et autrichiens liés par l'amitié ou par leur amour pour une Autrichienne. Les héros appartiennent aux Services secrets de leurs pays respectifs.

Le "Rob Roy", de Walter Scott adapté à l'écran

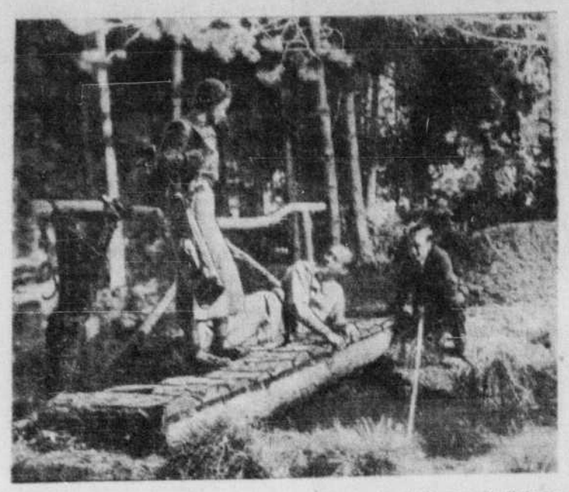
Enfin on va voir au cinéma les célèbres et légendaires aventures du Robin des Bois écossais, Rob Roy MacGregor. Les Gainsborough Pictures vont produire ce film, d'après le roman de Walter Scott.

Cette grande nouvelle a été annoncée cette semaine par le producteur Edward Black, qui a ajouté que les vedettes du film seraient le nouveau couple cinématographique composé par Michael Redgrave et Margaret Lockwood. Redgrave jouera le rôle de Rob Roy, et Margaret Lockwood, celui d'Hélène. Will Fyffe, le comédien écossais bien connu, sera la troisième vedette du film, dans lequel il incarnera le Père de Redgrave.

La réalisation commencera vers le milieu du mois de juin. Une équipe complète de production se rendra en Ecosse dans le pays de Trossachs et dans la région du Loch Lomond, où des paysages et des scènes possédant la plus authentique couleur locale seront filmés. On pense que ces prises de vues d'extérieurs ne dureront pas plus de deux semaines.

Gabriel Pascal, qui fut producteur à Paris et à Berlin, est actuellement à Londres. Il se propose de réaliser un film sur Nelson, dont le coût ne serait pas inférieur à 200,000 livres. Il a déjà obtenu de Bernard Shaw le droit de réaliser en langue anglaise "Pygmalion", et cette cession du célèbre auteur anglais lui fut accordée gratuitement.

DANS "STORM IN A TEACUP"



Une scène du film anglais qui passe cette semaine à l'écran du Princess, avec Vivien Leigh et Rex Harrison dans les premiers rôles.

Les frères Ritz au Capitol

Le Capitol présente cette semaine "Kentucky Moonshine" avec les frères Ritz au premier plan. C'est une comédie pleine de brio, dans laquelle on a intercalé une délicieuse idylle entre Tony Martin, la populaire étoile de la radio, et Marjorie Weaver, dont l'apparition dans "Second Honeymoon" a fait une vedette.

Ce film raconte l'aventure d'un groupe de comédiens sans emploi. Alors qu'elle attend son tour pour tenter une expérience devant le micro, Marjorie Weaver apprend la nouvelle de la venue de Tony Martin dans les montagnes du Kentucky. Elle oublie son rendez-vous avec l'annonceur et se rend en toute hâte aux quartiers-généraux des comédiens, où elle annonce la bonne nouvelle à ses compagnons, les frères Ritz.

Les trois frères et la jeune fille se rendent dans les montagnes et parviennent à attirer l'attention de la compagnie de radio, après une foule d'aventures.

Parmi les autres acteurs, il faut mentionner Slim Summerville, John Carradine, Wally Vernon, Berton Churchill et Eddie Collins.

Le second film à l'affiche est "Island In the Sky", avec Gloria Stuart et Michael Whalen dans les rôles principaux. Michael Whalen personnifie un enquêteur spécial du département du procureur général. Au moment où il va épouser sa secrétaire, un meurtre est commis. Il est sur le point de reprendre son poste, lorsque sa secrétaire clarifie le mystère.

nutieusement préparés et composés avec maîtrise.

—Il n'y a que deux sortes de rôles, dit Rathbone: les rôles impossibles et les bons rôles. Le rôle impossible peut être celui de la vedette.

Il n'accepte jamais un rôle impossible. Et tous les rôles qu'il accepte deviennent de bons rôles.

Rathbone est courtois, disert, lettré, musicien. Il y a dans sa vie deux grandes amitiés. Celle d'abord de Fritz Kreisler, qui fut souvent son hôte, à Londres ou à Hollywood. Passionné de musique, Rathbone ne joue cependant d'aucun instrument de crainte d'être un médiocre exécutant. Mais le fameux virtuose affirme qu'il est un des mélomanes les plus avertis qu'il connaisse. Rathbone est aussi le grand ami des chiens. Il en a des douzaines, qui peuplent sa villa, et tiennent dans sa vie une place importante.

On retrouve Rathbone dans un magnifique rôle de traître, celui de sir Guy, dans "Robin Hood" au Palace.

Les cinéastes sont attirés par Molière. On annonce que MM. René Blum et Raoul Duhamel préparent un scénario sur Molière, tandis qu'on apprend que c'est Jean Dréville qui mettra en scène le scénario écrit par Robert Paul, d'après le livre de Mme Dussane "Un comédien, Molière".

Basil Rathbone, qui fait du moindre des rôles un grand rôle

Basil Rathbone débuta au cinéma américain aux côtés des Anita Page et des Dorothy Sebastian, dans des rôles de séducteurs élégants, ceux qui embrassent la main des dames et dansent avec distinction. Ces personnages inconsistants écoeurèrent bientôt Rathbone, qui retourna en Angleterre et au théâtre.

Dix ans passèrent. Rathbone vint en Amérique, en tournée, et joua Roméo, avec Katherine Cornell, au théâtre de Los Angeles. C'est alors qu'il attira à nouveau l'attention des producteurs, et que la M.G.M. lui offrit le rôle de Murdstone. Il le refusa cinq fois. D'abord, il gardait au cinéma une certaine rancune et un peu de méfiance. Ensuite, il détestait le rôle offert.

—Tous les personnages de Dickens sont légèrement caricaturaux. Mais ce Murdstone est monstrueux. Il n'y a rien en cet être qui puisse le sauver. Il est intégralement cruel et vil. Je ne tiens pas absolument à jouer les petits saints. Certains personnages de criminels sont attachants et défendables. Il y a en eux quelque chose d'attirant ou d'attendrissant. On a cité maintes fois certains traits d'assassins attachés à un chien, ou émus par un enfant. Murdstone bat les enfants et rudoie les chiens.

Celui qui fut l'amoureux romantique par excellence, par une subtile et imprévisible transmutation, devient le "traître", mais pas le traître de mélodrame. Il est trop fin, trop intelligent pour cela. Les rôles antipathiques deviennent, grâce à lui, singulièrement attachants. Quelle noblesse dans le Ponce Pilate des "Last Days of Pompei", quelle fierté dans le Tybalt de "Roméo et Juliette". Quelle douloureuse et poignante dignité, surtout, dans son Karénine. Par lui, le personnage d'Alexandre reprend sa vraie place: la première. Le drame de Karénine est presque plus essentiel que celui d'Anna ou de Vronsky, être déchirés, emportés par la passion. Karénine est un passionné qui se dompte, qui reste farouchement fidèle aux lois qu'il s'est données. Impitoyable et impassible. Mais il pleure, chaque soir, en silence, dans la maison qu'Anna a abandonnée.

Rathbone considère Karénine comme le plus important de tous les personnages qu'il ait eus à interpréter. Tous ces personnages ont pour lui d'ailleurs une existence. Il les juge, il les commente, il les approuve et les blâme comme des êtres véritables. Il est habité par ses personnages et il les rend vivants. Un critique a dit: "Rathbone a donné à ses rôles plus que ses rôles ne lui donnaient." En effet, si l'on considère leur métrage, Murdstone, Karénine, Pilate, Tybalt sont des rôles assez courts. Dans chacun de ses films, Rathbone ne tourna jamais plus d'une semaine. Cependant, ces personnages s'imposent au souvenir, tant ils ont été mi-

Quelques mots sur Gertrude Lawrence

Gertrude Lawrence, vedette de la pièce "Susan and God" sur le Broadway en même temps que du film "Murder on Diamond Row", au cinéma Princess, est née à Londres, fille d'une artiste irlandaise et d'un père danois, Arthur-Lawrence Klasen.

Sa mère, Alice-Louise Brooks, faisait de la pantomime, et c'est à ses côtés que Gertrude débuta sur la scène, à dix ans, dans "Babes in the Wood". Tout en poursuivant ses études dans un couvent du Sacré-Coeur, l'enfant parut dans "The Miracle", mis en scène par Max Reinhardt, puis au music-hall. Ayant économisé ses cachets, elle alla s'inscrire à l'Académie d'art dramatique d'Italia Conti, où Noel Coward faisait dans le même temps ses études.

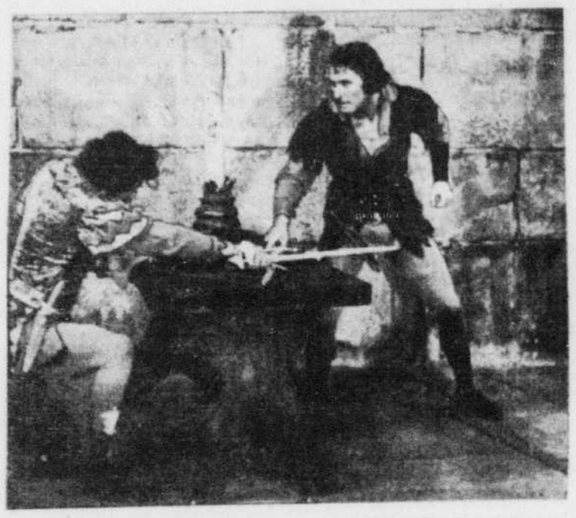
On lui offrit ensuite de se vouer à l'enseignement à l'Académie, mais elle préféra accepter des engagements pour des intermèdes dans des cinémas de province.

EN 1916, elle fut convoquée par André Charlot et parut dans cinq de ses revues. C'est comme vedette de l'un de ces spectacles qu'elle vint à New York, en 1923, en même temps que Beatrice Lillie et Jack Buchanan. Puis elle parut, à New York et à Londres, dans "Okay", "Treasure Girl", "Candlelight", etc.

Ayant renoué connaissance avec Noel Coward, elle joua pour lui "Private Lives" et "Tonight at 8.30".

Pour l'écran, elle a déjà tourné "Aren't We All", "The Battle of Paris", "Mimi", "Rembrandt" et "Men are not Gods". Sauf à ses heures de travail, Gertrude Lawrence est très gaie, et son sens très développé de l'humour en fait une compagne très agréable.

ROBIN HOOD EN ACTION



Une scène du duel du film "The Adventures of Robin Hood", qui reste une 2e semaine à l'affiche du Palace, avec Errol Flynn dans le premier rôle.

Vivien Leigh au Princess

L'une des plus amusantes comédies sorties des studios de Grande-Bretagne passe à l'affiche du cinéma Princess cette semaine. Il s'agit de "Storm in a Teacup", dont les vedettes sont Vivien Leigh et Rex Harrison.

Cette comédie se déroule dans une petite ville du nord de l'Ecosse. Un reporter arrive de Londres pour travailler à la publication du journal local. L'homme le plus influent de l'endroit maltraite devant le reporter une pauvre femme qui ne peut payer le permis pour son chien. Le journaliste publie alors un éditorial violent contre cet homme, et il en résulte une dispute qui passionne tout le pays.

La scène la plus drôle du film se déroule au milieu d'une bande de chiens comme jamais l'on n'en a vus à l'écran. Il y en a une multitude, de toutes les races, de toutes les grosseurs et de toutes les couleurs.

L'intrigue se complique lorsque le politicien fait arrêter le journaliste pour libelle. Mais, pendant le procès, la fille du politicien est appelée comme témoin pour son père, se récuse en disant qu'elle est la femme du reporter et que, en loi, elle ne peut témoigner contre son mari.

Le second film à l'affiche du cinéma Princess est "Murder on Diamond Row", dont les vedettes sont Edmund Lowe et Gertrude Lawrence. C'est un drame de mystère et d'intrigue, dont le dénouement est très difficile à prévoir.

NE VOUS LAISSEZ PAS TROMPER PAR LEUR BARBE...!

DANS "KENTUCKY MOONSHINE"

Les frères Ritz et Marjorie Weaver dans une scène du film qui passe cette semaine à l'écran du cinéma Capitol.

En 2e semaine au Palace

Le film "The Adventures of Robin Hood" obtient un tel succès au Palace que la direction a jugé bon de le garder à l'affiche pour une deuxième semaine. Cette brillante production, filmée en couleurs naturelles, attire des foules considérables de cinéphiles.

C'est une production originale entièrement basée sur les aventures légendaires de Robin des Bois. Tourné avec une fantaisie qui n'exclut nullement la vraisemblance historique, ce film occupe une place à part dans la cinématographie américaine. La critique d'Hollywood, à juste titre assez sévère, s'est plu à signaler au fort belle tenue, sa superbe mise en scène, le jeu libre et naturel des acteurs.

Un autre facteur évident du succès de "Robin Hood", c'est la brillante distribution qui se partage les rôles principaux. On y retrouve avec plaisir Erroll Flynn et Olivia de Havilland, héros d'un précédent film historique à grand succès: "The Charge of the Light Brigade". Basil Rathbone joue le rôle de sir Guy of Gisbourne; Patrick Knowles, celui de Will Scarlett; Herbert Mundin, celui du meunier Much; Alan Hale, Petit-Jean; Eugène Pallette, frère Luck; Melville Cooper, le shérif de Nottingham; Ian Hunter, Richard Coeur-de-Lion; Montagu Love, l'évêque de Hampshire.

Des sujets courts complétent l'intéressant programme du Palace. Actualités sur les principaux faits politiques et sociaux de la semaine, dessins animés en couleurs; films de genre et comédie.

LE FILM "VIDOCQ"

"Vidocq", qui a pour auteurs Jacques Davoy et Gilles Darteville et pour metteur en scène Jacques Daroy, est interprété par Mara Bell, André Brulé, René Ferté, Jean Worms, Maurice Lagrenée, Henry Bosc, Jean Brochard, Bruno Clair, Nina Rossi, Sinoël, Eliane Pascal, Rognoni, Laurence Atkins, Colette Desbruyères, Poulain, Génia Vaury, Pierre Clarel, Teddy Michaud, Max Dalban, Roger Mazière, Daniel Clerys.

L'action se passe de 1815 à 1820 à Paris, Arras, Brest, Compiègne, Toulon.

Le sujet, entièrement original, est inspiré des Mémoires de Vidocq et relate quelques-uns des épisodes dramatiques de la vie de l'ancien bagnard qui devint chef de la Sûreté.

Divertissant! Différent!
elle vous plaira!
LA PLUS SPIRITUELLE COMEDIE DE L'ANNEE!
ALEXANDER KORDA PRESENTE
STORM in a TEACUP

3 semaines à Toronto
9 semaines à New-York
Encore à l'affiche à Londres
VIVIEN LEIGH
Jolie et sympathique vedette de Yank et Oxford
REX HARRISON - URSULA JEANS
et
SCRUFFY
Le plus comique toutou depuis "ASTA".
Aussi actuellement MURDER ON DIAMOND ROW
A L'AFFICHE PRINCESS
10 à 1 p.m. 25c

A L'AFFICHE UNE AUTRE GRANDE SEMAINE

LA VIE OUVRIÈRE

Contrat collectif des employés de garages

Entente conclue pour six mois entre le syndicat catholique des garagistes, de Québec, et l'Association des marchands détaillants.—Pas d'atelier fermé.

Le contrat collectif conclu entre le syndicat catholique des employés de garage, de la cité de Québec, d'une part et l'Association des marchands détaillants section des garagistes, au nom d'une cinquantaine d'employeurs, d'autre part, est en vigueur depuis samedi.

La "Gazette Officielle" de Québec en publie le texte, dans sa dernière livraison. Ce contrat est en vigueur pour six mois, et renouvelable par "tacite reconduction".

Outre les officiers du syndicat, une cinquantaine d'employeurs, représentés par l'Association des marchands détaillants, section de Québec, ont signé cette convention.

Ce sont: Côté & Côte, Enrg. Wilfrid Asselin, P.-L. Lortie, Limitée, Morisset & Frères, J.-L. Drolet Automobile Ltée, Giguere Automobile Ltée, Motors Limited, J.-S. Ruelland, Laurentide Automobile Incorporée, Léon Drolet & Fils Enrg., auxquels se sont joints:

Elise Paquet, Gérard Guay, Roméo Fournier, Guilmette Service, Lucien Forest, Beaulieu & Filion Enrg., Donat Careau, General Automobile Supply Reg'd., C.-J. Parent, Québec Garage, Garage Beaudet, G. Marcel Lagueux, Emile Cliche, Boutet & Fils, Ernest Tremblay, Jos. Lortie, Alphonse Dion, Simard & Gingras, Henri Laliberté, Auto Service Reg'd, J.-Emile Gosselin, Michaud Tire Shop, Chs Liraitte Enrg., Marcel Rochette, Eug. Mainguy, Paul-Emile Couture, André Belleau, McNicoll Automobile Inc., Antonio Audiot, Cartier & Vézina.

Ce contrat s'applique à tous les garages, ateliers, boutiques où les véhicules moteurs sont réparés, soit au complet, soit en partie et où s'exécutent, par la main-d'œuvre salariée, pour le compte d'autrui, ou pour le compte d'un employeur, qu'il s'agisse d'une personne, d'une association, ou d'une corporation ou compagnie, tous travaux afférents à la réparation ou à l'entretien ou à la démolition des voitures automobiles, de promenade, de camionnage ou de transport en commun, tel que travaux de mécanique, d'électricité, de débossage, de capitonnage, de peinturage, de vitrage, de fabrication, de carrosserie, en bois ou en acier, de ressorts, de batteries, de rectification, de cylindres, d'ajustement des freins et autre travaux similaires.

Toutefois, le garage de la municipalité de Québec, où les salaires ont été fixés par décision arbitrale en vertu de la loi de conciliation et d'arbitrage n'est pas compris dans cette juridiction industrielle.

Juridiction commerciale

Sont aussi compris dans cette juridiction toutes les stations commerciales ou ce remisage, comprenant les garages de remisages d'automobiles, les postes de vente d'essence, de lubrifiant, d'accessoires d'automobiles; les endroits où on lave les autos, de tous genres, où on les "simonize", où l'on graisse, où l'on change et répare les chambres à air, où l'on fait le service d'accumulateurs et tout ce qu'on est convenu d'appeler les services de route, ainsi que divers services d'urgence et, notamment le remplacement des courroies d'éventail, de bougies, de boyaux de radiateurs, de nettoyage de carburateurs et de radiateurs et d'installation d'accessoires pour voitures automobiles et travaux similaires.

Sont aussi compris dans cette juridiction territoriale

Le territoire affecté par l'application de ce contrat, est divisé en deux zones.

Zone I—Les cités de Québec et de Lévis, et un périmètre de 10 milles de rayon de leurs limites;

Zone II—Les comtés de Québec, de Lévis, Montmorency, Portneuf, Beauce, Lotbinière, Dorchester, Bellechasse et Montmagny, à l'exception du territoire couvert par la zone I.

Les salaires

Dans la zone I, les préposés en charge des pièces de rechange recevront $25 par semaine. Les autres employés seront payés à l'heure, et pas moins que les taux suivants:

Mécaniciens, ajusteurs, machinistes, électriciens, débosseurs, charrons, forgerons et soudeurs, 45c de l'heure; les peintres, vitriers, bourreleurs, préposés aux accumulateurs, 40 cts de l'heure; les graisseurs et vulcanisateurs, 35c de l'heure; les aides ou hommes à tout faire: 30c de l'heure.

Quant aux apprentis, ils recevront 15c de l'heure, la 1ère année; 20c, la 2e année; 25c la 3e année, et 30c la 4e année.

Dans les établissements commerciaux, les hommes de services, vendeurs d'essence, laveurs et caissiers recevront 25c de l'heure pour les premiers six mois, et 27c pour les autres mois.

Le louage d'ouvrage

Les employeurs qui contractent un louage devront payer à l'employeur professionnel ou au salarié une rémunération, pas moindre que: $1.00 de l'heure, entre 7 h. a.m. et 6 h. p.m.; et $1.10 de l'heure entre entre 6 h. p.m. et 11 h. p.m.; $1.50 de l'heure entre 11 h. p.m. et 7 a. p.m.; $1.00 pour le graissage, ou pour le lavage d'une voiture automobile; 50c pour réparation d'un chambre à air, démontage et remontage compris.

Dans la zone II, les ouvriers de métier, comme les mécaniciens, ajusteurs, et autres ainsi que les graisseurs et vulcanisateurs recevront 30c de l'heure, et les assistants, 25c de l'heure.

Les apprentis recevront 10c de l'heure, la première année; 15c la 2e année; 20c la 3e année; 25c la 4e année.

Les tarifs à contrat seront: 65c de l'heure, entre 7 h. a.m. et 11 h. p.m.; 75c entre 11 h. p.m. et 7 h. a.m.; 75c pour vernissage; 50c pour le lavage; 35c pour réparations de chambre à air, démontage et remontage compris.

Durée du travail

Dans les deux zones, et dans les garages, la journée régulière de travail sera de neuf heures, et la semaine de 54 heures; mais les préposés aux pièces de rechanges ne sont pas affectés par cette disposition.

Durant la journée, les heures de travail seront réparties entre 7 h. a.m. et 6 h. p.m.; dans la soirée: entre 6 h. p.m. et 11 h. p.m.; les salaires seront majorés de 10%; durant la nuit: entre 11 h. p.m. et 7 h. a.m. avec majoration de salaire de 50%.

Dans les établissements de commerce: la semaine de travail sera de 60 heures. Deux équipes se partageront le travail dans les établissements ouverts toute la nuit.

Pas de travail les dimanches et fêtes d'obligation, ni le jour de la S.-Jean-Baptiste ou la fête du travail, dans les établissements industriels; mais les ventes d'essence, les réparations et remisages des autos pourront continuer, en conformité avec la loi fédérale du repos dominical.

Dispositions générales

Tout travail est interdit aux employés à domicile pour le compte d'autrui, pendant ou après la journée de travail.

Les parties contractantes s'engagent à reconnaître l'atelier ouvert.

Tout costume spécial requis par le patron sera payé par lui. Les habits de travail seront fournis par l'employeur, mais blanchis aux frais moitié par l'employeur, et moitié par l'employé.

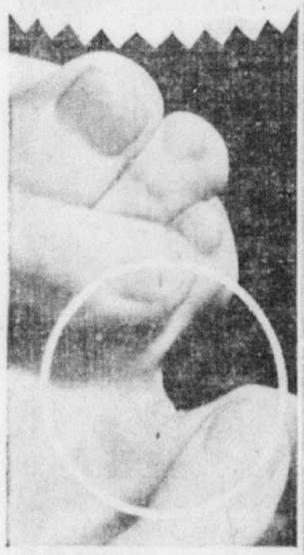
Le pourboire est reconnu être la propriété de l'employé. Le temps alloué à l'employé pour ses repas sera d'une heure et l'employeur ne pourra pas forcer son employé à travailler plus de six heures entre chaque repas.

Tout employé qui travaille le dimanche aura droit à un jour de congé pendant la semaine.

Aucun employé ne pourra être tenu responsable de l'évaporation de l'essence.

Cette convention sera renouvelable tous les six mois, sur avis motivé de l'une des parties contractantes, 30 jours avant son expiration.

La transpiration des pieds favorise l'affection dite "PIED d'ATHLÈTE"



Le champignon de la dyshidrose est aidé par la transpiration — il s'insinue dans les brisures de la peau.

Humectez ce soir les FISSURES DANGEREUSES entre vos orteils!

LA PENIBLE affection dite "pied d'athlète" ou dyshidrose est favorisée par la transpiration. Une fissure dans la peau amollie par la transpiration est souvent un indice que vous avez déjà la maladie. Le microbe s'y insinue, se propage et produit des pustules. Il s'ensuit une desquamation blanchâtre et des démangeaisons douloureuses.

D'après une autorité, il est probable qu'au moins la moitié des adultes sont atteints de cette affection (pied d'athlète) à un moment ou l'autre.

Appliquez matin et soir l'Absorbine Jr. sans dilution.

Elle a pour effet d'assécher la peau entre les orteils.

Elle supprime le produit de la transpiration dont s'alimente le champignon qui cause le pied d'athlète.

Elle détruit le champignon qui cause le pied d'athlète.

Elle aide à ramener à l'état normal les tissus brisés.

$1.25 dans toutes les pharmacies. Pour échantillon gratuit, adressez-vous à W. F. Young, Inc., Immeuble Lyman, Montréal, Canada.

Soulage promptement les douleurs musculaires, les foulures, brûlures par le soleil et les piqûres d'insectes.

ABSORBINE JR.

Détruit le champignon du PIED D'ATHLÈTE

Plainte des infirmières d'hôpitaux

Un touchant appel au public et aux autorités du salaire raisonnable.

Les infirmières canadiennes-françaises des hôpitaux de Montréal attendent avec quelque impatience la mise en vigueur de l'Ordonnance qui leur a été promise, et qui doit leur accorder un salaire raisonnable. Cependant, des déclarations sont faites, depuis quelques jours, venant d'un peu partout à l'effet que l'Ordonnance est prête à être publiée dans la Gazette officielle de Québec, qu'elle sera mise en vigueur incessamment, et qu'elles doivent espérer.

Mais, comme l'a dit le poète:

"On désespère
Quand toujours on espère"

Aussi bien, des infirmières qui représentent leurs compagnes au comité de conciliation constitué par l'Office des salaires raisonnables nous ont adressé les quelques lignes suivantes, avec demande de les publier:

Une cause sympathique

"Les infirmières ne font pas partie de l'Association des employés des hôpitaux; mais elles travaillent à côté d'eux, partagent intimement les misères de leur situation, et partagent aussi leurs idées dans les moyens à prendre pour solutionner cette "question vitale", qu'est l'obtention d'un salaire minimum raisonnable pour ces deux classes de la société: classes éprouvées présentement et depuis trop d'années.

Voilà pourquoi, à leur tour, elles protestent publiquement contre le retard apporté à la publication et à la mise en vigueur de l'Ordonnance les concernant.

Au cours du mois d'avril, deux déléguées des infirmières de Montréal avaient l'honneur d'être reçues par l'honorable Albini Paquette, professionnel lui-même, et par conséquent bien placé pour comprendre et sympathiser avec la profession, soeur de la sienne; il leur a exprimé en termes chaleureux et sincères l'intérêt qu'il portait à cette amélioration des salaires; il a protesté énergiquement et avec véhémence contre l'exploitation faite sur le salaire pitoyable des infirmières, dans les hôpitaux; il a assuré aux deux déléguées que les administrateurs d'hôpitaux pouvaient améliorer cette situation en supprimant quelques abus de part et d'autres; il leur a affirmé que dès le début de mai, il obligerait ces maisons de roches, qu'on appelle hôpitaux, qu'il les obligerait, dis-je, à leur faire battre un coeur!

Les infirmières contentes de ce message d'espoir sont revenues encourager leurs compagnes de Montréal à une assemblée où plus de deux cent cinquante infirmières étaient présentes... depuis, les jours et les semaines sont passés sans que ces paroles si réconfortantes se soient faites plus agissantes.

Lueur d'espoir

A l'Office des salaires raisonnables, on nous affirme que l'ordonnance nous concernant est rédigée et entre les mains de ceux qui, en ne levant que le petit doigt, pourraient la faire mettre en vigueur en quelques jours. Ne sommes-nous pas en droit de nous demander le pourquoi de ce retard qui semble injustifié?

Considérons que les infirmières ont été les plus abattues par la crise et expliquons-nous facilement leur impatience et leur désir formel de ne plus vivre dans de telles conditions. Elles ont dû, depuis des années, travailler dans les hôpitaux canadiens au salaire mince de $25 et de $30 par mois, souvent même sans chambre. Il est plus que temps que le public ému du sort de ces femmes dévouées qui travaillent de toute leur âme à rendre aux foyers tantôt un père, tantôt une mère, tantôt un être cher.

Pourquoi cette infériorité des salaires dans nos hôpitaux canadiens français? Nos compagnes de langue anglaise sont soumises aux mêmes examens que nous, présentent donc les mêmes compétences et leur salaire minimum est de $60 par mois et avec de meilleures conditions de vie.

Appel au public

Il appartient à nos hommes politiques d'égaliser cet état de choses qui est une honte pour la province de Québec et pour tous les Canadiens français; il leur appartient à eux qui sont responsables de toute idée révolutionnaire qui peut germer dans le cerveau de leur peuple, professionnel ou ouvrier; il appartient au clergé d'user de toute son influence pour faire disparaître des salaires immoraux; il appartient aux administrateurs des hôpitaux de réfléchir sérieusement sur un état devenu alarmant.

Tous vous devez vous poser la question suivante pour comprendre le ridicule du salaire payé à vos infirmières: "Messieurs, confieriez-vous votre vie et celles des êtres qui vous sont chers à vos servantes?" La réponse est prompte et claire: Non, mille fois non! Alors, pourquoi donner à celles de qui vous prononcez le nom avec respect et supplication quand les affres de la maladie vous clouent sur un lit de douleur, pourquoi leur donner la même rémunération qu'à vos bonnes dans vos maisons?

Les infirmières canadiennes-françaises de Montréal espèrent que ces quelques suggestions donneront matière à de sérieuses réflexions et leur attireront, non seulement la sympathie du public, mais de la part de notre gouvernement un prompt remède à leurs maux."

Syndicat des boulangers

La section des boulangers tiendra son assemblée régulière ce soir au No 1231 Demontigny Est, à 8 h. 30.

Cette section comprend les hommes de four, de tables, les apprentis, les aides et les pâtissiers travaillant dans les boulangeries.

"Tous les employés intéressés doivent se faire un devoir d'être présents, car des rapports intéressants seront au programme", déclare M. J.-U. Goulet, agent d'affaires. "Les nouveaux membres n'auront aucune taxe d'entrée à payer; les retardataires bénéficieront des mêmes avantages."

La campagne en faveur de l'étiquette syndicale bat son plein. Les ouvriers syndiqués ont décidé de demander à leurs distributeurs de pain, sa carte "de membre du syndicat".

Le travail des prisons devant les buandiers

Un abus qui enlèverait $50,000 en salaire aux ouvriers de Montréal.

Considérant que l'on n'agit pas vite en certain milieu, pour mettre fin au travail de buanderie provenant de l'extérieur, dans les prisons de la femme à Montréal, le local 122 de l'internationale des travailleurs de la buanderie, du nettoyage, teinturerie et "Valet Service", a donné, à sa dernière assemblée, à son secrétaire et publiciste pleine autorité de protester directement auprès du gouvernement. Le secrétaire a immédiatement informé le sous-ministre du travail, de la situation, lui faisant mention particulière que le travail des prisons enlève, chaque année, $50,000 de salaires aux ouvriers de ces métiers dans notre métropole. De plus, l'union s'est mise en communications avec le ministère de la justice à Ottawa pour obtenir les textes de la loi prohibant l'exploitation du travail des prisonniers au détriment de la population ouvrière.

Le travail étranger

A la même assemblée, cette union a protesté contre la présence d'étrangers dans le personnel de certaines industries à Montréal. Il a été dit que l'autorité fédérale n'est pas justifiable de permettre à la main d'oeuvre étrangère, de supplanter la nôtre dans les industries canadiennes alors que les canadiens sont emprisonnés lorsqu'ils tentent de travailler dans les usines américaines. Le secrétaire devra aussi s'informer de l'état civil et du dossier de certains étrangers auprès des autorités de l'immigration. S'il le faut, l'union demandera la déportation des indésirables.

Des suggestions

L'agent d'affaires, M. Roméo Lepage a suggéré qu'il soit conseillé à l'Office provincial des salaires raisonnables et au ministre du travail lui-même de s'éviter à faire un choix trop généreux de professionnels, dans la formation de comités conjoints des organisations ouvrières. Il s'est aussi carrément opposé à toute convention temporaire avec les patrons. Tout contrat de travail devrait avoir une durée d'au moins un an et la représentation au comité conjoint également répartie entre les patrons, les ouvriers et le gouvernement. Il devrait en être de même des charges à l'administration de l'entente collective. Un vote de félicitation a été pris à l'adresse de M. Gustave Francq qui vient de succéder à M. P. M. Draper, comme représentant ouvrier à la commission fédérale de la santé.

La prochaine assemblée de l'union aura lieu mercredi soir prochain au lieu ordinaire, 397 rue Ste-Catherine ouest.

Journée syndicale des syndicats catholiques

Comme il a été annoncé, les syndicats catholiques de Montréal célébreront demain, par une journée syndicale, le vingtième anniversaire de la fondation du Cercle Léon XIII. Tous les syndiqués de Montréal et d'ailleurs sont invités à cette fête. Voici le programme de la journée: A 8 h., communion, messe dite par M. l'abbé Jean Bertrand, aumônier général des syndicats catholiques de Montréal, à la chapelle de Notre-Dame-de-Pitié, 1666 rue Amherst, coin Robin. M. l'abbé J.-L. Olivier, curé, souhaitera la bienvenue. Mgr J.-C. Chaumont, P.A., vicaire général et directeur de l'Action Catholique du diocèse de Montréal, prononcera l'allocution. A 10 h. 15 a.m., séance d'étude à l'édifice des Syndicats, 1231 Demontigny est, sous la présidence de Mgr J.-C. Chaumont. M. Oslas Filion, président de la fédération du bâtiment, et M. J.-B. Délisle, vice-président de la Fédération des Cercles d'étude, feront l'historique du mouvement.

Dans l'après-midi

A 2 h. p.m., à l'entrée de l'édifice des syndicats, rassemblement pour la prise des photographies. A 2 h. 15 p.m., séance d'étude sous la présidence d'honneur du Rév. Père J.-P. Archambault, s.j. Le conférencier, M. Alfred Charpentier, parlera de "La politique et les ouvriers".

Des invitations ont été adressées à tous les fondateurs du mouvement, aux aumôniers et aux différents officiers qui se sont succédés à la direction du Cercle Léon XIII. Toutefois, advenant le cas où quelques-uns n'auraient pas reçu d'invitation spéciale, ils sont priés d'excuser les organisateurs et de considérer le présent avis comme une invitation officielle.

"Tous les syndiqués de Montréal ou d'ailleurs, ainsi que les amis du mouvement syndical catholique, sont assurés d'une cordiale bienvenue, a déclaré M. V.-E. Dupont, président du Cercle Léon XIII, et nous serons heureux de les saluer dans le courant de la journée et de leur dire notre reconnaissance pour leur marque de courtoisie et leur support."

Pour plus amples détails, prière de s'adresser à V.-E. Dupont, président, ou P.-H. Roy, secrétaire, FA. 1139, ou FA. 1130.

Le chômeur secouru doit être sujet britannique

En dépit de l'axiome qui veut que "nul n'est censé ignorer la loi", des centaines d'ouvriers de la partie nord ne savaient pas, il y a quelques jours, qu'une loi est appliquée à Montréal, aux termes de laquelle, les chômeurs de nationalité étrangère, et qui ne sont pas naturalisés sujets britanniques, n'ont aucun droit à travailler sur les chantiers dits du chômage, qu'ils soient payeurs de taxes, ou porteurs de cartes d'identité.

A ce sujet, ce fait assez curieux a été rapporté à la Fédération des ouvriers italo-canadiens ces jours derniers.

Dès 1937, des ouvriers italiens qui travaillaient à des travaux de voirie, furent congédiés, sans recevoir d'explications du contre-maître, sur les motifs de leur renvoi.

Ils s'adressèrent à l'échevin du quartier, auquel ils démontrèrent qu'ils étaient propriétaires, payeurs de taxes et détenteurs de leurs cartes d'identité. L'échevin ne répondit pas; quant au comité exécutif, il renvoya la plainte au directeur des travaux publics. Pas de réponse encore. Enfin, tout recommence, le même fait s'étant produit sur un chantier de chômage, les ouvriers congédiés s'adressèrent à l'échevin Barrière, du quartier Ahuntsic, pour avoir enfin des explications.

L'échevin Barrière promit d'aller jusqu'au fond de cette histoire, et voici la lettre qu'il vient d'écrire au président de la Fédération des ouvriers italo-Canadiens: M. N. Doganieri.

"Cher Monsieur, j'ai fait une interpellation verbale au Conseil à ce sujet, et on m'a répondu qu'il "fallait être sujet britannique, pour obtenir du travail sur les contrats accordés par la cité de Montréal". Et c'est tout. Les ouvriers concernés ont compris; ils se soumettent à la loi et l'affaire est réglée. Un bon nombre dit-on, se feront naturaliser.

Conventions collectives approuvées

La Gazette officielle de Québec, dans sa dernière livraison, a publié huit arrêtés-en-Conseil, par lesquels le ministre du travail, l'honorable William Tremblay a donné force de loi à autant de conventions collectives de travail.

Ces conventions concernent: les barbiers et coiffeurs de Valleyfield; les barbiers et coiffeurs de la région de Sherbrooke, district de Saint-François; les débardeurs de la navigation intérieure et côtière, du port de Montréal; les barbiers et coiffeurs de la région des Trois-Rivières; l'industrie de la construction de la région de Hull; l'industrie de la construction de la région de Saint-Hyacinthe; l'industrie du raccommodage de la chaussure de la cité de Sherbrooke.

Un autre arrêté met en vigueur une correction du contrat concernant les barbiers et coiffeurs du comté de Missisquoi.

Conventions nouvelles

La Gazette officielle de Québec, dans ce même numéro, publie trois avis ministériels, annonçant que des requêtes, en vue d'obtenir l'extension juridique pour de nouvelles conventions collectives, ont été soumises au ministre du travail, par les associations suivantes: le syndicat catholique national des débardeurs du port de Sorel, et un groupe de compagnies maritimes; le syndicat catholique national des employés barbiers et coiffeurs de Saint-Hyacinthe, et le syndicat catholique national des maîtres barbiers de cette ville.

Est publié aussi, un avis annonçant une demande de modifier, en ce qui concerne les salaires et les heures de travail, la convention relative aux métiers de barbiers et coiffeurs de la région de Hull.

Comités paritaires

L'honorable ministre du travail de Québec, annonce également qu'il a approuvé les règlements et constitutions des comités paritaires conjoints des conventions collectives concernant: 1o le commerce des tavernes de Québec; 2o l'industrie de la construction de Québec; 3o l'industrie de la construction de Joliette; 4o l'industrie de la construction de Hull; 5o l'industrie de la construction des Cantons de l'Est.

Carte de compétence

Un dernier avis du ministre du travail, fait savoir que la carte de compétence, ou certificat de qualification est déclarée obligatoire dans les métiers de la construction de la ville de Saint-Hyacinthe.

Avis aux mécaniciens de machines à vapeur

L'Union nationale canadienne des mécaniciens de machines à vapeur fixes ou portatives (locomotives de chemin de fer exceptées), au cours de sa dernière assemblée, a décidé d'augmenter, à dater du 1er juillet, le taux d'initiation de ses nouveaux membres. Cette union estime qu'elle compte, en ses rangs, au moins 80% des hommes de cette profession.

Les mécaniciens qui ne sont pas encore membres de l'union sont informés que les bureaux de l'union sont ouvert tous les jours (dimanches et fêtes exceptés) au Monument National, 1182 boulevard St-Laurent, salle No 14, de 9 h. a.m. à 5 h. p.m. Les mécaniciens qui ne peuvent se rendre au bureau peuvent écrire au bureau, à M. Prézeau, ou téléphoner à LAncaster 0448.

Réclamation de la ligue des locataires

La Ligue des locataires de Montréal, par son exécutif, sous la présidence de M. J.-A. Gamelin, a voté des félicitations au gouvernement fédéral, pour avoir fait voter la somme de $40,000,000, aux fins de remédier au chômage. De cette somme, la province de Québec retirera, pour travaux de chômage, un montant de $3,729,000—

La Ligue demande une augmentation de $25, pour les propriétaires qui logent des chômeurs, et une allocation de $17.50 par semaine pour les familles de chômeurs de 5 personnes—; enfin, pour les célibataires, un total de $5.00, soit $3.50 pour la nourriture, au lieu de $1.80.

La Ligue se plaint, qu'elle avait soumis, le 27 avril dernier, une communication concernant le secours direct, au comité exécutif municipal, et que cette communication n'a été soumise au Conseil municipal que le 30 mai suivant. "Une nouvelle communication sur le même sujet a été remise à Son Honneur le Maire Raynault, le 6 juin, et on attend encore la réponse", a déclaré le président J.-A. Gamelin.—

La Ligue des locataires a demandé d'avoir une entrevue avec l'honorable M. Duplessis, lors de sa prochaine visite à Montréal, et une autre à M. O. Taillefer, président du comité exécutif municipal.

Syndicat des employés Barbiers et coiffeurs

Les membres du syndicat des employés barbiers-coiffeurs de Montréal sont priés d'assister à l'assemblée régulière de leur organisation qui sera tenue lundi soir prochain, à l'édifice des syndicats, 1231 Demontigny est.

Cette assemblée est d'une grande importance au point de vue du métier, car la discussion se portera sur la nouvelle convention parue dans la Gazette Officielle de Québec, le 7 mai. Les membres seront mis au courant à nouveau des raisons qui motivent l'opposition du syndicat à ce projet de nouveau contrat. Il est dans l'intérêt de tous d'être présents.

Par ordre du secrétaire.

La Convention du bâtiment dans le district de Hull

Le comité conjoint de Montréal administrera ce contrat durant "bonne administration."

Par arrêté ministériel en date du 1er juin 1938, la convention collective de travail, intervenue entre MM. Raymond Brunet, Ovide Beaudin, Albert Amyot, Théo. Lambert, et la Cie de Construction de Hull, tous entrepreneurs généraux de la cité de Hull, P.Q., d'une part; et le Conseil des métiers de la Construction du district d'Ottawa, ayant son siège social à Hull, d'autre part, est déclarée obligatoire, pour tous les employeurs et employés de la construction, dans les comtés de Hull, Gatineau, Pontiac et Papineau. Cette convention sera administrée par le Comité conjoint des métiers de la construction de Montréal, durant "bonne administration"; mais les parties contractantes pourront, avec un avis de 30 jours dans la "Gazette Officielle de Québec" se soustraire à l'administration du comité conjoint de Montréal, et former leur propre comité conjoint.

Durée du travail

44 heures constituent la semaine régulière de travail pour les ouvriers de métier. Ces heures seront réparties, en six jours de travail, dont 8 heures par jour, durant les cinq premiers jours de la semaine, et 4 heures le samedi. Ces heures seront ainsi distribuées: de 8 h. a.m. à midi, et de 1 h. p.m. à 5 h. p.m. Le samedi: de 8 h. a.m. à midi.

Pour les journaliers et manœuvres, la semaine de travail pourra être prolongée jusqu'à 48 heures, mais pas plus.

Les salaires

Pour dresser l'échelle des salaires, la juridiction territoriale est divisée en deux zones: la zone I, comprend la cité de Hull, avec un périmètre de 10 de rayon de ses limites, et toute entreprise de construction dont le coût total, matériaux et salaires compris, excède $4,000. La zone I comprend le reste de la juridiction.

Briqueteurs et maçons: $1.00 par heure dans la zone I, et 80cts de l'heure dans la zone II; charpentiers-menuisiers: 80cts et 65cts; plâtriers: 80cts et 65 cts; tailleurs de pierre: 90cts et 70cts; peintres, vitriers décorateurs: 65 et 50cts; électriciens; 70 et 65cts; manoeuvres: 42 et 35cts; couvreurs d'amiante; 60 et 50cts; calfats: 45 et 35cts; poseurs de paravent, en bois ou acier: 75 et 60cts; finisseurs de ciment; 65 et 50cts; opérateurs de grues mécaniques: 70 et 55cts; opérateurs de malaxeurs à vapeur: 65 et 50cts; opérateurs de compresseurs à gazoline: 65 et 50cts; opérateurs de malaxeur à gazoline: 60 et 50cts; chauffeur (construction): 65 et 50cts; poseurs de lattes en bois: 65 et 50cts; poseurs de lattes en métal: 75 et 60; poseurs de marbre: 80 et 65cts; travailleurs du fer d'ornement: 65 et 50cts; couvreurs en ardoise ou tuile: 65 et 50cts; couvreurs en composition: 50 et 40cts; poseurs de planchers en mastic: 65 et 50cts; préposés aux bouilloires (kettlemen): 55 et 45cts; tôliers: 65 et 50cts; poseurs de glaceurs: 75 et 60cts; poseurs de terrazzo: 60 et 50cts; poseurs de tuile: 70 et 55cts; polisseurs de terrazzo: 55 et 45cts; travailleurs du fer pour construction: 75 et 60cts; foreurs (drillers): 60 et 50cts; presseurs de mortier, de celanite, et porteurs d'oiseaux: 47 et 40 cts; ouvriers du béton armée: 60 et 50cts.

Tout travail exécuté durant les heures supplémentaires sera payé au taux de temps et demi. Tout travail exécuté les dimanches, les jours de fêtes catholiques d'obligations, le jour de la Confédération, le Vendredi saint, et la fête du travail, sera payé temps double.

L'article VIII stipule que "nonobstant toutes autres prescriptions, les réparations d'entretiens d'immeubles n'exigeant pas plus de huit heures, et exécuté par les charpentiers, menuisiers, peintres et plâtriers sont exemptés des dispositions du présent décret.

Travaux d'entretien

Les ouvriers préposés à l'entretien des églises, chapelles, édifices servant d'églises, des séminaires, universités, couvents, monastères, et tous édifices publics, conciergeries, hôpitaux publics ou privés, orphelinats, asiles, refuges, crèches, ouvroirs, à l'exception des cimetières, devront être payés: $22 et $20 par semaine, pour les compagnons; et $17 et $15 pour les journaliers. La durée du travail, pour travaux d'entretien sera de 48 heures par semaine.

L'apprentissage

Aucun apprenti, dans les métiers de la construction, ne doit être âgé de moins de 16 ans, et de plus de 25 ans. Le comité conjoint aura le pouvoir discrétionnaire de permettre à un homme de plus de 25 ans de faire de l'apprentissage, excepté dans les métiers de la structure métalliques, et chez les travailleurs du fer d'ornement.

La durée de l'apprentissage sera de 4 ans pour les briqueteurs, charpentiers-menuisiers, poseurs de lattes métalliques et de marbre, maçons, peintres, plâtriers, couvreur et électriciens; de 3 ans pour finisseurs de ciment, poseurs de lattes en bois, et de 2 ans pour les travailleurs du fer d'ornement.

Les salaires des apprentis seront de 30% à 75% des taux minima payés aux compagnons, avec augmentation progressive, chaque année.

Ce contrat est en vigueur pour un an. Il sera renouvelé automatiquement, chaque année, à moins d'un avis contraire donné par l'une des parties, 30 jours avant son expiration.

Aux chauffeurs de taxis

"Il est de notre devoir de vous donner les raisons qui nous ont forcés de contremander l'assemblée laquelle devait avoir lieu jeudi dernier. Nous regrettons sincèrement d'avoir été dans l'obligation de ne pouvoir agir autrement". Ainsi s'exprime Louis-A. Lafleur, président du comité de conciliation des chauffeurs de taxis auprès de l'Office des salaires raisonnables.

"L'une des raisons est que le comité qui vous représente à l'Office, ajoute M. Lafleur, n'a pu finir tout le travail qu'il espérait faire à temps pour cette assemblée, et que l'Office des salaires raisonnables a accordé une semaines au comité représentant les propriétaires de taxis afin de leur donner l'occasion de se consulter entre eux. Soyez assurés conclut le président Lafleur, que le comité travaille dans vos intérêts. Nous nous sommes très bien entendus sur tous les points qui vous intéressent et nous espérons un succès final. Nous vous convoquerons en une assemblée générale aussitôt que notre travail sera terminé car nous aurons des surprises à vous annoncer.

Employés de tavernes

Demain 12 juin à 2 h. p.m. aura lieu à 1331a Ste-Catherine est, l'assemblée régulière du local 200 des employés de tavernes.

Un rapport très intéressant du comité de conciliation, concernant l'Ordonnance spéciale qui doit être mise en vigueur bientôt pour remplacer l'Ordonnance No 4, sera soumis à l'assistance.

Les employés qui ne peuvent assister aux assemblées, sont priés de faire leur rapport au bureau de l'Union, au No 1331A, rue Ste-Catherine est ou appeler CHerrier 6511 de 10 h. a.m. à midi et de 4 h. p.m. à 5 heures p.m., en demandant M. N. Fortier, agent d'affaires.

Un cordial merci des ouvriers du textile

Nous accusons réception, avec gratitude, de la lettre suivante adressée à la "Presse", par le président de la Fédération Nationale du Textile, M. Albert Côté, au nom de tous les membres de cette puissante organisation.

Cher Monsieur,

L'année fiscale de notre Fédération du Textile se termine, avec mai. C'est pourquoi, à notre réunion de fin d'année, samedi dernier, le 4 juin, à l'item "Publicité", c'est avec joie que les membres de notre Fédération ont, à l'unanimité, voté de sincères remerciements à votre égard, et à l'endroit de votre journal, pour la bonne publicité que vous avez si généreusement accordée à notre mouvement, dans le cours de l'année qui se termine.

Soyez donc assuré que c'est avec un vif plaisir que je vous écris pour vous transmettre la gratitude de tous les membres de notre Fédération, ainsi que la mienne, personnellement et que je me souscris

Votre très reconnaissant,
ALBERT COTE, président.

Chambre de commerce projetée à Gatineau

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — Une Chambre de commerce canadienne-française est en voie de formation dans la municipalité de Gatineau. Une des principales raisons invoquées par ses promoteurs est l'aménagement d'un service d'aqueduc à Gatineau.

Ce groupe d'hommes d'affaires veut que la municipalité bénéficie de l'offre du fédéral qui consent des prêts au total de $33,000,000 aux municipalités désireuses d'exécuter des entreprises rentables.

La Chambre de commerce fera des représentations à la commission municipale, s'occupera des multiples besoins de la municipalité et établiera des relations étroites avec les Chambres de commerce d'Ottawa, de Hull, de Maniwaki et de Buckingham.

Echos en Cour des élections huronnes

(Du correspondant de la PRESSE)

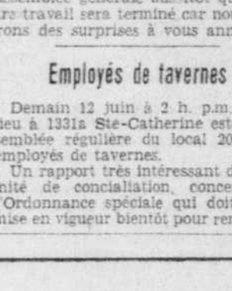
Québec, 11. — Les récentes élections à la tribu huronne viennent d'avoir leur écho en Cour des sessions de la paix. Toutefois, les procédures ont été de courte durée car le plaignant, Jules Sioui, a retiré sa plainte contre M. Maurice Sébastien alias Bastien, de Québec, agent du gouvernement fédéral pour la réserve indienne. Cette plainte disait que le prévenu n'avait pas suivi les prescriptions de la loi, lors de la mise en nomination des candidats à l'élection du 23 mai dernier.

La plainte a été retirée après que le département des affaires indiennes à Ottawa eut émis l'opinion que la partie du code pénal invoquée dans la plainte ne s'appliquait pas aux Indiens.

Débardeurs côtiers

La Fraternité des employés de chemins de fer, loge des débardeurs de la navigation côtière et intérieure tiendra son assemblée régulière demain 12 juin à 2 h. p.m. en son local, 27 Notre-Dame est.

Les membres sont tous priés d'y assister, car il y aura plusieurs questions d'importance discutées. Par ordre: Omer Boisvert, secrétaire.



"Vous êtes-vous déjà fait prendre dans un de ces ascenseurs?"
"Oui, mais nous avions beaucoup de Sweet Caps."

CIGARETTES SWEET CAPORAL

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé."

L'INDICE ÉCONOMIQUE FAIT UNE LÉGÈRE AUGMENTATION

Deux éléments sur six sont en hausse

Les compensations bancaires et les opérations de bourse accusent une légère expansion. — L'indice est en recul de 2% sur l'an dernier.

Ottawa, 11. — La semaine du 4 juin, deux des six facteurs majeurs enregistrent des gains, tandis que trois autres font des pertes. L'indice des prix de gros reste inchangé à 80.3; les compensations bancaires et les opérations boursières montrent des gains. Les chargements de wagons et le rendement capitalisé des obligations accusent de légers déclins, tandis que l'indice des actions ordinaires recule de 2.3 p.c. Le rendement capitalisé des obligations fait un gain sur la même semaine de 1937, tandis que les cinq autres facteurs occupent des positions plus basses. Dans la comparaison des douze mois les chargements de wagons et les prix de gros accusent des déclins respectifs de 8.6 p.c. et de 4.9 p.c.

La 21ème semaine terminée le 28 mai, les divisions de l'est et de l'ouest font voir des déclins dans le trafic-marchandises des chemins de fer. L'indice perd un point et s'établit à 72.2.

Un déclin ajusté, pour variation saisonnière, se produit pour la deuxième semaine consécutive. Les vingt-et-une semaines de l'année courante le trafic-marchandises accuse une diminution de 66,887 wagons sur la même période de l'an dernier.

Prix de gros

Les gains des produits agricoles et des métaux non ferreux compensent les pertes des textiles et des produits chimiques. En conséquence, la semaine du 3 juin l'indice de 567 denrées reste inchangé pour rapport à celle du 27 mai. L'indice composite des prix de gros est resté ferme pendant deux semaines consécutives. Un rebond se produit dans les prix du blé à la bourse des grains de Winnipeg, tandis que les grains secondaires continuent leur déclin. Le prix du blé no 1 nord est de 118¼ contre 11. Aux parcs de Toronto les bouvillons moyens et les porcs à bacon enregistrent d'autres gains. Sur le marché de Londres les métaux s'améliorent un peu, le cuivre électrolytique avançant de L38 à L39. Le plomb se maintient, tandis que le zinc augmente. Sur le marché de New York le cuivre d'exportation cote 8.84 le 7 juin, comparativement à 8.62 le 31 mai. Le plomb et le zinc se maintiennent au même prix qu'il y a une semaine.

Obligations

Les obligations rétrogradent par rapport à la cime de la semaine précédente. La cote d'offre des 4½ p. c. échéant 1947-57 passe de 111⅝ le 7 juin. Les 3 p. c. échéant 1950-55 montrent également une légère régression. En dépit du recul des deux dernières semaines, le cours des obligations de tout repos n'est que légèrement inférieur au maximum des dernières années.

L'indice de 96 actions ordinaires passe de 98.4 la semaine du 26 mai à 96.1 la semaine du 2 juin. Chacun des groupes industriels, à l'exception des boissons, participe à la réaction. L'indice de 15 titres denrées et traction décline de 59.8 à 59.2.

L'indice économique est de 108.5 la semaine du 4 juin, contre 106.3 la semaine précédente. Ce gain d'un peu plus de 2 p.c. est attribuable aux gains des compensations bancaires et des opérations spéculatives. Les prix de gros se maintiennent, tandis que les autres facteurs déclinent. L'indice montre une baisse de 2 p.c. sur la même semaine de 1937, alors qu'il s'établissait à 110.7. L'indice du rendement capitalisé des obligations atteint une plus haute position, tandis que les autres facteurs baissent.

Forte avance de la production en 1936

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11.—L'année 1936 montre une avance considérable dans le mouvement de reprise, la valeur nette de la production accusant un gain de 12.5 p.c. sur les douze mois précédents. La valeur nette de production des denrées ($2,666,000,000 contre $2,369,000,000 en 1935) indique que dans l'ensemble les Canadiens sont plus prospères qu'en toute année depuis 1931. Comme le niveau des prix des denrées avance de 72.1 à 74.6, le volume montre un gain ajusté d'environ 9 p.c. et confirme approximativement la hausse d'environ 10 p.c. de l'indice de la production industrielle. La hausse est gouvernée par les augmentations prononcées du prix des produits de la ferme et améliore grandement la relation entre ces prix et ceux des marchandises que le fermier doit acheter.

La nature générale de l'amélioration est justifiée par le fait que chacune des neuf principales branches de la production participe à l'avance. Le gain des mines (22.4 p.c.) est remarquable; viennent ensuite les forêts, avance de 16.8 p.c.; les pêcheries, 13.1; la construction, 12.4; les manufactures, 12.1; l'agriculture, 11.7; l'énergie électrique, 6.7; le travail à façon et les réparations, 6.1; le piégeage, 3.8 p.c.

Meilleur bilan de la Mexican Light

Toronto, 11. — Le bénéfice net de la Mexican Light & Power Company en 1937 s'est traduit par $48,038; l'année précédente il y avait eu un déficit de $192,157. Après le paiement de l'intérêt de 6% sur le "debenture stock", au chiffre de $711,036, l'année s'est soldée par un débit de $662,998.

Le revenu d'exploitation, avant la dépréciation, s'est élevé à $4,147,142 comparé à $3,810,000; la réserve de dépréciation est demeurée à peu près la même à $1,585,571; les provisions contre les mauvaises créances, etc., ont été de $558,298 au lieu de $315,846.

Le solde débiteur de l'année avec l'élimination du compte capital des dépenses sur les concessions, au montant de $552,576, ont porté le compte de déficit de $337,171 à $1,592,745.

Rapport hebdomadaire des fruits et légumes

Les wagons suivants de fruits et de légumes sont arrivés à Montréal, pendant la semaine finissant le 31 mai 1938 :—

	Fret	Exp.	Bat.	Tot.
Pommes	11	—	—	11
Autres fruits	65	5	—	70
Bananes	19	—	9	28
Autres fruits tropicaux	73	—	—	73
Oignons	12	—	—	12
Pommes de terre	36	—	—	36
Autres légumes	57	1	10	68
	285	6	19	310

Pommes :—L'offre de pommes domestiques est relativement faible et celle de pommes importées, assez abondante. La demande a été lente la semaine dernière. Le prix des Spies No 1 de l'Ontario, en barils, est un peu plus bas, elles se sont vendues $5.25-$5.50, et les domestiques, $4.25-$4.50. La demande pour les Manns No 1, de l'Ontario était lente; ces dernières se sont vendues $3.00 le baril. Les McIntosh de C.-B., très belles en caisses, ont obtenu $2.00, tandis que les belles ont rapporté $1.75; Winesaps, très belles, $2.25. Les Jonathan de N.-Zélande, belles, se sont vendues $2.10 la caisse, et les belles Délicieuses et Sturmer, $2.25.

Bananes :—Les approvisionnements sont un peu moins abondants cette semaine et les prix beaucoup plus élevés. En général, les bananes de bonne qualité se sont vendues $5.00 le quintal.

Citrons :—Les citrons sont abondants; ceux de Californie se vendent d'une façon soutenue à $4.25 et $4.50 le cageot.

Oranges:—Il existe une demande soutenue pour ce produit et l'offre est abondante. Les prix sont restés à peu près les mêmes. Les cageots de Floride ont obtenu $3.25, tandis que ceux de Californie se sont vendus $3.50-$4.00.

Pêches:—Il arrive des pêches tous les jours; les prix ont légèrement baissé et la demande est un peu moins active. La variété Uneeda de Géorgie se vend $1.50-$1.66 le demi-boisseau.

Poires:—Les approvisionnements de poires sont faibles, mais les très belles Winter Nelis d'Oregon se vendent lentement à $3.00 la caisse.

Ananas:—Il en est arrivé de grosses quantités du Cuba, et celles-ci ont été l'objet d'une bonne demande, spécialement vers la fin de semaine; les prix ont varié être $2.25-$2.75 le cageot, suivant la grosseur.

Rhubarbe: — La rhubarbe locale, que l'on dit être très abondante, alimente la demande, à 10c-20c la douzaine de bottes.

Fraises: — Il y a beaucoup moins de fraises importées sur le marché cette semaine, et de petites expéditions par express commencent à arriver de l'Ontario. Les fraises des Etats-Unis se vendent 20c-22c la pinte et celles de l'Ontario, 28c la pinte, tandis que les chopines de l'Ontario ont rapporté 16c-18c.

Tomates: — Il arrive, par express, de petits lots de tomates de N.-Ecosse et de l'Ontario; celles de N.-Ecosse se vendent lentement à $3.00 le carton de 20 livres; celles de l'Ontario, en cartons de 15 livres, ont obtenu $2.50-$2.75, tandis que les paniers de 11 pintes de même poids ont rapporté $2.25-$2.35. Les tomates du Texas sont abondantes et les stocks de bonne qualité se sont vendus $2.10-$2.25 le lug, tandis que ceux des Antilles ont rapporté $2.25 le lug.

Melons d'eau: — Les approvisionnements sont beaucoup plus abondants et le mouvement assez bon. Les melons se vendent 45c-70c, suivant la grosseur.

Asperges:—Les asperges locales de l'Ontario sont très abondantes et se vendent 10c-15c la botte d'une livre; celles de l'Ontario, en paniers de 11 pintes, contenant 12 livres, se vendent $1.25-$1.50.

Fèves:—Il s'offre des fèves à beurre et vertes de bonne qualité; celles du Mississipi, en paniers d'un boisseau, se vendent bien à $2.75-$3.25 le boisseau.

Betteraves:—Les betteraves de l'Ontario, en bottes, ont fait leur première apparition cette semaine; les paniers de 3 douz. de bottes se sont vendus 60c-75c la douzaine; celles du Texas, en sacs de 50 livres, ont rapporté $1.55-$1.65, tandis que les demi-cageots de Virginie se sont vendus $1.75-$1.90 le cageot.

Carottes:—Les carottes arrivent surtout en cageots et les cageots entiers de Californie se vendent $3.75-$4, tandis que les stocks locaux en sacs de 65 livres obtiennent $1.25, les carottes lavées, $1.50. Les cageots du Texas, contenant 4 douz., de bottes, se sont vendus $1.90-$2.

Choux-fleurs:—... plutôt rares à l'heure actuelle; ce sont les choux-fleurs de l'Ontario, arrivant par express, qui alimentent la demande, et celle-ci est bonne. Prix la douzaine, $1.25-$1.50.

Céleri:—Les approvisionnements de céleri de Californie sont abondants et se vendent bien à prix variant entre $3.50-$3.75 le cageot.

Concombres:—Il arrive actuellement des concombres de l'Ontario par express, et les No 1, en cartons de 2 douz., se vendent $2.25, les No 2, $1.50-$1.75. Il s'est vendu des concombres de serre de C.-B., à $2.50-$2.75 la caisse de 2 douz.

Laitue:—La laitue locale alimente la demande sur le marché; la laitue hâtive se vend 20c la douzaine, et celle de Boston, 35c; il s'est offert de la laitue Iceberg à 40c-45c la douz. L'offre de laitue Iceberg de Californie est limitée; il en a été vendu à $3.25-$3.45 le cageot.

Oignons: — Les oignons importés sont abondants; les jaunes No 1 de l'Argentine se vendent $2.25 les 50 livres, tandis que les jaunes du Texas, en sacs de 50 livres, ont obtenu $2.15-$2.25. Les bruns d'Australie et d'Egypte, en sacs de 100 livres, se sont vendus $3.75-$4.

Pommes de terre:—La demande était un peu plus ferme en fin de semaine et les prix légèrement en baisse. Les Montagnes de l'I. P.-E., No 1, se sont vendues $1-$1.10 les 90 livres; celles du N.-B., No 1, 90c-$1, les 80 livres; les blanches de Québec, No 1, 75c-80c les 80 livres. Les approvisionnements de pommes de terre nouvelles importées ne sont pas abondants, mais il en arrive constamment pour alimenter une bonne demande. Les No 1 de Virginie, en barils, se sont vendues $5.75-$6.25, en général $6; les No 2 de la Caroline du Nord, $4.25 le baril; les No 1 de Virginie $3.50 les 100 livres, et les No 2, $2.75.

FLUCTUATIONS DE LA SEMAINE

Mouvement des valeurs canadiennes pendant la semaine, selon les chiffres fournis par Forget & Forget, membres de la Bourse et du Curb de Montréal, 51 ouest rue Saint-Jacques.

VALEURS : —	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Agnew-Surpass priv.	8½	8½	8½	8½	—
Alberta Pacific Grain	3	3	3	3	—
Assoc. Breweries	13½	14	13½	14	—
Bathurst Power & Paper	7¼	7⅞	7⅛	7⅞	— ½
Bell Telephone	165	165	164	164	— 1
Brazilian T.L. & P.	10¼	10⅝	10¼	10½	+ ¼
Brit. Col. Power Corp. "A"	28¾	29¼	28¾	29¼	+ ¼
Brit. Col. Power Corp. "B"	3	3	3	3	—
Building Products	46½	46½	46½	46½	—
Bruck Silk	2½	2½	2½	2½	—
Can. Cement	8½	8¾	8½	8¾	+ ¼
Can. Cement priv.	89	89	88	88	— 1
Can. Northern Pow. priv.	18½	18½	18	18	— ½
Can. Steamships	3½	3½	3½	3½	— ¼
Can. Steamships priv.	11¼	12	11¼	12	+ 1½
Candn. Bronze Co. Ltd.	35	35	35	35	—
Can. Car	11½	11¾	11	11¼	—
Can. Car priv.	27¾	28	27½	27¾	+ ½
Candn. Celanese Ltd.	11	11	9	9¾	— 1¼
Can. Celanese priv.	99⅞	99⅞	99⅞	99⅞	—
Can. Cottons priv.	104	104	104	104	—
Can. Ind. Alcohol "A"	3	3	3	3	—
Can. Ind. Alcohol "B"	3	3¼	3	3	—
Candn. Pacific Railway	5¾	5⅞	5¾	5⅞	+ ¼
Cockshutt Plow Co. Ltd.	8	8	8	8	—
Con. Smelters	49½	50¾	49½	50	+ ½
Distillers-Seagrams	13⅝	13⅝	13⅝	13⅝	—
Dom. Bridge	28¾	29	28	28	— ½
Dominion Coal priv.	18½	18½	18¼	18¼	— ⅜
Dom. Glass	98	98	98	98	—
Dom. Steel & Coal "B"	11	11⅞	10⅞	11⅝	+ ⅝
Dom. Textile	60	60	60	60	— 2
Dominion Textile priv.	146	146	146	146	—
Dryden Paper Co. Ltd.	5	5	5	5	—
Electrolux	13	13	13	13	—
English Electric "A"	28	28	28	28	—
Foundation	12	12	12	12	—
Gatineau	10⅞	12½	10¾	10¾	+ ¼
Gen. Steel Wares	6	6	5¾	5⅞	+ ⅛
Gurd, Charles & Co.	6	6	6	6	—
Gypsum, Lime & Alabas.	5	5¼	5	5¼	+ ½
Hamilton Bridge	5¾	5¾	5¾	5¾	—
Hamilton Bridge priv.	33¼	33¼	33	33	— ¼
Hollinger	14¾	14¾	14¾	14⅞	+ ¼
Howard Smith	13½	13½	12	12	— 1
Howard Smith priv.	94	94	94	94	—
Imperial Oil	18⅞	18⅞	18	18	— ⅜
Imperial Tobacco	13⅞	14	13⅞	14	+ ⅛
Int. Nickel	43½	44¾	43	44	+ 1
Int. Power priv.	71	73	71	73	+ 2
Int. Petroleum	35	35	34½	34⅞	— ⅛
Lake Sulphites	3	3	3	3	—
Lake of the Woods	12	12	11¾	11¾	— ¼
Lake of the Woods priv.	100	100	100	100	—
Massey Harris	6¼	6½	6¼	6½	+ ¼
McColl Frontenac	10¼	10⅝	10¼	10⅝	+ ⅜
Montreal Cottons priv.	97	97	97	97	—
Mont. L. H. & Power	28¾	28¾	28½	28½	— ¼
Mont. L. H. & Power debs.	50¾	50⅞	50⅝	50⅞	—
Mont. Tramways	85	85	85	85	—
National Breweries	38⅞	39⅝	38⅞	39½	+ ½
National Breweries priv.	43	43	41½	43	—
National Steel Car	40½	41	40	41	+ 1
Noranda	63	64½	61½	64¼	+ 1¼
Ogilvie Flour Mills	38	38	37½	38	— ½
Ogilvie Flour Mills priv.	150	150	150	150	—
Ottawa Power	81	81	81	81	—
Penmans Ltd. priv.	125	125	125	125	
Power Corporation	10¾	11	10¼	11	+ ½
Price	11	11	11	11	
Price priv.	38	38	38	38	
Quebec Power	13¾	15⅝	15	15	
Regent Knitting	5	5	5	5	
Saguenay Power priv.	98	98	98	98	
Shawinigan W. & Power	19½	19¾	19½	19¾	+ ¼
Sherwin Williams priv.	108	108	108	108	
Southern Can. Power	11½	11½	11½	11½	
St. Lawrence Corporation	3½	3½	3¼	3¼	— ¼
St. Lawrence Corp. priv.	10⅞	10¾	10	10½	
St. Lawrence Flour Mills	18	18	18	18	
St. Lawrence Paper priv.	34	34½	34	34½	+ ½
Steel Co. of Canada	63	63½	63	63½	+ ¼
Steel of Canada priv.	60	60	60	60	
United Steel	4½	4½	4¼	4½	+ ¼
Winnipeg Elec. Class "A"	1.85	1.85	1.85	1.85	
Winnipeg Elect. "B"	1.60	1.60	1.50	1.60	+ .10
Winnipeg Elec. priv.	8½	8½	8½	8½	
BANQUES					
Canada	54½	58	54	58	+ 2
Canadienne	161	161	161	161	
Commerce	163	163	162	162	— 1
Montreal	204	204	203	204	
Nouvelle-Ecosse	295	295	295	295	
Royal	171	172	171	172	+ 1
CURB DE MONTREAL					
Abitibi Pow. & Paper Co.	1.40	1.50	1.40	1.50	+ .10
Abit. Pow. & Pap. Co. 6% Pr.	15	15¼	15	15	—
Asbestos Corp. V.T. XR	61½	63	61½	63	+ 2½
Beauharnois Pr. Corp.	3	3	3⅛	3⅛	— ¼
Brew. & Dis. of Van.	5½	5½	5¼	5¼	— ¼
British Am. Oil Co. Ltd	20½	20½	20⅛	20⅛	— ¼
B.C. Packers Ltd	13	13	13	13	+ 1
Candn. Brew Ltd.	1.75	1.75	1.75	1.75	—
Candn. Brew Ltd., Pr.	17½	17½	17½	17½	—
Canada Malting Co. Ltd.	33	33¼	33	33¼	+ ¼
Catelli-Macaroni priv.	105	105	105	106	+
Catelli-Macaroni	8	8¼	8	8¼	+ ¼
Commer. Alcohols Ltd.	6½	6½	6½	6½	—
Cons. Paper Corp Ltd	1.25	1.25	1.25	1.25	—
Dalhousie Oil Co. Ltd.	5¼	5½	5	5½	—
David & Frère Ltée "A"	.42	.42	.40	.41	— .01
Dom. Tar & Chemical Co.	4½	4½	4½	4½	—
Donnacona Paper "A"	6¼	6½	6¼	6¼	+ ¼
Donnacona Paper "B"	4½	4½	4¼	4½	+ ¼
Fairchild Aircraft Ltd	4¼	4⅝	4¼	4⅝	—
Ford Motor Co. of Can. 'A'	6	6¼	5⅝	5⅞	—
Fraser Vot. Tr. Cert.	13	13¼	13	13	—
General Steel Wares Pr.	60	60	60	60	—
Home Oil Co.	1.10	1.10	1.00	1.10	+ .02
Lake St. John	5½	6	5½	5½	+ ½
Massey Harris priv.	16¼	17	16¼	17	+ ¾
Melchers "A"	39½	39½	39½	39½	—
Melchers "B"	1.50	1.50	1.50	1.50	—
Mitchell Robert	9	10½	9	10½	+ 1½
Page Hersey	90	90½	90	90½	—
Power Corp. priv.	98	98	98	98	—
Royalite Oil	38½	38½	38½	38½	—
Southern Can. Pow. priv.	105	105	105	105	—
Walker	37⅞	37⅞	37	37	— ⅞
Walker priv.	18½	18½	18¼	18½	—
Walkerville Brewery	1.35	1.35	1.35	1.35	—
MINES					
Alexandria	.01	.01	.01	.01	—
Aldermac	.44	.57	.44	.50	+ .06
Beaufor	.18½	.20	.18½	.20	+ .01
Big Missouri	.08	.08	.07½	.07½	— .00½
Bouscadillac	.08	.08	.07½	.07½	— .00½
Brownlee	.04	.05¾	.03½	.03½	— .00½
Bulolo	27	28	27	28	+ 1
Candn. Malartic	.96	.96	.95	.95	—
Cartier Malartic	.06	.06	.06	.06	—
Central Cadillac	.33	.37	.33	.33	— .05
Central Patricia	2.57	2.57	2.57	2.57	+ .07
Chibougamau	.22	.24	.21	.24	+ .01
Dome Mines	58¾	61	58¾	60	+ ¼
Duparquet	.03½	.04	.03½	.04	+ .01
East Malartic	1.68	1.77	1.65	1.75	+ .08
Eldorado	2.15	2.30	2.15	2.15	—
Falconbridge	5.55	5.55	5.55	5.55	—
Francoeur	.31	.31	.30	.30	— .01
Hudson Bay	24½	26⅛	24½	26¾	+ 2¼
J. M. Cons.	.14	.14	.10	.12	— .02
Kirkland Lake	1.08	1.12	1.08	1.08	— .03
Lamaque Contact	.03	.03	.03	.03	—
Lake Shore	51	51½	51	51¼	—
Lebel Oro	.06	.06	.06	.06	—
Macassa	4.50	4.65	4.50	4.50	+ .05
McIntyre	43	43¾	43	43¼	+ ¼
O'Brien	3.50	3.60	3.40	3.40	— .15
Pamour	3.40	3.50	3.40	3.50	+ .10
Perron	1.40	1.40	1.30	1.40	+ .01
Pickle Crow	4.70	4.85	4.70	4.85	+ .15
Quebec Gold	.43	.43	.43	.43	—
Read Authier	2.95	3.40	2.95	3.35	+ .30
Shawkey	.13½	.13½	.12	.13	— .00½
Sherritt Gordon	1.00	1.11	1.00	1.05	+ .10
Siscoe	2.38	2.38	2.15	2.15	— .15
Sladen Malartic	1.15	1.15	1.09	1.14	—
Stadacona	.47	.48	.40	.45	— .01
Sullivan	.99	.99	.95	.95	—
Sylvanite	3.35	3.30	3.15	3.15	— .10
Thompson Cadillac	.24	.24	.22	.24	+ .02
Ventures	5.00	5.00	5.00	5.00	—
Wood Cadillac	.25	.25	.24½	.24½	— .00½
Wright Hargreaves	7.70	7.70	7.70	7.70	—

Le marché des bestiaux

Les arrivages durant la semaine finissant le 9 juin sur les deux marchés de Montréal furent comme suit: 1702 bêtes à cornes, 1233 agneaux et moutons, 2949 porcs et 4664 veaux. En plus, 46 bêtes à cornes, 286 agneaux et moutons, 2102 porcs et 8 veaux furent consignés aux maisons de salaisons, et 23 bêtes à cornes et 1 veau furent maniés dans les cours à destination d'autres endroits du Canada.

665 bêtes à cornes furent reçues aux cours pour être exportées en Angleterre, et sont parties de Montréal le 9 juin sur le Manchester City à destination de Birkenhead. Un char de taureaux fut envoyé aux Etats-Unis.

Les prix de toutes les classes d'animaux étaient de 25 à 50 sous plus bas que ceux de la semaine dernière — les veaux, les porcs, les taureaux et les moutons subissant les plus grande pertes. Les transactions s'effectuaient lentement, mais en fin de semaine, presque tous les arrivages furent vendus.

Il y avait plusieurs lots de bouvillons de choix. Ceux-ci se vendaient de $7.50 à $7.75, avec les bons bouvillons pour la plupart de $7.00 à $7.50. Les bouvillons moyens rapportaient de $6.00 à $6.75 avec les communs de $4.75 à $5.50. Un veau engraissé de qualité choisie pesant 885 livres, réalisait $9.00, et les sujets de qualité moyenne et bonne de $6.75 à $7.50 avec les communs aussi bas que $5.00. Les taures de bonne qualité rapportaient de $5.75 à $6.00 avec quelques-unes aussi haut que $6.50. Les taures moyennes rapportaient de $5.00 à $5.50 avec les communes aussi bas que $3.50. Les bonnes vaches se vendaient de $5.00 à $5.50 avec la plupart des moyennes entre $4.00 et $4.50 et les communes de boucherie de $3.00 à $3.75. Les vaches pour la mise en conserve donnaient pour la plupart de $2.00 à $2.75. Les bons taureaux de boucherie rapportaient de $4.50 à $5.50 avec les taureaux communs de $3.00 à $4.25.

Les bons veaux de lait rapportaient de $7.25 à $8.00 avec les sujets moyens à assez bons de $6.50 à $7.00 et les sujets communs et légers aussi bas que $5.00. La plupart des veaux étaient de qualité commune à assez moyenne et rapportaient entre $5.25 et $6.00. Les veaux maigres au biberon se vendaient de $4.25 à $4.75.

Les bons agneaux du printemps pesant autour de 65 livres rapportaient $14.00 du cent livres, avec les sujets plus légers entre $12.50 et $13.00. Les agneaux moyens se vendaient autour de $12.00 et les sujets communs et légers aussi bas que $10.00. Les moutons rapportaient de $3.00 à $5.00 avec quelques-uns à $5.50 au commencement de la semaine, et de $3.00 à $4.50 avec quelques-uns à $3.00 en fin de semaine. Un char de moutons demeurait invendu.

Les porcs se vendaient à $10.75 pour les bacons nourris et abreuvés, avec les porcs livrés par camion aussi haut que $10.90. Les choix obtenaient $1.00 de prime par bête avec les réductions habituelles sur les catégories inférieures. Les porcs à l'engrais se vendaient de $11.25 à $12.00 avec les sujets légers aussi haut que $15.00. Les truies se vendaient de $7.00 à $8.50. Les porcs vendus abattus rapportaient $14.75.

Dividendes annoncés

Canada Bread Co., $1.25 par action de 1er privilège et 62½ cents avec un versement supplémentaire de 12½ cents par action privilégiée "B", tous payables le ...

Trafic ferroviaire inférieur à 1937

Ottawa, 11.—Le traffic ferroviaire pour la semaine finissant le 4 juin est supérieur à la semaine précédente, mais inférieur à l'an passé. Le total est de 43,118 contre 40,455 la semaine précédente et 48,265 il y a un an, selon l'Office fédéral de la statistique.

La section de l'est rapporte un chiffre de 30,245, contre 28,455 et 35,247 en 1937, et celles de l'ouest, 12,873 à rapprocher de 12,000 et 13,018 respectivement.

Ton plutôt inégal du commerce au Canada

Winnipeg, 11. — Les affaires ont continué à une allure modérée durant la semaine au Canada. On a discerné une amélioration dans quelques lignes, tandis que plusieurs autres ont montré une tendance plus ou moins vacillante, atteste le bulletin hebdomadaire de la Canadian Credit Men's Trust Association.

Le sommaire du rapport atteste qu'à Halifax et à S.-Jean, N.B., le commerce du détail est satisfaisant, tandis qu'il n'y a pas de changement significatif à Montréal, en regard du mois de mai. Les expéditions par cargos sont élevées. On a enregistré une expansion dans les ventes d'articles de chauffage et de plomberie et une meilleure demande dans la quincaillerie, à Toronto. Dans l'ouest, le commerce de la quincaillerie et des peintures a été apparemment le plus achalandé dans tous les principaux centres, notamment à Winnipeg, Régina, Moose Jaw, Saskatoon, Calgary et Edmonton. Dans certaines régions, on a enregistré une activité modérée dans l'épicerie et les produits alimentaires en général. La confection et les chaussures sont aussi modérément actifs. A Vancouver, la confection, les nouveautés et les chaussures sont les compartiments les plus animés, affichant même une amélioration.

Nouvelles compagnies à charte fédérale

Ottawa, 11. — La liste des nouvelles compagnies à charte fédérale, selon la Gazette Officielle du Canada, se lit comme suit : Blumer Bros. (Canada), Ltd., $100,000, Montréal; Sub-Trades Ltd., $20,000, Montréal; Consumers Cordage Company (1938), Ltd., $1,000,000, Montréal; International Steam-Electric Company, Ltd., $50,000, Toronto. Sutherland's Drugs Ltd., $20,000, Yellowknife, T. N. O.; Canadian-European Forwarders, Ltd., $40,000, Toronto; News Air Transport and Exploration, Ltd., $50,000 (actions sans valeur au pair), Toronto; Hercules-Laux-Merritt, Ltd., $50,000, Ttanbridge, Qué.; Canadian Koebel Diamond Tools, Ltd., 1,000 actions sans valeur au pair; Windsor, Ont.; Hollywood Screen Service, Ltd., $50,000, Montréal.

Bidgood rapporte un déficit moindre en 1937

Pour 1937 la Bidgood Kirkland Gold Mines rapporte une perte de $59,418 au lieu de $67,960 l'année précédente, après dépréciation mais avant amortissement des frais de développement. Les travaux ont coûté plus de $4 par tonne usinée.

Au cours de l'année la compagnie a bocardé 44,732 tonnes de minerai dont le rendement a été de $431,847 ou de $9.65 à la tonne; le coût d'extraction s'est fixé à $10.25 à la tonne.

Le bilan indique un actif liquide de $63,970 et un passif exigible de $36,670, comparé à $114,298 et $39,859 respectivement à la fin de 1936. Le déficit à reporter est de $372,617.

Les réserves de minerai sont estimées à 36,126 tonnes d'une teneur moyenne de $11.64, contre 45,000 d'une teneur de $13.60 en mai 1937.

Déficit moindre de la Mexican Tramways

Toronto, 11. — La Mexico Tramways Company et les filiales rapportent pour 1937 un déficit d'exploitation de $424,774 au lieu de $673,312 l'année précédente.

L'état consolidé des profits et pertes indique un solde débiteur de $8,167,193 accumulé au cours des treize dernières années.

Le solde débiteur de 1937 inclut la perte d'exploitation de $250,784 à Mexico, une réserve de $100,000 pour la dépréciation, $73,021 pour la perte sur le change et ajustements divers et $100,969 pour frais généraux. Les dépenses ont accusé une légère diminution. L'intérêt et les versements au fonds d'amortissement ont pris $1,820,020 au lieu de $1,956,371.

L'actif liquide est de $6,540,092 et le passif exigible de $1,355,913, ce qui donne un fonds de roulement de $5,184,179 comparé à $4,790,858 à la fin de 1936.

Envois inférieurs de blé outre-mer

La semaine terminée le 3 juin les expéditions de blé outre-mer s'établissent à 1,932,728 boisseaux, contre 2,819,443 la semaine précédente et 2,157,484 la semaine correspondante l'an dernier; les importations de blé canadien aux Etats-Unis pour la consommation et la mouture en régie pour réexportation s'élèvent à 32,000 boisseaux, comparativement à 18,000 la semaine précédente et 474,000 il ya un an. La période du 1er août au 3 juin les expéditions outre-mer forment un total de 66,123,484 boisseaux, à rapprocher de 127,166,799 la période correspondante de la campagne précédente; tandis que les importations aux Etats-Unis s'établissent à 2,093,249 boisseaux, contre 40,166,806.

La semaine du 3 juin les expéditions, par port, sont les suivantes (chiffres comparables de 1937 entre parenthèses): Montréal, 1,738,309 (1,683,427) boisseaux; Trois-Rivières, 73,763 (néant); ports des Etats-Unis, 31,750 (375,620); West-Saint-John, 21,718 (néant); Vancouver-New-Westminster, 11,283 (198,437). Du 1er août au 3 juin: Montréal, 28,455,878 (38,037,362) boisseaux; ports des Etats-Unis, 13,271,927 (21,861,896) boisseaux; Vancouver-New-Westminster, 9,496,979 (30,962,382); Saint-John, 8,712,712 (8,375,898); Sorel, 3,255,289 (13,143,571); Trois-Rivières, 904,000 (5,504,672); Prince-Rupert, 762,794 (562,613); Churchill, 603,982 (4,293,501); Québec, 385,580 (1,998,072); Halifax, 159,968 (1,855,471); Fort-William et Port-Arthur, 114,375 (571,371).

Ce cas sera soumis au ministère de la voirie

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Une grève s'est déclarée, hier, à Saint-Pacôme de Kamouraska, parmi les employés de M. Abias Pépin, entrepreneur pour le département de la voirie. Ces hommes charroyaient du sable depuis environ une semaine et l'on n'avait pas encore fixé le prix qu'on leur donnait, la verge. M. Pépin les avertit qu'il leur donnerait 40c la verge, chaque camion devant payer ses hommes. Les hommes se sont alors mis en grève, réclamant 75c la verge.

Un peu plus tard, les grévistes ont accepté de travailler pour 70c, mais il devront charroyer ce sable à Sainte-Hélène de Kamouraska, soit à environ 18 milles. Le cas sera soumis au ministère de la voirie.

Diminution du $594,390 des recettes du C. N. R.

Les recettes brutes du Canadien National durant la semaine le 7 juin 1938 se sont élevées à $3,137,744 contre $3,732,134 durant la semaine de 1937 correspondante, une diminution de $594,390.

Stabilité encourageante de l'activité économique des quatre premiers mois

Bien que la situation économique, mesurée d'après les fluctuations des facteurs majeurs, soit moins favorable les quatre premiers mois de 1938 que la même période de l'an dernier, il est encourageant de constater que le niveau du premier de l'an s'est passablement bien maintenu d'un mois à l'autre. Les opérations commercialees ralentissent brusquement en janvier et février, mais accélèrent légèrement les deux derniers mois. La tendance des actions ordinaires est à la baisse, après le premier mois de l'année et les prix des denrées réagissent en avril après s'être bien maintenus le premier trimestre. Les facteurs compensateurs sont le gain des obligations de tout repos et l'augmentation continue des dépôts bancaires.

Opérations commerciales

En 1937 les opérations commerciales ont fait excellente figure, l'avance ayant été continue les onze premiers mois. L'indice du volume physique des affaires en novembre atteint une nouvelle cime depuis juillet 1929. Une réaction se produit en décembre à la suite du déclin marqué de la production industrielle aux Etats-Unis, qui a débuté en septembre. Le déclin se continue en janvier et février de la présente année et l'indice montre une réaction marquée. Une légère reprise se produit en mars et avril, mais le résultat net est que l'indice du volume physique des affaires donne une moyenne de 110.4 pour les quatre mois, contre 117.8 la même période de 1937.

Une phase des opérations productives montre une expansion marquée la période écoulée de 1938. Le volume de la production minérale surpasse tous les précédents. Les gains sur les quatre premiers mois de 1937 sont remarquables. Les exportations de cuivre s'élèvent de près de 42 p.c., tandis que les exportations de zinc sont plus grandes de 59½ p.c. En mars, les expéditions d'or des mines canadiennes atteignent une nouvelle cime et font mieux que se maintenir en avril après ajustement saisonnier. Le gain sur la même période de l'an dernier est de près de 12 p.c. L'augmentation des expéditions d'argent atteint une plus grande proportion s'élevant à pas moins de 85 p.c.; le total des quatre mois de 1938 est de 10,600,000 onces fines. Les quatre premiers mois la production de charbon est de 4,900,000 tonnes, gain de 1½ p.c.

Activité industrielle

Les quatre premiers mois de la présente année, la production manufacturière occupe un niveau beaucoup plus élevé que la première partie de 1937. La production de farine et de sucre accuse un déclin de 11 p.c. et de 23 p.c. respectivement. Les dédouanements de tabac sont à un niveau plus élevé et les abattages de bêtes à cornes augmentent de près de 1 p.c. Le déclin dans la production du papier à journal est de 27 p.c. et les exportations de madriers et planches fléchissent de près de 12 p.c.

Les opérations de l'industrie primaire du fer et de l'acier se maintiennent bien, bien que la production d'acier en lingots baisse de près de 7 p.c. Un léger gain se produit dans la production de fonte en gueuse. La production d'automobiles enregistre un déclin d'environ 15 p.c. Les exportations de pétrole augmentent de 200,000,000 de gallons et la production de pétrole accuse une forte augmentation. Les importations de caoutchouc brut, surtout employé dans la fabrication de bandages montrent un déclin de 8.6 p.c.

Les nouvelles affaires qu'obtient l'industrie du bâtiment sont à un plus bas niveau cette année; les contrats diminuent de 26 p.c., tandis que les permis de bâtir font voir un déclin d'environ 24 p.c.

Le déclin dans la production d'énergie électrique est d'environ 6 p.c. et reflète partiellement l'inactivité dans l'industrie du papier à journal. Si l'on se rappelle que les récoltes de céréales ont été au-dessous de la normale l'an dernier, il n'est pas étonnant de trouver que les exportations montrent une réaction de 16 p.c. Le trafic-marchandises des chemins de fer atteint un plus bas niveau au cours de la période écoulée de cette année, le total étant de 751,000 wagons contre 800,000. Les recettes brutes des réseaux canadiens du Canadien National et du Pacifique Canadien diminuent de 5.6 p.c. et de 6.4 p.c. respectivement.

Bien que l'emploiement montre une tendance à la baisse, après ajustement saisonnier, au cours des quatre premiers mois de la présente année, l'indice des cinq premières dates auxquelles des rapports sont faits montre une position un peu supérieure à celle d'il y a un an. Le gain de l'indice général sur cette base est de 4.6 p.c.

Recul des arrivages de blé dans les prairies

La semaine terminée le 3 juin les arrivages de blé dans les provinces des prairies s'établissent à 843,205 boisseaux, contre 754,758 la semaine précédente et 1,395,125 la semaine correspondante l'an dernier. Du 1er août au 3 juin les arrivages forment un total de 119,208,096 boisseaux, contre 159,608,955 la période correspondante de la campagne précédente.

La semaine du 3 juin les arrivages sont les suivants (chiffres de la semaine correspondante de l'an dernier entre parenthèses): Manitoba, 299,299 (168,743) boisseaux; Saskatchewan, 176,000 (779,544); Alberta, 367,906 (446,838). Du 1er août au 3 juin: Manitoba, 37,148,817 (19,989,574) boisseaux; Saskatchewan, 25,539,817 (88,080,229); Alberta, 56,520,092 (51,539,152).

Baisse de 11.5% des recettes du C. P. R.

Les recettes brutes du Pacifique Canadien la première semaine de juin ont accusé une diminution de $295,000 ou de 11.5 pour cent; elles se sont chiffrées à $2,280,000 contre $2,575,000 l'an dernier.

M. J.-L. GOLDEN

M. MAURICE VALLEE

qui se sont classés en tête des vendeurs d'assurance de l'Imperial Life Assurance Co. of Canada pour les douze derniers mois.

INVENTIONS

Protégés en tous pays. Demander le manuel traitant de Brevets, marques de commerce, etc.

MARION & MARION

Fondés en 1892

1255, rue Université, Montréal.

193—m,c,n,s

expert en installation commerciale

marcel chaussé

décorateur conseil

7816, avenue de gaspé

montréal crescent 7986

AVIS DE RACHAT DES OBLIGATIONS DU COLLEGE DE MONTREAL INC.

Pour donner suite à la Loi 1, George VI, Chapitre 2, Statut de Québec 1937, il a été décidé par un arrêté ministériel No 499, en date du 27 avril 1938, de payer $1,025,000 dollars pour le paiement et l'acquittement des obligations du Collège de Montréal Incorporée, en règlement final du capital et de l'intérêt accru, soit $102.50 par $100.00 de capital. Nous avisons donc tous les porteurs de débentures du dit Collège de Montréal Incorporée d'apporter ou d'adresser aux soussignés les débentures et coupons qu'ils ont, lesquels leur seront payés tel que mentionné ci-dessus à compter de ce jour, au numéro 418 rue St-Sulpice, Montréal, de 10 heures a.m. à 3 heures p.m. excepté les samedis et jours fériés.

Signé: J.-Théo. Legault, Philias Paré, Demétrius Baril.

Fiduciaires aux Biens Commerciaux de St-Sulpice.

198—2

ASSEMBLEES ET DIVIDENDES

The Sherwin-Williams Company of Canada, Limited

Avis est par les présentes donné que le cent unième dividende trimestriel d'un et trois quarts pour cent (1¾%), étant au taux de sept pour cent, (7%) l'an, pour le trimestre se terminant le 31 août 1938, sur les actions privilégiées de la compagnie, a été déclaré payable aux actionnaires enregistrés le 15e jour de juin 1938 et que les chèques seront déposés à la poste le 2 juillet.

Les livres ne seront pas fermés.

Par ordre du Sonseil d'administration.

P. W. HOLLINGWORTH, Secrétaire-trésorier.

Par ordre du conseil d'administration.

DOMINION GLASS COMPANY LIMITED

AVIS DE DIVIDENDES

Avis est ici donné qu'un dividende d'un et trois-quarts pour cent (1¾%) a été déclaré sur les ACTIONS PRIVILEGIEES de la Compagnie, pour le trimestre finissant le 30 juin 1938.

Avis est aussi donné qu'un dividende d'un et un quart pour cent (1¼%) a été déclaré sur les ACTIONS ORDINAIRES de la Compagnie, pour le trimestre finissant le 30 juin courant.

Les dividendes susdits seront mis en paiement le samedi 2 juillet, 1938, aux actionnaires inscrits à la clôture des affaires le mercredi 15 juin, 1938.

Le Conseil d'Administration.

MERVYN OFFER, Secrétaire.

Montréal, le 31 mai 1938.

L'hon. M. Godbout gagne de nouveaux partisans

Le choix de M. Godbout aurait l'approbation de plusieurs députés fédéraux.—La politique fédérale citée en exemple au Québec.

(De l'envoyé spécial de la "Presse")

(De notre extra d'hier)

Québec, 10. — Les députés fédéraux qui, hier, étaient apparemment favorables en grande majorité à la candidature de M. Edouard Lacroix, sont beaucoup plus districts aujourd'hui. Nous tenons de source autorisée que plusieurs, qui, pour une raison ou pour une autre, ne sauraient le proclamer ouvertement, accorderont finalement leur appui à l'hon. M. Godbout, lequel serait assuré à l'avance de celui de la grande majorité des délégués des comtés ruraux. Bien que les moins de 40 ans cachent plus ou moins leur préférence, il semble ne faire aucun doute qu'ils voteront, eux aussi, pour l'hon. M. Godbout.

A 11 heures, cet avant-midi, a eu lieu l'ouverture officielle du congrès du parti libéral provincial, au palais Montcalm, devant une immense salle remplie à son entière capacité. Le nombre des délégués présents était d'environ 1,000, sinon plus, auxquels Me Valmore Bienvenu souhaita la bienvenue, à titre de président du comité de réception.

Le très hon. Ernest Lapointe et l'hon. Adélard Godbout ont été tout particulièrement salués par une ovation au moment de leur arrivée dans la salle.

Un président de langue française, M. Elie Beauregard, et un président de langue anglaise, M. J.-A. Mathewson, ont été élus, ainsi que deux présidents honoraires, MM. Wilfrid Hamel, de Québec, représentant la classe ouvrière, et Raymond Sainte-Marie, de Compton, cultivateur.

Après avoir salué la présence des femmes libérales et celle des ministres, sénateurs et autres délégués, M. Beauregard a rappelé brièvement le but du congrès, savoir: le choix d'un chef qui aura "toute l'autorité incontestable et incontestée" pour agir, et l'élaboration d'un programme dont la mise en application sera susceptible d'apporter une solution équitable aux graves problèmes du jour.

4 résolutions adoptées

M. Beauregard a ensuite donné lecture de quatre résolutions qui furent adoptées avec enthousiasme : la première exprimant des félicitations à S. E. le cardinal Villeneuve d'avoir été désigné par le Saint-Siège comme légat apostolique au congrès eucharistique qui aura lieu ici; la deuxième comportant des vœux à l'adresse de notre souverain, Sa Majesté George VI; une autre de confiance au très hon. W.-L. Mackenzie King, chef du parti libéral du Canada, et une dernière de félicitations à l'hon. M. Patterson, pour la grande victoire libérale qu'il a remportée avant-hier, dans la Saskatchewan.

M. Beauregard a également lu un télégramme du très hon. M. King souhaitant un franc succès au présent congrès.

La séance de ce matin avait simplement pour but, pour ainsi dire, d'élire les présidents et de procéder à la nomination des comités officiels du congrès, notamment ceux des lettres de créances, de résolutions et d'ordre général.

Le comité des lettres de créance fera son rapport dès l'ouverture de la séance de cet après-midi.

Un geste démocratique

Voici les remarques de M. Beauregard.

"J'accepte avec plaisir le grand honneur qui m'est fait de présider ce congrès. Il est facile de voir un geste démocratique dans le choix d'un simple soldat de la grande armée libérale, alors que tant de personnes désignées par leurs talents et leurs fonctions sont ici présentes. Je partage avec plaisir cet honneur avec mes collègues, mon distingué confrère M. J.-A. Mathewson, libéral militant de toujours; avec M. Wilfrid Hamel, que le monde ouvrier de la ville et du district de Québec considère à bon droit comme son représentant autorisé; avec M. Raymond Ste-Marie, l'un de nos meilleurs agriculteurs de la région des Cantons de l'Est.

Bienvenue aux dames

"Mon premier devoir et sans doute le plus agréable, c'est de souhaiter la bienvenue aux délégués féminins. Les femmes du Québec sont ici les bienvenues. Elles sont représentées par une délégation nombreuse. J'espère, avec les plus optimistes d'entre elles, que l'initiative des organisateurs du congrès sera suivie d'une recommandation formelle du droit de suffrage de la femme dans la province, au risque de voir le gouvernement actuel conférer aux femmes du Québec le droit de suffrage avant les prochaines élections. Je dois dès maintenant dire un mot particulier de bienvenue aux personnes distinguées qui nous honorent de leur présence. Je veux dire le très hon. Ernest Lapointe, l'hon. M. Rinfret, les hon. sénateurs et les députés fédéraux. Leur présence ici n'est pas une intrusion dans le monde provincial. Ils sont ici comme délégués des circonscriptions qu'ils représentent.

"Ne leur devions-nous pas de suivre le bel exemple de solidarité qu'ils nous ont donné lorsqu'ils ont invité, à titre de délégués "ex-officio", les députés libéraux de la province de Québec au grand congrès national fédéral d'Ottawa en 1919?

"Enfin, je vous souhaite la bienvenue la plus cordiale, je vous félicite d'être venus si nombreux de toutes les régions de la province de Québec. Votre présence ici est un gage de la vitalité dans notre peuple de la doctrine libérale. Ce congrès était nécessaire pour faire et parfaire l'union de tous les libéraux; pour élire un chef dont le mandat et l'autorité soient incontestables et incontestés aussi bien dans la défaite que dans la victoire; pour reviser et mettre au point, suivant les nécessités de l'heure, les grandes directives de la vie politique libérale.

"L'intérêt public et la province tout entière ont souffert de la division des libéraux sincères. Nous avons fait un appel assez large pour que tous ceux qui, en politique, sont libéraux d'abord, soient à l'aise pour collaborer à ce congrès, tant à l'élection du chef qu'à la préparation du programme. J'ai été heureux de constater que cet appel a été entendu de tous ceux dont il pouvait l'être, dans le même bon esprit qu'il a été lancé, et nous pouvons dès maintenant nous mettre à la besogne.

"Avec un peu de bonne volonté réciproque, nous pouvons nous entendre. Ce qui nous divise a si peu d'importance en comparaison de ce qui nous unit. Nous sommes d'accord sur les nécessités et les principes. Quelques modalités seules nous divisent. Les fruits certains de la paix et de l'union des libéraux ne valent-ils pas de leur sacrifier quelques griefs et quelques susceptibilités ?

"Nous sommes d'accord sur la grande pitié qui pèse sur la province de Québec. Le parti au pouvoir, formé des vestiges du parti conservateur mâtiné d'éléments arrivistes de l'Union Nationale, donne en plein dans la démagogie et le paternalisme qui sont une déformation de la démocratie. Le parti est redevenu tout naturellement le bureaucrate que nos pères ont connu de 1867 à 1897. En légiférant de plus en plus par arrêtés-en-conseil, les ministres ne sont plus les serviteurs du peuple, mais ses maîtres. En retirant des statuts la substance de la législation, ils annulent la Chambre basse, expression de la volonté populaire.

Tableau du régime actuel

"La politique devait sortir de partout. Il n'y a point de lieu si fermé où elle ne pénètre. La notion des valeurs semble renversée. Nos institutions nationales et même les classes de la société sont d'abord considérées sous l'angle électoral. Tant pis pour nos institutions nationales, si elles sont de pauvres facteurs électoraux. L'université de Montréal reçoit le secours direct à la condition de bouleverser son personnel administratif; la Commission des écoles catholiques de Montréal subit le même traitement; les messieurs de Saint-Sulpice, à qui la province ne paiera jamais la dîme de leur créance séculaire, sont mis en curatelle; les ouvriers et les unions ouvrières se voient retirer d'une main ce qu'on leur donne de l'autre; les travailleurs de la terre doivent payer de leur fidélité emprunts et octrois. Quel traitement réserve aux droits et à la liberté de l'individu un régime qui traite ainsi les institutions nationales et les classes de la société?

"Les libéraux de la province peuvent seuls donner le coup de barre salutaire, mais eux-mêmes ne le peuvent à moins qu'ils ne rétablissent d'abord dans leurs rangs l'harmonie et la paix; à moins encore qu'ils ne rallient toutes les bonnes volontés autour d'un chef incontesté et qu'ils ne s'entendent sur certaines directives assez claires pour être entendues de l'électorat. C'est la tâche qui nous incombe et à laquelle, si vous le voulez bien, nous allons nous adonner sans plus tarder."

Télégramme du très hon. M. King

"Je suis heureux, comme chef du parti libéral du Canada, d'offrir mes salutations cordiales aux délégués au congrès libéral qui s'est ouvert à Québec ce matin", a télégraphié le très hon. M. King, premier ministre du Canada.

"Les travaux du congrès seront suivis avec le plus grand intérêt par les libéraux de tout le Canada. Je suis certain que les délibérations du congrès serviront à l'avancement de la politique et des principes libéraux dont l'application dans la direction des affaires publiques ne s'est jamais fait aussi vivement sentir que dans les temps difficiles que nous traversons. Veuillez accepter mes meilleurs voeux pour le succès du congrès".

Le texte des voeux

Voici les voeux formulés à l'ouverture du congrès:

1—Attendu que les libéraux de la province de Québec, siégeant en congrès plénier, estiment comme leur premier devoir l'expression de leur allégeance et de leur fidélité absolues au souverain, à Sa Majesté le roi Georges VI, glorieusement régnant;

Attendu que les libéraux québécois, indéfectiblement attachés au statut du Canada comme partie intégrante de la libre association des nations britanniques, reconnaissent en la Couronne le symbole vivant de cette puissante union;

Il est proposé et résolu:

Que ce congrès formule des voeux sincères pour que le règne de Sa Majesté George VI soit l'un des plus fructueux pour les divers peuples de l'Empire et tout particulièrement pour le Canada.

Hommages au cardinal

2—Considérant qu'il a plu au Souverain Pontife de désigner, comme légat du Saint Siège au congrès eucharistique national qui se tiendra dans la ville de Québec, du 22 au 26 juin 1938, Son Eminence Mgr Villeneuve, cardinal archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne;

Que l'honneur que le Saint Siège a fait au cardinal-archevêque de Québec de le distinguer entre tous les princes de l'Eglise à l'occasion de ce congrès eucharistique rejaillit sur tous les Canadiens;

Ce congrès présente ses sincères félicitations à Son Eminence le cardinal-archevêque de Québec et le prie d'agréer les respectueux hommages de ses membres.

Confiance au très hon. M. King

Les délégués réunis au congrès libéral sont heureux d'exprimer au chef du parti libéral, le très hon. W.-L. Mackenzie King, et à ses très distingués collègues, leurs sentiments de confiance et de loyauté, ainsi que leur entière adhésion à la politique du parti libéral fédéral et aux principes du libéralisme canadien.

Félicitations à l'hon. M. Patterson

Attendu que le parti libéral canadien est un, et solidaire en ce qui concerne le progrès de notre pays;

Attendu que le parti libéral de la province de Québec, actuellement en congrès est désireux de manifester de la cohésion avec les membres du parti libéral des autres provinces;

Attendu que le parti libéral a remporté une grande victoire dans la Saskatchewan;

Attendu que le présent congrès est heureux de ce succès; Il est résolu que ce congrès adresse ses félicitations à l'hon. W.-J. Patterson à l'occasion de son éclatante victoire et constate avec joie l'attachement de la province de Saskatchewan aux principes libéraux, le meilleur lien d'un plus grand pays.

Deux accusés ont de nombreux alias

(De notre extra d'hier)

Napoléon alias "Titi" Desrochers, 41 ans, 676 rue Des Seigneurs, qui est originaire de Danville, et Alexis alias Joseph alias Alexandre Ducharme, alias Thériault, alias Petit, 37 ans, 2247A rue Albert, qui est originaire de Sorel, ont comparu, ce matin, devant le juge F.-T. Enright, sous l'accusation de s'être introduits avec effraction dans un entrepôt, rue Chatham, dans l'intention d'y commettre un vol. Ils ont protesté de leur innocence et subiront leur procès le 16 juin. Ils passeront trois jours au bureau des détectives pour identification.

3 jeunes enfants se blessent en tombant

(De notre extra d'hier)

Raoul Ducharme, 11 ans, 1675 est rue Demontigny, a été hospitalisé, ce matin, à l'hôpital Sainte-Justice pour une luxation au coude gauche. L'enfant a fait une chute de quelques marches dans un escalier.

Le bébé Henri Gagnon, 14 mois, 5228, 7e avenue, Rosemont, a également été hospitalisé au même hôpital. Il serait tombé de son lit, ce matin, et se serait infligé une fracture de la cuisse gauche.

La fillette Yolande Mathieu, 5727 rue Chabot, qui s'était infligé une fracture de la cuisse droite en tombant dans un escalier d'un deuxième etage, a dû être hospitalisée également à l'hôpital Sainte-Justine

Obligations internationales

Cours fournis par Abbott, Proctor & Paine membres du New York Stock Exchange 201 ouest rue Notre-Dame Montréal

(Notre extra d'hier)

Australie 5 p.c., 1955	104¾	105⅛
Belgique 6½ p.c., 1949	104	104¼
Belgique 6 p.c., 1956	103	104¼
Bolivie 7 p.c., 1958	—	—
Brésil 6½ p.c., 1957	13¼	13⅝
Brésil 7 p.c., 1952	12⅝	13¼
Brésil 8 p.c., 1941	—	—
Brisbane 5 p.c., 1958	98¾	99⅛
Bs. Ayres 6 p.c., 1961	62	66
Chili 6's 1961	13½	13¾
Colombie 6's 1961	13½	14
Canada 5's 1952	112	112⅛
France 7½'s 1941	13¼	13⅝
France 7's 1949	110⅛	—
Allemagne 5½'s 1963	24¼	24¾
Haïti 6's 1952	73	74
Italie 7's 1951	76	77
Japon 5½'s 1965	61¼	62
Medellin 6½'s 1954	8	9
Milan 6½'s 1952	60½	62⅝
N.-Galles du Sud 5's 1957	102⅛	102½
Parana, 7's 1958	10	12⅝
Pérou, 6's 1960	8¼	8⅝
Pologne, 6's 1940	4⅞	5⅛
Pologne, 7's 1947	60½	63
Rio de Jan. 6½'s 1959	6¾	7
Rio de Jan. 6½'s 1953	7	7¼
Rio G. do S. 6's 1969	7	7¼
Rome, 6½'s 1952	65½	68½
Sao Paulo, 7's 1940	29¾	30½
Serbie, 7's 1962	29	30⅛

LOUIS HEMON

(De notre extra d'hier)

La fille de l'auteur de "Maria Chapdelaine", dès son arrivée cet après-midi, a eu l'extrême amabilité de nous prêter cette photo de son père, prise alors qu'il n'avait que quatre ans.

Daladier a mis fin à la grève de la Monnaie

Il fait expulser les grévistes sans tarder par la police.

(De notre extra d'hier)

Paris, 10, (U.P.). — Le président du Conseil, Edouard Daladier, a mis fin à une tentative de grève sur le tas à la Monnaie aujourd'hui en donnant ordre à la police d'expulser les grévistes de force. M. Daladier a averti les serviteurs civils que le gouvernement ne tolérerait pas de grève semblable.

500 employés ont abandonné leur travail à la Monnaie afin de protester contre la décision du gouvernement d'abolir la semaine de 40 heures. Daladier ordonna immédiatement à la police d'expulser les mécontents et de disperser des manifestants à l'extérieur de la Monnaie. Il a fait afficher un avis notifiant ceux qui ne seraient pas revenus à leur travail lundi de se considérer congédiés de leurs services. A la suite d'un surcroît d'ouvrage, les employés venaient de recevoir une augmentation de salaire de 20 pour cent.

Le chef Piuze se prévaut de la loi du cadenas

Elle lui aurait donné le droit de saisir l'auto de James Gauld.

(De notre extra d'hier)

L'hon. juge Louis Cousineau, de la Cour supérieure, a entendu, ce matin, la cause de James Gauld, qui veut recouvrer la possession de son automobile, saisi par la police provinciale, le 21 janvier dernier.

Cette saisie avait été opérée parce que le véhicule était supposé être utilisé pour la distribution de propagande communiste à travers la ville. La police avait forcé le demandeur à conduire son auto aux quartiers généraux. Là, la voiture avait été confisquée. Gauld avait été détenu jusqu'à 6 heures du soir. On l'avait alors photographié et l'on avait pris ses empreintes digitales. Il avait ensuite été relâché; aucune plainte n'avait été portée contre lui.

Dans son action, Gauld demande la remise de son auto et, à défaut de cette remise, une somme de $250. Il se réserve également le droit de poursuivre en dommages pour sa détention qu'il prétend illégale et pour l'humiliation, qu'il prétend avoir subie par sa photographie qui apparaît maintenant dans la galerie des criminels et par la prise de ses empreintes digitales.

Le défendeur est le colonel P.-A. Piuze, chef de la sûreté provinciale. Il répond en défense que la voiture transportait des documents communistes et que la loi du cadenas lui donnait droit de la saisir pour la produire comme pièce à conviction. Au point de vue strictement légal il soutient également que le demandeur aurait dû prendre une pétition de droit parce que le chef de police représente le gouvernement lui-même.

Deux autres adhésions au congrès de juillet

(De notre extra d'hier)

M. Ubald Barrette, vice-président de la Jeunesse Libérale de Montréal (Division Saint-Jacques), et M. Paul Lippé, vice-président de la Jeunesse Libérale de Sainte-Marie et délégué officiel au congrès libéral, ont donné leur adhésion à M. Paul Gouin et participeront au congrès des forces oppositionnistes, des 23 et 24 juillet prochains.

Sir Ronald Graham est sympathique à l'Italie

(De l'envoyé spécial de la PRESSE)

(De notre extra d'hier)

Trois-Rivières, 10. — "Je suis en entière sympathie avec M. Chamberlain en ce qui touche sa politique vis-à-vis de l'Italie. La paix européenne repose sur l'amitié anglo-italienne". C'est ce qu'a déclaré, hier soir, avant de quitter l'"Empress of Britain" à Pointe-au-Père, sir Ronald Graham, ambassadeur de Grande-Bretagne à Rome, de 1923 à 1931.

Refusant de répondre à la plupart des questions qu'on lui pose sir Graham se prononce toujours très franchement, sympathique envers l'Italie.

"J'ai pour Mussolini une très vive admiration, affirme-t-il, dans l'intimité, quel homme simple et laborieux. Dévoué à sa famille, travaillant quatorze heures par jour, le Duce est chez lui un homme tout autre que le sévère personnage qu'il se compose en public. C'est un homme affable, sportif, éminemment capable, et doué d'un agréable sens de l'humour".

Sir Ronald Graham vient au Canada pour pêcher le saumon au Nouveau-Brunswick, comme il l'a fait, il y a deux ans.

La Vie Actuelle exige ENO!

• Aujourd'hui, les gens ne font presque plus d'exercice — passent leurs journées à travailler dur à l'intérieur—mangent trop d'aliments mous — il n'est pas surprenant que les maux de tête, l'indigestion et les "nerfs" soient des malaises si communs. Le "Sel de Fruit" d'Eno agit d'une façon naturelle et douce débarrasse les intestins des déchets toxiques, enraye l'hyperacidité, et encourage le système digestif à bien fonctionner. Le "Sel de Fruit" d'Eno est agréable au goût et rafraîchissant. Maintenez-vous en forme, en prenant un verre pétillant d'Eno tous les matins à jeun.

ENO'S "FRUIT SALT"

Les Etats-Unis seront les tout premiers servis

(De l'envoyé spécial de la PRESSE)

(De notre extra d'hier)

Trois-Rivières, 10 — Les premières commandes d'avions que doit donner la Grande-Bretagne seront consenties aux Etats-Unis et non au Canada. C'est ce qu'a révélé, hier soir, à Pointe-au-Père, avant de quitter l'"Empress of Britain", M. Victor-N. Drury.

Président de la Canadian Car and Foundry, M. Drury a accompagné jusqu'en Angleterre la mission d'experts britanniques venus récemment en Amérique faire l'inspection des fabriques d'avions, en vue de placer des commandes importantes.

"Les contrats que l'on espère voir accorder au Canada, dit M. Drury, ne comporteront pas exécution immédiate, mais s'étendraient sur une longue période, au contraire les fabriques américaines obtiendront des commandes qui devront être remplies immédiatement".

D'après M. Drury, il n'y a toutefois rien de définitif en ce qui touche ces contrats. Les experts anglais viennent de présenter leur rapport et une longue étude sera nécessaire avant qu'une décision soit prise.

La Canadian Car and Foundry obtiendra assurément une partie importante de ces contrats et c'est dans les intérêts de sa compagnie que M. Drury s'est rendu à Londres pour n'y rester que cinq jours.

Une attitude bien précise a été arrêtée

Les droits que réclameront les Canadiens-français au congrès conservateur.

(De notre extra d'hier)

S.-Hyacinthe, 10. — M. Georges-H. Héon, député d'Argenteuil aux Communes, président du comité d'organisation du parti conservateur dans le district de Montréal et secrétaire général du congrès national du parti conservateur, qui se tiendra à Ottawa les 5, 6 et 7 juillet, était de passage hier à S.-Hyacinthe, où il a réuni les principaux chefs conservateurs de la région. Il a déclaré que les conservateurs d'origine canadienne-française doivent se faire un devoir d'assister au congrès en aussi grand nombre que possible, afin d'y faire adopter un programme répondant à leurs aspirations et reconnaissant leurs légitimes revendications.

Les conservateurs de Québec veulent entre autres choses: Que leur parti respecte l'autonomie des provinces canadiennes; qu'il respecte les strictes droits des minorités; qu'il reconnaisse le bilinguisme officiel dans toutes les provinces du Dominion; qu'il accorde aux Canadiens-français, dans le haut comme le bas fonctionnarisme, une part proportionnée à la population de langue française au pays; qu'il s'engage à n'impliquer le Canada dans aucune guerre extra-territoriale, et que la défense nationale ne s'applique qu'au pays, géographiquement parlant.

Une nouvelle attitude

M. Héon a ajouté que quatre comités de législation, (Montréal, Québec, Trois-Rivières et Sherbrooke), ont é é chargés de rédiger des résolutions dans le sens exprimé ci-dessus. De façon générale, les conservateurs québecois sont déterminés à ce que leur délégation au congrès national soit traitée sur le même pied que celles des autres provinces. Ils présenteront à Ottawa un front uni, et c'est à la condition que leurs réclamations soient sérieusement considérées qu'ils prendront part au travail actif du congrès et appuieront le parti. Sinon, ils se réservent le droit de prendre l'attiture qui leur paraîtra opportune, selon les circonstances".

Les livraisons de Steel au plus bas chiffre depuis 1934

(De notre extra d'hier)

New York, 10. — Les livraisons d'acier ouvré de la U.S. Steel Corporation en mai ont diminué de 36,891 tonnes au chiffre de 435,081, comparativement à 1,034,039 l'an dernier; c'est le plus petit chiffre mensuel depuis décembre 1934.

Conspirations pour des maisons de jeux

(De notre extra d'hier)

Nestor Montplaisir, 2382 rue Chambly, a comparu, ce matin, devant le juge F.-T. Enright, sous l'accusation d'avoir conspiré avec d'autres personnes pour organiser et maintenir des maisons de jeux et de paris à divers endroits à Montréal. Il a protesté de son innocence et le procès a été remis à la semaine prochaine. A la demande de la Couronne, représentée par Me Olier Renaud, le juge a exigé deux cautionnements de $950 ou un dépôt de $1,000 pour la mise en liberté provisoire.

HIT

Le breuvage favori

BUVEZ FROID

5 grands verres à la bouteille de 6c

Mesdemoiselles Hémon arrivent à Montréal

(De notre extra d'hier)

La sœur et la fille de Louis Hémon, auteur de "Maria Chapdelaine", sont arrivées à 2 h. 30 cet après-midi, en gare Windsor, où elles sont descendues du convoi spécial qui les a amenées de Québec. Elles étaient arrivées ce matin au Canada à bord de l'"Empress of Britain". Invitées par la Société des amis de Maria Chapdelaine, elles séjourneront un mois en notre pays. Demain soir, elles partent pour Chapleau, Ont., où sera dévoilé dimanche un monument pour rappeler que Louis Hémon y fut tué par un train, le 8 juillet 1913. Sur la photographie ci-dessus, on voit de gauche à droite, Mlle Lydia Hémon, fille de Louis Hémon; l'hon. juge Edouard Fabre-Surveyer, président de la Société des amis de Maria Chapdelaine; Mlle Marie Hémon, sœur de l'auteur; Mme Léon Mercier-Gouin, qui reçoit à Montréal les distinguées visiteuses. (Cliché la "Presse").

DE QUELQUE FAÇON

QUE VOUS PASSIEZ VOS VACANCES . . .

. . . il vous faudra tout de même rester en contact avec la ville et vous tenir, par l'intermédiaire d'un journal, au courant des événements qui peuvent avoir des répercussions sur votre commerce, vos placements.

LA PRESSE

le plus grand quotidien de langue française en Amérique vous renseignera mieux que tous les autres sur les événements politiques, commerciaux, sportifs, sociaux et autres.

Tarif d'abonnement de vacances

UNE SEMAINE 20c — DEUX SEMAINES 40c

TROIS SEMAINES 60c — UN MOIS 75c

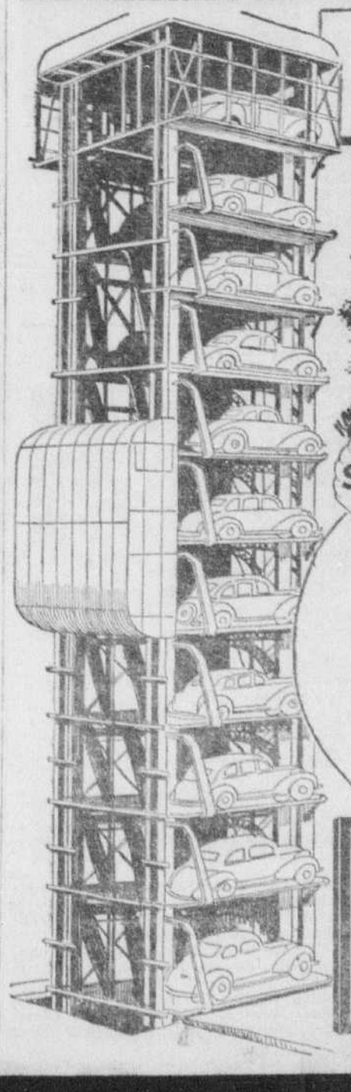
3 MOIS $1.75

Adressez-vous à nos bureaux ou à l'un quelconque de nos dépositaires.

Renseignez-vous en vous Divertissant..

Lisez "La Presse" durant vos Vacances!

BIZARRERIES ROUTIÈRES —par SHELL



STATIONNEMENT EN HAUTEUR
Washington, D.C.

Devant le Bureau de Poste de la capitale des Etats-Unis, se trouve ce monte-charge spécial, capable d'assurer le stationnement en hauteur d'un bon nombre d'autos.

GRAND' ROUTE À BORNIÈRES
Soudan.

Avant que le Service Aérien Trans-Africain fut établi, les voyageurs n'avaient que ce genre de route pour voyager dans le Soudan. Cette route s'apelle la Grande Route Occidentale du Soudan. L'ornière centrale a été creusée par le carter du différentiel.

SHELL

• Grâce à l'expérience acquise par Shell dans 56 pays étrangers différents, la Gazoline Shell que *vous* employez est raffinée précisément pour les conditions dans lesquelles vous roulez. Essayez-en un plein réservoir et constatez le meilleur rendement que vous assure l'expérience mondiale de la Shell.

EXPÉRIENCE MONDIALE DANS CHAQUE GALLON

SHELL

IMPOSSIBLE DE *TRAVERSER* À MARÉE HAUTE

ÉCRITEAU PRÈS DE SUNDERLAND, Angleterre.

Cette route passe dans un marais solitaire qu'il est impossible de traverser à marée haute et cet écriteau avertit les automobilistes de vérifier l'heure exacte de la prochaine marée avant de s'aventurer sur la route.

LA VIE RELIGIEUSE

23 Canadiens faits prêtres à Carthage

C'est le plus fort contingent de Pères Blancs canadiens qui sont élevés au sacerdoce en une seule journée. —La cérémonie a eu lieu ce matin. — Article du R. P. Gauthier.

Ce matin, 11 juin, à Carthage, 23 de nos compatriotes ont été élevés au sacerdoce. C'est la première fois que notre pays donne à l'Afrique en une seule journée un aussi grand nombre de Missionnaires. Le Canada apostolique prend donc une place de plus en plus grande, joue un rôle de plus en plus efficace dans l'extension du Règne de Dieu, au sein des nations infidèles. Jusqu'aux premières années du vingtième siècle, notre œuvre missionnaire s'était à peu près bornée à notre pays; jeune et encore en formation le Canada suffisait à absorber tous nos grands dévouements. En effet, n'exerçaient-ils pas un apostolat aussi pénible que celui de la Chine ou de l'Afrique, ces curés fondateurs, de nos nombreuses paroisses, dont le seul lot était le travail ardu et pénible, le froid, la pauvreté? N'étaient-ils pas des missionnaires héroïques, ces prêtres qui s'exilaient du Québec pour aller exercer le saint ministère parmi les catholiques dispersés dans le Manitoba et la Saskatchewan. Missionnaires, ne le furent-ils pas aussi, ces prêtres séculiers et réguliers, qui, chaque hiver, faisaient la visite des chantiers? Missionnaires ne le sont-ils pas dans la plus parfaite acception de ce mot ces intrépides apôtres qui ne cessent de sillonner en tous sens les territoires du Nord-Ouest jusqu'aux glaces polaires?

Notre clergé canadien a donc toujours compté et en grand nombre de vrais missionnaires. La flamme qui nous inspire, nous les missionnaires actuels en pays lointain, ce sont eux qui l'ont allumée et entretenue et qui nous l'ont transmise. Aussi faut-il pas être surpris de voir de plus en plus nos Canadiens, moins absorbés par les besoins de notre propre pays, entendre l'appel des peuples infidèles, qui sont encore assis à l'ombre de la mort.

L'ordination de ces 23 nouveaux prêtres porte à 137 le nombre des Pères Blancs canadiens actuellement en activité; et il n'est pas téméraire d'affirmer que ce chiffre sera doublé dans un avenir très prochain, si nous faisons le total de nos jeunes compatriotes, qui, dans nos diverses maisons de formation, se préparent actuellement à l'apostolat africain. Inclinons-nous en passant devant les tombes de seize de nos Confrères, qui nous ont déjà quittés pour le Ciel.

Mgr John Forbes

En présence de ces chiffres notre pensée se reporte naturellement sur celui qui fut chez nous le pionnier et l'inspirateur de cette croisade de notre peuple pour la délivrance des pauvres âmes païennes de l'Afrique: le toujours si regretté Monseigneur John Forbes. Lorsqu'en 1886 il eut la pensée de consacrer sa vie à l'Afrique, il était loin de se douter que son exemple susciterait de si nombreux imitateurs.

Aux yeux de plusieurs alors sa démarche n'était-elle pas taxée d'originalité pour ne pas dire de folie? S'exiler pour toujours, quitter parents, amis et pays, sans espoir de retour, sacrifier sa nationalité, se dévouer pour toujours, non à des compatriotes, mais à de pauvres nègres, ayant à peine les apparences de l'humanité, et cela sous un climat si différent du nôtre, si meurtrier qu'il faudrait les constitutions les plus robustes en pleine jeunesse n'était-ce pas, en effet, du point de vue humain, pure folie? Oui, mais c'était la folie de la Croix, la folie inspirée aux Apôtres par le Saint-Esprit en la première Pentecôte, la folie qui se rit de tous les sacrifices, parce que l'amour des âmes remplit le cœur, veut les sauver et les donner à Jésus, qui les aime et les demande.

Et c'est pour répondre à cette demande que ces 23 jeunes gens ont voulu se donner à l'Afrique et qu'aujourd'hui par leur sacerdoce ils en deviennent les apôtres.

Ils vont revenir au pays donner aux vieux parents la joie suprême de les voir à l'autel, puis dans un dernier baiser d'adieu, se séparer de tous ceux qu'ils aiment pour aller porter la Croix et l'Hostie au centre de l'Afrique.

Et ils iront se joindre à nos compatriotes, qui là-bas les ont précédés: soit à l'Ouganda près des tombes des Pères Besuchamp, Alarie et Cournoyer, sous la direction de Son Exc. Mgr Edouard Michaud; soit à Navrongo (Côte d'Or) près des tombes des Pères Doyon et Létourneau, sous la direction de Son Exc. Mgr Oscar Morin; soit à Tabora près de la tombe du Père Sicard, sous la direction de Son Exc. Mgr Guillaume Trudel; soit au Rwenzori près de la tombe du Père Lafleur, sous la direction de Son Exc. Mgr F.-X. Lacoursière; soit enfin au Nyanza près de la tombe du Père Langis, sous la direction de Son Exc. Mgr Oscar Julien.

Vie toute d'abnégation

Pendant douze, quinze, vingt ans, ils ne connaîtront pas le repos; leur corps, ployé sous le harnais, ne sera plus qu'une bête de somme au service de Jésus. Les exigences de ce corps, le Missionnaire les foule aux pieds; il va par monts et par vaux, tout couvert de sueurs, il grelotte sous les accès de la fièvre, il doit se contenter d'une nourriture vulgaire et toujours la même. Oui, pauvre corps, tu souffriras, mais tu souffriras pour Dieu tu ne seras plus pour l'âme un poids, mais une aide, tu lui serviras à sauver des âmes, à peupler le Ciel.

Généreux messagers du Christ, ils vont à la souffrance avec le sourire aux lèvres, comme d'autres à un banquet. C'est qu'ils ont compris le prix des âmes, et pour elles ils ne reculent devant rien. Tant d'autres restent dans la jouissance, dans la recherche de leurs aises, n'ayant qu'un unique souci, éloigner la souffrance du sentier de leur vie. Quelle différence! Et peut-on en arriver au même but en suivant des voies si différentes!

Aidons-les! Mais ces héraults de l'Evangile peuvent être nos guides et nos aides dans la montée vers le Ciel. Unissons-nous à eux par la prière et par l'aumône, soyons nous aussi missionnaires. La grâce convertit les âmes, attirons-la sur leurs travaux par nos prières et avec eux nous convertirons des âmes. Ils manquent de ressources pour établir l'Eglise du Christ, au secours moins de notre superflu, pour leur permettre de faire produire à leur vie et à leur mort le maximum de fruits. Ne les laissons pas souffrir et mourir seuls pour les âmes. Unissons-nous à eux pour les sauver.

Qu'ils soient les soldats de première ligne, mais nous, à l'arrière, pensons à eux, privons-nous pour eux. Oui, à eux, notre prière quotidienne; à eux, notre aumône toujours plus généreuse et comme eux n'hésitons pas à faire des sacrifices pour les âmes.

Demain, lorsque ces 23 nouveaux prêtres monteront à l'autel pour la première fois, qui dira les sentiments dont leur coeur seront remplis; reconnaissance émue envers les parents chéris et les bienfaiteurs généreux qui pour eux ont fait tant de sacrifices; profonde gratitude envers le séminaire bien-aimé, dans les murs duquel ils se sont formés, sous l'oeil vigilant des éducateurs distingués et des directeurs dévoués qui ont assisté à l'éclosion de leur vocation et les ont si sagement aidés à la réaliser; pieuses actions de grâces enfin envers le Divin Maître des Apôtres, qui les a appelés à sa suite et au service duquel ils renouvellent la promesse de travailler jusqu'à la mort dans cette chère Afrique, qu'ils veulent sauver.

En ce jour où il voit du haut du Ciel ces jeunes apôtres se lancer à la conquête des âmes, il nous semble que le grand cardinal Lavigerie, fondateur des Pères Blancs, doit être content du Canada. Quelle large part en effet le Canada ne prendil pas à réaliser le rêve que son âme magnanime a jadis formé: voir l'Afrique entière devenir chrétienne.

Henri GAUTHIER, des Pères Blancs, 1626 rue Saint-Hubert, Montréal.

S. Exc. Mgr U. Langlois à l'Immaculée-Conception

S. Exc. Mgr Ubald Langlois, o.m.i., vicaire apostolique de Grouard, sera l'hôte des Pères Jésuites à l'Immaculée-Conception, où il chantera une messe pontificale, le dimanche 10 juillet. Il sera assisté d'anciens condisciples: prêtre assistant, R.P. Archange Godbout, o.f.m., vice-provincial des franciscains; diacre d'honneur, M. Raoul Allard, p.s.s., du grand séminaire; sous-diacre d'honneur, M. l'abbé Joseph Denniss, curé de l'Ile Bizard; diacre d'office, R.P. Georges Mongeau, s.j., et prédicateur, M. l'abbé Omer Deschênes, curé de St-Paul-de-la-Croix. Le sous-diacre d'office sera le R.P. Marchand, o.m.i., son cousin du scolasticat d'Ottawa.

Exposition à Pékin

Pékin — Mgr Comisso, le secrétaire de la délégation apostolique de Pékin, a inauguré le 12 mars, la troisième exposition d'art chrétien de l'université catholique. MM. Luc Tcheng, Wang Suta et Hungnien y exposent leurs oeuvres les plus récentes faites après 1936, date de la seconde exposition. (Pides)

Les 25 ans de règne du roi des Basutos

Le grand chef catholique du Basutoland est fêté par ses sujets. — S. Exc. Mgr Bonhomme lui fait ses souhaits. — Belle réponse du roi. — Concerts de fanfare.

Nous recevons du R. P. Paul Chicoine, o.m.i., du séminaire Saint-Augustin, Roma, Besutoland, une intéressante narration dont nous publions un résumé:

Chers bienfaiteurs et amis, tout d'abord je dois vous remercier pour vos bonnes lettres et vos secours précieux. Tout est bienvenu ici, surtout des prières car sans elles que peut faire le missionnaire? Vos cadeaux et vos honoraires de messes nous aident beaucoup et nous encouragent à continuer l'oeuvre si nécessaire et si délicate de la formation de prêtres noirs. Nous y réussirons, il n'y a pas de doute, car c'est une oeuvre voulue par Dieu et commandée par Notre Saint Père le Pape.

Aujourd'hui, j'ai quelque chose de très spécial pour vous tous, et je ne doute pas que vous serez bien intéressés. Il s'agit de vous raconter les événements des fêtes du jubilé de notre grand chef Nathanael Griffith Lerotholi, roi des Basotho qui vient de célébrer son 25e anniversaire de règne sur la nation du Basutoland. Les fêtes avaient lieu les 11 et 12 avril dernier.

Le grand chef envoyait son camion le dimanche dans l'après-midi pour les membres de la fanfare. Un deuxième camion devait transporter les autres élèves le lendemain matin avant l'aurore. Donc nous voilà partis pour aller coucher à Matseing, la mission de grand chef vers les 2 heures, dimanche le 10 avril. Nos chers petits sont vraiment beaux à voir dans leur nouveau costume jaune et blanc, magnifique cadeau obtenu de Québec par le R. P. Beaulé surtout le béret qui donne un chic tout à fait jociste à ces joues "chocolates" et fendues de mille sourires... il faut voir cela... c'est unique au monde. A la mission, le R. P. Valat, o.m.i., n'en revenait pas.

Le lendemain, programme très chargé. Pour commencer, il fallait rencontrer les confrères arrivés de Roma le matin même, et qui nous attendaient pour faire, en corps, l'entrée solennelle à la mission au pas militaire, accompagnés de la fanfare. Le vicaire apostolique, Mgr J. Bonhomme, o.m.i., avec plusieurs pères et frères, sont déjà arrivés.

Le grand chef fait son entrée majestueuse sur le terrain de la mission. La fanfare du séminaire l'attend pour le conduire triomphalement au presbytère. Procession magnifique. Je dois vous dire que nous possédons la seule fanfare du Basutoland, et c'est grâce à la générosité du séminaire de Québec que nous ne cessons de remercier chaque jour.

La grand'messe eut lieu à 9 heures sous les beaux arbres de la mission. La chorale Sainte-Cécile du séminaire chanta la messe "Te Deum Laudamus" de Perosi, et le propre en pur grégorien. Après l'évangile, le R. P. Laydevant, o.m.i., fit un magnifique sermon en sesoto classique sur le respect dû à l'autorité et félicita le peuple Basotho de son entière soumission à son grand chef catholique. Monseigneur offrit ses voeux et ceux de son clergé et de toute la population catholique du Basutoland au grand chef, avec une jolie couverture de prix. Tout ému des choses grandioses que l'on ne cessait de faire pour lui, le grand chef répondit en termes choisis, proclama hautement les bonté maternelles de la Sainte Eglise à son égard, et remercia délicatement Son Excellence et tous les membres du clergé pour leurs souhaits.

Dans l'après-midi, nous avons rendu visite à M. Watson et lui avons donné un concert. Les indigènes criaient au miracle d'entendre une telle musique. Quant à la famille Watson, des Anglais méthodistes, mais d'excellentes personnes à tout point de vue, elle n'en revenait pas. Pour ces gens nos Séminaristes dépassent de beaucoup tous les étudiants, même les blancs, des régions avoisinantes. Pour nous donner un témoignage évident de toute sa gratitude, M. Watson nous fit un cadeau de DIX DOLLARS et nous fit promettre de revenir plus tard.

Une heureuse aubaine nous attendait avant le retour à Roma. Grâce au chef Soko, l'ami intime du grand chef, qui était venu à la mission pour chercher les cadeaux, nous sommes invités au palais royal pour donner un concert de fanfare et de chant pour la cour royale. Vous vous imaginez facilement la joie des élèves quand la nouvelle leur fut annoncée. Etre reçu par le Grand Chef voilà ce qui surpasse tous les honneurs pour un Mosotho.

La fanfare ouvre le feu par un vibrant "O Lesotho" (sur l'air de O Canada), puis les pièces de fanfare et de chant se succèdent comme dans les grands théâtres bien organisés. Pour terminer, l'un des nôtres, le professeur Leuhoto, offre les voeux du Séminaire au Grand Chef et le remercie de nous avoir ainsi reçus. Le Grand Chef répondit en personne nous disant à son tour toute sa joie et sa surprise. Pour lui comme pour tous les indigènes, jouer de la fanfare est un véritable miracle de premier ordre... cela le dépasse absolument. De plus, ils y voient une preuve évidente de l'éducation donnée au Séminaire et dans toutes les institutions catholiques. Bref c'est le point culminant de toute éducation, et heureusement au Basutoland, les catholiques occupent la première place puisqu'ils savent enseigner aux indigènes à jouer dans des instruments de fanfare. Pendant plus de vingt-cinq minutes le Grand Chef a déversé sur l'éducation donnée par les Frères et Soeurs des éloges très flatteurs. Il termina en exprimant toute sa satisfaction en nos écoles et sa grande joie de voir son peuple ainsi progresser en civilisation.

Après un festin royal, quelqu'un s'approcha du P. Directeur et lui remit CINQUANTE DOLLARS, cadeau royal du Grand Chef à "ses" petits enfants du Séminaire. Jugez de la joie et de la surprise de tous en constatant cette autre marque de bonté paternelle. Un vibrant "Vivat dux noster Nathanael" annonça immédiatement notre gratitude... et attira la personne du Grand Chef vers nous encore une fois. Cette fois il voulait parler intimement. Il dit que l'Eglise catholique a apporté la paix et la vie au Basutoland.

Mais il fallait retourner à Roma. Nous avons rendu quelques pièces de fanfare avant de quitter le palais pour redire encore une fois notre joie et notre gratitude. Tout le village s'unissait à nous pour acclamer le Grand Chef, et nous souhaiter un bon voyage. Quelle admirable journée!

Bien chers amis, je dois vous quitter maintenant espérant que ce rapport saura vous dire quelque chose. Vous pouvez voir que le Séminaire va de l'avant. Puis-je vous demander, en terminant d'imiter le magnifique exemple du Grand Chef. Nous avons beaucoup besoin de secours financiers pour mener à bonne fin la sublime oeuvre à nous confiée. Vous nous aiderez? Chaque jour, au saint autel, nous demandons au Sacré-Coeur de Jésus de vous bénir et de vous garder dans son saint amour.

Bien à vous en N. S. et M. I.,
P.P. A. Brault et P. Chicoine, o.m.i. o.m.i.

Soirée missionnaire

S. Exc. Mgr ALFRED LE PAILLEUR, c.s.c., évêque de Chittagong, qui fera une conférence illustrée de films documentaires, lundi soir, sous le patronage du curé Z.-N. Hurteau, dans le soubassement de l'église Notre-Dame du Perpétuel-Secours, durant la séance organisée en l'honneur de deux enfants de la paroisse, les RR. FF. Godefroy et Aldéric, c.s.c., missionnaires au Bengale. Le chant sera exécuté par la manécanterie d'Hochelaga. L'entrée sera libre, mais les enfants ne seront pas admis.

Toutes les sections de "Loisirs" à l'île le 25

Chant, culture physique et autres groupes se préparent activement à l'inauguration à l'île Sainte-Hélène.

Exactement quinze jours nous séparent de la grande journée où "Loisirs" pourra s'affirmer publiquement comme l'oeuvre indispensable qu'il est en effet devenu.

Les autorités chargées de préparer la grande manifestation qui marquera officiellement l'ouverture de l'Ile Sainte-Hélène restaurée ont été bien inspirés en faisant le choix de "Loisirs" et de son directeur-général, M. Julien White, pour la préparation du programme qui ce jour-là sera consacré à la jeunesse de toute la métropole et des environs qui envahira ce site merveilleux et historique, théâtre, jusqu'à ces toutes dernières années, de nombreuses joies enfantines.

La voie du succès

C'est donc que "Loisirs" est maintenant dans la bonne voie du succès qu'a voulu lui tracer son premier initiateur et organisateur, dans notre province, le révérend Père Henri Roy, o.m.i.

Cette manifestation, qui restera mémorable dans l'histoire locale, ne peut que remporter et ne doit remporter qu'un très brillant succès.

Aussi tous les intéressés se sont-ils mis résolument à l'oeuvre pour qu'il en soit ainsi. Les grandes lignes du programme de la journée du samedi, 25 juin, sont maintenant tracées et l'on prépare avec un soin minutieux chacun des item qui permettront aux divers groupements de se faire valoir à juste titre, et cela dans tous les domaines d'activités où ils ont évolué depuis la création, de leur mouvement, il y a quelques mois à peine.

C'est ainsi que toute la population sera en mesure d'apprécier les efforts de notre jeunesse qui a secoué, grâce à "Loisirs", son inertie déplorable pour vivre désormais des heures de joie réelle et bien sentie.

Les difficultés du début n'ont pas découragé les ardents apôtres de ce mouvement. Ils avaient foi dans l'ardeur de nos jeunes et ceux-ci n'ont pas voulu refuser cette occasion unique qui leur était donnée de se refaire à la vie.

Un digne couronnement

La manifestation des jeunes, à l'Ile Sainte-Hélène, le 25 du courant, sera le couronnement de cette première série d'efforts qui sera suivie de bien d'autres dont le succès ne fait maintenant aucun doute, grâce à l'appui des autorités compétentes et l'enthousiasme légitime de la population de notre vaste province.

Le vaste choeur mixte dirigé par M. José Delaquerrière, dont les participants seront disimulés sous des costumes de l'époque historique de notre colonie, sera la surprise du jour, si l'on en juge par les progrès accomplis par les jeunes déjà désignés pour contribuer à l'exécution de cette partie du programme.

Les élèves du cours de culture physique se surpassent depuis quelques jours afin que le moment venu d'évoluer devant la foule qui couvrira sans doute l'Ile Sainte-Hélène, ce jour-là, ils méritent les acclamations qui leur seront sûrement accordées.

Cours mieux suivis

Ils se promettent bien aussi de suivre plus régulièrement que jamais les cours qui leur sont donnés, réalisant pleinement tous le bien qu'ils peuvent en tirer. Les deux sections, filles et garçons, rivalisent d'ardeur et d'adresse, à la grande satisfaction des dévoués instructeurs qui sous la direction du professeur Jean-Marie Guay se mettent à leur disposition.

Les équipes de balle molle, organisées dans la partie ouest sous les auspices de "Loisirs" ont déjà vu leur exemple suivi dans l'est où déjà, jeudi soir, la saison a été inaugurée. Cette initiative nouvelle réjouit les dirigeants de "Loisirs" qui voit leur oeuvre étendre constamment son champ d'action.

Dans ce domaine, nos jeunes vont multiplier leurs activités et bientôt plusieurs ligues fonctionneront qui permettront à un plus grand nombre de bénéficier d'un exercice aussi salutaire, physiquement que moralement. Bon succès à ces jeunes que tous seront heureux d'aller voir à l'oeuvre et applaudir.

Voici le programme des activités de "Loisirs" pour la semaine qui vient:

CULTURE PHYSIQUE: Garçons: lundi soir, 13 juin, Ecole Lemmensais, 6410, rue St-Denis; mardi soir, 14 juin, Ecole St-Louis de Gonzague, rue Roseb; mercredi soir, 15 juin, Ecole Hardi, 3606, rue Adam; vendredi soir, 17 juin, Collège St-Henri, 730, rue du Collège.

Filles: mardi soir, 14 juin, Salle paroissiale, Côte-des-Neiges; mardi soir, 14 juin, Salle Balmie-Cunégonde, rue Vinet; mercredi soir, 15 juin, Ecole Liberté, Ville Emard, à 8 h. 30; vendredi soir, 17 juin, Ecole St-Etienne, rue Christophe-Colomb; vendredi soir, 17 juin, Académie Garneau, rue Viau-tion; vendred soir, 17 juin, Salle N.-D. du Rosaire, Villeray.

MOUVEMENTS RYTHMES: Ces cours, dirigés par Mlle Lucile Legault, continuent de remporter un très vif succès.

Nombreuses sont les jeunes filles qui savent gré à leur habile directrice de son dévouement. Ainsi, encore récemment, n'a-t-elle pas donné l'hermoise fête d'adieu à ces cours, que l'enthousiasme des élèves. Le prochain cours sera donné mardi soir, 14 juin, à la salle de l'Académie Cherrier, angle St-Hubert et Cherrier.

CHANT: Les cours réguliers de chant donnés sous les auspices de "Loisirs", sous la direction de M. José Delaquerrière, auront lieu comme suit: lundi soir, 13 juin, maisonnette (garçons et filles), à la salle St-Pierre, 3255, rue Dorchester est. Mardi, 14 juin, concert par les membres de la S.-Sauveur, angle Vitre et S.-Denis. Vendredi soir, 17 juin, cours pour jeunes filles, salle S.-Sauveur, angle Vitre et S.-Denis.

BALLE-MOLLE: La Ligue de Balle-Molle "Loisirs", division ouest, jouera ses parties régulières comme suit:

Demain, 12 juin, à 7 h. précises: St-Henri vs Sainte-Elisabeth, au terrain St-Rémi; Francs-Voltigeurs vs Sainte-Cunégonde, au terrain Fabien, angle Sainte, Cunégonde et Charlevoix.

Lundi, 13 juin, à 7 h. précises: Sainte-Elisabeth vs St-Henri, au terrain St-Ferdinand.

Mardi, 14 juin, à 7 h. précises: Sainte-Elisabeth vs Francs-Voltigeurs, au terrain St-Rémi.

Lors de l'ouverture de la saison des clubs de la partie Est (Equipe de "Loisirs" qui en était à ses débuts a dû céder devant le club St-François-Xavier, au score de 10 à 8, malgré un beau ralliement. Les deux équipes seront de nouveau aux prises mardi soir prochain et tout indique qu'il y aura encore beaucoup de rivalité entre elles. Une ligue est en formation, dans l'Est, dont nous annoncerons la composition dans quelques jours.

MUSIQUE INSTRUMENTALE: La direction de "Loisirs" continuera à patronner des cours de mandoline, de guitare hawaïenne et de guitare espagnole, tout comme par le passé.

Elle est à compléter l'organisation de la nouvelle série de cours qui commencera incessamment.

LES INSCRIPTIONS: Les jeunes peuvent s'inscrire à "Loisirs" en s'adressant à 1627, rue St-Denis.

Pèlerinages à Ste-Anne

Le R. P. LAURENT MORIN, c.s.s.r., organisateur et directeur, et M. SIMON, directeur-adjoint et maître des cérémonies, du pèlerinage des Rédemptoristes, à Sainte-Anne de Beaupré, le 18 juin. Le R. P. EMILE JOURNEAULT, c.s.s.r., curé de St-Alphonse, sera le directeur spirituel. A cause de la grande demande, les PP. Rédemptoristes en organisent deux autres pour la fin des vacances, l'un au Cap de la Madeleine, le 28 août et l'autre à Sainte-Anne de Beaupré, les 4 et 5 septembre. Pour informations appeler le Père Morin, à DU. 1915.

En l'honneur de M. le chanoine Maurice Roux

Groupe des membres du comité d'organisation des fêtes en l'honneur des noces d'or sacerdotales de M. le chanoine Maurice Roux qui, commencées hier, se termineront demain par de grandes manifestations religieuses et civiles dans la paroisse St-Henri: —M. le chanoine Roux, curé de Saint-Henri, le jubilaire; 2—l'échevin Allan Bray, président du comité d'organisation; 3—M. l'abbé Arthur Paquin, vicaire, organisateur en chef; 4—M. Ed. Lecours, secrétaire-trésorier; 5—M. Roger Dépocas, assistant; 6—M. J. Bélveau, commissaire-ordonnateur; 7—M. J.-Emile Benoit; 8—M. F. Desroches, ces deux derniers adjoints de M. l'abbé Paquin.

Célébration des noces d'or de M. le chanoine Roux

Grandes fêtes en l'honneur du curé de Saint-Henri.

De grandes fêtes, qui ont débuté hier, pour se continuer aujourd'hui et se terminer demain, se déroulent dans la paroisse Saint-Henri, en l'honneur de M. le chanoine Maurice Roux, qui célèbre ses noces d'or sacerdotales. Curé de Saint-Henri depuis 1920, M. Roux a continué avec succès l'oeuvre commencée par son prédécesseur, le regretté chanoine Décarie, et a développé des initiatives très fructueuses, qui sont bienfaisantes pour la paroisse.

Hier, les enfants de Saint-Henri ont présenté leurs hommages à leur pasteur et aujourd'hui, M. le chanoine Roux, pour les en remercier, a dit une messe spécialement à leur intention. Cet après-midi, les écoliers prennent part à un festival.

Le programme de dimanche

Le couronnement de ces fêtes du jubilé d'or de M. Roux aura lieu demain. Le matin, à 11 heures, le jubilaire officiera à une grand'messe solennelle, S. E. Mgr Georges Gauthier, archevêque coadjuteur, présidera au trône. Le sermon de circonstance sera fait par le R. P. Bissonnette, des Pères Blancs d'Afrique. A l'issue de la cérémonie religieuse, M. René Désormeaux, au nom des paroissiens, lira une adresse.

A 1 heure 15 de l'après-midi, il y aura banquet dans la salle municipale, au cours duquel des allocutions seront prononcées par M. le chanoine Bissonnette, le R. P. Bissonnette, l'hon. juge Paul Mercier, M. J.-A. Bonnier, M.P., M. René LaBelle, M.P.P., le maire Raynault, l'échevin Allan Bray, M. l'abbé Aimé Bolleau, curé de la paroisse des SS. Anges de Lachine, les docteurs R. Tremblay, Pierre et Louis Roux. M. le chanoine Roux répondra à ces hommages.

Dans la soirée, de 7 heures à 10 heures, il y aura concert sur la place Saint-Henri. A 10 heures, on tirera un feu d'artifice. Le lendemain, le matin, il y aura à 8 heures, dans l'église paroissiale, service solennel pour tous les défunts de la paroisse, célébré par M. le chanoine Roux. Le soir, à 8 heures 30, il y aura séance récréative dans la salle municipale, en face de l'église.

Les Jocistes de nouveau sont invités au lac Noir

Les membres de la J.O.C. applaudiront cette année encore avec enthousiasme à l'initiative de leurs dirigeants qui sont heureux d'agrémenter la mise à leur disposition, pour toute la belle saison, d'un vaste et confortable camp, au lac Noir, l'une des plus pittoresques régions du nord de notre province.

C'est "Aux Cèdres du Liban", selon que l'on a baptisé le spacieux espace qu'occuperont les Jocistes, que ceux-ci pourront aller se délasser. Ils y trouveront, il va sans dire, tout ce qu'ils pourront désirer de mieux et la direction a même voulu, cette année, apporter à l'organisation du camp, un soin tout particulier et réserver les plus agréables surprises à tous les Jocistes qui s'y rendront.

Un splendide chalet, pourvu d'un confort absolu et présentant un attrait irrésistible pour les jeunes qui y recevront, cette année encore, le plus chaleureux accueuil.

Le mouvement pourra, comme par le passé, compter sur leur appui sincère et désintéressé, sur leur dévouement et la persévérance dont ils ne se sont d'ailleurs jamais départis.

C'est le mot Jociste, pour cet été, "Au Lac Noir"!!!

Il faut noter que des renseignements additionnels seront fournis avec plaisir par Roger Gelinas, trésorier général, avec qui on communiquera facilement en appelant Bélair 2559 ou en l'allant voir à la Jocisté Jociste, 1027, rue Saint-Denis.

L'invitation touche aussi tous les jeunes gens qui seraient heureux de partager des divertissements des jocistes, même s'ils n'ont pas encore joint les rangs du mouvement.

Le congrès eucharistique remplace la récollection

La récollection mensuelle des retraitants de Montréal qui se tient le deuxième dimanche du mois dans la chapelle de l'Immaculée-Conception n'aura pas lieu demain. Comme la plupart se disposent à aller au Congrès Eucharistique de Québec, le 26 juin, cette journée tiendra lieu de récollection.

La prochaine réunion se fera maintenant le 11 septembre.

Menu du Dimanche

Bon Appétit — *Bonne Santé*

DEJEUNER

FRUITS RAFRAICHIS
CEREALES A LA CREME
OEUFS A LA COQUE
BACON ROTI
PAIN BRUN
BRIOCHES — CROISSANTS
MIEL
FROMAGE D'OKA
THE — CAFE
CHOCOLAT

DINER

TIMBALE AU POISSON
OLIVES — CELERI
POULET A LA CRAPAUDINE
POMMES NOUVELLES
PETIT POIS
CREME A LA GLACE
NAVETTES SUCREES
THE — CAFE

SOUPER

HORS-D'OEUVRE ASSORTIS
VIANDES FROIDES
LAITUE
SOUFFLE AUX POINTES D'ASPERGES
SABLES AU FROMAGE
TARTE A LA RHUBARBE
THE — CAFE

Timbale au poisson

Préparer un roux blanc avec du beurre et de la farine et y incorporer de la sauce tomate. D'autre part, faire cuire du macaroni à l'eau et détailler en menus fragments un morceau de poisson de desserte. Puis garnir une timbale dont on aura beurré le fond de la façon suivante: une couche de macaroni, une couche de poisson, une couche de crevettes décortiquées, une couche de sauce tomate et ainsi de suite jusqu'à ce que la timbale soit pleine. Faire cuire à feu doux. On peut, suivant le goût, ajouter du gruyère râpé.

Poulet à la crapaudine

Vous ouvrez le poulet—un poulet de grains, bien entendu,—en deux et le posez à plat sur un gril, il ressemble à un crapaud, d'où son nom de "à la crapaudière"; vous le mettez à griller sur la braise avec une goutte d'huile et quelques grains de sel; quand il est bien doré sur les deux faces, vous le consommez ainsi "nature"; mais vous pouvez y ajouter, quelques secondes avant de servir, une panure très fine imbibée d'huile. Un hachis "menu menu" d'échalotes, additionné d'une larme de vinaigre et toujours d'un peu d'huile, donne une saveur fort appréciée des gourmets. Vous appliquez ce hachis comme la panure; vous attendez un instant avant de servir. C'est inoubliable!

Navettes sucrées

Simples à réussir, les navettes de pâte sont aussi bonnes, mangées à sec, encore chaudes, que froides, trempées dans le lait, le chocolat, le thé ou le vin sucré. Sur la planche à pâtisserie, en la tamisant, laissez tomber ½ livre de farine. Creusez le haut pour déposer un grain de sel, ¼ de livre de sucre, gros comme une noix de beurre amolli, 1 cuillerée de zeste de citron ou d'orange râpé, 2 cuillerées d'eau, autant d'eau de fleur d'oranger. En faisant tomber, peu à peu, le bord de la farine, mélangez le tout jusqu'à ce que la pâte soit lisse. Ensuite, ajoutez un jaune d'oeuf, puis un autre, en pétrissant entre chacun. Couvrez d'un linge farine, si vous laissez reposer 2 heures ou plus, ce qui n'est pas indispensable, mais donne des navettes plus légères. En tout cas, une heure avant la cuisson, aplatissez au rouleau, divisez en 2 ou 3 morceaux et roulez en boudin gros comme le doigt, que vous coupez en morceaux de 2 pouces. Allongez en amincissant chaque bout en pointe. Beurrez une tôle où vous posez les navettes, écartées les unes des autres, pour ne pas qu'elles s'assemblent en s'étalant pendant la cuisson. Attendez une ¼ heure, puis battez une cuillerée de jaune d'oeuf avec 4 cuillerées d'eau; étendez au pinceau sur les petits gâteaux. On sème, sur le dessus, des gros grains de sucre; mais si vous les voulez lisses, nettes et brillantes comme les navettes de bois, supprimez ce poudrage. Faites cuire à four de moyenne chaleur, jusqu'à une coloration d'un beurre brun. La quantité indiquée donne environ 2½ douzaines de navettes.

Soufflé aux pointes d'asperges

Faites cuire à la manière ordinaire des asperges fines. Faites, d'autre part, une belle béchamel épaisse, bien assaisonnée et relevée d'une pointe de Cayenne. Retirez les asperges, égouttez-les. Coupez-les en morceaux et incorporez-les dans la sauce. Ajoutez 3 jaunes d'oeufs, plus un blanc battu en neige. Beurrez une forme à soufflé; versez-y le mélange, faites cuire au bain-marie pendant une heure à une heure et demie. Passez la timbale au four pendant 10 à 15 minutes. Démoulez et versez par-dessus une sauce mousseline.

Sablés au fromage

1 livre de farine, 1 livre de beurre frais, ½ livre de gruyère râpé, une pincée de sel fin. Mélangez le tout ensemble pour obtenir une pâte de la consistance de la pâte à tarte. Roulez très fin. Coupez des ronds à l'aide d'un verre à bordeaux. Dorez avec un jaune d'oeuf et cuisez 10 minutes environ.

Tarte à la rhubarbe

1 chopine de rhubarbe, 1 tasse de sucre, 2 c. à soupe de farine, ¼ de c. à café de sel. Lavez, détaillez la rhubarbe par bâtonnets de ½ pouce, mêlez-la aux autres éléments; couvrez d'abaisse l'intérieur d'une assiette à tarte profonde, étalez-y l'appareil à l'égalité des bords. Cette tarte peut être cuite entre deux abaisses, ou avec croûte dessous seulement et le dessus grillagé d'étroites lanières de pâte ou garni de meringue; en ce dernier cas, on mélange ordinairement à la rhubarbe 1 ou 2 jaunes d'oeufs battus.

Canadiens ordonnés prêtres à Carthage

Parmi les 70 diacres de diverses nationalités, élevés ce matin au sacerdoce, à Carthage, Afrique, il y a 23 sujets de la jeune province canadienne. C'est le plus fort groupe de Pères Blancs canadiens à être ordonnés la même année. Ces heureux ordinands de 1938 sont: assis de gauche à droite: Raymond Dionne, de Beauport; Valère Lord, S.-Cyrille de l'Islet; Edouard L'Heureux, Adamsville, P.Q.; Clésphas Ménard, Québec; Gérard Lachance, Fall River, Mass.; René Dufresne, Montréal; Aurèle Marleau, Valleyfield. Deuxième rangée: Léopold Landry, Bouctouche, N.B.; Paul Lavallée, Québec; Georges Lefaivre, Québec; Gérard Dallaire, Chicoutimi; Rodolphe Roy, L'Acadie, P.Q.; Jean-Paul Demers, S.-Isidore de Laprairie; Pierre-Paul Leclerc, Les Cèdres; Maurice Royer, Donacona; Roland Vezeau, Sainte-Anne des Plaines; Gérard Bertrand, Montréal. Troisième rangée: Louis-Marc Demers, Verdun, Montréal; Arthur Chiasson, Waltham, Mass.; Georges Saint-Martin, Sorel; Aimé Lacasse, Manchester, N.H.; Claude Desbiens, Chicoutimi; Marc Dupuis, Sainte-Anne de la Pocatière.

LE COIN DES ENFANTS

Réponses

page Enfants—réponses—samedi — Voici les solutions et réponses aux problèmes soumis dans la dernière grande demi-page de fin de semaine:

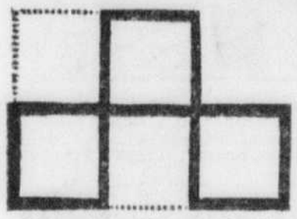
Devise-anagramme:—Eclair, Claire:—Arec, ire, Lia, cal, ai, Alice, aire Eric, laie, lice, aile, lai, clé, lac, ile, are, acret, cale, lire, râle, Caire, ale, rail, acier, cire, caler, lier, clair, All crale, lie, la, ré, air, ail, lare, Clare, claie, raie, lé, car, cri, cil.

Métagramme:—(1) égal; (2) éclair; (3) émir; (4) épi; (5) rame; (6) écran; (7) écart; (8) ut; (9) écot; (10) rose. Par un seul changement toujours au même endroit, on transforme ces mots en: (1) gale; (2) Claire; (3) mire; (4) pie; (5) amer; (6) crâne; (7) carte; (8) tu; (9) cote, (10) oser.

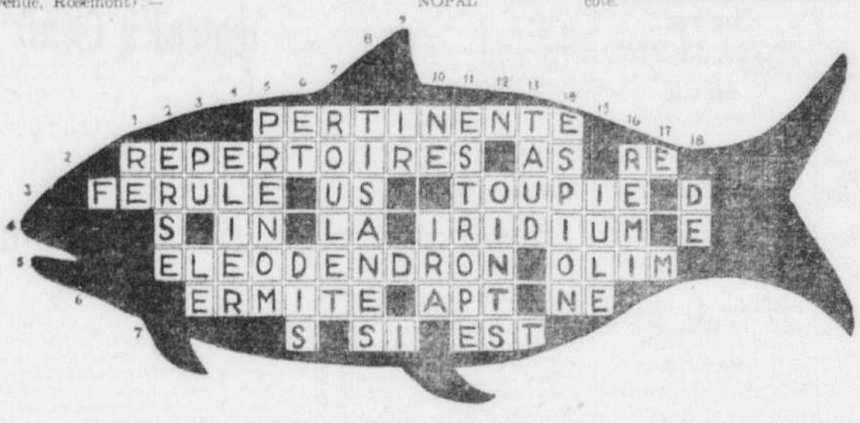
Alphabet:—(En dépit du fait que ce problème porte un titre qui ne lui revient aucunement et qu'il s'agit plutôt d'un problème de mots avec et sans coeur, les Jeunes n'ont pas manqué de trouver les réponses, qui sont:)—Cause, case.—Poule, pôle —Maure, mare.—Obtus, obus.—Talon, taon.—Baril, bail.—Rosse, rose —Aigle, aile. — Moule, môle. — Alibi ail.—Lagon, Laon.—Corne, cône.—Patin, pain.—Monde, mode.—Route rote.—Rein, e, rêne.— Badin, bain —Canne, cane.—Cidre, cire.

6 mots, 9 lettres:—VIS
ODE
LAC

Devinette:—



Mots croisés:—Poisson: (Problème soumis par Benoit Cloutier, 5594, 5e Avenue, Rosemont):—



Toute la famille en promenade

Paris a trouvé une agréable façon de promener toute la famille en bicyclette. On a imaginé une bicyclette à deux, à laquelle s'attache une petite remorque pour le bébé.

Cuisine de lettres: — GAUFRE (Geai, arA, soUris, cerF, catteR sucrE).

Jeau des accents:—(1) La chasse, la châsse; (2) Le matin, le mâtin; (3) une tache, une tâche; (4) Le foret, la forêt; (5) un mur, mûr.

Mots carrés:—CANIF
AROME
NOPAL

IMAGE
FELER

Londres, 11 — Sur les côtes irlandaises commenceront, dans le courant du mois de juillet, les travaux pour la récupération du trésor contenu dans le transatlantique "Lusitania", coulé en 1925 à 10 milles de la côte.

MAGIE SANS MAGIE

Nombres pensés

Priez une personne de penser un nombre de plusieurs chiffres et plusieurs nombres d'un seul chiffre.

Faites doubler le premier nombre puis ajouter 1; multiplier le résultat par 5 et ajouter le deuxième nombre; puis doubler et ajouter 1; multiplier par 5 et ajouter le troisième nombre, etc... en faisant terminer les opérations au moment où le dernier nombre pensé est ajouté. Demandez le résultat obtenu en dernier lieu, retranchez-en un nombre composé d'autant de chiffres 5 qu'on a pensé de nombres d'un seul chiffre. Si vous écrivez enfin la différence, le chiffre des unités sera le dernier nombre pensé, celui des dizaines, l'avant-dernier, etc... et les chiffres de gauche donneront le nombre de plusieurs chiffres.

Faites l'essai, c'est curieux, car la personne, en faisant les opérations, n'a trouvé que des nombres ne donnant aucune indication.

Fable-salade

Rien de plus amusant que de prendre des vers au hasard dans les Fables de La Fontaine pour composer une "salade" drôle. Essayez vous-mêmes; vous vous enthousiasmerez à ce jeu. En attendant, voici un exemple bien réussi:

Le renard et le maître

Dans ce récit je prétends faire voir
Qu'un renard, jeune encor quoique des plus madrés
C'est erreur ou plutôt c'est crime de le croire
Que celui-ci ne voyait pas plus loin que son nez.
Il côtoyait une rivière
En badinant, dans l'eau se laissa choir
Un maître d'école témoin de l'affaire
D'expier son forfait il le lui fit bien voir
"Si le ciel t'eût, dit-il donné par excellence
Autant de jugement que de poil sur la queue,
Et qui va balayant tous les sentiers fangeux,
Avec mainte extravagance
Tu n'aurais pas à la légère
Fait rider la face de l'eau".
Le juge prétendait qu'à tort et à travers,
Il l'aurait volontiers écrit sur son chapeau
Chose qu'il croyait nécessaire
"Voyez, dit-il, où l'a mis sa sottise
L'enseigne fait la chalandise.
Rien ne saurait satisfaire
Tout babillard, tout censeur, tout pédant
De celui qui tâcha d'unir tous ses enfants.
—Vous voyez, dit-il, l'effet de la concorde."
Un brin d'herbe dans l'eau par lui étant jeté
Le renard s'en saisit et dit:
"Mon bon monsieur,"
Il était alors dans un pré.
"En raisonnant de cette sorte,
Décormais, je ne bouge et ferai cent fois mieux."
Le monde est plein de gens qui ne sont pas plus sages
Le lièvre et la tortue en sont un témoignage.

ENIGME

Sur le devant d'une voiture
On m'aperçoit la chose est sûre,
Et, manié par le chauffeur,
Je suis vraiment à la hauteur.
Je suis aussi sur la raquette,
Pelote à l'allure coquette,
Aillée, et qu'on lance bien haut;
Mais ce n'est pas un jeu nouveau.

(Réponse à venir)

CHARADE

— Avec elle, on coupe le bois
De certaine façon, je crois;
C'est un instrument fort utile.
— Elle sert à projeter l'eau;
On l'adapte au bout d'un tuyau
Dirigé d'une main habile.
— Vous l'observez à tout instant;
Votre maître sera content,
Sa tâche en sera plus facile.

(Réponse à venir)

Trop de "bonnes conduites" mènent à la ruine

Charles Balaban, pharmacien de Camden, N.-J., avait trouvé le meilleur moyen de rendre tous les petits gars de son "bout" sages comme des anges. Il donnait un soda gratuit à tous ceux qui pouvaient lui montrer la note "A" ou "Très bien", pour la conduite, sur leur bulletin de semaine. Au commencement tout allait bien; mais la bonne conduite s'est tellement généralisée qu'au bout de quelque temps M. Balaban, à court de crème à la glace et de sodas, a dû annoncer qu'il discontinuerait son offre. Nous ne serions pas surpris que, depuis, les petits gars sont redevenus "intraitables" à l'école.

MAGIE SANS MAGIE

Quelle main?

Priez une personne de prendre deux pièces dans une main et cinq dans l'autre. Il s'agit, pour vous, de deviner dans quelle main se trouvent les deux pièces.

Ce petit tour fait une grosse impression sur les non initiés.

Vous priez la personne de doubler le nombre des pièces de gauche et de tripler celui de droite et d'additionner les résultats.

Il est évident que le total sera: soit 19, soit 16. Dites ensuite de retrancher 17 de la somme obtenue. Si la personne ne fait aucune observation, c'est évidemment parce que le total est de 19, ce qui prouve que les deux pièces sont dans la main gauche.

Si, au contraire, elle fait remarquer que c'est impossible, c'est que les deux pièces sont dans la main droite.

Dans ce cas, vous évitez de le dire de suite. Vous répondez négligemment qu'il suffit de retrancher 10, puis vous faites quelques opérations quelconques, sans aucun intérêt et, à un moment donné, vous annoncez: "Les deux pièces sont dans la main droite!"

Jeu de lettres

Faire suivre la syllabe RE d'une ou de plusieurs syllabes, selon le cas, pour former des mots signifiant: symétrique, ce qui semble bon, tapisse le fond de l'oeil, une dentelle comportant des dessins, elle suit la question, arrivé nouvellement, amusement, petit appareil servant à faire chauffer les aliments, plante fournissant une pâte pectorale, grande étendue de pays.

(Réponse à venir)

DEFINITIONS

1.—Commission ou délai qui peut abriter une voiture.

2.—Femme d'un grand dignitaire, qui tient les pieds au chaud pendant l'hiver.

3.—Poisson de mer qui se trouve sous le sabot du cheval.

4.—On l'aime mieux au bois qu'au pied.

(Réponse à venir)

ENIGME

Je suis d'abord genre d'oiseaux
Des pays septentrionaux;
Une sorte de palmipède
Qui plonge, d'un superbe élan,
Jusqu'au fond du vaste océan.
Pour happer des poissons, sans aide.
Je suis action de plonger
Dans l'eau, pour bientôt émerger,
En souriant, à la surface;
Du tremplin, magnifiquement,
Quand on s'envole élégamment,
On dirait un ange qui passe.

(Réponse à venir)

CHARADE

Mon un est note de musique
Dans la gamme diatonique,
Et résonne au diapason.

Mon deux, pièce de bois solide
Soutenant un fût de liquide,
Dans la cave, sous la maison.

Mon entier est langue sacrée
Qui, dans l'église murmurée,
Accompagne toute oraison.

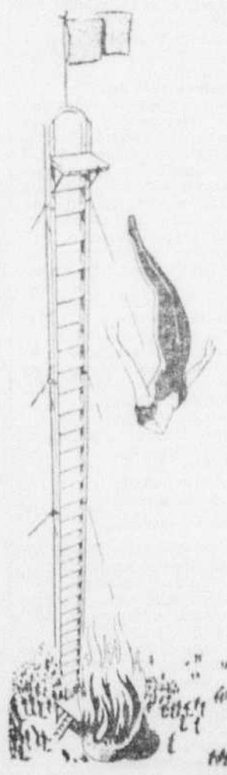
(Réponse à venir)

Sauteuse prodigieuse à S.-Brigide ce soir

Cet après-midi et ce soir, de grandes fêtes se dérouleront à la kermesse de Sainte-Brigide, angle des rues Sainte-Catherine et Papineau. De 1 heure de l'après-midi jusqu'à la fermeture, ce ne sera que réjouissances et attractions de toutes sortes avec, au programme, le grand spectacle gratuit que donnera la merveilleuse sauteuse-acrobate, Bee Kyle, qui arrive directement d'une tournée triomphale aux Etats-Unis.

Le clou de la kermesse

Cette femme se lance dans le vide, d'une hauteur de 110 pieds, dans un réservoir rempli d'eau sur laquelle on a déposé une couche de pétrole et qu'on enflamme ensuite. Bee Kyle, dans sa chute, exécute une cabriole excessivement dangereuse, mais qu'elle réussit toujours grâce à sa souplesse. Bee Kyle plonge dans l'espace, par en arrière, ce qui ajoute beaucoup d'éclat à son acte. Bee Kyle est un artiste qu'il faut applaudir. Elle n'est jamais venue à Montréal et ses prouesses dans l'espace, sont inédites non seulement ici mais dans tout le pays. En foule donc samedi à la kermesse!



BEE KYLE, sauteuse de renommée internationale, au programme de la kermesse Sainte-Brigide, dans son plongeon de la mort, d'une hauteur de 110 pieds.

Pour les enfants

L'après-midi sera consacré aux enfants et l'admission sur le terrain sera libre. Les laissez-passer ou passes ne seront pas nécessaires. Les garçonnets et fillettes auront leur entrée libre, jusqu'à 5 heures de l'après-midi. Il y aura attractions diverses, distributions de surprises et de friandises, en plus du bingo-jumbo et des autres kiosques.

Le moyen de PLAIRE aux HOMMES

Ne laissez pas s'envoler vos chances de bonheur. Les hommes aiment les jeunes filles débordantes d'entrain et d'énergie.

Commencez donc aujourd'hui à prendre le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham qui a fait ses preuves, et remarquez la différence. Le Composé Pinkham fait tout spécialement pour les femmes, avec des herbes et racines bienfaisantes, aide la Nature à tonifier votre organisme tout en calmant vos nerfs irrités et vous donne plus d'entrain pour jouir réellement de la vie.

Depuis plus de 60 ans, les femmes savent par tradition orale, comment "traverser en souriant" les périodes pénibles de leurs désordres organiques. Permettez-lui de VOUS aider.

Epuisée – Fatiguée, ne pesait que 96 lbs.

Les Pilules Milburn pour la santé et les nerfs sont ce dont ont besoin les femmes et hommes faibles, nerveux et épuisés pour devenir forts et pleins d'entrain.

C'est un tonique bien préparé pour le traitement de ceux qui souffrent de nerfs délabrés et pour ces sensations d'évanouissement, de faiblesse et d'étourdissement à la suite du surmenage, de l'épuisement ou de mauvaise santé.

Ces pilules aident à donner force et énergie nouvelles, aux femmes et hommes abattus, de santé chancelante et qui désespèrent de jamais être soulagés.

Mme F. BROUGHTON, Penwick, Ont., écrit: — "J'étais toujours si fatiguée, si épuisée que je ne m'intéressais plus du tout aux travaux du ménage.

Je ne pesais que 96 livres, mais après avoir pris trois boîtes de Pilules Milburn pour la santé et les nerfs je pèse maintenant 122 livres et fais tout mon travail de maison bien que nous soyons huit dans la famille.

Je regrette beaucoup de n'avoir pas commencé à prendre des Pilules Milburn pour la santé et les nerfs il y a un an".

Préparées par la T. Milburn Co. Ltd.

DEBARRASSEZ VOS REINS DES POISONS ET METTEZ FIN AUX LEVERS NOCTURNES

Vivez plus longtemps, plus heureux et en meilleure santé.

Des milliers d'hommes et de femmes se demandent pourquoi ils souffrent du mal de dos, vont souvent à la chambre de toilette la nuit, pourquoi chez eux l'écoulement d'urine est insuffisant et leur cause parfois une sensation de brûlement.

N'importe lequel de ces symptômes signifie que vos reins et votre vessie requièrent attention immédiate avant que ces symptômes bénins dégénèrent en troubles sérieux.

Pour chasser des reins les résidus toxiques et l'acide, calmer votre vessie irritée et y introduire une saine activité, procurez-vous la prescription de 40 cents de Capsules "GOLD MEDAL", l'Médaille d'Or de Haarlem, et prenez-en tel qu'indiqué.

Ce remède inoffensif éprouvé et efficace agit toujours; vous vous sentirez mieux au bout de quelques heures vu que ce très efficace diurétique et stimulant des reins extirpe du corps l'excès d'acide urique qui est souvent l'aggravation de la douleur torturante aux articulations, de la sciatique et de la névrite. Mais assurez-vous bien que l'on vous donne les Capsules GOLD MEDAL à l'Huile de Haarlem — le produit original et authentique — venant directement de Haarlem, Hollande. De toutes bonnes choses, il y a des contrefaçons.

Les résolutions prises intéressent surtout les jeunes et les ouvriers

SUITE DE LA PAGE 17

13—Amendements aux lois de l'Assistance publique, des accidents du travail et des unités sanitaires, de façon à soustraire les médecins à toute exploitatoton;

14—Nouvelle loi des salaires raisonnables qui s'appliquera à tous les ouvriers organisés, et abolition de l'Office actuel des salaires raisonnables, qui sera remplacé par un autre où seront respectés ouvriers et patrons.

Détails des résolutions

Voici le détail de ces diverses résolutions:

Ce qui recommande l'extension du suffrage en cette province par la reconnaissance du droit de vote aux femmes.

L'abolition du Conseil Législatif

Attendu que le Conseil législatif ne semble plus répondre à aucun besoin dans cette province;

Attendu qu'il a été aboli dans toutes les autres proinces, ce congrès se déclare en faveur de l'abolition immédiate du Conseil législatif.

Le rappel des bills 19 et 290

Attendu que les bills 19 et 20 adoptés par le gouvernement actuel, au cours de la dernière session, constituent une entrave au développement des unions ouvrières et menace leur existence même;

Il est proposé:

1—Que ce Congrès réprouve et condamne les bills 19 et 20; 2—qu'il s'unisse aux unions ouvrières de la province pour exiger et réclamer le rappel des bills 19 et 20 qui sont maintenant lois.

L'orientation de la jeunesse

Ce congrès déclare qu'il recommande, en coopération avec les autorités enseignantes, une orientation éducationnelle conforme aux besoins urgents de notre jeunesse, aux nécessités du temps présent, comme à ses aspirations traditionnelles pour la sauvegarde de nos positions ethniques. Et que pour lui faire donner un rendeent efficace, il y a lieu de garder un contact constant entre les diverses associations de jeunesse libérale.

Secrétariat permanent pour la jeunesse libérale

Attendu que la jeunesse libérale forme le groupe le plus important et le plus actif du parti libéral;

Ce congrès réclame la fondation d'un secrétariat permanent de la jeunesse libérale pour la province de Québec, secrétariat dûment affilié, pour fins de collaboration avec l'Association des libéraux du XXe siècle à Ottawa;

Représentation des ouvriers sur toutes le commissions

Attendu qu'il est essentiel au meilleur fonctionnement des commissions chargées de l'application des lois affectant les droits des ouvriers que ces derniers fassent partie de telles commissions;

Il est proposé et résolu que ce congrès réclame la représentation des ouvriers sur toutes les commissions chargées de l'application des lois qui les intéressent.

Un code de travail

Attendu que la législation ouvrière constitue l'un des chapitres essentiels de notre système de lois;

Il est proposé et résolu que ce congrès réclame la préparation immédiate d'u ncode de travail destiné à suppléer aux lacunes de notre droit civil et à refondre toutes nos lois ouvrières, en les rendant plus claires, plus complètes et plus justes.

Réformes ouvrières

Attendu que le parti libéral est indéfectiblement attaché aux principes de la vraie liberté du travail et du droit d'association;

Attendu que pour la réalisation de ces principes, le parti libéral a accordé auxx syndicats professionnels la reconnaissance civile et introduit notre législation en matière de convention collective;

Ce congrès réclame l'extension progressive et rationnelle des conventions collectives de travail dans l'industrie et le commerce et le respect intégral du droit d'association.

Service civil provincial

Attendu que les méthodes jusqu'ici suivies pour le choixx des membras du service civil, soit intérieur, soit extérieur, de la province, ont donné naissance à des abus et à un favoritisme préjudiciable aux intérêts des jeunes;

Ce congrès réclame la reforme complète du service civil et, à cette fin, la fondation d'une commission du service civil provincial.

Justice aux médecins

Attendu qu'en vertu de la présente loi des accidents du travail, le médecin qui donne ses soins à un accidenté n'est pas rémunéré pour ses services, lorsqu'il est décreté que cidenté n'est pas rémunéré pour ses travail;

Attendu que le droit pour la victime d'un accident du travail de choisir son propre médecin est violé constamment;

Attendu qu'un grand nombre de médecins attachés aux hôpitaux publics prodiguent leurs soins sans compter, tous les jours de la semaine, aux indigents que les hôpitaux reçoivent en vertu de la loi de l'Assistance publique;

Ce congrès se prononce en faveur d'une législation destinée à faire obtenir justice aux médecins, en revisant la loi des accidents du travail, la loi de l'Assistance publique et la loi des unités sanitaires.

Ministère pour la jeunesse

Attendu que la situation des jeunes dans cette province constitue un problème vital auquel il est urgent d'apporter une solution logique et pratique;

Attendu que le gouvernement libéral fédéral a pris l'initiative l'année dernière d'offrir aux provinces son appui et son aide financière pour secourir la jeunesse;

Attendu qu'il incombe au gouvernement provincial seul de mettre en pratique une politique efficace et vraiment constructive d'aide aux jeunes;

Ce congrès demande:

1—Qu'il soit procédé à un inventaire sur le marché du travail, à une étude approfondie des débouchés qui s'ouvrent à la jeunesse, ainsi qu'à une classification adéquate des jeunes chômeurs et chômeuses;

2—Qu'il soit créé un organisme permanent d'aide à la jeunesse tant pour l'orienter, la guider, que pour l'aider à trouver de l'emploi;

3—Qu'il soit adopté un système d'apprentissage destiné à assurer vraiment aux jeunes ouvriers la connaissance de leur métier;

4—Qu'il soit accordé aux jeunes cultivateurs l'assistance morale et financière voulue pour les aider à rester sur la terre et y gagner leur vie;

A ces fins, dans le but de résoudre les problèmes qui confrontent la jeunesse, ce congrès demande la création d'un nouveau ministère, consacré exclusivement à la solution de cette grave question du relèvement et de l'établissement des jeunes.

CONSULTATIONS VETERINAIRES
QUESTIONS et RÉPONSES

QUESTION: — Strickland, Ont. — Ma vache âgée de 10 ans a subi avec succès l'épreuve de la tuberculine. Cependant elle semble avoir une maladie des os.

REPONSE: — Votre vache ne peut être ramenée à la santé maintenant. Il est trop tard à mon avis. Elle souffre d'un manque de vitamines de matières minérales et de phosphates de chaux. Vous pourriez essayer de lui donner de l'huile de foie de morue et le mélange suivant: phosphate de chaux, phosphore, sulfate de fer, soufre, charbon de bois, poudre belge, poudre d'os. Une cuillerée à soupe du mélange, trois fois par jour dans la portion.

Si ce mélange paraît lui faire du bien, continuez deux ou trois semaines et essayez de l'engraissez pour la boucherie.

QUESTION: — Cheneville, Qué. — Une jument poulinière enfle sous le ventre. Elle mettra bas dans quelques jours.

REPONSE: — Mettez la jument au pâturage ou faites travailler modérément jusqu'à la dernière minute. Ne vous inquiétez pas de l'enflure, c'est normal dans les circonstances.

QUESTION: — Palmarol, Qué. — Nous avons un jeune poulain qui a un peu la diarrhée et dont le nombril semble "couler".

REPONSE: — Donnez une dose d'huile de ricin avec 4 à 5 gouttes de teinture d'iode. Donnez des lavement d'eau salée, une cuillerée à thé de sel par chopine d'eau tiède. Voyez votre médecin vétérinaire qui vous vendra un produit pour le traitement de la maladie du nombril. Le sérum est fortement recommandé.

QUESTION: — Notre-Dame du Portage, Qué. — Nous doutons une vache qui donne un lait qui laisse des déchets dans les ustensiles et même du sang. Le lait est-il bon pour la consommation?

REPONSE: — Donnez dans la portion soir et matin pour 6 jours, un drachme d'hyposulfite de soude. Purgez la vache avec le sel epsom. Le lait n'est pas bon pour les enfants. Assurez-vous s'il y a de l'enflure dans le pis. Pour votre autre vache qui tousse, donnez un drachme de chlorate de potasse soir et matin pour 6 à 7 jours. Si elle ne prend pas de mieux, achetez chez votre vétérinaire un bon sirop qui dégagera la toux.

QUESTION: — Montréal, Qué. — Nous avions un chien qui ne mangeait que la nourriture à chien, viandes en conserves, biscuits. Nous avons été à la campagne et là, il a mangé des déchets de cuisine. Depuis, il a la diarrhée. Que recommandez-vous?

REPONSE: — Votre chien fait de la gastro-entérite. Mettez-le à la diète. Un peu de lait. Donnez-lui une purgation à l'huile de ricin. Il faudra administrer ensuite des tablettes carminatives contenant du bismuth, etc. Voyez votre vétérinaire.

QUESTION: — Montpellier, Qué. — Nous avons une vache qui a une boiterie dans la patte gauche en avant et en arrière.

REPONSE: — Votre vache a des rhumatismes. Donnez du salicylate de soude à raison d'un drachme soir et matin dans la ration pendant 8 jours. Frictionnez les jointures avec un bon liniment. Donnez la poudre belge.

QUESTION: — St-André de Kamouraska, Qué. — Nous avons une vache qui enfle du pis et elle mettra bas sous peu. Que faire?

REPONSE: — Donnez une poignée de sel à médecine soir et matin dans un peu de son humecté pendant 5 jours. Lavez le pis avec eau froide et enlevez 3 à 4 jets de lait. Donnez un message du pis le soir avec de l'huile camphée.

D. CORE.

Prière d'adresser les questions à D. CORE, La Presse, rue St-Jacques, Montréal, Qué., avec un timbre de trois centins si l'on désire une réponse par la poste. Si on en fait la demande, on recevra gratuitement un catalogue sur le choix des remèdes à donner aux animaux malades et sur l'alimentation du chien et du chat.

Mme Georges Guilbeault conduite au cimetière

Mme Georges Guilbeault

Les jours derniers, ont eu lieu les funérailles de Mme Georges Guilbeault, née Celina Renaud, décédée à l'âge de 77 ans. Elle laisse dans le deuil, quatre fils, MM. Georges, Henri, Joseph et Léopold, trois filles, Mme J.-H. Lachance (Blanche), Mme Joseph Larose (Georgiana), et Mme Charles Lachapelle (Maria); deux frères, MM. Chas-B. Renaud, de Washburn, Minn., et Zotique Renaud, de Barrette, Qué.; trois soeurs, Mme Joseph Lachapelle (Blanche), Mme Jos Charbonneau (Delima), et Mme Arthur Naud (Bertha); ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Alfred Lachapelle, Alderic Charbonneau, Jos. Desjardins, Alex Goyer, et Joseph Lachapelle; ses petits-enfants, Marcel Lachapelle, Jean Lachapelle, Rolland et Georges Lachance, Madeleine Lachance et nombre de neveux et nièces.

Le cortège funèbre, précédé d'un groupe de Dames de Sainte-Anne et d'un landau rempli de fleurs, est parti de sa demeure, 5317 rue Berri, pour se rendre à l'église Saint-Denis, où le service fut chanté par M. l'abbé J.-O. Maurice, assisté de MM. les abbés Léo Tougas et Joseph Joly. Assistaient, dans le choeur: M. le chanoine Joseph Picotte, curé de Saint-Pierre Claver, et M. l'abbé Décarie. La chorale sous la direction de M. Scott, rendit la messe de Perosi. Madame St-Cyr touchait l'orgue. Les solistes étaient: MM. Jos. Reddy, G. Favreau, Dr P. Trépanier, Dr G. Duranleau, G. Gelinas, H. Meunier, Dr Blain, P. Bertrand, Dr Descoteaux, E. Sarazin, Dr G. Gauthier, et Geo. Plante.

Les porteuses étaient: Mmes A. Delisle, L. Bourguillon, A. Lasonde, M. Lafleur, M. Laporte et J. Corbeil.

Le deuil était conduit par les fils de la défunte, MM. Georges, Henri, Joseph et Léopold, ses gendres, MM. J.-H. Lachance, Chas Lachapelle et Jos. Larose; ses petits-fils, MM. Marcel et Jean Lachapelle, Rolland et Georges Lachance; ses beaux-frères, MM. Arthur Naud, A. Charbonneau, Alfred Lachapelle, Joseph Lachapelle.

Parmi l'assistance aux funérailles, l'on remarquait: MM. le recorder Léonce Plante, le notaire J.-M. Savignac, W.-O. Levac, J.-A. Savard, Alph. Bayard, Dr Armand Chaussé, Dr A. Lamarch, Dr Geo. Piché, Dr A.-B. Robert, J.-F. Desrochers, J.-R. Blain, W. Lemieux, J.-L. Dacosta, J.-N. Blain, W. Vanier, D. Pelletier, P.-O. Prud'homme, P. Papin, A. Guay, Paul Deguire, J. Desputie, E. Culertier, J. Melayer, J.-N.-E. Brisson, J.-Geo. Harvey, P. Laporte, L. Latour, Omer Dubois, J.-N. Bisson, A. Bourguignon, E. Gagné, P. Jasmin, H. Morin, L. Charbonneau, E. Delisle, D. Thibault, A. Bourguignon, Laurenzo Bourguignon, H. Marsolais, T. Lapierre, E. Raelcet, H. Labranche, R. Côté, E. Laurlault, D. Pelletier, Jos. Corbeil, Félix Lacasse, Chas-B. Lacasse, Jos. Robert, J. Lacombe, J.-M. Dupont, Paul Longpré, Léo Gilard, Emile Lussier, Damase Lachapelle, Gaston Delisle, J. Lachapelle, Albert McMurray, Antonio Dubois, G.-H. Boisvert, E.-H. Bienvenu, L.-J. Marchand, J.-F.-X. Bastien, O. Surprenant, R. Dandurand, A. Richard, Maud. P. Dupras, V. Lacombe, D. Delcourt, Armand Delisle, Adolphe Delisle, H. Charbonneau, A. Delcourt, H. Bergeron, G. Bergeron, G. Peloquin, D. Lapence, A. Daigneault, J.-B. Labelle, J.-B. Major, V. Leonard, L. Leblanc, Olivier Lacombe, L. Matthieu, Joseph Lachapelle, Alfédric Naud, P. Rochon, M. Aubin, E. Leduc, R. Bois, J. Bourguignon, M. Murray, J.-P. Lapalme, E. Hamelin, C. Dubois, J.-A. Ranger, C. Latour, J.-O. Tourville, Larenza Lachance, et plusieurs autres.

COWANSVILLE

—MM. et Mmes J. Choinière, J.-B. Chagnon, Mlle Simonne Chagnon, de West Shefford, MM. et Mmes Maurice et Louis, Lucien et Bella Bellavance, de S.-Angèle, étaient en visite chez M. et Mme F. Chagnon, dernièrement.

—Mme Omer Cusson, de S.-Georges d'Henryville est chez ses parents, M. et Mme R. Lassiter.

On repêche le corps de M. Cyrias Pilote

(Du correspondant de la PRESSE)

Bagotville, 11. — M. Cyrias Pilote, 35 ans, de Port-Alfred, a été trouvé noyé au quai du gouvernement, hier après-midi, près du "Nigator" remorqueur affecté aux Estacades de la Consolidated Paper", à bord duquel il était employé. Il appert qu'une discussion fut entendue, la nuit, et que la victime appela au secours. L'enquête du coroner n'est pas encore terminée. Le défunt laisse son épouse, née (Hermine) Gauthier; deux fils, Léo et Gérard.

La loi du cadenas encore désapprouvée

Au cours d'une réunion les sections Montréal-Ottawa de l'United Church of Canada ont adopté, hier, une résolution par laquelle l'on déplore "les menaces contre les libertés civiles et religieuses qui sont nos droits en tant que citoyens canadiens". La résolution demande en plus au ministre de la justice que la loi du cadenas soit désapprouvée.

D'autres résolutions importantes furent adoptées. Signalons les principales. La conférence s'oppose fermement à toute action ayant pour effet de légaliser les "sweepstakes". Une autre résolution commentant le récent jugement de l'hon. juge Greenshield a été référée au comité des lois et législation, la décision à prendre étant trop importante pour être l'objet d'un simple vote sans étude approfondie au préalable.

NÉVRALGIE RHUMATISME RHUME GRIPPE

seront immédiatement enrayés par l'usage des capsules

U-No

ABSOLUMENT INOFFENSIVES
En vente partout: 25c, 60c $1.00, $2.00

Laboratoire U-No, Montréal,

Distributeurs: PHARMACIE MONTREAL
Echantillon envoyé sur demande

48-1.t.n

Le garçon d'honneur, souvent — le marié, jamais

TOUS les ans, il assistait au mariage d'un autre de ses amis. Il les enviait. Et la pensée qu'il était toujours célibataire lui pesait lourdement au coeur. Il aurait bien désiré lui aussi fonder un foyer, mais une à une, les jeunes filles sur lesquelles il avait jeté son dévolu lui préféraient des hommes apparemment inférieurs. Alphonse ne sut jamais pourquoi. Et c'est là ce qu'il y a d'insidieux à l'endroit de l'halitose (mauvaise haleine). Vous ne savez jamais quand vous en êtes affligé et c'est un sujet si délicat que même vos amis les plus intimes ne veulent vous en parler.

Il n'y a pas matière à rire

Les gens, aujourd'hui, ne plaisantent plus au sujet de l'halitose. Des recherches ont établi que c'est un état si répandu, une menace si commune, que seuls les ignorants et les insouciants n'essaient pas de s'en mettre à l'abri. Les gens bien, sachant que c'est une faute impardonnable, sont continuellement sur leurs gardes.

Un déodorisant remarquable

Il a toujours existé un produit sûr spécialement propre à corriger promptement et agréablement l'halitose. Son nom est Listerine et c'est le rince-bouche le plus agréable qui soit.

Maintes imitations de ce produit ont échoué soit parce qu'elles ne pouvaient accomplir ce que fait la Listerine, soit parce qu'elles ne possédaient pas les propriétés requises d'un antiseptique ou soit encore parce que trop fortes, trop grossières ou trop amères pour être tolérées.

Des imitations qui restent, un grand nombre ne peuvent approcher la Listerine aux points de vue efficacité et rapidité d'action.

Depuis plus de 50 ans, on a recours à la Listerine dans les hôpitaux à cause de ses remarquables propriétés antiseptiques et désodorisantes. Voici ce qui arrive quand vous vous rincez la bouche avec la Listerine:

Quatre avantages

(1). La fermentation des petites particules d'aliments (la cause principale de la mauvaise haleine) est enrayée temporairement.

(2). Les matières en décomposition sont délogées en masse de la bouche des gencives et de la surface des dents.

(3). Des millions de bactéries susceptibles d'engendrer des odeurs sont détruites sur-le-champ.

(4). L'haleine même—de fait, toute la bouche—est rafraîchie et adoucie.

Ne gênez pas les autres

Ainsi donc, pour vous désodoriser et rafraîchir la bouche sans danger, faites usage de l'antiseptique Listerine. Employez-la matin et soir et avant de rencontrer d'autres personnes soit en société ou soit par affaires afin de n'être pas une cause de gêne.

LAMBERT PHARMACAL CO.
(Canada) Ltd., Toronto
FABRICATION CANADIENNE

-ACTUALITÉS
-PROGRAMMES

RADIO-GUIDE

-COMMENTAIRES
-POTINS

CKAC

AUJOURD'HUI

12:00—Columbia Concert Hale.—C.B.S.

Le poste CKAC relaiera le Concert de Columbia au cours duquel on entendra le Quatuor à cordes Kreiner jouant de la musique de chambre de Haydn et Schumann. Ces deux quatuors sont: le "Quinten", opus 76, No 2 de Haydn; et l Quatuor de Schumann, opus 41, No. 2. Les artistes participant à l'émission sont Sylvan Shulman et Joseph Gingold, violonistes; Edward Kreiner, viole; et Alan Shulman violoncelle.

12:15—Causerie agricole.
12:30—La province en progrès.
1:00—Cours de bourse.
1:15—Nouvelles.
1:30—Le monde féminin.
2:00—La parade des amateurs.
2:30—Motor City Melodies. — C.B.S.
3:00—Radio-reportage du Congrès Libéral de Québec.

3:30—National Open golf championship. — C.B.S.

Au cours de cette émission, Ted Husing et son assistant Jim Dolan donneront une description verbale des épreuves finales pour le championnat de golf en Amérique disputée à Cherry Hills, Denver, Colorado. Deux autres émissions seront diffusées l'une à 6:45 hres et l'autre à 8:00 heures, samedi. C radio-reportage est exclusif au réseau Columbia et dans la province de Québec, au poste CKAC.

4:00—Sérénade tzigane.
4:15—Chansonnettes.
4:30—Les événements sociaux.
4:50—Intermède classique.
4:55—Sommaire.
5:00—Orchestre de concert Columbia. — C.B.S.
5:30—Will McCune et orch. — C.B.S.

Soirée

6:00—Congrès eucharistique de Québec.
6:15—Chansons françaises.
6:25—Planologue.
6:30—Radio-reportage.
6:45—National Open golf championships. — C.B.S.

7:00—Saturday night swing Club. —C.B.S.

Louis Prima et son frère Léon, deux experts en musique "swing", ainsi que Lana Webster, saxophoniste, et Virginia Verrill, chanteuse, seront les invités.

Louis et Léon Prima ont préparé un numéro spécial au cours duquel ils pourront donner une démonstration de leur virtuosité.

Mlle Webster dirige un orchestre dont tous les membres sont des hommes. Elle jouera un solo de saxophone. Enfin Mlle Verrill, une des chanteuses favorites du Broadway prouvera son habileté au cours du programme.

Leith Stevens et ses musiciens interpréteront quelques arrangements spéciaux du fantastique "Dinner Music for a Pack of Hungry Cannibals" de Raymond Scott, et "Memphis Blues" de W.-C. Handy.

Mel Allan agira comme maître de cérémonies à cette émission.

7:30—Columbia Workshop. — C.B.S.

Julian Levy, l'auteur du livre intitulé "Surrealism" se fera entendre au cours de ce programme. Cette émission sera entièrement consacrée à une étude originale du surréalisme musical, dramatique, poétique et critique.

Levy reconnu comme étant la plus haute autorité en Amérique sur le sujet du surréalisme a été invité à prendre part à cette émission par Davidson Taylor, chef du service musical du réseau Columbia qui dirige cette émission en collaboration avec William N. Robson.

Julien Lavy définit ainsi le surréalisme: "Au moyen d'un examen des fonctions du subconscient, il présente une synthèse concrète des rêves et de la réalité sous la forme d'une sorte de réalité absolue ou super-réalité (surréalité)"

Thomas Mabry, directeur du Musée d'Art moderne à New York et Salvator Dali, célèbre peintre surréaliste, donneront également leur définition du surréalisme.

Les poèmes qui seront lus sont les suivants: "The Gardner's Song" de Lewis Carroll, auteur de "Alice in Wonderland".

Ce poème sera accompagné d'effets sonores appropriés; "Dancing Hope" de George Whitsett, avec accompagnement de tambour, de triangle et de flute. On lira aussi le célèbre "The Three Trees" de Tom McNaughton, poème écrit avant que le surréalisme soit connu sous ce nom mais qui n'en est pas moins une oeuvre surréaliste.

L'Orchestre symphoniste de Columbia, dirigé pa rBernard Herrmann, directeur musical du "Columbia Workshop" jouera d'abord lumbia, dirigé par Bernard Herrmann puis "Spielmusic" de Hindemith; "March of Cockaigne" de Satie; ainsi que "Games of Gargantua" et "Pigeons on the Grass", extraits de l'Opéra "Four Saints in Three Acts" de Virgil Thompson et Gertrude Stein.

8:—National Open Golf Championship. —C. B. S.

8:30—"What do you know?"

Ce très populaire programme sera de nouveau relayé par le poste CKAC. Cette émission est dirigée par Roy Ward Dickson. Ce dernier sera à Montréal le 2 juillet prochain et l'émission "What do You Know?" sera alors diffusée d'une des salles publiques du poste CKAC, en joignant à sa demande une enveloppe affranchie. Ce jour là, la question posée sera celle-ci: "Que savez-vous du Canada?". Ecrivez au poste CKAC aujourd'hui même pour obtenir vos laissez-passer.

9:00—Les diables rouges

"Les Diables Rouges" reviendront devant le micro. Ils ont préparé un programme de choix au cours duquel ils interpréteront les pièces favorites de ceux qui ont gardé le culte des vieilles danses de chez-nous.

Voici les détails du programme.
Grande marche: Sir Wilfrid
Set canadien — Première chaîne
Solo d'accordéon par Amélia "La Danse des Heures"
Set canadien — Deuxième chaîne
Solo par Suzanne Gadbois
Set Canadien — Troisième chaîne
Solo de guitare par Georges Vincent "Mosaique"
Valse "Le Beau Danube Bleu"
Solo par Eugène Daignault "Les Petits Latour"
Paul Jones
Polka "Jennie Lind"
Deuxième set canadien — Première chaîne
Fox-Trot "I'm bubbling over"
Deuxième set canadien — Deuxième chaîne
Rhumba "Siboney"
Deuxième set canadien — Troisième chaîne
Fox-trot "Valentine"
Valse "Coeur de Ninon"
One step "L'amour qui rit"
9:30—Soirée dansante avec l'orchestre de Lloyd Huntley.

10:30—Dernière huere.

De nouveau le poste CKAC présentera "Dernière Heure", les plus récentes nouvelles et les faits saillants de la semaine. Au cours de cette émission on regarde d'un peu plus près les événements les plus importants de la politique internationale et l'on tente de découvrir leur portée possible. Louis Morisset en est le titulaire.

10:45—Léo Lesieur, organiste.

M. Léo Lesieur a préparé un programme où l'on retrouvera quelques-unes des pièces les plus en vogue à l'heure actuelle. Cette émission est diffusée de la salle Tudor.

11:00—Allo, allo, les sports.
11:10—Pianologue.
11:15—Will Osborne et orch. —C.B.S.
11:30—Kay Kayser et orch. — C.B.S.
12:00—Johnny Long et orch. — C.B.S.
12:30—Roger Pryor et orch. — C.B.S.

Vedette du lundi

CONNIE BOSWELL, chanteuse que l'on entendra, lundi soir, à 9 heures, au cours du programme "Monday night show" relayé par le poste CKAC.

POURQUOI ?
Ne pas confier immédiatement la réparation de votre radio à
SAMSON RADIO SERVICE
470 RACHEL EST BE. 1410

TOUSIGNANT
RADIO SERVICE
1221 MONT-ROYAL E.
CH 2166
50c PAR APPEL
REPARATIONS PAR DES EXPERTS

HERNIE
MM. les Médecins recommandent la ceinture BONIN. Redevenez absolument normal. Portez la fameuse ceinture herniaire (brevetée) du spécialiste BONIN faite sur mesures. Ne se déplace jamais. Ecrivez pour brochure gratuite.
GRATIS
EXAMEN CONSULTATION
Bureau 9 a.m. à 10 p.m.
ANTOINE BONIN
Spécialiste
3617 AVE PAPINEAU
Angle Gauthier, vis-à-vis Parc Lafontaine Montréal. Tél. AMherst 8640

CE SOIR
AU COUCHER
Une ou deux tablettes
ROBOL
pour la constipation
RESULTAT
DEMAIN MATIN
25c la boite
Essayez-les à nos frais en nous envoyant le coupon ci-dessous.
Cie Chimique FRANCO Americaine Ltée 1566, rue S.-Denis Montréal.
Veuillez m'envoyer GRATIS un échantillon des Tablettes ROBOL contre la constipation.
Nom ....
Adresse ....
P-2

GRATIS Nous allons à domicile vérifier lampes et radios.
SPECIAL — Un radio prêté gratis
P. LANDRY CH. 6161
3545, ONTARIO Est. Conditions faciles

VOUS pouvez préparer une eau minérale artificielle avec les
Lithinés du Dr Gustin
ON SAIT Que les lithinés du Dr Gustin
sont des sels alcalins pour préparer une eau de régime et de table généreuse, pleine de vie, pétillante, hautement recommandée par des milliers de gens pour rhumatisme, goutte, les excès d'acide, l'arthritisme, maux de tête, maladies de l'estomac, des intestins, du foie, du rein, de la vessie.
Si le pharmacien en manque téléphonez aux distributeurs exclusifs pour le Canada: LA CIE DES AGENCES MODERNES — 6614 DeLorimier, Montréal, DO. 1355. No. 1

Vient de Paraître "la bonne chanson"

Devrait se trouver dans tous les foyers.
Magnifique album contenant 50 chansons canadiennes ou françaises ornées d'un dessin de très grande valeur artistique.
Reliure "Wire-O" de chez Villemaire Frères, dans une solide couverture bleue, en imitation de cuir, avec titre en or.
$2.00
Par la poste $2.10. Remise pour achat en quantité.
Vous pouvez l'acheter aussi en deux tranches de même reliure mais dans élégante couverture or vert martelé en commandant: chansons 1 à 25 $1.00, 26 à 50 $1.00.
EMPLOYEZ CE BULLETIN DE COMMANDE
Ci-inclus $ ...... pour :
—— Premier Album (1 à 25) 1.00 ch.
—— Deuxième Album (26 à 50) 1.00 ch.
—— Album complet (1 à 50) 2.00 ch.
Expédiez par poste à :
Nom ....
Adresse ....
Faites remise par mandat-poste ou chèque payable au pair à S.-Hyacinthe et adressez votre lettre à CHARLES-EMILE GADBOIS, Ptre
Casier Postal 164, Séminaire de S.-Hyacinthe, Qué.
L'un des meilleurs moyens de cultiver l'esprit français dans notre pays c'est de chanter, de faire chanter le plus possible nos belles chansons canadiennes et françaises.
(Mgr CAMILLE ROY dans une conférence sur le congrès de la langue française).

12:00 P.M. — AUJOURD'HUI — 1:00 A.M.

12:00 P.M.
CHLP—Le grand frère Marcel.
CFCF—Mélodies.
CBM—The Boy and Girl Friend.
CBF—NBC. Music Guild.

12:15 P.M.
CFCF—Soliste — NBC.
CBM—"Peter and Matthews"

12:30 P.M.
CHLP—L'heure féminine.
CFCF—Institut des aveugles.
CBM—Radio-journal — "Along Gypsy Trails".
CBF—Radio-journal — "Along Gypsy Trails". Direction de Leon Zuckert.

12:45 P.M.
CHLP—Variétés.
CFCF—Rêveries à l'orgue.

1:00 P.M.
CHLP—L'heure féminine.
CFCF—Concert Rosario Bourdon.
CBM—Campus Capers.
CBF—Campus Capers.

1:15 P.M.
CBM—"Skidmore College Women's Choir".

1:30 P.M.
CFCF—Ray Kinney et ses Hawaiens.
CBM—Musique d'orgue.
CBF—Voir CBM.

1:45 P.M.
CFCF—Ray Kinney et orch.—NBC.

2:00 P.M.
CHLP—Stealing though the classics.
CFCF—Bill Krenz et orch.
CBM—Music for everyone.
CBF—"Music for everyone".

2:30 P.M.
CHLP—Orch. de Dick Jurgens.
CFCF—A être annoncé.
CBM—London Calling.
CBF—"Afternoon Off".

2:45 P.M.
CFCF—Burt Farber et orch.
CBF—Campus Capers.

3:00 P.M.
CHLP—Radio-baseball Montréal-Baltimore.
CFCF—Jean Ellington.
CBF—Choeur de 275 voix. — Relais de New-York.

3:15 P.M.
CFCF—Kidoodlers—NBC.

3:30 P.M.
CFCF—Ricardo et orch.
CBF—Ricardo et orch.

4:00 P.M.
CFCF—Club Matinee.
CBM—"The Cariboo Miner"—Causerie.
CBF—Chansonnettes françaises.

4:15 P.M.
CBM—Trio instrumental, dir. Rubin Kramer.
CBF—Voir CBM.

4:30 P.M.
CBM—Cours de bourse.
CBF—Cours de bourse.

4:45 P.M.
CBM—Musical Cocktails.
CBF—Radio-journal et sommaire.

5:00 P.M.
CHLP—Cocktail Capers.
CFCF—Trio Time.
CBM—Radio-journal — "Top Hatters".
CBF—"Trio Time".

5:30 P.M.
CHLP—Méli-Mélo.
CFCF—Paul Sabin et orch.
CBM—Celtic Cellidh.
CBF—Choeur de l'école Olier.

5:45 P.M.
CFCF—Little Players of the Air.
CBF—Paul Sabin et orch.

6:00 P.M.
CHLP—Méli-Mélo.
CFCF—Cours de bourse.
CBM—L'orchestre de Dan Messner.
CBF—Discours du chef élu du parti libéral provincial.

6:15 P.M.
CFCF—Musicale—nouvelles.
CBF—Chansonnettes françaises.

6:25 P.M.
CBM—Jimmy Namara, xylophoniste.
CBF—Voir CBM.

6:30 P.M.
CHLP—Radio-annuaire.
CFCF—Musicale.
CBM—Wilfrid Charette et orchestre.
CBF—L'orchestre de Wilfrid Charette.

6:45 P.M.
CFCF—Revue espagnole—NBC.

7:00 P.M.
CFCF—British Israel World Federation.
CBM—L'orchestre de Luigi Romanelli.
CBF—"Aujourd'hui, dans le domaine des sports" avec Roland Beaudry.

7:15 P.M.
CFCF—Musicale.
CBF—Luigi Romanelli et orch.

7:30 P.M.
CHLP—Orchestre de danse.
CFCF—Joe Sudy et orchestre—NBC.
CBM—"The Decibels".
CBF—Le réveil rural.

7:45 P.M.
CHLP—Récital d'artistes.
CFCF—Revue sportive.
CBM—Canadian Litterature — Causerie.
CBF—Larry Clinton et orch.

8:00 P.M.
CHLP—Gilbert Hill, pianiste.
CFCF—"Design for music".
CBM—Ernie Fiorito et orch.
CBF—Voir CBM.

8:30 P.M.
CFCF—Surréalisme. — Drame—NBC.
CBM—Bands across the sea.
CBF—Bands across the sea.

9:00 P.M.
CHLP—Studio.
CFCF—Studio.
CBM—Déroulement d'une plaque commémorative en l'honneur des Canadiennes célèbres du passé, au Sénat.
CBF—Orchestre symphonique de la N.B.C. — Direction Molinari.

9:30 P.M.
CHLP—Gus Newton et orch.
CFCF—Buddy Payne, organiste.
CBM—Orchestre symphonique de la NBC.

10:00 P.M.
CHLP—Studio.
CFCF—Concert.

10:15 P.M.
CBM—The Lieder-Singers.

10:30 P.M.
CBF—Discours à Baie Comeau, de l'hon. M. Duplessis et du Col. Rob. McCormick.
CHLP—Musique de danse.
CFCF—Nano Rodrigo et orch.
CBM—"Let's all go to the Music Hall".
CBF—Voir CBM.

11:00 P.M.
CFCF—Nouvelles (en angl.)
CBM—Radio-journal.
CBF—Radio-journal.

11:15 P.M.
CFCF—Billy Swanson et orch. NBC.
CBM—"The Sports world". — Causerie de Clary Settell.
CBF—Francis Craig et orch.

11:30 P.M.
CFCF—Horace Heidt et orch. —NBC.
CBM—Lou Breese et orch.
CBF—Horace Heidt et orch.

11:45 P.M.
CBM—A communiquer du studio.

12:00 A.M.
CBM—Rudy Vallee et orch.

12:30 P.M.
CFCF—Freddie Martin et orch.—NBC.
CBM—Blue Barron et orch.
CBF—Freddie Martin et orchestre.

9:00 A.M. — DEMAIN — 1:00 A.M.

9:00 A.M.
CFCF—D'un océan à l'autre.—NBC.

10:00 A.M.
CFCF—Mélodies russes.—NBC.

10:30 A.M.
CFCF—Dreams of Long Ago—drame.—NBC

11:00 A.M.
CFCF—Nouvelles (en angl.) Neighbour Nell—NBC.
CBM—Service religieux.

11:30 A.M.
CFCF—Soliste.—NBC.

11:45 A.M.
CFCF—Bill Stern's Sport Scraps.—NBC.

12:00 P.M.
CFCF—Drama of Life.
CBF—Concert.—Disques.

12:15 P.M.
CFCF—Isham Jones et orch.
CBF—Chansonnettes françaises.

12:30 P.M.
CFCF—Ken Soble's Amateurs.
CBM—L'orchestre de Walter Logan.
CBF—Radio City Music Hall of the Air.

1:00 P.M.
CHLP—Mélodies.
CFCF—Radio City Music Hall. —NBC.
CBM—"Madrigal Singers".

1:30 P.M.
CHLP—Un peu de tout.
CFCF—Episodes historiques.—"Empires of the moon".—NBC.
CBM—Jean Ledue, pianiste.
CBF—Voir CBM.

2:00 P.M.
CHLP—Radio-baseball.—Montréal à Syracuse.
CFCF—Magic Key.—NBC.
CBM—Time Melodies.
CBF—Magic Key of R.C.A.

2:15 P.M.
CBM—Sunday Dinner at Aunt Fanny's.

2:30 P.M.
CBM—Jack Emerson, pianiste.

2:45 P.M.
CBM—Radio Pulpit.

3:00 P.M.
CFCF—Trio Rollini.
CBM—Sunday Divers.
CBF—Le trio Rollini.

3:15 P.M.
CFCF—Three Cheers.
CBF—A communiquer du studio.

3:30 P.M.
CFCF—Le Collège de musique de Cincinnati.
CBM—Romance Melodies.
CBF—Three Cheers. — Trio vocal.

3:45 P.M.
CBF—Les fureurs d'un puriste.

4:00 P.M.
CFCF—Sunday Vespers.—NBC.
CBM—Ode à la Confédération canadienne.
CBF—Voir CBM.

4:30 P.M.
CFCF—Carol Weymann, soprano, et Barry McKinley, baryton.
CBF—Les chanteurs de Radio-Canada, à Toronto.

4:45 P.M.
CFCF—Trio Rollini.—NBC

5:00 P.M.
CFCF—There was a woman.—NBC.
CBM—Chants du folklore de la Nouvelle-Ecosse.
CBF—Concert.—Disques.

5:30 P.M.
CFCF—La fête des tribus indiennes de l'Arizona.—NBC.
CBM—Concert vocal. — Relais de Winnipeg.
CBF—A communiquer du studio.

5:45 P.M.
CFCF—"The master builder" — NBC.
CBF—"Le point de vue de Sirius". Causerie de M. Edmond Turcotte.

6:00 P.M.
CHLP—Chansons françaises.
CFCF—Drama — Drame.
CBM—Causerie sur le scoutisme.
CBF—"Musical Camera", sous la direction de Joseph Chernuvsky.

6:15 P.M.
CHLP—Variétés.
CBM—Concert—Disques.
CBF—Maurice Zoroger et orch.

6:30 P.M.
CHLP—Chansons françaises.
CFCF—Nouvelles.
CBM—Musique des Grenadier Guards.
CBF—Voir CBM.

6:45 P.M.
CHLP—"Voyages Modernes."
CFCF—White pine. — Master Singers.
CBM—Guilty or not guilty.

7:00 P.M.
CHLP—Un peu de tout.
CFCF—Classiques populaires.
CBM—Jack Benny, Mary Livingstone, Kenny Baker, Andy Devine et autres.
CBF—Maurice Zoroger et orch.

7:15 P.M.
CBF—Chansonnettes françaises.

7:30 P.M.
CFCF—Interesting Neighbours —NBC.
CBM—Revue des événements de la semaine, par M. Norman MacKenzie.
CBF—Le réveil rural.

7:45 P.M.
CBM—Service religieux.
CBF—Jean de Rimanoczy violoniste.

8:00 P.M.
CFCF—Big Show—NBC.
CBF—En roulant ma boule.

8:30 P.M.
CBF—"Songs we remember". — Concert vocal et instrumental.

9:00 P.M.
CFCF—Merry Go Round — NBC.
CBM—"Music for You" — Orchestre de Geoffrey Waddington.
CBF—Manhattan Merry Go Round, avec Rachel Carley, Pierre Le Kreeun, ténor de l'orchestre de Don Donnie.

9:30 P.M.
CFCF—Album of Familiar Music. — NBC.
CBM—Healy William, organiste.
CBF—Album of Familiar Music avec Frank Munn, ténor, Jean Dickenson, soprano et orch. Haenschen.

10:00 P.M.
CFCF—L'orchestre de Norman Cloutier. — NBC.
CBM—Hour of Charm.
CBF—Norman Cloutier et son orchestre.

10:30 P.M.
CFCF—Orchestre et solistes—NBC.
CBM—Concert champêtre avec Gérard Gélinas, basse, et l'orchestre d'Eugène Chartier.
CBF—Voir CBM.

10:45 P.M.
CBM—Radioreportage du déroulement du monument de bonne entente à Stanhope.

11:00 P.M.
CFCF—Nouvelles (en angl.)
CBM—Radio-journal en angl.

11:15 P.M.
CBF—Radio-journal.
CBM—Causerie de M. H. Brown, président de l'American Newspaper Guild.
CBF—Anna Malenfant, contralto.

11:30 P.M.
CBM—"Musical Mirror".
CBF—Voir CBM.

7:45 A.M. — LUNDI — 1:00 A.M.

7:45 A.M.
CFCF—Nouvelles (en angl.)

8:00 A.M.
CHLP—Réveil-matin musical.
CFCF—Norsemen Quartette.—NBC.

8:15 A.M.
CFCF—W. Meeder, organiste—NBC.

8:45 A.M.
CFCF—Gospel Singer.

9:00 A.M.
CHLP—Chansons françaises.
CFCF—Breakfast Club.

9:30 A.M.
CHLP—Musique militaire.
CFCF—Road of Life.

9:45 A.M.
CHLP—Disques de Bonne Ketty.
CFCF—Vic & Sade.

10:00 A.M.
CHLP—Variétés.
CFCF—Les Rangers.

10:15 A.M.
CHLP—Variétés.
CFCF—Homemakers Review — Causerie.

10:45 A.M.
CHLP—Now and then.
CFCF—Ma Perkins.

11:00 A.M.
CHLP—Variétés.
CFCF—Wife Saver.

11:15 A.M.
CHLP—"Voyages modernes".
CFCF—The town Crier. — Musicale.

11:30 A.M.
CHLP—Chansonnettes.
CFCF—Musicale.

11:45 A.M.
CHLP—Orchestre de Carrol Gibbons.
CFCF—Backstage wife.

12:00 P.M.
CHLP—L'heure féminine.
CFCF— Nouvelles — Mélodies.
CBM—Ernest Coulton, baryton.
CBF—Au jour le jour.

12:15 P.M.
CFCF—Musicale.
CBM—Kelly's Washtub.
CBF—Chansonnettes françaises.

12:30 P.M.
CFCF—Singing Sam.
CBM—Radio-journal (en angl.) —Airs populaires.
CBF—Radio-journal. — Chansons françaises.

12:45 P.M.
CFCF—Mélodies à l'orgue.
CBM—Archie Cunningham, pianiste.
CBF—Chansonnettes françaises.

1:00 P.M.
CFCF—La musique de Xavier Cugat.
CBM—The Happy Gang.
CBF—Vincent Curran, baryton.

1:15 P.M.
CHLP—Nouvelles. — L'Heure féminine.
CBF—"Pour vous mesdames." Conférence de Mlle Annette Doré.

1:30 P.M.
CFCF—Mother in law.
CBM—"The man in the Street". — Interviews. — Van Connell.
CBF—Trio instrumental.

1:45 P.M.
CFCF—L'arrivée du M. S. Oslofjord.—NBC.
CBM—Trio instrumental.

2:00 P.M.
CHLP—Hollywood Legion Band.
CBM—Concert-Disques.
CBM—London calling.
CBF—Al Roth et orch.

2:30 P.M.
CHLP—Half & Half.
CFCF—L'orchestre de Joe.
CBM—London Calling.
CBF—L'orchestre de Joe Green.

3:00 P.M.
CHLP—The Green Room.
CFCF—"The Monitor views the news".
CBF—Les beaux disques.

3:15 P.M.
CFCF—La fanfare de la marine américaine.
CBF—W. H. K. Revue.

3:45 P.M.
CBF—W.H.K. Review. — Variétés.

4:00 P.M.
CFCF—Club Matinee.
CBM—Concert—Disques.

4:30 P.M.
CBM—Rush Hughes. — Commentaires sur les faits du jour.

4:45 P.M.
CBM—Charles Hutchins, baryton.

5:00 P.M.
CFCF—Tea Time.
CBM—Dick Tracy.
CBF—Radio - Journal - Intermède.

5:15 P.M.
CHLP—Chronique. — Disques.
CFCF—Howie Wing.
CBM—Radio-Journal.
CBF—Sommaire.—Disques.

5:30 P.M.
CHLP—Méli-Mélo.
CFCF—Musicale.
CBM—Gloom Chasers.
CBF—Les Chansons d'Albert Viau.

5:45 P.M.
CFCF—Herman Middleman et orchestre. — NBC.
CBM—Cotes de la bourse.
CBF—Cotes de la bourse.

6:00 P.M.
CHLP—Méli-Mélo.
CFCF—Cours de la bourse.
CBM—"Evening Serenade", avec Joseph Victor, ténor, Ernest Dainty, organiste, et Albert Pratz, violoniste.
CBF—Voir CBM.

6:15 P.M.
CFCF—Musicale.—Nouvelles.

6:30 P.M.
CHLP—A votre santé.
CFCF—Rakov et orch. —NBC.
CBM—Fanfare sous la direction de Bruce Holder.
CBF—Voir CBM.

6:45 P.M.
CHLP—Radio annuaire.
CFCF—Musique de danse.

7:00 P.M.
CFCF—House of Peter McGregor—drame.
CBM—Amos 'n' Andy.
CBF—Aujourd'hui dans le domaine des sports, par Roland Beaudry.

7:15 P.M.
CFCF—Musicale.
CBM—"Robinson Crusoe", II.
CBF—Wilfrid Charette et orch.

7:30 P.M.
CHLP—Commentateur sportif.
CFCF—Uncle Troy.
CBM—Kathleen Stokes, organiste.
CBF—Le réveil rural.

7:45 P.M.
CHLP—Oscar Cridin et ensemble russe.
CFCF—Vieilles mélodies.
CBM—Canada Week by Week.
CBF—L'orchestre de G. R. Markowski.

8:00 P.M.
CHLP—Mlle Jacqueline Bernard.
CFCF—"If I had the chance".
CBM—Mal Hallett et orch.
CBF—Voir CBM.

8:30 P.M.
CHLP—Orchestre de danse.
CFCF—A être annoncé du studio.
CBM—"The voice of Firestone", avec Margaret Speaks, soprano, et orchestre Alfred Wallenstein.
CBF—Metropolitan Cafe. Alex. Lajoie et orch. Donna Blair contralto.

9:00 P.M.
CHLP—Studio.
CFCF—Frank Hodakstorch et orch.—NBC.
CBM—"The Planets".— Sketch.
CBF—Aventures d'Arsène Lupin.

9:30 P.M.
CHLP—Gus Newton et ses Melody Kings.
CFCF—Paul Martin et orch.— N.B.C.
CBM—Tales of Great Rivers Sketch.
CBF—A travers fon chapeau. Causerie de Jean Narrache.

9:45 P.M.
CBF—L'orchestre de Paul Martin.

10:00 P.M.
CFCF—"True or false".
CBM—Contented Program. Orchestre sous la direction de Marek Weber.
CBF—Magnolia Blossoms.

10:30 P.M.
CFCF—Music with our compliments.
CBM—Causerie en anglais de Dom McGowan.
CBF—Portraits canadiens.

10:45 P.M.
CBM—Roberta Briggs, pianiste.
CBF—Voir CBM.

11:00 P.M.
CFCF—Nouvelles en anglais.
CBM—Radio-journal, en angl.
CBF—Radio-journal, en français.

11:15 P.M.
CFCF—"Airmail mystery". Dramatisation.
CBM—Au rythme de Paris. Direction d'André Durieux.
CBF—Voir CBM.

11:30 P.M.
CFCF—Blue Barron et orch.
CBF—Horace Lapp et orch.
CBM—Al Donohue et orch.

12:00 P.M.
CFCF—Carl Ravazza et orch. N.B.C.
CBM—Le bal du Collège militaire de Kingston.
CBF—Orchestre de Luigi Romanelli.

12:30 P.M.
CFCF—Lang Thompson et orch.
CBM—Joe Sanders et orch.
CBF—Lang Thompson et orch.

DEMAIN

Avant-midi

9:00—"From the organ loft." — C.B.S.

Julius Mattfeld, organiste du réseau Columbia, se fera entendre au cours de ce programme. Il jouera le "Prélude" de Hollins; l'Offertoire de Barnott; le "Magnificat" de Tozer; "Evening Prayer" de Smart; le "Largo" de Weeley" et "A Trumpet Piece" de Scull.

9:30—"Aubade for Strings" C.B.S.

Maurice Brown, violoncelliste, sera l'artiste en vedette au cours de l'émission. Brown interprètera la "Danse des Lutins", de Pepper. Le concert se poursuivra avec l'ouverture de "Sémiramide" de Rossini; "La Fille aux Cheveux d'Or" de Debussy; des extraits de "La comtesse Maritza" de Kalmann; "Your Eyes Have Told me So" de Blaufuss; "Los Banderillos", un paso-doble de Volpatti et la valse "Lucille" (suite mélodique) de Priml.

9:55—Nouvelles Press-Radio. — C.B.S.
10:00—Variétés instrumentales.
10:30—Extraits d'opérettes.
11:00—Charles Paul à l'orgue.
11:30—Major Bowes' Capitol Theatre Family.—C.B.S.

Après-midi

12:30—Mélodies au piano.
12:45—L'heure du rafraîchissement.
1:00—Variétés continentales.
1:15—Le quart d'heure familial.
1:30—Congrès eucharistique de Québec.

"Jeunesse scoute et vous tous jeunes gens d'honneur, de devoir et de service, soyez à l'écoute. Le commissaire diocésain des Scouts catholiques de Montréal, M. Guido Morel, principal de l'école Lebrun, vous demandera si vous êtes prêts.

Prêts pour un hommage extérieur de discipline impeccable, c'est un premier geste. — Prêts dans vos coeurs par la générosité au service de Dieu, par des actes de sacrifice et de dévouement, par la franchise, par la soumission à vos parents, par la charité du coeur. — Prêts à rendre au divin chef de vos âmes l'hommage de vos adorations et de votre amour. — Prêts de toute votre âme à dire, contents, les yeux francs sur l'Hostie, votre désir de pureté.

Scouts et vous, jeunesse, êtes-vous prêts? Un scout ne ment pas. Etes-vous prêts à rendre service à votre chef caché sous l'Hostie? Un Scout ne recule pas devant l'effort pour servir; il ne demande qu'à connaître l'attitude que lui demande son chef."

Cette attitude, scouts, Monsieur Guido Martel vous l'indiquera.

1:45—Poet's Gold.—C.B.S.
2:00—Walberg Brown Strings.—C.B.S.
2:30—A choisir.

3:00—Musique pour tous.

L'émission régulière "Musique pour tous" relayée par le poste CKAC mettra en vedette Howard Barlow dirigeant l'Orchestre Symphonique Columbia dans la Septième symphonie en do majeur de Franz Schubert. Les commentaires seront faits par Henry M. Neely. Le concert débutera par l'interprétation de l'Ouverture de l'Opéra "Abu Hassan" de Maria von Weber.

4:00—The Castillians.—C.B.S.
4:30—"Winnipeg Chorus"—C.B.S.
5:00—Texas Rangers.—C.B.S.
5:30—Variétés continentales.
6:00—Société Melodia du Collège Notre-Dame.
6:30—Intermède classique.
6:45—Jacques et Jacqueline.
7:00—Association des marchands détaillants du Canada.
7:15—Joson et Josette.
7:30—Humour musical.
7:45—Trio Markowski.

8:00—L'Heure provinciale.

Programme de gala à l'occasion des fêtes du Saguenay. Artistes invités: Mlle Germaine Maltais, pianiste; Lucien Ruelland, baryton. Choeurs sous la direction de Robert McLean.

Chansons populaires du Canada harmonisation Dr Edouard Desjardins
Choeur mixte de 120 voix sous la direction de Robert McLean
Piano :
"Rêverie sur le Saguenay" X
Germaine Maltais
"Magnificat" Mozart
Sketch historique sur le Saguenay
Troupe du Centenaire
"Les Cloches du Centenaire" Pourny
Petite Maitrise
Ouverture
"Matin, Midi et Soir" Von Suppé
Orchestre dirigé par Robert McLean
Chant :
"L'Hymne du Saguenay" (paroles du R.P. Laurent Tremblay, O.M.I.)
Lucien Ruelland
Choeur :
"Près du Fleuve Etranger"
Charles Gounod.
Direction: Robert McLean
O Canada !

9:00—Exploring Music.—C.B.S.

Cette émission sensationnelle sera présentée de Hollywood et relayée dans la province de Québec par le poste CKAC. Le nom de Grischa Geoluboff, violoniste de 14 ans, vient d'être ajouté à la liste de ceux qui participeront à la première radiophonique de "The Miracle" de Max Reinhardt.

Cette distribution comprend quelques-uns des plus grands artistes des studios de cinéma américains. Goluboff qui a pris part à deux Festivals de Salzbourg avec Reinhardt jouera l'arrangement spécial de Fritz Kreisler des "Songs My Mother Taught Me".

Voici le nom des comédiens qui interpréteront les principaux rôles: Olivia De Havilland; Douglas Fairbanks, fils; Walter Huston; Constance Collier; et Pedro De Cordoba.

Paul Muni présentera la pièce et Edward G. Robinson sera le maître de cérémonies de l'émission.

Au cours de ce programme, on entendra également Luise Rainer; Joe. E. Brown; William Dieterle;

A SUIVRE SUR LA PAGE 55

DANS "A BATONS ROMPUS"

LE POSTE CKAC, pressé de nombreuses demandes, a pris la décision de recommencer les émissions "A bâtons rompus". Il a chargé l'ancien titulaire, M. Eddy Baudry, de rédiger et de débiter la série de ces faits et de ses remarques sans suite et à "bâtons rompus". (Cliché la Presse).

"A bâtons rompus" reprend à CKAC

Devant l'avalanche de lettres qui parvenaient au poste CKAC demandant que l'on présente de nouveau la populaire émission "A Bâtons Rompus", la direction de cette station a décidé de recommencer à diffuser ce programme, mettant en vedette M. Edouard Baudry, journaliste, poète et écrivain bien connu de la radio.

Ces intéressantes causeries "sur tout et sur rien" seront irradiées aux jours et aux heures suivantes à partir de lundi prochain, 13 juin: le lundi soir à 7.45 heures; le mardi à 12.15 heures de l'après-midi; le mercredi à 12.15 heures de l'après-midi; le jeudi à 7.45 heures du soir, et le vendredi à 12.15 heures de l'après-midi.

En offrant de nouveau à ses auditeurs l'émission "A Bâtons Rompus", le poste CKAC a voulu satisfaire le goût de ceux qui ont le culte des choses de l'esprit.

REPARATION de Laveuses
EASY
50c PAR APPEL
CH. 2166
J. W. TOUSIGNANT
1221 MONT-ROYAL EST

LITHINES Dr. Groc 33
Traitement digestif et alcalin contre les maux d'estomac, du foie, des reins, les rhumatismes, mauvaise digestion et mauvaise circulation — Permettent de faire 15 pintes d'une eau minérale de table, alcaline, gazeuse, économique et délicieuse à boire —
Demandez un échantillon gratuit à F. Ducros, 533, Bonsecours, Montréal.

AVIS AUX DAMES
MARTIN
Adressez-vous ici pour ceintures abdominales, bas élastiques pour varices. Demandez la ceinture maternité "Patricia" recommandée par nos meilleurs médecins. Une dame est à votre service dans ce département.
Demandez notre questionnaire sur la hernie
Spécialité réparations de tous genres
C. MARTIN, Tél. HA. 3727 Dépt. 8 48 et 50 Craig Est

A L'HEURE PROVINCIALE

L'HEURE PROVINCIALE sera, cette semaine, un gala à l'occasion des Fêtes du Saguenay. Un choeur mixte de 120 voix chantera plusieurs vieilles mélodies populaires canadiennes. Ci-dessus un groupe de dames et de demoiselles en costumes aux couleurs saguenayennes photographiées, à l'issue d'un diner du bon vieux temps, à Bagotville. (Cliché P. Lalime, Kénogami).

RADIO-GUIDE

CKAC

SUITE DE LA PAGE 54

Anne Jamison; Igor Gorin; le choeur de garçonnets de Saint-Brandon et un orchestre symphonique sous la direction de David Broekman et d'Einar Nilson.

10:00—Charles Jourdan, baryton.
10:15—Radio-journal.
10:25—Pianologue.

10:30—Headlines and Bylines. — C.B.S.

"Headlines and Bylines", l'émission de nouvelles et de commentaires politiques du réseau Columbia sera relayée par le poste CKAC. H.-V. Kaltenborn, Bob Trout et Erwin Canham prendront également part à l'émission. Kaltenborn parlera des Affaires Etrangères; Canham des Affaires Domestiques Américaines et Trout donne lecture des dépêches éclair avec commentaires.

11:00—Allo, Allo, les sports!
11:10—"Reinhart Festival." — C.B.S.
12:00—Will Osborne et orch. — C.B.S.
12:30—Leighton Noble et orch. — C.B.S.

LUNDI

Avant-midi

7:15—Mélodies rythmées.
7:25—Sommaire.
7:30—Pot-pourri matinal.
8:00—Aubade.
8:15—Chansons françaises.
8:30—Nouvelles.
8:35—Téléphone chanceux.
9:00—Dear Columbia. — C.B.S.
9:25—Nouvelles Press-Radio. — C.B.S.
9:30—Bonsoir, Madame.
10:00—Chansons françaises.
10:15—Sérénade tzigane.
10:30—L'heure récréative.
11:00—Sonia, ses mélodies au piano.
11:15—Richard Maxwell, ténor. — C.B.S.
11:30—Big Sister. — C.B.S.
11:45—La parade des mélodies.

Après-midi

12:00—Programme Service rapide.
12:15—Tower Town Tempos. — C.B.S.
12:30—La province en progrès.
1:00—Cours de bourse.
1:15—Nouvelles.
1:30—Le monde féminin.
2:00—Capsules mélodiques.
2:15—La rue principale.
2:30—The three consoles.—C.B.S.
3:00—Manhattan Matinee — C.B.S.

3:30—Kate Smith cause.—C.B.S.

Le poste CKAC relaiera cette émission au cours de laquelle Kate Smith donnera des nouvelles des principales vedettes de la radio, de la scène et de l'écran et où elle commentera les principaux événements de nature à intéresser les dames à l'écoute. Elle répondra à la plupart des questions que lui posent ses admirateurs.

3:45—Rendez-vous musical.
4:00—Patterns in swing. — C.B.S.
4:15—Exercice à saint Antoine.
4:30—Annonces sociales.
4:50—Sérénade tzigane.
4:55—Sommaire.
5:00—Salle de concert Columbia.
5:15—A choisir.
5:30—Madeleine et Pierre.
5:45—Le programme du foyer.

Soirée

6:15—Le don Juan de la chanson.
6:30—Radio-reportage.
6:45—Une présentation de World.
7:00—Choeur de la cathédrale russe.
7:15—Chansonnettes.
7:30—Trio Mazkowski.
7:45—A bâton rompus.
8:00—Monday night show.—C.B.S.
8:30—Concours d'improvisation.
8:45—A choisir.
9:00—Radio-théâtre de Hollywood. — C.B.S.
10:00—Les vedettes de demain.
10:15—Radio-journal.
10:25—Pianologue.
10:30—A little night music. — C.B.S.
11:00—Allo, Allo, les sports!
11:10—Pianologue.
11:15—Ran Wilde et orch.—C.B.S.
11:30—Dick Gasparre et orch. — C.B.S.
12:00—Bernie Cummins et orch.— C.B.S.
12:30—Roger Pryor et orch. — C.B.S.

Un reporter français passe à Boucherville

Poursuivant leur voyage d'études à travers les villages de la rive sud du Saint-Laurent, l'historien Beauchemin et le journaliste français de Larzac arrêteront, demain soir, à Boucherville. Les auditeurs du programme "En roulant ma boule", au poste CBF à 8 heures, entendront donc la dramatisation des origines de Boucherville et de ses incidents les plus typiques.

Toute une scène, en particulier, sera consacrée à reconstituer le fameux incendie de 1847 qui détruisit la plus grande partie du village.

L'émission "En roulant ma boule" est due à la plume de Pierre Benoit. Contribuent également au programme: Hector Gratton, directeur musical, et Guy Mauffette, réalisateur. Le chapitre suivant de ce radio-roman sera consacré à Longueuil.

Une cérémonie diffusée de la Chambre du Sénat

La cérémonie qui marquera, aujourd'hui, le dévoilement d'une plaque de bronze dans la Chambre du Sénat pour commémorer les noms de cinq femmes illustres du Canada, sera diffusée par Radio-Canada. L'émission commencera à neuf heures p.m.

La Canadian Federation of Business and Professional Women a invité le Très hon. M. King, premier ministre du Canada, à dévoiler ce bronze; elle a invité également le Très hon. M. Bennett et d'autres personnalités.

A Montréal, cette émission sera diffusée par le poste CBM.

LES ONDES COURTES

Aujourd'hui

Schenectady — 5:25 p.m. — Nouvelles. W2XAD, 19.5 m., 15.33 meg.

Berlin — 5:30 p.m. — Les films éducationnels allemands. DJD, 25.4 m., 11.77 meg.

Londres — 6:50 p.m. — "Lawn Tennis": la coupe Wightman. GSP, 19.6 m., 15.31 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.58 meg.; GSB, 31.5 m., 9.51 meg.

Moscou — 7:00 p.m. — Nouvelles et émission pour les auditeurs de langue anglaise. RAN, 31 m., 9.6 meg.

Budapest, Hongrie — 7:00 p.m. — Rhapsodie hongroise. HAT4, 32.8 m., 9.12 meg.

Rome — 7:30 p.m. — Elizabeth Luin: Musique du 18e siècle. 2RO, 31.1 m., 9.63 meg.; IRF, 30.5 m., 9.83 meg.; IQY, 25.21 m., 11.90 meg.

Caracas — 9:00 p.m. — Orchestre de danse. YV5RC, 51.7 m., 5.8 meg.

Berlin — 9:15 p.m. — Musique de danse. DJD, 25.4 m., 11.77 meg.

Londres — 9:20 p.m. — "Rhythm Express", Benny Frankel et son orchestre. GSI, 19.6 m., 15.26 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.58 meg.; C.B.S. 31.5 5m5., 9.51 meg.

Paris — 10:45 p.m. — Disques. TPA4, 25.6 m., 11.72 meg.

Tokio — 12:45 a.m. — Musique et causerie. ZJZ, 25.4 m., 11.80 meg.

Sydney, Australie — 4:30 a.m. — (Dimanche) Carillon. VK2ME, 31.28 m., 9.59 meg.

Demain

Boston — 3:30 p.m. — Emission de bonne entente dédiée aux pays scandinaves. W1XAL, 25 4 m., 11.79 meg.

Guatémala — 5:00 p.m. — Concert dédié aux Etats-Unis. TGWA, 19.7 m., 15.17 meg.

Berlin — 5:00 p.m. — Comédie. DJD, 25.4 m., 11.77 meg.

Paris — 5:15 p.m. — Concert relayé de Radio-Paris. TPA4, 25.6 m., 11.72 meg.

Tokio — 6:15 p.m. — "Le Japon vous invite". JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.

Budapest, Hongrie — 7:00 p.m. — Mélodies hongroises. HAT4, 32.8 m., 9.12 meg.

Genève — 7:00 p.m. — Rapport du travail de la Société des nations. HBO, 26.3 m., 11.4 meg.

Londres — 7:10 p.m. — Musique de chambre de Dvorak. GSP, 19.6 m., 15.31 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.58 meg.; GSB, 31.5 m., 9.51 meg.

Rome — 7:30 p.m. — L'heure américaine, opéra. 2RO, 31.1 m., 9.63 meg., IRF, 30.5 m., 9.83 meg.; IQY, 25.21 m., 11.90 meg.

Caraças — 7:30 p.m. — Mélodies. YV5RC, 51.7 m., 5.8 meg.

Berlin — 9:15 p. m. — Programme du dimanche soir. DJD, 25.4 m., 11.77 meg.

Londres — 9:20 p.m. — Chants des Iles Britanniques. GSI, 19.6 m., 15.26 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.58 meg.; GSB, 31.5 m., 9.51 meg.

Tokio — 12:45 a.m. — Programme national. JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.

Lundi

Paris — 8:30 a.m. — Sketch. TPA2, 19.6 m., 15.24 meg.

Guatémala — 5:00 p.m. — Concert dédié aux Etats-Unis. TGWA, 19.7 m., 15.17 meg.

Berlin — 5:00 p.m. — Chansons d'amour. DJD, 25.4 m., 11.77 meg.

Tokio — 6:15 p.m. — Sketch musical. JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.

Schenectady — 6:50 p.m. — Musique portugaise, W2XAD, 31.4 m., 9.55 meg.

Prague, Tchécoslovaquie — 6:55 p.m. — Variétés. OLR4A, 25.3 m., 11.84 meg.; OLR5A, 19.7 m., 15.23 meg.

Boston — 7:00 p.m. — Navires et marins. "Le compas". W1XAL, 49.6 m., 6.04 meg.

Rome — 7:30 p.m. — Musique de folklore; les endroits célèbres de Rome: le Colisée, causerie. 2RO's "Mail Bag". 2RO, 31.1 m., 9.63 meg.; IRF, 30.5 m., 9.83 meg.; IQY, 25.21 m., 11.90 meg.

Londres — 8:00 p.m. — Fanfare de la Grosvenor House. GSP, 19.6 m., 15.31 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.59 meg.; GSB, 31.5 m., 9.51 meg.

Caracas — 8:30 p.m. — Mélodies populaires cubaines. YV5RC, 51.7 m., 5.8 meg.

Berlin — 9:15 p.m. — Le club d'études allemand. DJD 25.4 m., 11.77 meg.

Londres — 10:50 p.m. — "Gibraltar", drame historique. GSI, 19.6 m., 15.26 meg.; GSD, 25.5 m., 11.75 meg.; GSC, 31.3 m., 9.58 meg.; GSB, 31.5 m., 9.51 meg.

Paris — 11:45 p.m. — Disques. TPA4, 25.6 m., 11.72 meg.

Tokio — 12:45 a.m. — Causerie sur l'actualité. JZJ, 25.4 m., 11.80 meg.

La quête publique du jour de la Saint-Jean

La population montréalaise sera invitée, le samedi, 18 juin, à donner une obole en faveur des oeuvres nationales que la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal favorise.

En retour de l'obole reçue, les percepteurs offriront aux donateurs une feuille d'érable, emblème du peuple canadien, que tout canadien-français doit porter ostensiblement le jour de la Saint-Jean-Baptiste.

Porter la feuille d'érable, le jour de la fête nationale, c'est tenir à affirmer sa nationalité, ses croyances et ses aspirations; c'est faire revivre le geste de ses ancêtres et vouloir les léguer à ses descendants; c'est accroître la force et la vitalité du peuple canadien tout en rendant hommage à sa nationalité.

La Journée de la Saint-Jean, le 18 juin, sera un jour d'orientation pratique vers le pur idéal canadien-français.

La cérémonie annuelle de la décoration des tombes

La cérémonie annuelle de la bénédiction et de la décoration des tombes des pompiers défunts aura lieu aux cimetières de la Côte-des-Neiges et Mont-Royal, mercredi à 2 heures et 3 heures p.m.

En cas de mauvais temps, la cérémonie sera remise au premier beau jour après le 15 juin, et aux mêmes heures.

La cérémonie religieuse au cimetière de la Côte-des-Neiges sera présidée par S. Ex. Mgr Georges Chartier, vicaire général du diocèse de Montréal.

La cérémonie religieuse au cimetière Mont-Royal sera présidée par le Très Révérend Dr Arthur Carlisle, doyen de Montréal.

Tous les membres du service des incendies, en congé ce jour-là, les pensionnaires, tous les parents et amis des défunts, sont respectueusement invités à se joindre aux pompiers en ce jour du souvenir.

Herbe dangereuse

C'est à ce temps-ci de l'année que l'herbe à puces et autres plantes vénéneuses exercent leurs ravages, dit le Dr J.-A. Corrigan, vice-président en charge de l'hygiène, à la Ligue de sécurité de la province de Québec.

Le Dr Corrigan désire faire remarquer que le danger d'empoisonnement est très grave, et qu'il se rencontre parfois des cas de ce genre qui se terminent par la mort de la victime. Il conseille d'apprendre à reconnaître l'herbe à puces, car sa sève est dangereuse dans toutes ses parties. Si par mégarde vous y avez touché, lavez-vous immédiatement les mains, de préférence avec de l'eau très chaude et du savon fort. Obtenez de votre pharmacien une solution de chlorure ferrique à 5 pour cent d'alcool pour laver la partie atteinte. S'il y a irritation sérieuse, il faut voir un médecin sans tarder.

Distribution de prix

La distribution des prix dans quelques-uns de nos grands collèges aura lieu aux dates suivantes:

Collège de Montréal, le vendredi soir 17 juin à 7 h. 30; ce sera la première fois que cette cérémonie a lieu le soir.

Mont-Saint-Louis, le vendredi matin à 9 h. 30 pour les deuxième et troisième divisions, et le soir à 8 h. 30, pour la première division.

Externat classique de Sainte-Croix, sous la présidence de S. Exc. Mgr Alfred Le Pailleur, c.s.c., évêque de Chittagong, le vendredi soir 17 juin.

Collège Sainte-Marie, le lundi soir 20 juin.

Oh! mes pauvres jambes

IL ME FAUT M'ASSEOIR!

ELASTO AIDE CELLES QUI SOUFFRENT DES JAMBES ET LES REMET SUR PIEDS!

Ce n'est pas une mince affliction que de souffrir de veines variqueuses avec les jambes enflées, disgracieuses et tous les maux et douleurs qui en résultent. Comme VOUS devez bien le savoir... quand vous vous traînez péniblement pour faire votre ouvrage quotidien. Même la marche est pénible et les activités normales vous sont refusées à cause de la fatigue et de la douleur que vous ressentez aux jambes. Et ce n'est pas là le pire! Les veines variqueuses par elles-mêmes sont une chose déjà assez sérieuse, mais, les négliger conduit fréquemment à des développements tels que "jambes malades" et autres maux douloureux.

N'attendez pas ! Un Prompt Soulagement est à Votre Portée

Ne remettez pas "à plus tard". Prenez la résolution de vous remettre sur pied. Affranchissez-vous des douleurs lancinantes comme de la fatigue. Au lieu de passer des jours à souffrir, recherchez plutôt les grandes activités. Remplissez le coupon ci-dessous pour avoir un ECHANTILLON GRATUIT d'ELASTO et une intéressante brochurette vous disant comment ce remède thérapeutique apporte un soulagement rapide et la joie à des personnes souffrantes par tout le pays. Cette brochurette, d'une manière simple, explique ce qui fréquemment cause les veines variqueuses et décrit la méthode Elasto de les traiter par le sang. Qu'il nous suffise de dire qu'Elasto aide à fournir ce qui manque dans les tissus affaiblis et refait les pouvoirs de récupération. C'est un remède qui agit logiquement—en harmonie avec les lois curatives de la Nature. Préparé sous forme de minuscules tablettes par un procédé spécial, Elasto se dissout instantanément sur la langue. Il est immédiatement absorbé et commence alors à renforcir l'organisme appauvri. Jamais rien de semblable à Elasto n'a été offert auparavant au public. Il représente une efficace méthode de traitement parce qu'il enlève la cause; il est agréable à prendre, économique dans son usage et AGIT!

Lisez ce que Disent les Usagers d'Elasto

"Depuis que j'ai commencé à prendre Elasto, je peux vaquer à mes travaux avec aise et sans douleur."
"Mes vilaines plaies de jambes sont maintenant cicatrisées."
"Grande amélioration dans mes jambes depuis que je prends Elasto."
"Je ne souffre plus du tout de veines variqueuses."
"Mon médecin loue grandement Elasto, etc."
"Je marche maintenant de longues distances avec aise."

Vous Pouvez Essayer Elasto GRATUITEMENT

Remplissez simplement le coupon ci-dessous et envoyez-le par la poste à The New Era Treatment Co. Ltd., Dépt. 101-A-5, 455 rue Craig Ouest, Montréal, et votre échantillon gratuit d'Elasto ainsi que votre brochurette vous parviendront par retour du courrier. Tel qu'un nombre incalculable d'autres usagers vous direz bientôt: "Comme j'aurais voulu connaître Elasto plus tôt!" Ecrivez tout de suite pendant que vous y pensez—cette offre est trop bonne pour la manquer.

COUPON *pour un Echantillon d'Essai Gratuit d'Elasto*

THE NEW ERA TREATMENT CO., LTD.
(Dép. 101A-5), 455 rue Craig ouest, Montréal, Canada.

Veuillez m'envoyer l'échantillon gratuit et la brochurette spéciale gratuite expliquant comment Elasto soulage les maux de jambes.

NOM
(Ecrire en lettres majuscules moulées)
ADRESSE

ELASTO AIDE A VOUS REMETTRE SUR PIEDS

La mort dans les nuages

RESUME du premier chapitre. — Onze personnes ont quitté le Bourget, à destination de Croydon, à bord d'un dirigeable, le Prométhée. Les voyageurs sont: le docteur Bryant, lady Horbury, Norman Gaile, Miss Grey, Armand et Jean Dupont, Daniel Clancy, James Ryder, Miss Kerr, Mme Giselle et le mystérieux détective privé belge Poirot. Ce dernier dort, durant la presque totalité de la randonnée, cependant que les autres bavardent, discutent affaires ou ébauchent des amourettes peu compromettantes. Lady Horbury paraît être la plus nerveuse. S'étant cassé un ongle, elle fait mander sa chambrière, qui ne fait qu'apparaître. Pendant ce temps, Mme Giselle, qui ne parle à personne, se fait servir un café, puis s'endort. Comme on approche de Croydon, un des serveurs veut la réveiller, mais celle-ci ne bronche pas. Il essaie à nouveau, alors la tête tombe lourdement en avant. Emoi dans le dirigeable. Mme Giselle est morte !

— 2 —

(Suite de jeudi)

(Tous droits réservés par Albert Pigasse, Paris, France. Reproductions autorisée en vertu d'un contrat avec les éditions Edouard Garand, Montréal.)

CHAPITRE II

Premières constatations

Henry Mitchell, le plus âgé des deux garçons, allait d'une table à l'autre pour distribuer les additions.

D'ici une demi-heure on débarquerait à Croydon. Il ramassait les billets de banque et les pièces de monnaie et s'inclinait en disant: "Merci monsieur", ou "Merci madame".

A la table des deux Français, il dut attendre une ou deux minutes avant que ces messieurs Dupont interrompissent leur discussion. Tristement, Mitchell songea qu'il ne fallait pas espérer un généreux pourboire de la part de ces deux-là.

Deux passagers dormaient: le petit homme aux longues moustaches et la vieille dame du fond. De celle-là rien à redire. Elle avait l'argent facile. Il se souvenait de l'avoir eu plusieurs fois dans son compartiment; il attendit donc pour la réveiller.

Mitchell laissa dormir la passagère aussi longtemps que possible. Environ cinq minutes avant l'arrivée à Croydon, il s'approcha d'elle et se pencha en lui disant:

—Pardon, madame, voici votre addition.

Il lui posa respectueusement la main sur l'épaule. Elle ne bronchait toujours pas. Il appuya plus fort, la secoua doucement; le seul résultat fut un affaissement inattendu du corps de la vieille dame. Mitchell se pencha davantage, puis se redressa, le visage blême.

. . . . .

Albert Davis, le second garçon, s'exclama:

—Aussi vrai que je te le dis!

—Morte. Pas possible!

Mitchell était pâle et tremblait.

—Tu en es sûr?

—Eh! oui. A moins... que ce ne soit une attaque.

—Nous arrivons à Croydon dans cinq minutes.

—Et si elle tait seulement évanouie?

Après un instant d'hésitation, Mitchell retourna vers le compartiment arrière. Il se rendit d'une table à l'autre, inclina la tête en avant et murmura discrètement à chacun des passagers:

—Pardon, monsieur, ne seriez-vous point, par hasard, médecin?

Norman Gaile répondit:

—Je suis dentiste, mais si je puis me rendre utile...

Il se leva à demi sur son siège.

—Je suis médecin, déclara le docteur Bryant. Que se passe-t-il?

—Il y a là-bas une dame qui me paraît très souffrante.

Bryant se mit debout et accompagna le garçon. Sans se faire remarquer, le petit homme aux moustaches, les suivit.

Le docteur Bryant se pencha sur la forme tassée dans le siège no 2, une femme d'un certain âge, assez forte et vêtue d'un lourd manteau noir.

Le jugement du médecin fut rapide. Il prononça:

—Elle est morte.

Mitchell demanda:

—De quoi est-elle morte? à la suite d'une crise?

—Je ne pourrai le préciser qu'après un examen détaillé. Quand l'avez-vous vue en vie pour la dernière fois?

Mitchell réfléchit quelques secondes.

—Elle allait très bien au moment où je lui ai servi son café.

—Quand cela?

—Il y a environ trois quarts d'heure, une heure. Ensuite lorsque je lui ai porté l'addition, j'ai cru qu'elle dormait.

Bryant observa:

—Depuis une demi-heure au moins elle a cessé de vivre.

Leur discussion commençait à éveiller l'intérêt des autres passagers. Les cous s'allongeaient et les têtes s'avançaient pour mieux entendre.

—Je suppose qu'il s'agit d'une sorte de crise, répéta Mitchell.

Il tenait à son idée première. Sa belle-soeur souffrait de crises. A son avis, les crises constituaient des accidents familiers compréhensibles pour tous.

Sans vouloir se compromettre, le docteur Bryant hocha la tête avec un sourire énigmatique.

Une voix s'éleva à proximité de lui: la voix de l'homme emmitouflé.

—Il y a, disait celui-ci, une marque sur le cou.

Il parlait avec modestie, car il s'adressait à un homme d'une science supérieure.

—C'est exact, approuva le docteur Bryant.

La tête de la femme penchée sur le côté laissait voir, en effet, une trace de piqûre sur le cou.

Les deux Dupont qui prêtaient l'oreille à la conversation, se joignirent au petit groupe.

—Pardon, dit le plus jeune des Dupont, vous dites que cette dame porte une marque sur le cou? Me serait-il permis de risquer une supposition? Tout à l'heure, une guêpe volait dans le compartiment. Je l'ai tuée. (Il montra le cadavre de l'insecte dans sa soucoupe). Serait-il possible que cette malheureuse fût morte d'une piqûre de guêpe? J'ai déjà entendu parler d'accidents de ce genre.

—En effet, acquiesça le médecin, je connais moi-même des cas identiques. Cette explication me semble plausible, surtout si la victime était atteinte de troubles cardiaques.

—Puis-je me retirer, monsieur? demanda le garçon. Nous arrivons à Croydon dans une minute.

—Mais oui! mais oui! dit le docteur Bryant en s'éloignant d'un pas. Il n'y a plus rien à faire. Qu'on ne déplace le corps sous aucun prétexte.

Roman policier

par

Agatha CHRISTIE

(Traduit de l'anglais par L. Postif)

—Bien, monsieur, j'y veillerai.

Le docteur Bryant se disposait à reprendre sa place et regardait avec quelque surprise le petit étranger aux grandes moustaches, debout devant lui.

—Cher monsieur, lui dit-il, le mieux est de regagner votre place. Nous allons débarquer à Croydon d'un instant à l'autre.

—C'est exact, monsieur, appuya le garçon. Que chacun veuille bien reprendre sa place, ajouta-t-il en élevant la voix.

"Je tiens d'abord à ce que vous vous assuriez que je ne possède point de... de sarbacane ou autre arme mortelle dissimulée, sur ma personne", fit gravement le docteur Bryant.

—Pardon, insista le petit homme, je vois quelque chose.

—Quelque chose?

—Mais oui, un détail que personne n'a remarqué.

Du bout de son soulier verni, il désigna l'objet auquel il faisait allusion. Le garçon et le docteur Bryant suivirent son geste des yeux et aperçurent, à demi-caché le bord de la jupe noire, un reflet noir et jaune.

Encore une guêpe

—Encore une guêpe! s'exclama le médecin avec surprise.

Hercule Poirot s'agenouilla, tira de sa poche une minuscule paire de pinces et s'en servit délicatement. Il se releva, tenant sa prise bien en vue.

—Cela ressemble à une guêpe, mais ce n'en est pas une!

Il tourna l'objet d'un côté puis de l'autre, de façon que le médecin et le garçon puissent le distinguer nettement: un petit noeud de fil de soie jaune et noire duveteux retenant une longue épine.

Oh! par exemple!

L'exclamation émanait du petit M. Clancy qui avait quitté son siège et avançait désespérément sa tête par-dessus l'épaule du garçon.

Etonnant! Merveilleux! De ma vie je n'ai vu pareil phénomène! Sur mon âme, j'en crois à peine mes yeux!

—Expliquez-vous, s'il vous plaît, lui dit le garçon. Reconnaissez-vous ceci?

—Si je le reconnais? Certes, oui! (M. Clancy se gonflait de fierté et d'importance.) Cet objet, messieurs, est une épine dont les indigènes de certaines tribus, je ne sais exactement si c'est en Amérique du Sud ou dans l'île de Bornéo, se servent comme d'un projectile qu'ils lancent à l'aide d'une sarbacane, et je présume fort qu'au bout de ce dard se trouve...

—Le fameux poison dont les Indiens de l'Amérique du Sud imprègnent leurs flèches, acheva Hercule Poirot. Puis il ajouta: Est-ce possible?

—C'est en tout cas extraordinaire, poursuivit M. Clancy, au comble du ravissement. J'écris moi-même des romans policiers, des oeuvres de pure imagination, mais rencontrer dans la vie réelle...

Il fut interrompu par une secousse.

L'avion descendait et les passagers qui se tenaient debout, perdirent légèrement l'équilibre. Le "Prométhée" décrivait un cercle avant d'atterrir sur l'aérodrome de Croydon.

CHAPITRE III

Croydon

Le garçon et le médecin qui jusque-là semblaient maîtres de la situation, virent leur place usurpée par le bizarre petit bonhomme emmitouflé jusqu'aux oreilles. A présent, il s'exprimait avec une autorité que nul ne songeait à discuter.

Il murmura quelques mots à Mitchell qui approuva de la tête puis, passant entre les passagers, il se posta devant le couloir conduisant aux lavabos et à l'avant de l'aéroplane.

Maintenant le "Prométhée" roulait sur le terrain. Lorsqu'il fut complètement arrêté, Mitchell éleva la voix:

—Mesdames et messieurs, je vous prie de bien vouloir rester assis à vos places jusqu'à la visite des autorités. J'espère qu'on ne vous retiendra pas longtemps.

Cette recommandation parut raisonnable à tous les occupants du compartiment, sauf à lady Horbury, qui protesta d'une voix aigre:

—Mais c'est ridicule! Vous ne me connaissez donc pas? J'insiste pour qu'on me laisse sortir immédiatement.

—Mille excuses, madame, mais cette règle ne souffre aucune exception, lui fit remarquer Mitchell.

—C'est grotesque, absolument grotesque! criait lady Horbury en frappant du pied avec colère. Je vous signalerai à la Compagnie. Il est inadmissible de nous séquestrer ici avec un cadavre.

—Vraiment, ma chère, lui dit Venetia Kerr avec un accent traînant, c'est affreux, je vous l'accorde, mais il faut bien en passer par là.

Elle s'assit et ouvrit son étui à cigarettes:

—Garçon, puis-je fumer?

Harassé, Mitchell répondit:

—Je n'y vois pas d'inconvénient à présent, madame.

Il jeta un coup d'oeil par la fenêtre. Davis, le second garçon, avait fait descendre par la porte de secours les passagers du compartiment avant et allait prendre des ordres.

L'attente ne fut pas longue. Cependant les passagers, impatients, croyaient qu'une demi-heure s'était déjà écoulée au moment où un homme à l'allure militaire, mais vêtu en bourgeois, accompagné d'un policeman en uniforme, traversa prestement l'aérodrome et monta dans l'avion par la porte que Mitchell lui tenait ouverte.

—Que se passe-t-il donc? demanda-t-il d'un ton sec.

Après avoir écouté Mitchell et le docteur Bryant, il regarda rapidement la femme morte, affaissée sur son siège.

Il donna un ordre au constable, puis s'adressa aux passagers:

—Mesdames et messieurs, je vous prie de me suivre.

Il les fit sortir de l'avion puis traverser le terrain, mais au lieu de les conduire vers le bâtiment de la douane, selon la coutume, il les introduisit dans un petit bureau privé.

—Je m'efforcerai de ne point vous retenir plus longtemps qu'il ne sera indispensable, leur déclara-t-il.

—Inspecteur, dit M. James Ryder, un important rendez-vous d'affaires me réclame à Londres.

—Mille regrets, Monsieur.

—Je suis lady Horbury. Je considère comme un affront d'être gardée ici de cette manière!

—Je m'excuse infiniment, lady Horbury, mais sachez qu'il s'agit d'une affaire sérieuse, selon toute vraisemblance, d'un assassinat.

—La flèche empoisonnée des Indiens de l'Amérique du Sud, murmura M. Clancy, le visage rayonnant de joie.

Inspecteur soupçonneux

L'inspecteur tourna vers lui un regard soupçonneux.

Le romancier parlait avec animation en français, et l'inspecteur lui répondit posément dans cette même langue.

—Cet incident est bien fâcheux, inspecteur, observa Venetia Kerr, mais vous ne pouvez que remplir votre devoir.

A quoi l'honorable représentant de la loi répondit, avec un accent de gratitude:

—Je vous remercie, madame.

Puis, il ajouta:

—Mesdames et messieurs, veuillez demeurer ici. Je voudrais échanger quelques mots avec le docteur... euh... le docteur...?

—Docteur Bryant.

—Merci. Voulez-vous me suivre de ce côté, docteur?

—Puis-je assister à votre entretien?

C'était la voix du petit homme aux grandes moustaches.

L'inspecteur se retourna, prêt à invectiver contre cet intrus, mais il changea soudain d'expression.

—Ah! pardon, monsieur Poirot. Vous êtes si emmitouflé que je ne vous avais pas reconnu. Entrez donc, je vous prie.

Il ouvrit la porte, laissa passer Bryant et Poirot, sur lequel se tournèrent les regards soupçonneux des autres.

—Pourquoi permet-on à cet homme-là de sortir et nous tient-on enfermés ici? protesta Cicely Horbury.

Résignée, Venetia Kerr s'assit sur une banquette.

—Peut-être appartient-il à la police française, ou est-ce un espion de la douane, dit-elle, en allumant une cigarette.

D'un air timide, Norman Gaile s'adressa à Jane:

—Il me semble, mademoiselle, vous avoir déjà rencontrée... à au Pinet?

—Je reviens, en effet, de Pinet.

—Quel ravissant pays! Les pins sont admirables.

—Oui. Et ils sentent si bon!

Ils se turent un instant, ne sachant plus que dire ensuite.

Enfin, Gaile se hasarda:

—Je... je vous ai reconnue tout de suite dans l'avion.

Jane exprima sa surprise:

—Pas possible?

Gaile ajouta:

—Croyez-vous vraiment que cette pauvre femme ait été assassinée?

—Oui, je le crois, dit Jane. Le fait d'être mêlée à un crime procure une petite émotion, mais aussi bien des désagréments.

Elle frissonna et Norman Gaile s'approcha un peu d'elle comme pour la protéger.

Les Dupont conversaient entre eux en français. M. Ryder faisait des calculs sur un carnet et consultait sa montre de temps à autre. Cicely Horbury frappait impatiemment le parquet du bout de son soulier. Elle alluma une cigarette d'une main tremblante.

Dans la pièce où attendaient les passagers, un robuste gaillard, vêtu de l'uniforme des policemen, se tenait appuyé contre la porte, impassible.

Dans une pièce voisine, l'inspecteur Japp s'entretenait avec le docteur Bryant et Hercule Poirot.

—Vous avez toujours l'art de vous trouver dans les endroits les plus insolites, monsieur Poirot.

—Et vous, cher ami? Croydon, ce me semble, n'est point votre lieu de chasse habituel?

—Ah! Je suis en quête d'un gros gibier spécialisé dans la contrebande. C'est tout à fait le hasard qui m'amène ici. Voilà des années que je n'ai entendu parler d'une affaire aussi étonnante. Allons, mettons-nous à l'ouvrage. D'abord, docteur, veuillez me décliner vos nom et adresse:

—Roger James Bryant, spécialiste de l'oreille et de la gorge. J'habite 329, Harley Street.

Un constable, assis à une table, inscrivit ces déclarations.

—Notre médecin légiste examinera le corps, remarqua Japp. Toutefois, nous aurons besoin de vous pour l'enquête.

—Bien.

—Pouvez-vous nous donner une idée de l'heure de la mort?

—Quand j'ai examiné cette femme, la mort devait remonter à une demi-heure au moins. J'ai constaté son décès quelques minutes avant notre arrivée à Croydon. Je ne puis préciser davantage mais le garçon m'a dit lui avoir parlé une heure auparavant.

—Voilà qui, au point de vue pratique, circonscrit assez nettement le moment où le crime, si crime il y a, s'est perpétré. Je suppose qu'il est inutile de vous demander si vous avez observé autour de vous quelque chose de suspect?

Le médecin hocha la tête négativement.

"Moi, je dormais"

—Moi non plus, je dormais, soupira Poirot avec tristesse. Je suis presque aussi malade dans l'air que sur mer, alors je m'enveloppe bien chaudement et j'essaie de recourir au sommeil.

—A votre avis, quelle est la cause de la mort, docteur?

—Je n'aimerais pas à me prononcer de façon catégorique au point où nous en sommes; l'autopsie et l'examen des viscères s'imposent en pareil cas.

Japp approuva de la tête.

—Bien, docteur; je ne crois pas devoir vous retenir plus longtemps. Pourtant, je vous prierai de remplir certaines formalités... comme tous les passagers. Nous ne pouvons faire d'exception.

Le docteur Bryant sourit.

—Je tiens d'abord à ce que vous vous assuriez que je ne possède point de... de sarbacane ou autre arme mortelle, dissimulée sur ma personne, fit-il gravement.

—Rogers va s'en charger, dit Japp en faisant signe à son subordonné. A propos, docteur, soupçonnez-vous la nature du poison qu'on a mis sur ce dard?

Il indiquait la pointe décolorée de l'épine placée dans une petite boîte sur la table devant lui.

Le médecin secoua négativement la tête.

—Très difficile à déterminer sans analyse. Le curare est le poison habituellement employé par les indigènes.

—Peut-il provoquer une mort aussi rapide?

—L'action du curare est foudroyante.

—Il ne doit pas être facile de s'en procurer, n'est-ce pas?

—Du moins, pour le commun des mortels.

—En ce cas, nous allons vous fouiller avec un soin tout particulier, annonça Japp, toujours fier de ses plaisanteries. Rogers!

Le médecin et le constable quittèrent la pièce.

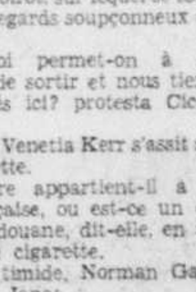
Japp recula sa chaise et regarda Poirot.

—En voilà une drôle d'histoire! Trop fantastique pour être vraie. Comment admettre que, dans un avion, il soit possible de lancer un dard avec une sarbacane ou un chalumeau sans se faire voir?

—Ah, mon ami, vous venez de prononcer une très judicieuse remarque.

—Deux de mes hommes s'occupent à fouiller l'avion en ce moment, annonça Japp. Nous attendons, en outre, un photographe et un spécialiste pour relever les empreintes. Pour le moment, écoutons ce que vont nous raconter les garçons.

(à suivre mardi)



AUVENTS de tout genre. Achetez directement du manufacturier.
PRIX PLUS BAS QUALITE MEILLEURE
Estimés gratuits—Appelez ou venez
CIE D'AUVENTS CANADIENNE
2119 Ste-Catherine E. FR. 1313

AIDEZ VOS REINS

Evitez les drogues drastiques

Vos reins contiennent 9 millions de petits tubes ou filtres qui peuvent être mis en danger par la négligence ou l'emploi de médecines violentes ou irritantes. Soyez prudent. Si vous éprouvez des maux de reins ou de vessie qui vous obligent à vous lever la nuit, sont une cause de nervosité, douleurs aux jambes, cernes sous les yeux, mal de dos, articulations enflées, excès d'acidité ou sensation de brûlures, ne vous fiez pas à des remèdes ordinaires. Combattez ces maladies avec la prescription de médecin Cystex. Cystex commence à agir dans les 3 heures et elle doit vous donner entière satisfaction dans 1 semaine et vous devez avoir la preuve que c'est exactement le remède dont vous avez besoin, sinon on vous rembourse. Aujourd'hui même procurez-vous Cystex à la pharmacie. La garantie de remboursement vous protège.

Pas de crise d'asthme depuis deux ans

Il y a deux ans, J. Richards, 97 Park Rowe N. Hamilton, Ont., gardait le lit à cause d'asthme. Il avait maigri de 40 livres, souffrait de toux, sensation d'étouffement et d'étranglement chaque soir — ne pouvait dormir — croyait mourir. Les Asmo-Tabs ont enrayé les crises le premier soir et elles n'ont plus reparu — DEPUIS PLUS DE DEUX ANS. Pour vous prouver qu'Asmo-Tabs fera la même chose pour vous, nous vous enverrons gratis un paquet d'Asmo-Tabs, d'un dollar. Rien à payer, aucune obligation. Dites-le simplement aux autres si vos crises d'asthme sont enrayées. Ecrivez à KNOX COMPANY, 2311 Knox Bldg., Fort Erie North, Ont.

Les Femmes De Quarante
N'ont pas raison de craindre

L'on exagère trop grandement le danger dont on parle à propos de cette période de changement. Il est vrai que le système nerveux est pendant un certain temps surexcité, qu'il peut ainsi prédisposer les personnes, souffrant de cette tension, à l'irritabilité et à la mauvaise humeur.

C'est le temps alors d'éviter les excès, la surexcitation et le surmenage. Il est essentiel de conserver le sang riche et de nourrir à satiété le système nerveux. Pour cette raison, la Nourriture du Dr. Chase pour les Nerfs est presque sans prix en pareil cas. Vous n'avez rien à craindre pour l'avenir, car la grande majorité des femmes d'âge plus avancé sont les plus heureuses du monde.

Il est surprenant de voir combien nombreuses sont les femmes qui attribuent à l'usage de cette nourriture pour les nerfs le fait d'avoir franchi cette période sans entraves et d'avoir en même temps accumulé des réserves de bonne santé pour les années futures.

La commission Rowell

LA POLITIQUE CANADIENNE

par JEAN-FRANÇOIS POULIOT, C. R.,
député de Témiscouata aux Communes

(Tous droits réservés)

(écrit spécialement pour la "Presse")

Vue d'ensemble

Le 5 février, nous écrivions que la Commission Rowell a été chargé "de connaître les sources de revenus et les dépenses ou obligations du gouvernement fédéral et de chacun des gouvernements provinciaux", et d'en faire rapport au gouvernement fédéral. Nous avons aussi exprimé l'opinion qu'un comité parlementaire aurait facilement accompli cette tâche en entendant dix témoins: l'auditeur général du Canada et chacun des neuf trésoriers provinciaux.

Du 29 novembre 1937 au 1er juin 1938, en l'espace de six mois, cette commission ambulante a parcouru tout le pays d'un océan à l'autre. En adoptant la politique de la porte ouverte à tout venant, le juge Newton W. Rowell a dû subir 157 représentations de toutes sortes de corps publics, associations et groupes politiques et autres et la lecture d'un mémoire de 175 pages préparé par M. Tim Buck pour le parti communiste. La Presse Canadienne a envoyé au jour le jour des résumés des séances de la commission, mais aucun journal n'a encore publié la liste complète des mémoires qui lui ont été présentés. La voici:

Winnipeg (17)

2 novembre — Gouvernement du Manitoba.

7 décembre — Conseil de l'Immeuble (Real Estate Board) de Winnipeg.

7 décembre — Cité de Winnipeg, Union des Municipalités du Manitoba, Chambre de Commerce de Winnipeg.

8 décembre — Minorité catholique du Manitoba, Conseil de la Jeunesse de Greater Winnipeg. (1) Association des Commissaires d'Ecoles du Manitoba. (1) Fédération des Instituteurs du Manitoba, Municipalité de St. James, Municipalité de Kildonan East, Municipalité de Kildonan Ouest, Social Money Economic System Association, Université du Manitoba, Commission des Ecoles Publiques de Winnipeg.

8 décembre — Home & Property Owners' Association, Les Fils Natifs du Canada.

10 décembre — Gouvernement de la Saskatchewan.

11 décembre — Association des Municipalités urbaines de la Saskatchewan. (2)

13 décembre — Association des Municipalités rurales de la Saskatchewan. (2)

14 décembre — Commissaires d'Ecoles de la Saskatchewan.

16 décembre — Chambre de Commerce de Régina, Fédération des Instituteurs de la Saskatchewan, Chambre de Commerce de Saskatoon.

17 décembre — Fermiers Unis du Canada — Section de la Saskatchewan.

Ottawa (26)

17 janvier — Association des Manufacturiers Canadiens.

18 janvier — All Canada Insurance Federation, Association des Officiers de l'Assurance-Vie Canadienne, Association de l'Hypothèque et du Placement du Dominion.

19 janvier — Association Canadienne des Social Workers, Fédération des Instituteurs Canadiens, Ligue de Reconstruction Sociale, Association du Conseil de l'Immeuble d'Ontario.

20 janvier — Société de la Ligue des Nations.

21 janvier — Association Canadienne pour l'Education des Adultes, Canadian Hospital Council, Association Médicale Canadienne, The Single Tax Association of Canada, Le Congrès des Métiers et du Travail.

24 janvier — Association des Banquiers Canadiens, Association Canadienne Electrique, Investment Dealers Association of Canada.

25 janvier — Fédération Canadienne des Maires et des Municipalités, Association Canadienne contre la tuberculose, Mouvement National Corporatiste.

Halifax et Charlottetown (6)

Halifax:

3 février — Gouvernement de la Nouvelle-Ecosse.

8 février — Chambre de Commerce de Halifax, Cité de Halifax, Union des Municipalités de la Nouvelle-Ecosse.

Charlottetown:

10 février — Gouvernement de l'Ile du Prince-Edouard, Chambre de Commerce de Charlottetown.

Victoria

16 mars — Gouvernement de la Colombie Britannique.

21 mars — Association des Commissaires d'Ecoles de la Colombie Britannique, Cité de Vancouver, Union des Municipalités de la Colombie Britannique.

22 mars — Association des Chambres de Commerce de la Colombie Britannique, Association des Chambres de Commerce de l'Est de la Colombie Britannique, Chambre de Commerce de Prince George, Chambre de Commerce Junior, Vancouver Real Estate Exchange Limited.

23 mars — Chambre d'Agriculture de la Colombie Britannique, Conseil des Femmes de la Colombie Britannique, Conseil de la Jeunesse de Greater Vancouver et de New Westminster, Association Municipale de la Vallée de Okanagan, Chambre de Commerce de Victoria, Fils Natifs de la Colombie Britannique.

24 mars — Association des Bibliothèques de la Colombie Britannique, Association Canadienne des Social Workers (B.C. Mainland), Minorité Catholique de la Colombie Britannique.

24 mars — Cité de Revelstoke, Co-operative Commonwealth Federation, Primary Products Publishing Co. Ltd., Association des Jeunes Libéraux de Vancouver.

Edmonton

28 mars — Université d'Alberta, Chambre de Commerce d'Edmonton.

30 mars — Association Albertaine des districts municipaux, Association des Commissaires d'Ecoles de l'Alberta, Association des Instituteurs de l'Alberta, Congrès de la Jeunesse de l'Alberta, Cités de l'Alberta, Union des Municipalités de l'Alberta.

31 mars — Chambre de Commerce de Calgary, Chambre de Commerce Junior de Calgary, Union des Chômeurs de Calgary, Chambre Canadienne d'Agriculture, Comité des Constructeurs et des Fournisseurs de matériaux de Calgary, Conseil du Collège des Médecins et Chirurgiens, Comités Albertains de Protection des Détenteurs privés de certificats d'épargnes et de débentures dans l'Alberta, Association des Propriétaires d'Immeubles de Calgary, Associations Protectrices des Contribuables de l'Alberta.

1er avril — Conseil Coopératif de l'Alberta, Co-operative Commonwealth Federation (Conseil albertain), Fermiers Unis de l'Alberta, Association du Combustible de l'Ouest du Canada.

2 avril — Association Coopérative albertaine des Producteurs de la Betterave à Sucre, Forces Associées de Tempérance de l'Alberta, Chambre de Commerce de Drumheller, Chambre de Commerce de Medicine Hat.

TORONTO (27)

25 avril—Chambre de Commerce de la Cité de Toronto, Citizen's Research Institute.

26 avril—Association des Manufacturiers Canadiens (Pts. VI-VIII); Association de l'Hypothèque et des Placements du Dominion (Pt. II).

27 avril—British - Israel - World Federation (Canada); Association Canadienne des Importateurs et Commerçants; Conseil National de Construction du Canada; Association Canadienne des Magasins à Chaîne; Association Municipale d'Ontario.

28 avril—Ligue des Propriétaires de Toronto, comté de York; Association des Hommes d'affaires de East York, Cité de Toronto.

29 avril—Conseil des Instituteurs d'Ontario; Association des Bibliothèques d'Ontario; Association des Bibliothèques d'Ontario; Association Canadienne des Social Workers; Conseil du Bien-être de Toronto; Association des Constructeurs de Maisons; Ontario School Trustees & Ratepayers' Association; Mutual Fire Underwriters' Association of Ontario.

2 mai—Gouvernement d'Ontario.

9 mai—Association Canadienne des Dentistes; Association Canadienne des Gardes-Malades; Conseil National Y.M.C.A.; Ligue pour la Démocratie Economique; Association de Réforme Economique; Association des Maîtresses de Maison du Canada.

Après tout ce déluge de suppliques et de recommandations disparates, le juge Rowell qui ne savait plus où donner la tête, fit le lendemain, à Toronto même, la déclaration suivante:

"NOUS N'AVONS PAS ETE NOMMES POUR REVISER LA CONSTITUTION—NOUS SOMMES A LA RECHERCHE DES FAITS.—NOS RECOMMENDATIONS DEVRONT DEMEURER DANS LES STRICTES LIMITES DE LA CONSTITUTION FEDERALE".

C'est ce que nous avons écrit ici même trois mois auparavant.

M. le juge est malade depuis lors. C'est pourquoi nous croyons devoir passer quelques autres observations sous silence.

QUEBEC (10)

12 mai—Gouvernement de Québec; Board of Trade de Montréal; Chambre de Commerce du district de Montréal.

13 mai—Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal; Ligue des Droits de la Femme; Ligue des Propriétaires de Montréal; Association des Instituteurs Protestants.

14 mai—Section de Montréal de l'Association Canadienne des Social Workers; Alliance Canadienne pour le vote des Femmes.

16 mai—Comité permanent du Congrès de la Langue française (5 parties).

Fredericton (8)

Gouvernement de la Province du Nouveau Brunswick, Cité de St-Jean, Chambre de Commerce des Maritimes, Municipalité de Gloucester, Municipalité de Northumberland, Association des Instituteurs du Nouveau Brunswick, Chambre de Commerce de St-Jean, Union des Municipalité du Nouveau Brunswick.

Ottawa (16)

Fin de mai — Chambre de Commerce Canadienne, Légion Canadienne de l'Empire Britannique, Canadian Welfare Council, Parti Communiste du Canada, Fédération des Naturalistes d'Ontario, Grand Orange Lodge Ontario West, Ligue Canadienne de la Santé, Conseil National des Femmes, Association des Marchands détaillants du Canada, Eglise Unie du Canada, Victorian Order of Nurses for Canada.

1er juin — Le Gouverneur de la Banque du Canada, Le Commissaire de la Police Montée, Le Chef du Canadian Travel Bureau, Percy Anderson, du ministère de la Justice.

Il y a deux sortes de "scoops": la nouvelle toute fraîche que le prote attend avec autant d'impatience que le lecteur du journal et la primeur qui consiste dans la présentation inédite d'un ensemble de faits en partie ignorés ou oubliés, comme celle que nous offrons aujourd'hui et qui vient directement du ministère de la Justice.

La Commission Rowell ne pourra faire un rapport intelligible et pratique à moins de laisser de côté les trois-quarts des représentations qui lui ont été soumises.

Le premier ministre de l'une des provinces-soeurs nous a dit que M. le notaire Sirois, le vice-président, était celui des commissaires dont le tact, le bon sens et l'expérience lui avaient fait la meilleure impression. Il a été admirablement secondé dans sa tâche ingrate par notre ami, M. Adjutor Savard, qui a accompli des merveilles comme agent de liaison entre la Commission, les gouvernements provinciaux et divers autres corps publics du Dominion.

(1) Nous avons déjà attiré l'attention des lecteurs de la "Presse" sur l'admirable décision du juge Rowell qui a accepté d'entendre, à Winnipeg, à la première séance de la Commission, les représentants de cette association et de cette fédération, en leur disant: "Nous n'avons aucune juridiction pour vous entendre, mais nous allons quand même étudier vos représentations". — En vertu de la constitution, l'éducation est matière exclusivement provinciale. Pourquoi désappointer les gens en leur laissant une lueur d'espoir inutile?

(2) Les observations que nous venons de faire au sujet du droit municipal s'appliquent également au droit municipal qui est aussi exclusivement du domaine provincial en vertu de la constitution.

La France ne fera pas un étalage de canons et de soldats devant le roi d'Angleterre, mais lui montrera ses palais merveilleux, sa magnifique capitale, sa somptueuse civilisation

Ce que les Anglais aiment en France.—Ce que les Français aiment chez les Anglais. — Deux peuples qui se sont souvent fait la guerre mais qui se sont toujours estimés. — L'influence des deux littératures l'une sur l'autre.—La réception d'un roi d'Angleterre.

par ROBERT de ROQUEBRUNE
(collaboration spéciale à la "Presse")

Paris, juin 1938.—Au cours des âges, les Anglais et les Français ont souvent eu des disputes, des querelles et des guerres. La plus célèbre de leurs querelles dura cent ans et se termina par la victoire et le miracle de Jeanne d'Arc.

Une autre guerre terrible qu'ils se sont faite fut celle de Sept Ans qui se termina mal pour la France puisqu'elle y perdit son empire colonial.

Enfin, Napoléon fut le constant ennemi de l'Angleterre qui n'eut de tranquillité que lorsque le terrible Corse fut enfermé dans sa petite île de Sainte-Hélène, emprisonné par l'océan.

Malgré tout cela, Anglais et Français n'ont jamais cessé d'avoir les uns pour les autres la plus grande estime. Et ils ont toujours éprouvé beaucoup d'admiration pour leur grandeur réciproque.

France et Angleterre

Les deux nations ont constamment eu des rapports intellectuels et elles se sont mutuellement influencées.

Il est constant, par exemple, de retrouver l'influence anglaise dans la littérature française et l'influence française dans la littérature anglaise.

Les Anglais admirent autant Jeanne d'Arc et Napoléon que leurs héros nationaux.

L'esprit français, l'art français et la langue française ont toujours été aimés par l'aristocratie anglaise.

Et ce dont un grand seigneur anglais est le plus fier c'est d'être d'origine normande et d'avoir une devise familiale en vieux français, car cela prouve l'antiquité de sa noblesse.

En France, le goût pour les Anglais, leurs modes et leurs moeurs a toujours été si répandu qu'il porte un nom et qu'il s'appelle l'anglomanie.

Les Français admirent trois choses chez les Anglais: leur marine, leur régime parlementaire et leurs tailleurs.

Les Anglais admirent trois choses chez les Français: leur armée, leur esprit de logique et leur cuisine.

A certaines époques, les Anglais admirèrent tellement la civilisation française qu'ils en devinrent les imitateurs, notamment pendant le règne de Charles II. La cour de ce roi, d'ailleurs français par sa mère Henriette de Bourbon, fut complètement francophile. On parlait français au palais de Saint-James, les modes venaient de France, la meilleure amie du roi était une Française, Louise de Kéroualle, et un lord anglais, Hamilton, qui fut un écrivain de talent, n'écrivit qu'en français.

Sous Louis XV, les Français s'éprirent de l'Angleterre. Les écrivains philosophes montraient en exemple à leurs compatriotes le Parlement anglais, la constitution anglaise et les libertés anglaises.

Au dix-neuvième siècle, Anglais et Français ont resserré leurs liens de mille manières, mais surtout dans le domaine intellectuel.

Et, aujourd'hui, les deux peuples sont liés: (1) par leurs littératures: il n'y a jamais eu autant de livres français vendus dans les librairies anglaises, il n'y a jamais eu autant de livres anglais traduits et publiés en France; (2) par les communs souvenirs de la guerre, (3) par leurs intérêts dans le monde, qui sont les mêmes, qui ne se nuisent en rien et qui ont besoin de leur réciproque entente.

De sorte que ces deux peuples ont des raisons intellectuelles, sentimentales et pratiques pour cimenter leur amitié et leur alliance.

Les souverains anglais en France

Aussi, n'est-il pas étonnant que la venue en France des souverains anglais y soulève un grand enthousiasme. Les Français, d'ailleurs, connaissent bien et aiment beaucoup la famille royale d'Angleterre.

Jadis, la reine Victoria venait en France chaque année. La vieille reine faisait un séjour sur la Côte d'Azur et ce séjour était pour elle une vacance que rien ne pouvait lui faire sacrifier. Elle ne consentit à rompre avec cette habitude et à ne pas faire son séjour habituel à Nice que durant la guerre du Transvaal.

Une rue de Paris se nomme la rue Victoria. Le roi Edouard VII fut presque un citoyen français. En tout cas, il fut un Parisien. Le roi Edouard parlait français sans accent. Il avait à Paris des amis qui, lorsqu'il prépara l'Entente Cordiale, l'aidèrent puissamment à rapprocher les deux pays.

Et lorsque le prince de Galles, son petit-fils, alla apprendre le français à Paris, il alla demeurer chez l'un d'eux, le marquis de Breteuil.

Georges V était vénéré par tous les Français et, lorsqu'il mourut, la France porta un deuil national.

Enfin, le duc de Windsor demeure en France où il est universellement aimé.

Les Anglais de France

Les Anglais ont toujours aimé voyager et même habiter en France. La colonie anglaise y a toujours été très nombreuse. A Nice, une des plus célèbres avenues le long de la Méditerranée s'appelle la Promenade des Anglais.

Les écrivains anglais, notamment, ont un faible pour la France. Ruyard Kipling a publié un livre charmant et émouvant sur ce pays où il aimait passer ses vacances. G. K. Chesterton disait que la civilisation française est la première du monde. Robert-Louis Stevenson a écrit de célèbres pages sur les campagnes et les paysages de France.

Et quand on veut connaître l'état de la France à la veille de la Révolution, l'ouvrage le plus utile à consulter est celui d'un écrivain anglais, Arthur Young.

Enfin, le meilleur ouvrage sur le roman français est de Saintsbury.

Il est vrai que le meilleur ouvrage sur le roman anglais est de Taine.

Lord Stanley Baldwin, comme jadis Lord Curzon, vient chaque année en France. Il fait sa saison à Aix-les-Bains. On le voit passer par les rues de l'élégante ville balnéaire, un livre sous le bras et fumant non éternelle pipe. Il est l'Anglais traditionnel: l'Anglais qu'ont fixé les portraits des grands peintres du XVIIIe siècle, l'Anglais solide, massif, au teint coloré et au corps replet. C'est un homme d'une grande culture et il cite les écrivains latins, français et anglais dont il fait sa lecture sainte.

Autres Anglais illustres dont les figures sont familières à tous les Français: Lord Derby, M. Eden et M. Winston Churchill. Et, enfin, le romancier et essayiste Aldous Huxley.

Comme le romancier américain Louis Bromfield et comme l'écrivain irlandais James Joyce, Aldous Huxley habite la France toute l'année. Mais alors que Joyce est fixé à Paris et que Bromfield habite l'Ile de France, à la campagne, Huxley a sa maison sur la côte d'Azur. Il y habite Sanary.

Il n'y a pas longtemps, le duc de Windsor déjeunait dans un restaurant de Sanary et le patron de l'établissement, tout fier d'avoir le prince chez lui, lui demanda de bien vouloir signer son nom dans le livre d'Or de la maison.

"Je demande seulement à inviter un plus illustre Anglais de la Côte d'Azur, dit le restaurateur en tendant le livre aux signatures célèbres.

"Mon ami, dit gracieusement le prince en signant, le plus illustre Anglais de la Côte d'Azur, ce n'est pas moi, c'est ce monsieur".

Et il désigna Aldous Huxley, qui déjeunait à une table voisine de la sienne.

Le roi Henri d'Angleterre

Le roi et la reine d'Angleterre viennent à Paris! Tous les Français sont ravis de cette nouvelle. Et la belle capitale va se mettre en frais pour recevoir ses nobles hôtes.

Il y a eu, au cours des siècles, bien des réceptions de rois anglais par la ville de Paris. Ainsi les vieilles chroniques nous content comment fut reçu le roi d'Angleterre, à Paris, en 1431. On trouve cela dans les récits de Jehan Beaurigout, Gilles Corrozet et autres chroniqueurs du Moyen Age.

Ces vieux auteurs disent que le carrosse royal du souverain anglais fut accompagné par des hommes d'armes depuis le port de Calais jusqu'à Saint-Denis. Là, le prévôt des magistrats de la ville portaient les marchands et les échevins parisiens vinrent saluer le roi d'Angleterre. Ces couleurs de Paris, c'est-à-dire le chaperon bleu ciel et la robe de satin écarlate.

Ils présentèrent au monarque un cheval blanc pour son entrée dans la capitale.

A la porte Saint-Denis, qui fermait alors la ville de Paris, une amazone "richement vêtue" offrit les armes de la Cité au roi d'Angleterre, armes qui étaient et qui sont toujours "de gueules au chef de France et une nef d'argent en envoiles".

Et un poète, dont le nom est demeuré inconnu, récita un compliment en vers dont voici quelques-uns qui ont été conservés:

Les preux jadis si renommés
Eux tous ici figurés
Aux dames vous représentent
Paris, qui de tout s'entente
Sire, vous reçoit bonnement.
Gardez la sûrement!
Car cette ville abat, prend et casse.
Digne est d'être bon Sire.

Fastes de jadis

Les rues de la grande ville étaient décorées avec la fantaisie et la magnificence habituelles à cette époque si haute en couleurs. Ainsi, à un carrefour, le roi Henri d'Angleterre assista à un spectacle à la fois gracieux et bizarre: au moment où il passa, trois coeurs qui ornaient la façade d'une maison s'ouvrirent successivement. Des colombes s'envolèrent du premier, symbole de paix. Des lapins s'échappèrent du second, symbole de fécondité et souhait de nombreuse descendance. Des violettes tombèrent du troisième, signe d'humilité.

Et, sur un tableau dominant le tout, le roi put lire ces vers:

Les Etats de cette Cité
Vous offrent d'un contentement
Leurs coeurs, par vrai humilité.
Recevez les bénignement.

Enfin, comme la chasse était alors grande réjouissance et le passe-temps des seigneurs, la ville de Paris offrit au roi d'Angleterre une chasse à courre en pleine ville. En effet, arrivé devant la Fontaine des Innocents, le roi vit un cerf bondir devant lui, poursuivi par une meute. Les cors sonnèrent et les chasseurs poursuivirent l'animal qui fut traqué, pris et abattu.

Tout le Moyen Age déploie dans ce récit son luxe naïf et barbare. Et Paris se montre là sous sa figure de vieille cité chevaleresque, en train de recevoir dans ses murs un roi d'Angleterre.

La reine Victoria à Paris

Au dernier siècle, la ville reçut la reine Victoria avec splendeur, sans lui offrir pourtant une chasse en pleine rue.

C'est sous le roi Louis-Philippe que la reine d'Angleterre fit son premier voyage en France. Et le roi lui fit un accueil magnifique.

On montre encore au palais de Trianon, à Versailles, la chambre de la reine Victoria. C'est du pur style Louis-Philippe. Le lit doré, juché sur une estrade imposante, les fauteuils, les commodes, tout fut fabriqué spécialement pour recevoir la reine d'Angleterre.

Le roi de France poussa même l'attention jusqu'à faire sculpter une statue de Victoria qui orne encore la chambre. La reine d'Angleterre y apparaît telle qu'elle était au début de son règne: une belle jeune femme souriante.

George VI au palais du Quai d'Orsay

Les rois Edouard et George V ont été reçus plusieurs fois par la ville de Paris. Ces voyages officiels des deux souverains sont restés chers au coeur des Parisiens, qui adorent les fêtes.

Et la capitale de la France conserve le souvenir des deux rois d'Angleterre car il y a à Paris avenue George V et une statue d'Edouard VII.

Le roi George VI et la reine Elisabeth vont être reçus avec magnificence et affection par la vieille cité qui va déployer toutes ses gloires pour leur faire honneur.

Paris possède toujours les anciens palais des rois de France. Le vieux Louvre de Saint-Louis élève toujours ses toits pointus au bord de la Seine, et le Louvre des Valois dresse toujours ses pavillons, ses colonnades et ses galeries sculptées dans les jardins des Tuileries.

Mais le vieux palais du Louvre qui renferme notamment ce chef-d'oeuvre gothique, la Sainte Chapelle, construite par saint Louis, est aujourd'hui le Palais de Justice.

Et le Louvre des Valois est devenu le musée de peinture le plus illustre d'Europe.

Ce n'est donc pas dans ces deux anciens palais des rois de France que Paris recevra le roi et la reine d'Angleterre. Les souverains anglais seront logés au palais du Quai d'Orsay, qui est le ministère des Affaires Etrangères de France.

Ce palais date du milieu du dernier siècle et est situé entre des jardins, dans un des plus beaux sites de Paris, face à la Seine. Les souverains britanniques auront sous les yeux l'admirable panorama du Quai d'Orsay, des Champs-Elysées, de la Seine, des ponts et de la Place de la Concorde au loin.

Paris, qui est la ville des belles perspectives, offre là un de ses plus magnifiques points de vue à ses hôtes royaux.

Comment la France reçoit

Le roi George et la reine Elisabeth, parmi les fêtes que la France leur prépare, apprécieront sans doute celle qui leur sera offerte par la ville de Paris au palais de Bagatelle, car ce sera l'une des plus jolies.

Bagatelle est un petit palais qui fut construit par le comte d'Artois pour la reine Marie-Antoinette. Il est situé au milieu d'un parc immense et délicieux, célèbre pour sa roseraie.

Les parterres de ce domaine enchanté sont des splendeurs. Situé à un bout de Paris, vers le Bois de Boulogne, Bagatelle appartient à la ville.

C'est là que la capitale de la France donnera une garden party au roi et à la reine d'Angleterre.

Les souverains [illegible] au palais de Versailles, où ils dîneront. Ce jour-là, Louis XIV et la vieille monarchie française auront l'air de recevoir George VI et la monarchie anglaise.

Et l'on fera jouer les grandes eaux, l'honneur des souverains d'Angleterre dans le parc merveilleux de Versailles.

En somme, la France ne fera aucun déploiement de sa force militaire. Elle ne forcera pas les souverains à regarder défiler des soldats et des canons. D'ailleurs, le roi George VI connaît l'armée française et il est inutile de la lui montrer.

La France montrera à ses hôtes royaux ses palais merveilleux, parce ravissants, sa magnifique capitale.

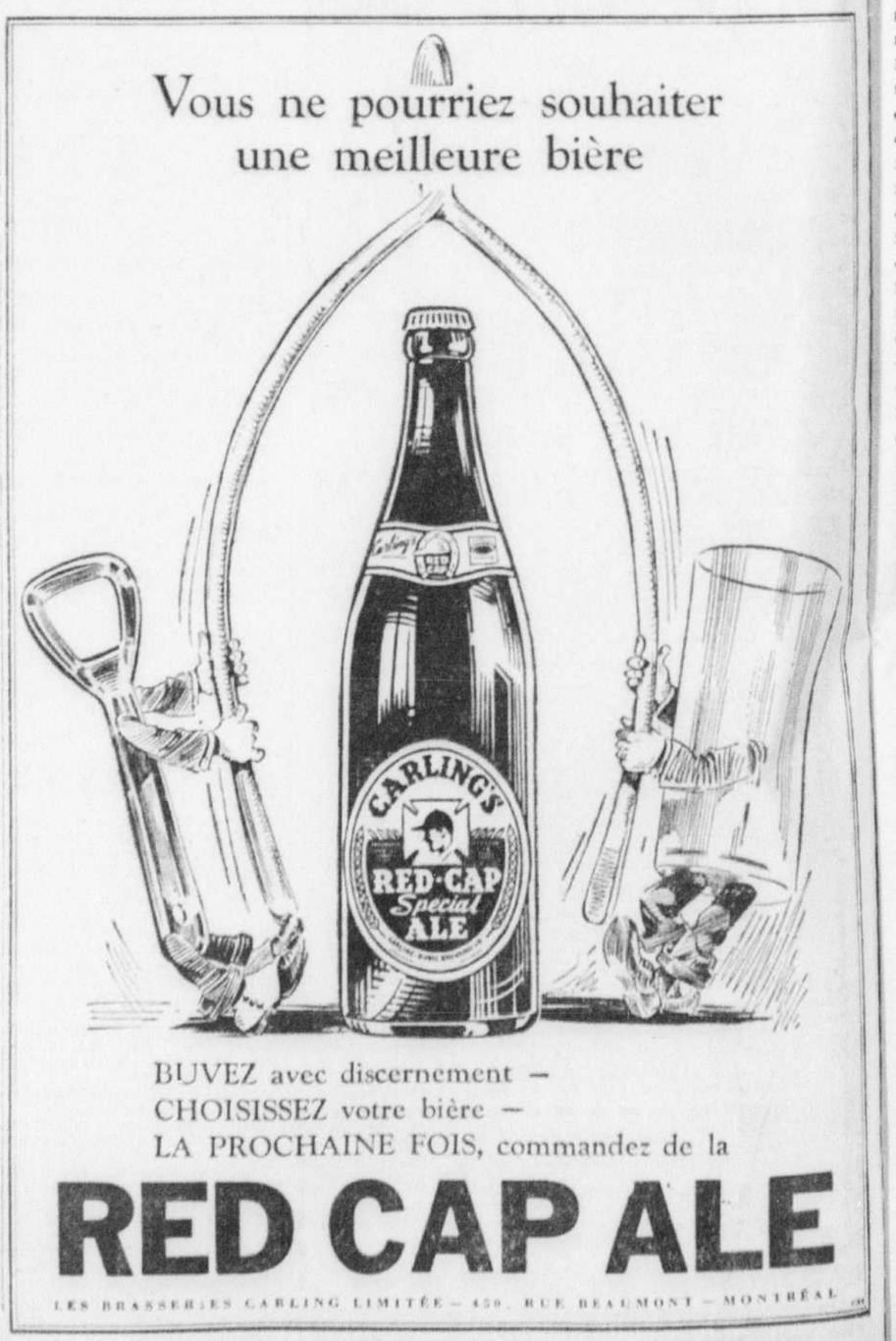
En somme, la France fera voir au roi et à la reine d'Angleterre sa somptueuse civilisation.

10e ANNIVERSAIRE

M. T. RIVARD, président de la Ville Saint-Arsène (société Saint-Jean-Baptiste) qui célèbre demain son 10e anniversaire de fondation.

Gagnant d'une bourse

ARMAND LEMIEUX, élève de 1e année, de l'Académie Christophe-Colomb, et fils de M. Edgar Lemieux et de Mme Lemieux, née Mareaux (Allier), qui a obtenu la première bourse au concours d'admission de l'Externat Classique de Saint-Sulpice. Il a remporté une moyenne de 99 1/16%. Le nombre des concurrents était de 133 et composé d'élèves de 6e, de 7e et de 8e années de divers collèges.



54e ANNEE — No 199
MONTREAL, SAMEDI, 11 JUIN 1938

5e SECTION **LA PRESSE** PAGE 57

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

Parlons le français partout et parlons-le bien toujours.

AU JOUR LE JOUR

La population du Canada,

Au cours de 1937, s'accroissait de 105,813 âmes,

Compte tenu des naissances et des morts; c'est une progression de près de dix pour cent;

Le taux d'augmentation annuelle est à la baisse, depuis plusieurs années d'ailleurs; mais la montée continue toujours, plus rapidement qu'en beaucoup d'autres pays. Le Canada ne manque pas de place pour loger les nouveaux venus.

L'Australie est parmi les divers pays du Commonwealth celui qui a la plus forte production de laine. Son cheptel ovin est considérable: il compterait, d'après les plus récentes statistiques, 114,000,000 de moutons qui fournissent annuellement un milliard de livres de laine. Après l'Australie se classe la Nouvelle-Zélande, avec 51,000,000 de moutons, et une production de 295,000,000 de livres. Le Sud-Afrique, en troisième place, possède au-delà de 41,000,000 de moutons, qui lui donnent en laine 285,000,000 de livres. La Grande-Bretagne a de son côté un cheptel ovin de 25,000,000 de têtes et une production annuelle d'environ 108,000,000 de livres. Le Canada s'intéresse peu à cet élevage: ses moutons ne dépassent pas le total de quatre millions.

Le caricaturiste de la "Free Press", de Winnipeg, Arch Dale, vient de publier un album des dessins qu'il a fait paraître dans le grand journal manitobain depuis juin 1935 sur un sujet spécial. C'est une collection qui illustre ce que l'on pourrait appeler l'Odyssée des créditistes en Alberta, et cela s'intitule "$25 par mois, ou Aventures en Aberhartia". Toute cette affaire du Crédit social prête facilement à l'humour. Avec une verve amusée et souriante le caricaturiste s'est donné la tâche de mettre en vedette, successivement, les mésaventures par lesquelles sont passés les créditistes en voulant faire de l'Alberta le champ d'expérience des théories bizarres du major Douglas. C'est une savoureuse histoire en images qui n'aura pas l'heur de plaire aux partisans du Crédit social naturellement, mais amusera bien des gens.

Les routes carrossables du parc national de Jasper, Alberta, au coeur des Rocheuses du Canada, donnent accès à une région renfermant des centaines de massifs, des glaciers et des champs de glaces immenses, des lacs admirables, des vallées et des pentes boisées, des plateaux alpestres rappelle "La Revue du revenu national". Le parc Jasper, d'une superficie de 4,200 milles carrés, est le plus immense des parcs nationaux d'amusements du Canada et il renferme beaucoup de sites intéressants et remarquables, tels la délicieuse et historique vallée de l'Athabaska, la gorge Maligne, le mont Edith-Cavell, les sources chaudes Miette — parmi les plus chaudes de l'Amérique du Nord — la vallée du Tonquin et le merveilleux lac Maligne la plus vaste étendue d'eau des Rocheuses canadiennes qu'alimentent des glaciers. C'est de plus l'habitat d'un grand nombre d'espèces de gros gibiers du Canada que des règlements inflexibles protègent dans tous les parcs.

Nécessité des études techniques chez nous

Les différents orateurs, à la collation des diplômes à l'Ecole technique, hier soir, ont insisté sur ce point.

Dans le grand amphithéâtre de l'Ecole technique de Montréal, rue Sherbrooke ouest, s'est déroulé, hier soir, la collation des diplômes aux finissants de cette institution et à l'ouverture de l'exposition annuelle des travaux des élèves. Un nombreux public a assisté à cette cérémonie que présidait le directeur de l'école M. Armand Circé et que rehaussaient de leur présence, S. E. Mgr Deschamps, Mgr Conrad Chatimont, le révérend M. Howard, représentant le très révérend Farthing, M. Grégoire Bélanger, M.P.P., représentant l'hon. Albiny Paquette, secrétaire de la province, A.-L. Caron, ancien président de la corporation de l'Ecole technique de Montréal et autres.

Adieu aux finissants

Après la distribution des médailles, des récompenses et la collation des diplômes, au début de la séance, M. Armand Circé, dans une allocution très intéressante a défini l'oeuvre poursuivie par l'école, expliqué le programme des études et donné des statistiques sur la fréquentation des différents cours, durant l'année scolaire qui vient de s'écouler. Il a annoncé qu'au mois de septembre prochain, un nouveau cours, celui de la reliure, fonctionnerait.

Apathie chez nous

Au cours de ses remarques, comme on le verra plus bas, il a déploré une certaine apathie chez les Canadiens-français pour les études techniques. Il a déploré celle-ci, ajoutant qu'elle présentait une anomalie étrange. En terminant, après avoir donné des conseils aux finissants, il a demandé à tous de ne pas oublier l'Alma Mater et ses professeurs. Il a insisté pour que les anciens ne craignent pas de revenir à l'école, les professeurs et les anciens y gagneront à ce contact. Nous, professeurs, profiterons de vos suggestions et vous, sans doute, profiterez de notre expérience.

M. J.-Grégoire Bélanger

M. J.-Grégoire Bélanger, parlant au nom du gouvernement provincial, après avoir remercié le corps professoral, pour son dévouement et pour les résultats magnifiques qu'il a obtenus cette année, a félicité les jeunes élèves de leur ténacité à poursuivre leur études et souhaité à ceux qui ont fini, succès et attachement à leur Alma Mater et à l'association des anciens. Il a demandé à tous de mettre en pratique cette belle maxime de Lacordaire: "Une pensée suivie d'une volonté, une volonté suivie d'un acte, voilà la vertu". En terminant il a dit: "L'avenir vous réussira si vous savez au bon moment développer votre initiative personnelle, soit par un avancement dans un poste d'importance, soit par un agrandissement de vos affaires, soit par un abandon d'emploi pour vous lancer à votre compte. Employez-vous à trouver quelque chose de neuf que vous pourrez exploiter par la suite pour votre propre sécurité, pour la prospérité de votre famille et pour le bonheur des vôtres.

M. A.-L. Caron

M. A.-L. Caron termina la série en rappelant avec beaucoup d'humour des souvenirs alors qu'il était président de la corporation de l'école technique. Il en a profité, en feuilletant le passé, pour donner aux finissants et aux élèves actuels d'excellents conseils. Il a parlé des initiatives ouvertes à la jeunesse qui veut travailler et il a cité en particulier l'industrie minière qui ouvre les débouchés merveilleux à ceux qui veulent se choisir une carrière. En terminant, il a souhaité à ceux qui s'en vont réussite et succès. Il a ajouté que dans toutes les sphères de l'activité humaine, le travail était absolument nécessaire. Mettez en pratique les avis de vos professeurs, ils vous serviront toujours aux époques critiques de votre vie, croyez-en un homme d'expérience!

M. Armand Circé

Le directeur de l'Ecole technique, après avoir souhaité la bienvenue aux invités et au public et avoir félicité les lauréat de leurs succès, donna des précisions très intéressantes sur les cinq programmes de leçons enseignées à l'institution. Tout d'abord le cours technique qui dure quatre ans, le cours des métiers, deux ans, le cours d'imprimerie, deux ans également, le cours spécial d'automobile, neuf semaines et enfin les cours du soir qui comprennent une série de 20, 30 ou 40 leçons. A tous ces cours, a ajouté M. Circé, s'ajoutera en septembre prochain, un cours de

A SUIVRE SUR LA PAGE 63

Un 1er essai au moins méritoire

M. Aberhart est désappointé de l'échec mais non découragé.

Edmonton, 11. (CP). — Le premier ministre Aberhart revenu aujourd'hui de la Saskatchewan, où il a conduit les forces du Crédit Social dans la lutte provinciale, n'a pas caché son désappointement.

"Pour être franc, je dois avouer mon désappointement mais je ne crois pas nécessaire de chercher une explication particulière. Il me semble que je n'avais pas le droit, étant donné le peu de temps à notre disposition, de m'attendre à un succès plus éclatant. Nous n'avons pas eu le temps d'étudier les problèmes à la lumière des remèdes que peut y apporter le crédit social.

"Il n'existait pas d'organisme du Crédit Social en Saskatchewan. En fait, nombre de personnes n'avaient jamais entendu parler de notre théorie sociale. D'aur epart nous avions à combattre une "machine" efficace, puissante, parfaitement huilée, une "machine" comme il ne s'en trouve dans aucune autre province. Beaucoup d'argent a aidé à assurer tous les éléments de support.

La plus perfide propagande a été répandue largement et partout. Nos partisans étaient absolument sans argent; ils dépendaient des contributions bénévoles et des collectes faites aux assemblées.

Pas de propagande, à l'exception du manifeste distribué aux réunions.

L'étude du scrutin

Maintenant étudions le résultat du vote. Le gouvernement libéral n'a que 36 sièges sur les 50 qu'il remportait à l'avant-dernière élection. Ce n'est pas ce que l'on peut qualifier de grande victoire. De plus il n'a pas reçu 50% des votes donnés.

Je dirai même que la Saskatchewan est gouverné par un parlement minoritaire. Sur un total de 421,705 seulement 193,212 sont libéraux, soit 45.0%. Il est vrai que le Crédit Social n'a fait élire que deux candidats mais il a reçu à lui seul 62,951 voix ou 15% du vote. Si nous avions eu la représentation proportionnelle le Crédit Social aurait fait élire 10 candidats.

Pour être juste il convient de dire que le parti n'eut pas le temps requis pour présenter un candidat dans tous les comtés. C'est donc dire que pour un premier essai, sans aide, sans appui, le Crédit Social ne s'en tire pas si mal. Je regrette le résultat pour l'avenir de la Saskatchewan. Quant à moi personnellement, je ne suis nullement découragé.

11.6 p. c. des Indiens font de la tuberculose

London, Ont., 11. (P.C.) — Le travail entrepris par l'Etat pour enrayer la tuberculose chez les Indiens s'est accru considérablement, a affirmé hier soir devant la Canadian Tuberculosis Association, le Dr E.-L. Stone, surintendant des services médicaux du département des affaires indiennes.

"Plus d'argent sera cette année consacré à la prévention de cette maladie chez les Indiens et nous prendrons soin que ces montants soient employés de la manière la plus efficace possible", dit le Dr Stone, ajoutant que les malades seront aussitôt que possible isolés de leurs compagnons, surtout chez les jeunes.

Le Dr E.-L. Ross, du sanatorium du Manitoba, rapporta que 11.6 p.c. des 2,672 Indiens examinés dans sa province souffraient de tuberculose, et que 2.9 p.c. devraient être traités dans des sanatoriums. Chez les écoliers, la tuberculose fut constatée dans une proportion de 4.2 pour cent.

De plus, le Dr A.-B. Simes, de Fort Qu'Appelle, Saskatchewan, rapporta que dans son territoire, 3.2 pour cent des Indiens sont consumés par la tuberculose active—soit une proportion 25 fois supérieure à celle des blancs. Le taux général de la mortalité est de 23.54 par 1,000 chez les Indiens, soit quatre fois plus élevé que chez les blancs.

Nouveaux colons

Casa Blanca, 11—Les colonies algériens paraissent avoir très bien réussi au Maroc. Ils s'y installeraient même volontiers définitivement et achèteraient des terres pour les cultiver avec leurs enfants.

La presse nazie reprend ses attaques furibondes

Berlin, 11. (P.A.) — Toute la presse berlinoise de ce matin se lance dans d'âpres attaques contre la Tchécoslovaquie.

Elle fait ressortir les avertissements donnés par Hitler à ceux qui voudraient maltraiter les Allemands vivant hors du Reich. Après une accalmie de quelques jours, les journaux nazis reprennent le ton qu'ils avaient il y a trois semaines quand deux Sudètes furent abattus près de la frontière allemande. Voici quelques-unes de leurs manchettes: "Le terrorisme tchèque devient insupportable"; "Les Tchèques donnent libre cours à leur sadisme; les Sudètes sous le fouet tressé de la soldatesque de Prague"; "Menées extrémistes des soldats de Prague; la milice tchèque ravage les districts sudètes--bandes organisées de criminels." Dans le "Voelkischer Beobachter" d'Hitler, on lit cette manchette soulignée en rouge: "Le poing de Moscou au-dessus de Prague; orgie de flagellations par les soldats tchèques."

On ne sait si un tel ordre a été donné

A-t-on défendu aux militaires de s'enrôler dans le fascisme ?

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Au ministère de la défense nationale, on dit ignorer un ordre émanent d'Ottawa qui autoriserait ou défendrait aux militaires canadiens de s'enrôler dans les rangs du parti fasciste. Des dépêches de Toronto ont fait dire au col. F.-E. Odlum, commandant du régiment écossais de Toronto, qu'un de ses officiers avait mis en demeure des recrues de choisir entre la milice et le fascisme. On ajouta que, par la suite, le ministère de la défense avait renvoyé cette décision.

A ceux qui désiraient des renseignements à ce sujet on mentionna les règlements de la milice canadienne. L'article 434 défend à un soldat, sans la permission expresse du ministère de la défense, "de s'enrôler officiellement dans une association privée d'un caractère militaire qui ne fait pas partie de l'armée du Dominion".

La clause suivante (434) défend à un officier ou à un soldat de participer "à aucune réunion, manifestation ou procession d'un parti politique dans les casernes, les quartiers généraux ou les camps militaires". Les miliciens ont toutefois la permission d'assister à de telles assemblées tenues ailleurs, pourvu qu'ils ne violent pas les lois civiles.

L'article 436 défend aux militaires d'agir comme agents d'élection dans les élections fédérales ou provinciales, de s'engager dans un travail de partisannerie politique, de contribuer ou recevoir tout argent d'un fonds de parti.

Enquête à Toronto

Toronto, 11. (P.C.)—Le droit des membres de la milice active de faire partie du parti fasciste canadien a été l'objet de discussions animées ici hier soir, à la suite de la présence de cinq militaires du 7e régiment de Toronto de l'artillerie canadienne à une réunion lundi dernier.

Le commandant du régiment conduit actuellement une enquête sur l'incident. Dans l'intervalle, les autorités de la défense nationale à Ottawa ont déclaré qu'aucun ordre n'avait été émis à l'effet de défendre aux membres de la milice de faire partie du parti fasciste. Un capitaine d'un régiment écossais de Toronto aurait défendu à l'une des recrues d'assister aux réunions du parti, mais cette ordonnance aurait été mise de côté par Ottawa.

L'usage de Massey Hall pour la tenue d'une assemblée fasciste après le congrès de Kingston a été également discutée et le chef du parti fasciste d'Ontario, Joseph Farr, a déclaré qu'il croyait pouvoir obtenir l'usage de la salle.

Le maire Ralph Day, de son côté, est tout à fait opposé à la suggestion. Il s'est déclaré prêt à voter contre la proposition, ajoutant cependant qu'il n'était pas en son pouvoir d'empêcher la location de la salle. Day est également membre du conseil d'administration de Massey Hall. Le gérant de la salle, W.-C. James, a déclaré qu'il n'avait reçu aucune demande de la part de Farr pour l'usage des lieux.

Farr a affirmé que son parti recrutait des partisans dans la plupart des régiments de Toronto, y compris le régiment écossais et les Fusiliers de la reine.

Les guides historiques

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Des 55 candidats qui s'étaient présentés à l'examen pour obtenir la diplôme de guide historique, 45 ont subi cet examen avec succès. Les noms des heureux candidats ne seront connus que lundi.

De nouvelles élections en pays tchèque

Le résultat de demain est impatiemment attendu de part et d'autre.

Prague, 11. (P.C.-Havas) — Le gouvernement tchécoslovaque, à la veille des élections municipales, annonce qu'il accepte comme base de discussions les propositions autonomistes des Sudètes allemands. Ces propositions sont incorporées dans un mémoire présenté par les députés sudètes Ernst Kundt, Franz Peters et Franz Roche lequel mémoire englobe le programme en 3 points du chef sudète Konrad Henlein.

Les élections de demain

On compte sur les élections de demain pour éclaircir trois grands problèmes politiques tchécoslovaques, soit la force du mouvement autonomiste slovaque, l'importance du groupe nazi dans la minorité allemande et enfin les progrès électoraux du parti socialiste tchécoslovaque.

On s'intéresse vivement au vote slovaque car des 8,170 municipalités qui voteront demain, 2,778 sont slovaques. Le progrès des partisans de Mgr André Hinks serait un appoint pour les Sudètes car on croit qu'il existe une entente entre Mgr Hlinks et Konrad Henlein.

Frontière toute hérissée de mitrailleuses

Prague, 11. (P.A.) — Le major Rudolf Broz, de l'état-major général, a assuré le pays, hier, que la Tchécoslovaquie était toute hérissée de mitrailleuses attendant l'envahisseur. Il donna une esquisse des défenses tchécoslovaques comme le gouvernement prend de grandes précautions en vue des élections de demain.

La dispute minoritaire est entrée dans une nouvelle phase hier quand les députés sudètes ont soulevé des "objections constitutionnelles, politiques et économiques" au projet de collecte publique pour aider à financer la défense nationale.

Au sujet des fortifications, le major Broz dit qu'elles consistaient surtout en abris de mitrailleurs à la frontière. Toutefois, ajouta-t-il, une armée envahissante trouverait à l'intérieur une autre ligne de feu. L'ennemi subirait de lourdes pertes et l'offensive dégénérerait en engagements isolés.

"Nos fortifications, poursuivit-il, sont complétées par des défenses naturelles lesquelles dictent le chemin à suivre pour entrer dans notre pays. La destruction des voies de communications obligerait l'ennemi à accepter le combat sur un terrain peu favorable. Il est vrai que l'aviation peut menacer sérieusement des fortifications mais le danger est réduit au minimum quand ces fortifications consistent en abris de mitrailleurs."

M. L. Cantin a été élu président général des facteurs du Dominion

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11.—Le congrès de l'Association fédérée des facteurs du Canada s'est terminé, hier soir, avec l'élection des officiers pour une nouvelle année.

M. Léopold Cantin, de Québec, a été élu, par acclamation, président général de l'Association. Il était déjà président de la section locale. Il succède à M. J.-W. Fichett, de Toronto. M. John-J. Reaves, de Toronto, a été réélu secrétaire-trésorier.

Avant de se séparer, les congressistes ont eu banquet, hier soir, au Château Frontenac. Le banquet était présidé par M. Fichett, qui a prononcé un discours, ainsi que M. Cantin et quelques autres officiers de l'association. Plusieurs des congressistes sont restés à Québec pour aujourd'hui, alors qu'ils participeront à une promenade en autobus dans la banlieue.

Un coup d'audace des Galiciens de Franco

Ils s'avancent hardiment au risque d'être encerclés et les loyalistes, se croyant entourés, battent eux-mêmes en retraite.

Hendaye, France, 11. (P.A.) — Les troupes nationalistes ont coupé la route stratégique entre Lucena del Cid et Castellon de la Plana après une bataille de 2 heures et elles se rapprochent de la capitale de la province de Castellon.

Une douzaine de villages ont été conquis par les insurgés lorsqu'ils ont atteint la grand'route à 10 milles au nord-ouest de Castellon, leur prochain objectif dans la campagne contre Valence. Au coucher du soleil, hier, Lucena del Cid, important centre métallurgique, était sous le feu des troupiers de Franco.

Auparavant, les nationaux avaient foncé sous la pluie jusqu'à ce qu'ils fussent arrêtés par une attaque lancée par Miaja contre leur flanc gauche. Cette victoire de Franco est le résultat d'une audacieuse manoeuvre des brigades galiciennes qui ont bravé le risque d'un encerclement en pénétrant dans la Rambla, de la Viuda sans que leurs flancs fussent protégés.

Useras menacé à son tour

La rumeur de la bataille parvint aux miliciens loyalistes dans le secteur d'Useras, au nord. Se croyant cernés, les gouvernementaux retraitèrent après une résistance de 2 heures. Les loyalistes défendant la ville d'Useras s'agrippent à leurs positions mais on les croit entourés et débordés numériquement. Pendant ce temps, les troupes marocaines et les légionnaires de Franco battaient en brèche les lignes loyalistes près d'Albocacer.

De fortes pluies avaient désorganisé les communications et rempli certaines tranchées des Galiciens, hier, mais les sections du génie travaillèrent toute la nuit et à l'aube les hommes de Franco étaient prêts à recommencer la bataille.

Toute une flotte contre le "solitaire"

Barcelone, 11 (U.P.) — Une flotte aérienne loyaliste patrouillait hier soir la côte méditerranéenne de Barcelone à Carthagène avec instructions d'abattre l'hydravion fantôme qui fait ses raids vers minuit et qui a bombardé Gandia, Denia, Valence, Alicante et des navires étrangers.

Le cargo anglais "Thorpohaven" attaqué une seconde fois a coulé dans le port d'Alicante. Les dommages subis par le port anglo-espagnol Gandia dépasseraient maintenant $540,000.

Les avions nationalistes ont bombardé 2 fois Alicante hier, faisant en tout 37 morts et 90 blessés.

(P.C. Havas) — Un nouveau raid aérien nationaliste contre Alicante un peu avant midi, hier, a fait une centaine de tués ou blessés.

Alicante est encore ravagée

Alicante, Espagne, 11 (P.A.)—Les habitants effrayés d'Alicante qui ont eu 2,000 tués ou blessés dans des raids aériens en 2 semaines ont passé la journée d'hier sous terre car une nouvelle vague de raids aériens a fait 24 morts et une centaine de blessés.

Le dernier raid de bombardement a eu lieu à 7 h. p.m., alors que 5 appareils Junkers sont venus lancer des bombes sur les quais de l'ouest où 2 navires britanniques déjà endommagés, le "Thorpohaven" et le "St. Winifred" ont été atteints. Ces quais, les plages avoisinantes et le quartier résidentiel près de la mer sont en ruines. Le premier raid d'hier eut lieu à l'aube; un hydravion survola la ville, bombarda le district des Douze Ponts et détruisit nombre de maisons. A midi, 5 Junkers attaquèrent le faubourg des pêcheurs d'Arrabal Roig. Dans la soirée, des villas et le café "El Commercio" furent détruits.

L'obligation de donner un avis est draconienne

Il faut l'interpréter généreusement, déclare l'hon. juge Alfred Forest.

"Considérant que la loi statuaire qui impose à toute personne qui se blesse en faisant une chute sur un trottoir de la ville de Montréal, l'obligation de donner un préavis de dix jours avant d'instituer une poursuite, constitue une législation plutôt draconienne qui doit être interprétée généreusement par les tribunaux". Tel est le motif principal invoqué par l'hon. juge Forest, de la Cour supérieure, pour valider un avis donné dans le délai légal à la suite d'un accident et qui ne contenait pas l'endoit précis de cet accident comme l'exige la loi.

L'avis avait mentionné que l'accident était survenu rue Amherst, au nord de la rue Robin, tandis qu'en réalité il s'agissait du nord de la rue de Montigny. La ville en défense prétendit que l'avis était insuffisant, mais la Cour a tenu compte du fait que les officiers municipaux se sont rendus sur les lieux en recevant l'avis et ont fait l'enquête nécessaire au moyen de renseignements obtenus par des témoins.

De plus, l'accidenté, M. Philip Feigelman, était retenu à l'hôpital dans des douleurs atroces et avait donné tous les détails à son avocat. Comme il n'y avait pas préjudice pour la ville, la Cour a maintenu la validité de l'avis.

Il s'agissait en l'espèce d'une action en dommage instituée par M. Feigelman à la suite d'une chute de trottoir survenu le 3 décembre 1935. Par l'entremise de Mes Gameroff, Aspler et Fenster, le demandeur exposa à la Cour qu'il avait fait une chute sur la glace vive du trottoir, par suite de la négligence de la ville à recouvrir cette partie de la chaussée avec de la cendre. L'enquête établit les principaux allégués de la demande et le juge condamna la ville à payer une indemnité de $3,353 à M. Feigelman.

Québec a beaucoup moins d'assistés

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11.—L'on a enregistré au bureau municipal de chômage, cette semaine, la plus faible distribution d'allocations faite depuis longtemps. Grâce aux diverses entreprises commencées avec la belle saison, le nombre des chefs de familles inscrits n'est que de 1,200 environ. Le nombre total des personnes secourues à Québec est actuellement de 5,000.

La diminution est considérable, si l'on tient compte du fait qu'au cours de 1937, le nombre des nécessiteux a varié entre 19,944 et 11,520. Le nombre moyen des chefs de famille retirant des allocations de secours était de 2,799.

De grosses commandes attendues de Berlin à Thetford-les-Mines

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Seize ingénieurs allemands, sous la direction du magnat de l'automobile en Allemagne, Ditner, ont visité les mines de l'Asbestos Corporation et de la Cie Johnson, à Thetford-les-Mines. Le groupe a passé plusieurs heures dans ce centre minier, a pris nombre de photos et a même emporté plusieurs échantillons des produits miniers de l'endroit.

On rapporte que les visiteurs ont été enchantés des constatations faites. Tout indique que des commandes pour des montants énormes vont sous peu parvenir d'Allemagne qui ainsi que l'on sait, est à la recherche de matière pour son industrie de guerre.

Cette mission, qui voyageait aux Etats-Unis depuis quelque temps, est passée par Québec dans le plus grand secret, en route pour Détroit où le groupe d'ingénieurs devait visiter les usines Ford. Henry Ford avait tout d'abord refusé aux Allemands la permission de visiter ses usines.

Se ravisant, il leur fit parvenir un message à Thetford, les priant de se rendre à Détroit.

Cette nouvelle, venant après tant d'autres, semble indiquer que les Allemands ont en effet jeté les yeux sur le Canada comme étant l'un des seuls pays en mesure de leur fournir en abondance la matière première dont ils ont besoin pour continuer leur réarmement.

James Roosevelt refuse

Boston, 11 (P. A.) — James Roosevelt, fils du président des Etats-Unis, a rejeté aujourd'hui la pétition d'un groupe de citoyens qui le prient de se présenter comme candidat au poste de lieutenant-gouverneur du Massachusetts. Il a expliqué que son devoir le retient à Washington où il est le secrétaire de son père.

SUR LA SCÈNE DE L'ACTUALITÉ

M. ARMAND DUPUIS, président général de la Commission des Ecoles Catholiques, qui sera l'hôte d'honneur au 9e festical sportif et musical des écoliers de Montréal, lundi après-midi prochain. (Croquis d'un dessinateur de la "Presse").

Cette centenaire paie encore ses taxes elle-même

Cotisation foncière, autrefois de $5, qui atteint maintenant $100.

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Mme Marguerite Desmarais, âgée de 100 ans, s'est rendue, hier, à l'hôtel de ville d'Ottawa, pour payer les taxes sur la propriété qu'elle possède, avenue Bronson. Cette centenaire s'intéresse encore aux affaires municipales, et pendant qu'elle était à l'hôtel de ville, elle a pris des renseignements sur l'évaluation de sa propriété.

Elle a rappelé qu'elle payait, autrefois, $5 de taxes par année sur sa propriété; aujourd'hui, elle paie plus de $100.

Tout en étant accompagnée d'une autre femme, Mme Desmarais, née le 24 avril 1838, marche encore allègrement, sans aide.

Le ministre Dunn battu sans espoir

Regina, 11. (P.C.) — La vérification des votes donnés dans le comté de Melville n'a fait qu'augmenter la majorité de M. F.-J. Herman, crédit social. Il défait, après vérification, l'hon. C.-M. Dunn, ministre de la Voirie par 46 voix.

L'élection de M. Herman avait été concédée le soir de la votation. Jusqu'à présent aucune décision n'a été prise au sujet d'un recomptage en justice. M. Herman avait d'abord obtenu une majorité de quatre voix puis une première vérification donna 26 voix avec Herman: 5,103 et Dunn, 5077.

Puis on se rendit compte qu'un rapport reçu au téléphone avait été inscrit 31 voix alors qu'en réalité il s'agissait de 51 voix. C'est ainsi qu'on obtint le chiffre final de 46 voix. M. Dunn est arrivé à Régina aujourd'hui. "Toute l'affaire est entre les mains de mon agent M. Hector McKay qui décidera en dernier ressort des mesures à prendre, a déclaré l'ancien ministre.

A travers l'actualité de la semaine

Longue attente. Un conseil. . Qui l'en blâmera ? La couvée à la dérobée. La surprise d'un cannibale.

Amélioration des maisons

L'IMMEUBLE ET LA CONSTRUCTION

Embellissement du home

Ralentissement de la construction au pays

La valeur totale des permis de construire pour le premier trimestre de cette année est considérablement inférieure au total du premier trimestre de 1937.

D'après les rapports compilés par le Bureau fédéral des statistiques, la valeur des permis de construire émis durant le mois de mars dernier dans les 58 villes les plus importantes du Canada a été de $3,556,567, ce qui est une augmentation de $1,194,610 ou de 50.6% en comparant au mois précédent, c'est à dire au mois de février, qui était de $2,361,957, mais ce qui est une diminution de $3,110,672 ou de 46.7% en comparant au total du mois correspondant de l'année dernière, c'est-à-dire à mars, 1937, qui était de $6,667,239. En mars, 1937, la construction de plusieurs grosses entreprises industrielles avait été autorisée, ce qui avait augmenté le total.

Les permis de construire émis durant le premier trimestre de cette année se chiffrent à $7,764,625 ce qui est très inférieur au total du premier trimestre de 1937 qui était de $10,527,992. Cependant, le premier trimestre de cette année est plus élevé que celui des années 1936, 1934 et 1933.

Bien que la construction ne soit pas à son plus bas niveau, cela illustre bien l'inactivité qui règne dans ce domaine présentement au Canada.

TABLEAU GENERAL

Dans le tableau suivant on trouve la valeur totale des permis de construire émis dans les villes les plus importantes du Canada durant le mois de mars de chaque année depuis 1920 et, ensuite, le total pour le premier trimestre de chaque année depuis 1920. L'avant-dernière colonne donne l'index de la valeur des permis pour chaque année en prenant l'année 1926 comme 100. La dernière colonne donne l'index moyen de la valeur des matériaux de construction (prix du gros) durant les trois premiers mois de chaque année en prenant l'année entière de 1926 comme base, c'est-à-dire comme étant l'égal de 100.

Année	Valeur des permis en mars	Valeur des permis pour le premier trimestre	Index de la valeur des permis (1926 = 100)	Index des prix de gros des matériaux de construction (1926 = 100)
1938	$ 3,556,567	$ 7,764,625	34.5	91.3
1937	6,667,239	10,527,992	46.8	92.5
1936	2,368,537	5,592,471	24.9	84.0
1935	4,022,755	8,507,270	37.8	81.4
1934	1,109,085	2,710,999	12.1	82.2
1933	953,966	3,065,821	13.6	75.2
1932	3,336,729	9,453,012	42.0	79.3
1931	9,948,979	24,746,094	110.0	83.7
1930	13,356,787	29,493,262	131.1	96.7
1929	24,068,018	42,950,228	190.9	99.2
1928	15,128,413	33,163,338	147.4	95.5
1927	11,713,640	25,028,353	111.3	96.4
1926	10,634,491	22,493,574	100.0	102.0
1925	8,631,627	19,981,015	88.2	102.9
1924	9,493,620	18,047,999	80.2	112.2
1923	9,658,950	19,478,119	86.6	110.6
1922	10,615,531	18,680,173	83.0	108.0
1921	7,290,589	13,569,512	60.3	139.1
1920	8,736,675	18,909,986	84.1	139.4

Dans les différentes villes

Le tableau suivant donne la valeur des permis de construire émis dans chacune des principales villes du Canada durant le mois de mars, 1938, puis durant le mois de mars, 1937, ensuite la valeur pour le premier trimestre de 1938 et, enfin, la valeur pour le premier trimestre de 1937.

QUEBEC—				
District de Montréal—				
Montréal	763,853	491,782	1,276,373	1,217,540
Westmount	5,118	33,600	70,368	108,285
Outremont	63,700	25,700	171,400	65,700
Mont-Royal	17,200	33,711	53,526	60,271
Verdun	10,805	44,650	11,005	47,740
Hampstead	15,500	88,200	15,500	130,200
Québec	96,397	71,760	178,447	127,545
Sherbrooke	47,900	30,500	92,200	56,200
Trois-Rivières	7,735	8,690	22,495	49,445
ONTARIO				
Belleville	$ 525	$ 36,575	$ 6,925	$ 39,165
Brantford	64,042	10,925	72,742	52,459
Chatham	13,950	11,200	22,850	21,150
Fort Frances	1,885	2,560	6,660	9,465
Fort William	2,475	6,350	34,975	28,050
Port Arthur	7,928	10,170	15,608	12,555
Galt	12,731	18,885	15,546	21,750
Guelph	3,400	6,775	11,370	26,220
Hamilton	123,403	107,231	734,633	212,882
Kingston	19,919	16,770	44,823	20,260
Kitchener	28,182	33,038	64,882	88,639
London	40,940	61,965	69,830	256,315
Niagara Falls	21,650	3,572	31,882	18,382
Oshawa	3,950	950	5,750	1,250
Ottawa	100,900	768,315	256,175	835,965
Owen Sound	22,148		32,338	2,300
Peterborough	11,641	10,295	28,371	26,651
Port Colborne	3,375	2,700	9,359	4,850
St. Catharines	28,560	17,252	36,110	71,480
St. Thomas	4,200	2,750	16,150	5,300
Sarnia	10,210	6,580	38,875	17,860
Sault Ste Marie	2,700	6,045	10,450	16,485
Stratford	3,233	7,530	3,833	32,575
Sudbury	33,300	31,750	46,450	50,900
District de Toronto				
Toronto	714,620	527,018	1,259,360	1,350,977
Forest Hill	99,500	290,505	229,150	428,065
North York	78,150	152,025	86,650	243,100
East York	19,405	5,150	46,675	58,315
Etobicoke	40,300	49,550	79,100	134,150
Scarboro	18,625	23,325	43,925	53,875
York Township	32,100	157,250	61,500	421,800
Mimico	4,050	2,925	8,400	10,125
Swansea	13,390	3,850	28,160	28,301
Leaside	30,400	64,850	51,000	137,443
Weston	10,750	800	15,160	1,720
Welland	8,655	8,294	10,805	18,564
Windsor	39,020	2,041,881	3,325,551	2,159,911
Woodstock	16,568	3,465	22,458	5,122
Moose Jaw	200	4,235	245	24,235
Regina	21,365	11,155	34,340	45,740
Saskatoon	9,425	8,540	18,575	11,540
ALBERTA—				
Calgary	29,996	32,972	51,982	110,890
Edmonton	97,535	34,320	143,420	49,415
Lethbridge	25,960	3,630	44,231	7,700
COLOMBIE-BRITANNIQUE—				
Vancouver	600,835	1,754,630	1,379,330	2,116,770
Vancouver-Nord	17,335	2,110	32,685	5,640
New Westminster	115,675	60,670	185,275	78,570
Victoria	56,538	43,573	242,838	124,444
Kamloops	12,600	4,700	17,210	5,780
Nanaimo	13,280	3,020	24,428	5,045
Prince Rupert	4,070	1,425	135,506	3,065
NOUVEAU-BRUNSWICK—				
Fredericton	——	——	17,900	25,000
Moncton	7,365	12,000	3,300	17,275
Saint-Jean	10,505	4,826	35,131	37,346
NOUVELLE-ECOSSE—				
Halifax	142,250	75,905	228,785	264,205
Sydney	24,835	5,985	29,895	9,885
ILE DU PRINCE EDOUARD—				
Charlottetown	1,000	4,590	9,100	8,490
MANITOBA—				
Brandon	15,450	4,100	15,450	8,100
S.-Boniface	5,525	2,945	10,010	6,945
Winnipeg	37,800	30,000	143,000	89,650
SASKATCHEWAN—				

HOBBS GLASS LIMITED

(anciennement HOBBS MANUFACTURING CO. LTD)

annoncent qu'ils occupent actuellement leurs nouveaux et magnifiques locaux à

689 Rue Notre-Dame O.

"Tout en fait de verre pour immeubles"

MArquette 5783

Comment utiliser la pierre

BIEN qu'il soit aussi répréhensible de tricher en architecture qu'au jeu de balle au camp ou à tout autre jeu et bien que certaines personnes puissent reprocher à un architecte l'usage de la pierre à quelques endroits pour donner l'impression que toute la maison est en pierre solide, il n'en reste pas moins vrai que dans le cas présent la pierre est utilisée pour le mur de façade, pour le vestibule et pour l'entrée de côté et permet d'obtenir ainsi à peu de frais une maison imposante. Et il ne faut pas oublier que la moitié d'un pain vaut toujours mieux que rien à manger. Les raisons d'économie sont l'excuse de l'architecte.

Les autres murs du rez-de-chaussée sont en stuc tandis que les côtés des pignons sont en planches.

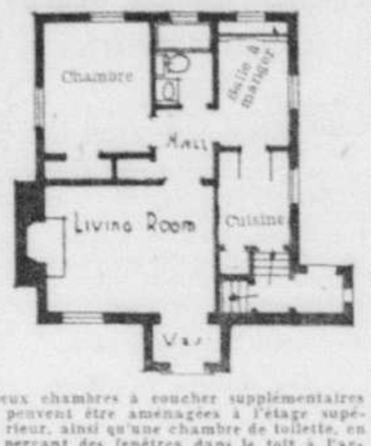
La cuisine est le point saillant de ce charmant petit cottage anglais. Elle peut servir pour les repas légers pris en famille. Etant à l'avant de la maison elle permet une vue très agréable et est un endroit idéal pour manger. Ce coin est particulièrement bien éclairé, ce qui en augmente la gaieté.

Bien qu'à l'avant de la maison, la cuisine est suffisamment isolée des autres pièces pour ne pas être gênante.

Le plan révèle une division intérieure très originale et cependant commode à tout point de vue. L'espace est employé au maximum. Les communications d'une pièce à l'autre sont faciles. Toutes les pièces sont bien éclairées et la ventilation peut se faire d'un côté à l'autre.

Des matériaux de dimension standard ont été employés partout dans la conception de cette maison et diminuent considérablement le coût de construction.

Cette maison est à peine large de 28 pieds et les estimés pour la construction varient entre $3,200 et $5,000, le système de chauffage et la plomberie exclusivement.



Deux chambres à coucher supplémentaires peuvent être aménagées à l'étage supérieur, ainsi qu'une chambre de toilette, en perçant des fenêtres dans le toit à l'arrière de la maison. (Plans et devis de Chester-H. Duque).

Économisez en construisant

Un propriétaire épargne sur le loyer tout en payant pour une maison à son goût.

Les avantages nombreux qu'il y a de posséder sa propre résidence sont généralement acceptés de tous; mais le véritable profit que chacun y trouve devient encore plus évident grâce au bon fonctionnement de la loi fédérale sur le logement. Comme les loyers ont tendance à augmenter, justement à cause du manque de r[illegible]idence, les [illegible]antages économiques de posséder sa maisonnette suivent cette tendance et deviennent encore plus chers.

On nous rapportait encore tout récemment le cas, d'ailleurs fréquent et peut-être typique, d'une famille canadienne qui avait résidé 15 années dans la même maison en payant un loyer mensuel de $40.00. Cette année, le chef de famille entend [illegible] de la loi fédérale, et se met à considérer les possibilités de "se construire". Sa première découverte fut de s'apercevoir qu'au cours des 15 dernières années il avait donné à son propriétaire $7,000 environ. A ce compte il avait occupé une maison qui n'était pas la sienne, qui avait sans doute été occupée auparavant et qui ne répondait pas exactement à ses besoins ou à ses goûts. Malgré toute cette dépense, il s'est aperçu qu'il n'avait aucun titre à posséder cette maison et qu'il se trouvait encore à la merci du propriétaire et sujet à toutes les avanies d'un locataire: déménagements, augmentations, recherches de logis, etc.

Gros avantage

Il s'est aussi rendu compte des avantages de la loi sur le logement. Pour se construire une maison, qui ne coûterait pas plus de $4,000 et qui répondrait aux exigences de la loi, ce locataire de 15 années n'avait à payer que des versements mensuels de beaucoup moins importants que le prix qu'il donnait à son propriétaire comme loyer d'une maison qui n'était pas la sienne. Il lui en coûtait de $30 à $35 par mois, y compris les taxes et les assurances, pour se payer une résidence qu'il construirait lui-même, à son goût et dans le site de son choix. Sans compter qu'au bout de 15 ou 20 ans, suivant le plan, il devient le propriétaire d'une maison qu'il s'est acquise en payant moins que ne lui coûterait le simple loyer d'une telle maison qui ne serait pas sienne.

L'indiscutable économie que ses calculs lui avaient révélée fit que ce locataire invétéré fut le premier dans son entourage à profiter des dispositions de la loi fédérale sur le logement, préparée spécialement pour des gens dans sa situation. Il n'avait pas considéré aussi qu'en plus de réaliser pour lui-même une économie importante, il avait fait travailler, directement ou indirectement, plusieurs centaines de Canadiens qui à cause de son initiative n'étaient plus à la charge de l'Etat.

Une nouvelle église

Saint-Hyacinthe, 11 — La construction de la nouvelle église du Précieux-Sang, à La Providence, sur la rive sud de la rivière Yamaska, commencera incessamment. L'église sera moderne, de style Dom Bellot. Les plans dus à l'architecte canadien-français J.-A. Karch, de Montréal, sont complètement terminés et les soumissions pour le contrat de construction ont été ouvertes hier soir, 10 juin. Les premiers travaux commenceront dans une quinzaine de jours.

TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES

Quartier Hochelaga

Rue Chambly, Nos 1420 à 1434, lot Nos 22-12 à 23-13, terrain 47 x 122 pds. J. C. Nadeau à Dme Vve F. Poirier, $18,000 — 434651.

Ville de Beaconsfield

Rue Beaconsfield, vague, lot No 21-108, terrain 5,575 pds. Dme Vve Alex. Laplante à David L. White, $278 — 434685.

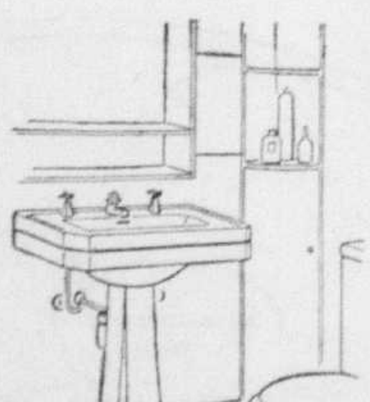
Quartier St-Paul

Rue Jogues, Nos 6383, 6388, lots Nos 3615-75,76 3616-767, 768 et autres valeurs (droits) De Jos. Rochon à Rodolphe Daragon, $800 — 434640.

Ville Lasalle

1ère Ave, Nos 46 à 50, lot No 996-72,73, terrain 25 x 87 pds. Dme Vve E. Reeves à Clermine Rokar, $3,750 — 434641.

La JOIE de Vivre...



Depuis toujours vous avez désiré une salle de bain moderne, complète avec douche et tous les derniers accessoires.

C'est un désir légitime et qui peut facilement se réaliser aujourd'hui! Vous n'avez qu'à appeler votre plombier et à lui demander de vous expliquer comment votre vieille installation de salle de bain peut être remplacée par une autre absolument moderne. Passez chez un distributeur et examinez les nouveaux accessoires ainsi que la salle de bain modèle—et n'oubliez pas que le coût de cette modernisation peut être financé d'après le Plan d'Améliorations aux Habitations. Voyez votre gérant de banque.

Demandez les brochurettes gratuites

INSTITUT CANADIEN DE PLOMBERIE ET CHAUFFAGE

Bureau chef: Immeuble Canada Cement - Montréal

1 PROPRIETES A VENDRE

Canstructeurs 250 Lots

Contracteurs Canadiens-français à Montréal-Nord, 250 lots sub-divisés conseils, plans préliminaires fournis, suggestions. Fortune à faire. Avez-vous quelques milliers de piastres pour partir les travaux? Nous voir.

COMPTOIR BELLEROSE, 1559 St-Denis. HArbour 1969. 1—199-3 F

A BAS prix, Laurier près Marquette, 3 étages, belle finition, valeur $11000.00, sacrifiera $7500.00. Aussi maison 1 étage située rue Bélair, beau grand terrain, parc Shaughnessy, $650.00. 1221 Mt-Royal. 1—

A BAS PRIX, 2 logements, paroisse Rédemptoristes, eau chaude, tuile, garage sacrifice, bon marché, peu comptant. CRescent 0866. 1—

ACHETEUR, 3 logis, 2 étages, 28 pds, eau chaude, chance. DOllard 9301. 1—

AUBAINE près Ontario, 2 étages 4 logements rapporte 352.00 prix 3800.00. S'ad. 2062 Orléans. 1—

AUBAINE, Bourbonnière 2573, trois étages bien loués, près rue Hochelaga. 2067 Dorchester Ouest. 1—

A VENDRE, 5 logis avec grande cour. 5338 York. 1—198-2

BOYER 690?—10 logements, garages, modernes, gros revenu; considérerais échange avec argent. DO. 3073. 1—

BOYER, Montana, 57 logements. Prix 56,000; Revenus 8,300.00; Wolfe, 20 logements, Revenus 2,700.00. Prix 16,000.00; Dorion, 18 logements, revenus, 3240.00. Prix 15000.00 AM. 9007. 1—R

DELORIMIER AVE, 5 logements, 3 étages, modernes, 5037 Marquette. AM. 3247. 1—

DELORIMIER 6769, maison neuve, 2 étages grandeur 31 x 45. DOllard 2887. 1—9,11

DES ERABLES 6042, près Bellechasse, construction neuve, moderne, 2 étages, 6 appartements, système chauffage, garage. Bertrand et Paquin, constructeurs, CRescent 1406-7775. 1—

3 ETAGES, pierre, brique, 11 logements meublés. Magasin. Occasion. Bon site. 4234 St-Denis. BElair 1661. 1—198-2

HENRI-JULIEN, 40 x 75, 5 logements. Revenu, $1,348.00. Prix, $10,000.00. Comptant $1,000.00, balance 5% 10 ans. Sun Trust Limitée, 10 ouest, St-Jacques. BElair 3961. 1—

LACHINE, 2 étages, 3e Avenue, prix raisonnable. Lamarre, 378 Seigneurs. FI. 2792 1—

MAISON moderne, deux étages, garage 21 x 25. S'adresser 9652 Lajeunesse. 1—197-3

MANSFIELD, entre Ste-Catherine et Burnside, 3 étages et sous-sol. Magnifique emplacement commercial. Faut vendre immédiatement. On acceptera évaluation municipale. Crown Trust Company. LA. 8161. 1—

OUTREMONT, belle maison isolée, endroit exclusif; 10 pièces, 3 salles de bain, garage avec logis au-dessus. Une aubaine à $17,500.00. Robert Morton, MArquette 2383, ATlantic 0941. 1—R

PAPINEAU près Parc, 3 logis neufs, moderne, vendrai sacrifice. Théberge. LAncaster 9058. 1—

PAROISSE Rédemptoristes, 2 étages neufs, éclairés faces, obligé vendre. DOll. 1890. 1—

PROPRIETE avec résidence d'été à Ville Lasalle, vendrai bonnes conditions. CRescent 7811. 1—

PROPRIETE à vendre comprenant étal de boucher. S'adresser à 1650 Plessis. CHerrier 1272. 1—197-3

PROPRIETE à vendre rue Hector. S'adresser au notaire Ovila Beauchamp, rue Hochelaga. 1—

PROPRIETE 2 logements, garage bien loués. Pas d'agents. 4293 St-André. 1—

PROPRIETE à vendre bien située, bon marché. Adresse 5494 Douzième Ave, Rosemont. 1—

RUE ST-CLEMENT, Viauville, 2 logements 6 appartements, garage, adressez 625 Desjardins. 1—

ST-ANDRE 1826—3 étages, deux logements, bon marché, comptant. 1—

-DENIS 6682-86, 3 étages, 3 logements, pierre et brique solide; chauffage à eau chaude; fournaise chaque logement; construction 26 x 50, extension 12 à 40; garage, 21 x 21. Evaluation 14,000.00 sacrifiera pour 11,000.00. Téléphone DOllard 1849 ou AMherst 6425. 1—197-3

ST-HUBERT 5917-23, 2 étages. Aubaine. Cause règlement succession. Adresser 5921. 1—

ST-HUBERT 6580, propriété commerciale moderne, rapportant 1800 clairs annuellement, placement exceptionnel, long bail, faut vendre. DOll. 1890. 1—

SNOWDON, rue Dornal 4921, 2 duplex neufs, revenu 20%, façade pierre, loués 1650.90 chacun. DUpont 4606. 1—

VERDUN, propriété de deux plain-pieds de cinq pièces chacun, planchers de bois dur neufs. YO. 2836. 1—

2 PROPRIETES DEMANDEES

ACHETERAIS immédiatement, paiera comptant, propriétés, revenu, ou cottage ville, campagne. DOllard 1890. 2—

ACHETERAIS immédiatement paierai comptant, propriété bien située, bon revenu. Appelez MA. 9279. —197-3R

COTTAGE demandé grandes dimensions, approprié école, de préférence un coin, entre Esplanade et Hutchison, St-Viateur et Van Horne, côté Montréal. Jewish People's Schools, 3885 St-Urbain. 2—

DESIRE logements, donnera argent et auto sedan Buick parfait ordre, peinture, pneus neufs. FRontenac 7026. 2—6,11

NORD de la ville, petite propriété, bon marché, argent comptant. CAlumet 2751. 2—

PROPRIETES demandées à votre prix. Comptoir Bellerose, 1559 St-Denis. HAr. 1969. 2—195-8

3 PROP. CAMPAGNE A VENDRE

A ST-VINCENT DE PAUL, 7 appts, 2 étages, 1500.00. DOllard 9301. 3—

A TERREBONNE, St-François de Sales, 2 maisons avec grève sablonneuse, grand terrain, arbres. Votre offre. Comptoir Bellerose, 1559 St-Denis. HArbour 1969. 3—199-3

CAMP d'été très confortable, grand terrain clôturé, bel endroit. S'adresser sur les lieux J.-Arthur Charbonneau, Lac Duhamel, St-Jovite, P.Q. 3—197-6R

CAMP à vendre à S.-Sauveur. S'adresser 1451 Blvd Gouin Ouest. 3—

CHAMBLY, belle maison d'été moderne, grand terrain clôturé, beaux arbres et pommiers, près de la gare, 15 milles de Montréal. 6701 St-Valier. DOllard 2450. 3—196-4

COTTAGE 5 pièces, extérieur clapboard, près tramways. Grand terrain. $1200.00, payable 200.00 comptant, balance mensuelle. Ecrire casier 449 la Presse. 3—198-3

EMLACEMENT à vendre, bonne maison hiver, été. Pour tous renseignements, A. Brousseau, 6874 Drolet. CRescent 3810. 3—

ILE BIGRAS, terrains grève et en dedans, ombragés, gare C.N.R., 15 milles Montréal, 4e et plus, pied. Agent sur propriété, Bigras, HA. 1514. 3—199-6

JOLIE propriété campagne, 18 arpents, bâtisses neuves, poulailler moderne, jardin, érablière, garage. Narcisse Demers, Village Richelieu. 3—

LAURENTIDES, belle résidence été, hiver, neuf pièces, parfaite condition; 450 pieds bord lac. Site privé, proche station, village, église. Magnifique plage, excellente eau potable, ne manque jamais. Taxes basses. Sacrifice $7500. G. Ponthieu, Lac Mercier, Qué. 3—197-3

LAURENTIDES, chalets, 86 arpts lac Stevens, magnifique grève, 2 lies. CRescent 4055. 3—196-4

LAVAL-SUR-LE-LAC, avons décidé de liquider. Terrains, 2c le pied et plus, maisons ½ prix comptant, conditions faciles. Bigras, 500 Les Erables, Laval-sur-le-Lac. HArbour 1514. 3—199-6

MAISON de campagne à vendre à Montréal-Nord, bord de l'eau, grand terrain 50 x 235. S'ad. 11935 Balzac, tél. WI. 3748. 3—

MAISON de campagne 6 pièces, avec eau, électricité, ameublement, garage, chaloupe. El. 1231, J.-Louis Lepage, St-Canut, Co. Deux-Montagnes, Qué. 3—

MAISON 3 et 7 appartements, vendrai payable, loyer. 5030 Blvd Gouin E. 3—

MAISON neuve à vendre en briques bien construite chauffage à air chaud et autres commodités modernes à 35 milles de Montréal. S'adresser à Mme Alexis Beaudoin, L'Assomption. 3—

MAISON meublée St-Canut, eau, électricité, près eau; aubaine. Mme J. Langlois, 8439 Drolet. DUpont 3425. 3—

MAISON d'été bord rivière, Ile Bigras. No 107. YOrk 3842. 3—

MAISONS D'ETE (2) 3 et 5 pièces, modernes, toutes commodités modernes, aussi 10 terrains, près de la plage, sacrifiera. M. Shain, 116, 22e rue, Plage Laval; dimanche, toute la journée. 3—

OLD ORCHARD Beach, hôtel de 50 chambres meublées, bord de l'eau; eau dans chaque chambre. Vendra 20,000. La plus belle et la plus sûre plage du monde. Chaque chambre est louée pour l'été. W.-J. Spénard, 8 rue King, Biddeford, Me. 3—199-7

PETIT CAMP meublé Montréal-Nord, 125.00 comptant; après 7 heures. FAlkirk 2075.

PINE BEACH, St-Eustache sur le Lac des Deux-Montagnes, plage sablonneuse, électricité, téléphone, route nationale, gare Canadien National, $75 le lot. Bigras, HArbour 1514. Samedi, dimanche et soir, Plouffe. AMherst 4134. Agents continuellement sur la propriété. 3—195-6

POINTE-FORTUNE, 20 arpents, seul sur pointe rivière Ottawa, maison, grange, moderne. Lundi, HA. 6643. 3—

PROPRIETE campagne. J. Arthur Martel, Comeau, P.Q. Téléphone 20, Sonnez 2. 3—R

PROPRIETE de 3 logements, coin Laurendeau et Roberval, Côte Saint-Paul, à proximité de l'Eglise. Prix et conditions avantageux. (J. E. Boivin, Notaire), Iberville, Qué. 3—11,18

PROPRIETES à vendre situées au Lac Castor et Bois Franc, près L'Annonciation. Grand terrain avec bâtisses. Belle opportunité pour qui désire demeurer à proximité des lacs. S'ad. à K. Stewart, 221 ouest, St-Jacques, Montréal. HA. 7151. 3—4,11,18,25

STE-AGATHE, 12 pièces, grand terrain, beau site. Appelez AM. 6425. 3—197-3

STE-GENEVIEVE, 710-712 Rive Boisée, près de la rivière. Deux bungalows à vendre séparément si on le désire. S'ad. sur les lieux. Soir, CAl. 9995. 3—R

ST-HILAIRE. Belle maison en bois 2 étages, hiver et été, face au Richelieu. Au rez-de-chaussée: grand living-room avec foyer, salle à manger, cuisine et chambre avec bain. En haut: 5 chambres et bain. Planchers bois dur; chauffage à l'eau chaude, lumière électrique, véranda vitrée et grillagée, magnifique jardin et quai. Garage 2 places. $9000. Molson Lobley & Co., Marquette 7301. 3—

ST-PAUL L'ERMITE, 1 maison 9 pièces, meublée, tout confort désiré. El. 3796. 3—R

STE-ROSE, camp à vendre tout meublé. S'adresser 21 St-Amable. 3—

ST-VINCENT DE PAUL, maison, arbres, tennis, croquet, près rivière. CAlumet 1151. 3—

VAL DAVID, 1 mille du village, près grande route, système chauffage air chaud, électricité, 200 acres et bois bien situé avec roulant, récolte, près lacs, place touriste. 127 Mont-Royal Est. 3—

VERCHERES, propriété à vendre ou échanger pour propriété ville. Elisée Provost.

VERGER à St-Bruno, 400 MacIntosh, 6¼ arpents dans village. DE. 7991. 3—R

VILLAGE ST-ESPRIT Co. Montcalm, maison moderne, 9 appartements, eau, électricité, grandes dépenses, 2 garages, terrain, arbres fruitiers, bonne place pour jardinage, élever volailles. Conditions faciles. Cause mortalité. LAncaster 0498, 1225 Notre-Dame de Lourdes. 3—

VILLE LASALLE, 9542 chemin Lasalle—A vingt minutes de la ville, près du pont de Caughnawaga, camp au bord de l'eau, privé. Bel intérieur, gaz, eau et électricité. Bon endroit pour la pêche, la natation, $1,350.00. A termes. Sur les lieux ou FI. 5107. 3—198-3 R

4 PROP. CAMPAGNE DEMANDEES

ACHETERAIS maison de campagne, été, hiver, avec grand terrain, près de l'eau dans Ste-Rose ou alentours. Bon marché, avec bonnes conditions. Informations par lettre seulement. Armand Lachapelle 4378 Brébeuf. 4—

6 TERRES A VENDRE

A QUI LA CHANCE? A vendre belle terre 346 acres, près ville Granby. Bien bâtie, avec animaux et machines aratoires, vendra à sacrifice, cause maladie. Vous qui voulez acheter une terre, profitez de ce bargain. S'adresser au propriétaire, Pierre Goyette, fils, RR. No 6, Granby, Qué. 6—

75 arpents avec maison, grange, hangar, eau, électricité. 4375 Blvd Gouin Est. 6—

81 ARPENTS, bien bâtie, 4525 Blvd Gouin Est, proximité hôtel de ville Montréal-Nord. S'ad. Osca. Gauthier, 57 Blvd-des-Prairies, Pont-Viau. 6—4,11

165 ARPENTS, bâtie, 600.00, 300.00 comptant, 50.00 par année, pas intérêt, prendra machine en paiement, échangera pour petite propriété. 4678 Drolet. 6—

200 ARPENTS de terre très bien bâtis, à vendre ou échanger pour propriété. S'adresser: Emile Latendresse, Corcoran, Co. Joliette. 6—

A 12 ARPENTS village Sabrevois, 150 arpents avec maison et grange, remise, porcherie, 12 arpents bois comprenant sucrerie et bois de service, tout très bonne qualité. Terre glaise et grise. Dans le meilleur pour bien produire, sur route nationale, 7 milles de St-Jean, Qué. $3,500, comptant. Philippe Chartier, casier 246, Iberville, Qué. 6—

56 ARPENTS près St-Jean, sol excellent, joli résidence, claire, échange considéré. P.-E. Brown, 57 St-Jacques. 6—

BONNE terre bien bâtie, vendra sacrifice, E. Leroux, Ste-Julienne, comté Montcalm. 6—

EPIPHANIE, magnifique roulant grande terre à bois. 1010 St-Laurent, LAn. 0395. 6—

FERME à vendre située dans le village de Clarenceville, près des églises, écoles et magasins. Comprend 163 acres de terre dont une partie boisée. Deux maisons—une en bois, toiture d'ardoise, deux pièces y compris salle de bain, l'autre qu'on loue. Aussi une grange, etc. S'ad. M. N. Greene, Clarenceville, Qué. 6—

PRES Montréal, bonne terre cause santé, 328 Villeray. 6—

ST-EUSTACHE, Deux-Montagnes, 160 arpents sur bord de rivière des Mille-Isles, ½ mille village, maison, bâtisses première classe, avec ou sans roulant, aqueduc électricité, téléphone. Emile Groulx. 6—

STE-ROSE, terre 3 x 25 arpents, 5 arpents de grève bien boisé, électricité, près montée Morigeau. S'adresser Joseph Lauzon, Petite Côte, Ste-Rose. 6—197-3

STE-THERESE DE BLAINVILLE, terre à vendre. S'adresser sur les lieux, route nationale, 3 milles passé l'église. Mme Vve Amédée Perreault. 6—

STANDBRIDGE, Québec, ferme de 251 acres. Bonne maison en brique et bons bâtiments. Etable moderne. Bien équipée. Jerseys et Holsteins. Vison facultatif. Propriétaire s'en va en Angleterre. Adresse postale, Barber, Carfield Farm, Brigham, R. R. 1. 6—196-8 R

TERRE 25 milles de Montréal, bord fleuve, 100 arpents, bonne bâtisse, ensemencée, roulant. CRescent 4634. 6—

TERRES près village, stock roulant 500.00 et plus. Occasions. Haihault, 1101A Papineau. 6—

TERRE 150 arpents, 3 vergers, eau courante, électricité, bord rivière. MA. 5113. 6—

TERRE bois et culture, 55 arpents, bâtisses, St-Lazare, comté Vaudreuil, sacrifice. Edgar Hunie, St-Lazare Village, ou tél.: LA. 1519. 6—

TERRE à vendre, bord de l'eau, sur route nationale, bien bâtie, bon marché. DOll. 0050. 6—

8 TERRES DEMANDEES

ACHETERAIS 130 arpts et plus de terrains, pas déboisé, près lac, terrain montagneux de préférence. 3718 St-Denis. 8—

5 A 10 ACRES de terre, bord de l'eau, de préférence St-Vincent de Paul ou St-François de Sales. 2121 Ste-Catherine Ouest, Boîte No 79. 8—

DESIRE terre dans Laurentides, face à un lac. Faites vite. Détails complet. Ernest Hotte, 10364 Leblanc, Montréal-Nord. 8—R

10 TERRAINS A VENDRE

"A MA BAIE" — Admirable campagne sur le bord de la rivière des Prairies dans une baie spacieuse à 4 milles à l'ouest de Cartierville. Lieu de lotissement choisi, téléphone, électricité, prix modérés. S'adresser sur les lieux ou téléphoner à HA. 0062 ou FRt. 4023. 10—3,11,13,15,18,20,22,23,25,27,29,30—R

INDEX DES RUBRIQUES

Académies de danse 151
Accessoires d'autos 244
Accessoires de jardin 152
Accordeurs de piano 153
Achat de créances 17
Administra. de prop. 18
Adoption 143
Agences demandées 100
Agents vendeurs 114
A louer, Divers 66
Ameublement 60
Animaux de ferme 71
Animaux domestiques 72
Antiquaires 155
Appartements à louer 52
Appart. demandés 53
Appt. meublés deman. 55
Appt. meublés à louer 54
Appart. à vendre 5
Argenterie-dorure 156
Argent à prêter 22
Argent demandé 23
Articles de ménage 81
Articles de sport 157
Artistes 158
Associés demandés 99
Assurances 159
Auditeurs 160
Auvents 161
Autos à louer 245
Autos à vendre 240
Autos, camions deman. 242
Autos réparés 243
Aux inventeurs 162
A vendre ou à échan. 13
A vendre ou à louer 14
A vendre, divers 82
Avis responsabilité 138
Bains turcs 164
Bateaux — Chaloupes 150
Bijouterie 165
Bicycles, motocyclettes 251
Blanchissage, tapissage 166
Bois, charbon, huile 84
Boutons, plissage 167
Brevets patentes 103
Briquetiers 168
Broderie 169
Brûleurs à l'huile 170
Buanderies 171
Bureaux à louer 47
Bureaux demandés 48
Cadres, miroirs 173
Calendriers 174
Camions à vendre 241
Camionnage, Transp. 239
Cartes d'affaires 253
Cartes de profession 252
Cartes postales 175
Chambres à louer 123
Chambres demandées 124
Chambres et pension 125
Cham. et pension dem. 126
Chapeaux 176
Charbon, bois, huile 84
Chauffage plomberie 224
Chevaux, voitures 70
Chiropracticiens 177
Coffres-forts 178
Coiffeuses 111
Collection 179
Colonne féminine 90
Commerces à vendre 96
Commerces demandés 97
Comptabilité 181
Cost. et acc. théâtraux 182
Cours femmes, filles 119
Cottage à vendre 16
Cottage à louer 61
Démolisseurs 185
Disparus 141
Divers 102
Dorure-argenterie 156
Draperies, rideaux 187
Ebénistes 189
Education 108
Echanges, trocs 101
Ecoles de métiers 188
Ecuries, hangars, enclos 46
Effets bureau et maga. 88
Electriciens 191
Emplo. man. à louer 39
Emplo. man. à vendre 38
Emplo. man. demandé 40
Emplois demo. femmes 118
Emplois demo. hommes 116
Emmagasinage 192
Emmagasin. fourrure 193
Encanteurs 190
Enseignes 194
Entreposage d'autos 248
Entrepreneurs 195
Entrepots à louer 33
Entrepots demandés 34
Espace manuf. à louer 42
Espace manuf. deman. 43
Exterminat.-vermine 196
Faillites 198
Femmes, filles deman. 117
Fermes d'élevage 9
Ferronnerie 199
Finance 21
Finance d'autos 20
Fleuristes 200
Fourrures emmag. 193
Fourrures, vêtements 86
Galerie d'art 202
Garages à louer 67
Garages demandés 68
Gardes-malades 203
Hommes demandés 115
Hôpitaux privés 204
Hôtels, restaurants 133
Huile, bois, charbon 84
Hypothèques 15
Imprimerie 206
Informations 142
Instrum. de musique 75
Leçons demandées 110
Librairies 208
Lunettes, réparées 209
Machinerie 149
Machines à coudre 144
Magasins à louer 25
Magasins demandés 26
Maisons à louer 57
Maisons comp. à louer 62
Maisons comp. deman. 63
Maisons chauf. à louer 56
Maisons meub. à louer 59
Maisons meub. deman. 60
Manufactures à louer 35
Manufactures deman. 36
Manufactures à vendre 37
Manufacture fourrure 211
Massages 212
Matér. de construction 213
Médicaments 214
Meubles réparés 216
Menuiserie 215
Miméographie 148
Modistes 217
Monnaies, timbres 91
Moteurs et Yachts 69
Motocyclettes, bicycles 251
Numisma. philatélistes 219
Objets perdus 139
Objets trouvés 140
Occasions d'affaires 98
Oculistes 252
Oeufs et volailles 73
On demande à acheter 93
On demande à louer 58
Opticiens 252
Patentes, brevets 103
Pension campagne 130
Pension de table 127
Pension de table dem. 128
Pension d'été 131
Pension d'été deman. 132
Pension d'enfants 129
Pens. chasse et pêche 134
Peintures 231
Personnel 105
Philatélistes, Numism. 219
Photographes 222
Places comm. à louer 28
Places comm. dem. 29
Planchers 223
Plain-pieds à louer 64
Plain-pieds demandés 65
Plomberie, chauffage 224
Pneus - vulcanisation 225
Prêts sur gages 19
Prêts sur hypothèque 18
Prêts bancaires 24
Produits beauté 89
Prop. à vendre 1
Prop. comp. à vendre 3
Prop. comp. deman. 4
Prop. comm. à louer 30
Prop. com. demandées 31
Prop. demandées 2
Radios et accessoires 76
Réfrigérateurs élec. 79
Règlement de dettes 227
Rembourrage 228
Remorques 246
Réparation 229
Répar. de montres 230
Résidences d'été 135
Restaurants, Hôtels 133
Rideaux, draperies 187
Salles-studios 45
Service domestique 120
Service dom. demandé 121
Suggest. pour cadeaux 232
Tailleurs 234
Tapis nettoyés 235
Tapissage, peinturage 166
Terres à louer 7
Terres à vendre 6
Terres demandées 8
Terrains à louer 12
Terrains à vendre 10
Terrains demandés 11
Timbres, monnaies 91
Traduction 237
Traitements de beauté 238
Transport, camion 239
Trocs, échanges 101
Trousseaux 233
Voitures chevaux 70
Voyages par auto 250
Vêtements-fourrures 86
Vulcanisation-pneus 225
Yachts et moteurs 69

TARIF ET RENSEIGNEMENTS DIVERS

ANNONCES ORDINAIRES — 20c la ligne pour une ou deux insertions. Minimum 12 mots 40c. Escompte accordé pour trois insertions consécutives ou plus.

DEMANDES D'EMPLOI — 15c la ligne au comptant. Minimum 12 mots 30c.

EN-TETES EN GROS CARACTERES — 1.00 par insertion pour une ligne en caractères gothiques 12 points 20 lettres à la ligne, ceci en plus du prix de l'annonce.

Compter six mots à la ligne. Une partie de ligne compte pour une ligne entière. Ajouter 5 mots pour indiquer le numéro de la case et 10c pour les réponses devant être expédiées par la poste. Tarif sur demande pour caractère plus gros, espaces en blanc et contrats.

LES ERREURS seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement, nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Nous ne pouvons garantir la publication d'une annonce à une date spécifiée. Notre responsabilité pour une erreur ou une omission ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

HEURES DE RECEPTION DES ANNONCES — Au siège social, tous les jours, de 8.30 a.m. à 6 p.m.; le samedi de 8.30 a.m. à 1 p.m.; par téléphone, de 8.30 a.m. à 9 p.m.; le samedi de 8.30 à 1 p.m. Aux succursales de La "Presse" par toute la ville, jusqu'à 6 p.m. la veille du jour de la publication. Autrement l'insertion ne peut être garantie.

Pour faire insérer VOTRE annonce classée, appelez simplement — PLateau 7841

10 TERRAINS A VENDRE

BEAU grand terrain, 1½ mille de Terrebonne, sur le chemin de Gencourt, pour faire un beau pouvoir d'eau naturel ou une manufacture ou culture. S'adresser dimanche. Théophile Comtois, R.R. Pencourt, comté Terrebonne, Qué. 10—

COTTAGE à vendre, grand terrain, poulailler et garage. By. 1298. 10—R

DEUX terrains prêts à bâtir, rue Colbrooke, N.-D.-G. S'adresser 7002 Drolet, téléphone CR. 9480. 10—198-2

MONTREAL-NORD, Ste-Gertrude, vendrais ou échangerais, 1038 St-Zotique DO. 0495. 10—

OUTREMONT, terrain, 50 x 150, sacrifiera 1500, valeur de $5,000. Durocher, HArbour 8660. 10—

TERRAIN à vendre à terme facile rue Ste-Rose, en face de Plage Laval. S'ad. 16 rue S.-Eustache, à Plage Laval. 10—199-2R

TERRAIN à vendre à Rosemère, rue Rose-Alma. S'adresser à 10950 Jeanne Mance. 10—

2 TERRAINS sur chemin, Rivière des Prairies. Sacrifiera. DO. 5174; 5318 Berri. 10—

3 TERRAINS Delorimier, prêts à bâtir, coin St-Zotique, information 6554 Chabot. 2 terrains rue Bordeaux. S'adresser 6563 Chabot. 10—4,11,18,25

13 A VENDRE OU A ECHANGER

ECHANGE AVANTAGEUX

Maison appartement centrale de 24 logements. Evaluation municipale 75,000. A échanger pour terre ou petite propriété, cottage, terrains, ou comptant. Qu'avez-vous à offrir? Comptoir Bellerose. HArbour 1969. 13—199-4 F

A1 GARAGE 2 étages, 50 x 80. 6976 St-Laurent. CAlumet 8421. 13—R

A1 propriété 14 logements et 2 grands magasins, revenu 4300, échangerait pour un commerce. C. P., 135 Magog. 13—4,11

ALMA, 13 logements, évaluation municipale 16,000. Revenus 2016, à échanger pour maison de campagne, petit cottage, terrain avec comptant. Qu'avez-vous à offrir? Comptoir Bellerose 1569 St-Denis. HArbour 1969. 13—199-3

A YOUVILLE, 1 étage, vendra ou échangera. S'adresser 726 Crémazie est. 13—198-2

BARGAIN. 2315 Bélanger, propriété commerciale, magasin vacant; avantageux pour un marchand sérieux. 13—

CARTIER, près Boul. Rosemont, 3 logis, un magasin, prendrait terre dans les Laurentides. S'adresser AMherst 6741 le jour 2129 Mont-Royal Est; soir, 5283 Garnier. 13—

CHABOT, près Beaubien, 1 étage, briqueté, échangeai pour taverne. CRescent 0865. 13—

DEMANDE hypothèque existante, donnerait propriété, emplacement campagne, hôtel, terrains grèves. HArbour 6247. 13—

DES ERABLES, près Gauthier, trois logements, bons revenus, échangera pour terre ou magasin général. 3857 Ontario Est. AM. 2212. 13—195-5

DUPLEX neuf Snowdon, rapportant 2500.00, ameublement. Acceptera échange, argent. Propriétaire. DOll 1890. 13—

EPICERIE, boucherie, installation moderne, grosse clientèle, à échanger pour propriété. CA. 4477. 13—197-3

GARAGE à vendre ou échanger pour propriété et station de gazoline, capacité 50 chars. A. Vidal, FRont. 9593. 13—R

J'AI magnifique cottage, 105 mille pieds carrés, clair, pour appartement, bien situé. Valeur 45,000. Laframboise, 2469 S.-Catherine Est. AMh. 8345. 13—9,11

LAC Connelly, cottage neuf, 6 pièces, bord du lac, toilette intérieure, eau courante, garage, chaloupe, belle plage, 40 milles Montréal, FRontenac 1781. 13—R

LOGIS neufs, chauffage, tuile. Faites offre. Informations. 5827 Ch.-Colomb. DOllard 6301. 13—

MAGNIFIQUE taverne angle Clark-Mont-Royal, claire, pour propriété, bien située. Bon revenu. Laframboise, 2469 Ste-Catherine Est. AMh. 8345. 13—9,11

MAISON campagne à vendre ou échanger, 15 milles de Montréal, DO. 7335. 13—

PROPRIETE avec boucherie-épicerie à campagne, bonnes affaires. Prix complet $3,800. Echangerait petite propriété. Occasion pour homme sérieux. Casier 1371 La Presse. 13—

RESTAURANT-épicerie à vendre ou échanger pour petite terre, cause maladie. N. Sévigny, St-Canut, route Lachute, St-Jérome. 13—

ST-ANDRE, près Mont-Royal, 2 étages, pour terre près Montréal. 77 Bas Ste-Thérèse. 13—

STATION de gazoline avec logement 5 appartements, établi depuis 6 ans, 48 Blvd. Curé Labelle, Abord-à-Plouffe. 13—

TAVERNE centre de la ville établie depuis 50 ans. Cause maladie. Bonne place d'affaires. MA 0157. 13—

TERRAIN clair, prêt à bâtir. Sacrifiera ou échangera pour auto. DOll. 7709. 13—R

14 A VENDRE OU A LOUER

ETAL boucher-épicerie. Aucune offre raisonnable refusée. FR. 9361, 1897 Dorchester Est. 14—197-3 R

RESTAURANT, stock, fixtures, situé Boulevard Alexandre Taschereau, 1 mille pont Jacques-Cartier. Prop. Arthur Dugré. 14—

SALLE à manger, Fontaine, Centre des affaires. Clientèle choisie. Téléphonez AMherst 0649. 14—R

STE-ROSE, beau, bord de l'eau, meublé, chaloupe, place idéale. BElair 1661. 14—198-2

15 HYPOTHEQUES

AUBAINE exceptionnelle, garage 3 étages, toujours rempli capacité, 160 chars, revenu net $7,000.00, pourrait être augmenté considérablement. Comptant ou échange. DEx. 3513. 15—

PARTICULIER emprunterait 13,000.00 1ère hypothèque sur propriétés évaluées à 26,000.00. Garantie tout repos, donnera 10% bonus. DOll. 1890. 15—

16 COTTAGE A VENDRE

AVE KENSINGTON, Westmount. Cottage semi-détaché, 10 pièces, salle de bain, planchers merisier, boiseries chêne, foyers, grande cour-jardin. Evaluation municipale $11,400. Présentement vacant. Offre raisonnable sera acceptée. Crown Trust Company, LA. 8161. 16—

AVE VICTORIA, Westmount, près Côte Road. Cottage 2 étages, 6 pièces, bain moderne à carrelages de couleur, salle de jeu. Entièrement restauré à neuf. Cour-jardin. $8000 seulement. Crown Trust Company, LA. 8161. 16—

17 ACHAT DE CREANCES

ACHETONS argent comptant, billets, comptes toutes sortes. 737 Place d'Armes, chambre 418. 17—89-S

18 ADMINISTRATION DE PROP

ADMINISTRATION de propriétés, collection de loyers, location, réparations, assurances. Arthur Comte, 10 ouest St-Jacques. Chambre 812. Montréal. 18—21,28 mai; 4,11 juin

20 FINANCE D'AUTOS

ARGENT avancé sur automobiles, sans délai; aucun endosseur. Paiements mensuels. Industrial Credit, 1411 Crescent, chambre 204. BElair 1681. 20—190-26

ARGENT rapidement obtenu tout en ayant l'usage de votre automobile comme sécurité, pas d'endosseur. Confidentiel. H. L. Bélanger, PL. 4515. Standard Credit Corporation, 1410 rue Stanley, chambre 720. 20—191-m,j,s

ARGENT avancé sur automobile pour quelque raison que ce soit y compris licence et réparations; confidentiel. National Loan Acceptance Co. Ltd., 1411 Crescent. PLateau 6603. 20—280-N.O.

PRETS—finance et refinance sur automobile, votre chèque dans 10 minutes. Crédit Moderne Limitée, 4527 rue St-Denis. 20—

SI VOUS avez un automobile à vendre après le jour MA. 3482; le soir DUpont 2616. 20—

21 FINANCE

Prêts populaires

UN AN POUR REMBOURSER

S'adresser à la succursale la plus rapprochée de

La Banque Canadienne de Commerce

OU AU

DEPT. du PRET POPULAIRE

980 Ouest, rue S.-Catherine

(angle Metcalfe) 2e étage, Montréal

LES DEPOTS MENSUELS POURVOIENT AU REMBOURSEMENT

Si vous empruntez	vous recevez	Vous déposez chaque mois
$ 60	$ 55.87	$ 5
$ 108	$ 102.96	$ 9
$ 168	$ 157.30	$14
$ 216	$ 203.22	$18
$ 324	$ 303.75	$27
$ 540	$ 505.54	$45
$1068	$1000.86	$89

AUTRES MONTANTS A TAUX PROPORTIONNES

21—

22 ARGENT A PRETER

ACHETONS comptant part indivise d'immeubles ou d'héritage. Ecrire donnant tous détails au Casier 1329 La Presse. 22—187-28

ARGENT sur hypothèque; balance de ventes. Notaire Thomas Ducharme, 260 St-Jacques ouest. HArbour 6870. 22—304-m,j,s

ARGENT à prêter sur première hypothèque 500. à 5000. à Montréal seulement. Notaire Papineau-Couture, 266 St-Jacques. 22—141-s

DETTES réglées, marchands, particuliers, ville, campagne. Facilités. 737 Place d'Armes, chambre 418. 22—67-M,j,v,s

PARTICULIER prêterait 2,000.00 à 2,500.00 sur propriété, 1ère hypothèque, AM. 2296. 22—

SUR HYPOTHEQUE, 5%, projets construction. Ne restez pas sur moratoire, renouvelez vos hypothèques. Vendons, achetons échangeons hypothèques pour propriétés. Demandez nos conditions. Bouchard-Finances-Assurances. HArbour 3831. 22—2,4,9,11,16,18,23,25,30

50.00 ET PLUS, confidentiel, Dresser, agent du prêteur, édifice McGill, (McGill et Notre-Dame) MArquette 3820. 22—285-N.O.

1000.00 ET PLUS, 5, 5½%. S'adresser R. Fillion, notaire. LA. 5905. 22—21,26,2,4,9,11,16,18R

2,000, 5,000, 10,000. Achat créances, hypothèques. Martel & Côté, 152 Notre-Dame Est. HArbour 2435. 22—223-m,j,s

5,000, 10,000, plus; 5, 5½% première hypothèque, Montréal. Notaire Lippé, MArquette 3310. 22—195-6

1,000.00 à 20,000.00 en première hypothèque sur propriété, intérêt 5, 5½. CH. 9353. 3041 Boul. St-Joseph. 22—197-6

1500, 3000, 6000; autres montants. Taux courants. Romulus Lavallée, notaire, tél. HArbour 4328. 22—199-3

23 ARGENT DEMANDE

ON DEMANDE $2,500 à emprunter, 1ère hypothèque, évaluation municipale, $16,000, directement du prêteur. PLa. 1833; soir FR. 6956. 23—

3,000, 1ère hypothèque, trois étages, 6 et 7 pièces, évaluation 7400. Notaire Payette, HArbour 7873. 23—

1,000 PIASTRES particulier, 8 logements bien loués, 5 pour cent. Casier 467, La Presse. 23—

5,500.00, bonne propriété, 3 logements, rue St-Denis, particulier seulement. DU. 5928. 23—

25 MAGASINS A LOUER

A LOUER, boutique de forge de campagne tout outillée. 8264 Berri. 25—198-2

BOUL. DECARIE 2400, grand magasin chauffé, ménage fait. Sacrifiera. CAlumet 5666. 25—198-2

MAGASIN à louer, coin Cuvillier, Ste-Catherine, bon pour tout commerce, cave cimentée. Téléphone HArbour 9638. 25—

MAGASIN 1100-A Ste-Catherine Est, porte voisine coin Amherst. S'adresser 869 Viger, entre neuf heures et midi seulement. 25—

MAGASIN chauffé, moderne, tout neuf, quartier fashionable. Occasion pour barbier ou quincaillerie. Giroux, DEXter 0028, 5485 Blvd Décarie. 25—

MAGASIN à sacrifice en face église. 8211 St-Hubert. DU. 2567. 25—

MASSON 3806, magasin, logis en arrière. Jos. Neveu, 1100 Ste-Elizabeth. 25—

ROY et Mentana, occupé depuis nombre d'années par épicerie, louera pour autre commerce. 3694 Parc Lafontaine, 6 à 9 heures. 25—

STE-CATHERINE EST 3811, 25 x 50, bonne place, épicerie, crèmerie, provisions, avec glacière, tablettes, bargain. AMherst 5878. 25—

ST-PAUL OUEST 133, espace pour petite manufacture, chauffé, gicleurs, monte-charge, approximativement 2,500 à 2,000 pieds carrés, occupation immédiate. Molson, Lobley & Co., MArquette 7301. 25—

SHERBROOKE Ouest, 1430, idéal pour magasin de cadeaux ou commerce tailleur de premier ordre. Molson, Lobley & Co., MArquette 7301. 25—

33 ENTREPOTS A LOUER

ENTREPOT à louer ou vendre, propice clos de bois, charbon. DOllard 7185. 33—R

VISITATION 1099, 3 étages, monte-charge, 9000 pieds, voiture, etc. CA. 7337. 33—

35 MANUFACTURES A LOUER

100 EST, ST-PAUL. Deux étages, 3000 pieds carrés. Chauffé. Monte-charge électrique. Entrée marchandises rue des Commissaires. Loyer réduit. K. Stewart, HArbour 7151. 35—4,11,18,25

45 SALLES - STUDIOS

PALAIS MONT-ROYAL, grande et petites salles à louer, mariages, enterrements vie garçons, soirées sociales, assemblées. Vaisselles, verres fournis. Vestiaire pour 1000 personnes, prix modéré. 1485 Mont-Royal, CHerrier 7551. 45—

47 BUREAUX A LOUER

BUREAU complètement équipé. Spécial pour jeune dentiste, Sherbrooke, 418, près St-Denis, deux pièces, salle d'examen et laboratoire, salle d'attente, service de garde. HArbour 3254. 47—4,11,18,25

CRAIG OUEST, 179, bureaux ou salles d'étalage, clairs, approximativement 500 pieds carrés, 25.00. Molson, Lobley & Co., MArquette 7301. HArbour 7301. 47—

JEUNE médecin voulant s'installer à Montréal, trouvera place d'avenir en s'adressant à Frontenac 2974. 47—

52 APPARTEMENTS A LOUER

APPTS Mayfield, 5306 Brodeur, 5, 6 chambres, ménage fait. Sacrifiera. CAlumet 5666. 52—198-2

APPARTEMENT VAUDREUIL — 4330-20 Delorimier. Magnifique 6 pièces modernes, chauffés, eau chaude à l'année, incinérateur, glacière électrique courant payé, et chambre de débarras dans la cave. S'adresser au concierge 2082 Marie-Anne est. 52—155-184-N.O.

APPT. ultra moderne, 3 pièces, locataire de choix seulement. 1104 St-Denis. 52—192-8R

A SOUS-LOUER 2 pièces, cuisinette, 26.00. 3547 Ste-Famille. HAr. 6751. 52—

BERNARD Ouest 1320, joli 3 pièces, face au parc, taxe d'eau payée, eau chaude. Concierge. Crescent 2444. 52—198-2

BOUL. St-Joseph Est, 224, deux, trois, cinq pièces meublées ou non, frigidaire, parfait ordre, paisible, accommodations, garage. 52—195-6 R

54 APPARTEMENTS MEU. A LOUER

APPARTEMENT 2 pièces, gaz, eau, 6.00; autre 4.00. 3532 Ste-Famille, Milton. 54—

54 APPARTEMENTS MEU. A LOUER

APPARTEMENT Duluth, 1 belle pièce, propre, électricité, gaz, téléphone, eau chaude, possession immédiate. 4009 Henri-Julien, coin Duluth. 54—R

ATTENTION magnifique 3 appts richement meublés, tout fourni. Possession samedi. 4409 Rivard. 54—198-2

BERNARD, 204 ouest, 1 pièce meublée, avec cuisinette, service, téléphone et concierge. 54—198-2

BLVD ST-JOSEPH E. 400, 1 pièce, M. ou Mme Lebrun, concierge. 54—R

COTE-DES-NEIGES 4115—1-7 appts meublés, modernes. WIlbank 6855. 54—195-6R

DE BULLION 3480, living room, alcove, chambre bain, cuisinette, eau chaude à l'année, chauffé, meublé ou non, ménage nouvellement fait, taxes payées, 22.00. 54—

DELORIMIER 5179, 4 appts meublés, 3e, eau payée, 5.00 semaine. AT. 0403. 54—R

GRANDES PIECES, cuisinette, téléphone, 4.50, 6.00 semaine. 3650 Parc Lafontaine. AMherst 8946. 54—

MENTANA 3685, 1, 2 pièces, cuisinette, téléphone gratis, 2.00, 6.50 semaine. 54—

MONTAGNE 1438, entre Ste-Catherine et Sherbrooke, 2.00, 6.00 par semaine. 3481 rue Shuter; aussi 3443 Shuter. 54—184-m,j,s

PARC LAFONTAINE 4100, appartements meublés ou non, 2-3 pièces, bas prix, belle localité. FR 9881. 54—175N.O.

1 PIECE, cuisinette, gaz, électricité, eau chaude. 3950 Laval. 54—R

PLACE CHRISTIN 330, une, deux, trois pièces meublées, gaz, électricité, Prix modérés. S'ad. au concierge HArbour 6304. 54—190-M,v,s

ST-DENIS 4139, pièce simple, double, toutes commodités, gens respectables. HA. 8984. 54—

ST-HUBERT 1156, une, deux pièces, chambres, eau chaude, cuisinette, baignoires, balcons. 54—194-6

ST-HUBERT 1769, grande pièce, bain, cuisinette, loyer comprend, gaz, électricité, frigidaire, téléphone, $22. 54—

SHERBROOKE 400, coin St-Denis, 1, 2 chambres, cuisine, bain, gaz électricité. 54—199-2

THERESA 4234 St-Denis, BElair 1661—2, 3 pièces, eau chaude, gaz, électricité, possession immédiate. Semaine, mois. 54—198-2

Une, deux, trois pièces au choix, propres et centrales. Electricité, gaz, frigidaire compris, $27 et plus. S'adresser à:

CRESCENT, 1205 — PL. 2017

STANLEY, 1439 — MA. 4465

STANLEY, 2045 — LA. 4051

54—195-12

WOLFE 1058, appartements meublés, une et deux pièces. Gaz et électricité gratis. 54—

56 MAISONS CHAUFFEES A LOUER

2 APPARTEMENTS 19.00, 4, eau chaude, 27.00, 7, 8, 9, eau chaude. Ch. 0131. 56—198-2 R

AVE MAPLEWOOD 2141, six pièces propres, frigidaire. HArb. 1386. 56—

AVE DU PARC, 3684, logis chauffé, six grandes pièces des plus modernes, frigidaire. Installation pour dentiste. 56—196-6

BAS chauffé, 3 pièces. 1442 St-Denis près Ste-Catherine. Parfait ordre. 56—

BLVD ST-JOSEPH O., 217—8, 9 pièces, bas, milieu, très modernes, eau chaude, bas prix. Cr. 4895. 56—R

CHRISTOPHE-COLOMB 5061, près Boulevard St-Joseph, haut 6 pièces, chambre de bain carrelée, frigidaire, eau chaude, garage, prix très raisonnable. Cradock Simpson Company, 1010 Ste-Catherine ouest. 56—11,14

CHRISTOPHE-COLOMB 5064, près Laurier, 3 pièces chauffées. AM. 6741. 56—

MONT-ROYAL 1303, 4 pièces, neuve, moderne, ensoleillée, poêle, frigidaire. BY. 0403. 56—

5 PIECES chauffées, modernes. 1240 Visitation, près Ste-Catherine. 56—197-3

ST-HUBERT 1199, soubassement chauffé, meublé, poêle, gaz, tranquille, chaud, bain, téléphone. 56—

ST-LAURENT 928 — 8 pièces chauffées, planchers en bois dur, ménage fait à neuf. PLateau 9932. 56—196-6

SHERBROOKE Est 1342, face Parc Lafontaine, site idéal, 8 grandes chambres, coin rue éclairées, ménage fait. AMherst 5878. 56—

57 MAISONS A LOUER

ABAISSEZ — Garnier, près Boulevard, 8 appartements chauffés, séparés, meublés ou non; aussi Fabre, près Mont-Royal, 5 appartements meublés ou non. 5050 Garnier. 57—

AHUNTSIC, 10721 Hamel, 6 pièces modernes séparées, éclairées, ménage fait. DUpont 2782. 57—

A LOUER logement 4 appts, ménage fait. 4481 Brébeuf. 57—

4 APPARTEMENTS neufs, moderne, chauffé, bien situé. S'adresser 8455 Bellerive, CL. 6415. 57—

4 APPTS, propre, bas, grande cour. 1880 Plessis. FR. 2975. 57—R

AVE DES CEDRES, 1774, près du Chemin de la Côte des Neiges, maison-terrasse à deux étages, modernes, claire, 15 pièces, vivoir de 20 à 25 pieds, 4 chambres de bain, foyers à découverts, vastes pièces pour les domestiques. 125.00. Molson, Lobley & Co. MArquette 7301. 57—

AVENUE DU PARC 6601, deux, trois chambres meublées, visible, dimanche, possession immédiate, $3.50 par semaine. Téléphone CRescent 0674. 57—

A 1876 LECLAIRE, 4 pièces meublées, propres, bien éclairées, 25.00 par mois. 57—

BARRE 1285, près Bureau Poste, deux pièces, confortable, ménage fait. Harbour 0502. 57—

BEAUMONT 79, bas et haut, 4 chambres, bain, gaz, moderne, chaud, bas prix. 761 Marin. 57—

BEAUDRY 1709, près Robin, 3 appts, 12.00. 324 Blvd St-Joseph Est. 57—

BERARD 283 près Atwater, quatre, cinq petites pièces, deuxième, planchers durs, bal balcon, $16.00. DOllard 5879. 57—

BORDEAUX 5051, 3e, 8 pièces, planchers durs, chambre bain tuile. AM. 4112. 57—

CHRISTOPHE-COLOMB 6350 — 5 grands appts, cave cimentée, moderne, garage si désiré. 57—R

DARLING 1488, nord Ste-Catherine, bas, ménage fait. Molson, Lobley & Co., MArquette 7301. 57—

DESERY, 5 appts fermés, très éclairés, 2057 Désery. FR. 4215. 57—

DES ERABLES, 3435, 5, 6 grandes pièces séparées, propres, modernes. AMherst 9909. 57—

FRANCHERE, 4539-4543, six appartements, garage, fini graftex. Durocher. HArbour 8660. 57—

3026 FRONTENAC, près Ontario, 7 appts, modernes, loyer bas. AM. 9014. 57—

GARNIER, 31ème étage, 7 appts, 5051 Garnier, AMherst 9776. 57—

MAISON 4 appts dans nord de la ville ou Verdun. BElair 1835. 57—

MAISON à louer 5 appartements, 3ème, No 3964 Berri. S'adresser à 3966 Berri, tél. FR. 4002. 57—

MONT-ROYAL EST 827, 2e 6 pièces, planchers durs, fournaise. AM. 4112. 57—

MOZART Est, 28, 6 grandes pièces séparées, modernes, chambre bain tuiles, douche, cave cimentée, fournaise souffleur. DUpont 1702. 57—R

NOTRE-DAME EST 4264, 5 appartements, planchers durs, moderne, vacant. 57—

PAROISSE Immaculée Conception, à sous-louer, beau bas, 5 pièces, plancher dur, meublé ou non, bon marché, références exigées. FRontenac 1371. 57—

PETIT magasin central avec logement, pour sellier et cordonnier ou autre genre de commerce. Rodolphe Riopel. L'Assomption. 57—198-2

ROUEN coin Frontenac, bas et 2ième, 4 pièces, modernes, ménage fait, planchers durs. Salle de bain, etc. cour. $18 et $20. 2584 Rouen. 57—135-s,n,b

ST-DENIS, 3502, beau grand logement, six pièces, système chauffage, économique. DO. 9306. 57—

ST-DENIS, 7765, grand logis, maison moderne, ménage fait, prix réduit. DOllard 2876. 57—199-3

ST-LAURENT 1161, 11 grandes pièces, décorées. Prix raisonnable. WAl. 2008; PL. 1549. 57—

VIAUVILLE 8 pièces, vacant, ménage à vendre. 1446 Viau. CL. 1477. 57—

57 MAISONS A LOUER

ST-VALIER, 3 grandes pièces éclairées, système de chauffage, garage. DOll. 4792. 57—

SANGUINET 1101D, quatre chambres propres, prix chômage. S'adresser 1101. Tél. CRescent 3415. 57—

VISITATION 1060, 1062, 1070, 6, 7 grandes pièces, prix réduit. CAlumet 7337. 57—

2ième ETAGE. Coin, ménage fini récemment, système de chauffage. 5045 Esplanade. 57—

2ième, 6, 7, 8 pièces séparées, très moderne, avec ou sans système, ménage fait, complet. CAlumet 2555. 57—

58 ON DEMANDE A LOUER

3 ou 4 APPARTEMENTS modernes, Outremont ou nord ville. DO. 9306. 58—R

4 OU 5 APPTS, chambre bain, entre Mentana, Ste-Denis, Marie-Anne, Sherbrooke. Ecrire Casier 483 La Presse. 58—

LOGEMENT 4 à 5 pièces, quartier S.-Jacques. Locataire responsable. 1051 S.-Christophe. PAl. 2836. 58—R

MAGASIN avec logement en arrière propice pour biscuiterie, loyer bas. Ecrire détails: Desjardins, 422 Ontario est. 58—

LOGEMENT, 10, 12 pièces, central, pour louer chambres. Casier 454, La Presse. 58—

59 MAISONS MEUBLEES A LOUER

ATTENTION, maison 3, 4 beaux appts, bien meublés, bain. 2030 Ave Joly, coin St-Denis, Ontario. Lancaster 5062. 59—R

2057 BOURBONNIERE, 3 appartements, bain, occupation immédiate. $5.00 par semaine. 59—

LOGIS de 2 appts, ménage fait, 2.50 par semaine. 1327A Berthier. 59—

61 COTTAGE A LOUER

BEACONSFIELD, bungalow meublé de 7 pièces, porche avec moustiquaires, toutes commodités de la ville. Cartierville, cottage d'été, beau à l'eau (à l'ouest du pont), 5 pièces complètement décorées à neuf, grand terrain. ELwood 3364, MArquette 216. 61—

COTTAGE à louer sept pièces, très moderne, meublé ou non meublé. S'adresser 112 Blvd St-Joseph Ouest. 61—

62 MAISONS CAMPAGNE A LOUER

A COTEAU LANDING, maison hiver et été, solage en ciment, aqueduc, électricité, garage, place privée, bon marché, cause mortalité. J.-E. Martin, 4818 Delaroche, FRont. 8192. 62—

A LACHINE près de l'eau, électricité et eau, 375 Lachenaie ou CHerrier 4039. 62—

A LOUER, St-Mathias, 5 bungalows neufs. S'ad. M. Robert ou DOll. 1255. 62—R

A LOUER, Lac Mercier, face au lac, eau dans la maison. S'ad. 2670 Masson, après 6 hrs P.M. ou tél. AM. 8637. 62—

A LOUER St-Mathias, chalet meublé, 4 appts, eau, électricité, toilette, bord de l'eau. Prop. H. Bodoin, Manoir St-Mathias.

A LOUER grande maison très moderne, Plage des Iles. AMherst 5398. 62—8,11

A LOUER prix raisonnable, belle maison d'été sur bord de l'eau, située à 6465 Boul Gouin Est. Après 6 hrs à BElair 1221. 62—

A OKA, dans les pins, au bord du Lac, un chalet, avec grand bain et toilette. DO. 2339. 62—

A REPENTIGNY—Maison d'été à louer, ½ mille du village, 4 appartements, eau courante, électricité et jardin. S'adresser à M. Télesphore Rivest, Repentigny, P. Qué. 62—

A STE-JULIENNE, 8 appts, électricité, eau, bain, dépense, garage, 25.00 pour saison. FRontenac 3682 ou 2531 Lafontaine. 62—

ATTENTION, cottage d'été, eau, bord lac Mandeville. S'adresser Mlle Baril, WEll. 3772. 62—197-7 R

AU BORD lac S.-François, bungalows meublés, grève sable, chaloupes. HAr. 1880. 62—

AU CAMP LEFEBVRE, L'Annonciation, 4 appts meublés, grande véranda avec moustiquaire bien finis, plancher bois franc. Belle plage, pêche à la truite rouge, chaloupe neuve, $1.00 par jour. Possession immédiate. Venez voir les photographies. Wilfrid Lefebvre, 1360 Ontario Est.

AU LAC Fournelle, chalets meublés, eau courante, chaloupes, tennis. FAlkirk 3626. 62—3,4,8,10,11

AUBAINE—Petit camp rustique à louer, bord septième lac, comté Montcalm. $40.00 saison. S'adresser à G. Guibault, 39 Manseau, Joliette, tél. 18 ou 121. 62—

AU LAC ECHO, trois appartements, tout meublé, chaloupe, 5 minutes du lac. Beaucoup de confort, 80.00 la saison. Henri Lacasse, Lac Echo, Terrebonne, Québec. 62—

A 6 MILLES de Ste-Agathe, maison neuve, grève sable, chaloupe, moustiquaires, eau courante. J. Vachon, CHerrier 4624. 62—198-3

BELLE plage, près Vaudreuil, lac Deux-Montagnes, toutes commodités. HA. 6784. 62—R

BELLE PLAGE, rue de la Baie, 5 appts, eau, électricité. CAlumet 6798. 62—

BIC, Rimouski, 7 chambres meublées, près mer, chambre bain. CR. 1747. 62—8,11 R

BORD du lac Memphremagog 5 appts, prix raisonnable. CR. 4424. 62—

BORD lac Supérieur, Laurentides, chalets 4 appts meublés, privés, grève. DOllard 1628. 62—

BOUT DE L'ILE, 3 appts meublés, eau, électricité. 2107 Wolfe. 62—

BLVD GOUIN Est, 1826, 9 pièces éclairées, système chauffage. DO. 4792. 57—

BLVD. GOUIN 11454, Rivière des Prairies, terrain grève, garage. S'adresser sur les lieux ou 5271 Garnier. 62—198-2

BUNGALOW neuf à louer, Ste-Julienne, 36 milles Montréal. HAr. 3059. 62—

BUNGALOW, 4 appts, grande maison, 11 appts, famille ou maison de pension, meublée, située Ile Ste-Thérèse. 14826 Notre-Dame est. Téléphone 100, sonnez 6. 62—

BUNGALOWS à la Colonie des Grèves, modernes, $75 à $160. CHerrier 2466. 62—198-2

BUNGALOW à louer, 3 appartements, avec véranda, au Lac Gordon, 3 milles de Shawbridge. Lac privé, chaloupe, électricité. 50.00 et plus. DO. 7051. 62—196-4

BUNGALOW, Laval des Rapides, 4 appts meublés, avec garage. 100.00 saison. FR. 7263. 62—R

BUNGALOW à louer, 126 Abord à Plouffe, près rivière. 62—

CAMPS neufs à louer côte Terrebonne 1826 l'autre côté rivière, place retirée, eau, cabinet, électricité. 62—198-2

CAMP St-Jovite, lac Maskinongé, meublé, terrain privé, eau et glace. HArbour 0767. 62—R

CAMP ROOSEVELT, Coteau Landing, lac, chaloupe, confort, 10.00, 13.00 semaine. HArbour 0347. 62—

CAMP à louer à Rigaud, sur rivière Ottawa. S'ad. 183-31ème Ave. Limoilou, Québec. 62—

CAMP meublé à louer à Ste-Geneviève, rue Boulogne, en face de 18200 Blvd Gouin Ouest. Mme Hébert. 62—

CAMP MARCEL, Ste-Béatrix, 60 milles de Montréal, 20 milles de Joliette. Il reste un chalet à louer sur série de quatorze. Electricité et glace gratis. Tennis, grève, camps meublés, 2 chambres à coucher, $85.00. Informations DExter 3356 ou Joliette No 509 ou sur les lieux le dimanche. 62—198-2

CAMPS DUBOIS, Lac Gagnon, près Ste-Agathe, cottages meublés, 2154 Mt-Royal Est, appartement 2. FRontenac 1820. 62—

CAMP A LOUER. S'adresser à Honorius Desjardins, Ste-Agathe-des-Monts, téléphone 30. 62—10,11,17,18

CHALET meublé, eau, électricité, plage, 5.00 par semaine. Ovide Brouillette, L'Assomption. 62—

CHALET à louer, 8 appartements, moderne. Chaloupe, Téléphone. DOll. 5493. H. St-Pierre, St-Gabriel de Brandon. 62—

CHALET à louer, meublé, au Lac des Ecorces, près Mont-Laurier. S'adresser boîte postale 767, Rapide l'Orignal, Labelle. 62—

CHALET neuf, meublé, belle grève privée, lac Nominingue, prix réduit. DO. 5091. 62—197-3R

CHOISY, bungalow 4 pièces meublées, aqueduc, près lac. S'adresser Donat Proulx ou AMherst 6363. 62—

CONTRECOEUR LES GREVES, chalet neuf, eau courante, électricité, w.c., plage, tennis, chaloupe. J. A. Coallier, téléphone No 29. 62—11,18

CONTRECOEUR les Grèves, 3 appts meublés, moustiquaires, grève privée. Ledoux AMherst 9043. 62—

COTTAGE 4 chambres, 100.00; cottage 3 chambres 75.00, 3 minutes tramways, face rivière, jardin. HArbour 4358. DUp. 1393. 62—

62 MAISONS CAMPAGNE A LOUER

DANS les Laurentides, maison meublée, 5 pièces, près du village, beaux lacs à proximité. Prix pour la saison, $50.00. S'adresser Willie Poudrier, village St-Emile-de-Montcalm, Qué. 62—11,18

DANS LES LAURENTIDES, 40 milles de Montréal, lac privé. 75.00, 100.00, 125.00. 7413 St-Hubert. 62—198-2

DORVAL, 16 St-Charles, vraie belle résidence été, beaux arbres, garage, gazon, sapins, fleurs, lac, véranda. Visitez dimanche.

EN FACE du quai Lanoraie, 4 pièces à louer très confortables. S'adresser Romuald Faust, Lanoraie, co. Berthier. 62—

HOUSEBOAT, idéal comme maison été-automne pour petite famille ou sportsmen. Peut être toué et ancré dans tout tributaire du St-Laurent. Huit peuvent y coucher. Complètement garni, sauf le linge, etc. Aubaine. Possession immédiate. Case 455 la Presse. 62—

ILE PERROT, Maison d'été toute meublée, située sur une île en bas des ponts, en face de Ste-Anne, chaloupe, quai, etc., place tranquille. Appelez WI. 9575, 4054 Claude, Verdun. 62—

LAC CONNELLY, 3 maisons à louer, 4 appts meublés, eau à la maison, véranda, chaloupe, bord de plage sablonneuse, 4 mois juin à octobre, 75.00. J. Ledoux, tél. jours Wellington 6791, soirs Fitzroy 8036. 62—197-3

LAC CONNOLLY, 42 milles Montréal, chalet meublé bord de l'eau, eau courante, cuve, vaisselle, glacière, chaloupe, grande véranda, route nationale. CResc. 9458. 62—

LAC DES FRANCAIS, chalet à louer, meublé. CResc. 7782. 62—

LAC-DES-PLAGES. Cottage meublé, eau, toilette, plage privée, solarium, véranda grillée. Saison ou mois. O.-H. Trudeau, St-Jude. Samedi matin. MArquette 6021. 62—28,4,11

LAC Gagnon, très jolis chalets, belles fleurs, chaloupe. CAlumet 2937. 62—R

LAC GAGNON, 5 pièces meublées, chaloupe, garage. Mme Benoit. CA 8552. 62—

LAC GUINDON, chalet neuf meublé, eau courante et électricité, près plage. DUpont 3900. 62—

LAC GUINDON, meublé, 8 pièces, foyer, bord du lac, plage sablonneuse, chaloupes. CR 4944. 62—197-3R

LAC ROUGE, maison meublée, eau, chaloupe, belle plage. Rodrigue Langlois. LAnc. 7817. 62—8,10,11

LAC GAGNON camp Racine Asleck, meublé semaine, 10.00 à 15.00. AM. 0390. 62—198-17 R

LAC GORDON, 2 milles Shawbridge, meublé, chaloupe, confort. C. Bourbonnais, Lac Gordon ou 922 Church ave., YOrk 3309. 62—

LAC GUINDON, 8 pièces meublées, eau, tennis, garage, belle plage. CResc. 6710. 62—198-2

LAC MASKINONGE St-Jovite, chalets meublés, 6-8 pièces, bois, glace, chaloupe, eau courante, août seulement. MArq. 8934. 62—R

LAC MASSON, 5 chambres bien meublées, bain, toilette, véranda, moustiquaires; site idéal: commodités de ville. CR. 3447. 62—198-2

LAC MASSON, cottage meublé, 7 pièces, chambre bain, garage, terrain. PLat. 4338. Hôtel Belmont. 62—R

LAC RICARD, comté Montcalm, endroit privé, glace, bois, chaloupe, moustiquaire. PLat. 6367. 62—198-2

LAC SEIGNEURS près lac Guindon, 8 appts meublés, commodités ville. AT. 1425. 62—R

LAC SIMON, La Conception, meublé, chaloupe, bois fourni, eau à la maison, grève sablonneuse, chapelle à proximité. CLairval 1824. 62—

LAC Supérieur, près St-Faustin, 5 pièces meublées, bien fini, eau, belle plage, chaloupe. DUpont 1702. 62—R

LAC TREMBLANT, dans Laurentides, chalets modernes meublés, 4, 5, 6 pièces, eau courante, magnifique plage. FA. 1952. 62—

LANORAIE, Villa Ducharme, meublée, moderne, bord l'eau. Visible samedi, dimanche. Ch. 4967. 62—

LANORAIE, maison meublée, ménage fait, électricité, water closet, garage, ombrage, bord fleuve, grève sable, chaloupe, 150.00. Giroux. 62—

LAPRAIRIE—A louer, 3 à 4 appartements meublés, eau, électricité, bord du fleuve, 1½ mille plus haut que le village. Beau site. S'adresser à Wilfrid Leford, Laprairie. —62

LAURENTIDES, St-Hippolyte, maison 4 chambres meublées, chaloupe, plage, semaine 10.00, saison 85.00. CH. 7308. 62—

LAVAL DES RAPIDES, maison meublée, 5 pièces, eau, électricité, bain. DUpont 0484. 62—R

LAVAL-SUR-LE-LAC, deux grandes maisons modernes. Bigras, HArbour 1514. 62—7,9,11

LAVALTRIE, chalets meublés à louer sur le bord de l'eau, moustiquaire, eau courante, toilette, électricité, plage, pêche, chaloupes, site privé. CL. 4298. 62—198-2

LES GREVES, bungalow 8 pièces meublées, belle plage, améliorations modernes. Royal Trust, HArbour 4221. 62—4,11,18,25

MAISON meublée à louer, $40.00. Belle grève. Mme Irénéa Hébert, Verchères, P.Q. 62—

MAISON à louer, 4 appartements, eau, électricité, rivière. S'adresser Adrien Montpetit, Châteauguay Village. 62—

MAISON été, Ste-Véronique, comté Labelle, lac près garage, 80.00 la saison. HArbour 3956, 4071 St-Denis. 62—

MAISON à l'année ou pour la saison à Charlemagne. AM. 5688. 62—R

MAISON, eau, garage, tranquillité. S'ad. Eudore Duquet, rang St-Charles, Saint-Augustin. 62—

MAISON d'été à louer avec 1 arpent de terre. 5362 Drolet. 62—

MONTREAL-NORD — Bungalow, galerie moustiquaire, arbres, près char. 12,068 Brunet. CA: 2557. 62—R

MONTREAL-NORD, 6 pièces meublées. 12045, 4e rue est Pie IX. 62—

MONTREAL-NORD, 11900 Balzac, 7 pièces meublées, deux étages, eau, électricité, w.c., téléphone, 150.00 pour la saison, compris taxe d'eau. FR. 5333. 62—

NOUVELLEMENT construit, 8 appartements, l'eau, électricité, près de la plage. S'ad. Tétrault Frères 157 9 ave Plage Laval ou WIl. 8152, YOrk 3996. 62—

OKA Village, maison près grève, eau, électricité, toilette. Mlle Trottier. MArq. 6932. 62—

OKA 8.9 pièces Ile Perrot, 6 pièces bord eau. CAlumet 5668. 62—

PINE BEACH, St-Eustache sur le Lac, plage sablonneuse, 22 milles de Montréal, route nationale, gare Canadien National, meublée ou non. Ménard, CH. 6987, semaine seulement. Fin de semaine, Palm Beach. 62—

PLAGE DUROCHER, bungalow meublé, traverse gratis à 80ième avenue Pointe-aux-Trembles. 62—11,18

PLAGE LAVAL — Bas prix, à vendre ou louer. Possession immédiate. Am. 3633. 62—

PLAGE LAVAL (Villa Bellevue), 5 appts meublés, grande galerie grillée, face à la rivière, chaloupe, eau dans maison. 307 Grand Boulevard, coin 9ième avenue. 62—198-2

PLAGE LAVAL, 3 pièces meublées 20.00. S'adresser 103, 13ième Avenue. 62—

POINTE PINS, St-Joseph Sorel, cottage meublé, propre, belle plage, aqueduc, électricité, tennis, chaloupe, belle route. CL. 7836. 62—

PRES eau maison été, une offre. 1313 Ste-Catherine Est. Appt. 8. 62—

PRES Ste-Agathe, 2 très grandes maisons pension avec grosse clientèle, louer, vendre. 6541 St-Laurent. CRescent 4113. 62—195-5

RAWDON. Maison 7 pièces, moderne, face bureau poste, à louer à l'année. 4994 Queen Mary Road, apt 10. 62—

RAWDON, près du lac. Maison moderne meublée. Voir M. Purcell. 62—

RAWDON, maison d'été, 5 appts, bois, eau, électricité gratis. Johnny Leroux, Village. DUpont 2581. 62—

REPENTIGNY, maison meublée, eau, électricité, plage sable, chaloupe. S'ad. CLairval 1603. 62—

ROSEMERE terrasse Goyer, 5 appts, près au, électricité. Amherst 8368. Gaston Plure. 62—198-2

STE-ADELE en haut, cottage 7 pièces séparées, meublé, face au lac, eau, électricité, grève privée commodités ville. Mlle Longpré. 62—

STE-ADELE, maison meublée, confortable, près église, électricité, grand terrain. FAlkirk 2601. 62—

STE-AGATHE, Lac Caribou, grand, petit, meublés, grand terrain avec jeux, glacière, chaloupes, grève. Tél. CA. 7928. 62—4,11

ST-ADELE, 3 appartements meublés, électricité, eau chaude, téléphone. 4138 Des Erables. 62—198-2

62 MAISONS CAMPAGNE A LOUER

STE-ADELE Haut, avenue Longpré, près église, 5 pièces, eau, électricité bain. 125.00. LAncaster 2768. 62—

STE-ADELE, S.-Hippolyte highway, 1 mille des villages, maison pierre et bois, foyer, eau. York 5080. 62—198-2

ST-BASILE, près station. Salle à manger et chambre à coucher meublées. Chauffage, électricité, usage cuisine. DO. 1990. 62—

ST-CALIXTE, 5 pièces meublées, croquet, garage, eau, toilette intérieure, place idéale pour bain, aussi lac Bissonnette, Laurentides, 400 terrains de grève à vendre 75.00 à 200.00. Informations CH. 5675. 62—R

ST-CUTHBERT, Berthier, 5 appartements, propres, meublés, bois, glace fournie, garage, près rivière, 75.00 saison. Am. 7849. 62—

ST-EMILE (Montcalm), bord du Lac des Iles, meublé, eau courante. Hormisdas Lachapelle, Saint-Esprit (Montcalm) Route 18. 62—198-2

ST-EUSTACHE, bungalow meublé, eau, électricité, garage, plage de sable. DO. 2836. 62—

ST-FRANÇOIS DE SALES, vis-à-vis Terrebonne, maison 14 appartements, garage, grand terrain, communications par autobus, chemin fer. S'adresser 740 Chemin public. Jos. Paquette, CRescent 4146. 62—

ST-FRANÇOIS SALES, montée Champagne, meublée, bord eau, chaloupe. Dufour, PLateau 7031. 62—

STE-GENEVIEVE, bord de l'eau, meublée, électricité, toilette. 170 St-Joseph. 62—

STE-GENEVIEVE, bungalow, eau, électricité, toilette, plage Paré. J. Lasecière, WI. 1676. 62—

STE-GENEVIEVE, grand et petit bungalow, bord de l'eau. WIlbank 1062. 62—

STE-GENEVIEVE, 710-712 Rive Boisée. Deux bungalows meublés, garages. Sur les lieux ou CAlumet 9995, le soir. 62—R

S.-GABRIEL DE BRANDON—7 appts meublés, eau, électricité, bord du lac Maskinongé, chaloupe; prix 200.00. AMherst 1994. 62—

SAINT-GABRIEL, 3 chambres à coucher, plomberie moderne, foyer, lumière électrique, plage, 200.00. J. R. Boivin, Saint-Gabriel ou DExter 4343. 62—R

ST-HIPPOLYTE, camp à louer au lac Labine, près du village. ATlantic 3814. 62—

ST-JOSEPH DU LAC, chalets meublés, électricité, eau courante, toilette à l'eau, saison ou semaine. S'ad. sur les lieux 501 Lachapelle ou FRontenac 9430 Lamothe. 62—

ST-JOSEPH DU LAC, meublée, grève privée, eau, électricité, toilette, chaloupe. Am. 7750. 62—R

ST-JOSEPH-DU-LAC, beau camp moderne, 4 pièces. DOllard 7113. 62—198-2

ST-JOVITE, bungalow, 3 pièces, bord de l'eau, neuf, meublé, s'adresser 5223 Marquette. R. Tremblay. 62—198-2

ST-LEONARD PORT MAURICE, maison d'été à louer, meublée. 4409, Du. 5913. 62—

STE-LUCIE, face au lac, eau courante dans maison. Téléphone AM. 4033. 62—

ST-MICHEL WENTWORTH, près du lac, 65 milles de Montréal. DOllard 7623. 62—

ST-PAUL L'ERMITE, belle maison 8 appartements, grand terrain sur rivière l'Assomption. Joseph Archambault, MArquette 6201. 62—

ST-PLACIDE LES D.-MONTAGNES. Maison à louer, 21 appartements avec grande salle dans le village près de l'eau pour maison de pension ou restaurant. S'adresser C. Bonneau, St-Philippe de Laprairie. 62—

STE-ROSE Station, 6 chambres meublées, propres, toilette, électricité, face rivière, chaloupe. Henri Hamelin 20 Elm. AMherst 7532. 62—

STE-ROSE STATION, bungalow meublé, 2 chambres, rue Alfred, grève sable, chaloupes, 75.00. Demers, FRontenac 8951. 62—

STE-ROSE OUEST, 5 appts, plage. S'ad. R. Hénault, St-Martin. 62—

STE-ROSE, chalet meublé, vaisselle, moustiquaires, chaloupe, 2 minutes gare. 12 Avenue Elm. DOllard 3223. 62—

STE-ROSE, Ile Bélair, cottage 2 étages, mêmes commodités de ville. G. P. Bélair, By. 0948. 62—

ST-SAUVEUR, Lac Millette, cottage moderne 8 pièces, frigidaire, eau chaude, toilette, garage, chaloupe, pêche. Chapelle. ATlantic 4378. 62—197-6 R

ST-SAUVEUR des Monts, lac Millette, maison campagne chauffée, meublée, éclairée, chaloupe et glace fournies, 150.00. DOllard 2436. 62—195-5R

ST-SULPICE, maison meublée, bain, eau chaude, bonne 2 familles. FRontenac 2509. 62—

TOUT confort moderne situé sur le Richelieu à 1 mille ½ de St-Jean, Qué. S'adresser à 226 rue Longueuil, St-Jean, Qué. 62—197-3

VAL MORIN, beaux cottages neufs, modernes, bien meublés, électricité, eau courante, frigidaire, foyer, grève privée, chaloupe. S'adresser Mme Gavey, Lac Raymond. 62—

VAL MORIN, 2 maisons à louer de 8 appartements, près du lac Raymond et de la rivière, place privée au lac. Adresse: Rodrigue Ouellette, Val Morin Sta., Co. Terrebonne, Qué. 62—198-2

VAUDREUIL Station, sur route No 2, 4 appts meublés, grande véranda, électricité. A. Asselin, Vaudreuil Station, tél. 608-22. 62—R

67 GARAGES A LOUER

GARAGE public central à louer contenant 160 chars, commerce établi, boutique de réparation. Cause mortalité. DEx. 3511. 67—

GARAGE privé à louer, eau, électricité, à l'épreuve du feu. Entre Papineau et Cartier, près Rachel. 35.00 par mois. S'adresser à 4100 Cartier. 67—

MODERNE, contenant 60 machines actuellement, storage suffisant pour payer loyer. 5229 Berri. 67—

69 MOTEURS ET YACHTS

A L'OCCASION du 35e anniversaire de la maison A. Meloche, pour 3 jours, 20% réduction sur nos yachts, chaloupes Verchères de qualité supérieure, à très bas prix. 2060 Bercy. CH. 5564. 69—

A VENDRE, petit croiseur, 18 pieds long, neuf, vitesse 25 milles runabout, chaloupe. 10660 Lajeunesse. DU. 4600. 69—

BEAU yacht runabout, acajou, moteur 8 conversion. Wilfrid Lenoir. CHerrier 9690 soir. 69—9,11

CRUISER 1937, 30 pieds, complètement équipé, tout en acajou, 2 moteurs et hélice, 25 heures usure seulement, enfin comme neuf. Réelle occasion. Boulanger Yacht, 393 rue S.-Joseph, Lachine. 69—198-2

CRUISER mixte "Orca" à cabine, moteur Kermath. Yole grée. Dépliant illustré. Bolton, 14, immeuble Canada Life. LA. 1241. 69—9,11

INDIAN SCOUT 1932, avec licence, 115.00. 8155 Nicolet, DU. 4111. 69—

JOLI YACHT de plaisance avec engin Ford V-8, nommé Torpedo, une réelle occasion. Aussi moteur et yacht Outboard. Boulanger Yacht Co., 399 St-Joseph, Lachine. 69—198-2

MAGNIFIQUE yacht chêne et acajou 22 pds longueur, bourrure en mousse de mer, radio parfaite condition, valant 1200.00 pour 550.00. Obligé vendre. Dupont 1786. 69—199-3

MOTEURS MARINS—Evinrude, Elto, Kermath Buffalo Embarcations Peterborough, canots, chaloupes Croiseurs Wheeler. Accessoires nautiques. Réparation. Catalogues sur demande. Drolet, 722 S.-Jacques. MA. 3006. 69—135-S

MOTEUR détachable Evinrude 1933, 18 forces, en parfaite condition. Aucune offre raisonnable refusée. Fitz. 4546, 2155 Denonville. 69—

MOTEUR détachable, 12 forces, 2 cylindres 1933, parfait ordre avec yacht 16 pieds. DU. 4600, 10660 Lajeunesse. 69—R

MOTEUR Elto Sportfour 16 h.p. 1936 à vendre. S'adresser à 118 St-Pierre. LA. 8261. 69—

MOTEUR Caille hors bord 16 forces, parfaite condition. Sacrifiera. 6376 Iberville. 69—

MOTEURS Evenrude, Elto. Gray Bateaux Gar Wood Century Penn Yan, H. E. Hébert, distributeur, 663 St-Jacques LA. 8717. Agents demandés. 69—155-l,s

MOTEURS hors-bord Evinrude et Elto, Yachts Thompson Setter-Built. A termes. Moteurs remis au point. Fred I. Mitchell 972 St-Jacques O. 69—191-J.S.

RUN-ABOUT moderne, hangar flottant, trailer et accessoires. Renoit Machine Shop, 150 [illegible]. 69—

YACHT acajou 20 pieds, prompt à recevoir moteur. CL. 3360. 69—199-2

69 MOTEURS ET YACHTS

YATCH 18 pds, 8 passagers, échangera pour automobile. DOll. 1255. 69—R

YACHT à vendre, 22 x 6, vrai bargain, 100.00. S'adresser 1880 Nicolet, le soir. 69—198-2

70 VOITURES, CHEVAUX

ATTELAGES neufs, seconde main, doubles, simples, morceaux, réparages. Hamel, 3028 Notre-Dame ouest, près Atwater. 70—

BONNE DOMPEUSE. 2193 Gauthier, AMherst 2148. 70—

A BON marché, joli cheval 9 ans, 1200 lbs, bargain. 4427 Brébeuf. 70—

A VENDRE chevaux, lorries doubles et simples, tombereaux, dompeuse, attelages doubles et simples, voiture d'épicier. 2093 rue Gascon, AMherst 3702. 70—

CHEVAL, harnais, express, poney, harnais, boghei sulky pour chien. 4364 Fabre. 70—

CHEVAL à vendre ou à échanger. S'ad. entre 6 et 9 hrs le soir, 3448 Blvd Lasalle, Verdun. 70—

CHEVAUX tous genres, 6 juments avec poulins, poneys Shetland et Gallois, harnais doubles et simples, 1657 Grubert. 70—

2 CHEVAUX à vendre bon marché. S'ad. Frontenac Ice Cream. 1865 Joliette. 70—R

20 CHEVAUX de toutes pesanteurs, 6 harnais doubles, 5 simples, voitures hiver et été, vendra bon marché; cause remplacés par truck. 923 Plessis. 70—8,11

JUMENT 1300, 7 ans, faut vendre, aucune offre raisonnable refusée. 2149 Papineau. 70—

JUMENT 1300, 7 ans, cheval 1300, 9 ans, 45.000, abandon. 4809 Boyer. 70—

7 JUMENTS à vendre bon marché, avec une bonne garantie, de 1100 à 1500. 4292 DeBullion. 70—199-5

PONEY doux pour enfants, seul ou tout attelé, aussi chaloupe. 1348 Montcalm. 70—

PONEY avec voitures été, hiver, harnais. A sacrifice. Alfred Benoit, St-Pie. 70—

POULAIN 4 ans 1200, autre 1450, cause besoin argent. Sacrifiera, 1884 Desjardins. 70

POUR le service des juments, Olivier Evans, 2.12¼, trotteur pesant 1200 lbs classé A, père de Tory Evans gagnant d'une course à Ormstown cette semaine. Paul-U. Lachapelle, St-Paul l'Ermite. 70—

TOUTES sortes harnais doubles, simples, lorries doubles, voitures à lait, 4136 Mentana. 70—

71 ANIMAUX DE FERME

BELLE vache fraîche vêlée, 5 gallons, 6190 Blvd Gouin Est, Montréal Nord. 71—

BELLE vache fraîche vêlée, bon marché. 10532 Laverdure. 71—

72 ANIMAUX DOMESTIQUES

A BON MARCHE, jeunes puppies, 2.50; jeunes chats angora pure race. Spécial, cette semaine, chien de grosse race, pour la garde, très bon marché; serins chanteurs avec certificat, garantis, cages de toutes sortes, minows pour la pêche, grains de toutes sortes. Royaume des Favoris, 6366 St-Hubert. CA. 2234. 72—R

AIRDALE, mâle, femelle, 6 semaines, père, mère, enregistrés, sujet d'exposition. A. Boileau, 220 Principal, Ville St-Laurent. 72—

BEAU petit chat persan 3 mois. 7977 Chateaubriand, téléphone CAlumet 2833. 72—

BEAU Pomeranien orange, 3 lbs, pour service. 7108 Delanaudière. 72—R

BEAU stock, 2 à 15 mois, épagneuls, setters anglais, orange, noirs, blancs coolies, écossais jaunes blancs noirs blancs, offre, croisés 3.00 à 5.00, terreneuves, danois, policiers, gardiens. 533 Boul. Taschereau, Pont-Viau, char Ahuntsic. 72—

BEAU black and tan, 6 mois, très petit, vraie beauté. 1286 Berri. 72—R

BEAU jeune chien spitz, 5 semaines, 2112 rue Clarke. 72—197-3

BEAUX serins rollers avec cages, cause: départ pour la campagne. 6690 Delaroche. 72—

BELLE chienne Terreneuve 11 mois, bon marché, 10921 Tanguay, Montréal-Nord. 72—

BOSTON terrier puppy très bien marqué, mâles et femelles. 1246 St-André. 72—

CHIHUAHUA, petit chien de poche, Toy Fox 5 mois. 4130 Henri-Julien. 72—

CHIENS FOX à vendre, mâle, femelle, bon marché. Visible dimanche. 4398 Delorimier. 72—

CHIENS Chow-Chow à vendre, trois mois, un bleu et deux rouges, magnifiques, de parents enregistrés. S'adresser à L. Brunet, 80 St-Charles Est, Longueuil. Tél. 374. 72—

CHIENS, chats traités, pensionnés, lavés. Dr Villeneuve, spécialiste. 314 Dorchester Ouest. LAncaster 4894. Hôpital Vétérinaire. 72—190-N.O.

COCKERS, jeunes de six semaines, B. et V., chiens, 5.00, chienne 2.00. S'ad. Donat Marleau, St-Télesphore, Soulanges. 72—11,18

JEUNE Boston, Toy Fox, Cockers, Spitz, Irish Setter, Airdale, policier, collies, noir Fox, chats Angora, serins chanteurs, etc. Paradis des Chiens, 2043 St-Laurent. 72—

3 JEUNES CHIENS black and tan, 5 semaines, à vendre. 3840 Ontario Est. 72—

LAPINS géants des Flandres, gris acier. 2 jeunes mâles blancs, bon marché. De 8 a.m. à 7 p.m. tous les jours. M. Jos. Robert, 250 de Villemure, Saint-Jérôme, Co. Terrebonne. 72—

POPPIES pékinois enregistrés, descendants champions très petits, vrais bijoux. 2081 St-André. 72—

POMERANIEN orange, mâle, descendant champion. S'adresser 552 Ste-Catherine E. 72—

SERINS chanteurs 4.00, blancs 5.00; cages .50; perroquets 15.00. 1275 Parc Lafontaine. 72—

73 OEUFS ET VOLAILLES

POURQUOI perdre votre temps à écrire? Il suffit de venir ou téléphoner votre commande de poussins Bray, à John G. Meany, 5911 rue de St-Valier, Montréal. 73—h

POUSSINS pures races, livraison immédiate, dix variétés différentes, prix populaires. Catalogue gratis. Maison Laurencelle. 1230 ouest, Ste-Catherine. 73—9,11,14

POUSSINS, livraison le 11, 14, 17, 21, 24, 28 juin. Demandez catalogue et prix immédiatement. Aussi poulettes, 8, 12, 16, 20 semaines. Alex. Groleau. 6570 Denormanville, Montréal. CA. 8513. 73—8, 11 R

POUSSINS de pure race. Gros leghorns blancs, 5.00 le cent; Plymouth Rock Barrés, 9.00. Plymouth Rock blanc, 12.00. N. H. rouge, 10.00. Poulettes 90% poulettes. Grosses Leghorns blanches, 13.50 le cent. Plymouth Rock barrés, 13.50. New Hampshire rouge, 15.00. Livraison immédiate C.O.D. par express ou venez les chercher. Wilfrid Lefebvre, 1360 Ontario Est. 73—

POUSSINS Leghorns & Plymouth Rock gris mêlés ou garantis 90% poulettes. Eclosion tous les mardis et vendredis durant juin. Couvoir Dragon, 7639 Soulligny, Montréal. CL. 1630. Prenez tramways 84. 73—

POUSSINS de qualité, Leghorn blanc, 3.00 le cent. Poulettes 90% poulettes, 10.00 le cent. Livraison immédiate. B.-B. Barrette. 2261 Visitation. 73—

28 RUCHES abeilles, tout le matériel, inspection du gouvernement provincial, faite. 49 Boulv. Labelle, Ste-Rose, téléphone 24. 73sp—

VOUS pouvez maintenant obtenir les poussins Bray dans votre voisinage, sans coût additionnel. Téléphonez: John G. Meany 5911 rue de St-Valier, Montréal. 73—h

75 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

ACCORDEON-PIANO, 120 basses, à vendre 2 mois d'usage seulement. Tél CLairval 2693. 75—

GUITARE, modèle juvénile, avec accessoires et 5 leçons $10.00, facilités de paiement. P. Marrazza Inc., 308 Ste-Catherine ouest. 75—198-2

MAGNIFIQUE piano automatique Archambault, 75 rouleaux, payé 650.00 vendra 175.00. 5184 Chabot. 75—

MAGNIFIQUE piano Baby Grand concert, défie aucune meilleure aubaine. Boudreau. HArbour 7053. 75—

NEWCOMB format moyen, parfaites conditions 65.00. The Craig Piano Co. 4566 DeLaroche. 75—

PETIT piano "Ambridge" réparé à neuf, garanti. 50.00. Termes 5.00 comptant, 4.00 par mois. Edmond Archambault Inc. 500 Ste-Catherine Est. MArquette 6201. 75—190-26

PIANO acajou, grandeur moyenne. Vendra à sacrifice. DOllar 7838. 75—R

75 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

PIANO droit moderne, beau, bon comme neuf, son harmonieux, avec banc, sacrifiera. 3734 St-Hubert. 75—199-198N.O.

PIANO et coffre-fort demandés; paiera comptant pour occasion. FR. 5167. 75—

PIANO droit, petit modèle d'appartement, cadre en fer, touches d'ivoire, parfaitement remis au point, garanti, $79. Facilités de paiement; $5, comptant et $3 par mois. Lindsay, 1112, ouest, rue Ste-Catherine. 75—198-3h

TRES bon piano, cottage, avec banc, marque Lindsay, 60.00. CL. 5572. 75—

VIOLONCELLE bon marché. Amherst 6878. 75—

76 RADIOS ET ACCESSOIRES

GARANTI 1 an sur toutes réparations de radio, Royal Radio Service, 7140 St-Hubert, Cr. 6385. Avons 10 radios reconditionnés tous garantis 1 an. Vendra bon marché. 76—

NATIONAL RADIO SERVICE. Réparations 35% réduction durant l'été. Radio Philco, Brunswick, 7 lampes. Aubaine. 8135 Casgrain. DUpont 1584. 76—

RREPARATIONS de radios garanti 1 année. Prix modéré. Estimation 1.00. WEll. 4054. 76—197-6R

RADIOS démonstrateurs General Electric, nouveau modèle de table se vendant $82.50, comme neuf, pour $59.00 avec facilités de paiement. P. Marrazza Inc., 308 Ste-Catherine ouest. 76—198-2

RADIO Philco, modèle de table à ondes longues et courtes, démonstrateur seulement. Régulier $89.50, spécial $59.00. Facilités de paiement. P. Marrazza Inc., 308 Ste-Catherine ouest. 76—198-2

RADIO garanti 8.00. Réparations, lampes usagées 25 cts et plus. 1626 AMherst. 76—197-6R

RADIO 1938 comme neuf, ondes courtes et longues. Cabinet art moderne, vendra pour le tiers du prix. 6527 Henri-Julien. 76—R

RADIO cabinet à vendre bon marché, besoin d'argent. 4593 Mentana. 76—

RADIO phonographe combiné entièrement garanti, valeurs jusqu'à $375, votre choix à $39.95. Hartney's, 735 Ste-Catherine ouest. 76—154,m,s

STROMBERG-CARLSON, 7 lampes, radio à ondes longues et à ondes courtes, parfaitement remis au point, garanti, $49. Facilités de paiement: $5, comptant et $3 par mois. Lindsay, 1112, ouest, rue Ste-Catherine. 76—198-3h

80 AMEUBLEMENT

AMEUBLEMENT à vendre, piano automatique. Bon marché. 3850 Masson, Rosemont. CLairval 4836. 80—

AMEUBLEMENT 3 pièces avec continuation de bail. Logement chauffé 23.00. 4948 Parthenais. 80—

AMEUBLEMENT 17 pièces très bien meublées, toutes louées, cause départ. 1258 Berri. 80—

AMEUBLEMENT à vendre de 8 appartements, continuation du bail, loyer 35.00, place idéale, système chauffage, eau chaude, prix raisonnable. 342 Carré St-Louis. 80—

7 APPTS meublés, bon site, chambre 27.00. Faut vendre. Départ. 3746 St-Hubert. 80—R

15 APPARTEMENTS meublés, voisin gares, licence touristes, maison connue, loyer bas, sacrifice. 1015 Notre-Dame Ouest, carré Chaboillez. 80—

A SACRIFICE, 7 appts meublés, belle localité, système chauffage. 4052 Parc Lafontaine. 80—

A VENDRE ou louer, 4 appartements meublés, sacrifice, soirs, dimanches. 5240 Papineau. 80—

VENDRA bon marché, 7 appartements meublés, modernes, loyer bas. 1598 Amherst. 80—198-3R

81 ARTICLES DE MENAGE

AUBAINES

CHESTERFIELDS $4.95

1 Set Fibre 3 morc.	4.95
2 Divanettes	2.95
Lits en fer et acier	1.95
Sommiers	1.95
Matelas	1.95
Poêle à gaz 3, 4 ronds	2.95

N. G. VALIQUETTE LTEE

915 STE-CATHERINE EST

81—

A ACHETEURS économes et futurs mariés, voici votre chance. Epargne 50%. Mobilier de chambre neuf, moderne, complet, matelas, sommier, $37.50; set déjeuner complet, $19.50; set chesterfield, 3 morceaux 19.50; set neuf, très riche, complet, 37.50; 3 appartements luxueusement meublés, 99.00. Lampe de 5.00 gratis. Livraison partout. Entreposage gratuit. Hâtez-vous. Dominion Furniture, 1219 Ste-Catherine Est, coin Montcalm. 81—198-3

A BAS PRIX, table de salon, clavigraphe, poêle à gaz. 6374 Chambord. 81—

A BON MARCHE. Radio cabinet, ondes courtes, modèle 37; poêle-fournaise, poêle gaz, lit, sommier, rug-prélart. Sacrifice. 2115 Marie-Anne. 81—

A BON MARCHE, glacière, set chambre, frigidaire, machines à coudre, set table à dîner, chaises barbier. 1217 Craig Est. 81—

A 4683 Cartier, boudoir, chêne, 2 fontaines, causeuse, table secrétaire, bourrure neuve. Bon marché. AMherst 5874. 81—R

AMEUBLEMENTS chambre à coucher, salle à dîner, chesterfield, poêles combinés, machine à coudre, pupitres, caisses enregistreuses. MArquette 5130. 81—191-m,s

AMEUBLEMENTS: poêles, fournaises, poêle à gaz, vente, réparations, échange. Facilités de paiement. J. B. Paquin, 1192 Maisonneuve. CHerrier 1882. 81—4,11,18,25

A PROMPT acheteur, magnifique ameublement moderne neuf, complet ou séparé. Chambre, cuisine, chesterfield, studio, tapis. Cause personnelle. 4593 Chabot, près Mont-Royal. 81—m,j,s

CITY HOUSE FURNITURE

Meubles partiellement payés, et non réclamés; mobiliers de salle à manger, chambre à coucher et chesterfield, $49.00 et plus. Emmagasinage gratis jusqu'à demande. City House Furniture, 259 Sainte-Catherine ouest, angle Jeanne-Mance. 81—F

A SACRIFICE: carrosse anglais, voiturette, beau rug oriental, parfaitement neufs. 7716 St-Denis. CRescent 2793. 81—

A SACRIFICE, échantillons set à déjeuner, mobilier chambre, salle à dîner, chesterfield, studio, poêles, glacières. 1223 rue Amherst. 81—197-6

ATTENTION, faut vendre, beau ménage neuf 4 appts, complet ou séparé, futur mariage brisé. Vraie chance, moitié prix. 1287 Parc Lafontaine, coin Chambord. 81—195-5

AUBAINE, beau piano, 45.00; glacière, radio, 5.00; fauteuils, 3.50; lit d'enfant, 2.50; lit complet, 3.00; machine coudre 9.00, commode, 3.00; poêle-fournaise, poêle gaz, 9.00; set salle dîner, 25.00; tapis, glacière électrique 125.00; machine cinématographique avec films, 35.00; fournaise. 5050 Garnier. 81—

AUBAINE pour maison campagne, poêle à l'huile 3 ronds, fourneau, chaises, table de véranda, porte-musique acajou, boîte coutellerie, ameublement salon. FAlkirk 3088. 81—

AUBAINES meubles usagés — Chesterfield reps 3 morceaux 5.00; divanette 5.00; matelas ressorts, 5.00; mobilier salon acajou trois morceaux 5.00; mobilier salle à dîner, chambre à coucher, bureaux, couchettes, matelas, tables cuisine, etc. 519 Ste-Catherine Est. 81—199-3

A VENDRE, set de salle à manger. 2111 Cartier. 81—

AUX entrepôts arrière, 1106 Notre-Dame O. 2 riches chambres coucher, 2 beaux chesterfields, set déjeuner, matelas à ressort. Flambant neuf. Pour payer entreposage. 81—11,15,18R

AUX JEUNES MARIES

La Cie Amherst Furniture, 1223 rue Amherst, seul endroit en ville où pouvez meubler votre foyer à bon marché. 81—9,11,13

BALAYEUSE électrique très moderne. Aucune offre raisonnable refusée. Cause départ. EL. 8481. 81—

BALAYEUSE Electrolux, complète en parfait ordre. Occasion. 823 Duluth Est. AM. 2838. 81—

BASSINETTE enfant Simmons, chaise haute combinée, propre. Aubaine. [illegible] Excepté dimanche. 81—

BEAU POELE Happy Thought, chauffant bois, charbon, cuit très bien, tricoteuse, très peu usagés, beau piano, lampe suspendue, complète, motocyclette Super X, 2 sièges, tonneaux, cruches. 5339 Notre-Dame Ouest. 81—

BEAU poêle gaz cabinet ivoire et vert, comme neuf. 25.00. Ca. 6176. 81—R

BEAU set salle dîner à vendre. 8152 Jeanne d'Arc, CLairval 6363. 81—R

81 ARTICLES DE MENAGE

CITY HOUSE FURNITURE

NOUS OFFRONS de meubler votre maison au complet, $1.00 à $2.00 par semaine. Emmagasinage gratuit jusqu'à demande. City House Furniture, 259 Ste-Catherine ouest, angle Jeanne-Mance. 81—F

BEAU set chesterfield bleu, très propre. Appelez WIlbank 5858. 81—

BEAU mobilier chesterfield et magnifique tapis, jamais servi, occasion 65.00. Vendra séparément. Chambre à coucher en véritable noyer, salle à manger Gibbard, mobilier studio, tapis de passage, bibliothèque, Gateleg, secrétaire, lampes, tables, etc. Véritable opportunité. 1353 Greene, Westmountt. FItzroy 1950. 81—198-2

BEAU poêle gaz, ivoire, noir. Cause départ campagne. 217 Beaubien. Cr. 4561. 81—R

BELLE glacière très peu usagée, vendra prix raisonnable à 8642 Berri. 81—

BELLE GLACIERE drab vert, bon marché. S'adresser 1468 ave. de Lasalle. 81—

BONNE glacière très propre, garantie 50 lbs de glace. 4355 Brébeuf. 81—

BUREAU 7.00, chesterfield 15.00, set de fibre 6.50, couchette 1.50, divanette 5.00, poêle 15.00, combiné gaz 2.00, set salon 6.00, studio, mobilier salle, sacrifice. M. Aber, 3611 Notre-Dame ouest. 81—198-6

BUREAUX 6.50, sofa 6.50, chaises rembourrées 2.50, casiers acier. 1315 Dorchester ouest. 81—

CARROSSE en rotin, propre, bon marché. 5777 Ch.-Colomb. DOllard 3249. 81—

CARROSSE sur ressorts, aussi table de malade. 4764 Resther. 81—R

CHAISE Morris, tapis, cadres, 508 Rachel Est. 81—

COUCHETTE simple avec matelas neuf, aussi divanette, avec matelas propre. Aucune offre refusée. Faut vendre. 432 Cherrier. 81—R

COUCHETTE, bonne, double, spring, matelas 5.00, table de salon, 3.00, table et banc de téléphone, 3.00. 5109 Berri. 81—

DIVANETTE et 2 fauteuils, comme neuf, belle valeur, prix d'aubaine. 7102 Chateaubriand. 81—

DIVAN Kroehler, 3 morceaux. 355 Roy, appt. 2. HArbour 2503. 81—R

DIVANETTE simple 3.00, propre, tapis 8.50. Demande poêle huile. 2 Querbes, concierge. 81—

DIVANETTE chêne doré solide, belle apparence. 2148 Jacques Hertel, Ville Emard. 81—

FRIGIDAIRE en bon ordre, grandeur moyenne, $55. 7224 Henri-Julien. 81—

GLACIERE en parfait ordre, à vendre, bonnes conditions. CA. 6075. 81—

GLACIERE, guitare, poêle à gaz, laveuse électrique. 1010 St-Laurent. LAncaster 0395. 81—

GLACIERE, tapis passage, tapis salon, chesterfield, bibliothèque simple, table. Ca. 8578. 81—R

GLACIERE, commode, studio, chesterfield, tapis, tables, lits, secrétaire, chaises de bureaux et pliants. 4131 St-Denis. PLateau 1961. 81—R

GLACIERE et chaufferette à gaz usagés à vendre. S'adresser à 4126 Bordeaux. 81—R

GRAMOPHONE, set chambre, salle manger noyer pâle, usagé un an. 7065 Boyer. 81—

LAVEUSE électrique en parfait ordre à sacrifier. Aussi poêle usagé, gaz, charbon et bois. 1039 Mont-Royal Est. 81—195-5

LAVEUSE électrique Connor, 14.00, parfaite condition, maison privée. 5136 Papineau, près Laurier. 81—199-3

LAVEUSE électrique reconditionnée, garantie 2 mois. 12.00. 8 Beaubien est. CA. 3068. 81—198-3

LAVEUSES Connor, Beatty, Easy, garanties 3 mois, depuis $9.95. Poêles à gaz 3 et 4 ronds et cabinet, depuis 2.95. Glacière 2.50. Petite armoire, 4.00. Poêles à charbon, bois, depuis 4.95. Automobile à la disposition des clients. 938 Mt-Royal Est. FR. 3141. 81—198-2

LAVEUSE Sunnysud, 20.00; Connor, 10.00; Easy, 10.00. 1101 Ste-Catherine Est. 81—

LAVEUSE électrique à vendre. 4562 Chambord. 81—R

LAVEUSE électrique Easy, parfait ordre, bon marché. 8477 DeGaspé. 81—

LINGE bébé 3 ans et carrosse, chaise berceuse, couverture, piano. 5139 Brébeuf. 81—

5 LITS camps, matelas, machines coudre manufacture, maison privée. 1105 DeBullion. 81—

LITS complet, $7.00; mobiliers de chambre à coucher, vivoir et studio, $29.00 et plus; mobiliers à déjeuner, $19.00; glacières et bureaux, $5.00; mobiliers Chesterfield. West End Furniture (notre nouvelle adresse), 1445 Notre-Dame ouest. 81—N.O.

LITS plumes, oreillers, ameublement neuf, en bloc ou séparément. 5493 Papineau. 81—

LOGIS 4 appts modernes, bas de la ville, 3ème étage. Ameublement à vendre bon marché. DOllard 3627. 81—

MACHINE Singer basculante, machine électrique garanties, sacrifiera. 7341 Henri-Julien, près DeCastelnau. 81—177-25

MACHINE laver Thor avec repasseuse, parfait ordre. 4429 Rivard, près Mont-Royal. 81—

MACHINE coudre, réparons domicile, machine manufacture, famille, reconstruite. Garantie. Sacrifiera. Echangeons. Crédit. Singer Shop. 466 Craig Est. HArbour 7609. 81—

MACHINE Singer basculante, 12.00, tapis Wilton, 2½ x 3½, 9.00, sofa double, 6.00, bon ordre. 4113 St-Denis. 81—

MACHINE à coudre parfait ordre, visible toute la semaine. 8626 Chateaubriand. 81—

MACHINE SINGER 11.00, radio 9.00, bureau, commode, glacière, poêle gaz, chaises, nouveau Singer électrique. 1303 Papineau. Appartement 2. 81—

MACHINE coudre Singer tête basculante, comme neuve, bon marché. 3034 St-Hubert. 81—

MACHINE Singer basculante, très propre, $14.00, fonctionne bien. 1888A Gilford. 81—

MACHINE à coudre Singer électrique. Batterie de tambours Leddy, accessoires, aucune offre raisonnable refusée. 4606 Chapleau, FRontenac 6071. 81—

MACHINE Singer 7.00. Famille, manufacture, échangeons, réparations. Grondines, 7183 St-Hubert. 81—8,9,11 R

MACHINES coudre garanties choix, familles, manufactures, hemstich. Crédit, échangeons, réparons. Robitaille, 2679 Notre-Dame Ouest, 2282 Mt-Royal. 81—

MACHINE Singer 10.00, électrique 35.00, tailleur 9.00. Laveuse 10.00. 4673 Christophe-Colomb. 81—11,14,16

MENAGE 7 appartements, vendra séparés ou complet, logement désiré, 20.00. 4442 Papineau. 81—R

MENAGE et Pontiac à vendre, faut vendre. 7477 St-Hubert. 81—

MEUBLES non réclamés. Mobiliers salle à dîner, chambre à coucher, Chesterfield, pianos, tapis, poêles, bureaux, lits, machines à coudre, meubles de bureau, glacières électriques, chaises, séchoir de coiffeurs, comptoir, frigidaire, etc. Enchères Baillargeon, 437 rue Ontario Est. PL. 1721. 81—7,9,11,14,16,18,21,23,25,28,30

MEUBLES USAGES

Chambre à coucher, salle à manger, machines à coudre, à laver, glacières. Raisonnables. Perlman, 17 Craig ouest. 81—197-6

MOBILIER CHESTERFIELD, 3 morceaux, glacière, prix attrayant en bonne condition. FAlkirk 1097. 81—R

MOULIN électrique (Savage) qui sèche, servi quelques fois. 2067 Dorchester Ouest. 81—

NETTOYEURS Vacuum loués, $1.00 par mois, 50c par jour, pas de contrat, pas d'obligations. Nettoyeuses remises à neuf, spicspan, $5, grosses nettoyeuses, $7.50 et plus. Facilités de paiement. Réparations et parties pour toutes marques. Service rapide, les plus bas prix. Montreal Vacuum. BElair 2877. 81—195-6

PIANO, son puissant et clair, pour maison ou salle, 75. pour 45. Belle table en chêne, pieds de 5 pouces, 12 pieds, 16. pour 12.00 (jamais usagée). Tondeuse de gazon 4. "Water line", boyaux, pompe foulante. Le tout ou séparément. Bon marché. Poste d'essence Tilson, Cherry River, R2, près de Magog. 81—

POELE, fournaise, avec réchaud, radio, table, chaises, buffet de salle à manger, studio. 6527 Henri-Julien. 81—R

POELE gaz, bonne condition, table de chesterfield, très propre, aubaine. 5736 Bordeaux. 81—R

POELE à gaz Beach, Fournaise No 1. S'adresser à 6515, 11ième Ave, Rosemont. 81—

81 ARTICLES DE MENAGE

POELE à gaz Bélanger avec fourneau 15.00, presque neuf. 6773 De Gaspé. 81—

POELE démonstrateur, table cuisine, voiture-chaise, lit enfant Simmons, radio toutes ondes 1938. 8056 Casgrain. 81—

POELE à gaz, valeur 100.00, grand compartiment, fourneau. 5854 Lajeunesse. 81—

POELES A GAZ SECONDE MAIN

très bon ordre, sacrifiera bon marché. Loranger, 1339 Sainte-Catherine Est. FAlkirk 2359. 81—190-12

POELE charbon, 2 bureaux, moulin à coudre, set salle dîner. 3813 Laval. 81—R

POELE "Bélanger" à bois et charbon, comme neuf, lessiveuse électrique, carrosse anglais bébé, et autres articles. 2262 Bercy. 81—

POELE à vendre pour camp. 8260 Casgrain. 81—

POELE combiné, bureau, chambre, set salon, acajou, balayeuse électrique, fauteuils en cuir. 2367 Notre-Dame Est. CHerrier 1829. 81—

POELE à gasoline tout neuf Coleman, 4 brûleurs. 1469 St-Dominique. 81—

POELE presque neuf, bois et charbon, lit double complet, glacière, sofa studio, vêtements et autres articles. 4232 MArquette. 81—

POUR LE CAMP, poêle à l'huile, deux brûleurs New Perfection, fourneau séparé, bidon 5 gallons, parfait ordre. 123 Saint-Germain, ville St-Laurent. 81—

POUR villégiature! — Poêle électrique "Findlay", 4 ronds, fourneau, réchaud, bicycle, tapis 3 x 3. 927 Hartland. At. 2276. 81—8,11,14

RADIO Marconi 1937 et lit d'enfant, bon marché. 2257 Marie-Anne. 81—

RADIO cabinet, 7 lampes, set de salon, 6 morceaux. 3942 Hamel, Villeray. 81—

REFRIGERATEUR, comme neuf, doit vendre. 5968 Avenue du Parc, Apt. 5. 81—

SET salle à dîner à vendre. Valeur 150.00. Sacrifiera bon marché. 3822 Drolet. 81—R

SET chambre, salle dîner, boudoir, glacière, fournaise, gramophone et prélart. 4311A Delaroche. 81—

SET cuisine, 8 morceaux, valise cuir solide, bon marché. 6007 St-Denis. 81—

SET chambre, 5 morceaux, studio, coach, poêle gaz, aussi poêle bois, charbon. 1125 St-Georges, appt 2. 81—R

SET de chambre à vendre, échangerait pour automobile. 5816, 3e ave. Rosemont. FR. 6281. 81—

SET de chambre, salle dîner, prélarts, balayeuse électrique Spic-Span, etc. Visible dimanche seulement. 5084 Papineau. 81—198-2R

SOFA-LIT, bureau, chaises, petite table. 1420 Plessis. AM. 7662. 81—R

2 SUPERBES tapis, radio, orthophonique, chesterfield, sacrifiera immédiatement occasion. 151 Sherbrooke E. 81—

CITY HOUSE FURNITURE

MOBILIERS Chesterfield de 30 articles, coussins Marshall, excellente construction, mohair, reps, tapisserie, $49 et plus. Echantillons de la salle d'étalage des manufacturiers. City House Furniture, 259 Ste-Catherine Ouest, angle Jeanne-Mance, gardés en magasin jusqu'à demande. 81—F

TAPIS passage, 4 tapis usagés; glacière, chaise Morris. LA. 3976. 81—R

VASTE assortiment de meubles de ménage légèrement usagés de toutes descriptions, à bon marché. Réduction spéciale aux marchands de gros de la campagne. Furniture Exchange, 984 St-Laurent. PLateau 6089. 81—196-4

82 A VENDRE DIVERS

AMHERST JOBBING

1389 Amherst, près Ontario. Coupons gros, détail, crêpe, cotonnade, jersey, coton à drap à la livre, très bon marché. Notre spécialité: matériel pour manteaux, costumes pour dames et enfants, coupons de 1 à 4 verges,0.95 la verge en montant; grand choix pour ouverture de magasin. 82—F

Albert Sansoucy

COUPONS

Spécialement contractés des moulins canadiens, américains et étrangers, ¼ à 1, 3 à 10 vgs et plus. Soie, laine, broadcloth uni, broadcloth imprimé, cotonnades, etc. Assortiment complet de marchandises à la verge à prix spéciaux. Grand choix pour ouvertures de magasins.

ECRIRE POUR RENSEIGNEMENTS

87 S.-Paul O., coin S.-Sulpice

MONTREAL

82—4,11,18,25

CINEASTES

Magnifique aubaine pour amateur sérieux. Camera Eumig 9.5 mm. à cellules photo-électrique, couplée, accessoires de prises de vues d'intérieur; le tout pratiquement neuf à bas prix. Ecrire à Casier 397 La Presse. 82—F

Duchesneau

LIMITEE

GRAND CHOIX DE

COUPONS

Marchandises à la Verge

OUVERTURE DE MAGASIN

No 81 RUE ST-PAUL EST, MONTREAL

EN GROS SEULEMENT

82—4,11,18,25

AMEUBLEMENT pour maison d'été. Bon ordre, marché, aussi faucheuse, rateau. 91 Boul. des Prairies, Pont-Viau. 82—

ATENTION important. Gratis catalogue illustré 32 pages du magasin de lingerie usagée donnant toutes les illustrations et détails des articles que nous vous vendons par malle en gros et détail, à prix défiant toute compétition. Sur demande vous recevrez votre catalogue illustré. Ecrivez Magasin de Lingerie Usagée, 1D rue Ste-Thérèse, Québec. 82—195-5

BACHES garanties imperméables, complètes avec oeillets et cordes, à partir de 1.00. Aussi un gros stock de tentes à bas prix. Tarshis & Sons Ltd. 450 rue McGill. 82—144-m.j.s

BANCS pour plage ou camp. CResc. 5644. C. Godin, 7380 Des Ecores. 82—

CHAISE de malade, modèle le plus moderne, absolument comme neuve. DUpont 3932. 82—

CHAMP fleurs de pivoines, 49 Boulevard Labelle, tél. 24. 82—

ESTRADES 6 gradins, 5 sections, pouvant contenir 125 personnes, aussi 6 grandes tables pliantes pour partie d'huîtres ou banquet. "Très bon marché". Renseignements CHerrier 5425 ou Falkirk 2915. 82—

GLACIERES neuves et usagés. General Plumbing, 62 Craig ouest. PLateau 5362. 82—191-m.j.s.

LAVEUSE "Savage" parfaite condition, 25.00. S'adresser le soir 8532 Casgrain. 82—

MENNOWS pour la pêche, 0.15 doz., 1.00 le 100. 3406 St-Denis. 82—198-2

MOULIN A SCIE à vendre ou associé demandé. 4835 Bourbonnière. CL. 2338. 82—R

MOULIN à faucher, dernier modèle, arrosoir patates, pelle à patates, butoir, HYawter 0963. 261 Bird Monkland, St-Laurent. 82—

NETTOYEZ vos tapis, chesterfield, etc., avec nettoyeur Turpin, en vente aux principaux magasins de ferronnerie 50c la boîte. PLateau 4229. 3638 rue S-Denis. 82—8,11

MOULIN à café électrique, hache viande, balance calculatrice, vendra bon marché. 6840 Des Erables, appt 4. 82—

OUTILS de jardin, comprenant rouleaux à pelouse; tondeuses de pelouse, râteaux, bêches, fourches, à prix vraiment bas. Spécial: boyau de jardin neuf en caoutchouc gondolé de ½" 5c le pied. Tarshis & Sons Limited, 450 rue McGill. 82—191-m.j.s

200 PAIRES de bottes et chaussures d'occasion à vendre. En bon état, 6.00 la douzaine de paires. 16 Lagauchetière Est, Montréal. 82—199-3

PRESSE V. Baker 8 x 12 avec caractère et accessoires. Téléphonez HA. 8067. 82—

ROBE mariée, portée une fois, poêle, table, chaises, radio. 4362A Fullum. 82—R

PAULUS — Par J. MILLAR WATT

82 A VENDRE DIVERS

RUCHES et accessoires plus de 300 morceaux, extracteur et réservoir, etc., valeur de 700.00. A sacrifice. 3975 Girouard. 82—R

SET salle manger, chaises cuisine, set boudoir rotin, habit 42. 8880 Boyer. 82—

TENTE 9 x 10 comme neuve avec accessoires. Bon marché. 1262 Craig est. 82—R

VENDRA cours complet d'anglais enregistré sur disques de gramophone. S'adresser 1265 rue Dorion. 82—28,4,11

84 BOIS, CHARBON, HUILE

BELLES croûtes de bois franc, 4 pieds, 10.00 pas scié, 10.50 scié. 1890 Cadillac. CLairval 3106. 84—198-4R

BOIS du Pacifique scié en bois de poêle 3.00 le voyage de camion. AMherst 5798. 84—194-8

ERABLE montagne, slab merisier, 11.00; cordon 3.00, 8 pieds, 1.00; allumage, 10 1.00; charbon assorti. Lanthier. DOllard 6848. 84—196-4

86 FOURRURES, VETEMENTS

PEAUX MOUTON PERSE

3.00, 4.00, 5.00 et plus. Renards argentés 30.00 et plus. Seal Hudson 1.50 à 3.00. Vrai seal 30.00 à 45.00, Kolinsky 5.00 à 6.00. Fitch 1.50 à 6.00. Prix spécial sur quantité. McComber, spécialiste mouton Perse. 3412 Avenue du Parc. 86—195-6 F

A LIQUIDER, échantillons voyageurs: Costumes, manteaux, renards argentés, kolinsky, fitch. Réparations fourrures, prix d'été. Cummings, 284 Notre-Dame Ouest. 86—199-6

AUBAINE: 200 complets, paletots de printemps, 4.00 et plus; pantalons, tuxedos, bon marché. Ouvriers, ne manquez pas. 102 rue Dorchester ouest. 86—198-2

BEAUTE. Manteaux printemps neufs, robes presque neuves, très bon marché. CRescent 6987. 6858 St-Denis. 86—

BEL habit 38 bleu marin, 2 pantalons, 9.00. Comme neuf. Ca. 9378. 86—R

BELLE paire martre roche. Sacrifiera bon marché. Besoin argent. 4278 Boyer. 86—198-2

CANADIAN JOBBERS ont une variété complète de complets, pardessus, pantalons, breeches, tuxedos, neufs et usagés, pour hommes. Les plus bas prix en ville. 1052 St-Laurent. 86—197-3

COMPLET tout neuf pour homme, grandeur 38-40. 344 Victoria ave. 86—

COSTUME chauffeur, 2 pantalons, casquette, propre habit. 5783 Ch.-Colomb, CRescent 4838. 86—

COUPONS, cotonnades, soieries et tissus à drap, gros seulement. 8539 ave du Parc. 86—R

FOURRURE. 50 manteaux non réclamés. Sacrifiera 5.00, 15.00, 25.00. Reid, 1473 Amherst. 86—8,10,11

LIQUIDATION Renards argentés en paire, 40.00, 55.00. Martre roches paire, 20.00, 25.00, 35.00. Fitch, Kolinsky, 10.00. Reid, 1473 Amherst. 86—7,8,10,11,13

MAGNIFIQUE toilette de mariée taille 36, téléphone DUpont 1765. 8885 Chateaubriand. 86—

MANTEAUX fourrures, échantillons nouveaux. Allons à domicile pour faire choisir, appointement. AM. 3560. 86—198-2

RENARDS ARGENTES. Venez directement à ma renardière choisir vos renards pour qualité et bas prix; belles peaux bien appareillées, couleur parfaite. Renardière Laverdure, 10028 Blvd Gouin, Rivière-des-Prairies. 86—

SACRIFICE belle robe 16, parfaite, nettoyée. 2156 Mt-Royal, Appt 14. 86—

TRES JOLI costume ensemble robe, pièces jolis manteaux dames. AM. 0176. 86—R

VETEMENTS usagés. 1887 Notre-Dame ouest, coin des Seigneurs. 86—198-2

88 EFFETS BUREAUX ET MAGASINS

BOUCHERS-EPICIERS

Installation complète comprenant glacière, comptoirs, blocs, trancheurs, hache-viande électriques, caisses enregistreuses, frigidaires. Vraie occasion. Laval Products, 1001 Craig Est. 88—69 S.

Filière Acier 4 Tiroirs 19.75

Grandes armoires spéciales à doubles portes d'acier $39.50. Aussi vente de chaises de bureau 33⅓% de rabais. Bureaux neufs et usagés. Office Equipment Co. of Canada Ltd., Côte Beaver Hall, en face de l'immeuble du Bell Telephone. 88—1,4,8,11,15,18,22,25,29 F

A BAS PRIX, balances calculatrices, trancheurs et moulins à viande, moulins à café. Neufs et reconstruits. Appelez ou venez. HA. 0030. 634 Notre-Dame ouest. 88—m.j.s

A BAS PRIX, caisses enregistreuses reconstruites à l'usine et garanties par les fabricants. Bas prix. Conditions faciles. The National Cash Register Co. of Canada Ltd. Un seul bureau. 641 Craig ouest. Tél. LAnc. 8203. 88—193-m.j.s

AUBAINE: Clavigraphe 12.00, show-case 15.00, radio 10.00, comptoir. 1221 Mt-Royal. 88—

ACCESSOIRES de restaurant. 1 poêle gazoline 25.00; 1 table bain-marie 90.00; rôtissoire à gazoline pour patates frites, 125.00; 2 thermos à crème, 20.00 chacun; 1 presse-orange, 10.00; 1 grilleur pour chien-chaud, 39.50; 1 congélateur à crème glacée, 16.00. L.-C. Barbeau Ltée, 281 Craig Ouest. 88—198-2

A 4347 DELAROCHE, magnifique fontaine soda chromée et noir, 14 pieds. Aussi belles fixtures arrière fontaine avec miroir ouvragé, 12 pieds x 8. Vendra à sacrifice. Aussi caisse enregistreuse bon marché. Conditions faciles à acheteur sérieux. 88—11,18,25

AHERN SAFE CO., LTD. Coffres-forts, portes de voûtes, protection certifiée. Coffres-forts d'occasion achetés, vendus, échangés. Cabinets classeurs en acier. Tiroirs muraux aux plus bas prix. Combinaisons changées. Réparations. 830 St-Jacques. MArquette 7141. 88—123-m.j.s

ALLEZ 330 Craig est pour bonnes balances, hacheurs viande. Appelez PLateau 4794. 88—4,11,18,25

AUX BARBIERS—Chaises, miroirs, lavabos. Vendra bon marché. 3356 Ste-Catherine Est. 88—

BALANCE calculatrice 30 livres, éventail 35.00, comptoir, pendule de magasin. 1369 Parc Lafontaine. Am. 3000. 88—

BALANCES calculatrices, Caisses enregistreuses garanties. Achetées, vendues, échangées, réparées. Landry Cash Register coin S.-Laurent et Notre-Dame. HArbour 2330. 88—263-N.O.

BOUCHERS, EPICIERS, garnitures restaurant, fontaines-sodas, caisses enregistreuses, $25. Clavigraphes toutes marques 12.00 et plus. Machines additionner balances, hache-viande, vitrine d'étalage, grille "hot-dog" frigidaire. A bas prix Craig Furniture Co. 75 Craig ouest. 88—191-m.j.s

CAISSE ENREGISTREUSES "NATIONAL" reconditionnées et garanties. Epargnez 60%, termes faciles. M. Berthiaume, 923 St-Laurent. HA. 6995. 88—190-26

CASH register à vendre, 6 tiroirs, bon marché. 51 Ontario Ouest. 88—

COMPTOIRS de boucher pour glace et réfrigération électrique. Aussi hache-viande, tranche-viande, balances, caisses enregistreuses, etc. 44 Craig ouest. 88—190-1,M,s

FIXTURES de restaurant modernes à vendre. S'adresser 814 Letourneux. 88—

GARNITURES de salle de thé ou restaurant, causeuses, vitrines d'étalages, tables, etc. Aubaine. M. Smith, 970 Sainte-Catherine ouest. 88—

88 EFFETS BUREAUX ET MAGASINS

GLACIERE de magasin à vendre bon marché. 3093, Home Ave, Rosemont. 88—

GLACIERES Fabien (Les vraies Fabien) depuis 1885, toutes dimensions, comptoirs réfrigérés, équipements frigorifiques, fixtures magasin, restaurant, neufs, usagés. WI. 3882. 88—193-26 R

OCCASION, show-cases, wall-cases, chaises, stools, cabinets, toasters, échange, termes, grande réduction. CAlumet 4671. 6776 St-Laurent. 88—

PUPITRE (roll top), vendra à sacrifice. 4840 St-Denis. BE. 3904. 88—

100 SHOW-CASES usagés, wall-cases, cabinets, toaster hot dog, gaz, électrique et gasoline, placière, comptoir, stool, etc. Venez voir nos prix. Bargain, 78 Rachel. 88—199-2

89 PRODUITS BEAUTE

AMELIOREZ votre apparence, anti-pellicule Guay, contre les pellicules et la chute des cheveux. Renovat, restaurateur de cheveux, rend les cheveux gris à leur couleur naturelle. Ce n'est pas une teinture, en grande demande dans province de Québec. 7960 St-Denis, DU. 2776. 89—

91 TIMBRES, MONNAIE

DONNANT, la plus grand timbre triangle de l'Univers, avec paquet de 25 timbres, Cape Verde, Mozambique, Espagne, aéroplane, bêtes et oiseaux, pour 10 cts. Aux philatélistes demandant nos sélections de timbres en approbation. Economy Mail Order, Station E, Montréal. 91—11,18

DONNANT le plus grand timbre triangle de l'univers avec paquet de 25 timbres, 4 Capeville Mozambique Espagne aéroplane, bêtes et oiseaux pour .10. Ophilatelistes demandant nos sélections de timbres en approbation. Economie Mail Order. Station E. Montréal. 91—4,11,18 R

93 ON DEMANDE A ACHETER

A BON PRIX, chambre à coucher, salle à manger, studio, cuisine, bureaux, lits, machine à coudre et à laver, pupitres, bibliothèques, clavigraphes, classeurs, garnitures de magasin. CHerrier 8778. Soir: DO 8100. 93—205-N.O.

A BON PRIX, habits, fourrures, ameublements, maisons, magasins, bureaux, restaurants. CRescent 9436. 93—

A BON PRIX — Achetons matériaux de construction portes, châssis, bois divers, plomberie, chauffage de tout genre, acier, etc. W. Lajeunesse et Cie. FRontenac 2187. 93—2,4,7,9,11,14,16,18,21,23,25,28,30

A BONS PRIX, habits, fourrures, fournitures maison, bureau, clavigraphe, caisse enregistreuse, balance, moulin, matériaux plomberie. MArquette. DOllard 6843. 93—199-3 R

ACHAT de meubles usagés, chambre, salle manger, chesterfield, meubles divers, machines à coudre, poêles, pianos, meubles bureaux. DOllard 9022. 93 sp.—195-N.O.

ACHETE toutes sortes meubles de maison, laveuses. LAncaster 3318, soir et dimanche. DOllard 9359. 93—191-m.j.s

ACHETONS toute sorte meuble neuf, caisse enregistreuse, chaises barbier, porcelaine coffre-fort, clavigraphe, machine à coudre. CHerrier 9842. 93—

ACHETONS chesterfields, chambres coucher, salles manger, studios, cuisine, machines coudre, laveuses électriques, pupitres, garde-robes, poêles. CHerrier 8903. 93—8,11

ACHETONS toutes sortes ameublements de maison, laveuse électrique, machine coudre, glacière, poêle, radio. Rocklin's. MArq. 6521. 93—197-3

AI BESOIN de tout genre ameublement pour maison, magasin et bureau. HA. 3558. 93—4,8,11,15,18,22,25,29

BELLE occasion pour vendre ou échanger vos meubles ou machineries. 3320 Ste-Catherine Est. AM. 5138. 93—R

BELLE occasion pour vendre ou échanger vos meubles ou machineries. 3320 Ste-Catherine Est. AM. 5138. 93—R

BON KIOSQUE de journaux, bargain, payera comptant. CHerrier 2394. 93—

DEMANDE à acheter garage tôle genre portatif. 7506 Durocher. Ca. 9871. 93—R

ON DEMANDE à acheter un frigidaire pour glacière de boucher. Jour CRescent 3988, le soir CHerrier 2820. 93—

TABLES de pool demandées immédiatement. Affaire vite bâclée. Lancaster 8090. 93—

96 COMMERCES A VENDRE

EPICERIE-BOUCHERIE

licenciée, centrale dans l'ouest. Ventes au delà de 500. par semaine. Prix 2,000. Bail 3 ans. Votre offre. Comptoir Bellerose, 1559 St-Denis. HArbour 1969. 96—199-3 F

TAVERNE CENTRALE

Rapportant plus de 10,000 profits annuels. Prix 25,000. Saisissez l'occasion exceptionnelle qui se présente. Votre offre. Comptoir Bellerose, 1559 St-Denis. HArbour 1969. 96—199-4 F

A A ACHETEUR, restaurant, tabaconiste, livres, journaux, magazines, affaires 300.00 semaine, livres assermentés, prendra petit comptant ou petite propriété. 1836 St-Denis. BElair 3540. 96—

A ACHETEUR, épicerie Quick Lunch, restaurants, magasin tabac, ameublement, imprimerie, cordonnerie, plage, Dufour, 3406 St-Denis. PLateau 7031. 96—

ACHETEURS, hôtel New Glasgow, 3500.00, 750.00 comptant, Coteau Landing, compris bungalows, plage, 13,500.00. Accepterai hypothèques. 1315 Dorchester ouest. 96—

ACHETEUR sérieux, cabaret et grill room licence vin, bière, situé dans centre Montréal pour comptant. Ecrire casier 417 La Presse. 96—8,9,11 R

A QUI LA CHANCE ? Beau restaurant près église, écoles et manufactures, loyer 10.00 par mois. 115 Villeneuve Est. 96—

A VENDRE, cause de santé, Boulangerie, établie depuis 30 ans, avec résidence moderne, 22 milles d'Ottawa, chemin Ottawa-Montréal. Cuit 2,500 à 3,000 pains par semaine, bonne clientèle, outillage en parfaite condition, grand jardin, population 2,500. Bonne chance pour un boulanger-pâtissier. Adressez O. Laporte, Rockland, Ont. 96—

A 1205 BEAUDRY, épicerie à vendre, peut se faire 60.00 par semaine. 96—

BEAU magasin de lingerie. Cause maladie. Urgent. 6399 St-Hubert, près Beaubien. 96—198-2 R

BEAUBIEN, magasin fruits, légumes, affaires intéressantes, départ. CRes. 4838. 96—

BON restaurant vendant plus de 100 crème glacée par semaine, seul sur coin, loyer 10.00. 5246 Berri. 96—

BON POSTE, restaurant sur coin avec logement, nord ville. 8300 Berri. 96—

BONNE place d'affaires pour restaurant dans édifice public. 4366 St-Denis. 96—197-3

BOUCHERIE avec outillage 300.00, termes si désiré. Loyer 15.00. Adresse 1600 Bourbonnière. 96—R

BOULANGERIE Montréal, 1500 pains par semaine, camion, bien bâti, grand terrain, bon marché, particulier. Casier 473 La Presse. 96—

BOULANGERIE et propriété dans centre industriel, commercial, cuit 30 poches par semaine, cause mortalité. Boite postale 787 Sorel. 96—4,11

BOUTIQUE forge à vendre, loyer raisonnable, avec 4 places garage. 6466 Saint-Dominique. 96—

96 COMMERCES A VENDRE

BOUTIQUE barbier 3 chaises, cause autre commerce. 7299 Henri-Julien coin Castelneau. 96—

BOUTIQUE barbier, tabaconiste, avec logement, très bonne place, vaut 2000.00, vendra comptant 900.00. Faut vendre. 4743 St-Denis. 96—R

BOUTIQUE de forge à vendre, attelage double, aussi automobile. 2175 St-Germain. 96—R

CABARET licencié, avantageusement situé sur rue commerciale, bons revenus mensuels. Pour détails, téléphonez John, CH. 9339. 96—198-3 R

CLOS bois avec Diamond Truck, 100 cordes d'érable. Loyer 25.00. Sacrifiera 500.00. 4503 St-Denis, appt 8, soir. 96—197-3 R

CLOS de bois, charbon, résidence privée. S'adresser 7715 Casgrain. CRescent 1734. 96—

CLOS bois et charbon, installation complète. S'ad. 1615 Roberval. 96—

COMMERCE général, place avantageuse, homme sérieux, argent comptant seulement. Cause maladie. Ecrire pour information à casier No 76 Mont-Laurier, Co. Labelle. 96—9,10,11,16,17,18

CORDONNERIE, bonne place d'affaires, cause de maladie. S'adresser 2532 Hochelaga. 96—197-3

DEPART Europe, aubaine, beau magasin tissu, coupons, broderie, loyer bas, chauffé. 223 Beaubien est. Soir DOllard 7495. 96—

EPICERIE licenciée, bien située, bon revenu, chance exceptionnelle. CHerrier 6785; 480 Duluth. 96—R

EPICERIE restaurant, recettes 250.00, 2 appts. Aubaine à 1,500.00. 4050 Parc Lafontaine. 96—R

EPICERIE-RESTAURANT, aubaine, cause maladie. 2801 rue St-Charles, Pte St-Charles, ville. 96—

EPICERIE licenciée avec logement, poste avantageux. Oblige repos. CAlumet 0061. 96—

EPICERIE moderne, fixtures, glacière, comptoir, moulin café, registre, couteau électrique, balance. Aubaine, 475.00. 5586, 12e avenue, Rosemont. FRon. 8332. 96—R

EPICERIE licencié avec logement, à vendre. Casier 480 La Presse. 96—

EPICERIE licenciée, bien située, clientèle choisie, affaire 700.00 par semaine, vente bière 800 caisses par mois. CRes. 4838. 96—

EPICERIE restaurant, Demers, 250 rue Duke. Affaire 250.00 par semaine. 5 appartements. Loyer 20.00. 1500.00. PLateau 7031. 96—

EPICERIE faisant affaires florissantes depuis 30 ans, équipement des plus modernes, revenu très substantiel, bonne clientèle. Vendrait à un acheteur sérieux. Aucun compte recevable. Cause: santé. Information: Ecrire Casier 394, La Presse. 96—

EPICERIE à vendre licenciée, loyer 20.00 par mois. S'adresser 307 Dorchester E. 96—

EPICERIE-restaurant pour la campagne, bon marché, logement arrière. 5831 Papineau. 96—

ETAL de boucher bien situé près de l'église St-Zotique. 4609 Notre-Dame. 96—198-2

ETAL boucher, bon coin, en face église. S'ad. 3247 Ontario. 93—198-3R

GARAGE, bâtisse, logement, équipement; aussi franchise de vendeur, établi depuis 15 ans, voisinage Montréal. Abandon des affaires. Ecrire Boite 462, La Presse. 96—R

GARAGE complètement outillé N.-D.-G. Moulin à scie et terre, près Montréal. Taverne, salon de beauté, maison de chambres, rue Bishop, restaurants, épiceries licenciées, magasin chapeaux dames central, station gazoline, ville, campagne, maison ville, échangerait pour commerce. Associé demandé, restaurant dans édifice. Marion Frères, courtiers, Edifice Gatehouse, 630 Dorchester ouest. 96—

GLACIERE avec 6000 tonnes de glace dans Rosemont. Vrai beau commerce. Votre offre. Comptoir Bellerose. HArbour 1969. 96—199-3

GROS commerce épicerie, boucherie, licencié, bonne clientèle, gros chiffre d'affaires, prix raisonnable. 6781 St-Valier, coin St-Zotique. DOllard 2450. 96—196-4

HOTEL de campagne, 18 appartements à vendre ou à échanger pour taverne Montréal. Casier 1380 La Presse. 96—11,18

HOTEL BELLEVUE L'Assomption, 30 chambres, bière et vin. Propriétaire. Tel. 68. 96—4,11,18,25,2

HOTEL 50 milles de Montréal, site idéal, gros chiffre d'affaires, sacrifiera 10,000.00 prendra échange. 96—

HOTEL licencié, 30 chambres, route nationale, très achalandée par touristes, bord eau, accepterait propriété, argent. 5783 Christophe-Colomb. CRescent 4838. 96—

HOTELS campagne, tavernes, occasion acheteur sérieux seulement, commerces, etc. Hainault, 1100A Papineau. 96—

MAGASIN de tabac bien situé, bon chiffre d'affaires, aussi salon de toilette, grosses affaires. Casier 452, La Presse. 96—199-3

MAGASIN, genre unique. Inutile d'écrire. Venez voir, 115A Notre-Dame, Lachine. 96—

MAGASIN général, stock assorti, balance publique, raison 2 commerces, explications. CRescent 0681. 96—

MAGASIN lingerie, rue commerciale, maladie, accepterais échange. Après 7 heures. DU. 5821. 96—

MAGASIN général, restaurant, sur grande route, 40 milles de Montréal, cause maladie. Pour renseignements, s'adresser 2313 Centre. 96—

MAGASIN de chapeaux dans Maisonneuve, bonne place d'affaires. CAlumet 4378. 96—

MANUFACTURE portes, châssis ou moulin à scie, moulange muni d'un moteur électrique, vendra à sacrifice pour cause santé. 5313 Fabre, AMherst 9419. 96—199-2

MANUFACTURE, très bonne installation pour fabriquer articles et nouveautés en métal, centre idéal, clientèle établie. A vendre pour cause de santé, condition comptant. Ecrire à casier No 1378 La Presse, Montréal. 96—R

RESTAURANT-épicerie seul sur 4 coins, affaires 250.00 par semaine, logement arrière, aucune offre raisonnable refusée. 1050 Visitation. 96—194-6 R

RESTAURANT. Belle fixtures. Bel emplacement, à sacrifice; autre occupation. 420 Duluth. 96—198-2

RESTAURANT moderne, installation hot dogs avec logement, bon marché, cause personne seule. S'ad. 1450 De Lasalle. 96—198-2

RESTAURANT "Chez Yvonne", près Stadium. Départs et arrivés pour Ile Ste-Hélène, loyer bon marché, maladie. 1922 Delorimier. 96—198-2

RESTAURANT seul entre 2 rues avec logement. 8405 Drolet. 96—R

RESTAURANT, avec 3 appts, bien situé, bonne place d'affaires. 7131 St-Hubert. 96—

RESTAURANT à vendre 1338 Ontario Est, bon poste, excellentes affaires. 96—

RESTAURANT coin, 2 vitrines, bonnes affaires, 201 Lagauchetière E. PL. 0643. 96—R

RESTAURANT épicerie, cause fatigue. Loyer bas, 2 appartements, 2138 Mercier, Tétreaultville. 96—R

RESTAURANT à vendre, très propre, 2 appts, fixtures comprises. 4315 Ontario Est. 96—R

RESTAURANT-épicerie avec logement, 4555 Franchère. Loyer 15. Bonne clientèle. HArbour 1969. 96—199-4

RESTAURANT avec logement au-dessus, très moderne, à vendre conditions faciles. Loyer 20.00 mois. 4610 boul. Gouin. 96—R

96 COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT faisant bonnes affaires, coin Champlain, cause: vieillesse. 1598 Lafontaine. FRontenac 1045. 96—

RESTAURANT 5005 Bordeaux, avec logement de 5 pièces, petit loyer. Beau chiffre d'affaires. Comptoir Bellerose. HArbour 1969. 96—199-3

RESTAURATEURS ne vendez pas votre commerce, faites-le grossir, augmentez vos revenus et profits, pas installation à acheter, votre cuisine contient ce qu'il faut. Nous allons chez vous vous enseigner la préparation l'annonce, la vente des hot-dogs, hamburger, patates frites, sandwichs, succès assuré. Service de Restaurants, 4770 Cartier, près Mt-Royal. 96—

RESTAURANT, coin rue avec logement; garage, près parc Lafontaine 800.00 affaires par mois. Loyer bas, cause de célibataire fatigué. 950 Duluth Est. 96—

RESTAURANT, spot, deux lignes d'arrêts tramways. 353 Jean-Talon, près Saint-Denis. 96—199-2

RESTAURANT, Ice Cream Parlor, servant repas légers. Bel avenir pour jeune couple, gros profits, desservant 9 industries, aussi grosse clientèle passante, loyer bas, logement arrière. L'acheteur pourra demeurer sur les lieux le temps désiré avant l'achat. Gros stock et belles fixtures, 1,500.00 comptant. Cause garçon, fatigué. Ecrire Casier 481 La Presse. 96—R

RESTAURANT-épicerie bon poste, faut vendre cause maladie. 6777 Chateaubriand CA. 0153. 96—

RESTAURANT-épicerie avec logement, bonne place d'affaires, 4237 Des Erables. 96—

RESTAURANT-épicerie avec logement, place avantageuse, bonnes conditions pour comptant. 6583 Delaroche. 96—

RESTAURANT épicerie, près église, loyer 17.50. Départ pour campagne. 8055 Drolet. 96—

RESTAURANT à vendre bon poste. Cause fatigue. 1552 Cuvillier. 96—

RESTAURANT bonne place d'affaires départ pour campagne bon marché 3255 Adam. 96—

RESTAURANT-EPICERIE, gros stock, place d'affaires, 125.00 par semaine. Raison, cause départ. 375.00. 1271 Marie-Anne. FR. 0511. 96—R

RESTAURANT, bon stock, installation hot-dog, sandwiches, etc. Bon marché, accepterait 200.00 comptant, balance 20.00 par mois. 4662 Notre-Dame O. 96—

RESTAURANT dans édifice. Place d'Armes. Bargain. Ecrire Casier 486 La Presse. 96—

RESTAURANT patates frites, bon endroit passant; prix 350.00.—306 Champ de Mars. 96—

RESTAURANT Tremblay, bonne place d'affaires. 5100 Drolet, coin Laurier. 96—

RESTAURANT, stock, cabines, etc. Faut vendre. 5050 Notre-Dame Ouest. 96—

RESTAURANT hot dogs, lunch, repas légers, une occasion, faut vendre immédiatement. 3338, 5ème Ave, Rosemont, BElair 3540. 96—

RESTAURANT hot dogs, sandwichs à vendre cause maladie. 558 Inspecteur. 96— 198-2

RESTAURANT-épicerie, coin, 2 vitrines, 4 appts, cause fatigue. 1232 Demontigny Est. 96—

RESTAURANT, bon revenu, malade, opportunité. 1195 Hôtel de Ville. PLateau 0556. 96—

RESTAURANT à vendre, avec logement. Cause de maladie. 525 Aylwin. CHerrier 0391. 96—R

RESTAURANT à vendre. 1376 Champlain, aussi ménage. 96—R

RESTAURANT 3 appartements arrière, bon marché. Aubaine. 384 ave de l'Eglise. 96—198-2 R

RESTAURANT à vendre, bon marché. 3143 Ontario Est. FRontenac 0140. 96—195-6R

RESTAURANT bien situé, bonne place d'affaires. Oblige vendre. 683 Atwater. 96—9,11

RESTAURANT, tabaconiste, librairie, jouets, affaires 12000.00 par année. FR. 0285. 96—196-6

RESTAURANT - épicerie, affaires 175.00 par semaine. Cause santé, 6740 Henri-Julien. 96—197-3 R

RESTAURANT-épicerie avec logement, centre commercial. Sacrifiera, malade. 5488 St-Denis. 96—195-6

RESTAURANT, fontaine, fixtures neuves, des plus modernes, position avantageuse dans cité industrielle, meilleurs renseignements. Casier 424, Drummondville, Qué. 96—9,10,11,16,17,18

RESTAURANT, coin de rue, logis en arrière, entrée séparée. 3681 Verdun. 96—197-3

RESTAURANT, bon spot, entre deux stand Taxi. $10. loyer. Pas d'agent. $400. 984 St-Dominique. 96—

RESTAURANT sur un coin, bonne place d'affaires. 194 Demontigny est. 96—197-3R

RESTAURANT, coin Ste-Catherine et Poupart. Loyer 18.00. Bonne place d'affaires. 96—198-2 R

RESTAURANT à vendre, très bon poste. S'adresser par téléphone. FAlkirk 1455. 96—195-4

TAVERNE payante, intéressante à acheter. Comptoir Bellerose. 1559 St-Denis. HArbour 1969. 96—195-8

SALLE à manger, restaurant, centre manufacturier, vendra ou échangera immédiatement. 01301 Charlevoix. 96—

SALLE à manger, 1162 St-Laurent, faut vendre, petit loyer, gros chiffre d'affaires. Votre offre. Comptoir Bellerose. 1559 St-Denis. HArbour 1969. 96—199-3

SALLE de lunch léger et débit de liqueurs douces, district des affaires. Heures courtes. Bas prix. Case 451 La Presse. 96—

SALON coiffure à vendre avec grosse clientèle pour cause de maladie. 1356 Ontario. 96—

SALON barbier moderne. S'adresser 6955 Garnier. 96—

SALON coiffure avec long bail. Bonne place. Vendra cause maladie. CH. 2036. 96—197-3R

SALON coiffure, cours coiffure avec achat, maladie. 6795 Louis Hémon. Ca. 9209. 96—R

SALON coiffure avenue Verdun, petit loyer, beau chiffre d'affaires. Votre offre. Comptoir Bellerose. HArbour 1969. 96—199-3

SALON barbier établi depuis 10 ans, loyer bas, cause mortalité. 4604 Mentana. 96—

SALON DE COIFFURE, ameublement complet, Paristyl de Luxe, séchoir Paristyl, chaise avec table shampoo, deux bloquages de tête, table toilette, ciseaux, etc., tout neuf, ayant servi deux mois, 1400.00 comptant. Ecrire Casier 1374 La Presse. 96—197-3

4621 ST-DENIS—Magasin bonbons 5 pièces, loyer bon marché, confort moderne. Départ ville. Aucune offre raisonnable refusée. 96—

TAVERNE. Gros chiffre d'affaires, considérerais échange avec argent. 6906 Boyer. DO. 3071. 96—

TAVERNE, vendra licence seulement, propriétaire, 1311 Boul. St-Joseph Est. 96—

TAVERNE bien située, peu comptant, bonne condition, pas d'agents. Ecrire casier 478 la "Presse". 96—

USINE d'embouteillage de liqueurs douces. Beau stock de bouteilles, camions, etc. Propriétaire obligé de vendre pour raison de maladie. Ecrire case 471 La Presse. 96—R

VALET Service, très grosse clientèle, bien outillé, véritable occasion. 8306 Saint-Gérard. 96—

96 COMMERCES A VENDRE

VALET SERVICE, très bonnes affaires. Bargain 1,500. Dinel, 1370 Est, Ste-Catherine. 96—31,2,4,7,9,11

VENDRAIT boutique à bois avec maison moderne, bonnes conditions. S'adresser à G.-E. Deslauriers, St-Hugues, Bagot. 96—4,11

VERDUN, épicerie-restaurant, coin, fixtures modernes, recettes 250.00, 3 appts. Aubaine à 1,800.00. 5324 Wellington. YOrk 3115. 96—197-3R

97 COMMERCES DEMANDES

ACHETERAIS immédiatement paierai comptant commerce bien situé, bonne aubaine. Appelez MA. 9279. 97—197-3R

EPICERIE restaurant campagne demandé, prix raisonnable. Ecrire détail complet 456 La Presse. 97—R

RESTAURANT ou épicerie, devra être bon marché. Ecrire boite 441 La Presse. 97—

99 ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIE AVEC 300.00 OU PLUS

ASSOCIE avec capital pour entreprise théâtrale, pouvant voyager en Europe et en Californie afin de seconder imprésario dans les engagements d'artistes et ballets. Capital requis de 300.00 à 500.00. Bénéfice avantageux. Ecrire Casier 476 La Presse. 99—F.R.

ASSOCIE disposant 500.00 à 1,000.00 trouvera bonne affaire. Pour détails écrire Casier 461 La Presse. 99—R

ASSOCIE demandé avec 500.00 avec truck ou automobile pour commerce établi garanti ouvrage à l'année. 5722, 7ème Ave, Rosemont. FR. 3291. 99—R

ASSOCIE demandé avec 300.00, contrôlera son argent. Profits assurés, installation prête. Ouvrira dimanche. Venez 360 Place Christin, 1ère rue sud Ste-Catherine, St-Denis. 99—R

AVEC 500.00 pour manufacture produits alimentaires, 30 ans, pour ouvrir branches Val d'Or, Rouyn, Québec. Bénéfice 100 pour 100. 4503 St-Denis, appt 8, soir. 99—197-3 R

PERSONNE fiable disposant mille dollars contre garanties trouvera situation industrielle intéressante. Salaire $150.00, bonus. Casier 479 La Presse. 99—

POUR $150 donnerai 100% bénéfice, plus argent remboursé. Plusieurs inventions à exploiter. Casier 439, La Presse. 99—

102 DIVERS

Eventail Electrique 5.75

Installé dans votre automobile, air frais en été, dégivreur pour votre pare-brise en hiver. Rochon Electric Enreg. 4323a Chistophe-Colomb. FRont. 6914. 102—197-3 R

LOUAGE DE BALAYEUSES

DOllard 4606

Balayeuse .50, polisseur plancher 1.00. Livraison gratuite sur rue ainsi que vente et service. Toutes marques et modèles. Vacuum Rebuilders Ltée, 174A, Bernard ouest, jusqu'à 9 p.m. DOl. 4606. 102—194-8

ECHANGERAIS cartes British Consol par la poste. R. DuBord, 6682 Delorimier. 102—

IMPRIMERIE QUESNEL, 1000 cartes d'affaires, $1.00. 1895 Amherst, près Ontario. FRontenac 2385. 102—194-20

LES EFFETS laissés au No 1225 Stanley seront vendus pour dette sinon réclamés d'ici 3 jours en payant les frais d'annonce. 102—199-3

ORGANISONS tombola pour communautés religieuses ou sociétés. S'adresser CA. 8130. 102—4,7,9,11R

REMERCIEMENT Frère André, St-Joseph, Ames du purgatoire, Ste-Vierge. Position obtenue. 102—R

REMERCIEMENTS à la Ste-Vierge pour faveur obtenue avec promesse publier. F. F. 102—

103 BREVETS PATENTES

NOUS VENDONS AVEC SUCCES inventions, brevetées ou non. Demandez-nous des témoignages et dites-nous ce que vous avez à vendre. Chartered Institute of American Inventors, dept 24-A, Washington, D.C. 103—

108 EDUCATION

APPRENEZ l'anglais; 50 disques doubles, manuels, 4 albums, 30 devoirs, 50 clefs de corrections, a coûté 95.00, n'ayant jamais servis, à sacrifice. 5306 5ième Ave, Rosemont. 108—

COURS d'allemand, trois mois commençant le 14 juin, $3.00. Sous la direction de Gertrude Korwan. WA. 4520. 108—R

CHARTIER Business College, sténographie, Dactylographie, Comptabilité anglaise, française, préparation aux examens service civil et de sténographie judiciaire. Cours individuels. 197 Ste-Catherine ouest. PLateau 6305. 108—48. S.

FRANÇAIS, anglais, sténographie, dactylographie, arithmétique, comptabilité, jour soir. Mlle Dupré, 4171 Des Erables. 108—

GUITARE hawaïenne ou espagnole, mandoline, etc. Leçons particulières 50c. Répétition d'orchestre toutes les semaines. Professeur Novello, médaille d'or. 5846 ave du Parc. 108—

LEÇONS individuelles, matières classiques bilingue. Progrès. Institutrice très expérimentée, 23 Duverger, Outremont. —R

MADAME Alma de Lauzon Parent, licenciée, enseigne piano, théorie, solfège, harmonie. 832 des Seigneurs. 108—

PROFESSEUR de piano, théorie, solfège, leçons privées et à domicile. 4467 rue Marquette, près Mt-Royal ou 5306-3e Ave, Rosemont. AM. 6934. 108—

111 COIFFEUSES

ACADEMIE MARVEL

Celles ayant dispositions pour Coiffure et Culture de Beauté. Cours complet supérieur. Plus grand nombre de modèles pour pratique. Notre succès dû aux centaines de graduées qui occupent bonnes positions ou sont en affaires pour elle-même. Venez aujourd'hui. Académie Marvel, 8 Ste-Catherine Est. 111—147-B

AU STUDIO ENRO. Perfection, cours complet rapide, position. Cours gratis qui achète machine permanente. Conditions faciles. HArbour 3747. 111—

CLAUDE ENREGISTRE. — Avant d'acheter machine à permanent, séchoirs et accessoires, venez visiter nos salles d'exposition. Nous offrons des machines à permanent neuves et reconstituées. Conditions faciles. Cours gratuit à toute personne achetant une machine. 1231 Ste-Catherine Ouest. LA. 1616. 111—170-7 S.M

CLAUDE ENREGISTRE. — Avant d'acheter machine à permanente, séchoirs et accessoires, venez visiter nos salles d'exposition. Nous offrons des machines à permanente neuves ou reconstituées. Conditions faciles. Cours gratuit à toute personne achetant une machine. 1231 Ste-Catherine Ouest. LA. 1616. 111—7,11,14,18,21,25,28

COIFFEUSES avec expérience seulement ouvrage à l'année. Roxy, 1325 Ste-Catherine O. 111—

COIFFEUSE expérience demandée, position permanente. Téléphone FRontenac 5235. 1486 Demontigny est. 111—198-2

COURS coiffure complet 15.00, leçons privées, 1031 Demontigny, près Amherst. HA. 0363. 111—R

111 COIFFEUSES

COURS coiffure, salaire aux apprenties, méthode rapide. Conditions faciles. Salon Rolande, 801 Rachel Est. AMherst 2323. 111—11,18

COURS coiffure, Salaire en apprenant. Coiffure gratis. Salon Vivani, 74 Sainte-Catherine ouest. LAncaster 5344. 111—205-N.O.

ECOLE classique coiffure, leçons perfectionnement coiffure gratis. Condition facile. Diplôme, position. Directrice, Mme Dumas, 1353 Mt-Royal Est. 111—194-6

HELENE CURTIS SERVICE CENTER, manufacturiers machines à Permanents "Hélène Curtis" et séchoirs "Hélène Curtis" et tous accessoires nécessaires pour le salon de coiffure, 1010 Ste-Catherine est, Montréal. BElair 1021. 111—270-N.O.

113 ECOLES DE METIERS

APPRENEZ L'ELECTRICITE

et le génie de la radio. Apprenez d'une manière pratique sur moteurs, générateurs, soudure d'armatures, etc. Nous vous aidons à avoir de bonnes positions après un court entraînement. Canadian School of Electricity, 282 Ontario ouest. 113—11,18F

A ABATTRE les vieilles méthodes. Apprenez métier barbier à l'Ecole Officielle. Plus grande école du Canada. Ecole de barbier Moler, 1212 St-Laurent, Montréal. 113—136-N.O.

ABAISSEZ CHOMAGE. Préparez l'avenir. Apprenez métier barbier, conditions avantageuses. Position, succès assuré. Informations. Arthur Moreau, 930 St-Laurent. 113—38-N.O

NOUS recherchons les services d'hommes recommandables, ayant un emploi actuellement, prévoyants, possédant bonne instruction, des aptitudes mécaniques et consentants à se préparer durant leurs loisirs ou le soir à devenir des experts en ce qui a trait à l'installation et au service des appareils de réfrigération électrique et de climatisation de tous genres. Doivent pouvoir lire et écrire l'anglais couramment. Ecrire donnant tous détails quant à l'âge, emploi actuel. Utilities Inst., Case 1374 La Presse. 113—199-2

114 AGENTS VENDEURS DEMANDES

ACHETEZ directement du manufacturier; 100% profit et plus; transport payé. Ecrivez 4432 Papineau, Montréal. 114—4,11,18,25

AGENTS pour vêtements d'hommes faits sur mesures. Opportunité splendide. Commissions généreuses et boni en argent ou en habits. Ecrivez-nous immédiatement pour nos nouveaux échantillons gratuits. Rodney Tailoring Co., boite postale 111, Station B, Montréal. 114—11,25 R

AGENT de la campagne avec bonnes connections, pour représenter compagnie pétrolière. Les meilleures conditions. Ecrire 5104 Waverly, Montréal. 114—

AGENTS villes et campagnes. Si vous voulez du nouveau à gros profits nous l'avons. Ecrivez immédiatement pour plus de détails Rex Cravat Co., 1125 Montcalm, Montréal. 114—11,18,25

AGENTS demandés pour vendre cravates de messieurs, 140% de profit. Notre assortiment est immense et nos prix les plus bas. Exécution des commandes par le retour du courrier. Echantillon gratis. Ontario Neckwear Co. dépt. 14, Toronto. 114—4,11,18,25 R

AGENTS sérieux gagnez $35 par semaine avec nos produits. Echantillons gratuits. Ecrivez Vitex Casier 53, Delorimier, Montréal. 114—2,9,16,23,30,7,14,21,28,4,11

AMBITIEUX vendeurs possédant auto peuvent se faire gros revenus avec nos fameux Tue-Mouches. Excellent contre vermine. Toniques pour animaux. Aucun capital nécessaire. Nous portons le crédit. Territoires exclusifs. Laboratoire Farm-O, 543 Boucher, Montréal. 114—R

DANS chaque localité, chauffage automatique, fournaises eau chaude, air chaud Québec, poêles cuisine, moteurs, souffleurs, thermostat, grilles mobiles pour petit charbon, etc. Proposition intéressante, chauffage. X.-L., 2012 Albert, Montréal. 114—

ENGAGERONS représentants actifs, pour territoire premier choix. Commerce détail, très actifs, épices, essences, produits beauté. Absolument aucun risque. Pour détails complets, catalogue, écrire département des ventes, 1031 Dorchester Est, Montréal. 114—11,18,25,2

JOBBERS achetez au prix de la raffinerie, revendez à votre profit dans votre localité huile 100% Pennsylvania; empaquetage 1 pinte, 5 gallons, barils scellés et lithographiés. Pennsylvania Gasoline Co. Ltd. 20 Henri IV, Montréal, vis-à-vis 6303 St-Laurent. 114—R

JOBBER ou agent, achetez au prix de la raffinerie, revendez à votre profit, dans votre localité, Pensylvania Motor Oil, 100% pure. Ecrire casier 474 la "Presse". 114—R

OCCASION exceptionnelle offerte à vendeurs de spécialités bilingues, de faire partie d'une organisation renommée. Ne seront considérées que les demandes d'hommes de tout premier ordre et se réclamant d'excellentes références. Compte courant commission. Ecrire à case 450 la Presse. 114—199-2 R

ON DEMANDE bons vendeurs de cigares expérience exigée 535 Leclaire. CL. 1659. 114—4,11,18,25

REVENU 25. Age 20 à 30 ans, pour ville, campagne, expérience pas nécessaire. 711 Rachel Est. PA. 1125. 114—M.j.s

VENDEURS demandés pour campagne, liqueurs douces. Références exigées. 1328 Mousseau. CL. 1588. 114—

VENDEURS à commission (jobbers) avec camions, demandés pour vendre breuvages. Proposition intéressante pour qui fera l'affaire. Occasion unique pour quiconque désire s'occuper de la vente, à Montréal seulement, d'un merveilleux breuvage bien annoncé. Frisco Soda Water. 4398 Clarke. HAr. 9891. 114—R

115 HOMMES DEMANDES

A CEUX qui sont actifs, honnêtes, l'opportunité de faire bon revenu en vendant nos fameux produits "FAMILEX". Venez nous voir pour connaître notre proposition. Aucun risque. Familex, 570 St-Clément. 115—193-26R

AGENTS d'immeubles ayant automobile ou homme d'affaires sérieux pouvant se qualifier rapidement. Comptoir Bellerose. HArbour 1969. 115—199-3

AIMERIEZ-VOUS gagner 2 à 10 dollars par heure en vendant plus de 4,000 différentes marchandises. 3 Profits, 500%. Un agent a vendu pour $400 en deux heures. Un autre s'est fait $81.66 en un seul jour. Ecrivez à New Building Agency, Hull, Qué. 115—

APPEL à tous les chanteurs de bonne volonté, entre 10 et midi, 4 et 6 heures, FR. 1895. 115—R

AVIS aux personnes faisant du service à domicile ou voulant se créer une position d'avenir pour chaque comté ou ville de la province. Ecrire immédiatement, affaire nouvelle et formidable. Cie du Jour, 1647 Amherst, Montréal. 115—

AVONS BESOIN personnes responsables. 20.00 salaire, commission 60.00 exigé. Ecrire Produit S. R. 3640 St-Denis, Montréal. 115—

BONS SOLLICITEURS dans la vente du charbon à domicile, expérience requise, références exigées. Ecrire Casier 467 La Presse. 115—

BOULANGER-pâtissier sachant faire pâtisseries et pâtisserie française. 970 Sainte-Catherine ouest. 115—

CINQ jeunes finissants désirant s'initier au travail de bureau, aussi sténographes débutantes. Casier 469 la Presse. 115—

COMPAGNON demandé pour faire pêche et chasse sur route Mont-Laurier, Abitibi, trappeur préféré. Ecrire 443 La Presse. 115—

COMMIS pour les comptes recevables, avec expérience sur "National Cash Register Posting Machine". Répondre en anglais, Boite 431, La Presse. 115—198-3

115 HOMMES DEMANDES

Hommes demandés !

DE 17 ANS ET PLUS, AYANT DE L'INCLINATION POUR LA RADIO-ELECTRICITE ET QUI S'INTERESSENT A DEVENIR RADIO-TELEGRAPHISTES.

LES OCCASIONS pour se trouver un bon emploi sont meilleures que depuis des années. Le nouveau service aérien trans-Canada ainsi que plusieurs services de terre exigent des hommes capables de remplir les fonctions de radio-télégraphistes. C'est le moment d'agir.

RENSEIGNEZ-VOUS dès maintenant sur notre méthode d'instruction. On la reconnait pour la meilleure au Canada et le coût en est modéré. Après avoir obtenu votre permis du gouvernement notre service de placement vous aidera, sans frais supplémentaires, à obtenir un bon emploi comme radio-télégraphiste.

L'enseignement se donne en anglais et la radio-télégraphie exige une connaissance de cette langue, aussi on suggère que votre demande de renseignements soit écrite en anglais.

Radio College of Canada
863, Bay Street, Toronto
115—8,11

COMMIS-pharmacien d'expérience, bon salaire pour homme compétent et pouvant fournir bonnes références. S'adresser entre midi et une heure Pharmacie Sarrazin & Choquette, 921 Est, rue Ste-Catherine. 115—198-3

COMMIS de bureau et collecteur demandé. Salaire et commission. L'applicant devra investir $1000.00 dans la société. Casier 4900, La Presse, 372 Ste-Catherine ouest. 115—

CONTREMAITRE d'expérience dans Veneer Plywood pour diriger usine. Références, âge, salaire. Envoyez facture, T. Lachapelle, Mont-Laurier, Qué. 115—R

DANS la plupart des villages avec ou sans capital une personne bien vue pourrait se créer une situation honorable et payante. Il ne s'agit pas de vendre de porte en porte. Informations gratuites et sans obligations. Casier 1373 La Presse. 115—196-6

DEMANDE trois livreurs solliciteurs bilingues, ayant camion modèle 1937 ou 38, pour vendre la liqueur Jumbo dans la ville de Montréal et Valleyfield. Inutile de se présenter sans expérience, lundi et mardi entre 9 et 10 heures a.m. Garantie exigée. 2348A Moreau. 115—

ELECTRICIEN LICENCIE expérience brûleur à l'huile, bilingue, immédiatement, emploi permanent. Ecrire donnant expérience, âge, téléphone et salaire désiré. Casier postal, Place d'Armes, Boîte 982. Casier 1373 La Presse. 115—11,15,18

GERANT pour amusements, salaire 35.00. Garantie exigée 200.00. Casier 470 la Presse. 115—

GERANT de ventes demandé. Devra connaître parfaitement la province de Québec et plus particulièrement les comtés depuis Trois-Rivières à Gaspé et pouvoir prendre la direction de quelque 30 vendeurs. Ecrire à Casier 1377 La Presse, en donnant âge, expérience et références. 115—R

HOMME désirant vendre à commission enseignes, pancartes, etc. J. Allard, CR. 1672. 115—

HOMME d'expérience bilingue, pour ferronnerie, capable prendre charge du personnel des ventes. Ecrire, expérience, salaire, âge, marié ou célibataire à casier 434 la "Presse". 115—197-2R

HOMMES ambitieux désirant se créer situation avantageuse avec société de secours mutuel. Emettant un contrat protégeant toute une famille en cas de mort pour un montant variant de $50.00 à $1,000, y compris soins médicaux, service de maternité et de garde-malades gratis, pour une prime de 50 sous par semaine par famille. Chance d'avancement rapide, expérience pas nécessaire. Représentants demandés dans toutes les principales villes de la province, principalement à Hull. 1117 ouest, rue Ste-Catherine, chambre 318, tous les matins, 8½ à 10 heures. 115—

HOMMES ambitieux, 18 ans et plus, pour apprendre la profession de détective par correspondance. Pour informations, écrivez à Maurice L. Julien, casier 25, Station T, Montréal. 115—11,25

HOMME avec capital, ouvrage permanent, bon salaire, logé; proposition exceptionnelle, 1258 Berri. 115—

HOMMES travailleurs pour servir clientèle, campagne ou ville, thé, café, épices, essences, remèdes, toilettes, etc. Avenir assuré. Valise gratuite. Produits Populaires, 4274 Delaroche, Montréal. 115—198-8 R

JEUNE solliciteur ambitieux, travail porte en porte, bonne commission. 257 Duluth Est. 115—

JEUNE homme expérimenté et compétent pour gérer taverne dans la partie ouest. Doit être bien recommandé et avoir de l'entregent. Case 453 La Presse. 115—

MECANICIEN expérimenté demandé, célibataire, à 22 milles de Montréal. S'adresser à 2775 Ontario est. 115—196-3 R

MECANICIEN automobiles demandé. 7863 St-Hubert. 115—

MECANICIEN d'expérience dans lignes General Motor. S'adresser Jetté Automobile Limitée, St-Hyacinthe, Qué. 115—4,10,11

MONTPHAR offre meilleure opportunité pour hommes sérieux, travaillants. Faites 5.00 à 10.00 par jour facilement. Aucun risque. Nous reprenons marchandise si vous ne réussissez pas. Territoire réservé. Circulaires, annonces gratuites. Laboratoire établi depuis près de 15 ans. Plus de 300 produits garantis. Toniques, remèdes pour chaque cas en particulier. Choix complet d'articles de toilette. Désinfectants, nettoyeurs, insecticides. Cire à plancher, polis à meubles. Essences, épices, cocos, etc. Adressez-vous Laboratoire Montphar, 2420 Notre-Dame Est. 115—

NOUS avons aidé des centaines à obtenir des positions comme facteurs, commis aux postes, examinateurs aux douanes, commis et sténographes, etc., et pouvons vous aider. Ecrivez-nous pour en avoir des preuves et des détails gratuits. M. C. C. Schools Ltd., Toronto 10, la plus vieille maison au Canada. 115—1,4,8,11,15,18,22,25,29

ON demande un presseur d'expérience sur une presse à vapeur "Hoffman". Avec références s.v.p. S'adresser à Grand'Mère Dyeing Cleaning & Pressing, teinturier, nettoyeur et presseur, 143 Ste-Catherine. Tél. 450. 115—

ON demande des hommes expérimentés pour livraison de la glace. Grosse commission. S'adresser PI. 7188. 115—

OUVRIER demandé pour travailler le bois. Devra savoir façonner. S'ad. Shear Frame Co., 5927 rue Clarke. 115—

OUVRIERS à travailler le bois demandés pour fabrication de carrosseries d'autos commerciales. Expérience requise. 1165 St-Jacques. 115—

PRESSEURS de vêtements d'expérience, pour établissement de nettoyage à sec, ouvrage permanent. Buanderie Fédérale. 5350 Berri. 115—197-3

SERVICE CIVIL: Cours par correspondance de 12 leçons préparatoires aux examens de commis classe 1 et 2. S'adresser à Paul Dussault, 9 rue Victoria, Lévis. 115—

SOLLICITEURS ambitieux, ventes faciles, porte en porte, bonne commission, 307 Est Blvd St-Joseph. 115—R

SOYEZ indépendant, gagnez bon revenu en détaillant thés, cafés, épices et 200 autres produits. Valise et entraînement gratis. Aucun risque. "Jito", 1031 Dorchester est. 115—196-6

SPOTTERS avec beaucoup d'expérience, pour établissement de nettoyage à sec. Buanderie Fédérale, 5350 Berri. 115—198-2

VENDEURS pour province, cirage blanc en pâte, importé, merveilleux. Profit 100%. Ecrire casier 1379 la Presse. 115—

VENDEUR avec relation en pharmacie et produits toilette, bonne ligne supplémentaire. Tél. Mar. 4665. 115—R

VENDEUR produits pharmaceutiques bilingue, pour gros et détail. Peut accroître revenus avec préparations bien connues comme partie accessoire. Indiquer région parcourue, expérience, références, spécialités en vente. Case 476 La "Presse". 115—R

VENDEUR de souliers et pantoufles pour la province de Québec. Pelfer Bros, 91 rue King. 115—R

VENDEUR avec auto, commerce tabac, produit exceptionnel "Better and cheaper", territoire exclusif. La Cie de Tabac Ari Gendron, 3250 St-Antoine. 115—

VENDEUR de fourrure bilingue ayant expérience de vente au détail. Bonne opportunité pour homme ambitieux. Position permanente, bon salaire. Ecrire en donnant tous les détails à Case 482 la "Presse". 115—R

115 HOMMES DEMANDES

VOYAGEUR demandé pour vendre en ville et dans la province menus articles, nouveautés, fournitures d'école. Standard Smallware, 4547 St-Laurent. 115—R

VOYAGEUR absolument expérimenté dans la vente de vêtements pour hommes demandé pour la province de Québec. Doit avoir bonnes relations et références. Maison bien établie. Salaire et commission. Casier 421 La Presse. 115—198-2 R

116 EMPLOIS DEMANDES HOMMES

BLANCHISSAGE, tapissage, peinture générale, imitation, graftex. Ouvrage garanti. Conditions faciles. CRescent 8227. 116—

BON plombier demande ouvrage, contrat ou à l'heure, ouvrage garanti. CRescent 8914. 116—

CHAUFFEUR expérience, 9 ans, char privé, ou camion. Fit. 9777. 116—198-2

CHAUFFEUR bilingue expérimenté, références, désire position privée, camion. DOllard 4750. 116—

CONCIERGE hautement recommandé, petit salaire exigé. Ecrire Casier 458 La Presse. 116—

COMMIS de banque d'Ottawa, 32 ans, originaire de Montréal, demande position à salaire. Expérience bureau, vente, collection. Bonnes références. Ecrire M. Roméo, 132 Notre-Dame, Hull, Qué. 116—11,14

COMPTABLE expérimenté désire s'occuper comptabilité pour petit commerce, quelques heures par jour. J.-E. Lachaine. CHerrier 5478. 116—

COMPTABLE de plusieurs années d'expérience désire comptabilité le jour ou le soir, bonnes références. Tél. CLairval 4405. 116—

COMPTABLE 15 ans d'expérience, états financiers, administration de bureau. Boîte 468 La Presse. 116—

CORRECTEUR d'épreuves désire position, connait traduction française, anglaise et vice versa, expérience d'imprimerie. Tél. AMherst 7305. 116—

FORTE commission payée à qui me procurera position stable. Casier 465, La Presse. 116—

HOMME fournissant char, motocyclette, ou petit truck désire position. 5158 De Gaspé. 116—

HOMME sobre, bonnes références, comme détective, expérience comme gardien d'entrepôt, travaux manufacture, ville, campagne. 1723 Sanguinet. La. 4922. 116—9,11

HOMME marié, désire emploi comme commis-épicier, boucher, parlant anglais et français. 7 ans d'expérience. H. Bouvier 315 rue Hériot, Drummondville. 116—

HOMME âge mûr, sobre, machine et expérience, désire voyager à commission Abitibi, Temiscamingue, biscuits, confiseries, etc. Adressez boîte postale 55, Amos, Abitibi. 116—

JEUNE HOMME, expérience, désire ouvrage sur ferme. HArbour 1695. 116—

JEUNE homme, bilingue, 3 ans d'expérience dans bureau, comptabilité, clavigraphie, bonnes références. HA. 4854. 115—

JEUNE mécanicien, 2 ans expérience comme chauffeur camion, char privé ou dans garage. Références fournies si désiré. Boîte 89, Coteau Station, Qué. 116—

MENUISIER demande ouvrage à l'heure ou au contrat. AM. 2672. 116—

MENUISIER prendrait heure ou contrat réparations générales. M. Caron, CAlumet 0546. 116—

MENUISERIE, peinture, blanchissage, prix raisonnable, heure ou contrat. DOllard 5191. 116—

PEINTRE, bon grimpeur, spécialité clochers d'église. AM. 6954. 116—

PLOMBIER steamfitter demande ouvrage, ville ou campagne ou général. Ca. 4236. 116—

POSITION pâtissier 8 ans d'expérience, pâtisserie en général (tartes, gâteaux), cream puff, feuilleté, etc. aussi pain, premier pâtissier. Wilfrid H. Rodier, 69 S.-Paul, S.-Hyacinthe, Qué. 116—

REPARATIONS générales, tous genres d'ouvrage. Drapeau, 1033 Berri. HArbour 7026. 116—

WAITER ou bartender désire position club, hôtel campagne, bilingue. Wilbank 9368. 115—

117 FEMMES, FILLES DEMANDEES

A. A. A. Voulez-vous une ondulation permanente bouclée solide, prix régulier, 3.00 pour 1.00. S'adresser Salon Perreault Enrg. 1597 Mont-Royal. 117—194-6 R

AIMERIEZ-VOUS gagner jusqu'à $1 par heure durant vos loisirs chez vous en adressant des enveloppes pour la distribution de nos circulaires par la poste? Expérience pas nécessaire. Copie et méthode d'opération, 10c pour frais de poste, etc. (pas de timbres). Ecrivez à New Bldg. Agency, Hull, Qué. 117—

A APPRECIER, vieux chapeaux feutre rebloqués, 50, 75, garanti. 1563 Mont-Royal. 117—194-6 R

A APPRECIER, absolument gratis comme annonce, permanent huile garanti. Coiffeuses diplômées. Salon Fernande, 1563 Mont-Royal. FR. 0093. 117—194-6 R

AU Salon Papineau, permanent huile gratis, garanti. Coiffeuses expertes. 1691 Mt-Royal. 117—197-3

AUX DAMES, demoiselles qui désirent jolis chapeaux, 1.50 et plus. Allez chez Rose, faites renouveler vieux chapeaux. 1587 Mont-Royal, face théâtre Passe-Temps. 117—

AVEZ-VOUS songé, mesdames, mesdemoiselles, que votre machine à coudre peut rapporter $1 par heure pendant vos loisirs. Notre brochurette contenant détails vous sera envoyé sur réception de 10c pas de timbres. Adressez: La Petite Industrie, Casier 696, St-Jérôme, Qué. 117—

BELLE position d'avenir pour femmes de 30 à 45 ans, entraînement complet. Téléphonez AMherst 5554, Mme Angelina Giroux, gérante, corsets Spencer. 4535 Fabre, près Avenue Mont-Royal. 117—

COLLEUSES expérimentées sur sacoches pour dames. 209 Ste-Catherine E. chambre 707. 117—199-2R

CONTREMAITRESSE bilingue, expérimentée pour robes à 6.75. Carol Deane Frocks, 1470 rue Peel. LA. 5755. 117—199-2

COURS de coupe complet, garantie, méthode pour manufacture ou modiste. Paiements faciles. Professeur Julien. 1573 Mont-Royal est. 117ap—197-3 R

FAITES argent durant vos loisirs. Distribuez nos produits de beauté ainsi que thés, cafés, épices. Travail plaisant et rémunérateur. Compagnie "Jito", 1031 Dorchester Est. 117—196-6

FEMME, fille au-dessus de 30 ans, ville ou campagne, ayant belle chevelure très longue, fournie, proposition avantageuse. Haute éducation pas nécessaire. Ecrivez pour obtenir renseignements, donnez détails au complet. Casier No 448 la Presse 117—198-2

FILLES expérience pour trois jours. Pour servir. 5228 Iberville, coin Masson, Rosemont. 117—

FINISSEUSE de fourrure demandée. Experte seulement. Emploi continu. 4160 Ste-Catherine ouest. 117—R

IMMEDIATEMENT, cinq jeunes filles de belle apparence, connaissance de sollicitation. Pouvant voyager. Salaire et commission. Se présenter à 5087 Fabre, samedi entre 4 et 6 p.m. Demandez M. Savaria, gérant. 117—

MODELE vivant bilingue, grandeur 18 au parfait. 5099 Chambord, coin Laurier. 117—

OPERATRICES expérimentées demandées pour gants de travail, ouvrage continu, seules des personnes très compétentes doivent se présenter à 3575 St-Laurent. Gold Glove Works. 117—8,11,14

OPERATRICES expérimentées dans les édredons de soie. 3699 St-Laurent. 117—197-3

$3 PAR JOUR au moins à visiter salons de beauté. Bilingue. Ecrire case postale 144, Iberville, Qué. 117—

PREPAREUSE, très capable pour chapeaux, bonne position. 2042 Peel. 117—198-2 R

PRESSEUSE expérimentée dans costumes et robes de coton. Le plus gros salaire payé. Chambre 200, 1465 Bleury. 117—198-2

QUAND vous vendez la poudre antiseptique "Miraloss" pour hygiène féminine vous avez une cliente assurée. Nos agents font tous de l'argent en se faisant une clientèle. Vous pouvez faire pareil. La Société Française d'Hygiène, Montréal, Lanc. 4715. 117—R

VENDEUSE expérimentée dans magasin général de campagne, près Montréal, 6 à 8 ans d'expérience, marchandises sèches et chaussures, bilingue, devra fournir bonnes références. Ecrire Casier 1370 La Presse. 117—

VENDEUSE bilingue, de premier ordre, expérimentée, pour magasin général "dry goods". Ecrire case 477 La "Presse". 117—199-2R

VENDEUSES (5) de robes et manteaux, expérimentées, bilingues, $20 semaine. Place permanente. Topps Co. Inc., 1067 Ste-Catherine ouest. 117—198-2 R

118 EMPLOIS DEMANDES, FEMMES

BONNE cuisinière désire ouvrage pour hôtel, ville ou campagne, références. HArbour 9668. 118—

COUTURIERE expérimentée demande ouvrage à domicile. Téléphone PLateau 6731. 118—

COUTURIERE supérieure, ouvrage chez elle ou à domicile. Mme Léger. LAncaster 3878. 118—

DAME demande couture, reprisage ou réparation chez elle. 4467 Marquette. AM. 0934. 118—

DAME fera lavage et repassages chez elle, références. 4707 Delaroche. 118—

FEMME journée désire ouvrage, $1.25; 1657 Plessis. CHerrier 7933. 118—

FEMME demande emploi dans petite famille, 2199 Letourneux, Maisonneuve. 118—

FEMME demande ouvrage à la journée, 1.25. LAncaster 4438. 118—

FILLES de table, expérimentées, anglais-français, hôtel de campagne. MArq. 3012 — CHer. 2283. 118—

FILLE campagne, bonne éducation, position dame seule, homme avec enfants. CHerrier 7986. 118—

FILLE d'expérience journée 1.50, 7 à 9. LAncaster 4744. 118—

FILLE sérieuse, position maison privée, ville ou campagne. Casier 464, La Presse. 118—

FILLE honnête demande position maison privée, pas cuisine, pas enfant. CLairval 1524. 118—

JEUNE FILLE bilingue expérimentée, dactylo désire position bureau. AMherst 2815. 118—

LAVAGE, repassage, couture, travail bien fait, ira chercher. Dupont 3608. 118—

PERSONNE recommandable désire emploi comme gardienne malade, enfant. Ahuntsic seulement. DUpont 2350. 118—

PERSONNE 30 ans désire position cuisinière, presbytère préféré, références, tél. DUpont 0562. 118—9,11

PERSONNE certain âge avec jeune fille, prendrait charge maison monsieur seul, cuisinière, références, 4150 Parc Lafontaine. 118—

CTENOGRAPHE bilingue, rapide, dactylographe, compétente, références. Salaire modéré. DOllard 6923. 118—8,10,11

VEUVE sans enfants âge moyen désire position gouvernante chez veuf avec enfants. Meilleures références. Casier 457 La Presse. 118—

119 COURS FEMMES, FILLES

A 1587 MT-ROYAL, coin de Chapleau, enseignons nouvelle méthode rapide garantie. 119—

A L'INSTITUT Madeleine de Verchères vous obtiendrez brevet de coupe avec système breveté pour manufacture, modistes, tailleurs, dans vêtements pour dames, messieurs, aussi cours dessin de haute couture ouvrage fantaisie, dessin de croquis, création de modes, cours complet et garanti, payable à la semaine. Professeur Mme de Lamirand, 5203 St-Denis. CA. 0867. 119—R

AIMERIEZ-VOUS devenir bonne opératrice machine manufacture, tous genres couture, garantie. Mlle Leblanc, 3654 St-Denis, DUpont 4478. 119—

APPRENEZ la nouvelle méthode des cours dans les chapeaux. Position assurée. 262 Ste-Catherine Est. 119—291-N.O.

ATTENTION. Devenez opératrice robes soie dans une semaine, machine manufacture. AM. 4352, 1009 Rachel, près Boyer. 119—

COURS de chapeaux, garanti, 5.00, ou remboursement. AM. 0832. 1689 Parc Lafontaine. 119—

ELEVES devenez opératrices, machine manufacture, méthode rapide. 5241, 6ème Rosemont. FR. 8342. 119—190-26 R

ENSEIGNONS élèves opératrices sur machine manufacture, prix modéré. 4526 Fabre. CHerrier 1014. 119—195-6

120 SERVICES DOMESTIQUES

BONNE ménagère avec expérience sachant faire cuisine pour famille 3 grandes personnes. Devra venir à la campagne. Salaire 25.00 par mois. Tél. Bel. 3660. 5012 Drolet, Apt. 1. 120—198-2

BONNE fille aimant les enfants. Inutile sans références. FR. 4405. 1626 Darling. 120—

COUPLE marié, bilingue, chauffeur, jardinier, cuisinière générale, vive, références. Logis privé fourni. Trois adultes. Boîte 1365 la "Presse". 120—3,4,10,11,17,18 R

CUISINIERE et servante générale parlant l'anglais demandée, connaître la cuisine bourgeoise, fiable et robuste, références locales. ELwood 8823. 120—R

FEMME âgée, références, pour soin ménage. S'adresser 1451 Blvd Gouin Ouest. 120—

FILLE demandée pour travaux généraux du ménage dans famille juive. Pas de cuisine. 5222 Grenier. ELwood 6723. 120—

FILLE demandée, ouvrage général, maison privée. 4880 St-Denis. 120—

FILLE 35 ans et plus, ouvrage général de cuisine, pas lavage, expérience et références exigées, bon salaire. 1895 Centre. Fl. 4294. 120—R

JEUNE fille demandée, bon salaire payé, maison touriste. 72 Ste-Catherine Ouest. 120—

JEUNE FILLE de St-Henri ayant références, couchera chez elle. S'adresser 747 Laporte. 120—

MENAGERE bonne cuisinière, parlant l'anglais, pour 3 personnes. Très bon salaire. Kahane, 2828 Willowdale. Téléphoner AT. 3010, entre 7 et 8 p.m. 120—199-3 R

ON demande fille moyen âge. Ouvrage général. 5258 Parc Av. CRes. 8102. 120—R

SERVANTE demandée, légers travaux, maison, parlant anglais. ATlantic 3664. 120—

SERVANTE demandée pour la campagne, bon chez-soi. 7582 Ch.-Colomb. 120—

SERVANTE demandée dans famille respectable, bon chez-soi. 256 Ste-Catherine Est. 120—

SERVANTE pour maison privée, couchera chez elle. Références. 6406 Christophe-Colomb. 120—

SERVANTE pour maison privée, couchera chez elle, références. 6406 Ch.-Colomb. 120—

SERVANTE pour ouvrage général, références exigées. 2902 Masson, Rosemont. 120—

123 CHAMBRES A LOUER

A APPRECIER salon et boudoir, famille tranquille, 1221 Wolfe, FRontenac 5382. 123—

A APPRECIER, petite, grande chambres devant, salon double, 1 ou 2 lits. Ménage fait, gaz, tranquille, 1.50 à 3.50. 1050 Sanguinet. 220 Lagauchetière Est. 123—197-3

A APPRECIER, salon double, gaz, téléphone, trnaquille. 4580 Delanaudière, près Mt-Royal. 123—

A APPRECIER. Chambres 1.50, 2.00, 2.50, gaz, propre, tranquille. 913 Hôtel-de-Ville, 938 Sanguinet. 123—198-2

ACCOMMODATION. Monsieur distingué, voyageur, magnifique boudoir richement meublé pour occuper régulièrement ou quelques jours par semaine. 4017 Drolet. 123—

APPARTEMENT meublé double, gaz, téléphone, glacière, sans enfant, confort paisible. 4444 MArquette. 123—

A 3509A Ave du Parc, coin Milton, beau salon ultra moderne sur devant, confort et privilège du chez-soi, mérite une visite. Seul chambreur, maison privée. Téléphone. 123—195-6

A BON compte, grand salon double, personne recommandable, 3454 Delorimier, près Sherbrooke. 123—

A 4669 BERRI, près Mont-Royal. Grande chambre en avant, seul chambreur. 123—

A 5307 BORDEAUX, chambre très propre, famille privée, pension si désirée, personne honnête, usage gaz, téléphone Am. 4820. 123—R

A 210 BLVD ST-JOSEPH Ouest. Salon double. Chambre, pension si désiré. 123—R

A 1882 DEMONTIGNY Est. 2 appts meublés, gaz, 3.00, seul chambreur. 123—

A 4576 GARNIER, chambre, boudoir, balcon, pension si désirée. AMherst 2121. 123—

A 4505 GARNIER, coin Mont-Royal, jolie chambre ensoleillée, confort chez-soi. 123—198-3R

A 1144 GILFORD, salon double, gaz, téléphone, sans enfants, honnête. 123—

A 1916 GILFORD. Joli boudoir pour fille distinguée dans famille sans enfant. Sonnez à gauche. 123—R

123 CHAMBRES A LOUER

A 4833 Marquette, boudoir pour monsieur, maison tranquille, pas d'enfant. 123—

A 4550 MARQUETTE, joli boudoir ou grande chambre dans famille privée, téléphone. 123—

A 345 MONTEE ZOUAVE, confortable, paisible, téléphone, près Sherbrooke. 123—

A 1283 MT-ROYAL Est, coin Chambord, grande chambre, pension si désirée. 123—R

A 553 ONTARIO EST, chambre avec gaz et glacière, pas d'affiche. 123—196-4

A 429 RACHEL, salon double, 2, 3 personnes, cuisine, pas d'objection enfant. 123—

A 355 RACHEL. Chambre confortable pour personne distinguée, près St-Denis. 123—

A 1241 ST-ANDRE, jolie chambre à louer bon marché, ménage fait. 123—

A 1634 ST-CHRISTOPHE, salon et chambres propres tranquille, gaz téléphone, bain. 123—197-3

A 1083 ST-DENIS, belles chambres, balcon sur devant, maison moderne, propre, tranquille, monsieur préféré. HA. 1758. 123—

A 4270 St-Denis, chambre propre, bon chez-soi pour monsieur, téléphone. 123—

A 4718 ST-HUBERT, à louer belle grande chambre. 123—

A PRIX REDUIT, chambre sur devant, autre, eau chaude. 954 St-Denis. 123—

ATTENTION, maison 3, 4, beaux appts, bien meublés, bain. 2636 Ave Joly, coin St-Denis, Ontario. Lancaster 5062. 123—R

AYLWIN près Ste-Catherine - Bellevue, chambre pour 2 personnes, usage de cuisine, dames seulement. 569 Aylwin. 123—

2 belles grandes chambres à louer. S'adresser après 5 h. le soir. Samedi, dimanche, toute la journée et soir. 3867 S.-Denis. HAR. 7620. 123—9,11

BEAU salon double et chambre. 2114 Amherst. FR. 6387. 123—R

BEAU salon double, chambre, gaz dans l'appartement. 4446 Papineau, près Mont-Royal. 123—R

BEAUDRY, 1213, près Ste-Catherine, belle petite chambre, homme, 2.00, téléphone, chauffé. 123—

BELLE grande chambre propre, confortable usage téléphone. 1221 Mt-Royal. 123—

BELLES grandes chambres usage du gaz, téléphone CA. 2492, 6636 St-Hubert. 123—198-2 R

BELLE chambre devant, couple sans enfant propre, tranquille, confort, bon marché. 2090 Préfontaine. 123—

BELLE GRANDE, bon marché, au mois, monsieur ou demoiselle, chez personne distinguée, pas affiche. Téléphone 1805 St-André. 123—

BELLE chambre nouvellement garnie, cuisine si désiré, téléphone HA. 0783. 123—R

BELLE grande chambre bien meublée sur devant avec eau courante. AMherst 8767. 123—199-2 R

BELLE chambre ensoleillée, pension si désiré. 6511 De Gaspé près Beaubien. DOllard 2667. 123—

BERRI 4549 pour dame seulement, tout confort, usage de tout, chez dame seule, téléphone FRontenac 9912. 123—

BON MARCHE, grande, petite chambres richement meublées. 4437 St-André. FRontenac 7922. 123—

BOUDOIR double meublé, moderne, usage tél., seul chambreuse, pension si désiré. 217 Blvd St-Joseph E., MAr. 5939. 123—

BOUDOIR, autre chambre, bon marché, sans enfant, téléphone. 4439 Rivard, Mont-Royal. 123—

BOUDOIR double propre, confortable, téléphone, eau chaude, CH. 3567, 508 Rachel Est. 123—

BOUDOIR double bien meublé, douche et eau chaude à l'année; Iberville et Sherbrooke. CHerrier 7096. 123—

BOUDOIR double, prix raisonnable, dame, jeune fille. 722 rue Desnoyers. WE. 3965. 123—

BOYER 4635, grande chambre, garde-robe, pour couple, usage cuisine. FRontenac 8820. 123—

CHAMBRE moderne, maison tranquille, pension si désirée. Ca. 3522. 123—R

CHAMBRE, gaz, personne honnête, 1240 St-Hubert, appt 1. FLa. 6392. 123—

CHAMBRE avec balcon très propre près Mont-Royal, maison tranquille. 4481 Bordeaux. 123—R

CHAMBRE, 4809 Rivard, lit double, une ou 2 personnes, famille respectable, téléphone. 123—

CHAMBRES double, simple, près tramways, autobus. 1013 Laurier Ouest, près Hutchison, Outremont. 123—

CHAMBRE confortable à louer, meublée ou non; 2127 S.-André. AMherst 0547. 123—R

CHAMBRE, 1.50, propre, bain, 331 Marie-Louise, entrée 1591 Sanguinet. 123—

CHAMBRE meublée à neuf, pension si désirée. 4383 St-Hubert. AMherst 9214. 123—

CHAMBRE confort, eau chaude, lavabo, 202 St-Denis, appt. 6. LAncaster 5540. 123—

CHAMBRES pour le temps du Congrès Eucharistique. Mme Brunelle, 498, rue St-Jean, Québec, Qué. 123—

CHAMBRE double, aussi boudoir, moderne, meubles neufs. MArquette 9751. 123—R

CHAMBRE dans famille privée pour dame ou demoiselle, bon chez-soi. DUpont 4272. 5818 Berri. 123—

CHAMBRE à louer pour 1 ou 2 personnes, Téléphone. S'ad. 5191 Marquette. 123—

CHAMBRE double, propre. 3878 Ste-Catherine Est. 123—

CHAMBRE devant, famille privée. 2.50 par semaine. Dame seulement, 3ième. 1944 Visitation. 123—

CHAMBRE confortable chez gens honnêtes, pension 1ère classe. 4178 Parc Lafontaine. 123—

CHAMBRE à louer, 2426 Champagne. 123—198-2

CHAMBRE et pension pour garçon distingué, famille privée. 4253 Fabre. 123—

CHAMBRE, salon double, central moderne, usage cuisine. 3421 Laval, HArbour 4815. 123—

CHAMBRE bien meublée, monsieur seulement. 1442 Valois, près Ste-Catherine. 123—

CHAMBRE luxueusement meublée devant, gaz, téléphone, tout confort familial. 543 Ontario E. 123—198-2

CHAMBRE double ensoleillée, usage du gaz, dans famille respectable. 5615 St-Urbain, près Bernard. CR. 5822. 123—

CHAMBRES pour touristes 75 cts, confortables, tranquilles, 487 Sherbrooke Ouest. MAr. 4074. 123—198-2 R

CHAMBRE d'été à louer, 4275 Blvd Gouin Est, Montréal-Nord. 123—

CHAMBRE simple ou double, dans famille distinguée. 5252 Delorimier. 123—

CHAMBRE double non meublée, dans un bas, près rue Belanger et du théâtre Chateau. 7052 St-Denis. CA. 6538. 123—198-2

CHERRIER 514, grande, petite chambres, 2.50, chez dame seule, eau chaude, monsieur. 123—

CHEZ dame seule confort luxueux, propre, paisible. 4350 St-Denis, appt 15. 123—

CH.-COLOMB 4362, paroisse Pères St-Sacrement, près parc Lafontaine, usage gaz. 123—

CLOS-JOLI, chambres confortables à louer pour temps du congrès eucharistique, Québec. Endroit idéal. Stationnement gratuit. Excellente cuisine. Seulement 8 minutes de la ville. S'adresser au Clos-Joli, 199 ave Royale, Beauport, près Québec. Tél. 4-5144. 123—

CONFORT de chez-soi, grandes chambres meublées pour couple, tranquille. 548 Leclaire. 123—

DELANAUDIERE 5077, chambre dans maison privée, téléphone; monsieur seulement. FRontenac 9006. 123—

DELAROCHE 4255, en face du parc Lafontaine, pension désiré, téléphone, pas annonce. 123—

DELORIMIER 4558, salon double meublé ou non. Tél., gaz, dame distinguée, tranquille. 123—R

422 DORCHESTER EST, bel appartement, gaz, lavabo, aussi belle chambre, lavabo, douche. 123—

FABRE 5206, pour une ou deux personnes, famille privée. Pension si désiré. 123—

FABRE 4369, jolies chambres meublées, ensoleillées, téléphone AMherst 7463. 123—

123 CHAMBRES A LOUER

GRANDE chambre richement meublée, famille privée, 5032 Rivard près Boult. St-Joseph. 123—

GRAND salon double, meublé, usage téléphone, monsieur seulement. 945 Marie-Anne Est. 123—

GRANDE chambre, tout confort, famille privée, dame, demoiselle recommandée. Tél. Am. 2845. 1823 Marie-Anne Est. 123—R

GRANDE, petite chambre avec gaz, prix modéré. 930 Sanguinet. 123—198-2

GRANDE, petite chambre, garde-robe, système chauffage, téléphone. 3838 St-André. 123—R

GRANDE CHAMBRE propre, meublée, chez gens honnêtes, hommes, filles. 4092 Mentana, téléphone. 123—

GRANDES et petites, propre et tranquille, hommes préférés, téléphone. 4635 St-Laurent. 123—198-2

GRANDE chambre en avant non meublée, ménage nouvellement fait, maison privée. Messieurs seulement, téléphone FRontenac 6457. 3910 Mentana. 123—

GRANDES chambres à louer, 2.00, 2.50, 3.00, 1435 Ste-Elisabeth. 123—7,11

GRANDES chambres, double garde-robes, idéales, couple sans enfant. Aussi petites chambres. 831 Rachel. Téléphone FR. 2210. 123—198-2

GRANDE chambre ensoleillée avec pension, si désirée. 4503 Brébeuf. Téléphone. CH. 1983. 123—R

GRANDE chambre bien éclairée, eau chaude, téléphone. 2094 rue Beaudry. 123—

GRANDE, petite chambres, propre, tranquille, pension si désiré. LA. 5424. 1264 St-André. 123—

GRANDE, petite chambre, garde-robe, famille distinguée. 3580 Jeanne Mance. Pl. 6526. 123—R

JOLIES chambres avec lavabo, eau chaude, richement meublées, téléphone. Vrai chez-soi, maison distinguée, messieurs seulement. 192 Plateau ouest, près Jeanne-Mance. Ste-Catherine. 123—9,11

JOLIE chambre à louer, famille privée. LAnc. 4435, 69 Sherbrooke Est. 123—

JOLIE chambre meublée, bain, bas prix, 5573 Première Ave, Rosemont, près Masson. 123—

MAGNIFIQUE chambre meublée ou non, garde-robes, famille privée, vue magnifique, prix modéré. 1258 Sherbrooke E., monsieur préféré. 123—R

MAISONNEUVE, 1 253, près Ste-Catherine, grande, petite chambres, sur devant, usage gaz. 123—

MAISON tranquille, bien éclairée, $1.50 par semaine. 104 Saint-Norbert. 123—

MARIE-ANNE 1487, joli boudoir, chambre, téléphone. 123—

MT-ROYAL 1602, salon-chambre luxueusement meublée avec lavabo, confort, possession immédiate. 123—R

MT-ROYAL 1130, près Amherst, grande et petites chambres, 3.50, 2.50, cuisinette. 123—

ON DEMANDE un couple pour partager maison privée. Adresser 4310 Delaroche. 123—198-2

OUTREMONT, 1090 Fairmount, appt 5, belle pièce en avant. S'ad. après 7. 123—R

4386 PAPINEAU, troisième étage, belle grande chambre meublée, moderne, téléphone, CHerrier 2466. 123—R

3445 PAPINEAU, appt. 26, chambre vivoir, moderne, CH. 8004, après 4 heures. 123—198-3R

PARC LAFONTAINE 1221, appt 6, chambre devant, bien meublée, confort, prix modéré. 123—R

PARC LAFONTAINE 3704, chambre boudoir, claire et gai, sur devant. 123—

PARC LAFONTAINE 1303, chambre avec lavabo, usage cuisine et téléphone, set studio. 123—

PARC LAFONTAINE 1117, très belles, grandes chambres meublées ou non, solarium balcon. 123—197-3

PERSONNE respectable désirant tranquillité absolue, trouvera parfait confort, 4095 St-Denis, appt. 4. 123—196-4

PIECE double, moderne, eau chaude, douche, confort meublée. AM. 7696. Sherbrooke Est. 123—

2 PIECES non meublées, usage cuisine, seul chambreur, 1727 Sanguinet, appt 4. 123—

PRINCE-ARTHUR Ouest 538, grandes et petites chambres modernes, douche, téléphone. Bon chez-soi. 123—7,9,11

STE-CATHERINE Est, 347. Vous trouverez grande, petite chambres, prix raisonnable, confort. 123—

ST-DENIS 3981, grand salon 1, 2, aussi chambre propre, pension désirée. 123—

SALON double, petite chambre pension, désiré, près Ste-Catherine, 1279 Amherst. 123—

SALON double, tranquille, téléphone, eau chaude, prendrait personne âgée. 3812 St-André. 123—

SALON double non meublé ou grand boudoir ensoleillé; pas d'enfant, téléphone, bon chez-soi. 6304 St-Denis 123—198-3 R

SALON double à louer avec gaz et téléphone, près bord de l'eau. 312 Bruneau, Longue-Pointe. 123—

SALON double, bon marché, dans famille privée, sans enfants. 1463 Mont-Royal. 123—

SALON double non meublé et chambre dans maison de luxe, 3475 Delorimier. 123—R

3058 ST-ANTOINE, vivoir, grande, petite chambres, tranquille, confortable et propre monsieur. 123—

ST-ANDRE 2072, meublé ou non, téléphone, gaz, eau chaude, possession immédiate. 123—198-3 R

ST-DENIS - BEAUBIEN, chambre monsieur donnera déjeuner, entretiendra linge. 6.00 par semaine. CA. 2440. 123—R

ST-DENIS 1625, face théâtre, chambres sur rues, eau, gaz, électricité, téléphone. 123—

ST-DENIS 4139, pièce simple, double, toutes commodités, gens respectables. HA. 8984. 123—

ST-DENIS, 1731, chambre, eau, gaz, tél. Bon chez-soi. HAr. 3631. 123—

5189 ST-DENIS, salon double ensoleillé, moderne, gaz, téléphone, garde-robes, tranquillité. 123—

ST-DENIS 6848. Belle grande chambre propre eau chaude, téléphone; pas enfant. 123—

ST-HUBERT, 2024, chambre propre, devant, studio, lavabo, gaz, tél. HAr. 9547. 123—

ST-HUBERT 3696, salon double, moderne, salle bain, garde-robe, balcon, pour personne distinguée dans maison respectable. 123—

ST-HUBERT 2040, grande, petite chambres, salon double. 123—

ST-LAURENT, 1021A. Belles chambres, bon marché, grandes, petites, chômeurs acceptés. 123—

ULTRA moderne, usage téléphone, eau chaude à l'année. 6981 St-Denis. 123—

125 CHAMBRES ET PENSION

ACCEPTERAIT vieille pensionnaire du gouvernement ou chômeur. 846 Notre-Dame O. Appt 7. 125—

A LOUER, chambre avec pension, famille distinguée, confort moderne, téléphone MArquette 2953. 125—

A 6387 St-Valier, Jolie chambre, bonne pension, famille distinguée. DO. 7741. 125—

A 6.00 grande chambre, pension première classe, lavages, pressages, 3ième. 4427 Mentana. 125—

BELLE CHAMBRE bien meublée, balcon, avec bonne pension, 6.00, confort du chez-soi, 4637 St-Laurent, MA. 1749. 125—

126 BOUL. Lévesque, Pont-Viau. Vous trouverez belles chambres et bonne pension. 125—

CHAMBRE à louer, pension si désirée, maison moderne, eau froide, eau chaude, prix modéré. S'adresser tous les jours à 2162 Visitation, près Sherbrooke. 125—

CHAMBRE, pension, bien située, bain, téléphone, place machine, famille privée, 6789 Chateaubriand. 125—

2 CHAMBRES propres, messieurs seulement, doubles, 2.50, pension, linge entretenu. 4225 Des Erables, près Rachel. Ch. 2411. 125—198-2 R

GRANDE chambre, bonne pension, entretien linge, chez-soi. DU. 4935. 8267 Berri. 125—

PRENDRAIS personne ayant pension gouvernement, tout confort. 2040 St-Hubert. MA. 5145. 125—

ST-HUBERT 2098, grande chambre propre. Pension si désiré. Téléphone, gens honnêtes. 125—

129 PENSION D'ENFANT

BEBES auront service garde-malade, maison hygiénique. 4127 St-Denis. MArquette 7467. Licence No 4. 129—

PENSION pour enfants de tous âges, bonnes conditions. 1562 Dorchester, près Papineau. 129—

PRENDRAIS bébé en pension. S'adresser soir, 177 St-Zotique. DO. 8828. 129—

130 PENSION CAMPAGNE

CHAMBRE, pension, été, belle plage, restaurant, Lac Rouge, St-Alphonse, Co. Joliette. 130—

MAISON de repos à S.-Jérôme, rue paisible. Repas de premier choix. Rayons ultra-violets et massage par garde diplômée. Gabrielle Bernier C.M.G.E., 444 Ave Parent, S.-Jérôme, Tél. 577. 130—1,4,8,11,15,18,22,25,29

131 PENSION D'ETE

A LANORAIE, Chez Camp'O. Mme L. Campeau, prop. Chemin du Bord de l'Eau, pension privée, chaloupe, tennis, belle grève. Service d'autobus. Lanoraie, comté Berthier. 131—

AU-FIL-DE-L'EAU, lac Maskinongé, St-Jovite, chambre pension, première classe, chaloupe, plage idéale pour repos. 131—11,18,25,29,16,23,30

AUX MONTAGNARDS, Laurentides, route nationale, près rivière, lac, golf. Excellente cuisine canadienne, prix modéré. Ecrire Aux Montagnards, Val Morin, P. Qué. Mme Raoul Rochon, prop. 131—197-3

AU VEGA, STE-ADELE, près du lac. Pension idéale avec confort, située sur grève privée. Cuisine excellente et variée. Méthodes canadiennes avec adaptation végétarienne. Chaloupes. $13.00, 14.00, 16.00 par semaine. Recevons en fins de semaine. Mlle Longpré. 131—9,11

A WENDOVER, sur la rivière Ottawa, confort moderne, pêche, cuisine soignée, 14.00, 16.00 semaine, fin semaine 3.50. Ecrire pour réservation "Au Croissant", Wendover, Ont., ou appeler le soir HA. 5996. 131—

BON CONFORT moderne, chaloupe $7.00 par semaine. Mme Da Roberbe, Villa Maskinongé, St-Gabriel Brandon. 131—10,15,18

CAMP privé dans Laurentides pour collégiens, aumônier, genre scout, vie de famille. Attention spéciale à l'hygiène par infirmière. Inf. Wal. 6259, après 19, Dex. 7586. 131—R

CHAMBRE et pension. S'adresser à madame Fabien Longtin, St-Philippe de Laprairie. 131—

CHAMBRE et pension chez cultivateur excellente cuisine, place de repos. Edmond Desjardins, R.R.I. St-Jovite, Qué. 131—11, 18

LAURENTIDES, Lac Montambin, excellente pension, pêche, belle plage, chaloupe, bon chez-soi, prix raisonnable, M. Brillotte. DO. 0122. 131—4,7,11,14,16,18,21,23,25,28

LAURENTIDES, chambres louées, usage cuisine, place tranquille, moderne, eau, chaloupe. 4731 Garnier. 131—198-2

MAISON de repos dans les Laurentides, tout le confort, bonne nourriture. Mme Legault, Shawbridge, Comté Terrebonne. 131—11,18,25

MAISON privée, bord lac St-François, chaloupe, 7.00 et 8.00 par semaine. Prix spécial famille. B. Rouleau, Coteau Landing. 131—

ON DEMANDE dame seule, partager maisonnette, 15.00, près ville. Casier 375 La Presse. 131—

PENSION dans les Laurentides, en face du lac. Confort, téléphone. Dame A. Hébert Lac Guindon, P. Q. 131—10,11,17,18,24,25 R

RAWDON, "Pine Lodge", ave. Cedar. Tout nouveau. Eau chaude et froide dans chaque chambre. Excellente cuisine bourgeoise, matelas "Beauty Rest". Près lac et terrain de golf. $14 par semaine pour personne seule; $13 pour deux. Ecrire boîte 125, Rawdon, Qué. 131—187-30

PENSION VARIN, Ste-Adèle haut, face lac, chambre, pension, cuisine soignée, chaloupe, pêche. DUpont 5038. 131—

PENSION GRANGER — Pension d'été, maison très confortable avec eau chaude et froide dans toutes les chambres. Bonne cuisine canadienne à prix modérés. S'ad. Antonio Granger, Prop. St-Gabriel de Brandon. Tel. 29. 131—21,28,4,11

PRES lac, hôtel, plage. Ecrire pension Chartier, S.-Gabriel de Brandon. 131—11,18,25,2

ST-FAUSTIN lac Carré, 5 minutes gare, 10 pieds du lac, eau chaude, bain, prix modéré. Wl. 4115, Mlle Alguire. 131—

ST-GABRIEL DE BRANDON, pension privée, cuisine excellente, confort parfait. Prix modique. Informations: DU. 0692. 131—

ST-GABRIEL DE BRANDON, Pension Caron, place idéale pour vacances, cuisine excellente, prix 8.00 et 10.00 par semaine. 131—

ST-JOVITE, lac Maskinongé, pension jeunes filles, ou chambre, usage cuisine. WE. 2579. 131—R

ST-PLACIDE, plage de sable, chaloupes, tennis, bonne cuisine, s'adresser Placide Lavigne, téléphone 913S. 4-1. 131—4,11

SUR les bords du St-Laurent, Lanoraie, hôtel Ferme Blanche, maison moderne, électricité, eau chaude, terrasse, chaises longues, balançoire, tennis, kiosque, chaloupes, etc. Cuisine excellente. Albéric Bonin, Hôtel Ferme Blanche, Lanoraie, Co. Berthier. 131—

132 PENSION D'ETE DEMANDEE

CHERCHE pension Laurentides. Cuisine française, tranquille pour saison. Box 1372, La Presse. 132—

CHEZ cultivateur, chambre et pension pour 5 personnes, 3 grandes, fillettes de 12 et 6 ans. Sur bord eau si possible, près Montréal. Ecrire Georges Biler, 3484 Avenue du Parc. 132—R

DEMANDE bonne pension privée 15 milles de Montréal, famille cinq personnes, communication facile, belle rivière et grève. WE. 5396. 132—

139 OBJETS PERDUS

CHIENNE tachée noire, poil long, 11620 Balzac, Montréal-Nord. 139—

140 OBJETS TROUVES

SEMAINE dernière, wire hair terrier mâle marqué, noir et brun. HArbour 6813. 140—

149 MACHINERIE

Achetez chez Tarshis & Sons
450 RUE McGILL

AUBAINES en quincaillerie. Pinces, tenailles, marteaux, varlopes, scies, etc., aux plus bas prix en ville.
COMPRESSEURS à air pour garage, 12.50 et plus. Aussi réservoirs, boyaux, etc.
COURROIES, poulies, chaînes, grand assortiment aux plus bas prix du Canada.
MACHINES à bois Driver Delta, Atlas et South Bend comprenant tours, façonneuses, scies à ruban, foreuses, scies rondes, arbres de couche flexibles. Spécial: scies à découper $2.25 et plus. Catalogue gratis. Conditions faciles si désiré.
MOTEURS électriques, phase simple, 60 cycles 110 volts, usagés ¼ h. p. $6.75; neuf ¼ h.p. $9.25. Nous avons aussi un stock considérable de moteurs neufs et usagés, 220 volts et 550 volts jusqu'à 100 h.p. à prix grandement réduits.
QUAND vous aurez besoin de machines neuves ou remises au point, de n'importe quels accessoires de machines, mettez-vous en relations avec nous. Nous vous ferons toujours économiser de l'argent. 149—170-S.N.O.

GAZOGENES, FOURS

Personnes intéressées à acheter fours pour charbon de bois, aussi gazogènes fonctionnant avec tourbe, charbon de bois, tourbe, pour camions, automobiles, tracteurs, goélettes, engins stationnaires, marins, etc., adressez vos commandes General Traders Corporation, édifice Guillemette, Québec. 149—F

McCormick Machinery Co.

Machines usagées pour travailler le bois et atelier de machines, le plus gros stock à Montréal. Aussi moteurs courroies, poulies, enclumes, étaux, forges, garanti ou argent remis. Visitez notre entrepôt et jugez. 163 rue Murray, près du tunnel du canal. 149—S

ACHETEZ moteurs ¼ force, 5.00; 1 force, 15.00; 1 force, 110 volts, 20.00; 15 forces, 50.00; 150 forces, 45.00; générateurs 110 volts, 25.00. Tondeuse de gazon, 10.00; sableuse plancher, parfait ordre, 125.00; compresseur moteur, 30.00. 1221 Mont-Royal. 149—

A ECOULER stock complet, Delta, Atlas et Myford, tours, scies, raboteuses, forets, aiguiseuses, scies à ruban, scies d'horloger, sableuse et petits outils. Tous neufs, en bas du prix coûtant. Merveilleuse occasion. Wilder Radio Ltd., 390 Ontario ouest. 149—197-6R

149 MACHINERIE

APPROXIMATIVEMENT 1500 pieds de tuyaux de fer forgé de 8 pouces, chaudière à vapeur à basse pression, tôle ondulée, une grande variété d'acier pour la construction, tuyaux d'eau, tuyaux de conduite, barres, etc. Eastern Iron and Metal Co., 420 Bridge. Fl. 5600. 149—R

BONNE machinerie pour travailler le bois. Boutique de ferblantier et de machiniste. Voyez-nous, il paiera. J.-Norman Robinson, Notre-Dame et Murray. 149—199-6

BOUILLOIRE "steam hoist", réservoir à béton "upper" à béton, chute à béton, moteur gazoline 5 forces, etc. Occasion. DOllard 7185. 149—R

Equipement complet de moulin à scie. Bouilloires, 2-engins de 75 forces, banc-de-scie Hamilton No 3 actionné par vapeur, déligneuse, trimeur, arbres de couche, poulies, scie à ruban, chaînes, valves, etc. K. Stewart — 221 ouest, St-Jacques, Montréal — HArbour 7151. 149—4,11,18,25

LOUIS A. SENDEL CO.
Chaises, arbres de couche, poulies, courroies, coussinets à billes, couplages, moteurs, enclumes, outils, marteaux-pilons, forets, skilsaws, roues d'émeri, palans à chaîne, palans à câble, camions d'entrepôt et tous genres de machines et d'outillages. Voyez-nous d'abord, il y va de votre intérêt. 422 rue McGill. MA. 8679. 149—199-2

MOTEURS électriques, compresseurs, pompes, ventilateurs. Aubaines. Electric Motor & Machinery Co. 652 Craig ouest. PLateau 6924. 149—

MOTEURS ELECTRIQUES
Neufs ou usagés. Réparations générales. Machinerie. Filage industriel. Leduc Electrical, 1009 rue Côté. PLateau 1469. Soir: DUpont 6429. 149—4,11,18,25

POULIES et courroies, toutes sortes d'accessoires et de machines à travailler le fer et le bois. J. Wiselberg, 124 rue McGill. 149—190-26

POUR machineries à bois de toutes sortes, neuves ou usagées, venez chez Bournival et vous trouverez le plus gros stock en ville les plus bas prix et surtout les meilleures conditions de vente. Il nous reste quelques machines légèrement endommagées par l'eau, lors de notre incendie Bournival & Cie 338 Notre-Dame Est. HArbour 9920. 149—144-N.O.

SOUFFLEUR 15.00 et plus, grilles, thermostats, meilleur marché en ville. Installation complète. Demandez nos prix. 1015 Ontario Est. FRontenac 2879. 149—4,11,18,25

150 BATEAUX ET ENGINS

CANOT entoilé, presque neuf, vendra ou échanger, carabine. 116 Major, Pont-Viau. 150—

CHALOUPES toutes dimensions, moteurs détachables. Maurice Bourguignon, 807 Ontario Est. CH. 9282. 150—185-26

153 ACCORDEURS DE PIANOS

DONAT VANIER, accordeur, réparations tous genres. Ouvrage garanti. 5015 Rivard. HA. 6451. 153—183-24 R

155 ANTIQUAIRES

ANTIQUITES, verrerie, porcelaine, argenterie, meubles, gravures, bric-à-brac. Baron. LAncaster 4968. 155—71-m.j.s.

157 ARTICLES DE SPORT

BATONS de golf avec sac à bon marché. 797 Bloomfield, apt 4. 157—

CHALOUPE à voile, 18 x 6½, parfaite condition, prête à servir, 125.00. 493 Gait, Verdun. 157—

166 TAPISSAGE PEINTURAGE

A A A A Absolument bas prix: blanchissage, tapissage, peinture. CL. 4058. 166—197-6

A. A. A. absolument bas prix, blanchissage, tapissage, peinture extérieure maison, ouvrage garanti. HAr. 0924. Demandez appt. 5. 166—195-5 R

A A A Attention, tapissage, blanchissage, peinture, graftex, garanti. Vincent. PLateau 5594. 166—191-10R

A BAS PRIX, couverture en gravois et tôle. Spécialité, réparation, ouvrage garanti. Peinture générale. Imitation, plastrage, ciment. Inspection gratuite. PLat. 1390. 166—R

A BAS PRIX, peinture, blanchissage, tapissage, etc., intérieur et extérieur. DO. 0976. 166—195-5 R

ATTENTION, spécial plafond 2.00, tapisserie 2.00, papier enlevé machine vapeur, réparations, plâtrage, dehors peinture. L. Bisson. CAlumet 9084. 166—

ATTENTION, pour avoir satisfacion pour travaux de peinture, blanchissage, tapissage, intérieur et dehors, ayez confiance. Sigouin. HArbour 1758. 166—

BLANCHISSAGE 1.00, tapissage 1.50, peinture, décorations, bon marché. Paul Drouin, MArquette 8971. 166—

ENTREPRENEUR menuisier, réparations tous genres, heure, contrat. Ouvrage garanti. CHerrier 5211. 166—

LAVER, blanchir, tapisser, 3.00; papier enlevé vapeur, 1.50, peinture, graftex. CHerrier 9267. 166—195-26R

PEINTRE imiteur, avec échantillons, travaillera 60c de l'heure. S'ad. ou écrire en tout temps, Jean Villeneuve. 1557 Lartigue. 166—

PRIX modéré, peintre, extérieur, intérieur, blanchissage, tapissage, avec carte compétence. AMherst 7688. 166—

179 COLLECTION

COLLECTION de tous genres, investigation, rapport de crédit. Agence Confidentielle Enrg., 445 S.-François-Xavier, ch. 16. HA. 8067. 179—11, 15, 17, 18

LOYERS, billets, réclamations toute nature, collectés au pourcentage partout. Vous recouvrerez votre argent. Agence Valier. 44 Notre-Dame Est. Montréal. 179—65-M.s

196 EXTERMINATION-VERMINE

A ABATTRE avec garanti d'un an. Coquerelles, 2.00 par logement; punaises, 1.00 par chambre. "Provincial Pest Control" Bertrand, gérant. Jour ou soir. HA. 8061. 196—193-23

A ABATTRE avec ou sans gaz tous insectes à bas prix, aucun dépôt. "Sure Destroyer Product". A. Lefebvre Prop. Jour ou soir. LAncaster 1851. 196—193-23

A BAS PRIX extermination punaises, coquerelles, etc. Ouvrage garanti. Maison canadienne, 3.00 par logement. Laduc. LAnc. 6603. 196—R

PLUS bas prix, extermination punaises, coquerelles, garantie un an. Saumier. MArquette 9920. 196—194-6

PROPRIETAIRES, achetez les meilleurs produits "frais" à notre Laboratoire pour détruire toutes vermines. Le Meurtrier, 4166 St-Denis. 196—

RIDOL détruit punaises et leurs oeufs. Gallon 2.25. Démonstration gratuite. CHerrier 2164. 196—190-25

204 HOPITAUX PRIVES

HOPITAL MATERNITE Ste-Thérèse, Enregistrée tenue par gardes-malades enregistrées. Médecins spécialistes. Accouchements par procédés non douloureux. Pension avant terme. Placement de bébé assuré. Médecine, chirurgie. Prix raisonnable. 4824 St-Denis. LA. 1022. 204—210-N.O.

HOPITAL Sainte-Marguerite, 1435 Amherst. Maternité recommandable. Attention spéciale aux personnes du dehors. Placement de bébés assuré. FRont. 7623. 204—168-N.O.

212 MASSAGES

A 2039 METCALFE, appartement 1, bain massages divers; nouvelles masseuses. 24 heures journellement, également dimanche. Licencié. 212—197-12

BAINS, massages. 2024 McGill College, suite 77. Ouvert de 10 à 12, dimanches et jours de fête compris. 212—

MASSAGE suédois par masseuses expérimentées, bain, alcool, vibrateur. 3869 St-Denis. Licencié. 212—198-2

MASSEUSE parisienne. Bain, massages, vibrateur. 2064 McGill College, appt 15. Licenciée. 212—199-6

MASSEUSE parisienne, Bain, massages, vibrateur. 2064 McGill College, appt 15 Licenciée. 212—194-6

NOUVEAU studio, service parfait, bon massage, traitement huile, alcool, vibrateur, masseuses expérimentées, licenciées, 151 Milton, près Ste-Famille. 212—188-N.O.

PARIS-STUDIO, 65 Prince Arthur Ouest, masseuses parisiennes expérimentées, 10 h. à minuit, dimanche. Licencié. 212—197-6

ST-DENIS, 1044, apt. 4, massages divers, frictions, alcool, huile, etc. Spécial temporaire, 1.00, midi-minuit, licence. 212—199-2

STUDIO PARISIEN — licencié, traitements scientifiques. Bains, massages tous genres. Ouvert dimanche. 1206 Bishop. 212—194-6

213 MATER. DE CONSTRUCTION

A BAS PRIX, briques, tuyaux acier, châssis, portes, plomberie, bois chauffage, Labelle et Ruffo, 268 Queen; HArbour 9302. 213—197-4

A BON MARCHE — Le plus grand assortiment de matériaux usagés à Montréal; briques, bois divers, briques à feu, portes, châssis, escaliers de sauvetage, bancs de chapelle, bains, éviers, closets, tuyaux, radiateurs, fournaises, charpentes d'acier, etc. W. Lajeunesse et Cie., 1215 Papineau. FRont. 2187. 213—2,4,7,9,11,14,16,18,21,23,25,28,30

ACHETONS, vendons, échangeons bains, éviers, w.c., radiateurs, chaufferettes, fournaises, tuyaux neufs et d'occasion. Commandes par malle. Dominion Plumbing, 24 Craig ouest. HArbour 9666. 213—4,11,18,25

ATTENTION! 350 barils plastique à couverture, 300 lbs, faut absolument débarrasser cour. Sacrifiera 95c baril. 1586 rue Dorchester est. CHerrier 7473. 213—198-10

BAIGNOIRES, bois, éviers, toilettes, réservoi., radiateurs, raccords légèrement usagés et neufs. Prix très raisonnables. 921 St-Laurent. LA. 6652. 213—1,4,8,11,15,18,22,25,29

BOIS de construction et poêle à patates chips et frites. DUpont 0054. 213—

BRIQUE à vendre bargain. S'adresser 4284 Drolet. Ma. 1275. 213—R

ETABLIS de charpentier, étaux, bancs de scie, façonneuses, scies, courroies, poulies, tablettes et plaques de marbre, châssis en fer, grillage métallique, foyers en fer, portes, bureaux. 117 Lagauchetière ouest. 213—8,11

150,000 PIEDS de bois sciage, toutes dimensions, à vendre. Séraphin Geoffroy, L'Assomption, Pointe du Jour Sud. 213—11,18

RECHAUFFEURS d'eau à gaz neufs, double serpentin en cuivre 4.95; bains, lavabos, éviers, closets, tuyaux et raccords neufs et usagés. Ideal Plumbing, 30 Craig ouest, BEL. 3301. 213—190-L.M,v.s

SALAMANDRES $3.50, pics, volets de châssis; occasion. DOllard 7185. 213—R

TOLE ondulée à couverture et à lambrissage, seconde main, ciment à couverture. 729 Green. 213—R

214 MEDICAMENTS

ECZEMA! ECZEMA!

Souffrez-vous d'eczema ou avez-vous des enfants atteints du "riffle"? Adressez-vous au Dr J. S. Belanger, spécialiste en maladies de la peau. Il vous enverra par le retour du courrier son traitement "DERMOL", efficace dans tous les cas. Satisfaction garantie ou argent remis. Prix du traitement complet: $2.00. N.B.—Spécifiez l'âge de la maladie. Adresse: Laboratoire Dermatologique, Kenogami, P.Q. 214—F

A AMELIORER votre santé en employant les Médicaments Hansquine, 2115 Bourbonnière. CHerrier 7410. 214—147-N.O.

ATTENTION! Remède spécial contre maladie de vessie, douleurs, envie fréquente d'uriner. Pharmacie Pavier, Montréal-Nord. DU. 3646. 214—4,11,18,25

HEMORROIDES traités sans hospitalisation. Clinique Ste-Thérèse, téléphone LAncaster 6949 pour appointement. 214—

LES MEDICAMENTS ST-GERMAIN reconnus depuis 30 ans pour leur efficacité. Demandez brochure explicative, ne souffrez pas plus longtemps. Renseignements gratuits 5129 St-Denis. CR. 4210. Ouvert 9 à 9 heures. 214—140-N.O.

OCCASION
s'offre à médecin avec capital et bonne clientèle de devenir célèbre en communiquant avec M. Frank au sujet d'un remède contre le diabète. 5381 ave du Parc. CR. 9561. 214—

VOS occupations ou manque de sommeil épuisant des éléments essentiels au bon fonctionnement de votre système nerveux. Résultat: nervosité, inquiétude, épuisement, état de vieillesse prématurée. "Nervital" (sans calmant ou stimulant) fournit ces éléments en quantité et redonne la joie de vivre. Aux Pharmacies 1.35. Distributeur Lymans. Pour échantillons, écrire Casier 472 La Presse. 214—

221 PEINTURES

ATTENTION! Achetez directement du manufacturier, peinture, vernis, émail, garantis, $1.25, $1.50 gallon. Eno Paint, 563 Bienville. CHerrier 1550. 221—189-30

MANUFACTURIER au consommateur, peinture, vernis, 1.25 gallon, 1.88 gallon, garanti. Maurice Paint, 1115 Mt-Royal Est. CHerrier 7471. 221—196-26

PEINTURES, vernis, toutes couleurs, 1.78 gallon. Adresse 807 Ontario est. CH. 9282. 221—7,9,11

PEINTURE, qualité garantie, toutes couleurs, $1.75 le gallon. Nous vendons aussi émaux, vernis, shellac et pinceaux à bas prix. Tarshis & Sons, Limited, 450 rue McGill. 221—191-m.j.s

PEINTURE garantie, couleurs assorties, émail, vernis, 1.00, 1.25 gallon. Service Paint Co., 1361 Laurier. CHerrier 1174. 221—194-4

223 PLANCHERS

ATTENTION, planchers remis à neuf, poncés, sablés, finition garantie. Grondines. CRescent 5039. 223—8,9,11 R

225 PNEUS-VULCANISATION

EPARGNE de 50 à 75% sur vos pneus usés même à la corde. Nous leur poserons une forte semelle avec garantie du neuf. Vulcanisation sur pneus de toutes dimensions. Vieux pneus pris en échange de neuf à l'égal d'un meilleur prix annoncé. Maison Canadienne-française. Stadium Tire Service. 1871 Delorimier. CHerrier 8966. 225—4,11,18,25

228 REMBOURRAGE

A BAS PRIX, fait par experts, réparations chesterfields, matelas, sommiers. CHer. 2732. La Cie Phoenix, manufacturier. 5166 Papineau. 228—191-25

CHESTERFIELDS 3 morceaux recouverts, travail expert 38.50 ou 52.50, reps, coton, soie, peluche, velours, commandes à la manufacture seulement. Boyer Ltée, 3886 Henri-Julien. BE. 1700. 228—7,8,11,14,15,18,21,22,25

REMBOURRES vos meubles à bon marché. 7330 St-Hubert, tél. CAlumet 2887. 228—

229 REPARATION

A A BAS PRIX, matelas, meubles réparés, matelas neufs, divan studio, chesterfield. Boyer Limitée, 3886 Henri-Julien, BE. 1700. 229—136-N.O.

A. A. 1.75 MATELAS, sommiers, Chesterfields, matelas neufs. Désinfection punaises, coquerelles, mites. 5829 St-Hubert, Watier CR. 8236. 229—134-N.O.

APPELEZ FISET, CRescent 3686, matelas réparés 1.90, lavés 2.50, plumes désinfectées, maison de confiance. 223 Beaubien Est. 229—194-6

MATELAS refaits, 1.90, sommiers, lits plumes réparés. Ferland. CHerrier 8143. Soir. DUpont 2630. 229—65-N.O.

239 TRANSPORT CAMION

A.A.A. ACME MOVING Enrg., vanne pour déménagement local, longue distance, piano, 2.50, valise 0.50. FRontenac 4034. 239—190-36

A A BEAVER TRUCK TAXI, 1005 Ontario Est, déménagement transport général pianos, valises, ville, campagne. Ouvert soir. FRontenac 2191. 239—307-N.O.

A. T. TRANSPORT, vanne pour déménagement, ville, campagne, spécialité pianos. CHerrer 9967. 239—

BON camion à louer pour transport, 0.70 cts l'heure. CRescent 3843. 239—

BOULANGER, transport, heure ou contrat, valise 50 plus. FR. 9616. 1575 Logan. 239—180-21

CHEVALIER TRANSPORT, jour, nuit, à l'heure ou contrat. Valises. 50c et plus. AMherst 2937. 1842 Plessis. 239—217-N.O.

M. Joseph F.-X. Guérin conduit au cimetière

Ces jours derniers, en l'église de Saint-Vincent-Ferrier, ont eu lieu les funérailles de M. Joseph F.-X. Guérin, époux en premières noces de Louise Scott et en secondes noces de Marie Anne Forget, décédé à l'âge de 80 ans. Précédé d'un landau rempli de fleurs, le convoi funèbre est parti des salons mortuaires Legault et Legault, rue Saint-Denis. La levée du corps a été faite par M. F. L'Heureux, curé. Le service a été chanté par M. l'abbé L. Laberge, assisté de MM. les abbés Z. Gosselin et L. Roy. La chorale était sous la direction de M. Mire.

Le défunt laisse son épouse, née Forget, une fille: Dorilda; et deux fils, Oscar et Wellie; plusieurs belles-soeurs et beaux-frères ainsi que des neveux et nièces.

L'inhumation fut faite au cimetière de la Côte des Neiges.

MAGNIFIQUES OCCASIONS • **AUTOS USAGÉS** • CONSULTEZ CETTE PAGE

240 AUTOS A VENDRE

Avant d'acheter

VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX DANS PLUS DE 200 AUTOS USAGES REMIS AU POINT ET VENDUS AVEC GARANTIE

Année	Marque	Modèle	Prix
1930	Dodge	Roadster 8 roues	195
1931	Dodge	Sedan, 6 roues	275
1932	Dodge	Sedan, 6 roues	350
1934	Dodge	Sedan, 7 passagers	525
1935	Dodge	Coach	475
1935	Dodge	Sedan	525
1936	Dodge	Coach	575
1936	Dodge	Business C. Radio	625
1936	Dodge	Sedan	650
1936	Dodge	Convertible Coupé	675
1937	Dodge	Coach	750
1937	Dodge	Sedan	775
1933	Chevrolet	Coach, 6 roues	350
1934	Chevrolet	Sedan, radio	425
1935	Chevrolet	Sedan	525
1936	Chevrolet	Coach	575
1936	Chevrolet	Sedan	625
1937	Chevrolet	Coach	650
1937	Chevrolet	Sedan	750
1932	Ford	Coach DeLuxe	275
1932	Ford	Roadster, R. Seat	250
1933	Ford	Tudor DeLuxe	325
1934	Ford	Sedan	395
1935	Ford	Tudor	395
1935	Ford	Sedan DeLuxe	495
1936	Ford	Business Coupé	475
1936	Ford	Sedan DeLuxe	575
1935	Plymouth	7 passagers Sedan	650
1935	Plymouth	Sedan	525
1936	Plymouth	Coach	575
1936	Plymouth	Sedan	650
1937	Plymouth	Sedan	775
1933	Hudson	Sedan	350
1934	Hudson	Sedan De Luxe	475
1935	Hudson	Sedan	575
1935	Oldsmobile	Coach	525
1935	Pontiac	Sedan	525
1937	Pontiac	Coach, valise	750
1937	Pontiac	Sedan, valise	795
1935	De Soto	Sedan, valise	625
1936	De Soto	Sedan, valise	750
1937	De Soto	Sedan, valise	995
1937	De Soto	Coach, valise	925
1937	De Soto	Coupé, radio, lic.	995
1937	Chrysler	Royal Sed., valise	995
1937	Chrysler	Coupé, rad., chauf	995
1931	Buick	Coupé, 6 roues	150
1933	Buick	Spécial Sedan	375
1935	Buick	Spécial Sed. valise	650

PLUSIEURS AUTRES MARQUES ET MODELES — $50 ET PLUS

Modern Motor Sales, Ltd

1400 DORCHESTER OUEST BE. 1951

Terrains d'Autos Usagés

6335 rue St-Hubert CA. 6527
3643 Blvd Rosemont CL. 3706
287 rue Victoria, Valleyfield, P.Q.

240—

A BON MARCHE, Ford roadster et coupé 1931, Ford coach 1934, Buick sedan 1931. Chars remis à neuf. 9 Marie-Anne Est. HAr. 1022. 240—197-3 R

A FAMILLE nombreuse, 7 passagers très propre, belle aubaine. DUpont 1411. 240—

ATTENTION magnifique Plymouth sedan de luxe 1933, besoin argent. 4413 Rivard. 240—

AUBAINE POUR VACANCES

35 chars reconditionnés, tous prix et modèles, $75.00 et plus. Echange et termes faciles. Champlain Auto, 5860 et 6240 St-Laurent. 240—192-14

AUBAINE Terraplane 1934, sedan de luxe, licence, parfait ordre, aucune offre raisonnable refusée. Besoin d'argent. 6670 Denormanville. 240—198-2 R

AUBAINE, Chevrolet sedan 1929, bonne condition, peinture neuve, bons pneus, 159, 21ème avenue, Lachine. 240—

AUBURN 1931, licence 38; Studebaker 1929, licence 38; Graham Paige sedan; Chevrolet panel 29, vrai bargain. 1489 Parthenais. 240—

AUBURN sedan 1931, 817 St-Philippe. FL. 7821. 240—R

AUSTIN 7 sedan 1937 en état. Aubaine, faites une offre. PLateau 1060. 240—R

240 AUTOS A VENDRE

A' A' A' A' A' A'

Venez vous convaincre

N'OUBLIEZ pas QUE NOTRE MASSACRE CONTINUE

LICENCE 1938

CHAUFFERETTE

Garantie sur tous nos Chars

Pas de Comptant Requis

1931 Chevrolet Sedan	145.
1931 Ford Tudor	145.
1932 Ford Tudor	200.
1933 Plymouth Coupé R. S.	250.
1932 Chevrolet Coach	250.
1931 Buick Sedan	250.
1932 Buick Sedan	275.
1933 Ford Coach	275.
1933 Plymouth Coach	300.
1933 Plymouth Sedan	350.
1934 Plymouth Coach	375.
1934 Plymouth Sedan	395.
1934 Buick Sedan	425.
1935 Ford Coach	375.
1935 Ford Sedan	400.
1935 Pontiac Sedan	450.
1935 Chevrolet Coach	450.
1935 Plymouth Coach	475.
1935 Dodge Coach	475.
1936 Chevrolet Coach	550.
1936 Plymouth Coach	575.
1936 Plymouth Coupe R. S. Radio	600.
1936 Oldsmobile Coach	595.
1936 Dodge Coupé Custom	625.
1936 Chrysler Sedan	625.
1937 Chevrolet Coach	600.
1937 Chevrolet Sedan	650.
1937 Plymouth Coach	700.
1937 Plymouth Sedan	750.
1937 Chrysler Royal Coach	825.
1937 Chrysler Royal Sedan	875.

SPECIAUX EN 7 PASSAGERS

1936 Chrysler Imperial 7 passagers	875.
1933 Studebaker Sedan	375.
1932 Hupmobile Sedan	250.

CLERMONT MOTOR LTEE

DO. 1144 5363 St-Denis

Terrains de Chars Usagés

5373 ST-DENIS DO. 2060
ST-DENIS ET BOUCHER CA. 0240
5410 ST-DENIS. OUVERT LE SOIR

240—

AUTOBUS Reo, 21 passagers, prix 450.00. 8194 DeGaspé. DUpont 0505. 240—298-2

AUTO usagé Hupmobile 1930, 8 cylindres, prix modique, 121 Demontigny est. BElair 3166. 240—195-5

AUTO sedan 1929, peu de millage, bien propre, pneus neufs, licence, $125. 6587 De St-Vallier. CR. 1809. 240—

AUTOMOBILE sedan, très bon ordre, 1931, besoin argent. 5630 Bordeaux. 240—

BEAU Hupmobile 1931, petit 8 sedan 4 portes, pneus neufs, licence, très propre. Sacrifiera $225.00. 757 Church. 240—

BEAU BUICK 1934, sedan de luxe, 6 roues, sacrifiera 475.00, besoin argent. 2501 Blvd Rosemont, coin Iberville. 240—

BEAU petit Buick sedan 4 portes modèle 31-33, en bon ordre, vendra 165.00, besoin argent. 4814 Delaroche. 240—

BEAU petit Plymouth 1930, 5 passagers, avec licence 1938, freins hydrauliques, très propre, bon marché. 6690 Delaroche. 240—

BEAU Oldsmobile Sedan de luxe, 1935, 1936, licence, valise, 6 roues, 6 pneus neufs, exactement neuf, 295.00. 4611 Papineau. 240—

BEAU Plymouth sedan 4 cylindres, économique en bon ordre. 4283 St-André. 240—

BUICK, 7 places, acheté neuf, a jamais changé mains, marche bien, bons pneus, utilisé par famille privée seulement, 100.00. 1422 Champlain, téléphone FAlkirk 2580. 240—

BON REO Wolverine, rumble seat, 5 pneus, licence, batterie neuve, en très bon ordre, bon marché. Le soir, 10551 Delaroche. 240—

BUICK sedan De Luxe, 7 passagers, peu de millage, char privé, 425.00, pas d'agent, 3446 St-André. 240—

BUICK 7 passagers 1931; Chevrolet 1934 à 1937; Chrysler sedan 1931; Dodge sedan 1930; Ford Coach 1937; Nash Ambassadeur Sedan 1937. Autres chars. O. Corbeil & Cie, 141 Mont-Royal. 240—

BUICK 8, 1932, licence 1938, bien propre, 225.00. DUpont 5964. 240—

BUICK, beau petit sedan De Luxe 1933, licence 1938, 6 roues, peinture, bourrure, mécanique exactement 295.00. 2365 Delorimier. 240—

240 AUTOS A VENDRE

EXTRA SPECIAL

AUTOS USAGEES

AVEC LICENCE 1938

1930 Auburn Phaeton	$175.
1931 Studebaker 7 pass.	150.
1938 Packard 7 pass.	135.
1936 Ford Coach	550.
1938 Chevrolet Coach.	

Plusieurs autres belles valeurs $50 et plus.

LORTIE, MARTEL

AUTOMOBILE LTEE

2700 rue MASSON

CHer. 1182 ROSEMONT

TERRAIN D'AUTOS USAGEES COIN MASSON et 3ième AVENUE

240—

MEILLEURS MARCHES MEILLEURE PLACE MEILLEURS PRIX

1937 Ford Cabriolet, Radio	750.00
1937½ Ford Tudor	650.00
1937 Ford Coupe	625.00
1937 Ford Tudor	675.00
1937 Ford Tudor 60 Forces	600.00
1937 Dodge Sedan	825.00
1936 Ford Tudor	500.00
1934 Ford Tudor	375.00
1935 Chevrolet Roadster	425.00
1936 Chevrolet Coach	550.00
1934 Hudson Coach	400.00
1936 Plymouth Coach	550.00

PETITS CHARS PAS CHERS

Assortiment complet de $25 à $200.00

COMMERCIAUX

1937 Ford livraison légère	575.00
1936 Ford à panneaux	600.00
1937 Ford 2 tonnes, 157 pouces, boîte	950.00

Jarry & Frère

6460 ST-LAURENT CR. 3141
4383 ST-DENIS PL. 7991

240—

CHAQUE AUTO doit PARTIR TOUS AVEC LICENCE 1938

No de stock		
853	1937 Chevrolet Coach	$650
1005	1936 Chevrolet Coach	550
1196	1935 Chevrolet Sedan	535
1200	1936 Chevrolet Sedan	635
1180	1934 Cadillac 7 places	1190
1217	1932 Chevrolet Coupé Sport	285
972	1937 Oldsmobile Cab. 8 cyl.	1185
1019	1937 Oldsmobile Coach de luxe	925
1188	1936 Buick Sedan 7 places	1195
849	1936 Ford Tudor	550
774	1936 Terraplane Sedan	450

Chevrolet Motor Sales

SIEGE SOCIAL

3085 ET 3107 STE-CATHERINE OUEST WE. 6788 WE. 6781

Terrain d'Autos Usagés

RUES MONT-ROYAL ET ESPLANADE LA. 5886

240—

BUICK Roadster 1930, 6 roues de broche, à vendre ou à échanger. S'ad. 1827 Bourbonnière ou 3629 Ontario. 240—R

CHARS usagés, camions et remorques, dompeuses. Meilleur marché en ville. Brasseur Motor Limited, 930 rue Clarke. PLateau 6644. 240—198-8

CHEVROLET coach modèle 40, en bonne condition, 75.00. 4115 Rivard. 240—

CHEVROLET coach 1928, parfait ordre, bons pneus, bien propre, 85.00. 4841 Delaroche. 240—R

CHEVROLET 1937, bonne peinture, pneus, moteur, 95.00. 1038 St-Zotique. 240—

CHEVROLET sedan Master 1934, parfait ordre, soir 7 à 9. 1315 Bellechasse. 240—

CHEVROLET 1928 en bonne condition. Aubaine, 35.00. 1683 Chambly. 240—R

CHEVROLET coach 1932, licence, bon moteur, 225.00 comptant, seul prix. CAlumet 9578. 240—R

CHEVROLET coupé 1934; Plymouth sedan 1936, Ford coach 1933, Essex 1931. Aucune offre refusée. St-Laurent-Jean-Talon. 240—

240 AUTOS A VENDRE

SPÉCIAUX DE MIDTOWN

Hudson 35 Sed. Spéc.	$445.
Chevrolet 37 Coa. Sp.	595.
Olds. 36 Tou. 8 Coa.	675.
Pontiac 37 Sed. 6 Sp.	695.
Buick '6 Sed. Sp. 48	825.
Chrysl. 37 Tou. 6 Sed.	845.

115 autres marques et modèles au choix. Tous avec notre garantie écrite.

MIDTOWN MOTOR SALES LIMITED

TERRAIN DE L'OUEST

Parc de baseball Atwater — WI. 6116

SALLE D'ETALAGE

1395 Dorchester Ouest — BE. 1511

240—

GAGNEZ

UN

FORD 1938 NEUF

TROIS CHARS NEUFS COMME PRIX

N'achetez pas avant d'avoir vu notre assortiment d'autos usagés

R & G

Procurez-vous notre formule d'entrée, aujourd'hui

CHEZ

GENEREUX

MOTOR CO. Ltée.

2144 BLEURY, 2070 STE-CATHERINE O. 6130 SHERBROOKE

240—

1937 Chevrolet Coach	$665.
1937 Chevrolet Sed. DeLuxe	795.
1936 Chevrolet Mast. Sed.	625.
1936 De Soto Sedan	725.
1935 Plymouth Coach	450.
1935 Pontiac 8 Sed. DeLuxe	550.
1934 Dodge Sedan	450.
1933 Chevrolet Sp. Sed.	375.
1931 Hudson Sedan	165.

PLUSIEURS AUTRES—TERMES FACILES

PARK MOTORS

90 MONT-ROYAL O., COIN ST-URBAIN EDIFICE ARENA BE. 2879

240—

CHEVROLET roadster 1931, tout équipé, 5 pneus neufs, licence 1938, 856 Mont-Royal Est. 240—

CHEVROLET coupé 1929 avec licence. 5226 Garnier. 240—

CHEVROLET 1928, 4 pneus neufs, avec licence, en parfait ordre, 2291 Mercier. 240—

CHEVROLET coach 1930, bonne condition, licence 1938, 5 pneus neufs, 2348 Colleraine. 240—

CHEVROLET sedan 1937, peu de millage, en bon état. M. Roy, LA. 8495, 2070 Sainte-Catherine Ouest. 240—7,9,11

CHEVROLET Coach 1932, en parfait ordre, pneus neufs, 7190 Chateaubriand. 240—198-2

CHEVROLET sedan 1937 comme neuf, offre raisonnable acceptée, paiements faciles. DUpont 1411. Garage Ahuntsic. 240—

CHEVROLET coach 30 en bon ordre, vendra 125.00 comptant. S'adresser à Wolfe Parking, coin Wolfe Ste-Catherine, entre 7 et 9 le soir. 240—

CHEVROLET 1933, Roadster de luxe, comme neuf. Echange accepté comme paiement initial, termes faciles. Farrell, 4263 Ste-Catherine O. 240—198-2

CHEVROLET 1930 sedan, très propre, 4 pneus neufs, mécanique parfait, licence, 150.00, soir seulement. AM. 6954. 240—

CHEVROLET sedan de Luxe 1932, licence 1938, chaufferette, 6 pneus neufs, parfaite condition, vaut la peine d'être vu, $225.00, particulier. 1880 Gilford. 240—198-2

CHEVROLET 1932 propre 225.00, licence, garanti partout. Besoin argent. 1312 Ottawa. 240—198-2

CHEVROLET 1933, coach. Bas millage. En parfaite condition. Girard. WI. 4068. 240—198-2

CHEVROLET coach 1928, bon marché, mécanique parfait. S'ad. 3217A Ontario. FRontenac 9594. 240—R

240 AUTOS A VENDRE

Prix spéciaux

CHEZ

Duval Motors

37 Chrysler Impérial Sedan	$998.
28 Buick Coach	47.
37 Oldsmobile Coach	984.
29 Chevrolet Coach	60.
37 Chevrolet Sedan	734.
30 Essex Coach	97.
36 Buick Sedan	769.
31 Chevrolet Coach	197.
35 Dodge Sedan	558.
32 Ford Coach	167.
34 Chevrolet Sedan	348.
34 Chevrolet Coach	347.
32 Pontiac Sedan	237.
35 Ford Coach	427.
31 Buick Sedan	198.
35 Chevrolet Coach	419.
30 Graham Sedan	128.
36 Plymouth Coach	597.
29 Oldm. Sedan	98.
37 Chevrolet Coach	634.
28 Hudson Sedan	48.
37 Ford Coach	644.

BUREAU-CHEF: FRont. 2119

3930 STE-CATHERINE EST coin ORLEANS

TERRAIN DE L'EST

3930 STE-CATHERINE EST. FR. 2110. COIN ORLEANS

TERRAIN DU NORD

520 JARRY, COIN LAJEUNESSE DUp. 5757

TERRAIN DE L'OUEST

1047 GUY, PRES DORCHESTER

240—

POUVEZ-VOUS JUGER UN CHAR USAGE

Sinon, soyez sans crainte, vous pouvez

JUGER LE DEPOSITAIRE

La Compagnie chez qui vous achetez est le plus important facteur dans l'achat d'une voiture usagée.

Nous sommes le doyen des dépositaires Chrysler-Plymouth à Montréal, nous avons vendu des voitures usagées à des milliers de clients satisfaits, lesquels ont dépensé plus de $1,250,000; nous vous protégeons avec un certificat de garantie de 1000 milles, par écrit.

Voici d'excellentes voitures:

1936 Ford Coach	515.
1935 Oldsmobile "6" Cab. licence 38	695
1932 DeSoto coupé siège d'ur. lic. 38	350.
1931 Buick sedan	85.
1931 Ford Victoria coupé	250.
1930 Chrysler "6", sedan	170.

Et autres de $30 et plus

GIRARD AUTOMOBILE INC.

1430 Avenue Overdale MA. 4238
1634 Ste-Catherine ouest FI. 7012
2130 Décarie Boul. WA. 8863
4392 St-Denis PL. 1385

240—

CHEVROLET Sedan 1929 à vendre, s'adresser 2294 Chambly. 240—198-2 R

CHRYSLER, 52, sedan, le tout en bon état, bon marché. 7395 Chateaubriand. 240—

CHRYSLER 1929, roadster 85.00, De Soto 1930 roadster 75.00, Ford 1930 roadster 30.00. De Luxe, 6290 St-Hubert. 240—198-2

DODGE sedan 1930, 6 roues broche, parfait ordre, licence, 135.00. 1880 Ontario. 240—

DODGE 30 marche bien chaussé, piano, forte tonalité, bon marché. 2213 Bordeaux. 240—R

ESSEX Sedan, bonne condition, batterie et pneus neufs. Aubaine. 6715 Christophe-Colomb. 240—

ESSEX modèle 1938 à vendre, 30.00. S'ad. 7172 Berri. CAlumet 3106. 240—R

ESSEX 1932 coupé, bonne peinture, moteur parfaite condition, faut vendre aujourd'hui, comptant ou termes. Guilbault. CA. 2418. 240—

ESSEX 1928 4 portes, bien propre, en bon ordre. 6355 Chambord. 240—

FORD COACH 1931, en parfait ordre; licence 1938; vente rapide $150. CR. 5764. 240—R

FORD roadster 1929, rumble seat, bonne condition, sacrifiera pour 50.00. PLateau 7373. 240—R

FORD 1936 Rordor 4 portes, vrai char de famille, mécaniquement parfait. Appeler Smith, FI. 5887. 240—197-3

FORD Club convertible 1937, licence 1938, équipé avec radio. Faut vendre. CAlumet 2418. 240—198-2

FORD 1931 De Luxe Sedan, 6 pneus neufs, parfaite condition, 165.00. FL. 6067. 240—

FORD 35 Tudor 2 portes, pas d'échange. Dépôt pas nécessaire, 30.00 par mois. Isidore 3619 Notre-Dame O. 240—R

240 AUTOS A VENDRE

DES AVANTAGES NOUVEAUX POUR LES ACHETEURS D'AUTOS USAGES chez

PAGE & SON LTD

Garantie de Remise d'Argent

DE 2 JOURS SUR NOS AUTOS R & G

Remis au point et garantis

1937 Ford Club Coupé transf. radio	$850
1937 Ford Touring Tudor	695
1937 Ford "60" Standard Tudor	625
1936 Ford Touring Sedan	595
1936 Ford Touring Tudor	545
1936 Ford Standard Tudor, val	495
1935 Ford De Luxe Sedan	495
1935 Ford De Luxe Tudor	425
1934 Ford De Luxe Coupé	395
1935 Ford De Luxe Coupé	450
1932 Buick Sedan	295
1935 Dodge Coach	525
1935 Hudson Convertible	450
1929 Hupmobile Sedan	100
1932 Nash De Luxe Sedan	315
1931 Packard Sedan 7 places	335
1930 Pontiac Sedan	175
1936 Terraplane Sedan	595

PLUSIEURS AUTRES, $50 ET PLUS

Page & Son Ltd

3762 Wellington FI. 9603
5271 Avenue du Parc CR. 1938
5002 Boul. Décarie EL. 1802

240—

LEBEL

Voici les quelques autos qui nous restent de notre grande vente de débarras. Il y a de très belles valeurs dans le lot et nous sommes certains qu'ils s'enlèveront vite à ce prix.

QUELQUES SPECIMENS

35 Chevrolet Master Sedan	$495
36 Chevrolet Stand. Coach	510
32 Chevrolet Master Coach	275
34 Chrysler Airflow	495
35 DeSoto Sedan	545
31 DeSoto Sedan	275
32 DeSoto Roadster	295
38 Dodge R S Coupé	825
36 Dodge Sedan	625
29 Ford Sedan 4 portes	95
36 Ford Tudor	465
31 Ford Roadster	145
29 Oldsmobile Coach	95
31 Pontiac Coach	210
37 Plymouth Sedan	745

LIONEL LEBEL

Vendeur de Buick, Pontiac

PARC D'AUTOS USAGES

5255 ave du Parc. CAL. 7717

SALLE DE MONTRE

Laurier et Durocher. DOllard 1191

240—

FORD 1936 standard coach, valise, parfaites conditions, faut vendre, comptant ou termes. CH. 9664. 240—

FORD 1936, Tudor, valise. Echangerai pour Ford ou Chevrolet 1931 ou 32. Filteau. FI. 9604. 240—198-2

FORD 1937, Tudor, valise. Equipé avec radio, licence et chaufferette. Sacrifierai. Charron. FI. 9483. 240—198-2

FORD 1937, Club Cabriolet. Equipé avec radio. Vrai char d'été. Webber. FI. 9683. 240—198-2

FORD 1935, 4 portes, sedan de luxe, très propre, avec radio, bon marché. Désy Garage 7190 Chateaubriand. 240—

FORD Victoria 1931, parfaite condition, $175.00. AM. 7935. 4231 Christophe-Colomb. 240—

FORD TUDOR De Luxe 1937, licence 1938, valise, chaufferette, comme neuf. Vaut 650.00. Vendra 485.00. Besoin argent. 4351 Papineau. 240—

FORD tudor 1938 presque neuf, licence, échangera, besoin argent. 5565 St-Dominique. CR. 7737. 240—

FORD 1929, 2 portes. Bon ordre, 60.00. DOll. 7709. 7332 Christophe-Colomb. 240—R

FORD coupé 1934, avec licence 1938, Oldsmobile coach 1929, parfait ordre. Visible dimanche. 4742 Papineau. 240—

FORD 1937, 2 portes, bas millage. Aubaine pour comptant. AM. 4933. 240—R

FORD coupé, parfait ordre, peinture, pneus, licence, particulier, 135.00. DUpont 2882. 240—

FORD coupe 1929 avec siège d'urgence, bons pneus, moteur parfait, avec licence, 135.00. Termes, échange. 4021 St-André. 240—198-2

GRAHAM PAGE 30, propre, bonne condition, besoin d'argent, 110.00. 10670 Chambord, Ahuntsic. 240—

GRAHAM PAIGE 1930, petit six, coach, bien propre, bons pneus, marche très bien, licence 1938. 4701 St-Laurent. 240—198-2 R

GRAHAM sedan 1930, en parfait ordre. DOll. 5810. 240—198-2

240 AUTOS A VENDRE

EXTRA SPECIAL AVEC LICENCE 1938

244	Oldsmobile 1937	$899.
206	Chevrolet 1937	599.
3018	Oldsmob. 1936	689.
404	Ford 1936	449.
357A	Chevrolet 1934	379.
4032	Studebak. 1934	299.
345A	Ford 1932	179.
227	Ford 1931	129.
112B	Oldsmob. 1930	99.

LEDUC

AUTOMOBILES LIMITED

DEPOSITAIRES DU CENTRE CHEVROLET — OLDSMOBILE — CAMIONS CHEVROLET

3431 AVENUE DU PARC

PRES SHERBROOKE BE. 3633

TERRAIN D'AUTOS USAGES

COIN MILTON ET AVE DU PARC BE. 3098

240—

AUBAINES

1930 Willis Knight, lic.	475.
1930 Auburn Sédan, lic.	165.
1929 Chandler Sédan, lic.	75.
1930 Chrysler Sédan, lic.	135.
1930 Chrysler Coach, lic.	135.
1929 Chrysler Sédan, lic.	115.
1930 DeSoto Coach, lic.	165.
1931 Durant Sédan, lic.	195.
1929 Ford Coach, lic.	115.
1931 Graham Paige Sed., lic.	185.
1931 Ford Coupé, lic.	175.
1930 Ford Roadster, lic.	115.

Beaucoup d'autres. Termes faciles. 1672 Ste-Catherine, près Papineau. 240—

HUDSON coach, licence 38, prix 70.00. Faut vendre. 3662 St-Denis. 240—

HUDSON sedan 1929, licence, batterie neuve, $125. 6317 Boyer, près Beaubien. 240—

LASALLE 1937, sedan De Luxe, radio. Licence. Faut vendre, laissant la ville. 3534 Marcil. DE. 3335. 240—198-2

NASH petit six sedan 1929, 65.00. Graham Paige petit six sedan 1931, licence, 135.00. 6744, 12e ave. Rosemont. 240—

NASH sedan 1938, mécanique parfait, pneus neufs, peinture neuve, mortalité. 3950 Laval. 240—

NOTE crédit 135.00 sur Dodge neuf. Faites offre. 2130 S.-Zotique. 240—

NOTE DE CREDIT $525.00 sur Ford neuf. Faut vendre laissant la ville. FI. 8604. CA. 3211. 240—198-2

OLDSMOBILE 1929, moteur marche bien, 55.00 comptant. 5640 Beaulieu. FI. 6497. 240—190-10 R

OLDSMOBILE, parfait ordre, couverture et peinture neuves, à vendre ou à échanger pour motocyclette. Albert Mallette, 533 Lusignant. 240—

OLDSMOBILE sedan 1931, 6 roues. Marche très bien. 140.00 4706 Jeanne-Mance. 240—R

OLDSMOBILE coach DeLuxe 1934, 6 roues parfait et marche comme neuf, sacrifiera avec licence, 400.00. Termes, échange 4021 St-André. 240—198-2

PACKARD sedan 1929, parfait ordre, 85.00. 4014 N.-Dame O. WE. 5314. 240—197-6R

PACKARD Sedan 1938, 7 passagers, acheté 15 avril, cause mortalité. AT. 1425. 240—R

PEERLESS 8, 7 passagers, très propre en bon ordre, sacrifiera. 3100 Rouen. 240—

PETIT Pontiac rumble seat garanti parfaite condition. Doit vendre 30.00. 4105 Colonial. 240—198-2

PETIT BUICK coach, 1930, 135.00. 2263 Desjardins. 240—R

PETIT Nash, 29, cabriolet rumble seat, besoin argent. 2149 Papineau. 240—

PETIT Studebaker sedan 1930, comme neuf, très bon marché. DU. 1774. 240—

PETIT sedan en bon ordre, bons pneus, moteur parfait avec licence, 75.00. 4021 St-André. 240—198-2

PLYMOUTH 1934 et 1936 coach et sedan. Buick 1932 sedan 7 passagers en parfait ordre. Chevrolet coach 1933, Dodge 1937 coupe, Ford sedan 1935, Oldsmobile 1936 sedan, Dodge 1936 sedan, Terraplane 1932 sedan. Vendra avec garantie. Termes faciles. 4391 Papineau. 240—198-2

240 AUTOS A VENDRE

AUTOS USAGES A PRIX SPECIAUX POUR UNE LIQUIDATION RAPIDE

1929 Graham Paige sedan.
1929 Studebaker sedan.
1929 Hupmobile cabriolet.
1930 Buick sedan.
1930 Reo sedan.
1933 Austin coach de luxe 7 h.p.
1934 Austin sedan 12 h.p.
1936 Austin coach 7 h.p.
1934 Hudson sedan.
1934 Terraplane sedan.

Tous ont été remis à neuf et portent notre garantie régulière d'autos usagés.

Achetez avec Confiance

PAIEMENT INITIAL MINIME. FACILITES DE PAIEMENT.

JAS. A. OGILVY'S LIMITED

1079 rue Mountain HA. 7518

240—

A BAS PRIX

1937 Dodge Sed. Del. Val.	775.
1937 Chev. Master Coach, Val.	650.
1937 Chev. Master Sed. Val.	775.
1937 Nash 400 Sed. Val.	795.
1936 Dodge Sed. D 2 Custom	675.
1936 Ford Tudor Sp. Val.	550.
1936 Packard Conv. Radio, Chauf.	850.
1936 Nash 400 Sed. Val.	690.
1936 Nash 400 Coach, Val.	650.
1936 Packard Sed. 120, Val. Lic.	790.
1936 Dodge Coach, Val. Lic.	595.
1935 Plymouth Coupé, Radio	475.
1935 Dodge Sed. Val.	475.
1934 Buick Sed. 6 R. Sp.	495.
1934 Pontiac Coach 6 R. Val. Lic.	385.
1934 Studebaker Conv. Radio	375.
1933 Plymouth Sedan Sp.	350.
1931 Buick Sed. 7 pass. 6 R. Lic.	390.
1930 Packard Sed. 7 Pass. Del.	290.

Plusieurs autres 50. et plus

NASH LAFAYETTE AUTO

4102 STE-CATHERINE O.

240—

PLYMOUTH Sedan Spécial 1935, très bons pneus, 470.00. 1422 Champlain. 240—

PETIT Oldsmobile sedan peinture neuve, garanti parfaite condition, 40.00. 4105 Colonial. 240—198-2

PLYMOUTH 1929, 4 cylindres, 4 portes, parfait ordre, freins hydrauliques, sacrifiera, 5529, 11ième Avenue, Rosemont. 240—

PLYMOUTH 1929, en bon ordre, 40.00. 1418 Panet. 240—

PLYMOUTH 30-31, pneus neufs, bonne peinture, moteur parfait, licence 38, bargain pour comptant. Cause: départ. 1471 Lafontaine. 240—

PLYMOUTH 29, petit, 4 cylindres, en bon ordre. 6749 Delorimier. DOllard 3887. 240—9,11

PONTIAC sedan 1932, appartient à particulier, en parfaite condition. MAr. 2779. 240—R

PONTIAC sedan de luxe 1930, licence 1938, pneus neufs, parfait comme neuf, départ. 135.00. 5620, 3ème Avenue, Rosemont. 240—

PONTIAC sedan de luxe 1930, propre, 80.00. S'adresser 5616 St-Urbain. CRescent 7953. 240—R

PONTIAC sedan 1931, en parfait ordre, visible à 7057 Hugo, Montée St-Michel. 240—

PONTIAC 1930, coupé, peinture neuve, pneus neufs, moteur parfait, sacrifiera avec licence, 175.00. Termes, échange. 4021 St-André. 240—198-2

PONTIAC 1929 licence, 125.00, propre, garanti, pour acheter restaurant. 354 Duluth. 240—198-2

ROADSTER Chrysler 72, à vendre, pas d'agents. 4410 Rivard. 240—198-2

SEDAN 1929, bons pneus, parfait ordre, 22 milles au gallon, 55.00. Après 6 hrs. 5145 Orléans. 240—

SI VOUS avez un automobile à vendre appelez le jour MA. 5485; le soir DUpont 3606. 240 spec.—196-6

STUDEBAKER à vendre bon marché. 7742A Berri. 240—

STUDEBAKER de premier ordre, 31,000 de millage seulement. 3475 Delorimier. 240—R

TERRAPLANE 34, sedan de luxe, licence, valise, bon marché. 4839 Henri-Julien. 240—

WILLYS KNIGHT Roadster, modèle 1930, bonne condition, 125.00. 344 Victoria Ave, Westmount. 240—R

WILLIS KNIGHT 1928, en bonne condition, un bargain. 5549 Hadley. 240—

WHIPPET 1929, ou échangera pour gros char, très propre, en arrière 3423 Des Erables. 240—

241 CAMIONS A VENDRE

Aubaines Extraordinaires

EN

Camions Usagés de Qualité

1934 Dodge à panneaux, ½ tonne	$300.
1936 Chevrolet à ridelles, licence	725.
1935 Ford Sedan de livraison	400.
1936 Maple Leaf de livraison	500.
1928 Reo à ridelles	125.
1931 Chevrolet, châssis et Cab.	200.
1933 Chevrolet à panneaux	250.
1937 Chevrolet "Pick Up"	550.
1937 Dodge, châssis et Cab. 2 tonnes	700.
1934 Ford à panneaux, ½ tonne	400.
1937 Chevrolet à panneaux ½ tonne	620.
1937 Maple Leaf Châssis et Cab. 174 pouces empattement	825.
1928 Chevrolet à ridelles	315.
1935 G.M.C. à panneaux, 1 tonne, lic.	550.
1936 G.M.C. T-23-B à ridelles	640.
1930 Reo de livraison	600.
1930 White plate-forme	250.
1930 G.M.C. T-60-B, châssis et cab.	825.
1935 G.M.C. T-33-B, stakebody	800.

General Motors Products of Canada, Limited

8495 BLVD ST-LAURENT — CRescent 4101

241—

25 CAMIONS USAGES

Plusieurs avec dompeuse hydraulique, toutes les marques, modèles 1933 à 1937. Vendons aussi dompeuses hydrauliques Wood, neuves et usagées. Canada Motor Car Co., 3485 ave du Parc. Ouvert le soir. 241—7,9,11,13 F

CAMION Dodge, 2 tonnes, 1937, avec licence, stake body, 159 pouces d'empattement, roues jumelles, 8194 DeGaspé. DUpont 0505. 241—198-2

CAMION Diamond, panel 1½ tonne. 1256 St-Timothée. 241—

CAMION Godfredson, 1½ tonne, roues jumelles, 3410 Pullum. 241—

CAMION Rugby 1930 parfait ordre, 1 tonne, vendre ou échanger. Do. 9623. 241—198-2 R

CAMION FORD 1934, carrosserie à panneau, en parfait état, prix 300. Monkland Garage, Ville Saint-Laurent. 241—195-6

CAMION T. panel, 1½ tonne. 1356 St-Timothée. 241—

CAMION AUSTIN English Panel, ½ tonne. En parfaite condition. Echangerai pour char privé. Desrosiers. FI. 9603. 241—198-2

CHEVROLET 1930, plate-forme avec côté 1½, bon ordre, 75.00 ou la meilleure offre. 5841 Christophe-Colomb. 241—

CHEVROLET Maple Leaf 1935, pneus neufs. Licence. Garanti en parfaite condition. Olivier. FI. 9483. 241—198-2

CHEVROLET 1933, livraison légère, rims neufs. 4014 N.-Dame ouest. WE. 5314. 241—197-6R

DODGE, ½ tonne, 1933, $95. 2261 Rachel Est. AMherst 4830. 241—

DODGE 2 tonnes avec trailer Dominion et clientèle. Vendra à sacrifice. Guimond, 6395 Papineau. AMherst 0983. 241—

DODGE 2 tonnes 1934, 159 pouces d'empattement, stake body, licence 1938, Chevrolet 1931 1 tonne ½, dompeuse, avec roues doubles, licence 1938. Termes faciles. 4391 Papineau. FR. 3424. 241—198-2

241 CAMIONS A VENDRE

AVANT D'ACHETER

VOYEZ CES CAMIONS COMPAREZ NOS PRIX

1937 Austin Panel	$750.00
1933 Chevrolet 1 tonne ½ Panel	495.00
1934 Chevrolet Panel 1 tonne	525.00
1935 Chevrolet ½ tonne Panel	475.00
1936 Maple Leaf, 2 tonnes ½, Stakebody	875.00
1937 Maple Leaf, 2 tonnes ½, Stakebody	1075.00
1932 Dodge 1 tonne ½ Panel	375.00
1933 Dodge 1 tonne ½ Panel	550.00
1935 Dodge 3 tonnes Stakebody	775.00
1936 Dodge ½-½ tonne Panel	650.00
1937 Dodge 2 tonnes Stakebody	825.00
1933 Ford ½ tonne Panel	250.00
1934 Ford Panel ½ tonne	425.00
1935 Ford Commercial Sedan	475.00
1936 Ford 2 tonnes Stakebody	725.00
1937 Ford 2 tonnes Stabody	975.00

Plusieurs autres marques et modèles. Facilités de paiement.

Terrains d'Autos Usagés

6335 ST-HUBERT. CA. 6527
3643 Boul. ROSEMONT. CL. 3706

Modern Motor Sales, Ltd

1400 DORCHESTER OUEST BE. 1951
DODGE — DE SOTO
VALLEYFIELD 287 Victoria

241—

33 Intern. 1½ Ton.	$245.
32 Frd 1½ Ton. Pan.	125.
36 Chev. 1½ To. Pan.	395.

Aussi 25 autres de différentes marques et modèles.

LEDUC AUTOMOBILES LIMITEE TERRAIN D'AUTOS USAGES COIN MILTON ET AVE DU PARC BE. 3098.

241—

FARGO 2 tonnes 1937, 159 pouces d'empattement avec carrosserie à ridelles, licence 1938. Ford 1936-1937, 157 pouces d'empattement, châssis et Cab-Ford Panel 1½ tonne, 1933, Reo 1933, Pannel 1 tonne, 4 cylindres. Tous en parfaite condition. Ouvert le soir. Termes faciles. Snyder Auto Co. 7011 St-Laurent. 241—

FORD de livraison 1936 à panneaux, en bon état. Une réelle aubaine à 525.00. Jas. A. O'gilvy's Limited, 1079 Mountain. HA. 2516. 241—198-2

FORD de livraison 1930, caisse à panneaux de 9 pds, en bon état. Facilités de paiement. Jas. A. Ogilvy's Limited, 1079 Mountain. HA. 2516. 241—198-2

INTERNATIONAL, 1½ tonne, modèle C-30, 1937, pneus doubles. 1396 Dorchester Est, téléphone CHerrier 6183. 241—

2 G.M.C., modèles T. 23, parfait ordre. Occasion. CA. 4243. 241—196-6 R

MAPLE LEAF 1933, 2 tonnes, prix raisonnable. Avant 7 hrs. 121 Demontigny est. 241—197-4 R

PLUSIEURS camions pour laitiers, boulangers, capacité ½ à 2 tonnes, en bon ordre. Acceptera échange. Termes. André Cardinal. CH. 1415. 241—196-4

REO 2 tonnes licence 1938 contrat avantageux, soir 1106 Notre-Dame O. 241—11,15,18 R

241 CAMIONS A VENDRE

DIAMOND T A PRIX D'AUBAINE

International '36, 1½ tonne, à bascule	$850.00
G. M. C. '37, roues jumelées, long empattement	800.00
Chevrolet à panneaux, ½ tonne, '36	550.00
Indian Commercial '36 motocyclette	350.00
Ford '36, 2 tonnes, roues jumelées, à bascule	700.00
Chevrolet '35, camionnette de 1½ tonne	450.00
Et nombre d'autres—quelques-uns à	100.00

87 rue Prince — MArquette 4248
Le soir WAlnut 8313

241—

IL FAUT LES VENDRE — LES PLUS BAS PRIX JAMAIS VUS

The White Company Limited

35 camions usagés, toutes les marques, d'une à 4 tonnes, avec carrosseries à ridelles, à plateforme, et à bascule; ainsi que châssis et cabines. Venez les examiner. Facilités de paiement. 5225 rue De Gaspé. CRescent 2145. 241—

TRUCK Chevrolet, modèle 1931, roues doubles, 300.00. 6791 Ch.-Colomb. 241—

TRUCK Ford ½ tonne, presque neuf, vendra ou échangera. 4340 Delaroche. 241—

TRUCK semi trailer sans remorque. Flint gros 6, moteur, pneus bon ordre, vendre à sacrifice 35.00. 2408 Bourbonnière. 241—R

WHITE 3 tonnes, modèle 51A, caisse en acier à monte-charge hydraulique, capacité 3 verges; en bon état. BYwater 1825. 241—198-2

242 AUTOS, CAMIONS, DEM.

ACHETONS chars usagés modèle 1930 à 1936. DOllard 1864. 4809 Henri-Julien. 242—198-36

ACHETERAIT petit char 1937 d'un particulier, payera comptant. CA. 3866. 242—

ATTENTION, 25 automobiles demandés, modèles 1929-1938, paiera plus haut prix comptant. E. Plouffe, 4222 Papineau. CHerrier 8236. 242—195-21

ATTENTION! 25 automobiles demandées, modèles 1929 à 1938, paiera plus haut prix comptant. E. Plouffe, 4222 Papineau. CHerrier 8236. 242—194-6

AUTO 30, 31 demandé, bon ordre, bons pneus, comptant pour occasion; immédiatement, pas d'agent. HArbour 4935 242—

BENOIT AUTOMOBILE, 6659 Park. Paiera plus haut prix. Chars usagés. CR. 4126. 242—7,A,11

25 CHARS demandés. Le plus haut prix payé en argent comptant. 1188 Lagauchetière, FRontenac 6206. Demandez M. Scallon. 242—5 F

50 CHARS demandés 1929 à 1938, 1672 Ste-Catherine près Papineau. CH. 3151. 242—179-184 N.O.

242 AUTOS, CAMIONS DEMAN.

NOUS payons comptant pour votre char usagé, peu importe la marque et l'année. 4391 Papineau. FR. 3424. 242—196-4

O. CARBEIL & CIE, 141 Mont-Royal Est, PLateau 8344, paie prix raisonnable comptant automobile, camions, 1932-1938. 242—194-6

PARTICULIER achèterait Chevrolet 1932, Sedan ou Coach à prix raisonnable. Paierait comptant, veut faire affaire avec particulier seulement, entre 5 et 7 hrs ce soir, 4438 Marquette. 242—R

"PATENT-PENTING", nouveauté en bois, promettant beaucoup, 2,500.00; échangerait pour sedan 1937 clair. Dimanche après-midi, 4686 Berri. 242—

244 ACCESSOIRES D'AUTOS

A BONNES conditions— Pièces automobiles neuves et usagées, toutes sortes. Brasseur Motor Limited, 930 rue Clarke. LAncaster 3898. 244—198-6

ATTENTION! Garage, parties usagée, neuves, pneus. Joron, 3663 St-Christophe. FRontenac 2484. 244—6,10,11

PARTIES d'automobiles usagées et neuves, Montreal Automobile Parts Enregistrée, 1590 Sanguinet. 244—4,11,18,25

246 REMORQUE

REMORQUE manufacturée pour quatre personnes, complètement fourni, bon marché. EL. 4011.

251 MOTOCYCLETTES-BICYCLES

A VENDRE

BICYCLETTE ROAMER 27.95

Payez trois dollars comptant, le solde en 18 mensualités égales, plus un léger montant raisonnable pour frais de service. The Robert Simpson Montreal Limited. 251—194-6h F

ACHETEZ ou faites réparer chez Sylvestre vos bicyclettes de course, promenade. Reconstruite 10.00 et plus, motocyclette Indian 1932 avec side-car. 4812 St-Denis. 251—23,28,30,2,7,9,12,14,21,2328,31, 1,4,11,18,18,25,30

BICYCLE en parfait ordre. A sacrifice. 3063 Delisle. 251—

INDIANS nouveaux chez Arlington. $385.00 et plus; nouveaux B.S.A. $215.00 et plus. Le plus beau choix de motocyclettes usagées, garanties; faisons aussi réparations. Pièces et accessoires aux plus bas prix. 1194 Université. 251—177-26

INDIEN Junior Scout 1934, parfait ordre. 3711 Jeanne Mance, après 7 heures. 251—

INDIAN Scout 1935, en parfaite condition, licence 1938. S'ad. 3954 Laval. 251—R

INDIAN SCOUT 1931, peinture neuve, bons pneus. CH. 3464. 251—R

INDIAN pour livraison commerciale, très peu usagée, modèle 1936. Diamond T, 87 rue Prince. MA. 4248. 251—4,10,11

MOTOCYCLETTE Indian 1937. Vendre ou échanger pour petit char. 3158 De Gaspé. 251—

SIDE CAR Harley Davidson, bon marché. 470 De Lauzon. 251—R

252 CARTES DE PROFESSION

MEDECINS

A. S. CHOQUETTE—Spécialités: maladies vénériennes, syphilis. Prix modérés. Soulagement rapide, 2 à 8.30. 1991 Des Erables, coin Ontario. AM. 5980. 252—126-N.O.

BRISEBOIS, Chirurgien. CLINIQUE PRIVEE. Urologiste diplômé, l'Université de Paris.

SPECIALITE: Voies urinaires, reins, vessie, prostate, infection des organes génitaux. Diabète. "Gonorrhée syphilis". Hommes, femmes, impuissance. Maladies de la peau. INSTALLATION moderne. Rayons X. Rayons ultra-violets. Traitements directs rapides. Contrôle au microscope, au cystoscope et à l'urétroscope. 816 Sherbrooke Est, près St-Hubert. FR. 5252. 252—190-26

Dr BELANGER, maladies vénériennes, résultats rapides, aussi traitements par correspondance. 1177 St-Denis. 252—190-26

DR FOURNELLE, maladies peau, sang, vénériennes, urinaires, traitements électriques, rayons X. 3439 St-Denis. BEl. 1809. 252—79-307-N.O.

DOCTEUR LAMONTAGNE, peau, reins, voies urinaires, vénériennes, sang, rhumatismes. 1444 rue St-Denis. 252—197-26

Dr LERICHE, hôpitaux Londres, Paris. Eczéma, peau, circoncision sans douleur, maladies vénériennes, toutes maladies secrètes, hommes, femmes, jeunes filles. Maternité. Patients traités par correspondance également. 1033 Saint-Denis, près théâtre HArbour 6410. 252—223-N.O

Dr LODDO, 635 St-Hubert, des Hôpitaux Européens. Maladies vénériennes aiguës (traitement ultra rapide). Gouttes militaires, syphilis, pertes blanches, peau, rhumatismes, électricité, ultra violets. 252—97-N.O.

Dr VILLENEUVE, maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée. Bureau 1 à 9. 1107 St-Denis. 252—177-26

HEMORROIDES traités sans hospitalisation. Clinique Ste-Thérèse, téléphone LAncaster 6949, pour appointement. 252—

253 CARTES D'AFFAIRES

Consultations: 1 à 3 et 6 à 8 h. P.M. **Tél. WE. 5464**

Dr E. LECAVALIER

Spécialiste en maladies du coeur.

717 RUE LAPORTE, MONTREAL

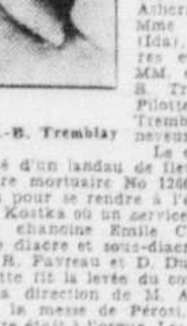
253—4,11,18,25

Exposition à Lachute

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachute, 11.—Une grande exposition sera tenue à Lachute du 15-18 juin. Il y aura courses au trot, vaudeville, exposition de travaux manuels et amusements divers. Les rafraîchissements seront servis par la Lachute Women's Institute. Les enfants seront admis gratuitement le samedi, 18 juin.

Imposantes obsèques de Mme J.-B. Tremblay



M. J.-B. Tremblay

Ces jours derniers, ont eu lieu les funérailles de Mme J.-B. Tremblay, (née Robertine Leclaire) décédée à l'âge de 50 ans. Elle laisse dans le deuil son époux, un fils Fernand, deux filles, Miles Marguerite et Claire, un frère, M. Albert Leclaire, trois soeurs Mme J. W. Paradis (Délia), Mme Edmond Ashcraft (Emma) Mme J.-L. Bilodeau (Ida), ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes F. de B. Tremblay, Elzéar Pilotte et Pierre Tremblay et plusieurs neveux et nièces.

Le cortège funèbre précédé d'un landau de fleurs partit de la demeure mortuaire No 1260 Boulevard S.-Joseph pour se rendre à l'église S.-Stanislas de Kostka où un service fut chanté par M. le chanoine Emile Chartier assisté, comme diacre et sous-diacre, par MM. les abbés R. Favreau et D. Ducharme. Mgr J. V. Piette fit la levée du corps. La chorale, sous la direction de M. Arthur Lapierre, rendit la messe de Perosi. M. Dr Eugène Lapierre était à l'orgue. Les solistes étaient: MM. Armand Gauthier, Paul Vallée, Dr G. Gauthiercq, E. Langlois, R. Piché, Angelo Auclaire, Chas Gauthier, Albert Marier et L. Desjardins.

Les porteurs étaient: Mmes J.-C. Frenette, N. Gignac, L. Lavigueur, O. Phenix, L. Roy et H. Lamoureux.

Le deuil était conduit par M. J.-B. Tremblay et son fils, Jean-Paul. Venaient ensuite MM. J.-L. Bilodeau, J.-W. Paradis, B. Tremblay, E. Ashcroft, Gérard Tremblay, Gaston Paradis, Léo Paradis, Hubert Lespérance, Ben Tremblay, Louis Tremblay, Chas. Tremblay, François Pilot, Antonio Godbout, J.-E.-W. Levesque, Gilles Levesque, Gérard Levesque, J.-E. Généraux, T.-E. Tremblay, Gérard Généreux, Frère Gabriel-Joseph, W. Gardner, J.-M. Savignac, échevin, Dr L.-P. Drouin, Prof. René Dupont et les élèves de l'école S.-Stanislas, Dr P. Gauthier, J. Chapdeleine, N. Lapierre, H.-R. Hurteau, H.-U. Huneau, Arthur Barrière, R. Dazé, B. Charbonneau, J.-L. Fortier, A. Brulotte, H. Monette, J. Mercier, Frère Joseph-Lorenzo, Johnny McDonald, L. Paquin, L. Roby, E. Vincent, H. Galarneau, G. Vermette, A. Rochefort, Geo. Brunette, Roger Aumais, Q. Malouin, Gaston Lepage, H. Boileau, J.-T. Poirier, A. Girard, U. Lamarche, Mathias Lapierre, René Daigneault, Ernest Veys, Lucien Ferland, Albert Marier, François Tremblay, Arthur Gauthier, H. Scott, J.-R. Aumais, E.-J. Ferney, L.-P. Bérubé, F. Lepage, Chas Mongeau, J.-F. Poirier, D. Baillargeon, H. Tessier, Geo. Cardinal, W. Scott, E.-E. Vinette, S. St-Jacques, Y. Couture, H. Eddy, Bruno Wilson, capt. C. Tremblay, J.-T. Leblanc, Geo. Paradis, Rolland Levesque, E. Durocher, J.-E. Tremblay, A. Auger, F. Hurteau, les élèves de 1ère année, 3e B du Pensionnat d'Outremont, Jos. Tremblay, A. Boileau, A. Leclaire, les employés de la construction de la Montreal Tramway, Géo. Paradis, E. Bouchard, M. Bergeron, Louis Dupré, James Daffey, Grenville Moot, Hubert Lespérance, Jos Leblanc, B. Charbonneau, P. Daigneault, H. Boileau, Aldéric Auger, François Pilotte, L. Constantineau, E. Précourt, L.-A. Guibert, E.E. Têtu, Maurice Levesque, Gérard Levesque, Gilles Levesque, René Dazé, Gaston Lepage, A. Métivier, T. St-Denis, M. Lacombe, F. Lacombe, A. Gingras, H. Tessier, H. Huneau, A. Gauthier, J.-D. Fleury, J.-W. Paradis, J.-E. Généreux, E. Godin, J.-T. Godbout, L. A. Roby, F. Tremblay, E. Lafortune, G. ½Lafortune, N. Lapierre, R. Levesque, J.-C. Lepage, J.-W. Levesque, Jos. Beaudoin, Eug. Bernier, A. Boileau, E. Barbeau, Jos. Lussier, Jos. Boyer, Roger Brossard, Comtesse de Sars-le-Comte, S. St-Jacques, T. Lessard, E. Brodeur, J. Poirier, A. Barrière, C. St-Jean, F. Boileau, G. Pilon, E. Godin, C.-A. Larue, M. Lapierre, R. Thérien, A. Lemelin, L. Malouin, G. Latendresse, L. Beaudoin, M. Meloche, A. Gagnon, P. Vinette, M. Vinette, Thomas Tremblay, P. Toupin, E. Beauchemin, R. Forest, M. P. Laquerre, D. Fauteux, M. Marion, C. Lamarche, S. Grandguillot, L. Marchand, R. Pruneau, B. Boileau, M. Barbeau, J.-E. Caron, G. Paradis, L.-B. Fortier, J. Chapdelaine, L. Lauriault, H. Brien, C. Bessette, B. Charbonneau, M. Faille, J.-G. Bilodeau, R. René, Yvon Dolbec, J. Dalbec, M. Marion, A. Fichaud, M. L. McDerby, M. Dermarais, O. M. Langlais, J.-B. Waddell, C. Côté, J.-A. Goyette, J. Bissonnette, A. Desjardins, W. Taylor, E. Boucher, R. Dalbec, A. Auger, M. P. Jean Cyr, F.-S. Tremblay, A.-N. Proulx, A. Phinix, René Daigneault, A. Rouillard, R. Filion, A. Hébert, A. Boulette, L. Boulette, P. Levesque, G. Leblanc, L. Girard, O. Paquette, Alex Begin, A. Begin, A. Duquette, A. Chevalier, A. Pullen, Wilfrid Fortier, L. Ouellette, L. Ouellette, l'hon. John Bourque, L.-W. Dikson, L. Bureau, B. Burns, J.-L. Burns, E. Veys, René Dupont et autres.

M. Guy Desormiers, décédé

M. G. Desormiers

Ces jours derniers ont eu lieu, à l'église Saint-Ambroise, les funérailles de Guy Désormiers, fils unique de M. A. Désormiers et de Jeanne Saint-Laurent, son épouse, décédé à l'âge de 6 ans. Le convoi funèbre partit de la demeure de ses parents, 6732 Delanaudière. La levée du corps fut faite par M. l'abbé L. Lecavalier, assisté de MM. les abbés P. Renaud et L. Lemire. La chorale était sous la direction de M. Paul Bertrand. L'organiste était M. P. Drolet, les solistes MM. A. Corbeil et A. Desjardins.

Le défunt laisse ses parents, M. et Mme A. Désormiers; son grand-père, M. Damase Désormiers; ses oncles, MM. G. Désormiers et P. E. Désormiers; ses tantes, C. Désormiers, G. Désormiers, S. Saint-Laurent, S. Désormiers, A. Saint-Laurent; ses cousins, E. Désormiers, D. Désormiers.

Précédaient le cortège: les cadets et les élèves de l'école Christophe-Colomb, sous la direction des RR. FF. de Saint-Gabriel; les soeurs de Sainte-Anne, de l'académie Saint-Arsène; les premiers-communiants: M. Labrecque, L. Lortie, J. Miron, L. Chevrier, L. Guay, J.-J. Fortin; les premières-communiantes: Miles R. Dumas, J. Perrault, D. Saad, M. Cadotte, L. Thomas, D. Poisson.

Dans le cortège on remarquait: MM. Armand Désormiers, père, W. Lauzon, D. Désormiers, J.-H. Ouellette, T. Létourneau, A. Désormiers, A. Proulx, A. Auger, O. Brodeur, W. Alaire, M. Manore, E.-S. Guimet, A. Plouffe, A. Martinelle, O. Décarie, M. Lanthier, J.-B. Chauvin, R. Caron, G. Loyer, H. Leblanc, J.-E. Désormiers, P. St-Laurent, S. Romano, J. Martinelle, P. Loyer, G. Lavigne, R. Blain, H. Maillons, A. Désormiers, M. Plouffe, R. Vincent, F.-A. Beaulieu, J. Sauvageau.

Les funérailles de M. Arthur Lauzon

M. Arthur Lauzon

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de M. Arthur Lauzon, mouleur, décédé à l'âge de 67 ans. Il laisse dans le deuil son épouse, née Desourdi (Marie-Hélène); une fille, Mme Flavien Tourangeau (Aurore); deux fils Arthur et Alfred; une fille adoptive, Mme Jeanne Carette; neuf petits-enfants, Marcel, Manon, Madeleine, Jacques et Pierre Tourangeau et Arthur, Jean-Paul, Colombe et Bernard Lauzon; deux frères, Samuele et Ovila; un gendre, Flavien Tourangeau; et plusieurs autres parents. Le convoi funèbre précédé d'un landau de fleurs est parti de sa demeure, 3008 rue Saint-Jacques pour se rendre à l'église S.-Irénée, où un service solennel a été chanté par M. le curé H. Bellerose, assisté de MM. les abbés H. Sals et E. Briand. Mlle E. Remington touchait l'orgue. La chorale sous la direction de M. L.-D. Clément, rendit la messe des morts, de Perosi. Les solistes étaient MM. J. Lefebvre, J.-E. Roch, J.-A. Bourbeau, L. Tourangeau, F. Tourangeau, A. Lauzon, E. Desjardins, M. Tourangeau.

Conduisaient le deuil: MM. Arthur et Alfred Lauzon, les fils du défunt: Flavien Tourangeau, Samuel et Ovila Lauzon; Marcel, Jacques, Pierre Tourangeau, Arthur, Jean-Paul et Bernard Lauzon.

On remarquait dans le cortège: MM. Joseph Bourbonnais, Louis Lapointe, Joseph, Désiré et Arthur Bourbonnais, Vidal, Raymond, Lucien, Wilfrid, Adrien et Armand Lauzon, Paul Bexier, Louis Dubois, L. Valiquette, Alex. Faille, Jos. Mantha, H. Brien, E. Berthiaume, R. Sabourin, l'échevin Joseph Moreau, H. Cardinal, P.-G. Marcorelle, W. Labrèche, E. Legault, H.-A. Cater, P.-E. Rousseau, Guy Sauvageau, O. Côté, W. Labonté, M. Dubuc, E. Fortin, J. Huneault, E. Pépin, E. Sabourin, P.-E. Roy, R. Proulx, R. Trudel, P.-E. Morin, Jos. Roy, E. Elie, A. Labelle, E. Paquette, W.-H. Bannel, J. Houde, H. Lavoie, L. Ouimet, V. Martel, A. Beauregard, W. Charette, Ed. Payette, L. Auger, G. Bourbonnais et plusieurs autres.

Feu Mme E. Boulay

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Félicien. — Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de Mme Ernest Boulay (Anna Bouchard), décédée à l'âge de 58 ans et 5 mois. Elle laisse son époux, cinq fils, Arthur, de Manchester, Ont., René, de l'Ile Maligne, Lucien, de Seaside, Ont., Paul, de Valleyfield, Raoul, de S.-Félicien, une fille, Yvonne, de S.-Félicien.

Dans le cortège on remarquait MM. Jos. Potvin, Emile Boulay, Joseph Guillemette, beaux-frères de la défunte, Mme J.-Arthur Bouchard, sa belle-soeur, Mme René Boulay, sa belle-fille, MM. Edg. J. Gérard, Jules et Honorius Bouchard, Ernest Milot, Marc, Henri Bouchard, ses neveux, J.-T. Buller, Alfred Blackburn, Amédée et Welly Tremblay, Gédéon Hamel, Jos. Beley, etc.

LES LIVRES

Oeuvres complètes de LOUIS VEUILLOT — 3ème série MELANGES Tome XI (1871-1873), à Tome XII (1873-1874).—P. Lethielleux, éditeur.

La publication des **Oeuvres Complètes de Louis Veuillot** régulièrement poursuivie malgré les difficultés de la crise, nous offre aujourd'hui les Tomes XI et XII des **Mélanges** (Tomes XXXVII et XXXVIII de la collection qui ne comprendra pas moins de quarante volumes).

Les articles qu'on y trouvera s'échelonnent du 18 septembre 1871 au 18 janvier 1873 (Tome XI) et du 23 janvier 1873 au 22 septembre 1874 (Tome XII).

Période d'un puissant intérêt dans la vie du maître, ainsi que dans l'histoire.

Bien qu'il subisse au cours de ces trois ans, les premières atteintes du mal qui, bientôt, ralentira son labeur avant de briser définitivement sa plume, rarement Louis Veuillot montra plus d'activité, de verve et même de puissance. Il est ici, plus que jamais, le maître du journalisme; car il donne aujourd'hui moins de place aux longs travaux (qu'il n'abandonne pas cependant, témoin quelques biographies magistrales, allant de son **maître** et ami Du Lac au ministre Guizot, et de hautes études doctrinales, notamment sur le libéralisme et la démocratie); mais il se consacre davantage en articles plus courts, aux événements quotidiens.

C'est que ces événements sont graves et le passionnent. En France toutes les tentatives amorcées, retardées, reprises et vaincues d'une restauration monarchique et d'un redressement chrétien. A Rome, toutes les suites et les répercussions de la chute du pouvoir temporel.

Ces heures dramatiques revivent sous sa plume avec une saisissante intensité. Elles permettent en même temps d'embrasser d'un coup d'oeil et pour ainsi dire dans une image en relief, la grande politique essentiellement chrétienne de l'écrivain qui voit surtout dans le comte de Chambord un défenseur et un serviteur de l'Eglise ainsi que son indéfectible obéissance au Pape, et dont il n'a jamais aussi fortement défini et glorifié l'autorité que le jour où des vivacités de polémiques lui attirèrent une remontrance de Pie IX.

Est-il besoin d'ajouter qu'il saisit avec une étonnante variété de forme au service d'une immuable unité d'esprit, toutes les questions qui passent à la portée de sa plume, depuis le culte du Sacré-Coeur (à l'occasion de l'église de Montmartre) jusqu'à la philosophie de la peinture (à propos de l'exposition des oeuvres d'Henri Regnault) et depuis l'oeuvre des Cercles qu'il recommande avec une sympathie profonde et clairvoyante, jusqu'au théâtre d'Alexandre Dumas qui lui suggère une page de saisissante actualité sur le mariage, le divorce et la famille.

Ces deux volumes, comme tous les précédents, sont enrichis par les soins de M. François Veuillot d'avertissements et de notes, qui en subissent heureusement toutes les allusions de faits et de personnages, aujourd'hui parfois difficiles à comprendre, et qui donnent aux lecteurs, en quelque sorte, une information contemporaine des événements commentés par Louis Veuillot.

Les tomes IX et X ont également paru récemment.

Le tome IX, qui s'ouvre avec une très curieuse étude littéraire et psychologique, du 10 octobre 1866 — un morceau presque inédit, retrouvé dans une revue du temps — nous conduit jusqu'au 26 août 1869; le tome X reprend à cette date pour s'achever au 15 septembre 1871. On n'y retrouvera cependant ni la période du Concile, ni celle de la Guerre et de la Commune, — les lettres que le grand journaliste adressa de Rome à l'"Univers" et les pages qu'il écrivit dans Paris assiégé ayant été recueillies par lui-même en deux ouvrages ("Rome pendant le Concile" et "Paris pendant les deux sièges"), insérés dans la première série des "Oeuvres Complètes" (Tome XII et XIII). — Mais ce dixième volume des "Mélanges", qui évoque tour à tour le déclin frémissant de l'époque impériale et les douloureux lendemains de l'Année terrible, n'en présente pas moins le plus vif intérêt.

D'ailleurs, les deux tomes, outre leur valeur de témoignage historique, de perfection littéraire et de force chrétienne, ont un attrait particulier: plus que jamais, Louis Veuillot s'y montre essentiellement journaliste. Il ne néglige pas pour autant d'aborder ni même de creuser les grands problèmes religieux, politiques, spirituels, littéraires ou sociaux; mais, se replongeant avec entrain dans la presse quotidienne, dont sept années durant il vient d'être proscrit, ce sont les questions de brûlante actualité qu'il saisit de préférence, pour les traiter de verve, en articles plus courts. Il sait, d'ailleurs, en tirer ces leçons si générales qui portent un cachet de pérennité; et l'on a le double avantage, en lisant ces volumes, d'y trouver, dans les mêmes pages, et des modèles précieux de discussion serrée, rapide et brillante et de hauts enseignements, dont la persistante opportunité n'est pas moins remarquable que la sûreté de doctrine.

Que l'auteur, en effet, burine et juge les hommes qui occupent ou traversent la scène, de Lamartine au Père Hyacinthe, de Baudelaire à Renan, de Sainte-Beuve à Duruy, d'Emile Ollivier à Hello, de Jules Favre à Thiers; qu'il glorifie Pie IX ou qu'il marque tour à tour les précurseurs et les survivants de la Commune; qu'il monte en épingle un fait divers ou qu'il commente, en catholique social, le sermon "révolutionnaire" dont Mgr Mermillod troubla le faubourg Saint-Germain; qu'il évoque les figures de jadis ou qu'il prévoie les événements de demain; qu'il parle histoire ou pédagogie; qu'il nous transporte à Rome, en Espagne, au Mexique, ou bien, avec les Missionnaires et les martyrs, jusqu'aux glaces polaires et jusqu'en Corée, cette "admirable et presque surnaturelle unité", que Jules Lemaître reconnait dans son oeuvre, en l'attribuant à la puissance de sa foi, donne, à cette mosaïque de sujets si divers, la valeur d'un harmonieux tableau. Elle lui confère en même temps, par le reflet d'éternel dont elle éclaire chacun des hommes et des faits qui passent, une actualité souvent saisissante.

"La Canne à Epée" de Fletcher, traduction: Demeurisse. — Editions des Loisirs.

Voici, d'après les meilleurs critiques, un des meilleurs livres du Maître Romancier Fletcher. L'intérêt de "La Canne à Epée", si différent des autres romans policiers, est que l'enquête est menée par un jeune homme que rien n'inclinait vers ces recherches criminelles et qui peu à peu se prend au jeu.

Doué d'un sens aigu de l'observation, d'une logique impeccable et de l'art de voir l'essentiel sans se laisser distraire par les à-côtés si impressionnants soient-ils, il arrive à résoudre patiemment et méthodiquement le problème ardu sur lequel s'essoufflaient les meilleurs détectives. Mais ce détective, à "l'état naissant", si l'on peut dire, n'a pas encore l'insensibilité qu'acquièrent à la longue les policiers blanchis sous le harnais. Notre héros au contraire, qui vibre à chaque nouvelle découverte est parfois gêné par sa sensibilité et ce côté si humain donne à ses actes et à ses propos un son poignant que ne rendent pas d'habitude les équations policières de certains détectives dont l'impassibilité est presque professionnelle.

* * *

Suzanne institutrice, par Marguerite Comert. — Edition des Loisirs.

La collection "Loisirs Romans", dont le succès grandit tous les jours, publie un roman de Marguerite Comert, particulièrement émouvant: "Suzanne Institutrice".

Comme beaucoup de jeunes filles d'aujourd'hui, Suzanne, dont la famille a été durement éprouvée par la crise économique, est contrainte de gagner sa vie. Jeune, jolie et pauvre, Suzanne bourgeoisement élevée est pourvue d'insignifiants diplômes, elle devient institutrice et fait ainsi le dur apprentissage de l'existence; elle souffre surtout de la solitude au milieu d'êtres indifférents, ce qui est la pire des solitudes.

Une aventure d'amour, qu'elle écarte avec une farouche loyauté, met le comble à son désarroi. Un peu plus tard, elle aura enfin sa part de bonheur et nous nous réjouirons avec elle de voir cette histoire se conclure dans une atmosphère sereine.

* * *

Jean Olscamp, un modèle d'inspirante émulation pour nos jeunes de 1938.

Avec la haute approbation de Son Excellence Mgr l'archevêque de Moncton, l'"Ordre Social" de Moncton vient de publier une très intéressante esquisse biographique de ce jeune de chez nous.

"Fleur de Gaspésie" est le titre fascinant donné par l'auteur, le rév. Frère Léopold, C. S. C., au récit de la vie de son ancien élève.

Comme le disait avec raison l'"Ordre Social" en annonçant cette publication, "plus que jamais notre jeunesse a besoin de modèles de son âge, de sa taille, et autant que possible, modèles de chez nous".

Il nous a suffi de le parcourir pour nous ranger sans restriction à l'avis de l'éditeur: "Ne dirait-on pas que le bon Dieu s'est plu à façonner en cette fleur de Gaspésie un type sympathique à toutes les catégories de jeunes? Personnalité attachante de toutes façons, Jean Olscamp a de quoi plaire à tous ceux de son âge, quelles que soient leurs aspirations d'avenir, quel que soit le sang qui coule dans leurs veines..."

* * *

Qu'est-ce que le catholicisme ? par le R. P. Sertillanges, — éditions Spes.

En un moment de difficulté spirituelle comme celui que nous traversons, il importe extrêmement, semble-t-il, d'inventorier les ressources dont nous disposons, de nous demander ce qu'elles valent et ce qu'on en peut attendre.

On accordera que le catholicisme a le droit de prendre rang parmi ces ressources. L'institution catholique peut se discuter: elle ne peut pas être négligée. La place qu'elle tient dans le passé ou dans le présent est tellement éminente que toute prétérition serait ici non seulement injurieuse, mais absurde.

Il faudrait un autre travail pour aborder le problème d'utilisation, pour marquer les coïncidences entre l'oeuvre propre du catholicisme et les difficultés de ce temps. Le petit écrit actuel est tout de définition préalable, et il se justifie par celui que les applications d'une doctrine ou les emplois d'une institution dépendent de ce qu'elle est. (Extrait de l'Avant-Propos).

* * *

Pour observer le ciel (astronomie pratique) par l'Abbé Moreux, directeur de l'Observatoire de Bourges, Gaston Doin, éditeur.

De plus en plus nombreux sont les jeunes qui s'intéressent à l'Astronomie. Mais l'étude même élémentaire de cette science mène très vite ses adeptes au désir de faire des observations célestes.

Dès lors se posent pour le débutant différentes questions préalables: Quel instrument choisir? Comment se servir utilement d'une lunette ou d'un télescope? Quels objets célestes faut-il tout d'abord observer pour un entrainement rationnel? Quels grossissements employer pour voir des détails dans les taches solaires, dans la Lune et les différentes planètes? etc., etc.

En plus des conseils qui intéressent l'astronome-amateur, l'auteur donne la manière de construire les cadrans solaires, les cartes célestes, et de quelle façon très simple on peut calculer le calendrier d'une année, ainsi que la date de la fête de Pâques.

Cet ouvrage, abondamment illustré ,unique en son genre, sera un guide précieux pour tous ceux que passionnent la belle science d'Uranie.

* * *

Hygiène du cardiaque par B. Theodoresco ancien interne des hôpitaux de Paris, agrégé à la Faculté de médecine de Bucarest. Préface du professeur D. Danielopolu. — Gaston Doin, éditeurs.

Si la connaissance des règles d'hygiène est très importante pour éviter et combattre les divers troubles de l'organisme, il n'est pas un chapitre qui ne cède le pas à celui concernant le coeur. Car en effet, le mauvais fonctionnement de cet organe, suffit le plus souvent pour entrainer des troubles au niveau de tous les autres appareils.

L'auteur, ancien élève du Prof. H. Vaquez, qui possède une longue expérience en cardiologie, parvient à nous donner dans cet ouvrage, sous un volume réduit, toutes les notions utiles d'abord pour éviter l'atteinte du coeur, puis, lorsque celle-ci existe, mettre à même l'organe central de la circulation de suffire à sa tâche.

Le premier chapitre est réservé à la prophylaxie des affections cardiaques. On y trouve, entre autres, clairement exposés, les moyens pratiques pour empêcher la production des séquelles cardiaques de la maladie de Bouillaud aussi bien dans sa forme articulaire que dans sa forme abarticulaire !.

Dans le deuxième chapitre, l'auteur traite de l'hygiène générale du cardiaque. Les problèmes que pose la pratique journalière sont abordés tour à tour. Les questions du choix d'une profession des régimes alimentaires, etc., sont étudiées et résolues d'une manière pratique.

Ainsi qu'il était naturel par ces temps où les sports ont pris un si grand développement, l'auteur accorde une importance particulière à l'étude des sports et exercices physiques chez les normaux et chez les cardiaques.

Dans le troisième chapitre de ce petit ouvrage, consacré à l'hygiène spéciale du cardiaque, l'auteur indique les points particuliers d'hygiène s'appliquant aux cardiopathies, à l'hyperthension artérielle et aux artérites.

Nous croyons que ce livre, par sa clarté et par la précision des indications d'ordre pratique qu'il donne, sera d'une grande utilité non seulement pour le cardiaque, mais aussi pour le médecin praticien.

LES MEILLEURS LIVRES HYPNOTISME et MAGNETISME

par Jean Filiâtre

Somnambulisme — Suggestion — Télépathie — Influence personnelle. Cours pratique complet.

4 OUVRAGES EN UN SEUL VOLUME DE 400 PAGES

résumant, d'après la méthode expérimentale, toutes les connaissances humaines sur les possibilités, les usages et la PRATIQUE de l'hypnotisme moderne, du magnétisme, de la suggestion et de la télépathie.

PRIX PAR LA POSTE $2.50

LIBRAIRIE J.-A. PONY Limitée
554 STE-CATHERINE E.
MONTREAL. Tél. BA. 2577

CETTE CAGE VIDE!

Avez-vous une cage vide à votre foyer— et une place vide dans votre coeur? Un canari remplira les deux! 93F

Les GRAINES pour OISEAUX et le RÉGAL BROCK contenant de la LEVURE

Mazon fait disparaître rapidement et complètement, sans bandages, cette affection cutanée. Les gravures indiquent pourquoi les médecins prescrivent Mazon contre Eczéma, Psoriasis, Pied d'Athlète, Dartes et autres affections cutanées. Mazon fait cesser immédiatement la démangeaison . . . nettoie vite les plaies. Chez votre pharmacien. $1.00, $1.75 et $3.00.

* GRATIS — Preuves photographiques envoyées par Laurention Agencies, Dépt. 2, 442, rue Saint-Gabriel, Montréal. 24F

MAZON CONTRE ECZÉMA

CRÈME GLACÉE

APPELEZ: CR. 1129
Pour livraison RAPIDE
TOUTES LES ESSENCES
Gallon ou Demi-Gallon
Laiterie Mile-End
6330 St-Dominique

Pour friture profonde ajoutez une cuillerée à thé d'
ANGOSTURA AU SAINDOUX
Tue les odeurs désagréables de la cuisson — Arome délicieux — des mets plus savoureux.
Demandez le livre gratis de recettes primées.
Angostura Corp., Norwalk, Conn.

AUX MINES DE CHARBON DE PITTSBURG, PEN.

Récemment, un groupe de négociants dont quelques-uns de la région de Montréal ont visité les mines de charbon de Pittsburg, Pen. Ils avaient, pour la circonstance, revêtu le costume des mineurs. — On voit ici, au premier rang, de gauche à droite: MM. C. DAVIES, M. VIPOND, G. DRUMMOND, E. TOLHURST, L. VIPOND, A.-J. ROUSSEAU. — Second rang, de gauche à droite: MM. M. MOLLOY W.-L. DAVIES, J. COGAN, F. SALISBURY, J.-WILFRID BELANGER, de Lachine, J. LONG.

Romain Rolland est rappelé de son exil

Paris, 11. (P.A.)—Romain Rolland, fameux auteur et pacifiste français, est revenu aujourd'hui en France après 24 ans d'exil en Suisse. Mince et émacié, le lauréat du prix Nobel, section de la littérature, en 1915, est revenu s'établir au village de Clamecy où il naquit il y a 72 ans. Rolland fut exilé à cause de ses convictions politiques. Il reçut le prix Nobel pour son roman "Jean-Christophe", écrit de 1904 à 1912.

Nécessité des études techniques chez nous

SUITE DE LA PAGE 57

reliure. Cette année, nous avons coopéré avec l'entente fédérale-provinciale Bilodeau-Rogers dans son projet dit de l'Aide à la Jeunesse chômeuse et nous avons organisé pour un certain nombre de jeunes gens bénéficiaires de cette entente ds cours d'électricité pratique, de fonderie et de soudure.

Les officiers de la Dominion Textile Association nous ont demandé de les aider dans l'organisation de leçons pour es ouvriers intéressés dans l'ndustrie textile et nous avons ainsi reçu pendant trois mois un groupe de 128 de ces jeunes artisans.

Notre Ecole a reçu au cours de l'année scolaire 1938-38 un total de 2961 élèves, répartis comme suit dans les différents cours:

Cours technique, 389; cours des métiers, 266, cours d'imprimerie, 38; cours d'automobile, 178; cours du soir, 2038; cours d'initiation d'après le plan Blodeau-Rogers, 52.

Apathie chez les nôtres

"L'Ecole Technique étant une institution bilingue, il peut être intéressant de connaître l'importance relative des éléments canadien-français et canadien-anglais fréquentant cette institution.

"Au cours régulier du jour, la section française de nis élèves comprend 60% des élèves inscrits, et la section anglaise, 40%.

"Au cours du soir, les inscriptions se sont divisées cette année à peu près également entre l'élément canadens-français et l'élément canadien-anglais. A l'habitude l'élément canadien-français est prédominant.

Anomalie étrange

"Comment expliquer ce qui vraiment parait une anomalie? Serait-ce que, pour le domaine technique en particulier, nous manquons de curiosité ou d'intérêt? Serait-ce que nous avons négligé d'orienter notre jeunesse vers des études dont l'issue serait sans doute une plus forte participation à la vie industrielle de notre pays? Nous ne voulons pas conclure mais nous constatons tous les jours qu'une plus forte orientation des nôtres vers les études techniques serait désirable et qu'il est grandement temps de cesser de considérer les Ecoles d'enseignement technique comme une sorte de refuge pour ceux qui sont incapables d'entreprendre des études universitaires.

L'Ecole Technique a remis cette année 306 bulletins ou certificats aux élèves des cours du soir.

Au cours spécial du jour en mécanique d'automobile, 133 certificats ont été délivrés, dont 93 aux élèves de la section française et 40 à ceux de la section anglaise.

Le palmarès

Cours du soir

Bulletins accordés aux élèves ci-après qui ont subi avec succès les examens en mars dernier.

Auto — Avancé

Bulletins accordés à MM. Sifamy, Maurice, Lauzon, Emilien, Dufour, Joseph, Fecteau, J.-Jaul.

Dessin — Avancé

Bulletins accordés à MM. Vaillancourt, P.-H., Domus, François, Bourget, Godfroy, Desrochers, Jean.

Electricité — Avancé

Bulletins accordés à MM. Gravel, Jacques, Cantin, Gaston, Champagne, Georges, Brosseau, Gérard, Langevin, Gaston, Lalumière, Thomas, Legros, Francis, Poirier, André, Lafontaine, Henri, Robert, Marc.

Electricité — Pratique

Bulletins accordés à MM. Pilion, Léo, Boivin, Arthur, Thibault, J.-Paul, Bourget, Roland, Larivière, Marcel, Larivière, Jacques, Jeté, Marcel, Théoret, Geo.-A. Berthiaume, André.

Imprimerie — 3ème année

Bulletins accordés à MM. Boismenu, Marcel, Roy, Jean-Louis, Boité, J.-Louis, Villeneuve, Lionel, Desjardins, Philippe, S.-Maurice, Réal, Elie, Roland, Fontaine, François.

Menuiserie

Bulletins accordés à MM. Bourgelas, Léopold, Ouimet, Arthur, Robillard, François, S.-Onge, Réal, Varin, Jacques, Pelerin, Maurice, Martel, Fernand, Brugarde, Vivier, Larivière, Wilfrid, Guimont, Jean, Pitre, Albert, Leblanc, Raoul, Bohémier, Charlemagne, Simoneau, Emile, Pitre, Henri, Bérard, J., Carmel, Chs.-H., Pelletier, Joseph, Desmarais, Maurice, Landry, L.-A., Gamache, Raymond.

Lecture des plans

Bulletins accordés à MM. Dansereau, Marcel, Malo, V., Ouellette, Léo, Trudeau, Roger, Perron, Elias, Langelier, P., Pitre, Eugène, Hubert, Antoine, Provost, Ubald, Tremblay, Roméo, Cadieux, Eugène, David, Isaïe, Trudel, Ernest, Héroux, Bernard, Bisson, J.-G., Long, James.

Tracé en construction

Bulletins accordés à MM. Lamy, Adrien, Trudel, Ernest, Anctil, Eizear, Guimont, Jean, Montplaisir, Roger, Chénier, Roger, Chénier, Paul, Contant, Lucien, Barbeau, Armand, Beauchamp, Antonio, Croteau, Georges, Paré, Léo, Boileau, Orel, Gamache, Lucien, Burton, Robert, S.-Hilaire, Lucien, Pelletier, Joseph, Cuellerier, Edouard.

Mathématiques

Bulletins accordés à MM. Delorme, Edmond, Vincent, Horace, Mayer, Henri, Campione, Arnold, Mochon, Marcel, Stankevic, Frank, Théjault, Paul, Beauchamp, Alphonse.

Plomberie et Chauffage

Bulletins accordés à MM. Champagne, Marcel, Guimond, Maurice, Poulet, Bernard, Dugas, Georges, Hinton, Albert, Guilbault, Roger, Pitre, Eugène, MacDonald, Norman, Laurier, Wilfrid, Forest, Angelo, Truchon, Le.-Ph., Bisaillon, Georges, Contant, Lucien, Perrier, Paul-Emile, Bernier, Roland, Bergeron, Le.-Paul, Petit, Rosaire, Paul, Armand, Lovett, Reginald.

Soudure autogène

Bulletins accordés à MM. Tétrault, Adrien, Patry, Marcel, Desrosiers, Donat, Gauvreau, Léandre, Morin, Victor, Lalonde, Paul, Fortin, Paul, Nederer, Jean, Levac, Roger, Lapierre, Wm., Brisebois, Laurier.

Soudure électrique

Bulletins accordés à MM. Frégent, A., Miron, Horace, Morin, Victor, Boisvert, Marcel, Boisvert, Roger, Boisvert, Lorenzo, Denis, Gérard, Proulx, Gabriel.

Presses

Bulletin accordé à M. Marcoux, Georges.

Moteurs d'aviation

Bulletins accordés à MM. Pauze, Edouard, Larin, Jacques, Lanthier, Fernand, Lemelin, Roger, Loiselle, Gérard, Constantineau, Jacques, Leveillé, Emilien.

Radio Pratique

Bulletins accordés à MM. Morneau, Oscar, Dextraze, J., Soucy, J.-M., Goyer, Hervé, Claveau, Edmond, Naud, Paul, Vestos, H. Brisset, Gervais, Roland, Picard, Roger.

Ingénieurs-Stationnaires

Bulletins accordés à MM. Lewis, Paul, Catafard, Rolland, Sénécal, Roger, Descoteaux, Simon, Gouin, Paul.

Cours spéciaux du jour

Automobile mécanique — Préliminaire

Chené, Maurice, Champagne, Roland, Harvey, Rene, Malo, Pacifique, Lavictoire, J.-Gabriel, Legault, Adrien, De Grandpré, Wilfrid, Bissonnette, André, Beaudry, Hervé, Groulx, Aimé, Parenteau Gaétan, Desmarais, Albert, Jacques, Victor, Gagnon, Jean-Louis, Savard, Arthur, Gratton, Conrad, Ducharme Bernard, Amber, Michel, Bessette, Roger, Ottavi, François, Fortin, Charles, Lavoie, Roméo, Parent, Maurice, Grisé, Jacques, Duclos, Simon, Ricard, Arthur, Joly, Odilon, Senay, Jean-Paul, Hébert, Paul, Lamert, Maurice, Gatien, Jacques, Lafond, Armand, Champagne, Philippe, Vandandaigue, Gérard, Cotte, Frédéric, Brunelle, Paul, Masson, Lionel, Messier, Chs.-Ed., Raymond, Gérard, Guimond, Aurèle, Gagnon, Gérard, Messier, Lucien, Limoges, Raymond, Banville, Romuald.

Auto mécanique-avancé

De Grandpré, Wilfrid, Harvey, René, Malo, Pacifique, Jacques, Victor, Parenteau, Gaéton, Grisé, Jacques, Gratton, Conrad, Godard, Yvan, Bessette, Roger, Champagne, Roland, Groulx, Aimé, Parent, Maurice, Ricard, Arthur, Desmarais, Albert, Lavictoire, Jean, Gagnon, J.-Louis, Chené, Maurice, Désauiniers, Jacques, Lamert, Maurice, Amber, Michel, Bissonnette, André, Duclos, Simon, Nault, Robert, Ducharme, Bernard.

Auto — Electricité

Désaulniers, Jacques, Bessette, Roger, Amber, Michel, Parent, Maurice, Desmarais, Albert, Champagne Roland, Gagnon, J.-Louis, Groulx, Aimé, Bissonnette, André, Lavictoire, Jean-G., Champagne, René, Legault, Adrien, Chené, Maurice, Ducharme, Bernard, Savard, Arthur, Gratton, Conrad, Sener, J.-P., De Grandpré, Wilfrid, Harvey, René, Hébert, Paul, Parenteau, Gaétan, Legault, Adrien, Malo, Pacifique, Jacques, Victor, Contant, Joseph.

Liste des prix spéciaux

Médaille du lieutenant-gouverneur, à l'élève ayant montré le plus d'application pendant toute la durée de ses études, décernée à : Alexandre Filiatrault, 4e année.

Médaille du lieutenant-gouverneur, offerte par l'entremise de l'Association de Québec pour la Prévention des accidents du travail, à l'élève s'étant classé premier aux examens des cours de sécurité industrielle : décerné à : Jean Marchildon, 4ème année.

Médaille de sécurité industrielle, offerte par l'Association de Québec pour la prévention des accidents du travail, décerné à : Alexandre Filiatrault, 4e année.

Médaille offerte par le Comité catholique de la Fondation Strathcona à l'élève classé premier en gymnastique, décerné à : Guy Venne, 1ère année.

Prix offert par Son Exc. Mgr Georges Gauthier, archevêque coadjuteur de Montréal, à l'élève classé premier aux examens de morale et le sociologie, décerné à : Olivier Paris, 4ème année.

Prix offert par M. l'abbé J.-Bernard Gingras, professeur de sociologie à l'Ecole technique de Montréal, à l'élève classé deuxième aux examens de morale et de sociologie, décerné à: Yvon Chartrand, 4ème année.

Prix spécial offert par MM. Riou et Delorme à l'élève s'étant classé premier en chimie décerné à: René Guibord, 3eme année.

Prix de la Banque d'Epargne de la Cité et du district de Montréal, à l'élève qui s'est le plus distingué par son esprit d'ordre, décerné à: René Guibord, 3ème année.

Prix de $5.00 offert par la Compagnie Bull Dog Grip Cement, par l'entremise de M. Hector Beaupré, professeur à l'Ecole, à l'élève qui a montré le plus d'application dans son travail d'ateliers, décerné à: Jean Marchildon, 4ème année.

Prix offert par M. J.-A. Durand, au meilleur élève en électricité, décerné à: Jean Marchildon, 4ème année.

Prix offert par M. Albert Loranger, au meilleur élève en mécanique d'ajustage, décerné à: Paul Maher, 4ème année.

Volume offert par M. Walter Moyse, à l'élève finissant du cours d'imprimerie, classé premier de sa promotion, décerné à: Colin Legault.

Prix spéciaux offerts par la Maison Philippe Beaubien & Cie, aux 3 meilleurs élèves de la 3ème année du Cours des métiers, décerné à: Emile Bélanger, Chs.-Edouard Godin, Henri Lefebvre.

Prix spécial offert par M. F.-H. Stearns, au meilleur élève à l'atelier de menuiserie, décerné à: Chs-Edouard Godin, 2ème des Métiers.

Prix de Langue Française offert par la Maison Dupuis Frères Ltée, décerné à: Marcel Bélanger, 3ème année.

Ambulance S.-Jean

Certificats de Premiers Soins aux blessés, donnés par l'Association d'Ambulance S.-Jean aux élèves ayant suivi les cours donnés par cette association à notre école, et décernés aux élèves suivant: Bienvenu, Léo, Bolduc, Paul-Emile, Chartrand, Yvon, Desjardins, René, Donohue, Gilles, Falardeau, P.-Emile, Filiatrault, Alexandre, Gervais, Maurice, Gratton, Gaétan, Jacottey, Raoul, Lacroix, Jean-Paul, Lemaire, Roger, Leroux, Raymond, Maher, Paul, Marchildon, Jean, Pagé, Alexandre, Pelletier, Jean, S.-Onge, René, Trahan, Richard, Tremblay, Camille.

Sécurité industrielle

Certificats accordés à MM. Marchildon, Jean, Filiatrault, A., Maher, Paul, Desjardins, René, Chartrand, Yvon, Gratton, Gaétan, Lacroix, J.-P., Falardeau, P.-E., Pelletier, Jean, Jacottey, Raoul, Lemaire, Roger, Leroux, Raymond, Donohue, G., Paris, G.-O., Pagé, Alexandre, Bienvenu, Léo, Gervais, Maurice, S.-Onge, René, Tremblay, Camille, Trahan, Richard, Bolduc, P.-Emile.

Cours des métiers

Certificats avec grande distinction à MM. Bélanger, Emile, Godin, Chs.-Ed., Lefebvre, Henri, Besner, Conrad, Gnesco, Jean, Malo, Jacques, Fortin, A.-A., Messier, Percival, Fournier, Jean.

Certificats avec distinction à MM. Auger, Marcel, Desbiens, Jean-Paul, S.-Michel, Alfred, Donato, Roland, Ball, Rémi, Duval, Jean-Paul, Sabolo, Willie, Pagé, Jacques, Tremblay, Jean-Paul, Forté, Germain, Beaupré, Maurice, Durand, Marcel.

Certificats avec satisfaction à MM. Woyciechowski, Victor, Bissonnette, Jean-Paul, Polisano, Ernest, Barbeau, Armand, Julien, René, Désautels, Roger, Lavigne, Laurier, Fontaine, René, Cardinal, Gérard, Gursky, Alex., Denis, Roger, Monette, Marius, Foisy, Gérard.

Diplomes

Cours technique

Filiatrault, Alex. Diplômé avec Grande Distinction, (médaille d'or). Bienvenu, Léo. Diplômé avec Grande Distinction, (médaille d'argent). Marchildon, Jean, Diplômé avec Grande Distinction, (médaille d'argent). Maher, Paul. Diplômé avec Grande Distinction.

Avec distinction:

Falardeau, P.-E., Gratton, Gaétan, Leroux, Raymond, Gervais, Maurice, Jacottey, Raoul, Desjardins, René, Chartrand, Yvon, Donohue, Gilles, Lacroix, Jean-Paul, Paris, Olivier, Pagé, Alexandre, Tremblay, Camille, S.-Onge, René.

Avec satisfaction:

Bolduc, Paul-Emile.

"J'avais mon attaque annuelle de Fièvre des foins..."

Voilà ce que nous écrit Mlle A. Pogham VOUS savez ce que cela signifie... éternuement déprimant, yeux larmoyants et écoulement du nez, maux de tête accompagnés de fièvre ! Des semaines de malaises presque incessants !

ET MAINTENANT lisez le reste de sa lettre : "J'ai pris EPHAZONE et le soulagement a été instantané ! J'ai dormi tous les soirs sans me recroqueviller — c'est la première fois depuis 36 ans que je me suis débarrassée d'une attaque aussi facilement".

Elle trouva le soulagement après 36 ans ! Il PEUT en être de même pour vous. Que votre cas soit bénin ou grave, Ephazone atténuera les attaques ou y mettra fin sûrement et rapidement. Ayez toujours Ephazone sous la main. Dans tout le Canada et l'empire, ceux qui souffrent de la fièvre des foins ont recours à EPHAZONE pour se mettre à l'abri des attaques si redoutées. Que donneriez-VOUS pour passer la saison sans souffrir ? Songez comme il vous en coûtera peu pour ETRE exempt d'attaques ! EPHAZONE est en vente dans les pharmacies à $1.50 et $2.50, ainsi qu'en bouteilles économiques spéciales à $7.50.

EPHAZONE

GRATIS AUX INVENTEURS
LE NOUVEAU "MANUEL DE L'INVENTEUR"
ENVOYÉ SUR DEMANDE
ECRIVEZ-NOUS AUJOURD'HUI
ALBERT FOURNIER
934 RUE STE.CATHERINE E. MONTREAL
69—s. n FP

LAVAGE DE VITRES
Références: La Presse — La Patrie — La Sauvegarde — Edifice Versailles — Banque Canadienne Nationale — Hôtel Windsor — Commission des Liqueurs.
Cie de Lavage de Vitres "EXCELSIOR"
Window Cleaning Co.
401 RUE SAINT-VINCENT
Tel. HArbour 2528
263-s.n

AVIS DE VENTE

Dans l'affaire de:—

UNITED DAIRY CO. LTD.
5434 S.-Dominique,
Montréal.

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un dépôt par chèque accepté de dix pour cent de l'offre, seront reçues aux bureaux de M. Albert Lamarre, Syndic, 19 S.-Jacques Est, Montréal, jusqu'à jeudi, le 16 juin 1938, à midi, (heure avancée) pour l'achat des biens suivants, en bloc ou en lots séparés comme ci-dessous:—

1.—Fonds de commerce suivant inventaire:—
Lait en main . . . $322.70
Bouteilles et caisses 725.00 $ 1,047.70
2.—Ameublement de bureau . . . 424.00
3.—Machinerie et équipement . . . 18,551.30
4.—Equipement de réfrigération et système à eau installés à même l'édifice . . . 6,150.00
5.—Pièce de support en acier pour homogénéisateur . . . 600.00
6.—Créances recevables . . . 3,597.29
7.—Bâtisse à deux étages en brique et ciment avec sous-sol située à 5434 S.-Dominique, Montréal . . . 27,430.00

La laiterie sera ouverte pour l'inspection, mercredi, le 15 juin 1938, de 9 heures à midi, et de 1 heure à 5 heures p.m. (heure avancée). Le syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission. Pour plus d'informations et pour prendre connaissance du cahier des charges s'adresser aux soussignés:—

A. LAMARRE & J. ETTENBERG
Syndics Conjoints.

Bureaux de LAMARRE LAMARRE & INNS
19 S.-Jacques Est, Montréal.
Bureaux de J. ETTENBERG:—
261 Ste-Catherine Ouest, Montréal.

LOI DE FAILLITE
AVIS DE VENTE
Re: GADBOIS AUTOMOBILE CO.,
815 RUE ONTARIO EST, MONTREAL.

SERA VENDU PAR ENCAN PUBLIC, en détail, sur les lieux, JEUDI, le 16 JUIN 1938, à 10 heures de l'avant-midi, l'actif suivant:

Accessoires d'automobiles . . . $ 600.00
Outillage complet de garage, machineries diverses . . . 675.00
17 chars usagés évalués à . . . 2,025.00
comprenant les marques Chevrolet, Dodge, Essex, Oldsmobile, Buick, etc.
Ameublement de bureau comprenant: chaises, casiers, tables en chêne, coffre-fort, pupitre, clavigraphe, machine à additionner, machine à copier, valant environ . . . 600.00

CONDITIONS: Comptant. Le garage est ouvert pour inspection tous les jours. Pour autres informations s'adresser à

HERMAS PERRAS, syndic.

N. T. NEPVEU, ENCANTEUR,
Harry Hopmeyer & Sons,
1432 St-Laurent.

A Rivière Beaudette, sur le loc St-François, encan sans réserve pour clore une succession, sur les lieux.
Sam. 18 JUIN à 3.30 p.m.

Propriétés de campagne

Comprenant : maison à 2 étages avec fondations en ciment, planchers durs, fournaise à eau chaude, 4 chambres à coucher en haut, bain et toilette, galeries de 10 pieds en avant et sur le côté; grand foyer, dimensions de la maison, 30 x 32; habitable à l'année; terrain de 20,000 pieds au bord du lac et cabane à chaloupes.

Deux cottages de 6 pièces avec planchers durs, murs de 2 et 3 plis; un de 31 x 20 pieds et l'autre de 25 x 18 pieds, 50 pieds de front chacun, chaque cottage est sur un terrain d'environ 6,000 pieds avec droits à la rivière.

Toutes les propriétés sont en bon état.

L'endroit est renommé pour la pêche et la chasse, l'automne. Conditions : 10% comptant avant l'adjudication, le solde payable sur entente.

FRASER Bros Limited, encanteurs

MEUBLES DE MENAGE
Encan hebdomadaire régulier
VENDREDI, 17 JUIN
à 10 a. m.
A nos salles, 901, S.-Jacques
Meubles de bureau, coffres-forts, meubles classeurs, clavigraphes, caisses enregistreuses, miroirs, vitrines d'étalage, balances, électroliers modernes en cristal taillé, meubles de maison à vendre privément.
ENTREPOSAGE:
FRASER BROS. Limited

AVIS DE VENTE

Dans l'affaire de :—

CITADEL PAPER BOX CO., LTD.
MARIEVILLE, QUE.

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un dépôt par chèque accepté de dix pour cent de l'offre, seront reçues aux bureaux de M. Albert Lamarre, syndic, 19 St-Jacques Est, Montréal, jusqu'à jeudi, le 16 juin 1938, à midi, (heure avancée) pour l'achat des biens suivants, en bloc ou en lots séparés comme ci-dessous :—

1.—Fonds de commerce suivant inventaire : Papiers et cartons $ 114.12
2.—Ameublement de bureau . . . 168.50
3.—Machinerie et équipement . . . 1,565.68
4.—Bobineuses, marqueur, recouvreuses, plieuses et piqueuses à coins . . . 7,919.53
5.—Automobile Sedan Chevrolet, modèle 1931 . . . 200.00
6.—Créances recevables . . . 176.76
7.—Loyer de la fabrique du 15 juin au 1er septembre 1938. Deux mois et demi à $25.00 par mois . . . 62.50

La fabrique sera ouverte pour l'inspection mercredi, le 15 juin 1938, de 9 heures à midi, et de 1 heure à 5 heures p.m. (heure normale). Le syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission. Pour plus d'informations, s'adresser au soussigné :

ALBERT LAMARRE,
Syndic.

BUREAUX de LAMARRE,
LAMARRE & INNS :—
19 St-Jacques Est, Montréal.

AVIS DE VENTE

Dans l'affaire de:

MARCEL ROLLET DE FOUGEROLLES
"M. ROLLET DE FOUGEROLLES & CO.
"VICTORIA WORSTED & WOOLLEN MILLS"
1470 rue Peel Montréal

Des soumissions cachetées, accompagnées d'un dépôt par chèque accepté de dix pour cent de l'offre, seront reçues aux bureaux de M. Albert Lamarre, syndic, 19 St-Jacques Est, Montréal, jusqu'à vendredi, le 17 juin 1938, à midi (heure avancée) pour l'achat des biens suivants, en bloc ou en lots séparés comme ci-dessous:

1—Fonds de commerce suivant inventaire:
Fil de coton et de laine à Valleyfield . . . 4,783.04
Fil de coton et de laine en fret . . . 95.00 $4,878.04
2—Ameublement de bureau à 1470, Peel, Montréal 225.00
Ameublement de bureau à Valleyfield . . . 175.00 400.00
3—Machinerie et équipement à Valleyfield . . . 3,297.30
4—Sedan Chevrolet, modèle 1936 . . . 500.00
5—Loyer du moulin à Valleyfield du 15 juin au 30 novembre 1938. Cinq mois et demi à $75.00 par mois . . . 412.50
6—Réclamations pour dommages en dispute . . . 20,000.00

Le moulin à Valleyfield sera ouvert pour l'inspection, jeudi, le 16 juin 1938, de 10 heures à midi, et de 1 heure à 4 heures p.m. (Daylight Saving Time). Le syndic se réserve le droit d'accepter ou de refuser toute soumission. Pour plus d'informations au sujet des réclamations pour dommages s'adresser au soussigné:

ALBERT LAMARRE,
Syndic

BUREAUX DE LAMARRE,
LAMARRE & INNS
19 St-Jacques Est, Montréal

VENTE A L'ENCAN AU COMMERCE
MARDI, MERCREDI ET JEUDI
LES 14-15 ET 16 JUIN 1938
A NOS SALLES 87 RUE STE-CATHERINE OUEST
A 10 HRS A.M.
POUR LE COMPTE DES INTERESSES
STOCK DE MARCHANDISES LEGEREMENT ENDOMMAGEES PAR L'EAU

50 doz de salopettes et frocks; 8 oz pour hommes; 20 doz de salopettes, 7 oz pour hommes; 48 doz de salopettes pour garçons "Red Back"; 1800 vgs de flanellette 27" et 36"; 16 doz de chemises négligées; 228 lbs de laine "Scotch Fingiring" 4 plis; 20 doz de couvertes de berceaux; 2780 vgs de soie assortie; 620 vgs de toile à nappe; 40 doz pyjamas en rayon; 10 doz de jaquettes en rayon; 20 doz de mitaines de cuir.

— AUSSI —

MARCHANDISE SECHE GENERALE — MERCERIE ASSORTIE — CHAUSSURES — CLAQUES — SOULIERS DE COURSE, ETC.

Vente en lots convenables aux acheteurs.

P.S. — En ventes privées tous les jours : —
Coffres-forts, caisse enregistreuse, vitrines murales, vitrines comptoirs, comptoirs, clavigraphes, machines à additionner, ameublements de bureaux et de magasins, valises de voyageurs, etc.

MARCOTTE FRERES ENRG., ENCANTEURS

JW ENCAN HEBDOMADAIRE DE NOUVEAUTES AU COMMERCE
LES MARDI ET MERCREDI, 14 ET 15 JUIN
de 10 a.m. à 6 p.m. chaque jour

Diverses nouveautés générales; salopettes, chaussettes, casquettes; sous-vêtements; robes pour dames et fillettes; costumes de tricot; soieries; tissus à manteaux; lainages; bas; coupons; vêtements de soie 3,000 paires de souliers pour dames et enfants; brimborions; articles de fantaisie, etc.

A vendre en lots au gré des acheteurs.

A 941-943 RUE COTE (pres terminus des tramways de Montréal)
LA. 3269 Stationnement gratuit

JOSEPH WALSH LIMITED, encanteurs.

Vente privée: vitrines d'étalage, pupitres, chaises, coffre-fort, clavigraphe, machine à additionner, supports d'étalage, comptoirs, miroirs; tous à prix d'aubaine.

TOUT ACHETEUR, UN CLIENT SATISFAIT

H.H. ENCAN au COMMERCE SANS RÉSERVE
MERCREDI 15 JUIN 1938
Commençant à 10 a.m. jusqu'à 6 p.m.
A NOS SALLES, 1432 BLVD. ST-LAURENT
VETEMENTS SAISONNIERS POUR HOMMES, CONFECTIONS POUR DAMES, ARTICLES POUR HOMMES, NOUVEAUTES, BOTTINES ET SOULIERS

Stocks de banqueroute de $20,000 par ordre du National Associated Women's Wear Bureau. Le stock de Rose Ladies' Wear, de Toronto, Ont., ainsi que pour le compte d'Albert Lamarre, syndic, dans l'affaire de J. A. Charbonneau, de Chandler, Co. Gaspé, Québec.

75 doz. de chemises d'hommes (Tooke, B.V.D., etc.)
11 doz. de pyjamas d'hommes (Tooke, B.V.D., etc.)
120 chapeaux d'hommes.
31 doz. de bretelles, gants, gants en chamoisette pour hommes, caleçons et camisoles sans manches.
75 doz. de chandails pour hommes et garçonnets, chemises Polo, etc.
18 doz. de ceintures.
25 doz. de cravates, combinaisons en lainages Nos 95-71 pour hommes et garçonnets, cotons, etc.
600 paires de souliers de dames variés.
25 doz. de gants de travail variés, mitaines, etc.
50 doz. de pantalons de travail variés, salopettes, blouses de travail, etc.
2369 robes variées pour dames (la plupart sont des robes d'été en tissus diaphanes, imprimés, chiffon, crêpe, coton, etc)
310 manteaux de printemps et d'été pour dames (nuances pastelli-sées).
35 doz. de bas de soie entièrement façonnés.
25 doz. de jupons - combinaisons variés, chemises de nuit, etc.
1500 paires de souliers et bottines variés pour hommes et garçonnets (la plupart des souliers d'hommes sont de marques Strider, Slater, etc.) de pointures bien assorties.

Nota : Les débiteurs des successions ci-dessus n'ont été en affaires que moins d'un an. Le stock a été traité avec grand soin, il est très propre et bien assorti.

VENTE EN LOTS AU COMMERCE — Conditions de la vente: COMPTANT
HARRY HOPMEYER & SONS, Encanteurs
PL. 9588-9
N. T. NEPVEU, encanteur associé.

LES AMÉRICAINES MÈNENT PAR 2-1 ; HENRY PICARD EN TÊTE À DENVER

LE TENNIS

Mme Moody est victorieuse

Wimbledon, 11. — Extrêmement confiante, Helen Wills Moody est revenue hier après-midi sur les courts historiques de Wimbledon avec son extraordinaire coup de revers pour donner aux Etats-Unis une avance de deux victoires à une sur l'Angleterre à l'ouverture de la série pour la fameuse coupe Wightman.

Revenant au poste à l'âge de 33 ans et après une absence des courts de deux ans, Mme Moody a joué pendant 14 minutes un jeu de tennis que ni la foule, ni Peggy Scriven n'oublieront de sitôt.

Dix minutes auparavant, Kay Stammers, la jolie Anglaise, avait battu Alice Marble par 3-6, 7-5 et 6-3 de sorte que la belle Helen se vit forcée de se surpasser. Elle frappa avec force la balle dans tous les coins. Frappant avec force et précision, elle expédiait la balle juste en dedans des lignes. Parfois, elle l'envoyait aux pieds de Peggy. Elle joua près comme éloignée du filet. Mais elle frappait toujours avec force, avec énergie et maintes et maintes fois Peggy tenta de frapper une balle qui passait près d'elle à la vitesse de l'éclair.

Après le premier set qu'elle gagna par 6 à 0, Mme Moody, continuant à porter son chandail, prit les choses plus facilement. Elle continua de bien jouer mais sans se fatiguer, sans s'épuiser, permettant ainsi à Mlle Scriven de réussir quelques bons coups. Mais l'Américaine gagna néanmoins ce second set par 7 à 5.

La championne anglaise réussit à avoir raison du service de Mme Moody aux quatrième, sixième et dixième parties. Mais lorsque Helen décida de forcer le jeu, elle reprit l'avantage et rien ne put l'arrêter dans sa marche triomphale.

Les Etats-Unis en avant

Après cette victoire des Etats-Unis, victoire qui annulait celle remportée par Kay Stammer sur Alice Marble, les Américaines prirent les devants dans la série lorsque Mlle Marble et Mme Sarah Palfrey Fabyan de Boston triomphèrent de Margot Lumb et de Freda James par 6 à 4 et 6 à 2 dans le double.

Le match Marble-Stammer, qui commença sous une pluie légère, a brusquement été interrompu par une averse torrentielle et après cette averse le jeu devint erratique. La blonde Californienne, championne des Etats-Unis en 1936, commit plus d'erreurs qu'en aucun autre match l'an passé.

Mlle Stammers constata que son adversaire était faible au filet et sut en profiter. Dès qu'elle commençait un ralliement, elle expédiait quatre fois la balle au fond du terrain puis la cinquième fois elle l'envoyait juste par-dessus le filet pour prendre son adversaire en défaut.

Presque invariablement, Mlle Marble arrivait à la course mais pour envoyer la balle sur le filet.

Toujours favorites

Favorites à 5 pour 1 avant les matches d'hier, les Américaines ne le sont aujourd'hui qu'à 2 pour 1. L'intérêt des matches d'aujourd'hui se concentre sur la rencontre entre Mlle Stammers et Mme Moody. La dernière fois qu'elles se sont rencontrées, en 1935, Mlle Stammers a gagné, la dernière défaite subie par Mme Moody jusqu'à ce que Ruth-Mary Hardwick la battit dans le récent tournoi de St. George.

Le premier match de demain opposera Mme Fabyan à Mlle Lumb. Puis viendra la rencontre Moody-Stammers et une autre entre Mlle Marble et Mlle Scriven. Enfin, il y aura le double entre Mme Moody et Dorothy Bundy contre Evelyn Dearman et Joan Ingram.

Tournoi d'Auteuil

Auteuil, France, 11. — Les Américains étaient presque certains aujourd'hui de remporter deux des cinq championnats de France sur terre battue.

Don Budge, déjà favori pour remporter le championnat des simples messieurs contre le grand Roderich Menzel de la Tchécoslovaquie, aura Gene Mako pour partenaire dans le double messieurs.

Budge et Mako ont battue hier Frank Kululjevic et Josip Pallada de la Yougoslavie par 2-6, 6-3, 6-2 et 6-2.

Après le premier set au cours duquel Budge perdit deux fois son service, les Américains eurent constamment le dessus quoique leurs adversaires leur livrèrent une courageuse lutte.

Budge et Mako ont battu hier Bernard Destremeau et Yvon Petra de France dans la finale du double. Les Français ont éliminé Oscar Szigeti et Ernst Gabory par 10-8, 6-3 et 6-4.

Mako et Mme Harry Hopman d'Australie ont été éliminés dans les semi-finales du double-mixte par Mme Simone Mathieu de France et Dimitri Mitic de la Yougoslavie par 6-4, 10-8.

L'équipe féminine du double de France composée de Mme A. Halff et de Mme Pierre Landry prendra part à la finale à la suite de sa victoire de 5-7, 6-3, 6-1 sur Mlle Joan Saunders et Mlle V. E. Scott, d'Angleterre.

Wilson très confiant

Toronto, 11. — Le robuste Ross Wilson, l'un des membres de la jeune équipe canadienne pour la coupe Davis, était tout enthousiasmé à la pensée des prochaines rencontres qui le prépareront pour l'importante série entre le Canada et le Japon, le mois prochain.

Le jeune Torontonien est parti pour Boston, où lui et Cameron de Vancouver, prendront part la semaine prochaine au concours de Longwood. Une semaine plus tard, Bob Murray et Laird Watt, de Montréal, se joindront à ces deux joueurs pour compléter l'équipe canadienne.

Wilson est impatient de commencer cette tournée de l'est des Etats-Unis, car ce sera du nouveau pour lui. L'équipe s'entraînera pendant une dizaine de jours sur les courts du club Mont-Royal de Montréal, avant la série contre le Japon qui doit être disputée dans la dernière semaine de juillet.

"Mais, c'est la meilleure chance qu'ait jamais eue une équipe canadienne dans une série pour la coupe Davis", de déclarer Wilson. "Nous allons parler, manger et vivre tennis ensemble pendant six semaines pour ainsi dire, de sorte que si nous ne sommes pas en condition lorsque viendra le temps de rencontrer le Japon, ce sera incompréhensible."

"Par le passé, l'équipe canadienne était choisie à la suite d'un concours d'élimination et rarement avait eu l'occasion de s'entraîner en vue de ses séries", a-t-il expliqué. Cette an-

A SUIVRE SUR LA PAGE 66

Le golf et ses difficultés

Tout bon golfeur cherche à éviter les obstacles du parcours ou du moins à les surmonter. On voit ici quatre concurrents au tournoi omnium des Etats-Unis en train d'étudier les moyens à prendre pour replacer la balle sur le parcours sans prendre trop de coups. De gauche à droite, on voit PAUL RUNYAN, HORTON SMITH, DICK METZ et CLIFFORD MOOERS.

Lachine, Valleyfield, Opéra et Ahuntsic au stade, demain

Comme les Royaux seront hors de Montréal, demain, la Ligue Fédérale a voulu plaire à ses nombreux partisans de la ville qui n'ont pas toujours le temps de se rendre à Chambly, Beauharnois, Lachine et Valleyfield, et c'est ainsi que demain, il y aura deux parties à l'affiche au Stade, la première à 2.00 hres, mettra en présence les clubs Valleyfield et Opéra, et la 2ème, à 4.00 hres opposera Ahuntsic au Lachine.

Ce sera la première fois qu'il sera donné au public montréalais, pour cette année du moins, de voir quatre clubs différents jouer au Stade la même journée, cela chez les amateurs.

La première partie opposera deux clubs qui sont de "vieux" rivaux, les clubs Opéra et Valleyfield. Chacun a gagné une fois contre l'autre depuis le début. Afin de donner la chance au club vaincu de se reprendre, les deux équipes retourneront à Valleyfield immédiatement après la partie, afin d'être là-bas pour 6.15 hres, où ils joueront leur deuxième partie de la journée, pour la population de Valleyfied.

Les clubs Lachine et Beauharnois joueront respectivement chez eux, à 1.30 heure, contre Braves de Drummondville et Ahuntsic. Puis à quatre heures, au stade, Lachine et Beauharnois se feront face.

L'autre partie régulière de la Fédérale sera jouée à Chambly, alors que les hommes de Charley Dubuc, invincibles en cinq parties, recevront la visite du Kik. d'Emile Ménard.

47 classes ouvertes au concours du Seigniory

C'est sous le distingué patronage de son Excellence le gouverneur général du Canada, Lord Tweedsmuir, qu'aura lieu cette année le concours hippique annuel du Seigniory Club du 7 au 10 juillet, sur le magnifique parcours du club à Montebello. Déjà il suscite un vif intérêt et demandes de renseignements et applications pleuvent de toutes parts.

Pour faire face à toutes les inscriptions et afin de pouvoir donner satisfaction à tous, on a ouvert 47 classes comprenant tous les genres. Chevaux de selle, de promenade, hunters, chevaux de traits, de ferme, poneys tous seront représentés, attelés ou montés, seuls ou par pairs.

Les classes enfantines seront bien représentées avec 5 concours tandis que les chevaux agricoles pourront se faire valoir dans 3 classes. Sept classes ont été réservées aux chevaux de promenade tandis que les chevaux attelés se partagent 11 classes. Le reste, et c'est la majeure partie du concours sera divisé entre les hunters, novices ou expérimentés. Ils seront jugés pour l'apparence, la performance, au-dessus des sauts, ou leur tenue. Une classe a aussi été réservée pour les militaires. Couru en uniforme ce concours ne manque jamais de soulever l'intérêt, tant pour l'habileté des cavaliers que pour leur apparence.

Une course steeplechase sera aussi courue sur les terres du Seigniory Club pendant le Concours.

Kadis à Columbia

Retourné au Montréal par le Hazelton de l'Eastern League, George Kadis, le jeune lanceur gaucher, a été cédé au Columbia de la Ligue de la Caroline du Sud, a annoncé hier soir le président Hector Racine du Royal.

Le gérant George Toporcer du Hazleton l'a renvoyé à cause de son manque de contrôle, la même raison qui avait décidé le Knoxville à le renvoyer au Montréal peu après le début de la saison. Kadis s'est plaint depuis de souffrir au bras.

Le Montréal bat le Baltimore par 6 à 4

Baltimore, 11. — Le Montréal a défait le Baltimore par 6 à 4, hier soir, dans une partie marquée par un triple-jeu accompli par les vaincus.

Chaque club a frappé 11 coups sûrs, dont un home-run. Bill Schuster a frappé le coup de circuit du Montréal et Tauby, celui du Baltimore.

Le Baltimore alignait son nouveau premier but, Jack Corbett, obtenu des Phillies dans l'échange pour Phil Weintraub.

Montréal	AB	P	CS	PO	A
Schuster, ss	3	1	2	2	3
Bell, 2b	5	2	3	5	4
Hooks, 1b	4	2	2	11	0
Dugas, rf	3	0	0	2	1
Bankey, 3b	1	0	0	0	1
Dunlap, lf	3	0	0	1	0
Benning, 2b	3	0	1	1	2
Oliver, cf	1	0	0	1	0
Kies, c	4	1	1	4	1
Moser, cf-rf	4	1	2	1	0
Duke, p	1	0	0	0	1
z-Campbell	0	1	0	0	0
Wetherell, p	1	0	0	0	0
Totaux	36	6	11	27	13

z-Frappé pour Duke à la 7e.

Baltimore	AB	P	CS	PO	A
Richardson, ss	5	0	0	6	5
Tauby, cf	4	1	2	1	0
Corbett, 1b	5	0	2	9	1
Puccinelli, lf	5	0	1	1	0
Wright, rf	1	1	1	2	0
Cissell, 3b	3	1	2	2	5
Spencer, c	4	0	1	5	0
Greenberg, 3b	3	0	1	0	2
Malone, p	1	0	0	0	0
Blumette, p	0	0	0	0	0
Harris, p	0	0	0	0	0
z-Cronin	1	0	1	0	0
Totaux	36	4	11	27	14

z—Frappé pour Harris à la 9e.

Montréal	110	000	202—6
Baltimore	000	200	101—4

Erreurs: — Puccinelli, Corbett, Benning. Points comptés sur les coups de Schuster 2, Spencer, Greenberg, Bell, Puccinelli 2, Tauby. Deux-buts: Schuster, Cissell, Moser, Puccinelli, Hooks. Home Runs: Schuster, Tauby. Sacrifices: Duke, Cissell. Double-jeux: Cissell, Richardson à Corbett 2; Bell à Hooks. Triple-jeu: Cissell, Corbett à Richardson. Laissés sur les buts: Montréal, 10; Baltimore, 9. Buts sur balles de Malone 1, Duke 2, Blumette 3, Wetherell 1. Retirés au bâton par Duke 3, Malone 2, Blumette 1, Harris 1. Hits contre Duke 7 en 6 innings; Wetherell 4 en 3; Malone 9 en 5⅓; Blumette 2 en 2⅔; Harris aucun en ⅓. Frappé par le lanceur, par Harris Collver. Wild pitch-Malone. Lanceur gagnant Duke. Lanceur perdant Blumette. Arbitres: Solodare et Campbell. Durée de la joute: 2.20.

Montréal	110	000	202—6	11	1
Baltimore	000	200	101—4	11	2

Duke, Wetherell et Kies; Malone, Blumette, Harris et Spencer.

Buffalo	001	020	112	00—6	14	6
Newark	000	110	120	01—9	12	3

Fink, Jacobs, Kline, Hibbs, Kowalik et Tresh; Bonham, Haley, Russo, Strincevich, Stine et Rosar.

Toronto	000	000	000—0	4	0
Jersey City	100	000	12X—4	10	0

Caldwell, Brennan et Reiber; Stiles et Padden.

Syracuse à Rochester, remise, pluie.

BASEBALL A S.-ALEXANDRE

Dimanche dernier, le club de baseball S.-Alexandre recevait la visite du Pike-River qu'il a défait par le score de 5 à 1 dans une joute régulière de la Ligue Missisquoi-Iberville. La batterie du S.-Alexandre, Racicot et Desnoyers, ex-batterie du Farnham de la ligue Fédérale retira dix hommes au bâton et fera certainement parler d'elle cette saison.

Se distinguèrent pour le S.-Alexandre au bâton: J. Prud'homme et Racicot avec chacun un trois-buts. Le premier réussit cinq coups sûrs en six voyages au marbre. Dimanche prochain, le S.-Alexandre ira rencontrer le Clarenceville.

Festival sportif à S. Jean, demain

Demain, à S.-Jean, au terrain de l'exposition seront disputées d'importantes épreuves pour autos et motos.

Dans les courses en motocyclettes, plus de 30 coureurs sont inscrits, plusieurs venant des Etats-Unis et de la province d'Ontario. Ces courses en motocyclettes sont les plus importantes disputées cette saison dans la province et afin de donner justice à tous, l'American Racing Association contrôlera entièrement ces courses. Pazzi se dit assuré de l'emporter sur Massé dans la course de dix milles, cependant les paris semblent favoriser Massé.

Plusieurs clubs américains seront représentés dans les différentes épreuves et des surprises sont réservées car les promoteurs ont été avisés que plusieurs coureurs américains seraient à Montréal samedi pour ces courses.

Dans les courses d'automobiles, Donat Emard défendra son titre dans une épreuve de 5 milles. Plusieurs nouvelles machines de courses seront à la disposition des coureurs qui ont cette semaine fait des courses d'essai et l'on prédit de nouveaux records à S.-Jean, dimanche.

Chemise profitable

New York, 11. — La chemise aux couleurs multiples et ventilée qui coûta $250, à Johnny Allen du Cleveland parce qu'il sortit de la partie contre les Red Sox lorsque l'arbitre Bill McGowan lui ordonna d'enlever cette chemise et lui infligea une amende de $250, pour avoir laissé le terrain de jeu plutôt que de changer de chemise est maintenant exposée dans un grand magasin à départements de Cleveland.

"J'ai eu $500, pour ma chemise, dit Allen. Je crois que je vais me lancer dans le commerce des chemises".

Phelan visitera Maxie Schmeling

Le président de la commission de N. Y. ira le voir s'entraîner

Speculator, 11. — Après s'être reposé pour ainsi dire depuis deux jours Max Schmeling reprendra ses exercices d'entraînement à l'occasion de la visite qu'il recevra aujourd'hui. Deux grands personnages lui rendront visite. Il s'agit du promoteur Mike Jacobs et du président de la commission athlétique de New York, le brigadier-général John-J. Phelan. Afin de démontrer qu'il est en excellente condition Max, qui est sur le point de se battre pour le championnat mondial, en rencontrant Joe Louis le 22 juin mettra de gros gants et fera six ou huit rondes avec ses partenaires Al Albin, Johnny Kreiger, Joe Mack et Butch Rogers. Il fera un autre exercice dimanche.

Pompton Lakes, N. J. 11. — Joe Louis a pris une vraie journée de repos hier. Il n'a même pas pris quelques minutes pour s'adonner à ses deux récréations favorites, le tir au fusil et le lancer du fer à cheval. Il s'est contenté de lire les journaux.

—"Je me sens bien, dit-il. Je me sens en meilleure condition que lorsque je me battis pour le championnat du monde contre Jimmy Braddock. Il est ridicule de s'inquiéter de ma condition physique."

Walter Young dans cette course à pied

Un des meilleurs pelotons de coureurs à pieds en tête duquel on trouve notre champion local et vainqueur du marathon de Boston, Walter Young, se disputera le 3 juillet prochain le championnat provincial ouvert pour la distance classique du marathon, 26 milles, 385 verges.

Son Honneur le maire Hervé Ferland de Verdun a accordé à Young une permission spéciale afin qu'il puisse s'entraîner en vue de cette course.

Girard vs Mack au stade Maisonneuve

Rien n'a été changé au programme de lutte de mardi prochain que devait présenter le promoteur L.-P. Doutre la semaine dernière au stade Maisonneuve et qui fut contremandé à cause du mauvais temps. La finale sera entre Farmer Mack et Bob Girard. On sait que Farmer Mack et Bob Girard se livrèrent un match sensationnel et brutal lors de la séance d'ouverture au Maisonneuve. Ils furent disqualifiés tous les deux après un combat de 11 minutes, au grand déplaisir de l'organisateur qui les a avertis d'avoir à lutter cette fois dans l'arène et non en dehors.

En semi-finale, il y aura un match entre le champion de couleur Zélis Amhara et Sammy Paul Cantor. Clément Durocher sera l'adversaire de Paul Gaudette dans le match spécial de 30 minutes ou d'une chute. On s'attend à une rencontre scientifique dans la semi-finale tout comme on croit que la finale donnera lieu à un combat brutal et acharné.

Les préliminaires de 20 minutes ou d'une chute seront les suivantes: Young Marquette vs Anthime Harbour et Young Miller vs D. Smith.

Ces quatre lutteurs sont des poids légers.

Courses à Terrebonne

Terrebonne, 11. — Le programme de courses de chevaux annuel sera présenté à Terrebonne, le dimanche 26 juin. Quatre classes seront au programme.

Voici les classes:

Free For All — Bourse	$150.00
Classe 2.18 bourse	$125.00
Classe 2.24 bourse	$125.00
Classe 2.28 bourse	$125.00

LE GOLF

Henry Picard finit en tête

Denver, Colo., 11.—Henry Picard, d'Hershey, Pe., a doublé son score de 70 de la veille hier pour obtenir un total de 140 au tournoi de championnat omnium américain. C'est 3 de moins que son plus proche concurrent. Picard a joué ses trois derniers trous sous une pluie battante et il a défait Harold McSpaden de Boston qui fit le plus bas score de la journée et qui obtint un total de 143 pour les deux rondes. Emery Zimmerman, le professionnel de Portland, Oregon, connu sous le nom de spécialiste des matches joués dans la boue fit un total de 71. La normale du terrain est de 71. Harry Cooper obtint un total de 145 de même que Jimmie Hines champion métropolitain omnium qui était sur un pied d'égalité avec l'as d'Hershey à la première ronde. Cooper avait enregistré 69 dans la première ronde soit deux en bas de la normale et hier il fit 76.

Le seul Canadien dans le tournoi, Kasmir Zabowski, de Winnipeg, fit un score de 76 à la première ronde et un score de 79 hier. Ceci lui donnait un total de 155.

Merlin L. Luther le jeune amateur de Buffalo représentant Fort Erie, Ont., a fait un score de 87 et un total de 177, hier.

Bataillant pour se qualifier pour la ronde de 36 trous de demain les meilleurs golfeurs ont fait des prodiges sur le terrain de Cherry Hills. Cooper et McSpaden firent 31 pour les 9 premiers trous mais ce furent les neuf derniers qui donnèrent le plus de travail aux as du golf.

Un peu plus d'une douzaine de joueurs égalèrent la normale dans cette deuxième ronde. Parmi ceux qui faillirent à la tâche on doit mentionner le favori avant le tournoi Sammy Snead de White Sulphur Springs, Virginie Ouest qui ne fit pas mieux que 153. Hier il fit un total de 76.

Les derniers retours indiquaient qu'il y aurait au moins 154 joueurs qualifiés et peut-être même 155.

Olin Dutra de Los Angeles champion du 1934 fit un total de 71 hier et un grand total de 145 pour les deux jours. Ceci le met sur un pied d'égalité avec Cooper et Hines. Un autre ex-champion Tommy Armour de Chicago fit 70 hier et un total de 148 pour les deux jours de même que Byron Nelson de Reading, Pe et Denny Shute de Boston.

Le champion Raph Guldahl n'a pas perdu de temps hier et il a tourné une carte de 70 pour obtenir un grand total de 144 soit quatre de plus qu'Henry Picard.

(A)-Ted Adams, S.-Louis,	74-80-154
Arthur Bell, Monterey Park, Calif.	78-77-155
Bobby Cruickshank, Richmond, V.	83-71-154
Paul Runyan, White Plains, N. Y.,	78-71-149
Mike Pavella, Washington, Pa.,	81-77-158
(A)-James S. Gunkle, Denver,	85-80-165
Howard F. Crocker, jr., Denver,	87-78-165
Carmen Bill, Cleveland,	88-86-174
Byron Nelson, Reading, Pa.,	77-71-148
Charles Lacey, Los Angeles,	77-75-152
(A)-Merlin H. Luther, Fort Erié,	90-87-177
W. E. Schuchart, Omaha 81-39	s'est retiré
Nemo Sberba, Pittsburgh,	84-76-160
Jack Mann, Fort Worth, Tex.	79-80-159
(A)-Harold Grace, Denver	81-85-166
Ray Mangrum, Dayton, Ohio	77-77-154
Pat Sawyer, Birmingham, Mich.	81-77-158
(A)-Richard D. Chapman, Greenwich, Conn.	74-77-151
Kasmir C. Zabowski, Winnipeg	79-76-155
Denny Schute, West Newton, Mass.	77-71-148
Victor Ghezzi, Deal, N.J.	79-71-150
Lewis E. Worsham, jr., Chevy Chase, M.D.	83-70-153
Stanley Kertes, Santa Monica, Californie	77-72-149
Bob Stupple, Chicago	78-74-152
Willie Goggin, San Bruno, Calif.	79-75-154
Herb Bowers, Globe, Ariz.	77-74-151
Robert J. Shave, Willoughby, Ohio	86-75-161
Jimmy Hines, Great Neck, N.Y.	70-75-145
Billy Burke, Cleveland	75-79-154
Eric Seavall, Glendale, Calif.	82-74-156
Sam Bernardi, Chicago	78-79-157
George Lowe, jr., Jenkintown, Pa.	78-81-159
George Farie, Jeffersonville, Pa.	76-76-152
(A)-Raymond Salmen, Nouvelle Orléans	88-95-183
W. C. Gordon, Rockford, Ill.	80-81-161
(A)-Kim Bannister, jr., Phoenix, Arizona	84-87-171
George Von Elm, Hollywood, Cal.	78-82-160
Harold S. Long, Denver	76-83-159
(A)-Arthur Stewart, Denver,	81-45-s'est retiré
Horton Smith, Oak Park, Ill.	80-73-153
Sam Snead, White Sulphur Springs, W. Va.	77-76-153
Bruce Coltart, Haddon Field, N.Y.	78-79-157
(A)-Roger Kelly, Los Angeles	84-74-158
Herman Barron, White Plains, N. Y.	81-77-158
Harold L. Mcspaden, Winchester, Mass.	76-67-143

A SUIVRE SUR LA PAGE 66

Les Yankees triomphent du Cleveland, 8-2

Lefty Gomez remporte sa quatrième victoire de la saison.

(Par la United Press)

Les Yankees se sont approchés à 2½ parties de la tête du classement dans l'Américaine lorsqu'ils ont battu les Indiens de Cleveland par 8-2. Lefty Gomez ne donna que sept hits à ses adversaires et ses compagnons frappèrent 13 hits dont trois home runs, cinq coups de deux-buts. C'était la 4e victoire de Gomez cette saison.

Cette victoire donna aux Yankees seuls la possession de la 2e position vu que les Red Sox ont été battus par les White Sox. Bill Dickey receveur des Yankees frappa deux coups de circuit et un coup simple. Rolfe et Hoag frappèrent chacun un deux-buts; Crosetti frappa un double et un simple. Earl Whitehill commença la partie pour Cleveland et il donna 10 hits dans les 5 2/3 manches qu'il dura.

Les Tigers de Détroit ont défait les Sénateurs par 7-6 dans une partie de 10 innings. Ils égalisèrent le score à la 7e manche lorsque York nettoya les buts remplis avec un coup de deux buts.

Rudy York compta aussi le point victorieux à la 10e manche. Eisenstat qui remplaça Auker à la 7e manche, fut le lanceur victorieux, et Appleton le 3e lanceur du Washington, fut le lanceur perdant. Les Sénateurs frappèrent plus de coups sûrs que les Tigers, 12-9.

Buck Newsom a gagné sa 7e partie de la saison lorsque les Browns ont fait un ralliement de 5 points à la 5e manche, pour battre les Athlétiques par 8-4.

Newsom ne donna que 8 hits, dont un à la jeune recrue Sam Chapman qui frappa son 5e home-run de la saison. Les Browns cognèrent 11 hits contre Smith et Nelson.

Victoire des Giants

Dans la Ligue Nationale, les Giants ont augmenté leur avance et l'ont portée à deux parties par une victoire de 3 à 1 sur les Cardinaux, de Saint-Louis. Hal Schumacher a lancé la partie entière pour les champions et n'a permis que huit hits. Les Giants n'ont frappé que sept coups sûrs aux dépens de Henshaw et Shoun. Les points décidant du résultat de la joute ont été comptés à la septième manche, alors qu'avec le score à 1 à 1, Alex Kampouris, acheté la semaine dernière du Cincinnati, a frappé un simple alors que tous les buts étaient occupés.

Dans la seule autre joute, les Phillies ont battu les Pirates, de Pittsburgh, par 3 à 2, grâce à la performance de huit hits de Mulcahy. Bauers a également alloué huit coups sûrs, mais deux simples, un but sur balles et un "force out" ont donné aux Phillies le point décisif à la 7e.

Les joutes Brooklyn - Chicago et Boston - Cincinnati ont été remises à cause de pluie.

Les Red Sox, de Boston, sont tombés en troisième place lorsqu'ils ont perdu par 15-2 aux mains des White Sox, de Chicago, qui avaient gagné trois de leurs quatre joutes contre les Yankees. Les White Sox ont accumulé un total de 20 hits aux dépens de quatre lanceurs des Red Sox. Mike Kreevich a frappé deux home-runs et Monte Stratton et Jack Hayes, un chacun.

Le Chicago a frappé pour un total de 37 buts aux dépens de Wagner, Bagby, Rogers et Lefebvre. Stratton a lui-même gagné sa partie par un home-run alors que les buts étaient tous occupés à la deuxième manche. Stratton n'a permis que cinq hits pour enregistrer sa quatrième victoire.

LES MENEURS

	C	AB	R	H	PC
Averill, Indiens	46	176	40	65	371
Trosky, Indiens	45	161	37	59	366
Foxx, Red Sox	45	170	42	61	359
Lombardi, Reds	33	117	13	42	359
Lavagetto, Dodgers	36	132	24	47	356

Coups de circuit

Foxx, Red Sox	18
Goodman, Reds	13
Greenberg, Tigers	13
York, Tigers	13
Ott, Giants	12

Points comptés sur coups de:

Foxx, Red Sox	67
Ott, Giants	49
Overhill, Indiens	49
York, Tigers	42
Galan, Cubs	41
Medwick, Cardinaux	41

Points

Ott, Giants	46
Foxx, Red Sox	41
Lewis, Sénateurs	41
Averill, Indiens	40
Cramer, Red Sox	38

Hits

Moore, Giants	68
McCormick, Reds	67
Travis, Sénateurs	66
Averill, Indiens	65
Lewis, Sénateurs	65

Madison gagne

Résultat de la séance de lutte des promoteurs Jullen et Duval, au stade Ontario, hier soir:

Finale: Harry Madison prend la 1ère chute en 14 minutes; Zelis Amhara la 2ème en 11 minutes et Madison s'assure de la victoire en prenant la chute décisive en 11 minutes.

Semi-finale: Jean Pasle bat Farmer Mack en 17 minutes, ce dernier étant disqualifié.

Anthime Arbour bat Young Marquette en 12 minutes.

Sam Cantor défait Wilfrid DuTremble en 17 minutes.

Jack Remillard défait Bob Girard en 21 minutes, ce dernier se blessant à une épaule.

Nouvelles brèves du monde sportif

New-York, 11. — Le propriétaire Sam Riddle dit qu'il n'y a pas d'argent pour acheter War Admiral ... On dit que récemment Riddle refusa $250,000 d'un syndicat de la Californie pour le rejeton de Man O'War ... Il ne serait pas étonnant de voir War Admiral prendre le chemin du haras prochainement. Riddle ne fit courir Man O'War que deux ans (1919-1920). Puis le fameux coursier fut envoyé sur une ferme où il devint le père d'une famille qui a gagné environ $3,000,000.

Le handicap Massachusetts d'une valeur de $50,000, à Suffolk Downs le 29 juin sera peut-être la grande course de l'année ... War Admiral y prendra probablement part et voici que Seabiscuit se remet à l'entraînement ... Il se peut que Stagehand soit aussi de la partie; ainsi ce handicap de 1 mille ¼ serait la grande classique de la saison ... Récemment Seabiscuit a fait le demi-mille en 48 secondes ... Il paraît avoir retrouvé toutes ses forces depuis qu'il fut retiré de la fameuse course-match de $100,000 contre War Admiral, le 30 mai dernier ...

Eddie Caro qui conduisit Lawrin à la victoire dans le derby du Kentucky commença par jouer au hockey à l'école puis il s'absenta de l'école pendant sept semaines et bientôt ses parents et ses professeurs surent qu'il était un habile jockey ... Il avait appris à piloter les chevaux sur la piste de Latonia.

Des mains grosses comme des jambons, des poignets gros et forts et une paire d'épaules dignes de celles d'un boxeur poids-moyen expliquent les succès de Johnny Adams qui fut le premier jockey américain pour l'année 1937.

Le Dr Pat O'Callaghan, champion olympique, lanceur de marteau qui vient de se lancer dans la lutte gagne ses matches avec un nouveau truc qu'on appelle le lancer du marteau ... Jersey Jones, publiciste qui est au camp de Joe Louis et qui fait de la publicité pour des promoteurs de boxe, de lutte et de hockey a envie de se faire lui-même promoteur ... Sydney Wooderson, fameux coureur anglais du mille et détenteur du record anglais pour le mille a l'intention de courir prochainement sur la distance d'un demi-mille.

CLUB PLATEAU JUNIOR

Le Plateau Junior lance un défi à tout club de 16 à 18 ans, club C. Héroux de préférence. Pour inf. Jules Désautels, 203 Plateau Ave. Har 8572.

EATON

BURBERRYS LONDON

Paletots Burberry

45.00 et 55.00

Vêtements pour hommes au deuxième

T. EATON C° LIMITED DE MONTREAL

170—M. 4

AU lit tard hier soir et encore vanné ce matin? Allez à un comptoir de rafraîchissements et dites: "Un Bromo-Seltzer, s'il vous plaît". Ce remède agit VITE . . . rétablit *l'estomac* . . . calme les *nerfs* . . . *alcalinise!*

La prochaine fois, ayez un flacon de Bromo-Seltzer, chez vous, sous la main. Prenez-en un au coucher . . . il vous remettra d'*aplomb* pendant votre sommeil. Un autre le matin . . . et vous commencerez la journée en chantant!

Rappelez-vous que . . . pour être VITE bien . . . il faut que ce soit Bromo-Seltzer!

BROMO-SELTZER

ELLE DOIT SA RÉPUTATION AUX BARBES *dures*

Nous n'avons pas voulu nous occuper de la fabrication de crème à barbe avant d'être certain d'offrir un produit supérieur. La mousse de la crème à barbe Listerine comporte une lotion. Cette lotion, c'est la glycérine, le doyen des baumes de la nature, qui recouvre votre visage d'une pellicule protectrice sur laquelle le rasoir glisse sans le moindre effort. Vous ne ressentez aucune douleur — aucune irritation — que vous ayez la peau sèche ou huileuse, tendre ou dure. Les poils les plus rudes sont amollis sous l'effet de cette mousse rafraîchissante, calmante et consistante —24 pintes dans un tube. Procurez-vous la crème à barbe Listerine à la pharmacie la plus rapprochée et rasez-vous chaque jour avec confort.

Lambert Pharmacal Company (Canada) Ltd Toronto, Ont.

ECOUTEZ "DRUMS"
Aventure Mystérieuse.
Mont. CFCF, Dim. 6 p.m.
Ottawa CBO, Mer. 7 p.m.

Fabrication canadienne

Les hommes se débarrassent des cheveux gris

Les hommes qui ont à rencontrer beaucoup de monde, en affaires ou en société, redonnent à leurs cheveux gris leur couleur naturel en ayant recours au procédé Coffelt peu coûteux. Aucun ennui, aucune fatigue, aucun inconvénient. (Pas une teinture). En vente dans toutes les pharmacies.

Demandez l'intéressante Brochurette L-32

1470, RUE PEEL, MONTREAL.

COFFELT

LE COLORANT A CHEVEUX QUI N'ECHOUE JAMAIS.

DE PLUS EN PLUS, LES GENS ADOPTENT *l'India Pale Ale* LABATT

Une bonne vieille recette de l'eau de puits profonde . . . voilà ce qui explique cette saveur différente! Et l'India Pale Ale ne coûte pas plus. Goûtez-y vous-même aujourd'hui!

LE TRAVAIL A-T-IL DIMINUÉ VOS FORCES?

Messieurs, si votre métier vous oblige à un continuel déploiement de force, à une dépense d'énergie soutenue, il vous oblige également à alimenter votre réserve de force si vous voulez vous conservez robuste. Prenez alors les PILULES MORO, le secret de la force et de la vigueur de milliers d'hommes qui les ont prises pour faire disparaître leurs malaises, tels que: faiblesse, manque d'appétit, fatigue habituelle, nervosité, épuisement, douleurs de dos ou de reins dues à l'épuisement.

"Depuis plusieurs années, je travaillais dans un garage lorsque je me suis trouvé déprimé. Je n'avais pas d'appétit et j'étais abruti. Un jour à mon ouvrage, j'ai perdu connaissance. Mon patron me conseilla un repos de quelques mois, ce qui ne faisait pas mon affaire. Ma femme qui avait déjà employé les PILULES ROUGES me recommanda les PILULES MORO. Je me suis empressé de m'en procurer, afin de me rétablir aussitôt que possible parce que je tenais beaucoup à travailler. Après trois boites, j'ai pu constater une amélioration; j'ai continué d'en prendre pendant quelque temps et je certificie que ce tonique m'a fait un bien immense."

(Signé)—WILLIE ST-ONGE, 1400, rue Beaubien, MONTREAL.

Témoin (Signé)—LAURETTE SICARD.

Pilules Moro, par la poste: 50c la boite ou 3, $1.25.

PILULES MORO

Cie Médicale Moro, 1566, rue S.-Denis, Montréal.

LA MERVEILLE MASQUÉE CONTRE FÉLIX MIQUET

Offre à Baby Yack

Le promoteur Jules Racicot vient de faire une offre à Baby Yack, champion poids coq du Canada, pour défendre son titre dans un match de dix assauts contre Harry Gerson à Montréal.

Ayant essuyé un refus du gérant du champion après lui avoir offert un pourcentage de 30 pour cent des recettes, Racicot a déclaré qu'il s'adressera à la Fédération Canadienne de boxe pour lui demander de forcer le champion à accepter son offre.

LeBrasseur vs Pastor

De passage hier soir à nos bureaux, le gérant Bill Brennan de Florian LeBrasseur a déclaré que son protégé était retourné depuis une couple de jours à Boston pour sa rencontre du 20 contre Bob Pastor. Brennan et LeBrasseur sont très confiants dans l'issue de cette rencontre et si Florian l'emporte comme il le croit, il reviendra à Montréal pour livrer toute une série de matches.

LeBrasseur livrera son premier combat ici, le 14 juillet, pour Racicot s'il gagne contre Pastor. Son adversaire sera prochainement choisi.

LE DUFFERIN GRADS

Dimanche le 12 juin, à 1 h. 30 p.m., l'équipe de balle molle "The Dufferin Park Grads" ouvrira sa saison au parc Dufferin avec les Donaleleader et les Trumps.

L'échevin Quinn et le Dr L'Heureux lanceront les premières balles.

BAINS TURCS 50c

Messieurs les sportifs: Après tout exercice violent, essayez le bain à la vapeur naturelle de pierre. Recommandé pour rhumes, rhumatismes, etc. Seulement 50c. Pour dames, les mardis, de 2 à 12 p.m. Ouvert jour et nuit. Colonial Turkish Baths, 3963 Colonial près Duluth, PL. 0094.

STADE RAOUL

¾ mille — Pont-Viau

DIMANCHE SOIR, 8 H. 30

FINALE

ARMAND COURVILLE vs GEORGES DESPAROIS

3 AUTRES RENCONTRES 3

ACHETEZ DU MANUFACTURIER POURQUOI PAYER PLUS CHER?

BATTERIES

11 plaques $3.90
13 plaques 5.25
15 plaques 6.95

GARANTIES NEUVES

TEL. AM. 7000

NU-WAY BATTERY

ELECTRIC SERVICE

JOS. LACHAPELLE, prop.

1200 RUE DEMONTIGNY EST

Un fort pourcentage de la population inapte physiquement.

D'innombrables millions d'hommes, de femmes et d'enfants bien que mangeant à satiété, ne retirent pas assez d'iode et de minéraux des aliments qu'ils absorbent et c'est pourquoi tant de personnes sont maigres, faibles, épuisées, nerveuses, souffrent de maladies de déficience, l'émaciation, malaises d'estomac, rhumes fréquents, rhumatisme, etc.

Un fort pourcentage de la population de l'univers—hommes, femmes et enfants—souffrent des ravages de la nutrition imparfaite et sont, conséquemment, maigres, faibles et épuisés. Ce n'est pas la une opinion, mais le résultat d'une investigation qu'a faite un comité de la Société des nations sur la nutrition. C'est pourquoi les divers services gouvernementaux s'efforcent de mettre fin à cette situation déplorable.

Récemment, toutefois, des experts en nutrition ont trouvé Kelpamalt, un étonnant concentré d'iode et de minéraux provenant surtout d'une immense plante marine de 90 pieds qui pousse dans le Pacifique. Cette plante, une des sources les plus riches d'iode naturel, contribue également à fournir pratiquement tous les autres minéraux à l'organisme. Des centaines de milliers de personnes faibles, épuisées, nerveuses et maigres, dans le monde entier, déclarent avoir recouvré force, énergie, sang riche et rouge et engraissé du poids voulu après un traitement de quelques semaines seulement au Kelpamalt. Ces tablettes faciles à prendre contribuent à contrecarrer les effets de la nutrition imparfaite. Non seulement elles vous permettent de retirer tout le bien des aliments que vous absorbez, mais elles contribuent à assurer au sang et aux glandes les minéraux vitaux essentiels que requiert l'organisme humain.

La présence d'une quantité suffisante de ces précieux éléments dans votre organisme contribue rapidement à normaliser vos glandes, à vous mettre à l'abri des maladies de déficience, à augmenter vos forces, votre énergie et votre résistance aux maladies contagieuses ordinaires telles que rhume et influenza et à vous donner des livres de bonne chair ferme si vous ne pesez pas le poids voulu. Si vous pouviez lire les milliers de lettres que nous recevons de personnes enchantées d'avoir employé Kelpamalt, vous en viendriez à la conclusion que cet excellent concentré d'iode et de minéraux est un contrepoids à la nutrition imparfaite et à ses ravages.

FAITES CET ESSAI GRATUIT

Si vous souffrez de faiblesse, nervosité, épuisement, insomnie; si vous mangez beaucoup sans en retirer tout le bénéfice désirable, essayez Kelpamalt pendant une semaine et si vous n'obtenez pas une amélioration de votre santé, de votre appétit, de votre sommeil, un épaississement de vos nerfs, l'essai ne vous coûtera rien. Au cas où vous manqueriez de poids, si au bout de cette semaine d'expérimentation, quelques livres de bonne chair n'ont pas remédié à vos défaillances, on vous remettra volontiers votre argent. Faites aujourd'hui même l'essai de Kelpamalt. Votre médecin le recommandera volontiers. Kelpamalt se vend à prix modique dans toute pharmacie d'importance.

Scottol Kelpamalt Tablets

La série Japon-Canada aura lieu les 28, 29, et 30 juillet

La série Canada-Japon du tournoi pour la coupe Davis aura lieu sur les courts du Mount Royal Tennis Club les 28, 29 et 30 juillet, a annoncé hier soir la Canadian Lawn Tennis Association.

On ne sait encore si les parties seront disputées sur les courts de gazon ou de terre battue. Il est cependant probable qu'elles auront lieu sur le gazon.

8 parties dans la Ligue Provinciale de baseball

Il y a huit parties cédulées pour la fin de semaine, dans la Ligue Provinciale; c'est dire qu'il y aura plusieurs changements dans la position des équipes, lundi prochain. Les champions de Borel se rendent à Drummondville, cet après-midi, tandis que tous les officiers de la ligue assisteront au match Trois-Rivières-Granby, ce soir, à Granby. Les officiers tiendront une courte assemblée à huit heures et la partie commencera à neuf heures.

PROGRAMME DE DIMANCHE

Les clubs S.-Hyacinthe et Trois-Rivières se rencontrent par deux fois, au cours de la journée de demain. A deux heures et demie, les Trifluvins joueront à S.-Hyacinthe; le second duel sera réservé pour la population sportiv de la vallée du S.-Maurice, à neuf heures.

Le Trois-Rivières fait sa première excursion à S.-Hyacinthe qui revient d'un voyage peu fortuné à Québec. On s'attend donc à un grand duel entre ces deux excellentes équipes. Lionel Gendreau et Bill Andrus lanceront pour les "Saints" et Cliff Choquette, diminutif gaucher de Villanova, et Walter Albert lanceront pour les Bas Bleus.

Les récentes statistiques de la ligue indiquent que S.-Hyacinthe possède actuellement trois solides frappeurs de .300 à savoir, Brown, champ droit, .381, Cicero, champ centre, .378 et Viel, 1 but, .324. Par contre, Trois-Rivières en possède cinq qui sauront leur donner la réplique. Trudel, 3e but, .407, Sullivan, arrêt court, .364, Martin, champ droit, .333, Conley, receveur, .316 et Albert, lanceur, .300.

Québec voyage

Les Athlétiques de Québec seront encore sur la route. Ils s'arrêteront à Drummondville à 2.00. Samedi, ils iront rencontrer Sherbrooke à 4.00. La brillante victoire de 2-1 des Athlétiques sur l'équipe de S.-Hyacinthe a donné un regain de confiance aux équipiers de Billy Innes. Le lanceur Pepper a été le héros de ce triomphe et il ne fait pas l'ombre d'un doute qu'il va lancer contre Drummondville ou Sherbrooke. Non seulement, Pepper est un excellent lanceur mais il est actuellement en tête de tous les frappeurs de la ligue Provinciale avec une moyenne de .550.

Le jeu offensif des voltigeurs Bud Smith et Bill Church a été pour beaucoup responsable des récents triomphes des Tigers qui sont partis de la dernière position pour s'installer en première division. Le travail des trois lanceurs Pomorski, Girouard et Veach a certainement fait sa part tout de même que les coups réussis de Dufort aux moments critiques.

Sherbrooke attend avec impatience l'exécution finale de ses travaux. Sherbrooke sera dotée d'un stade spacieux et bien illuminé et tout porte à croire que la direction du club aura un club qui correspondra avec la qualité d'eson stade.

Sherbrooke à Sorel

Les White Sox de Sherbrooke iront jouer à Sorel, à deux heures. Les Champions ont besoin de cette victoire et ils entendent bien reprendre la formule victorieuse des récentes saisons. Sorel est en grand danger de se voir reléguer en seconde division. La direction de l'équipe a toutefois senti les points faibles qui seront comblés dès dimanche. On verra un nouveau premier but et pluvec la qualité de son stade.

Drummondville à Granby

Dimanche soir, Drummondville ira faire sa seconde excursion de l'année à Granby. Les Red Sox se croient de taille à se classer premiers avant le 1er août. Il ne croient pas devoir perdre plus de dix parties au cours de la saison. Frank Corrigan et Lefty Coderre ont actuellement cinq victoires et aucune défaite à leur crédit tandis que Phil. Corrigan, Al Thurrier, Léo Maloney et Henri Desmarais frappent au-dessus de la marque de .345. Il ne semble pas y avoir une seule lacune sur ce club Granby.

CLUB OUVRIER MAISONNEUVE

Dimanche, le 12 juin, aura lieu à 7 h. précises au parc Préfontaine, situé coin des rues Rouen et Valois, l'ouverture officielle de l'équipe de balle molle du Club Ouvrier Maisonneuve. Plusieurs personnages distingués seront présents. Cordiale invitation à tous. Informations: Armand Boisvert, 5450 Jeanne-d'Arc.

LE PROGRAMME

Voici le programme de la Ligue Provinciale, en fin de semaine:

SAMEDI

Sorel à Drummondville, à 2 heures.
Trois-Rivières à Granby, à 9 heures.
Québec à Sherbrooke, à 4 heures.

DIMANCHE

Trois-Rivières à S.-Hyacinthe, à 2.30
Sherbrooke à Sorel, à 2.00.
Québec à Drummondville à 2.00.
Drummondville à Granby, à 9.00.
S.-Hyacinthe à Trois-Rivières, à 9.00.

Il y aura une assemblée spéciale de la ligue demain à 8 heures, à Granby.

Shapiro ne veut pas de protection

Le lutteur soldat américain aime à punir lui-même ses rivaux déloyaux.

Butch Shapiro est le type de lutteur qui n'est pas satisfait d'avoir battu un rival sur disqualification de ce dernier. Lors de son dernier match contre Harry Madison le brillant lutteur de Verdun lui avait bien promis de le battre mais après qu'ils eurent pris chacun une chute le match fut arrêté par l'officiel qui accorda la victoire au lutteur-soldat américain disqualifiant Madison pour rudesse excessive. C'est exactement ce que déteste le plus Shapiro, car on sait que d'ordinaire lorsqu'il en a le temps il punit lui-même les brutalités de ses adversaires qui font preuve de déloyauté. Les deux lutteurs s'en promettent pour lundi prochain au S.-Jacques alors que Shapiro sera accompagné d'une foule d'admirateurs et que Madison, s'il faut l'en croire, aura aussi les siens.

Il y aura cinq matches lundi. Farmer Mack rencontrera Jack Riley dans le match semi-final de 30 minutes ou d'une chute. Il y aura au début de la soirée trois rencontres limitées à 20 minutes ou à une chute comme suit: Eddie Marquette vs le champion de couleur mi-lourd Zélis Amhara; Jean Pusie vs Sammy Paul Cantor; Jack Rémillard vs Bill Purrick.

Le club de crosse Rosemont en voie de réorganisation

On est en train de réorganiser le club de crosse à Rosemont qui en 1933 remportait le championnat intermédiaire de la province de Québec. Un groupe de sportsmen de Rosemont veulent faire revivre le jeu national car depuis 3 ans, ce quartier a été privé de ce genre de sport.

Les partisans se rendront nombreux comme par le passé encourager leur nouveau club. Tous les joueurs qui n'ont pas signé pour aucun club devront bien se rendre à 7.00 hre p.m. mercredi, coin des rues Iberville et Masson pour une pratique.

MATCH DE CRAPAUD

Samedi, le 18 juin, aura lieu la finale d'une rencontre de crapaud pour un enjeu de $5, entre M. A. Lacombe, du S.-Paul et M. Emile S.-Jean, du club Meilleur.

Courville au stade Raoul

Le promoteur Raoul a organisé un programme de lutte pour demain soir au stade Raoul, à Pont Viau.

Dans la rencontre principale, Armand Courville rencontrera le rude Georges Desparois. Ce match sera de deux dans trois limité à 90 minutes.

En semi-finale, le champion du monde Aurèle LeBel sera opposé à Jack Miller.

Eddie Ben Jackson, le gentilhomme de l'arène et Pancho Pastor, sont au programme dans le trente minutes spécial.

Dans la première préliminaire Tony Shade, la terreur du nord, rencontrera le champion des provinces Maritimes, Fred Bourgeois.

TABAC A CIGARETTES

Buckingham

PAQUETS 10c • BLAGUES 15c • BOÎTES ½ lb. 70c

La Merveille masquée sera au Forum, mercredi prochain

Le nouveau champion du monde est sous contrat avec la direction de la Canadian Arena et défendra son titre ici.

(DERNIERE HEURE)

Colin-A. Gravenor a annoncé de bonne heure ce matin que l'adversaire de la Merveille masquée, mercredi au Forum, sera Félix Miquet. Le fameux lutteur français pèse 242 livres et le nouveau champion du monde, 240 livres. Miquet a failli battre Vic Christie, mercredi dernier.

Le combat sera de 2 dans 3 et sera sans limite de temps pour le championnat du monde.

Au même programme, sera Vic Christie ancien champion, contre un adversaire qui sera choisi en fin de semaine. Don George a refusé de lutter à ce programme.

La Merveille masquée, le nouveau champion du monde à la lutte, par suite de sa victoire inattendue remportée jeudi soir sur Vic Christie, à Toronto, luttera mercredi prochain au Forum, contre un adversaire qui n'a pas encore été nommé. C'est ce que nous apprenions hier de la Canadian Arena Company. Aux bureaux de la Canadian Arena on ne savait pas encore quel serait l'adversaire de la Merveille Masquée, mais on affirmait que le président de la commission athlétique avait autorisé la venue de la Merveille masquée à Montréal et que seul l'échevin Dave Rochon connaitrait l'identité de la Merveille masquée.

Il appert que la commission locale a approuvé la venue de la Merveille masquée après que le représentant de Jack Ganson, Colin-A. Gravenor lui eut appris que le nouveau champion consentait à venir lutter ici la semaine prochaine.

On dit que le fameux athlète au masque noir n'est pas prêt de lutter a Toronto où la foule a essayé jeudi de le mettre en charpie, après qu'il eut battu Vic Christie lui enlevant le championnat du monde.

Dès que fut connue ici la victoire du lutteur masqué sur Vic Christie, Colin Gravenor se mit en communication avec le promoteur Jack Corcoran qui le transmit au gérant du lutteur masqué. Celui-ci n'est pas impatient de retourner à Toronto où l'on a tenté vainement de le démasquer de même que son protégé, où on lui a lancé des centaines de projectiles, après la victoire de son lutteur sur le populaire Christie, car on sait que Vic Christie est très populaire dans la Ville-Reine.

Une chambre assiégée

La chambre du lutteur fut assiégée par une foule de quelques centaines d'amateurs de lutte et il fallut tout un bataillon de policiers pour empêcher cette foule d'enfoncer la porte de cette chambre.

Le lutteur masqué avait promis d'enlever son masque seulement s'il était battu par Christie.

Comme lutteur cet inconnu rappelle à une foule de connaisseurs feu Stanley Stasiak, mais il en est qui affirmeat qu'il n'est autre qu'Henri DeGlane qui serait revenu en Amérique sans s'annoncer.

Il y a longtemps qu'on n'a pas vu ici de lutteur masqué. Il y a environ deux ans, un lutteur masqué s'était rendu célèbre aux environs de Chicago et le matchmaker Jack Ganson avait essayé de l'emmener ici mais cet inconnu pour le public avait faite et il avait été remplacé. La commission locale avait approuvé sa venue pourvu qu'elle fut mise au courant de son identité.

L'inconnu qui détient maintenant le championnat du monde sera ici en fin de semaine, mais son nom ne sera révélé qu'au président de la commission locale, l'échevin Dave Rochon.

On connaitra aussi probablement dans la soirée le nom de l'adversaire de l'athlète au masque noir.

Le Saint-Lambert joue à Rosemont

Première place en jeu dans l'Impériale, demain.

La triple égalité qui existe actuellement en première position dans la Ligue Impériale sera-t-elle brisée demain, alors que dans trois des quatre parties au programme l'on luttera pour cette place? La joute entre receveurs mettra aux prises le St-Lambert et le Rosemont à Rosemont.

A Notre-Dame des Victoires, le club de Babe Richard recevra la visite des Fils d'Italie. Les Italiens se sont beaucoup renforcés dernièrement, mais Policena n'est pas encore satisfait et un autre nouveau joueur sera en uniforme demain. Le Notre-Dame causera lui aussi des surprises.

A la Pointe-aux-Trembles, ce dernier rencontrera les Facteurs du gérant Nantais. Cette partie mettra en présence deux des meilleurs lanceurs du circuit Lelièvre: Berthelet et Laflèche.

A Ste-Thérèse, le club local recevra la visite du Belmont, qui, tout comme les Italiens, remportait son premier triomphe dimanche dernier. Ces deux victoires indiquent que les clubs visiteurs sont maintenant en forme et qu'ils vont désormais avoir leur mot à dire dans la course au championnat.

Au stade Exchange

La direction du stade Exchange présentera le programme de lutte suivant mardi soir prochain:

FINALE

Steve Karas vs Graham Stockton

SEMI-FINALE

Ivan Rasputin vs Sam Chuck, champion du monde des poids mi-moyens.

30 MINUTES

Henri Dufresne, champion provincial des 142 livres, vs Lucien Grégoire.

20 MINUTES

Young Sonnenberg vs Pancho Pastor.

20 MINUTES

Pit Gohier vs Geo. Desparois.

Ligue Montréal Junior

Cette ligue offrira à ses admirateurs trois rencontres, dimanche prochain. Le George V visitera le J.-Ed. Ouimet au Parc Lafontaine à 2.30. Le Red Sox (Fils d'Italie) jouera au Parc Jarry avec le Roquillard tandis que le champion sera l'hôte du KIK au Parc Lafontaine à 6.15 p.m. Ces six équipes se livrent actuellement une vive lutte pour les honneurs de ce circuit. Le gérant Fleury du J.-Ed. Ouimet enverra, en toute probabilité son lanceur étoile Binette sur le monticule tandis que le George V lui opposera Eleson. Au Parc Jarry, le Red Sox qui débuta par une victoire lors de son premier voyage aura encore Di Maulo et Beliveau comme lanceurs tandis que Mulcair sera le receveur. Le soir, au Parc Lafontaine, l'invincible KIK avec Lavallée et Carraghers comme lanceurs et Laferrière et Armstrong derrière le bâton, attendent de pied ferme le champion.

Ligue Intermédiaire

Les Indiens de Caughnawaga se rendront dans l'est de Montréal dimanche après-midi pour jouer une partie contre le Social S.-Marie dans une joute de crosse de la Ligue Intermédiaire.

Dans la partie cédulée pour S.-Jean de Matha, dimanche soir, le Côte S.-Paul et Ville-Emard en viendront aux prises.

Le Maisonneuve se rendra à Laprairie, dimanche pour une autre rencontre du circuit.

Le turf ontarien

Toronto, Ont., 11. — Le procureur-général Conant a conféré hier avec les opérateurs de pistes, les propriétaires de chevaux et les éleveurs, en vue de placer toutes les courses de l'Ontario sous les auspices de l'Incorporated Canadian Racing Association.

A la fin de cette assemblée le procureur-général a annoncé qu'il ne pouvait faire aucune déclaration pour le moment puisque le gouvernement de la province a abandonné les plans qu'il avait tracés pour la formation d'une commission des courses. Il essayera, toutefois d'exercer un plus grand contrôle sur toutes les courses qui ont lieu en Ontario par le moyen de l'I.C.R.A.

Le Beaurivage à Bordeaux, demain

Sept autres joutes dans la Ligue Starr, demain.

La population sportive de Laprairie attend avec impatience la visite du Titan Food. Les hommes de Louis de Bouder furent les premiers et les seuls à vaincre l'Idéal au cours de la présente saison et se promettent bien de faire subir le même sort aux joueurs de Duceppe-Lussin.

A Bordeaux, les amateurs verront aux prises deux équipes qui sont sorties victorieuses lors du dernier programme du circuit du président Saucier. Le Beaurivage, piloté par André Gagnon, espère bien répéter son exploit de dimanche dernier aux dépens des hommes d'Antonio de Sève.

Les Fils d'Italie de Mario Spada, surnommés les Green Sox, visiteront l'Aviation S.-Eusèbe sous la gérance de Charette-Vermette, au Parc Lafontaine. Ayant subi deux défaites consécutives, le club receveur entend chasser la guigne qui s'acharne sur lui et les Italiens qui sont encore à la recherche de leur premier triomphe auront fort à faire.

Léo Clermont et ses hommes tenteront de faire oublier leur récente défaite lorsqu'ils en viendront aux prises, à Viauville, contre les hommes de Georges Bremner.

Les joueurs du Père Lavoie remporteront-ils leur troisième victoire dans la Ligue Starr aux dépens des Argos pilotés par Gagnon? Une nombreuse assistance est anticipée au patronnage Jean Provost pour cette partie.

Les collégiens de S.-Laurent sont des plus confiants de vaincre les Pirates de Lachine. Jean Tessier, leur mentor, a déclaré que ses joueurs sont en mesure de faire subir une défaite aux protégés du Frère Sergius.

Le club S.-Alphonse d'Youville recevra la visite des Grads dans une autre partie du circuit Saucier.

A l'Abord à Plouffe, l'assistance assistera à un autre grand duel lorsque le Paul S. S. rendra visite au club local.

Potins de crosse

De jour en jour l'ancien jeu national prend de plus en plus d'ampleur. C'est à espérer que les têtes dirigeantes de l'Association Provinciale, des ligues, des clubs, des arénas ou des stades ne feront rien pour entraver son progrès. Une importante assemblée de la Q.A.L.A. sera tenue lundi soir à l'hôtel Queen's. Le Cornwall jouera de nouveau au Forum mardi soir. Il s'attaquera au Ville S.-Pierre. La Ligue Junior de l'Est qui comprend aussi le Ville S.-Pierre dans ses cadres, commencera sa saison le 19 ou le 22 juin. Henri Lachapelle est le président de cette ligue. Il est question que le Ville Emard de la Ligue Intermédiaire soit une ferme du Canadien. Armand Boyer est l'instructeur de ce club. Plusieurs joueurs juniors de Ville Emard joueront pour le Canadien junior. Une ligue de crosse est en voie d'organisation dans les Cantons de l'Est. Il y aura deux clubs de Sherbrooke et un de Windsor Mills. Les propriétaires du nouvel Aréna de Windsor Mills cherchent à développer le jeu national. Il est question aussi que Victoriaville commence à faire de la crosse. Ceux qui pensaient que le Laprairie serait seulement un petit club de campagne se trompent. Max Binette et "Puce" Lalonde renforcent ce club tous les jours. Demain, les amateurs de Laprairie verront trois nouveaux joueurs sur leur équipe: Louis et Jean Lazure, de S.-Rémi, et Eugène Legendre, un nouveau gardien de buts de Ville S.-Pierre. Les Lazure ont fait leurs débuts pour le Laprairie mercredi soir quand ce club a joué contre le Verdun. Ils ont compté trois points. Legendre peut jouer sénior s'il le voulait mais il ne veut pas jouer au Forum pour un club perdant. Ce sera une bonne partie demain à Laprairie contre le Maisonneuve. Deux autres parties seront aussi jouées dans la Ligue de la Cité demain. Les Indiens iront rencontrer le Social S.-Marie au stade Maisonneuve et demain soir le Côte S.-Paul fera face au Ville Emard au stade S.-Jean de Matha.

Dimanche prochain, le 19 juin, aura lieu la course de 10 milles organisée par le club Dollard sportif. Ce club a, pour la circonstance, les services du pilotmoteur R. Caponi, assisté de M. Crevier. Tous les coureurs devront se rendre à ce numéro. Pour informations et inscriptions de courses, s'adresser: 1259 rue Wolfe.

VOYEZ, LES GARS,

une Nouvelle C·C·M· avec une Serrure de Sûreté "YALE" à même

N'IMPORTE quel garçon sait que c'est une bonne idée de mettre sa bicyclette à l'abri avec une fermeture de sûreté ou un cadenas, mais il n'a pas toujours un cadenas absolument sûr.

Mais, maintenant, il peut avoir la certitude que sa bicyclette est bien "sous clef" s'il a une nouvelle Standard Roadster C.C.M. avec une serrure "Yale" à même.

Ce nouveau modèle de fermeture a été spécialement conçu par les techniciens de la Yale et de la C.C.M. pour assurer à cette nouvelle Bicyclette C.C.M. une protection simple, pratique et absolue.

Etudiez la vue agrandie de cette nouvelle fermeture et vous verrez comment elle est incorporée à même la fourche tubulaire arrière de la bicyclette. Elle est complètement enchassée dans la partie de la fourche qui lui est réservée. La clef entre facilement dans la serrure et, lorsque vous la tournez, un verrou se glisse entre les rayons de la roue arrière et il est alors impossible de tourner la roue.

Avec une serrure "Yale" comme celle-ci, sur votre nouvelle Standard Roadster C.C.M., vous pouvez être sûr qu'elle est bien "sous clef".

Ce nouveau modèle C.C.M., comme toutes les Bicyclettes C.C.M., a un cadre d'acier tubulaire autogène recouvert de plusieurs couches d'émail cuit au four. Il possède le fameux Pédalier Triplex C.C.M., de construction précise et assurant un pédalage doux et facile. Bien entendu, il est aussi muni du frein à roue libre C.C.M., à action rapide. Toutes les parties brillantes sont chromées sur nickel inaltérable (20-ans) C.C.M. Les roues sont à jantes d'acier avec rayons en acier inoxydable et pneus "Fort" Dunlop bien connus.

Quand vous achèterez votre nouvelle bicyclette, ne manquez pas d'examiner cette nouvelle bicyclette C.C.M., avec serrure de sûreté "Yale" à même. Voyez-la chez le marchand C.C.M. le plus proche.

Partie de la fourche arrière montrant comment la "Serrure de Sûreté" est installée.

C.C.M. Fillettes ou Garçonnets	$31.00
C.C.M. "Crescent" pour Hommes	36.00
C.C.M. "Dames"	37.50
C.C.M. "Spécial" pour Hommes	37.50
C.C.M. "Road Racer"	39.00
C.C.M. "Sport" pour Dames	39.00
C.C.M. "Standard" avec serrure de sûreté à même	41.00
C.C.M. "Motorbike"	42.50
C.C.M. "Flyte Eight"	44.00
"Crown" pour Dames	34.00
"Crown" pour Hommes	32.00

Paiements différés moyennant un léger supplément de prix. Demandez un catalogue à votre marchand.

Bicyclettes C·C·M·

MARQUE DÉPOSÉE F38L

POUR ROULEMENT FACILE ET VALEUR RÉELLE

Assortiment complet de bicyclettes C. C. M. — ENGRENAGE STURMEY ARCHER 3 vitesses, $8.00 de supplément. — **ARLINGTON'S** — Facilités de paiement — Vieilles bicyclettes acceptées en compte, Assurance de remplacement en cas de vol. — 1194 RUE UNIVERSITY — LA. 6774-6776

BENTLEY'S CYCLE & SPORTS LTD
ASSORTIMENT COMPLET DE BICYCLETTES ET ACCESSOIRES
Conditions faciles, remplacement en cas de vol, assurance
2081 RUE BLEURY — HA. 3436

ACHETEZ VOTRE BICYCLETTE C.C.M. CHEZ — **Dupuis Frères** LIMITÉE — Rayon des articles de sports, au Sous-Sol

THE **T. EATON Co** LIMITED DE MONTREAL — Pour vos Bicyclettes C.C.M. — Rayon des articles de sport, quatrième étage, rue University.

FACILITES DE PAIEMENT SPECIALES CHEZ — **La Liberté** — 3735, Notre-Dame O. — DESCENDEZ A SAINT-AUGUSTIN — FItzroy 6301

LEGARÉ

3734 rue Notre-Dame O.	2651 rue Masson
1480 rue Ontario Est	1278 rue Mont-Royal Est
6960 rue St-Hubert	3906 rue Ontario Est
4076-8 rue Wellington	1200 rue Amherst

HENRY MORGAN AND COMPANY LIMITED — Assortiment complet de bicyclettes C. C. M.

Omer DeSerres L'ARTICLE DE SPORT MONTREAL — 1406, rue Saint-Denis. LAncaster 0251 — 6793, rue Saint-Hubert DOllard 1151 — AUSSI ACCESSOIRES ET PIECES C. C. M.

TOUS LES MODELES C. C. M. en vente chez: **PINET & JARRY Limitée** 7413 rue St-Hubert DO. 1197

LUCIEN PRIMEAU 2403 WURTELE entre Hochelaga et Rouen — VENTE, ECHANGE, TERMES, REPARATIONS AUSSI LOCATION DE BICYCLES POUR DAMES ET MESSIEURS — Tél.: CH. 0623

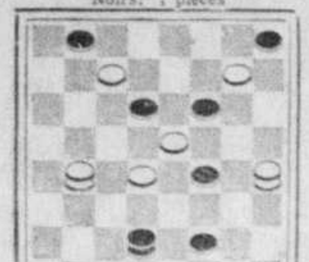
Simpson — Assortiment Complet de Bicyclettes C.C.M. — Au sous-sol — Facilités de paiement spéciales — THE ROBERT SIMPSON MONTREAL LIMITED

ACHETEZ VOTRE BICYCLETTE C. C. M. AU **SYNDICAT ST-HENRI** 3619 rue Notre-Dame O. WI. 3151

LE JEU DE DAMES

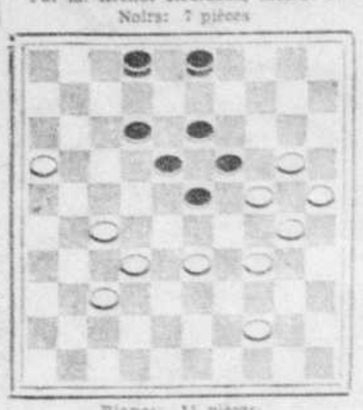
No 621—LE JEU FRANC
Problème primé dans le concours du "GLASGOW DRAUGHTS WORLD" en 1888. Par M. E. St-Maurice, père, Montréal.

Noirs: 7 pièces



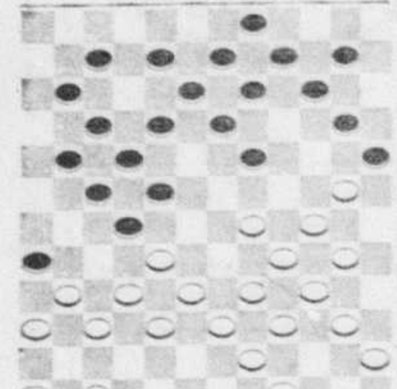
Blancs: 6 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 1.140—PROBLEME FRANÇAIS
Par M. Arthur Robidoux, Montréal
Noirs: 7 pièces



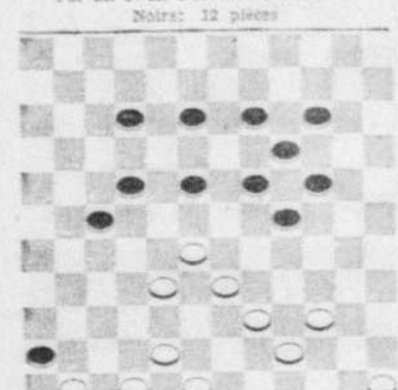
Blancs: 11 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.174—COUP DE PARTIE
Par M. René Renaud, Montréal
Noirs: 22 pièces



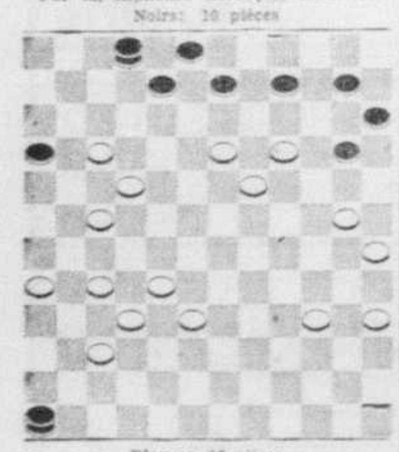
Blancs: 22 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.175—COUP DE PARTIE
Par M. J.-X. Duranleau, Montréal
Noirs: 12 pièces



Blancs: 12 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.176—PROBLEME CANADIEN
Par M. Alphonse Larocque, Montréal
Noirs: 10 pièces



Blancs: 16 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.177—PROBLEME CANADIEN
Par M. N. LeBreux, Campbellton
Noirs: 11 pièces

Blancs: 18 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.178—PROBLEME CANADIEN
Par M. Roland Stokes, S.-Casimir
Noirs: 13 pièces

Blancs: 23 pièces
Les blancs jouent et gagnent

No 25.179—FIN DE PARTIE
Par M. Delphis Caouette, S.-Hyacinthe
Noirs: 3 pièces

Blancs: 3 pièces
Les blancs jouent et gagnent

SOLUTIONS DES PROBLEMES DU 4 JUIN
No 620 par M. E. Dumas
Blancs: 27—23; 25—30; 30—25; 9—6; 6—2; 2—7; 23—27; 27—32; 7—11; 11—15 gag.

Noirs: 19—26; 4—8; 12—16; 18—20; 20—24; 24—28; 31—26; 26—23.

No 1139 par M. J.-X. Duranleau
Blancs: 30—25; 35—30; 44—39; 21—17; 17—10; 25—14 gag.
Noirs: 11—22; 13—35; 35—48; 48—30; 15—4.

No 25168 par M. N. Brunelle
Blancs: 51—45; 41—35; 37—31; 31—44; 44—38; 47—40; 57—51; 59—52; 53—5; 5—42 gag.
Noirs 22—23; 29—38 33—46; 38—39; 32—45; 46—35; 45—58; 58—47; 42—53.

No 25169 par M. O. Archambault
Blancs: 53—48; 65—59; 47—48; 44—37; 69—62; 56—50; 45—39; 28—2; 2—31 gag.
Noirs: 42—51; 34—52; 36—21; 31—33; 30—69; 69—67; 67—34; 17—26.

No 25170 par M. E. St-Maurice, père
Blancs: 53—47; 64—58; 63—60; 69—62; 51—45; 47—41; 41—15; 60—19 gag.
Noirs: 34—21; 5—27; 4356; 58—69; 33—53; 69—34; 2940.

No 25171 par M. G. Gagnon
Blancs: 20—13; 45—30; 37—60; 27—13; 21—44 gag.
Noirs: 29—7; 28—45; 20—44; 7—37.

No 25172 par M. O. Taillefer
Blancs: 41—36; 56—49; 68—61; 40—35; 36—29; 29—29; 33—9; 70—43 gag.
Noirs: 31—27; 27—55; 55—68; 68—32; 19—41; 68—40; 20—64.

No 25173 par C. E. St-Maurice
Blancs: 48—54; 42—64; 64—13; 65—59; 59—53; 52—47; 19—2; 54—35; 35—87; 2—29 gag.
Noirs: 41—2; 2531; 31—37; 37—44; 44—50; 2—6; 5057; 57—63; 6350—.

SOLUTIONS JUSTES

MM. A. Tanguay, N. Brunelle, N. Brochu, D. Carrier, A. Poirier, J. P. Larose, L. Trudeau, H. G. Lajoie, A. St-Laurent, P. E. Chartrain, A. Boucher, R. Lorrain, J. C. Nepveu, P. Gauthier, L. Giroux, L. Côté.

SERIE CHIFFREE DU PERE ST-MAURICE

Tranche No 11—Problèmes français
No D—Blancs: 11 pions sur 21, 23, 24, 27, 28, 33, 38, 39, 42, 44, 48.
Noirs: 2 pions sur 6, 12, 45 et trois dames sur 10, 11, 36.
No C—Blancs: 11 pions sur 25, 27, 32, 35, 37, 40, 41, 42, 44, 46, 50.
Noirs: 6 pions sur 9, 10, 18, 20, 26, 33 et trois dames sur 2, 14, 29.
No B—Blancs: 12 pions sur 21, 26, 31, 36, 38, 39, 40, 42, 43, 46, 47, 49.
Noirs: 10 pions sur 6, 12, 13, 14, 16, 22, 23, 24, 28, 29 et une dame sur 25.
No A—Blancs: 13 pions sur 23, 29, 30, 31, 32, 34, 35, 37, 38, 42, 46, 48, 49.
Noirs: 11 pions sur 5, 6, 8, 9, 10, 11, 12, 18, 19, 23, 28 et deux dames sur 21, 22.

SOLUTIONS DE LA TRANCHE No 10
No D Blancs: 13—8; 22—18; 19—46 gag.
No C Blancs: 49—43; 37—32; 33—3; 3—5 gag.
No B Blancs: 16—11; 37—32; 49—43; 26—21; 21—23; 36—30; 50—44 gag.
No A Blancs: 14—9; 15—10; 22—18; 34—30; 42—37; 32—28; 28—39; 24—2; 2—50 gag.

PARTIE DU JEU FRANC

Noirs: M. J.-S. Lambert.
Blancs: M. A.-W. Holden.

Noirs	Blancs	Noirs	Blancs
10—14	24—19	17—22	26—17
6—10	22—18	13—22	24—20
11—15	18—11	22—25	16—11
8—24	28—19	7—16	20—11
4—8	25—22	25—28	21—17
8—11	22—18	18—22	17—14
9—13	18—9	22—25	30—21
5—14	29—25	25—33	14—10
11—15	19—10	25—22	32—27
12—19	23—16	2—6	10—7
15—18	27—24	3—10	11—7
14—17	21—14	10—14	7—2
19—17	25—21	6—9	27—23

Partie nulle.

PARTIE CANADIENNE

Jouée dans la sixième ronde du match international d'équipes en septembre 1920.
Blancs: M. John Gendron, Montréal.
Noirs: M. Ovila Berthiaume, Southbridge.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
45—39	26—33	44—37	10—16
39—36	20—33	37—31	23—28
44—37	14—20	50—45	17—23
37—31	8—14	56—50	12—17
50—45	25—34	39—34	28—39
47—40	34—47	45—34	27—40
53—40	1—8	47—34	26—33
59—53	22—28	65—59	22—27
65—59	17—23	52—47	33—28
56—50	12—17	47—34	21—26
61—56	28—34	58—52	15—22
67—61	34—47	63—58	18—24
53—40	23—28	68—54	24—30
59—53	17—23	53—48	42—53
64—59	6—12	59—48	22—28
73—65	12—17	51—45	28—39
71—64	5—12	45—34	16—22
53—47	28—34	57—51	22—28
45—39	34—45	51—45	28—39
50—26	20—33	45—34	14—21
31—20	14—25	48—41	21—27
56—50	23—28	34—21	26—15
59—53	16—23	54—48	23—28
64—59	8—14	48—42	15—22
61—56	2—8	58—47	32—28
66—45	14—26	64—59	22—27
56—50	11—18	39—32	28—34
62—56	9—14	41—35	25—32
70—64	30—36	35—29	20—25
50—44	36—42	31—20	13—26
57—50	29—35	49—44	26—49
43—29	24—35	55—44	7—13
43—41	35—48	29—24	17—23
54—41	4—11	24—18	24—29
47—40	28—34	18—12	19—25
53—47	1—9	44—37	27—34
60—52	20—26	37—31	13—19
63—57	22—26	31—20	26—13
66—60	16—22	42—36	30—41
69—63	11—18	47—36	13—20
68—62	13—20	36—29	22—38
45—39	34—45	46—40	34—47
50—39	27—34	52—30	29—46
40—38	28—35	30—24	20—26
41—28	23—31	22—8	33—39
46—39	21—27	6—23	19—32
52—46	15—21	24—17	28—23
57—50	8—23	17—12	33—39
63—57	9—15	12—3	gag.
59—52	16—23		

CORRECTION

Nos lecteurs ont sans doute rectifié d'eux-mêmes l'erreur qui s'est glissée au bas de la photographie de M. Laporte, samedi dernier.

Nos excuses à notre ami Laporte pour cette malencontreuse substitution à son nom.

MAITRES PROBLEMISTES

Le courrier nous apporte, occasionnellement, des questions bien embarrassantes.

C'est ainsi que récemment, un aimable correspondant nous demandait de publier la liste des "MAITRES PROBLEMISTES".

La demande, pourtant fort simple dans l'esprit de son auteur, nous a pris pas mal au dépourvu. C'est une chose à laquelle nous n'avions jamais pensé jusqu'ici. Nous avions bien, au cours d'une carrière déjà assez longue, tenté de discerner les bons problémistes d'entre les moyens et les médiocres, mais nous ne nous étions jamais rendus jusqu'à ce titre de "MAITRE".

D'abord, que serait un "MAITRE PROBLEMISTE"? Qui lui conférerait son titre? Il n'y a, il nous semble, aucune autorité reconnue investie de ce pouvoir. Les ligues qui se sont succédées à la direction des affaires damiques ont bien créé des maîtres joueurs, mais nous n'avons pas connaissance qu'elles se soient ingérées dans le domaine de la composition.

Et même si à certaine heure, il eut pris fantaisie à l'une de ces ligues de faire incursion dans les problèmes, sur quelles données, le comité qui aurait été chargé de l'enquête, se serait-il basé pour distribuer ses diplômes?

Peut-être aurait-on eu égard à la quantité des oeuvres produites; ou bien aurait-on "MAITRISE" celui qui compose uniquement avec des pions ou bien celui qui n'emploie jamais moins de quatre dames.

Toute méthode adoptée aurait pu paraître aussi bonne que les autres et aujourd'hui nous aurions toute une légion de maîtres-problémistes tout comme nous avons assez de maîtres-joueurs pour former un régiment.

Pour nous, depuis la réception de la lettre de notre correspondant, nous avons réfléchi longuement sur ce point délicat et étudié le sujet sous différents aspects. Nous en sommes venus à la conclusion qu'un brevet décerné par un petit groupe, formé en comité ou encore par quelques admirateurs plus prévenus que compétents, n'aurait pas grande valeur et n'ajouterait rien au prestige d'un compositeur.

Ce qui compte, c'est l'opinion générale. Un problémiste devient un maître automatiquement quand les amateurs prennent du plaisir à chercher les solutions de ses compositions et en découvrent les finesses.

Jusque-là, même si un organisme quelconque vous proclame un maître, n'en croyez rien.

COMTE ST-MAURICE

Aussitôt que la victoire de M. Adem. Lemay, dans son récent match, fut connue, un autre fort joueur, M. Jules Bourassa, de Yamachiche manifesta le désir de se mesurer avec le champion.

M. Lemay accepta aussitôt, et le match, qui comprendra trois parties, toutes jouées le même jour, aura lieu, demain dimanche, à la salle du Collège à Grand'Mère.

L'enjeu est de $25, chaque côté, et c'est un joli magot à gagner en un seul jour, aussi les deux joueurs se sont-ils préparés avec soin et mettront toute leur science en activité pour sortir victorieux de l'épreuve.

Le public amateur est cordialement invité à aller encourager les deux valeureux champions qui ne manquent certes pas de l'habileté voulue pour intéresser un auditoire.

REGION D'OTTAWA

Tout est assez calme dans le district de la capitale depuis quelques semaines. A Hull, les amateurs attendent la réponse que fera M. Alfred St-Arnault, le champion local, au défi de M. Aurèle Brazeau. Ce match est attendu avec impatience et chacun espère qu'il y sera donné suite au plus tôt.

Le club National d'Ottawa est toujours bien fréquenté, mais il y a encore de la place pour plusieurs nouveaux membres et ceux qui ne sont pas inscrits devraient le faire sans retard afin d'augmenter la puissance de cette populaire association et d'en assurer la stabilité.

Dimanche dernier une innovation fut introduite au club par M. Louis Giroux, qui donna une séance de parties simultanées contre huit joueurs des classes "B" et "C".

C'était une première expérience pour M. Giroux et pour ses adversaires et ce fut un succès complet. M. Giroux remporta la victoire sur sept damiers, mais au huitième, M. Omer Pilon, le champion de la classe "B", obtint une partie nulle.

Ceux qui participèrent à cette séance en ont retiré un grand plaisir et ont demandé à recommencer à une date prochaine.

M. Louis Giroux, très habilement secondé par M. Willie Hotte, a pour la saison d'été un très intéressant programme de préparé et il est certain que les damistes du district auront de quoi s'amuser durant les prochains mois.

SHERBROOKE

L'enthousiasme des damistes s'était quelque peu ralenti depuis la terminaison des tournois, mais l'activité renaît comme par enchantement et le Damier Howard devient encore le rendez-vous favori.

L'annonce d'une rencontre entre les joueurs des deux rives du St-Laurent, lors de la prochaine convention des damistes à St-Hyacinthe, a stimulé l'amour-propre de tous les champions des Cantons de l'Est qui tiennent à remporter les honneurs dans ce match aussi se mettent-ils résolument à la pratique et tous seront en forme parfaite le jour de la lutte.

M. Henri Pepin, l'actif président de la section provinciale de la ligue, nous prédit qu'il conduira à St-Hyacinthe une délégation aussi nombreuse que bien qualifiée, non seulement de Sherbrooke même, mais comprenant aussi des représentants de tous les centres damiques de cette partie de la province.

Si les organisateurs des autres districts en font autant, St-Hyacinthe connaîtra le plus beau succès obtenu jusqu'ici dans ces réunions annuelles.

LA CONVENTION

Les directeurs de la prochaine convention des damistes ont eu une heureuse inspiration en incluant dans leur programme un match entre les joueurs des deux rives du St-Laurent. Ce fut toujours difficile de résoudre de façon définitive le problème de savoir lequel des deux groupes était supérieur à l'autre.

Des deux côtés du fleuve, l'on compte de valeureux champions, possédant à fond la science du jeu, mais jusqu'ici les opportunités ont manqué pour les mettre en opposition les uns contre les autres.

Il y eut bien, par ci, par là, quelques rencontres individuelles, mais rien de concluant n'a pu être obtenu, les résultats tendant plutôt à prouver l'égalité.

Le district nord compte des damistes de première force, notamment à Ottawa, Hull, Joliette, Trois-Rivières, Shawinigan, Grand'-Mère, Québec ainsi que dans divers autres petits centres moins connus.

Par contre leurs rivaux du sud, à Lévis, Sherbrooke, Wotton, Granby, Windsor Mills, Magog, St-Hyacinthe, St-Jean et autres endroits ont une réputation bien établie et peuvent se mesurer sans crainte avec les meilleurs.

C'est donc un match palpitant d'intérêt qui s'annonce et afin de faciliter la formation des équipes, tous ceux qui auraient le désir de prendre part à cette joute sont priés de le faire savoir au plus tôt, au secrétaire de la ligue, M. Raoul Contant, No 945 rue Duluth est, Montréal.

M. Contant aura la charge de cet item du programme et fournira avec plaisir tous les renseignements nécessaires aux intéressés. D'ailleurs, à mesure que se produiront les développements, nos lecteurs en seront aussitôt avertis.

M. LOUIS ST-AMANT, président du comité d'organisation de la prochaine convention des damistes à S.-Hyacinthe.

Les joueurs de Montréal ne seront pas éligibles pour ce match, mais ils auront, eux aussi, l'occasion d'exercer leurs talents, probablement contre une équipe de joueurs américains, qui seront, paraît-il, présents en grand nombre à St-Hyacinthe.

M. Louis St-Amant, le populaire champion de St-Hyacinthe, qui a été nommé dernièrement président du comité d'organisation, se montre d'une activité fébrile. Il a déjà choisi quelques-uns de ses lieutenants, s'est assuré l'usage d'un superbe local et s'occupe présentement d'obtenir, de la part des propriétaires d'hôtels et de pensions, les meilleures conditions possibles pour les nombreux visiteurs qui envahiront St-Hyacinthe à l'occasion de cette célébration damique.

Aux quartiers généraux de la ligue, à Montréal, l'on ne demeure pas inactif. Le secrétaire est en communication constante avec les dirigeants de tous les centres damiques de la province et des Etats-Unis et les adhésions arrivent chaque jour si nombreuses qu'on serait tenté de croire qu'il ne restera pas un seul joueur de dames en dehors de St-Hyacinthe, les 3, 4 et 5 septembre prochain.

LE TENNIS

SUITE DE LA PAGE 64

née, l'Association de tennis du Canada décida tout simplement de choisir les quatre meilleurs joueurs du pays et leur déclara qu'il leur faudrait s'entraîner pendant six semaines.

"Une autre chose en notre faveur, est que nous jouerons sur les courts de gazon du Mount-Royal Tennis Club, où Murray et Watt sont habitués de jouer. Nous devrions alors avoir l'avantage".

Choix de Laframboise

"Pour le capitaine non-jouant de l'équipe, ils ne pouvaient faire un meilleur choix que celui d'Henri Laframboise. C'est un véritable vétéran des séries pour la coupe Davis, et il est très bien vu de tous les joueurs de l'équipe. Tout semble nous favoriser".

Il n'y a aucun danger de friction dans l'équipe, car tous les quatre joueurs sont des amis. Et Ross de déclarer: "et vous devez vous tenir en condition avec Murray et Watt, car ils le sont toujours, prenant leur tennis très au sérieux".

On dit, dans les cercles du tennis, que Wilson sera peut être le pilier de l'équipe. Il a toujours été quelque peu erratique mais très spectaculaire et à son meilleur dans les rencontres contestées, et lorsque la tâche était très difficile. S'il joue bien, lorsque les séries s'ouvriront, le Canada aura probablement d'excellentes chances d'éliminer le Japon.

"Mon jeu est plus régulier que l'an dernier," a-t-il déclaré. 'Je ne commets plus les erreurs, ni ne prends les risques d'autrefois. Je ne désire pas trop amplifier sur cette déclaration, car je puis très bien, l'un de ces jours, commettre toute une série d'erreurs, mais je puis toutefois dire que je joue actuellement le meilleur tennis depuis le début de ma carrière. L'entraînement que j'ai eu l'hiver dernier en jouant à la Jamaïque, m'a fait énormément de bien".

La tenue de l'an dernier n'aura rien à faire dans le choix final des joueurs pour la série contre le Japon. Le choix final sera fait d'après les résultats des tournois auxquels ils vont prendre part.

"Il semble toutefois que Murray rencontrera une fois Yuchigami," a déclaré Wilson. "Ils sont les meilleurs. Le reste des joutes est toutefois un mystère".

Où les joueurs iront, après le tournoi de Boston, n'a pas encore été décidé. Le 30 juin, ils joueront à Glen Cove, Long Island, et le 5 juillet, ils participeront au concours du club Agawam.

Ligue Papineau

Alfred Ont., 11. — Le club Alfred a infligé une défaite de 17 à 1 au Montebello dans une joute régulière de la Ligue de baseball Papineau, cette semaine. Le Hawkesbury a subi un échec de 7-4 aux mains du Buckingham, tandis que le Brownsburg a défait le Thurso, 6-5.

Le Fassett a remporté une victoire de 10 à 9 sur le Lachute.

Position des clubs:

Montebello	4	0	1000
Brownsburg	3	0	1000
Alfred	2	2	500
Fassett	2	2	500
Hawkesbury	1	2	333
Buckingham	1	2	333
Thurso	1	3	250
Lachute	0	3	000

Joutes de demain:
Buckingham vs Thurso.
Brownsburg vs Montebello.
Alfred vs Lachute.
Fassett vs Hawkesbury.

LES ECHECS

SOLUTIONS DES PROBLEMES DU 4 JUIN
No 9497 par M. A. C. White.
Blancs: 1. F 6 C.
No 9498 par M. J. Palyzie.
Blancs: 1. D 4 C.

PROBLEME No 9499
Par M. A. G. Corrias, Italie.
Noirs: 1 pièce.

Blancs: 5 pièces.
Mat en deux coups.

PROBLEME No. 9500
Par M. G. Dobbs, Etats-Unis.
Noirs: 2 pièces.

Blancs: 9 pièces.
Mat en deux coups.

TOURNOI DE MARGATE

Gambit du P.D. accepté
Blancs: Dr A. Alekhine, France.
Noirs: E. Book, Finlande.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1. P 4 D	P 4 D	14. T x P	C x T
2. P 4 FD	P x P	15. C 5 R	T 2 T
3. C 3 FR	C 3 FR	16. P x P	R 2 R
4. P 3 R	P 3 R	17. P 4 R	C 3 FR
5. F x P	P 4 F	18. F 5 CR	D 2 F
6. Roq	C 3 F	19. F 4 F	D 3 C
7. D 2 R	P 3 TD	20. T 1 D	P 3 C
8. C 3 F	P 4 CD	21. F 5 C R	F 2 C
9. F 3 C	P 5 C	22. C 7 D	T x C
10. P 5 D	C 4 TD	23. T x T+	R 1 F
11. F 4 T+	F 2 D	24. F x C	F x F
12. P x P	P x P	25. P 5 R	Aband.
13. T 1 D	P x C		

GAMBIT VIENNOIS

Blancs—P. S. Milner-Barry, Angleterre.
Noirs—E. G. Sergeant, Angleterre.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1. P 4 R	P 4 R	17. P x F	T 1 D
2. C 3 FD	C 3 FR	18. D 2 R	R 2 C
3. P 4 F	P 4 D	19. T 1 D	P 5 R
4. P x PR	C x P	20. T x T	P x C
5. P 3 D	D 5 T+	21. F x PF	D 5 T+
6. P 3 C	C x P	22. R 2 D	D x T+
7. C 3 F	D 4 T	23. R 1 F	P x F
8. C x P	F 5 CR	24. D x F	D 4 D
9. F 2 C	C x T	25. D x D	P x D
10. C x F+	R 2 D	26. R 1 D	P 4 C
11. C x T	C 3 F	27. R 1 R	P 5 C
12. P 3 R	P 3 F	28. R 1 F	P 6 C
13. P 4 D	P x P	29. R 2 C	C 7 F
14. P 5 D	R 1 F	30. F x C	P x F
15. P x C	F 5 C+	31. R x P	R x C
16. P 3 F	P x P	32. R 3 R	Aband.

PARTIE FRANÇAISE

Blancs: R. Spielmann, Autriche.
Noirs: V. Petrow, Lettonie.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1. P 4 R	P 3 R	17. F 6 D	F 3 F
2. P 4 D	P 4 D	18. F 5 R	TD 1 D
3. C 3 FD	P x P	19. F 3 P	D 4 F
4. C x P	C 2 D	20. C 5 R	P 3 F
5. C 3 FR	CR 3 F	21. P 4 CD	D 3C
6. C x C+	C x C	22. C x F	D x C
7. F 3 D	P 4 F	23. P 4 F	P 3 CD
8. P x P	F x P	24. P 5 T	TD 1 F
9. F 5 CR	F 2 R	25. T 4 D	P 4 R
10. D 2 R	Roq.	26. P x PR	T x P
11. Roq. TD	D 4 T	27. D 3 D	TD 1 R
12. R 1 C	D 3 C	28. T 6 D	D 4 R+
13. P 4 TR	F 2 D	29. R 2 C	T 4 CR
14. F x P+	C x F	30. T 8 D	T x PC
15. F x F	F 4 C	31. T x T+	D x T
16. P 4 F	TR 1 R	32. D x T	Aband.

PARTIE ESPAGNOLE

Blancs: Sir G.-A. Thomas, Angleterre.
Noirs: Dr A. Alekhine, France.

Blancs	Noirs	Blancs	Noirs
1. P 4 R	P 4 R	26. P x P	P 3 FD
2. C 3 FR	C 3 FD	27. P 3 C	C 6 T+
3. F 5 C	P 3 TD	28. R 2 C	C 4 C
4. F 4 T	C 3 F	29. T x T+	D x T
5. Roq.	F 2 R	30. C 5 F	D 2 R
6. D 2 R	P 3 D	31. D 3 D	P 3 T
7. P 3 F	Roq.	32. P 4 TR	C 2 T
8. P 4 D	F 2 D	33. C 7 D	P 4 CD
9. F 3 C	D 1 R	34. C 8 C	D 2 F
10. P x P	C x P	35. C 6 T	D 3 C
11. C x C	P x C	36. C 4 C	C 3 F
12. F 5 C	F 3 F	37. R 3 F	P 4 T
13. C 2 D	C 2 D	38. D 3 R	P 4 F
14. F x F	D x F	39. C 3 D	D 3 D
15. TR 1 D	C 4 F	40. R 2 R	D 3 R
16. F 5 D	F 5 T	41. R 1 R	D x P
17. T 1 R	F 4 C	42. P 3 F	D 7 CR
18. F 4 F	TR 1 D	43. C x PF	D x PC+
19. F x F	P x F	44. D 2 F	D 8 T
20. C 3 C	C 6 D	45. C 3 D	C 3 D
21. TR 1 D	C 5 F	46. R 2 R	P 3 F
22. D 3 F	T x T+	47. D 7 T	C 1 F
23. D x T	T 1 D	48. D 7 C	D 6 C
24. D 1 FR	P 5 C	49. C 2 F	C 3 C
25. T 1 D	P x P	50. D x PD	C 5 F+

Les blancs abandonnent.

LES PARTIES DE TOURNOIS

Il est absolument impossible, malgré la meilleure bonne volonté, de publier toutes les parties d'un tournoi dans la rubrique d'échecs d'un journal. Les revues exclusivement consacrées aux échecs, elles-mêmes n'y peuvent parvenir tant les compétitions internationales se suivent avec fréquence.

D'ordinaire, les parties sont choisies pour leur valeur théorique, leur déroulement brillant ou pour une situation curieuse qui se produit au cours du jeu.

Plusieurs des parties disputées au cours d'un congrès ne présentent que peu ou point d'intérêt, parce qu'elles ne sont pas conduites à une conclusion satisfaisante, les deux adversaires acceptant la nullité, alors que presque toutes les pièces demeurent encore sur l'échiquier. Cette coutume, chez certains maîtres, de partager le point contre un rival dangereux aussitôt sorti de la phase du début, soulève la critique générale, mais qu'y faire?

L'on a bien essayé, pour certains tournois, de décréter qu'un joueur ne pourrait proposer ou accepter une partie nulle qu'après un certain nombre de mouvements, mais les compétiteurs ont vite fait de tourner la difficulté en tombant d'accord, à une certaine phase, pour déclarer la partie nulle, pour ensuite continuer par une série de coups insignifiants jusqu'à la limite prescrite, de sorte que ces parties étaient encore pire que si on les avaient abandonnées au moment de l'entente.

Les promoteurs de tournois cherchent encore un mode qui mettrait fin à ces abus et celui qui pourrait en suggérer un qui soit d'application efficace se créerait une grande renommée.

Quant aux notes et analyses des parties de matches ou de tournois importants, elles comportent toutes ou du moins celles qui ont de la valeur, des droits d'auteur auxquels les rédacteurs de colonnes d'échecs doivent se soumettre, sous peine de s'exposer à de graves embarras.

De nos jours, les parties de toutes les épreuves importantes sont réunies en volumes, parfois édités en plusieurs langues et les revenus ainsi acquis servent à couvrir les frais d'organisation et à augmenter la liste des récompenses aux concurrents.

Le jeu d'échecs se commercialise de plus en plus, à mesure que le nombre de ceux qui en retirent leur pain quotidien augmente et les maîtres qui ont fait du jeu d'échecs, leur profession, ne consentent plus à distribuer leur lumière sans rémunération. Et nous devons leur donner raison.

Joutes des Canadiennes demain à Saint-Henri

Le club féminin de balle molle Les Canadiennes, qui affiche une si belle tenue cette saison, rencontrera le Shamrock de Verdun dans une partie d'exhibition, dimanche, au stade Notre-Dame.

Editha Glenday lancera pour les Canadiennes. Mariette Pépin ou Julia Bennet sera derrière le marbre. Pour le Shamrock, Barbara Groves ou Veronica Gauthro lancera avec Mabel Cumming ou Anita Parsons, derrière le marbre.

En plus de cette intéressante partie, les amateurs de balle molle verrons une autre partie entre les clubs masculins alors que le Bull Dog Grip Cement rencontrera un excellent adversaire.

Les Canadiennes d'Arthur Perreault ont battu les Pirates de Verdun par le score de 6 à 5. Par suite de cette victoire, les Canadiennes sont seules en tête de la ligue féminine Verdun-Montréal. Francis Bremner a frappé un coup de circuit à la dernière manche pour combler le point gagnant. Les lanceurs Grenier et Parkin n'ont accordé que 7 coups sûrs mais le support fit défaut à maintes reprises, les joueuses ne commettant pas moins de 11 erreurs.

Score par manches:

Pirates	102 100 0—	5	7	6
Les Canadiennes	000 300 3—	6	7	8

Trudeau fera face à Lortie

Ils se rencontreront en finale au Jarry.

Le plus important programme de lutte offert au stade Jarry, cette saison, aura lieu lundi soir alors que les promoteurs Samson présenteront deux rencontres principales entre quatre des plus fameux lutteurs locaux.

Jacques Trudeau, qui avait dû cesser ses activités dans la lutte à cause de ses occupations journalières, a obtenu la permission de ses patrons de se remettre de la partie. Il sera opposé à un athlète capable de riposter quand il affrontera le solide Bob Lortie.

Le match principal est réellement de grande valeur, car il mettra aux prises le champion du monde Sam Chuck contre le populaire champion provincial Marcel Oulmet. Ces deux adversaires se sont toujours livré des combats sans merci ce qui a si élevé la rivalité entre eux que maintenant des mesures de prudence doivent être prises quand ils se rencontrent.

Bob Birno fera face à un lutteur aussi dur que lui, Georges Desparois.

Le nouveau champion provincial, Henri Dufresne, se mesurera contre le populaire Bill O'Brien et pour ouvrir ce programme Tommy Burns fera face à Tony Shade.

LE GOLF

SUITE DE LA PAGE 64

Jimmy Demaret, Houston, Tex. 78-78-156
(A)-Harry E. Miller, Seattle 71-77-158
Frank S. Cormaci, Omaha 81-79-160
(A)-Jack Pollard, Omaha 84-85-169
Mike Parco, Buffalo, N.Y. 91-82-173
(A)-Edwin C. Kingsley, Salt Lake City 84-82-166
Al Watrous, Birmingham, Mich. 80-78-158
Ky Laffoon, Chicago 81-76-157
Harry Cooper, Chicopee, Mass 76-69-145
(A)-Andrew Sweako, Pittsburgh 83-75-158
Frank Clark, Biltmore, N.C. 79-80-159
Dave Tinsley, Spartanburg, S. C. 85-87-172
Jim Turnesa, North Providence 81-75-156
(A)-Ernest R. Nelson, Denver 87-81-168
Verl Stinchcomb, Maysville, Ky. 89-s'est retiré
(A)-Toby Lyons, Cambridge Springs, Pa. 77-79-156
Arnold Browning, Huntington, W., Va. 85-s'est retiré
Zell Eaton, Oklahoma City 83-74-157
Jerry Henderson, Salt Lake City 87-81-168
Charles S. Sheppard, Oakland, C. 79-73-152
Ben Hogan, White Plains, N.Y. 77-79-156
Al Zimmerman, Portland, Ore. 76-77-153
Ormond Beaupré, Détroit 85-86-171
Byron Harcke, Roselle, Ill. 84-79-163
Vernon Allen, Minneapolis 81-74-155
Willie MacFarlane, Purchase, N.Y. 79-73-152
(A)-John E. Lehman, Chicago 82-78-160
Leo R. Mallory, Noroton, Con. 83-81-164
Tommy Armour, Chicago 78-70-148
Frank Moore, Mamaroneck, N.Y. 79-73-152
(A)-Jack R. Munger, Dallas, Tex. 87-42-s'est retiré
Clarence Clark, Bloomfield, N.J. 77-79-156
Frank Walsh, Brettonwoods, N.H. 75-77-152
Emerick Kocsis, Milford, Mich. 78-83-161
(A)-Frank Souchak, Pittsburgh 79-86-165
John Camel, Nouvelle Orléans, 84-39-s'est retiré
Ray Ainsley, Ojai, Calif. 76-96-172
Joe Kirwood, Philadelphie 81-s'est retiré
Joe Belfore, Détroit 75-73-148
R. J. Berning, Cincinnati 79-78-157
Bennie Boggess, Kansas City 85-79-164
Edward Burke, Naugatuck, Conn. 79-77-156
(A)-George Edward Victor, Chicago 84-81-165
Mike Murra, Wichita, Kas. 81-71-152
Lawson Little, San Francisco 78-77-155
Henry Picard, Hershey, Pa. 70-70-140
Emery Zimmerman, Portland, Ore 72-71-143
Ray Schwartz, S.-Louis 83-88-171
William J. Jelliffe, Denver 84-78-162
Jim Foulis, Chicago 74-74-148
L. J. (Pat) Willcox, Norfolk, Neb. 80-76-156
Tony Longo, Inwood, N.Y. 79-79-158
(A)-Bill Holt, Syracuse, N.Y. 83-79-162
David Stewart, Greenwich, Conn. 84-74-158
Sam Parks, Jr., Pittsburgh 85-77-162
(A)-Harry Todd, Dallas 81-78-159
(A)-Bob Servis, Dayton, O. 76-86-162
Olin Dutra, Los Angeles 74-71-145
(A)-Wilford Wehrle, Racine, Wis. 74-76-150
Mike Turnesa, Elmsford, N.Y. 75-79-154
Al Huske, Dekalb, Ill. 76-79-155

Gene Battistoni, Chicago	80	85	165
Earl Schneider, Denver	84	85	169
(a) Arthur L. Doering, Jr., Palo Alto, Calif.	75	77	152
Levi Lynch, Dallas, Tex.	74	74	148
(a) Jack Westland, Seattle	79	82	161
Alvin Krueger, Beloit, Wis.	79	69	148
Harold Lowery, Birmg., Ala.	84	82	166
John T. Gibson, Chicago	85	77	162
John Revolta, Evanston, Ill.	74	72	146
Ralph Guldahl, Madison, N.J.	74	71	144
(a) R. Babbish, Rochester, M.	78	75	153
Abe G. Espinosa, Chicago	87	40	s'est retiré
Jack Thompson, Youngstown, Ohio	79	87	166
Ralph Arnold, Denver	79	74	153
Chs. Weisner, Oklahoma, C.	82	79	161
Fred Morrison, Altadena, Ca.	82	80	162
Ted Longworth, Portland, O.	79	77	156
Dan Galgano, Harrison, N.Y.	88	77	165
(a) Joy Cole, Tulsa, Okla.	77	84	161
Melvin Lowery, Birm., Ala.	90		s'est retiré
Ed. Dudley, Philadelphie	77	77	154
Jimmy Thomson, Shawnee-on-Delaware, Pa.	82	70	152
Willie Low, Phoenix, Ariz.	81	41	s'est retiré
H. Bassler, Long Beach Ca.	76	82	158
(a) Claude Wright, Denver	83	83	166
Willie Hunter, Los Angeles	73	72	145
(a) Albert Campbell, Seattle	80	76	156
Mark Fry, Oakland, Calif.	83	79	162
Al Gruber, Los Angeles	81	42	s'est retiré
John E. Rogers, Denver	71	76	147
Gene Sarazen, Brookfield Co.	74	74	148
Joe Nozel, Portland, Ore	80	85	165
(a) Nat Palsela, Jr., San Rafael, Calif.	81	74	164
Jim Milward, Madison, Wis.	75	85	161
O'Neal White, Greenwood, M.	79	83	162
B. McKinney, Scottsbluff, N.	84	81	165
Alex. Follmer, Chino, Calif.	74	76	150
(a) Borleigh E. Jacobs, Jr., Milwaukee	87	81	168

Dick Metz, Chicago 73-68-141
Tony Manero, Peabody, Mass. 74-80-154
Neil Christian, Yakima, Wash. 75-80-155
(A)-Rufus King, Dallas, Texas 91-72-163
(A)-John F. Kraft, Denver 80-78-158

Victoire de Mlle Moisan

Mlle Yolande Moisan a obtenu le plus bas score brut dans la classe A de la C. L. G. U., hier, à Summerlea. Mme L. Kent a obtenu e plus bas score net dans cette classe. Mme R.-J. King a obtenu le plus bas score brut dans la classe B et Mlle MacClelland le plus bas score net.

Horne est favori

Stanley Horne, le jeune professionnel de l'Ottawa Hunt Club, a fait un score de 66 en pratique au Whitlock Golf Club hier pour se classer comme l'un des favoris au tournoi omnium de golf de la province de Québec lequel sera disputé au vlub Whitlock aujourd'hui.

Horne jouait en compagnie de Joe Lamb n joueur de la N. H. L. et de George Elder professionnel du club.

Voici le programme de courses qui sera présenté le 10 juillet à Saint-Guillaume d'Upton: Classe 2.22, trot et amble, $200. Classe 2.17, trot et amble, $200. Free for all, $200.

M. Feliz S.-Vincent sera le juge au départ.

Les détenteurs de la coupe Walker

Voici les membres de l'équipe britannique qui, pour la première fois dans l'histoire du concours, a décroché la Coupe Walker, battant l'équipe américaine, par 7-4, à Saint-Andrews, la semaine dernière. De gauche à droite: JAMES BRUEN, CECIL EWING, HENRY COTTON et CHARLES STOWE.

Superbe triomphe du Canadien, 20-6

Le Verdun écrase le Shamrock, 12-2, au Forum.

Le Canadien est remonté en première position dans le Groupe Sénior de crosse, hier soir, au Forum, grâce à l'éclatante victoire de 20-6 qu'il a remportée aux dépens du Ville Saint-Pierre.

Le Verdun-Saint-Paul a également infligé une cinglante défaite de 12-2 au Shamrock, dans le deuxième match de la soirée.

Le Canadien et le Verdun ont affiché une supériorité incontestable sur leurs adversaires qu'ils ont écrasés à plate couture. De fait ils ont été tellement supérieurs que les matches sont devenus monotones à la longue.

Les frères Angle, Tommy et Freddie ont été les étoiles du Canadien de même que Hervé Lafrance et Paul-Marcel Raymond. Freddie Angle a compté cinq points et un assist, tandis que son frère, Freddie, en a scoré cinq De plus il a obtenu deux assists. Lafrance a enregistré quatre points.

Canadien: — Buts, Wheaton; défense, Brocklehurst et Osborne; couvert, Raymond; centre, Lazure; attaques, T. Angle et Lafrance. Substituts: Burns, Brossard, J. Greene, F. Angle, Mullins.

Ville S.-Pierre: — Buts, Yanofsky; défenses, Chabot et Bourbonnais; couvert, R. Couture; centre, Aubry; attaques, Richer et Matte. Substituts: Canavan, Alfred, Prudhomme, Spinard, Leduc, Newton.

Arbitres: Brady et McMullins.

Première période

1—V. S.-Pierre: Matte, (Richer) 2.09
2—V. S.-Pierre: R. Couture (Matte) 5.15
3—Canadien: F. Angle 5.40
4—V. S.-Pierre: Alfred 6.17
5—Canadien: J. Greene (Brocklehurst) 8.02
6—Canadien: Lafrance (Raymond) 10.44
7—Canadien: T. Angle 11.24
8—Canadien: F. Angle 11.41
Punitions: T. Angle, Chabot, (2).

Deuxième période

9—Canadien T. Angle (Lafrance) 1.22
10—Canadien: Mullins (Raymond) 3.45
11—V. S.-Pierre: R. Couture (Richer) 6.27
12—Canadien: Lafrance 7.26
13—Canadien: T. Angle 7.39
14—Canadien: J. Greene (Lafrance) 9.38
15—Canadien: F. Angle (Raymond) 10.52
16—V. S.-Pierre: Matte 13.39
Punitions: R. Couture, T. Angle, Burns, Alfred.

Troisième période

17—Canadien: Lafrance (T. Angle) 1.36
18—Canadien: F. Angle (Lafrance) 3.07
19—Canadien: J. Greene (Raymond) 3.28
20—Canadien: Raymond (Lazure) 4.44
21—Canadien: F. Angle (Lafrance) 5.56
22—Canadien: T. Angle (F. Angle) 7.30
23—Canadien: Burns (Raymond) 9.40
24—V. S.-Pierre: Alfred (Bourbonnais) 10.49
25—Canadien: Lafrance (F. Angle) 13.04
26—Canadien: Raymond (Burns) 14.58
Punitions: Chabot, Burns, Yanofsky, Bourbonnais et Lafrance (10 minutes chacun).

Shamrocks — Buts, Layden; défenses, O'Brien et Moore; couvert, E. Pilkington; centre, Benoit; attaques, Sullivan et Chambers. Substituts: Layden, Furlong, White, Norris, Conroy.

Verdun-St-Paul — Buts, Aquin; défenses, D. Archer et Wheatly; couvert, J. Archer centre, Bulger attaques, Gordon et Cox. Substituts: Jotkus, Anderson, Aube.

Première période

1—Verdun: Aube 7.30
2—Verdun: Jotkus (Cox) 13.16
Punition: Aucune.

Deuxième période

3—Shamrock: Sullivan 6.13
4—Verdun: Gordon 2.11
5—Verdun: Gordon 3.14
6—Verdun: Jotkus 8.19
7—Verdun: Bulger (Anderson) 10.15
8—Verdun: M. Angle (Aubé) 11.34
9—Verdun: Cox (Gordon) 13.10
10—Verdun: Cox 13.47
Punitions: Pilkington, Wheatly, T. Archer.

Troisième période

11—Verdun: Gordon 4.00
12—Verdun: T. Archer 8.39
13—Shamrock: Furlong 13.52
14—Verdun: Aubé 13.32
Punition: Gordon.

BASEBALL A LAPRAIRIE

Le club de baseball de l'endroit a reçu, dimanche dernier, la visite de l'Idéal invincible jusqu'à date, dans une joute régulière de la ligue starr.

Devant une nombreuse et enthousiaste assistance, le Laprairie a blanchi l'Idéal 4 à 0.

Dimanche le 12 juin, le club Laprairie recevra la visite du fameux Titan Food qui compte cinq victoires en cinq joutes, dans une joute régulière de la ligue Starr.

Dans l'arène

JACQUES TRUDEAU qui reviendra dans l'arène, après une longue absence, alors qu'il rencontrera Bob Lortie, lundi soir, au stade Jarry.

Courville se reprendra contre Birno, mercredi

Armand Courville se reprendra contre Bob Birno, mercredi, au stade Frontenac dans la rencontre principale offerte par les organisateurs Samson.

Courville devait rencontrer Birno la semaine dernière, mais le combat a été remis à cause de la mauvaise température.

Dans cette circonstance Courville avait réclamé un combat par rondes comme il le faisait en Angleterre mais Birno qui n'est pas habitué à ce genre de lutte s'était opposé à ce projet. Le deuxième match principal mettra en présence Jacques Trudeau contre John Marchand.

La semi-finale aura lieu entre le champion mi-lourd du monde, Aurèle Lebel, et Bob Lortie.

Dans le numéro spécial, le champion de la province, Marcel Ouimet fera face à Jack Britton, au début, Cyclone Lecavalier rencontrera Aristide Dutremble.

Seymour, instructeur de la troupe Socrate

Stanley Seymour, ancien champion amateur de boxe de la ville et de la province, deviendra, à partir de ce soir, l'instructeur de la troupe Socrate des Scouts. Seymour a pris part au tournoi canadien, mais il a dû se retirer des Jeux de l'Empire Britannique à cause d'un pouce disloqué.

Stanley Seymour

En plus d'être boxeur, Seymour excelle dans le cricket, le football, la natation et autres sports.

Seymour, un ancien résident de Liverpool, Angleterre, travaillera de concert avec Percy Papadiamantis et Nicholas Papason. La troupe Socrate se compose de jeunes grécocanadiens, parlant tous le français.

Lutte ce soir à la kermesse S.-Brigide

L'Association sportive Samson donnera une nouvelle séance de lutte, ce soir, à la kermesse Sainte-Brigide, rue Sainte-Catherine près de la rue Papineau. Les promoteurs Sylvio et Jos. Samson ont choisi une carte d'athlètes très attrayante et qui plaira sûrement aux amateurs de lutte.

C'est ainsi qu'ils mettront en présence Paul Descôteaux contre Tucker et Roland Brosseau contre Omer Marchessault. L'arbitre sera Henri Lemieux. L'on sait que les spectacles qu'offrent les Samson sont toujours aussi excellents que ceux qu'ils offrent aux stades qu'ils dirigent à Montréal.

L'Association sportive de Laprairie, dont les membres sont MM. Oscar Ethier, Louis LeBouder, Roland Page, Rosario Lamarre, Delphis Brosseau, Victor Dore, et Wilbrod Bouchard, a enfin réalisé un projet, vieux d'une dizaine d'années en faisant l'acquisition d'un terrain de jeux, sur lequel les clubs de baseball et de crosse évolueront régulièrement.

Les directeurs profitent de l'occasion pour remercier le conseil de Laprairie pour l'appui généreux qu'il a apporté pour faire niveler le terrain.

Toutes les branches de sport pratiquées à Laprairie cette saison connaîtront un essor que toute la population de la banlieue saura apprécier et encourager.

RÉSULTATS de Baseball

Joutes d'aujourd'hui

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal à Baltimore.
Toronto à Jersey-City.
Syracuse à Rochester.
Buffalo à Newark.

LIGUE AMERICAINE
Chicago à Boston.
S.-Louis à Philadelphie.
Détroit à Washington.
Cleveland à New-York.

LIGUE NATIONALE
Boston à Cincinnati.
Brooklyn à Chicago.
New-York à S.-Louis.
Philadelphie à Pittsburgh.

Joutes de demain

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal à Syracuse, deux parties.
Buffalo à Jersey-City, deux parties.
Toronto à Newark, deux parties.
Rochester à Baltimore, deux parties.

LIGUE AMERICAINE
Chicago à Boston.
S.-Louis à Philadelphie.
Détroit à Washington.
Cleveland à New-York.

LIGUE NATIONALE
Boston à Cincinnati.
Brooklyn à Chicago.
New-York à S.-Louis.
Philadelphie à Pittsburgh.

Ligue Nationale

Philadelphie	100	001	100—3	8	1
Pittsburgh	000	101	000—2	8	4

Mulcahy et Atwood; Bauers et Todd.

New York	010	000	200—3	7	0
S.-Louis	000	000	001—1	8	0

Schumacher et Danning; Henshaw, Shoun et Owen.

Brooklyn à Chicago, remise, pluie.
Boston à Cincinnati, remise, pluie.

Ligue américaine

Chicago	002	112	522—15	26	0
Boston	100	000	010—2	3	4

Stratton et Sewell; Wagner, Bagby, Rogers et Desautels, Peacock.

Cleveland	002	000	000—2	7	2
New York	010	312	10x—8	11	0

Whitehill, Galehouse et Pytlak; Gomez et Dickey.

S.-Louis	002	050	100—8	11	1
Philadelphie	020	002	000—4	6	3

Newsom et Heath; Williams, Smith et Hayes.

Détroit	010	210	300 1—7	3	0

(10 innings)

Washington	200	040	00 0—6	12	1

Auker, Eisenstat et York; Chase, Weaver, Appleton et R. Ferrell.

CLASSEMENT DES CLUBS

LIGUE INTERNATIONALE

Newark	31	15	.674
Buffalo	26	19	.578
Rochester	28	23	.511
Jersey-City	25	25	.500
Syracuse	20	23	.465
Montréal	22	25	.439
Toronto	19	26	.422
Baltimore	17	28	.378

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	P.C.
Cleveland	29	17	.630
New-York	26	19	.578
Boston	25	20	.556
Washington	27	23	.540
Détroit	23	24	.489
Chicago	17	24	.415
Philadelphie	16	28	.409
S.-Louis	15	27	.357

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	P.C.
New-York	30	15	.652
Chicago	29	19	.604
Cincinnati	23	20	.535
Boston	21	19	.525
Pittsburgh	22	21	.512
Brooklyn	20	27	.426
S.-Louis	18	25	.419
Philadelphie	17	28	.386

LIGUE DE PALETS

Lundi le 6 et mercredi le 8 juin avaient lieu les parties régulières de la Ligue de Palets du Nord de Montréal. Lundi dernier le S.-Edouard recevait la visite du club Denormanville qui fut battu par 7 à 3, tandis que le club Sainte-Marie gagna avec le club Dorion par 7 à 3 également. Mercredi le 8 le club S.-Edouard gagna sur le Sainte-Marie par 6 à 4, et le club Dufresne qui recevait le club Dorion et que le club Dufresne emporta la victoire par 7 à 3.

Les prochaines parties de la ligue auront lieu sur les terrains suivants: lundi le 13, le club Dufresne au S.-Edouard et le Sainte-Marie au Denormanville. Le classement de la ligue, à date, est comme suit:

	P.J.	G.	P.	P.
Sainte-Marie	6	5	1	19
Saint-Edouard	7	5	2	19
Denormanville	6	4	2	8
Dufresne	6	2	4	4
Dorion	7	0	7	0

"Mon mari a bonne APPARENCE parce que j'y vois"

Je sais toute l'importance d'un visage net et bien rasé pour la bonne apparence d'un homme! Ainsi, quand j'appris que la Crème à Barbe Palmolive est faite à l'huile d'olive comme le savon Palmolive que j'emploie — j'en achetai pour mon mari! Maintenant, il paraît bien. C'est que la Palmolive lui permet chaque matin de se raser plus ras et plus net —et qu'elle garde toujours son visage en bon état.

La Palmolive améliore votre peau et votre apparence, parce qu'elle est faite à l'huile d'olive.

Votre visage paraît plus net, votre peau éprouve plus de confort, quand vous vous rasez ras à la Palmolive. C'est que l'huile d'olive adoucissante est sans égale pour éliminer l'irritation après une barbe rase et rapide. Laissez la Palmolive faire ses preuves sur votre visage. Procurez-vous-en aujourd'hui et vous aurez une meilleure barbe demain.

Palmolive vous donne une meilleure valeur de rasage pour le prix.

1. Mousse en le disant. 2. Amollit la barbe en une minute. 3. La mousse reste ferme. 4. Les fortes huiles tiennent la barbe droite. 5. Laisse la peau soulagée, sans irritation après le rasage.

EPARGNEZ DE L'ARGENT AVEC LA NOUVELLE PALMOLIVE SANS BLAIREAU A 2 FONCTIONS

Cette nouvelle crème concentrée vous donne des barbes douces, rases et rapides sans blaireau ... et une légère application avec friction après la barbe, ferme et stimule les pores, les garde rafraîchis et en santé. 25c et 40c.

GRAND TUBE 25c Dure 3 Mois
TUBE GEANT 40c Dure 6 Mois

LES FAVORIS DU CANADA
Pandora ENREGISTRÉ
CIGARES
PANETELA 10c.

AU VOLANT de Semaine en Semaine

par JEAN VÉZINA
rédacteur de l'Auto

La course d'Indianapolis

MAINTENANT que les jours ont passé et que les résultats de la grande course annuelle de 500 milles, à Indianapolis, ont été étudiés, il serait bon de passer en revue quelques faits saillants.

Tout d'abord, il faut constater que les moteurs de quatre cylindres ont conservé encore leur suprématie, cette année. En effet, tous les autos qui ont terminé la course avaient des moteurs de quatre cylindres à l'exception du quatrième et du septième qui étaient des huit cylindres.

Cependant, il faut tenir compte des règlements imposés pour cette course.

Dans le passé, il existait un règlement limitant la consommation de gazoline. Ce règlement a été aboli et il a été remplacé par un autre qui limite la cylindrée à 274 pouces cubes et qui défend l'usage des compresseurs sur les moteurs de plus de 183 pouces cubes de cylindrée.

Quarante voitures ont pris part à la course. La température était très menaçante et les cinq premières voitures avaient à peine dépassé les 200 milles que la pluie commença à tomber. Il ne restait à ce moment que six autres voitures.

Il est donc plus difficile de tirer des conclusions des résultats de la course de cette année justement à cause des nouveaux règlements et aussi à cause de la mauvaise température.

Mais, la performance de Floyd Roberts qui, dans son Burd Piston Ring Special, a éclipsé de 3.62 milles à l'heure l'ancien record en parcourant la piste à une vitesse moyenne de 117.2 à l'heure n'en est que plus remarquable.

Comme il n'y avait plus de règlement au sujet de la qualité et de la quantité de l'essence, les pilotes ont utilisé d'une grande variété de carburants. Quelques-uns ont même employé des mélanges d'alcool.

D'après les experts, les deux voitures les plus rapides étaient des six cylindres avec compresseur construits par Art Sparks pour le sportsman multi-millionnaire Joel Thorne qui consacre ses loisirs aux courses en automobile et qui pilotait lui-même l'une des voitures. Malheureusement, il y eut une panne de compresseur dans l'un des autos. La voiture que pilotait Thorne finit en neuvième position malgré quelques troubles de compresseur.

Deux des cinq premières voitures utilisèrent de l'huile de ricin comme lubrifiant, ce qui est intéressant surtout en vue du fait que l'huile de ricin n'avait pas été employée depuis nombre d'années dans cette épreuve.

Wilbur Shaw, dans le Shaw Spécial, qui a fini en deuxième position a aussi éclipsé le record de l'an dernier car sa moyenne était de 115.58 milles à l'heure.

Rex Mays, dans son Alfa-Roméo huit cylindres, tint la tête au début de la course mais il fut obligé d'abandonner bien avant la fin, pour cause de panne.

Chet Miller, dans son I.B.E. Spécial, a fini en troisième place avec une moyenne de 114.946 milles à l'heure.

Ted Horn, qui est arrivé en quatrième pace, pilotait un huit cylindres de 181 pouces de cylindrée avec compresseur.

Les voitures ultra-rapides de Sparks ainsi que l'Alfa-Roméo conduit par Rex Mays et le Masserati conduit par Mauri Rose étaient tous conçus pour brûler un mélange d'alcool et de benzole. Cela a été un grand handicap car ils ne pouvaient faire que de 3 à 4 milles au gallon et bien que leur réservoir eût une contenance de 50 gallons, ils durent faire leur plein d'essence trois fois.

Cependant, la gazoline la plus dispendieuse est celle que Chet Miller fut obligé de prendre alors qu'il ne lui restait que quatre tours de la piste à faire. Il perdit ainsi près d'une minute alors qu'il était en première place, en avant de Shaw. Il parvint même à finir troisième mais cela signifiait une différence d'environ $6,000 en moins dans la bourse.

L'économie d'essence de la voiture de Shaw lui a été un grand avantage car il n'a fait qu'un plein d'essence. Il profita de cette occasion pour changer un pneu mais il perdit à peine un peu plus d'une minute en tout.

Tous les autos avaient la suspension indépendante des roues-avant et deux avaient la suspension indépendante des quatre roues, dont la voiture d'Ardinger qui a fini en sixième place.

L'Alfa-Roméo et le Masserati avaient la suspension indépendante des roues-avant par barre de torsion.

Quatre des autos avaient la traction par les roues d'avant. La voiture de Chet Miller, qui est venue si près de gagner, avait la traction sur les quatre roues.

La voiture de Miller utilisait une cartouche remplie de poudre à combustion lente pour le démarrage. Les explosions qui en résultaient ont bien amusé la foule des spectateurs mais ont aussi causé beaucoup d'anxiété aux autres pilotes qui croyaient toujours entendre l'éclatement de l'un de leurs pneus.

La pesanteur des autos avait été considérablement réduite en comparaison des années précédentes. La plus légère était la Masserati, avec son petit moteur de seulement 91 pouces de cylindrée avec compresseur, dont le poids total était de 1,370 livres. La voiture la plus lourde était celle de Joel Thorne qui a fini le neuvième et dont le poids était de 2,115 livres.

La voiture de Roberts avait 272 pouces cubes de cylindrée, c'est-à-dire seulement 2 pouces de moins que le maximum permis. Le deuxième et le troisième avaient 256 pouces. Le quatrième avait 181 pouces, c'est-à-dire le maximum permis avec compresseur.

Les causes de pannes ont été les suivantes: 5 pour connexions défectueuses; 4 pour défaut du compresseur; 2 pour accidents sur la piste; un pour chacun des autres: essieu brisé, arrêt de la pompe à essence, défaut d'embrayage, tête de piston brûlée, vilebrequin coincé, radiateur brisé, bloc des cylindres fissuré, soupape brisée, arrêt de l'huile, carter défectueux et, enfin une pour cause inconnue.

THE COLLEGE OF AUTOMOBILE & AERONAUTICAL ENGINEERING
Président, vicomte Wakefield.
Cours complet de génie pratique en vue d'obtention de postes administratifs dans l'industrie automobile ou dans l'aviation civile et commerciale. Durée maximum du cours automobile 2 ans; aéronautique 2½ ans.
Externes et internes
Programme de chaque section sur demande. Adresser
Le Principal
The College of Automobile & Aeronautical Engineering,
Chelsea, Londres, S. W. 3,
Angleterre.

Pourquoi pas profiter des plus généreuses facilités de paiement à Montréal pour acheter vos PNEUS
— CHEZ —
La Liberté

Choisissez Le Fameux
GOODRICH
Le Pneu de Qualité Qui Vous Assure le Maximum de Sécurité sur la Route!

AUCUN DÉPÔT
ET AUSSI PEU QUE
50c par semaine
— chez —
La Liberté
3735, Notre-Dame O.
DESCENDEZ A SAINT-AUGUSTIN
★Fitzroy 6301
UN SEUL MAGASIN

Un vibrant appel du très hon. M. Lapointe

SUITE DE LA PAGE 18

caractères. Il y a ici, dans notre province, des factions. On trouve de par le monde des chemises bleues, rouges, noires, etc. Les Canadiens français, je l'espère, vont continuer à s'habiller de bonne laine du pays.

Le très hon. M. Lapointe raconte que dimanche dernier, passant par Thurso, il s'est arrêté pour entendre un orateur qui, devant vingt-cinq personnes, disait aux braves gens comment s'y prendre pour faire de l'argent, en proposant de fermer les banques, de supprimer les intérêts, etc. Et je me demandais si les gens croyaient ces sornettes. Car dans mon temps, dans le comté de Kamouraska, l'assemblée de ces prédicants n'aurait pas duré longtemps.

Le grand mal de l'heure

"Tout cela indique la nécessité de garder au pays un parti libéral fort. Le manque de confiance est le grand mal de l'heure. Si nous pouvions disperser la méfiance qui règne dans le monde économique et social, le mal serait guéri. Ce manque de confiance se manifeste de toute manière. Le dernier bon du Trésor, pour une tranche de $25,000,000 à Ottawa, a été négocié à intérêt de 46 centièmes de 1 pour 100. Pourquoi un si faible intérêt? Parce qu'il y a de l'argent en disponibilité, mais que ceux qui l'ont ont peur de le mettre en circulation. Autrefois, quand l'argent était en circulation, le gouvernement aurait payé 4 ou 5 pour cent, au lieu d'une demie de 1 pour 100. Les gens ne veulent pas placer leurs capitaux dans l'industrie et la production et les banques sont surchargées et prêtent leurs capitaux à intérêt très bas. Tous les revenus du gouvernement, revenus, des taxes, des impots, droits d'accise et douanes, etc, atteignent $510,000,000, par an. Mais le revenu national composé du produit des récoltes, produits manufacturés, intérêts sur les débentures, etc, atteint la somme de $5,000,000,000. Donc, le revenu annuel n'est qu'une goutte d'eau comparativement au revenu national. Si l'argent circulait, le chômage et les troubles disparaîtraient.

"Mais ce n'est pas le gouvernement qui peut faire ça. Il peut bien aider à l'économie du pays, par des traités, en facilitant les échanges, etc. Mais la vraie source de la richesse existe dans le peuple lui-même.

Ce que le fédéral dépense pour Québec

"Certains journaux pensent que le gouvernement fédéral ne dépense pas assez dans la province de Québec. J'ai ici un état des montants dépensés depuis 2 ans par le fédéral dans la province de Québec: travaux publics, $13,464,227.; ministère des transports (sauf chemins de fer), $26,354,130.; ministère des mines, $688,724.; ministère de la défense nationale, $1,634,103.; frais de secours directs, travaux de chômage, $21,640,463.; dépenses pour pensions de vieillesse, $10,731,337.

Incidemment, au sujet des travaux de chômage, dans plusieurs cas on ne faisait pas crédit au fédéral pour les travaux qu'il payait; on disait que c'était des travaux payés par la province.

"Quant aux pensions de vieillesse, dit le très hon. M. Lapointe, vous savez mieux que moi qu'on oublie de dire, dans la province, la part que paie le fédéral. Chaque fois qu'un vieillard reçoit $20 de pension par mois, le fédéral en a payé $15. L'on me dit qu'il s'est même gagné des élections provinciales sur la pension des vieillards. Dites-le partout: quand un vieillard reçoit annuellement une pension de $240., il y a $180 qui viennent d'Ottawa et c'est le parti libéral qui a donné ces pensions aux vieillards.

Trop de méfiance

"La méfiance est le grand malheur de la politique. Le meilleur moyen de la semer, c'est d'insulter les hommes publics, de les attaquer, de les vilipender, de dire à la population qu'elle ne doit pas avoir confiance en eux. On m'envoie, de temps à autre, des articles d'injures. Je n'ai pas le temps de les lire; j'ai trop de travail à faire; je n'ai pas le temps d'avoir de la haine pour personne et j'aime mieux leur pardonner.

"Une nation devient grande et forte à cause des choses qui se font par ceux qui font ces choses, et non par ceux qui critiquent ceux qui font les choses, sans eux-mêmes faire quoi que ce soit.

"Je suis heureux de parler à des gens qui partagent les mêmes idées. L'union des âmes, c'est ce qu'il faut pour créer une nation. Une nation ne peut exister, selon une parole de Lacordaire, que par l'union de ceux qui la composent. Si ce sentiment d'union n'existe plus, elle peut porter encore le nom de nation, mais elle s'effritera au premier souffle de tempête.

L'assurance-chômage

"Voulez-vous me permettre de disséquer un mythe qu'on a essayé d'implanter dans notre province. On a dit que nous, les libéraux, nous étions les adversaires de l'autonomie provinciale. Au contraire, les libéraux ont toujours été les champions de l'autonomie provinciale à travers l'histoire du Canada. Ils l'ont toujours été et ils le sont encore. On nous dit que nous avons voulu établir l'assurance-chômage, et, qu'en ce faisant, nous portions atteinte aux droits provinciaux.

"Nous avons voulu établir l'assurance-chômage, comme le meilleur moyen de prévenir le retour des crises comme celle de 1929; nous avons voulu établir cette mesure de prévoyance pour assurer la sécurité des ouvriers. Et les ouvriers de notre province réclament cette réforme depuis plusieurs années.

"La commission des assurances sociales, formée il y a plusieurs années, et qui avait M. Edouard Montpetit comme président, un bon homme, puisqu'on le choisit encore pour d'autres commissions, Mgr Courchesne et autres, a fait un rapport sur la question de l'assurance-chômage. Elle a dit que cette mesure s'imposait pour la protection des ouvriers et de la nation, mais elle a ajouté qu'aucune province ne pourrait l'établir seule, parce qu'une telle mesure est essentiellement nationale d'application.

Une mesure qu'il faut rendre nationale

"Car si l'assurance-chômage existe dans une province et n'existe pas ailleurs, les ouvriers des autres provinces envahiront celle-ci pour en profiter. De même les industries fuiront cette province dotée de l'assurance-chômage pour aller s'établir dans les autres. Il est clair qu'en 1867, il ne pouvait être question de l'assurance-chômage. Aussi l'Acte de la Confédération n'y avait pas pourvu. La commission Montpetit a émis le voeu que l'assurance-chômage soit établie sur une base nationale. Depuis, les ouvriers de toutes les provinces nous ont demandé instamment l'établissement de l'assurance-chômage.

"En 1935, M. Bennett, avant son dernier salut d'adieu au peuple canadien, a institué l'assurance-chômage sans consulter personne. C'est d'ailleurs une loi dont nous avons contesté avec raison la constitutionnalité, en disant: nous allons instituer l'assurance-chômage, mais nous allons amender la constitution. Mais avant de le faire, nous allons demander l'assentiment des provinces. M. Bennett, lui, l'avait fait sans même leur en parler. Nous, nous l'établirons après consultation. Nous disions aux provinces: "permettez-nous de le faire". Est-ce là un empiètement? On nous a accusés d'empiéter dans le domaine provincial; mais qui, de M. Bennett ou des libéraux d'aujourd'hui sont les champions de l'autonomie?

Le système de taxation

Les provinces nous demandaient aussi depuis longtemps de changer le système de taxation. Les provinces estiment que, dans la part des revenus qui reviennent aux divers gouvernements du pays, il y a des ajustements à faire, parce qu'elles ont droit à certains revenus dont elles ne jouissent pas aujourd'hui. A cause des instances des provinces, le gouvernement a décidé de nommer une commission afin d'étudier ce problème. Une commission impartiale à la tête de laquelle nous avons nommé des personnalités respectées par tout le pays. Nous avons nommé le juge Rowell, le juge Rinfret, de la Cour suprême, qui ne sont certainement pas des politiciens.

A la suite d'une maladie du juge Rowell, nous avons remplacé ce dernier par le notaire Sirois, de Québec. Des briefs ont été soumis devant cette commission, des arguments, des mémoires, par toutes les provinces excepté une seule, et je crois que cette province a eu tort d'agir ainsi, c'est-à-dire de s'abstenir. Nous avons voulu tout faire pour tâcher d'en arriver à une entente dans le domaine fiscal.

"Il importe d'avoir les jeunes avec nous"

"On a dit qu'on a insulté les provinces en procédant ainsi. Je m'aperçois qu'il y a des gens qu'il faut renoncer à satisfaire, parce qu'ils ne sont jamais contents. Et s'il faut renoncer à la satisfaire, ce qu'il a de mieux, pour cela, ce serait de les remplacer. Je veux faire un dernier appel à mes concitoyens de la province de Québec, surtout aux jeunes, nombreux dans ce congrès. Il importe d'avoir les jeunes avec nous pour décider, parce que si nous commettons des erreurs, ce serait eux qui porteraient la responsabilité et le fardeau de ces erreurs. Mais, Dieu merci, les jeunes savent se faire entendre.

"J'ai foi en un idéal élevé. J'ai foi en mon parti. Je n'ai pas assez vieilli pour désespérer. Je suis encore optimiste, et ce sont les optimistes qui font quelque chose dans la vie. En regard de cela, les pessimistes font très peu de chose. J'ai encore foi que nous pourrons faire quelque chose. Je m'adresse particulièrement aux jeunes, parce qu'il nous faut des hommes, pas pour demain, mais pour aujourd'hui. Il nous faut des hommes pour l'oeuvre à accomplir. C'est le devoir de tous de travailler à cette oeuvre.

Le choix d'un chef

"Vous allez vous choisir un chef provincial pour le parti libéral; il ne m'appartient pas de donner aucun conseil et je n'en donnerai pas. J'ai le droit de voter comme délégué en ma qualité de député de Québec-Est. J'ai le droit de parler aujourd'hui; j'ai fait des batailles pour le parti libéral autant que n'importe quel. Je donnerai mon vote comme délégué et, lorsque le scrutin sera connu, je prends l'engagement formel, devant tous, de me rallier au chef qui sera choisi. Cet engagement n'est pas un sacrifice. Tout mon être de libéral me pousse à faire cet engagement et me poussera aussi à le respecter.

"A tous mes amis, à tous ceux qui n'auront pas voté pour l'élu de demain, j'ai le droit de leur demander de faire comme moi et de supporter l'élu, quel qu'il soit, parce qu'il est l'élu du congrès.

"Libéraux, redressez la tête. Libéraux de Québec redressez-vous pour vous unir tous. Nous voulons faire de notre parti un grand parti. Je veux terminer de la façon dont j'ai commencé, en vous répétant que je suis libéral; je veux vous dire cela, au cas où vous l'auriez oublié. Je me rappelle encore le grand congrès libéral de 1919, où le très hon. W.-L. Mackenzie King fut choisi pour succéder à sir Wilfrid Laurier, et j'eus alors l'honneur de porter la parole à tous les délégués du parti libéral national. Je leur rappelais alors ce mot de Macaulay: "Aussi longtemps qu'il y aura un lambeau de la bannière qui flottera au vent, moi, au moins, je marcherai derrière ce drapeau."

L'assistance fait une longue ovation au très hon. M. Lapointe et chante: "Il a gagné ses épaulettes..."

M. Claude Jodoin

M. Claude Jodoin, le président de l'Association de la jeunesse libérale de Montréal, qui parle ensuite, proclame, lui, aussi, son libéralisme. Il se réclame de la politique de sir Wilfrid Laurier et dit que les jeunes libéraux ont pour lui une grande considération.

"Nous, de la jeunesse libérale, dit-il plus loin, avec la coopération des moins jeunes, nous allons continuer à nous battre avec le nom de sir Wilfrid Laurier. Il a commencé, en politique, pauvre, et il est mort pauvre. C'est pour nous le plus bel exemple. Je ne crois pas que chez tous nos adversaires, on ait agi de même."

L'orateur dit que les jeunes libéraux de Montréal favorisent le régime démocratique car, "plus d'un de ses chefs atteint les sommets, plus il est serviteur et non dictateur. Nous ne craignons pas, dit-il, ces nouveaux mouvements qui poussent comme des champignons et qui meurent si rapidement. Nous sommes assurés que notre population canadienne - française et anglaise est trop intelligente, trop fière pour se laisser embêter par ces systèmes importés. En face de ces systèmes, qu'on les appelle le communisme, le nazisme ou le facisme, nous présenterons toujours un front uni".

Un esprit qui devrait disparaître

M. Jodoin déclare qu'il voudrait voir disparaître cet esprit par lequel on qualifie de voleur celui qui sort riche de la politique et, d'imbécile, celui qui s'en retire pauvre. Le parti libéral est le parti de la liberté; mais la liberté, on s'en occupe au-

A SUIVRE SUR LA PAGE 68

A L'OUVERTURE DU CONGRES

Mes Elie Beauregard et J.-A. Mathewson, avocats, les présidents conjoints du grand congrès libéral qui se termine aujourd'hui à Québec, ont prononcé hier matin les discours d'ouverture et souhaité la bienvenue aux délégués. On voit ici, ci-dessus, Me Beauregard, au moment où il adressait la parole.

Beau voyage aux chutes Niagara pour un congrès

La réunion du printemps de l'Adirondack Resorts Association aura lieu du 16 au 18

Plus de 75 personnes ont déjà réservé leur passage à bord du "S.S. Kingston" de la Canada Steamship Line pour assister au congrès annuel du printemps de l'Adirondack Resorts Association qui aura lieu au cours d'un voyage de trois jours à Toronto et aux chutes Niagara, la semaine prochaine, sous les auspices du Montreal Tourist & Convention Bureau.

C'est M. Claude-C. Bonter, président du Montreal Tourist & Convention Bureau, qui a préparé ce voyage. Les congressistes quitteront Montréal par un train spécial du Canadien National, jeudi matin, le 16 juin, pour se rendre à Prescott où ils monteront à bord du "S.S. Kingston". Durant l'après-midi, le navire passera à travers la magnifique région connue sous le nom des "Mille Iles". Le vendredi midi, les voyageurs prendront le lunch à l'hôtel Royal York, à Toronto, les invités du Pacifique Canadien. Le navire se rendra ensuite aux chutes Niagara. Le soir, il y aura un grand banquet à l'hôtel Général Brock, à Niagara. Les congressistes reviendront ensuite en bateau jusqu'à Prescott où ils reprendront le train qui les ramènera à Montréal à 5 h. samedi après-midi, le 18 juin.

Les congressistes viendront d'un peu partout dans les Etats de l'Est des Etats-Unis. Un groupe important de représentants des compagnies de transport et des principaux intéressés dans le tourisme à Montréal se joindra à eux pour le voyage.

Tout indique que l'assistance à ce congrès sera plus considérable que jamais.

Kai-Shek abandonné

SUITE DE LA PAGE 17

kéou par cinq routes différentes, mais elles rencontraient une vive résistance de la part des Chinois. Une avant-garde japonaise se dirige vers Loyang apparemment avec l'intention d'occuper l'aérodrome de Sian-Fou, dans le Shensi.

Chengchéou en ruines

Shanghaï, 11. (P.A.)—Les bombes japonaises et la décision des Chinois de tout détruire avant de fuir ont transformé la ville prospère de Chengchéou en un amas de ruines.

Les défenseurs sont toujours maîtres toutefois de ce centre ferroviaire important, au point de jonction des lignes Lounghai et Peiping-Hankéou. L'état exact des positions demeure problématique car les Japonais font des rapports contradictoires. L'envahisseur prétend qu'il a coupé la ligne de Peiping-Hankéou en trois points au sud de Chenghchéou, empêchant toute retraite chinoise vers Hankéou.

Un groupe d'ingénieurs aurait réussi à faire sauter un pont de chemin de fer entre Chenghchéou et Sincheng.

Les Chinois affirment qu'ils ont réussi, par des attaques de flanc, à ralentir la marche des Japonais. Ils auraient repris la gare de Paisha, 13 milles à l'ouest de Chengchéou, après un combat qui dura 24 heures.

Entretemps, dans la province d'Anhwei, les Japonais continuent leur offensive navale sur la Yangtzé dans l'espoir de remonter cette rivière jusqu'à Hankéou. Leurs navires de guerre bombardent les positions chinoises de chaque côté du cours d'eau. Les Chinois prétendent avoir coulé un de ces navires de guerre à Kouelchih.

Le ravisseur avoue

SUITE DE LA PAGE 17

M. R.-A. Cash, oncle de la victime. Rentré chez lui, il a lu une revue jusqu'à ce que des chercheurs vinssent fouiller la maison de M. John Emanuel. Il s'est joint aux chercheurs et est retourné à Princeton. Là, le billet déposé chez l'oncle renvoyait à la demeure Emanuel, où McCall est retourné avec les chercheurs. Cette fois on mit la main sur le premier billet. Tous retournèrent à Princeton où le père Cash lut le billet. McCall et d'autres ont circulé autour de Princeton jusqu'à 3 h. du matin. Les recherches ont continué dimanche et lundi, toujours avec la participation de McCall. Le lundi, celui-ci a rédigé le troisième billet de rançon et l'a glissé sous la porte du poste d'essence de W.-B. Cash, oncle de la victime. McCall a attendu que l'on rouvrit le poste, fermé pour la nuit. Lorsqu'on lui a répondu, il a demandé de l'essence et a fait semblant de découvrir le billet qu'il avait écrit".

McCall détruisit l'original de ses billets comminatoires

"Il l'a montré au commis. Le billet disait à M. Cash, père, de revenir au rendez-vous. McCall s'est posté à l'endroit fixé et a attendu que M. Cash revint. Quand il vit approcher une auto, il fit le signal convenu dans le billet: deux coups de projecteur. M. Cash est descendu de sa voiture, a déposé l'argent au bord du chemin et est retourné chez lui par le chemin que prescrivait le billet de rançon. Celui-ci, ainsi que les deux précédents, avait été remis avec les liasses de billets de banques qui composaient la rançon, selon les instructions de McCall.

"Ce dernier a recueilli le tout, puis s'est rendu à une plantation d'orangers où il a tiré du paquet $250. Il a jeté le reste par-dessus un mur. Il s'est enfoncé dans les bois et a déchiré la boîte à chaussures, dont il a enfoui les débris sous une pierre. Poursuivant son chemin, il a brûlé les trois billets. La police avait photographié ceux-ci avant que M. Cash ne les joignit à la rançon".

"McCall a emporté ses $250 à la maison de M. Hal McLaughlin et les a cachés dans un bari à huile vide. M. McLaughlin n'en a pas eu connaissance et n'est en rien lié au crime. McCall croyait pouvoir facilement retrouver son argent sans éveiller de soupçons. Ensuite il est retourné se mêler des recherches."

McCall chercha à impliquer un oncle de la victime

McCall a d'abord cherché à impliquer dans l'affaire M. R.-A. Cash, oncle de la victime; mais après interrogatoire la police a complètement innocenté celui-ci. Avec un luxe de précautions, McCall a été transporté des bureaux de la police fédérale à la prison du comté, que loge un gratte-ciel. On a renforcé la garde; le public est exclu.

Inhumation de l'enfant

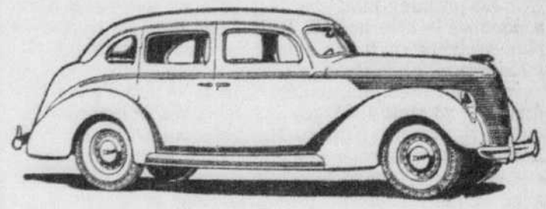
Miami, 11 (U. P.) — Le corps de l'enfant Cash a été inhumé au cimetière de Graceland, près de Miami, ce matin. Une quarantaine de personnes de la famille et quelques intimes assistaient à la cérémonie.

McCall sûr d'être condamné à mort

Miami, 11 (P. A.) — Le procureur George Worley accusera Franklin McCall de rapt et de meurtre. Même si le prévenu plaide qu'il n'avait pas l'intention de tuer le jeune Cash, il restera accusable de meurtre, car la mort de l'enfant est survenue alors qu'il était entre les mains de son ravisseur. Le rapt et le meurtre sont passibles de la peine de mort, en vertu de la loi floridienne.

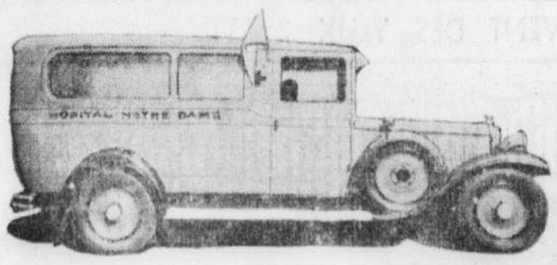
PNEUS
"GOODRICH"
Facilités de paiement aussi accommodantes que
$1.00 de dépôt et 55c par semaine
Si vous ne désirez pas payer comptant, vous pouvez acheter vos pneus d'après notre mode de paiements budgétaires.
● Pas de supplément !
● Pas de formalités !
● Pas de retard !
UNITED RADIO STORES
LIMITED
4135, Boul. Saint-Laurent
Tel.: MArq. 3844

GAGNEZ UN FORD 1938 NEUF



3 FORDS NEUFS
FORD FORDOR SEDAN DE LUXE $1054.
FORD TUDOR SEDAN DE LUXE $994.
FORD TUDOR SEDAN STANDARD $922.
Chacun pour le prix d'un auto Ford R & G 1937
Procurez-vous les informations et règlements de ce concours unique.
N'achetez pas avant d'avoir vu notre assortiment d'autos R & G 1937
Procurez-vous votre formule d'entrée aujourd'hui chez
Succursale: 2070 Ste-Catherine Ouest
GENEREUX MOTOR CO. LTD.
Succursale: 6130 Sherbrooke Ouest
2144 RUE BLEURY — MONTREAL

TOUT CE QU'IL FAUT POUR VOTRE AUTO SOUS UN MÊME TOIT
PNEUS
GENEREUSE ALLOCATION POUR VOS VIEUX PNEUS
Firestone
GENEREUSE ALLOCATION POUR VOS VIEUX PNEUS
À DE NOUVEAUX BAS PRIX
Depuis 5.95
CERTIFICAT DE GARANTIE DONNE AVEC CHAQUE PNEU.
PNEUS ..... FREINS .....
BATTERIES WILLARD .....
MISE AU POINT DU MOTEUR .. POUR $1 PAR SEMAINE
AMORTISSEURS DE CHOCS
CORRECTION de la DIRECTION.
PNEUS non RECLAMES à compter de 1.50. Aussi VULCANISATION.
GRATIS
ALIGNEMENT DES ROUES
Avec l'achat d'un ou plusieurs pneus neufs
CANADA TIRE CO. LIMITED
720 rue St-Antoine—MA. 9227
angle rue Craig
Succursale, 7141 rue St-Hubert. DO 2577



AMBULANCE "NASH"
Telle qu'illustrée, en parfait ordre, pouvant aussi servir pour corbillard. Prix réduit à $425
(Visible à 3930 Est, rue Ste-Catherine)
— AUSSI —
AUTOS USAGÉS

37	Chrysler Sedan	$998	34	Chevrolet Coach	$47
38	Buick Coach	41	32	Pontiac Sedan	237
37	Oldsmobile Sedan	944	35	Ford Coach	417
39	Chevrolet Coach	60	31	Buick Sedan	193
37	Chevrolet Sedan	734	35	Chevrolet Coach	419
30	Essex Coach	97	30	Graham Sedan	128
36	Buick Sedan	769	36	Plymouth Coach	597
31	Chevrolet Coach	197	29	Oldm. Sedan	98
35	Dodge Sedan	558	37	Chevrolet Coach	634
32	Ford Coach	187	28	Hudson Sedan	48
34	Chevrolet Sedan	348	37	Ford Coach	844

ECONOMISEZ de $30 à $160.00
DES CENTAINES D'AUTRES — VENEZ LES VOIR
3 — TERRAINS POUR VOUS SERVIR — 3
DUVAL MOTORS Ltd
3930 EST, rue STE-CATHERINE — FR. 2110
529, rue JARRY, coin Lajeunesse. DU. 5757
Succursale Ouest coin Guy et Dorchester

PNEUS DUNLOP
À DES NOUVEAUX BAS PRIX

IL NOUS EST DEFENDU DE PUBLIER NOS PRIX — MAIS NOUS AFFIRMONS QU'ILS SONT ENCORE LES PLUS BAS EN VILLE. VENEZ VOUS EN CONVAINCRE.
PNEUS NON-RECLAMES 1.50 et plus
REPARATIONS ET VULCANISATION — TERMES SI DESIRES — PNEUS POUR MOTOS A BAS PRIX.
McCORD TIRE SALES Regd
1251 Ouest, rue NOTRE-DAME — WI. 4269

VOUS POUVEZ VOUS FIER AUX CHAMPIONS

LA SESSION FÉDÉRALE

Les accusations de corruption s'entrecroisent aux Communes

Le très hon. M. King dénonce en des termes très violents le chef de l'opposition pour ses attaques répétées contre divers ministères.

La lettre de M. R. Webb

Projet qui devait assurer la victoire des conservateurs dans 3 comtés manitobains. -- De prétendues irrégularités relevées dans la ville de Kingston.

(De l'envoyé spécial de la "Presse")

Ottawa, 11.—Accusations et contre-accusations de corruption ont été lancées, hier, des deux côtés de la Chambre des communes.

Le premier ministre, le très hon. Mackenzie King, a dénoncé le très hon. R.-B. Bennett dans les termes les plus violents qu'il ait employés dans l'enceinte parlementaire.

Ce qui précipita ce débat fut la lecture d'une lettre écrite, le 23 août 1935, par M. Ralph Webb, organisateur du parti conservateur au Manitoba, au très hon. R.-B. Bennett, alors premier ministre. Cette lettre disait, entre autres choses, que si le gouvernement fédéral coopérait avec le gouvernement provincial pour construire deux routes au Manitoba, cela assurerait la victoire du parti conservateur dans les comtés de Lisgar, Provencher et Saint-Boniface. Elle ajoutait cependant qu'il ne serait pas nécessaire de dépenser d'argent, parce que les travaux ne pourraient être commencés avant la fin des élections.

C'est M. Arthur Beaubien, député libéral de Provencher, qui donna lecture de cette missive.

Le très hon. Mackenzie King déclara que dans toute l'histoire du Parlement on n'avait jamais révélé tentative plus disgracieuse de corruption de l'électorat.

Le chef de l'opposition bondit de son siège en brandissant un exemplaire de l'enquête sur la Beauharnois.

—Lisez cela! s'écria-t-il.

—L'affaire de la Beauharnois n'est qu'une peccadille à côté de ce qui vient d'être révélé. Il serait peut-être sage de réunir le comité des comptes publics pour tirer toute cette affaire au clair, répondit le premier ministre.

De prétendues irrégularités

Pendant toute la séance de l'après-midi, le chef de l'opposition avait pris l'hon. Norman Rogers, ministre du travail, comme cible de ses attaques. Il lui avait reproché un certain nombre d'irrégularités commises dans la ville de Kingston que celui-ci représente au Parlement.

Ces irrégularités auraient été les suivantes:

Les matériaux provenant de la démolition des camps de concentration, déposés dans un entrepôt, auraient été par la suite transportés on ne sait où.

25 récipients de blanc de plomb auraient disparu, une nuit.

Le gardien du magasin aurait été congédié puis réengagé par le gouvernement ontarien, sur la recommandation de M. A.-E. Stansbury, président de l'Association libérale de Kingston.

De la pierre appartenant au gouvernement aurait servi aux réparations du garage du même M. Stansbury.

Le très hon. M. Bennett prit bien soin de dire qu'il ne tenait pas le ministre personnellement responsable de ces irrégularités. "Il a été comme tant d'autres, a-t-il dit, victime de la machine politique."

Accusations non fondées contre M. A.-E. Stansbury

L'hon. Norman Rogers, ministre du travail, a relevé, hier après-midi, à la Chambre des communes, les accusations portées la veille par le très hon. R.-B. Bennett contre M. A.-E. Stansbury, président de l'association libérale de Kingston.

Le très hon. M. Bennett avait déclaré que M. Stansbury s'était construit un garage en partie avec des matériaux appartenant au gouvernement.

L'hon. M. Rogers a blâmé le chef de l'opposition d'avoir fait de pareilles insinuations.

"Le garage attenant à la maison de M. Stansbury, dit-il, a été construit avant la Confédération. C'est une vieille bâtisse en pierre. Lorsqu'ils s'est agit d'y faire des réparations, M. Stansbury a obtenu la permission de se servir d'environ quatre verges cubes de pierre concassée qui se trouvaient sur une route. Il était entendu qu'il devait payer le prix de ces matériaux, dont la valeur commerciale était de $2 à $3.

Le ministre du travail ajouta qu'il avait obtenu ces renseignements en communiquant avec M. Stansbury lui-même.

"J'ai déjà dit bien clairement, continua-t-il, que je ferais enquête sur tous les faits qu'on porterait à ma connaissance. Je ne puis savoir tout ce qui se passe à Kingston, vu que je suis la plupart du temps à Ottawa.

"Si le chef de l'opposition faisait ses plaintes à ceux qui sont en état d'y porter remde, il rendrait un bien plus grand service au pays.

"C'est la troisième fois qu'il porte des accusations non prouvées contre M. Stansbury, citoyen respectable qui fut échevin de la ville de Kingston."

Kingston endroit stratégique pour le patronage

"Si j'ai parlé de Kingston, répondit le très hon. M. Bennett, c'est que j'avais des raisons particulières pour cela. Je parlerai des autres endroits, en temps et lieu.

Le premier ministre a ouvert sa campagne électorale en cette ville, en 1935, et il m'a accusé d'être un Staline, un Hitler et un Mussolini.

—"Vous vous flattez!" lança le très hon. M. King.

"Vers le même temps, poursuivit le très hon. M. Bennett, le ministre actuel du travail devint candidat dans Kingston, qui a été depuis un grand nombre d'années un endroit stratégique pour le patronage.

"Cependant, on a entretenu de grands espoirs, lorsque l'hon. M. Rogers est devenue ministre du travail, à cause de ses qualités intellectuelles, de l'expérience qu'il avait acquise comme secrétaire du premier ministre, et de la sincérité de ses convictions.

"C'est pour cela que j'ai toujours eu l'oeil sur Kingston pour savoir si ces espoirs se réaliseraient ou si la machine écraserait le ministre comme elle en a broyé tant d'autres."

Vente de pierre suivie d'un incendie

Le très hon. M. Bennett continua en disant que le gouvernement avait fermé les camps de concentration 37 et 42 et qu'une grande quantité de pierre y était demeurée. Cette pierre fut vendue et, au cours d'une assemblée publique à Sydenham, un orateur donna le détail des prix obtenus.

"C'est peut-être une singulière coïncidence, dit-il, mais quatre heures après ce discours, le magasin passa au feu."

— Vidons cette question tout de suite, interrompit l'hon. M. Rogers.

— Non, non, répondit le très hon. M. Bennett, qui poursuivit ses remarques.

L'hon. M. Rogers reprocha au chef de l'opposition son habitude de lancer des accusations, lorsque la session tire à sa fin.

Le très hon. M. Bennett continua: "Evidemment, nos grands espoirs fondés sur le ministre du travail ne se sont pas réalisés."

"Il poursuivit en disant qu'il y avait une carrière opérée par le gouvernement près du camp 37. C'est de là que venait la pierre transportée sur la propriété de M. Stansbury.

Le très hon. M. Bennett continua en disant que de grandes quantités de matériaux venant des camps de concentration désaffectés avaient été mis en des entrepots, et plus tard sacrifiés à des prix ridicules.

Il déclara cependant qu'il n'avait pas l'intention de tenir le ministre du travail responsable de tout ce qui se passe à Kingston, mais il veut porter ces faits à son attention.

Discussion qui devient orageuse

Par moments, la discussion devint orageuse. Les points d'ordre plurent, de parts et d'autres.

M. J.-A. Bradette, député libéral de Cochrane, demanda au très hon. M. Bennett où il avait pris ses renseignements.

Le chef de l'opposition se fâcha tout rouge!

"Certaines interruptions, s'écria-t-il, démontrent l'ignorance de ceux qui les lancent; d'autres sont simplement impertinentes!"

M. Bradette en appela au président.

M. G.-P. Sanderson, vice-président de la Chambre, déclara que le mot "impertinent" n'était pas parlementaire.

—Alors, reprit le très hon. R.-B. Bennett, je dirai que les remarques de mon honorable ami ne sont pas pertinentes."

Ceci n'apaisa pas M. Bradette qui souleva un autre point d'ordre.

—On ne m'a pas traité d'ignorant avant aujourd'hui! cria-t-il. Je demande que ce mot soit retiré."

—Très bien, dit le très hon. M. Bennett, je vais retirer ce mot. Mon honorable ami manque de connaissances."

Expressions qui ne sont pas parlementaires

Le chef de l'opposition avait à peine repris son siège que M. Arthur Beaubien, député libéral de Provencher, était debout et le traita d'"hypocrite" qui voulait donner des leçons de morale à la Chambre.

Le vice-président intervint de nouveau et le mot "hypocrite" fut retiré.

M. Beaubien continua: "C'est le chef de l'opposition qui a commencé la corruption, en 1930."

Nouvelle intervention de M. Sanderson. Le terme "corruption" n'est pas plus parlementaire que le mot "hypocrite".

M. Beaubien dut retirer cette expression.

La lettre de M. R. Webb

M. Beaubien continua en citant des extraits de journaux contenant les promesses faites par le très hon. M. Bennett, au cours des élections de 1930. Il lut aussi une lettre de M. Ralph Webb, organisateur conservateur du Manitoba, recommandant la construction d'une route, parce que ce serait une bonne mesure politique qui assurerait l'élection de trois députés.

Le très hon. MacKenzie King demanda au très hon. M. Bennett s'il avait quelque chose à dire, pour sa défense.

— Cette correspondance, dit-il, ne démontre-t-elle pas qu'il a été parlé à une conspiration avec d'autres ministres de la Couronne pour corrompre l'électorat?

— Rien ne justifie les paroles du premier-ministre! répondit le très hon. M. Bennett. Il s'agit d'une lettre d'une nature privée et confidentielle écrite par un homme qui ne fait pas partie de la Chambre et dont on veut salir la réputation.

Une "besogne dégradante"

"Le premier-ministre ne veut pas se dégrader par cette besogne, mais il la fait faire par d'autres."

M. Beaubien dit ensuite qu'en dépit des efforts recommandés par M. Webb, il a été élu, en 1935, par la plus grosse majorité que Provencher ait donnée.

M. J.-A. Glenn, député libéral de Marquette, dit qu'aucun libéral de sa circonscription n'avait pu obtenir de l'emploi sous le régime conservateur.

Attaque contre le chef de la gauche

A la reprise de la séance du soir, le très hon. Mackenzie King se lança dans une violente attaque contre le chef de l'opposition.

Il déclara, qu'il ne connaissait rien de la requête de M. Arthur Beaubien, député libéral de Provencher, demandant la permission de déposer devant la Chambre la lettre écrite à l'hon. M. Bennett, alors premier-ministre, par M. Ralph Webb, avant les élections générales de 1935.

On sait qu'au cours de la séance de l'après-midi, le très hon. M. Bennett avait accusé M. Beaubien d'être, dans cette affaire, le porte-parole du premier-ministre.

"Le très hon. M. Bennett, poursuivit le premier ministre, dit que cette lettre était d'un caractère privé et confidentiel. Elle me semble plutôt avoir été une lettre-circulaire, car des copies en ont été adressées à trois autres ministres de la Couronne, les hons. MM. Gordon, Lawson et Manion.

"Ce serait une bonne chose de réunir le comité des comptes publics pour tirer toute cette affaire au clair".

Le très hon. M. King reprocha au très hon. M. Bennett de faire perdre le temps de la Chambre par des accusations vollées.

Formes mesquines de la petite politique

"C'est là, dit-il, une des formes les plus mesquines de la petite politique."

"Les accusations de patronage portées par le chef de l'opposition, poursuivit le premier ministre, ne sont rien à côté de la conspiration ourdie par un premier ministre et ses collègues pour remporter la victoire dans trois comtés, avec les fonds votés pour remédier au chômage."

"Le très hon. M. Bennett a l'audace de dire qu'il a l'oeil sur Kingston, quand lui et ses collègues voulaient monter une machine formidable pour empêcher la libre opinion des électeurs du Manitoba de se manifester!

"Dans toute l'histoire du Parlement canadien, on n'a jamais dévoilé une tentative de corruption aussi disgracieuse!" s'écria-t-il au milieu des applaudissements de toute la députation libérale.

Encore pire que la Beauharnois

—Parlez-nous donc de la Beauharnois, interrompit le très hon. M. Bennett.

—Le chef de l'opposition me demande de parler de la Beauharnois quand il a fait pire, répondit le premier ministre.

"L'hon. M. Bennett a parlé de la Beauharnois, d'un bout à l'autre du pays, et son parti a été défait et—s'il faut en juger par les résultats de l'élection de la Saskatchewan—annihilé à jamais.

"Quant à moi, qu'il a cherché à mêler à ce scandale, j'ai obtenu la plus grande majorité qui ait été encore accordée à un premier ministre".

M. W.-A. Walsh, député conservateur de Mont-Royal, exprima le regret de la tournure que prenait le débat.

Que pensera la population de tout cela?

"Quand je pense, dit-il, à ce qu'un gouvernement a fait dans le passé et à ce qu'un autre fait maintenant, je me demande ce que pensera la population du Canada, en lisant les journaux".

L'hon. Norman Rogers nia ensuite les accusations portées par le très hon. M. Bennett. Il déclara qu'il n'y avait eu aucune ingérence politique dans la distribution des contrats. Comme question de fait, deux des sous-contrats pour le fort Henry ont été accordés à des conservateurs. Les entrepreneurs embauchent pour ces travaux les ouvriers inscrits dans les bureaux de placement.

Les dépenses faites au fort Henry

"Le très hon. M. Bennett, continua-t-il, prétend que les dépenses faites au fort Henry ont été de près de $1,000,000. Actuellement, il n'y a eu que $498,000 de dépensés et le gouvernement fédéral a contribué pour la moitié. Les contrats sont accordés aux plus bas soumissionnaires. "Le premier de ces contrats était pour $72,000, le second pour $306,000.

"C'est le service d'intendance qui a disposé du matériel du camp de Barriefield. Il s'est déclaré un incendie dans un édifice qui servait de magasin au corps des signaleurs. Cet édifice était assuré et l'indemnité a été payée.

Le ministre ajoute qu'il ne connaissait rien des irrégularités mentionnées par le très hon. M. Bennett.

Pour refuter l'affirmation du chef conservateur à l'effet que les noms des chômeurs qui devaient travailler à Calgary étaient tirés au sort, l'hon. M. Rogers lut une lettre de M. Charles-E. Scott, au nom de l'union des charpentiers de Calgary. Celui-ci disait que seuls les charpentiers dont les noms étaient inscrits sur une liste pouvaient obtenir de l'ouvrage.

Débat qui aurait pu être évité en partie

Le ministre dit qu'il continuerait à voir qu'aucune distinction injuste ne soit établie pour les travaux d'assistance-chômage. Quant aux vacances qui se produiront dans le service, il verra à les remplir.

"Une grande partie de ce débat aurait pu être évitée, dit-il, si le chef de l'opposition, au lieu de se faire l'écho de rumeurs sans prendre la peine de les confirmer, avait porté ses griefs au ministère intéressé."

L'hon. Ian Mackenzie, ministre de la défense nationale, défia ensuite le chef de l'opposition de porter ses accusations devant un comité de la Chambre.

M. Arthur Slaght, député libéral de Parry-Sound, dit que les accusations portées par le chef de l'opposition, dans les deux derniers jours, ressemblaient étrangement à un politique, politique qui a été répudiée par le peuple en 1935, et plus récemment encore en Saskatchewan.

Il accusa le très hon. M. Bennett d'avoir autorisé une dépense de $1,365,000 à la seule fin d'acheter l'appui de trois comtés du Manitoba.

"Et c'est ce même homme, dit-il, qui s'érige en professeur de morale publique!"

M. Slaght dit que c'était le désappointement causé par le résultat des élections en Saskatchewan qui a poussé le chef de l'opposition à lancer des accusations à tort et à travers, depuis deux jours.

"Le très hon. M. Bennett se retirerait plus heureusement de la vie publique, si le souvenir de sa conduite durant ces deux derniers jours, pouvait s'effacer."

Le cas de la Sowards Coal Co.

L'hon. Ian Mackenzie fit ensuite allusion à des accusations portées précédemment par le chef de l'opposition contre le ministère de la défense nationale. Le chef conservateur avait dit que ce ministère avait refusé une soumission qui était pourtant la plus basse de la Sowards Coal Company, à cause de prétendus rapports faits contre cette maison. Le chef de cette maison est un conservateur éminent.

Le ministre de la défense nationale dit qu'il avait fait une enquête sur cet incident et que la cause du refus était loin d'être à base politique.

M. W.-A. Walsh, député conservateur de Mont-Royal, se porta à la défense de M. Sowards, qui dit-il, est un citoyen respectable de la ville de Kingston.

Les chômeurs de Vancouver

M. Angus MacInnis, député c.c.f. de Vancouver-Est, porta ensuite à l'attention de la Chambre la situation des chômeurs de cette ville. Il déclara qu'il fallait faire quelque chose sans délai pour remédier à la situation, sinon on s'expose à des troubles sérieux.

"L'hon. M. Rogers, dit-il, prétend qu'il y a de l'ouvrage pour ces hommes en Colombie-britannique. Cependant, la "Gazette du Travail" révèle que 9,000 ouvriers se sont inscrits dans les bureaux de placement, en mars dernier, et que 2,518 seulement ont trouvé de l'ouvrage. Un tiers de ces embauchages n'était que pour une période de quelques semaines.

Election dans Brantford

Toronto, 11 (P. C.) — Le premier ministre Hepburn annonce une élection complémentaire prochaine dans le comté de Brantford pour remplir à l'assemblée législative d'Ontario le siège laissé vide par la mort du ministre du travail, l'hon. MM. MacBride. La date sera annoncée lundi.

Jeudi prochain, le discours du budget

SUITE DE LA PAGE 17

sonnes demandant un embargo sur l'exportation de tout matériel de guerre au Japon a été présentée à la Chambre des communes par M. Grant MacNeil, député C. C. F. de Vancouver-Nord.

En l'absence du très hon. Ernest Lapointe, ministre de la justice, actuellement à Québec, le ministre des finances a fait adopter les amendements apportés par le Sénat au bill modifiant les lois des ressources naturelles du Manitoba, de l'Alberta et de la Saskatchewan. Ce bill est maintenant prêt à être sanctionné par le gouverneur général.

Les drogues nuisibles

Sans aucune discussion, le très hon. Mackenzie King a fait approuver la convention pour la suppression du commerce illicite des drogues nuisibles. Cette convention a été signée au nom du Canada, par le délégué canadien à Genève, le 26 juin 1936.

Le premier ministre dit que cette question de drogues a été discutée par la Chambre des communes, au mois de février dernier, lorsque des modifications ont été apportées à la loi imposant des peines plus sévères pour infractions à la loi des narcotiques.

Les commandes d'armements s'étendues de Londres

M. J.-S. Woodsworth, chef de la C.C.F. revenu de la Saskatchewan où il a pris part à la campagne provinciale, dit qu'il voit dans les journaux une nouvelle à l'effet que des commandes pour $300,000,000 de matériel de guerre seront placées au Canada. Il demande si le gouvernement a d'autres renseignements à donner sur sa politique étrangère et les relations du Canada avec le Commonwealth britannique. M. Woodsworth désire savoir si les commandes sont données directement aux industriels ou par l'entremise du gouvernement.

L'hon. Ian MacKenzie, ministre de la défense nationale, déclare que son ministère n'a rien à faire, ni directement ni indirectement avec les commandes pour matériel de guerre que les industries canadiennes peuvent recevoir du gouvernement du Royaume-Uni.

Il ne possède pas plus de renseignements à ce sujet que n'importe quel député de la Chambre des communes.

Le ministère des transports ne présentera pas d'autres mesures

M. J.-S. Taylor, député indépendant de Nanaimo, désire savoir s'il y aura un amendement à la loi des ports, vu que certains quais ne rapportent aucun revenu pour payer un fonctionnaire en charge des opérations en ces endroits.

M. W.-K. Esling, conservateur de Kootenay, parlant sur le même sujet, demande si les employés de ces quais sont nommés par le ministère des transports vu que les quais en question ne sont pas sous la juridiction de la Commission des ports nationaux.

L'hon. C.-D. Howe, dit qu'aucune autre législation ne sera présentée par son ministère à la présente session.

Les employés des quais sont nommés par son ministère.

Nos commissaires à l'étranger

Le très hon. Mackenzie King a fait adopter en troisième lecture le bill concernant le haut commissaire du Canada au Royaume-Uni.

L'hon. C.-H. Cahan, conservateur de Montréal, fait observer que le seul haut commissaire que possède le gouvernement actuellement est à Londres, mais il est rumeur, depuis quelque temps, que le gouvernement songe à en nommer en Afrique du Sud, en Australie et en Nouvelle-Zélande. En retour, ces dominions enverraient eux aussi des hauts commissaires en Canada.

Le premier ministre déclare que la nomination de hauts commissaires dans les dominions autonomes de l'Empire est à l'étude et qu'une décision à ce sujet sera prise, sous peu.

Le sénat devra maintenant examiner ce projet de loi qui ne comporte aucun amendement important à la loi actuelle. Les modifications sont nécessaires pour rendre la loi conforme à l'usage et à la terminologie moderne. A l'avenir le traitement du haut commissaire sera inclus dans les crédits du ministère des affaires extérieures.

Les colons de la Saskatchewan

Un arrêté ministériel a été déposé par le ministre des mines et des ressources, remettant en vigueur l'entente par laquelle le gouvernement fédéral accordera de l'assistance financière au gouvernement de la Saskatchewan, pour le rétablissement des colons de cette province. L'entente qui existait à ce sujet est expirée depuis le 31 mars dernier. La somme que le gouvernement fédéral pourra dépenser à cette fin, d'ici au 31 mars 1939, ne devra pas dépasser $250,000.

Le gouvernement fait également revivre une entente de ce genre avec le Nouveau-Brunswick, pour $25,000, et une autre avec la Colombie-Britannique, pour $15,000. Ces ententes sont conclues en vertu de la loi 1934 pour le chômage et l'aide à l'agriculture.

Le bill constituant en corporation la corporation épiscopale catholique romaine de la Baie d'Hudson a été adopté, en troisième lecture.

La question des petits prêts

A la demande du ministre des finances, les bills concernant la Compagnie de prêts et finance industrielle et la Central Finance Corporation et celui changeant son nom en celui de "Corporation canadienne de la finance du ménage" ont été remis à une autre séance. Le ministre dit que ces compagnies prêtent l'argent par petites sommes et il serait préférable de ne prendre aucune décision finale à leur sujet, avant qu'il ait présenté son bill modifiant la loi des compagnies de prêts.

Le Parlement, une "fabrique de divorces"

La Chambre accorde ensuite 14 bills de divorce. Sur chacun de ces bills M. Jean-François Pouliot a fortement protesté contre la façon dont la Chambre des Communes est appelée à ratifier les bills de divorce passés par le Sénat.

"Presque tous ceux, dit-il, qui demandent le divorce donnent leurs résidences comme étant dans la province de Québec, mais dans bien des cas ce sont pratiquement des étrangers à cette province et ils devraient obtenir le divorce à l'endroit d'où ils viennent. La Chambre des communes accorde des divorces sans être au courant des faits. Il y a des cas absolument dégoûtants!"

M. Pouliot affirme qu'il a examiné quelques-uns des bills et, dans plusieurs cas, mais il en cite un en particulier, toute la preuve est basée sur une affaire montée par l'un des parents de la personne qui demande le divorce. "Le Parlement devrait cesser d'être une fabrique de divorces, et ceux qui veulent faire annuler leur mariage devraient s'adresser aux endroits où existent des Cours de divorce.

M. Pouliot suggère de faire stériliser tous ceux qui demandent le divorce avant de le leur accorder. "Toute cette législation est ridicule et honteuse!"

M. J.-S. Woodsworth suggère à M. Pouliot de demander une Cour de divorce pour la province de Québec. Alors le Parlement n'aura plus de divorce à accorder.

M. Pouliot dit qu'il existe déjà des Cours de divorces dans d'autres provinces. "Que ceux qui désirent divorcer s'adressent à ces cours!"

Un vibrant appel...

SUITE DE LA PAGE 67

tant qu'elle sert les intérêts de la province. Il déclare qu'avec un régime libéral, les ouvriers n'auraient pas eu les lois 19 et 20, sans avoir été consultés au préalable. Il estime que la classe ouvrière doit avoir son entière liberté d'association.

Le président des jeunes libéraux de Montréal salue la présence des dames et se déclare en faveur du suffrage féminin dans la province. Il espère que le congrès libéral apportera une solution dans ce sens. Il assure les délégués que la jeunesse libérale de Montréal veut travailler avec les autres organisations similaires de la province et avec les moins jeunes pour débarrasser la province du gouvernement actuel. "La jeunesse veut travailler en coopération avec tous dans le but de former un front uni" dit-il.

M. Jodoin déclare que quel que soit le chef qui sera choisi samedi, il sera derrière lui.

On l'applaudit vivement.

M. Wilfrid-A. Hamel

M. Wilfrid-A. Hamel, le président honoraire du congrès, remercie de l'honneur qu'on lui fait. On a voulu reconnaître que la classe ouvrière avait une place prépondérante dans les délibérations du parti libéral. Il salue les dames "qui influenceront, dit-il, le résultat du congrès".

M. Hamel se dit heureux de représenter la classe ouvrière. Il dit que cette dernière ne réclame pas plus de beurre que de pain, mais qu'elle veut que le beurre soit placé au milieu de la table et non au bout. Les ouvriers condamnent le gouvernement actuel, qui a fait les bills 19 et 20 pour enlever aux unions ouvrières tous les bons résultats que l'on en doit attendre. Ces lois sont acceptées comme une manoeuvre pour favoriser les entrepreneurs du gouvernement et remplir la caisse électorale de ce dernier. Il faut trouver une formule qui donnera justice à toute la province.

"Il faut favoriser les syndicats ouvriers".

"Nous ne pouvons demander à l'Etat de régler tous nos maux, ni de légiférer sur tous les cas particuliers. Il faut favoriser les syndicats ouvriers. Les questions ouvrières doivent être réglées par les patrons avec les ouvriers. Et la législation ouvrière doit être appliquée par des gens qui connaissent ce qu'est une journée de travail. En autant que les libéraux feront cela, les ouvriers les suivront.

"L'ouvrier veut du parti libéral l'électricité, à peu près au même prix qu'elle est vendue par la province à nos voisins; cela en plus de salaires plus élevés et de meilleures conditions de travail. Il veut moins de distance entre la production et la consommation.

M. Hamel a l'espoir qu'il sortira du congrès un chef et une doctrine qui donneront à la province sa véritable destinée. Aux libéraux qui ont du capital, il demande de mettre dans la rédaction de la législation ouvrière autant de talent et d'ardeur qu'ils en ont mis à leurs propres affaires.

M. Hamel est vivement applaudi.

M. Charles-B. Howard

M. Charles-B. Howard, le député de Sherbrooke à la Chambre des Communes, parle d'abord en français, très brièvement. Il dit des délégués qu'ils sont venus au congrès à leurs frais à cause de leur amour pour le parti libéral. Ils veulent tous, pour leurs familles, une plus grande somme de prospérité.

M. Howard déclare que les libéraux luttent pour maintenir la démocratie, le plus beau système de gouvernement. Il affirme que le parti libéral est le meilleur parti.

Le député de Sherbrooke demande aux délégués de choisir le meilleur homme, qui non seulement conduira le parti libéral à la victoire, mais qui maintiendra, par la suite, les vrais principes libéraux.

"Quand, dit-il, nous aurons choisi l'homme qui sera notre chef, tous nous devrons être derrière lui, quel qu'il soit. C'est là qu'est notre devoir. Il y a, dans la province de Québec actuellement, plus de libéraux que de gens de tous les autres partis ensemble. Nous avons la responsabilité de choisir un homme et de faire le ralliement autour de lui. Mettez la jeunesse et l'âge mûr ensemble et il ne peut en sortir que la victoire.

M. Howard vante le discours de M. Wilfrid Hamel et dit que, si les ouvriers avaient toujours été aussi bien représentés partout, ils seraient beaucoup plus avancés. Il salue la présence des dames, vante les Cantons de l'Est, prédisant une victoire libérale future dans ce coin de la province.

Il termine en déclarant: "A la prochaine élection provinciale, les Cantons de l'Est, avec un nouveau chef, rivaliseront avec toutes les autres parties de la province pour assurer la victoire libérale".

M. Paul Roy:

Le représentant de la jeunesse libérale de Québec parle au nom de M. Yvon Bouchard, qu'un accident a empêché d'assister au congrès. Il fait l'éloge du président de son association et souhaite la bienvenue à tous les jeunes délégués. Il remercie l'organisation d'avoir fait la place large à la jeunesse dans le congrès. Il assure que les jeunes ne veulent pas prendre la place des aînés. Pour reprendre le pouvoir, le parti libéral a besoin de l'union. De cette union dépend le succès. Il affirme que les jeunes gens sont à leur aise à ce congrès honnête et libre.

C'est pour cela que les jeunes libéraux en font partie.

"La jeunesse usera de ses droits, mais elle n'en abusera pas. Quel que soit le chef choisi par le congrès, la jeunesse le suivra". Il déclare que ce congrès est le seul du seul parti libéral.

M. J.-L. Thisdel

M. J.-L. Thisdel, l'ex-député de Maskinongé, parle au nom des cultivateurs. Il dit que le prêt agricole provincial, tel qu'appliqué actuellement, est trop onéreux et prête abondamment aux amis et très peu aux adversaires politiques. Il suggère l'institution d'un système indépendant des partis politiques, avec un capital de $30,000,000, qui serait administré avec le concours des banques, des compagnies d'assurance et des compagnies de finance.

Cet argent, au lieu d'alimenter l'industrie et la finance étrangères, bénéficiera uniquement à la classe agricole.

Suggestions pour l'avancement de l'agriculture

Il suggère l'octroi d'une primeur sur le beurre, du moins durant quelques mois de l'année, lorsque la production coûte plus cher. Le parti libéral devrait prendre comme motto: "l'avancement de l'agriculture par le drainage des terres, soit à l'état naturel, soit à l'état artificiel; la fertilisation des terres et la vulgarisation des engrais chimiques; la vulgarisation et l'emploi des moulées alimentaires balancées, qui stimulerait l'élevage du bétail et la production des grains; l'établissement et le maintien des coopératives de production et de vente, ainsi que la centralisation des produits; les coopératives d'électricité pour les fins agricoles; les coopératives pour le commerce des machines agricoles, dont le contrôle est aux mains des trusts; les coopératives de conserves alimentaires et de distribution dans les villes; les coopératives de viandes abattues dont le contrôle est actuellement entre les mains de gens étrangers à notre race".

M. Thisdel demande en somme la suppression, dans la mesure du possible, des dépenses pour assurer le plus de profits au cultivateur. Il réclame également l'amélioration de la loi des Caisses populaires, afin que le cultivateur ait la confiance de voir son capital déposé en toute sécurité. Il soutient que les Caisses populaires n'offrent actuellement aucune accommodation aux cultivateurs et sont en opposition aux banques, quand il ne devrait pas y avoir de rivalité entre les deux organismes, dit-il. Il appuiera, lui aussi, le chef qui sera élu.

A SUIVRE SUR LA PAGE 71

CONCERTS DE FANFARE GRATUITS

En vertu des dispositions du testament de feu Charles S. Campbell, C.R., des concerts de fanfare gratuits seront donnés durant le mois de juin dans les parcs publics de Montréal pour le bénéfice et l'agrément de la population de la cité aux dates et endroits mentionnés ci-dessous à 8.30 heures du soir (heure avancée):—

Date	Jour	Parc	FANFARE
12	Dim.	Lafontaine	Les Fusiliers Mont-Royal
14	Mar.	Lafontaine	2nd Montreal Regiment, R. C. A.
15	Mer.	Lafontaine	Royal Montreal Regiment
16	Jeu.	Lafontaine	Montreal Citadel Band (S. A.)
17	Ven.	Lafontaine	Le Régiment de Maisonneuve
19	Dim.	Lafontaine	Les Fusiliers Mont-Royal
19	Dim.	Jarry	Royal Montreal Regiment
19	Dim.	Jeanne Mance	2nd Montreal Regiment, R. C. A.
21	Mar.	Lafontaine	The Black Watch (R. H. R.) of Can.
21	Mar.	Jarry	Le Régiment de Maisonneuve
22	Mer.	Lafontaine	H. M. Canadian Grenadier Guards
22	Mer.	Marg. Bourgeoys	17th D. Y. R. C. Hussars
23	Jeu.	Jarry	Les Fusiliers Mont-Royal
23	Jeu.	Jeanne Mance	Montreal Citadel Band (S. A.)
26	Dim.	Lafontaine	H. M. Canadian Grenadier Guards
26	Dim.	Jarry	The Black Watch (R. H. R.) of Can.
26	Dim.	Jeanne Mance	Les Fusiliers Mont-Royal
28	Mar.	Lafontaine	2nd Montreal Regiment, R. C. A.
28	Mar.	Jarry	Royal Montreal Regiment
29	Mer.	Lafontaine	Les Fusiliers Mont-Royal
29	Mer.	Marg. Bourgeoys	Montreal Citadel Band (S. A.)
30	Jeu.	Lafontaine	H. M. Canadian Grenadier Guards
30	Jeu.	Jarry	Les Fusiliers Mont-Royal
30	Jeu.	Jeanne Mance	The Black Watch (R. H. R.) of Can.

Les personnes qui s'intéressent à ces concerts feraient bien de découper cet avis afin d'être au courant de la date, de l'heure et de l'endroit de chaque concert et de connaître le nom de la fanfare au programme.

D'autres concerts seront donnés durant les mois de juillet et août et une liste des concerts pour chacun de ces mois sera publiée dans ce journal à la fin du mois précédent.

THE ROYAL TRUST COMPANY
Fiduciaire.
SUCCESSION DE FEU CHARLES S. CAMPBELL, C.R.

LA MAUVAISE HALEINE EST ORDINAIREMENT CAUSEE PAR LES DENTS

* A ceux qui la préfèrent, la Poudre à Dents Colgate donnera les mêmes résultats — Grande boîte, 20c.

Oui, les autorités disent que des dépôts d'aliments en décomposition dans les interstices cachés entre les dents sont la cause la plus commune de ce désavantage social — et d'une grande partie de la carie des dents. C'est pourcela qu'elles conseillent la Crème à Dents Colgate. Sa mousse *pénétrante* spéciale nettoie parfaitement tous les interstices cachés. Et un ingrédient mou et dépourvu de gravier polit les dents sans danger, donne un brillant sourire.

Brossez-vous donc, au moins deux fois par jour les dents, les gencives et la langue avec de la Colgate. Si vous n'avez pas entière satisfaction, retournez le tube vide à Colgate's, Toronto, Ont. Nous vous rembourserons *deux fois ce* que vous aurez payé.

ILS COUVENT DES YEUX BEATTY

On dit que les félins ont toujours les yeux sur leur maître. En voici la preuve. Pendant que M. et Mme Clyde Beatty — étoiles du cirque Cole Bros — fixent l'appareil, ils sont à leur tour "fixés" par le lion et le tigre qu'on voit juchés sur ce coupé Studebaker 1938. Cette photo a été prise juste avant le départ du cirque pour sa tournée de 1938. (ann.)

En Roulant ma Boule

Causette hebdomadaire de Baptiste et Catherine pour les enfants au dessus de 21 ans

La gauloiserie, la bonne franquette et un style de manches de chemise, n'ont jamais dépravé personne. — Jean RICHEPIN

A Québec

Les Rouges cherchent un chef de cuisine.

Pèlerinage rouge. — "Surprise-party".— L'ancienne "job".— Derrière le chantier. — L'odeur de la cuisine.—Chef de cuisine. —Maigre et jeûne. — Quarante ans da vaches maigres. — Le cas des bleus. — Choix difficile.—Nouvelles recettes pour le fricot. — Lacroix. — Godbout. — Pouliot. — Cléophas Bastien. — Teddy. — Défunt Méderic. — Les bonnes manières de l'ancien temps.

—C'est aujourd'hui que les rouges sont descendus à Québec, comme qui dirait en manière de pèlerinage.

—Tout juste, Catherine.

—C'est-il qu'ils sont allés faire un "surprise-party" à Maurice Duplessis, dis-moi donc ?

—Ça, je le sais pas bonnement, mais ça ne me surprendrait pas qu'ils soient allés tourner au tour du chantier pour voir quels moyens ils pourraient bien prendre pour repoigner leur ancienne job sur la Grande Allée.

—Ça, c'est pas ce qu'on appelle un "surprise-party" rapport qu'il n'y a rien de surprenant là-dedans.

—C'est toujours une manière de "surprise-party" vu que si Maurice les croyait défunts, il doit être surpris à l'heure qu'il est, car c'est comme qui dirait une convention de revenants.

—Mais si c'est pas pour épater Duplessis pourquoi ça qu'ils ont fait leur pique-nique derrière le chantier, au lieu de Montréal, Sainte-Rose du Dégelé, Notre-Dame des Swamps ou autres lieux ?

—Bonguienne ! Catherine, tu sais bien que c'est pour respirer l'odeur de la cuisine, pauvre vieille. Ça fait deux ans qu'ils font maigre.

—Cher p'tit maître ! Baptiste, les bleus ont bien été bonnement quarante ans à se serrer la bedaine.

—Mais, ils prennent les bouchées doubles depuis ce temps-là.

—Quoi donc que les rouges diraient s'ils jeûnaient si longtemps que ça, Baptiste ?

—Ils feraient comme les bleus, ils attendraient, quoi ! C'est pour ça qu'ils prennent leurs précautions, et font une assemblée de famille afin de se confectionner un menu un peu plus gras.

—C'est donc pour ça que j'ai entendu dire qu'ils voulaient se choisir un chef de cuisine.

—C'est ça, plein ça, bonguienne ! quand les bleus étaient dans la quarantaine du maigre et jeûne ils s'étaient gréés d'un chef de cookerie qui faisait des fricots maigres, c'est pour ça que ça a duré si longtemps. Seulement, les rouges qui connaissent le tabac ne veulent pas que la même "bad luck" leur arrive pendant quarante ans. C'est pourquoi ils veulent rafistoler leur cuisine et engager un chef capable de retourner une crêpe au lard quand ça serait le temps d'en retourner une. M'as dire comme on dit, ils n'ont pas envie de se contenter des croutes toute leur bonguienne de vie. Aussi, j'ai pas besoin de te dire que c't'assemblée de

famille c'est comme qui dirait un concours de cookerie, et si Lacroix est capable de faire une meilleure soupe aux pois que Délard Godbout c'est lui qu'ils vont mettre sur les chaudrons.

—Bien, moi, j'ai entendu dire, Baptiste, que le Lacroix en question c'est un homme de chantier, c'est certain qu'il doit être extra sur les bines, vu que c'est sa spécialité, mais pour ce qui en est des petits plats fionnés, c'est pas mon idée qu'il accote Adélard Godbout.

—Ça, c'est vrai, mais qu'est-ce que tu veux, Catherine, tous les goûts sont dans la nature, il y a des paroissiens qui aiment mieux les beurrées de confitures et les tartes à la ferlouche et d'autres qui préfèrent les fèves au lard et les guertons.

—Ce qu'il faut, d'après moi, c'est un chef qu'est capable de faire une nouvelle sorte de fricot, rapport que c'est bien mon idée que si le congrégation des rouges garde son vieux menu de ragout de pelures de pétaques, ils vont bien renifler le fricot du fin fond des Plaines d'Abraham pendant quarante hivers et autant de printemps, sans comparaison comme les défunts bleus du défunt député des Deux-Montagnes.

—Seulement, ça les mènera pas tous au sénat.

—Y a ça.

—On sait bien.

—Dans ces assemblées-là, tu sais, des fois, il y a des surprises, et tout d'un coup que Godbout te sortirait des pépères de recettes que tout le monde s'en lécherait les babines, Lacroix pourrait se fouiller avec sa cookerie de chantier, c'est bien mon idée.

—Ecoute donc, je pense à une chose, là, moi, Baptiste, tu penses pas que Teddy Bouchard c'est un cageux qu'est pas manchotte, comme on dit, pour brasser le fricot ?

—J'dis pas le contraire, seulement, il veut pas faire application, vu, à ce qu'il dit, qu'éplucher les patates à Saint-Hyacinthe c'est tant qu'il faut pour un Canayen, même s'il a du poil aux pattes. Pour ce qui est d'être rouge, on peut pas dire que Teddy est pas rouge foncé, seulement c'est un paroissien entreprenant et parait qu'il a déjà parlé de changer le poêle électrique du chantier vu qu'il n'aimait pas ce genre de cuits-là. Et ça a fait du tort à

sa réputation comme cuisinier, vu que les rouges comme les bleus sont habitués à la cookerie à l'ancienne manière.

—T'as jamais entendu parler d'un dénommé Poullot, qui fait chantier

quelque part dans les environs du canal Rideau, en face de la paroisse de Hull ?

— Voyons, Catherine, as-tu déjà vu un gars lâcher le fromage pour venir se mettre au p'tit lait de beurre. Demande donc à Michel Hepburn s'il lâcherait sa job pour venir naviguer dans la vallée aride et raboteuse de l'opposition, ou à Duplessis d'aller planter du blé d'Inde dans le désert de Bennett. Faut pas penser creux pour déterrer des idées de ce poil-là. Non, monsieur Poullot aime mieux rester à Bytown vu que ça parle moins mal et que la chicane se fait en termes. Hormis qu'il changerait d'idée; avec ce monde-là, on sait jamais au juste.

—On sait bien, c'est plus rough à Québec.

—C'est peut-être des bruits que les mauvaises langues font courir.

—Mais, est-ce qu'il ne se trouve pas à Québec, dans quelque coin du conseil législatif, un défunt paroissien du nom de Méderic qui était rouge pas pour rire dans l'ancien

temps. Il en a fait des bonguiennes de fricots ou poivre rouge, lui, à ce que disent ceux qui ont goûté à sa cuisine, il doit se souvenir de ses anciennes recettes, pourquoi qu'il ne fait pas application pour la "job"?

—Ça, c'est une idée, seulement, j'aime autant te le dire tout de suite, elle ne vaut pas une chique. D'abord, à force de l'a mettre à tous les bals à l'huile, la bougrine rouge du défunt en question est rendue à la corde depuis belle lurette, si bien que j'te mens pas, elle est quasiment jaune à l'heure qu'il est après avoir passé au bleu et au carreauté. Et puis, pour ce qui en est de ses recettes de cuisine, c'est peut-être un peu salé pour la marpoulette des rouges d'aujourd'hui. Non, Catherine, ça ferait pas. C'est aussi bien de laisser les défunts dormir en paix.

—Bien, moi, sais-tu, si j'étais les rouges, j'engagerais comme chef de cuisine Cléophas Bastien.

—Ça, au moins, c'est une idée qui a du bon sens.

—Il est de la paroisse de Berthier, là, où se trouve une talle de flacons de gin, et ce légume-là, c'est un article qui n'a jamais nuit sur le programme électoral d'aucuns partis. Dans tous les cas, pour faire des élections, arrange ça comme tu voudras, ça vaut mieux que de la p'tite bière ou de l'eau de r'source.

—Pour quant à ça, Catherine, tu as raison comme un seul homme. Mais, tu sais, c'est une chose difficile de trouver un chef qui fait la cuisine au goût de tout le monde.

—Mais pourquoi, Baptiste qu'au lieu de faire les dépenses d'un pèlerinage à Québec, et d'un tas de discours, les rouges ne demandent pas à Maurice Duplessis de choisir un chef de l'opposition à son goût, les bleus faisaient-ils cette politesse-là à Taschereau, dans l'ancien temps.

—Qu'est-ce que tu veux, le monde d'à c't'heure connait pas les bonnes manières.

BAPTISTE.

Il faudrait empêcher la publication

Résultats d'élections connus avant la fin du scrutin, un désordre.

(De l'envoyé spécial de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Les résultats des élections dans les provinces de l'est ne devraient pas être connus pendant que les électeurs de l'ouest se rendent encore aux bureaux de scrutin.

Tel est le principe sur lequel se sont entendus hier les membres du comité parlementaire chargé d'étudier les modifications à apporter à la loi électorale.

Plusieurs suggestions ont été mises de l'avant pour obvier à cette difficulté: prolonger les heures de scrutin dans l'est; différer le pointage des votes dans l'est ou décréter que c'est un délit de rendre public le résultat d'un scrutin tant que tous les bureaux de votation ne sont pas fermés dans tout le pays.

M. John-R. MacNicol, député conservateur de Toronto-Davenport, fit une autre recommandation: fermer les bureaux de votation une heure plus tard dans les provinces maritimes et une heure plus tôt dans les provinces de l'ouest.

Trois heures avant la fin

L'hon. Grote Stirling, député conservateur de Yale, dit qu'aux élections générales de 1930, à trois heures de l'après-midi, trois heures avant la fermeture des bureaux de scrutins dans la Colombie britannique, un journal publia les résultats du vote dans le Nouveau-Brunswick. "Il n'y a pas de doute que cette nouvelle influença considérablement le vote de ceux qui ne s'étaient pas encore prononcés", dit-il.

M. J. Gray Turgeon, député libéral de Cariboo, relata un incident semblable aux élections de 1925. Un journal publia que les conservateurs avaient balayé le Nouveau-Brunswick et qu'un ministre du cabinet King, l'hon. Herbert Marler, avait été défait dans la province de Québec.

Pas besoin d'être grand clerc pour deviner dans quel sens les électeurs votèrent par la suite.

Le secret du vote

L'hon. Hugh Stewart, député conservateur de Leeds, dit qu'il fallait préserver le principe du secret du vote. La publication prématurée des résultats du scrutin dans une partie du pays est certainement une violation flagrante de ce principe.

Le comité, après avoir adopté le principe énoncé plus haut, admit qu'il faudrait cependant une étude approfondie des conditions avant de faire des recommandations.

Au cours de l'étude d'une autre section de la loi, l'hon. C.-H. Cahan, député conservateur de Saint-Laurent-Saint-Georges, suggéra que les initiales du sous-officier rapporteur soient inscrites à l'encre sur les bulletins de vote.

Plusieurs députés objectèrent que cette méthode aurait peut-être pour effet de permettre l'identification des électeurs. Certains officiers peu scrupuleux pourraient bien se servir à l'occasion d'encre de couleurs différentes.

Comme l'hon. M. Cahan n'insistait pas pour faire adopter sa recommandation, elle fut laissée en suspens.

Le comité a terminé son étude. Il ne lui reste plus qu'à entendre l'hon. C.-G. Power, ministre des pensions et de la santé nationale, parrain de la loi, qui a quelques amendements à proposer.

Le comité se réunira de nouveau sur convocation du président.

M. Arthur Lymburner à son dernier repos

M. A. Lymburner

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de M. Arthur Lymburner, époux de Elisabeth Desjardins, décédé à l'âge de 58 ans.

Précédé d'un landau rempli de fleurs, le convoi funèbre est parti de la demeure du défunt, 1862 rue Saint-Christophe, pour se rendre à l'église Saint-Jacques.

La levée du corps fut faite par M. J.-A. Deschênes, p.s.s., qui a aussi chanté le service, assisté de MM. J. Perrin, p.s.s., et A. Beaulac, p.s.s.

La chorale, sous la direction de M. Charles Duquette, rendit la messe des morts de Pérosi. M. Paradis touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par son fils, M. Louis Lymburner; ses frères, MM. Alfred et Raoul Lymburner; ses beaux-frères, MM. Charles Desjardins, Noël Chaput; ses oncles, MM. Roland Desjardins, Louis Richer; ses neveux, MM. Jacques Lymburner, Robert Lymburner, Reynald Lymburner, Paul Chaput, Adrien MacBeth, Jean Chaput; ses cousins, MM. Michel Lymburner, Richard Lymburner, J.-P. Lymburner, L.-M. Lymburner, Georges Lymburner, A. Richer, Lafleche, Armand Lymburner, Arthur Lymburner, F. Lymburner, Léo Brault.

On remarquait dans le cortège: MM. Léo Brault, G. Lacasse, Jules Gingras, N. Lafrenaye, G Demers, P. Rousseau, L. McKeown, Roland L'Heureux, Gérard Perrault, J.-E. Mousseau, O. Maisonneuve, T. Desmarais, J.-N. Corneau, H. Théoret, Ed. Lapierre, Roger David, M. Gauthier, A. St-Jean, Roger David, M. Gauthier, A. St-Jean, R. Chevalier, Léo Beguin, Roland Lamarre, E. Saint-Onge, G. Mayer, R. Verdon, A. Perrault, René Beaudoin, Paul Laverdure, Laurent St-Georges, Guy Lord, Georges Tury, E. Pépin, P. E. Valois, Roger Foucault, J. B. Bernard, Irénée Foucault, H. Bernard, Lionel Bernard, J. A. Lemieux, R. Murphy, Marcel Lortie, Jacques Paquin, Jean Paquin, Eugène Paquin, Paul Stang, J. Gilbert, Henri DeSerres. Les Scouts étaient représentés par MM. Marcel Painchaud, Philippe St-Onge, Gabriel Connelly, Maurice Rogues, Guy Léger, Jerry Wayland, L. Plante, S. Lapierre, et plusieurs autres.

L'appel de la Standard Chemical a été rejeté

De bonne heure, hier après-midi, le bureau de revision a rejeté l'appel de la Standard Chemical Company" logé contre l'évaluation foncière et locative fixée par la ville à $138,000, pour terrains et propriétés, sis rue Saint-Ambroise, dans le quartier Saint-Henri.

La compagnie réclamait une diminution de $39,718, ce qui aurait porté l'estimation totale à $92,282, au lieu de $138,000. La ville avait établi son évaluation comme suit: terrains, $45,300; énergie électrique, $5,000; immeubles, $87,700. De son côté, la "Standard Chemical" avait fixé l'évaluation suivante: terrains, $32,865; immeubles, $63,819, et énergie électrique, $1,598.

Manoeuvres que l'on veut déjouer

(De l'envoyé spécial de la PRESSE)

Ottawa, 11. — En vertu d'un article ajouté, hier, à la loi électorale, les personnes employées à des travaux publics temporaires dans une circonscription électorale autre que celle où elles ont leur domicile régulier, ne pourront voter dans cette circonscription.

La même prohibition s'appliquera aux ouvriers demeurant temporairement dans des chantiers sous le contrôle du gouvernement.

Ces deux dispositions adoptées par le comité parlementaire chargé d'étudier les modifications à la loi électorale, ont pour but d'empêcher l'importation d'équipes ou de bandes pour assurer une majorité à un candidat.

Aux anciens du collège Saint-Paul de Varennes

Le président de l'Amicale des anciens élèves du collège Saint-Paul de Varennes, M. Gaston-P. Sainte-Marie, invite tous les membres de son Alma Mater à la réunion annuelle que aura lieu au Collège de Varennes, demain

Le président informe ceux qui ne recevront pas d'avis, à cause d'un changement d'adresse ou pour toute autre raison incontrôlable, de vouloir bien prendre en considération l'appel fait par la voix des journaux. En plus des élections générales, il y aura des questions très importantes à discuter, dont celle concernant la fête du dixième anniversaire de la fondation de l'Amicale.

Le départ se fera du Pont Jacques-Cartier, à 8 h. 30 a.m. (heure avancée), et ceux qui n'ont pas d'automobile pourront prendre l'autobus au même endroit et à la même heure.

Dernier hommage à M. Odilon-G. Gérat

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de M. Odilon Georges Gérat, époux d'Emélie DeTonnancourt, décédé à l'âge de 86 ans. Le défunt était bien connu dans la ville de Montréal ayant été courtier d'assurances pendant de nombreuses années.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, née Emilie DeTonnancourt: une fille, Mlle Marguerite; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM.Charles-G. De Tonnancourt, A. G. DeTonnancourt, Guillaume Monoel; ses neveux MM. Charles, Jacques et André et P. DeTonnancourt, M. et Mme A. Dubois, M. et Mme A. Cerat, M. et Mme Alfred Cerat, M. et Mme Albert Cerat, M. et Mme Max Galarneau, M. et Mme Euclide Deschatelets, et plusieurs autres parents.

Le convoi funèbre, précédé d'un landau rempli de fleurs est parti des salons mortuaires Magnus Poirier, à 6520 rue S.-Denis, pour se rendre à l'Eglise S.-Edouard, où le service eut lieu.

La levée du corps a été faite par M. l'abbé G. Bleau et le service chanté par M. l'abbé G. Hurtubise, assisté de MM. les abbés R. Primeau et A. Dallaire. La chorale sous la direction de M. H. Lanthier rendit des extraits de messes de Requiem de Perosi et Yon. Touchait l'orgue M. J. Sercette. Les principaux solistes étaient MM. O. Bourret, A. Audette, L. Harvey, C. Morin, J. Latulippe.

Le deuil était conduit par ses beaux-frères, MM. Charles G., G. G. et Gustave G. De Tonnancourt, Guillaume Monoel; ses neveux, MM. Arthur Cerat, Euclide Deschatelets, Oswald Cerat, Camille Cerat, Max Galarneau, Albert Cerat, Alfred Cerat, Arthur Dubois, Jacques et André DeTonnancourt, L.G.G. DeTonnancourt, et plusieurs autres parents.

Dans le cortège on remarquait: MM. le Colonel P.S. McKay, n.p., A. C. O'Donnohue, Gaston Leblanc, Gustave Léveillé, Emile Desjardins, Albert L. Gagnon, C.-A. Dubois, Germain Bouchard, L.-H. Véronneau, Cyrille Prud'homme, Hormidas Lafeuil, Albert Lazroix, Charles Manoeau, G. Lavertière, A. Bourque, B. O'Brien, E. S. Kent, R. Musy, W. J. Henley, J. Beugard, E. Thibodeau, Raoul Duquette, Roger Terreux, J.-H. Lamoureux, R. Durocher, Louis P. Baillie, Eugène Dercuet, A. Champagne, P. E. Labelle, G. H. Gauthier, F. Chartrand, W. J. McMurray, J.-J. Martin et plusieurs autres.

Après le service le cortège se reforma pour se rendre au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture.

Dernier hommage à M. Louis Hayer

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de M. Louis Hayer, époux d'Odile Jubinville, décédé à l'âge de 84 ans.

Le convoi funèbre est parti de la demeure de son gendre, 1836 Letourneux, pour se rendre à l'église du T. S. Nom de Jésus, où la levée du corps a été faite par M. le chanoine J.-N. Dupuis, qui chanta aussi le service.

Le deuil était conduit par les deux fils du défunt, Alexandre et Armand; son frère, Félix; ses gendres, MM. Joseph Gingras et Oscar Bélanger; ses petits-fils, MM. Ovila Armand et Albert Gingras, Henri et Roland Vincent, R. Dupuis et A. Hayer; son neveu, M. Stanislas Jubinville.

On remarquait dans le cortège : MM. J. Gibard, H. Beaudry, R. Beauchamp, H. et G. Bourgeois, J. Boulé, A. Dubuc, H. Pleurent, L. Brouillard, E. Deshaies, Henri Ferland, Adrien Moisan, André Byelle et plusieurs autres.

En plus des parents déjà mentionnés le défunt laisse dans le deuil, deux filles, Mmes Oscar Bélanger (Dorimène) et Joseph Gingras (Odile); ses belles-filles, Mmes Armand et Alexandre Hayer; sa belle-soeur, Mme Félix Hayer; ses petits-enfants, MM. et Mmes Oscar Bélanger, Henri Vincent Roméo Dupuis MM Ovila et Albert Gingras, Mlle Marguerite Vincent, M. et Mme Delphis Gingras et M. Hector Gingras, ces derniers de Labelle, P.Q., M. et Mme Wilfrid Turcotte, de Sherbrooke, P.Q., ainsi que plusieurs arrière-petits-enfants.

Tous satisfaits

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — M. John-H. Blackmore, chef du Crédit Social à la Chambre des communes qui a fait la campagne dans la Saskatchewan, est revenu à Ottawa. Il prétend que dans les circonstances son groupe politique a fait "une magnifique apparence".

M. Angus MacInnis, C.C.F. de Vancouver, qui est resté à Ottawa pendant la campagne, déclare que le groupe C.C.F. a maintenu sa position d'une manière satisfaisante et est maintenant le troisième groupe politique en Canada.

Voyage à Québec

Samedi, le 25 juin, à l'occasion du Congrès Eucharistique. Un groupe de chorale, fera un voyage à Québec et Ste-Anne de Beaupré en autocar de luxe. Le départ aura lieu de l'hôtel Pennsylvanie à 7 h. a.m. Le voyage s'effectuera par la rive sud, c'est-à-dire Sorel, Nicolet. Samedi soir, elles assisteront à la représentation du Mystère de la Messe. Dimanche elles seront présentes à la messe pontificale et à la grande procession. Le retour se fera par Cap-de-la-Madeleine et Trois-Rivières. Le public est invité. Pour information et réservation on est prié d'appeler à CA. 0795.

Les Forestiers préparent une excursion pour le 26 juin

C'est avec plaisir que M. Honoré Emond, haut chef ainsi que M. Henri Rochon, haut secrétaire, du haut comité permanent de la Haute Cour de Montréal de l'Ordre Indépendant des Forestiers, annoncent l'organisation d'une excursion en bateau sur le fleuve Saint-Laurent, qui aura lieu le 26 juin prochain.

M. H. Rochon

Pour se rendre à de nombreuses demandes qui lui ont été faites à ce sujet, M. Henri Rochon, h. s., qui est l'instigateur de cette excursion, a modifié cette année l'horaire de l'excursion. Le départ aura lieu le matin à 10.30 heures, à bord du luxueux bateau de la Canada Steamship Line "Le Québec", avec arrêt d'une heure à Sorel, et le retour se fera à 5.30 heures de l'après-midi, permettant ainsi aux excursionnistes d'être chez eux pour le début de la soirée.

Le programme comportera des amusements de toutes sortes, de la musique, de la danse, etc., ainsi qu'un excellent dîner chaud qui sera servi à bord. Ceux qui y prendront part n'auront donc point à se munir de paniers ou d'apporter leur goûter. Les enfants de 5 à 12 ans paieront la moitié du prix d'un billet d'adulte. Comme cette excursion est à prix populaire, et que le nombre de billets est limité, toutes les Cours du district de Montréal et toutes personnes désirant prendre part à cette belle excursion sont priées de s'adresser aux bureaux de l'Ordre, situés en l'édifice Saint-Denis, rue Sainte-Catherine est, chambres 67-68, tél. Harbour 7383, pour leurs billets ou pour tous renseignements.

Echos de Saint-Hyacinthe

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Hyacinthe. — Un incendie, qui s'est déclaré dans une maison appartenant à M. Napoléon Demers, à l'angle des rues S.-Antoine et Sainte-Marie, a causé des dégâts évalués à $2,000. Les pompiers étaient sous la direction du chef Adjutor Bourgeois et du chef-adjoint Adrien Malo. La maison comprenait trois logis occupés par les familles de M. Bruno Turcotte, de Mme H. Trudeau et de M. Lamoureux. Les dommages dans les logis ont été causés par l'eau seulement.

—La société Saint-Jean-Baptiste de S.-Hyacinthe a approuvé le programme suivant pour la célébration de notre fête nationale. Jeudi, 23 juin, à 8 heures 30 p.m., chants patriotiques par une chorale d'enfants, avec accompagnement de la fanfare du patronage Saint-Vincent de Paul, dans la grande cour du patronage; feu de la S.-Jean, feu d'artifice. Vendredi, 24 juin, à 9 heures, grand'messe en la paroisse du Christ-Roi, sermon et distribution d'un pain bénit; procession dans les rues de la ville, la fanfare Philharmonique à la tête; au kiosque du Parc Desaulles, discours; à 1 h. p.m., départ du marché Centre, fanfare du patronage à la tête, pour se rendre au Parc Laframboise, manifestation en l'honneur du drapeau canadien; à 2 h p.m., partie de balle au camp entre les équipes S.-Hyacinthe et Drummondville, de la Ligue Provinciale; à 9 h. p.m., grand concert par la fanfare Philharmonique au kiosque du Parc Dessaulles.

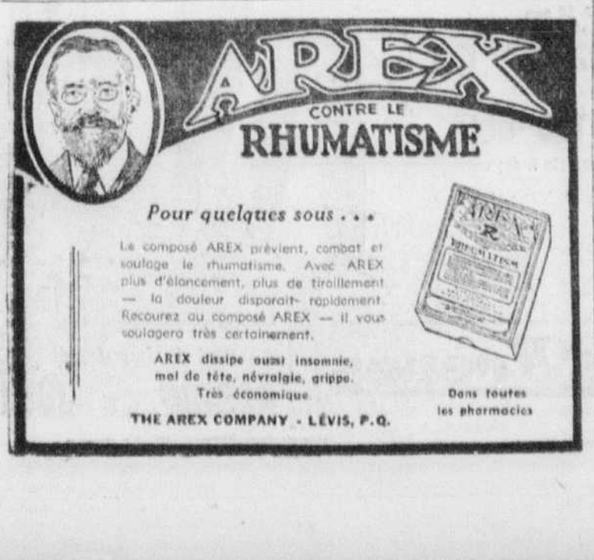
—Près de 2,500 enfants, venus de toutes les parties du diocèse, ont assisté dimanche, à S.-Hyacinthe, au premier congrès diocésain de la Croisade eucharistique, tenu sous la présidence de S. Exc. Mgr Decelles. La journée commença par une messe pontificale en la paroisse du Christ-Roi, dite par le chanoine J. B. O. Archambault. Le sermon fut prononcé par le R. P. Antonio Poulin, S.J., de Montréal. S. Exc. Mgr Decelles était au trône. Dans l'après-midi, à la cathédrale, eut lieu une cérémonie présidée par notre évêque, au cours de laquelle 118 enfants devinrent croisés. Son Excellence prononça une allocution, et l'abbé Gustave Vigneau, curé de la cathédrale, officia à la bénédiction du Très Saint Sacrement.

—Il n'y aura pas d'assises à Saint-Hyacinthe cette année. Tous les accusés devront se rapporter ici le 20 courant pour renouveler leur cautionnement.

—Mme John Poitras (Marta Roy) est décédée à l'âge de 64 ans. Elle laisse son époux, cinq fils et trois filles, Albert Léopold et Jules, de S.-Hyacinthe, Josaphat, de Montréal, Jean-Baptiste, de Joliette; Mmes Ulderic Laprés et Adrien Chenelte, de S.-Hyacinthe, Soeur Céline Poitras, des Soeurs de la Charité de S.-Hyacinthe; trois frères et trois soeurs, MM. Magloire Roy, d'Attleboro, Mass., Napoléon Roy, de Boston, Azarias Roy, de S.-Pierre-Baptiste, Mmes Charles Kenyon, d'Attleboro, Mass., Louis Couture, de S.-Pierre-Baptiste, et Alphonse Côté, de Lyster.

La Garde d'honneur

La réunion mensuelle des Gardes d'honneur du Coeur Immaculé de Marie aura lieu demain à 3 heures p.m. (heure avancée), dans la chapelle des Religieuses du Bon-Pasteur, 104 est, rue Sherbrooke, Montréal. Tous les fidèles et spécialement les associés y sont cordialement invités.



—CE SONT PEUT-ÊTRE VOS REINS!

Douleurs rhumatismales, lumbago, mal de dos vous rendent-ils misérable et irritable? Ils résultent souvent de ce que vos reins ne fonctionnent pas normalement et laissent les déchets toxiques s'amasser dans le système. Les Gin Pills vous aideront à ramener vos reins à l'action normale et débarrasseront votre système des toxines, cause de douleurs. "Constatez-en les mérites par l'usage!"

GIN PILLS POUR LES REINS

Le 9e festival des écoliers au Stade du Montréal, le 13

C'est lundi prochain, le 13 juin courant, à 1 heure et demie, au Stade de l'avenue Delorimier, qu'aura lieu le "IXe Festival des Ecoliers", organisé par la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal, sous la présidence d'honneur de M. Armand Dupuis, président général.

Le programme de cette manifestation sportive comporte un grand numéro de gymnastique. Ce numéro d'ensemble, préparé par le capitaine Lauréat St-Pierre, directeur de la culture physique dans les écoles de la Commission et son assistante Mlle Cécile Grenier, est le plus considérable jamais tenté au Canada.

Malgré l'impossibilité d'une répétition générale, l'exécution de ce numéro est rendue possible par le choix des écoles suivantes, l'assentiment de leurs directeurs et directrices, et la collaboration active de ceux et celles dont les noms suivent:

GARÇONS

Ecole Supérieure St-Viateur, Ste-de-Maisonneuve, St-Jacques, Plateau, Ste-Brigide, St-Charles, De Lanaudière, Iberville, Garnier, Bréboeuf, Anthelme-Verreau, St-Henri, De Lévis, Meilleur, St-Laurent, St-Paul (Viauville), Champagnat, St-Jean-Berchmans, Dollier-de-Casson, St-Jean-Baptiste-de-la-Salle, Jean-Talon, Philippe-Aubert-de-Gaspé.

COLLABORATEURS

Major E. Gagnon, capt. C. Marchilhon, Fr. Joseph, f.e.c., Brut. B. Lagarde, Fr. Cyrille, f.e.c., Fr. Jude f.e.c., major A. Champagne, Fr. Hector, f.e.c., lieut. L. Renaud, capt. R. Lafond, lt-col. L. Chicoine, Fr. Ambroise, f.e.c., Fr. Victor, f.e.c., Fr. Isidore, f.e.c., directeur, Fr. Casimir, f.e.c., Fr. Augustalloe, f.m. dir., Fr. Albert, f.m., Fr. Dominique, f.e.c. dir., Fr. Arthur-Gauvreau, c.s.v., Herman Brasseur, sub.-principal à l'école S.-Jean-Berchmans.

FILLES

Ecoles—Marchand, Stadacona, Lartigue, Ste-Brigide, Gabriel-Lalemant, Sainte-Philomène, Champ-de-Lorimier, St-Arsène, St-Bernard, St-Alphonse, Ste-Cunégonde, Dollard-des-Ormeaux.

Direction—Mlle A. Lalime, SS. SS. NN. J. et M., Cong. Notre-Dame, SS. de Ste-Croix, Mlle A. Poitras, Cong. Notre-Dame, SS. SS. NN. J. et M., SS. de Ste-Anne, SS. de Ste-Croix, SS. de Ste-Croix, SS. de Ste-Anne, Mlle S. Deschêne.

Collaboratrices—Mlle B. Amatuzio, Sœur Henri-des-Neiges, Sœur St-Paul Marie, Sœur Hélène Martyre, Mlle J. Brault, Mlle L. Cloutier, Sœur Directrice, Sœur Marie Rosaire, S. M. de St-Emmanuel Martyr, Mlle M. Chénet, Sœur Elie-de-Jésus, Mlles A. Gauthier et J. Samson.

Ce soir, à 5 hrs 30, au poste CBM, M. le Dr A. L'Archevêque, président du comité de culture physique de la Commission des écoles catholiques de Montréal, parlera de l'organisation du "IXe Festival des Ecoliers."

En haut, M. Louis Philippe Lussier, assistant-directeur des études et membre du comité de culture physique à la commission des écoles catholiques de Montréal. En bas, M. Claude Champagne, directeur-adjoint de l'enseignement du solfège à la commission des E. C. de Montréal.

Demain, fêtes en la paroisse S.-Arsène

C'est demain, en la paroisse Saint-Arsène, que sera célébré le dixième anniversaire de fondation de la section Saint-Arsène de la société Saint-Jean-Baptiste. Cette fête organisée par M. T. Rivard, président de la section, promet de remporter un grand succès.

A 10 heures, il y aura procession par les rues de la paroisse; à 11 heures, messe solennelle et à 1 heure, réception pour les invités et les membres, en la salle McCaughan, 6933, rue Christophe-Colomb. Les dames sont invitées à cette réception.

On va rechercher jusqu'à lundi l'hydravion disparu

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11.—Les officiers de l'aviation civile, ministère des transports, annoncent que les recherches pour l'hydravion de la compagnie Coote, disparu dans une envolée de Vancouver à Zeballos, Colombie-Britannique, il y a plusieurs semaines, seront continuées jusqu'à lundi prochain. Après le 13 juin, le ministère fera une enquête pour chercher à déterminer les causes de l'accident. A bord de l'hydravion il y avait quatre personnes.

LE TROPHEE WRIGLEY POUR LE FESTIVAL DES ECOLIERS DE MONTREAL

Sera décerné au meilleur athlète complet

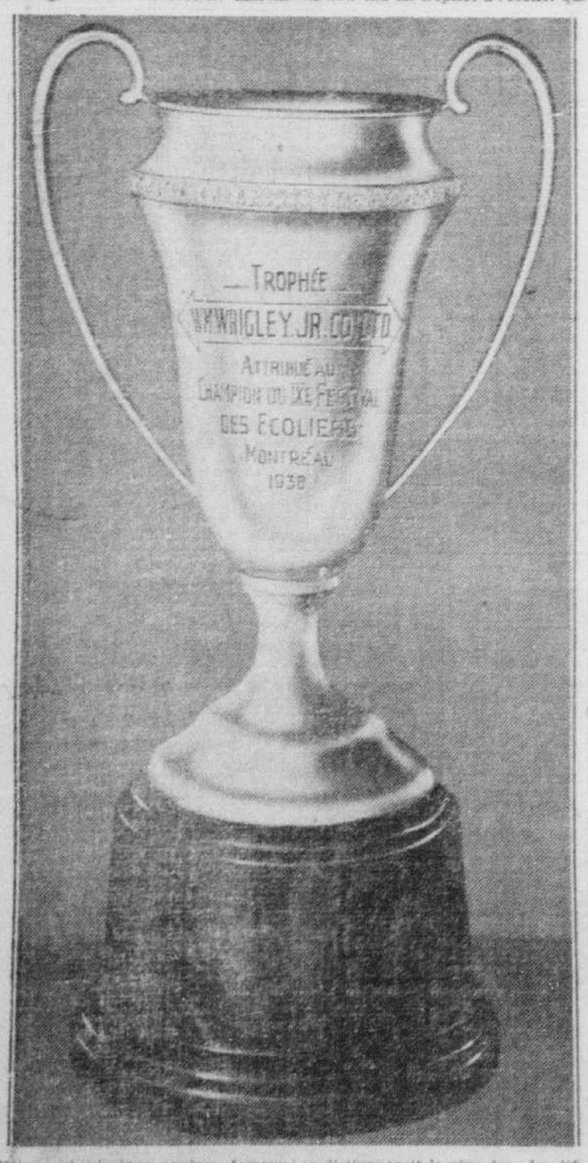
Wm Wrigley Jr Company Limited offre, cette année encore, un magnifique trophée pour concours d'amateurs, qui sera présenté au plus remarquable athlète complet, lors du Festival des Ecoliers de Montréal, lundi prochain, le 13 juin, au Stadium.

Wm Wrigley Jr Company Limited a patronné plusieurs des grands événements sportifs du Canada, notamment le fameux marathon de nage Wrigley, tenu chaque année à l'Exposition Nationale de Toronto, et qui a apporté la renommée à George Young, Ernest Vierkoetter, Marvin Nelson et plusieurs autres fameux nageurs de longue distance.

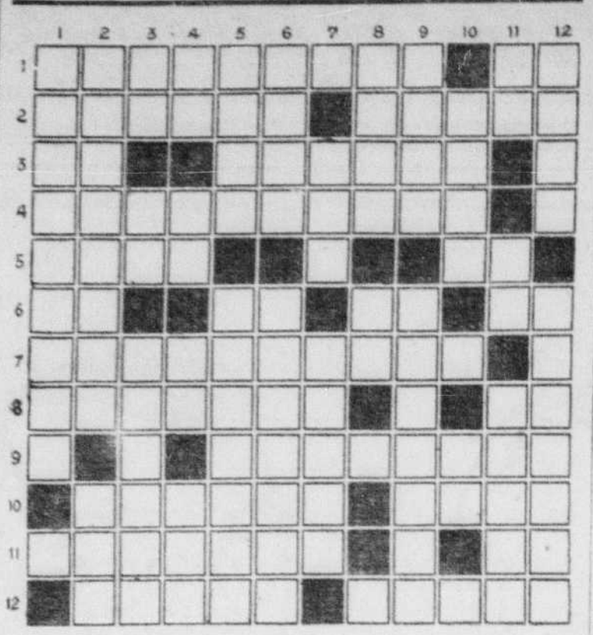
La compagnie Wrigley s'est toujours intéressée à la natation dans la pensée que si elle pouvait susciter l'intérêt des jeunes Canadiens pour la natation, un plus grand nombre d'entre eux seraient intéressés vers cet art et auraient à coeur de s'y initier. Le résultat de cette initiative a été que le nombre des enfants qui apprennent à nager grandit d'année en année, conscients qu'ils sont que le fait de savoir nager établit parfois la différence entre la vie et la mort.

En janvier 1937, dans la ville de Québec, la compagnie Wrigley a organisé le premier marathon de raquetteurs.

A Montréal, la compagnie Wm Wrigley Jr s'est toujours vivement intéressée aux initiatives lancées dans les écoles en vue de développer chez les écoliers la culture physique et l'esprit sportif. A l'occasion du Festival des Ecoliers qui se déroulera, cette année, le 13 juin, la compagnie Wrigley a cru devoir présenter de nouveau un trophée à l'écolier qui se distinguerait le plus dans les différents concours de la journée. Le concurrent qui obtiendra le plus grand nombre de points dans les diverses épreuves sera reconnu comme le grand champion du Festival des Ecoliers de Montréal et sera le récipiendaire du magnifique trophée Wrigley qui deviendra sa propriété. Le but de la compagnie Wrigley, en présentant ce trophée, est de promouvoir l'esprit sportif qui doit présider aux manifestations athlétiques chez les jeunes. (7)



Mots Croisés



HORIZONTALEMENT

1—Chose qui excite l'admiration.— Equerre en forme de T.
2—Prête l'oreille pour entendre. — Franciscain anglais, né à Ockham.
3—Note de la gamme. — Ane sauvage.
4—Qui fait connaître.
5—Pleinement repu. — Terminaison d'infinitif.
6—Abréviation d'avant-midi. — Particule qui, jointe au mot oui, donne plus de force à l'affirmation. — Interjection. — Usages.
7—Action d'un sot, d'un niais.
8—Qui n'a aucun doute. — Fleuve côtier de France.
9—Action de nettoyer avec un liquide.
10—Qui est sans limites. — Instrument pour serrer les objets à limer.
11—Chargé de dettes. — Chemin de halage.
12—Père des Néréides. — Canal qui conduit l'eau de la mer dans les marais salants.

VERTICALEMENT

1—Propos désavantageux, mais exact, tenu avec l'intention de nuire.
2—Difficile à pratiquer. — Rivière d'Allemagne.
3—Deux lettres de "roi". — Article contracté. — Qui est fort étendue dans ses dimensions.
4—Considéré. — Pronom personnel. — Préposition latine. — Pointe d'une lance.
5—Tête de rocher. — Caractère de ce qui est double en soi.
6—Pont de Paris. — Genre de fougères.
7—Ville de Belgique. — Sentiment de convoitise à la vue du bonheur d'autrui.
8—Petite hutte. — Métal jaune.
9—Non préparé. — Bruit des machines qui élèvent les fardeaux.
10—A sa source dans le massif du Cantal. — Conjonction.
11—La tienne.—Petit ruisseau.—Qui a rapport à l'anus.
12—Dont les couleurs sont ternes.— Régler avec autorité.

Solution lundi.

* * *

Solution du dernier problème

F	O	R	E	T	S	■	C	A	P	O	N
O	R	A	G	E	■	L	O	P	I	N	S
R	A	S	O	I	R	■	M	I	S	E	■
C	I	■	I	N	O	■	B	■	A	G	E
E	S	■	S	T	U	D	I	O	■	A	S
N	O	C	T	U	R	N	E	S	■	■	U
E	N	■	E	R	E	I	N	T	E	E	S
■	S	A	■	E	■	E	■	R	U	S	■
P	■	P	I	■	■	P	R	O	M	P	T
O	P	P	O	S	E	E	■	G	E	R	E
R	I	E	N	■	U	R	■	O	E	I	L
G	E	L	S	E	■	■	E	T	■	T	■

Vétéran bien connu décédé à Montréal

Un vétéran bien connu à Montréal, le sergent Ludovic St-Michel, est décédé à l'hôpital Notre-Dame à l'âge de 45 ans et 4 mois. Il laisse sa femme (Bernadette Leduc), deux fils, Emile et Albert, cinq filles, Claire, Jeanne, Marie-Louise, Pierrette et Marie-Paule, sa soeur, Mme S. Payant, de Massena, N.Y. Ses funérailles auront lieu, lundi matin. Le service sera chanté en l'église St-Jean-de-la-Croix à 9 h. L'inhumation aura lieu au cimetière de la Côte-des-Neiges.

Le sergent L. ST-MICHEL, un vétéran du 22e, décédé à l'âge de 45 ans et 4 mois.

Le défunt avait servi dans le 22e et était un légionnaire enthousiaste. Il fut l'un des fondateurs et le premier président de la succursale Courcelette et était à sa mort le président de la succursale des Vétérans des Postes, Légion Canadienne, B.E.S.L. Il avait été aussi membre du conseil du district de Montréal de la Légion et il était membre de l'Amicale du 22e.

Tous les vétérans et tous les légionnaires canadiens-français sont priés d'assister aux funérailles. Le raillement se fera en face de la demeure du défunt, 68, rue Dante.

L'Adoration nocturne au Congrès de Québec

M. W.-J. Décourt, président de l'Adoration nocturne de Québec, nous adresse le communiqué suivant, au sujet du prochain Congrès eucharistique de Québec:

"Bientôt, dans la vieille ville de Québec, nous verrons se dérouler les fêtes les plus mémorables et les plus touchantes à l'occasion du Congrès eucharistique national. Ces fêtes seront signalées par un mouvement de piété vraiment inoubliable: ce sera l'heure de recourir à la miséricorde divine.

"Depuis quelques mois, le mot d'ordre est lancé un peu partout. Qu'il me soit permis, en cette circonstance de me faire, du siège des autorités religieuses, comme nous le faisons toujours, et de demander à tous les Adorateurs de la Puissance de former un seul groupe un seul coeur avec une seule et même pensée: Aller rendre hommages au Divin Prisonnier de l'Eucharistie, lors de ce Congrès. Confrères Adorateurs de Montréal, de Saint-Jean, de Bowel, de Hull, de Saint-Hyacinthe, du Manitoba, d'Ottawa, etc., unissons-nous avec les ferventes Adoratrices de Saint-Roch de Québec: ne craignons pas de manifester notre foi et pour en conserver son intégrité. Jésus nous attend bon pas quelques-uns . . . mais des centaines.

"Il nous faut donner à notre âme la trempe qu'exigent les luttes de nos jours, car comme le disait un évêque: "Le relâchement de la foi dans une paroisse est subordonné au réveil du culte eucharistique".

"Au nom de l'Adoration nocturne, à Notre-Dame de Montréal, je réitère cet appel à tous les ADORATEURS en leur demandant de venir très nombreux à ces fêtes eucharistiques. N'oublions pas que notre regretté fondateur, M. Louis-J.-A. Déromé, parlant du Congrès eucharistique international de 1910, tenu à Montréal, disait: "C'est la plus belle préparation pour le Ciel". A la suite de ce cher disparu — les Jacques, les Murphy, les Mondoux, les Cadieux en disent autant.

"Hâtons-nous de donner nos noms à qui de droit. Les adhésions du groupe des Adorateurs seront reçues avec reconnaissance le plus tôt possible. Comme Moïse, l'Oeuvre de l'ADORATION NOCTURNE doit tenir ses bras levés vers le Ciel tant que l'ennemi ne sera pas défait."

Un voyage d'inspection

M. Robert Willis, président de la Willis Piano Co., est parti pour une tournée d'inspection des succursales de la maison dans les provinces maritimes. M. Willis sera de retour dans trois semaines.

La Compagnie Roland recevra les annonciers

Les membres du club des annonciers seront les hôtes des directeurs de la Compagnie de papier Rolland, à Saint-Jérôme, mercredi prochain. Le départ s'effectuera de Montréal, à midi et le déjeuner sera servi dans les établissements de la Compagnie, à 1 heure. A 2 h. 15, les membres seront invités à visiter la fabrique. A 4 heures, il y aura tournoi, au club de golf Saint-Jérôme.

Cours de musique religieuse

La Schola Cantorum de Montréal nous prie d'annoncer les cours de vacances qui seront donnés, comme par les années passées, à l'Université de Montréal, rue Saint-Denis. L'ouverture de la session 1938 des cours d'été aura lieu le lundi matin, 27 juin, à 8 h. 30. Il ne doit y avoir cette année qu'une semaine de cours, et la clôture aura lieu le 2 juillet.

Les matières enseignées seront le chant grégorien, la polyphonie et l'accompagnement du chant grégorien. Parmi les professeurs se trouveront MM. J.-N. Charbonneau, D. M., directeur de la Schola Cantorum; Eugène Lapierre, D. M., directeur du Conservatoire National de musique, et Etheibert Thibault, p.s.s., directeur musical de l'Heure catholique de Montréal.

AÏE!

Soulagez rapidement la douleur causée par les Piqûres d'Insectes, Coupures bénignes, etc., avec

Le Liniment Oléolo du Dr. Pierre

Procure le soulagement rapide et calmant aux muscles fatigués et endoloris. Depuis 50 ans, il a procuré le soulagement bienvenu aux milliers de personnes qui souffraient de douleurs névralgiques et rhumatismales, maux de dos, simples maux de tête, muscles raides et endoloris, contusions, meurtrissures et entorses. Equivez aujourd'hui pour obtenir 2 bouteilles régulières de 60c expédiées en port payé pour $1.00 seulement!

Le Magolo du Dr. Pierre

est un excellent remède alcalin dont on aura besoin toute l'année durant pour certains dérangements aigus de l'estomac tels que: cardialgie, acidité de l'estomac, et certaines sortes de dyspepsies. Puisqu'il est alcalin il tend immédiats les acides qui irritent l'estomac et aide ainsi à soulager des maux de tête, nausées et incommodités causés par les troubles digestifs.

Depuis 1882 il a aidé des milliers de personnes qui souffraient de "Maux d'Eco" dont les symptômes sont diarrhée, crampes d'estomac et vomissements causés généralement par l'absorption de nourriture ou de boissons qui ne conviennent pas à l'estomac. Procurez-vous aujourd'hui 2 bouteilles régulières de 60¢, port payé, pour $1.00 seulement!

Nous enverrons les remèdes C.O.D. si vous le désirez.

Livrés au Canada sans frais de douane.

Dr. Peter Fahrney & Sons Co.
2501 Washington Blvd.
CHICAGO, ILL. Dept. DC476-56

A nos annonceurs

Nous apprécions hautement votre coopération en nous faisant tenir votre copie d'annonce aussi longtemps que possible avant la date de publication. Ceci nous permettrait de vous donner un service entièrement satisfaisant.

LA PRESSE

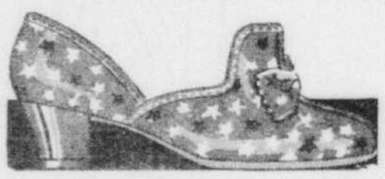
11e ANNIVERSAIRE du SOUS-SOL D'ÉCONOMIES chez DUPUIS

AUBAINES DE TOUTES SORTES POUR LA BELLE SAISON, PREPAREES SPECIALEMENT POUR CET ANNIVERSAIRE AU SOUS-SOL

Choix des item ci-dessous pour .19

MARQUISETTE — 26" et 40"— la verge .19
SERVIETTES DE RATINE 35" x 17" chacune .19
CRETONNE FLEURIE 29" et 36" la verge .19
RATINE A ESSUIE-MAINS 16"— la verge .19
TOILE A ESSUIE-MAINS 16" la verge .19
TOILE A ESSUIE-VERRES 16" — la verge .19

PANTOUFLES POUR DAMES
Légères et nouvelles en toile imprimée dans plusieurs dessins et coloris. Modèle Gore, talons cubains. 3 à 8. —



LA PAIRE .69

TRES SPECIAL!...
Bas de crêpe de soie, chiffon tout soie
PARFAITS
pour dames et jeunes filles
Pointures 8½ à 10 — LA PAIRE .33

Populaires bas en crêpe de soie ainsi que chiffon 4 brins. Talon français, pied concave.

Nuances: sun nude, cruise tan, copper-blush, tropictan, gun-metal, noir.

COTON JAUNE RESISTANT
pour divers usages
Largeurs: 36 et 42 pouces
8 verges pour 1.00

NAPPES LUSTRÉES
environ 52" x 52"
Texture de coton et rayon d'un joli effet lustré. Rayures sur fond damassé tons de rouge, bleu, vert, rose, orange.
3 pour 1.00

CHAUSSETTES pour HOMMES
Légers tricots pour l'été. Plusieurs dessins et coloris. Pointures variées.
LA PAIRE .25

BLOUSES de PERCALE
pour garçons de 6 à 12 ans
Percale unie, rayée ou quadrillée dans les tons de bleu, beige, vert, gris, rouge sur fond pâle. — LUNDI, CHACUNE .25

SOULIERS pour GARÇONS
Cuir de veau souple en noir seulement. Semelles cousues, talons de caoutchouc. Pointures: 11 à 2. — LA PAIRE 1.29

SOULIERS DE CAMP
pour scoutes et jeunes sportifs
Souple cuir d'élan (elk) en brun seulement. Semelles PANCO, fausses semelles de cuir. Piqûres sellier résistantes. Pointures: 1 à 5½. — LA PAIRE 1.19

MAILLOTS DE BAIN
pour hommes et garçons
Tricot de laine, modèle 2-pièces, le haut s'ajustant au caleçon au moyen d'une chainette-éclair. Aussi avec ceinture.
Tailles 22 à 32: 1.49 | Tailles 34 à 44: 1.79

COMBINAISONS pour HOMMES
Fin balbriggan crème ou blanc. Manches courtes, jambes longues. Aussi modèle Athlétique. Ces combinaisons sont légèrement défraîchies mais quand même durables. Tailles: 34 à 44. — Chacune .39

SOULIERS TOILETTE pour ENFANTS
Cuir mat combiné de cuir verni en noir. Modèle lacé avec semelles de cuir et talons de caoutchouc. Pointures: 11 à 2. LA PAIRE .89

COMPLETS pour HOMMES et JEUNES GENS (34 à 46)
Un bien bas prix pour obtenir un complet nouveau, de coupe soignée et dans les fins lainages pour l'été. Tweed à texture unie ou fantaisie, tons de gris, brun, beige. Veston droit ou croisé, dos uni ou à plis et ceinture. Avec gilet et 1 pantalon 10.00

COMPLETS 2 PIECES
pour bambins de 5 à 12 ans
Tweed fantaisie gris, brun, beige. Veston droit avec plis et ceinture au dos. Culotte droite. 1.49

CULOTTES DROITES
pour 5 à 13 ans
Chacune doublée de coton. Tweed fantaisie gris, brun ou beige. Même modèle en cheviote bleu marine. — CHACUNE .69

PANTALONS ou CULOTTES "GOLF"
pour hommes et jeunes gens (20 à 42)
Serge de coton fantaisie crème, ivoire, blanc. Rayures noires, bleues, brunes ou beiges dans le lot. Aussi à quadrillés. Ces pantalons aussi offerts en coutil kaki ou marine, avec ceinture à élastique. — CHAQUE PIECE 1.59

DUPUIS — sous-sol d'économies.

Dupuis Frères LIMITÉE
ALBERT DUPUIS, président
A.-J. DUGAL, vice-président et directeur. ARMAND DUPUIS, secrétaire-trésorier

Plat du jour lundi
ROSBIF au JUS
Restaurants — sous-sol

Détails de la Température

TEMPS PROBABLE

Vents frais et modérés du sud. Partiellement nuageux, modérément chaud avec orages électriques.

Toronto, 11. — P.C. — La température a été comparativement fraîche dans les provinces de l'ouest. Il y a eu des averses locales au Manitoba et en Saskatchewan, et des orages électriques dans la région des Grands lacs. Dans la province de Québec et dans les provinces maritimes, il a fait beau et généralement chaud.

Vallée de l'Ottawa et du haut Saint-Laurent. — Vents frais et modérés du sud. Partiellement nuageux avec orages électriques.

Grands bancs. — Vents frais modérés de l'ouest et du sud-ouest. Beau. Aucun changement notable dans la température.

Provinces maritimes. — Vents frais modérés de l'ouest et du sud-ouest.

Beau et modérément chaud. Averses probables ce soir ou dimanche.

Golfe, Baie des Chaleurs et rive nord. — Vents frais modérés du sud et du sud-ouest. Partiellement nuageux et modérément chaud, suivi d'averses.

Vallée du Bas Saint-Laurent. — Vents du sud et du sud-ouest. Partiellement nuageux et modérément chaud avec orages électriques.

Région des grands lacs et baie Georgienne. — Vents frais modérés du sud et du sud-ouest. Partiellement nuageux et modérément chaud avec orages.

Nord de l'Ontario. — Vents frais modérés de l'ouest et du sud-ouest. Partiellement nuageux avec orages.

Lac Supérieur. — Vents frais modérés de l'ouest et du nord-ouest. Partiellement nuageux avec orages, principalement dans la région est. Aucun changement notable dans la température.

Kenora et Rainy River. — Partiellement nuageux. Température invariable ou plus chaude. Averses légères probables.

Manitoba et Saskatchewan. — Beau fixe ou un peu plus chaud.

Alberta. — Beau et modérément chaud.

	Min.	Max.
Montréal	52	78
Dawson	44	70
Aklavik	30	48
Simpson	42	74
Ft. Smith	36	66
Prince Rupert	42	60
Victoria	46	62
Vancouver	44	70
Kamloops	44	82
Prince George	30	72
Jasper	34	66
Edmonton	40	—
Banff	29	62
Calgary	40	54
Lethbridge	38	48
Medicine Hat	40	68
Swift Current	40	62
Battleford	39	64
Prince Albert	40	66
Saskatoon	42	66
Moose Jaw	44	62
Regina	40	58
Brandon	44	63
Winnipeg	52	67
Kenora	51	61
Port Arthur	44	72
Moosonee	50	38
Cochrane	48	74
Huntsville	43	78
Parry Sound	48	76
London	52	70
Toronto	51	71
Kingston	50	74
Ottawa	40	80
Québec	46	74
Saint-Jean	62	76
Halifax	54	70
Charlottetown	52	70
Chicago	64	80
S.-Paul	64	68

Un bon breuvage pour toute réunion

LEMON CHARGER de Gurd

Province de Québec. District de Montréal. No 6807. Cour de Circuit. A.-Papineau Couture, demandeur vs Dame veuve I. Fenton, défenderesse. Le 20ième jour de juin 1938, à 11 heures de l'avant-midi au domicile de ladite défenderesse, au No 3856, rue Joseph, en la cité de Verdun, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets de ladite défenderesse saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, laveuse électrique, etc. Conditions: argent comptant. Montréal, 10 juin 1938. Louis-P. Mailhot, H.C.S. Tel. MA 3619.

Province de Québec, district de Montréal. Cour de Circuit No 37386.—Harry Kahn, des cité et district de Montréal, demandeur, vs E. Lauzon, des mêmes lieux, défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à 11 heures de l'avant-midi, à la place d'affaires du dit défendeur, au No 170 rue Beaubien Est, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets du dit défendeur, saisis en cette cause, consistant en un radio, ameublement de chesterfield, comptoir, une presse à gaz, pour habits, etc. Conditions: argent comptant. G. Descheneaux, H.C.S. Montréal, ce 10 juin 1938.

Province de Québec, district de Montréal, Cour de Circuit No 35635.—J.-Edouard Poulin, des cité et district de Montréal, demandeur, vs J.-Edouard Labelle, du même lieu, défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à dix heures de l'avant-midi, au domicile du dit défendeur, au No 6618 rue Christophe-Colomb, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets du dit défendeur, saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, etc. Conditions: argent comptant. Ovila Desroches, H.C.S. HArbour 2438. Montréal, ce 10 juin 1938.

Province de Québec, district de Montréal, Cour de Circuit No 33430.—A. Drouin et Fils, demandeur vs S. Monas alias Moshonas, défendeur. Le vingt-et-unième jour de juin 1938 à dix heures de l'avant-midi, à la place d'affaires du défendeur, au No 1686 rue Ontario Est, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets du dit défendeur, saisis en cette cause, consistant en radio, vitrines d'étalage, etc. Conditions: argent comptant. Armand Brossard, H.C.S., 4 Notre-Dame est. Montréal, le 11 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 37868, Réal Gagnier, de Montréal, demandeur, vs Joseph Courville, du même lieu, défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à onze heures de l'avant-midi, au lieu d'emmagasinage de l'automobile du défendeur, en arrière du No 8193 rue Drolet, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets du dit défendeur saisis en cette cause, consistant en un automobile "Chrysler" sédan et accessoires. Conditions: Argent comptant. R. Robitaille, H.C.S. Montréal, ce 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 35381, Paquette et Morency vs D. Perrault. Le 20e jour de juin 1938, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile du dit défendeur, au No 4636 Ave. du Parc, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets du dit défendeur saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, etc. Conditions: Argent comptant. A. Lalonde, H.C.S. Montréal, 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 34223. Delphis Saint-Laurent, de la cité de Verdun, district de Montréal, demandeur, vs Dame Marie-Jeanne Lizotte, épouse de Omer Lizotte, tous deux de Verdun, défendeurs. Le 20ième jour de juin 1938, à 11 heures de l'avant-midi, au domicile de l'avant-midi, au domicile des dits défendeurs, au No 370 rue de l'Eglise, en la cité de Verdun, district de Montréal, seront vendus par autorité de justice les biens et effets des dits défendeurs saisis en cette cause, consistant en meubles de ménage, etc. Conditions: Argent comptant. J.-M. Descheneaux, H.C.S. Montréal, ce 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 36471. John McFetrick & William Mitchell (McFetrick & Co.), demandeurs vs James Maher, défendeur. Le 20ème jour de juin, 1938, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 4051 rue Papineau, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur, saisis en cette cause, consistant en piano, ameublement chesterfield, et meubles de ménage, etc. Conditions: argent comptant. Ed. Jodoin, H.C.S. Montréal, 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour Supérieure, No 169407. Joseph Perrault, demandeur vs James Maher, défendeur. Le 20ème jour de juin, 1938, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 4051 rue Papineau, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur, saisis en cette cause, consistant en piano, ameublement chesterfield, bureau de toilette, et meubles de ménage, etc. Conditions: Argent comptant. Ed. Jodoin, H.C.S. Montréal, 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 22077. Jewish General Hospital, demanderesse vs Naftuli Wilner défendeur. Le 21ème jour de juin, 1938 à 11 heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur au No 4584 rue DeBullion, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur, saisis en cette cause, consistant en radio, glacière et meubles de ménage, etc. Conditions: argent comptant. Ed. Jodoin, H.C.S. Montréal, 10 juin 1938.

Un vibrant appel...

SUITE DE LA PAGE 68

M. Thisdel est applaudi. Ses recommandations feront l'objet de voeux du congrès.

L'hon. P.-J.-A. Cardin

Réclamé par l'assistance, le ministre des travaux publics à Ottawa prend la parole. Il dit que M. Beauregard lui a fait une petite méchanceté en l'invitant à parler, mais il apprécie beaucoup le témoignage d'estime que les délégués lui donnent et la confiance exagérée qu'ils manifestent en insistant pour qu'il prenne la parole.

"La séance est finie. A quoi bon insister?", dit-il. Il a peur que ses observations fassent disparaître, du coeur et de l'esprit de ses auditeurs, la mémorable impression qu'y a laissée le discours du très hon. Ernest Lapointe.

Il n'a pas souvent l'occasion de parler sur la même estrade que le ministre de la justice. Cela l'embarrasse ordinairement et, aujourd'hui plus que jamais, car il craint que ses électeurs repartent en disant: "que notre homme est petit comparé à M. Lapointe."

Spectacle bien encourageant

"Le spectacle que vous donnez, dit-il, est bien encourageant pour nous qui avons vieilli sous le harnais. J'avais quelques doutes au sujet de ce congrès. Je me disais que peut-être un bon nombre ne pourraient s'y rendre et trouveraient des raisons pour se dispenser d'être présents. Vous vous êtes rendus en nombre plus grand que l'on espérait. Il est encourageant de constater le grand intérêt que vous manifestez à votre parti."

L'hon. M. Cardin demande comment on peut douter des résultats futurs, quand on voit les libéraux groupés pour se choisir un chef qu'ils suivront ensuite jusqu'à la victoire.

"M. Lapointe a dit qu'il croyait encore à l'existence des partis politiques. Je suis de la même opinion et j'ajouterai que les grands actes accomplis sur la terre canadienne ont été réalisés grâce aux partis politiques. Ouvrez les pages de l'histoire politique de la province et du pays, et vous constaterez que tous les progrès ont été réalisés grâce aux partis politiques. Tous les hommes ne peuvent avoir le privilège d'exprimer leur opinion et d'être chefs. Une armée composée seulement de chefs ne gagne jamais de bataille. Le succès de la masse dépend des sacrifices de chacun dans la pensée du triomphe général. On ne peut atteindre aucun succès, si on ne sait pas oublier ses intérêts personnels pour suivre ceux que la majorité a désignés.

"Il faut des partis politiques"

"Je me suis toujours réclamé des partis politiques, parce que j'avais la conviction que c'était la seule manière d'exprimer mes opinions et d'atteindre au succès. Il n'a pas d'autre moyen, malgré les imperfections des partis. Il ne faut pas juger les partis politiques en considérant un fait particulier, mais en examinant l'ensemble de ses oeuvres. Inutile de chercher ailleurs le moyen qui convient. Consultez l'histoire de tous les pays du monde. Je vous demanderai après quels sont les progrès réalisés par ceux qui se sont proclamés indépendants. Ceux-là ont détruit une foule de choses qui existaient, mais ils n'ont rien construit. L'indépendance ne mène à rien, si ce n'est à la destruction, parce que l'homme seul dans le monde ne vaut rien. L'homme a été fait pour vivre en société. S'il essaie de s'isoler, il s'en va à la ruine. S'il sait s'associer avec ses compatriotes, avec ses frères; s'il sait oublier ses intérêts personnels, il réussira. Les partis politiques ont gagné leurs épaulettes sur la terre du Québec et du Canada. Nous ne les abandonnerons pas parce qu'on les abandonne ailleurs. C'est dans l'union, la concorde, la fraternité que le Canada pourra voir ses développements futurs, parce que c'est là qu'il a établi ses assises. Soyons unis. Cela ne veut pas dire mêmes pensées toujours. Il y a un temps pour la discussion, mais lorsque celle-ci est finie, tous ceux qui ont du coeur doivent s'unir. Le salut, il est nulle part ailleurs.

"Tous ne peuvent être à la tête"

"Nous sommes ici dans le but d'élaborer un programme, plus encore pour nous choisir un chef. Il y a bien des hommes parmi nous qui sont capables de prendre dans leurs mains l'étendard du parti libéral. La race canadienne-française compte plusieurs belles intelligences, plusieurs coeurs généreux et bien placés. Mais tous ne peuvent être à la tête. Il faut fixer un choix sur celui que nous croyons le mieux qualifié, le plus apte. C'est le temps d'échanger nos opinions, de peser le pour et le contre. Mais demain, après avoir pesé toutes les demandes, quand la majorité aura désigné un homme, c'est le devoir de tous les libéraux de dire: "je n'ai pas voté pour lui, mais c'est mon chef quand même.

"Voilà comment je comprends le devoir d'un libéral. Cela n'exclut pas la discussion jusqu'à la décision finale. Mais après, il ne doit plus y avoir de discussion. Voilà la ligne de conduite qui doit être suivie par tous les libéraux dignes de ce nom et qui ont à coeur de voir arriver leur parti. Il n'y a pas d'autre chemin à suivre. Les autres sentiers sont les sentiers de l'erreur, de la ruine, de la destruction politique."

L'hon. M. Cardin dit plus loin que, dans sa carrière politique, il a fait ce qu'il a pu; il n'a rien à retirer de ce qu'il a dit et il a à regretter très peu des faits qu'il a posés. Il ajoute qu'à la prochaine élection fédérale, les gens de Richelieu-Chambly auront encore à se prononcer à son sujet.

"Nous croyons en la liberté"

"Nous croyons en la liberté, non pas en la liberté illégitime, mais en la liberté légitime. Nous n'avons pas de permission à demander à personne pour appartenir au grand parti libéral. Nous avons gagné nos épaulettes. Par les libertés que nous avons obtenues; par les oeuvres que nous avons accomplies, nous avons droit à la reconnaissance publique, à la considération des populations, comme parti. Nous avons un bon dossier, un dossier dont nous ne rougissons point, un dossier dont nous sommes orgueilleux. Soyons des libéraux convaincus. Le parti libéral est le plus âgé, le plus vigoureux, le plus éclairé de tous les partis politiques qui ont administré la chose publique dans le Canada et dans le monde entier. Le parti libéral est à base de liberté et de générosité. Le parti libéral n'a jamais renié personne de son sein que s'il se croyait offensé. Le parti libéral n'est pas le représentant d'un groupe, d'une classe, d'une association, d'un homme; c'est le parti de tout le monde. Tous les citoyens à quelque classe qu'ils appartiennent, y sont admis, ont voix au chapitre. Ce n'est pas non plus le parti d'un âge. Ce n'est pas le parti des vieux, c'est surtout le parti des jeunes. Et, c'est à l'honneur de ceux qui dirigent le parti d'inviter spécialement les jeunes. Dans le présent, comme dans l'avenir, la jeune génération pourra présenter ses revendisations dans les grands conseils du parti. Il n'y a pas de division chez nous. Jeunes et vieux sont égaux dans notre parti. Mon collègue, M. Rinfret, et moi-même avons connu vos aspirations, jeunes gens, vos sentiments et vos illusions. Nos sentiments, et je le dis à cause des femmes, sont restés jeunes. Gardez-nous avec vous, réchauffez-nous de vos enthousiasmes. Avec vous, nous aurons une force agissante. Nous serons plus forts".

L'hon. Fernand Rinfret

"Je veux joindre ma modeste voix aux voix si chaudes et si éloquentes de mes collègues du cabinet et de ceux qui m'ont précédé. Mon nom a été adjoint, au cours des luttes politiques que nous avons faites ensemble, à celui de mes collègues. Je fais partie maintenant du groupe de ministres du Québec à Ottawa qui ont rendu des services appréciables à la cause des leurs et à la cause de leur parti. Je me contenterai de vous redire le message qu'ils vous ont apporté cet après-midi. Si j'allais chercher des formules nouvelles, ce serait nos adversaires qui diraient qu'il y a division dans le parti libéral à Ottawa. Et, ce ne saurait pas vrai, parce que le parti libéral à Ottawa est le plus uni de tous les partis et c'est avec une union comme celle-là que nous remporterons la victoire dans Québec.

"Je suis un homme de parti moi aussi. J'ai été élevé à comprendre la politique de cette façon-là. Le parti politique est la condition essentielle du succès. Ah! il est vrai qu'on entend dire, maintenant, que les deux partis politiques sont des choses répréhensibles; qu'il est mauvais d'être partisan. Le parti politique, au contraire, c'est la forme essentielle de tout effort patriotique profitable. J'aimerais mieux rencontrer un honnête conservateur que d'avoir affaire à un soi-disant indépendant. A toutes les époques et, en tous les temps, nommez-moi un seul indépendant qui ait accompli quelque chose de son programme, que ce soit en 1893, en 1911, en 1935 et en 1938.

Libéral ou conservateur

"L'indépendant a parfois contribué, je le reconnais, à déplacer une petite marge dans l'opinion publique, mais je vous le dis, non pas comme homme de parti, mais comme citoyen de la province, tout simplement; le prochain gouvernement de la province sera un gouvernement libéral ou un gouvernement conservateur, mais ce ne sera certainement pas un gouvernement d'indépendants.

"Si la population de la province aime le gouvernement actuel, et j'en doute fort, qu'elle continue de voter pour lui, mais si le programme libéral lui plaît, et je ne vois pas qu'il pourrait en être autrement, alors qu'elle vote libéral.

Les égarés se répentent

Que personne ne s'illusionne! Quand on arrive, en fin de compte, à compter les votes dans les résultats d'élections au Canada, cela se divise toujours entre l'un ou l'autre des deux grands partis. Et ceux qui prennent des sentiers détournés pour affronter l'électorat, ils s'égarent infailliblement. Ah! s'ils s'égaraient tout seuls, cela me serait bien égal, mais il arrive quelquefois qu'ils égarent à leur suite des gens de bonne foi qui les ont suivis et qui se repentent vite de l'avoir fait. Je crois, avec La Rochefoucauld, que "celui-là est bien fou qui s'imagine qu'il peut être sage tout seul." Si je suis homme de parti, je suis aussi un libéral tout court; un libéral de tous les temps. Je suis fier de mon parti, je n'ai jamais voulu être autre chose qu'un libéral, comme d'ailleurs tous les libéraux. Jamais le parti n'a voulu déformer sa stature héroïque derrière un déguisement. Ils n'ont jamais eu honte de leurs victoires, les libéraux; jamais non plus de leurs défaites. Qui a eu honte de 1911? Il y en a beaucoup qui ont pleuré à la défaite de Laurier. Mais nous avons eu la suprême satisfaction d'avoir maintenu sa gloire, et d'avoir fait adopter quelques-unes de ses plus grandes idées. Y en a-t-il un seul parmi vous qui ait eu honte de 1930? Non, les libéraux ont été vaincus; mais parce qu'ils l'ont été, ils n'ont pas dit: "Je vais maintenant m'appeler unioniste, actionniste, je ne sais quoi, etc.... Ils sont restés libéraux. Ils ont préparé la revanche. Cinq ans après, nous écrasions, par la plus grande majorité jamais obtenue au pays, le parti conservateur.

"On ne peut toujours gagner"

"Nous n'avons pas eu plus honte de 1936. J'ai fait la bataille dans le temps. On ne peut toujours gagner. La consolation de ces défaites, c'est d'être fidèle à des principes, à un programme; c'est de continuer à regarder fièrement son drapeau. Le parti libéral c'est le seul qui joue, à l'heure actuelle, partout dans le pays, un rôle prépondérant. Il est à la tête de la plupart des provinces; et là où les conservateurs ont gagné, ils ont eu honte de porter leur nom.

"Je n'ai jamais eu, dans ma division de S.-Jacques, de candidat franchement conservateur contre moi. Il n'y eut jamais deux candidats de la même dénomination contre moi, et je ne pourrais pas me rappeler les étiquettes politiques que l'on choisissait pour se cacher.

"Nous avons toujours affiché nos couleurs.

"C'est un congrès libre"

"C'est un congrès libéral qui se réunit dans Québec. Le comité qui l'a organisé a invité tous les libéraux, ceux d'hier et de demain, indistinctement. C'est pourquoi je vous répète ce qui a été dit avant moi. C'est ici un congrès libre. Y a-t-il un seul délégué de ma division de S.-Jacques qui peut dire que je lui ai parlé de quelque façon, que je lui ai téléphoné même pour lui dire comment voter au congrès? Les représentants sont libres; ils sont venus spontanément; ils décideront du fonds de leur conscience. On a répandu d'infâmes calomnies et des insinuations malicieuses sur le choix des délégués. C'est un congrès libre, spontané, je le répète. Donnez-vous un chef et un programme et nous aurons l'honneur de le défendre et de l'appuyer. S'il nous reste encore un peu de sang dans les veines et de voix dans le gosier, nous nous engagerons à parcourir avec lui la province de Québec pour le présenter à la population et nous le porterons avec vous à la victoire du parti libéral.".

EXAMEN DE LA VUE

Ajustement de lunettes, lorgnons et verres ophtalmiques par des optométristes et opticiens diplômés

J. O. GIROUX, O.D., membre de l'A.E.P.O. de Paris assisté de MM. PHILIE, RODRIGUE, HOTTE et QUESNEL, optométristes.

bureaux chez

Dupuis Frères LIMITEE MONTREAL

11.18.25

ALVY **Une POITRINE IDEALE**

EN MOINS DE 2 SEMAINES

C'est le produit par excellence pour raffermir et développer votre BUSTE. Ce traitement ALVY ADD-KON-TOUR, résultat d'années de recherches et d'expériences, vous permettra EN 15 JOURS d'acquérir une

POITRINE IDÉALE

par sa méthode à suivre, qui consiste en applications externes, et massages locaux, sans aucune absorption de médicament par les voies digestives, le rendant tout à fait INOFFENSIF.

GRATUITEMENT

Pamphlet contenant méthode et instructions sur culture physique comme auxiliaire au traitement ALVY ADD-KON-TOUR sera inclus avec chaque traitement.

ADD KON TOUR

Adressez vos commandes comme suit:

THE ALVY CO. Boite Postale N-67, Montréal, Can.

PRIX DU TRAITEMENT: $2.50

Prière de signer lisiblement et joindre 10c timbre pour réponse

Septuagénaire blessé par une auto à Granby

(Du correspondant de la PRESSE)

Granby, 11. — Hier après-midi, M. Sylvio Laporte, 72 ans, no 161, rue Empire, s'apprêtait à traverser la rue Principale, au coin de la rue Johnson, lorsqu'il fut frappé par une automobile conduite par M. Geo. Malboeuf, de West-Shefford.

On transporta le blessé chez le Dr Mastai Dupont, puis à l'hôpital S.-Charles, de S.-Hyacinthe. L'état de M. Laporte est considéré comme grave.

Griebl forcé de revenir ?

New-York, 11. (P.A.) — Le procureur des Etats-Unis, Lamar Hardy, annonce que le gouvernement des Etats-Unis prendra peut-être les mesures nécessaires pour obtenir le retour du Dr Ignatz T. Griebl, lequel s'est enfui en Allemagne pour échapper à une enquête fédérale sur une organisation d'espionnage au pays. Les biens du Dr Griebl seront saisis s'il refuse de répondre au sub-poena qu'on lui enverra.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 19893. J.-P. Laberge Enr'g, Demandeur, vs A. Labelle, Défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à 10 heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur, au No 4379 rue St-Jacques ouest, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cete cause, consistant en radio, chesterfield, meubles de ménage, etc. Conditions: argent comptant. Louis-P. Mailhot, H.C.S. Tél. MA. 3619. Montréal, 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, Cour de Circuit, No 14709, Garage Brosseau Enr'g, Demandeur, vs Edouard Robert Défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à 11 heures de l'avant-midi au domicile du dit Défendeur, au No 1636 rue Letourneux, en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets du dit Défendeur saisis en cette cause, consistant en 1 radio, chesterfield, meubles de ménage, etc. Conditions: argent comptant. Louis-P. Mailhot, H.C.S. Tél. MA. 3619. Montréal, 10 juin 1938.

Province de Québec, District de Montréal, No 29150. Cour de Circuit. W. Ouellette, demandeur vs Emile Jubinville, défendeur. Le 20ième jour de juin 1938, à 10 heures de l'avant-midi à mon bureau au No [illegible] est, rue Saint-Jacques en la cité de Montréal, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets dudit défendeur saisis en cette cause, consistant en 1 balance Dayton. Conditions: argent comptant. Montréal, 10 juin 1938. Louis-P. Mailhot, H.C.S. Tél.: MA 3619

NAISSANCES

ALARIE — A Montréal, le 6 juin 1938, à M. et Mme Albert Alarie, née Anna Blanchard, une fille baptisée Marie Alberte Marguerite Monique. Parrain et marraine, M. et Mme E. Blanchard. Porteuse, Mme F. Alarie, grands-parents de l'enfant.

BELIVEAU — A l'hôpital de la Miséricorde, le 4 juin 1938, à M. et Mme Roland Béliveau, née Simonne Black, un fils baptisé: Joseph - Léon - Roland - Guy - Gilles. Parrain et marraine, M. et Mme Léon Béliveau, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Germaine Black, tante de l'enfant.

CHAREST—A Montréal le 2 juin 1938 à M. et Madame Adrien Charest, née Françoise Grandmaison, une fille baptisée Marie, Monique, Huguette. Parrain et marraine, M. et Mme H. Charest, grands parents de l'enfant. Porteuse, Mme G. Grandmaison, grand'mère de l'enfant.

CORBEIL — A Pont Viau, le 6 juin 1938, à M. et Mme Lucien Corbeil, née Marguerite Dagenais, une fille, baptisée: Marie-Marthe-Alphonsine-Cécile. Parrain, M. Emile Corbeil, grand-oncle de l'enfant, marraine, Mme Vve Ulric Corbeil, grand-mère de l'enfant, porteuse: garde Mireault.

DUPUIS — A Montréal, le 30 mai, à M. et Mme Edouard Dupuis, née Bernadette Beaudry, un fils baptisé: Joseph-Edouard-Ovila-Denis. Parrain et marraine, M. et Mme Ovila Beaudry, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Camille Laurence.

GADBOIS-BEAUVAIS — A Granby, le 1er juin 1938, à M. et Mme Charles-Emile Gadbois, née Raymonde Beauvais, une fille baptisée: Marie-Lucie-Denise. Parrain et marraine, M. et Mme L.-F. Gadbois, grands-parents de l'enfant. Porteuse, garde J. St-Onge.

LEGER — A Coteau Landing le 5 juin 1938 à M. et Mme Laurier Léger, née Jeanne D'Arc Guilbeault, une fille baptisée Marie, De Lourdes, Réjane, Raymonde, Léger. Parrain et marraine, M. et Mme Fabien Guilbeault, grand'-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Réjane Guilbeault, tante de l'enfant.

PITRE — A l'hôpital Notre-Dame à M. et Mme Roland Pitre, née Angeline Desrosiers, une fille baptisée Marie-Françoise-Denise-Monique. Parrain et marraine, M. Marcel Pitre et Mlle Mariette Pitre, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Juliette Tessier.

REGIMBALD — Le 7 juin 1938 à M. et Mme Paul-Emile Regimbald (Lucette Denis), un fils baptisé: Joseph-Paul-Denis. Parrain et marraine, M. et Mme Rémi Denis, de Ste-Thérèse, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Cécile Denis, tante de l'enfant.

VIAU — A Montréal, le 5 juin 1938, à M. et Mme Redolphe Viau, née Juliette Chartrand, une fille baptisée Marie-Simone-Denise. Parrain et marraine, M. Roland Viau et Mlle Simone Viau, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Lionel Viau tante de l'enfant.

PROCHAINS MARIAGES

DRISCOLL-RENAUD—Le 23 juin prochain sera célébré en Saint-Edouard le mariage de Mlle Mary M. Driscoll, fille de John D. Driscoll, décédé et Maria Lalonde, de Montréal à M. Paul A. Renaud, fils de J. Hector Renaud, décédé et d'Elisabeth Destelly, de Montréal. Pas de faire-part.

GRAVEL-DUPUIS — Le samedi 18 juin prochain sera célébré dans la plus stricte intimité en l'église St. Alexis des Monts le mariage de Mlle Rachel Dupuis, fille de M. et Mme Adélard Dupuis, St. Alexis des Monts, à M. Zoël Gravel, Montréal, fils de de M. et Mme Albert Gravel de Montréal. Pas de faire part.

LAGACE-TREMBLAY—Le mariage de Mademoiselle Camille Tremblay fille de Monsieur et Madame Adélard Tremblay avec Monsieur Louis René Lagacé, avocat, fils de Monsieur et Madame J.-A. Lagacé de Chicoutimi, sera béni le 23 juin en la Cathédrale de Chicoutimi. Pas de faire part.

DECES

BELANGER — A Montréal, le 10 juin 1938, à l'âge de 53 ans, 6 mois et 7 jours, est décédée Aldéa Laliberté, épouse de Ernest Belanger. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 2148 rue Delorimier, à 7.45 hrs, pour se rendre à l'église Ste-Marguerite-Marie, où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOULAY — A Montréal, le 10 juin 1938 à l'âge de 46 ans, est décédée Mme Alphonse Boulay, née Aurore Caron. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 346, rue Demontigny à 7 hrs 15 pour se rendre à l'église S.-Jacques où le service sera célébré à 7 hrs 30 et de là au cimetière de l'Est. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CORBEIL. — A Ste-Dorothée, le 9 juin 1938, à l'âge de 79 ans, 1 mois, est décédée Mme Louis Corbeil, née Lucie Charbonneau. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, Ste-Dorothée, Rang du Bord de l'Eau, à 9.30 hrs, heure avancée, pour se rendre à l'église paroissiale de Ste-Dorothée où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même lieu. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 198-2

DUTRISAC — A Montréal, le 10 juin 1938 à l'âge de 66 ans, est décédé Fabien Dutrisac, époux de feu Eugénie Beaulieu. Les funérailles auront lieu lundi, le 13 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée Ltée., à 6819, rue St-Hubert, à 7 h. 45 pour se rendre à l'église St-Ambroise où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de St-Martin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GARIEPY — A Montréal le 10 juin 1938 à l'age de 66 ans, est décédée Mme Vve P. Gariépy, née Henriette Cloutier. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de 4327 St-Hubert à 8 h. pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES

FORTIN — A Québec Ouest, à l'âge de 51 ans, est décédé M. Henri Fortin, époux de Dame Georgianna Dupont. Service et sépulture lundi, à neuf heures, à l'église de Notre-Dame-de-Recouvrance. Départ de la maison mortuaire à 8 h. 45, à 72, 3ième Ave. Québec Ouest.

JACQUES — A l'hôpital St-Luc, le 10 juin 1938, est décédée, Marie-Louise, fille de feu Emile Jacques et de Marie Jacques. Les funérailles auront lieu le 13 courant. Le convoi funèbre partira des Salons Mortuaires Rajotte, 3580 rue Ontario Est à 7.45 hrs pour se rendre à l'église St-Jacques, où le service sera célébré à 8.15 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAMARRE — A Montréal, le 10 juin 1938 à l'âge de 57 ans, est décédé J.-E.-S. Lamarre, époux de Rose-Délima Lafleur. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure No 4047 Dorion à 7 h. pour se rendre à l'église de l'Immaculée-Conception où le service sera célébré à 7 h. 15 et de là au cimetière de Longueuil, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEGRIS — A Terrebonne, le 10 juin 1938, à l'âge de 70 ans, 7 mois, est décédé Absalon Legris, époux de Marie-Louise Beauchamp, autrefois cultivateur de la côte Terrebonne. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure rue St-François, à 10 h. 15 pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 h. 30. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEVAC — A Vaudreuil, le 9 juin, est décédée Mlle Madeleine Levac, fille de M. Patrick Levac et de Mme Louise Boileau. Les funérailles auornt lieu lundi, le 13 courant à 9 hrs (heure solaire) à l'église paroissiale, et de là au cimetière du même lieu, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MARTEL — A Montréal, le 10 juin 1938, à l'âge de 75 ans 1 mois, est décédé Adelard Martel, époux de feue Armandine Lefebvre, autrefois du Lac Mercier. Les funérailles auront lieu lundi, le 13 courant. Le service sera célébré à 8.30 hrs, à l'hôpital de la Merci, Bordeaux, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PAQUETTE—A Montréal, le 10 juin 1938, à l'âge de 82 ans, est décédé A. Delphis Paquette, époux de feu Joséphine Picard dit Destroismaisons et père de Mme E. Corriveau. Les funérailles auront lieu lundi, le 13 courant. Le convoi funèbre partira des Salons Bourgie, 3472 Ste-Catherine Est à 8.45 hrs pour se rendre à l'église Nativité, Hochelaga, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de Saint-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PAQUIN — A Montréal, le 10 juin 1938 est décédé M. Bernard Paquin, fils d'Albert Paquin et de feu Joséphine Falardeau demeurant au No 6624, 1ère Avenue, Rosemont. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée, 6819 St-Hubert, à 7 h. 30 pour se rendre à l'église St-Marc où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PICHETTE—A Montréal, le 9 juin, 1938, à l'âge de 73 ans, est décédé Jacob Pichette, époux de Louisa Panneton. Les funérailles auront lieu lundi, le 13 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Eugène Desjardins, No 4545 S.-Denis, à 7.30 hrs pour se rendre à l'église St-Enfant Jésus où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 198-2

PRIMEAU — A Beauharnois, le 9 juin, à l'âge de 74 ans, est décédé Napoléon Primeau, époux de Hosannah Daoust, autrefois de St-Etienne. Les funérailles auront lieu lundi le 13, à 10 hrs, à l'église paroissiale de Beauharnois, et de là au cimetière du même lieu. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RIVARD — A Montréal, le 10 juin 1938, est décédée Luce Guilbert, épouse de feu Télesphore Rivard. Les funérailles auront lieu lundi, le 13 courant. Le convoi funèbre partira des Salons Mortuaires Urgel Bourgie, No 5996 Blvd Monk, pour se rendre à l'église Ste-Cunégonde, où le service sera célébré, et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ROY — A l'hôpital S.-Luc, Montréal, le 10 juin 1938, à l'âge de 74 ans, 6 mois, est décédé Sylva Roy, époux d'Emma Martel. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de La Société Coopérative, No 302, rue Ste-Catherine est à 7 hrs pour se rendre à l'église S.-Stanislas où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ST-ANDRE — A Montréal le 10 juin 1938 à l'âge de 71 ans, est décédée Mme Vve Manuel St-André, née Délia Dwyer, épouse en première noce de feu François St-Amant. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires A. Lemay Ltée No 4238 Adam à 8 h. pour se rendre à l'église N.-Dame des Victoires où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ST-MICHEL—A Montréal, le 9 juin 1938, à l'âge de 45 ans est décédé Ludovic St-Michel, époux de Bernadette Leduc. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure no 68 Dante à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-Jean de la Croix où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 198-2

TREMBLAY — A Valleyfield, le 9 juin 1938 à l'âge de 50 ans, est décédée Mme Valérie Perron, épouse du notaire J.-D.-S. Tremblay. Les funérailles auront lieu lundi le 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 133, rue Jacques-Cartier à 9 hrs 45 pour se rendre à la cathédrale où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES

SAEY — A Montréal, le 10 juin 1938, âgé de 53 ans, est décédé Raymond Saey, époux de Irène Lavigne. Funérailles, lundi 13 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, 7086A rue Chateaubriand, pour se rendre à l'église St-Arsène. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

IN MEMORIAM

GAUTHIER — A la mémoire de notre fille bien-aimée, Marie-Blanche, décédée le 9 juin 1936. Son souvenir est inoubliable. Son père, mère.

MESSE ANNIVERSAIRE

LAFRENIERE - LEGAULT - O'BORNE. — A la douce mémoire de Mme Adelard Lafrenière née Louisa Viens, sera chantée lundi le 13 juin à 6½ hrs à l'église de N.-D.-Grâces.

SERVICES ANNIVERSAIRES

BISSONNETTE: Mme Emery Bissonnette, née Amanda Durocher. Quand Jésus veut orner son paradis il descend sur la terre pour se choisir une rose au parfum délicat. C'est ce qu'il a fait le 13 juin 1937 en venant cueillir mon cher époux. Du haut du ciel jette un regard vers nous qui te pleurerons toujours. Au revoir au ciel. Ton épouse et tes enfants. Service anniversaire à l'église Notre-Dame des Sept Douleurs, le 13 juin à 8 h.

LECAVALIER. — Le 16 juin courant, à 6.30 heures, à l'église St-Edouard sera chanté un service anniversaire pour le repos de l'âme de Eugénie Lecavalier. Parents et amis sont priés d'y assister.

LEFEBVRE. — Lundi, 13 juin à 8 heures à l'Immaculée Conception, sera chanté un service anniversaire pour le repos de l'âme de Léopold Lefebvre recommandé par sa femme et ses petits-enfants. Parents et amis sont priés d'assister.

REMERCIEMENTS

AUBRY — La famille Aubry remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Ferdinand Aubry soit par offrande de messe, fleurs, sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

BERTHELETTE, Saint-Laurent — MM. Paul, Henri, Avila Berthelette remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur soeur Mlle Blanche Berthelette, soit par offrande messe, sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

BISSONNETTE — Les enfants de Madame Fabien Bissonnette remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur mère, soit par offrandes de messes, de fleurs, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles.

BISSONNETTE — M. Honoré Bissonnette et la famille Alfred Boisvert remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Bissonnette, née Florida Boisvert, soit par offrande de messe, de fleurs, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

BLAIN et PACKWOOD — Les familles Blain et Packwood remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Ovila Blain, née Azenaide Packwood décédée le 3 juin dernier soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

GELINAS — La famille Gélinas remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de William Gélinas soit par offrandes de messes, de fleurs, de sympathies; bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles.

GUILBEAULT — Les membres de la famille Guilbeault remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur mère, Mme Vve Georges Guilbault (née Célina Renaud) soit par offrandes de messes, de fleurs, de sympathies; bouquets spirituels, visites ou assistances aux funérailles.

JUNEAU — Mme Joseph Juneau et sa famille remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Joseph Juneau, soit par offrande de messe, fleurs, de sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

LARIVIERE — Mme Edouard Larivière et ses fils Lionel, Mathias, remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Edouard Larivière soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

LAVIGNE—La famille de Napoléon Lavigne remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Napoléon Lavigne née Olivone Labre, soit par offrande de messe, fleurs, sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

REMERCIEMENTS

LALONDE — Mme L. Lalonde et ses enfants remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de son époux soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

LEDUC — La famille Beaupré remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de leur soeur Mme F. H. Leduc, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

PILON—Mme Napoléon Pilon et ses enfants remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathies à l'occasion de la mort de M. Napoléon Pilon soit par offrandes de messes, visites ou assistance aux funérailles.

SANCHE — La famille Ferdinand Sanche et l'abbé Gédéon Sanche, curé de Notre-Dame des Neiges, remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Ferdinand Sanche soit par offrande de messe, fleurs, sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

SENECAL — La famille Charles Sénécal remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme C. Sénécal, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

VEZINA—La famille O. Vézina remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Albertine Whissell, soit par offrandes de messes, de fleurs, de sympathies; bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles.

Entrepreneurs de Pompes Funèbres

L. THÉRIAULT ENR.
Au service du public depuis plus de 70 ans
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
SALONS MORTUAIRES MODERNES
1270, LAPRAIRIE Wilbank 5560
Pointe Saint-Charles
71, AVE. DE L'EGLISE Fitzroy 7087
Verdun
2-s,n,o

J. B. BERGERON
Directeur des funérailles
SALONS MORTUAIRES MODERNES
4228 Avenue PAPINEAU
(vis-à-vis l'Eglise Im. Con.)
AMherst 2562
183-s,n,D

SALONS MORTUAIRES
JOS. LUSSIER & FILS
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
4715 PAPINEAU
FR. 1242

180-s.n.D

Eug. DESJARDINS
Directeur de funérailles
SALONS MORTUAIRES MODERNES
4547 St-Denis
près Mont-Royal
HA. 2045

302-s.n.D

Tel. CRescent 8700
MAGNUS POIRIER
Entrepreneur Pompes Funèbres Expert Embaumeur
6603 RUE S.-LAURENT

43-s.n.o

ROUSSEAU & TURGEON
Directeurs de Funérailles
SALONS MORTUAIRES
1337 Beaubien E.—1906 blvd Rosemont
CAlumet 9062 CAlumet 9061
BUREAU et SALLE D'ECHANTILLONS
1335, Beaubien Est — CA. 9062

Entrepreneurs de Pompes Funèbres

La Cie d'Assurance Funéraire de Montréal, Ltée.
Directeurs de Funérailles. Experts Embaumeurs. Salons Mortuaires
Corbillards, Limousine Pierce-Arrow et Buick dernier modèle
SERVICE PROMPT ET COURTOIS — ALFRED BONNIER, Gér.
3503 ave Papineau AMherst 5469
251—s,n,D

ADOLPHE LEMAY LIMITEE
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
AMBULANCE PRIVEE — SALONS MORTUAIRES
25 rue Laurier Est Tél.: DOllard 0837
7601 Notre-Dame Est 4238 Adam
Clairval 2693 CHerrier 7020
MAISON ETABLIE DEPUIS 40 ANS
199-s,n

J. S. VALLÉE Limitée
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES
6821, S.-Hubert Montréal
DOllard 1142
Service d'ambulance Salons mortuaires
283-s.n

PLateau 5151 — OUVERTS LE SAMEDI SOIR JUSQU'A 10 HEURES — PLateau 5151

Achète BIEN qui achète chez DUPUIS

1938 EST L'ANNÉE DE NOTRE 70e ANNIVERSAIRE

TISSUS en VOGUE pour TOILETTES d'ÉTÉ, de VACANCES

TRÈS SPÉCIAL!... PERCALE ANGLAISE Plusieurs coloris ainsi que blanc. Largeur 36" – LA VERGE — **.14**

LÉGER et FRAIS BROADCLOTH IMPRIMÉ — Fabrication canadienne. Dessins dans les coloris inaltérables au lavage. 36". — Fleurs, carreaux et rayures dans le lot. — LA VERGE — **.25**

VOILE, ORGANDI—BROADCLOTH MERCERISÉ — Pour robes de ville, robes sport chemisiers et autres vêtements de vacances ou d'été. Dessins de fleurs ou autres, tons pastels. 36". — LA VERGE — **.38**

TRÈS SPÉCIAL!...CHIFFON de SOIE IMPRIMÉ — Rayures et carreaux dans les nuances préférées des élégantes. Pour robes vaporeuses et flous.., ce chiffon est recommandé. 42". Ord. .98. LA VERGE — **.39**

RATINE ANGLAISE A CARREAUX — Pour robes de bain. Profitez de cette vente lundi pour vous acheter une longueur de cette ratine. Largeur 33". LA VERGE — **.69**

CREPE SHEER IMPRIME LAVABLE — Jolies teintes pastelles et dessins de fleurettes espacées ou de grandes fleurs. Garanti lavable. Largeur 38". LA VERGE — **.87**

FLANELLE ANGLAISE TOUT LAINE — Pour costumes ou manteaux d'été, de voyage. Nuances pastelles aussi blanc. Largeur: 54 pouces. SPECIAL, LA VERGE — **1.19**

PEAU de REQUIN CREPE CELASOIE — Vous connaissez ce tissu chic et mat qui fait de si beaux costumes ou manteaux d'été. Blanc et nuances pastelles. 42". LA VERGE — **1.49**

DUPUIS — deuxième (centre)

VÉRITABLE PORCELAINE!...LA PREMIÈRE FOIS À CE PRIX!

15 seulement en vente...—SERVICES à DINER de 94 PIECES

C'est inutile d'insister ici sur la qualité — nous disons "VERITABLE PORCELAINE" et c'est exact — donc il s'agit d'un service qui fera honneur à la table la plus moderne, à l'hôtesse la plus exigeante... qui n'a d'égard et de goût que POUR LE BEAU.

UN SUPERBE CADEAU DE NOCES A LA "MARIEE DE JUIN".
MOTIF : large bordure ivoire avec délicates fleurs rose et vert.

- 12 TASSES
- 12 SOUCOUPES
- 12 ASS. A PAIN-BEURRE
- 12 ASS. A THE
- 12 ASS. A DINER
- 12 ASS. A SOUPE
- 12 ASS. A FRUITS
- 2 PLATS A VIANDE
- 1 LEGUMIER et 1 COUVERCLE
- 1 SUCRIER avec 1 COUVERCLE
- 1 CREMIER
- 1 SAUCIERE
- 1 SALADIER

12 COUVERTS — *Prix ordinaire beaucoup plus élevé — LUNDI* — **12.95**

Venez ou téléphonez PL. 5151 — local 202

DUPUIS — rez-de-chaussée (De Montigny)

LINGE de MÉNAGE pour la VILLE ou la CAMPAGNE

VENEZ ou TELEPHONEZ votre COMMANDE : PLateau 5151 — local 202

COTON BLANC FINI BROADCLOTH — Une qualité que nous recommandons pour la confection d'articles de lingerie, ou autres fins. Très résistant et texture superbe à ce prix. Largeur environ 36 pouces. — LA VERGE — **.12½**

SERVIETTES de BAIN ENVIRON 17" x 34" — Commandez-les à la douzaine, elles sont d'une belle qualité de ratine spongieuse et absorbante. Rayures et bordures de couleur sur fond blanc. CHACUNE — **12½**

COTON JAUNE à draps ENVIRON 81" — Texture uniforme serrée et durable. Blanchira après quelques lavages. Pour draps de lit de pensions, hôtelleries, pour le camp. LA VERGE — **.29**

DUPUIS — deuxième (Ste-Catherine)

SERVIETTES TOILETTE TOILE PUR FIL — Texture de toile PUR FIL et ouvrée (huckaback). Pas complètement blanche cette toile deviendra immaculée après quelques lavages. Ourlet à jours. 17" x 32". LA PAIRE — **.59**

COUVERTURES SHODDY en LAINE GRISE — Le confort assuré aux nuits fraiches, à la campagne, le camp ou à la ville. Texture pure laine, couvertures légères à bordure bleue sur fond gris. — Environ 54" x 72". CHACUNE — **1.59**

DRAPS COTON BLANC "WABASSO" — Coton blanc tissé de brins solides. Très durables, ces draps WABASSO seront appréciés à la maison de campagne. Environ 68" x 86". CHACUN — **.89**

MENUS ARTICLES et MERCERIES

PLateau 5151 local 202

SACS à EMPLETTES — Tissu tweed caoutchouté et imperméable. Gris seulement. Environ 13" x 5" x 9". Chainette éclair — **.63**

CIRAGE pour SOULIERS BLANCS — 2 BOITES — **.25**

FIL "CLAPPERTON" — *250 verges* — Fil blanc ou noir. Nos : 10, 36, 40, 50, 60. — LA DOUZ. — **.92**

BALLONS de PLAGE diametre 10" — Caoutchouc jaune, orange, à rayures brun foncé. CHACUN — **.14**

COUSSINS de toile cirée — Environ 15" x 13". Cordons - attaches. Dessins variés. CHACUN — **.39**

COUVRE - PLANCHE à repasser — Coton jaune résistant. S'ajuste au moyen d'un élastique très fort. CHACUN — **.29**

DUPUIS—rez-de-chaussée (St-André)

EXTRA SPÉCIAL LUNDI!...

CARPETTES de LINOLÉUM "JASPÉ"

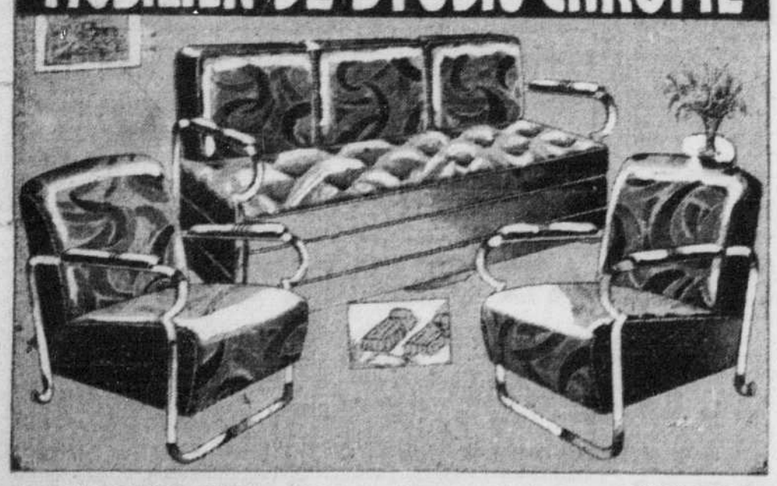
(DESSINS DISCONTINUES)

Cette fameuse marque, justement populaire à cause de sa qualité durable, est vendue par tout le Canada. Cependant ces prix avantageux sont exclusifs lundi chez DUPUIS. Profitez d'une telle opportunité pour en acheter trois ou quatre pour la ville, la campagne. *Environ 6' x 9'* — *Prix ord. 7.50.* — **4.45**

Environ 7'6 x 9'. Prix ord. 9.00. **5.45**	*Environ 9' x 9'. Prix ord. 10.75.* **6.75**	*Environ 9' x 10'6" Prix ord. 12.45.* **7.75**	*Environ 9' x 12'. Prix ord. 14.75.* **8.75**

DUPUIS — cinquième (De Montigny)

MOBILIER DE STUDIO CHROMÉ



18 PAIEMENTS MENSUELS de **3.64**

C'est moderne et gai pour un vivoir. Les fauteuils peuvent servir séparément pour vivoir, ou autres pièces. Entièrement à ressorts. Divan transformable en lit double ou lits jumeaux. Couverture moderne.

COMPTANT **$59**

NOS CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT ACCOMMODENT TOUS LES BUDGETS

MOBILIER de VIVOIR

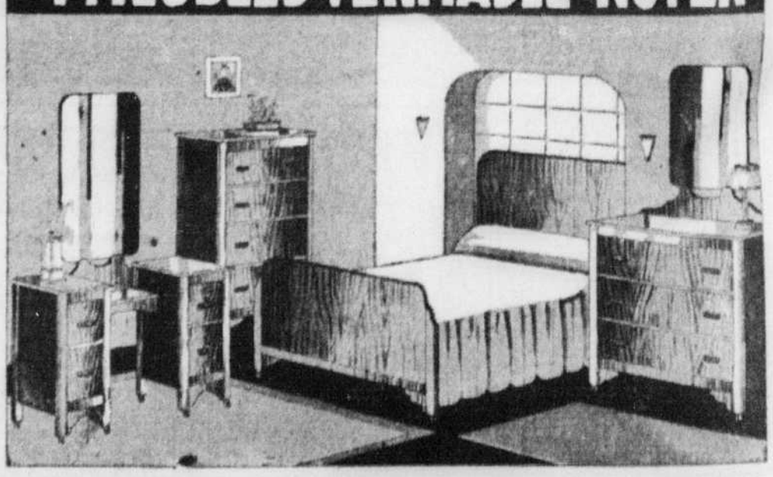
Fabrication à ressorts. Couverture de reps dans les nuances nouvelles. Coussins à double face.

LES 3 MEUBLES ILLUSTRES — Au comptant **$59**

Livraison gratuite sur nos routes régulières de livraison.

DUPUIS — quatrième (De Montigny)

4 MEUBLES-VÉRITABLE NOYER



18 PAIEMENTS MENSUELS de **6.11**

La belle qualité du véritable noyer est une occasion à ce prix. Un chiffonnier à tiroirs commodes, un bureau à 3 spacieux tiroirs, une élégante coiffeuse à grand miroir. Au complet avec lit double.

COMPTANT **$99**

VOYEZ NOS AUTRES SPÉCIAUX PAGE 70

Dupuis Frères Limitée
ALBERT DUPUIS, président
A.-J. DUGAL, v.-p. et dirigt. — ARMAND DUPUIS, sec.-trés.